

নারায়ণ গঙ্গোপাধায়

বচনাবলী



নারায়ণ গঙ্গোপাধ্যায় ব্রচনাবলী

পঞ্চম খণ্ড



মিত্র ও ঘোষ পাব্লিশার্স
গ্রাহ ই ভুট লি মি টে ড
১০ শ্যামাচরণ দে স্টীট, কলিকাতা ১৩

ଅଧ୍ୟ ପ୍ରକାଶ, ୧୩୬୨
ମୂଲ୍ୟ ସଂଖ୍ୟା ୨୨୦୦

ସଂପାଦନ
ଆଶା ଦେବୀ
ଅରିଜିଂ ଗଙ୍ଗୋପାଧ୍ୟାୟ

ପ୍ରଚ୍ଛଦପାତ୍ର
ଅଧିକନ : ଗୋତମ ରାଯ়
ମୁଦ୍ରଣ : ଚର୍ଚିନକା ପ୍ରେସ

ଫିଲ୍ ଓ ଘୋର ପାବଲିଶାର୍ସ୍ ପ୍ରାଃ ଲିଃ, ୧୦ ଶ୍ୟାମାଚରଣ ଦେ ସ୍ଟୌଟ, କଲିକାତା ୭୩ ହଇତେ ଏମ.
ଏନ. ରାଯ କର୍ତ୍ତ୍ତକ ପ୍ରକାଶିତ ଓ ବାଣୀ ମୁଦ୍ରଣ ୧୨ ନ଱େନ ସେନ ଶ୍ରୀମାନ କଳିକାତା ୯ ହଇତେ
ବିଶ୍ୱାସ ସିଂହ କର୍ତ୍ତ୍ତକ ମୂର୍ଚ୍ଛିତ ।

॥ সূচীপত্র ॥

উপন্যাস

পদসংগ্রহ

১

অসিধারা

১১৯

গঞ্জপ

কালাবদর

৩৪৫

পদসঞ্চার

କଲ୍ୟାଣୀଙ୍କ ପାଖୀଙ୍କ

কথাচুর্ণ

“Quim te trouxe aqua ?”

তেরোজন সহচর সেনাপাতি একসঙ্গে মাথা নিচু করে দাঁড়ালো। তারপর চোখ তুলে তাকাতেই সকলের দ্রষ্টব্য অম্ভ হয়ে এল কয়েক মৃহূর্তের জন্যে।

দরবার নয়—ইন্দুপুরী। প্রশংস্ত—বিশাল। বহুম্য পাথরে দেওয়ালগুলি অলংকৃত; নানা রঙের রেশম কিংখাবের ছড়াছড়ি। এই একটি ঘরেই যে পরিমাণ মণি-মাণিক্য সঁাখত, রাজা মানোএলের গোটা লিসবোয়া শহরেও তা আছে কিনা সন্দেহ। সেই মণি-মাণিক্যের দীর্ঘ পড়ে ধৰ্ম্ম লেগে গেল বিদেশীদের বিহুল চোখে।

কিন্তু এদের দেখেও রাজ-দরবারেও চাষল্যের সাড়া পড়েছে একটা। মস্তকাবরণে আচ্ছাদিত, দীর্ঘশ্বশুরু এবং দীর্ঘকাম আরব বাণিকেরা শুরুটি করল একসঙ্গে, কানাকানি করল পরশ্পর, জরির খাপের মধ্যে বাঁকা মরক্কো ছোরার বাঁটেও স্ফীত আঙুল এসে পড়ল কারো কানো। সভাপাঞ্জতেরা কাব্যগুলি থেকে মৃত্যু তুলে তাকালেন জিজ্ঞাসা নেত্রে। যে তার্বুলিক জামোরিগের পাশে দাঁড়িয়ে তাঁকে তার্বুল সরবরাহ করছিল, হঠাৎ তার হাত কেঁপে উঠল, একটা খিলি খসে পড়ল মাটিতে। আর বিশালকায় মাংসাশী নায়ারদের কঠিবধে অনেকগুলি বক্ষাগ্র তলোয়ার ঝলমলিয়ে উঠল—সাড়া দিলে অশুভ ঐক্তানের মতো।

কালিকটের জামোরিগ—অর্থাৎ রাজা—দৈনিক দরবারে বসেছেন। চৌক্ষিজন বিদেশীর দিকে তিনি একবার আড়চোখে তাকালেন মাত্র। তারপর সামনের দিকে দ্রষ্টব্য ছাড়িয়ে দিয়ে তিনি বললেন, সুলেমান, তোমার কি আর্জি?

উঠে দাঁড়িয়ে অভিবাদন করলেন মোপ্লা বণিক সুলেমান। বললেন, বস্তরের অল্প দূরেই একদল লোক আবার আমার জাহাজ আক্রমণ করেছিল। বহুম্য মৃত্যু আর মশলা লঁঠ করেছে তারা। আমি প্রায় সর্বস্বাস্ত। জামোরিগ প্রতিকার করুন।

তৎক্ষণাত কোনো উত্তর দিলেন না জামোরিগ। মণি-বলমালাত দক্ষিণ হাতখানি ইঁষৎ মেলে দিলেন তিনি, তার্বুলিক সসজ্জমে সে হাতে পানের একটি খিলি রক্ষা করল। পানটি মৃত্যে দিলেন রাজা, মাত্র কয়েক মৃহূর্ত চিঁবিয়েই নিক্ষেপ করলেন পিকদানিতে। তাঁর কুকু ললাটে চিন্তার রেখা বিকীর্ণ।

মোপ্লা বণিক আবার কর্ণ স্বরে বললেন, জামোরিগ বিচার করুন।

জামোরিগ ধীরে ধীরে মাথা নাড়লেন একবার। চূড়াকার কেশশৰ্ণীয়ে গুচ্ছবৃক্ষ পদ্মরাগ আর নীলকান্ত মণি ঝকঝকিয়ে উঠল।

প্রশাস্ত গৰ্জীর গলায় বললেন, আচ্ছা, শীগগিরই এর ব্যবস্থা হবে।

আরব বিশ্বকদের প্রকুটি-ভয়াল দ্রষ্টব্য সামনে তেমনি নৌরবে দাঁড়িয়েছিল চৌপঞ্জন। দেশীয় ভাষার এই সমস্ত কথাবার্তা বিশ্বমাণ বুবতে পারছিল না তারা। শব্দে নির্বোধ ভঙ্গিতে লক্ষ্য করাছিল বাংজ্যলক্ষ্যীর বরপুর জামোরিগকে।

এলাচলতা আর দারুচিনি-বীথিকার গম্ভৰ্মরে ভরা এক বিচ্ছিন্ন তটভূমি। পর্তুগালের মুক্তিকার সঙ্গে কী আকাশ-পাতালের ব্যবধান! নীল-শ্যামলের এক অপরূপ দিগন্ত, তার কোলে হিন্দু ভাস্কর্যের এক অপূর্ব নগরী। সে নগরীর রাজা বেন কোন দূর স্বন্দলোকের অধিবাসী। তাঁর মাথার ওপর রহস্য, পরিধানে আচর্ষ এক সূক্ষ্ম বস্তু—মস্তিষ্ক; তার প্রতিটি প্রাক্ত পর্যন্ত রঞ্জে খচিত। জামোরিগের কথা দূরে থাক, তাঁর বৈজ্ঞানিকী ভৃত্যের অঙ্গেও যে অলঙ্কারসজ্জা তা দেখেই রাজা মানোঝলের ঈষায় জর্জেরিত হওয়া উচিত।

বিদেশীদের সেনাপতি একবার মুখ ফেরালো পাশের সৈন্যটির দিকে। অক্ষয় স্বরে জানতে চাইল : তোমার কী মনে হয় পাউলো ?

পাউলো বুকের ওপর প্রস্তুত ছুশ্টি স্পর্শ করল একবার। কোঁমেরের তলোয়ারে হাত পড়ল কি নিতাশ্তই একটা যোগাযোগেই? চাপ-দাঁড়ির আড়ালে ধারালো দাঁতের ঝিলিক জেগে উঠল পাউলো—হয়তো হাসল সে।

—ক্রতুখনির স্থান ঘিলন মনে হচ্ছে। এবার আমাদের পথ করে নিতে হবে।

—রাজা মানোঝলের জয় হোক—স্বগতোষ্টি করলে সেনাপতি। কালো চামড়ার টুপি আঁটা কপালে রেণু রেণু ধাম জমে উঠেছে। তলোয়ার-খরা কঠোর হাতে কপালটা মুছে ফেলল। আরব বিশ্বকদেরা কেমন ক্ষুধার্ত দ্রষ্টিতেই যে তাকিবে আছে! ক্ষুধিত নেকড়ে যেন একপাল!

—ক্ষীচন?—জামোরিগ ডাকলেন।

শরীরের পেশীগুলো সজীব হয়ে উঠল সেনাপতির—সামনে খুঁকে পড়ে জানালো সমস্যান অভিবাদন। আর র্যাগবল্যান্ত বাহু তুলে তাকে কাছে আসবার জন্যে সংকেত জানালেন জামোরিগ। অনামিকার বিশাল হীরকখণ্ড থেকে একটা তীব্র আলো এসে আঘাত করল সেনাপতির চোখে—এগিয়ে গেল মৃত্যুখের মতো।

জামোরিগ বললেন, কী চাও তোমরা?

আরব বিশ্বকদের দ্রষ্টিতে শান পড়ছে। খাপ থেকে বেরিয়ে আসা মরাঙ্গো ছোরার চাইতেও যেন তা নয়। অস্বস্তি বোধ করল সেনাপতি। তারপর সতক হয়ে বললে, আমাদের মহামান্য দিশ্বজয়ী পর্তুগালের রাজার কাছ থেকে কিছু সংবাদ এনেছি। নিভৃতেই নিবেদন করতে চাই।

—বেশ। দরবার শেষ না হওয়া পর্যন্ত অপেক্ষা করো তা হলো। তোমাদের বন্ধব্য শোনা যাবে তারপর।

সেনাপতি আবার সমস্তে অভিবাদন করলেন। বললেন, দীর্ঘ সম্প্র-

ধাত্রায় আমরা ক্লান্ত, সম্প্রতি ক্ষুধার্তও বটে। কাজ শেষ হয়ে গেলে জাহাজে ফিরে আমরা বিশ্রাম করতে পারতাম।

জামোরিণ অল্প একটু হাসলেন।

—ক্লীচান, তোমরা ব্রাহ্মণ রাজার আর্তিথ্য গ্রহণ করছো, অর্তিথর প্রতি কর্তব্য আমাদের জানা আছে। কেনো চিন্তা নেই, তোমরা অপেক্ষা করো।

কিন্তু সেনাপাতি স্বস্থানে ফিরে আসতে না আসতেই কাউ হল একটা। আরব বাণিকদের পক্ষ থেকে একজন বৰ্ষায়ান প্রতিনিধি উঠে দাঁড়ালেন। মেহেদিনঙ্গ দাঁড়াতে আঙ্গুল বুলোতে বুলোতে তিনি বললেন, আমারও একটি বক্তব্য আছে।

জামোরিণ ঢোখ তুললেন।

বাণিক বললেন, এই বিদেশী ক্লীচানদের এখনো চেনা যাইনি ভালো করে। কী এদের মতলব তাও বোঝবার উপায় নেই। এ ক্ষেত্রে জামোরিণ নিভৃতে এদের সঙ্গে দেখা করেন, সভাস্থ ব্যক্তিগুলি তা চান না।

উৎকর্ণতায় দরবার থগথম করছিল, হিস্তেলিত হয়ে উঠল এইবার। আহত মধ্যচক্রের মতো একটা অনচূঁচ গুঁজন পরিক্রমা করে ফিরতে লাগল চারদিক। বিশালকায় নায়ারদের কঠি-বিলাস্ত তলোয়ারগুলি ঝন্ঝনিলয়ে উঠল একসঙ্গে। সেনাপাতি উঠে দাঁড়াতে গেল তৌরবেগে, পাশ থেকে হাত ঢেপে ধরল পাউলো।

মণিবলয়িত বাহু স্বস্তিকের ভঙ্গিতে প্রসারিত করলেন জামোরিণ।

—রাজভূক্ত বাণিককে ধন্যবাদ; কিন্তু তাঁকে জানাছি যে তাঁদের উৎকৃষ্টা অহেতুক। দৃ-একজন বিদেশী শত্রু চক্রান্ত থেকে আঘারক্ষার শান্তি কালিকটের রাজার আছে। তাছাড়া ক্লীচানদের যখন একবার আর্মি কথা দিয়েছি, তখন কিছুতে তার আর অন্যথা হতে পারে না।

—জামোরিণের যা অভিপ্রায় !

রক্ষম্বুথে বসে রইলেন আরব আর মোপ্লা বাণিকেরা। তাঁদের নেতার ঢোখ পড়ল ক্লীচান সেনাপতির তলোয়ারের দিকে। কী অস্বাভাবিক দীর্ঘ ! ওই তলোয়ার ধরে হাতখানা বাঁড়িয়ে দিলে ওর অগ্রভাগ তাঁর বুকখানাকে স্পর্শ করতে পারে। অভিজ্ঞ বহুদশী বাণিক অকারণেই শিউরে উঠলেন একবার।

এর ঘণ্যেই কখন পরিচারকেরা ফল আর স্বাদু পানীয় এনে উপস্থিত করেছে বিদেশী অর্তিথদের জন্যে। সু-মিষ্ট তরমুজ আর এলাচি এবং মশলার গম্ভুরা সরবৎ আস্বাদন করতে করতে একসঙ্গে একই কথা তাঁবতে লাগল চৌম্বক্ষন বিদেশী। কবে তাদের তলোয়ারের মুখে তরমুজের মতো টুকরো টুকরো হয়ে যাবে এই দেশ—রাজা মানোঞ্জ সন্মাট মানোঞ্জ হয়ে মুখে তুলে ধরবেন প্রতাপের পানপান ?

শব্দ আরব বাণিকদের দিকে ভুলেও তারা চেয়ে দেখল না একবার।

নীল সম্মুদ্রের কোলে প্রাচোর সেরা বশ্বর কালিকট !

ঘাটে সারি সারি বিদেশী জাহাজ। নানা কানুকার্য খচিত, নানা আকৃতি। চট্টগ্রাম-সপ্তগ্রামের ময়ুর আর মকরমুখ বাণিজ্যপোত, ভূগনাটহিত টৈনিক জাহাজ, বিগুলকার মিশরীয় বাণিজ্যতরী, আর আর পারস্য দেশীয় অর্ধচন্দ্রাক্ষিত পোতবহুর।

বন্দরের সঙ্গেই নগরের প্রধান বাণিজ্যাগ্রল। ছেট বড় আছাদনের নিচে লবঙ্গ, দারার্চিনি, আদা ও অন্যান্য মশলা স্তুপীকৃত, গম্বুজ বাতাস সমাকুল। এইগুলিই প্রধানত কালিকটের বন্দর থেকে দেশে-বিদেশে রপ্তান হয়। বিভিন্ন দেশের সঙ্গে বাণিজ্য-সম্বন্ধের ফলে বন্দরের অসাধারণ সম্মিলিত। দ্বৰ সম্মুদ্রবক্ষ থেকে নগরের শিলারাচিত প্রাসাদগুলি যেন স্বঞ্গলোকের মতো দেখায়—দিগন্তরেখার ওপার থেকেই বিদেশীর লুক্ষণ্যতা একে লেহন করতে থাকে।

সম্মুদ্রতীরে খানিকটা প্রশস্ত শিলাচৰৱের ওপর একটি বিরাট মসজিদ। রস্তবণে রঞ্জিত তার মহাকায় গম্বুজ—সম্মুভূত মিনার দৃষ্টি কালিকটের সমস্ত প্রাক্ত থেকেই ঢাঁকে পড়ে। ভেতরে নয়াজ ও জয়ঘরেতের জন্যে বিস্তীর্ণ অঙ্গন। বিভিন্ন দেশের মুসলিমান বাণিকেরা বহু অর্থ ব্যয় করে সমবেতভাবে এই মসজিদটি তৈরী করে দিয়েছেন।

অপরাহ্নে এরই চতুরে আরব আর মোপ্লা বাণিকদের একটি সভা বসেছে।

মসজিদের ঘর'র ভিত্তিতে সম্মুদ্রের তরঙ্গেচ্ছান্ত। মাথার ওপর সম্মুদ্র-পাখীর কাঙ্গ। বিকেলের আরস্ত সূর্যের পিঙ্গল রঞ্জ দীর্ঘকার আরব বাণিকদের মুখে ছাঁড়িয়ে পড়েছে।

সেই প্রবীণ বাণিকনেতা বললেন, ছীঢ়ানন্দের কী খবর?

অন্যতম বাণিক সুলেমান জানালেন : জামোরিগ তাদের সঙ্গে সাক্ষাৎ করেছেন।

বাণিকনেতার ঘুর্খের রেখাগুলি একবার আবর্তিত হল। অধৈর্যভাবে হাতে শূন্য মুঠিটিকেই একবার নিষেপিত করলেন তিনি।

—হ্যাঁ, তারপর?

অনাগ্রহে প্রশ্নটা একবার ছাঁড়ে দিয়েই নেতা ছ্রুটি-কুটিল ঢাঁকে তাকালেন আকাশের দিকে। মাথার ওপর প্রেতিনীর মতো আর্তনাদ তুলে কেঁদে বেড়াচ্ছে সম্মুদ্রশুন। কী চায় ওরা? এ কামায় কোন অশুভ সংকেত? অনেক উধৈর উড়তে উড়তে—দ্বৰ সম্মুদ্রে যেখানে মানুষের দৃষ্টি চলে না—ওরা কি কোনো আগামী অপচ্ছায়া দেখতে পাচ্ছে সেখানে?

আরব বাণিক হাসান বললেন, অতি সামান্য উপহার নিয়ে ছীঢ়ানেরা উপস্থিত হয়েছিল তাঁর কাছে। তিনি বাঙ্গ করে বলেছেন, তারা কাকে দেখতে এসেছে? কালিকটের রাজাকে, না একটা পাথরের মূর্তিকে? মুক্তি একজন সাধারণ বাণিকও যে এর চাইতে চতুর্গুণ উপহার দিয়ে থাকে।

উপস্থিত সকলে যেন স্বচ্ছতর নিঃশ্বাস ফেললেন। সুলেমান বললেন, তা হলো—

হাসান প্ররেখা দ্বিতীয় করলেন : না, নিশ্চিন্ত হওয়ার কোনো কারণ নেই। অন্য লোক যে উপহার নিয়ে জামোরিগের সামনে গিয়েও দাঁড়াতে পারত না—সেই বৎসাঘান্য উপকরণ দিয়েই এই ক্ষীচান-ক্যাপিটান তাঁকে বশীভৃত করেছে। বোধ হয় জাদু জানে লোকটা !—হাসান একবার থামলেন, কণ্ঠস্বর পরিছম করে নিয়ে বললেন : তার রাজার সঙ্গে বাণিজ্য-চুক্তি করে জামোরিগ স্বয়ং তাকে পত্রও দিয়েছেন।

—বাণিজ্য-চুক্তি করে পত্র দিয়েছেন !—আকাশ ভেঙে যেন বজ্র পড়ল।

বিশ্বত অঙ্গনে সেই রাজ্ঞি আলো। সিন্ধু-শুনের কামা আর শোনা যাচ্ছে না—কিন্তু এই বিবর্ণ আলোর সমন্বয়ে তার রেশ এখনো ঢেউয়ের মতো কেঁপে কেঁপে চলেছে যেন। মসজিদের পাশাগভিত্তিতে সমন্বয়ের শান্তিহীন গর্জন।

কিছুক্ষণ।

বণকদের নেতাই স্তন্ধতা ভাঙলেন। তাঁর উত্তেজিত কণ্ঠ ভেঙে ভেঙে থেমে যেতে লাগল।

—এদেশের মাটিতে ক্ষীচানেরা এই প্রথম এল। ওয়া শুন্ধু দর্বিন্দু আর লোভীই নয়—যেমন সাহসী, তেমন কৃট-কৌশলী। সময় থাকতে ষাঁদি আমরা সাবধান না হই—তা হলে হিন্দু থেকে শুরু করে আরব-মিশর সব জায়গাতেই এদের পতাকা উড়বে। আমাদের বাণিজ্যবহর তালিয়ে যাবে আরব সাগরের জলে।

—কথনোই তা হতে দেব না আমরা—একটা চাপা গর্জন উঠল সভায়।

—আমার মনে হচ্ছে—বণক নেতা বললেন, আজ থেকে একটা নতুন প্রতিযোগিতা শুরু হল ক্ষীচানের সঙ্গে। হিন্দু থেকে মিশর পর্যন্ত এই প্ৰব দেশের ওপর এখন থেকে মুসলিমান আৱ ক্ষীচানের প্রতিবান্দিতা। জেরুজালেমের কথা আপনারা ভুলবেন না, মনে রাখবেন হিস্পানী দেশকে, অৱৰণ রাখবেন গ্রানাডা আৱ আল-হায়াকে।

—অৱৰণ রাখব—বক্ত্বা ছুরিগুলি একসঙ্গে ঝিলিকে উঠল।

আকাশ-সমন্বয়কে অক্ষয় চাকিত করে তুলল জামোরিগের প্রাসাদ থেকে সম্ধায় তোপধূমি। মসজিদের মিনার থেকে ময়াঙ্গিনের তীর করুণ আজানের স্বর ছড়িয়ে পড়ল।

বণক নেতা বললেন, তা হলে আজ এই পর্যন্তই থাক। নয়াজের সময় হয়েছে।

* * * *

দ্ব্য সপ্তাহ পার হয়ে গেছে।

কালিকটের উপকণ্ঠে—নির্জনপাথ সমন্বয়ের তীরে একটি অধ্য-ভূমি বাড়ি। বিদেশীরা এই বাড়িতেই তাঁদের গুদাম তৈরী করেছেন। এরই একটি কক্ষে খাঁচায় বন্দী বাষের মতো পাইচারি করছেন ক্ষীচান সেনাপতি। কঠিলশ্বন দীর্ঘ তরবারিটি চোলা তালে তালে সাড়া দিয়ে উঠছে তাঁর।

বাতাসে লবঙ্গ আৱ দান্তিমিৰ মিশ্রিত গৰ্ভ । নানাৰ্বিধ মশলাৰ ঝাঁঝে ঘেন নিঃশ্বাস আটকে আসে । ঘৰিট প্ৰায়ান্তকাৱ, তাৱই ভেতৱে পদচাৰণা কৱতে কৱতে সেনাপতিৰ চোখ থেকে থেকে আগন্তেৰ পিডেৰ মতো জুলে উঠছিল ।

—কী কৱা যায় পাউলো ?

পাউলো সেনাপতিৰ সহোদৱ ভাই, অন্যদিকে আবাৱ প্ৰধানতম সচিবও বটে । বিষয় মূল স্বৱে পাউলো বললে, কোনো আশাই দেখতে পাৰছ না । এই মুৰগুলি আমাদেৱ শণ্টু কৱতে বন্ধপৰিৱৰ্কৰ ।

—কী ভাবে ঠকাছে, দেখতে পাৰছ ?—সেনাপতি ঘৰেৱ এক কোণা থেকে এক মুঠি আদা তুলে নিলেন । হাতেৰ একটু চাপ দিতেই সবটা গুড়িয়ে গেল—আদা নেই—পুৰোপুৰিই মাটি ।

—মাটি !

—হ্যাঁ, বাবো আনাই এই । দল বেঁধে এৱা যে-আক্ৰমণ আমাদেৱ বিৱুল্পে শুনুৰ কৱেছে তাতে ব্যবসা কৱা অসম্ভব । এই মুৱেৱা অত্যন্ত হীন, শৱতানেৱ চাইতেও জঘন্য । যেমন কৱে হোক আমাদেৱ ব্যবসা বন্ধ কৱে দেবে—এই এদেৱ সংকষণ ।

—ব্যবসা বন্ধ !—এবাৱ পাউলোৰ চোখ ভয়াল হয়ে উঠল : তাৱ আগে আমৱা এই দেশকেই দখল কৱে নেব ।

—চুপ—আস্তে ! ঠাঁটে আঙুল দিলেন সেনাপতি । দণ্টি সুতীক্ষ্ণ সতক চোখে চাৰিদিকে তাৰিয়ে নিলেন একবাৱ : মূৱ আৱ মোপলুৱা আমাদেৱ পেছনে লেগেছে । বাতাসেও তাদেৱ কান পাতা । একবাৱ জামোৱিণ এ কথা শুনতে পেলে আমাদেৱ আৱ প্ৰাণ নিয়ে বেলেমেৱ বন্ধৰে যেতে হবে না ।

—ইচ্ছে কৱে দেশ থেকে কামান এনে বন্ধৰ উড়িয়ে দিই—নিচু গলায় রুক্ষশ্বাসে বললে পাউলো ।

—দৰকাৱ হলে তাও কৱতে হবে ; কিন্তু তাৱ আগে আটৰাট শক্ত কৱে বেঁধে নেওয়া চাই । একটু চালে ভুল কৱলেই হাড় কখনা রেখে যেতে হবে সমুদ্রেৱ তলায় । সেটা ঘেন খেয়াল থাকে ।

পাউলো হিংসভাবে গোঁফেৱ একটা প্ৰাঙ্গত পাকাতে লাগল : কিন্তু যা কৱে তুলেছে, কিছু কি এগোতে দেবে এই মুৱেৱা ? জামোৱিণেৱ কানে গিয়ে লাগিয়েছে আমৱা বণিক নই,—জলদস্য । আদাৱ ভেতৱে দিচ্ছে মাটি, মশলাৰ মধ্যে মিশ্ৰে দিচ্ছে মুঠো মুঠো ধূলো । আৱ শণ্টু সে তো আছেই ।

—আমৱা জলদস্য !—সেনাপতি আহত কেউটে সাপেৱ মতো ফুঁসে উঠলেন : এই মুৱেৱাই কি গোঢ়া থেকে আমাদেৱ শণ্টুৱ চেষ্টা কৱছে না ? মোক্ষশ্বাসৰ অভিজ্ঞতা কি তুমি এৱ মধ্যেই ভুলেছ পাউলো ?

—না—পাউলো জবা৬ দিলে ।

সে অভিজ্ঞতা মনে রাখবাৱ মতোই বটে । পূৰ্ব-পূৰ্থিবীৰ দিকে হতই

তাঁদের জাহাজ এগিয়ে এসেছে, ততই তাঁদের সাক্ষাৎ হয়েছে আরব বণিকদের পণ্যতরীর সঙ্গে। এই বিদেশী জাহাজগুলির দিকে যে দ্রষ্টিতে তারা তাকিয়ে ছিল, তাতে আর থাই-ই থাক ব্যর্ধনের আভাস মাঝ পাওয়া শায়িন।

দীর্ঘ সমন্বয়াগার ফলে তখন সেনাপাতির লোক-লম্বকর প্রায় সকলেই অস্ত্রিত। মোস্কাসার বন্দরে নোঙর ফেলে তাঁরা বিশ্রাম করছিলেন। এখন সময় ঘটনা ঘটল একটা।

রাত্রি গভীর। সমন্বয়ের জল সৈসার পাতের মতো কালো। আকাশ মেঘ-ক্ষতিভিত্তি। শব্দে উচ্চ তীরতটে নারিকেল বনের দীর্ঘশ্বাস। ডেকের এখানে-ওখানে রক্ষীরা পর্যন্ত বিমুছে। কিন্তু সেনাপাতির ঢাখে ঘূম নেই—নেই বিশ্বাস্থাপন ত্বরান্ব আচ্ছমতা। তাঁর সমস্ত ভাবব্যৎও এই নিকষ্ট-কৃষ্ণ সমন্বয়ের মতোই অনিচ্ছিত। কী আছে সেখানে জানা নেই—কী তাঁর করণীয় তাও সম্পূর্ণ অজ্ঞাত। হয় জয়—নয় ম্যাত্র।

আতঙ্ক অঙ্গুছি মুঠোর মধ্যে আঁকড়ে তিনি ঘূরে বেড়াচ্ছিলেন চিন্তায়ন পদক্ষেপে। সপ্ত-সমন্বয়ের পার হয়ে তাঁর এই সুদীর্ঘ ঘাগাপথের সে কি ভয়ঙ্কর ইতিহাস! মনে পড়েছিল সেই দুর্দিনের কথা—যেদিন আজোর ঘৰীপের কাছে সমন্বয়ের বৃক্কের ওপর শব্দে হয়েছিল আকস্মিক 'হোলের' তাপ্তি। একদিকে যে কোনো মুহূর্তে জাহাজ ভুবে ঘাওয়ার সম্ভাবনা, অন্যদিকে বিদ্রোহী নাবিকদের সমবেত দাবি : আমরা দেশে ফিরে যাবো।

বড়ের গর্জন ছাপিয়ে সেনাপাতির চিৎকার ধূনিত হয়েছিল : না, হিন্দে না পৌঁছে আমাদের ফেরার পথ ব্যথ। রাজা মানোগ্লের জয় হোক—গ্রামের আমাদের রক্ষা করুন!

তারপরে আরো কত দৃঢ়থের দিন পার হয়ে গেছে, কত দৃঃসহ অভিজ্ঞতা অর্জন করতে হয়েছে তাঁদের। স্বহস্তে বিদ্রোহী নাবিকদের মৃতক ছেদন করেছেন তিনি—আধিব্যাধিতে দলে দলে বিশ্বস্ত লম্বকর আগ্রহ নিয়েছে সমন্বয়ের শীতল সমাধিতে। অনেক বড়ের ঘাপটা কাটিয়ে এতদিনে বৰ্ণিত সত্যাই বন্দরের আভাস পাওয়া গেল—তাঁর মন এই কথাই বলাচ্ছিল বার বার।

এখন সময় অস্থকারের মধ্যে একটা অভ্যুত জিনিস তাঁর ঢাখে পড়ল। এক ঝাঁক মাছ সমন্বয়ের তরঙ্গে তরঙ্গে তাঁর জাহাজের দিকেই যে ভেসে আসছে; কিন্তু সেনাপাতির মন মুহূর্তে সংশয়-গ্রস্ত হয়ে উঠেছিল : এ কী রকমের মাছ? আর ঝাঁক বেঁধে এ ভাবে তাঁর জাহাজের দিকে এগিয়ে আসার অথবাই বা কী?

ততক্ষণে মাছগুলো জাহাজের একধারে কাছে ভেসে এসেছে। নির্দিত একজন পোতরক্ষীর বন্দুকটি তুলে নিয়ে ক্ষিপ্রবেগে গুলি করলেন পর্তুগীজ ক্যাপিটান।

একটা ব্যঙ্গা-চিৎকার ঘর্থিত করে দিল রাণিকে। নিহত শব্দ সৈন্যের দেহটা কালো জলের ওপর রক্তের আরো কালো খানিকটা রঙ ছাড়িয়ে হারিয়ে গেল সমন্বয়ের অতলে। বাঁক সবাই উধূ-শ্বাসে তাঁরের দিকে সাঁতরে চলল।

রাণির বিশ্বামের সুযোগে জাহাজ লুঠ আর ক্ষীচনদের হত্যা করাই নিষ্ঠয় উদ্দেশ্য ছিল তাদের।

এই মূর ! মশলার গথে আমৃতের প্রায়শ্চিকার ঘটনার মধ্যে পায়র্চারি করতে করতে থমকে দাঁড়িয়ে গেলেন সেনাপাতি। প্রথম থেকেই তাঁর শগ্নুতা-সাধনে এরা বশ্চপর্বকর। দাঁতে দাঁত চেপে ভাবতে লাগলেন : কোনোদিনই এদের তিনি ক্ষমা করবেন না। একটা সুযোগ পেলেই—

—পাউলো !

—কী বলছ ?

—চলো, একবার বন্দরের দিকে ঘুরে আসা থাক।

দুজনে বেরিয়ে পড়লেন।

বন্দরে তখন কেনা-বেচা চলেছে পুরোদমে। বহু দেশের বহু বিচ্ছিন্ন কাকলিতে চারদিক মুখর। শুধু যেখানে পর্তুগীজেরা তাদের পণ্ডুব্য সাজিয়ে বসেছে সেখানে জনসমাগম নেই বললেই চলে।

—আজ কি রকম বিক্রি হল আল্টোনিরো ?—সেনাপাতি জানতে চাইলেন।

—কোথায় বিক্রি ?—হতাশাভরে মাথা নাড়ল আল্টোনিরো : ঘূরেরা কাউকে এদিকে আসতেই দিছে না। তারা সকলকে ডেকে বলছে, আমাদের জিনিস অব্যবহাৰ—বৰ্জনীয়।

সেনাপাতি রুদ্ধক্ষে একবার অদূরে সমবেত আৱৰ্বণকদের দিকে তাকালেন। শিকারের গল্পে উচ্চান্ত নেকড়ের পালের মতো তাদের ঢোখগুলো জুলছে। সেখানে মিছতা কেন—সাঁচিৰ সংচনা নেই পৰ্যন্ত।

‘পোটো গ্র্যাণ্ড’ (মহাবন্দু) চট্টগ্রামের জনকয়েক সওদাগর বাবে বাবে বিক্ষিত দৃঢ়তে পর্তুগীজদের আনা বিচ্ছিন্ন-দৰ্শন ট্ৰাপিগুলিকে লক্ষ্য কৰিছিলেন। সেনাপাতি স্বয়ং তাঁদের আহ্বান কৰলেন। বললেন, এলিসবোয়ার ট্ৰাপ—ৱোদ-ব্ৰিট থেকে আৱৰক্ষা কৰতে এদের তুল্য আৱ নেই। আসুন, পৱীক্ষা কৱান।

হিন্দু বৰ্ণকেরা হয়তো এগিয়েও আসতেন, কিন্তু মূৱদের সমবেত কোলাহলে থমকে গেলেন তাঁৰা। একজন আৱৰ শব্দ কৰে থুথু ফেললেন।

বলকে উঠলেন সেনাপাতি। হাত দিয়ে চেপে ধৰলেন তলোয়াৱেৰ বাঁট। প্ৰশ্ন কৱলেন, এৱ অৰ্থ ?

আৱ একজন আৱৰ বললেন, অৰ্থ ‘অত্যুষ্মত পৰিষ্কার। হারামথোৱ ক্ষীচনেৰ ট্ৰাপ হিন্দে কেউ মাথায় দেবে না, পায়েৱ তলায় মাড়িয়ে থাবে।—আৱ একবার ঘৃণাভৱে থুথু ফেললেন তিনি।

—সাবধান শৱতান মূৱ—সেনাপাতিৰ সৰাঙ্গ উদ্যাত হয়ে উঠল। ধৈৰ্যেৰ বাঁধ টলমল কৱছে তাঁৰ।

—একটা গুণ্ঠচৰ ক্ষীচন কুকুৱেৱ জন্যে বাঁ পায়েৱ নাগৱাই থথেক্ট—উক্তৰ এল আৱবদেৱ মধ্য থেকে।

—রাজা মানোগ্লের জয় হোক—পাউলো বাধা দেবার আগেই বিকট চিংকার করে ঝাঁপিয়ে পড়লেন সেনাপতি—হাতের দীর্ঘ তলোয়ার লকলক করে উঠল ; কিন্তু তিনি কাউকে আঘাত করার আগেই সমবেত আরব আর মোপ্লারা তাঁকে আক্রমণ করল ।

সেনাপতির প্রাণ নিষ্টলই ষেত, কিন্তু ভাগভাগে তিনজন নায়ার অশ্বারোহী তখন চলেছিল পথ দিয়ে । ঘটনা দেখে তারাই জনতার ক্ষেত্র থেকে রক্ষা করল ক্রীচানকে । তাঁর সর্বাঙ্গ ক্ষত-বিক্ষত, রক্তে ভেসে থাছে নাক মুখ । পাউলোর কাঁধে ভর দিয়ে জাহাজের দিকে ফিরবার সময় শুধু তাঁর ঠোঁট দৃঢ়ো অঙ্গ নড়তে লাগল ।

—রাজা মানোগ্লের জয় হোক—

আরো তিনদিন পরে ।

দৃঃসংবাদ আশ্রে নিয়োই বহন করে আনল । তিন হাজার টাকার বাঁকি শুল্ক আদায়ের জন্যে জামোরিগের কর্মচারীরা তাঁদের গুদাম আটক করেছে ।

সেনাপতি উধৃঃস্বাসে রাজদরবারে ছুটলেন ।

—কী তোমার বক্তব্য বিদেশী ?—দ্রষ্ট ভালো করে না তুলেই প্রশ্ন করলেন জামোরিগ ।

—আমার গুদাম কি জামোরিগের আদেশেই ক্ষেক করা হয়েছে ?

—আমি তো জানি না !—জামোরিগ বিস্মিত হয়ে ‘গুয়াজিল’ অর্থাৎ শুল্ক-সচিবের দিকে তাকালেন : কী বলছে এরা ?

সভাগ্রহে উপবিষ্ট আরব বাণিকদের মধ্যে যে অর্থ‘পুর্ণ’ দ্রষ্ট-বিনিময় হয়ে গেল, সেনাপতির তা চোখ এড়ালো না । সঙ্গে সঙ্গেই বুঝলেন, জামোরিগের কাছে এর প্রতিকার প্রার্থনা অর্থে রোদন ছাড়া আর কিছুই নয় । পরম প্রতিপাঞ্চালী আরব বাণিকদের হাতে গুয়াজিল নিতান্তই একটি ক্রীড়নক ।

জামোরিগের প্রশ্নের উত্তরে শুধু ভঙ্গিতে উঠে দাঁড়ালেন সাঁচব । বললেন, প্রভু, রাজ্যের স্বার্থৰক্ষার জন্যেই নিজের কর্তব্য করতে হয়েছে আমাকে । এই বিদেশীরা এখন পর্যন্ত তাঁদের নির্দিষ্ট বাণিজ্যশুল্ক দেননি ।

—ক্রীচান, এ স্বন্দে তুমি কী বলতে চাও ? কৃষ ললাট কুণ্ডিত করে জামোরিগ জানতে চাইলেন ।

ক্ষিপ্ত চোখে শুল্কসচিব আর আরবদের দিকে একবার তাঁকরে উঠে দাঁড়ালেন সেনাপতি ।

—প্রথমত, এই তিন হাজার টাকার জন্যে আমাকে আগে থেকেই কোনোরকম সংবাদ জানানো হয়নি । শ্বিতীয়ত, মূল বাণিকদের সংবর্ধন প্রচারের ফলে আমার পণ্য বাজারে বিস্তৃত হচ্ছে না । যে-সমস্ত আদা, লবঙ্গ ও দারুচিনি আমি কিনেছি—তাদের শতকরা আশী ভাগই ভেজাল । এ অবস্থায়—

আরবেরা সমস্তেরে কোলাহল করে উঠলেন। মরুক্কো ছুরির বাটেও হাত পড়ল কারো কারো।

অধৈর্য ক্লান্তির রেখা দেখা দিল জামোরিগের ঢাখে মুখে। বিরস্তভাবে দ্ব্য হাতের ইৱেক-বলয়ে আঘাত করলেন তিনি। চূড়াকার কেশগুচ্ছে ঝক্কমক করে উঠল পশ্চাত্তাগের দীঁপ্তি। তাক্ষণ্যকের হাত থেকে যে পানের খিলিট তুলে নিয়েছিলেন, মুখে না দিয়েই সেটিকে ছুঁড়ে ফেলে দিলেন সোনার পিকদানিতে।

—তোমাকে দুর্দিন সময় দেওয়া হল ক্লীচান। এর অধ্যে সমস্ত শুক্র তোমাকে পরিশোধ করতে হবে। তা ছাড়া বাণিজ্যের ব্যাপারে আরবদের কোনো কাজেও আর্ম হস্তক্ষেপ করতে চাই না। ইচ্ছে হলে তোমরাও তাদের বিরুদ্ধে প্রচার করতে পারো।

সেনাপতি ঢাঁট কামড়ে বললেন, এই-ই জামোরিগের বিচার ?

জামোরিগ উত্তর দিলেন না।

—এ যদি হয় তা হলে হিসেবে আরবদের বাণিজ্যের সুযোগ কোথায় ?

জামোরিগ হাসলেন : সুদূর সমন্ব্য পার হয়ে পর্তুগীজদের জাহাজ বন্দরে আসবে বৎসরে মাত্র একবার। আরবদের সঙ্গে ব্যবসা কালিকটের দৈনন্দিন। সুতরাং মক্কার সুবিধাই সবচেয়ে আগে আমাকে দেখতে হবে, লিসবোয়ার নয়।

—বুঝতে পেরেছি—পাথরের মতো কঠিন মুখে সেনাপতি জবাব দিলেন।

হাতের ঘৃণ্গল-বলয়ে আর একবার শব্দ তুলে আসন ত্যাগ করলেন জামোরিগ। আজকের মতো সভা ভঙ্গ হল।

লাঠি-খাওয়া কুকুরের মতো মাথা নত করে বেরিয়ে এলেন সেনাপতি। পেছনে বিজয়ী আরবদের অট্টহাসি শোনা যাচ্ছে।

সেই রাতে হঠাতে একটা কলরব উঠল কালিকটের বন্দরে। ক্লীচানেরা নাকি একজন আরবকে হত্যা করেছে। কে কাকে হত্যা করেছে সে প্রশ্ন তখন অবাস্তর। জনতার আক্ষেশ বিশ্ফোরণের মতো ফেটে পড়ল। হারামখোর ক্লীচানের এত বড় স্পর্ধা ! হিসেবে মাটিতে পা দিয়ে মুসলিমানের রক্ষপাত !

আর এক মুহূর্ত কালিকটের শ্থলে বা জলে অপেক্ষা করলে প্রাণ নিয়ে ফিরতে হবে না। মিথ্যা জননির তখন দাবানলের মতো ছাঁড়য়ে পড়েছে বন্দরের এক প্রাচৰ থেকে অপর প্রাচৰ পর্যন্ত। নাগরিকেরা যে যা অস্ত হাতে পেরেছে, তাই নিয়ে সম্মান করে ফিরছে পর্তুগীজদের। তাদের বাধা দেবার কেউ নেই। অস্থানী নায়ারেরা ঘূরে বেড়াচ্ছে নিশ্চিত দর্শকের মতো—যেন এ ব্যাপারে কিছুমাত্র দার্য়িষ্ঠ নেই তাদের।

তারপর—

রাত্তির সমন্ব্য। ফস্কুলাস আর নক্ষত্রের দীঁপ্তিতে বিচি আভামার্ণিত। সেই জলের ওপর দিয়ে ক্লীচানদের বাণিজ্যতরী কালো অর্ধকারে আরো কালো কতগুলি অতিকায় সামুদ্রিক জল্লুর মতো ক্লীচ দ্রুলাঞ্চে মিলিয়ে গেল।

—ଗୁଡ଼ମୁଁ ଗମ୍ଭୀ—ଗୁଡ଼ମୁଁ ଗମ୍ଭୀ—

ଜଳଦସ୍ତାଦେର କାମାନ ଆଗ୍ନି ବ୍ରିଣ୍ଟ କରିଲା । ଦୂରେର ପଞ୍ଚମଘାଟ ପାହାଡ଼େର ଶୈଳତଟ ମେ ଗର୍ଜନେ ଧରନିତ-ପ୍ରତିଧରନିତ ହଲ, ପାହାଡ଼େର ଗା ଥେକେ ଦଲେ ଦଲେ ସିଞ୍ଚୁ-ଶୁନ କାତର କାମାଯ ଡାନା ମେଲିଲ ଆକାଶେ ।

ମହାଧୀରୀ ତୀର୍ଥକାରୀ ଆରବଦେର ଜାହାଜେ ହାହାକାର ଉଠେଛେ । ପ୍ରାୟ ଚାରଶେ ନିରାହ, ନିରାଶ ନରନାରୀ ଆର୍ତ୍ତନାଦ ତୁଳିଛେ ସବ୍ୟ ପଶୁର ଅସହାୟତାର । ଜାହାଜେ ଶାଦୀ ପାଲ ତୁଲେ ଦିଯେ ଜାନାଛେ ବଶ୍ୟତାର ବିନନ୍ଦ । ଜୁଲିଯୋ ଏମେ ବଲଲେ, ଓରା ସମ୍ମି ଚାଯ ।

—ସମ୍ମି ? କତଗଲୋ କୁକୁରେର ସଙ୍ଗେ ?—ଦୁଃ୍ଖନେତା ମାଥା ନେଢ଼େ ବଲଲେ : ଏବାର ଥିବ ଶୋଧେର ପାଲା । ଏକବିଷ୍ଟ ଦୂର୍ବଲତାର ପ୍ରଶ୍ନ ନେଇ ଜୁଲିଯୋ !

—ତବୁ ନାରୀ ହତ୍ୟା ?—ଜୁଲିଯୋର ମ୍ୟାରେ ମ୍ୟାରେ ।

—ଶୁଦ୍ଧ କ୍ଷେତ୍ର କୋନୋ ଆଇନିଇ ନେଇ ।—ନେତାର ଚାଥେ-ଘୁମେ ଜଳିଲାହେ ଆଦିମ ଜିଦ୍ଧାଂଶୁ : ଆମାର ଆଦେଶ ମନେ ରେଖେ । ଜାହାଜ ଲାଗୁ କରେ ଆଗନ୍ତୁ ଧରିଯେ ଦେବେ—ଏକଟି ପ୍ରାଣୀଓ ସେବ ନା ରଙ୍ଗା ପାଯ ।

ଜୁଲିଯୋ ଚଲେ ସାହିଲ, ପେଛନ ଥେକେ ଆବାର ଡାକ ଏଲ : ଶୋନୋ ।

ଆଦେଶେର ପ୍ରତୀକ୍ଷାଯ ନତ ମ୍ୟାତକେ ଦାଁଡ଼ାଲୋ ଜୁଲିଯୋ ।

—ଶୁଦ୍ଧ ଶିଶୁଦେର ହତ୍ୟା କରବେ ନା । ତାଦେର ତୁଲେ ଆନବେ ଆମାଦେର ଜାହାଜେ । ଝୀଳିନ କରା ହବେ ସେଗଲୋକେ । ରାଜୀ ମାନୋଏଲେର ଆଦେଶେ ହିମ୍ବ ଥେକେ ଦ୍ଵୀଟି ବସ୍ତୁ ସଂଗ୍ରହ କରତେ ହବେ ଆମାଦେର । ଏକ ମଶଳା ଆର ଝୀଳିନ । ଦ୍ଵୀଟିରେ ସମାନ ପ୍ରୋଜନ ଜୁଲିଯୋ ।

ଆର୍ତ୍ତ କାମାଯ ସୁଦୂର ପଞ୍ଚମଘାଟେର ଶିଳା-ସୈକତ କାପତେ ଲାଗଲ—ଅର୍ଜିରିତ ହତେ ଲାଗଲ ତାର ସନ-ନିବନ୍ଧ ନାହିଁକେଳିବୀରୀଥି । ଜାହାଜେର ମାଥାଯ ଦାଁଡ଼ିଯେ ଦୁଃ୍ଖପାତ ଦେଖିଲେ ଲାଗଲ କେମନ କରେ ମିମ୍ବ ସାମ୍ରାଜ୍ୟକ ବାତାସେ କାଠ ଆର ପୋଡ଼ା ମାଂସେର ଗମ୍ବ ଛାଡ଼ିଯେ ଜୁଲିଲାହ ଜାହାଜଖାନା ଡୁବେ ସାହେ ସମ୍ବଦ୍ରେର ଜଜେ ।

ପ୍ରତିଶୋଧ ! ପ୍ରତିଶୋଧେର ଏଇ ପ୍ରଥମ ଅଧ୍ୟାୟ !

ଚରମ ଲାଞ୍ଛନା ଆର ଅବିଚାରେ ଜର୍ଜିରିତ ହରେ ଏକଦିନ ପ୍ରାଣପଣେ ପାଲାତେ ହେଁଛିଲ ହିନ୍ଦେର ବନ୍ଦର ଥେକେ । ଆରବଦେର ଚକ୍ରକ୍ଷେତ୍ର ମେଦିନ ଝୀଲ ରାଜାର କାହ ଥେକେ ସୁରବିଚାର ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ଜୋଟେନି ।

ତାରପାର ସେ କି ଅଭିଜ୍ଞତା ! ଅର୍ଦ୍ଧକେର ଓପର ଜାହାଜ ପଥେରା ମଧ୍ୟେ ଅଚଳ ହେଁ ପଡ଼ିଲ । ବ୍ୟାଧିଗ୍ରହିତ ହରେ ପ୍ରାଣ ଦିତେ ଲାଗଲ ଦଲେ ଦଲେ ଲୁଫର । ଶୁଦ୍ଧ ତା-ଇ ନାହ । ସହୋଦର ଭାଇ, ଶ୍ରେଷ୍ଠ ବନ୍ଦର ଓ ଶ୍ରେଷ୍ଠ ସଚିବ ପାଇଲୋ-ଭା-ଗାମାକେଓ ହାରାତେ ହଲ ସେଇ ଦ୍ଵାଦ୍ଶ ଅଭିଧାନେ ।

ଏଇ ସବ ମୁସଲମାନେର ଜନ୍ୟ—ଏଇ ଅଭିଶପ୍ତ ମୁଁ ଆର ମୋପିଲାରାଇ ଏଇ ଜନ୍ୟେ ଦାଯାଇ । ଏଦେର ସତ୍ୟଗ୍ରହ । ଏଦେଇ ଜନ୍ୟେ କାହାରୋ ବନ୍ଦରେର କାହେ ମିଶରେର ସୁଲତାନ ତାଁର ବହରକେ ଆକ୍ରମଣ କରତେ ଉଦ୍‌ଯତ ହେଁଛିଲ ।

ଶୁଦ୍ଧ କି ଏଇ ! କିଛିଦିନ ଆଗେଇ କାଲିକଟ ବନ୍ଦରେ ଏମୋହିଲେନ ଆର ଏକଜନ ପୋତାଧ୍ୟକ୍ଷ—ପେଣ୍ଟୋ କାବିରାଳ । ଏକଇ ତିକ୍ତ ଅଭିଜ୍ଞତା ସମ୍ପର୍କ କରତେ ହେଁଛେ

তাঁকেও। পালাবার আগে চাঁপশজন পর্তুগীজকে তিনি রেখে গিরেছিলেন কালিকটে, মুরেৱা নাকি পৈশাচিক আনন্দে তাদেরও হত্যা করেছে।

এর প্রতিটি খণ্ড শোধ করতে হবে। মিটিয়ে দিতে হয়ে কড়ায়-গাঁড়ায়।

খানিকটা খোঁয়া আৱ আগনু কে যেন মুঠো করে ছাঁড়ে দিলে আকাশের দিকে। বিশাল একটা দীর্ঘম্বাসের ঘতো শব্দ করে সমুদ্রগভে হারিয়ে গেল জলস্থ ভাহাজটা।

জুলিয়ো ফিরে এসেছে। পেছনে না তাকিয়েও টের পেলেন সেনাপাতি।

—সেনাপাতি?

—সব কাজ শেষ?

—হ্যাঁ, সব শেষ।

—শিশুদের তুলে আনা হয়েছে?

মাথা নাড়ল জুলিয়ো। কঠোর দ্রৃষ্টিতে সমুদ্রের দিকে ঢেয়ে রাখিলেন সেনাপাতি। সেখানে তখনও কিছু কিছু পোড়া কাঠ আৱ ছাই চারশো হজ ধাত্রীৰ শেষ চিহ্নবুলুপ দোলা খাচ্ছে তৱঙ্গে তৱঙ্গে। আৱ থেকে থেকে জলেৱ ওপৱ এক ঝাঁক হাঙৰেৱ রূপালি পেট উলসে উঠছে—এতক্ষণে নৱমাংসেৱ ভোজ বসেছে তাদেৱ।

—এৱগৱ?—জুলিয়ো জানতে চাইল।

—কালিকট!—তাঞ্চাভ অশ্বুরাশিৰ মধ্যে সেনাপাতিৰ দাঁত শ্বাপদেৱ বন্যাতায় বলকে উঠলঃ এবাৱ মুৰ শয়তানদেৱ সঙ্গে শেষ বোৰাপড়া হয়ে যাবে!

* * * *

—কেনো উপায় নেই?

ঘণিবলৱ্যত বাহুতে হতাশাৱ ভঙ্গ করে মুখ আচ্ছাদন কৱলেন জামোৱিণ। না—কেনো উপায় নেই। সম্মিৰ প্ৰস্তাৱ করে পাঠিয়েছিলেন, কিন্তু চৱম স্পৰ্ধিত উক্তৱ এসেছে সেনাপাতিৰ কাছ থেকে। রাজা মানোএল একটা কাঠেৱ পুতুল দিয়েও জামোৱিণেৱ চাইতে টেৱ ভালো কৱে কালিকটেৱ শাসন চালাতে পাৱবেন।

—কেনো উপায় নেই?—ঘণিকদেৱ আৰ্তনাদ।

—না।

চাৱাদিকে তখন অবিশ্বাস্য দৃঃস্বন। বন্দৱেৱ বহু জায়গাই অশ্বিনকুণ্ড। পোড়া লবঙ্গ, দারুচিনি আৱ আদাৱ খোঁয়ায় শ্বাসৱোধ করে আনছে। কামানেৱ গোলায় ছিম-বিচ্ছম মানুষেৱ দেহ ছড়িয়ে আছে পথেৱ ওপৱ।

বন্দৱেৱ এখানে ওখানে যাৱা আৰাগোপন কৱেছিল, এবাৱ একটা বিচ্ছ বশ্তু তাদেৱ ঢাঁকে পড়ল। সমুদ্রেৱ ঢেউ একটাৱ পৱ একটা জলস্থ ভেলা বয়ে আনছে বন্দৱেৱ দিকে। আৱ সেই সব ভেলায়—

নিৱীহ ধীৱৱ আৱ হিন্দ-অসলমান বণিকদেৱ অৰ্ধমৃত স্তুপাকাৱ দেহ। তাদেৱ হাত, কান, নাক ইত্যাদি পৈশাচিক উল্লাসে ছিম করে নেওৱা হয়েছে। তাৱগৱ ভেলাৱ ওপৱ শক্ত কৱে বেঁধে শয়াদুবোৱ ইখন দিয়ে কৱা হয়েছে

অশ্বিন্দ্যোগ। দাঁত দিয়ে যাতে তারা হাত-পায়ের বাঁধন না কাটতে পারে, সেইজন্যে তাদের দাঁতগুলি এক-একটি করে উপড়ে নেওয়া হয়েছে নির্মতম নিপত্তিগত। কাজে কোথাও একবিলুষ্ট ঘূট নেই সেনাপাতির!

প্রতিটি ভেলার গায়ে এক-একধানি কাষ্ঠফলক। তাদের ওপর ক্রীচান সেনাপাতির স্বহস্তের অঙ্করঃ, “মহামহিমাচ্ছিত জামোরিগের নেশভোজের জন্য ষৎকাঞ্চিৎ মাংস উপহার—”

কামানের গোলা সমানে ফেটে পড়েছে বন্দরের ওপর। একটির পর একটি জলস্ত মাংসের ভেলা ভেসে যাচ্ছে উপকূলের দিকে—জামোরিগের নেশভোজের উপকরণ। মৃত্যুর গোঙানি আর আগুনের আলোয় সমন্বয় ধরেছে নরকের রূপ। ক্রীচান সেনাপাতির পরিত্থ ঢাখের দ্রষ্ট দ্রোর দিকে নিবন্ধ ; কিন্তু শুধু কি পশ্চম-দক্ষিণ মধ্যেই তা বাঁধা পড়েছে? না, তা আরো এগিয়ে গেছে, এগিয়ে গেছে বিন্ধ্য-নর্মদা পার হয়ে সিন্ধু-গঙ্গা-শত্রুঘ্ন-বন্ধপুরের উপবৰ্তীতশোভিত হিমালয়শীর্ষ মহাভারতের রঞ্জ-সিংহাসনের দিকে?

—এর দায়িত্ব কি ভেবে দেখেছেন সেনাপাতি?—জুলিয়োর স্বর সংশয়-জড়িত।

—কিসের দায়িত্ব?

—এর ফলে এ দেশের সমস্ত রাজা যদি একসঙ্গে আক্রমণ করে পর্তুগীজ বহর?

সেনাপাতি তেমনি দ্রুত্যান্বী দ্রষ্টিতে তাকিয়ে রাইলেন জলস্ত বন্দরের দিকে।

—না, তা করবে না।

—করবে না? কেন?

—কারণ এইটেই এ দেশের বিশেষ। এরা বিচ্ছন্ন, পরাম্পরের প্রতি দ্বিষার শেষ নেই এদের। এই অস্ত্রে মুসলিমান একদিন এ দেশ জয় করেছিল, আজ আবার ক্রীচানের জয়ের পালা। কানানুর কোচিনের কাছ থেকে এর মধ্যেই আমি সাংখ্যর প্রস্তাব পেয়েছি জুলিয়ো।

—রাজা মানোএলের জয় হোক—জুলিয়োর সমস্ত মুখ উজ্জ্বাসিত হয়ে উঠল।

—হাঁ, রাজা মানোএলের জয় হবে—হা-হা-হা—

অমানুষিক কণ্ঠে হেসে উঠল পর্তুগীজ সেনাপাতি ভাস্কো-ডা-গামা।

সেই হাসির শব্দেই যেন কামানের একটা অশ্বিনিপাণ্ড ছুটে গিয়ে সেই মসজিদের উঁচু একটা মিনারকে আঘাত করল। বাগকদের প্রবীণ নেতা দাঁড়িয়ে ছিলেন সেখানে। তাঁর ছিম দীর্ঘ দেহটাকে নিয়ে চূর্ণ-বিচূর্ণ মিনারের চূড়া খসে পড়ল সমন্বের জলে।

অশ্বিনির কাঁপিয়ে আর একবার অটুহাসি করল ভাস্কো-ডা-গামা। কোথা থেকে জেগে উঠল একটা চক্কিল ঝোড়ো হাওয়া—হাহাকার করে উঠল দারুচিনি আর এলাচলতার বন। আর আকাশের পুরুষ্মত মেঘে বিকীর্ণ হল খর্বিদ্যুতের

অসিধারা—যেন বিধৃত মূর-প্রতিষ্ঠার ভূমি দুর্গে' অবারিত হল আর এক নতুন শক্তির তোরণ-স্থার।

আর সেই অট্টহাসি রাণির আকাশে কেঁপে চলল কোটি অলঙ্ক্য নিশ্চিল বিহঙ্গের পাথার মতো। সেই তরঙ্গিত হাসির ছোঁয়ার সুদূর বাংলার ঢাকায়, শান্তিপুরে, চমুকোনায় ঘূর্মৃত তাঁতীরা একটা দৃঃস্থল দেখল একসঙ্গে। স্বশ্বন দেখল, একটা লোহময় রাক্ষস একথানা তীক্ষ্ণশার করাত দিয়ে একটির পর একটি করে তাদের আঙুল কেটে চলেছে!

এক

“Viemos buscar, Cristaos é speciarías”

চাই ছাঁচান, আর চাই মশলা।

এই মুলমৃত নিরেই বেলেমের ঘাট থেকে জাহাজ ভাসিয়ে ভাস্কো-ডা-গামা এসে পৌঁছেছিলেন কালিকটের বন্দরে। তার পরে চলল চক্রাস্ত, দস্তুতা আর রক্তবরার সুদীর্ঘ ইতিহাস। কোচিনের পাশা হাতে পর্তুগীজের ভাগ্যক্লীড়া শুধু হল কালিকটের ব্রাহ্মণ রাজা জামোরিণের সঙ্গে। আলবুকার্কের হাতে গড়ে উঠল ভারতবর্ষের মাটিতে প্রথম পর্তুগীজদের দুর্গ। আর সেই দুর্গচূড়া থেকে কয়েকটা রক্তবর্ণ কামানের গোলা উড়ে গিয়ে পড়ল আরব সমুদ্রের নীল জলে।

ওদিকে ইয়োরোপে আরব-সাম্রাজ্যের ওপর ঘনাছল সর্বনাশের ছায়া; টলমল করে উঠেছিল মক্কা থেকে রোম পর্যন্ত প্রসারিত বিশাল প্রতাপের বনিনয়াদ। একদিন তা ধূসে পড়ল কিউটার দুর্গে। মুসলিমান জগতের বাছা বাছা আরব বীরদের নিয়ে সালাত, বেন সালাত, দুর্গ রক্ষার চেষ্টা করলেন; কিন্তু নতুন জাগ্রত হিস্পানিয়া—স্পেন আর পর্তুগালের মিলিত শক্তি মূর-সাম্রাজ্যের মেরদুড় গুর্দায়ে দিলে। জিরাল্টার প্রণালীর রক্তমাখা জলে স্নান করে জন্ম নিল এক দুর্জ্যর জাতি।

রক্তাঙ্গ তলোয়ার হাতে বুবরাজ হেন্রী এসে যখন বিজয়গবে' রাজা দোম জোরানের পদপ্রাপ্তে প্রণতি জানালেন; সেদিন তাঁকে রাজাই শুধু হাত বাড়িয়ে বুকে টেনে নিলেন না; সমস্ত জাতিই এই জয়ের উল্লাসকে ভাগ করে নিলে।

শক্তির নেশায় মাতাল হয়ে উঠল নবজাগ্রত পর্তুগাল।

নতুন দেশ চাই—নতুন প্রথিবীর অধিকার। দুর্গম সাগর পৌরিয়ে পাড়ি জমাতে হবে পূর্ব-প্রথিবীর দিকে। পার হয়ে যেতে হবে ঝড়ের অশ্তরীপ—‘কাবো টুরমেটোসে’—পৌঁছুতে হবে ঐশ্বর্যের জগৎ ভারতবর্ষ। ভারতবর্ষ—সোনা দিয়ে গড়া স্বনের দেশ; দারুচিন আর লবঙ্গের সুগন্ধে যেখানে বাতাস মৃত্যুর হয়ে থাকে—ইৱারা, মাণি, মুক্তো—যেখানে পথে পথে ছড়ানো!

কোভিলাহান, বার্থেলোমিয়ট ডায়াস, কাবরাল, ভাস্কো-ডা-গামা। কোচিনের পাশা হাতে কালিকটের সঙ্গে ভাগ্য-পরীক্ষা। না—পুরোপুরি সাম্রাজ্য বিশ্বার আমরা করব না। এত বড় বিশাল দেশকে আয়ত্তে রাখবার মতো শক্তি আমাদের নেই—আমরা একে রক্ষা করতে পারব না। মাঝখাল থেকে বিরোধী শক্তির আক্রমণে আমরা চুরুমার হয়ে থাব। তার চেয়ে ছিছতা করা দরকার ভারতবর্ষের মানবগুলোর সঙ্গে; তাদেরই সাহায্যে বিদ্যুত করব পূর্ব-পৃথিবী জোড়া আরব-বাণিজ্যের একাধিপত্য—প্রাচ্যের মশলা আর সোনার সঙ্গে পূর্ণ করে তুলব লিস্বনের রাজতাডার।

পশ্চিমের বাণিজ্যলক্ষ্যী রস্তমুখীনী হয়ে পদক্ষেপ করলেন দক্ষিণ-পশ্চিম ভারতের উপকূলে। একটির পর একটি দুর্জয় দুর্গে প্রসারিত হল তাঁর পদ্মাসন, কামানের গর্জনে গর্জনে উঠল তাঁর শওখধূমি।

প্রাচ্য-পৃথিবীর শাসনকর্তা হয়ে এলেন দোষ ফ্রান্সিস্কো ডি আল্মীড়া। লোহার মতো কঠিন হাতে আল্মীড়া দম্পত্তির করলেন। ক্ষুরধার বৃদ্ধি, তীক্ষ্ণ দ্রব্যদণ্ড, বাঘের মতো নিষ্ঠুরতা। ভারতবর্ষের মাটিতে আরো গভীরে প্রবেশ করল পর্তুগীজের শিকড়।

১৫০৯ সালের তেসরো ফেব্রুয়ারী আর একবার রক্তের রঙ ধরল সুন্নীল মহাসাগর। ইউরোপ থেকে বিতাড়িত অপমানিত আরব শক্তি শেষবার ঢেটা করল নিজের মর্যাদা ফিরে পাবার; ঢেটা করল বাণিজ্যিক সাম্রাজ্যের মাটি আঁকড়ে থাকতে। আল্মীড়ার নৌ-বাহিনীর মুখোমুখি দাঁড়ালো মিলিত মসলিম নৌবহর; এলো নৃবিয়ান থেকে আরব, ইথিওপিয়ান থেকে আফ্রিন, পারসিক থেকে আরব, এল মিশরীয় ‘রুম’; আর সেই সঙ্গে ভারতীয় বণিকের দলও এসে দাঁড়ালো মসলিম বহরের পাশাপাশি—দিউ থেকে—কালিকট থেকে।

সেই প্রচণ্ড যুদ্ধে শেষ পর্যব্রত রূপনিপুণ আল্মীড়াই জয়লাভ করলেন। পর্তুগীজ কামানের সামনে পড়ে থেঁয়া হয়ে উড়ে গেল তীর-ধনুক, বঙ্গ-তলোয়ার, ঘূঁটিয়ের বন্দুক। আরব শক্তি তার অর্ধচন্দ্রাঙ্গকত পতাকা নিয়ে অতলে তলিয়ে গেল—ক্ষণ-চাহিত নতুন পতাকায় এসে পড়ল নতুন সুর্যের আলো।

একমাত্র প্রতিকে হারিয়ে যুদ্ধ জিতলেন আল্মীড়া। চোখের জল করতে লাগল আগন্তুন হয়ে। প্রতিশোধ—প্রতিশোধ চাই। শুধু যুদ্ধজয় করেই সে প্রতিশোধ চারিতার্থ হয়নি। আরো রক্ত চাই,—চাই আরো প্রাণবলি।

আল্মীড়ার আদেশে যুদ্ধবন্দীদের এনে বেঁধে দেওয়া হল কামানের মুখে। তারপর বারুদে দেওয়া হল আগন্তুন। কামানের বীভৎস শব্দে তলিয়ে গেল বুকফাটা আর্তনাদ—বন্দীদের ছিম মৃত্য আর অঙ্গ-প্রত্যঙ্গগুলো শুকনো পাতার মতো কালিকটের পথে পথে বারে পড়ল।

আল্মীড়ার পরে এলেন আল-বুকার্ক। স্থির, ধীর, বিচক্ষণ। যে সাম্রাজ্যকে আল্মীড়া অঙ্কুরিত করে গিয়েছিলেন, আল-বুকার্ক তাতে ধরালেন

নতুন পঞ্জব। রক্ষণাত্মক করে পঞ্চমের বাণিজ্যসম্পর্কীয় বসলেন বরদা হয়ে।

কিন্তু বাংলা দেশ তখন অনেক দূরে। ভাস্কো-ডা-গামা যে দেশের কাহিনী শুনেছিলেন স্বপ্নের মতো, তখনো সেই ‘প্যারাইজ’ অব ‘ইন্ডিয়া’ পরম শাস্তিতে ঘূর্মিয়ে আছে তার আম-কাঁঠালের স্মিন্থ ছায়ায়; তখনো তার ধান ক্ষেতে ফলছে নিরুৎস্বেগ সোনা, ‘পোটো গ্র্যান্ড’ চট্টগ্রামে আরুর বাণিজ্য-তরীর পাশাপাশি নোঙর ফেলছে বাঙালী বণিকের সপ্তর্ণিঙ্গ মধুকর। তার তাঁতী তখনো নিপুণ হাতে বনছে অপ্বৰ্ব্ব মস্লিন, আর তার আকাশে-বাতাসে ভাসছে চণ্ডীদাসের গান।

আর সামারামের বাঘ শেরশাহ সবে সতক’ পাদচারণা শুরু করেছেন ইতিহাসের অরণ্যে। তাঁর এক চক্ৰ গৌড়ে, আর এক চক্ৰ দিঘীর দিকে স্থিরবস্থ !

* * * *

চট্টগ্রামের বন্দর পার হয়ে শওখদত্তের বাণিজ্যবহর এগিয়ে চলল দক্ষিণ পাটনে।

চার-চারখানা বোঝাই ডিঙ্গ। শুকনো লঙ্কা, মোম, লাক্ষা, আদা, হলুদ, চট, কাজকরা তামা-পিতলের বাসন, ঢাকাই মস্লিন। চড়া দামে বিক্রি হবে কালিকট, কোচিন, আর গোয়ার বন্দরে। মাঝখানে রঁয়েছে বিচিত্র দেশ সিংহল—যেখানে আদার বদলে পাওয়া যায় মুক্তে, চটের বদলে হাতীর দাঁত।

শীতের সমন্বয়। এলিয়ে পড়ে আছে শীতল-পাটির মতো। জলের রঙ কালীদহের মাতা নীল—ছোট ছোট চেউ দৃলছে নাগশিশুর মতো। চারখানা ডিঙ্গির ষোলোখানা পালে লেগেছে উত্তুরে হাওয়ার ঠাণ্ডা অলস আমেজ—ধীরে ধীরে জল কেটে এগিয়ে চলছে বহর। বাঙালী বণিকের বহর। নিয়ে চলেছে পাটের কাপড়, গোড়ের গুড়, ঢাকার শওখবলয়, কস্তুরী; নিয়ে চলেছে সীমিল্লিনীর সৌভাগ্য সিঁদুর, প্রচুর পরিমাণে আফিং আর নানা সুগন্ধি। জাহাজ ভরে পণ্য যাচ্ছে—জাহাজ ভরেই ফিরিয়ে আনবে ঐশ্বর্ব।

অন্যমনস্ক ভাবে শওখদত্ত তারিয়ে ছিল উত্তরের দিকে। ক্ল এখান থেকে খুব বেশি দূরে নয়। চোখে কিছু দেখা যাচ্ছে না বটে, কিন্তু আকাশ জুড়ে এখনো সাগর-চিলের আনাগোনা।

দু বছর পরে পাটনে বেরিয়েছে শওখদত্ত। কালো সমন্বয় পাড়ি দিয়ে এগিয়ে চলেছে দক্ষিণের দিকে। এখন কেবল কুলীকনারাহীন জল আর জল। এই মুহূর্তে শাস্ত নির্থর ভাবে ঘূর্মিয়ে বিভোর হয়ে আছে বটে, কিন্তু কিছুমাত্র বিশ্বাস নেই একে। কে জানে—কখন এই শীতের দিনেও ঘন হয়ে দেখা দেবে কালো মেঘের দল—ক্ষেপে উঠবে এই আদি-অন্তহীন কালীদহ, হাজার হাজার রাঙ্গামৌলী গজের উঠবে এর অশ্বকার পাতাল থেকে। এই চারখানা ডিঙ্গি গিলে ফেলতে এক লহুমাও সময় লাগবে না তাদের।

এমনি অকুল সাগর পার হয়ে বেতে বেতে ঘৰের কথা ঘনে পড়ে। মনে পড়ে দূধের মতো শাদা সরষ্যতীর জল : তার দু ধারে কোমল ছায়া নেমেছে

আম-জাম-বাঁশবনের। বাঁধা ঘাটের ওপরে সপ্ত শিবের মন্দির—সোনার প্রিশুল
দেওয়া চূড়ো জুলছে রোদের আলোয়। তারপর সারি সারি নৌকোর ডিঙ্গু
গঙ্গা-সরুস্বতীর জল দেখা যায় না—সপ্তগ্রাম, পঁবেণী। তার দেশ, তার ধর।

শঙ্খদলের সমস্ত চিন্তা আকুল হয়ে উঠল। ঘুথের সামনে ভেসে উঠল
বুড়ো বাপ ধনদলের মৃত্যু। মাথাভো ধবধবে শাদা ছুল—তোবড়নো গালে—
মৃত্যে সংখ্যাতীত বলিবেখা।

সামনে একখানা কঞ্চিপাথর নিয়ে সোনা ঘষছিলেন ধনদল। চোখ তুলে
ড়, কুঁচকে তাকালেন। বয়সের সঙ্গে সঙ্গে চোখের জ্যোতিও অস্থকার হয়ে
আসছে—আজকাল থুব কাছের জিনিস ছাড়া দেখতে পান না।

আস্তে আস্তে ধনদল বললেন, দর্শকণ পাটনে যেতে চাও ?

—হ্যাঁ বাবা ! ঘরে বসে বসে কুঁড়ে হতে বসেছি।

—তা বটে !—ধনদল বিড়াবড় করতে লাগলেন : সদাগরের ছেলে—
সাগর পেরিয়ে না এলে জাত থাকে না।

—তা হলে সামনের মাসেই বেরিয়ে পাঁড়ি বাবা !

—যাও—ধনদল আবার কী বিড়াবড় করে বললেন স্বগতোক্তির ছেতো,
ভালো করে শোনা গেল না। তারপর জিজেস করলেন, কতদুর পর্যন্ত যেতে
চাও ?

—সিংহল ! তারপর পাঁচমে।

—সিংহল ?—ধনদল চমকে উঠলেন : ওদিকের গোলমাল সব মিটেছে ?

—কিসের গোলমাল ?

—সেই হার্মাদদের উৎপাত ? শুনেছি, দক্ষিণের কুলে কুলে কেঁজ্বা
বসিয়েছে ওরা। দরিয়াতেও বহরগুলোর ওপর নাকি নানারকম উপন্থৰ করছে ?

—সে সব এখন মিটে গেছে বাবা। বাণিজ্য করতে এসেছে, লুটোরার
কাজ করলে চলবে কেন ওদের। মুসলিমান সওদাগরদের সঙ্গে ব্যবসা নিয়েই
যা কিছু গোলমাল ছিল—সেগুলোর ফয়শালাও হয়ে এসেছে। তবে দরিয়ার
উপন্থৰ এখনো মাঝে মাঝে যে করে না তা নয় ; কিন্তু সে সব মুসলিমানদের
বহরের ওপর। আমাদের কোনো ভাবনা নেই বাবা। আমাদের ওরা শত্ৰু নয়।

—মুসলিমানদের বহর, মুসলিমানদের বহর।—ধনদল আবার বিড়াবড়
করতে লাগলেন : আমার কিন্তু ভালো লাগছে না শত্য। এ হার্মাদদের
মতলব ভালো নয় ! শুনেছি, কথায় কথায় তলোয়ার বের করে—গায়ে পড়ে
ঝগড়া বাধায়—মিথ্যে ছুতোনাতা করে অন্যের সর্বস্ব লুটে নেবার ফিকির
থোঁজে। ওরা একদিন সর্বনাশ করবে—গোটা দেশের সর্বনাশ করবে। আজ
মুসলিমানদের ঘাড়ে কোপ দিতে চাইছে কাল হিন্দুর মাথাও বাদ দেবে না।

—এসব মিথ্যে ভাবনা বাবা।—শঙ্খদল বিরাঙ্গি বোধ করল : আমাদের
সঙ্গে কী সংপর্ক ওদের ? আববেরা পঞ্চা দিয়ে আমাদের জিনিস কেনে—
ওরাও তাই। বরং দাম ওরা বেশিই দেয়। ওদের সঙ্গে কাজ-কারবার করেই
লাভ বৈশিষ্ট্য।

—বেশি ঘারা দেয়, তারা বেশি নিতেও জানে শওখ—একবার দ্রষ্টিহীন ঘোলা চোখ ছেলের মুখের দিকে তুলেই কষ্টিপাথরের ওপর নামিয়ে নিজেন ধনদস্ত—তাকিয়ে ঝালিলেন সোনার আঁচড়ে আঁকা উজ্জ্বল আঁকাবাঁকা রেখা-গুলোর দিকে। দীর্ঘশ্বাস ছেড়ে বললেন, কী জানি, কিছুই বুঝতে পারছি না।

...শওখদস্ত ফিরে এল নিজের বাস্তব পারিপার্শ্বকের ভেতরে। চার-চারখালা পালে উভয়ে হাওয়ার আমেজে ডিঙা ভেসে চলেছে দক্ষিণের দিকে। অনুমিয়ে আছে কালীদেহের কালীর নাগ—চারাদিকে শব্দে তার শিশুরা ছোট ছোট ফণ তুলে খেলা করে চলেছে। ডিঙার হাল ধরে 'কাড়ারেরা' বিমুছে নিরুৎস্বেগ মনে।

এই সাগর। শওখদস্তের কপালের রেখা হঠাত কুঁচকে এল। হঠাত মনে হল—এই সাগরের উপর যেন একটা নতুন শক্তির ছায়া পড়েছে—হার্মাদের ছায়া। এই মানবগুলোর দৃ—একজনকে দেখেছে চট্টগ্রামের বন্দরে—অসংখ্য কাহিনীও শুনেছে এদের সম্পর্কে। কঠিন লোহার মতো পোশী দিয়ে গড়া সব শক্তিশাল মানুষ—রোদের আঁচ-জাগা ফুটফুটে গায়ের রঙ। মুখে তামাটে রঞ্জের দমড়ি—উজ্জ্বল দেওয়া হাঁড়ির মতো দৃঢ় ভাঁজ টুপি বাঁ দিকে কাত করে পরা—বাঁ চোখটা তাতে প্রায় ঢাকা পড়ে গেছে। ডান দিকের ধূর্ত চোখ দেগলের দৃষ্টির মতো নিষ্ঠাৰ কঠিনতায় ঝকঝক করে; গলার আর দৃঢ় কাঁধের পোশাক বিচিত্র রকমে কুঁচ করা—বুকের শাদা জামার ওপর মোটা মোটা কালো ডোরাগুলো দেখে কোথায় যেন বাধের সঙ্গে সাদৃশ্য মনে এসে থায়। কোমরে মস্ত বাঁটওয়ালা সরল সুদীর্ঘ তলোয়ার—সেই বাঁটের ওপর একখানা হাত রেখেই তারা পথ চলে। চলার সঙ্গে সঙ্গে শক্ত জুতোর আওয়াজে মাটির পথ কেঁপে উঠতে থাকে।

নতুন মানুষ—নতুন চেহারা। সবাইজে একটা অচ্ছুত তীরতা। যেন সব সময় ভেতরে ভেতরে ছাট্টফট্ট করছে, যেন একটা প্রাণিহীন ক্ষুধা বাধের থাবার মতো ওদের পাকস্থলী আঁচড়ে চলেছে।

কিমের ক্ষুধা ওদের এত? কী ওরা এমন করে চায়? এমন লোভীর মতো তাকান্ন কেন? ওদের দেশের মাটি কি ওদের ক্ষুধার খাদ্য দেয় না—ওদের নদী দেয় না তৃকার জল? কে জানে!

ভয় পেরেছেন ধনদস্ত। শওখদস্তের হাসি এল। না—এখনো ধনদস্ত সব থবর শুনতে পার্নি। শব্দে দিউ কিংবা গোয়ার বন্দরই তো নয়। চট্টগ্রামের দিকেও হাত বাঁড়িয়েছে হার্মাদেরা। কিছুদিন আগেই তাই নিয়ে যে সব কাঁড় ঘটে গেছে, সপ্তগ্রাম পর্যন্ত তার তেউ পেঁচাইয়ানি; আর পেঁচুলেও বার্ধক্যে অবসম ধনদস্তের কানে কেউ তোলেন সে সব। সেগুলো শুনলে ধনদস্ত তাকে পাটনে বেরুতে দিতেন কিনা সন্দেহ।

চট্টগ্রামের বন্দরে জাহাজ নিয়ে এসেছিল হার্মাদ সিল্ভড়া। তরেছিল গোড়ের বাদশা নসরৎশাহের সঙ্গে বাণিজ্য-চুক্তি করতে; কিন্তু নানা গাড়গোল

হয়েছে তাই নিয়ে। সমন্বয়ে লুটতরাজ আর নানা উপদ্রব করে পালিয়েছে সিলভিরা। প্রায় অরাজক সংষ্টি করেছিল। কোয়েলেহো বলে আর একজন হার্মাদি একটা শীঘ্ৰসার চেষ্টা করেছিল, কিন্তু তাতে কোনো ফল হৱানি। নবাব বলেছেন হার্মাদদের জাহাজ আর বন্দরে ঢুকতে দেবেন না; কিন্তু হার্মাদদের চেহারা দেখে একথা মনে হৱানি থে, এত সহজেই তাৰা ফিরে যাবে।

দক্ষিণ পাটনে বেৱুৰাৰ আগে দেবতাৰ কাছে একবাৰ আশীৰ্বাদ চাইতে গিয়েছিল শওখদণ্ড। গিয়েছিল চন্দ্ৰনাথ পাহাড়ে সৰ্বাবিঘৃহারী শঙ্কুকে প্রণাম কৰতে।

সেখানেই দেখা সোমদেবেৰ সঙ্গে।

মাঞ্জিৰেৱ অন্যতম পঞ্জারী সোমদেব। শালগাছেৰ মতো অজ্ঞ দৌৰ্ঘ্যদেহ। গভীৰ কালো গায়েৰ রঙ—দুটি আৱক্ত চোখ যেন সব সময় ঘুৰছে। ললাটে হিপুস্তুকেৱ রস্তৱেৰখা।

মাঞ্জিৰ থেকে কিছু দূৰে একটা ছাতিয় গাছেৰ তলায় একখানা বড় পাথৱেৰ ওপৱে বসে ছিলেন সোমদেব। কালো মুখখানা চিন্তায় আৱো কালো হয়ে গেছে তাৰ। উজ্জ্বল ভয়াল চোখ দুটো স্থিতি। কপালে শুকুটি।

সেইখানে শওখদণ্ডকে ডাকলেন সোমদেব।

শঙ্কুক শুধায় সামনে এসে দাঁড়ালো শওখদণ্ড। সোমদেব বললেন, বোসো।

নৈৰিবে আদেশ পালন কৱল শওখদণ্ড।

কিছু ক্ষণ নিজেৰ ভেতৱে মণ থেকে সোমদেব চোখ মেললেন। একটা কঠিন দৃষ্টি ফেললেন শওখদণ্ডেৰ মুখেৰ ওপৱঃ হার্মাদদেৱ তুঁমি দেখেছ?

—দেখেছি।

—কী মনে হয়?—পৰীক্ষকেৱ ভঙ্গিতে জানতে চাইলেন কথাটা।

—মনে হয়, দুঃসাহসী জাত—ভেবেচিষ্টে শওখদণ্ড জবাৰ দিলৈ।

—শুধু দুঃসাহসী নয়, দুৱাকাঙ্ক্ষীও বটে। ওৱা এতদূৰে কেন এসেছে জানো?

—ব্যবসা কৱতে। মশলা কিনতে।

—কেবল ব্যবসা কৱে আৱ মশলা কিনেই ওৱা ফিরে যাবে?—সোমদেব আবাৰ শুকুটি কৱলেন: ওদেৱ দেখে তা তো মনে হয় না। সামনে ওৱা যা কিছু দেখে তাতই ওদেৱ চোখ লোভে চকচক কৱে ওঠে। ওৱা শুধু মশলা নেবে না—আৱো কিছু নেবে। যদি চেয়ে না পায় ছিনয়ে নেবে। চট্টগ্রামেৰ বন্দৱে কী হয়েছে সব জানো বোধ হয়।

—জানি।

অধৈৰ্য ভঙ্গিতে মাথাৱ জটাবাঁধা ঝাঁকড়া চুলগুলো একবাৰ ঝাঁকালেন সোমদেবঃ সেদিনই আৰ্ম ওদেৱ চিনেছি। দয়া নেই, বিবেকও নেই, বিদ্যাসংস্কৃততা ওদেৱ মজ্জায় মজ্জায়। দুৰ্বলেৱ ওপৱ কথায় কথায় তলোয়াৱ নিয়ে তাড়া কৱে আসে, সবলেৱ পায়েৱ তলায় লুটিয়ে পড়ে পোষা কুৰৱেৱ অতো। একটা কিছু কৱে তবে ওৱা যাবে।

—কী জানি ! —শঙ্খদণ্ড নিঃশ্বাস ফেলল ।

—তুমি জানো না, কিন্তু আমি বুঝতে পারিছি । ওদিক বাংলা আৱ বিহারের পাঠানেৱা জোট বাঁধছে দিল্লীৰ বিৱুল্লেখ । ভয়ঙ্কৰ গোলমাল দানা দেই উঠে চারিদিকে এই সুযোগে ।—সোমদেবেৰ ঘৰে উভেজিত উল্লেগ ।

—কিসেৰ সুযোগ ? সাৰিশ্ৰয়ে জানতে চাইল শঙ্খদণ্ড ।

একবাৰ চন্দ্ৰনাথেৰ সমৃক্ষশীৰ্ষ মাঞ্চৰ, আৱ একবাৰ অৱগ্ৰহয় পাহাড়গুলীৱ
ওপৱ দিয়ে সোমদেব দ্রষ্টৰ বুলিয়ে আনলেন । তাৱপৱ নিচু গলায় বললেন,
এই চন্দ্ৰনাথেৰ মাঞ্চৰ, এই দেব-বিগ্ৰহ, এ হিন্দুৰ ছিল না ।

—সে কী কথা ! —শঙ্খদণ্ড চমকে উঠল ।

—সত্তা কথাই আমি বলছি, আশ্চৰ্য হওয়াৰ কিছু নেই—সোমদেব আবাৱ
মাঞ্চৰেৰ চড়োৱ দিকে তাকালেন : একদিন এই মাঞ্চৰ ছিল বুল্লেখ-বৌল্লেখৰা
এইখানে এসে ‘সম্মা-সম্বৰোধি’ লাভ কৱত । আজ এখান থেকে বুল্লেখৰ
বিসৰ্জন হয়ে গেছে—হিন্দুৰ দেবতা এইখানে বিছয়েছেন তাঁৰ আসন । বেদ-
নিঞ্চকেৰ দল যেমন একদিন বাংলা দেশ থেকে নিবাসিত হয়েছে, তেমনি কৱে
এই পাঠান-যোগলও যাবে । আৱ তাৱপৱে হিন্দুৰ হিন্দুৰ আমৱা ফিরিয়ে
আনব—ফিরিয়ে আনব তাৱ বেদোজ্জলা সভ্যতা ।

শঙ্খদণ্ড বিহুল হয়ে ঢেঁয়ে রইল । সোমদেবেৰ রাস্তম চোখ দৃঢ়ো আৱো
ৱাঙ্গ হয়ে উঠেছে, উভেজনায় ঘন ঘন দীৰ্ঘশ্বাস পড়ছে । কথা বলবাৱ সঙ্গে
সঙ্গে মাথাৱ জটাবাঁধা চুলগুলো অক্ষপ অক্ষপ দূলছে ; ঘেন একৱাশ গোথৰো
সাপ ফণ ধৰে আছে কঠিন ভয়ঙ্কৰ মুখখানার চার পাশে ।

পাহাড়েৰ চড়োৱ সম্ম্যা নামছে । নিচেৰ সাদা মেঘগুলো ক্রমশ কালো
হয়ে আসছে—ওপৱেৰ একখানা মেঘে ভুবে বাওয়া সূৰ্যৰ শেষ আলো জুলছে
তখনো ; ঘেন ক্রুৰ চন্দ্ৰনাথ ওইখানে মেলে ধৰেছেন তাঁৰ আনেৱ ততীয়
নেত্ৰ । অশ্রাক্ত কান্নাৰ মতো কোথাও একটা ঝৰ্ণা চলেছে অবিৱাম । নিৰ্জন
পাহাড়েৰ বুল্লেখেৰ ওপৱ কী একটা আসন্ন হয়ে আসছে—তীৰ বিৰীৰ বক্কাৱে
ঘেন সেই অনাগত সংভাবনাৰ উল্লেশে মশ্বোচ্চাৱণ কৱে চলেছে কেউ ।

শতৰু ভেঙে চন্দ্ৰনাথেৰ মাঞ্চৰে ঘটা বেজে উঠল ।

সোমদেব ধীৱে ধীৱে উঠে দাঁড়ালেন । বললেন, পাটনে যাচ্ছ, খুব ভালো
কথা ; কিন্তু চোখ-কান খোলা রাখবে । লক্ষ্য রাখবে হামাদদেৱ ওপৱ । কী
ওৱা কৱে, কী ওৱা বলে, কী ভাবে ওৱা চলে । তোমাৱ কাছ থেকে সব
খবৱই আমৱা চাই ।

শঙ্খদণ্ড সম্ভৱতি জানিয়ে মাথা নাড়ল । তাৱপৱ সোমদেবকে অনুসৱণ
কৱে মাঞ্চৰেৰ দিকে এগিয়ে চলল । দেবতাৰ আৱাতি শুনু হয়ে গেছে ।

সোমদেব আবাৱ বললেন, বেশ বুৰুতে পারিছি—চট্টগ্রামেৰ ওপৱে বিপদ
আসবে । এখানকাৱ দৰ্বল নবাৱ হামাদকে রুখতে পারবে না । মনে রেখো
শঙ্খদণ্ড, এই আমাদেৱ সুযোগ—এই আমাদেৱ সুযোগ—

...আৱ একবাৱ চমক ভাঙল শঙ্খদণ্ডেৱ । চন্দ্ৰনাথেৰ পাহাড় নয়—সপ্তগ্রাম

ঢিবেগীর বন্দরও নয়। বঙ্গোপসাগর। অঞ্চল চেউয়ের ওপর দিয়ে তার বহর একদল রাজহাঁসের মতো দক্ষিণে ভেসে চলেছে—উত্তরের বাতাস লক্ষ্যপথে নিয়ে চলেছে তাকে।

আর দূরে—

দূরে একখানি ছোট জাহাজ আসছে। অত্যন্ত দীনহীন তার চেহারা। সমুদ্রের চেউয়ে অসহায়ভাবে দুলতে দুলতে এগিয়ে আসছে। শঙ্খদণ্ড দেখেও দেখতে পেলো না।

কিন্তু শঙ্খদণ্ড জানত না ওই সামান্য জাহাজটিকে আগ্রহ করেই বাংলার ঘাটে আসছে পশ্চিমী বাণিজ্য-লক্ষ্যীর মঙ্গলঘাট। আর যে সেই ঘট বয়ে আনছে, সে মানুষটি ডি-মেলো। মাটিম অ্যাফোন্সো ডি-মেলো জুসার্টে—আগামী এক মহানাটকের সে মহানায়ক।

দুষ্ট

“Os mares são azuis. Quanto mais vivo, melhor.”

গভীর নীল সমুদ্র। আরো উজ্জ্বল, আরো সুন্দর।

মাটিম অ্যাফোন্সো ডি-মেলোর ঢাক তালয়ে গিয়েছিল সেই সমুদ্রের সৌন্দর্যে। সপ্তসাগর পাড়ি দিয়ে আসা মানুষটির কাছে নীল জল। কিছু নতুন কথা নয়; কিন্তু আজকের এই সকালের মধ্যে মিশেছে একটা অস্তুত মাটির গন্ধ—একটা অপরিচিত প্রথিবীর সংবাদ।

তার স্বন্ধ বার বার দেখেছেন ডা-গামা, দেখেছেন কোরেল্যুহো। বেঙ্গাল। মাটিতে সোনার খনি আছে সেখানে। অথবা তাও নয়। বেঙ্গালায় খনি খন্দুবার কষ্টটুকুও স্বীকার করতে হয় না। পথে পথেই তা ছড়িয়ে আছে—শুধু মৃত্তি ভরে সে ঐশ্বর্য কুড়িয়ে নিলেই চলে।

আর তার তোরণবার চট্টগ্রাম। পোর্টো গ্র্যান্ডি। শুধু গ্র্যান্ডই নয়। কোরেল্যুহো বলেছিল, সিডারি গ্র্যান্ডই বনিটা। শুধু বিরাট নয়—সুন্দর, মনোরম শহর। কোচিন, কালিকটের চাইতেও মনোরম, এমন কি সে রূপ মাতৃভূমি লিসবোয়াতেও বুঝি দেখতে পাওয়া যায় না।

পোর্টো গ্র্যান্ডি ! সিডারি বনিটা !

বেশি আশা নেই আপাতত। শুধু দাও বাণিজ্যের অধিকার। রাজাকে এনে দেব তাঁর উপরুক্ত রাজকর। বেঙ্গালের সঙ্গে বন্ধুত্বই এখন কাম্য আমাদের। নিয়ে থাব মস্তিন, পটুবশ্ব, রেশম, কস্তুরী, ‘জাবাদ’, ঢাকাই শত্রু, নেব গোড়ের গুড়, ঘোম, লাঙ্কা, শুকনো লঙ্কা। এনে দেব মাজিবীপ থেকে নানা আকারের খোলা তিনেভেলীর শত্রু, মালাবারের গোলমারিচ, সিংহলের দারুচিনি, মৃত্তা আর হাতী। পেগু থেকে নিয়ে আসব মৃত্তো, সোনা ঝুপো—

আরও নানারকমের রূপ। অবাধ বাণিজ্য চলুক আমাদের মধ্যে—সহযোগিতা দিয়েই আমরা পরম্পরা সম্ভব হয়ে উঠব।

শত্ৰু আমাদের নেই তা নয়। সে হল কালো ঘূরের দল—অধৈর্ক ইউরোপ জুড়ে শারা একদিন সাঞ্চাজের পক্ষন করেছিল ঘোড়ায় আর তলোয়ারে। তাদের সেই প্রতাপের ওপর আমরা শেষ বৰ্বনিকা ঢেনে দিয়েছি কিউটার দুর্গে। হিস্পানিয়ার তাড়া খেয়ে ইয়োরোপের দরজা থেকে দূরে ল্যাজ গুটিয়ে পালিয়েছে তারা। এইবার সেই শত্ৰুদের আমরা পূর্ব-পৃথিবী থেকেও দূর করে দেব। তাদের বাণিজ্যিক সাঞ্চাজ ছিনয়ে নেব যেমন করে হোক এবং তারপর Vamos ester muito bem aqui—‘এইখানে আমরা আরামে বসব হাত পা ছাড়ো’।

কিন্তু আজ পৰ্যন্ত ফল পাওয়া গেল না। বার বার ঢেঁটা করেছে সিলভিয়া—চট্টগ্রামের নবাবের কাছে বার বার মাথা ঝুঁড়েছে কোয়েলহো; কিন্তু ওই গোলাম আলী! তার জাহাঙ্গুলোকে ক্যাম্বেতে যেতে না দিয়ে সিলভিয়া পাঠিয়েছিল কোচিনের বন্দরে—আশা ছিল, এইভাবে ব্যবসার একটা সম্ভব গড়ে উঠবে পতুর্গীজদের সঙ্গে; কিন্তু গোলাম আলী সমস্ত ব্যাপারটাই ভুল বুঝিয়েছিল নবাবকে। সেই জন্যেই নবাব হয়ে উঠলেন খঁজহস্ত। ব্যৰ্থ নিরাশ সিলভিয়ার সঙ্গে দিনের পৱ দিন বেড়ে চলল তিক্তার সম্পর্ক, পতুর্গীজের জাহাজ পোর্টো গ্র্যান্ডতে এসে নোঙ্র পৰ্যন্ত ফেলতে পারল না! বড়-বৃঞ্জি দুর্যোগের মধ্যে সিলভিয়া মাঝ-সমুদ্রে ভেসে বেড়াতে লাগল। তারপর আরাকানের বিশ্বাসবাক রাজার হাত থেকে কোনোমতে ঘৃত্যুর ফাঁদ এড়িয়ে সিলভিয়া ফিরে চলে গেছে। ভারতবর্ষের স্বৰ্গভূমি—বেঙ্গলার মাটিতে আজও পতুর্গীজদের পদস্থার ঘটল না।

মনের মধ্যে স্বন্দন ভাসে। গ্র্যাণ্ড! বনিটা!

সেই সন্ধোগ বুঁৰি এসেছে ডি-মেলোর হাতে। নিতান্তই কুমারী জননীর আশীর্বাদ ছাড়া কী আর বলা যায় একে। তাই সমুদ্রের নৌলিয়াকে আরো বেশি নীল মনে হচ্ছে, আরো বেশি প্রসন্নতায় উজ্জ্বল হয়ে উঠেছে আকাশের দৃঞ্জি।

—অ্যাগ্রাভেল! আনন্দের অভিব্যক্তি বেরিয়ে এল ডি-মেলোর মৃখ দিয়ে।

এই সময় দূর সমুদ্রে দেখা গেল ছোট একটি বাণিজ্য বহুর, বেঙ্গলাদের বহুর। শাদা পাল তুলে একবাণ রাজহাঁসের মতো ভেসে চলেছে দক্ষিণে। চোখ-ভৱা ওৎসূক্য নিরে বহুরটির দিকে তাকিয়ে রইলেন ডি-মেলো। মুঠো মুঠো সোনা নিরে চলেছে ঐশ্বর্যের ভাস্তার। যদি কোনোমতে ওদের সঙ্গে একবার ঘিন্টা করা যেত, যদি হাতের মধ্যে আসত বাঙালি বাণিজের দল—

শওখদের চারটি ডিঙার দিকে যতক্ষণ চোখ চলে, ততক্ষণ তাকিয়ে রইলেন ডি-মেলো। তারপর আস্তে আস্তে বহুরটা অদ্য হয়ে গেল চক্রেখার ওপারে, রাজহাঁসের মতো পালগুলো ‘ঝোড়ে’ পাথির পাথির

চাইতেও ছোট হয়ে এল ; কিন্তু আর কতদুরে বাংলার মাটি ? আরাকান নদীর শূল জলের কোথায় সেই শ্যামলে-সূনীলে একাকার দেশ ? ষেখানকার ঘসঘাস পরে রোমার সেরা সুস্মরীদের ঘোবনমত্ত ঝূঁপ রেখায় ফুটে উঠত, আজ্ঞান্বিতের উৎসবের দিনে ষেখানকার মশলা-সুরাভিত ব্যঙ্গের গথে আকীর্ণ হয়ে উঠত অ্যালেক্জান্ড্রিয়ার আকাশ-বাতাস !

—কাকা !

ডিম্বেলো ফিরে তাকালোন ! পাশে এসে দাঁড়িয়েছে তাঁরই কিশোর ভাইপো গঞ্জলো !

—কি হয়েছে গঞ্জলো ?

—আর কত দূর ? কবে আমরা পৌছবো ?

ডিম্বেলো হেসে উঠলেন : সে খবরটা জানবার জন্যে আমিও কম ব্যক্ত নই ; কিন্তু আর বেশ দোর নেই—আমি ষেন বাতাসে বাংলার মাটির গন্ধ পাচ্ছি !

—ওরা কি আমাদের সঙ্গে যুদ্ধ করবে কাকা ?

আশঙ্কাটা নিজের ঘনেও একেবারে যে নেই তা নয়। যে অভ্যর্থনা সিল্ভিয়ার অদ্ভুত জুটোছিল, তাঁর জন্যেও তা অপেক্ষা করছে কিনা বলা শক্ত ! অবশ্য সে জন্য ডিম্বেলোও পিছপা হবেন না ? পর্তুগীজের সংস্থান তিনি—ষুধুমুখের দোলা তাঁর রক্তে রক্তে ! ঝড়ের মুখে পাখ উড়লে, শহুর সামনে এসে প্রতিষ্পত্তির আহ্বান করলে, সমস্ত চেতনা আনন্দে উৎকীর্ণ হয়ে ওঠে। দুর্গমের ডাক জাগিয়ে দেয় দৃশ্যসাহসের ঘূর্মস্ত ঘততাকে ; কিন্তু তবুও যুদ্ধ চান না ডিম্বেলো। ডামা—কাব্রাল—আলমীড়ার বৃগ শেষ হয়ে গেছে আজ। এখন আর রক্তপাত নয়—তলোয়ারে তলোয়ারে বিরোধকে জাগিয়ে রাখাও নয়। শাস্তি চাই—চাই মিততা। গোরার শাসনকর্তা মুনো ডিকুনহারও সেই নির্দেশ !

—না, না—যুদ্ধ করবে কেন ? বেঙ্গলোরা লোক খারাপ নয়। তাঁরা মূরদের চাইতে অনেক ভালো !

—কিন্তু সিল্ভিয়া—

—গোলাম আলীর সঙ্গে বগড়া করে ভুল করেছিল সিল্ভিয়া। তা ছাড়া নবাবের একটা চালের জাহাজও স্টুট করেছিল সে। আমরা ও সব গণ্ডগোলের দিকে তো পা বাঢ়াব না !

—কিন্তু সিল্ভিয়ার ওপর রাগ থেকে বাদি ওরা আমাদের আক্রমণ করে ?

—উৎসুক ঢোখ মেলে আবার জানতে চাইল গঞ্জলো !

—তা হলে আর আমরাও কি পিছিয়ে থাব ? আমাদের রাজ্যের মাঝে, মা মেরীর নামে আমরাও রুখে দাঁড়াব ! কী বলো, পারব না ?

—নিশ্চয় পারব !—আস্তে আস্তে জবাব দিলে গঞ্জলো !

কিছুক্ষণ ডিম্বেলো তাকিয়ে রইলেন গঞ্জলোর দিকে। হিস্পানিয়ার সংস্থান ! সামা পৃথিবীতে থারা বেঁচে নিয়ে থাবে ক্রুশ চিহ্নিত সুর্বদীপ্ত

পতাকা—প্ৰবে' পশ্চিমে উভয়ে দৰ্শকণে গড়ে তুলবে এক অখণ্ড বিশাল ক্ষৈতিজন সাম্রাজ্য—তাদেৱ আকাশ-ছোঁয়া 'ইগ্ৰেটা'ৰ (গীজীৱ) চৰ্ডোয় চৰ্ডোয় বৰে
পড়ৰে খুঁটেৰ প্ৰসন্ন আশীৰ্বাদ—তাদেৱই একজন প্ৰতিনিধি সে ।

তবু কোথায় যেন সায় দেয় না ডি-মেলোৰ মন । পতু'গীজেৱ সৰ্তান,
তলোয়াৰ হাতে বীৱেৱ মৃত্যুই সবচেয়ে বড় কামনাৰ জিনিস ; কিন্তু কিশোৱ
গঞ্জালোৱ ঘূৰ্খেৱ দিকে তাৰিয়ে সেকথা কিছুতেই ভাবতে পাৱেন না ডি-
মেলো । বড় বৈশিং সুন্দৰ সে—বড় বৈশিং সুন্দুমার । কেমন যেন মনে হয় :
এমন কৱে সমুদ্ৰে ঢেউয়ে ভেসে বেড়ানো তাৰ কাজ নয়—এমন কৱে
তাকে টেনে আনা উচিত নয় প্ৰতিদিনেৰ কঠিন মৃত্যুৰ মধ্যে ; তাৰ চাইতে
তেৱে ভালো হত—তাকে 'সুন্দা'ৰ দুর্গে রেখে এলে, সমুদ্ৰে ধাৱে, নারকেল
বনেৱ কাঁপা কাঁপা ছায়াৰ ভেতৱে । তাৰ হাতে তলোয়াৰ নয়—গীটাৱই
সেখানে মানায় ভালো ; তাৰ কাৰ্য 'লুসিয়াদাস' নয়—তাৰ জন্যে ওপোটোৱ
দুৱো নদীৰ ধাৱে ধাৱে লাল আঙুৰ বনেৱ গান !

কিন্তু ডি-মেলো তাকে ছাড়তে পাৱেন না—এক মৃহূর্ত রাখতে পাৱেন
না দৃষ্টিৰ অস্তৱালে । ডি-মেলো আবাৱ তাকালেন গঞ্জালোৱ দিকে । সোনালি
চুলোৱ ভেতৱে আধো ঘূৰ্খলত মুখ । সৈনিকেৱ কঠোৱতা নেই—আছে কৰিব
কৱণতা ।

ডি-মেলো মৃদু গলায় বললেন, থুম্ব সানকে আমাৱ কাছে পাঠিয়ে দাও ।

গঞ্জালো চলে গোল । আবাৱ দিনেৰ উজ্জ্বল আলো—তৱল নীলাৰ মতো
সমুদ্ৰ । Os mares sao azues ! কতদৱে বেঙ্গালা—আৱাকাল নদীৰ
ধাৱে সেই মায়াৰতীৰ দেশ ।

অনিচয়ে বুক কাঁপছে । সৱকাৱী দোত্য নিয়ে আসেননি ডি-মেলো,
নিতান্তই যোগাবোগ—নিতান্তই মেৱীৰ আশীৰ্বাদ । কালিকটেৱ সঙ্গে
সিংহলেৱ একটা ঘৰোয়া বিৱোধে হস্তক্ষেপ কৱতে হয়েছিল ডি-মেলোকে ।
কালিকটেৱ সেনাপতি নোৰহুৰ নিয়ে কলম্বো আক্ৰমণ কৱতে আসছে এই খবৱ
পেয়ে তিনি ঘূৰ্খ-জাহাজ নিয়ে আসছিলেন আগ্ৰাণিত সিংহলেৱ রাজাকে রক্ষা
কৱতে । তাৰ বহৱ দেখেই উধু'শ্বাসে পালিয়ে বাঁচল কালিকটেৱ সেনাপতি
প্যাটে ঘাৰকাৱ ; কিন্তু ডি-মেলো আৱ ফিৱে ষেতে পাৱলেন না সুন্দৰ
দুৰ্গে । নিতান্ত অপ্রত্যাশিত ভাৱে একটা উজ্জ্বলত বড় উঠল সমুদ্ৰে । দুৰ্ধানা
জাহাজ সেই বড়েৰ হাওয়ায় কোথায় ভেসে গোল, তাৰ সম্ভানও কৱতে
পাৱলেন না ডি-মেলো ।

তাৱপৱে সে কী দুৰ্ভাগ্যেৰ ইতিহাস !

কোনোমতে অবশিষ্ট একখানি ছোট জাহাজ আশ্বয় কৱে সঙ্গীদেৱ নিয়ে
ডি-মেলো এসে পৈঁচালেন একটা বালিৱ চড়াৱ ।

দাঁড়াবাৱ জায়গা পাওয়া গোল, কিন্তু প্ৰাণ বাঁচাবাৱ উপাৱ কোথায় !
চাৰিদিকে ঘূৰ্খ-জল, জোয়াৱেৱ সময় চড়াতে হাঁটু পৰ্যন্ত ঢুবে বায় । কাছাকাছি
কোথাও তীনৱেৰ চিহ্ন চাখেও পড়ে না । একটুকৱো খাদ্য নেই কোথাও ।

নদীর অসহ্য নোনা জঙ্গ পিপাসার ষষ্ঠ্যাকে ঘেন ব্যক্ত করে।

সম্মুদ্রের হাত থেকে নিষ্ঠার পাওয়া গেছে; কিন্তু ক্ষুধায় তৃষ্ণার মতো অনিবার্য। জাহাজে সামান্য বা খাবার ছিল, প্রথম দিনেই তা নিঃশেষ হয়ে গেছে। এইবার ?

জাহাজটারও বেশ কিছু ক্ষতি হয়েছে। সারিয়ে নিতেও তিন-চার দিন সময় লাগবে। এই চারদিন কেমন করে কাটবে? তারপর সম্মুদ্র ভাসলেও যে কোথাও কোনো ডাঙ পাওয়া যাবে—এসব ভরসাই বা কোথায়! অজানা দেশ—অগ্রিমিত সম্মুদ্র। ডি-মেলো ঢাঁধে অশ্বকার দেখতে লাগলেন।

ক্ষুধায় আর পিপাসায় জজ্ঞিরত হয়ে দুদিন কাটল। জাহাজ সারাইয়ের কাজ কিছু কিছু চলাছিল, তৃতীয় দিনে তাও ব্যথ হল। ক্লাস্ট কাতর মানবগুলোর মধ্যে আর এতটুকু উদ্যমও অবশিষ্ট নেই এখন।

সর্বনাশের প্রহর গুণতে গুণতে অনুগ্রহ করলেন মা-মেরী।

একখানা কাঠে আশ্রয় করে ভাসতে ভাসতে চড়ায় এসে লাগল তিনজন আরাকানী জেলে। মাছ ধরতে বেরিয়েছিল, মৌকো ডুবে যাওয়ায় এখানে এসে পৌঁছেছে তারা।

তিনজন জেলের মধ্যে যে লোকটি সবচেয়ে বিচক্ষণ, তার নাম থুম্বু সান। লোকটার চুলে পাক ধরেছে—চোখের দ্রষ্টব্য তৌক্ষ্য, রেখাভিক্ত মুখ, চাপা ঠোঁট; দেখলেই বুঝতে পারা যায় লোকটা স্বল্পভাবী; কিন্তু একটুখানি আলাপ করতে গিয়েই ডি-মেলো বুঝলেন—তিনি যা ভেবেছিলেন, তার চাইতেও চের বেশ অভিজ্ঞ থুম্বু সান। বহুদিন সে জাহাজে জাহাজে ঘূরেছে—ভারতবর্ষের সব অঞ্চলের ভাষা তার জানা—পর্তুগীজ সে বুঝতে পারে, এমন কি বলতেও পারে কিছু কিছু। আগ্রহভরে তাকেই আশ্রয় করলেন ডি-মেলো।

থুম্বু সান বললে, আমরা পর্তুগীজ ক্যাপিটানকে পথ দেখিয়ে নি঱ে যেতে পারি। বাঙ্গলা দেশের কলের কাছাকাছি আমরা আছি এখন।

বাঙ্গলা! ডি-মেলোর বকে ঘেন বড় উঠল। বেঙ্গলা! তাঁর স্বপ্নের দেশ! এত কাছে! দুর্ঘোগের মধ্য দিয়ে মা-মেরী তাঁকে এ কোথায় এনে পৌঁছে দিলেন!

অবরুদ্ধ গলায় ডি-মেলো বললেন, আমরা চট্টগ্রামে যেতে চাই।

থুম্বু সান একবার মাথা ছেলাল কিনা বোৰা গেল না। চাপ ঠোঁট দুটো তার খুলল না—প্রায় ছয়-ৱেরাহাঁন চোখ দুটো সামান্য কুঁক্ষিত হয়ে এল মাত্র।

—পথ চেনো ভূমি?

—চিনি।

—নি঱ে যেতে পারবে সেখানে?

—কেন পারব না?—তেমনি সংক্ষিপ্ত উত্তর।

—বেশ, তবে তুমই পথ দেখাও। বকশিশ দেব থুঁশ করে—ডি-মেলো আশ্বাস দিলেন।

তারপর থেকেই অনিচ্ছিত দিনগুলো কাটছে আশা-উভেজনায়। প্রত্যেকটি সকালে ঘূর্ম ভেঙেই ডি-মেলো এসে দাঁড়ান জাহাজের মাথার ওপর—ব্যাকুল দ্রষ্ট মেলে দেখতে চান, বাঙলার উপকূলের সোনালি-শ্যামলতা অপরাপ্ত হাতছানি নিয়ে ভেসে উঠল কিনা চাথের সামনে; কিন্তু নীল আৱ নীল জল। আকাশ ফুরোয় না—সমুদ্র অফুরন্ত। পোটো গ্র্যান্ড ক্রমশঃ একটা সমুদ্রের মরৌচিকার মতোই পেছনে সরে যাচ্ছে।

থুঁশ্ সানকে ডেকে জিজেস করলে কোনো স্পষ্ট জবাব দেয় না। শুধু মাথা নাড়ে।

—আমরা পথ ভুল কৰিবান তো ?

—না—না।

—তবে দোরি হচ্ছে কেন?—নিজের অধৈর্য আৱ চেপে রাখতে পাৱেন না ডি-মেলো।

—সময় হলেই পৌছব।—এৱ বেশ আৱ কিছু বলতে চায় না থুঁশ্ সান।

আশ্চর্য স্বক্ষিপ্তাৰ্থী এই আৱাকানীয়া। কথা বলে না—কেমন অস্তুত শাণ্ট চোখ মেলে তাৰিয়ে থাকে স্থিৰ ভঙ্গিতে। লোকগুলোকে কেমন দুরবিগ্রহ দুবোধ্য মনে হয়, ফলে থেকে থেকে অনুভব কৱেন একটা অস্বাক্ষির অশ্তজ্ঞালী।

কিন্তু কাল আশ্বাস দিয়েছে থুঁশ্ সান। ভৱসা দিয়েছে, সমুদ্র এই বৃক্ষ স্থিৰ থাকলে হয়তো পৱেৱ দিনই—

তাই হয়তো আজ থেকেই বাঙলার মাটিৱ গন্ধ পাছেন ডি-মেলো। অনুভব কৱেছেন নিজেৱ প্রতিটি রক্তৰশ্মে; কিন্তু কোথায় তা, কতদূৰে?

চৰকে উঠলেন। কাছে এসে দাঁড়িয়েছে থুঁশ্ সান। জানিয়েছে অভিবাদন।

—চট্টগ্রাম কই? কল কোথায়?

তামাটে রঙেৱ কৱেকগাছা সংক্ষিপ্ত দাঁড়ি হাওয়ায় দুলে উঠল থুঁশ্ সানেৱ। এতদিন পৱে—এই প্ৰথম বেন তাৱ মূখে হাসি দেখলেন ডি-মেলো; কিন্তু তাৱ মূখেৱ কথাৱ মতোই সে হাসি বিদ্যুৎ-চমকে দেখা দিয়েই মিলিয়ে গেল।

—হাসছ কেন?—ইঠাং একটা ক্ষুধা সম্বেহে ডি-মেলোৱ মনটা চাকিত হয়ে উঠল। হাতখানা সঙ্গে সঙ্গে গিয়ে পড়ল কোমৰেৱ তলোয়াৱেৱ বাঁটেৱ ওপৱ।

থুঁশ্ সান আঙুল বাঁড়িয়ে দিলে উজ্জ্বল-প্ৰৰ্ব্ব দিগন্থেৱ দিকে। ওই তো দেখা যাচ্ছে!

—দেখা যাচ্ছে!—অস্তুত গলায় প্ৰায় আৰ্তনাদ কৱে উঠলেন ডি-মেলো।

—ওই তো নদীৱ মোহানা—উভৰ এল থুঁশ্ সানেৱ।

তাৱ আঙুল লক্ষ্য কৱে চোখ দুটোকে বেন চক্ৰৱেৰুৱ পাশে ছুঁড়ে দিতে চাইলেন ডি-মেলো। সামনে স্বৰ্যেৱ বাধা ছিল না, তবু হাতখানাকে বাঁকিয়ে

ধরলেন কপালের ওপর। দেখা যায়—সাত্যই দেখা যায়! অত্যন্ত শ্রীণ—অত্যন্ত আবছা, তবু যেন চোখে পড়ছে তীরতরুর সম্পত্তি একটা কুফরেখা, আর তাই পাশ দিয়ে বিস্তীর্ণ মোহনায় একরাশ শুল্ক জল এসে নীলসমুদ্রের কোলে ঝাঁপড়ে পড়েছে!

বিশ্বাস হয় না—ভয়সা হয় না বিশ্বাস করতে। হয়তো এখনি দিবাস্থনের মতো মিলিয়ে যাবে! মরীচিকা! মরুভূমির মতো কখনো কখনো সমুদ্রেও যে মরীচিকা দেখা দেয়—সে অভিজ্ঞতা আছে দঃসাহসী নারীক ডি-মেলোর। কত সন্দুর তট, কত দ্রাক্ষের জাহাজ সমুদ্রের ওপরে এসে ছায়া ফেলে, নারীকেরা হঠাতে চমকে দেখতে পায় : একটু আগেই চলেছে একখানা বিরাট জাহাজ—পরাক্ষণেই মিলিয়ে যায় তা। কুসংস্কার মনে করে ভৌতিক জাহাজ। মেসিনা প্রণালীর আকাশে দ্রু মেসিনা নগরীর ছয়া পড়ে—জাহাজের লোক ভাবে যেন প্রেতপুরী খুলে আছে মেঘের গায়ে। এগু কি তাই?

স্পন্দিত বুকে—স্বত্ত্বার্থের হৃৎপিণ্ড নিয়ে দাঁড়িয়ে রাইলেন ডি-মেলো। না—মরীচিকা নয়। ওই তো দুধের মতো শাদা জল—ওই তো নারকেল বনের চশ্চল রেখা ! ওই তো তাঁর সেই স্বন্দরগুরু হাতছানি !

—ওই—ওই ওদিকে। ধৰ্মুয়ে দাও জাহাজের মুখ—ক্ল দেখা যাচ্ছে—অস্বাভাবিক স্বরে চেঁচিয়ে উঠলেন ডি-মেলো। সমুদ্রের কলাধূনি ছাঁপড়ে তাঁর সে উৎকৃষ্ট চিঙ্কার শূল্যতায় ফেটে পড়ল। সারা জাহাজের লোক চমকে উঠল তাঁর সেই প্রচণ্ড অভিযোগ্যতে।

—কাকা!

কোথা থেকে ছুটে এল গঞ্জালো। তাঁর ধূমক্ত মুখ জেগে উঠেছে উত্তেজনায়।

—গঞ্জালো!—দু হাত দিয়ে তাকে বুকে জড়িয়ে ধরলেন ডি-মেলো। আবেগরুশ্য স্বরে বললেন, ক্ল দেখা যাচ্ছে গঞ্জালো—পোতো গ্র্যান্ড—সিডারি বিনিটা !

কিন্তু ওই উপক্লে থে ভয়াল অভিজ্ঞতা তাঁর জন্যে অপেক্ষা করছে, তা কি ভুলেও ভাবতে পোরেছিলেন ডি-মেলো? যদি ভাবতে পারতেন, তা হলৈ আরো জোরে—আরো কঠিন ব্যবনে গঞ্জালোকে তিনি বুকের পাঁজরে আঁকড়ে ধরতেন, আর্তনাদ করে উঠতেন : এখানে নয়, এখানে নয়! পালাও—পালাও—উধৰ্ম্মসামে পালাও। ওই ধূল্দু সানকে জলের মধ্যে ছুঁড়ে ফেলে দিয়ে পালিয়ে দাও যত দূরে হয়—

কিন্তু!

*

*

*

*

সোমবৰে ঠিক লোকালয়ে বাস করেন না। সাধারণ মানুষকে সহাই করতে পারেন না তিনি। সাংসারিক জীবগুলোর প্রতি কেমন একটা অস্তুত ধৃণ্য দিনের পর দিন দহন করে তাঁকে। তাঁকিয়ে তাঁকিয়ে দেখেন—শাস্ত নির্বাধের

দল, দিনগত পাপক্ষক করে কোনোমতে কাটিয়ে চলেছে—অভিযোগ নেই, প্রতিবাদ নেই ! এই দেশ একদিন হিন্দুর ছিল—শাস্তি থাকলে, সাধনা থাকলে আবার তা হিন্দুরই হবে । আজকের বিধূর্মী শাসন থেকে আবার মৃষ্টি হবে তার, জন্মবে হোমের অংশ, উঠেবে বেদগচ্ছের সূর, আবার আর্য্যর্ম ফিরে আসবে তার সংগীরব ঘর্যাদায় ।

কিন্তু কোথায় সেই বিশ্বাস ? কোথায় সেই সাধনা ?

শাস্তি-প্রয় নিশ্চিত মানুষের দল । আঘাত পেলে দেবতার দরজায় এসে মাথা খোঁড়ে, অন্যায়-অত্যাচারকে মেনে নেয় ভগবানের দান বলে । ঘূর্ণেরা জানে না, পঙ্ক—দুর্বলচিত্তদের ভগবানও কখনো করুণা করেন না !

একটা কিছু করতে ইচ্ছে করে সোমদেবের । চন্দনাথের মশিদের সূষ্ঠ হয়ে আছেন মহারূপ ! তাঁকে প্রচণ্ডভাবে নাড়াচাড়া দিয়ে বলতে ইচ্ছে করে, শোনো—শোনো । আর কর্তাদিন তুমি এমন করে ঘূর্মোবে ? এখনো কি তোমার লাম আসেনি ? আর ষাদি তুমি সত্যাই চিরমত্ত্বের মধ্যেই তুবে গিয়ে থাকো, তা হলে তো এমন করে বসে বসে পঞ্জো পাহাড়ের অধিকার তোমার নেই । তার চেয়ে তোমার বিসর্জনই ভালো—পাহাড়ের ওপর থেকে গাড়িরে ফেলে দিয়ে মহাসমুদ্রের অতলে তোমার চিরবিরাম ।

একটা তৌক্ষ্য মর্মজ্ঞান্য সোমদেবের দুটো রক্ষণ্ণ ভয়ঙ্কর চোখের মধ্য দিয়ে ঘেন ফুটে বেরুতে থাকে । মানুষ তাঁকে সভয়ে পথ ছেড়ে দাঁড়ায়, তাঁর সামনে পড়লে প্রাণপণে ছুটে পালায় ছেলেমেয়েরা । নিজের চারদিকে ঘেন কতগুলো অশুভ-অপার্থিব প্রেত-ছায়াকে বহন করে চলেন সোমদেবে ।

চন্দনাথ থেকে আরো খানিক দূরে—পাহাড়ের কোলে বাস করেন তিনি—সামনের দিকে একটুখানি কুটিরের ছাউনি—তার পেছনে অশ্বকার একটা কালো গুহা । সেই গুহাতেই সোমদেবের আশ্রম ।

জঙ্গলের মধ্য দিয়ে বন্ধুর পাহাড়ী পথে এগিয়ে চললেন তিনি । শীতের কুয়াশার থমথমে অশ্বকার চারদিকে । পা ফেলে ফেলে সোমদেব চলতে লাগলেন । একটা শুকনো কাঁটা-গাছের আঁচড়ে বাঁ পায়ের খানিকটা কেটে গিয়ে রক্ত পড়তে লাগল, দ্রুক্ষেপও করলেন না সেদিকে ।

থেমে দাঁড়ালেন একবার । কুয়াশাঘেরা শ্তৰ্ম অশ্বকারে একটা ঘনীভূত দৃগ্মৰ্ম । বাঘের গাঙের গৰ্ভ ! চারদিকের তীর কিঁাৰিৰ ডাক ছাপিয়ে একটা প্রেতকণ্ঠ কান্না বেজে উঠল : ফেউ—ফেউ—উ—

কাহাকাহি বাঘ আছে । সোমদেব জানেন । দু—একবার এ পথে তাদের সঙ্গে তাঁর দেখাও হয়েছে ; কিন্তু তারাও তাঁকে চেনে । সস্থানে পথ ছেড়ে দেবে ।

সোমদেব আবার পথ চললেন । পেছনে ফেউয়ের সতর্ক বাণী ; কিন্তু তাঁর উদ্দেশ্যে নয় । তিনি এই রাজ্যের অধীন্বর । এই পাহাড়—এই অরণ্য তাঁকে ভয় করে ।

একটা উৎরাই নেমে আবার থেমে দাঁড়ালেন সোমদেব । তাঁর রক্ষাভ

চোখ এবার সন্দেহে কঠিন হয়ে উঠেছে। কী বেন একটা দেখতে পেরেছেন
সম্ভুলুখে।

একটু দূরেই তাঁর কুটির। তার সামনে দুটো জুলম্বত মশাল—অঙ্গকারের
বুকে উচ্ছলে-ওঠা রক্তের মতো দপ্দপ্প করছে তারা।

কে এল? আজ রাত্রে কারা তাঁর অতিথি?

উচ্চত প্রশ্নটার তাড়নায় এবার দ্রুতগাতিতে নিচের দিকে নেমে চললেন
সোমদেব। তাঁর কঠিন পায়ের আঘাতে আঘাতে পাথরের টুকরোগুলো আছড়ে
পড়তে লাগল ঢালু পথ বেয়ে। পেছনে পাহাড়ের ভয়ার্ট প্রতিহারী সামনে
ডেকে চলল : ফেউ—ফেউ—উ—

তিনি

“Que Cidade é esta?”

গৃহার সামনে এসে দাঁড়াতেই প্রসন্ন হল সোমদেবের মুখ। কঠিন চোখ
দুটোয় পড়ল কোঝলতার ছায়া। কপালের যে রেখাগুলো এতক্ষণ কুণ্ডলী
পাকাছিল, তারা ধীরে ধীরে সরল হয়ে এল।

আগন্তের সম্ভুলুখে ধারা প্রতীক্ষা করছিল, তারা আগে থেকেই ছিল উৎকণ্ঠ
হয়ে। জুলম্বত আগন্তের কম্পত রন্ধবক্তের ভেতর সোমদেবের দীর্ঘ ছায়া
পড়তেই তারা উঠে দাঁড়ালো। এগিয়ে এসে সভায় প্রণাম করলে
সোমদেবকে।

অব্যক্ত ভাষায় কিছু একটা আশীর্বাদ করলেন সোমদেব। পেছনে জঙ্গলের
ভেতর ফেউরের ডাক আর ঝিরির তৌর ঝঁকারে সেটা ভাল করে শোনা
গেল না। একটি মধ্যবয়সী পুরুষ, আর একটি তরুণী মেয়ে শার্কিতভাবে
মাথা নিচু করে দাঁড়িয়ে রইল।

সোমদেব বললেন, বোসো রাজশেখের। এটি কে? তোমার মেয়ে
বোধ হয়?

—হাঁ গুরুদেব। এর নাম সুপর্ণ। ছেলেবেলায় আপনি অনেকবার
দেখেছেন।

—তাই তো, কত বড় হয়ে গেছে।—ভয়ঙ্কর মুখে সোমদেব একটুখানি
সন্দেহ হাসি ফোটাতে চাইলেন : বহুদিন দৈর্ঘ্যে বোধ হয়।

—তা প্রায় পাঁচ বছর হবে! এর মধ্যে আপনি তো আমাদের ওদিকে
পায়ের ধূলো দেননি আর।

—হঁ, তাই বটে। তা তোমরা দাঁড়িয়ে আছো কেন? বোসো—বোসো।
বোসো মা সুপর্ণ—

রাজশেখের আর সুপর্ণ একথ্য হারিগের ছালের ওপর বসে ছিলেন,
সেইখানার ওপরেই আবার ধীরে ধীরে বসে পড়লেন তাঁরা। সোমদেব

একখানা বাষ্পের চামড়ার আসন টেনে মিলেন। কিছুক্ষণ নিঃশব্দে বসে রইলেন তিনজন। সুপূর্ণ নতদৃষ্টি মেলে রাখল মাটির দিকে, রাজশেখের আগ্রহভরে লক্ষ্য করতে লাগলেন সোমদেবকে—আর সোমদেব ধ্যানস্থের মত কিছুক্ষণ ঢেয়ে রইলেন গৃহার দেওয়ালে শীতল অশ্বকারের দিকে। সামনের আগন্টা মাঝে মাঝে নতুন ইন্ধনের সম্মান পেষে রক্ষণাত্মক চমকে উঠছে, সেই ক্ষণ-দীপ্তিতে অলোকিক দেখাচ্ছে সোমদেবের অস্বাভাবিক মুখ। বাইরের প্রতিক্রিয়া কুয়াশা ধোঁয়ায় ধোঁয়ায় আরো ঘন হতে লাগল, সমতালে বেজে চলল অরণ্য-বিজ্ঞানীর তৌক্ষ্য আর্তনাদ। দূরে ফেউটা এখনো বাষ্পের সঙ্গ ছাড়িনি—থেকে থেকে তার এক-একটা বুকফাটা ফাতরোন্তি ঘৃতপাত করতে লাগল বির্বর্বর কলধূনির ওপর।

রাজশেখের ভয় করতে লাগল। কিন্তু পড়ে একমুঠো শুকনো পাতা কুড়ঘে নিয়ে তিনি ছুড়ে দিলেন আগন্টার ওপরে। একবার থমকে গিয়েই আবার লক্ষ্মীকরে উঠল আগন্টা। পট পট করে উঠল পাতা পোড়ার শব্দ, একটা উগ্র জান্তব গম্ধ ছাড়ঘে গেল চারপাশে; পাতার ভেতরে একটা বড় গোছের পোকা ছিল নিচয়।

ওই গম্বটাতেই বোধ হয় সজাগ হয়ে উঠলেন সোমদেবঃ সঞ্চয়ের সঙ্গে তোমাদের দেখা হয়েছিল বোধ হয়?

রাজশেখের বললেন, সেই-ই আমাদের বাসিয়ে, আগন্ট জেন্সে দিয়ে গেল। বললে, সম্ম্যাহ হলৈই আপনি ফিরবেন।

সঞ্চয় সোমদেবের সেবক; কিন্তু এখানে সে থাকে না, আসে পাহাড় পার হয়ে দূরের গ্রাম থেকে। সম্ম্যাহ লাগতে না লাগতেই এক হাতে একখানা ধারালো বল্লম, আর এক হাতে একটা মশাল জেন্সে নিয়ে পা বাড়ায় বাড়ির দিকে। প্রায় উধূ'ম্বাসেই পালায়। সম্ম্যাহ পরে এই পাহাড়ে একমাত্র সোমদেবই বাস করতে পারেন, সাধারণ মানুষের শ্নায়ুর পক্ষে তা দঃসহ।

সোমদেব বললেন, মাস্দের গিয়েছিলে?

—গিয়েছিলাম; কিন্তু আপনার দেখা পাইনি। তাই অর্তিথশালায় জিনিসপত্র রেখে এখানে আপনার খোঁজ করতে এসেছিলাম। সঙ্গে মেঝেটা রয়েছে, ভেবেছিলাম বেলাবেলিই ফিরে থাব—

—থুব ভয় করছে বুরুব এখানে?—করণ্গামেশানো কৌতুকের হাসি হাসলেন সোমদেব।

—ঠিক ভয় নয়—রাজশেখের চিধা করতে লাগলেন। বাইরের দিকে তাকিয়ে দেখলেন শীতাত' অশ্বকারে ঢাকা পাহাড় ঘন কুয়াশা আর ধোঁয়ার আড়ালে অবগুণ্ঠিত হয়ে গেছে। হাঁ-করে-থাকা রাক্ষসের মতো কালো পাহাড়ের কদর' রূপটা যেন সহ্য করতে পারছিলেন না তিনি। বললেন, ঠিক ভয় নয়, তবে—

—বাধ? ভালুক?—তাছিলোর স্বরে সোমদেব বললেন, এখানে তারা আসে না। নিশ্চিন্তে রাত কাটাতে পারো। আগাম কাছে ক্ষবল আছে,

শীতে কষ্ট হবে না। তবে পেট ভরে থেতে দিতে পারব কিনা সম্বেদ।
সঙ্গে যা সামান্য কিছু রেখে গেছে—

রাজশেখের বাধা দিয়ে বললেন, সে আপনিই গ্রহণ করুন। আমরা
আসবার আগেই থেরে এসেছি—রাতে আর কিছু দরকার হবে না আমাদের।

—কিন্তু আমার অতিথি হয়ে উপবাসে থাকবে ?

—তা হলে আপনার এক কণা প্রসাদ দেবেন, তাতেই হবে। কী বলিস
মা ?—রাজশেখের সুপর্ণার দিকে তাকালেন, নিঃশব্দ সমর্থনে মাথা নাড়ল
মেরোটি।

রাজশেখের সঙ্গে সোমদেবের দ্রষ্টিও সরে এল সুপর্ণার ওপর। বাস্তবিক,
এই কয়েক বছরের ভেতরেই বেশ সুস্করী হয়ে উঠেছে মেরোটি ; উজ্জ্বল দীর্ঘ
শরীর, সুলক্ষণা ললাট। রাজশেখের মতো কালো কুরুপ মানুষের ঘরে
শ্রীমতী এই মেয়েকে কেমন প্রক্ষিপ্ত বলে মনে হল।

নিজের ওপরে সোমদেবের দ্রষ্ট অনুভব করে আরো সংকুচিত হয়ে গেল
সুপর্ণা। নিঃশব্দে হাতের কঢ়কণের দিকে তাকিয়ে, তার অসংখ্য দর্পণের
মধ্যে সে আগুনের প্রতিচ্ছবি দেখতে লাগল।

সোমদেব বললেন, কিন্তু এত কষ্ট করে এখানে কেন যে এলে, সেইটৈই
খনো জানতে পারিনি রাজশেখের।

রাজশেখের বললেন, কারণ অনেকগুলো আছে। গত বছর প্রথম জুন-
বিকার হয়েছিল সুপর্ণা—বেঁচে উঠবে এমন ভরসাই ছিল না। বৈদ্যোরা
সকলেই জবাব দিয়ে গিয়েছিলেন। নিরাপায় হয়ে মানত করলাম চম্পনাথের
কাছে। দেবতা দয়া করলেন, সেরে উঠল মেরোটা। সেইজনোই পঞ্জো দিতে
এসেছি। তা ছাড়া আপনার কাছেও একটা নিবেদন আছে আমার। ভরসা
রাখ, নিরাশ করবেন না।

সোমদেবের কপালে কঁঠেকটা সংশয়ের রেখা দূলে উঠল।

—আমার কাছে ? কী চাও আমার কাছে ?

—বহুদিন আপনি আমাদের ওদিকে পদধ্বনি দেননি। এইবারে আমি
আপনাকে সঙ্গে করে চাকারিয়ার নিয়ে থাব।

—চাকারিয়ার ?—সোমদেব আস্তে আস্তে মাথা নাড়লেন : আমি তো
আজকাল আর কোথাও যাই না।

—সে কি কথা !—রাজশেখের চোখমুখ নৈরাশ্যে কাতর হয়ে উঠল :
আমি যে বিশেষ করে আপনাকে নিয়ে থাবার জন্যেই এসেছি। আপনি না
গেলে ওদিকের সমস্ত আয়োজন যে পঞ্চ হয়ে থাবে !

—কিসের আরোজন ?

রাজশেখের বললেন, সেই নিবেদনই করতে যাচ্ছলাম। অনেক দিন ধরে,
বহু অর্থ ব্যয় করে একটি মিল্ডের গড়ে তুলাছি আমি। সেটা শেষ হয়ে এল।
আপনি সিঞ্চন-রূপ—আমাদের সকলের ঐকান্তিক ইচ্ছা যে আপনিই সে
মিল্ডের বিশ্বাসের প্রতিষ্ঠা করে আসবেন।

—বিশ্বহের প্রতিষ্ঠা !—সোমদেব হঠাতে আর্তনাদ করলেন যেন। তাঁর আকস্মিক হংকারে সমস্ত গৃহাটা গমগম করে উঠল, আগন্তের শিখাগুলো একরাশ সাপের মতো লক্ষণ করে দূলে গেল, সরঙি কেঁপে উঠল রাজশেখেরে, সুপর্ণা সভয়ে সরে এল বাপের কাছে।

—বিশ্ব ! প্রতিষ্ঠা !—এবার গলার স্বর নামিয়ে প্রনৱাঙ্গি করলেন সোমদেব। বললেন, আর প্রতিষ্ঠা নয়—বিসজ্ঞন। হিন্দুর রাজস্ব গেছে, একপাল ভেড়ার মতো দিন কাটাচ্ছ দেশের ঘানুষ। তার ধর্মৰ্ক্ষণ সব গেছে, সেই সঙ্গে দেবতারও অপম্বৃত্য হয়েছে। শেনো রাজশেখের, আর মাল্দির প্রতিষ্ঠা নয়। মাল্দির টুকরো টুকরো করে ভেঙে ফেলো, আর প্রকাণ্ড একটা চিতা তৈরি করে সে চিতায় জ্বালিয়ে দাও তোমার বিশ্বকে।

বাপ আর যেয়ে সভয়ে স্তৰ্য হয়ে রাইলেন, সমস্ত গৃহাটাও নিস্তৰ্য হয়ে রাইল তার সঙ্গে। আচমকা সমস্ত পাহাড় আর শীতাত্ত রাণির ধূমলক্ষ্ম অরণ্যকে কাঁপিয়ে দিয়ে পর পর তিনবার বাদের নাদধূনি উঠল। একটা অস্ফুট ভয়াতুর আর্তনাদ করলে সুপর্ণা, কুয়াশা-সরে-যাওয়া গৃহার মুখে ধরা পড়ল দূরের একটা নিকষ-কালো আকাশ—তার ওপর দিকে ছিটকে চলে গেল উক্তার খানিক শাণ্ট ফলক। কোথায় একটা বড় পাথর স্থানচ্যুত হয়ে সশব্দে আছড়ে আছড়ে নামতে লাগল কোনো পাহাড়ী খাদের মহাশূন্যতার ভেতর দিয়ে।

রাজশেখেরের ঠোঁট কেঁপে উঠল থর থর করে। শিথিল গলায় বললেন, গুরুদেব !

সোমদেবের চোখ দুটো তখনো ভয়ঙ্কর দেখাচ্ছিল। বলে উঠলেন, কিসের বিশ্ব প্রতিষ্ঠা করতে চাও তুমি ?

তেমনি ভয়াত্ত স্বরে রাজশেখের বললেন, রূপোর একটি শিবালিঙ্গ। রাজতেশ্বর !

—রাজতেশ্বর !—সোমদেব ছেকুটি করলেন : কিছু হবে না রাজতেশ্বরকে দিয়ে। আজ চামুড়কে চাই। প্রতিষ্ঠা করতে পারো মহাকালীর মৃত্তি ? হাতে খঙ্গ, খপ্তরে করে নররক্ত পান করছেন ?

রাজশেখের শিউরে উঠলেন। কেঁপে উঠল সুপর্ণা—একটা অস্পষ্ট কাতরোঙ্গি বেরুল তার গলা দিয়ে।

—এ কি কথা বলছেন গুরুদেব ? আপনি শৈব !

—শিব এবার শব হয়েছেন। তাঁর বৃক্ষে মহাকালীকে স্থাপন করতে হবে আজ।

রাজশেখের বললেন, কিন্তু—

—কোনো কিন্তু নেই। আমি যা বলছি তুমি যদি তাতে রাজী থাকো, তবেই আমি তোমার নিমিষণ গ্রহণ করতে পারি।

রাজশেখের দীর্ঘবাস ফেললেন।

—মনে মনে একটা সংকল্প করেছিলাম—তবে : রাজশেখের বাইরের

অশ্বকারের দিকে তাকিয়ে রাইলেন কিছুক্ষণ : আপনি গুরুদেব, বাদি আদেশ করেন—

—শুধু আমার আদেশ বলে নয়। নিজেই ভেবে দেখো ভালো করে। বাদি মনঃস্থির করতে পারো, তোমার আহ্বান আমি গ্রহণ করব ; কিন্তু সে সব কথা কাল হবে। আপাতত তোমাদের বিশ্বামৈর ব্যবস্থা করে দিই।

সোমদেব আর একবার তাকালেন সুপুণার দিকে।

উজ্জ্বল গৌরকাঞ্চিৎ—আশ্চর্য সুলক্ষণ। বিস্মিত কৌতুহলের সঙ্গে আর একবার মনে হল, রাজশেখরের ঘরে এমন একটি সুস্মরী মেঝে জম্বালো কী করে ?

* * * *

কিন্তু এ কোন বন্দরে এসে ভিড়ল ডি-মেলোর জাহাজ ?

এই কি চট্টগ্রাম—বহুগ্রুত পোটো গ্র্যাণ্ড ? ধার কথা উচ্ছিসিত ভাষায় বলেছেন সিলভিরা, বলেছেন কোয়েলহো ? যে চট্টগ্রাম স্বন্ধনপুরী হয়ে দেখা দিয়েছিল ডা-গামার দৃষ্টির সামনে, ধার স্থূল এমনভাবে মুর্খারিত হয়েছিল ডা-গামার সহযোগ্য সৈনিক কর্বি ক্যামোয়েন-সের ‘লুসিয়াদাস’ কাবো ?

ডি-মেলোও পড়েছেন ‘লুসিয়াদাস’। বার বার পড়েছেন বীরের গব’ নিয়ে —পড়েছেন মুঢ় সুদয়ে। গ্র্যান্ডির মধ্যে পংক্ষগুলো যেন গাঁথা হয়ে গেছে :

*“Ve Cathigão, Cidade des melhores
De Bengala, província que se preza
De abundante—”*

মোনার দেশ বাংলা, ভারতের স্বর্গ এই বঙ্গলা—তার উচ্চতর চূড়োয় আসন এই চট্টগ্রামের। De abundante ! মস্লিন, মশলা আর মণিমাণিক্যের কঢ়পলোক। এই কি সেই চট্টগ্রাম ?

অতি সাধারণ একটি বন্দর। ইত্তত সামান্য কয়েকটি নৌকো। কয়েকখানি বাড়ি। দূরে একটা মসজিদের আকাশ-ছোঁয়া রক্তবর্ণ মিনার। এখানেও মুরদেরই জয়ধনুজ উড়ছে ! ডি-মেলোর কপালে ছুকুটির রেখা ফুটে উঠল।

—এই পোটো গ্র্যাণ্ড ?

—হাঁ, ক্যাপ্টান।—থৃদৃশ সান জবাব দিলে, অদ্শ্যাপ্রায় ভুরেখার নিচে ঢোক দৃষ্টো মিট্টিমিট করে উঠল তার।

ততক্ষণে নদীর ধারে ধারে কৌতুহলী ধানুষ জড়ো হয়েছে একদল। ডি-মেলো তাকিয়ে দেখলেন, তাদের মধ্যে মুর আর জেপ্টুরের এক বিচিত্র সমাবেশ। এখানেও এত মুর ! ডি-মেলোর ভালো লাগল না—কেমন একটা তীব্র অস্বস্তিতে মন তাঁর সংশ্দার্থ হয়ে উঠল।

আরাকানী জেলেদের সঙ্গে ডি-মেলো নামলেন বন্দরের মাটিতে। কিন্তু এই চট্টগ্রাম ! এই এত খ্যাতি—এত প্রতিষ্ঠা ! কিছুতেই বিশ্বাস হয় না। আর একবার সপ্তশন দৃষ্টিতে তিনি থৃদৃশ সানের দিকে তাকালেন—কিন্তু তার না. রু. ৫৩—৩

কঠিন আরাকানী মুখে মনোভাবের এতটুকু প্রতিফলন কোথাও দেখতে পাওয়া গেল না । একটা তামার মৃত্তির মতোই সে নির্বিকল্প ।

জনতার ব্রহ্ম তাঁদের চারদিকে আসতে লাগল সংকীর্ণ হয়ে । উক্তেজিত ভাষায় কী যেন আলোচনা করছে তারা । কিছুক্ষণ বিহুল হয়ে দাঁড়িয়ে রইলেন ডি-মেলো । কী করবেন শিথর করতে পারলেন না ।

দূরে ঘোড়ার ক্ষুরের শব্দ শোনা গেল । উৎকর্ণ হয়ে তাকালেন ডি-মেলো—দুপুশের জনতা সরে গিয়ে পথ করে দিলে সশ্রদ্ধ শঙ্কায় ।

একজন নয়, দুজন নয়, দশজন অশ্বারোহী প্রবৃষ্ট । তারা মূর নয়, কিন্তু মুখের কালো দাঢ়ি আর মাথার পাগড়িতে মূরদের সঙ্গে সাদৃশ্য আছে তাদের । পরনে তাদের ঝলমলে জরির পোশাক—কোমরে ঝুল্ণত বক্রফলক তলোয়ার ।

আগে আগে যে আসছিল, সে তার সাদা তেজী ঘোড়া থেকে লাফিয়ে নেমে পড়ল মাটিতে । অশাস্ত, উক্তেজিত তার চোখমুখ । তলোয়ারের বাঁটে হাত রেখে কী যেন চিৎকার করে বললে দুর্বোধ্য ভাষায় ।

যেন আস্তরক্ষার সহজ প্রেরণাতেই ডি-মেলোর হাতও চলে গেল কোমর-বন্ধের দিকে । সঙ্গী সৈনিকেরা একই সঙ্গে প্রস্তুত হয়ে দাঁড়াল একটা আসন্ন সংঘর্ষের সম্ভাবনায় ।

কিন্তু ভুলটা ভেঙে দিলে থুmd. সান । বললে, ইনি নগরের কোতোয়াল । আপনারা কে এবং কেন এখানে এসেছেন কোতোয়াল সাহেব তা জানতে চান ।

সামনে মাথা ঝুঁকিয়ে অভিবাদন জানালেন ডি-মেলো ।

—ও'কে জানাও, আমাদের কোনো দুর্ভিসমিশ্নি নেই । আমরা পর্তুগীজ । ব্যবসা-বাণিজ্যের ব্যাপারে আমরা নবাবের সঙ্গে একবার দেখা করতে চাই ।

উক্তির শুনে কোতোয়ালের হাত তলোয়ার থেকে সরে এল—কিন্তু তার মুখের মেঘ কাটল না । আবার তেমনি দুর্বোধ্য ভাষায় কতগুলো কথা বলে গেল সে ।

থুmd. সান জানালো : কোতোয়াল সাহেব ইচ্ছা করেন, তা হলে এখনি পর্তুগীজ ক্যার্পাতানকে সমস্ত সৈনিক সমেত নবাবের দরবারে আসতে হবে ।

ডি-মেলো বললেন, আমরাও এই সন্ধোগের জন্যেই অপেক্ষা করছি ।

ধ্বনিধূসর পথ । দুর্দিকে ছাড়া ছাড়া ঘরবাড়ি—তাদের চেহারায় কোথাও কোলীন্য নেই কোনো । এই পথ দিয়ে যেতে যেতে বারে বারেই একটা কুটিল জিঞ্জাসায় ভরে উঠতে লাগল ডি-মেলোর মন । কোথায় একটা ভুল হয়ে গেছে—কোথায় যেন সঙ্গতি মিলছে না । এই পোটো গ্র্যান্ড—এই সিডারিড বানিটা ? এরই প্রশংসায় এমনভাবে পঞ্চামুখ কোয়েলহো সিলভের ? নার্কি আসল শহর আরো দূরে—এ তার সূচনা মাত্র ?

নিজের ঘনের কাছেই তাঁর প্রশ্ন জাগতে লাগল : Que cidade é esta ? 'এ কোনু শহরে এলাম' ?

থুmd. সান সঙ্গেই চলেছে বিভাষী হয়ে । লোকটাকে কিছুতেই যেন

কিম্বাস হচ্ছে না। কোথায় একটা গলদ আছে—কী যেন গোপন করে চলেছে ক্রমাগত। আর থাকতে পারলেন না ডি-মেলো।

—এ কোথায় এলাম?

কিন্তু থৃদ্দ্ৰ সান জবাব দেবার আগেই ঢাখের সামনে ভেসে উঠল নবাবের প্রাসাদ। প্রকাশ্য বাড়ি—সামনে মুক্ত সিংহস্বার। কোতোয়াল আর প্রহরীদের ঘোড়া ধূলো উড়িয়ে প্রবেশ কৱল সেই সিংহস্বারের ভেতরে।

মিলছে না—কিছুই মিলছে না। চট্টগ্রামের নবাবের সাতমহলা যে বিৱাট বাড়িৰ বৰ্ণনা শুনেছিলেন, তাৰ সঙ্গে এৱে কোথাও! মিল নেই। থৃদ্দ্ৰ সানেৱ দিকে একবাৰ তাকালেন ডি-মেলো। ঢাখ ফিরিয়ে নিলে থৃদ্দ্ৰ সান—বেশ বৰুতে পাৱা গেল, এখন আৱ একটা শব্দও বেৱৰৈ না তাৰ চাপা কঠিন ঠেঁটেৰ নেপথ্য থেকে।

ষা হবাব হবে—নিজেৱ সাতজন সেনানীকে সঙ্গে নিয়ে ডি-মেলো সিংহস্বার অৰ্তক্ষম কৱলেন। প্ৰশংস্ত চৰৱেৱ দৃশ্যাশে সারিবধূ প্ৰহৱীৰ দল। সামনে সাদা পাথৰেৱ সিঁড়ি। সিঁড়ি ছাড়িয়ে একথানা প্ৰকাশ্য ঘৰ। দৱবাৰ।

অনেক লোক জয়া হয়েছে দৱবাৰে। ডি-মেলো তাকিয়ে দেখলেন, তাৰেৱ অধিকাংশই মূৰ। অশ্বুত তীক্ষ্ণ দৃঢ়িতে তাৱা লক্ষ্য কৱছে পৰ্তুগীজদেৱ। সে দৃঢ়িতে আৱ যাই থাক, বন্ধুত্বেৱ আমন্ত্ৰণ নেই কোথাও!

ঘৱেৱ একদিকে একটা উঁচু বেদী। সেই বেদীৰ ওপৱে জাফ্ৰি-কাটা শ্বেতপাথৰেৱ সিংহাসন—গথঘল দিয়ে ঘোড়া। সে আসনে ষিৰিন বসে আছেন নিম্নদেহে তিনিই নবাব। পৱনে জাৰিৰ কাজ কৱা ঘস্লিলেৱ পোশাক—মাথাৱ পাগড়িতে বলমল কৱছে একখণ্ড কমল-হীৱা, সাদা দাঢ়ি জাফ্ৰাপেৱ রঙে রাঙানো। স্ফটিকেৱ তৈৰি একটা প্ৰকাশ্য আলবোলা থেকে সোনা-জড়ানো সুন্দৰী নল এসে নবাবেৱ ওষ্ঠ স্পৰ্শ কৱেছে। দৃশ্যাশে দৃজন সমানে ময়ুৱেৱ পাথা দুলিয়ে চলেছে—এই শীতেৱ দিনেও গৱম কাটানো চাই! মূৰ সৈনিকৰা সার বেঁধে দাঁড়িয়ে আছে দৃ-ধাৱে।

—একদল বিদেশী কুৰীচান বৰ্ণক চাকাৱিয়াৱ নবাব খান-খানান খোদাবল্ল খাঁৱ দৰ্শনপ্ৰাপ্তী—

নকীৰ চিংকার কৱে উঠল।

চাকাৱিয়াৱ নবাব! এদেশেৱ ভাষা জানেন না ডি-মেলো, কিন্তু চাকাৱিয়াৱ নবাব কথাটা তৌৱেৱ মতো বিঁধল তাৰ কানে। তবে এ চট্টগ্রাম নয়! থৃদ্দ্ৰ সান ঠকিয়েছে তাঁকে—বিশ্বাসঘাতকতা কৱেছে আৱাকানী জেলেৱ দল! থৱ-দৃঢ়িতে চাৱদিকে একবাৰ থৃ-জলেন তিনি—কিন্তু কোথাও আৱ দেখতে পাওয়া গেল না থৃদ্দ্ৰ সানকে। দৱবাৰেৱ ভিড়েৱ মধ্যে কোথায় যেন মিলিয়ে গেছে সে। ডি-মেলোৱ কিছু বৰুতে বাকি রইল না। আৱাকানী জেলেৱ তাঁদেৱ চট্টগ্রামে নিয়ে যেতে চাৱনি—নিজেদেৱ ঘৱে ফিৱতে চেয়েছিল পৰ্তুগীজ জাহাজে। তাই তাৰে এই কেশল।

কিন্তু ফেৱবাৰ পথ নেই আৱ। তবুও এ বেঙালোৱ মাটি। এসেই বখন

পড়েছেন, সাধ্যমতো এইখানেই ভাগ্য পরীক্ষা করবেন ডি-মেলো । পর্তুগালের সম্মান তিনি—কোনো অবস্থাতেই বিচলিত হলে চলবে না তাঁর ।

সম্মুখের আসনে যারা বসেছিল, তাদের মধ্য থেকে একজন মূর উঠে দাঁড়ালো । অভিজ্ঞাত চেহারার লোক—দুই চোখে সন্দেহের কুটিলতা । ভাঙা ভাঙা পর্তুগীজ ভাষায় সে প্রশ্ন করলে, কী চাও তোমরা—কেন এসে এখানে ?

অভিবাদন করে পর্তুগীজেরা নতমস্তকে দাঁড়িয়ে ছিলেন । ডি-মেলো মাথা তুললেন এবারে ।

—জননী মেরীর আশীর্বাদে ধন্য পর্তুগালের প্রজা আমরা । গোয়ার শাসনকর্তা নুনো-ডি-কুনহা আমাকে তাঁর প্রতিনিধি করে পাঠিয়েছেন । নবাবের জন্যে এই আমাদের সামান্য উপহার ।

সম্মুখে এগিয়ে গেলেন ডি-মেলো । নবাবের বেদীর সামনে মেলে দিলেন একখণ্ড মূল্যবান ভেলভেটের কাপড়, একছত্ত্ব মৃত্ত্বের মালা, মালম্বীপের তৈরি হাতীর দাঁতের একটি সুন্দর কোটো । জাহাজড়ীবর পরে সামান্যই কিছু অবশিষ্ট ছিল ।

প্রহরী অর্ধ তুলে ধরল নবাবের সামনে । নবাব প্রসন্ন মূখে ফিরে তাকালেন । কী যেন বললেন মৃদুকষ্টে ।

অভিজ্ঞাত মূরটি পর্তুগীজ ভাষায় নবাবের বক্তব্য অনুবাদ করে চলল ।

—নুনো-ডি-কুনহার এই উপহারে আমি প্রীত হলাম ; কিন্তু আমার কাছে কী তাঁর বক্তব্য ?

—আমরা বেঙ্গালায় বাণিজ্য করতে চাই । সেই কারণেই নবাবের সাহায্য এবং অনুগ্রহ প্রার্থনা করি ।

নবাব তৎক্ষণাত কোনো জবাব দিলেন না । কিছুক্ষণ তিনি জিজ্ঞাসা দোখে তাকিয়ে রইলেন ডি-মেলোর দিকে, কয়েকটা রেখা কুণ্ডলিত হয়ে উঠল তাঁর কপালে । হাতের মৃদু ইঙ্গিত করে অভিজ্ঞাত মূরটিকে কাছে ডাকলেন তিনি, কী যেন আলোচনা করলেন চাপা গলায় ।

শ্বিভাবী মূর গম্ভীরকষ্টে প্রশ্ন করলে, নবাব জানতে চাইছেন, পর্তুগীজেরা যান্ত্র করতে পারে কি ?

প্রশ্নটা এমন আকস্মিক যে ডি-মেলো তৎক্ষণাত উত্তর দিতে পারলেন না ; কিন্তু পরম্পরাতেই নিজেকে সংহত করলেন তিনি । সন্দেহ-কুঠিত শব্দে বললেন, তলোয়ার পর্তুগীজের নিয় সঙ্গী—যান্ত্র তার প্রয়বন্ধু ; কিন্তু এখন এই প্রশ্ন কেন ?

মূর বললে, চাকারিয়ার মহামান্য নবাব খান-খানান খোদাবক্স খাঁ ছীচান বাণিজকদের সব রকম সুবিধেই করে দিতে রাজী আছেন । কিন্তু একটা শত আছে তাঁর ।

—কী সেই শত ?

—নবাব সংপ্রতি তাঁর এক শগুরাজ্যের বিরুদ্ধে যান্ত্র ঘোষণা করেছেন ।

পতুর্গীজেরা যদি এই ঘূর্খে নবাবকে যথাযোগ্য সাহায্য করেন—তাঁদের জাহাজ দিয়ে, তাঁদের সৈন্য দিয়ে—তা হলেই নবাব এই প্রস্তাব বিবেচনা করতে পারেন।

ডি-মেলোর মুখ কালো হয়ে উঠল।

—আমরা এ দেশে ব্যবসা করতে এসেছি। এখানে সকলেই আমাদের বন্ধু, কারো সঙ্গে যুক্ত করা—কারো সঙ্গে শত্রুতা করা আমাদের কাজ নয়। নবাব আমাদের মার্জনা করবেন।

—তা হলে ক্যাপিটান এই শর্ত মনে নিতে রাজী নন?

—না। এদেশের সব রকম বিরোধ-বিশুদ্ধখলা থেকে আমরা দ্বিতীয় সরে থাকব—আমাদের প্রতি মাননীয় নুনো-ডি-কুনহার এই আদেশই রয়েছে।

নবাবের প্রথম চোখ হঠাৎ ঝুঁক্ষ জন্মায় দপ্ত করে উঠল। তৌর স্বরে কী একটা কথা উচ্চারণ করলেন তিনি। ভাষা বুঝতে না পারলেও সঙ্গে সঙ্গেই ডি-মেলো-উচ্চারিত হয়ে উঠলেন।

বিভাষী মুরের মুখে একটা অভ্যুত বাঁকা হাসি দেখা দিল : তা হলে সে-ক্ষেত্রে পতুর্গীজ ক্যাপিটানকে তাঁর সমস্ত অনুচরসহ বন্দী করা হল। তাঁর জাহাজও চাকারিয়ার নবাব সরকারে বাজেয়াপ্ত করা হবে।

তৌরগতিতে তলোয়ারের বাঁটে থাবা দিয়ে ধরলেন ডি-মেলো—তাঁকে অনুসরণ করলে তাঁর সাতজন সহচর ; কিন্তু তখন আর কিছুই করবার ছিল না। ডি-মেলো তাকিয়ে দেখলেন, খোলা তলোয়ার হাতে তাঁদের ঘিরে ফেলেছে শিশজন সৈনিক এবং তাদের ব্যাহ রচনা করতে উপদেশ দিচ্ছে কোতোয়াল।

চাঁর

“Maa nu o posso. Tenho que voltar”

সাত দিন—সাত রাত। নীল নিতল সমুদ্র এখনো ঘুমে অচেতন। উত্তরের হাওয়া বইছে মৃদু মন্থর নিঃশ্বাসের মতো। শওখদণ্ডের চারটি ডিঙাতেও সেই ঘুমের ছোঁয়া লেগেছে—এগিয়ে চলেছে তস্মাতুরের ভঙ্গিতে। হাল ধরে উদাস চোখ মেলে বসে থাকে কাঁড়ার ; মাঝাদেরও হৈ-হঞ্জা নেই। পাগল উচ্ছুখল সাগরে ডিঙার দাঁড়-পাল সামলাতে কাউকে ব্যাতিব্যস্ত হয়ে উঠতে হয় না—‘জৈর্মিনর’ নাম শ্বরণ করে তুল্ট করতে হয় না আকাশের বন্ধুর রূদ্র দেবতাকে। হালকা ঢেউয়ের দোলায় সাগর এখন দুলিয়ে দুলিয়ে নিয়ে চলেছে। সে দোলা ভয় জাগায় না—নেশা ধরায়।

এই সাত দিন—সাত রাতে একাদশীর চাঁদ কলায় কলায় মধুচক্রের মতো ভরে উঠল। শীতের কুয়াশায়াখা রাঁচির সমুদ্রের ওপর দেখা দিল পূর্ণমাস রাত—উজ্জ্বল কুয়াশাকে মনে হল কার অপরূপ মুখের ওপর সোনালি মস্লিনের এক বিচ্ছ অবগুঢ়ন। ভোরবেলা সেই চাঁদ সামুদ্রিক

শতের মতো বিবর্ণ হয়ে অস্ত গেল—তার পরে চলল অভ্যস্ত ক্ষয়ের ইতিহাস। পদ্ধিমা রাতের শ্লান্ত তারাগুলি ক্রমশ দীর্ঘিপত হয়ে উঠতে লাগল—মুমুক্ষু চাঁদ দিনের পর দিন নিজের আয়ুর ইন্ধন দিয়ে নিষ্ঠে-আসা নক্ষত্রের জলালয়ে তুলতে লাগল থীরে থীরে।

আজ তৃতীয়া !

আজও সম্মায় সম্ভবের দিকে চোখ মেলে দাঁড়িয়ে ছিল শঙ্খদন্ত। কিন্তু চাঁদ এখনো দেখা দেয়নি—তার শূন্য বাসরের চারপাশে এখন তারার প্রদীপ সাজানো। জরির কাজ-করা নৈল মস্লিনের মতো সম্ভু—চাঁদের ওড়না বিষম কুয়াশার হাওয়ায় উড়ে চলেছে। পালের শব্দ, জলের কলধূন, কখনো কখনো দূরে-কাছে মালার মতো ছড়ানো এক-আধখানা ডিঙ্গ থেকে দাঁড়ের আওয়াজ !

খানিকটা আগে আগেই চলেছে কাণনমালা ডিঙ্গ। তার হালের কাছে কালো পাথরের মৃত্তি'র মতো বসে-থাকা কাঁড়ার হঠাত গান গেয়ে উঠল :

বিষম ঢেউয়ের ফণায় ফণায়

মরণ নাতে দিন-জননী

তোমার মুখ বুকে নিয়া

দিলাম পাড়ি—ও সজনী !

পালের শব্দ যেন আর শোনা গেল না, দাঁড়ের আওয়াজ থেমে এল, ঝিঁঝিয়ে পড়ল জলের শব্দ। হাওয়ার নিঃশ্বাসে নিঃশ্বাসে গানটা যেন শঙ্খদন্তের ওপরেই তরঙ্গিত হয়ে আসতে লাগল : দিলাম পাড়ি—ও সজনী ! মনটা ব্যাকুল হয়ে উঠল। ঘরে শঙ্খদন্তের কোনো সজনী নেই; তার সমবয়সীদের এর মধ্যেই দুর্দিনবার বিয়ে হয়ে গেছে—শঙ্খদন্ত আজও অবিবাহিত। কোনো কারণ আছে তা নয়—কিন্তু মনের দিকে সে যেন কোনো উৎসাহই অন্তর্ভুক্ত করেনি। ত্বিবেণী-সপ্তগ্রাম-নবব্রূহীপ-কাল-নার অনেক বড় বড় বাণিক পরিবার থেকে বিয়ের সম্বন্ধ এসেছে তার—বহু স্লক্ষণ সূর্যপা কল্যান তার গলায় বরমাল্য পরিয়ে দেবার জন্য অপেক্ষা করে আছে; কিন্তু গঙ্গামৃতিকায় শিবমৃতি' তৈরি করে তারা যে শঙ্কর-সাক্ষাৎ পর্তি প্রার্থনা করেছিল, সে প্রার্থনার ফল শঙ্খদন্ত পর্যন্ত এসে পৌঁছেৱান ; গঙ্গার প্রোতে যে প্রদীপ তারা ভাসিয়েছিল, তা দূর-দূরাক্ষে চলে গেছে, কিন্তু তাদের একটিও এসে শঙ্খদন্তের ঘাটে লাগল না।

ধনদন্ত প্রায়ই দৃঃখ করেন : আমার পিংডলোপ হবে, আমার বংশ থাকল না !

শঙ্খদন্ত পিতৃভন্ত—কিন্তু এই একটি জায়গায় পিতৃ-আজ্ঞা সে রাখতে পারেনি। কোনো কারণ নেই—শুধু প্রবৃত্তি হয় না। ত্বিবেণী আর সপ্তগ্রামের বন্দর, বড় বড় শিবমন্দির, তার শঙ্খ-ষষ্ঠা, তার বাণিক আর বাণিজ্যের কোলাহল। ভালোই লাগে—তবু যেন তৃষ্ণ হয় না। শঙ্খদন্তকে হাতছানি দেয় সম্ভু, ডাক দেয় দক্ষিণ পাটন—দক্ষিণ ছাঁড়িয়ে আরো দূর—আরো দূর্গম

তার মনকে চগ্নি করে তোলে। আরো যেদিন থেকে সে হার্মাদিদের জাহাজ দেখেছে, সেদিন থেকে অস্থিরতা অনেক বেড়ে গেছে তার। কত দ্বৰ থেকে এসেছে ওদের জাহাজগুলো! ওদের পালে কত বড়ের চিহ্ন—কত নোনা জলের রেখা ওদের জাহাজের গায়ে। শঙ্খদন্তেরও অম্রনি করে বেরিয়ে পড়তে ইচ্ছে করে—দেখতে ইচ্ছে করে দিকে দিকে দেশে দেশে ছড়ানো সংখ্যাতীত নাম-না-জানা নগরকে, পন্থনকে, দিগ্দিগম্ভৈর আশ্চর্য অপরিচিত মানুষকে। যতদিন বৃড়ো ধনদণ্ড বেঁচে আছেন, ততদিন অবশ্য এ আশা তার মিটবে না—একমাত্র ছেলেকে কিছুতেই এ পাগলামির ভেতরে ঝাঁপিয়ে পড়তে দেবেন না তিনি। ধনদণ্ড চোখ বুজলে আর ভাবনা নেই তার—তখন সে একেবারে নিশ্চিন্ত হয়ে যেখানে খুশি ভেসে পড়তে পারবে; কিন্তু আজ স্বাদ সে বিয়ে করে—স্তৰী-পুত্র নিয়ে জড়িয়ে পড়ে সংসারের বাঁধনের মধ্যে, তা হলেই ফুরিয়ে গেল সমস্ত। সেই পিছু টানে সে বাঁধা পড়ে থাকবে—আর ছুটে বেড়াবার উৎসাহ থাকবে না। নিজের বশ্থ-বাশ্থবদের মধ্যেই শঙ্খদণ্ড তা দেখেছে। দক্ষিণ-পন্থন দ্বৰে থাক, আজ তারা সম্প্রগাম থেকে চট্টগ্রামের বন্দর পর্যন্ত আসতেও অনিচ্ছুক। দিন-রাত নিশ্চিন্ত হয়ে ঘরে বসে আছে, টাকা আর মোহর গুনছে, অবসর সময়ে জুয়া খেলছে কিংবা গান-বাজনা করছে, আর মোটা হচ্ছে লক্ষ্মী পাঁচার মতো। কার কঠি সুন্দরী গণকা আছে—এ নিয়ে তারা গর্ব করে সাড়ব্যবে।

শঙ্খদন্তের আশ্চর্য লাগে। বিয়ে করে যারা ঘরমুখো হয়েছে—গাঁগকার ওপরে তাদের এই আসন্নতির অর্থ সে বুঝতে পারে না; কিন্তু এটা বোঝে, বিয়ে করে হাত-পা গুর্টিয়ে বসে থাকার এই-ই পরিণাম। বাইরের কর্মশক্তি বন্ধ হয়ে গেছে—তাই যত দ্বৰ-বৃক্ষ এসে বাস্তু বেঁধেছে মনের ভেতরে। তাই যারা কুমার, তাদের চাইতে চের বেশ তারা মদ্যপ, তাই কালী পূজোর রাতে অমনভাবে তারা ভৈরবীচূর্ণ তৈরি করে, তাই কোজাগরীর রাতে শ্রীকে পর্যন্ত পণ রেখে তারা জুয়া খেলতে বসে।

এই সব কারণেই শঙ্খদণ্ড বিয়ে করেনি এতদিন। হয়তো আর একটা পরোক্ষ কারণও আছে তার। গুরু সোমবৰে। ধিক্কার দিয়ে বলেন, মানুষ নয়—এরা মানুষ নয়। শুয়োরের পালের মতো বৎশ-বৃক্ষেই করে চলেছে কেবল—জীবনের আর কোনো দিকে একবার চোখ মেলে দেখতে পর্যন্ত শিখল না।

যত দ্বৰ প্রতিজ্ঞাই হোক—কখনো কখনো কি মন টলেন শঙ্খদন্তের? বন্ধ-বাশ্থবদের কাছ থেকে শোনা কত বাসর-রাতের আশ্চর্য কাহিনী কি তার রন্ধনকে উন্মেল করে তোলেন? বিকেলের রাঙা আলোয় কোনো বাড়ির অলিঙ্গে দাঁড়ানো একজোড়া কালো চোখ, একটি শাড়ির আঁচল, একগুচ্ছ কালো চুল কখনো কি মনের মধ্যে কোমল ছায়া ঘনিয়ে আনেনি তার?

কিন্তু ওই পর্যন্তই। তারপরেই দেখছে তিনদিকে গঙ্গার ছিধারা—সমন্বয়ান্ত্রী নৌকোর ভিড়। ছায়া মুছে গেছে—কানে এসেছে দ্বৰ কালীদহের

কালো জলের ডাক ; ঢোকের সামনে ভেসে উঠেছে নারকেলের বন—পাহাড়ের
বনকে আছড়ে-পড়া ঢেউয়ের ফণায় ফণার উল্লাস, দক্ষিণ-পশ্চিমের অক্ষুত
সব মন্দিরের আকাশ-ছোয়া চঢ়ো—জ্ঞানবাপীর ধারে নীল পাথের বিশাল
ব্ৰহ্মভূর্তি । দূৰ থেকে আরো দূৰ—দক্ষিণ থেকে আরো দক্ষিণ—

তবু এই রাত । কামারের গলায় এই গানের সুর । তারায় ভৱা
আকাশের সীমাশে চাঁদের রঙ !

ও সজনী

মুগলকালে দৈখ যেন

তোমার মৃত্যু, নয়নঘণি—

শঙ্খদন্তও অর্পনি কারো মৃত্যু দেখতে পেলে খৃষ্ণ হত ; কিন্তু কে সে—
কোথায় সে ? এই রাতের সাগর পাড়ি দিতে গিয়ে অর্পনি কারো কথা ভাবতে
তারও ভালো লাগত । জীবনে সে থাকুক বা না-ই থাকুক, অস্তত এখনকার
মতো কাউকে ভাবতে পারলে মন্দ হত না একেবারে ।

কতগুলো সজ্জব-অসজ্জব, বাস্তব-অবাস্তব মৃত্যু ভাসতে লাগল শঙ্খদন্তের
মনের সামনে । স্নানের ধাটে দেখা কারো মৃত্যু মিলে যাছে মন্দিরে দেখা
কারো ঢোকের সঙ্গে, পরিচিত কারো ওপরে মন দুলিয়ে দিছে কোনো
কল্পতার সৌন্দর্যের চিঙ্কণ্ডুক । সে আছে—তবু সে নেই ! এই-ই
ভালো । থাকবে অথচ থাকবে না—কখনো কখনো আকুল করে তুলবে, অথচ
বাঁধবে না । ভালো—এই ভালো ।

রাত ঘন হতে লাগল—তারাগুলো নতুন সোনার মতো উজ্জ্বল হতে
থাকল, ঢেউয়ের ওপর ছাড়িয়ে যাওয়া রুক্তাভাব ভেতর থেকে তৃতীয়ার চাঁদ
দেখা দিল । তখন ঢোকে পড়ল বাঁ দিকে কিছু দূরেই সমুদ্রবেলার বিস্তার—
আলোছায়া-স্তৰ্থ মৃত্যুকার নিশ্চলতা । তৃতীয়ার চাঁদের আলোতেও দেখা
গেল নারিকেল-বনের ঘন বিন্যাস—আর সকলের মাথার ওপর মন্দিরের
চঢ়ো । ডাঙা এখান থেকে এক ক্ষেত্রে দূরে নয় ।

—পুরীধাম !

কে যেন চিংকার করে উঠল ।

পুরীধাম ! তা হলে একবার দেবদৰ্শন করে যাওয়াই উচিত । একবার
প্রার্থনা করা উচিত নীলমাধবের আশীর্বাদ ।

গুণ্ডীর গলায় ডাক দিয়ে শঙ্খদন্ত বললে, জগন্নাথের প্রসাদ নিয়ে যাব
আমরা । ডিঙা ভেড়াও ।

শীতের দিন । অগভীর ডাঙার ওপর ঢেউয়ের মাতলামি নেই । ডিঙাগুলো
একেবারে কুলের কাছাকাছি চলে এল । ভোরের আলোয় ঢোক জুড়িয়ে গেল
শঙ্খদন্তের । সামনে বালির ডাঙা পার হয়ে ঘন বনের সারি—তার ওপরে
মন্দিরের চঢ়ো । যেন সমুদ্রের ওপর দিয়ে দারু-বৃক্ষ তাঁর আনত বিশাল দ্রুট
মেলে ঝেঁকেছেন—যেন পাহাড়া দিছেন দুর্বিনয়ী, অশান্ত নীলমাকে । যে

ভক্ত—যে বিশ্বাসী, সমুদ্দের ওপরে সমস্ত বড়-বাঙ্গা-দুর্বিপাকেও তাকে র্তিনি
রক্ষা করবেন, সংকট মোচন করবেন তার। আর স্পর্ধিত অবিশ্বাসী যে—
তার ওপর ফেলবেন তাঁর ত্বক্ষ দ্রষ্ট—তুফানের ঘায়ে টুকরো টুকরো হয়ে
যাবে তার বহর, হাজর-ঝকরের পেটে যাবে তার রক্ত-মাংস, তার কঢ়কাল
ছাড়িয়ে থাকবে কালো জলের অতলে।

ডিঙ্গা থেকে নেমে ডাঙোয় এল শওখদন্ত। চলল মন্দিরের দিকে।

মন্দিরের সামনেই বাজার—পান্থশালা। কত দেশ-বিদেশের তীর্থযাত্রী
এসে যে জড়ো হয়েছে! এসেছে বাংলা দেশ থেকে কুলীনগ্রাম যাজপুর
সাক্ষীগোপাল পার হয়ে—নর্দা বিশ্ব পার হয়ে এসেছে দক্ষিণের মানুষ।
নীলমাধবের দর্শনের আশায় পথের সমস্ত কষ্ট হাসিমুখে সয়ে এসেছে তারা।
কতজন রোগের আক্রমণে পথেই শেষ নিখিল ফেলেছে—দস্তুর হাতে প্রাণ
দিয়েছে কতজন—বনের হিস্ত জন্মুর মৃত্যেও কত মানুষ চলার ওপর ছেদ
টেনে দিয়েছে! যারা শেষ পর্যন্ত এসে পৌঁছোতে পেরেছে, তাদেরই বা
ক'জন ঘরে ফিরে যাবে তীর্থের ফল সঞ্চয় করে!

তবু মানুষ এসেছে। তবু মানুষ আসবে। নীলমাধবের আহন্দন কেউ
উপেক্ষা করতে পারবে না।

তীর্থযাত্রীর ভিড়—নারী-পুরুষের কোলাহল—পান্ডাদের চপ্পলতা।
মন্দিরের প্রধান দরজার সামনে আসতেই পরিচিত পান্ডা উঞ্চব এসে হাসিমুখে
অভিনন্দন করলে।

—সপ্তগ্রামের শেষ যে! কবে এলেন?

সপ্তগ্রামের বাঁগকদের অত্যন্ত র্যাদা এখানে। তারা সকলেই শেষ নয়,
কিন্তু শেষের মতোই দরাজ তাদের মন, তাদের কোমরে যে মোহরের থলি
থাকে—তার উদারতা এখানে বিখ্যাত। দক্ষিণের চেঁটিরা আসেন—পশ্চিম
থেকে দোলা-চৌদোলা হাতী-তাঙ্গায় নিয়ে আসেন রাজা-মহারাজারা, কখনো
কখনো রথযাত্রার সময় কৌতুহলবশে মসুলমান নবাবেরাও দেখতে আসেন।
তবু কাছের মানুষ বাঙালী বাঁগকেরাই এখানে সবচেয়ে প্রিয়।

—আজই সকালে এসেছি। দক্ষিণে চলেছি—ভাবলাম একবার জগন্নাথের
প্রসাদ নিয়ে যাই।

—ভালো করেছেন, অত্যন্ত সৎকাজ করেছেন। দ্বৰের পথ, দেবতাকে
একবার পংজো দিয়ে যাওয়ার দরকার বইকি। চলুন—চলুন। বড় ভালো
দিনে এসেছেন আজ।

—কেন?

—কাল অম্বক্ট হয়ে গেছে। আজকের তিথিও অত্যন্ত শুভ। সম্ম্যার
পরে বিশেষ পংজোর আয়োজন আছে। চলুন।

শওখদন্ত এগিয়ে চলল উঞ্চবের সঙ্গে। মন্দিরের সামনেই ডান দিকের
উঁচু চুরের ওপর অন্যের বিশাল পর্বত। তার অনেকটাই এখন ক্রম হয়ে
এসেছে—তবু এখনো তার বিরাট স্তূপ। অম, ডাল, ঘি, লবঙ্গ, আদা আর

নানা ঘশলার মিথিত গম্ভে চারিদিক আচ্ছন্ন হয়ে আছে। সম্মাসী, তীর্থস্থানী, ভিক্ষুক আর কাকের ভিড়, এই মাঝখানে হনুমান নেমে আসছে—শুঠো করে নিয়ে যাচ্ছে, দূরের একটা প্রাচীরের ওপর বসে খাচ্ছে জগম্বাথের প্রসাদ। ওদের এখন তাড়া করছে না কেউ। জগম্বাথ আজ জগতের সকলের জন্যই খুলে দিয়েছেন অন্মের উদার ভাস্তার; সেখানে কেউই বাঞ্ছিত নয়—সকলেই সমান অধিকার।

জটাধারী কে একজন সম্মাসী এগিয়ে এল—একমুঠো প্রসাদ গুঁজে দিলে শঙ্খদন্তের মুখে। হঠাতে চমকে উঠল শঙ্খদন্ত। এই ব্রহ্ম বিশাল জটা—রক্ষণবর্ণ ঢোথ—সোমদেব নয় তো ?

না, সোমদেব নয়। ‘জয় জগম্বাথ’ বলে ভৈরব-কষ্টে ধৰ্মন তুলে লোকটা এগিয়ে গেল জনতার মধ্যে।

উচ্চব নীচু স্বরে বললে, আজই চলে যাবেন ?

—না। একদিন থেকে যাব ভেবেছি। হাওয়া যদি পাই, কাল সকালেই বেরিয়ে পড়ব।

—ভালোই হল। আজ রাত্রেই বিশেষ আর্পতি দেখাব আপনাকে। সাধারণের সেখানে তোকবার নিয়ম নেই—তবে আমি আপনাকে নিয়ে যেতে পারব।

শঙ্খদন্ত বললে, সে পংজোর কথা আমি শুনোছি। কখনো দেখবার সুযোগ হয়নি।

—আজ দেখাব। সে জন্যেই তো বলেছিলাম, বড় শুভদিনে এসেছেন আপনি।

মৰ্মদ্বর দর্শন করে ফেরবার সময় উচ্চব বললে, জলে আর রাত্রিবাস করে লাভ কৰি—আমার ওখানেই আজ থাকুন। আমাদের এখানে আপনাদের তিন পুরুষের আটকে বাঁধা আছে—আলাদা ভোগ নিয়ে আসব আপনার জন্যে।

—তাই হবে। আচ্ছা, আমি ঘুরে আসছি একটু—

শঙ্খদন্ত বাজারের দিকে এগিয়ে চলল। খানিকটা বেড়ানোর জন্যেই বটে, তবু অস্পষ্ট লক্ষ্যও একটা আছে। কিছু বালি-হারণের চামড়া কিংবা বন-গরুর শিখের খেলনা নিয়ে গেলে মন্দ হয় না সঙ্গে। ভালো দাম পাওয়া যায় জিনিসগুলোর। তা ছাড়া কিছু কড়িও সংগ্রহ করতে হবে—ভিক্ষুকদের উৎপাতে কড়ির থলি প্রায় শূন্য হয়ে গেছে।

—এই যে, তুমি, এখানে ?

কে যেন কাঁধে হাত রাখল। চমকে উঠল শঙ্খদন্ত।

একটি বিরাট পুরুষ। মাথায় পাগড়ি। সাদা আচকানের ওপর কালো মল্লমলের জামা, তার ওপর বলমল করছে সোনালি জরির কাজ। কোমরবধে বাঁকা একখানা সুন্দীর ছুরি চকচক করছে, তার হাতীর দাঁতের বাঁটে ঘৃঞ্জে বসানো। মুখের সাদা দাঁড়ির নিম্নাংশ যেহেদীর গাঢ় তাপ্তবণে রঞ্জিত। রোদে পোড়া মুখের রঙ, শাদা প্রৱৰ তলায় ছোট ছোট চোখে মর্মভদ্রী সৃতীকুন্দ দৃঢ়ি।

একজন আরুব বাণিক। শুধু শঙ্খদস্ত কেন, উত্তরে-দক্ষিণে এক ডাকে
সকলেই তাকে ঢেনে। গোলাম আলী।

—আর্হা সাহেব? আপনি এখানে?

—কেন? আসতে নেই?—গোলাম আলী হাসলেন: আমরা এখানে
এলেও কি তোমাদের দেবতা অপরিষ্ঠ হয়ে যাবে?

—না, সে কথা নয়।—শঙ্খদস্ত শুধু, অপ্রতিভ হল না, কেমন অস্বীকৃতও
বোধ করতে লাগল। গোলাম আলীকে সে ভয় করে। তা ছাড়া হামাদদের
সঙ্গে চট্টগ্রামের নবাবের যে বিরোধ, তাতে কোথায় যেন গোলাম আলীর হাত
আছে এমনি একটা জনপ্রুত্তি আগে সে শুনেছিল।

গোলাম আলী বললেন, দাঙ্কণ থেকে ফিরছি। পথে খাবার ফুরিয়ে
গিয়েছিল, ভাবলাম কিছু সংগ্রহ করে নিয়ে যাই এখান থেকে। সকালে জহাজ
ভেড়ালাম। দেখলাম, চারখানা ডিঙ্গি, সপ্তগ্রামের বহর। খৌজ নিয়ে জানলাম
তুমি এসেছ। ভাবলাম, তোমার সঙ্গে একবার দেখা হলে মন্দ হয় না।

—বলুন।

—এখানে নয়, চলো ঘূরে আসি একটু।

গোলাম আলীর চোখ দুটোকে কেবল অস্বীকৃত মনে হল শঙ্খদস্তের। কোথায়
একটা কঠিন জিঞ্জাসা আছে সেখানে, আছে একটা খরাদার তৈরিতা। একবার
একান্তভাবে ইচ্ছে করল, যে-কোনো ছুতোয় পাশ কাটিয়ে চলে যায়, কিন্তু
পারল না কিছুতেই। অস্বীকৃতভাবে বললে, তবে চলুন।

* * * *

ডি-মেলো পারলে তখনই ঝাপ দিয়ে পড়তেন এই শয়তান মানুষগুলোর
ওপর। আর ভিড়ের মধ্যে কোথায় গেল থুন্দ, সান! একবার তাকে র্যাদি
কখনো হাতে পান ডি-মেলো—

সিল্ভিওরাই ঠিক বলেছিল। এই ‘বেঙ্গালারা’ অত্যন্ত অধম জীব—বিশ্বাস-
ধাতকতা এদের রক্তে রক্তে।

ভুল করেছেন মহান् আল্বুকাক—ভুল করেছেন নুনো-ডি-কুন্হা। এদের
সঙ্গে সখ্যের সম্পর্ক নয়; হতেই পারে না তা। মিহতা হতে পারে মানুষের
সঙ্গেই—কিন্তু এরা অমানুষ! কেবল কামানের মুখেই বশ করতে হবে এদের।
যে-শয়তানের নিয়ন্ত্রণে এদের আস্তা আজ অভিশপ্ত—একমাত্র জননী মেরার
নামেই তাকে দূর করা সম্ভব। তাই দিকে দিকে চাই গগনস্পর্শী ‘ইগ্রেবা’
চাই Christaos!

অশ্বিনগত পর্বতের মতো দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে কাঁপতে লাগলেন ডি-মেলো।

—কী বলছে ওরা?—কিশোর গঞ্জালোর প্রশ্ন শোনা গেল। সব বুঝেও
যেন সে বুঝতে পারেনি এখনো। দাঁতে দাঁত ছেপে ডি-মেলো বললেন, আমরা
ওদের বন্দী।

—যাত্র না করে আমরা কিছুতেই ওদের বন্দী হব না—শক্তি গঞ্জালো
সমর্থনের আশাতেই যেন কাকার মুখের দিকে তাকালো।

সে কথা কি ডি-মেলোও ভাবেন নি ? এ-ভাবে অঙ্গ হাতে থাকতেও কুকুরের মতো বশ্যতা স্বীকার—ভাবতেও মাথার ভেতরে আগুন জ্বলে ওঠে ; কিন্তু উত্তেজিত হয়ে সব কিছু প্রতি করার সময় নয় এটা । চারিদিক ঘিরে দাঁড়িয়ে মৃত্ত-তরবারি নবাবের সৈনিকের দল—উদ্ধিত হয়ে উঠলে হয়তো তাঁদের শব ছিঁড়ে ছিঁড়ে খাবে কুকুরের দল । না এভাবে—ভুল করা চলবে না এখন ।

শ্বিভাষী মূর এবাব বললে, এখনো সময় আছে । ঝীঁচান ক্যাপিটান ভেবে দেখুন ।

ডি-মেলো মনের উত্তাপকে প্রাণপণে শামিত করতে করতে বললেন, আমি চাকারিয়ার নবাব খান-খানান খোদাবক্স খাঁকে ভালো করে ভেবে দেখবার জন্যে অনুরোধ করছি । আমরা শুধু এই কজন মাঝই নই । আমাদের প্রভু মহামান্য নন্দো-ঁড়ি-কুন্হা ষথন এ সংবাদ পাবেন, তখন নবাবের পরিঘাপ দেই । এই খবর পাওয়া মাত্র তিনি সশস্ত্র সৈনিক পাঠাবেন, পাঠাবেন কামান—তা঱পরে যা ঘটবে, তার দায়িত্ব সম্পূর্ণ নবাবেরই ।

মূর নবাবকে ডি-মেলোর বক্তব্য জানাল । ঝুঁক্ষভাবে আসনের ওপর নড়ে উঠলেন খোদাবক্স খাঁ—একটা প্রকাণ্ড কিল মারলেন পাশে । তা঱পর তৌর উচ্চকণ্ঠে কী যেন ঘোষণা করলেন ।

সভার যে-যেখানে ছিল, সবাই চাকিত চোখে ফিরে তাকালো ডি-মেলোর দিকে । তাদের দৃষ্টিতে ঘৃণা এবং বিস্ময়ের মিলিত অভিব্যক্তি । যেন ঝীঁচানদের কঢ়পনাতীত স্পর্শ দেখে স্তম্ভিত হয়ে গেছে তারা ।

মূর বললেন, নবাব এই ভেবে আশ্চর্য হচ্ছেন যে তাঁকে ভয় দেখাবার মতো সাহস পতুরীজ ক্যাপিটানের এল কোথা থেকে !

ডি-মেলো বললেন, ভয় দেখাবার প্রশ্ন নয় । নিজের ভালোর জন্যেই আমরা নবাবকে সতর্ক হতে বলাই ।

—নবাবের ভালো নবাব নিজেই দেখতে জানেন, সেজন্য ঝীঁচানদের চিন্তত হওয়ার কারণ নেই । নবাবও নিরস্ত্র নন—তাঁরও দু-একটা কামান আছে ।

—কিন্তু আমরা এদেশের অর্তিথি । আমাদের সঙ্গে এই ব্যবহার কি সঙ্গত হচ্ছে ? এই কি নবাবের আর্তিথি ?

—অর্তিথি ! মূরের গলায় উত্তেজনা প্রকাশ পেল : এর আগে আরো দু-একজন ঝীঁচান অর্তিথি যারা এসেছিল, তারা অর্তিথির মর্যাদা থ্বৰ ভালো করেই রেখেছে । তাদের অনেকেই সম্মুদ্রে নিরাহী বিগকদের ওপর লুটতরাঙ করেছে, কয়েকজনকে জোর করে বিধেন্দ্র দীক্ষা দিয়েছে বলেও জানতে পারা গেছে । এমনি যাদের ব্যবহার, তারা এখানে আসা মাঝই তাদের কারাগারে পাঠানো উচিত ছিল । তার পরিবর্তে নবাব যে দাঙ্কণ্ড দেখাচ্ছেন, সে-জন্মে তাদের বৱৰ কৃতজ্ঞ থাকা উচিত ।

—কৃতজ্ঞ !—ডি-মেলোর মুখ লাল হয়ে উঠল ।

—হা—কৃতজ্ঞ—নবাবের অনুগ্রহ অসীম, তাই—শ্বিভাষী আবাব বললেন,

পর্তুগীজদের তিনি একটা সুবোগ দিতে রাজী হয়েছেন। সে সুবোগ তারা কি
গ্রহণ করতে প্রস্তুত?

“—Mas não posso. Tenho que voltar—” আর্টভৰে ডি-মেলো
বললেন, আমি পারব না। আমরা ফিরে যেতে চাই। আমার জাহাজ নিয়ে
আমি এখন ভেসে পড়ব সম্বৰ্দ্ধে।

—ফেরার পথ তো অত সহজ নয় ক্যাপিটান?—বিচিত্র শান্ত হাসিতে
উজ্জ্বাসিত লোকটার মুখঃ এ ছাড়া আর কোনো উপায়ই নেই এখন। হয় শত
মানতে হবে—নইলে পা বাঢ়াতে হবে কারাগারের দিকেই।

ডি-মেলো সোজা হয়ে দাঁড়ালেন।

—সেই ভালো। তা হলো কারাগারেই থাব আমরা।

ক্রুধ উত্তোজিত কষ্টে আবার যেন চিংকার করলেন নবাব। প্রহরীরা
বন হয়ে এল পর্তুগীজদের চারিদিকে।

—সন্মেন্যে অস্ত ত্যাগ করুন ক্যাপিটান—ঘৰের গলা থেকে ভেসে এল
একটা সুকৃতিন নির্দেশ।

শৃঙ্খলিত বাদের মতো ঘন ঘন নিঃশ্বাস ফেলতে ফেলতে পর্তুগীজেরা
মেঝের ওপর তলোয়ার ছুঁড়ে ছুঁড়ে ফেলতে লাগল। মর্দাহী জালার সঙ্গে
সঙ্গে ডি-মেলো ভাবতে লাগলেন, এর জের এখানেই মিটিবে না। একদিন কড়ার
গাঢ়ায় এর ঋণ শোধ করতেই হবে এই অভিশপ্ত হিন্দুনগুলিকে।

কোতোয়াল একটা বিস্তৃত ঘুর্খলিঙ্গ করে আদেশ জানালোঃ চলো।

মাথা তের্বান সোজা করেই সঙ্গীদের নিয়ে অগ্রসর হলেন ডি-মেলো; কিন্তু
বৈশিং দ্বার যেতে হল না। সামনেই কারাগারের অস্থকার করাল মুখ—দুজন
প্রহরী তার বিশাল দরজা দ্বারে মেলে ধরল সাদর স্বভাষণের মতো।

সেই অস্থকারের গহনের পা বাঢ়াবার আগে ডি-মেলোর একবার মনে হল
আলমীড়াই ঠিক করেছিলেন—রক্ত আর আগন্তুন ছাড়া এখানে আর কোনো
চুক্তিই অসম্ভব!

পাঁচ

“Estou cansado ; gostaria de descansar.”

মিন্দর, বাজার আর তৌর্ধ্বায়ীদের ভিড় পার হয়ে গোলাম আলীর সঙ্গে
সঙ্গে চলল শওখদন্ত। ক্রমে চারিদিক ফাঁকা হয়ে এল, সম্বৰ্দ্ধের হৃৎ হৃৎ হাওয়া
অভ্যর্থনা করল দুজনকে। দুর্নিনটে ছোট ছোট বালিয়াড়ী, অজন্ম কাঁটাবন,
দ্বারে বাউজঙ্গলের মেঝেরেখা আর সামনে জোয়ার-লাগা ক্ষুধ সম্বৰ্দ্ধ।

গোলাম আলীর কোমরবন্ধে হাতীর দাঁতের বাঁটে মুক্তো বসানো ছৱিরখানা,
চোখের প্রকুটিভৱা দৃষ্টি, আর বালির ওপর দিয়ে চলবার সময় তার ভারী
পায়ের একটা অস্তুত শব্দ—সব মিলিলে তেমনি বিপন্ন জিজ্ঞাসা জাগিগৱে রেখেছে
শওখদন্তের ঘনে। কোথায় তাকে নিয়ে চলেছে এ লোকটা—কী তার মতলব?

শঙ্খদস্ত চোখ তুলে তাকালো : আমরা কোথায় চলেছি খাঁ সাহেব ?

গোলাম আলী বললেন, বেশি দূর নয়। আর একটু এগিয়ে।

—কিন্তু এমন কী গোপন কথা ষে এত নির্জনেও বলা যাব না ?

—বিশেষ কিছু নয়। এমনি বেড়াতে চলেছি তোমার সঙ্গে। তোমার কি কোনো জরুরী কাজ আছে নাকি ?

—না—এমন আর কি ! শঙ্খদস্ত বিব্রত হয়ে জবাব দিলে।

—তবে আর একটু চলো। একটা ভালো জায়গা দেখে বসা যাক।

আরো কয়েক পা এগিয়ে একটা বালিয়াড়ীর তলায় বসল দৃঢ়নে। পেছনে বালিয়াড়ীর উচু প্রাচীর, দু পাশে ঘন কাঁটাবন, সামনে কয়েক হাত দৃঢ়েই সমুদ্র ঢেউ ভাঙছে। অকারণেও কেউ এদিকে আচমকা চলে আসবে এমন স্বভাবনা নেই। নিরিবিল আলাপ করবার জায়গাই বটে।

—বোসো। দাঁড়িয়ে আছো কেন ?

শঙ্খদস্ত আঙুল বাড়িয়ে দিলে : ওই যে।

পাশেই কাঁটা ঝোপের নিচে টাট্কা একটা সাপের খোলস পড়ে রয়েছে। সদ্য ছেড়ে-যাওয়া—এখনো ভিজে ভিজে মনে হচ্ছে সেটাকে। প্রায় হাত চারেক লম্বা বিশালকায় গোক্ষুরের খোলস।

—ওঁ, খোলস ?—পা দিয়ে সেটাকে বালির মধ্যে মাড়িয়ে দিয়ে গোলাম আলী হাসলেন : সাপ তো আর নয় ষে ছোবল দেবে।

—কিন্তু কাছাকাছি সাপ আছে বলেই মনে হচ্ছে।

—থাকে থাক। এসো, এসো, বসে পড়ো।—মুসলমান বিশ্বক হাসলেন : কিছু ভেবো না, মুঠো করে আঁয় সাপ ধরতে পারি। তারপরেও আছে আমার কোমরের ছোরাখানা। নেহাঁ মরবার ইচ্ছে না থাকলে সাপ এদিকে আসবে না কখনো।

আর চিন্ধা করা যায় না। খোলসটা থেকে সাধ্যমতো দূরত্ব বাঁচিয়ে ওপরে বসে পড়ল শঙ্খদস্ত।

কুণ্ডল মুখে তীক্ষ্ণ দৃষ্টিতে খানিকক্ষণ সমুদ্রের দিকে তাকিয়ে রইলেন গোলাম আলী। জোয়ারের উচ্ছলতায়, হাওয়ার মাতলামিতে চগুল ঢেউ লক্ষ লক্ষ সাপের মতো হিস, হিস, করে ছোবল দিয়ে যাচ্ছে। বহু দূরান্তে কাদের একখানা জাহাজ ভেসে চলেছে, তাকে দেখা যায় না—শুধু চোখে পড়ছে একটা ছোট বকের মতো তার বিরাট সাদা পালটা। মাথার ওপরে থমকে থেমে আছে একটুকরো রক্তরাঙা মেঘ।

মেহেদী-রঙনো মোটা মোটা আঙুলে গোপাল আলী থুঁড়তে লাগলেন বালির ভেতরে। তারপর আস্তে আস্তে বললেন, একটা কিছু ঘটতে চলেছে।

শঙ্খদস্ত চমকে উঠল : কোথায় ?

গোলাম আলী হাসলেন : এখানে—এই বালিয়াড়ীর তলায় নয়। অর্মি বলাছি,—সারা হিন্দুস্তানে।

—কি নৃক্ষ ?

—কড় উঠবে। সে বড়ে হয়তো তুমি আমি সবাই উড়ে থাব। যেমন করে শুকনো পাতা উড়ে যায়, ঠিক সেই রকম।

—কথাটা বুঝতে পারছি না। কী এমন ভয়ানক ব্যাপার?

—কৃষ্ণচন আসছে। হার্মাদ।

—সে তো জানি।

—না, কিছুই জানো না—গোলাম আলীর কপালে যেছের ছায়া ঘনাতে লাগল : ব্যাপারটা এখনো তোমরা কিছুই বুঝতে পারোন। না চট্টগ্রামের বাণিকেরা—না সপ্তগ্রামের।

—কী বুঝতে পারিনি?

গোলাম আলী তীক্ষ্ণ দৃশ্টিতে তাকালেন : ওরা বিদেশী। ওরা বিধুর্মৈ।

একটু চুপ করে থেকে শঙ্খদণ্ড বললে, তাতেই বা কী ক্ষতি? আপনারাও তো বিদেশী—আপনাদের ধর্মের সঙ্গেও আমাদের মিল নেই। সেজন্যে কোথাও কিছু তো আটকাছে না। আপনারা যেমন এখানে বাণিজ্য করেন ওরাও তাই করবে। এর মধ্যে ভয় পাওয়ার মত কিছু তো আমি দেখতে পাচ্ছ না।

—হয় তুমি কিছুই বোঝো না, নইলে বুঝেও না বোঝার ভাব করছ শঙ্খদণ্ড—চাপা গলায় গোলাম আলী প্রভাঙ্গ করলেন—থাবার মধ্যে একমুঠো বালি শঙ্ক করে আঁকড়ে ধরে বললেন, কৃষ্ণচনদের মতলব অত সোজা নয়। বাণিজ্যের নাম করে ওরা মাটিতে পা দেয়, তারপর তলোয়ার দিয়ে দখল করে তাকে। এক হাত দিয়ে ওরা মশলা কেনে, আর এক হাত দিয়ে গলা কাটে। এবার ওরা শকুনের মতো নজর দিয়েছে বাংলা দেশের দিকে। এদেশের ওপরে ওদের বহুকালের লোভ। এখন থেকে সাংবধান হও শঙ্খদণ্ড। নইলে গোরাকালিকটৈর বাণিকদের যে দশা হয়েছে, সে দৃঢ়ত্ব তোমাদের জন্যেও অপেক্ষা করছে।

নীরবে কথাগুলো শুনে গেল শঙ্খদণ্ড, তখনই কোনো জবাব দিল না। হঠাৎ তার মনে পড়ে গেছে চন্দনাখ মন্দিরের সেই পাগলা সন্ধ্যাসী সোমদেবের কথা। কৃষ্ণচনেরা দেশ জয় করবে—মানুষের তাজা রক্তের ওপর দিয়ে পদসংগ্রহ করবে গোড়ের সিংহাসনের দিকে, তারপর সেখান থেকে গিয়ে পেঁচুবে দিলীর শাহী-তথ্য পর্যবেক্ষণ ; কিন্তু হিন্দু বাণিকদের কী আসে থাক্ক তাতে? এ কাজ কি এর আগে কেউ করেনি? করেনি গোলাম আলীর স্বজ্ঞাতি, তারই আস্তজন? মুসলিমানও তো এসেছে বিদেশ থেকেই!

আসলে বাধছে স্বাথে। আরবের অধিকারে আজ ভাগ বসাতে এসেছে কৃষ্ণচন। এতকাল বাইরের একচেটুয়া কারবার ছিল আরবদেরই হাতে; তারা ইচ্ছেমতো দাম দিয়ে জিনিস নিয়েছে, তারপর সাত দরিয়ার শহরে শহরে বিক্রি করে মুন্মাফা নিয়েছে নিজেরা। এবার প্রতিধোরণগতার পালা। বরং পর্তুগীজদের সঙ্গে থারা কারবার করছে, তারা বলে, আরবদের চাইতে চের বেশ দাম দেয় ওরা, এক বস্তা শুকনো লঙ্কার বদলে বের করে দেয় এক মুঠো মুঠো।

শঙ্খদণ্ডের কাছে দ্রুই-ই সমান। কেউই বুঝু নয়। সোমদেবই ঠিক

বুঝেছেন ! এ বরং ভালোই হবে, এক কাঁটা দিয়ে আর এক কাঁটার উৎপাটন ! সোমদেবের রক্তাঙ্গ ভয়ঙ্কর চোখ দুটো মনে পড়ে থাচ্ছে ।

—এতটা ভাববার সময় কি এখনি এসেছে ?—সাবধানে জবাব দিল শওখদন্ত ।

—এখনি এসেছে ।—গোলাম আলীর দ্রষ্টব্য প্রথম হয়ে উঠল : ক্রীচান যেখানে পা দেবে, সেখানে আর কাউকেই মাথা তুলতে দেবে না । কিভাবে ওরা কালিকটের রাস্তায় কামান দিয়ে মানবের মাথা উড়িয়ে দিয়েছে, সে কি শোনোনি ? শোনোনি মাঝ কিছুদিন আগেই ক্ষেমন করে ওরা হামলা বাধিয়েছিল চট্টগ্রামের বন্দরে ! ওদের চাইতে ওই গোখরো সাপটাও অনেক নিরাপদ তা মনে রেখো ।

—চট্টগ্রামে যা হয়েছে, তার জন্য ওদের খুব দোষ ছিল না, বরং কৌশল করে—

গোলাম আলী কথাটাকে থামিয়ে দিলেন : তুমি সিল্ভিয়াকে ঢেনো না, আমি চিনি । আদত একটা বদমাঝেশ সে-লোকটা । যদি কল-কৌশল কিছু করা হয়ে থাকে সে ভালোর জন্যেই । গোড়ের সুলতানের কাছে ওরা আর সহজে ভিড়তে পারবে না, সে পথ বন্ধ করে দিয়েছি ।

শওখদন্ত চুপ করেই রইল । গোলাম আলীর কপালের ওপরে ঘেঁষের ছায়াটা আরো ঘন হয়ে এল : আমি এখনো বল্ছি শওখদন্ত, হর সামলাও । নইলে তোমাদেরও দিন আসবে । কামানের গোলায় চুরমার হয়ে যাবে তোমাদের ওই সপ্তগ্রাম-ঘৰবেণীর বন্দর, রক্তে রাঙা হয়ে যাবে গঙ্গা আর সরস্বতীর জল, আজ যেখানে তোমাদের মন্দিরের চাঁড়ো আকাশে মাথা তুলেছে, সেখানে দাঁড়িয়ে উঠবে ওদের ইগ্রেবা—ঘটা বাজবে মেরীর নামে । তলোয়ারের মুখে দেশকে দেশ ক্রীচান করে দেবে ওরা ।

কথাগুলো একেবারে অম্লক নয় । হাঁ, হার্মাদদের দেখেছে বইকি শওখদন্ত । অঙ্গুত টুঁপির নিচে চোখের এক দিকটা ঢাকা—আর একটা পিঙ্গল চোখ বন্যজন্মহুর মতো চকচক করে । বাঘের গায়ের মতো ডোরাদার আংখাখা । রোদ-পোড়া তামাটে রঙ । কোমরের তলোয়ারগুলো অস্বাভাবিক রকমের দীর্ঘ ।

—ইঁ, কিছু কিছু ব্যবতে পারছি ।—তা হলেও সমস্ত জিনিসটাকে কি কিছু বাড়িয়ে ভাবছেন না খাঁ সাহেব ?—শওখদন্ত হঠাতে প্রশ্ন করে বসল ।

—তোমরা বাঙালী বাঁগকেরা জেগে ঘুমোও—গোলাম আলী শ্রুতি করলেন : ওরা যদি সদৃশ্দেশ্য নিয়েই আসত, তাহলে কারো কিছু বলবার ছিল না । সারা দেশে ওরা ক্রীচানদের সাহাজে গড়ে তুলতে চায় । গোয়ায় কালিকটে দলে দলে মানুষকে ওরা দীক্ষাও দিয়েছে, গড়ে তুলেছে গীজৰ্জা । আমি আরো শুনেছি ওদের পর্তুগীজের রাজা নাকি এর মধ্যেই উপাধি নিয়ে বসে আছে : “ইথিওপিয়া, আরব, পারস্য আর ভারতবর্ষের বাণিজ্য আর বিজয়ের অধিপতি !”

শওখদন্ত চমকে উঠল : সেকি !

—হাঁ, গতপ নয় । ওদের লোকের কাছ থেকেই আমার খবরটা শোনা ।

দ্বৃত্সাহস !—গোলাম আলীর শুধু ঘৃণায় কর্কশ হয়ে উঠল : ইঞ্জিওপ্পারা, আরব—পারস্য, ভারতবর্ষের রাজা ! উম্মাদের স্বপ্ন !

—স্বপ্ন ছাড়া আর কি !—শঙ্খদন্ত জবাব দিলে ।

—কিন্তু তোমরা যদি ঘূর্মিয়ে থাকো, তা হলে ওদের স্বপ্ন শুধু স্বপ্নই থাকবে না । আরব-পারস্যের জন্য আমাদের ভাবনা নেই, সেখানে দাঁত ফোটাবার সাহসও ওরা কোনোদিন পাবে না । ভয় এই দেশেই । সুযোগও ওদের আসছে । বিহারের শের খাঁ মাথা চাড়া দিচ্ছে, গোড়ের সঙ্গে আজ হোক কাল হোক তার বিরোধ নিশ্চিত । আবার ওদিকে দিল্লীতেও নানা গোলমাল চলছে । সেই দুর্বলতার ফাটল দিয়েই ওরা পথ করে নেবে । সুঁচ হয়ে ঢুকবে—ফাল হয়ে বেরিয়ে আসবে ।

উজ্জেবনায় কিছুক্ষণ বড় বড় নিখ্বাস ফেললেন গোলাম আলী, তারপর আবার বলে চললেন, গায়ে পড়ে কেউ ওদের শত্রুতা করেনি, ওরা নিজেরাই তা ডেকে আনছে । যখন-তখন সমুদ্রে দস্তুতা করা ওদের অভ্যাস দাঁড়িয়ে গেছে —তার প্রমাণ ওই শয়তান সিলভিয়ারাই । শুধু সিলভিয়ারা নয়—ওদের অনেকেরই ওই পেশা এখন । ছলে-বলে-কৌশলে মানুষকে ঝীঁচান করা ওদের আর একটা কাজ । বাণিজ্য করতে এসেছে, করো—কারো তাতে আপন্তি ছিল না ; কিন্তু ওরা কালকেউটে—যথনি সুযোগ পাবে, তখনি ছোবল দেবে ।

শঙ্খদন্ত শুনে যেতে লাগল ।

গোলাম আলী বলে চললেন, শুধু এই ? ওদের শয়তানীর কোনো সীমা-সংখ্যাই নেই । পশ্চিম সাগরের কল্পে কত জায়গায় যে কত মানুষকে জোর করে ওরা নিজেদের ধর্মে দীক্ষা দিয়েছে, তার হিসেব পাওয়া যায় না । মসজিদ ভেঙে গড়ে তুলছে ওদের ‘ইগ্রেবা’ । আফ্রিকায় হানা দিয়ে ওরা সে দেশের মানুষকে জাহাজ ভর্তি করে ধরে নিয়ে গেছে—ক্রীতদাস করে বিক্রি করেছে ওদের দেশে । দয়া নেই—মায়া নেই—মনুষাষও নেই । ওরা শুধু লুট করতে জানে—আর জানে ঝীঁচান করতে । গোয়ায়-কালিকটে ওদের মৃত্যি ধরা পড়ে গেছে । এখন আর ওদের সঙ্গে কোনো ভদ্রতা, কোনো বন্ধুত্বই করা চলে না ।

শঙ্খদন্ত তেমনি চুপ করে রইল । সামনে সমুদ্রে ঢেউ ভাঙ্গে । নীল জলের ওপরে রঞ্জনীগুণ্ঠার মত গুচ্ছে গুচ্ছে ফেনার ফুল ফুটে উঠছে । ঝড়ের মতো হাওয়ায় কাঁটা গাছগুলোতে অঙ্গুত শব্দ উঠছে খর খর করে । গোথরো সাপের শূকনো খোলসটা একটু একটু করে উড়ে যাচ্ছে হাওয়ায়—ইঠাঁ সেটাকে ঘেন একটা জীবন্ত প্রাণী বলে ভুল হতে থাকে ।

—নবাবেরা যা করবার সে তো করবেনই ।—গোলাম আলী বললেন, কিন্তু তোমার আম্যারও চুপ করে থাকা চলবে না । ওদের সঙ্গে সাধ্যমতো লেনদেন বেচাকেনা বন্ধ করতে হবে, বাধা দিতে হবে সবরকম ভাবে । তোমার বাপ ধনদেউর তো বেশ প্রভাব আছে—আর্মি তাঁকেও জানাব । গিবেণীর উধারণ দন্তের খোঁজও আর্মি করেছিলাম । শুনোছ তাঁর ধর্মে মৰ্তি হয়েছে, ছলের হাতে সব তুলে দিয়ে তিনি আজকাল জপ-তপ করেন ; কিন্তু মা মেরীর

সেবকেরা যেভাবে এদেশে পা বাঢ়াচ্ছে, তাতে বেশিদিন তিনি যে নিষিদ্ধে ধর্মচর্চা করতে পারবেন এমন মনে হচ্ছে না !

—দেখা যাক—কী হয়।—শঙ্খদস্ত অবসন্নভাবে জবাব দিলে।

গোলাম আলী উঠে দাঁড়ালেন : হাঁ, দেখতে হবে বই কি। ভাবনার সবে তো শুনুন ; কিন্তু এটা কিছুতেই ভুললে চলবে না যে যেমন করে হোক, শ্রীষ্টানন্দের রূপতেই হবে আমাদের। বুঝিয়ে দিতে হবে বাংলা দেশ কালিকট নয়। এখন চলো, শহরের দিকে ফিরে যাই।

—তাই চলুন। আগিও বড় ক্লান্ত, আগাম বিশ্রাম দরকার—বিবর্ণ মুখে জবাব দিলে শঙ্খদস্ত।

—উধ্বে পাঞ্জাব বাড়িতে আপ্যায়নের ঘৃটি হল না ; কিন্তু শঙ্খদস্তের মাথার মধ্যে হৃমাগতই যেন সমন্বেদের টেট ভাঙছে। মনের ওপর ভাসছে আকাশের রাত্মেধের ছায়া। বড় আসছে।

কোথায় গিয়ে পৌঁছুবে এ শেষ পর্যন্ত ? মোগল—পাঠান—পর্তুগীজ। সারা দেশের ওপরে ঘনাচ্ছে ঘ্রান্থপর্শের দীর্ঘন্ম। ভাবনাগুলো একটা অশ্বকারের গোলকধাঁধায় ঘূরপাক খেয়ে বেড়াচ্ছে।

কাছেই কোথায় একটা জন্মোর আভার চিংকার শূনতে শূনতে কখন ঘূরিয়ে পড়েছিল শঙ্খদস্ত। খোলা জানালা দিয়ে মাঝে মাঝে বয়ে আসা সমন্বেদের হাওয়ায় আরো নিটোল হয়ে এসেছিল ঘূরটা। তারপর কানের কাছে কে যেন ডাকল, শেঠ—শেঠ !

তখন অনেক রাত। শঙ্খদস্ত চমকে চোখ মেলল। ঘরের কোণায় প্রদীপটা নিবৃ-নিবৃ হয়ে এসেছে। দাঁড়িয়ে আছে উধ্বে।

—কী হল উধ্বে ঠাকুর ? কী হয়েছে এত রাতে ?

—মিস্টার বিশেষ পুঁজো দেখতে যাবেন বলোছিলেন না ? সময় হয়েছে।

শঙ্খদস্ত ধড়াড় করে উঠে বসল : চলুন।

দুজনে বখন বেরিয়ে এল, তখন স্তৰ্য রাণি। পথে লোকজন নেই। বিশেষ চাঁদের আলোয় যেন অশানের শূন্যতা। শুধু তিন-চারজন লোক মাধুবী খেয়ে পথে মাতলামি করছে, আর তাদের উদ্দেশ্যে চিংকার করে প্রতিবাদ জানাচ্ছে একটা শীর্ণকাশ কুকুর।

মৃত পাঞ্জাব আলোয় প্রেতপুরীর মতো দাঁড়িয়ে আছে মিস্টর, তার চূড়োগুলো আকাশে তুলে রেখেছে ভৌতিক বাহু। সারা ভারতবর্ষের পরম প্রণ্যাতীর্থ এই মিস্টরকে দেখেও কখনো কখনো এমন ভয় করে কে বলবে ! দরজার প্রহরী উধ্বেকে দেখে পথ ছেড়ে দিল। দুজনে নিঃশব্দে পার হয়ে চলল প্রহরীর পর প্রহরী—দরজার পর দরজা, তারপর এসে পৌঁছুল একেবারে ঘৃণ মিস্টরের সম্মুখে।

ব্যারপ্রাম্বতে একজন দীর্ঘদেহ পাঞ্জা। ললাটে চন্দন আঁকা, পটুবক্ষপন্না বিশালমূর্তি পদুরূষ। যেন প্রতিহারী কালভৈরব। সবল বাহুতে দরজা

রোধ করে রেখেই সে তীব্র দ্রুতিতে উত্থব আর শঙ্খদন্তের দিকে তালো।

উত্থব মৃদু গলায় বললে, সম্প্রগামের শেষ শঙ্খদন্ত। এ'র কথা আমি বলেছিলাম।

—ওঁ!

বাহু সরে গেল।

মণ্ডরের মধ্যে পা দিতেই ধাঁধা লেগে গেল শঙ্খদন্তের। দিনের বেলাতেই যা তমসাচ্ছয় হয়ে থাকে, এ সে মণ্ডরই নয়। যেখানে একটিমাত্র প্রদীপ জ্বলে তারই অত্যন্ত ক্ষীণ আলোকে দেব দর্শন করতে হয়—আজ সম্পূর্ণ বদলে গেছে তার রূপ। চারদিকে খরদীপ্তি উজ্জ্বল আলো। দেবতার শিম্ভুতি ফুলে ফুলে সাজানো, রূপুন্ধুরাস ঘরখানি চন্দনের সংগমে নিরিঢ় সুরভিত হয়ে উঠেছে। বাঁশী আর বীণার একটা সুরভিত আলাপ শোনা যাচ্ছে। এখানে ওখানে করেকটি মানুষ স্থির হয়ে দাঁড়িয়ে আছে নিষ্পন্দ প্রতীক্ষায়।

একটা প্রত্নের পাশে দাঁড়িতে নৌরিব ইঙ্গিত করলে উত্থব। শঙ্খদন্ত দাঁড়ালো। বিহুলভাবে তারিক্ষে রাইল বিগ্রহের দিকে, কান পেতে শুনতে লাগল বাঁশী আর বীণার স্বনয়েদুর ঝঙ্কার।

হঠাতে কোথা থেকে শোনা গেল নৃপুরের গুঞ্জন। এবার শঙ্খদন্তের ঢোখ একবার চমকে উঠেই নিষ্পলক হয়ে গেল। অপূর্ব একটি দ্যোতি ঘৰ্ণনিকা উঠল দ্রুতির সামনে।

বাঁশী আর বীণার তালে তালে পূজোর অর্প্য নিয়ে প্রবেশ করল দেবদাসী।

গলায় ফুলের মালা, বাহুতে ফুলের কঢ়কণ, পায়ে নৃপুর। নির্বল শ্বেতপন্থের মতো সূতাম শূল দেহে কোথাও কোনো আবরণ নেই; সংসারের সমস্ত লোকিক লাজ-লজ্জাকে বিসর্জন দিয়ে দেবতার সামনে এসে দাঁড়িয়েছে নিষ্পন্কা দেবদাসী। উজ্জ্বল আলোয় সুকুমার শরীরের প্রতীটি অংশ মায়ালোকের মতো একটা অবিব্রাস্য সৌন্দর্যে উজ্জ্বলসিত হয়ে উঠেছে।

মন্ত্রমুণ্ডের মতো চেয়ে রাইল শঙ্খদন্ত। কোথা থেকে একটা মৃদঙ্গের গুরুত্বের ধূমনি সমস্ত অনুষ্ঠানের সূচনা করে দিলে—হাওয়ার দোলা-লাগা শ্বেতপদ্মের মতো উজ্জ্বল দেহখানি প্রণামের ছব্বে নত হয়ে পড়ল দেবতার পায়ের সম্মুখে।

হৃষি

“O que? Nos e possivel!”

রাজশেখের শেষ চাকারিয়ার একজন বিশেষ ব্যক্তি। অনেকগুলি বহর আছে তাঁর—গ্রাম সারা বছরই তারা বাইরের সম্মুদ্রে বাণিজ্য করে বেড়ায়। রাজশেখের নিজে যে কত সহস্র সহস্র ঘোজন সম্মুদ্রে পার্শ্ব দিয়েছেন, তার কোনো হিসেব তিনি নিজেও করতে পারেন না। উদার মহাসাগর—অফুরন্ত তার বিস্তার।

কোথাও নীল জলের ভেতর থেকে উঠে এসেছে নম্ন কালো পাহাড় ; তার মাথার ওপরে কল্পনিন করে পাখির বাঁক—তার ফোকরের ভেতর থেকে জলজলে ঢোখ মেলে শিকারের প্রতীক্ষা করে অঞ্টভূজ রাস্কস—ওর হাতীর শুন্দের মতো করাল বশ্বনে পড়লে আর নিষ্কৃতি নেই কারো। কোথাও ডুবো পাহাড় জেয়ারে তলিয়ে যায়—ভাঁটায় ভেসে উঠে ; ওর ওপরে একবার জাহাজ গিয়ে পড়লে তার অবধারিত বিনাশ। কোথাও কোনো নিজ'ন স্বীপের কলে কোনো অভিশপ্ত জাহাজের ধূংসাবশেষ ; কোথাও দুটি একটি মানুষের মৃতদেহ—তাদের ওপর হাজার হাজার লাল কাঁকড়া আর ইঁদুরের ভেজ বসেছে। কোথাও অগভীর জলের তলায় মৃত্যুর বিলিক, কিন্তু নামবার উপায় নেই—ওৎ পেতে আছে মানুষ-খাওয়া হাঙ্গর—শঙ্কর মাছের চাবুকের ঘায়ে ছিম ছিম হয়ে যাচ্ছে পুঁজি পুঁজি জলজ শৈবাল। কোথাও বা বালির ডাঙুর ওপর অজস্র কঠি—সমুদ্রের ডেয়ে ছিটকে পড়া এক-আধটা শঙ্খ মৃত্যু-হস্তগায় ছফ্টফট করছে, কিন্তু তুলে আনার জো নেই, ওখানে চোরা বালির মৃত্যুর্ফাঁদ—বালির ওপরে ছড়নো কয়েকটা কঞ্চালেই তার প্রমাণ। আবার কোথাও নারকেল-বনের ছায়া-দোলা স্বীপ—মিঞ্চ জলের ঝর্ণা, পাঁখি, নানা রঙের রাশি রাশি ফুল।

রাজশেখের বলেন, সমুদ্রের মায়া থাকে টেনেছে তার আর কিছুতেই মন বসবে না। তাছাড়া সমুদ্রই তো লক্ষ্মীর ভাণ্ডার। ওখান থেকেই তো লক্ষ্মী উঠেছিলেন।

অতএব সমুদ্রের টানে রাজশেখের যে বেরিয়ে পড়েছেন বার বার, তাতে তাঁর দৃদ্দিক থেকেই লাভ হয়েছে ! একদিকে যেমন তিনি এই বিরাটের আশ্র্য' লীলাকে দেখতে পেয়েছেন, অন্যদিকে তেমনি অঙ্গলি ভরে পেয়েছেন মহালক্ষ্মীর দান। এ অঞ্গলে তিনিই সবচেয়ে ধনী ! উদার হাতে অর্থব্যয় করাতেও কার্পণ্য নেই তাঁর। দুটি বড় বড় দৰ্ম্মিয় কাটিয়েছেন—পর পর কয়েকটি মন্দির প্রতিষ্ঠা করেছেন—সারা গ্রীষ্মকালে চারিদিকে জলসন্ধ ছাড়িয়ে দেন তিনি। চাকারিয়ার নবাব খান-খানান খোদাবক্স খাঁ তাঁকে ঘথেণ্ট খার্তির করেন— দরকার পড়লে খণ্ড করেন তাঁর কাছ থেকে।

এই রাজশেখের এবার রজতেশ্বরের মন্দির গড়তে চেয়েছিলেন সুপূর্ণার কল্যাণ কামনায়। এখন একটি মন্দির, যার চূড়ো ধৰ্মগিরির মতো আকাশ ফুঁড়ে উঠবে—যার গভীর ঘণ্টাধ্যনি এক ক্রোশ দ্রু থেকেও লোকে শন্তে পাবে। যেখানে তিনি মন্দিরটি পতন করেছেন, তার কাছেই একটি বৌদ্ধবিহার, একটি ছোট টিলার ওপরে তার উম্মত মাথা। রাজশেখের তার চাইতেও বড় একটি টিলা যেছে নিয়েছেন—বৌদ্ধবিহারকে মন্নান করে দেবে এর্মান একটি মন্দির গড়ার সংকল্প তাঁর।

কিন্তু এ কী বললেন সোমদেব ? এ কী অঙ্গুত আদেশ ?

সোমদেব বলেছিলেন, এই তো স্বাভাবিক ! শান্ত তো শিবেরই গৃহণী !

—তা বটে—তা বটে ! তবে—

—তবে নেই এতে ! আর শিব তো নির্বিকার পদ্মন, শান্তই হলেন

কর্মরূপগী। তাই শিব শব হয়ে পড়ে থাকেন, আর মহাকালী লীলা করেন তাঁর বৃক্ষের ওপরে।

—সে তো ঠিক, তবুও—

—মিথোই তুমি স্বিধা করছ রাজশেখের—সোমদেবের চন্দনমাখা লঙ্ঘাটে দেখা দিল শ্রুতি, রাষ্ট্রাভ চাখে চক্রিত হয়ে উঠল জ্যুলাঃ ভেবে দেখো কোন্ নিয়মে চলছে স্তুটি। শিব হলেন আদি দেবতা, যোগমণ্ড, চিরশাস্ত। তাঁর নিজেরই প্রয়োজনে তিনি শাস্তির স্তুটি করেছেন। বিনাশের লম্বন যখন আসে, তখন এই অশ্বকারুপগীকে তিনি দেন সংহারের আদেশ—কালীর তাড়ব ন্ত্যের জন্যে বেদী ঝচনা করেন নিজের বৃক্ষ পেতে দিয়ে। আজ সেই লম্বন উপস্থিত। আজ শঙ্করের শবে চামুণ্ডার অভ্যুধান।

রাজশেখের কিছুক্ষণ বিবরণ হয়ে বসে ছিলেন। তারপর বলেছিলেন, এই একটা কথা কিছুদিন থেকেই আপানি বলছেন। বলছেন সময় হয়েছে—আর দোর করা চলবে না; কিন্তু আপনার কথা আমি ঠিক বুঝতে পারছি না। কিসের সময়? কিসের জন্য চামুণ্ডার সাধনা করতে চান আপানি?

—তাও কি বুঝতে পার না—সোমদেবের স্বরে ধিক্কার ফুটে উঠেছিল: দেশ থেকে বিধর্মীদের দ্বার করতে চাই আমি।

—কারা তারা?

—মুসলিমান।

—মুসলিমান?—রাজশেখের সম্বিধ হয়ে উঠেছিলেন: তাদের প্রতি কেন এমন বিস্মেষ আপনার?

—বিধর্মীর প্রতি বিস্মেষ কেন, তারও কারণ জানতে চাও? পাহাড়ের ওপর বাধের ডাক যেমন গমগম করে কাঁপে, তেমনি মনে হয়েছিল সোমদেবের স্বরঃ দেশ ধারা অধিকার করে নিয়েছে—মন্দির ভেঙে মসজিদ বসিয়েছে, হাজার হাজার মানুষের ধর্মান্তর ঘটিয়েছে—

আরো বিব্রত হয়ে উঠেছিলেন রাজশেখেরঃ অপরাধ ক্ষমা করবেন প্রভু, আমি তো এর মধ্যে অসজ্ঞত কিছু দেখি না। আমাদের পূর্বপুরুষেরও তো অনন্য-শ্বর-কিরাতদের পরাজিত করে তাদের মধ্যে নিজের ধর্ম প্রচার করেছে। পরাধর্ম সম্পর্কে আমাদেরও যে যথেষ্ট সহিষ্ণুতা আছে একথা আমরাও বলতে পারি? আমি নিজের চাখেই কতবার দেখোছি, বাঙালদের নেতৃত্বে নিষ্ঠুরভাবে কত বৌধ্যকে হত্যা করা হয়েছে। আজ দলে দলে ধারা ইসলামের দীক্ষা নিচ্ছে, তাদের অধিকাংশই যে সেই সব নির্বাতিত বৌধ্যের দল—প্রভু তা নিজেও তো জানেন।

—হঁ।

সোমদেবের স্তুতি-ঝড় মুখের দিকে আর একবার তাকিয়ে দেখেছিলেন রাজশেখের। গুরু তাঁর কথাগুলো কীভাবে গ্রহণ করছেন তিনি বুঝতে পারছিলেন না। কষ্টপাথের খোদাই-করা বজ্রাকিনীর মতো বিকারহীন তাঁর নিষ্ঠুর মুখ্যত্বী—তাঁর মধ্যে থেকে কখনো কোনো কিছু তিনি উদ্ধার করতে

পারেননি। তাই সোমদেবের মৃত্যু গভীর শব্দটাকে প্রশ়ংসের ইঙ্গিত মনে করে তিনি আরো বলে গিয়েছিলেন : তা ছাড়া সমাজের যারা অন্ত্যজ আর অশ্পৃষ্ট্য, তাদেরও মর্যাদা দিচ্ছে। সকালে উঠে যাদের মৃত্যু দেখলে বিক্ষুম্ভ জপ করিব আমরা, মাথায় গঙ্গাজল দিই—ইস্লামে তাদেরও জায়গা হয়ে গেছে। আমাদের চাকারিয়াতেই এক চৰ্দাল মুসলমান ধর্ম গ্রহণ করলে। বললে বিশ্বাস করবেন না প্রভু, দুদ্গাহের নামাজের দিনে স্বয়ং নবাব খোদাবৰ্দ্ধ খাঁ সেই চৰ্দালকে আলিঙ্গন করলেন।

—ইঁ—।

এবাব সম্বিধ হয়ে উঠেছিলেন রাজশেখের, কিন্তু কথার রেঁকটা সামলাতে পারেননি : আমরা যাদের ঠাঁই দিইনি, ইসলাম তাদের কাছে টেনে নিয়েছে।

—আর নারীহরণ ?

—দুর্জন চিরদিনই ছিল প্রভু, চিরকালই থাকবে। তাই বলে—

—যথেষ্ট হয়েছে, থামো।—আর ধৈর্য রাখতে পারেননি সোমদেব : তোমার মতো নির্বাধ তার্কিকের সঙ্গে কথা বলাই আমার ভুল হয়েছে। ভাব-ভঙ্গ দেখে মনে হচ্ছে, তুমিও কোনোদিন মুসলমান হয়ে যাবে। তা হলে আর মিস্ট্রি প্রতিষ্ঠা দিয়ে কী হবে ? তার জায়গায় তুমি মসজিদ তৈরি করো গো। আমাকেও আর তোমার দরকার নেই—তুমি কোনো ঘোলভোকেই বরং ডেকে নাও !

কিছু ক্ষণ পাথর হয়ে বসে ছিলেন রাজশেখের—কয়েক মুহূর্ত মুখ দিয়ে একটি শব্দও আর উচ্চারণ করতে পারেননি ; পাষাণে-গড়া বজ্রমৃত্তি এক বিদ্যুৎ করুণা জানে না !

তারপর তিনি লুটিয়ে পড়েছিলেন সোমদেবের পায়ের তলায় : অপরাধ হয়ে গেছে প্রভু, বাচালতা হয়ে গেছে। আমাকে মার্জনা করুন।

অনেক কষ্টে অনেক সাধ্য-সাধনার ফলে, শেষ পর্যন্ত রাজী হয়েছেন সোমদেব—প্রসন্ন হয়েছেন ; কিন্তু ওই এক শর্তে ! রজতেশ্বরের বিগ্রহ প্রতিষ্ঠা দুদিন পরে হলেও ক্ষতিবৃণ্দি নেই ; কিন্তু মহাকালীর জাগরণ অবিলম্বে প্রয়োজন, আজই—এই মুহূর্তেই !

তবু মনের সংশয় কাটেনি রাজশেখেরের।

দেশে বিধমী না থাকলে হয়তো সবাই-ই খুশি হয় ; কিন্তু থাকলেই বা ক্ষতি কী ? প্রথম ধারা অপর্যাচিত শব্দ হয়ে এসেছিল—আজ তারা ঘরের শোক হয়ে দাঁড়িয়েছে, আস্তে আস্তে আঘাতীয় হয়ে উঠেছে। বিশেষ করে যে সব পাঠান এ দেশে এসে বাসা বেঁধেছে—এক ধর্ম ছাড়া তাদের সঙ্গে আর তো কোনো ব্যবধানই নেই। এমন কি, নিজেদের ভাষা পর্যন্ত ভুলতে বসেছে তারা। সুখে-দুঃখে-বিপদে-সংপদে ডাক পড়লেই এসে দাঁড়ায় পাশে। এই লোহার মতো জোয়ান মানবগুলোর হাতে যেমন চলে লাঠি, তেমনি ঘোরে তলোয়ার। এদের ভয়ে ডাকাতের উৎপাত পর্যন্ত করে এসেছে আজকাল। গাইনে দিয়ে ধারা পাঠান রেখেছে দৰে, তারা বেন বাস করে পাহাড়ের আড়ালে। নিজের শেষ রক্তকণা দিয়েও রক্ষা করবে অশ্বদাতাকে—এমনি এদের ইমান !

এমনভাবে যারা ঘরের মানুষ হয়ে গেছে—তারা বিদেশীই হোক, বিধমীই হোক—তাদের ওপর কোনো বিষ্঵েষের স্পষ্ট হেতু যেন পান না রাজশেখের। এই তো কিছু দিন আগে সুলতান হোসেন শাহ ছিলেন গৌড়ের সিংহাসনে। হিন্দু-মুসলমান এক সঙ্গে মাথা নষ্ট হয়েছে তাঁর নামে, তাঁকে বলেছে “ন্প্রতিতিলক”। চট্টগ্রামেই ছুটি থাঁ—পরাগল থাঁর মতো কজন মহাপ্রাণ হিন্দুর সন্ধান মিলবে আশেপাশে ?

তবু সোমদেবে। সেই অসামান্য ভয়ঙ্কর লোকটি। তাঁর জুলন্ত দৃঢ় চোখে যেন পিকালদৃষ্টি। হয়তো তিনিই ঠিক বুঝেছেন। তাঁর কথার প্রতিবাদ করবেন এমন শক্তি কোথায় রাজশেখেরে—মনেই কি সে জোর আছে তাঁর ?

রাণি। যেহে আর কুয়াশা-চাকা জ্যোৎস্নার ছায়ামায়া দুলছে কর্ণফুলীর জলে। দুর্খানি বজরা চলছে পাল তুলে। একখানিতে সোমদেব, আর একখানিতে রাজশেখের আর সুপর্ণা !

কাচের আবরণের মধ্যে একটি প্রদীপ দুলছে বজরার ভেতরে। সেই আলোয় তিনি দেখলেন ঘূর্ম্বন্ত সুপর্ণাকে। পাঞ্চ মুখখানা ক্লাম্ব করণ্টা দিয়ে ছাওয়া—এখনো শরীর থেকে তার অসুস্থিতার ঘোর কার্টোন। গভীর স্নেহে আর শান্ত করুণায় মেয়ের দিকে তাকিয়ে থাকতে থাকতে হঠাতে ছাকে উঠলেন রাজশেখের। কোথা থেকে একটা কঠিন দুর্ব্বাবনা এমে আঘাত করেছে তাঁকে !

এই মিন্দর প্রতিষ্ঠা, এই আয়োজন—সবই তো সুপর্ণার জন্যে; কিন্তু সূচনাতেই কেন এমন করে বিঘ্ন বাধিয়ে বসলেন সোমদেব—এমন করে সব কিছুকে বিশ্বাদ করে দিলেন ? একটা অকল্যাণ ঘটবে না তো—আসন্ন হবে না তো কোন অশ্রু ঘোগ ?

একবার বলতে ইচ্ছে করল রাজশেখেরে : গুরুদেব, ফিরে যান আপনি। আপনাকে আমার প্রয়োজন নেই ; কিন্তু বলতে পারলেন না, সে শক্তি কোথায় তাঁর ? শুধু রোমাণ্ডিত দেহে, উৎকর্ণভাবে তিনি শুনতে লাগলেন গভীর মন্ত্রচারণ—কর্ণফুলীর কলধৰ্মন ছাপিয়ে, বাতাস-লাগা পালের শব্দকে অভিজ্ঞ করে—সেই অমানবিক অলৌকিক মন্ত্রব ছাড়িয়ে পড়ছে—যেন সঞ্চারিত হয়ে যাচ্ছে সুদূর আকাশের নীরের গভীর তারায় তারায়।

* * *

কারাগারের ভেতরে সাতজন পতুর্গীজই নিশ্চল নিশ্চুপ হয়ে বসে ছিল।

দিনের বেলাতেও কঠিন অধ্যকার দিয়ে ছাওয়া ঘর। তাঁর মধ্যে দু-দিক থেকে চিত্ত-করা সাপের মতো দুটো প্রলম্বিত আলো ছাড়িয়ে রয়েছে। ওই আলো এসেছে ঘরের দু ধারের প্রায় ছাদ-ঘেঁষা দুটি অর্ধচন্দ্রাকার জানালা থেকে। ঘেঁষে থেকে প্রায় দশ হাত উঁচুতে আলো-হাওয়া আসবার ওই দুটীই ঘা কিছু রাখত। মোটা মোটা লোহার গরাদ দিয়ে এমনভাবে সুরক্ষিত যে তাদের ভেতর দিয়ে একটি পায়রার পক্ষে গলে-আসা পর্যন্ত কষ্টকর।

পায়ের নিচে স্যাঁতসেঁতে ঘেঁষে। এখানে ওখানে দু-একটা ছোট ছোট গত-

—কত বশ্দী অসহায়ভাবে ওখানে মাথা খুঁড়ে মরেছে কে জানে। শ্যাওলা-ধরা পাথরের দেওয়াল শীতের স্পর্শে মৃত্যুহিম। চারদিকে বড় বড় পাথরের থাম, তাদের গায়ে ঝুলছে ভারী ভারী লোহার কড়। ডি-মেলো দেখেই বুবতে পারলেন। যে সব বশ্দীরা কারাগারে থেকেও যথেষ্ট বাগ মানে না—ওই সব কড়ার বেঁধে তাদের চাবুক মারার বক্ষেবস্ত।

ওখানে শুধুমাত্র কয়েকটি ছোট বড় আধাভাঙ্গা বেদী, কয়েকটি শোয়া-বসার জন্যে। তারই ওপরে ছাঁড়িয়ে ছাঁড়িয়ে পর্তুগীজেরা বসে ছিল নিঃশব্দে। কেউ কেউ জন্মস্ত চোখে তাকিয়ে ছিল দরজার দিকেও; কিন্তু দরজা বলে কিছু আর দেখা যাচ্ছে না—দুখনা লোহার প্রাচীরের ভেতর দৃঢ়ি কালো ফেকর ছাড়া আর কিছুই নেই সেখানে।

পাশেই চূপ করে আছে গঞ্জালো। দেবদূতের মতো মৃখ—সোনার মতো হুল, চোল্দ বছরের কিশোর। কেমন আর্তদৃষ্টি ফেলে থেকে থেকে তাকাচ্ছ ডি-মেলোর দিকে। আবছা অশ্বকারে ডি-মেলো দেখতে পারছেন না ভালো করে, কিন্তু পরিষ্কার বুবতে পারছেন তার দুর্ঘাতের অব্যুক্ত ব্যক্তি। হিংস্র ক্ষেত্রে সমস্ত শিরাগুলো জন্মে যাচ্ছে তাঁর। যদি কখনো দিন আসে, যদি কখনও আসে অনুকূল অবসর—তো একবার ওই নবাবকে তিনি দেখিয়ে আনবেন লিসবোয়ার কারাগার। সেখানে আছে লোহকুমারীর আলিঙ্গন—সেই আলিঙ্গনে তাকে পাঠিয়ে লোহার দরজাটা বৃক্ষ করে দিলেই দুর্দিক থেকে আসবে তাঁকে ইংস্পাতের ফলক—পলকের মধ্যে হাড়-মাংসস্মৃতি বিদীর্ণ করে দেবে।

বিশ্বাসবাতকদের জন্যে ওই-ই উপযুক্ত জায়গা—উপযুক্ত শাস্তি।

ঠাণ্ডা ঘর থেকে কন্কনে শীত উঠছে—শুকনো পাতার মতো ঘরে যেতে চায় নাক-মুখ। চারদিকের অস্পষ্ট অশ্বকারে যেন প্রেতের ছায়া দূলছে। উগ্র বিশ্বাস দৃঢ়গুর্ধ্ব ভেসে উঠছে থেকে—কোথাও ইঁদুর মরেছে খুব স্কুব। অথবা, কিছু বিশ্বাস নেই মূরদের—এই ঘরেই কোনো ছায়াবন একাক্ষেত্রে দুর্ভাগ্য বশ্দীর গলিত দেহ-শেষ পড়ে আছে কিনা তাই বা কে জানে।

—কাকা!—একটা ক্ষীণ স্বর শোনা গেল গঞ্জালোর।

—কোনো ভয় নেই—চলতে চলতে থেমে দাঁড়ালেন ডি-মেলো, আশ্বাস দিয়ে বলতে চাইলেন : কিছু ভয় নেই গঞ্জালো—সব ঠিক হয়ে যাবে।

ঠিক হয়ে যাবে! কী ভাবে ঠিক হয়ে যাবে? একমাত্র মূরদের শর্ত মানলেই তা সম্ভবপর। তাঁরা পর্তুগীজ—একমাত্র পর্তুগালের সিংহাসন ছাড়া আর কারো কাছে তাঁরা মাথা নত করতে জানেন না। সারা হিন্দে তাঁরা মানতে পারেন একমাত্র নন্দো-ডি-কুন্দার নির্দেশ। আজ যদি খোদাবুজ খাঁর শর্ত তাঁরা মেনে নেন, কী হবে তা হলে? তাঁদের স্বাধীনতা থাকবে না, তাঁদের স্বাতন্ত্র্য থাকবে না—তাঁরা হবেন নিতান্তই এই মূরদের আজ্ঞাবহ সৈনিক। তাঁরা যা হৃদয় দেবে—তাই মানতে হবে, প্রাণ কথায় বশ্যতা মেনে চলতে হবে তাঁদের!

কিন্তু তাঁতেই যে নিষ্কৃতি আছে—কে বলতে পারে সে-কথা?

সিলভিন্নার সতর্কবাণী মনে পড়ছে—মনে পড়ছে কোরেল্লোর কথা।

মূরদের বিশ্বাস নেই ; এক দাসত্ব থেকে আর এক দাসত্বে তারা ঠেলে দেবে—
ঘূরিয়ে মারাবে নিষ্ঠুর পাপচক্রে । কী করে বিশ্বাস করবেন ডি-মেলো ?

—ক্যাপিটান !—কে একজন এসে সামনে দাঁড়ালো ।

—কে ? পেঞ্জো ? কী বলতে চাও ?

—এভাবে বন্দী হয়ে থাকার কোনো অথই হয় না ক্যাপিটান ।

—সে আমিও জানি ; কিন্তু কী করা যাবে বলো ?

পেঞ্জো বললে, আমরা, আমরা শুধুই গোঁয়াতুমি করছি । এর কোনো
প্রয়োজন ছিল না ।

ডি-মেলো শক্ত হয়ে দাঁড়ালেন । উৎকর্ণ হয়ে উঠলেন সন্দেহে ।

—তোমার কথা আমি বুঝতে পারছি না পেঞ্জো ।

—নবাবের প্রস্তাবে আমাদের সম্মত হওয়া উচিত ছিল ।

—সম্মত ?—ডি-মেলো গর্জন করে উঠলেন : O que ? Nos e possivel ! (কী ? না—সে অসম্ভব !)

—কেন অসম্ভব ?—পেঞ্জো প্রশ্ন করলে ।

—তার কারণ, আমরা খোদাবক্স খাঁর সৈন্য নই—স্বাধীন পতুর্গীজ । তার
হ'রুম তামিল করার জন্যেই আমরা বেঙ্গালাতে আসিন ।

—তা বটে !—পেঞ্জো ব্যক্তের হাসি হাসল : স্বাধীন যে সে চোখের সামনেই
দেখতে পাচ্ছি ।

সিদ্ধপথ তীক্ষ্ণ দ্রষ্টিতে পেঞ্জোর দিকে তাকালেন ডি-মেলো : তুমি কি
আমাকে ব্যঙ্গ করছ পেঞ্জো ? মনে রেখো, আমি তোমাদের অধিনায়ক—আমার
সঙ্গে তোমাদের পরিহাসের সম্বন্ধ নয় ।

পেঞ্জোর চোখ সাপের মতো চকচক করে উঠল : যে অধিনায়ক নিছক
নিবৃত্তিতার জন্যে কারাগার বেছে নেয়, তার সঙ্গে শ্রদ্ধার ভাষায় কথা বলা
কঠিন ।

—পেঞ্জো !

তীব্র স্বরে পেঞ্জো বললে, এই বন্দীষ মানতে আমরা রাজী নই ।
ক্যাপিটান ইচ্ছে করলে যত খুশি কারাবাসের সুখভোগ করতে পারেন, কিন্তু
আমরা নবাবকে জানাতে চাই—তাঁর শতেই আমরা রাজী ।

—বিদ্রোহ ?—আর্তস্বরে চিংকার করে উঠলেন ডি-মেলো, হাত চলে গেল
কোমরবক্ষের দিকে ; কিন্তু সেখানে তলোয়ার ছিল না ।

ডি-মেলো আবার বললেন : বিদ্রোহ ? তোমরা সবাই ?

—না, সবাই নয় ক্যাপিটান !—চক্রের পলকে তিনজন উঠে এল, আড়াল
করে ধরল ডি-মেলোকে । অন্য দিক থেকে এল আরো তিন-চারজন—দাঁড়াল
পেঞ্জোর পাশাপাশি ।

—পেঞ্জো শয়তান, পেঞ্জো মূরদের দলে শোগ দিয়েছে !—কিশোর গঞ্জালোর
তীক্ষ্ণস্বর ভেসে উঠল ।

হয়তো পরক্ষণেই ঝাঁপ দিয়ে পড়তো পেঞ্জো, পরক্ষণেই মারামারি শুরু হয়ে

যেত দুই দলের ভেতরে ; কিন্তু সেই মুহূর্তেই একটা ঘটনা ঘটল। হঠাতে আর্তনাদের মতো শব্দ তুলে দৃদিকে সরে গেল লোহার প্রাচীরের মতো দুরজ। দুটো। গরাদের বাইরে প্রহরীর পাশে দেখা গেল দুজন পর্তুগীজের মৃত্যু।

চক্ষের পলকে দু দলই ভুলে গেল বিশ্বেষ—ভুলে গেল এতক্ষণের ক্ষিপ্ত হিংস্রতা। এক সঙ্গেই সকলের গলা থেকে বেরিয়ে এল আর্তস্বর : ভ্যাস্কন্সেলস ! কোঝেলহো !

বড়ে ডি-মেলোর যে দুখানি জাহাজ নিরুদ্ধেশ হয়ে গিয়েছিল, তাদেরই দুজন নায়ক শেষ পর্যন্ত চাকারিয়ায় এসে পৌঁছেছে। শুধু এসেই পৌঁছোয়ানি—সেই সঙ্গে এনেছে মা মেরীর আশীর্বাদ—মুক্তির বাণী !

সেই কথাই শোন। গেল ভ্যাস্কন্সেলসের কাছ থেকে।

—কোনো ভয় নেই বন্ধুগণ। নবাবের সঙ্গে আলোচনা করে এখনি তোমাদের মুক্তির ব্যবস্থা করছি।

কিন্তু মুক্তি ! কী ভয়ঙ্কর—কি নিষ্ঠুর মৃল্য যে তার জন্যে দিতে হবে, সে দুঃস্বর্ণ কি কঢ়নাতেও ছিল অ্যালফন্সো ডি-মেলোর ?

সাত

“Como voce esta bonito”

মুক্তির নয়—মাহালোক।

বীণা, বাঁশি আর মুদঙ্গের ধনিতে যেন গম্বুজবৰ্লোকের ঐকতান। ঘরের উজ্জ্বল আলোগুলো পরিণত হয়েছে জ্যোতিঃর তরঙ্গে—ফুল আর ধূপগুৰু আবর্তিত হচ্ছে সুরের রেণু, রেণু পরাগের মতো। চারাদিক থেকে সরে গেছে মান্দরের দেওয়াল—দ্রের সমুদ্র যেন সঙ্গীতের তরল তরঙ্গ হয়ে সব কিছু ভাসিয়ে নিয়ে গেছে ; আর সেই সমুদ্রের শীর্ষে ধূর্ণ-গন্ধের একটি সহস্রদল শুভ্র পদ্মের ওপর দেবদাসীর দেহ লীলায়িত হচ্ছে বিষ্ণুমানসী উর্শীর মতো।

একটি ফেন-বৃক্ষদের মতো আলোক-তরঙ্গের চূড়ায় জেগে রাইল শঙ্খদত্তের চেতনা।

দক্ষিণ হাতে বাঘ হাতের বৃক্ষাঙ্গুষ্ঠ ধরে শঙ্খ মুদ্রায় প্রজোর শুভ্র-সংকেত জানাল দেবদাসী—সংযুক্ত দশঙ্গালির যোগচিহ্নে কর্তৃ মুদ্রায় তুলল শঙ্খরব ; ধৃত্পাণির প্রতিপন্থ মুদ্রায় দেবতাকে অর্প্য দিয়ে অঞ্জলি মুদ্রায় জানাল ভাস্তনত প্রণাম।

তারপর চামর হাতে নিয়ে চলতে লাগল তার ছন্দিত পদক্ষেপ।

বাতাসে দুলছে রজনীগুৰুর মঞ্জুরী। নির্বল, নিষ্পাপ। শঙ্খদত্ত স্ব'ন দেখছে। একটা সুগুম্ব পদ্মের ওপরে মাথা রেখে সঙ্গীতময় মহাসমুদ্রে ভেসে চলেছে সে। তার আদি নেই—সে অনশ্বত।

—শেষ !

উত্থবের ছোঁয়ার তার চমক ভাঙল। ন্ত্যাংসব শেষ হয়েছে। দেবতার পায়ে লুটিয়ে পড়েছে দেবদাসী। একটা করুণ মৃচ্ছনার ভেসে আসছে মৃদঙ্গ আর বীণার আওয়াজ। বিহুল মাদকতায় সমস্ত মিশ্র স্বশ্নাপ্ত।

উত্থব বললে, চলুন !

শরীরের কোথাও আর কোনো ভার নেই—ধূপের ধোঁয়ার মতোই তা অস্থ হয়ে গেছে। এখনো যেন একটা পদের ওপরে মাথা রেখে অঙ্গ মায়ার ভেসে চলেছে সে।

প্রাঙ্গণ পেরিয়ে পথে নামতে খানিকটা স্বাভাবিক হয়ে এল মন। রাণির শেষ প্রহর। সমুদ্রের হাওয়ায় ছিঁড়ে ছিঁড়ে যাচ্ছে শীতের কুঁয়াশ। নিষ্পাণ নিজ'ন্তা চারাদিকে—কুকুরগুলো পর্যন্ত ঘূর্মিয়ে পড়েছে ঝান্ত হয়ে। মাথার পান করে যে জয়ুয়াড়ীরা পথের ওপর দাঁড়িয়ে চিংকার করছিল, তাদের চিহ্নাত নেই কোথাও।

নিশ্চে হাঁটিতে লাগল দৃঢ়নে।

খানিক পরে উত্থবই জিজ্ঞাসা করলে, কেমন লাগল ?

—অপ্ৰৱ'।

—দেবদাসীর যে নাচ সাধারণে দেখতে পায় এ তা নয়।

—নাঃ!—একটা মৃদু নিঃশ্বাস ফেলে শঙ্খদণ্ড জবাব দিলে।

—এখনে সকলের প্রবেশাধিকার নেই কেন, আশা করি বুৰতে পারছেন।

—হ্—আন্দাজ কৰাছি।

উত্থব বলে চলল, সব মানুষের মন সমান নয়। এখানেও মিশ্রের গায়ে যেসব মিথুন-মৃত্তি' আছে, সাধারণে তার তাৎপৰ' বুৰতে পারে না। তাই এ নাচও তাদের মনে কুভার জাগাবে।

একবার চমকে উঠল শঙ্খদণ্ড, বুকের মধ্যে শিউরে গেল একবার। তারপর জবাব দিলে, অসম্ভব নয়।

—দেবদাসী দেবতার বধু। তাই দেবতার কাছে তার কোনো সংকোচ নেই—কোনো আবরণ নেই। নিজের দেহমন, লাজলজ্জা—সব নিঃশেষে নিবেদন করে দিয়েই সে ধন্য।

শঙ্খদণ্ড এতক্ষণে আত্মস্থ হয়ে উঠল। মৃদু গলায় বললে, দক্ষিণের মিশ্রে আমি অনেক দেবদাসী দেখেছি। ব্যাপারটা ঠিক বুৰতে পারিব না।

উত্থব বললে, সে অনেক কথা। ষোবন আসবাব আগেই কুমারী কন্যাকে দেবতার সঙ্গে বিয়ে দিয়ে দেওয়া হয়,—তারপর গুরুর কাছে ন্ত্যাগীত শিখে সে দেবতাকে আঞ্চনিবেদন করে, বশনা করবার অধিকার পায়।

—এয়া কোথা থেকে আসে ?

—নানা ভাবে। সে-সব ভারী বিচিত্র কাহিনী, শেষ। কেউ বা নিজেকে মিশ্রের কাছে দান করে দেয়—তাকে বলে দস্তা। কেউ বা দেবতার পায়ে নিজেকে বিক্রি করে দেয়—সে হয় বিক্রীতা। কেউ ভক্তভরে মিশ্রের সেবায়

নিজেকে নিরোগ করে—সে হল ভূতা। রাজা-মহারাজেরা বহুমূল্য অলঙ্কারে সাজিয়ে কাটকে মন্দিরে দান করেন—সে অলঙ্কৃতা। কেউ বেতন নিয়ে মন্দিরে নৃত্যগীত করে—সে হয় গোপিকা। আবার ঘাকে অপহরণ করে এনে মন্দিরে নিবেদন করে দেওয়া হয়, সে হৃতা—

শঙ্খদন্ত বললে, থাক। ও দীর্ঘ তালিকা শুনে আর লাভ নেই। আজ ঘাকে মন্দিরে দেখলাম, সে—

শঙ্খদন্তের অসমাপ্ত কথাটা তুলে নিয়ে উচ্চব বললে, ওর নাম শশ্পা। মন্দিরের শ্রেষ্ঠ দেবদাসী ও। হৃতা।

—হৃতা!—শঙ্খদন্তের বুকের মধ্যে একটা ঘা লাগল যেন।

—সেই রুকমই শনেছিলাম। উজ্জয়িনীর কোন এক গ্রাম থেকে নাকি একদল তৌর্যাঘৰী শৈশবে ওকে হরণ করে আনে, তারপর পুর্ণের আশায় সঁপে দেয় জগন্নাথের মন্দিরে। এখানকার একজন প্রধান পুরোহিত ওকে লালন-পালন করেছেন—সর্বশ্রেষ্ঠ সঙ্গীত আর নৃত্য-গুরু রায় রামানন্দ ওকে শিক্ষা দিয়েছেন ললিতকলা। শশ্পা এ মন্দিরের গোরব।

গোরব। তা নিঃসন্দেহ। শঙ্খদন্তের ঢোখের সামনে অঙ্গান রজনীগন্ধার মতো নিষ্কলঙ্ক দেহখানি ভেসে উঠল। সুরুমার নশ্ন দেহটি সুরে-ছন্দে অতীশ্চূর্য হয়ে গেছে—উজ্জ্বল কালো ঢোখে যেন স্বর্গের দীঁপ্তিরেখা; কিন্তু হৃতা! কোন ঘায়ের কোল থেকে, কোন সুখের সংসার থেকে ওকে নিষ্ঠুর হাতে ছিনিয়ে আনা হয়েছে কে জানে! সংসারের প্রেমে ভালোবাসায় যে সার্থক হতে পারত, তার নিষ্ফল ঘোবন এখানে একটি একটি করে শুকনো পাপড়ির মতোই করে ঘাবে—কেউ একটা দীর্ঘশ্বাসও ফেলবে না কখনো!

হঠাৎ মুখ ফিরিয়ে প্রশ্ন করলে শঙ্খদন্ত।

—যখন ওর ঘোবন চলে ঘাবে, আর নাচতে পারবে না, তখন?

উচ্চব হাসলঃ তখন এই মন্দির থেকেও ওকে বিদায় নিতে হবে। ওর জায়গায় নতুন দেবদাসীর অভিষেক হবে।

—তারপর ওর চলবে কি করে?

—যতদিন বাঁচবে কিছু কিছু সাহায্য করা হবে মন্দির থেকে।

—ওঃ?—শঙ্খদন্ত চুপ করে গেল। তারপর ঢোখ তুলে দেখল, উচ্চবের বাড়ির সম্মুখে এসে পেঁচেছে দুজনে।

রাত সামান্যই বাকি—শুমোনোর আর চেষ্টা করল না শঙ্খদন্ত। প্রদীপটা নিরিয়ে দিয়ে চুপ করে বসে রইল জানালার পাশে। একটু একটু করে সরে যেতে লাগল চাঁদের আলো—হাওয়ায় ছিষ্টভিন্ন হয়ে যেতে লাগল কুয়াশার ক্ষণবৃত্তি। অখণ্ড নীরবতার মধ্যে শুধু কানে আসতে লাগল দ্বারের সম্মুগ্রজন—শীতের প্রভাবে অনেকখানি নিজীব হয়ে গেলেও তার আকৃতির বিরাম নেই।

দেবঙ্গোকের শুন্যপট থেকে শঙ্খদন্ত একটু একটু করে নামতে লাগল

মাটিতে। তারও চোখের সামনে থেকে এখন সরে যাচ্ছে সুরের কুয়াশা—
রক্ষণাংসের একটি নারীমৃত্তি' আঘাপ্রকাশ করছে তার মধ্যে থেকে। দেবদাসী
নয়—একটি মানবী; সোনার ফলে-ভরা চল্লিত দ্রাক্ষালতা।

হতা।

ধারালো অঙ্গের আঘাতের মতো শব্দটা। বুকের মধ্যে তীক্ষ্ণ যন্ত্রণা
জাগিয়ে তুলছে বার বার। কোথা থেকে একটা অক্ষম ঝৰ্ণা সঞ্চারিত হতে লাগল
শওখদের মনে। এই মিস্টেরের ওপরে দুর্বা—দেবতার ওপরে দুর্বা। মানুষের
প্রাপ্য কেড়ে নিয়েছে মিস্টের—জোর করে অধিকার করেছে দেবতা। স্বেচ্ছায়
আসেন—পৃণ্য-কামনায় নিজেকে সঁপৈ দেয়নি দেবসেবায়। ও যেন দস্তুর
লুট করা ধন।

মিস্টেরের পরিষ্ঠতা নয়—একটা সংপূর্ণ নতুন অনুভূতি তার মিস্টেক্সের
ভেতরে পদক্ষেপ করতে লাগল এইবার। তার দেহে-মনে মোহের ঘোর ঘনাতে
লাগল। রোমাণ্টিক হয়ে উঠল শরীর, কপালে দেখা দিতে লাগল ঘায়ের বিস্ময়।
মাত্র কিছুক্ষণ আগেকার স্বর্গীয় পরিবেশ এমন করে বদলে যাবে কে জানত
সে কথা!

ওই মেরেটিকে আর একবার অন্তত দেখা চাই—ওর কাছে আসা চাই
যেমন করে হোক। তার দক্ষিণ পাটন, তার বহর, মোগল পাঠানের আসন্ন
সংঘর্ষ, গোলাম আলীর কথাগুলো সব যেন এক সঙ্গে তালগোল পার্কিয়ে
যেতে লাগল। নেশাটা ত্রুটৈ বেড়ে চলল, রক্তের মধ্যে শূরু হল অংস্থের
মাতলামি। জীবনের এতগুলো বৎসর শওখদেন্ত সংযোগে যার ছোরাচ বাঁচিয়ে
এসেছে, আজ সেই ব্যাধিই যেন সংক্রান্তি হতে লাগল তার মধ্যে।

দেবদাসী; কিন্তু দেবতার কাছে এই দাসীষ্ঠের ভেতর দিয়ে কী পায় সে—
কতটুকুই বা পায়? এত রূপ, এত পূর্ণতা, সারা দেহে এমন আকর্ষ্য ছিল!
পাথরের বিগ্রহ কী প্রতিদান দেয় তাকে? স্বর্গের প্রেমে কতখানি পূর্ণ হয়
রক্ষণাংসের মানুষের জীবন?

নিদ্রাহীন রাত। উর্জ্জেজিত স্নায়ু। বাইরে রাঘিশের পিঙ্গলতা। একটা
খোড়ো হাওয়ার দয়ক থেকে থেকে ভেঙে পড়ছে মাথার মধ্যে। চোখের সামনে
ক্রমাগত দুলছে রজনীগম্ভীর মঞ্জরীট। ব্রহ্মতীর্থ। প্রাগহীন পাথরের
পায়ে একটি একটি পূর্ণ শূর্কিয়ে বারে পড়ছে তার। যেদিন জো আসবে,
অক্ষয়তা এসে স্পর্শ করবে শরীর, নাচের ছন্দে, মুদ্রার বিন্যাসে যেদিন প্রতিটি
অঙ্গ আর দীপ-শিখার মতো দুলে উঠবে না, সেইদিন—

সেইদিন তার মুস্তি, তার বিশ্বাম। ব্যর্থতার মধ্যে চিরানবাসন। অথচ—
শৃঙ্গা! নার্মাট গানের মতো কানে বাজছে। তার উজ্জ্বল রূপ একটা
জ্বালার মতো ঘূরে ফিরেছে রক্তে! শওখদেন্ত আর থাকতে পারল না। উঠে
পড়ল বিছানা ছেড়ে, পার হয়ে এল পাথরের সির্পিডের শীতল অধিকার—
দাঁড়াল বাইরে।

হ্ৰস্ব করে বইছে সমুদ্রের হাওয়া। তীর্থ্যাত্মীয়া চলেছে স্নানের

উদ্দেশে। রাজাৰ একটা হাতী চলে গেল গলায় ঘষ্টা বাজিয়ে। মন্দিৱেৱ দিক থেকে শঙ্খেৰ গভীৰ ধৰ্ণি।

বাঙ্গলা দেশেৱ একদল বৈষ্ণব চলে গেল হৰি-সংকীৰ্তন কৰতে কৰতে। নববৰ্ষীপোৱ শ্রীচৈতন্য প্ৰচাৱ কৱেছেন এই হৰি-সংকীৰ্তন—তিনি নাৰ্কি আছেন এই জগন্মাথ ধামেই। বৈষ্ণবদেৱ সংখ্যা বেড়েই যাচ্ছে দিনেৰ পৱ দিন, তিবেণীৰ উত্থারণ দন্তেৰ মতো বণিকেৱা পৰ্যন্ত আকৃষ্ট হচ্ছেন ওতে। উড়িষ্যাতেও নাৰ্কি চৈতন্যেৰ অনেক ভন্ত সংষ্টি হয়েছে, এমন কিংকি রাজাৱাও নাৰ্কি—

কিন্তু বৈষ্ণবদেৱ সংশ্লেষণে কোনো কৌতুহল নেই। লোকগুলোকে দেখলে তাৰ হাসিসই পাৱ। কতগুলো পুরুষমানুষ সমস্ত দিন নপুংসকদেৱ মতো আকাশে হাত তুলে নেচে নেচে বেড়ায়, কথায় কথায় মেঘেদেৱ মতো পথেৰ ওপৱ মৰ্মৰ্ছৰ্ত হয়ে পড়ে। লোকে বলে, ও নাৰ্কি ‘দশা প্ৰাপ্তি’। কেমন হাসি পাৱ শঙ্খদন্তেৰ। সন্ধিগ্রামেৰ পৰ্যন্ততেৱা ঠাণ্ডা কৱেনঃ

‘ইন্ধনমালা বলীয়াত বাহু—

পৱধন গ্ৰহণে সাক্ষাৎ রাহু—

পৱেৱ পৰ্যন্তি অকথ্য ! তাৱেৱে আছে ‘কীৰ্তনে পতনে মল্ল শৱীৱ।’ তাতে সন্দেহ নেই, লোকগুলোৱ আছড়ে পড়াৰ ক্ষমতা অন্তুত।

‘আৱ এই বৈষ্ণবদেৱ নাম শুনলৈ ক্ষেপে ওঠেন গুৱু সোমদেৱ।

মাথাৱ ওপৱকাৱ জটাগুলো যেন সাপেৱ মতো ফণ তোলে। ঢোখ থেকে আগন ঠিকৰে বৈৱেৱে আসে।

—কুৰৈৰে দেশকে আৱো কুৰৈৰ কৱে দিছে ওৱা। যেটুকু পোৱুৱ অবশিষ্ট ছিল, ওৱাই তা শেষ কৱবে। এই পাষণ্ড বৈষ্ণবগুলোকে ধৰে একটাৱ পৱ একটা মহাকালীৱ পায়ে বলি দেওয়া উচিত।

সোমদেৱ। হঠাৎ তয় পেল শঙ্খদন্ত—হঠাৎ বিভীষিকা দেখল ঢোখেৰ সামনে। রাত্ৰে সেই মোহমাদকতা তাকে যেন চাৰুক মারল। দেশে, সমাজে ঘৰে-ঘৰে ব্ৰাহ্মণেৰ লুপ্ত অধিকাৱ প্ৰতিষ্ঠা কৱবাৰ স্বৰ্ণ দেখেছেন সোমদেৱ, আৱ সেই কাজে তাৰ সহযোগিতা কৱবাৰ প্ৰতিশ্ৰুতিও দিয়েছে সে। এই কিমুই সহযোগিতা ? একটা দেবদাসীৱ আকৰ্ষণে অশ্বিনপ্রলুব্ধ পতঙ্গেৰ মতো এই অস্থৰতা ? সোমদেৱ যদি কখনো এই দুৰ্বলতাৰ ধৰব পান, আৱ মুখ-মৰ্শনও কৱবেন না তাৱ। হয়তো অভিশাপ দেবেন—হয় তো—

কোথা থেকে নিৰ্ম একটা চাৰুকেৰ ঘা পড়ল পিঠে। না—আৱ এখানে নন্ম। এখান থেকে আজই নোঙৰ তুলতে হবে তাকে। অনেক দূৰেৱ পথ দক্ষিণ পাটন, অনেক সমুদ্ৰ এখনো তাকে পাঢ়ি জৱাতে হবে—এখনো তাৱ অনেক কাজ বাকি।

ধীৱে ধীৱে সে সমুদ্ৰে দিকে এগিয়ে চলল।

দল বেঁধে স্নানাৰ্থীৱা আসছে যাচ্ছে। চৰ্কিতেৱ জন্যে মনে আশঙ্কাৱ ছায়া পড়লঃ আৱাৰ গোলাম আলীৱ সঙ্গে দেখা হবে না তো ? লোকটাকে মেঘে ঠিক বৃক্ষতে পাৱে না—দেখলৈ কেমন একটা অন্তুত ভয়ে কাতৱ হয়ে

ଓଟେ । ମୋଗଳ-ପାଠାନ-କ୍ରୀତିନ । ଥିଥିମେ କିଛୁ ଏକଟା ସିନିଯେ ଆସହେ ଆକାଶ-ବାତାସେ । ଗୋଲାମ ଆଲୀର ମୁଖେ ଚାଖେ ତାରିଇ ସଂକେତ । ସମ୍ବଦ୍ର ତମଙ୍କର କୋନେ ବଡ଼ ଆସବାର ଆଗେ ସେମନ ଏକ-ଆଧଟା ଅଶ୍ଵିତ ସିଦ୍ଧ-ଶକ୍ତନ ଦେଖା ଦେୟ—ସେଇ ବ୍ରକମ ।

ଶାନେର ଘାଟ ପେରିଯେ ନିର୍ଜନ ବାଲିଡାଙ୍ଗର ଓପରେ ଏସେ ସେ ଦାଁଡ଼ାଳ । ଦରେ-କାହେ ରାଶି ରାଶି କେଯାବନ ଆର କାଟା ବୋପେର ଅସଂଲମ୍ବନ ବ୍ୟାପ୍ତି । ଜଲେର କାହାକାହି ନର୍ଦ୍ଦି ଆର କିନ୍ତୁକେର ସାରିର ମଧ୍ୟେ ବସନ୍ତର ହାସ୍ତାର ବରା ଗାଢ଼ରକ୍ତ କୁଞ୍ଚିତ୍ତା ଫ୍ଳେର ମତୋ ଲାଲ କାକଡ଼ର ଆନାଗୋନା । ଆର ଏକଟୁ ଓପାଶେ ସେଇ ବାଲିରାଡୀଟା ଦେଖା ସାହେ—ସେଥାନେ କାଳ ସେ ଏସେ ବସେଛିଲ ଗୋଲାମ ଆଲୀର ମଙ୍ଗେ ।

ଚକିତେ ସୌଦିକ ଥେକେ ଚାଖ ଫିରିଯେ ନିଲେ ସେ—ତାକାଲୋ ଦୂର ସମ୍ବଦ୍ର । ଶାଶ୍ତ ଶୀତେର ସାଗରେ ଅଳପ ଅଳପ ଢେଉ ଭାଙ୍ଗିଛେ—ସେଇ ଢେଇସିର ରେଖାର ଓପାରେ ତାର ବହର ଦାଁଡ଼ିଯେ । ନୀଳ ଜଲେ ରକ୍ଷଣାନ କରେ ଏଥିନ ସବେ ଉଠେ ପଡ଼େଛେ ସ୍ଵର୍ବ୍ର, ତାର ରକ୍ତାତ୍ମକ ସୋନାଲୀ ଆଲୋଯ ବହରଟାକେ ଚିତ୍ରପଟେ ଆଁକା ଛାବିର ମତୋ ଦେଖାଇଛେ । ଆଜଇ କି ବହର ଛେଡେ ବୈରିଯେ ପଡ଼ା ଥାବେ ?

ଶତଦନ୍ତ ପ୍ରକୃଟି କରଲେ । ବାତାସେର ଗାତି ଉପକଳମ୍ବୁଥୀ—ତାକେ ନିର୍ମଳଣ କରା କଠିନ ହବେ । ତା ଛାଡ଼ା ଆର ଏକଟୁ ଏଗୋଲେଇ କଳେର କାହାକାହି ଆଛେ ତୁବୋପାହାଡ଼, ତାର ଓପର ଗିଯେ ପଡ଼ିଲେ ବିପଦେର ସୀମା ଥାକବେ ନା । ସତଦର ମନେ ହଇଁ, ଆଜିଓ ବୋଧହୟ ଏଥାନେଇ ଥେକେ ସେତେ ହବେ । ଯାଇ ହୋ—‘କାଁଡ଼ାର’ଦେର କାହେ ଏ ସମ୍ବନ୍ଧେ ଖୋଜିଥିବାର ନିତେ ହବେ ଏକବାର ।

ରାତିର ଝାଁମିତ ଆର ଅବସାଦେ ଜର୍ଜାରିତ ଶରୀର । ନେଶାର ରେଣ୍ଟା ଏଥିନେ ତାକେ ବିଶ୍ଵାଦ କରେ ରେଖେଛେ । ସାମନେ ଶିନ୍ଧ ନୀଳ ଜଲେର ହାତଛାନି । ଅବଗାହନ ଶାନେର ପ୍ରଲୋଭନେ ତାର ମନ ଚଞ୍ଚିଲ ହରେ ଉଠିଲ ।

ଆସାଟାଯ ଶନାନ କରା ନିରାପଦ ନନ୍ଦ । ହାଙ୍ଗରେ ଆନାଗୋନା ଆଛେ—ଶକ୍ତର ମାହେର ଚାବୁକେର ଭରତ ଆଛେ । ତା ଛାଡ଼ା କଥିନୋ କଥିନୋ କରାତ ମାହେଓ ଆକ୍ରମଣ କରତେ ପାରେ । ତବୁ ସମ୍ବଦ୍ରର ଲୋଭାନ୍ତାକେ ଦୟନ କରତେ ପାରିଲ ନା ଶତଦନ୍ତ । ଗାୟର ଜାମା ଖୁଲେ ସେ ନେମେ ପଡ଼ିଲ ଜଲେ ।

ଶିନ୍ଧ ଜଲେର କବୋଷ ଆଲିଙ୍ଗନେ ଦେହେର ଆଗୁନ୍ଟା ନିତେ ଏଲ—ଛୋଟ ଛୋଟ ଢେଇସିର ଲୀଲାମପଶେ ମୁଛେ ନିତେ ଲାଗଲ ସଂଗ୍ରହ ଅବସାଦେର ଶ୍ଲାନି । ଅନେକଙ୍କଣ ଧରେ ଶନାନ କରଲେ ସେ । ପାଇସର ତଳା ଦିଲ୍ଲେ ଏକଟା ମଙ୍ଗତ ବଡ଼ ଶତଦନ୍ତ ଖଲ୍‌ବଲ୍-କରେ ପାଲିଯେ ଗେଲ—ଇତ୍ତକ୍ତ ସଂଗ୍ରହ କରତେ ଲାଗଲ ଦଲେ ଦଲେ କିନ୍ତୁ । ଚିତ୍ତାହୀନ—କର୍ମହୀନ ନିବିଡ଼ ବିରାଯେର ମଧ୍ୟେ ମଞ୍ଚ ହରେ ଝାଇଲ ଶତଦନ୍ତ ।

ତାରପର ସ୍ମେର ରୋଦ ସଥିନ ପ୍ରଥର ହଲ, ସଥିନ ତୀକ୍ଷନ ନୋନା ଜଲେ ଚାଖ ମୁଖ ଜାଲା କରତେ ଲାଗଲ, ତଥିନ ଜଲ ଛେଡେ ଉଠେ ପଡ଼ିଲ ସେ । ଅଜମ୍ବ ଉଛୁର୍ମିତ ହାସ୍ତାର ଆଧିଧାନା କରେ ନିଂଡେ-ନେଓଯା ଭିଜେ କାପଡ଼ଟା ଶୁକିଯେ ନିତେ ତାର ଦେଇର ହଲ ନା, ତାରପର ମଞ୍ଚର ପାରେ ସେ ଫିରେ ଚଲିଲ ଉତ୍ସବେର ବାଢ଼ିର ଦିକେ ।

ଅନୟନକ୍ଷଭାବେ ସେ ଆସିଲ—ଆସିଲ ଚାରାଦିକେର ମାନ୍ଦୁବଗୁଲୋ ଶମ୍ପକ୍

সম্পূর্ণ অচেতন হয়ে। হঠাতে কানে এল বাজনার শব্দ—আৱ সঁজিলিত নারী-কণ্ঠের তীর মধুৰ গানেৱ উচ্ছব।

তাকিয়ে দেখল, পথেৱ দৃঢ়াৱে সারি দিয়ে দাঁড়িয়েছে অনেক লোক। অলস কৌতুহলৈ কী ঘেন দেখছে।

শঙ্খদণ্ডও দাঁড়ালো। একটা বিয়েৰ শোভাযাত্রা আসছে।

—থৰ সমাৱোহ দেখোছি। কোনো বড়লোকেৰ বিয়ে বৰ্ষী?—স্বগতোক্তিৰ মতো উচ্চারণ কৱলে শঙ্খদণ্ড।

—ইহুঁ। মঙ্গিৱেৰ প্ৰধান পাঞ্জাৱ ছেলেৰ বিয়ে—পাশ থেকে কে উত্তৰ দিলৈ।

শঙ্খদণ্ড দেখতে লাগল। দীৰ্ঘ শোভাযাত্রা আসছে। আগে আগে চলেছে বাদ্যকৱেৱ দল। মাঝখানে মঙ্গলগান গাইতে গাইতে চলেছে মেৰেৱা। তাদেৱ পেছনে সোনা-ৱৃপ্তিৰ কাজকৱা খোলা পাল্কিতে কিশোৱ বৰ—তাৱ পাশে বালিকাবধু।

শঙ্খদণ্ডেৰ শিথিল দৃঢ়িত হঠাতে তীক্ষ্ণ হয়ে উঠল—থমকে গেল এক জায়গায়। হৃৎপিণ্ডেৰ ভেতৱে আছড়ে পড়ল উচ্ছলিত রঞ্জ। মৃহূর্তেৰ জন্যে মনে হল, অলস-অসুস্থ কষ্টপনায় সে স্বপ্ন দেখছে। দিবাস্বপ্ন।

কিন্তু স্বপ্ন নয়—মায়াও নয়। সূৰ্য্যেৰ উজ্জ্বল আলোৱ রাত্ৰেৰ সেই রজনীগীগ্ধা কোমল পঞ্চপুটে ঘোৱা কেতকীৰ মতো ফুটে উঠেছে। নীল-শার্ডি-পৱা যে অপূৰ্ব রূপবৰ্তী ঘোঁষিট দলেৱ সকলেৰ আগে গান গাইতে গাইতে চলেছে—সূৰ্য্যেৰ আলোৱ বলমল কৱছে ঘাৱ কষ্টহাৱ, ঘাৱ হাতেৰ কঙ্কণ, ঘাৱ কণাভৱণ, সে আৱ কেউই নয়! আৱ কেউ সে হতেই পাৱে না!

তীৰ উত্তেজনায় সে বলে ফেলল, ও কে? নীল-শার্ডি-পৱা কে ও?

পাশেৰ লোকটি জবাব দিলৈ, ওকে চেন না?—ও যে মঙ্গিৱেৰ শ্ৰেষ্ঠ দেবদাসী—ও শৰ্পা।

শঙ্খদণ্ডেৰ ঠোট কাঁপতে লাগল—তুফান ছুটে চলল রাঙ্গে। কয়েক মৃহূর্ত একটা শব্দও সে উচ্চারণ কৱতে পাৱল না—উদ্ভ্রান্ত চোখ মেলে চেঁঝে রাইল ঘননীল পাহাৰ্ত কেতকীৰ দিকে।

—কিন্তু এখানে কেন? কেন এই শোভাযাত্রার সঙ্গে?

—বা রে, তাই তো পথা!—যে লোকটি জবাব দিচ্ছিল, সে একবাৱ সতক দ্রৃঢ়িত বুলিয়ে নিলৈ শঙ্খদণ্ডেৰ দিকে। কেমন অস্বাভাৱিক মনে হল তাৱ। নিশ্চয় বিদেশী এবং সেই সঙ্গে নিৰ্বোধ।

—পথা কেন?—নিৰ্বোধেৱ মতোই জানতে চাইল শঙ্খদণ্ড।

লোকটি অনুকৃত্বাব হাসল : দেবদাসী চিৱসখবা, তাৱ কখনো বৈধব্য হয় না।

—ওঁ!

—তাই এই সব শুভকাজে দেবদাসীকে সমাদৱ কৱে ডেকে আনা হয়। সবাই আশা কৱে, দেবদাসীৰ মতো নববধু-ও চিৱসখবা থাকবে—কখনো তাকে কৈখবোৱ দৃঢ়িত ভোগ কৱতে হবে না।

ଶୋଭାଯାତ୍ରା କ୍ରମଶ ଏଗିଯେ ଚଲେଛେ । ଜନତାର ଭିଡ଼େ ଆର ଦେଖା ଥାଇଁ ନା ଶଙ୍କପାକେ । ଐକାନ୍ତିକ ଆଗ୍ରହେ ଢାଖେର ଦୃଷ୍ଟିକେ ସଥାସାଧ୍ୟ ପ୍ରସାରିତ କରେଓ ନନ୍ଦ ।

ହଠାତ୍ ଅସୁଖେର ମତୋ ଅର୍ଥହୀନ ପ୍ରଶ୍ନ କରେ ବସଳ ଶଂଖଦଙ୍କ ।

—କୋଥାର ଥାକେ ଓଇ ଦେବଦାସୀ ? ଓଇ ଶଙ୍କପା ?

ଲୋକଟା ହଠାତ୍ ହେସେ ଉଠିଲ ।

—କୋଥାକାର ମାନ୍ୟ ହେ ତୁମ ? ପାଗଳ ହୟେ ଗେଲେ ନାକି ? ଓ-ସବ ମତଳବ ଛେଡ଼େ ଦାଓ । ବରଂ ସ୍ଵର୍ଗେ ଯାଓଯା ମୋଜା—କିନ୍ତୁ ଶଙ୍କପାର କାହେଓ କୋନୋଦିନ ପୌଛୁତେଓ ପାରବେ ନା ।

ଶଂଖଦଙ୍କ କୋନୋ ଜବାବ ଦିଲେ ନା । ଆମେତ ଆମେତ ସରେ ଗେଲ ଲୋକଟାର ପାଶ ଥେକେ । ତାରପର ମଞ୍ଚମୁଖେର ମତୋ ସେଇଦିକେଇ ପା ଚାଲାଲୋ—ଯେଦିକେ ଶୋଭାଯାତ୍ରା ଏଗିଯେ ଗେଛେ ।

ଆଟ

“E’ um pouco caro.”

ଖୋଦାବଙ୍ଗ ଥାର ମୁଖ ଦେଖେ କିଛି ଅନୁମାନ କରା କଠିନ । ମେ ମୁଖେ ଭାବେର ବିନ୍ଦୁମାଘ ଅଭିବ୍ୟକ୍ତି ଆଛେ ବେଳ ମନେ ହୟ ନା । ଶ୍ରୀଧର ଢାଖେର କୋଣାଯ କ୍ଲାନ୍ସିଟର କଲଞ୍ଚକରେଥା—ଏକଟା ଉତ୍ତାପହୀନ ସ୍ଥମନ୍ତ ଦୃଷ୍ଟି । କାଳ ସମସ୍ତ ରାତ ଉନ୍ଦାମ ଆନନ୍ଦେର ମଧ୍ୟେ କାଟିଯେଛେନ ତିରିନ—ଦୂଟି ନତୁନ ସ୍କ୍ରାନ୍ଟରୀ ନର୍ତ୍ତକୀ ଏସେହେ ତାର ଝଙ୍ଗହଲେ ।

ଘୟ-ଜଡ଼ାନୋ ଢାଖେ ଖୋଦାବଙ୍ଗ ଥା ଦିବାବ୍ୟମନ ଦେଖାଇଲେନ ।

ପର୍ତ୍ତଗୀଜଦେର ତାର ପଛମ ହୟ ନା । ଓଦେର ମିତତା ତିରିନ ଚାନ ନା—ଶଙ୍କୁତାଓ ନା । ଦୂରେ ଆଛେ, ଦୂରେଇ ଥାକ । ତାଇ ସଥନ ଡି-ମେଲୋର ଜାହାଜ ଏସେ ତାର ଘାଟେ ଲାଗଲ, ତଥନ ତିରିନ ସଂକ୍ଷେପେଇ ଓଦେର ବିଦାୟ କରତେ ଚେଯେଛିଲେନ । ବିଲାସୀ ଶାନ୍ତିପ୍ରଯାମନ ମାନ୍ୟ ଖୋଦାବଙ୍ଗ ଥା—ରାଜନୀତିର ଚାଇତେ ନାରୀତତ୍ତ୍ଵରେ ତିରିନ ବେଶୀ ପଛମ କରେନ; କିନ୍ତୁ ଉଜୀର ଜାମାନ ଥାର ଜନୋଇ ଏଇ ବିପଦେ ତିରିନ ପଡ଼େଛେ ।

ତାର ଶତ୍ରୁର ସଙ୍ଗେ ବିରୋଧ ଚଲେ—ନିର୍ଜପାତ ତିରିନ ନିଜେଇ କରବେନ । ତାର ମାରଖାନେ ଏରା ଆବାର କେନ ? ଚଟ୍ଟଗ୍ରାମେର ବନ୍ଦର ଭୁଲ କରେ ଏଥାନେ ଏସେ ପୌଛେଛେ—ବେଶ ତୋ, ଚଟ୍ଟଗ୍ରାମେର ରାଜତା ବାତଲେ ଦିଲେଇ ତୋ ଚୁକେ ସାର ସମସ୍ତ । ଏହନ କି—ପ୍ରୟୋଜନ ହେଲେ ତିରିନ ନା ହୟ ଦ୍ୱାରା ପରିଚୟାଓ ଲିଖେ ଦିତେ ରାଜି ଛିଲେନ ଚଟ୍ଟଗ୍ରାମେର ସ୍କ୍ରାନ୍ଟାନକେ; କିନ୍ତୁ ସା କିଛି ଗାନ୍ଧଗୋଲ ସଂଗ୍ଠି କରେ ବସଲେନ ଜାମାନ ଥା ।

—ଏସେଇ ସଥନ ପଡ଼େଛେ ଖୋଦାବଙ୍ଗ, ତଥନ କାଜେ ଲାଗାନୋ ଥାକ ଓଦେର ।

—କିନ୍ତୁ ଉଜୀର ସାହେବ, ଓଦେର ଘାଟାନୋ କି ଉଚିତ ? ଶେଷେ ଆବାର ଫ୍ୟାମାଦେ ନା ପାଢ଼ି ।

—আপনি মিছেই ভয় পাচ্ছেন। ওরা জলজ্যাম্ভ শর্ষতান। ওদের ভাল করা যা ক্ষতি করাও তাই। তাই বখন পাওয়া গেছে কাজে লাগিয়ে নেওয়া থাক।

খোদাবক্স থাঁ ভয় পেরে গিয়েছিলেন।

—যদি গোলমাল করে ? যদি বহর নিয়ে আসে ?

—মাঝ দরিয়ায় ভরাডুবি করে দেব—ভাববেন না।

—কিন্তু ওরা ভাল লড়ে—ভারী ভারী কাঘান আছে ওদের—

—আমাদের পেছনে আছেন চাটগাঁওয়ের নবাব, আছেন গোড়ের সুলতান, আছে সারা হিন্দুস্থান। ভয় নেই জনাব, ওরা ঘাঁটাতে সাহস পাবে না।

ঠিকই বুঝেছিলেন জাঘান থা। সাহস খে পাবে না, তারই প্রমাণ আজ কোরেলহো আর ভ্যাসকন্সেলসের দৌত্য। দৃজন নবাগত পতুর্গীজ সেনানী এসে দাঁড়িয়েছে সদলে ডিমেলোর মুক্তির প্রার্থনা নিয়ে। মূর দোভাসীর মুখে তাদের নিবেদন শুন্ছিলেন খোদাবক্স থাঁ।

কিন্তু শুনতে শুনতে তাঁর বিরাঙ্গ ধরে গেছে। কাল রাতের অ্যান্টি উচ্চনা করে দিয়েছে তাঁকে। বিশেষ করে যে মেরেটির নাম জারিনা, এখনো যেন সর্বাঙ্গে তার কাঘানাতপ্ত সুস্থাম দেহের স্পর্শ পাচ্ছেন তিনি !

কিন্তু স্বপ্ন ভাঙল জাঘান থাঁর আহ্বানে।

—খোদাবন্দ, ওরা মুক্তিপণ দিতে চাইছে।

—কিসের মুক্তিপণ ?—চটকা ভেঙে জানতে চাইলেন খোদাবক্স থাঁ।

—পতুর্গীজ সেনাপতির জন্যে।

মুক্তিপণ। মন্দ কী ! খোদাবক্স থাঁ যেন স্বস্তির নিঃশ্বাস ফেললেন। কিছু অর্থাগম হয়—সে তো ভালই। এ বিড়ব্বনা যত তাড়াতাড়ি মিটে যায়, ততই নিষিদ্ধ হতে পারেন তিনি।

একবার সম্পর্গ চোখের দ্রষ্টি ফেলে তিনি তাকালেন পতুর্গীজদের দিকে। দ্রষ্টি অজ্ঞ—দেহ মানুষ ক্ষির অচল হয়ে দাঁড়িয়ে। কপালে সেই এক-চোখ-টাকা বাঁকা টুপি, গাঁথে ডোরাকাটা বাধের মতো আঙিনা—কোমরবথে সরল দীর্ঘাকার তলোয়ার। বিনয়ের বশ্যতা নিয়ে এসেছে বটে, তবু ওদের চোখের দিকে তার্কিয়ে স্বস্তি পেলেন না খোদাবক্স থাঁ। কঠিন পিঙ্গল চোখ, সে চোখে উচ্চারিত ধ্বণি, সুস্পষ্ট জ্বালা। হঠাত মনে হল—ডোরাদার বাধের স্বধর্মী এ নতুন মানুষ-গুলো সম্পর্গ মানুষ নয়—ওদের অধেকষ্ট জাতব। ওদের না খোঁচালেই হত ভাল। ক্লিচানদের সংপর্কে শে-সব কাহিনী শুনেছেন, সব তাঁর মনে পড়তে লাগল। ওরা এমন এক প্রতিম্বন্দী—যার সঙ্গে এর আগে কোনো পরিচয় তাঁর হয়নি—ভবিষ্যতেও না হলেই তিনি স্বীকৃত হবেন। কালিকটের পথ যে ভাবে রাখে ওরা স্নান করিয়েছিল, যে কাহিনী বিভীষিকার মতো শুনেছেন খোদাবক্স থাঁ, এখানে তার পুনরাবৃত্তি না ঘটলেই তিনি খুশি হবেন।

কোরেলহোর গৃহীর কঠি বেজে উঠল গম গম করে : এক হাজার ‘কুকুড়ো’ !*

* মোটামুটি এক হাজার টাকার সমান। অবশ্য এ নিয়ে মতভেদ আছে।

খোদাবক্ষ খাঁ কী যেন বলতে ষাঢ়লেন, চোখের ইঙ্গিতে বাধা দিলেন জামান খাঁ। চাপা গলায় কী একটা জানালেন দোভাসীকে।

দোভাসী বললে, না—নবাব ওতে রাজী নন।

পর্তুগীজেরা একবার মুখ চাওয়াচাওয়ি করলে। তারপর আবার শোনা গেল কোয়েলহোর গম্ভীর স্বরঃ এক হাজার আর পাঁচশো ক্রুজাড়ো।

—না!—জামান খাঁর নির্দেশ এল।

খোদাবক্ষ খাঁ অস্বস্তিতে ছটফট করে উঠলেন।

—অনর্থক আর গোলমাল বাড়িয়ে লাভ নেই উজীর সাহেব। মিটিয়েই ফেলুন।

—আপনি বুঝতে পারছেন না নবাব। ওরা বানিয়ার জাত। আস্তে আস্তে দুর চড়াবে।

ব্যক্তিশীন খোদাবক্ষ খাঁ চুপ করে রাইলেন। নিজের ওপর জ্বোর নেই তাঁর, জোর করে কোনো কথা বলবার ক্ষমতাও নেই। নিরূপায়ভাবে আবার তালয়ে যেতে চাইলেন দিবাস্বনের মধ্যে। মনে আনতে চাইলেন জরিনার তপ্ত সূর্যভিত্তি আলিঙ্গন।

—না—এতেও নবাব সম্ভুট নন।

ল্যাজে পা-পড়া সাপের মতো একবার ঘোচড় খেয়ে উঠল ভ্যাস-কন-সেল-সের শরীর। হাত চলে যেতে চাইল কোমরবক্ষের দিকে; কিন্তু পেছনেই মণ্ডির মতো দাঁড়িয়ে মূর সৈনিকের দল। তাদের তলোয়ার আর বন্দুক মাঝ একটি আঙুল তোলবার প্রতীক্ষায়।

থথাসাধ্য আঘাসংঘর্ষ করে কোয়েলহো বললেন, দুঃ হাজার ক্রুজাড়ো।

খোদাবক্ষ খাঁ আর থাকতে পারলেন না। ডাকলেন, জামান খাঁ?

—আপনি বাস্ত হবেন না নবাব। দুর আরো চড়াবে।

দোভাসী বললে, না, দুঃ হাজারেও হবে না।

তামাটে চাপ-দাঁড়ির আড়ালে এবার ঠোঁট কাষড়ে ধরলেন কোয়েলহো। নবাবের উদ্দেশ্য একটু একটু করে প্রকট হয়ে উঠেছে ক্রমশ। এ ভাবে হবে না, এ পথে নয়; সোভকে যতই প্রশংস দেওয়া যাবে ততই বেড়ে চলবে সে—তার বিষাক্ত জাল থেকে কিছুতেই মণ্ডি নেই। যিশ হাজার ক্রুজাড়ো দিলেও না।

অন্য উপায় দেখতে হবে।

জ্বোলে ক্ষেত্রে আস্তাহারা হয়ে গেলেন ক্রীচানেরা; কিন্তু আপাতত ধৈর্যহারা হয়ে লাভ নেই, সেটা শেষ পর্যন্ত আস্তাহার পর্যামে গিয়ে পেঁচুবে। সময় আস্তুক—দেখা যাবে তখন।

দুর্বিনীত মাধাটাকে অতি কষ্টে নত করলেন কোয়েলহো।—আপাতত এর বেশ দেবার সামর্থ্য আমাদের নেই। নবাব অনুগ্রহ করে প্রসন্ন হোন।

মূর দোভাসীর কষ্টে এবার ব্যঙ্গবাণী বেজে উঠলঃ নবাব খানখানান খোদাবক্ষ খাঁ বিশ্বাস করেন, পর্তুগীজ ক্যাপ্টানদের জাহাজগুলো বাজেয়াশ্ত

করলেও এব চাইতে দশগুণ লাভবান হবেন তিনি ।

দৃজন পর্তুগীজই শ্রদ্ধ হয়ে রইলেন কিছুক্ষণ । তারপর কোয়েলহো
বললেন, নবাবের কত দাবি ?

—পাঁচ হাজার জুড়াড়ো । এবং সেই সঙ্গে নবাবের সেনাবাহিনীতে
পর্তুগীজদের সহায়তা ।

কোয়েলহো আর একবার ঠোঁট কামড়ালেন । তারপর ভ্যাস্কন্সেলসকে
মৃদু একটা আকর্ষণ করে বললেন, আমরা ভেবে দেখতে চাই । আশা করি,
নবাব আর একদিন আমাদের সময় দেবেন ।

—একদিন কেন, সাতদিন সময় দিতেও রাজী আছেন নবাব । তাঁর
তাড়া নেই ।

—বেশ তাই হবে ।—অভিবাদন করে বেরিয়ে গেলেন পর্তুগীজেরা ।
দরবার-সুন্দর সমস্ত লোক সকৌতুক কোত্তলভো জিঞ্জাস চাখে তাঁদের
গাত্তিপথের দিকে তাঁকায়ে রাইল ।

খোদাবক্স থাঁ নড়ে উঠলেন একবার ।

—উজীর সাহেব, আমার ভাল লাগছে না । ব্যাপারটা মিটিয়ে ফেললেই
হত ।

জামান থাঁ প্রাঞ্জের হাসি হাসলেন : আগৰ্নি নিশ্চিন্ত থাকুন খোদাবক্স ।
যা চেয়েছেন, সবই পাবেন । বলা যায় না, আরো কিছু দেশিই পাবেন
হয়তো ।

দরবার ভেঙে উঠে দাঁড়ালেন খোদাবক্স থাঁ ।

রাত এল ।

কারাগারের নিষ্ঠুর অশ্বকার । বরফের পিপডের মতো জমাট শীত ।

বন্দী পর্তুগীজেরা কেউ কেউ ওরই মধ্যে জড়োসড়ো হয়ে শুয়ে পড়েছে—
কেউ বা ছায়ার আড়ালে আরো এক এক পুঁজি ছায়ার মতো বসে আছে ।
কোথা থেকে সেই পচা মাসের কটু গৃষ্টটা তেমনি ছাঁড়িয়ে চলেছে—প্রথম
প্রথম দম আটকে আসত, এখন গা-সওয়া হয়ে গেছে অনেকখানি । অশ্বকারে
গুটিকয়েক ক্ষুদ্রাকার সচল প্রাণী ইত্তেজ ছুটোছুটি করছে—তারা ইঁদুর ;
বিকেলে বন্দীদের যে খাদ্য দেওয়া হয়েছিল, তারই ধূসাবশেষের সংধানে
এসেছে ওরা ।

এই অসহ্য অপমানিত বশনের ভেতর ওদের মৃত্ত জীবন মনে ঘেন
হিংসার জন্মালা ধরায় । নিরূপায় ক্ষেত্রে কে একজন একটা ইঁদুরকে সংজোরে
লাঠি মারল, ধপ্ত করে সেটা ছিটকে গিয়ে পড়ল দেওয়ালে, তারপর আহত-
যন্ত্রণায় মানুষের মতো চাঁচাঁচা করে উঠল ।

সেই শব্দে আত্মান অ্যাফোন্সো ডি-মেলো একবার মৃদ্ধ ফিরিয়ে
তাকালেন । বুকের কাছে ধন হয়ে আছে গঞ্জালো—একবার সম্মেহে হাত
বুলিয়ে দিলেন তার মাথায় । সেই সঙ্গে হঠাত চমকে ওঠা ঘরের অন্যান্য সমস্ত
জাগ্রত অধি-জাগ্রত মানুষগুলোর মতো একই প্রশ্ন জাগল তাঁর মনে : এল ?

মুক্তির দ্রুত কি এল ? ভ্যাস্কন্সেলস্ আর কোয়েল্হো কি তাঁদের মুক্তির ব্যবস্থা করতে পেরেছে ?

কিন্তু প্রত্যাশায় ভরা দীর্ঘ দিন কেটে গেছে—তারপর এই ঘরের মধ্যে ঘনিষ্ঠে এসেছে শীতকালীন জর্জ'র রাণি। এখনো কোনো খবর এল না। ওদেরই বা কী হয়েছে কে বলতে পারে ? হয়তো তাঁদের মতো ওডাও এখন কোনো অশ্বকার কারাগারে প্রথর গন্তব্য। সিলভিয়াই ঠিক বুঝেছিল। মূরদের বিবাস নেই।

—Aluz !—কে যেন দীর্ঘব্যাস ফেলল। তাই বটে। আলো—একটুখানি আলো থাকলেও যেন আশার চিহ্ন থাকত কোথাও। কি অভ্যন্ত—অস্বাভাবিক অশ্বকার ! চারদিকে যেন প্রেতাভাদের নিঃশব্দ কান্না বাজছে।

আর নিজের দেশের কথা মনে পড়ছে তাঁর। তাঁদের পতুর্গালকে বিদেশীরা বলে স্যালোকের দেশ। ডি-মেলো উচ্চনা হয়ে উঠলেন। কত আলো সেখানে। সেরা-ডা-এস্ট্রেলার চূড়োয়, টেগাস্ আর দুরোর জলে—আলেমতেজের জলপাইবনে আর ওপোর্টোর আঙুরক্ষেতে। একটা রুম্ম আবেগ যেন উঠে আসতে লাগল গলার কাছে।

পেঞ্জোই কি ঠিক বুঝেছে ? আসমৰ্পণ করবেন ? রাজী হয়ে যাবেন নবাবের প্রস্তাবে ? নিজের মনের মধ্যে কথাটা আবার নতুন করে নাড়াচাড়া করতে লাগলেন ডি-মেলো। যদি সোজাসুজি হত্যার আদেশ দিত, টেনে নিয়ে যেত বধ্যভূমিতে, ডি-মেলো তা সহ্য করতে পারতেন—বীর পতুর্গালের স্মতান ঘৃত্যবরণ করতেন বীরের মতো ; কিন্তু এই কারাগার অসহ্য ! এর অশ্বকার, এর শীতলতা, এর কোনো অলঙ্ক অংশ থেকে পচা মড়ার গৰ্ভ—সব একসঙ্গে ছিশে যেন টুকরো টুকরো করে দিছে তাঁর শনায়ুগুলোকে। এ যেন তিলে তিলে মানুষকে উচ্চতার মধ্যে, তেলে দেবার ব্যবস্থা। না—মূরদের অনুস্থানে হৃষ্টি নেই কোথাও। তবু এর মধ্যেই কে গান গেয়ে উঠল। কার গলায় বেজে উঠল মাতা মেরীর নামগান। যারা ঘূর্ণিছিল অথবা ঘূর্মের ভান করছিল, নড়ে উঠল তারা—কেউ কেউ উঠেও বসল। সঙ্গে সঙ্গে গভীর আশ্বাসে ভরে উঠল ডি-মেলোর মন। Aluz ! হাঁ—আলোই পেয়েছেন তিনি। যে মাতা মেরীর নামে পতুর্গালের বুক থেকে মূরদের শেষ দুর্গণ চূর্ণ-বিচূর্ণ হয়ে গেছে, সেই শক্তিই এ সঙ্কটেও তাঁদের রক্ষা করবে। Conosco—Conosco—গায়ক গেয়ে চলেছে। ঠিক কথা, মেরী আমাদের সঙ্গেই আছেন—তিনিই আমাদের পথ দৈখয়ে দেবেন।

আর মনে পড়ছে বেলেমের জয়স্তুতি—যেখানে ভারতীয় ভাস্কর্যের অনুকরণে বিরাট শতস্ত পতুর্গাজ ক্যাপিতানদের জয় ঘোষণা করছে। তার কথাই বা কী করে ভুলবেন ডি-মেলো !

সেই সময় একটা অভ্যন্ত শব্দ হল বাইরে। চাপা গোঙানির আওয়াজ—ঝন্ন, ঝন্ন, করে তলোয়ারের ধূর্ণ। গান ব্যৰ্থ করে একসঙ্গে কারাগারের সমস্ত মানুষগুলো দরজার দিকে তাকাল। আর কয়েক মুহূর্ত অন্তর সময়ের

গুণ্ডি পার হয়ে নিঃশব্দে খুলে গেল ইশ্পাতের পাত দিয়ে গড়া বিরাট দরজা দৃঢ়ো !

বশ্দী পতুর্গীজেরা একসঙ্গে দাঁড়িয়ে উঠল। বাইরে থেকে একফালি আলো এসে পড়েছে ঘরে। Aluz! আর সেই আলোয় চারজন পতুর্গীজের ছামামূর্তি শ্পষ্ট হয়ে দেখা দিলে। কোরেল্হো, ভ্যাস্কন্সেলস, আর সেই সঙ্গে আরো দুজন সৈনিক।

কেউ কিছু বলবার আগেই তীর চাপা স্বর এল ভ্যাস্কন্সেলসের গলা থেকে।

—হ্যাপ ! প্রহরীদের খুন করে আমরা দরজা খুলে দিয়েছি। এখনি পালাতে হবে। Pronto ?

—Pronto !—সববেত স্বরে তেমনি চাপা প্রতিধ্বনি উঠল : ‘প্রস্তুত’।

—তা হলে আর দোরি নয়। এখনি পালিয়ে যেতে হবে। কিন্তু একটু শব্দ না হয়।

নিঃশব্দ পায়ে নিজেদের বুকের স্পন্দন শুনতে শুনতে সদলবলে বেরিয়ে এলেন ডি-মেলো। দরজার সামনেই পড়ে আছে গুরু প্রহরীরা—এ জীবনের মতো পাহারা দেওয়া শেষ হয়ে গেছে ওদের। নিজেদের রক্তে স্নান করছে ওদের দেহ।

ভ্যাস্কন্সেলস, বললেন, এই পথে।

কারাগারের ঠিক পেছনেই উঁচু দেওয়াল। দেওয়ালের ওপারে একটা প্রকাণ্ড বটগাছ পিশাচমূর্তির মতো দাঁড়িয়ে। সেই বটগাছের ডাল থেকে সারি সারি দাঁড়ি ঝুলিয়ে দেওয়া হয়েছে নিচে। ওই পথ দিয়ে ওরা নেমেছে—ওই পথ দিয়েই বেরিয়ে যেতে হবে সকলকে।

নিঃশব্দে দাঁড়ি বেয়ে এক একজন উঠতে লাগল ওপরে, কিন্তু বিশ্বথলা দেখা দিল। এতগুলি ঘানুষের আকর্ষণে বার বার বিশ্বী শব্দ হতে লাগল গাছের ডালে—গাছের ওপর কতকগুলো কাক আচমকা তারুষ্যের আর্তনাদ করে উঠল।

আর ভীতি-বিহুল পতুর্গীজেরা দেখল, দূরে-কাছের অন্ধকারে আচমকা কতগুলো ঘশাল দূলে উঠছে। শোনা যাচ্ছে প্রচণ্ড চিৎকার : পালায়—পালায়—

নবাবের রক্ষীরা টের পেয়েছে।

দাঁড়ি ধরে যারা ঝুলিছিল, তারা পাথর হয়ে রইল। কোরেল্হো ভ্যাস্কন্সেলসের সঙ্গে যে দু-একজন প্রাচীরের ওপর উঠতে পেরেছিল, তারা অন্ধকারের মধ্যে ঝাঁপ দিয়ে পড়ল।

ওদিক থেকে দুমদাম করে কয়েকটা বশ্দুকের আওয়াজ এল। আর্তনাদ তুলে প্রাচীরের ওপর থেকে একজন ডি-মেলোর পায়ের কাছে আছড়ে পড়েই লিপ্তির হয়ে গেল। এগিয়ে আসা ঘশালের আলোয় ডি-মেলো তার রক্তাঙ্গ মৃতদেহটাকে চিনতে পারলেন : সে পেঞ্জো !

অসহায় আত্মসমর্পণের ভঙ্গিতে অবশিষ্ট পর্তুগীজদের সঙ্গে ডি-মেলোও হাত তুলে দাঁড়িয়ে রইলেন। প্যালোবার পথ নেই আর—আর উপায় নেই। চারিদিক থেকে খোদাবজ্জ খাঁর সৈন্যদল তাঁদের ঘিরে ফেলেছে। আর মশালের আলোয় কোতোয়ালের হাতে ঝক্কমক করছে নশ্ন খরধার তলোয়ার।

Aluz! সে আলো নিভে গেছে। তবু একটা সাম্ভুনা আছে এখনো। সকলের আগেই প্রাচীরের বাইরে চলে ঘেতে পেরেছে গঞ্জলো। সে অস্তত মৃত্তি পেয়েছে এই অসহা কারাগারের অমানুষিক দণ্ডবন্ধন থেকে। এর পরে তাঁদের যা হওয়ার তাই হোক।

পারের কাছে নিজের রক্তের ঘধ্যে ঘৃথ থুবড়ে পড়ে আছে পেঞ্জে। বিদ্রোহী হয়েছিল—এবার তার নিঃশব্দ আত্মসমর্পণ; কিন্তু তারও মৃত্তি হয়ে গেছে—আর দৃঢ় করবার মতো কিছুই নেই এখন।

* * * *

মৃত্তি!

গঞ্জলোও তাই ভেবেছিল হয়তো; কিন্তু বাইরে নেমে পড়বার সঙ্গে সঙ্গে ব্যবহৃতে পারল, ব্যাপারটা অত সহজ নয়। প্রাচীরের ওপারে যে বন্দুকের আওয়াজ চলছে—বাইরেও সে বিভীষিকা থেকে শাগ নেই। কোলাহল তুলে এদিকেও ছুটে আসছে নবাবের সৈন্য।

অভ্যাসবশেই যেন একবার আশ্রয় আর আশ্বাসের আশায় তাকাল—
থুঁজতে চাইল কাছাকাছি কোথাও ডি-মেলো আছেন কিনা; কিন্তু ডি-মেলো
কেন—কোয়েলহো, ভ্যাস্কনসেলসকেও কোথাও দেখা যাচ্ছে না। পরক্ষণেই
পেছনে ঘোড়ার ক্ষুরের শব্দ শুনতে পেল সে। উর্ধ্বশ্বাসে গঞ্জলো ছুটে
চলল।

অচেনা দেশ, অচেনা মার্টি। কোথায় যাবে জানে না, কোথায় তার শণ-
মিত তাও বোঝাবার ক্ষমতা নেই। ক্ষফগক্ষের কালো অশ্বকার চারিদিকে।
এলোয়েলো হাওয়ায় হু হু করছে দীর্ঘকায় নারিকেল-বন, প্রতি পারে পারে
হোচ্চ লাগছে, বিচ্ছম জঙ্গলে পথ আটকে যাচ্ছে বার বার। আর তারই মধ্যে
শোনা যাচ্ছে ঘোড়ার পায়ের নিষ্ঠুর শব্দ। এসে পড়ল—এসে পড়ল বৰ্ষী!

কতক্ষণ ছুটেছে জানে না। প্রবল শীতের হাওয়াতেও কপাল বেঁয়ে টপ
টপ করে ঘাম পড়ছে তার। পা ভেঙে আসছে—আর সে ছুটতে পারে না।
ঘোড়ার ক্ষুরের শব্দ অন্যদিক দিয়ে চলে গেল—ওকে থুঁজে পার্যনি।
একবার থেমে দাঁড়াল গঞ্জলো, বড় বড় শ্বাস ফেলতে ফেলতে তাঁকিরে দেখল
চারিদিকে।

এতক্ষণ চারপাশে ছিল নীরশ্ব অশ্বকার—এইবার আলো দেখা যাচ্ছে
একটা। শণ, না মিত? কিন্তু আর বিচার করবার উপায় নেই তার।
মিত হলে আশ্রয় চাইবে, শণ—হলে আত্মসমর্পণ করবে। বলবে, এবার আমাকে
নিয়ে তোমাদের যা খুশি কর।

আলোর রেখাটা লক্ষ্য করেই এগিয়ে চলল।

খানিক দূর যেতেই দেখা গেল আলো আসছে একটা টিলার ওপর থেকে । সেই টিলার গায়ে দূরের মতো শাদা একটি বাড়ি—তার তৌক্ষ্যাগ্র চূড়ো উঠেছে আকাশে । অনেকটা ‘ইগ্রেবা’র মতোই দেখতে । গঞ্জালো বুরতে পারল । এর আগেও সে কিছু কিছু ও-রকম বাড়ি দেখেছে, ও আর কিছু নয়—‘জেন্টেল’-দের খর্বমাণ্ডির ।

ওখানে অশ্রুত আগ্রহ পাওয়া যাবে । অশ্রুত ওখানে নবাবের সৈন্য তার জন্যে থাবা গেড়ে অপেক্ষা করছে না । আশ্বাস আর আশায় ঝাল্ট পা দুটোকে টেনে টেনে চলতে লাগল গঞ্জালো ।

আর রাজশেখের শেষের নতুন মাণ্ডিরের চাতালে গুরু সোমদেব বসে ছিলেন নিজের মধ্যে তস্ময় হয়ে । যেন ধ্যানের মধ্যে দেখতে পাচ্ছিলেন, মহাকালী সাক্ষাৎ তাঁর সম্মুখে এসে দাঁড়িয়েছেন । তাঁর হাতে বরাভয়, তাঁর মুখে শিত হাসি ।

দেবী বললেন, তোমার স্পন্দন সফল হবে বৎস, যা চেয়েছ, তাই পাবে ।

—আর কত দোরি মা, আর কত দোরি ?—সোমদেব জিজ্ঞাসা করলেন আকুল হয়ে ।

—সময় এগিয়ে আসছে তার, কিন্তু তার জন্যে পঞ্জো চাই, চাই বলি—বলি !

হঠাতে কাছেই কেমন একটা শব্দ হল । চমকে চোখ মেললেন সোমদেব । সামনে যে প্রদীপের শিখাটি জোরালো হাওয়ায় নিবৃত্ত হয়ে আবার দপ্ত করে জন্মলে উঠেছিল—আকাশিক দৌর্য্যতে শিখায়িত হয়ে উঠল সেটা । সেই আলোয় সোমদেব একটা বিচ্ছিন্ন জিনিস দেখতে পেলেন ।

একটি কিশোর এসে দাঁড়িয়েছে । শুন্তু তার গায়ের রঙ—মাথায় রঞ্জিত চুল । দুর্দাট উদ্ধ্রাঙ্ক চোখে, সমস্ত মুখের চেহারায় ভয়ের কালো ছায়া জড়িয়ে রয়েছে । শ্রাক্ষিততে বড় বড় শ্বাস ফেলছে সে । সোমদেব চিনতে পারলেন : হার্মাদি ।

—কী চাও তুমি এখানে ?

অপরিচিত ভাষা গঞ্জালো বুরতে পারল না, কিন্তু বক্ষব্য বুরতে পারল । ইঙ্গিতে বুরবিয়ে দিলে, সে তৃষ্ণাত, জল চায় ; আর চায় একটি রাতের মতো কোথাও নিশ্চিন্ত আগ্রহ ।

কিছুক্ষণ নিঃশব্দে তাকিয়ে রইলেন সোমদেব । মনে পড়ে গেল, চাকারিয়ার নবাবের সঙ্গে কী একটা গোলমাল হয়েছে হার্মাদের, শুনেছিলেন, তাদের জাহাজ আটক করা হয়েছে, দশজনকে বন্দী করা হয়েছে কয়েদখানায় । তা ছাড়া আর একটু আগেই যেন দূর থেকে বন্দুকের শব্দের মতো কী একটা শূন্তে পাচ্ছিলেন তিনি ।

তবে তাই । বন্দী হার্মাদের একজন । পালিয়ে এসেছে । হঠাতে একটা প্রসাম হাসিতে ভরে গেল সোমদেবের মুখ । কানের কাছে মহাকালীর আদেশ বেজে উঠেছে তাঁর । চাই পঞ্জো—চাই বলি !

চতুর থেকে নেমে এলেন সোমদেব। প্রদীপের আলোয় তাঁর রস্তাক্ষে চোখ
আর সাপের মতো ফণাখরা চুলের দিকে তাকিয়ে একবার যেন পিছিয়ে যেতে
চাইল গঞ্জালো; কিন্তু তার আগেই সোমদেব এগিয়ে এসে হাত ধরলেন তার।

কঠিন কর্কশ স্বরকে যথাসাধ্য কোমল করে বললেন, তুমি আমার সঙ্গে
এস।

অন্ত

“Ela penteia a cabelo”—

এ কোন্ মোহ? এ কি সর্বনাশা আকর্ষণ?

কোথা থেকে এ কী হয়ে গেল শঙ্খদত্তের? দক্ষিণ পাটনে যাওয়ার পথে
তীর্থদর্শনে এসে এ কোন্ ভয়ঙ্কর দুর্বলতা তাকে জড়িয়ে ধরল নাগপাশের
মতো? দেবতার পায়ে নিবেদিত—আকাশের তারার মতো সুদূর অধুরা
দেবদাসীর প্রতি এ কোন্ মৃত্যুতা তার রঞ্জের মধ্যে ছড়াচ্ছে তীর বির্ষক্রীয়া?

রূপ? রূপ সে তো অনেক দেখেছে। সপ্তগ্রাম-গ্রিবেণীর ভাগ্যবান
বাণিকদের ঘরে অসংখ্য রূপবতীর উজ্জ্বল মুখ ফুটে আছে ফুলের মতো।
শ্রেষ্ঠী ধনদত্তের সে একমাত্র বংশধর—কত মৃত্যু কালো চোখ জানালার মধ্য
দিয়ে তার দিকে অনিমেষ হয়ে তাকিয়ে থেকেছে সে তা জানে।…শঙ্খদত্ত
ফিরেও চার্বানি। তার পৌরুষের উদ্দেশে সমর্পিত অর্ঘ্য সে গ্রহণ করেছে
দেবতার মতো—নিয়েছে নিজের প্রাপ্য হিসেবে; কোনো দিন কিছু যে ফিরে
দিতে হবে এখন কথা কখনো মনেও জাগেন তার। না—রূপ নয়! সপ্ত-
গ্রামের অনেক কুমারীই লাবণ্য-সূচীমায় শশ্পার চাইতে শ্রেষ্ঠ।

তবে কি নমন নারী? তাও নয়। কত উদ্দাম বসন্ত-উৎসবের দিন প্রত্যক্ষ
করেছে সে। সারাদিন আবীর-কুঙ্কুমের খেলায় কেটে গেছে, তারপর সম্ম্যাহ
হলে পূর্ণমার চাঁদ ঝলমল করেছে জলে। শ্রেষ্ঠীদের নৃত্যশালায় শুরু হয়েছে
বাসন্তী-পূর্ণমার উৎসব। হাজার ডালের বাঢ়ি-বাতি জলে উঠেছে—শাধুীর
গম্ভীর মাদির হয়েছে বাতাস, নেশায় রাঙানো চোখগুলো ভারী হয়ে উঠেছে
ধীরে ধীরে। আর সেই নেশা-জড়ানো রাণিতে বেজেছে নর্তকীর পায়ের
ন্দপুর; মিঞ্জরের গায়ে গায়ে খোদাই-করা মৃত্তি-গুলির মতো নমন সূন্দরীরা
লাস্যের বিপ্র জাঁগয়েছে প্রত্যেকটি দেহ-ভঙ্গিমায়। উৎসবের আসরের ওপর
দিয়ে তাদের সেই দেহকাষ্ট এক একখানি ধারালো ঘূর্ম্বত তলোয়ারের মতো
আবর্তিত হয়ে গেছে।

একটি শ্বেতপদ্ম। নাচের ভঙ্গি তো নয়! প্রতিটি মূর্দ্বার মূর্দ্বার, প্রতিটি
অঙ্গ-বিক্ষেপে কী আশ্চর্য করাগতা! শরতের পদ্মের ওপর যেন শীতের শিশির
বরছে। শঙ্খদত্তের মনে হয়েছে এ দেবতার প্রতি ভক্তির তত্ত্বাত্মক নয়—এ যেন
আহত-প্রাণের বিষণ্ণ বিলাপ! তার প্রতিটি দেহরেখা যেন নিশ্চক্ষ ভাষার

বলতে চাইছে : এ আমার কারাগার—এ আমার অভিশাপ ! এখান থেকে তুমি উৎসাহ কর আমাকে—এই অসহ্য বখন থেকে মুক্তি দাও !

কিন্তু কে শওখদন্ত ? কেমন করেই বা সে মুক্তি দেবে ? একটি শ্বেতপদয়কে জড়িয়ে রাখেছে উদ্যত-ফণা কালনাগ, রাজা স্বয়ং তাকে অনুগ্রহ করেন, তার স্বারপাত্রে মন্দিরের প্রধান প্ররোচিত দাঁড়িয়ে রাখেছেন রূদ্রপাণি কালভৈরবের মতো । রাঢ় দেশের একজন শ্রেষ্ঠী কেমন করে সেই সাপের মাথা থেকে মণি খুলে নেবে—কেমন করে অতিক্রম করবে সেই বজ্রব্যুহ !

স্বতা !

ওই শব্দটাকে তো কোনোমতেই সে ভুলতে পারছে না । মানুষের ঘর যে আলো করতে পারত —মন্দিরের কঠিন পাথরে একটি একটি করে পার্পাড়ি তার ঘরে যাছে চূড়ান্ত অবহেলার মধ্যে ; মানুষের প্রেমে যে পরিপূর্ণ হতে পারত —নিষ্ঠুর হাত বাড়িয়ে দেবতা ছিনিয়ে নিয়েছে তাকে ।

—রাস্তা ছেড়ে সরে দাঁড়াও ! এমন করে দাঁড়িয়ে আছ কেন পথ জারুড়ে ?

একজন পাথিক ধর্মকে উঠাল । সংকুচিত হয়ে শওখদন্ত সরে গেল একপাশে ।

দাঁড়িয়েই সে আছে বটে । সামনে একটি বিরাট প্রাসাদ । তার সিংহম্বারের ভেতর দিয়ে সেই শোভাবাণ্ডা ভেতরে অদৃশ্য হয়ে গেছে । সেই সঙ্গে অদৃশ্য হয়েছে রাণির সেই শ্বেতপদ্য, আর দিনের সেই নীলাশ্মলা অপরাজিতা । ভেতর থেকে আসছে মানুষের কোলাহল—উৎসবের মুখরতা ; ঘাঁথে ঘাঁথে সেই কোলাহল ছাপিয়ে শুনতে পাওয়া যাছে বাঁশির সুরে সুরে বিহুল মন্দিরতা ; উঠছে মন্দসের গুরু গুরু ধূনি, তার সঙ্গে মিলিত নারীকষ্টের গানের গুঞ্জন । যেন এক ঝাঁক মধুমতি মৌমাছি উড়ছে ।

ওখানে শওখদন্তের প্রবেশ নিষেধ ।

—সর—সর—সরে যাও—

—আসাসোঁটাধারী একদল মানুষ আসছে এগিয়ে । স্পষ্টই বোৰা যায়— রাজার সৈন্য । শওখদন্ত তাকিয়ে দেখল, একটি বিশাল হাতী আসছে তাদের পেছনে । পতাকা উড়ছে, হাতীর হাওড়ায় সোনা-রূপের দীঁপ্তি বলমল করছে সূর্যের আলোয় । তার ওপরে জরিদার এক বিরাট মথমলের ছাতা ।

রাজা আসছেন ।

বাঁড়িটার সামনে শুধু শওখদন্তই নয়—একপাল ভিখারীও আশায় আশায় অপেক্ষা করছিল । তাদের লক্ষ্য রূপের দিকে নয়—তাদের প্রয়োজন অত্যন্ত শুল । ভাগ্যবানের উৎসব-বাঁড়িতে নিষ্ঠয় কিছু দান-ধ্যান হবে—কিছু খাদ্যও হয়তো বিতরণ করা হবে এই শুভ উপলক্ষ্যে । লুক্ষ চোখ মেলে তাকিয়ে ছিল তারা ।

রাজার সৈন্য আর হাতীর আবির্ভাবে দু দিকে সভরে ছিটকে গেল তারা । একজনের গায়ের ধাক্কা লেগে অপ্রস্তুত শওখদন্ত হঠাৎ মুখ থুবড়ে পড়ল মাটিতে । যখন উঠে দাঁড়াল, তখন হাঁটুর কাছটাম ছেড়ে গেছে অনেকখানি —দাঁতের গোড়া দিয়ে রক্ত পড়ছে ।

ଶକ୍ତି !

କତ ଦୂରେର ମେ—କତ ଦୂର୍ଲଭ—ଏହି ରୁଚ ଆଘାତେ ସେନ ମେ ପ୍ରଥମ ଉପଲବ୍ଧି କରିଲ ମେହି କଠିନ ସତ୍ୟଟାକେ । ସାମନେର ସିଂହଚାରଟା ଶକ୍ତି କରେ ଥୁଲେ ଗେଲ । ମାଥା ନତ କରେ ଦୂର ଧାରେ ଏମେ ଦୀଢ଼ାଲେନ ଅନେକଗୁରୁଳି ସ୍ଵର୍ଗଜିତ ମାନ୍ୟ—ଆଜକେର ଭାଗ୍ୟବାନ ଗୃହସ୍ଥୀମୀ ଶ୍ଵର୍ଯ୍ୟ ରାଜାକେ ଅତିଧିରଙ୍ଗେ ପେଇସେହେନ ତା'ର ବାଡ଼ିତେ । ଗଲାଯ ମୋନାର ଘଷ୍ଟାର ଧର୍ବନ ତୁଳେ—ଦୀର୍ଘୀ ହାଓଦାର ବଲକେ ଚାରଦିକ ଚକିତ କରେ ଦିରେ—ବିରାଟ ମଥମଲେର ଛାତାର ବିପୁଲ ଗୌରବ ଘୋଷଣା କରେ ରାଜାର ହାତୀ ପ୍ରବେଶ କରିଲ ଭେତରେ । ଭୟାତୁର ଭିଥାରୌଦେର ମଙ୍ଗେ ଦୂର୍ଭାଗ୍ୟ ଶତ୍ରୁଦତ୍ତଙ୍କ ସେବିଦକେ ତାକିରେ ରଇଲ ରବାହୁତେର ମତୋ ।

ଏଥନ ଓଖାନେ ହୟତେ ଆବାର ନତୁନ କରେ ନାଚ ଶୁଣୁ ହେବ ଶକ୍ତାର, ରାଜ-ଅତିଧିର ସଞ୍ଚାନେ ନତୁନ ସ୍ଵର ବାଜିବେ ବାଣିତେ, ନତୁନ ତାଲେ ଗୁରୁ ଗୁରୁ କରେ ଉଠିବେ ମୁଦ୍ରଙ୍ଗ । ନତୁନ ମୁଦ୍ରାଯ, ନତୁନ ଦେହଛନ୍ଦେ ଦେବଦାସୀ ଦେବତାର ପ୍ରତିନିଧି ରାଜାକେ ଜାନାଲେ ତାର ବନ୍ଦନା ।

ଏଇ ମାର୍ବଧାନେ ମେ କୋଥାଯ ?

ମୁଖେ ଏକଟା ଲବଣ୍ୟ ମ୍ୟାଦ । ଦାଁତେର ଗୋଡ଼ା ଦିରେ ବିଶ୍ଵଦ୍ଵ ବିଶ୍ଵଦ୍ଵ ରଙ୍ଗ ପଡ଼ିଛେ । ଛଡେ-ଯାଓୟା ହାଟ୍ଟୁଟାଯ ଏକଟା ତୀକ୍ଷ୍ଣ ଜାଲାର ଚମକ । ନିରୂପାଯ କୋତେ ଏକବାର ତୋଟ କାମଡ଼ାଲେ ଶତ୍ରୁଦତ୍ତ—ତାରପର ଫିରେ ଚଲିଲ ।

ଉଦ୍ଧବ ପାଣ୍ଡା କିଛି କି ଅନୁମାନ କରେଛିଲ ? ବୋଝା ଗେଲ ନା ।

—ଶେଷ ଆର କତିଦିନ ଥାକବେନ ପରୀକ୍ଷାମେ ?

ଶତ୍ରୁଦତ୍ତ ଏକବାର ଚକିତ ଚୋଥ ତୁଲିଲ । କିଛି ଏକଟା ଅନୁମାନ କରତେ ଚାଇଲ ଉଦ୍ଧବେର ଅଭିବ୍ୟାଙ୍ଗିତେ ।

—ଆରୋ ଦିନ କରେକ ।

ଉଦ୍ଧବ ଘୁମ ହାମଲ : ଭାଲଇ ତୋ । ଦେବକ୍ଷାନ—ଯେ କଦିନ ଥାକବେନ, ମେ କଦିନଇ ପଣ୍ଯଲାଭ ହେବ । ତା ହଲେ କାର ଭୋଗ ଆନାବ ଆଜ ? ଜଗମାଥେର, ନା ବଲଭଦ୍ରେର ?—ସାର ଥିଲି ।

ଉଦ୍ଧବ ଏକଟି ଚୁପ କରେ ରଇଲ : ଆପନାର କି ଏଥାନେ କୋନୋ ବାଣିଜ୍ୟର କାଜ ଆଛେ ?

—ହଁ । କିଛି ପାଥରେର ଜିନିସ, ବିନ୍ଦୁକେର ମାଲା ଆର କାଢି ନିତେ ହେ । ତା ଛାଡ଼ା ହରିଗେର ଚାମଡ଼ାଓ କିନବ ଭାବାଛ ।

—ତାଇ ଜିଜ୍ଞାସା କରାଇଲାମ ।—ଉଦ୍ଧବ ମରେ ଗେଲ ।

ଠିକ କଥା । ପାଥରେର ଜିନିସ—ବିନ୍ଦୁକେର ମାଲା । ଶତ୍ରୁଦତ୍ତଙ୍କ ମନେ ପଡ଼େ ଗେଲ । ଏ କୋନ, ପାଗଲେର ମତୋ ଏକଟା ଅର୍ଥହୀନ ମନ ନିଯେ ଘୁରେ ବେଡ଼ାଛେ ମେ ? ନିଜେର କାଜକର୍ମ ସବ ପଡ଼େ ଆଛେ—ସେଗୁଲୋ ଏଇ ମଧ୍ୟେଇ ଦେରେ ନେଇୟା ଉଚିତ ଛିଲ । ତା ଛାଡ଼ା ସାମନେ ଦୃଶ୍ୟର ଦର୍ଶକ-ପାଟନେର ପଥ—ସିଂହଳ ଏଥାନେ କତ ଧରେ ! ମାର୍ବଧାନେ ନିତିଲ କାଲେ ମୁହଁର ମତୋ ସମ୍ମନ । ଏଭାବେ କି ଏଥାନେ ପଡ଼େ ଥାକା ଚଲେ ।

সামা শরীরে মনে একটা ঝাঁকুনি দিয়ে শওখদন্ত উঠে দাঁড়াতে চাইল। ঠোঁটের কোণা এখনো একটু খানি ফুলে রয়েছে—হাঁটুতে ষষ্ঠগাঁথ চমক দিচ্ছে থেকে থেকে। এই আঘাত—এই লাঞ্ছনা—এ যেন তারই ভবিষ্যতের প্রতীক। আর নয়—আর নয়। দক্ষিণের অসংখ্য মন্দিরে এ-রকম সংখ্যাতীত দেবদাসী আছে; তাদের সকলের জন্যে দুর্ভাবনার ভার বইতে পারে—এমন শক্তি তার নেই।

দক্ষিণ পাটন। গোলাম আলি। আর—আর সোমদেব।

আকস্মিক ভয়ের আঘাতে রোমাণ্ডিত হয়ে শওখদন্ত উঠে দাঁড়াল। এ দৃঃস্থন তার দ্বর হোক—এই মোহ ছিম হোক তার।

এক বলক হাওয়া এল তার ঘরে। শীতল, লবণ্য হাওয়া। সমুদ্রের ডাক। পাটনের হাতছানি। দ্বৰদ্বৰামত ধার জন্যে প্রসারিত হয়ে আছে—তাকে এভাবে এক জায়গায় নোঙর ফেলে থাকলে চলবে না।—কাল—কালই যাত্রা শুরু করতে হবে তাকে।

কিন্তু!—

শওখদন্ত বিনুকের মালা কিনছিল। সারাটা বেলা কেটে গেল বাস্ততার মধ্যে। সবচেয়ে আনন্দের কথা, এই বাস্ততার তাড়ায় আর একবারও শঁশ্পার কথা তাকে পীড়া দেয়নি। আম্বেত আম্বেত তার ব্যাধিটা সেরে আসছে, সে স্বাভাবিক হয়ে উঠছে—এই-ই তার প্রমাণ।

কিন্তু!

—ওই যে বাড়িটা দেখছ না? ওই যে মাথার ওপরে কবৃতরের ছোট ঘরটি ওই বাড়িতেই শঁশ্পা থাকে।

শঁশ্পা! যেন পেছন থেকে একটা ছুরির ঘা লাগল শওখদন্তের। ফিরে তাকাল তৎক্ষণাত।

নিতান্তই সাধারণ মানুষ। রাজার হাতী আর মন্দিরের সেরা নর্ত'কীর মধ্যে যাদের কোত্তহলে কিছুমাত্তও তারতম্য ঘটে না কখনো। জললস্ত চোখ মেলে সে চেয়ে রাইল তাদের দিকে।

—হা, ওইটোই শঁশ্পার বাড়ি!—একজন সাধারণ মানুষ আর একজনকে বলে চলল।

—কে শঁশ্পা?—মুঢ় চিতৌয়ি জনের জিজ্ঞাসা। অসীম হিংসায় শওখদন্তের ইচ্ছে হল, লোকটাকে সে প্রবলভাবে একটা আঘাত করে বসে।

—শঁশ্পাকে চেনো না? মন্দিরের প্রধান দেবদাসী। রূপে ঘোবনে তার তুলনা নেই।

চিতৌয়ি জন এবার নির্বাদের মতো রসিকতা করে বললঃ সে কি হে! তোমার নিজের শ্বীর চাইতেও? বাড়িতে গিয়ে কথাটা যেন আর চিতৌয়ি বাবু উচ্চারণ কোরো না।

—কেন, ভৱ কিসের?

শিতায় জন অঙ্গে অঙ্গে হাসল : একবার বলে দেখলেই বুঝতে পারবে ।

অসহ্য । শওখদন্ত আর দাঁড়াল না । চাকতে অদ্য দুর্নির্বার টান পড়েছে নাড়ীতে । সারা দিন থাকে সে অবদমনের মধ্যে চেপে রেখেছিল—শিবগুণ বেগে মুক্ত পেয়েছে সে ।

—কী হল বিষ ? নেবেন না জিনিসগুলো :—দোকানদার বিষ্মত প্রশ্ন করল ।

—আসছি—

শওখদন্ত দ্রুত পা চালাল । আর সে থাকতে পারছে না ! যা চেয়েছে তা পেয়েছে । ওই বাড়িটা !—যার মাথার ওপরে কবৃতরের ছোট ধরাটি ! ডাইনির দ্রুঁট ! দুর্বার আকর্ষণ ।

বেলা পড়ে এসেছে । চারদিকে শীত-সম্ম্যার পাঞ্চুর ছায়া । নেশাগুষ্ঠ পায়ে হাঁটতে লাগল শওখদন্ত । এই তো বাড়ি ! এখানেই শশ্পা থাকে !

পিতলের মোটা মোটা কীলক-বসানো দরজা ভেতর থেকে ব্যথ । ন্তাগুরু এবং প্রধান পুরোহিত ছাড়া আর কারো ঢোকবার অধিকার নেই এখানে ।

শওখদন্ত বাড়িটার চারদিকে ঘুরতে লাগল আচ্ছের মতো । তারপর পেছন দিকে—যেখানে দ্রুঁট উঁচু দেওয়ালের মাঝখানে একটুখানি ফাঁকা জায়গা—সেইখানে গিয়ে সে দাঁড়াল । চোখ মেলে তাকাল ওপর দিকে । আশ্চর্য ! এও কি স্বভব ! এতখানি আশা কি স্বনেও করেছিল ?

ওপরে জানালায় বসে যে মেয়েটি চুল বাঁধেছিল—সে শশ্পাই ! না—আর কেউ হতেই পারে না ! তার পরনে এখন বাস্তী রঙের শার্ডি—দেহের কনকচাঁপা রঙের সঙ্গে সে শার্ডি যেন একাকার হয়ে মিশে গেছে । তার ঘুখের ওপর বেলাশেষের রক্ত-রোদ্ধ পড়েছে—যেন নিশীথ-ঘন্ষণ্ডের সেই আশ্চর্য প্রদীপের আলো । রাশি রাশি কালো সাপের মতো বিস্পৰ্শ অজস্র চুল তার চাঁপার কলির মতো আঙ্গুলগুলির মধ্যে খেলা করছে ।

শওখদন্ত সম্মাহিতের মতো দাঁড়িয়ে রইল সেখানে ।

মেয়েটি কি দেখতে পেল তাকে ? একবারও কি তার ঘুখের ওপর দ্রুঁট অতল চোখের দ্রুঁট এসে পড়ল ? শওখদন্ত বুঝতে পারল না । একটা গভীর ঘুমের মধ্যে সময় কেটে চলল—আলো নিভল, নামল অশ্বকার । শওখদন্ত ভাল করে জানতেও পারল না—কখন চুল বাঁধা শেষ হয়ে গেছে মেয়েটির—কখন ব্যথ হয়ে গেছে জানালাটা ।

একটা দীর্ঘ-ব্যাস ফেলে চলে যাবে, এমন সময় ঘটল পরমতম আশ্চর্য ব্যাপার ।

সামনের প্রাচীরের গায়ে একটি ছোট দরজা নিঃশব্দে খুলে গেল । দেখা দিল একটি তরুণী । চাপা গলায় ডাকল, শেঠ !

শওখদন্তের সর্বাঙ্গ কেঁপে উঠল থরথরিয়ে ।

মেয়েটি ঠোঁটে আঙ্গুল দিলে : কোনো কথা বলবেন না । আপনি আগার সঙ্গে ভেতরে আসন্ন । দেবদাসী শশ্পা আপনার দর্শন প্রার্থনা করে ।

শঙ্খদন্ত অস্বচ্ছ ঘোলাটে চোখ মেলে মেরেটির মুখের দিকে তাঁকিয়ে রইল। পার হয়ে গেল কয়েকটা অসাড় নিশ্চেতন মুহূর্ত। সমস্ত ব্যাপারটা কি স্বনের মধ্যে ঘটে চলেছে? অথবা এমন স্বনও কি সম্ভব? স্বনেরও একটা সীমা আছে—সেই সীমা ছাড়িয়ে যেখানে পৌঁছনো ষায়—একমাত্র বাতুকাতাই তার নাম।

এ উত্থব পাঞ্জাব বাড়ি নয়। মধুক রসের নেশায় সে অভ্যন্ত নয়—গৈষটীও না। এই বেলাশেষের আলোয়—এই শীত-তীক্ষ্ণ বাতাসে, শ্যাওলাধুরা একটা অতিকায় প্রাচীরের পাশে সে ঘুমের ঘোরেই পথ হেঁটে আসেনি! প্রায় নিঃশব্দে সামনের যে ছোট দরজাটি খুলে গেছে আর একটি তরুণী যেমন শূন্য থেকে আবিভূত হয়েছে সেখানে—এও তো মরীচিকা বলে বোধ হচ্ছে না!

মেরেটি আবার কথা বললে। মৃদু হাওয়ায় ফুলের পাপড়ি যেমন নড়ে—তেমনি শিথিলভাবে অঙ্গ একটু নড়ল ঠোঁট দৃঢ়ি।

—শেষ, শূন্যতে পাছেন না? দেবদাসী শংপা আপনার পদধূলি চাইছে।

রূপ্ত্ব কঠনালীর ভেতরে এতক্ষণে কথার আবেগ স্ফুরিত হয়ে আসতে চাইল। একটা অফ্স্ট শব্দ করল শঙ্খদন্ত।

মেরেটি আবার সতক'তার একটা আঙুল তুলল ঠোঁটের ওপরে।

—কেনো শব্দ করবেন না। ভেতরে চলে আসুন।

পদ্ধতুল নাচের খেলনার সূতোয় টান পড়ল। শরীরে নয়—তার বুকের শিরাগ্রামিথতে। চোরাবালির ওপরে পা পড়লে যেমন হয়—তেমনি ভাবেই বুঝি তরল হয়ে গেল মাটিটা। যেন জলের ওপর দিয়ে হেঁটে চলল শঙ্খদন্ত—প্রত্যেকটি পদক্ষেপ এক একটা ঢেউ লেগে টলে টলে যেতে লাগল তার।

যেমন নিঃশব্দে খুলোছিল, তেমনি নীরবেই ব্যথ হয়ে গেল পেছনের দরজাটি। একটা পাথর-বাঁধানো প্রশস্ত অঙ্গন পার হয়ে—একটি উধূ-গামী সিঁড়ি আগ্রহ করে ঘাশন্ত্যে উঠতে উঠতে অবশেষে একটি দীর্ঘ বারান্দায় পৌঁছে যেন খানিকটা স্বাভাবিক হল শঙ্খদন্ত। মনের অসাড় অবস্থাটা পার হয়ে গেছে—বুকের ভেতরে শুরু হয়েছে বড়ের পালা। রক্তে সমন্বয় দূলছে এখন। যে মেরেটি পথ দৰ্দিয়ে এনেছিল, আর একটি বড় দরজার সামনে এসে সে থেমে দাঁড়াল। সমন্বন্ধনীল রেশমী পদাটি লঘু হাতে সরিয়ে দিয়ে বললে, শেষ, ভেতরে যান।

—ভেতরে?—রক্তে যে সমন্বয় দূলছিল এবার সে মাথার মধ্যে ভেঙে পড়ল। সংশয়ক্রান্ত ক্ষীণ গলায় শঙ্খদন্ত বললে, না, থাক।

রক্তপ্রবাল রেখার মতো পাতলা ঠোঁট দৃঢ়ি অঙ্গ একটু বিকশিত হল মেরেটির। কোতুকে চকচক করে উঠল চোখ।

—বাইরের দরজার তো ভিধারীর মতো দাঁড়িয়ে ছিলেন, পাওয়ার সময় যথন হল তখনই শয়?

—না, ভয় নয়। শঙ্খদন্ত উদ্ব্রাশ্য গলায় বললে, আমি বরং ফিরেই থাই।

—তা হলে আগেই শাওয়া উচিত ছিল।—মেরেটি হাসলঃ বাড়ির ভেতরে অখন ঢুকেছেন, তখন আদেশ না পাওয়া পর্যবেক্ষণ চলে শাওয়ার পথ নেই। ভেতরে যান শেষ, তব নেই। দেবদাসী শশ্পাকে লোকে আর যা খুশি ভাবতে পারে, কিন্তু তাকে কখনো কারুর বাষ ভালুক বলে মনে হয়নি।

বাষ-ভালুক নয়। তার চাইতেও ভয়ঙ্কর। দেবতার ফুল। তার দিকে মানুষের চোখ পড়লে দেবতার ক্রোধ অশ্ব-শলাকার মতো অশ্ব করে দেবে চোখকে।

সমুদ্র-সূনীল রেশমী পদাটিকে আরো একটু ফাঁকা করে ধরল মেরেটি।

যা হওয়ার হোক। শওখদস্ত ঘেন পাহাড়ের চূড়ো থেকে নিচের শূন্যতায় ঝাঁপ দিয়ে পড়ল।

প্রথমে কয়েক লহমা কিছুই চোখে পড়ল না তার। একরাশ সূর্যাস্তের ঘূর্ণন্ত ভেতরে ঘেন তালিয়ে গেল সে। ধূপের গুরু—ফুলের গুরু। নিশ্চীথ-রাজতে রহস্যময় মিস্টারের সেই আশ্চর্য পরিবেশ ঘেন আবার ফিরে এসেছে তার কাছে। একটি শব্দও ঘেথানে উচ্চারণ করা যায় না—একটি নিষ্পাস পর্যবেক্ষণ ফেলা যায় না—শুধু বিষ্ণু বিষ্ণু বয়ে কোনো অভাবনীয়ের জন্যে প্রতীক্ষা করতে হয়!

—নমস্কার, আসুন।

স্বর নয়—সূর। সূর্যাস্ত ধূপের আড়ালটা সরে গেছে একটু একটু করে। রূপো দিয়ে গড়া একটি সাপের প্রসারিত ফণার ওপরে মণির মতো প্রদীপ জ্বলছে; জালিকাটা ব্রহ্ম-পাথরের ধূপাধাৰ থেকে বলকে বলকে উঠে আসছে সূর্যভির কুয়াশা; দারুবন্দের একখানি পর্টচত্রের ওপরে শুভ্র একছড়া মালা দৃলছে। রঞ্জরঙের শার্ডি আৱ নীল কাঁচুলিৰ আবৰণে, বৰ্কেৱ ওপৰ দৃটি নিবিড় কালো বেণী দৃলিয়ে দেবদাসী শশ্পা দাঁড়িয়ে।

—বসুন, শেষ।

পাশেই চম্পনকাঠের চিপ্পকুবা একটি চৌকি। ঘন্টের মতো শওখদস্ত তার ওপৰে বসে পড়ল। বসতে না পারলে মাথা ঘূরেই পড়ে যেত হয়তো।

কিন্তু লাল শার্ডি, নীল কাঁচুলি, আৱ দৃটি কালো বেণীৰ দিকে শওখদস্ত আৱ চোখ তুলে চাইতে পারল না। এ সে কৱেছে কী? এ কোথায় এসে দাঁড়াল? হীৱার বিবেৱের মতো যে জ্বলা এতক্ষণ তার স্নায়ুতে জ্বলছিল—যে নেশাৰ উগ্রতা কীটেৱে মতো কেটে কেটে খাচ্ছিল তার মাস্তুক—এই মুহূৰ্তে তাদেৱ এতটুকু অস্তিত্বও আৱ অনুভব কৱাহে না শওখদস্ত। চক্ষেৱ পলকে ঘেন মুক্তিস্থান হয়ে গেছে তার। আস্তহত্যা কুৱাৰ বোঁকে একটা মানুষ ঘেমন একটু একটু কৱে তার ছুরিতে শান দেয়, তারপৰ তীক্ষ্ণ উজ্জ্বল ফলাটাকে নিজেৰ বুকে বাসিয়ে দেবাৰ আগে ঘেমন হঠাৎ জীবনেৱ ম্ল্যাটা ধৰা পড়ে তার কাছে—ঠিক তেমনি একটা চমক বিদ্যুতেৱ মতো থেলে গেল শওখদস্তেৱ শৱীৱে। রাজাৰ হাতীৰ সামনে ধাকা থেৱে ছিটকে পড়োছিল সে—অনুভব কৱেছিল দেবদাসী শশ্পা কত দূৰেৱ তারা

—কোন্ অ-ধর্ম দিগন্তের ইত্ত্বন্ । কাছে এসে মনে হল —সামনে সে এক ছায়ামূর্তি'কে দেখতে পাচ্ছে । ইত্ত্বন্ নয়—ইত্ত্বজ্ঞাল । হৃষতো চোখ তুলে চাইলেই শওখদন্ত দেখবে শশ্পা নেই—এই প্রাসাদ নেই, কোথাও কিছুই নেই । শুধু—একটা ঘন-অশ্বকার নির্বড় অরণ্যের ভেতরে অন্ধের মতো দাঁড়িয়ে আছে সে ।

অবিব্রাস্য কয়েকটা নীরব মুহূর্ত । সূর্যভিত কুহেলিকার মতো ধূপের গন্ধ ঘূরে বেড়াচ্ছে ঘৱময় । দুর্ধরাজ সাপের ফণার ওপর মণির মতো রূপালি আধারে দীপ জললেছে । মায়ামূর্তি'টা স্থির দাঁড়িয়ে আছে—যে-কোনো সময় ধূপের ধোঁয়ার ভেতর নিঃশেষ হয়ে মিলিয়ে যেতে পারে ।

—শেষ কোন্ দেশের মানুষ ?

মায়ামূর্তি'র গলায় বাস্তব প্রশ্ন ।

এবাবে শওখদন্ত চোখ তুলল । অপরূপ রূপবতী দেবদাসী'র দিকে তাকিয়ে রইল অপলক চোখে । শ্বেত পদ্ম ? অপরাজিতা ? না, রক্তজবা ?

আর একটি চোঁক টেনে আসন নিলে শশ্পা । স্বশ্নমসভ্যা ক্রমশ ধরা দিচ্ছে বাস্তবের ব্যক্তরেখায় । লাল শাড়ির সীমান্তে যেখানে দুটি ন্ত্য-চণ্ডি পায়ের পাতা আপাতত স্তৰ্য হয়ে আছে, তারই দিকে দ্রষ্টি নামিয়ে এই প্রথম সহজ গলায় সে উত্তর দিতে পারল ।

—আমি গোড় দেশের বণিক । আমার বাড়ি সপ্তগ্রাম ।

—আপনার চেহারা দেখেই তা বুঝতে পেরেছিলাম । তা ছাড়া বেশ-বাস, কানের বীরবোলি—শশ্পার স্বরে তেমনি সূর বরে পড়তে লাগল : এখন তো বাণিজ্য বায়ু বইছে । আপনি কি তীর্থদর্শনে এসেছেন, না বাণিজ্যের জন্যে বেরিয়ে পড়েছেন ?

—আমি বাণিজ্যে চলেছি । যাব সিংহলে ।

—কী আনতে যাচ্ছেন বণিক ?

অশ্বর্য, এই কি আলোচনার ধারা ? এই ধরনের বৈষয়িক আলাপ শোনবার জন্যেই কি তাকে ডেকে এনেছে মেয়েটা ? সন্ধার ওপরে অসহ্য চাপ পড়া কতগুলো ভয়ঙ্কর অশ্বুত মুহূর্ত' কি সে কাটিয়েছে এরই জন্যে ? এ কোন্ কোতুক ? এর উদ্দেশ্যই বা কী ?

শওখদন্ত বললে—মুস্তা আনতে যাব সিংহলে । আর আনব কপী'র। হাতী'র দাঁত ।

চোঁকির ওপরে শশ্পা নড়ে বসল একবার । বাম দিক থেকে সরে গেল শাড়ির আঁচল—নীল পর্বতচূড়া দেখা দিল রক্তমেঘের আড়াল থেকে । পর্বতের পাশে সোনালি বর্ণার মতো ঝলকে উঠল রঁগিহার ।

একটা আশ্বর্য হাসি ফুটে উঠল শশ্পার ঠোঁটে । স্বশ্নম-কঢ়গনার অতলে হাঁরিয়ে গিয়ে যে-হাসিকে রূপালি করে তুলতে চায় পাখিবী'র শ্রেষ্ঠ শিল্পী ; যে সূতনুকার হাসির ধ্যানে কল্পাস্ত তম্ভয় হয়ে থাকে রূপদক্ষ দেবদন্তের দল ।

—পটুবক্ষের বিনমরায়ে শ্রেষ্ঠী সিংহল থেকে নিয়ে আসবেন চাঁদের টুকরোর

মতো এক একটি অতুলনীয় ঘূঁঠো ; কিন্তু তা সঙ্গেও তাঁর দ্বিতীয় কোন ঘূঁঠা মৃত্যুর ওপর ? আর যে ঘূঁঠা মৃত্যুর চারদিকে তিমি আর হাঙ্গর পাহাড়া দিচ্ছে—শেষকে যা আয়ত্ত করতে হবে জীবনের বিনিময়ে ?

নীল পাহাড়ের কোলে যে সোনালি ঝর্ণার শওখদত্তের ঘন ঝাঁপিয়ে পড়তে চাইছিল, তড়িৎগতিতে তা ফিরে এল সেখান থেকে । পাহাড়ের চূড়ায় একটি ঘন কালো বেণী ফণ তুলন কাল-অঙ্গরের মতো ।

—আঘ—

শওখদত্ত কথাটা শুন্দি করল মাট, শেষ করতে পারল না । জানালা দিয়ে হাওয়া এল খানিকটা । মণির নিষ্কম্প শিখাটা দূলে উঠল—জলের ওপর কাঁপতে থাকা জ্যোৎস্নার মতো একটা অলোকিক আভা দূলল শশ্পার ঢাখে-মুখে ।

—অনেক সমুদ্র পাড়ি দিয়েছেন আপনি । অনেক বাণিজ করেছেন । আজ আপনার এ-ভুল করা উচিত ছিল না ।

—ভুল কেন ?—যে-নির্বিড় অধ্যকার অরণ্য থেকে কাল-অঙ্গর নেমে এসেছে, বার প্রাত়রেখায় জলছে সম্ম্যাতারার মতো কুঙ্কুম-কণা, তারই ভেতরে যেন নিরুপায় ভাবে হারিয়ে যেতে লাগল শওখদত্ত, প্রশ্ন করলে নিতান্ত অর্বাচীনের মতো : কিসের ভুল ?

আবার সেই হাসি ফুটল শশ্পার মুখে । সেই আশ্চর্য হাসি—ধার কল্পনায় তুলিতে স্বপ্নের রঙ মিলিয়ে প্রলেপ টেনেছে ধীমান—যাকে প্রকাশ করবার পথ না পেয়ে অধ্যকার পাহাড়ে প্রেতাভাব মতো রাণি জাগরণ করে বেড়িয়েছে শিঙ্গপী বীতপাল !

শশ্পা বললে, তা হলে আর একটু স্পষ্ট ভাষায় জানাতে হল । আজ যে প্রাচীরের পাশে এসে আপনি দাঁড়িয়ে ছিলেন, আসলে ওটা একটা মৃত্যুর ফাঁদ ছাড়া আর কিছুই নয় ।

—মৃত্যুর ফাঁদ ?—শওখদত্তের ঢাখ চকিত হয়ে উঠল । শশ্পার মুখের কোনো অশ্বই যেন সে দেখতে পাচ্ছে না এখন । শুন্দি রাণির অরণ্যের প্রাত থেকে সম্ম্যাতারাটি স্থির দ্বিতীয়তে তারিকয়ে আছে তার দিকে ; যেন তারই একটি আলোকরেখাকে আশ্রয় করে নেমে আসছে শশ্পার স্বর । আকাশ থেকে—মৃত্যুর ওপার থেকে । তার স্বরে যেন কোথাও কোনো ধূনি নেই ; একটা সূচিস্কৃত আলোকরেখা হয়ে তা তার মাঞ্চতক্ষের কোষগুলিকে বিশ্ব করে চলেছে !

—শ্রেষ্ঠী কি জানেন না—এই নগরে প্রাচীরের পাশের ওই নির্জন জায়গাটিই সব চাইতে ভয়ঙ্কর ? ওখানে একটি দৃঢ়ি নয়,—শত শত মৃত্যু-আঘাত দীর্ঘস্থাস আর অভিসংশ্লাপ মিশে রয়েছে ? না জেনে আপনি প্রেতপুরীতে পা দিয়েছেন শ্রেষ্ঠী—আঘাকেরা আপনার হাত ধরে মৃত্যুর ঘেঁষে আকর্ষণ করে নিয়ে যাবে ।

সম্ম্যাতারাও আর দেখা ষাঁচে না । শুন্দি কালো অরণ্য । শুন্দি মৃত্যু-না. র. গৃ—৬

লোকের ইঙ্গিত। আর একবার প্রদীপের শিখাটা দূলে উঠল—ডান দিকের বেণীটা দূলে উঠল এইবার—যদ্যম তেজে জাগল আর একটা কাল-অঙ্গর।

শংগ্পার স্বর তেমনি সুচিমুখ আলোকের মতো এসে বিধে মিঞ্চিকের কোষে কোষে; কিন্তু সৃষ্টি নয়—সৃষ্টিকারণ। বিদ্যুৎ বিদ্যুৎ সাপের বিষ ক্ষরিত হচ্ছে তা থেকে—একটু একটু করে ছাঁড়িয়ে ঘাষে রক্তের ভেতরে।

শংগ্পা বলে চলল, শুধু আজই নয়। এক বছর, দু বছর, দশ বছরও নয়। কতকাল থেকে কে জানে—মন্দিরের প্রধান দেবদাসী দিন কাটিয়ে গেছে এই প্রাসাদে। এই জানালায় বসে সে চুল বেঁধেছে, এই নাগ-প্রদীপে আলো হয়েছে তার ঘর—এরই মর্ম-র-বিস্তারের ওপর মন্দপের গুরু, গুরু তালের সঙ্গে আর বীণার ঝঙ্কারে ঝঙ্কারে সে নাচের পা ফেলেছে। তাকে দেখে কত মানুষ লোভে চগ্ল হয়ে উঠেছে। আলেয়ার ডাক শুনে ছুটে এসেছে এখানে— দাঁড়িয়েছে এই প্রাচীরের পাশে, দীর্ঘস্বাস ফেলেছে। তারপর যথাসময়ে রাজার প্রহরী এসে শিকলে বেঁধেছে তাকে। দেবতার দাসীর প্রতি পাপদ্রষ্ট ফেলবার অপরাধে বিচার হয়েছে তার—কুঠারের ঘায়ে তার ছিমমুড় গড়িয়ে গেছে মাটিতে। শেষ, আপনি যেখানে দাঁড়িয়েছিলেন, ওটা সেই শ্রশান। ওখানে সেই সব অত্যন্ত প্রেতের আনাগোনা। তাদের সেই বিভীষিকার আতঙ্কে এই নগরের সাধারণ মানুষ দিনের আলোয় পর্যন্ত কখনো ওখানে আসে না।

শঙ্খদন্ত তাকিয়ে রইল। পাহাড়ের পাশে রক্তমেঘে যেন অঞ্জনবড়ের প্রবাভাস। কাল-অঙ্গরের ফণ দূলছে সোনালি ঝর্ণার ওপরে; কিন্তু ওই পর্বতচূড়োটা কি একটা নিশ্চল সমাধি? মৃত্যুর ঘন নীল অবগুঠন টেনে দাঁড়িয়ে?

কিন্তু—কিন্তু—মন্দিরের সেই রাত! সেদিন এন্দেহে কোথাও তো মৃত্যু ছিল না! সুরে-বাঁধা সোনার বীণার মতো প্রতিটি অঙ্গে সঙ্গীত জাগিছিল তখন। সেই রাত!

শংগ্পা বললে, এই কথাটা জানিয়ে দেবার জন্যেই আপনাকে ডেকেছিলাম। গোপনেই ডাকতে হয়েছে। প্রধান প্ররোচিত যদি জানতে পারেন তাহলে এর জন্যে কঠিন শাস্তি নিতে হবে আমাকে; কিন্তু তার চাইতেও বড় দার্যুষ অঙ্গকে সাবধান করে দেওয়া। সেই কর্তব্যই আর্য করলাম।

রাত্রির শ্বেতপক্ষ—স্কালের অপরাজিত। সম্ম্যায় সে রক্তজবা। শোণিত-ভরা থপ্পরের মধ্যেই সে শোভা পায়। কত ছিমমুড় লুটিয়ে গেছে তার পায়ের তলায়! আজ নয়—কাল নয়—কত বৎসর, কত শতাব্দী! সেই সব আত্মার শ্রশান ওই প্রাচীরের পাশে নয়—সে শ্রশান ছাঁড়িয়ে রয়েছে এই শংগ্পারই সর্বদেহে। দেবদাসী-পরশ্পরায় সেই সব অভিশপ্ত বৎসর আর নিরীক্ষক কামনাকে নিজের মধ্যে আহরণ করে নিয়েছে শংগ্পা। তার কালো চুলে তাদের শূন্যময় হতাশা তিমির-স্তৰ্য; সম্ম্যাতারা কুকুম-বিদ্যুৎ তাদেরই রক্ত দিয়ে রাঙানো; তার দ্বন্দ্যে তাদেরই উজ্জ্বল বাসনার বিকাশ; তার সমস্ত শরীরের

ছন্দোময় রেখায় রেখায় তারাই জড়িয়ে আছে সরীসৃপ-ভঙ্গিতে ।

কিছুক্ষণ সেই শশানকে প্রত্যক্ষ করল শওখদত্ত । তবু সেই আলো ।
সেই বীণা । সুকুমার তনুতে সদ্য-ফোটা পদ্মের প্রথম বিস্ময় । নির্বল ।
নিষ্পাপ । সেই রায় ।

কোন্টা সত্য ? কোন্টা মিথ্যা ?

শওখদত্ত হঠাতে মাথা তুলল । চুলে নয়—কপালে নয়—কালো মুক্তোর
মতো চোখের দিকে নয়—রস্ত-মেঘের দিকেও নয় । সেই চন্দন-মৃত্তি ।

শশান নয়—মন্দিরই বটে ! অনেক বলির পরে একজনের সিংধুলাভ ।

নিজের স্তৰ্য বিমৃঢ় ভাবটা আচমকা কাটিয়ে উঠল শওখদত্ত ।

—তারা ভীরু ! তাদের সাহস ছিল না ।

—কিসের সাহস ? এবার বিস্ময়ের পালা শশ্পার । সুক্ষ্ম হৃরেখা দুটি
জিজ্ঞাসায় সংকীর্ণ হয়ে এল ।

—তারা শুধু প্রার্থনাই করেছে । কেড়ে নিতে পার্নেন ।

—কেড়ে নেবে কাকে ? দেবদাসীকে ?

—দেবতার দাসী নেমে আস্তুক স্বর্গ থেকে ; কিন্তু মানুষের কাছ থেকে
ছিনিয়ে নেবার কী অধিকার দেবতার ? মানুষ তার ন্যায্য পাওনায় দেবতাকে
ভাগ বসাতে দেবে না । প্রতিবাদ জানাবে সে ।

হঠাতে তীক্ষ্ণ গলায় হেসে উঠল শশ্পা । সেই হাসির শব্দে ধ্বনের গম্ভীর
পর্যন্ত চমকে উঠল, দুর্ধরাজ নাগের মাথার রঙির মতো প্রদীপের শিখাটা
দূলে উঠল চাকত হয়ে ; নীল পাহাড়ের চূড়া থেকে রস্তমেঘের আবরণটা
আবার ঝর্লিত হয়ে পড়ল—চিক চিক করে উঠল গলার সোনার হার ।

শশ্পা বললে, শ্রেষ্ঠী, অত সহজ নয় । দারুণ নিজের হাত দুটিকে
বিসর্জন দিয়েছেন বটে, কিন্তু তাঁর চারিদিকের সশস্ত্র বাহুর অভাব নেই ।
পেছনের দরজা একবারই খুলেছে—বারে বারে তা আর খুলবে না । সামনে
দাঁড়িয়ে সাক্ষাৎ মৃত্যু । অন্ধের মতো সাপের গতে হাত চুকিয়ে দিলে তার
একটি মাত্র পরিগমাই ঘটতে পারে ।

শওখদত্ত এইবার—এই প্রথম তাকালো শশ্পার চোখের দিকে । দুর্ভাগ্য দামী
কালো মুক্তোর মতো সেই চোখ । সুতনুকার চোখের কথা ভাবতে গিয়ে এই
চোখেরই তো ধ্যান করছে রূপদক্ষ দেবদত্ত ; এই চোখের আলোটিকে ফোটাবার
জনাই তো ব্যর্থ ক্ষেত্রে রঙের পর রঙ মিশিয়েছে ধীমান ; এই চোখের
হাতছানিতেই তো নিশি-পাওয়ার মতো অন্ধকার পাহাড়ে পাহাড়ে অভিশপ্ত
আঞ্চার অভীসায় ঘূরে বেঁড়িয়েছে বৈতপাল !

শওখদত্ত বললে, কিছুই বলা যায় না ।

শশ্পা আবার তীক্ষ্ণ স্বরে হেসে উঠল : গোড়ের শ্রেষ্ঠী কি আমাকে
এখান থেকে কেড়ে নিয়ে যাওয়ার কথা ভাবছেন ?—কিন্তু ঘারপথেই একটা
শাশ্ত করুণায় তার হাসির স্বর থেমে গেল : তিনি হয়তো আজও কুমার ।
তাই একটা ঝোমাশ্কর কিছু করবার কক্ষণা তাঁকে উত্তোজিত করে তুলেছে ;

কিন্তু এসব ভাবতে ঘাওয়াও আস্থাত্যার সমান। শ্রেষ্ঠী রূপবান—দেখে মনে হচ্ছে ঐশ্বর্যের ও তাঁর অভাব নেই। নিজের দেশে ফিরে গিয়ে একটি সুস্ক্রীয় মেঝের পাণিগ্রহণ করুন তিনি—এসব বিকার দেখতে দেখতেই কেটে যাবে। তা ছাড়া গোড়দেশে তো তস্বী-শ্যামাদের জন্যে বিখ্যাত।

শঙ্খদন্ত বললে, যাদের সহজে পাওয়া যাবে তারা তো রাইলই; কিন্তু যাকে পাওয়া সবচেয়ে দুর্ভুক্তি—তারই জন্যে আমি চেষ্টা করে দেখব।

—কিন্তু বাণিজ্য ?

—লক্ষ্মীর আশাতেই লোক বাণিজ্য করে। তাকে পেলে আর কিছুরই দরকার নেই। না মৃত্ত্বা—না কপূর—না হাতীর দাঁত।

শঙ্গপা তেমনি গভীর গলায় বললে, লক্ষ্মী নয়, আপনার ভুল হচ্ছে। এ অলক্ষ্মী—এ বৃটা মৃত্ত্বা।

—আমি বাণিজক। কোন্টা খাঁটি আর কোন্টা মেকী সে আমি সহজেই চিনতে পারি।

শঙ্গপা হঠাতে আর্তস্বরে বললে, বাণিজক, আর নয়। আপনি ফিরে থান। এখনো সময় আছে। মৃত্ত্বাকে নিয়ে খেলা করবারও সীমা আছে একটা।

—সেই সীমাটাই আমি দেখতে চাই।

—কিন্তু পেছনের ওই দরজাটা আর খুলবে না।

—দেওয়াল পার হয়েই আমি আসব।

কয়েক মুহূর্ত ছুপ করে রাইল শঙ্গপা। তার টেঁটাট দৃঢ়ো অঙ্গ কাঁপতে লাগল।

—বাণিজক, আপনি গোড়ের মানুষ। মহাপ্রভু চৈতন্যের নাম শুনেছেন নিশ্চয় ?

কোথা থেকে কোথায় ! শঙ্খদন্ত চমকে উঠল অপরিমিত বিশ্বায়ে। নিজের অসহ্য আবেগকে অনেকখানি সংস্থত করে নিয়ে বললে, একথা কেন ?

—এমনই জিজ্ঞাসা করছিলাম। ষে-দেশের চৈতন্য মানুষের মন থেকে সব পাপ আর শ্রান্তি মুছে দিতে এসেছেন, সে-দেশের মানুষ হয়ে শ্রেষ্ঠীর কেন এই নির্লজ্জ লোভ।

শঙ্খদন্তের চোখ ক্ষেত্রে আর অপমানে দপ দপ করে উঠল।

—কে চৈতন্য ? নবব্রীপের ওই উচ্চাদাটা ?—সোমদেবের ভয়কর হিংস্র মৃত্যু শঙ্খদন্তের চোখের সামনে ভেসে উঠল : একটা ভৃত্য, একটা বিকৃতবৃদ্ধি—

দীপ্ত কঠে শঙ্গপা বললে, আর নয় শ্রেষ্ঠী, আর আপনাকে প্রশ্ন দেওয়া যায় না। পুরীর রাজা স্বয়ং খাঁর পারে মাথা নিচু করেছেন, আমার গুরু রায় রামানন্দ খাঁর সেবক, তাঁর সম্পর্কে একটি নিষ্পার কথাও আর শুনতে চাই না আপনার মুখ থেকে। আপনি একটা লুক্ষ হতভাগ্য—তার বেশী কিছুই নন। এবার আপনি যেতে পারেন শ্রেষ্ঠী—

রক্তমেঘ নয়, নীল পর্বতের চূড়া নয়—একটি আচ্য সুস্ক্রীয় স্বন নেই কোথাও। একটা হিংস্র বিশ্বেষ যেন ফণ তুলে দাঁড়িয়েছে সামনে।

শঙ্গপা ঘন ঘন ঘ্রাস ফেলতে ফেলতে বললে, আমার গুরু আমাকে মহাপ্রভুর

সেই মন্ত্র শুনিয়েছেন। আমি জগন্নাথের মতোই শ্রদ্ধা করি তাঁকে। তাঁকে যে অপমান করে, তাঁর মুখ দেখা ও পাপ। বাণিক, আপনি ধান—

অপমানে জজ্ঞারিত হয়ে শঙ্খদণ্ড উঠে দাঁড়াল। চৈতন্য! সোমদেব ঠিকই বুঝেছিলেন। ওই চৈতন্য—ওই বৈষ্ণবেরা সারা দেশকে ঘোরে আচ্ছম করে ফেলেছে। তাদের জালে জড়িয়ে পড়েছে দেবদাসী শশ্পাও।

আচ্ছা, দেখা ধাক। শাক্তের শক্তিরও পরিচয় দেবার সময় এসেছে।

শশ্পাই আবার কঠিন গলায় বললে, চিতা, শেঠকে বাইরে রেখে এস। একটু পরেই রামানন্দ এসে পড়বেন।

* * * *

বিকৃত কাননা আর বীভৎস ক্লোথ জুলছে মাথায়। শুধু রাজা নয়, শুধু জগন্নাথ নয়—চৈতন্য! আর এক শহুর!

মহাকালীকেই জাগানো দরকার। বৈষ্ণবের বিষাঙ্গ প্রভাব মুছে দিতে হবে দেশ থেকে। সোমদেবই ঠিক বুঝেছিলেন।

“পহিলাই রাগ নয়নভঙ্গ ভেল,
অনুর্ধ্ব বাঢ়ি অবধি না গেল—”

শঙ্খদণ্ড উৎকর্ণ হয়ে উঠল। একটা সংকীর্তনের দল আসছে। খোল-করতালের শব্দে ঘুর্থরিত হচ্ছে পথ। দলের মাঝখানে নাচতে নাচতে আসছেন একটি মানুষ। চাঁপা ফুলের মতো উজ্জ্বল স্বর্ণভ তাঁর গায়ের রঙ, কোমরে একটি গৈরিক কঠিবাস ছাড়া আর কোনো আবরণ নেই। অপ্রবৃত্ত প্রবৃত্ত মানুষটি। মৃহৃতের জন্যে মন্ত্র হয়ে রাইল শঙ্খদণ্ডের দ্রুতি।

“ন সো রংগ না হাম রংগণী
দ্রুত মন মনোভাব পেষল জানি—”

একটা নির্বিড় আবেগের উচ্ছ্বাসে চাকিতে আকুল হয়ে উঠল মন। অঙ্গুত সঙ্গীতের সুর—অঙ্গুত এই নাচ! যেন বুকের শিশি ধরে আকর্ষণ করে। আগুনের প্রলোভনে চগল পতঙ্গের মতো ওর ঘণ্টে গিয়ে ঝাঁপড়ে পড়তে ইচ্ছে হয়!

“এ সঁথি! সো সব প্রেমকহানী,
কান্তামে কহিব কিছুরহ জানি—”

পথের দুপাশে মন্ত্রমুখের মতো দাঁড়িয়ে আছে মানুষ। দেখছে এই ভাবাবেগের লীলা।

একজন বললে, এই গান লিখেছেন বিদ্যানগরের রামানন্দ নিজেই।

—রামানন্দের দোষ কী? রাজা নিজেই তো বৈষ্ণব হয়ে বসেছেন।

—কেউ বাদ নেই। মুসলমান পর্যবেক্ষণ ছুটে এসেছে ও’র কাছে। দলের ঘণ্টে দেখতে পাচ্ছ না? ওই যে মাথায় খাটো, মুখে দাঁড়ি? ওই তো ঘৰন হরিদাস। ওই যে ভগবান আচার্য আর স্বরূপের ঠিক মাঝখানে?

—মুসলমানকে বশ করেছে কী মন্ত্র?

—সে ভারি অজার মন্ত্র!—আর একজনের গলায় উচ্ছ্বাস ফুটে বেরল:

চেতন্যদেব কী বলেন জান ? রাম নাম করলেই তো শক্তি ! মুসলমান
রাতদিন কথায় কথায় বলে ‘হারাম, হারাম !’ রাম নাম না হোক, নামাভাস
তো বটেই ! তার জোরেই ওরা তরে যাবে ! কী চেংকার শক্তি !

দৃশ্য মানুষ শুধু এখন আর দর্শক মাত্র নয়, তাদের চোখ দিয়ে ঘৰ
করে করে বারছে প্রেমাশু। হঠাৎ জনতার মধ্য থেকে কে যেন চিংকার করে
উঠল : হারি হারি !

সঙ্গে সঙ্গেই প্রতিধৰ্ম উঠল হাজার হাজার গলায় : হারি—হারি !

অপরূপ মানুষটি নাচতে নাচতে এবার মাটিতে লুটিয়ে পড়লেন।

চারিদিকে চলল ভুক্তদের আকুল কীর্তন :

“না সো রমণ না হাম রমণী—”

শঙ্খদন্তের যেন চমক ভাঙল। ওই তবে সেই চেতন্য ! আর তার এক
প্রতিষ্পত্তিশক্তি ! ওই গান, ওই নাচ, ওই অপূর্ব রূপ, এ শুধু ইন্দ্রজাল বিদ্যা,
শুধু সম্মোহিনী শক্তি ! তৎক্ষণাত সমস্ত মানসিক আবেগ আবার পরিণত
হয়ে গেল সেই বিষাক্ত অশ্রুলায়। বিদ্যুৎগততে পেছন ফিরে বিপরীত
দিকে চলতে শুরু করে দিল সে।

দশ

“O-sol da nesta janela de manha”

স্মর্ষের আলো পড়ল ঘরের জানালা দিয়ে।

ক্লান্ত অবসাদে তখনো ঘুমের মধ্যে তালিয়ে আছে গঞ্জালো। তে
চোখের দিকে তার্কিয়ে প্রথমটা একটা গভীর আশঙ্কায় ভরে উঠেছিল মন।
মাথায় ফণাধরা জটা, আরাণ্ডিম চোখ, কপালে মস্ত বড় চন্দনের তিলক—সব
কিছু একসঙ্গে মিলে একটা অশুভ চেতনায় তাকে চাকিত করে তুলেছিল।
মনে হয়েছিল, এখানেও সে খুব নিরাপদ নয়—এই মানুষটির দ্রষ্টিতেও যা
আছে, তাকেও প্রীতির নিষ্পত্তি বলা চলে না।

তবু !

তবু আর তো উপায় নেই। পা আর তার চলছে না—পরিশেষে আর
আতঙ্কে ফেটে যাচ্ছে তার শৃঙ্গপদ। একটু আশ্রয় চাই—একটু জল।
বিভীষিকার গতো সেই ঘোড়ার ক্ষেত্রের শুল্ক এখন আর শোনা যাচ্ছে না
বটে—কিশু বুকের ভেতরে এখনো তাদের নিয়মিত প্রতিধৰ্ম বেজে চলেছে;
বুকের আওয়াজ—মানুষের আত্ম চিংকার আর ঝুঁত্য অভিশাপ এখনো
ঘূর্ণাক থাচ্ছে তার চারপাশে।

কাকা ? ‘আফনসো ডি-মেলো ? কোথায় তিনি ? এখনও কি বেঁচে
আছেন ? বুকের ভেতর থেকে করুণ কামার উচ্ছবস টেলে উঠতে চাইল

তার ; কিন্তু কাঁদতে পারল না গঞ্জলো । বীর পতুর্গীজের সম্মান চোখের জল ফেলতে পারল না অপরিচিত বিদেশীদের সামনে ।

—এস আমার সঙ্গে—আবার ডাকলেন সোমদেব ।

ফুঁ দিয়ে প্রদীপটা তিনি নিরিয়ে দিয়েছেন—অন্ধকারে কোনো বিরাট সমাধিভূমির মতো এখন ঘনে হচ্ছে মন্দিরটাকে । বহু দূর-দূরান্ত থেকে ধারাবাহিক একটা ক্রৃত্য দীর্ঘশ্বাসের মতো আওয়াজ আসছে—জোয়ার আসছে সম্মুদ্রে । একটা রহস্যাঘন তরঙ্গিত ভর্বিষ্যতের প্রবর্সংকেত যেন !

গঞ্জলোর কিশোর বাহুর ওপরে বাধের থাবার মতো একখানা কাঁচন হাত—সোমদেবের । গঞ্জলো এগিয়ে চলল । পার হল একরাশ অন্ধকার আর শিশিরে ভেজা পথ । তারপর সামনে ভেসে উঠল মস্ত একখানা বাড়ি—একটা প্রকাণ্ড দরজা ।

নবাবের প্রাসাদ ?

একবার থমকে গেল গঞ্জলো—একবার কুঁকড়ে উঠল শরীর । না নবাবের প্রাসাদ নয় । আরো কয়েকটি বিদেশী মানুষ এসে ঘিরে দাঁড়াল তাকে । তাদের কেউ সৈনিক নয়—কোনো অশ্ব নেই তাদের সঙ্গে । দুই চোখে তাদের প্রাঙ্গিত বিশ্বায় আর জিজ্ঞাসা ।

কিছুক্ষণ কী আলোচনা হল তাদের মধ্যে । গঞ্জলো তার একটি শব্দও বন্ধুত্বে পারল না । শুধু লোকগুলো বার বার তাকিয়ে দেখতে লাগল তার দিকে—বিশ্বায় কেটে গিয়ে ভয়ের চিহ্ন ফুটে উঠল তাদের চোখে মুখে ।

ভয়াল-দর্শন মানুষটি কী যেন বললেন কক্ষণ কঢ়ে । একসঙ্গে চুপ করে গেল সবাই । একটা আদেশ ।

আর একজন গঞ্জলোর দিকে এগিয়ে এল । প্রৌঢ়, শাক্ত চেহারার মানুষ । সিন্ধু চোখের দ্রুতি । কোনো কথা বললে না, গঞ্জলোকে তার সঙ্গে যাওয়ার জন্যে ইঙ্গিত করলে শুধু ।

মনের মধ্যে খানিকটা স্বীকৃত অনুভব করলে গঞ্জলো । ওই ভয়াল-দর্শন মানুষটির চাইতে এ আলাদা । একে যেন বিশ্বাস করা চলে—অস্তত অনেকখানই করা চলে । অনুসরণ করে চলল গঞ্জলো ।

বড়লোকের বাড়ি । প্রশংস্ত পাথরের অঙ্গন ; দু দিকে সারি সারি আলোকিত ঘর । সামনে যারা পড়ল—তারা অভিবাদন করে সরে সরে যেতে লাগল । মনে হল—এই মানুষটি এ বাড়ির কোনো বিশিষ্ট জন—হয়তো বা গৃহস্থামী নিজেই ।

তাই বটে । রাজশেখের ।

গঞ্জলোকে নিয়ে রাজশেখের অগ্রসর হলেন । অস্বিন্ত আর আশঙ্কায় তাঁর মন চগ্ল হয়ে উঠেছে । অর্তিথকে আগ্রহ দিতে তাঁর কার্পণ্য নেই—দৈনন্দিন তাঁর অতিথিশালায় অনেক ক্ষুধাত অম পাই । আসলে, গঞ্জলো নবাবের কারাগার থেকে পলাতক । খানিকক্ষণ আগে যে ঘটনাটা ঘটে গেছে—এব্র মধ্যেই তা কানে এসেছে তাঁর । তাই গঞ্জলোকে আগ্রহ দিতে সংকোচ্ত তাঁর

স্বাভাবিক ।

কিন্তু না দিয়েই বা কী উপায় ছিল ? একটি সুরুমার কিশোর মৃত্যু । সে মৃত্যু কোনো অপরাধের চিহ্ন কোথাও নেই । তা ছাড়া নবাব খোদাবজ্জ্বল খাঁর রীতি-নীতিও তাঁর অজানা নয় ; বিলাসী এবং অকর্মণ—চারদিকে ঘিরে আছে স্বার্থপুর পারিষদের দল । তাঁর হাতে পড়লে এর আর নিষ্কৃতি নেই । হয় কঠিন কারাবাস, নইলে মৃত্যু ।

অস্বস্তি সেখানে নয় । গুরু সোমবের ভাবে-ভাঙ্গতে কেমন একটা সম্মেহ হয়েছে তাঁর মনে । বলেছেন, আর কদিন পরেই অমাবস্যা । একটা মচ্ছ শূভ-সুরোগ এসে গেছে । তখন এই ছেলোটিকে তাঁর দরকার ।

কিসের দরকার ? কী সেই শূভ-সুরোগ ?

শীতল সরীসূপের মতো ভয় নড়ে বেড়াচ্ছে তাঁর বুকের ভেতরে । কী উদ্দেশ্য সোমবের ? ঠিক কথা—তাঁকে নিয়ে আসবার পর থেকেই এক ধরনের অন্তাপ বোধ করছেন রাজশেখের । কী যেন বিশ্বালার দুর্বোধ সম্ভাবনা বরে এনেছেন সোমবে—সঙ্গে করে এনেছেন একটা বিপর্যয়ের ইঙ্গিত । শিবের প্রতিষ্ঠা নয়—শক্তির বোধন ।

—শিব আজ শব হয়ে পড়ে আছেন, তাঁর বুকে লীলা চলছে চামুড়ার—

সোমবে বলেছিলেন । কথাটা ভাল লাগেনি । আজও ভাল লাগছে না তাঁর চাল-চলন । এই পতুর্গীজ কিশোরটিকে আগ্রহ দেওয়া কি নিরাপদ হল ? ঠিক বুঝতে পারা যাচ্ছে না ।

রাজশেখের একটা দীর্ঘবাস ফেললেন । একজন ভূত্যকে ইঙ্গিত করে ডাকলেন তিনি ।

—পুরনো মহলে একেবারে কোণার দিকের ঘরটা খুলে দে । আলো জ্বরলে দে ওখানে । শোবার ব্যবস্থা কর । দোড়ে যা ।

প্রকাশ বাড়ির অঙ্গনের পর অঙ্গন পার হয়ে—বাইরের মহল থেকে অন্দর মহলের একেবারে শেষপ্রাণ্যে এসে থামলেন রাজশেখের । একটা খোলা আর আড়া পাথরের সিঁড়ি উঠে গেছে ওপর দিকে । দুজন লোক দৃঢ়ি আলো হাতে অপেক্ষা করছে সেখানে ।

রাজশেখের সিঁড়িতে পা দিলেন । গঞ্জালো অনুসরণ করে চলল ।

সিঁড়ি ঘেন আর ফুরোয় না । শ্যাওলাধরা—অসমতল । বেশ বোৰা যাও—বহুদিন ধরে এ সিঁড়ি কেউ ব্যবহার করে না । জায়গায় জায়গায় তার কাটল ধরেছে—ছোট ছোট গাছ গজিয়েছে তাদের ভেতরে, ভর্বিষ্যতে একদা হয়তো এক-একটি বিশাল বনস্পতি উঠে সব কিছুকে গ্রাস করে বসবে । বোৰা যাও—বহুদিন এ সিঁড়ি ব্যবহার হয়নি । আর যদিও বা হয়ে থাকে, তা হলৈ কালে-ভদ্রে ।

কিন্তু কাল পা নিয়ে আর উঠতে পারছে না গঞ্জালো । কিম কিম করছে মাথা । চোখ বুজে আসছে থেকে থেকে । ঘেন নেশার ঘোরে উঠছে সে । হে কোনো সংয়োগ পা টলে সে নিতে গাড়িরে পড়তে পারে ।

তবু এক সময় শেষ হল এই দীর্ঘ সির্পিড়ির পালা। ফাটধরা একটা দীর্ঘ বারান্দার পরে দেখা দিল সার বাঁধা করেকথানা ঘর। তাদের খান-দুই খনে পড়েছে—সঙ্গী লোকগুলির মশালের আলোয় ইট-পাথর কড়ি-বরগার ভৌতিকর ধূসংস্কৃত চোখে পড়ল গঞ্জালোর।

কোথায় চলেছে এরা তাকে নিয়ে? এবং কী প্রয়োজনে?

সামনে একটি ছোট ঘরের মধ্যে আলো জুলছে। রাজশেখের তারই ভেতরে প্রবেশ করার জন্যে ইঙ্গিত করলেন গঞ্জালোকে; কিন্তু গঞ্জালো তবু নিঃসংশয় হতে পারল না, তাকিয়ে রাইল বিমচ চোখে।

রাজশেখের অভয়ের হাসি হাসলেন। আবার ইঙ্গিত করে বললেন, বাও।

গঞ্জালো ভেতরে পা দিলে। একটা নিরাপত্তার প্রতিশ্রূতি অবশেষে। প্রদীপ জুলছে। মেঝেতে ছোট একটি শয়্যা বিছানো হয়ে গেছে এর মধ্যেই—একটি গায়ের আবরণ।

ঘরের ভেতর ঢুকে তেমনি শক্তি ভাবে খানিকক্ষণ দাঁড়িয়ে রাইল সে। তারপর অন্তু করলে, এ আয়োজন নিশ্চয় তারই জন্যে; কিন্তু তারই ছোট কিংবা অন্য যে-কোনো অর্তিধর জন্যেই হোক—আর দাঁড়াবার শক্তি ছিল না কগমাত। শিথিল দেহ-মন নিয়ে সে বিছানাটার ওপরেই লুটিয়ে পড়ল।

কিছুক্ষণ সে এলিয়ে রাইল চোখ বুঝে। ম্যাতৃ যেখানেই থাক—অন্তত এই রাণিতে সে কাছাকাছি আসবে না এ প্রায় নিশ্চিত। আর যদি আসেই—তাতেই বা কী করা যাবে। নিঃশব্দে আস্তসম্পর্ক করা ছাড়া কোনো উপায় নেই তার।

কিন্তু কাকা? অ্যাফনসো ডি-মেলো?

সেই বশ্দুকের শব্দ। সেই আর্তনাদ। সেই ক্রুশ অভিসম্পাত। এখনো এক-একটা প্রকাণ্ড ঘূর্ণের মতো পাক খেয়ে বেড়াচ্ছে তার চারপাশে: গঞ্জালো উঠে বসল।

তারপরে হাঁটু গেড়ে প্রার্থনায় বসল সে। বুকে একে নিলে ক্রশচিহ—প্রার্থনা করে চলল ভার্জিন মেরীর কাছে—মানবপুর্ণের কাছে। সমস্ত বিপদ দ্রু করলুন তাঁরা—ঘূর্ছে দিন সমস্ত সংকট—

প্রার্থনা শেষ করতে করতে তার চোখ দিয়ে জল পড়ছিল। একটা আকস্মিক শব্দে চমক ভাঙল।

দু'জন মানুষ এসেছে ঘরের ভেতরে। হাতে খাবারের থালা। জলের পাত্র।

খাদ্য—জল।

কদিন ধরে সে পেট ভরে খেতে পায়নি—কর্তব্যের পিপাসা ঘরূভূমির মতো জমে উঠেছে বুকের ভেতর! গঞ্জালো আর ভাবতে পারল না। কুমারী মায়ের দান! সঙ্গে সঙ্গেই থালাটা টেনে নিলে নিজের কাছে।

সুব্রাদু ফল—সুব্রদুর মিষ্টান। এদের অনেকগুলির স্বাদই তার কাছে সম্পূর্ণ অপরিচিত। তবুও মনে হল যেন অম্ভত! কিছুক্ষণের মধ্যেই থালা নিঃশেষ হয়ে গেল—ফুরিয়ে গেল জলের পাত্র।

নিঃশব্দে দাঁড়িয়ে ছিল লোক দুটি। খাওয়া শেষ হতে উচ্চিত কুড়িয়ে নিলে তারা। তারপর তাকে শুয়ে পড়বার জন্যে ইঙ্গিত করলে।

কিম্বতু কোনো প্রয়োজন ছিল না তার। ক্লান্ত, উত্তেজিত, কয়েকদিনের বিনিন্দ্র শরীর-মন খাবার পেটে পড়বার সঙ্গে সঙ্গেই ভেঙে পড়তে চাইছে। মাথার ভেতরে ঝি'ঝি'র ডাকের মতো শব্দ উঠছে—চোখে কুয়াশা ঘনাছে—ঘরটা আবছা হয়ে ছিলয়ে যাচ্ছে ক্রমে। গায়ের আবরণটা টেনে নিয়ে সে এলিয়ে পড়ল। বৰ্ধ দ্রুতির সামনে কিছুক্ষণ ধরে একটা সমন্বয় দলতে লাগল—কালো ঢেউয়ের ওপরে ফেটে পড়তে লাগল ফেনার অঞ্জলি—উদ্দাম বাতাসের হ্ৰহ্ৰ শব্দ বাজতে লাগল বার বার। সেই ঢেউয়ের সঙ্গে সঙ্গে বাপসা ছবির মতো থেকে থেকে ভাসতে লাগল অ্যাফন্সো ডি-মেলোৰ মৃৎ। তার পর কোথা থেকে প্রকাশ পাল তুলে একখানা জাহাজ এল; পালটা হাওয়ায় কাঁপছে—হাওয়ায় নড়ছে বিরাট একটা শবাছাদনের বশ্বের মতো—ধীরে ধীরে সেটা নেমে এসে গঞ্জালোৱ মূখের ওপরে ছাড়িয়ে পড়তে লাগল।

তেল পুড়ে পুড়ে কখন নিবে গেল ঘরের প্রদীপটা। কখন পেছনের ঘন অশ্বকার জঙ্গলটার ভেতরে আকাশে মুখ তুলে বার তিনেক আর্তকষ্টে ডেকে উঠল শেয়াল; কখন পুরনো মহলের অজন্ম ফাটলের আড়াল থেকে যেন ঘুমের বোরে ঠক-ঠক করে কথা কইল বনেদী তক্ষক; কখন বোপের আড়ে কাতর-শীণ' বোঢ়া সাপকে মুখ তুলতে দেখে ঝঁক-ঝঁক, শব্দে কাঁটা তুলে থেমে দাঁড়াল একটা সজারু; কখন তার ঘরের দরজা বাইরে থেকে বৰ্ধ করে দিয়ে একটা প্রকাশ জোয়ান লোক এসে ঢোকাটে ঢেপে বসল পুরনো মহলের কোনো প্রেতাভ্যাস মতো; আৱ কখন নিজের ঘরে বসে প্রদীপের সলতেটা আৱো উজ্জ্বল করে দিয়ে একখানা তক্ষগ্রন্থের তুলোট পাতা ওল্টালেন সোমদেব—গঞ্জালো এসবের কিছুই জানতে পারল না।

আৱ সেই সময় শাদা পালটা ক্রমশ দূৰে সৱে গেল। একটা নয়—পৱ পৱ কয়েকখানা। রাত্তির অশ্বকারে প্রাণপণে দূৰের সমন্বয়ে পালিয়ে গেল সিলভিৰ আৱ ভাস্কন্সেলসেৱ জাহাজ।

তার পৱ—

তার পৱ রাত বাড়ল—রাত শেষ হল। শেষ ডাক দিয়ে গতেৰ মধ্যে ঘুম্বুতে গেল শেয়াল; গায়ের কাঁটা মুড়ে একটা পুরনো গাছের শেকড়েৰ তলায় ঢুকলো সজারু। শীতকাল বোঢ়া সাপটা এক বলক ভোৱেৰ হাওয়ায় কী একটা টাটকা ফোটা ফুলেৰ গৰ্থ পেল—আস্তে আস্তে আচ্ছেৰ মতো এগিয়ে চলল সেই দিকে। ফাটলেৰ ভেতৰ গাছে এক ঢুকৱো শুকনো বাকলেৰ মতো নিশ্চুপ ভাবে লেপ্টে রাইল তক্ষকটা। দরজার গোড়ায় বসে সমস্ত রাত যে লোকটা রাধি আৱ অৱগেৰ শব্দ শুনছিল—পুরনো মহলেৰ আনাচে-কানাচে প্রেতেৰ মতো চোখ মেলে রেখে দেখিল প্রেতাভ্যাদেৱ ছাই—সে একটা হাই তুলে উঠে গেল তার পাহারা ছেড়ে। নিজেৰ ঘরে সোমদেব উঠে দাঁড়ালেন—উদ্বার গলায় মশ্ব উচ্চারণ কৱতে কৱতে বৈৱৱে গেলেন স্নানেৰ উদ্দেশ্যে।

জঙ্গলে সাড়া দিলে পাঁথরা—গঞ্জালোর ঘরের খোলা জানালার ওপরে একটা বুলবুল এসে বসল—শিস্ দিয়ে জাগাতে চাইল এই বিদেশী মানুষটিকে ।

গঞ্জালো জাগল আরো কিছুক্ষণ পরে ।

পাতায় পাতায় জয়াট শিশিরে টুকরো টুকরো রামধনু সংঘট করে স্বৰের আলো পড়ল ঘরে । যে-জানালাটায় এসে বুলবুল এতক্ষণ গঞ্জালোকে ডাকা-ডাকি করছিল, সেই জানালার মধ্য দিয়েই খানিকটা প্রথম আলো মধ্যতন্ত্রে প্রভাতী অভিবাদন ছড়িয়ে দিলে তার মুখের ওপরে ।

গঞ্জালো একবার এপাশ-ওপাশ ফিরল । আস্তে আস্তে উঠে বসল তার পরে ।

এখনো সব অস্পষ্ট—সব ধৈঃয়া-ধৈঃয়া । গত রাত্রির সমস্ত প্লান আর উদ্ভেজনা কেটে গিয়ে একটা নিঃসাড় শান্তি জয়ে আছে শ্নায়ুত । মস্তিষ্ক অনুভূতিহীন । সদ্যোজাত শিশুর মতো নিম্নল মানসিকতা ।

ধৈঃয়াটা কেটে যেতে লাগল ক্রমশ । নিরন্তর শূন্যতার বোধটা ক্রমেই সংকীর্ণ হয়ে আসতে লাগল চারটি দেওয়ালের নির্ভুল সীমাবেষ্টন ভেতরে । শ্যাওলাপড়া দেওয়ালের কতগুলো অসংলগ্ন রেখা যেন চোখে এসে আঘাত করল । মনে পড়ে গেল সব—মনে পড়ল গত রাতের সমস্ত দৃঃঘনের স্মৃতি ।

বিছানা ছেড়ে সে উঠে পড়ল । এসে দাঁড়ালো রোদু-করা জানালাটার সামনে । বাইরে যতদূর চোখ যায় একটা অসংলগ্ন জঙ্গল চলেছে—মাঝে মাঝে ভাঙা ইটের স্তূপ । গঞ্জালো জানতে—না এদেশের লোকে জানে, ওর নাম ‘ঘরের জঙ্গল’ । রাজশেখের বাড়ির পেছনে এই ঘন বনের ভেতরে ষথের শ্রেষ্ঠ লুকোনা রয়েছে এমনি প্রবাদ আছে এ-অঞ্জলে । ওই শ্রেষ্ঠের সন্ধানে নিশ রাত্রে কত লোক ওখানে এসে কেউটোর বিষে প্রাণ দিয়েছে তার ইয়ন্তা নেই ।

গঞ্জালো কিছুক্ষণ চেয়ে রইল জঙ্গলটার দিকে । একটা শিশুল গাছের পাতার ফাঁকে ফাঁকে রোদের টুকরো এসে পড়েছে তার চোখে মুখে । এখান থেকে কত দূরে নবাবের বাড়ি? কোথায় এখন বন্দীত যাপন করছেন ডি-মেলো ।

চিন্তাটা মনে জাগতেই ওখান থেকে সরে এল সে । এল দরজার কাছে । কবাট দুটো ভেজানো ছিল, একটু আর্কষণ করতেই খলে গেল । গঞ্জালো বেরিয়ে এল বাইরে ।

সামনে একটা লম্বা বারান্দা । এখানে ওখানে ভেঙে গেছে—কোথাও কোথাও বিপজ্জনকভাবে খুলে পড়েছে শূন্যে । সারি বাঁধা কতগুলো ঘর ছিল পাশাপাশি—অধিকাংশই এখন ধূসমস্তুপ । একটু দূরেই সেই ফাটধরা পাথরের খোলা সিঁড়িটা । বোঝা যায়—এ অশ্লেষা এখন সংপূর্ণই পরিত্যক্ত । অর্ধ-চন্দ্রাকার এই ভাঙা বাঁড়িটার মাঝখানে এলোমেলো ঘাস আর ঝোপ-গঞ্জানো একটা বিরাট চৰৱ—সেইটে পার হলেই একটা নতুন প্রাসাদ মাথা তুলেছে । রাজশেখের তৈরি নতুন মহল ।

তারই ছাতের দিকে চোখ পড়তে দ্রষ্টব্য খুঁশ হয়ে উঠল গঞ্জালোর। আকাশ থেকে মুঠো মুঠো সোনার মতো শীতের রোদ ঝরছে। আর সেই রোদের মধ্যে দাঁড়িয়ে আছে সোনা দিয়ে গড়া মেঘে। বয়সে তারই মতো হবে —নির্বিড় কালো চুল—মুখ উদাস ভাবে বনের দিকে তাকিয়ে আছে সে।

গঞ্জালোর ঠিক পেছনে—বরের কার্নিশের ওপরে এসে সেই ব্লুব্লুটা শিশি দিয়ে উঠল। অত দূরে কি শিশের সেই শৰ্কটা গিয়ে পৌঁছুল? কে জানে! মেঝেটি হঠাতে চোখ নামাল। গঞ্জালোকে দেখতে পেল সে।

কিছুক্ষণ অবাক বিশ্বাসে সুপর্ণা ঢেই রাইল। এই পুরনো প'ড়ো মহলে কে এখন অপর্যাচিত মানুষ? প্রেতাষা? কিন্তু এর তো পরিষ্কার একটা ছাঁয়া উজ্জ্বল রোদে পায়ের তলায় এসে এলিয়ে পড়েছে; তা ছাড়া বিদেশী। অঙ্গুত্ব বেশবাস। সুস্মর কিশোর কাস্ত। মাথায় চুল নয়—যেন একগুচ্ছ সোনা। কিশলয়ের মতো গাঁয়ের রঙ। বর্ষের জঙ্গল থেকেই কি উঠে এল কেউ?

—O-L-A!

চমকে উঠল সুপর্ণা! ওই নতুন মানুষটি যেন তাকেই ডাকছে।

—O-L-O! Boz dias!

আবার সেই ডাক! একটা আকস্মিক ভয়ে সুপর্ণা বিবর্ণ হয়ে গেল। পরক্ষণেই গঞ্জালো দেখতে পেল ছাতের ওপরে কেউই নেই। বাকে সে সম্ভাষণ করে boz dias—অর্থাৎ ‘সুপ্রভাত’ জানাইল—সে কোথায় নিঃশেষে ছিলিয়ে গেছে।

—Bonito!

আবার একবার মুদ্র দীর্ঘব্যাস ফেলল গঞ্জালো।

সকালের আলোয় বাড়ির সামনে পায়চারি কর্মসূলেন রাজশেখের। রাতে ভাল ঘূম হয়নি। এলোমেলো ভাবনার তাড়নায় মনটা অত্যন্ত চগ্ন। এই বিদেশী ছেলেটা—

থট—থটা—থটাং থট—

ঘোড়ার ক্ষুরের শব্দ শোনা গেল। রাজশেখের উৎকর্ণ হয়ে উঠলেন—মুখ শুরু করে গেল আশঙ্কায়। একটু দূরেই ধূলোর ছেট একটা বড় দেখা যাচ্ছে।

ওই তো—এদিকেই আসছে। তাঁরই বাড়ির দিকে। আসছে দুজন দীর্ঘদেহ ঘোড়সোয়ার—সকালের রোদে তলোয়ারের বাঁট আর বেশবাসের সমস্ত ধাতব জিনিসগুলো চকচক করে উঠছে।

নবাবের সৈন্যাই বটে!

কী বলবেন? ধরিয়ে দেবেন ছেলেটাকে? বুকের ভেতর হাতুড়ির ঘা পড়তে লাগল রাজশেখের। বিশ্বাসঘাতকতা করবেন আশ্রিতকে শত্রুর হাতে তুলে দিয়ে? এই একান্ত একটি কিশোর—অঙ্গান সুস্মর মুখ—

কিন্তু বাড়ির চাকর-বাকরদের মুখে মুখে যদি জানাজানি হয়ে যায়? নবাব যদি একবার শুনতে পান যে তাঁর কারাগার থেকে পলাতক ছীচানকে লালকিরে রেখেছেন তাঁরই একান্ত অনুগত শেষ রাজশেখের? তা হলে?

বেশিক্ষণ ভাববার সময় পেলেন না তিনি। তার আগেই দ্রুতগ্রামী দ্রুটি
ঘোড়া এসে থামল তাঁর সামনে। তলোয়ারের ঝঙ্কার তুলে নেমে পড়ল
নবাবের দৃজন সৈনিক।

—সেলাম শেঠজী !

—সেলাম ।

—আপনি বৰ্ধি কিছু দিন এখানে ছিলেন না ?

ভয়ার্ত ঘুথে, নিজের হৃৎপদ্মনের শব্দ শুনতে শুনতে রাজশেখের বললেন,
না। দিন কয়েকের জন্যে চট্টগ্রামে গিয়েছিলাম আমার গুরুদেবকে আনতে।
আমার নতুন মিস্টের প্রতিষ্ঠা হবে দিন কয়েক পরে।

—ও ।

সৈনিকেরা কিছুক্ষণ চুপ করে রইল—বোধ হয় তৈরি করে নিলে প্রশ্নের
ভূমিকা। তারপর একজন বললে, কাল নবাবের কয়েকথামা থেকে
জনকয়েক শয়তান ক্ষীচান পালিয়ে গেছে। শেঠ কি কিছু জানেন ?

প্রায় নিঃশব্দ গলায় রাজশেখের বললেন, শুনোছি ।

—তাদের দু-একটা আপনার এদিকে এসেছে নাকি ?

মহূর্তের জন্মেই হয়তো একবার চিন্মধা করলেন রাজশেখের। শুকনো
ঠেট ঢেটে নিলেন জিভ দিয়ে।

—না। সেরকম কিছুই জানি না ।

—কেউ আসেনি আপনার বাড়িতে ?

ওরা কি খবরটা জানে ? জেনে-শুনেই কি কৌতুকের সাহায্যে এই ভাবে
নিয়তিন করতে চাইছে তাঁকে ?

রাজশেখের আবার কান পেতে নিজের হৃৎপদ্মন শুনতে লাগলেন কিছুক্ষণ।
বললেন, না, কেউ নয় ॥

—আপনার বাড়ির পেছনে আগ্রহ নিতে পারে তো ? ওই ঘথের জঙ্গলে ?

রাজশেখের জোর করে শুকনো হাসি হাসলেন : তা হয়তো পারে ;
কিন্তু সে-দু-বৰ্ধি র্যাদি কারো হয়, তা হলে স্বেচ্ছায় নিজের মতুই ডেকে
আনবে সে। গোখরো আর চিঠি বোঢ়া কিলাবিল করছে ওখানে। নবাবের
সৈন্যর কাছ থেকে র্যাদি বা নিশ্চার যেলে, তাদের কাছ থেকে পরিণাম নেই ।

—তা বটে !—সৈন্য দুজনও এবার হাসল : তা হলে কেউ আসেনি
বলছেন আপনি ?

—না ।

—আচ্ছা, চলি তা হলে। কিছু মনে করবেন না—সেলাম !

কোঁঠের তলোয়ারে আর রেকাবে ঝঙ্কার তুলে আবার দুজনে লাফিয়ে
উঠলা ঘোড়ার। যেমন দ্রুতবেগে এসেছিল, তেমনি দ্রুতগাততেই ফিরে চলল
ঘোড়া। অন্যদিকে কোথাও খুঁজতে চলল নিচয়। আবার দুটো ধূলোর ঘৰ্ণ
উঠল—তলোয়ারের বাঁট আর পোশাকের অন্যান্য ধাতব অংশগুলো শেষবার
ঝিকঝিক করে উঠে ঝিলঝিলে গেল দিগন্তে।

রাজশেখর তখনো সেইভাবেই দাঁড়িয়ে। বৃক্কের আষ্টোলনটা বৰ্ষ হয়নি—হৃৎপিণ্ডের উচ্চকিত ধক্কানি শোনা যাচ্ছে এখন পর্যন্ত। বহুক্ষণ ধরে চেপে রাখা দীর্ঘশ্বাসটাকে এবার সশব্দে মুক্তি দিলেন রাজশেখর। আপাতত একটা ভয়াবহ সংকটের হাত থেকে পরিণাম ঘিলঘ তাঁর।

বিশ্ব এ তো সবে আরম্ভ—শেষ নয়। এত বড় ব্যাপারটা কখনোই চাপা থাকবে না। যা হোক একটা ব্যবস্থা করতে হবে এবং করতে হবে অবিলম্বেই। গঞ্জালোকে নবাবের হাতে তুলে দেওয়া হোক বা না হোক, অন্তত এখন থেকে সরিয়ে দিতেই হবে। এমন একটা বিপজ্জনক দায়িত্ব মাথায় নিয়ে নিজের সর্বনাশ ডেকে আনতে পারেন না তিনি। অপদার্থ খোদাবক্ত খাঁর কাছে মানস্থানের প্রশ্ন নেই কারো।

অতএব, এখনই একবার সোমদেবের সঙ্গে এ-সম্বন্ধে আলোচনা করা দরকার।

রাজশেখর অন্দর-মহলে এলেন; কিন্তু সোমদেবের সঙ্গে দেখা হল না। গুরুর তখন পঞ্জোয় বসেছেন। তাঁর গৱ্বনীর গলার মশ্শরব বাঁড়ির তেতরে ভেসে বেড়াচ্ছে মেঘমশ্বন্দি ধূনিতে। আপাতত তাঁকে বিরক্ত করবার উপায় নেই।

চিন্তিত পায়ে রাজশেখর আবার বেরিয়ে যাচ্ছিলেন, পেছন থেকে কে এসে তাঁকে প্রশ্ন করল। ফিরে দাঁড়ালেন। সুপর্ণ।

—কিরে?

—পুরনো মহলে ওটা কি বাবা? অঙ্গুত চেহারা—অঙ্গুত কথা বলে? রাজশেখর সভয়ে বললেন, তুই দেখেছিস বুঝি? কেমন করে?

—ছাত থেকে। ওটা কী বাবা?

—বিদেশী মানুষ। ক্রীচান; কিন্তু এ নিয়ে কাউকে কোনো কথা বলিসন্ন না। ব্যাপারটা অত্যন্ত গোপনীয়।

—কেন? কী হয়েছে?

—সে অনেক কথা। তোর শূনে কাজ নেই।

সুপর্ণ চূপ করল, রাজশেখর ভাবলেন মিটে গেল সমস্ত।

কিন্তু সেইখানেই শুরু হল নতুন অধ্যায়।

সকাল শেষ হয়ে যখন দুপুর এল, কাঁচা সোনার ঘতো রোদ যখন গিলাটির সোনার ঘতো রঙ ধরল; যথের জঙ্গলে যখন সজারুটা হঠাতে উঠে বসল গায়ের কাটাগুলোয় ঝাঁকুনি দিয়ে; একটা কাক যখন লম্বা শিমুল গাছটার ডালে বসে বিশ্রি গলায় ডেকে উঠল, তখন—

তখন, একটা মৃদু শব্দে পেছন ফিরে তাকালো গঞ্জালো।

দরজার গোড়ায় এসে দাঁড়িয়েছে সুপর্ণ। কৌতুহলের পীড়নে এই নিঝৰ্ন দুপুরে চূপ চূপ দেখতে এসেছে অভিনব চেহারার এই বিদেশী মানুষটিকে।

ঞগার

"Os senhores estao em sua casa—"

আবার ডাক পড়েছে নবাব খোদাবক্স খাঁর দরবারে।

কিন্তু এ ডাকের অর্থ এবারে দুর্বোধ্য নয় আর। আহত সঙ্গীদের নিয়ে নির্ভয়েই কারাগার থেকে বেরিয়ে এলেন ডি-মেলো। যা হবে তিনি পরিষ্কার বুরতে পারছেন। ধূত' নবাব এখন খোঁচা-খাওয়া গোথরো সাপের মতো ভয়ঙ্কর হয়ে আছেন। পালানোর ব্যাথ' চেষ্টার পরে এখন একটি মাছ পরিগামই সজ্জিব। এইবার তাঁদের নিয়ে খাওয়া হবে বধ্যভূমিতে। হয়ে বন্দুকের গুলিতে হত্যা করা হবে, নয় তলোয়ারের মুখে ঘূঁড়েছেদ করা হবে, আর নতুবা মাটিতে গলা পর্যন্ত পুঁতে দিয়ে খাওয়ানো হবে কুকুর দিয়ে। আরো কত নিষ্ঠুরতা আছে কে জানে! মুরদের অসাধ্য কোনো কাজই নেই।

ডি-মেলো একবার তাঁকয়ে দেখলেন সঙ্গীদের দিকে। সবাই বুরেছে, তাঁর মতোই সকলে অনুমান করে নিরেছে নিজেদের পরিষ্কার; কিন্তু কেউ কি ভয় পেয়েছে? মতুর আশঙ্কায় কি বিবর্ণ হয়ে গেছে কোনো কাপুরুষ? ডি-মেলো জান্মস্ত ঢোখে যেন সকলকে পরীক্ষা করে দেখলেন একবার। না—কারো মুখেই আতঙ্কের ছায়া নেই কোনোখানে। বীরের মতো মরবার জন্মেই সকলে প্রস্তুত।

কিন্তু মুরদের এ আনন্দও বৈশিশ দিন থাকবে না; আছে দুর্জয় পর্তুগাজের দল—আছে দুর্ঘত্ত নৌবহর—আছে ভয়ঙ্কর কামনা—আছে দুর্ধৰ্ষ' ননো-ডি-কুন্হা। এরও বিচার হবে।

কিন্তু গঞ্জালো? কোথায় সে? মুরদের হাতে পড়লে তিনি জানতে পারতেন। যেখানেই হোক—স অন্তত নিরাপদে থাকুক। হয়তো কোম্পেল্জো আর ভ্যাস্কন্সেলস, তাকে জাহাজে করে তুলে নিয়ে গেছে। সেইটৈই সজ্জব! নিজেকে প্রবোধ দিতে চেষ্টা করলেন ডি-মেলো।

শিকলে বাঁধা বন্দুরী সার দিয়ে দাঁড়ালেন নবাবের দরবারে। সেই হিংস্র গুভীর পরিবেশ। সেই চারিদিকে বিচ্বিষ্ট ত্রুট্য দ্রষ্টব্য আঘাত।

খোদাবক্স খাঁ কী যেন বললেন। উঠে দাঁড়াল দো-ভাষী। কী বলবে আগেই অনুমান করে ক্ষিপ্তভাবে চেঁচিয়ে উঠলেন ডি-মেলো।

—এর জবাবদিহি নবাবকে করতে হবে একদিন।

সেই আকস্মিক চিংকারে সমস্ত দরবারটা যেন গম্ব, গম্ব করে উঠল। নিজের আসনে পরম অস্বস্তিতে নড়ে উঠলেন খোদাবক্স খাঁ। মুর সেনাপতি টেনে বের করলে তার তলোয়ার। মুর সৈনিকেরা তুলে ধরল বল্লম। উপ্রচণ্ডিতার বিদ্যুৎ বয়ে গেল সমস্ত দরবারের ওপর দিয়ে।

এক ধূত' থমকে গিয়ে, তারপর হেসে উঠল দো-ভাষী।

—নবাবের আদেশে ক্ষীচান ক্যাপতান সেন্য মুক্তিলাভ করলেন। তাঁর যে জাহাজ বাজেয়ান্ত করা হয়েছে—তাও সরকার থেকে ফেরত দেওয়া হবে।

কথাটা বল্পাতের মতো শোনাল। নিজের কানকে বিশ্বাস করতে পারলেন

না ডি-মেলো। পর্তুগীজেরা বিহুল বিভ্রান্ত ভাবে তাকাল এ-ওর মুখের দিকে।

বিশ্বাসের চমকটা সামলে নিয়ে ডি-মেলো বললেন, এ কি ব্যাজ ?

—না, ব্যাজ নয়। নবাব সম্মেন্যে ক্যাপিটানকে মুক্তি দিচ্ছেন।

সেই মূৰ সেনাপাতির উদ্দেশ্যে দো-ভাষী আদেশ উচ্চারণ করলে একটা। কিছুক্ষণ সেনাপাতি ও হতবাক হয়ে রাইল। তারপর আশ্চেত আশ্চেত বন্দীদের হাতের শিকল খুলে দিতে লাগল সৈনিকরা।

তবুও যেন বিশ্বাস হতে চাই না। এ কেমন করে সম্ভব ? এ কি মা মেরীর অনুগ্রহ ? না—মূৰদের আবাব কোনো চক্ষুত ? মুক্তি দেবার ভাগ করে একটা বৰ্বৱ কোতুক ?

দো-ভাষী আবাব বললে, যা হয়ে গেছে, তার জন্যে নবাব অত্যন্ত দুর্ঘাত্মক। যাদের প্রাণ গেছে, তাদের জন্যেও তিনি বেদনা বোধ করছেন; কিন্তু তাদের মৃত্যুর জন্যে নবাবের কোনো দায়িত্ব ছিল না। তারা অধৈর্য হয়ে কারাগার ভেঙে পালাতে চেরেছিল বলেই তাদের এ শাস্তি পেতে হয়েছে। তা ছাড়া নবাবের দুজন সিপাহীকেও তারা হত্যা করেছে। যাই হোক—অতীতের কথা এখন ভুলে যাওয়াই ভালো। পর্তুগীজ ক্যাপিটান এখন নবাবের বন্ধু।

বন্ধু ! একটা চাপা শপথ থমকে গেল ঠোঁটের প্রাণে। এই বিশ্বাস-থাতকের সঙ্গে বন্ধুত্ব ; কিন্তু কোনো জবাব দিলেন না ডি-মেলো—দীর্ঘয়ে রাইলেন নিঃশব্দে।

দ্রবারের মধ্য থেকে একটি নতুন মানুষ এগিয়ে এল ডি-মেলোর দিকে।

মধ্যবয়সী একজন পারসী বাণিক। গায়ে ম্ল্যবান পোশাক—মাথায় জরির কাজ-করা টুপি। গায়ে আতরের তৌর সুগন্ধ। মুখে প্রসন্ন হাস।

—আদাব ক্যাপিটান।

—কে আপনি ?

—আমি খাজা সাহেব-উদ্দিন।

—কী বলতে চান ?

ভাঙ্গা পর্তুগীজ ভাষায় সাহেব-উদ্দিন বললেন, এই বন্ধদের আমার জাহাজ আছে। সেখানে আপনাদের সকলকে আমি নিম্নলিঙ্গ জানাচ্ছি।

কয়েক মুহূর্ত খাজা সাহেব-উদ্দিনকে বিশ্বেষণী চোখে লক্ষ্য করলেন ডি-মেলো। তারপরেই বন্ধুরের দাক্ষণ্য হাত বাড়িয়ে দিলেন সাহেব-উদ্দিনের দিকে।

দামী কাপেটি, দ্রাক্ষারস, প্রচুর ফলমূল, রাশি রাশি মাংসের খাবার। জাহাজ নয়—যেন নবাবী মহল। সাহেব-উদ্দিন আর এক পাত্র মদ তুলে দিলেন ডি-মেলোর হাতে।

বললেন, মাননীয় নন্মোন্ডি-কনহা আমার হাতেই ক্যাপিটানের তিন হাজার ঝুঞ্জাড়ো, মুক্তিপণ পাঠিয়ে দিয়েছিলেন। আমি তাঁরই প্রতিনিধি।

ডি-মেলো শুনে থেতে আগলেন।

—পর্তুগীজ ক্যাপিটান ভ্যাঙ্গ-পেরিয়া আমার দুখানি জাহাজ আটক করেন। তার কারণ, আমার জাহাজ দুখানা দেখতে অনেকটা পর্তুগীজের জাহাজের মতো ছিল। ভ্যাঙ্গ-পেরিয়ার সম্মেহ হল, ওই জাহাজ নিয়ে আমি সম্মুদ্রে ডাকাতি করি আর অপবাদ ঘায় পর্তুগীজদের ওপর। আঞ্চার দোহাই, ওসব কোনো মলতবই আমার ছিল না। পর্তুগীজ জাহাজের ধরন ভাল দেখে আর্ম ইচ্ছে করেই ওসবে আমার জাহাজও তৈরি করিবেছিলাম।

ডি-মেলো এবং সাহেব-উচ্চিন একসঙ্গেই ছুটক দিলেন ইরাবী মদের পাতে।

সাহেব-উচ্চিন বলে চললেন, পেরিরা মালপঞ্চসূর্য আমার জাহাজ আটক করলেন—তারপর পাঠিয়ে দিলেন গোয়াতে। নিরুপায় হয়ে আমিও গোয়াতে গেলাম। সেখানে পর্চুর হল মহামান্য নূনো-ডি-কুন্হার সঙ্গে। দোস্তী হতেও দেরি হল না। ডি-কুন্হা চাকারিয়া আক্রমণের জন্যে তৈরি হচ্ছিলেন। আমি বৃষ্টিয়ে বললাম, যে বাংলা দেশে বাণিজ্য করবার জন্যে তিনি এত ব্যক্তি—সেখানে শুধু করে লাভ হবে না, বশ্যত্ব করেই কাজ আদায় করতে হবে।

ডি-মেলো উৎকর্ণ হয়ে রইলেন।

—অনেক আলোচনা হল এ নিয়ে। শেষ পর্যব্রত ঠিক হল, ডি-কুন্হা ষাঁদি আমার জাহাজ দুখানা ছেড়ে দেন, আরি ক্যাপিটান ডি-মেলোর মুক্তিক ব্যবস্থা করব। তিনি হাজার ক্রজাডোর বিনিময়ে তা সম্ভব হয়েছে। টাকাটা আরিহ দিয়েছি—

মদের পাত নামিয়ে ডি-মেলো সাহেব-উচ্চিনের হাত ঢেপে ধরলেন।

—এখানে এসে শুধু পেরেছি শগুতা। বশ্যত্ব বলতে কেউ ছিল না। জননী মেরাই আপনাকে পাঠিয়ে দিয়েছেন আজ।

—সে তো বটেই—সে তো বটেই!—বিচক্ষণ খাজা সাহেব-উচ্চিন আস্তে আস্তে ঘাথা নাড়লেনঃ আঞ্চার দোয়া না থাকলে কিছুই হয় না। আমি আপনাকে বলছি ক্যাপিটান—ষাঁদি আমাকেও আপনারা সাহায্য করেন, তা হলে চৃগ্রামে পর্তুগীজ কুঠি বসাবার ফরমান আর্ম যোগাড় করে দেবই।

ডি-মেলো উত্তেজিত হয়ে উঠলেনঃ নিশ্চয়—নিশ্চয়। আমাদের দিক থেকে সাহায্যের কোনো ঘূর্টিই হবে না। বলুন—কী করতে হবে।

—গৌড়ের সুলতান নসরৎ শাহের সঙ্গে আমার বিরোধ চলছে। তার একটা গীমাংসা না হলে আমার পক্ষে এ দেশে বাস করাই অসম্ভব। আমাকে রক্ষা করতে হবে।

—আমরা ষথাসম্ভব করব।

সাহেব-উচ্চিন হাসলেনঃ পর্তুগীজদের কাছে যে উপকার পাব—তার অন শোধ করতে আমারও চেষ্টার ঘূর্টি হবে না। আসুন—আঞ্চার নামে আর একবার আমাদের চুক্তি পাকা করে নেওয়া থাক।

আবার দু পাত ইরাবী মদ ঢাললেন সাহেব-উচ্চিন, রূপোর পাত দুটি

ঠেকি঱ে বন্ধুদের স্বীকৃতি রচনা করলেন, তারপর চূম্বক দিলেন দুজনে। সেইখানেই তা থামল না। বোতলের পর বোতল শুন্য হয়ে চলে।

নেশার রাষ্ট্রম ঢোখ মেলে সাহেব-উচ্চিন বললেন, ক্যাপ্টান—নাচ চলবে ?
—নাচ !

—হা, আঁটি ইরাণী নর্তকীর নাচ। এখন নাচ কখনো দেখিন তুঁৰি।

—তোমাদের জাহাজে এ-সবও থাকে নাকি ?

নেশার উচ্ছলতার সাহেব-উচ্চিন হেসে উঠলেন : থাকে বইক। আমাদের ব্যাপার তোমাদের মতো শুকনো নয়। তোমরা শুধু যুদ্ধ আৰ ব্যবসাই কৰ—একটা রঙ নইলে আমাদের চলে না। দাঁড়াও—আনাছি নর্তকীদের—
সাহেব-উচ্চিন হাততাঙি দিয়ে অনুচ্ছবদের ডাকলেন।

এজ বাজনা—এজ নর্তকী। শুনুন হজ উচ্চত উৎসব। নেশার জড়তার মধ্যেও তবু একটা ভাবনায় বার বার ডিমেলোৱ মনের সুব কেটে যেতে লাগল : গঞ্জলো ? গঞ্জলো কোথায় এখন ?

* * *

রাজশেখের থৰ থৰ কৰে কেঁপে উঠলেন একবাৰ।

—গুৱাদেব, আপনাৰ কথা আমি বুবতে পাৱাছি না।

—না বোৰবাৰ মতো কোনো কথাই তোমাকে বলা হয়নি।—সোমদেব জৰাব দিলেন।

—কিছু প্ৰভু, এ আমি হতে দেব না। না—কিছুতেই না।—
রাজশেখেৱেৰ মুখ শুকনো পাতাৰ মতো বিবণ।

—তুমি হতে দেবাৰ কে ?—তীৰভাবে সোমদেব বললেন, দেবী চামুড়া যা চান তাই হবে।

—কিছু আমি শৈব।

—না, শাক্ত নং—সোমদেবেৰ মাথাৰ জটা সাপেৰ ফণাৰ মতো দুলতে লাগল : শিব আজ আৰ—তাঁকে দিয়ে আজ আৱ কোনো প্ৰয়োজনই নেই।

—আমি পাৱব না প্ৰভু। একে ছেলেমানুষ, তাৱ ওপৱে আমাৰ আঞ্চলিত।
তাকে—

—রাজশেখেৱ !

সোমদেবেৰ ধূমকে মাঝপথে ধেয়ে গেলেন রাজশেখেৱ।

—প্ৰভু—

—প্ৰভুপ্ৰভু নয়। দেবীৰ আদেশ পালন কৱবে কিনা জানতে চাই।

—পাৱব না।—গৃত গলায় রাজশেখেৱ বললেন, ক্ষমা কৱুন।

—ক্ষমাৰ প্ৰশ্ন নেই। আজ ধৰ্মেৰ জন্যেই এৱ প্ৰয়োজন। ও সব দুৰ্বলতা দূৰ কৱতে হবে তোমাকে।

—গুৱাদেব !

—তোমাৰ সঙে আৱ তক কৱাৰ প্ৰবৰ্ত্তি আমাৰ নেই রাজশেখেৱ। তুমি জান, আমি যে সংকল্প কৰি, তাৱ কখনো অন্যথা হয় না। এবাৰেও তা হবে

না। যা বলেছি, তাই কর! পরশ্ব অঘারস্যা—পরশ্ব ইথ্যারাত্রেই মাঝের পূজ্জো। সব আরোজুন করে রাখ।

ব্রাজশেখের একবার শেষ চেষ্টা করলেন। ষেন ড্বতে ড্বতে আকড়ে থললেন একটি তৃণখড়কে।—প্রভু, এ কি না হলোই নয়?

—না—না—না!—চিংকার করে উঠলেন সোমবেঃ: বলেছি তো, এ তোমার-আমার ইচ্ছার ব্যাপার নয়। এ দেবীর আদেশ।

ব্রাজশেখের মশ্বমুক্তের মতো উঠে দাঁড়ালেন। তাঁর একটি কথাও আর বলবার নেই।

বারো

“Posso, sim senhor”—

উত্থব পাঞ্জা কিছু একটা সঙ্গেহ করেছিল নিশ্চয়।

—শ্রেষ্ঠীর দক্ষিণ পাটন কি এবার নীলাচল পর্যন্ত হই?

শঙ্খদন্ত চমকে উঠল। এই আকর্ষিক প্রশ্নে বিবর্ণ হয়ে উঠল তার মুখ।

—না, সিংহল অবধিই আগি ধাব।

—এবার কিন্তু ভগ্নাধার্মে অনেক দিন আপনি রাইলেন।

শঙ্খদন্ত চুপ করে রাইল খানিকক্ষণ। তারপর শীর্ণ গলায় বললে, এই পুণ্যভূমিতে পা দিলে এখান থেকে আর যেতে ইচ্ছে করে না।

উত্থব গ্রাথা নাড়ল। পুণ্যভূমি—নিঃসঙ্গেহে। ‘রথে চ বায়নং দ্বিষ্ট্বা পুনর্জাং ন বিদ্যতে’। সেই পুনর্জাংের দৃঢ়ত্বকে এড়াবার জন্যে আসে লক্ষ লক্ষ নরনারী—রথের চাকার তলায় প্রাণ দেয় কতজন। ভঙ্গের রক্তে আর চোখের জলে এই নীলাচলের মাটি স্বর্গের চন্দন। সত্যই তো—এখানে এলে কার মন আর সহজে বিদ্যায় নিতে চায়!

কিন্তু গৌড়ের শেষকে এতখানি ধর্মপ্রাণ বলে তো কোনোদিন মনে হয়নি। তা ছাড়া এই বাণিকেরা যে দেবতার সঙ্গে বাণিজয় করতে আসে, সে অভিজ্ঞতা উত্থবের নিশ্চিত এবং প্রত্যক্ষ। ধাত্র নির্বিঘ্ন হোক, প্রসম থাকুন ইহাসাগর, পথের দস্তুর্ভীতি দ্বাৰা হোক—বাণিজ্যতরী ভয়ে উঠুক সোনায় সোনায়। দেবতার সঙ্গে যেখানে এই সহজ দেনা-পাওনার সম্বন্ধ—সেখানে ভাস্তুর এই বাড়াবাড়িটা ধূৰ স্বাভাবিক মনে হল না উত্থব পাঞ্জার।

কী ব্যবল সে-ই জানে। সংক্ষেপে হেসে বললে, তা বটে।

পাঞ্জা চলে গেলে কিছুক্ষণ উদ্ব্রাঙ্তভাবে চেয়ে রাইল শঙ্খদন্ত। সঙ্গেহ হয়েছে পাঞ্জার মনে? অস্তিত্ব কী? সেদিন দেবদাসীর প্রাকারের তলায় অম্বনিভাবে দাঁড়িয়ে থাকা—তাও কি কারো আর চোখে পড়েনি?

হঠাতে একটা তীব্র ভয় আর লজ্জা এসে শঙ্খদন্তকে আচ্ছন্ন করে ধরল। উত্থবের মুখেই ষেন সে আবিষ্কার করল—তার গোপন কথা এখানে আর গোপন নেই; হাওয়ায় হাওয়ায় ছাড়িয়েছে—ছাড়িয়েছে মুখে মুখে। দেবদাসী

—একমাত্র দেবতোগ্য ষে, তার ওপরে গিয়ে পড়েছে তার লুক্ষ দ্রষ্ট। নগরের প্রত্যেকটি মানুষ, প্রতিটি তীর্থবাটী—দুই চাখে ঘৃণা আৰ পূজিত বিষ্ণুৰ নিয়ে তাৰিকৱে আছে তাৱই দিকে। এ সংবাদ শুনেছেন রাজা—শুনেছেন রাজ-পুরোহিত, আৱ—আৱ হয়তো তাৱই মাথা লক্ষ্য কৱে এতক্ষণ শান পড়েছে বৃক্ষক, জলাদেৱ ঘোঁ ! শাপাৰ পূৰীৰ চারপাশে নিশিৱাত্ৰে শতখন্ডতাৱ ষে সমস্ত অপগ্ৰত প্ৰেতাভা দৰ্শক-কাৰণার দীৰ্ঘব্যাস ছাঁড়্যে দেয় বাতাসে— দৰ্দিন পৱে হয়তো তাৱও ঠাই হবে তাৰদেৱই দলে !

না—এ নয়, এ নয়। এই বিষকন্যাৰ জাল থেকে তাৱ মুক্ত চাই। যেমন কৱে হোক, আজ সে পালাবে এখান থেকে।

ধনদণ্ড বণিকেৱ ছেলে শতখন্ডত, জোৱ কৱে উঠে দাঁড়াল। চৰিতবান, শতখন্ডত—কোজাগৰী পূৰ্ণমাৰ রাত্ৰে সে কখনো পাশা খেলোনি—ঘৰুকেৱ সুৱায় মাতাল হয়ে সে কখনো উল্লাম রাণি কাটাতে যাইৱানি রূপজীবীদেৱ ঘৰে। এই মতিজ্ঞত তাৱ চলবে না। অনেক কাজ তাৱ বাকি। তা ছাড়া গৱৰ, সোমদেব—বিবেকেৱ প্ৰচণ্ড অঞ্চুশ-তাড়না থেৱে শতখন্ডত উঠে দাঁড়াল। আজই—আজই সে পালাবে এখান থেকে।

শতখন্ডত বেৰিয়ে পড়ল। ভয় আৱ আৰ্যাবিশ্বাসেৱ চাপ দিয়ে এতক্ষণে সে অনেকটা আয়ত্তে এনে ফেলেছে তাৱ দৰ্বৰ্বন্নীত মনকে। এমন কি, এইবাবে একটা প্ৰশাস্তিও যেন অনুভব কৱছে সে।

সকালেৱ আলোয় চাৰিদিক প্ৰাণ-চণ্ড। দলে দলে মানুষ চলেছে মিশ্ৰণেৱ দিকে, চোখে-মুখে তাৰেৱ ভৰ্তুল পৰিহতা। দারুণশোৱ জয়ধূৰ্ণ উঠেছে থেকে থেকে; বৰ্ষিক হচ্ছে অষ্টক-টৈৰ মুঠো ঘৰুঠো প্ৰসাদ। একজন সন্ন্যাসী এসে ভিক্ষে চাইল, তাৱ হাতে একটা টাকা তুলে দিলে শতখন্ডত।

এই তো জীবন—এই তো স্বাভাৱিক। এৱই মাৰখানে থেকেও কেন সে এমন ভাবে ভূতগুল্মেৱ মতো ঘৰে বেড়াচ্ছে !

আজ ইচ্ছার ওপৱে সচেতন শাসন বৰ্সিয়েছে শতখন্ডত। যে পথে দেবদাসী শাপাৰ বাস কৱে সে-পথে নয়। এমন কি, যৰ্দিকে সে থাকে, সেদিকেও নয়। সম্পূৰ্ণ উল্টো মুখে সে হাঁটতে আৱশ্য কৱল।

নিজেৱ মধ্যে মন হয়ে সে কত দৰে চলে এসেছে খেয়াল ছিল না। হঠাতে কাদেৱ প্ৰচণ্ড কুৰ্ম চিংকাৱে তাৱ মশনতা ভগ্ন হল। শতখন্ডত তাৰিকৱে দেখল, সে নগরেৱ সীমা ছাঁড়্যে সম্পূৰ্ণ অপৰিচিত অঞ্চলে এসে পা দিয়েছে। বহু পোছনে, গাছপালাৰ আড়ালে দেখা যাচ্ছে মিশ্ৰণেৱ উঁচু চূড়োটা।

ফিৰে যাবাৰ কথা মনে হলো সে ফিৰতে পাৱল না। ওই চিংকাৱটা শোনাৰ সঙ্গে সঙ্গে যে দশ্য তাৱ চোখে পড়ল, তাৱ ওপৱ কৌতুহলী দ্রষ্ট মেলে থমকে দাঁড়িয়ে গেল সে।

খোলা মাঠেৱ মতো জায়গা একটুখানি। প্ৰায় পনেৱো-ষোলোজন লোক জড়ো হয়েছে সেখানে। চিংকাৱ আৱ গোলমালটা উঠেছে তাৰদেৱ মধ্য থেকেই।

ঝাগড়া চলছে ।

জাতে সকলকেই ব্যাধি বলে মনে হল । পরিষ্কৃত পেশী দিয়ে গড়া কালো শরীর । মাথায় জটা-বাঁধা ছুল, হাতে লোহার বালা । তাদের মাঝখানে পড়ে আছে প্রকাণ্ড একটা সম্বর হরিণ । মাঝ কিছুক্ষণ আগেই শিকার করা হয়েছে হরিণটাকে—তার সোনালি দীর্ঘ লোমগুলোর ভেতর দিয়ে তখনো রক্ত গাঢ়িয়ে নামছে ।

কলহ শুরু হয়েছে হরিণের ভাগ নিয়ে ।

পনেরোজনের বিরুদ্ধে একটিমাত্র প্রতিপক্ষ । কিন্তু সেই একজনের দিকে তাকিয়েই শত্রুদন্তের চাখে আর পলক পড়তে চাইল না । মাথায় সে সকলের ওপরে আধ হাত উঁচু ; পাহাড়ের মতো চওড়া কালো বৃক্কে কয়েকটা রক্তের ছিটে—বেধ হয় হরিণটারই—কিন্তু তাতে করে তাকে দেখাচ্ছে একটা গুলুবাঘের মতো । অত বড় শরীরের তুলনায় চোখ দুটো ছোট—কিন্তু তাতে একটা দানবীয় হিংস্রতা ।

চারদিকের কলহ-কলরবের মধ্যে সম্পূর্ণ নিরাসন্ত লোকটি । অঙ্গুত রকমের ক্ষিতি । যেন একটা সুদীর্ঘ শালগাছ অবজ্ঞার চাখে তাকিয়ে আছে নিচের একরাশ ঝোপ-ঝাড়ের দিকে ।

শত্রুদন্ত কথাগুলো ঠিক বুঝতে পারছিল না, কিন্তু এটা অনুমান করছিল যে অবস্থা চরমের দিকে এগোচ্ছে । হলও তাই । মাত্র কয়েক মুহূর্তের মধ্যেই জন-দুই ক্ষণের মতো ঝাঁপ দিয়ে পড়ল দৈত্যটার ওপরে ।

লোকটার বৃক্কের দিকে চেয়ে শত্রুদন্ত ভাবছিল পাথরের প্রাচীর । কথাটা সত্যই মিথ্যে নয় ! লোকটা তেমনি ক্ষিতির হয়ে দাঁড়িয়ে রইল, তারপর আক্রমণকারী দুজনকে দু হাতে মাথার ওপর তুলে নিয়ে আট দশ হাত দ্রুতে ছুঁড়ে ফেলে দিলে । একজন একটা চাপা আর্তনাদ তুলে খোঁড়াতে খোঁড়াতে ছুঁটে পালাল, আর একজন বালির মধ্যে মুখ গুঁজে পড়ে রইল মড়ার মতো । অজ্ঞান হয়ে গেছে নিশ্চয় ।

দৈত্যটা দু হাতে বুক চাপড়াল একবার । ঢাকের বাজনার মতো গুম-গুম আওয়াজ উঠল তার থেকে । তারপরে হাহা করে একটা বিপুল আঁটহাসিতে চারদিক কাঁপিয়ে তুলল সে । সে হাসির শব্দ শুনে শত্রুদন্তের বৃক্কের ভেতরটা অবধি ভয়ে হিম হয়ে উঠল ।

—আর কেউ আসবে ?—হাসি থামলে জিজ্ঞাসা শোনা গেল দৈত্যটার ।

কিন্তু আর কারো আসবার প্রশ্ন ছিল না । ভয়ে-আতঙ্কে বাঁক লোকগুলো পিছু হিটে লাগল—কিছুক্ষণের মধ্যেই দুপাশে অদ্ভ্য হল তারা । মুখ থুবড়ে যে পড়ে গিয়েছিল, সে আস্তে আস্তে উঠে বসল, তারপর চাখের বালি রংগড়াতে লাগল দু হাতে ; গালের দু কষেই তার রক্তের রেখা ।

দৈত্য আর দৈরি করল না । হরিণটাকে একটা হ্যাঁচকা টানে তুলে নিল কাঁধের ওপর, তারপরে যেন নিতান্তই বেড়াতে বেরিয়েছে, এমনি মশ্বর অলস-ভাঙ্গিতে চলতে শুরু করল উল্টো দিকে ।

প্রথম কিছুক্ষণ বিহুল হয়ে দর্শকের ভূমিকায় দাঁড়িয়ে ছিল শওখদন্ত, তারপরেই চেতনার মধ্যে খরধার বিদ্যুতের মতো কী একটা চমকে গেল তার। আর তারই আলোয় শওখদন্ত নিজের মনের হিস্প্র রূপটাকেও দেখতে পেল প্রত্যক্ষ।

জৈবনে এই রকমই ঘটে। দিনের পর দিন নিজেকে নিয়ে রোম্বন করেও যে প্রশ্নের সমাধান মেলে না—এমনি আকস্মিক ভাবেই তাদের চকিত মীমাংসা এসে দাঁড়ায় সম্ভুষ্ঠ। সে মীমাংসা চরম—সে নিরঙুক্ষ। হত্যা করা উচিত কি না এ নিয়ে নিজের ভেতরে আলোড়ন করা যায় মাসের পর মাস; কিন্তু হাতে বাদি অস্ত পাওয়া যায় আর প্রতিপক্ষকে পাওয়া যায় নির্জনতায়, তা হলে আর চিন্তা করার প্রয়োজনই থাকে না।

সেই মীমাংসা—সেই উচ্চত সমাধান শওখদন্তের রক্ষের ভেতর ফুসে উঠল। বুকের মধ্যে বন্ধন করে কী একটা বেজে উঠল তার।

শওখদন্ত লোকটার পিছু নিলে।

মশ্বর গাঁততে সেই ভাবেই হেঁটে চলেছে। প্রকাশ কাঁধের নিচে দৃলতে দৃলতে চলেছে হারিণের ঝুল-পড়া মাথাটা; বিশাল পা দুটোর হাঁটুর নিচে ডেউয়ের মতো ওঠা-পড়া করছে শিরা-চিহ্নিত মাংসপিণ্ড। বালির ওপরে তার পায়ের পাতার অতিকায় ছাপ পড়া দেখতে দেখতে সঙ্গে চলল শওখদন্ত।

দুর্ধারের ফণী-মনসার গাছে যখন পথটা সংকীর্ণ হয়ে গেছে এবং আশে-পাশে আর একটি মানুষকেও দেখা যাচ্ছে না, তখন শওখদন্ত ডাকলঃ শোন?

অত বড় শরীর নিয়ে যে অমন তীব্র গাঁততে কেউ পেছন ফিরতে পারে শওখদন্ত সেটা এই প্রথম দেখল। ক্রোধ আর সন্দেহে বীভৎস ভয়ঙ্কর লোকটার মুখ—হয়তো ভেবেছে তার পেছনে আসছে সেই মাংস-লোভীর দল—নির্জন জ্বায়গার সুযোগ নিয়ে তাকে আক্রমণ করে বসবে!

আবার আতঙ্কে দু পা পিছিয়ে গেল শওখদন্ত। কাঁধের ওপর থেকে সে ধপ করে হরিগটাকে ছেড়ে দিয়েছে মাটিতে। কী ধারালো লোকটার হাতের নথগুলো!

কিন্তু শওখদন্তকে দেখবার সঙ্গেই মুখের কঠোর রেখাগুলো মিলিয়ে গেল। সহজেই বুঝতে পেরেছে, এ আর যেই-ই হোক, তার কোনো সম্ভাব্য প্রতিষ্পদণ্ডী নয়। অভিজ্ঞাত চেহারা—সম্ভৃষ্ট বেশ-বাস। নিষ্ঠয় বণিক।

গলার স্বর সাধ্যমতো কোমল করে লোকটা বললে, বর্ণক কি আমাকেই ডাকছিলেন?

আর তৎক্ষণাত শওখদন্তের মনের মধ্যে গুরু গুরু করে উঠল। খুব সু-বিবেচনার হয়নি কাজটা। এই মানুষজন-বর্জিত প্রায় জঙ্গলের মধ্যে লোকটা বাদি তার গলা টিপে ধরে সর্বস্ব কেড়ে নেয়, তা হলে চিংকার করারও সুযোগ পাবে না সে; কিন্তু যা হওয়ার তা হয়ে গেছে। এখন আর ফেরবারও পথ নেই তার।

শওখদন্ত বললে, একটা কথা ছিল।

লোকটা এবাবেও হাসলঃ বুরোছি। বাগিক এই হারিগটাকে কিনতে চান ; কিন্তু আমি বেচে না। নিজে খাব বলেই নিয়ে চলেছি। চামড়াটাও আমার দরকার।

—না, হারিগ আমি কিনব না। আমার অন্য কথা আছে তোমার সঙ্গে।

—অন্য কথা ? জিজ্ঞাসা ভাবে তাকাল দৈত্যটা। শুধু সন্দেহে একবার কপালের রেখাগুলো কুঁচকে উঠলো তার।

—তোমার গায়ে খুব জোর আছে দেখিৰছি।—শঙ্খদণ্ড খুব সহজ হতে চেষ্টা কৱলঃ নাম কী তোমার ?

—রাঘব।

—তা রাঘব নামটা বেমানান হয়নি।—শঙ্খদণ্ড আরো অশ্তরঙ্গ হতে চাইলঃ কিন্তু কাজটা ভাল কৱলে না তুমি।

দৈত্য আৱ একবার জিজ্ঞাসা— ঢাক্ষে দেখে নিলে শঙ্খদণ্ডকে। মেঘাছম সম্পদশ গলায় বললে, কেন ?

—অতগুলো লোকের ঘূঁষের গ্রাম তুমি একলা কেড়ে নিলে ?

রাঘব এবাবে হাসলঃ হারিগটাকে ওৱা তাড়া কৱেছিল বটে, কিন্তু জাপটে ধৰেৱছি আমিই। তাৱপৱে মেঝেৱেছি আমি আমার ছোৱা দিয়েই। চাইলেই কিছু ভাগ ওদেৱও আমি দিতাম ; কিন্তু আমাকে বিদেশী দেখে ওৱা ঢাক্ষ রাঙিয়ে আমার কাছ থেকে কেড়ে নিতে এল। তাই বিবাদ ঘটিবাৱ জন্যে সবটাই নিয়ে নিতে হল নিজেকে।

শঙ্খদণ্ডও হাসলঃ নিষ্পত্তি কৱাৱ ব্যবস্থাটা মন্দ নহ ; কিন্তু তুমি বিদেশী ?

—ই—।

—কোথায় তোমার ঘৰ ?

—অনেক দূৰে। গ্রামে গড়ক লাগল—আমার যারা ছিল, তারা ঘৰে ফুৰিয়ে গৈল। যারা বেঁচে ছিল, তারা কে যে কোথায় পালাল তাৱ হীনস রাইল না। আমিও চলে এসেছি। নতুন ঘৰ বাঁধতে পারিনি—একটা জঙ্গলেৱ ঘধ্যে থাকি এখনো।

শঙ্খদণ্ড চারাদিকে তাকিয়ে দেখল একবাব। কোথাও কেউ নেই। শুধু ব্যতদূৰে দেখা যায় ফণী-মনসাৱ উদ্যত ফণ।

একবাব গলাটা সে পরিষ্কাৱ কৱে নিলে। তাৱপৱ বললে, কৱেকটা সোনার মোহৰ যদি পাও, তুমি কি তা দিয়ে ঘৰ বাঁধতে পাৱ না ?

—সোনার মোহৰ ?—রাঘব চমকে উঠল, সবিষ্ময়ে খাবি খেল কৱেক্বাৱ : কে দেবে ?

শঙ্খদণ্ড বললে, আমি।

রাঘব তবু বুঝতে পাৱল না। বললে, কেন ?

—আমার একটা কাজ কৱে দিতে হবে।

—কী কাজ ?

—একটু শক্ত। সংসারে কেউ যদি পারে, তা হলে তুমই পারবে।

রাঘব হেসে উঠল : তা পারব। যা কেউ পারে না—তা আমিই করতে পারি।—স্বর নামিয়ে বললে, আপনার মতলব খুলে বলুন, শেষ। কাউকে খুন করতে হবে ?

—তার কাছাকাছি।—নিজের কানে শয়তানের মন্ত্রণা শুনতে শুনতে ক্ষিণপ্রায় শতখদস্ত আরস্ত মুখে বললে, একটা যেয়েকে চুরি করে আনতে হবে।

—এই ?—রাঘবের মুখে বৈরাগ্য প্রকাশ পেল : বড় নোংরা কাজ—বড় ছেট কাজ। ওসব করতে ইচ্ছে হয় না।

—হত সহজ ভাবছ তা নয়। এ সাপের মাথার মণি ছিনিয়ে আনার মতোই শক্ত।

রাঘব তাচ্ছল্যের হাসি হাসল : তাই নাকি ? বেশ, সব কথা বলুন।

—তবে একটু এস ওদিকে, একথা দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে বলবার মতো নয়। অত্যল্প গুরুতর।

মাটি থেকে হরিণটাকে তুলে নিয়ে আবার কাঁধের ওপর ঝুলিয়ে দিলে রাঘব। তারপর বললে, চলুন।

সমুদ্রের ধারে পূর্বনির্দিষ্ট জায়গাটিতে স্তৰ্য হয়ে দাঁড়িয়ে ছিল শতখদস্ত।

সামনে কালো সমুদ্রের অগ্রাঞ্চ রাঙ্কস-গর্জন। মৃত্যুর অসংখ্য ধ্বালো দাঁতের মতো চিকচিক করছে ঢেউরের মাথায় মাথায় ফেনার চপ্পলতা ; আকাশ বাতাস পৃথিবী—সকলের বিরুদ্ধেই যেন একটা প্রবল অভিযোগে মাতাল হয়ে উঠেছে সমুদ্র—একটা ভয়ঙ্কর কিছু করতে চায়, তাই প্রলয়ঙ্কর সম্ভাবনা যেন তার বৃক্ত থেকে ফুসে ফুসে উঠেছে। ওপরে নক্ষত্রের আকাশ থেকে কারা বুর্বুর লক্ষ লক্ষ রক্তচক্ষ মেলে তাকিয়ে দেখেছে দুর্বিন্নীত সমুদ্রের এই ধাতলামি। হয়তো একটু পরেই বছের হৃৎকারে নেমে আসবে তাদের তর্জিত শাসন।

উভয়ের তাঁকন্দ হাওয়া দমকে দমকে এসে কালো উল্দাম জলের ওপরে ঝাপ দিয়ে পড়ছে। এতক্ষণ পরে থর-থর করে কাঁপছে শতখদস্ত। তবে, অনুত্তাপে, উভেজনার আর শীতে। সারাদিন ধরে মিস্তক্ষের মধ্যে যে অশ্নিকুণ্ডটা জলুছিল, এতক্ষণে নিভে শীতল হয়ে গেছে তার উত্তাপ। তারই প্রতিজ্ঞয়া সারা শরীরে। যদি ধরা পড়ে রাঘব ? যদি প্রাচীর পার হয়ে পেরিয়ে আসবার সময় ধরা পড়ে ধায় খড়গধারী প্রহরীদের হাতে ? তারপর—

শতখদস্ত একবার রোমাণ্টিক কলেবরে পেছনে ফিরে তাকাল। অশ্বকার ! রাশি রাশি গাছপালা মৃত্যু-মৃত্যুর্ছত। জগমাথের মিন্দরের চংড়ো রাত্তির কালো আকাশেও আবছা রেখায় তাকিয়ে আছে প্রেত-প্রহরীর মতো। যদি ওই অশ্বকারে এখনু দপ্ত করে জলে ওঠে মশালের আলো ? যদি শোনা ধায় দ্রুতগ্রামী অব্দের পায়ের শব্দ ?

না—কোথাও কেউ নেই। শুধু রাণি—শুধু শতখদস্ত। ওখানে—

ଅତିରେ କୀ ସଟେ ଚଲେଛେ ଏଥାନ ଥେକେ ଅନୁଭାନ କରିବାରେ ଉପାଯ ନେଇ । ଶର୍ଷା ଅପେକ୍ଷା କରେ ଥାକ୍ର—ଶୁଣୁ ରୋମାଣିଷଙ୍କ ଦେହେ ଅନିଶ୍ଚିତ ଆଶଙ୍କାର ପ୍ରହର୍ଣ୍ଣାପନ ।

ସାମନେଇ ଡେଉରେ ଓପର ନୌକୋଟା ଅଞ୍ଚକାରେ ନେଚେ ଉଠିଛେ । ଦୂରସମୁଦ୍ରେ ଗିର୍ଭାମିଟ କରେ ଆଲୋ ଜୁଲାହେ ଶତଖଦିତ୍ତର ବହରେ । ଓଦେର ଆଦେଶ ଦେଓରା ଆହେ—ତୈରି ହେଇ ଆହେ ଓରା । ଶତଖଦିତ୍ତର ନୌକୋ ପୋଛୁବାର ସଙ୍ଗେ ସଙ୍ଗେଇ ବହର ଥିଲେ ଦେବେ । ଥରଧାର ହାଓରା ବିହିଁ ଦକ୍ଷିଣ ମୁଖେ । ଏକ ରାତ୍ରେ ଘରେଇ ବହୁ ପଥ ପାର ହେବ ସାବେ—ରାଜାର ସୈନ୍ୟଦୂଳ ଅତ ଦୂରେ ଆର ପୋଛୁତେ ପାରବେ ନା ।

କିନ୍ତୁ କୀ ହଲ ରାଘବେର ?

ସାରା ଶରୀରେ ସେଇ ଭଯେର ଶୀତଳତା । ଦାଁତେ ଦାଁତେ ଠକ-ଠକ କରେ ବାଜହେ ଶତଖଦିତ୍ତର । ବୁକେର ଘରେ ଦୂରେ ଆର ଏକଟା ଆ-ଦିଗମ୍ଭତ ତୁହିନ ସମ୍ମୁଦ୍ର, ଚିରାଚିକେ ଡେଉଗ୍ଲୋର ଘରେ ଏକଟା ଅସହ ଚକ୍ଷଳତା ତରଙ୍ଗିତ ହେବ ସାହେ ରଙ୍ଗେ ।

ଓ କିମେର—କିମେର ଶବ୍ଦ ?

ଅତ୍ୟକ୍ତ କିମ୍ପ ପାଯେ ସେନ ବାଲି-ଡାଙ୍ଗାର ଓପର ଦିଯେ ଛୁଟେ ଆସିଛେ କେଉଁ । ସେନ ହରିଗେର ପଦଧର୍ମନ । ନା—ଏକାଧିକ ନଯ, ଏକଜନି । ଅଶବାରୋହୀ ନଯ, ତଳୋଯାରେର ଝଙ୍କାର ନେଇ, ଜୁଲାଶ୍ଵତ ମଶାଲ ଓ ନେଇ । ତା ହଲେ—ତା ହଲେ ?

ଶୀତଳ ରୋମକ-ପଗ୍ଲୋତେ ଉତ୍ତେଜନା ଆର ଉଂକଟ୍ଟା ତୀକ୍ଷ୍ଣ ଅର୍ମିକଣାର ଘରେ ଜୁଲାତେ ଲାଗଲ । ସେନ ଠିକରେ ବୈରିଯେ ଆସିତେ ଚାଇଲ ଚାଥେର ଦୃଷ୍ଟି । ପାରେର ତଳାର ମାଟିଟାଓ ଦୂରତେ ଲାଗଲ ସମ୍ମୁଦ୍ର ହେବ ।

ଦୂରାଗତ ଓହି ଶବ୍ଦେ ସେନ ଅଞ୍ଚକାରଟାଓ ଛୁଟେ ଚଲେଛେ । ମନେ ହଲ, ଆକାଶେର ତାରାଗ୍ଲୁଲୋ ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ସ୍ଥାନଚୂତ ହେବ ନଡ଼େ ଉଠିଲ ଏକବାର । ତାରପର ଦେଖା ଦିଲ ସେଇ ଦୈତ୍ୟେର ମୂର୍ତ୍ତି । କୀ ଏକଟା ଭାର ବୟେ ଆନହେ ସେ । ରଙ୍ଗ ଫୁଟେ ପଡ଼ିତେ ଚାଇଲ ଶତଖଦିତ୍ତର ଚାଥେର ତାରା ଥେକେ—ମାଥାର ଶିରାଗ୍ଲୁଲୋ ଛିଁଡ଼େ ଛିଁଡ଼େ ସେତେ ଚାଇଲ, ଚାଥେର ଓପରେ ଅସହ ପାତ୍ରିନ ।

ସାମନେ ଏସେ ଦାଁଡ଼ାଳ ରାଘବ । ସେନ ଆରିଭାବ ଘଟିଲ କାଳପୁରୁଷେର । ପାହାଡ଼େର ଘରେ ଚନ୍ଦ୍ରା ବୁକେର ଆଡାଳ ଥେକେ ତାର ହୃଦ୍ଦିପିନ୍ଦର ଉନ୍ଦାରତାଓ ଦେଖା ସାର ବ୍ୟାକ ! ଝୋଡ଼େ ହାଓରାର ଘରେ ଦୀର୍ଘର୍ମବସ ପଡ଼ିଛେ ଘନ ଘନ ।

ସେମନ କରେ ରଙ୍ଗାନ୍ତ ସମ୍ବର ହରିଗଟାକେ ବସେ ନିଯେ ଗିରେଛିଲ, ତେରିନ ଭାବେଇ କାଁଥେର ଓପର ଝୁଲିଯେ ଅନେହେ ତାର ଶିକାର । ତାରଓ ମୁଖ ବାଁଧା, ଅଚେତନ ମାଥାଟା ରାଘବେର କାଁଥେର ଓପରେ ଅସହାୟ କରୁଣ ଭାଙ୍ଗିତେ ଦୂରତେ । ସୋନାଲି ରୋମ ନଯ—ନୀଳ ବିନ୍ଦୁଷ୍ଟ ଶାଢ଼ିର ଆଡାଳେ ସୁକୁମାର ଶମ୍ଭୁ ଶରୀରେର ଝଲକ !

ଆର ସଙ୍ଗେ ସଙ୍ଗେଇ ନିଜେର ନିଷ୍ଠୁରାତାଟା ଏକଟା ତୀରେର ଘରେ ଏସେ ବିଧିଲ ଶତଖଦିତ୍ତକେ । ଏହି ମୁହୂର୍ତ୍ତେ ନିଜେକେ ସେ କ୍ଷମା କରିତେ ପାରିଲ ନା ; ଏହି ମୁହୂର୍ତ୍ତେ ତା ଇଚ୍ଛେ କରିଲ, ରାଘବକେ ଏକଟା କଠିନ ଆସାତ କରେ ବସେ ସେ ।

କିନ୍ତୁ ସମୟ ଛିଲ ନା ।

ବ୍ୟାସ ଟାନତେ ଟାନତେ ପ୍ରାୟ ଅବରମ୍ଭ ଗଲାଯ ରାଘବ ବଲିଲେ, ଚଲିଲ ବଣିକ, ଆର ଏକ ତିଳା ଦେଇ କରିବେନ ନା ।—ତାରପର ଅସାଡ ଶମ୍ଭୁ ଶରୀରଟାକେ ତେରିନ ଏକ ହାତେ ଢପେ ଥରେ ସେ ଲାଫିଯେ ଉଠେ ପାଡ଼ିଲ ନୌକୋର । ତର୍କଗାଂ ଶତଖଦିତ୍ତର ତାକେ

অনুসরণ করল ।

নোকোর খোলের মধ্যে অচেতন দেহটাকে শুইয়ে দিয়ে রাঘব পাল তুলে দিলে আশ্চর্য দক্ষতার সঙ্গে । হাল ধরল পর-ঘৃহতে । উভয়ের তীক্ষ্ণ প্রবল হাওয়ায় টেক্টের মাথায় ঝাঁপড়ে ঝাঁপড়ে নোকো এগিয়ে চলল দ্বরের বহরের দিকে । শওখদস্ত অনিয়েষ শত্রু ঢাঁকে তাকিয়ে রইল আশ্চর্যে অস্বচ্ছ একটা মৃত্যুজ্ঞান তন্ত্রণ্ত্রীর ওপরে । কোথায় রাজপ্রতাপ—কোথায় জগম্বাথ ! কোথায় রায় রামানন্দ—আর কোথায় বা পড়ে রইল চৈতন্য ! সকলের ক্ষেত্রে ছিনিয়েই সে নিয়ে চলেছে শশ্পাকে । বৈষ্ণবের ঢাঁকের জল তার জন্যে নয় । সে জানে সে শাস্তি, আর শাস্তির কাছে নারী চিরদিনই বীরভোগ্য । জীবনতন্ত্রের উভয়সাধিকা ।

তেরো

“Tenho minha pequena”

সূর্যোদায় ভাষা অপরিচিত, কিন্তু তার ঢাঁকে বুঝলে পাইল গঞ্জালো । সে ঢাঁকে বিবাস, কৌতুহল আর হৃদ্যতা । সকালের আলোর মতোই উজ্জ্বল হাসি হাসল সে । শান্ত ধৰ্মের দাঁতে, নরম নরম সোনালি চুলে, শাস্ত কালো সামুদ্রিক ঢাঁকে হাসির মীড় ছড়িয়ে গেল ।

দীর্ঘ-শূন্ধি শিঙ্গীর আঙুলে বুকে টোকা দিলে গঞ্জালো : *Tenho minha pequena* (তুমি আমার বাস্থবী)—

সূর্যোদায় হাসল । গুরু ঢাঁকে দেখতে লাগল এই বিদেশী কিশোরটিকে । পর্তুগীজ ! কত গম্প ওদের সম্পর্কে শুনেছে সূর্যোদায় । ওরা শুধু একদল ডাকাত —এদেশে খালি লঠাক করতেই এসেছে । ওদের সম্পর্কে একটা ভয়াবহ ছবিই সূর্যোদায় গড়ে নিয়েছিল কংপনায় । সে ছবির মধ্যে একটা স্বাভাবিক মানুষ কোথাও ছিল না ; কিন্তু ভারী আশ্চর্য হয়ে গেছে গঞ্জালোকে দেখে । এ তো তাদের কেউ নয় ! নতুন পঞ্জবের রঞ্জনাখা এই মানুষটা যেন সোজা নেমে এসেছে আকাশ থেকে ।

—*Pequena, minha pequena*—আবার বললে গঞ্জালো ।

সূর্যোদায় একটা কিছু বলতে চাইল, কিন্তু কী বলবার আছে ? একটি বর্ণও তো বুঝতে পারবে না ! তবে একটা সহজ উপায় আছে—আতিথেয়তার সৌজন্য দেখিয়ে ।

মন্ত্রে হাত তুলে ইঙ্গিত করে সূর্যোদায় বললে, কিছু থাবে ?

গঞ্জালো বুঝল । নম্ব দৃঢ়িতে ঢেয়ে রইল কিছুক্ষণ । কিন্তু তার পায়নি । তবু বুঝত্বের এই আহ্বান সে উপেক্ষা করতে পারল না । মাথা নেড়ে জানাল : সে থাবে ।

কিছু করতে পারার উৎসাহে ভারি অৰ্পণ হয়ে উঠল সূর্যোদায় । পাথির মতো চঙ্গল পায়ে ভর, তর, করে নেমে গেল ভাঙা সির্পিড়িটা দিয়ে । শীতের

রোদে তার চাঁপা রঙের শাড়ির প্রশংসন মাথিয়ে সে অদৃশ্য হল নতুন মহলের দিকে।

গঞ্জালো চেয়ে রইল। সামনে প্রকাণ্ড চতুরটায় বড় বড় ঘাস উঠেছিল—শীতের ছোঁয়ায় একদল মরে-ধাৰ্য্যা হলদে রঙের সাপের ছানার মতো এলিয়ে আছে তারা। মাথার ওপরে শাদা কালো শরীরে রোদের চমক নিয়ে ঘুৰে বেড়াচ্ছে দুটো শওখচিল। শওখচিলের পাথার সঙ্গে গঞ্জালোর চোখ মাটি ছাড়িয়ে আকাশের দিকে ছাঁড়িয়ে গেল। নতুন মহলের ওপর দিয়ে বহু দ্রবণেত নষ্ট-নীল বলমল করছে—এক বাঁক উড়ক্ষত পায়রা সেখানে; বসবার জায়গা খুঁজছে কোথাও। কখনো কখনো পায়রাগুলোকে মনে হচ্ছে একদল কালো পাথি, তার পরেই যখন এদিকে ঘুৰে আসছে তখন তাদের শাদা বুকগুলো একব্রাশ শাদা তাসের মতো বকবক করে উঠছে। যেন কতগুলো মাছ খুঁশতে উল্টে যাচ্ছে আকাশের নীল সমন্বয়ে।

ওই আকাশ, আর ওই পাথিগুলোকে দেখতে দেখতে নিজের অস্তিত্ব ভুলে যাচ্ছিল কৰি গঞ্জালো। কৰি নীল—কৰি নিবিড় এই আকাশ! তাদের দেশের আকাশও উজ্জ্বল—কিন্তু এত সিন্ধু নয়। নিজের দেশ! খুব ছেলেবেলায় একবার সে বেড়াতে গিয়েছিল আলোমতেজোর জঙ্গলে। জলপাই, শোলার বন আর গোলাপ ফুলে ছাওয়া সে জঙ্গল তার মন ভুলিয়েছিল, তবু এদেশের সঙ্গে তার কত তফাত! শাদা মার্বেলের পাহাড়ের চাইতে কত আশ্চর্য অফ্ৰণ্ত ঘাসে-ছাওয়া এ দেশের মাটি!

আর এই মেয়েটি! *Minha pequena!* গঞ্জালোর মন একটা নরম খুঁশতে ভরে উঠল।

কিন্তু মনের গতি থেমে গেল হঠাৎ। শিউরে উঠল গঞ্জালো।

চৰের একালে একটা মানুষ কখন এসে দাঁড়িয়েছে। এই লোকটিকে সে প্রথমে দেখেছিল সেই কাল-ৱাত্রে—নবাবের কয়েদখানা থেকে রুক্ষবাসে পালিয়ে আসবার পরে। জেন্ট্ৰেদের সেই পাহাড়ের মতো প্রকাণ্ড মার্বেলটার বাইরে পাথরের মতোই বসেছিল এই লোকটা। একটা বিশাল থাবায় তার হাতটা ধৰে টেনে নিয়ে এসেছিল এইখানে।

তখন লোকটাকে মনে হয়েছিল বুঝি আফ্ৰিকার কাষ্টী—এর পরে তাকে আগনে পুড়িয়ে খাবে। প্রথম তো ভয়ের সীমাই ছিল না। তারপর এখানে আগ্রহ পাওয়ার পরে তাকে আর দেখেনি—প্রায় ভুলেই গিয়েছিল তার কথা; কিন্তু এখন—

আবার কোথা থেকে এসে হাজিৰ হয়েছে সে। খানিকটা দূৰে চৰের ভেতরে দাঁড়িয়ে তীক্ষ্ণ দৃষ্টিতে লক্ষ্য করছে গঞ্জালোকে—যেমনভাবে শিকারীর লক্ষ্য থাকে পাথির দিকে। কৰি অক্ষুত প্রকাণ্ড—কৰি অশ্বাভাবিক মানুষ! এখনকার কালুৱ সঙ্গেই তার কোনো মিল নেই। পৱনে লাল রঙের কাপড়, গলায় কাঠের মালা, কপালে যেন জমাট রস্ত দিয়ে কী সব আঁকা, মাথায় দুপুরে ডাইনীর মতো ছুল।

ଗଙ୍ଗାଲୋ ଶିଉରେ ଢାଖ ନାମାଳ । ଶିର, ଶିର, କରେ ଭୟ ନେମେ ଗେଲ ମେରୁଦିନେର ହାଡ଼ ବେରେ ।

ପ୍ରକାଶ ଲୋକଟା ବୈଶିଶ୍ବଣ ଦାଁଡାଲ ନା । ଏକଟୁ ପରେଇ ଆମେତ ଆମେତ ହାଁଟତେ ଆରାନ୍ତ କରଲ, ତାରପର କଥନ କୋନ୍‌ଦିକେ ସେବ ମିଳିଯେ ଗେଲ ଦେ ।

ଆର ତଥାନ ଗଙ୍ଗାଲୋର ଘନ ଥେକେ ସୂର କେଟେ ଗେଲ ଏହି ନିଲ ଆକାଶେର— ଏହି ପାର୍ଶ୍ଵର । ତଥାନ ଘନେ ହଲ ଏରା ତାର କେଟ ନୟ—ଏଥାନେ ତାର କୋଳେ ବ୍ୟଧି ନେଇ । ଏର ଢୟେ ତେର ଭାଲ ଦୋଳାଥାଓରା ସମ୍ବନ୍ଧ, ତେର ଭାଲ ସେଇ ଦୂରେର ମତୋ ଧବଧରେ ବିରାଟ ମାର୍ବେଲେର ପାହାଡ଼, ସେଇ ଜଳପାଇ ପାତାର ଲାଲ-ସବୁଜ ରଙ୍ଗ— ସେଇ ଶୋଲା ଗାହେର ଛାଯା । ନା—ଏ ତାର ଜାରିଗା ନୟ । ଏ ତାର ଶନ୍ତପୂରୀ । ପାଲାନୋ ସାଯ ନା ଏଥାନ ଥେକେ ?

ସକାଳେର ରୋଦେ ଆବାର ଚାଁପାଫୁଲୀ ଶାର୍ଡିର ଝଲକ । ଫିରେ ଆସଛେ ତାର ‘ପେକେନା’ । ଗଙ୍ଗାଲୋ ବିଭାଷିତ ହେଁ ଢୟେ ରଇଲ । କୋନ୍‌ଟା ସାତ୍ୟ ? ଓଇ ଲୋକଟା, ନା, ଏହି ମେଯୋଟି ?

ପ୍ରସର ମୁଖେ ଭାଙ୍ଗ ସିଁଡି ଦିଯେ ଉଠେ ଏଲ ସ୍ଵପ୍ନା । ଥାଲାଯ କହେକଟା ଫଳ, କିଛି ମିଳିଟ । ତବୁ ଗଙ୍ଗାଲୋ ସଥେଟ ଥୁଣି ହତେ ପାରଲ ନା । ଏକଟା ସୂର୍ଯ୍ୟକ୍ଷେତ୍ର ତାର କେଟେ ଗେହେ । ଆର ଜୋଡ଼ ମିଳିଛେ ନା ।

ନିଃଶ୍ଵେତ କରେକଟା ଫଳ ଦାତେ କାଟି ଗଙ୍ଗାଲୋ । ତାରପର ଇଞ୍ଜିତେ ଜାନତେ ଚାଇଲ : କେ ଓଇ ଲୋକଟା ?

—କେ ?—ସ୍ଵପ୍ନା ବୁଝିତେ ପାରଲ ନା ।

ଆକାର ଇଞ୍ଜିତେ ବୋଧାତେ ଚାଇଲ ଗଙ୍ଗାଲୋ । ହାତ ଦିଯେ ଦେଖିଯେ ଦିଲେ ଚେହାରା ବିଶାଲତା, ମାଥାର ଜଟାର କଥା, କପାଲେର ଆକିବୁନ୍କି ।

ସ୍ଵପ୍ନା ତବୁ ବୁଝିତେ ପାରଲ ନା । ଶନ୍ତ ହାସନ ।

ଗଙ୍ଗାଲୋଓ ହାସତେ ଚେଟ୍ଟା କରଲ, କିନ୍ତୁ ହାସିଟା ତେମନ ସଜ୍ଜ ହେଁ ଫୁଲ ନା ଏବାର । କୋଥାଯ ଏକଟା କାଟାର ମତୋ ବିଧିତେ ଲାଗଲ ଥିଲ, ଥିଲ କରେ ।

ତାରପର ଗଙ୍ଗାଲୋର କାହେ ମାଥେ ମାଥେ ଆସତେ ଲାଗଲ ସ୍ଵପ୍ନା ।

ପ୍ରଥମ ପ୍ରଥମ ହୁଅ ହୁଅ—ଯେଣ ନୃତ୍ୟ ଏକଟା ଖେଳାର ଜିର୍ନିମ । ରାଜଶେଖରା ଆପଣିଟି କରେନନ୍ତି । ଏକଟି ମାତ୍ର ମେଯେ । ବୟେସ କିଛି ବେଡ଼େଛେ, କିନ୍ତୁ ଘନ ଏଥିନେ ଥିଲାକେ ଆହେ ଛେଲେବେଳୋଯ । ଆଜଓ ଖେଳବାର ନେଶା କାର୍ଟୋନ, ଏଥିନେ ପୋଷା ପାରି ମରେ ଗେଲେ ଦ୍ୱାରିଦ୍ରିନ ତାର ଥାଓରା ବସ୍ତି । ଏହି ନୃତ୍ୟ ଖେଳନା ନିଯେ ସେ କରଦିନ ଖେଳିତେ ଚାଯ, ଖେଳିକ ।

କିନ୍ତୁ ଏହି ଖେଳନା ସେଇନ ହଠାତ କେଡ଼େ ନେଇଯା ହବେ ତାର କାହିଁ ଥେକେ ? ଭେଟେ ଗାର୍ଜିଯେ ସାବେ ଆଚମକା ? ଭାବତେଓ ଗାସର ରଙ୍ଗ ଏକେବାରେ ହିମ ହେଁ ଆସତେ ଥାକେ ତାଁର । ପ୍ରାଣପାଣେ ଆସ୍ଥି ହତେ ଚେଟ୍ଟା କରେନ ରାଜଶେଖର । ବାର ବାର ଭାବତେ ଚାନ : ଗାର୍ଜ ଯା କରିବେନ ତା-ଇ ଠିକ । ତାଁର କିସେର ଭାବନା ? ଶାକ୍ଷେ ବଲେ, ସେ ମୁହଁତେଇ ଗାର୍ଜ ଶିଶ୍ବାକେ ଦୀକ୍ଷା ଦେନ, ସେଇ ମୁହଁତ୍ତ ଥେକେ ନିଜେର କାହିଁ ତୁଲେ ଦେନ ଶିଶ୍ବେର ସ୍ଵର୍ଗିତ-ଦ୍ୱାରିତିର ଭାବ । ତିନିଇ ପାରେର କାନ୍ଦାରୀ । ରାଜଶେଖର ଆଉଡ଼େ ଚଲେନ : ଅଞ୍ଜାନ ତିମିରାମଧ୍ୟ ଜାନାଙ୍ଗନ-ଶଳାକ୍ରା—

আর সুপূর্ণ আর গঞ্জলো একটু একটু করে মনে মনে হিতালি পাতার। তুগোলোর ব্যবধান, জাতির ব্যবধান, ভাষার ব্যবধান, সংস্কৃতির ব্যবধান। অথচ সব ছাড়িয়ে কোথাও একটা অদৃশ্য মিল থেকে পায় দৃজন। সে মিল কৈশোরের—সে মিল জীবনকে প্রথম অনুভব করার চাকত আনন্দের।

আভাসে ইঙ্গিতে কথা চলে। সামান্যই বুঝতে পারে দৃজনে। ঘুর্থ কৌতুহলে এ ওকে দেখে—বুঝতে চেষ্টা করে। দেখে দৃজনের বিচিত্র বেশ-বাস। গঞ্জলোর কঢ়ি জলপাই পাতার মতো গায়ের রঙ দেখে সুপূর্ণ আক্ষর্য হয়ে থায়—গঞ্জলো দেখে সুপূর্ণের শাড়ি, তার কালো চুল। মনে পড়ে থায় নিজের দেশকে। যব, ভুট্টা আর গমের ক্ষেতে চাষার মেয়েরা রঙীন পোশাক পরে কাজ করে—অজপ্র সুর্যের আলোয় অপরিমিত হাসিতে উজ্জ্বল তাদের ঘুর্থ। তাদের সঙ্গে কোথায় যেন সাদৃশ্য আছে সুপূর্ণির।

মিন্হা পেকেনা! বার বার ডাকতে ইচ্ছে করে। মনে পড়ে তাদের দেশগুলি একটা নদী আছে—তার নাম ‘মিনহো’। পাহাড়ের বুকের ভেতর দিয়ে তার ফেনিল জল বয়ে থায়। না—মিনহো নয়—টেগাস্। তার নিজের দেশের নদী টেগাস্। কোথা থেকে এসেছে কে জানে! আকাশের দিগন্তে থেকেনে ‘সেরা ডা এক্স্টেলা’র চূড়া মাথা তুলে দাঁড়িয়ে আছে—সেখান থেকেই কি নেমেছে টেগাসের নীল জল? গঞ্জলো জানে না; কিন্তু গঞ্জলোর ভাবতে ইচ্ছে করে, সেই টেগাসের ধার দিয়ে সে হাঁটছে সুপূর্ণির পাশে পাশে; বারো মাস নানা রঙের গোলাপ ফোটে তাদের দেশে, তুষার-বরাবর মতো তাদের পাপাড়ি উড়ে উড়ে এসে পড়ছে গায়ে, হাওয়া গথ্যে আকুল হয়ে গেছে। সিল্টাসের শাদা ফুলে চায়র দুলছে, নদীর জলে কখনো কখনো এক একটা সার্ডিন মাছ লাফিয়ে উঠছে—সুর্যের আলোয় ঝিলিক দিচ্ছে তাদের রূপালি শরীর। পাশ দিয়ে উচু উচু চাকার বাঁড়ের গাড়ি চলে গেল একখানা—তাতে বোঝাই করা পাকা মিষ্টি ডুমুর, সুস্বাদু লেবু। একটি চাষার মেয়ে ঘুর্থ-ভরা হাসি নিয়ে দু-ঘুঁটো লেবু আর ডুমুর বাঁড়িয়ে দিলে তাদের দিকে।

ভাবতে ভাবতে ঢাখে জল আসে গঞ্জলোর। স্বর করুণ হয়ে আসে তার। গানের সুর গুনগুনয়ে ওঠে গলায়। যথের জঙ্গলের ভেতর দিয়ে দেখা যায় মাতামহুরী নদীর জল—হঠাতে তাকে মনে হয় টেগাস—এই ঘুর্থ-গুর্ভীর শিমুল-জারুল-গামার গাছগুলো আলোমতেজোর ঘন জলপাই বনে রূপাস্তরিত হয়ে থায়।

হঠাতে গান ধরে গঞ্জলো।

প্রথমটা অভ্যন্তর সুর শুনে সুপূর্ণির হাসি পায়, তারপর আক্ষেত আক্ষেত অভিভূত হয়ে থায় মন। আক্ষর্য বিষাদ ভরা সুর। অর্থ বোঝা থায় না, তবু কেমন একটা বিষণ্নতা সঁতিরে উঠতে থাকে বুকের ভেতরে।

অনেকক্ষণ ধরে গান করে গঞ্জলো। যখন থামে, সঁতিই তখন ঢাখে জল টেলটেল করছে তার।

সুপর্ণা ইঙ্গিতে জানতে চায় : কী এ গান ? কেন তুমি কাঁদছ ?

গঙ্গালো বলে থেতে থাকে নিজের ভাষায়। একটি বর্ণও সুপর্ণা বুবুবে না জেনেও বলার লোভ সামলাতে পারে না। যেন স্বগতোক্তির মতো বলে চলে, এ আমার দেশের গান, তার মার্টির গান। এর নাম ‘ফ্যাডোস’।

সুপর্ণা তাকিয়ে থাকে। নিজের মনের সঙ্গে কথা কর গঙ্গালো : ও-লা পেকেনা, তোমার দেশ খুব সুন্দর ; কিন্তু আমার দেশ তো তুমি দেখিন। তার পাহাড়ের কোলে কোলে কেমন করে সমুদ্রের ঢেউ মাতামাতি করে সে তো দেখিন তুমি। ভূট্টা আর ববের ক্ষেত্রে মাঝখানে আমাদের সেই সব গ্রাম, চারাদিকে তার গোলাপের বাগান ; কাঠ আর পাথরের দেওয়াল বেয়ে কত ফুলের লতা উঠেছে, কত আঙুর পৈকে থোকায় থোকায় দুলছে এখানে-ওখানে। কেমন উজ্জ্বল সূর্য আমাদের দেশে—আর কী মন-ভোলানো জ্যোৎস্না ! সেই জ্যোৎস্না রাতে সমুদ্রের ধারে বসে মানুষ গায় এই ‘ফ্যাডোস’—কখনো বা এর সূর গোলাপ বনকে দোলা দিয়ে ভূট্টার শিষে কাঁপতে থাকে, কখনো বা জ্যোৎস্নার মাঝা মাঝানো জলপাই বনে আর কখনো পাইনের চূড়োয় এই ফ্যাডোস পরীর গানের মতো ছাঁড়েয়ে থায়।

আবেগে চগ্গল হয়ে উঠে গঙ্গালো। আচমকা চেপে ধরে সুপর্ণার হাত।

—মিনহা পেকেনা, চল আমার দেশে নিয়ে যাই তোমাকে। দেখবে সমুদ্রে কেমন করে মাছ ধরে আমার দেশের মানুষ—কত রং-বেরঙের কাপড় পরে আমাদের মেরেরা সমুদ্রের ধারে মাছ শুকোয় আর গুচ্ছে গুচ্ছে পাকা আঙুর তোলে, কেমন করে বড় বড় গাছ থেকে র্থসিয়ে নেয় শোলার খোলস, কেমন করে লম্বা লম্বা ঘাসের ভাঙা গায়ে দিয়ে হাঁটে ব্রিঞ্চির দিনে। তোমাকে দেখাব আমাদের দেশে ষাঁড়ের লড়াই, তুমি আশ্চর্য হয়ে থাবে ; কিন্তু পেকেনা, সব চেয়ে খুঁশ হবে তুমি যখন শুনবে গাঁটারের বাজনা। ফ্যাডোসের সঙ্গে তার বিষণ্ণ আর্ট তোমার মনকেও আকুল করে দেবে।

তারপর চুপ করে থায় গঙ্গালো। কত দ্রুতে তার দেশ এখান থেকে ! কত সমুদ্র, কত বড়, কত মৃত্যু, কত ‘কাবে টুরমেশ্টোসো’। জনসাতে ‘মার্টিম অ্যাফনসো ডি-মেলো এখন কোথায় কে জানে ! সেই দৃঢ়বৰ্ণনের হাত ! পেঞ্জোর সেই বুকফাটা আত’ চিক্কার ! সব ভূলে থায় গঙ্গালো। এখন আলেমতেজোর বনের মধ্য দিয়ে সে চলেছে শোলাগাছ আর জলপাইয়ের ছানায় পাশে পাশে চলেছে তার বিদেশীনী পেকেনা। নিচু হয়ে গঙ্গালো তুলে নিলে একগুচ্ছ গোলাপ, সঁজনীর হাতে দিয়ে বলে—

স্বন ভেঙে থায়। বিশ্রী শব্দ করে হয়তো বা একটা তক্ষক ডেকে উঠে। বাধের জঙ্গলে ষাঁপিয়ে পড়ে রুক্ষ উন্তরের হাওয়া—বরবরিয়ে মৃঠো মৃঠো শুকনো পাতা বারে পড়ে।

গঙ্গালোর ইচ্ছে হয় যে-কোনো একটা ফুল সে ‘তুলে দেয় তার ‘পেকেনা’র হাতে ; কিন্তু কোথায় ফুল ? এ তাদের দেশ নয়, এখানে বারোঘাস গোলাপ ফোটে না, টেগাসের হাওয়ায় পাপড়ি উড়ে থায় না তার।

এখানে শীতের হাওয়া এখন। মৃত্যুর মতো শীতল অমাবস্যা র্বিনয়ে
আসছে সম্ভবে। হাত ছাড়িয়ে নিয়ে আস্তে আস্তে উঠে দাঁড়ার সূপর্ণা,
তারপর ঘেৰান থেকে এসেছিল অস্ত্র্য হয়ে ধার সেদিকেই। গঙ্গাজো তাকিয়ে
থাকে এক দৃষ্টিতে। ফ্যাডোসের সূর আবার নতুন করে মনে আনতে চাই,
কিন্তু সে আৱ ফিরে আসে না।

অজন্ত তারার আকাশ ছেরে নামল অমাবস্যার রাত।

সেই বড় অস্ত্রটা থেকে সেৱে ওঠবার পৰি মা-ঘৰা এই মেরেটিৱ প্রতি
আৱো বেশি দুৰ্বলতা এসেছে রাজশেখৰেৱ। বাঁচবাৰ আশাই ছিল না, শুধু
চৰ্মনাথৰ দৱাতেই সেৱে উঠেছে সে। সেই কৃতজ্ঞতাৰ তাগিদেই রাজশেখৰ
নতুন কৰে মহিদৰ তৈৱী কৰিয়েছিলেন—তাৰ প্ৰতিষ্ঠা উপজক্ষে সাদৰ আহন্দন
কৰে এনেছিলেন গুৱাম সোমদেবকে; কিন্তু তাৰ পৰিণাম যে এখন দাঁড়াবে—
এ তিনি ভাবতেও পারেননি। এখন মনে হচ্ছে, সম্ভব হলৈ নিজেৰ হাতেই
তিনি তাৰ ওই মহিদৰকে ভেড়ে চুৱাব কৰে ফেলতেন।

ক্ষোভ, অস্বীকৃত আৱ ভৱে বুকেৱ ভেতৱটা শুকৰে কাঠ হয়ে গেছে
রাজশেখৰেৱ। যেন একটা প্ৰকাম্প সৰ্বনাশকে উদ্যোগ দেখছেন ঢাখেৰ সামলে।
এই ঘটনাৰ পৰিণাম যে তাৰকে কোথায় ঠেলে নিয়ে বাবে, সে তাৰ কঢ়পনাৱও
বাইৰে। নবাৰ জানতে পাৱলে তাৰ ক্ষেত্ৰ কৰ্ম মৃত্তি দেবে কে বলতে পাৱে!
কিন্তু সেও বড় কথা নয়। দেবতা—দেবতাৰ কোপ! বিনি সূপৰ্ণাকে দৱা
কৰে ফিরিয়ে দিয়েছিলেন, তিনি বাদি—

আৱ ভাবতে পাৱেন না রাজশেখৰ। ইচ্ছে হয়, সোমদেবেৰ কাছে গিয়ে
স্পষ্ট সহজ ভাষায় জানিয়ে দেনঃ এ হবে না গুৱামদেব—এ আমি কিছুতেই
হতে দেব না; কিন্তু সে-কথা বলবাৰ শক্তি নেই তাৰ। তাৰ এতটুকু সাহস
নেই যে সহজ দৃষ্টিতে তিনি তাৰিকৰে দেখবেন সোমদেবেৰ মুখেৰ দিকে।

শোবাৰ ঘৰে এসে ঢুকলেন রাজশেখৰ।

এক কোগায় প্ৰদীপটা জলছে ক্ষীণভাৱে; চাৰিদিকে ছায়া-ছায়া আলো।
কিন্তু সূপৰ্ণা শোয়ানি—চূপ কৰে বসে আছে খাটোৱে একপাশে।

—এখনো ঘূৰুসনি মা?

—তুমি না এলে কৰি কৰে ঘূৰুৰ বাবা?

কথাটা ঠিক। অস্ত্র থেকে ওঠাৰ পৰে মেৱেটা তাৰকেই আঁকড়ে ধৰেছে
দু, হাতে। ঘূৰুৰ আগে কিছুক্ষণ তাৰ পাশে বসতেই হবে তাৰক—হাত
বুলিয়ে দিতে হবে চুলে-কপালে। আজও সে তাৰই জন্যে অপেক্ষা কৰে বসে
আছে।

—তুমি এতক্ষণ কোথায় ছিলে বাবা?

ৱাজশেখৰ বললেন, কাজ ছিল মা। তুই শুয়ে পড়।

গায়েৱ আবৱণ্টা ঠেনে নিয়ে শুয়ে পড়ল সূপৰ্ণা।

—তুমি শোবে না বাবা?

—একটু দোরি হবে।—কথা বলতে স্পষ্ট অস্বীকৃত বোধ করলেন রাজশেখর : গুরুদেব তেকে পাঠিয়েছেন—বেতে হবে তাঁর কাছে।

—গুরুদেবকে আমার একেবারে ডাল লাগে না।—অফুট ঘূর্দু গঙ্গায় সুপর্ণা বললে।

—ছিঃ মা, ও-কথা বলতে নেই।

সুপর্ণা তবু থামল না : কী ভীষণ চেহারা ! দেখলেই তর করে।

—উনি মহাপুরুষ মা ! সাধারণ মানুষের মতো তো নন ; কিন্তু ও-সব বলতে মনেই ওঁর সম্পর্কে—পাপ হবে।

—পাপ ? শুধু সেই ভয়ই মন ! শুধু পারলোকিক নন—ইহলোকেও অনিষ্ট করবার একটা ভয়কর শক্তি আছে ওঁর—এটা মনে মনে অনুভূত করলেন রাজশেখর। তা ছাড়া এই মহুর্তে গুরুদেব সম্মেধে কোনো কথাই ভাবতে চান না—তাঁর সম্পর্কে ভুলে থাকতে পারলেই একাক্ষণ্য খণ্ডিত হন তিনি।

—আমাদের মিষ্টির প্রতিষ্ঠা করে হবে বাবা ?

—শীগিগিগরই !

—সুপর্ণা কিছুক্ষণ চুপ করে রইল। তারপর আস্তে আস্তে বললে, আমি নিজে মোজ পঞ্জোর ফুল তুলে দেব।

—তাই হবে।

—তোমার আজ কী হয়েছে বাবা ?—একটা আকস্মিক প্রশ্ন এল সুপর্ণার।

—কী হবে আবার ?—রাজশেখর চমকে উঠলেন। এই প্রদীপের ক্ষণ আলোতেও কি তাঁর মৃত্যুর রেখাগুলোকে ব্যবহৃতে পেরেছে সুপর্ণা—পেঁয়েছে তাঁর মনের আভাস ? রাজশেখর একটা ঢোক গিললেন।

—কই, কিছু তো হয়নি। কী আর হবে ?

—তবে তুমি ভাল করে কথা বলছ না কেন ?—সুপর্ণার স্বরে অনুযোগ শোনা গেল।

—এই তো বলছি।—রাজশেখর শুকনো হাসলেন।

—না, বলছ না।—প্রায় স্বগতোক্তির মতো বললে সুপর্ণা।

রাজশেখর জোর করে সহজ হতে চাইলেন—হাতটা সঙ্গেহে নামিয়ে আনলেন সুপর্ণার কপালে।

—কী পাগলী মেয়ে ! রাত হয়েছে—এখন ঘুমো।

—কোথায় বেশি রাত হয়েছে ? বথের জঙ্গলে এখনো তো শেয়াল ডাকেনি!

—ডেকেছে—ডেকেছে !—অসহায় ভাবে রাজশেখর বললেন, তুই শুনতে পাসনি !

—শেয়াল ডেকেছিল—আমি শুনতে পাইনি ! নিজের মনেই গুঞ্জন করতে লাগল সুপর্ণা। রাজশেখর তাকিয়ে ইলাজেন প্রদীপটার দিকে। মিট্টিটি করছে—একটু পরেই নিতে ঘাবে। তারপরেই একটা নিতজ্জিৎ অস্ত্রকার। ঘরে। বাইরে। তাঁর মনের মধ্যে। আগামী ভবিষ্যতে।

সুপর্ণা আবার ডাকল : বাবা !

—কী ?

—ওই শ্রীগাঁটান ছেলেটার নাম কী ?
রাজশেখর থরথর করে কেঁপে উঠলেন।

—কী হল বাবা ?

—কিছু হয়নি—শীত করছে।—প্রায় রূপ্ত্ব গলায় জবাব দিলেন
রাজশেখর।

—ওই ছেলেটার নাম কী বাবা ?

—জানি না তো।

সুপর্ণা আবার কিছুক্ষণ চুপ করে রইল, কী একটা বুঝতে চাইল
রাজশেখরের মুখের দিকে তারিয়ে। কোথায় যেন ঠেকছে। বাবার গলার ম্বরে
স্বাভাবিক সুর লাগছে না।

সুপর্ণা আবার বললে, ও এখন তো আমাদের এখানেই থাকবে ?

নিজের মনের মধ্যে যুক্তি করতে করতে রাজশেখর প্রাণপণে বললেন,
থাকবে বইকি। কোথায় যাবে আর ?

—ওর দেশে যাবে না ?

—যাবে। সময় হলৈ।

—ওঃ।—সুপর্ণা চুপ করে কী ভাবতে লাগল। রাজশেখর তের্মান তারিয়ে
রইলেন ক্ষীণ-দীর্ঘ প্রদীপটার দিকে।

—কী রকম নীলচে ওর ঢাখ—কী অঙ্গুত সোনালি চুল ! আর কী যে
কথা বলে—একটা বুঝতে পারা যায় না !—সুপর্ণা নিজের সঙ্গে কথা কইতে
লাগল : জান বাবা, আর কী ছেলেমানুষ ! ভাল করে খেতেও জানে না
এখনো। মিঞ্চি খেতে দিয়েছিলাম, হাত থেকে অর্ধেক তার গাড়িয়ে পড়ে গেল।

অসহ্য ! শরীরের শিরাগুলো টুকরো টুকরো হয়ে ছিঁড়ে থাচ্ছে—মাথার
মধ্যে রস্ত ভেঙে পড়ে দেউয়ের মতো। রাজশেখর উঠে দাঁড়ালেন।

—তুই ঘুমো মা—আর্মি আসছি।

প্রদীপটাকে উজ্জ্বলে দিয়ে পলাতকের মতো ঘর থেকে বেরিয়ে গেলেন
রাজশেখর। ওই নিতে-আসা আলোটা যেন একটা অশ্বত সম্ভাবনার প্রতীক !
একটা সমন্দু-সীমার ফেনরেখা !

সুপর্ণা কিছুক্ষণ বিহুল হয়ে রইল। আজ বাবার যেন কী হয়েছে। কী
একটা বিরক্তিকর ভাবনায় উদ্ভৃত হয়ে আছেন তিনি। সুপর্ণা খানিকটা
ভাবার চেষ্টা করল—তারপর তার চিন্তার মোড় ঘূরে গেল সোনালি চুল
আর কঢ়ি পাতার রঙের আশ্চর্য কিশোরটির দিকে। কেমন ভরাট গুরুীর
গলা—কেমন দীর্ঘ স্থায় শরীর, আর কী ছেলেমানুষ ! ভাল করে খেতেও
পারে না এখনো।

পেকেনা ! একটা শব্দ কানে লেগে আছে সুপর্ণার। কী ওর অর্থ ? কী
বলতে চায় ?

অর্থটা ভাবতে ভাবতে একটা কোমল অনুভূতি সুপর্ণার বুকের মধ্যে

ছাড়্যে যেতে লাগল, একটা শাক্ত স্নেহে আচ্ছন্ন হয়ে উঠল মন। কাল সকালে আবার দেখা হবে—তাকে দেখে খুশিতে উজ্জ্বল হয়ে উঠবে—বেশ বোঝা থাবে, তাই জন্মে সে অপেক্ষা করে আছে। আচ্ছা, ও কেন ফিরে যেতে চায় নিজের দেশে? তাদের এখানে থাকলেই বা ওর ক্ষতি কী? আর বাবারও এ ভারী অন্যায়! অমন করে ওই পুরনো ভাঙ্গ মহলে কেন জায়গা দেওয়া ওকে? ওর পেছনেই তো যথের জঙ্গল—একটা সাপ-টাপ উঠে আসতে পারে যে-কোনো সময়ে। না, কালই কথাটা বলতে হবে বাবাকে!

কিশোর কাব্যের প্রথম শ্লোকে সূপর্ণির চোখে আস্তে নেশার মতো ঘূর্ম নেমে এল। আর ঘূর্মের মধ্যে সে টুপ্‌ টুপ্‌ করে শিশির পড়ার আওয়াজের সঙ্গে শুনতে লাগলঃ পেকেনা—মিনহা পেকেনা!

তারাগুলো আরো উজ্জ্বল হল—আরো নিবিড় হল অমাদস্যার রাত। যথের জঙ্গলে ডেকে উঠতে গিয়েই থমকে গেল শিয়ালরা। সূপর্ণির ঘূর্মের সঙ্গে সঙ্গে সোমদেবের নেশা-জড়নো মশ্চপাঠ আরো গভীর—আরো অলৌকিক হয়ে উঠতে লাগল। চারদিকে বল বল করতে লাগল স্তৰ্ণিত অরণ্য—ভাঙ্গ বেদাটীর ফাঁক দিয়ে শীতের ঘূর্ম ভাঙ্গ একটা সাপ একবার শুখ বের করেই মশালের লাল আলোয় ভয় পেয়ে আবার লুকিয়ে গেল ফাটলের আড়ালে।

শুখে রাণির ওপর দিয়ে সোমদেবের মশ্চোচার ভেসে চলল—পার হল পুরনো মহল—এসে পৌছল সূপর্ণির ঘরে। তখন সে ঘরে পূঁজিত অর্ধকার—প্রদীপটা নিবে গেছে অনেকক্ষণ আগেই।

জেগে উঠল সূপর্ণি।

কী যেন একটা ঘটেছে—কোথায় কী যেন হয়ে চলেছে রাণির আড়ালে। সূপর্ণি অর্থহীন ভয়ে উঠে বসল বিছানার ওপরে। ডাকলঃ বাবা!

কোনো সাড়া নেই।

আবার ডাকলঃ বাবা!

এবারেও সাড়া পাওয়া গেল না।

অর্ধকারে চকমাকি হাতড়ে নিয়ে ঠুকল সূপর্ণি। চাকিতের আলোতেই দেখা গেল—বাবার বিছানা খালি—কেউ নেই সেখানে।

শুখ দুর থেকে—দিগন্ত পার হয়ে যেন একটা মশ্চের ধৰ্নি আসছে। কোথায় পূজো হচ্ছে—কে পূজো করে? সূপর্ণি সশোহিতের মতো উঠে পড়ল—বেরিয়ে এল বারান্দায়। বাড়গুলো নিবৃ—নিবৃ—মশালগুলোও আর জুলছে না এখন। একটা তরল অর্ধকার। আর—আর যথের জঙ্গলে কী যেন একটা হচ্ছে—গাছপালার মাথায় আলোর আভা—একটানা মন্ত্রবর্ণনার অস্বাভাবিক গুঞ্জন।

স্বশ্নাহতের মতো বারান্দা দিয়ে চলল সূপর্ণি—নেমে এল চহরে, পার হল অর্ধকার খড়কির দরজা—। ওই তো শোনা যাচ্ছে সেই মশ্চের নিরবচ্ছম আহ্বান।

সূপর্ণি এগিয়ে চলল।

কিন্তু যে-মৃহৃতে' সে সেই আলো আর ভাঙা বেদীর সামনে পেঁচুল,
সেই মৃহৃতেই আকাশ-ফাটানো আর্তনাদ তুলে পড়ে গেল মাটিতে। পড়ে
গেল জমে-আসা একরাশ রক্তের ওপর।

বেদীর ওপরে যেখানে একটা কালী-মূর্তি'র দৃদিকে মশাল জুলছে রক্ত-
আলো ছাড়িয়ে—সেখানে, মূর্তি'র পায়ের কাছে মাটির পাতে একটা ছিমুমৃহৃত।
তার নির্বড় চোখ আর কোনো দিন খুলবে না—তার সোনালি চুল এখন
রক্তে মাথামার্থ হয়ে গেছে! আর সে দেখবে না টেগাসের স্বপ্ন—'সেরা
ড়া-এশ্টেলা'র চূড়ো আর তার মন কাঢ়বে না—জ্যোৎস্নায় কাঁপা জলপাই
পাতার মর্ম'রে আর সে কোনোদিন শুনবে না বিষণ্ণ করুণ ফ্যাডোসের
ঐকতান।

—গুরুদেব, গুরুদেব, এ কী করলেন!—চিংকার করে ছুটে এলেন নিঘর
হয়ে থাকা রাজশেখের—আছড়ে পড়লেন সুপর্ণার অচেতন দেহের ওপরে।

চৌক্ষ

—“Al diablo que te-doy”—

সমস্ত জিনিসটাই এমন আকস্মিকভাবে ঘটে গেল যে শওখদত্ত নিজেই
বিশ্বাস করতে পারিছিল না। আজ পুরো তিনিটি দিনের পরেও তার মনে
হাঁচিল যেন মধ্যকের নেশায় আচ্ছন্ন হয়ে একটা স্বপ্নের মধ্যে ভুবে আছে সে;
সে স্বপ্ন তার উত্তপ্ত কামনা দিয়ে গড়া—অসম্ভব কল্পনার কারুকার্য দিয়ে
ঢাচ্চিত। হঠাৎ এক সময় স্বপ্ন ভেঙে যাবে—কল্পনার বৃক্ষগুলো মিলিয়ে
যাবে হাওয়ায়। বিভ্রান্ত চোখ মেলে সে দেখবে উত্থব পাঞ্চার ঘরের জানালা
দিয়ে সকালের আবছা আলো এসে পড়েছে—ঘরের কোণে সদ্য-নিবে-যাওয়া
প্রদীপটার একটা উগ্র গন্ধ, তার শিরিল স্নায়ুগুলোতে একটা বিরাজিতৰ
অবসাদ; আর হয়তো তখনি বাইরে শোনা যাবে কয়েকটা স্পর্ধিত পারের
শব্দ, কয়েকটা তলোয়ারের চাপা ঝঝকার, কাঁপতে কাঁপতে ছুটে আসবে পাঞ্চা,
বলবে—

ডিঙার ছাদের ওপরে যেখানে বসোছিল, সেইখানেই থরথরিয়ে উঠল
শওখদত্ত। উত্তরের হাওয়া বইছে সমুদ্রে—চেউয়ের নাগরঁদোলার দুলতে
দুলতে চলেছে বহুর। বাতাসে শীতের আয়েজ নেই; আছে ঝোমাণ। তবুও
একটা তীক্ষ্ণ শীতলতার স্নোত বইছে শরীরের ভেতরে।

শওখদত্ত পেছন ফিরে তাকাল। এতদ্বারে কোথায় জগমাথের মিঞ্জির—
কোথায় তার উত্থত চূড়ো? কোথায় তার নিশীথ পলায়নের ওপরে দার-
ত্তের কঠিন চাথের ক্রুশ দৃষ্টি? চৈতন্যের কীর্তনের সুর তো এখনে
শোনা যাব না।

প্রাণহীন জলের মরুভূমিতে শুধু মৃদু গজ্জন করে চলেছে একটা জাস্তব প্রাণ : তার নেপথ্যে হাঙরের বৃক্ষ—তার গভীর অতলে একটু একটু করে দল ঘেলেছে চিত্ত-প্রবাল—অশ্বকার আকাশে সারি সারি নক্ষত্রের মতো তার নীল-কাজল নির্জনতায় অগর্ণিত শুন্তার বুকে জলছে মৃত্তোর পদীপ ! ওপরে শুধু শন্তাতা—শুধুই শন্তাতা ! অসহ লবণাঞ্জ এক জলাভূমি ! প্রথিবীর স্বদয় !

ঠিক কথা । প্রথিবীর স্বদয় এই সমুদ্র—তার হৃৎপিণ্ড ! নিরবচ্ছিন্ন শপথনের মতো নিরস্তর ঢেউ । কট্টস্বাদ লবণ-জর্জ তার অর্থন্ত ; ওই হাঙরের ক্ষুধায় তার অসহ কামনার পীড়ন । তার নিঃসঙ্গ সন্তার আকাশে মৃত্তোর দীর্ঘাস্থিতা ।

শুধু প্রথিবীর স্বদয় নয়, তারও স্বদয় ; কিন্তু সে স্বদয়ের সন্ধান কি এখনো সম্পূর্ণ পেয়েছে শশ্পা ? যেটুকু দেখেছে তা শুধু বড়ের ঢেউ । যে-ঢেউ অকস্মাত প্রগল্ভ হয়ে ওঠে জলস্তলে ; হঠাতে দানবের মতো বাহু বাড়িয়ে কেড়ে নেয় নিশ্চল্য আগ্রহ থেকে, তারপরে ভাসিয়ে দেয় সর্বনাশ বিপর্যয়ের উদ্দামতায় । শঙ্খদণ্ডের মধ্যে শশ্পা প্রতাক্ষ করেছে সেই লুক্ষ বর্বর জন্মতাকে : দেখেনি প্রবাল পৌরীপ, দেখতে পায়নি অসংখ্য মৃত্তোর আশ্চর্য ইন্দুধন্দু ।

কোথা থেকে যে ওই লোকটা এল—ওই রাঘব ! শঙ্খদণ্ডের সন্দেহ হয় : ও কখনো ছিল না—শশ্পাকে নৌকোয় তুলে দেওয়ার পরে একরাশ ধোঁয়ার মতো নিরাসিত শন্ত্যতায় মিলিয়ে গেল বুর্বু ! শঙ্খদণ্ড শুনেছিল, এক রকমের তাঙ্গিক-প্রাকৃত্য আছে—সেই অভিজ্ঞেষ নির্ভুল আচরণ করতে পারলে মানুষের মনের ভেতর থেকেই সংষ্টি হতে পারে এক কষপ-পূরুষ । একটা কবন্ধ-দৈত্যের মতো মহিষতক্ষীন স্বদয়হীন নিষ্ঠুর পশুত্ব সে—তার সাহায্যে যে-কোনো কৃট ছ্তৰ কামনার নিরাকৃত চলে । ওই রাঘবকেও তেমনিভাবে সংষ্টি করেছিল সে । ও আর কেউ নয়—তারই বীভৎস বাসনার রূপমূর্তি !

নিজের সংষ্টির কাছে নিজেই হার ঘেনেছিল শঙ্খদণ্ড । তখন আর ফেরবার পথ ছিল না । ওই অধ্য শঙ্কটা যেন তাকে জোর করে ঢেনে নিয়ে চলেছিল একটা দৃংশ্যমনের ভেতর দিয়ে ; কিন্তু এখন—

এখন আর শশ্পার সামনে গিয়ে দাঁড়াবার সাহস নেই তার ।

শুধু শশ্পা নয়—নিজের মনের মুখোমুখ্যই কি দাঁড়াতে পারে সে ? এই জন্মেই কি সে বেরিয়েছিল দক্ষিণ পাটনে—এই কি তার প্রতিশ্রূতি ছিল গুরু সোমদেবের কাছে ? দেবতাদের কাছ থেকে ধাত্রার আগে সে যে আশীর্বাদী নিয়েছিল সে কি দেবতার সেবিকাকে হরণ করবার জন্মেই ?

একবার মনে হয়েছিল—দেবদাসীকে আবার যথাস্থানেই ফিরিয়ে দিয়ে আসে সে ; কিন্তু তারপর ? দেবদাসীকে হরতো ফিরিয়ে দেওয়া ধায়—কিন্তু নিজের আর ফিরে আসা চলে না । রাজার জল্লাদ শুধু খজা দিয়ে তার মৃড়চ্ছেদ করবে তা-ই নয়—তার দেহ হয়তো টুকরো টুকরো করে খেতে দেওয়া হবে কুরুকে । অথবা, আরো ভয়ঙ্কর—আরো নিষ্ঠুর কোনো শাস্তি—স্বাতার কম্পনা থেকেও বহুদূরে !

দৃদিন শশ্পার কাছ থেকে দুরেই পালিয়ে ছিল সে । কথা বলতে পারেনি, তাকাতে পারেনি মুখের দিকে । প্রথম উত্তেজনার অবসাদ কেটে যেতেই মনে হয়েছে, সে অশুচি । দেবতার নৈবেদ্যের কাছে এগিয়ে ঘাওয়ার সাহস কোথায় তার—স্পর্ধা কই ?

তারপর :

তারপর আজ নিজেই কথা বলেছে শশ্পা ।

—এ তুমি কি করলে শ্রেষ্ঠী ?

চারাদিকে সমৃদ্ধ না হয়ে সমতল হলে ছুটে পালিয়ে যেতে শওখদস্ত ; কিন্তু পালাবার যখন উপায় নেই, তখন মরীয়া হওয়া ছাড়া গত্যস্তর ছিল না ।

—দেবতার কাছে অনর্থক ফুরিয়ে যেতে দিইনি তোমাকে । জীবনের প্রয়োজনে উন্ধার করে এনেছি ।

শশ্পার গভীর সুস্মর চোখ ঝকঝক করতে লাগল : আমি উন্ধার হতে চাই কে বলেছিল তোমাকে ?

—কেউ বলেনি, আমি বুঝতে পেরেছিলাম ।

আহত নারীর শশ্পার চোখের দ্রুতিতে উগ্র হয়ে উঠল : তোমার দৃঃসাহসের সীমা নেই শ্রেষ্ঠী ! আমাকে নিয়ে আসনি—নিজের মৃত্যুকে এনেছ সঙ্গে । যে রাক্ষসটাকে তুমি পাঠিয়েছিলে—সে রাজার প্রহরীকে গলা টিপে খুন করেছে, তারপর আমার মৃত্যে কাপড় বেঁধে ছিনিয়ে এনেছে আমাকে । তুমি কি ভেবেছ এতবড় ধূঢ়তা রাজা সহ্য করে যাবেন ? তাঁর নাবিকের দল এতক্ষণে বেরিয়ে পড়েছে সমৃদ্ধে—তাদের হাত থেকে তোমার কিছুতেই নিষ্ঠার নেই ।

—কিন্তু সমৃদ্ধ বিরাট ! বিরাট তার আঘাত ।

অহঁরিকায় এবং ক্রোধে ঝল্লম্বল করে উঠল শশ্পার কণ্ঠ : রাজার প্রতাপও সমৃদ্ধের মতোই বিশাল ; কিন্তু তাঁর চাইতেও শক্তিমান মান্দেরের প্রধান পুরোহিত । কালপূরুষের মতো তাঁর দ্রুতি—পৃথিবীর ষে-প্রাক্ষেতেই তুমি পালাও সে দ্রুতি তোমাকে অনুসরণ করবে ।

—তা হোক । তোমাকে পেয়েছি সেই অহঙ্কারেই ষে-কোনো পরিণামকে আমি স্বীকার করে নিতে পারব ।

—কিন্তু আমাকে পেয়েছ, এ অহঙ্কারই বা তোমার এল কোথা থেকে ? গায়ের জোরে ছিনিয়ে এনেছ বলেই আমি তোমার কাছে ধরা দেব, এ ধারণা তোমার কী করে জন্মাল ? আমার গুরু রায় রামানন্দ শুধু ন্ত্যাশঙ্কাই আমাকে দেন্নিন, আরো বড় ঐশ্বর্য দিয়েছেন তাঁর চেয়ে ।

শশ্পার দিকে এবার পূর্ণদ্রুত ফেলল শওখদস্ত । শ্বেতপশ্চ নয়—ক্রোধে আর উত্তেজনার উত্তাপে কনকচাপার মতো মনে হচ্ছে শশ্পার মৃত্যু । আজ আর নীল পাহাড়ের ওপরে রক্ষমেরের ছায়া পড়েনি ; আজ পাহাড়ের চূড়োয় ফুলের কণ্ঠক—একটু বিস্তৃত—তার ওপরে বাস্তু রঙের রোদ ঢেউ খেলে চলেছে । শওখগ্রীবা থেকে গলিত সুর্যের দৃষ্টি ধারা নেয়ে এসে মিশে গেছে সেই রৌদ্রের ভেতরে ।

নিজের মোহের ভালটাকে জড়িয়ে আনতে একটু সময় লাগল শৃঙ্খদত্তের। তারপর কেমল গলায় বললে, সে অপরাধ করা কর শশ্পা।

—আমি কর্ম করবার কে?—শশ্পা চোখ ফিরিয়ে নিলে : অপরাধ তোমার দেবতার কাছে। দেবতার দণ্ডই তোমার ওপরে নেমে আসবে।

—আর তুমি?—এতক্ষণে প্রশ্নের আশায় একটু একটু করে লুক্ষ হয়ে উঠতে লাগল শৃঙ্খদত্ত : তুমি কি আমার দিকে মুখ তুলে চাইবে না?

—দূরাশার মাটা বাড়িয়ো না বাণিক—শশ্পার স্বর চাবুকের মতো লিক্ষিত, করে উঠল : আমি দেবতার। যেদিন থেকে মন্দিরে সৌবিকার কাজ নিয়েছি, সেদিনই দেবতার সঙ্গে আমার সপ্তপদী হয়ে গেছে। আমি দেববধূ।

—কিন্তু শশ্পা—

—না, আর কোনো কথা নয়। ভুল মানুষে করে। সর্বনাশ মৃচ্ছতা জ্ঞেনেও কেউ কেউ জুল্লিত আগুনে ঝাঁপ দিয়ে পড়ে। সে দুর্বলতা আমি বুঝতে পারি; কিন্তু প্রায়শিতের সময় তোমার আছে গ্রেষ্টী! এর পরে যে-বন্দের তোমার বহর ভিড়বে, তুমি সেখানেই নামিয়ে দেবে আমাকে।

শৃঙ্খদত্ত আবার তাকিয়ে দেখল কনকচাঁপা মূখের দিকে—আবার তার চোখের দৃষ্টি এসে আটকে গেল পাহাড়ের চূড়োর ওপর—বিচি কণ্ঠক ফুলের সমারোহ থেখানে। হঠাতে ঘেন নিজের সম্পর্কে চর্কিত হয়ে উঠল শশ্পা—শৃঙ্খ-গ্রীবা পর্যবেক্ষণ দূলে উঠে এল বাসন্তী রোদ্দের তরঙ্গ।

—বাণিক!—শশ্পার স্বরে ভৎসনা।

লজ্জিত শৃঙ্খদত্ত সীরিয়ে নিলে চোখ। তারপর কয়েকটা নিঃশব্দ মুহূর্তে ভয়ে দূজনের ভেতরে সমুদ্রের কলধূনি বাজতে লাগল। হঠাতে শৃঙ্খদত্তের মনে হল : ওই বিরাট—ওই বিশাল সমুদ্রটাকে এতক্ষণ তারা ভুলে ছিল কী করে?

সমুদ্রের ধূনিকে থামিয়ে দিয়ে আবার বেজে উঠল শশ্পার কণ্ঠ।

—যে-কোনো বন্দেরে, যে-কোনো ধাটে তুমি আমায় নামিয়ে দাও। আমি আমার দেবতার কাছে ফিরে যাব।

—কিন্তু একটা জিনিস তুমি ভুল করছ শশ্পা। প্ররীখাম থেকে অনেক-খানি পথ আমরা পার হয়ে এসেছি। এখন তোমাকে নামিয়ে দিলেও ফিরে যাওয়া তোমার পক্ষে অসম্ভব।

—কেন অসম্ভব?

—তোমার রূপ দেখে লুক্ষ হওয়ার মতো মানুষ পৃথিবীতে আমি কেবল একাই নই।

—আমি দেববধূ। গর্বিত ক্রোধে শশ্পার সমস্ত শরীর দীর্ঘিত হয়ে উঠল : দেবতাই আমাকে রক্ষা করবেন। আর রক্ষা করবেন চেতন্য।

—দেবতা? চেতন্য?—মৃদু হাসির রেখা ফুটতে চাইল শৃঙ্খদত্তের ঠোঁটের কোণায়। নাস্তিক সে নয়—তবু নাস্তিকের মতোই তার মনে হল : দেবতা আজ রূপান্তরিত হয়েছেন দারুরঙ্গে। মন্দিরের আসনে পঞ্চরংস্থবির তিনি—

আগ্রিতকে রক্ষা করার শক্তি নেই তাঁর বঙ্গ-বাহুতে। ষদি থাকত, শশ্পাকেও রক্ষা করতেন তিনি। আর চৈতন্য? সে শুধু ভাবের উচ্ছবসে লাটিয়ে পড়তে পারে, গাইতে পারে উন্দাম সংকীর্তন। চৈতন্যেরও ষদি কোনো অর্লোকিক শক্তি থাকত, তা হলে ওই রাক্ষস রাঘব এমন ভাবে দেবতার কাছ থেকে ছিনয়ে আনতে পারত না তাকে। সেই মৃহূতেই তাঁর ঝোঁখবঙ্গ আকাশ থেকে নেমে এসে পদ্ধতিয়ে ছাই কার দিত তাকে।

শঙ্খদণ্ডের মনের কথা কি বুঝতে পারল শশ্পা? হয়তো খানিকটা বুঝল—হয়তো অনুমান করে নিল খানিকটা।

—হাঁ, দেবতা!—তেমনি গর্বিতভাবেই শশ্পা বললে, তিনি আমার সঙ্গেই আছেন। তোমাকেও সে-কথা আমি মনে করিয়ে দিতে চাই বর্ণিক। ষদি আমাকে স্পর্শ করার বিশ্বাস দ্রুমহসেও তোমার মনে জাগে, তাহলে চারাদিকে সম্মুদ্রে রয়েছে দেবতার কোল—সেইখানেই তিনি আমায় আশ্রয় দেবেন।

সম্মুদ্র? তাই বটে। ইচ্ছে করলেই তাঁর মধ্যে বাঁপ দিয়ে পড়তে পারত শশ্পা—শরণ নিতে পারত দেবতার কোলে; কিন্তু সে তো নেয়ানি। কেন নেয়ানি? যে মৃহূতেই চৰ্ডান্ত অপমানের মধ্য দিয়ে শঙ্খদণ্ড ইইভাবে তাকে হরণ করে এনেছে—সেই মৃহূতেই তো সে স্বচ্ছে আস্তাবিসর্জন করতে পারত, কিন্তু সে করেনি।

কেন করেনি? কেন করেনি সে?

শশ্পা বললে, তুমি এখন আমার সামনে থেকে সরে যাও শেষ। তোমাকে আর আমি সহ্য করতে পারছি না।

শঙ্খদণ্ড উঠে পড়ল; কিন্তু হতাশা নিয়ে নয়—ব্যর্থতা নিয়েও নয়। শশ্পা তো এখনে আস্থাহত্যা করেনি। কেন করেনি?

শঙ্খদণ্ড তাকিয়ে দেখতে লাগল সম্মুদ্রের অশ্রাক্ত বিক্ষেপকে। ঢেউয়ে ঢেউয়ে মঞ্জুকার পাপড়ি বরে যাচ্ছে অবিরাম। অসহ্য তৃষ্ণার লবণাক্ত এক জলাভূমি। ল্যাজের ঝাট্টা দিয়ে মাথা তুলল একটা হাঙর—প্রাণভয়ে ঝটপট করে আকাশে ছিটকে পড়ল এক বাঁক উড়ুক্ৰ মাছ, কিন্তু ওই হাঙর ছাঢ়াও আরো কিছু বেশি আছে সম্মুদ্রে—আছে তাঁর অশ্রকার অতলে চিত্র-প্রবাল, আছে শুন্তির হৃদয়-পুটে মুক্তার দীপাবলী।

কিন্তু সে সম্মান কি শশ্পা পাবে কোনোদিন? কবেই বা পাবে?

হয়তো পাবে না। আর এক সম্মুদ্রের ডাক বুঁৰি সে শুনতে পেয়েছে।

তাই ঢেউয়ের কলরোল ছাঁপয়েও কিছুক্ষণ পরে তাঁর কানে এল শশ্পার স্বর। যেন কান্না—যেন কোন আকুল আর পাঁড়িত হৃদয়ের প্রার্থনা:

“পঙ্কুং লজ্জায়তে শৈলং

মৃক্মাবত’য়েৎ প্রতিম্,

যৎক্ষপা তমহং বস্তে

তৃষ্ণ-চৈতন্য়ামীশ্বরম্।”

কৃষ্ণ! চৈতন্য! একবারের জন্যে নিজের দুঃকান দুঃহাতে ঢেপে ধরতে

ইচ্ছে হল শুধু। তারপরই একটা ক্রম্য প্রতিষ্পদিতার মতোই মনে হল, আছা দেখা যাক—চেতনাই তবে রক্ষা কর্তৃক শশ্পাকে !

শুধুদত্তের বড় ডিঙার দ্রুটো ভাগ। একটা মূখের দিকে—আর একটা অংশ পৈছনে দাঁড়ের দিকে। ঠিক যেন দুখানা বড় বড় ঘরে ভাগ করা। মাঝখানে বিচি চন্দনকাঠের একটি দরজা।

শশ্পা ওই পৈছনের অংশটায় থাকে—সম্মুখের দিকে আগ্রহ নিয়েছে শঁথ-দন্ত। নিশ্চীথ রাতে যখন কালো সমুদ্রের সমস্ত কলধূর্ণি একটা গভীর অধৈর মুখের হয়ে ওঠে, শুধু আকাশের তারার দিকে পলকহীন চোখ মেলে হাল ধরে বসে থাকে ‘কাঁড়ার’, ডিঙার নিচে সঁশ্চিত মোম আর লাঙ্কার গম্বের সঙ্গে চন্দন-কাঠের গুঁথ ঘন হতে থাকে, তখন শুধুদত্তের ঘূর্ম ভাঙে। *

মাঝখানে একটি মাছ দরজা। তার ওপারেই ঘূর্ময়ে আছে শশ্পা। ঘূর্ময়ে আছে? না, তার স্বামী জগন্মাথের ধ্যান করছে? কিংবা অভয় প্রার্থনা করছে তার নতুন গুরুর কাছে? ‘কৃষ্ণ-চেতনামুক্তবর্ম?’

ভাবতেই সমস্ত মন দপ্ত দপ্ত করে জুলে ওঠে। কানে বাজে পিশাচের মশ্বাণ। কিসের ভয়—কিসের সংকোচ? ইচ্ছে করলেই তো তাকে তুঁম গ্রাস করতে পারো। এখনো—এই মুহূর্তেই। শিকার তো একেবারে তোমার মুঠোর মধ্যেই।

কিন্তু সম্পূর্ণ মুঠোর মধ্যে বলেই তো কুঠা আরো বেশি। বীভৎস কাপুরুষ মনে হয় নিজেকে। যদিও জোর করেই সে শশ্পাকে ধরে এনেছে, তবু এখন যেন নিজেকে দেখতে পায় একটা কদাকার লশ্পটের ভূমিকায়। মনে হয়, শশ্পা যেন একটা বহুমূল্য রঞ্জের মতো তার দেহকে গাছত রেখেছে তার কাছে। অসহ্য লোভে সেদিকে হাত বাঁড়িয়ে বিশ্বাসের ঘর্ষণা নষ্ট করতে পারবে না সে—এমন বর্বর সে নয়।

এরই ফাঁকে ফাঁকে আছে আত্মানির দহন। অবদমনের দৃঃসহ চেতায় সে হাতে মুখ গুরুজে বসে থাকে, লেহন করে নিজেরই রক্তবরা ক্ষতকে। কখনো কখনো একটা ভয়াবহ আকাঙ্ক্ষার জন্ম তার মিস্তক্ষের কোষগুলোকে আক্রমণ করতে চায়। তার ডিঙার ঠিক নিচেই মোম আর লাঙ্কার একটা বিরাট ভাড়ার। যদি একবার চক্রমুক্ত ঠুকে সে তাতে আগুন ধারিয়ে দেয়? আর দেখতে হবে না, কয়েক লহমার মধ্যেই কপূরের মতো জুলে উঠবে সব। সে মুছে যাবে, পুড়ে ছাই হয়ে যাবে তার এই বিকৃত কামনা—

কিন্তু একটা পরেই বুঝতে পারে, আত্মানিগ্রহটা তার মনোবিলাস, তপ্ত ইক্ষুরস পান করার মতো দৃঃসহ আনন্দ। ওই আনন্দটুকু পাওয়ার জন্যেই তো এই ব্যূৎপন্ন সার্থকতা। পাপবোধটা তার একটা নেশা মাছ—ঘদের মতোই কঁচ-জুলালো নেশা। এই জুলালা বেহেই শশ্পাকে সে কেড়ে এনেছে—এই জুলালার লোভেই আগন্তের পুতুলের মতো শশ্পাকে নিজের বুকে সে জড়িয়ে ধরবে। মরতে সে পারবে না, আর পারবে না বলেই মৃত্যু-জৃপনা এত সহজ হয়ে দেখা দিয়েছে তার কাছে।

ଏକଦିନ । ଦୁଇଦିନ ।

ଏକ ରାତ । ଦୁଇ ରାତ ।

ଏକଟି ରାତି ଜାଗର-ତଞ୍ଚାର କଟ୍ଟକିତ ଅସ୍ଵାସିତ ଦିଯେ ଛାଓୟା ; ଆର ଏକଟି ରାତି ଶୂଧ ବିନିନ୍ଦା ଆରଙ୍ଗ ଚୋଥ ମେଲେ ବସେ ଥାକା—ସେଣ ମୃଗହୀନ ଅରଣ୍ୟେ କ୍ଷୁଧିତ ବାଘେର ନିଶ୍ଚପାଳନ ।

ତବୁଓ ଜୋର କରିତେ ଚାରିନି ଶେଷଦିନ । ମନେର ଦରଜା ନା ଖୁଲେ ତବୁଓ ମେ ଛାନ୍ତେ ଚାରିନ ଦେହକେ । ଫୁଲକେ ଫୋଟାତେ ଚେଯେଛେ, ତାର କୁଠିକେ ଛାନ୍ତେ ଚାରିନି ଟ୍ରୁକରୋ ଟ୍ରୁକରୋ କରେ ; କିମ୍ବୁ ଏବାର ଧୈର୍ଯ୍ୟର ବାଧ ଟଳେ ଉଠେଛେ ତାର । ଚନ୍ଦନକାଟେର ଦରଜାର ସାମାନ୍ୟ ଖିଲଟ୍ରକ ଭେଣେ ଫେଲିତେ କତଙ୍ଗ ଲାଗେ ! ତାରପର ତାକେ ବାଧା ଦେବାର କେଟୁ-ଇ ନେଇ । ପୂରୀଧାର ଅନେକ ଦୂରେ ପିଛିଯେ ପଡ଼େ—ଟ୍ରୁଟୋ ଜଗନ୍ନାଥେର ବାହୁ ଏଗିଯେ ଆସିତେ ପାରିବେ ନା ଏତଦୂରେ । ଚିତନ୍ୟେର ଭକ୍ତେରା ତାଦେର ପ୍ରଭୁକେ ଘିରେ ଘିରେ ପରମ ଉତ୍ସାହେ ଖୋଲ-କରିତାଲ ବାଜାଛେ—ସେଇ କୋଲାହଲ ଛାପିଯେ ଶଶ୍ପାର ଆର୍ତ୍ତବ୍ସର କିଛିତେଇ ମେଖାନେ ଗିଯେ ପୈଛାବେ ନା ।

ତୃତୀୟ ରାତିତେ ଶଷ୍ଯ ଛେଡେ ଉଠେଇ ବସଲ ଶେଷଦିନ । ଆଜ ଶୂରେ ଥାକାର ଚେଷ୍ଟାଓ ବିଜ୍ଞବନା ବଲେ ମନେ ହଚେ ।

ଆଜ ସକାଳେଇ ତାକେ ଆବାର ପ୍ରତ୍ୟାଖ୍ୟାନ କରେଛେ ଶଶ୍ପା ।

—ଦୋଷ ତୋମାର ନୟ ଶେଷ । ଅପରାଧ ଆମାରଇ ।

ଲୁଧ ଆର ମୁଖ ହେଁ ତାରିଯେ ଛିଲ ଶେଷଦିନ । ଶନାଛିଲ ଉଦ୍‌ଗାତି ଆଗହେ ।

—ଦୂର୍ବଲତା ଏମେଛିଲ ଆମାରଓ । ପ୍ରାକାରେର ପାଶେ ଓଇଭାବେ ତୋମାକେ ଦୀନ୍ଦ୍ରିୟ ଥାକିତେ ଦେଖେ କରିବା ଏମେଛିଲ ଆମାର ମନେ । ହୟତେ ଏକଟୁ-ଖାନି ମୋହି ଯିଶେ ଗିରେଛିଲ ତାର ମଙ୍ଗେ । ତାଇ ତୋମାକେ ଆମି ଡେକେ ଏନୋଛିଲାମ । ଅସ୍ବୀକାର କରେଛିଲାମ ବିଧିବିଧାନ, ଭୁଲେ ଗିରେଛିଲାମ ଆମି ଦେବତାର ବଧ । ସୀତାର ମତୋ ସେଇଥାନେଇ ଆମି ଗାଣ୍ଡ ପାର ହେବାର ଆର ସେଇ ଦୂର୍ବଲତାର ସୁଶୋଗେ ତୁମ୍ଭ ଆମାକେ ଏନେହ ରାକ୍ଷସେର ମତୋ ।

ଯଦ୍ବାରା ଛାଟ୍-ଫଟ୍ କରେ ଉଠିଲ ଶେଷଦିନ : ଆମି ରାକ୍ଷସ !

—ଶୂଧ ତୁମ୍ଭ ରାକ୍ଷସ ନେ, ପାପ ଆମାରଓ । ଆମିଓ ତୋ ପରିଷ ନଇ—ଆମାରଓ ମୋହ ଛିଲ ନିଶ୍ଚଯ ।

ଶେଷଦିନର ଚୋଥ ଝାଲେ ଉଠିଲ ।

—ତବେ ଆର କ୍ଷିଧା କେନ ଶଶ୍ପା ? ଦୁଇନେଇ ଯଥନ ପାପେର ମଧ୍ୟେ ପା ଦିର୍ଯ୍ୟାଇ, ତଥନ ଫେରିବାର ଚେଷ୍ଟା କେନ ଆର ? ଏମ, ଦୁଇନେଇ ଏବାର ଏକ ପଥେ ଏଗିଯେ ଚାଲ । ଦେବତାର ଭାଲମଞ୍ଜ ନିଯେ ଦେବତା ଥାକୁନ, ମାନୁଷେର ମତୋ ବାଚି ଆମରା । ମରିବାର ପରେ ଏକସଜେଇ ନରକେ ଚଲେ ଥାବ ।

ଶଶ୍ପା ଚୁପ କରେ ରାଇଲ । ସେଣ କଥା ଥାଇଁ ପାଛେ ନା ।

—ଶଶ୍ପା !—ଶେଷଦିନ ଡାକଲ : ସାଡା ଦାଓ, କଥା ବଲ ।

ଶଶ୍ପାର ଦୂର୍ଚୋଥ କେମନ ଛାରା-ଛାରା ହେଁ ଏଲ । ପାପ—ନରକ ! ନେଶା ! ସେଇ ନେଶାର ଘୋର ତାରଓ ଲେଗେଛେ । ସେଣ ଦୂର୍ଧାରେ ଦୋଲ ଥାଚେ ମେ, କୋନ୍-ଟାକେ ସେ ଆକିଢ଼େ ଧରିବେ ଠିକ କରିତେ ପାରିଛେ ନା ।

—শশ্পা, তুমি হৃতা !—জন্মতপ্ত গলায় শওখ বলে চলল, ইচ্ছায় তুমি দেবতার কাছে আসান, দেবতা তোমায় জোর করে লুটে এনেছিল। বীরকেই তুমি মালা দেবে শশ্পা, সে দেবতাই হোক আর মানবই হোক।

—দেবতার চেয়ে মানবের ওপর আমার লোভ বেশি, তা তুমি জান বিশিক। তাই এমনি ভাবে আমাকে তুমি চগ্নি করে তুলতে চাইছ। যে মোহে একদিন তোমাকে ভেতরে ডেকে এনেছিলাম, তার রূপপথেই তুমি আনতে চাইছ বন্যাকে; কিন্তু সে আর হতে পারে না। জগমাথ আমার প্রভু, চৈতন্য আমার মচ্ছদাতা, গুরু রামানন্দ আমার রক্ষকবচ। বিশিক, দোহাই তোমার, আমাকে দুর্বল করতে চেয়ে না। আমি মানব—আমার রক্ষমাংস আছে—একথা তুমি ভোল, আমাকেও ভুলতে দাও।—শশ্পার চোখে জল এল।

প্রথম দিনে এ-কথা বলেছিল শশ্পা, আজও তার পুনরুষ্টি করল; কিন্তু সেদিন বলেছিল গব' আর ক্রোধের সঙ্গে—শওখকে আরো উজ্জেবিত, আরো মাতাল করে দিয়ে। সেদিন শওখ বুঝলেন, ক্রোধের তারাটা যত বেশি টানা, ছিঁড়ে ধাওয়ার সম্ভাবনাও ততই বেশি। কিন্তু এই অশ্রুর সামনে সে দাঁড়াবে কেমন করে? জলসিস্ত ক্ষেত্রে ছোঁয়ায় অঙ্গার যেমন করে নিবে ধায়, তেরিন করেই হিমাঞ্চ অবসাদে যেন নিচেষ্ট হয়ে গেল শওখদণ্ড। লুব্ধ-ক্ষুধ ইন্দ্রুর-গলো অসাড় হয়ে গেল তার—পরাভূত ভাবে মাথা নিচু করে শশ্পার কাছ থেকে সরে এল সে।

কিন্তু তারপরে আবার রাত এসেছে; আবার একটু একটু করে দ্রুত হয়েছে মন, আবার একটা যত্নণা দপ্ত দপ্ত করছে মাথার মধ্যে। তার পরে মধ্যরাত তার সমস্ত হিংস্তা নিয়ে বলয়ের মতো ঘিরে ধরেছে শওখদণ্ডকে। বাইরে শীতের পাদ্মুর জ্যোৎস্না। সমন্ত্বের কলশব্দ। আকাশের তারার দিকে তাকিয়ে স্থির নিচল কাঁড়ার। কী গভীর—কী সীমাহীন নির্জনতা চারিদিকে! দিগন্ত-বিস্তার এই জলের অরণ্যে কোথাও কোনো বাধা নেই শওখদণ্ডের—কোথাও কোনো প্রহরী নেই যে শশ্পাকে রক্ষা করতে পারে!

লাক্ষ্য আর শুকনো মৌচাকের অবরুদ্ধ গন্ধ। অতি সহজেই ওরা জলে উঠতে পারে। শুধু জলে না—জলাতেও পারে, ঘটাতে পারে কল্পনাতীত অশ্বিনকাণ্ড। নিচের ঠোঁটে দাঁত চেপে নির্থর হয়ে বসে রাইল শওখদণ্ড। শেষ ঢেঢ়া—শেষ বার ঠোঁট কেটে রক্ষ পড়তে লাগল, নোনা স্বাদে ভরে উঠল মুখ, তবু নিজেকে সে সংযত করতে পারল না।

শওখদণ্ড উঠে দাঁড়াল। মৃদু ডেউয়ের ওপর ডিঙা দূলতে দূলতে চলেছে। একবার দুবার টাল খেয়ে নিজেকে সে সহজ করে নিলে, তারপর এগিয়ে গেল চন্দনকাঠের খোদাই করা দরজাটার দিকে।

একটু ছোঁয়া লাগতেই দরজা খুলে গেল—সঙ্গে সঙ্গে দু পা পিছিয়ে গেল শওখদণ্ড। যেন একটা অদ্যম শত্রু মুখোমুর্দুখ দাঁড়িয়েছে তার। একবারের জন্য যেন সে অনুভব করল ওই দরজার পাশে খেজ হাতে করে বসে আছে রাজার জল্লাদ! ঠিক সামনেই পেতলের একটা জলপাত্র চকচক করে উঠল, সে যেন

দারুণের ক্রুশ চোখ ।

বিজ্ঞানিটা কেটে গেল সঙ্গে সঙ্গেই । কানে পিশাচের তীব্র ভৎসনা । মুখ্য—নির্বোধ ! কাকে ভয় পাও তুমি ? কিসের আশঙ্কা তোমার ? ছিনঝে আনবার সাহস যদি তোমার থাকে, তবে এত কুঠা কেন আঘাসাং করতে ?

অশ্বুত দৃশ্যসাহস শশ্পার—শওখদন্ত ভাবল । পাশের ঘরে একটা ক্ষুধিত ব্লাক্সের নম্ম লোলুপ্তার কথা ভেবেও কোনো ভরসায় সে খুলে রেখেছে দরজাটা ? তার ওপর বিশ্বাস ? না, শশ্পা আশা করে দেবতা তাকে পাহাড়া দেবেন, তার রক্ষাকৃত হয়ে থাকবে চৈতন্যের আশীর্বাদ—তার চারদিকে নিরাপদ গাঁড় টেনে রেখেছেন রামানন্দ ?

অসহ্য !

গাঁড়ি মেরে শওখদন্ত ভেতরে ঢুকল ।

কাঁচের আধারের মধ্যে একটা মোমবার্তি জলছে তখনো । প্রায় পন্ডে এসেছে, তার অশ্বিম দীর্ঘিটা এখন প্রকাণ্ড একটা হীরের মতো ধক্ ধক্ করছে । আর সেই আলোয় শিথিল ক্লান্ত ভাঙ্গতে ঘূরিয়ে আছে শশ্পা ।

কিন্তু কি ভেবেছিল সে ঘূরের মধ্যে ? সে কি মনে করেছিল আবার সে এসে দাঁড়িয়েছে তার প্রতু জগমাথের মন্দিরে—আবার নাচের তালে তালে, দেহচন্দে, ঘূরায় ঘূরায় আঘা-নিবেদনের পালা ? তাই প্রায় নিজেকে সে এমন করে এলিয়ে দিয়েছে ?

সেই পন্ডে আসা মোমবার্তির হীরের মতো আলোয় কী দেখল শওখদন্ত ? শশ্পার শুন্দি করুণ দেহের সমস্ত রেখাগুলো অবারিত হয়ে আছে তার সামনে । অথচ এ কি হল তার ? সাপের মাথার উপর কোথা থেকে নেমে এল একটা মশুপড়া শিকড় ?

শশ্পার এই নম্মতা তো লালসা জাগাল না বুকের মধ্যে ! কোথা থেকে একটা শীতল ভয় যেন থাবা দিয়ে তার হৃৎপিণ্ডকে চেপে ধরল ! মনে পড়ে গেল সেই মন্দির—সেই মৃদু আর বাঁশির আওয়াজ—সুরের স্নোতে ভেসে যাওয়া শ্বেতপশ্চের মতো সেই অপূর্ব ন্যায়-নিবেদন । সেই মন্দিরের কত দূরে দাঁড়িয়েছিল শওখদন্ত ! মাটি থেকে মুখ তুলে দেখছিল তারাকে !

ভয় ! একটা শীতল ভয়ে হৃৎপিণ্ড অসাড় হয়ে গেল তার । শশ্পার নম্মতা যে এত ভয়ঙ্কর—এত সুন্দর, কে জানত সে কথা ! যেমন গিয়েছিল তেমনি নিঃশব্দেই পালিয়ে এল শওখদন্ত । সমস্ত শরীর তার হাওয়া-লাগা পাতার মতো কাঁপছে । না—শশ্পাকে সে আর কোনৰিনই ছাঁতে পারবে না ।

* * * *

সজোরে মুখের তামাটে দাঁড়িগুলো মুঠো করে ধরলে কোঁয়েল হো । বললে, এ সহ্য করা যায় না—কিছুতেই নয় ।

ভ্যাস-কন-সেলস, একটা চামড়ার মশক থেকে খানিকটা মদ চালল গেলাসে ।

—কিন্তু কী করতে চাও ?

—একটা শিক্ষা দেওয়া দরকার ওই মুরগুলোকে । যেমনভাবে আলমৌড়া

একদিন কামনেৱ ঘৰখে ওদেৱ উড়িয়ে দিয়েছিলেন—ঠিক সেই রকম। রন্ত আৱ
আগনু ছাড়া এদেৱ বৰুৱায়ে দেৱাৱ উপায় নেই যে বাধেৱ হাঁয়েৱ ভেতৱে
হাত ঢুকিয়ে দিলে তাৱ পৰিণাম কৰি দাঁড়াতে পাৱে।

ওদেৱ গেলাসে চূমুক দিয়ে ভ্যাস্কনসেলস্ বললে, কিন্তু আলবুকাৰ্ক
বলেছিলেন ওই রন্ত আৱ আগনুনেৱ নৰ্তি এদেশে চলবে না। এখানকাৱ
মানুষেৱ সঙ্গে বন্ধুত্ব কৱতে হবে, তাৱেৱ বিশ্বাসভাজন হতে হবে, তাৱপৰ
আক্ষেত আক্ষেত বাণিজ্য বিশ্বাস কৱতে হবে—

অধৈৰভাবে টৈবিলে একটা চাপড় বসাল কোয়েলহো। বন্ধন কৱে উঠল
ভুক্তাবশেষ ভোজনপাতগলো।

—ভুল—ভুল কৱেছেন আলবুকাৰ্ক। সেই ভুলেৱ দাম দিতে হচ্ছে
আজ। একটি ত্ৰীচানেৱ রন্ত খৰলে তাৱ বিনিয়মে একশো মুৰেৱ গদান
নেওয়া উচিত। বন্ধুত্ব—বিশ্বাস! সেটা মানুষেৱ সঙ্গে চলতে পাৱে, কিন্তু
এ সমস্ত বিশ্বাসঘাতক বুনো জানোয়াৱদেৱ সঙ্গে কখনো নয়।

গেলাসেৱ জন্যেও আৱ অপেক্ষা কৱলে না কোয়েলহো। চাপড়াৱ
মশকটা তুলে নিয়ে ঢক ঢক কৱে খানিকটা উগ্র পানীয় ঢেলে দিলে গলায়।

—এই মুৰেৱা চোট-খাওয়া বাধ। কিউটিৱ বন্ধুত্বেৱ অপমান ওৱা ভোলেনি,
ভোলেনি আলহামৰাব কথা। সুযোগ পেলেই ওৱা আমাদেৱ ওপৰ লাফিয়ে
পড়বে। বন্ধুত্ব পাতিয়ে নয়— তলোয়াৱ দিয়েই ফয়সালা কৱতে হবে ওদেৱ
সঙ্গে।

—নুনো ডি কুন্হা বলেন—এত বড় দেশে ওদেৱ সঙ্গে বিৱেধ রেখে
আমৱা টিকতে পাৱব না। তা ছাড়া রাজ্যজয় আমৱা তো কৱতেও আসিন।
আমৱা চাই বাণিজ্য। বিৱেধ কৱে সে বাণিজ্য—

—চুলোৱ থাক্ ডি-কুন্হা!—কোয়েলহো গৰ্জন কৱে উঠলঃ ঘৰে
গেছে হিসপানিয়া, পত্ৰগীজ ভুলে গেছে তাৱ শক্তিৰ কথা, ভুলে গেছে আজ
লিস্বোয়াই প্ৰথিবী শাসন কৱে। তা নইলে এ দীনতা কেন? শুধু
বাণিজ্য চাই না আমৱা, শুধু মশলা চাই না—চাই ত্ৰীচান। সেই ত্ৰীচান
কি হাত বাড়িয়ে ডাকলেই চলে আসবে দলে দলে? নবাবেৱ অনুমতি দেবে
মসজিদেৱ পাশে পাশে ইগ্ৰেৰা তুলবাৱ? যা কৱতে হবে গায়েৱ জোৱেই।

গড়তে হবে সাম্রাজ্য। মাটিৱ ওপৱে দখল না থাকলে মানুষেৱ ঘনেৱ
ওপৱেও দখল আসবে না।

ভ্যাস্কনসেলস্ চিতা কৱতে লাগল।

কোয়েলহো মন্ত গলায় বললে, আমাৱ হাতে যদি ক্ষমতা থাকত, তা হলৈ
ওই চাকারিয়াকে আমি শৱশান কৱে দিয়ে আসতাম। নবাবেৱ মাথাটাকে বললমে
বিঁধে উপহার নিয়ে যেতাম ডি-কুন্হাৰ কাছে। ডি-মেলোৱ এতক্ষণ যে কৰি
হয়েছে—কে জানে!

—নবাব কখনো ডি-মেলোকে হত্যা কৱাৱ সাহস পাৱে না।

—এই নিৰ্বোধদেৱ কিছুই বিশ্বাস নেই; কিন্তু আমি তোমাকে বলে

রাখিছ ভ্যাস্কন্সেলস্, ষাদি সত্যই ডি-মেলোর তেমন কিছু ঘটে, আমি ডি-কুন্হার ইন্দুমের অপেক্ষা রাখব না। দেখব, আমাদের কামান নবাবের তলোয়ার-বিন্দুকের চাইতে জোরে কথা বলে কিনা।

সমন্বয়ে শীতের জ্যোৎস্না উঠেছে। শ্লান—মৃদু জ্যোৎস্না। পাশের গোল জানালাটা দিয়ে সমন্বয়ের দিকে একবার তাকালো ভ্যাস্কন্সেলস্। বললে, ওসব কথা ভাবা যাবে পরে। এস, খেলা যাক খানিকটা।

এক প্যাকেট তাস টেনে বের করলে সে। তারপর গুচ্ছিয়ে নিয়ে বাঁটতে আরম্ভ করল।

মাঝখানে মশ্ত বড় একটা জোরালো আলো জ্বলছে। দৃজনে হাতে তাস তুলে নিতেই সেই আলো প্রতিরুপিত হল তাসের মধ্যে। তথন দেখা গেল, সাধারণ তাসের চাইতে এরা স্বতন্ত্র, একটু বিশিষ্ট। তাসের বড় বড় বিন্দুর আড়াল থেকে এক একটি করে জলরঙা ছবি ফুটে উঠতে লাগল আলোতে।

সে ছবি আর কিছুই নয়। কতগুলো অশ্লীল রেখাচিত্র—নানা ভঙ্গিতে দেহ-মিলনের কতগুলো বৈভৎস রূপায়ণ। নির্জন সমন্বয়, অর্নিষ্ট ভীব্যাতের মধ্যে ভাসতে ভাসতে নারী-সঙ্গহীন ক্লাশ্ত দিনযাত্রায়, যৎসামান্য সাক্ষনার উপকরণ।

দৃজনের মনেই তৌর খানিকটা তাপ ছিল আগে থেকেই। মনের তীক্ষ্ণ নেশায় তা তীরতর হয়ে উঠেছিল। তাই খেলার চাইতে ওই জলরঙা ছবি-গুলোই যেন বেশি করে আচম্ভ করে ধরতে লাগল দৃজনকে। কোয়েলহোর তো কথাই নেই—এমন কি অপেক্ষাকৃত শাশ্ত ভ্যাস্কন্সেলসেরও যেন মনে হতে লাগল : এই মৃহূর্তে কিছু একটা করা চাই। কিছু ভয়ঙ্কর—কিছু একটা পৈশাচিক !

নাঃ, অসম্ভব !

ক্রুশ্য কর্কশ গলায় চৌঁচয়ে উঠে কোয়েলহো আবার তুলে নিলে মনের মশকটা। ঢক ঢক করে ঢালতে লাগল গলায়। আরো নেশা চাই—আরো !

জানালার ফাঁক দিয়ে ভ্যাস্কন্সেলসের দৃষ্টি এবারে চপ্পল হয়ে উঠল।

—দূরে একটা বহর যাচ্ছে না ?

—বহর ? কিসের বহর ?—রক্ত-চোখে জানতে চাইল কোয়েলহো।

অভিভূত ঢাখের দৃষ্টিকে আরো ‘তীক্ষ্ণ প্রসারিত করে—কুণ্ডিত কপালে কিছুক্ষণ তাকিয়ে রইল ভ্যাস্কন্সেলস্। তারপর বললে, মনে হচ্ছে জেন্টুরদের।

—জেন্টুরদের !—টেবিল ছেড়ে হঠাত লাফিয়ে উঠল কোয়েলহো : এখনি—আর দোরি নয় !

—কী করতে হবে এখনি ? কিসের দোরি নয় ?—বিধার্জিত গলায় প্রশ্ন করল ভ্যাস্কন্সেলস্।

—লাঠ করতে হবে ওই বহর, পাঁড়িয়ে দিতে হবে, জালিয়ে দিতে হবে—পৌরাণিক কাহিনীর নরমাংসভোজী কোনো দৈত্যের মতেই উঠে দাঁড়িয়ে

পা বাড়াল কোয়েল্লো ।

—কিশ্তু নুনো ডি-কুন্হা—

—চুলোয় ধাক্ ডি-কুন্হা !—কোয়েল্লো বেরিয়ে গেল বেগে । একটা কাঠের সঙ্গে লেগে ঝন্ঝন করে বেজে উঠল তার কোমরের দীর্ঘ বিশাল তলোয়ার ।

—ক্যাপ্তান !

ভ্যাস্কন্সেলস্ বেরিয়ে এল পিছে পিছে ; কিশ্তু তখন আর কোয়েল্লোকে নিবৃত্ত করার সময় ছিল না তার । হয়তো মনের জোরও নয় ।

—‘Al diablo que te-doy’ (শয়তান নিক তোদের) দাঁতে দাঁত চেপে বললে কোয়েল্লো ।

কামানের ডাকে রাত্তির সম্মুখ কেঁপৈ উঠল হঠাত । নিরবাচিন্ম অশুষ্ট ঢেউয়ের দল যেন দাঁড়িয়ে গেল স্তুত্ব হয়ে । দ্বরের-বহর থেকে একটা বৃক্ষফাটা আর্তনাদ ছাঁড়িয়ে গেল চারাদিকে ।

তীত-বিহুল শঙ্খদন্ত উঠে দাঁড়াল নিজের জাহাজের ওপর । একটা শাদা পতাকা দোলাতে দোলাতে চিংকার করে উঠল : কেন—কেন তোমরা আমাদের আক্রমণ করছ ? আমরা নিরস্ত—আমরা গোড়ের বঁগক—

সে চিংকার শুনল না কোয়েল্লো—শুনতে পেল না তার কামান । পরাক্ষণেই আর একটা গোলা এসে জাহাজের অর্ধেক মাথাস্মৃদ্ধ শঙ্খদন্তকে ছুঁড়ে ফেলে দিলে রাত্তির কালো শীতল সম্মুখে । ডিঙ এক দিকে কাত হয়ে পড়ল—ধূ ধূ করে জলে উঠল তার লাক্ষার স্তুপ ।

সম্পূর্ণ পশ্চুর মতো কাঁড়ার আর মাঞ্জারা ঝাঁপিয়ে পড়তে লাগল জলে । নিষ্কিন্ত একটা তীরের মতোই দ্রুতগতিতে সম্মুদ্রের নোনা জলে হাঁরিয়ে যেতে যেতে শঙ্খদন্তের শুধু একটা কথাই মনে হল : শঁশ্পা ? শঁশ্পার কী হবে ? তাকে কি এইবার রক্ষা করতে পারবেন জগন্মাথ, পারবেন “কুফ-চৈতন্যমীশ্বরম ?”

পলেরো

“Estou Cansado !—Estou Cansado !”

চার বছর পরে ।

আবার একটা প্রসন্ন সকালে যখন কর্ণফুলীর জল সূর্যের আলোর রাঙ্গা হয়ে উঠছে, তখন পাঁচখানা পর্তুগীজ জাহাজ এসে ভিড়ল চুট্টামের বন্দরে ।

সকলের ঘারখানে সম্মুতশির রাফাইল । বিশাল গভীর মুর্তিতে যেন ঘোষণা করছে লিস্বোয়ার গোরব—নুনো ডি-কুন্হার রাজপ্রতাপ । আর তারই ওপরে দাঁড়িয়ে আছেন অ্যাফনসো ডি-মেলো—ক্যাপ্তান । এই বছরের তিনি নেতা ।

এবার সত্যাই চট্টগ্রামের বন্দর। স্বনে নয়—কল্পনায় নয়। সেই দ্বিতীয়ে
আরাকানীটার মতো পথ ভুলিয়ে কেউ তাঁকে পৌঁছে দেয়ানি চাকারিয়ার ঘাটে।
নবাব খোদাবজ্জ্ব থাঁ নেই—সেই বিভীষিকার পুনরাবৃত্তিও আর ঘটবে না। এ
যাগায় তিনি চট্টগ্রামের প্রত্যাশিত আর সম্মানিত অর্তিথি।

খাজা সাহেবউদ্দিন ধূরখন্ধর লোক। শুধু তিনি হাজার ক্ষুজাড়োর
বিনিয়োগে তিনি যে ডি-মেলোকে উদ্ধার করেছেন তাই নয়; তাঁর চেষ্টাতেই
এতদিনে স্বৰ্ণ সফল হতে চলেছে নূনো ডি-কুন্হার।

তার জন্যে সাহেবউদ্দিন প্রতিদান নেন্নান তা নয়। যথেষ্টই নিয়েছেন।
তবু—তবু সাহেবউদ্দিনের কাছে কৃতজ্ঞতার সীমা নেই ডি-কুন্হার। প্রায়
চালশ বছর ধরে পর্তুগীজেরা আজকের এই শুভ-মুহূর্তটির জন্যেই তো
অপেক্ষা করেছে; ধূমের মধ্যে তারা শুনেছে সারা ভারতবর্ষের রঞ্জখনি
বেঙ্গলার আহ্বান। আজ সাহেবউদ্দিন সেই স্বৰ্ণলোকে তাঁদের বাস্তবে
পৌঁছে দিয়েছেন।

বাণিজ্যের স্বৰ্যবস্থা হয়ে যাবে। কুঠি তৈরি করার অন্যতি পাওয়া
যাবে। চট্টগ্রামের শাসনকর্তার অনুমোদন পেলে গোড়ের সূলতানও আপন্তি
করবেন না। সোনা আর মসলিনের দেশ পোর্টো গ্র্যান্ড থেকে পোর্টো পেকেনো
পর্যন্ত ঘয়্যরের পেখমের মতো পাল তুলে দেবে পর্তুগীজ বাণিজ্য-বহর।

সেই সৌভাগ্য-স্বচনায় আজও নেতৃত্ব করতে এসেছেন অ্যাফন্সো ডি-
মেলো। এত বড় সম্মান যেতে তাঁকে দিয়েছেন ডি-কুন্হা—দিয়েছেন
ঐতিহাসিক গোরব।

তবু ধূশ হতে পারছেন না ডি-মেলো। তাঁর দেহ-মন আত্ম হয়ে বলতে
চাইছে : Estou Cansado ! ক্লান্ত—আমি ক্লান্ত।

মা মেরী জানেন, দৈশ্বর জানেন, মনেপাণে কখনোই এ গৌরব ডি-মেলো
চান্নান। যে যাই বলুক : এই স্বনের বেঙ্গলা তাঁর কাছে অভিশপ্ত, একটা
দুঃখনের প্রেতপুরী। এর সমস্ত শ্যাম-সৌন্দর্যের নেপথ্যে যেন তিনি
একটা রাক্ষসের কালো মৃত্যু দেখতে পান; এখানকার সবুজ ধাসের আঁঙিনা
তাঁর কাছে বিশ্বাসঘাতকের চোরাবালি।

গঞ্জালো ! সেই আশ্চর্য স্বৰ্ণের কিশোর—দু'চোখভরা আকাশের স্বৰ্ণ !
কোথায় সে ?

পরে জেনেছিলেন সবই ; কিন্তু কিছুই করবার উপায় ছিল না। শুধু
রাতের পর রাত অসহায় জ্বালায় কাল কাটিয়েছেন—শুধু ঘরময় পায়চারি
করেছেন তীর-বেঁধা বাঘের মতো ; প্রতিশেখের উপায় ছিল না তা নয়—
এই বেঙ্গলাকে সমুদ্রের জলে একমুঠো ধূলোর মতো উড়িয়ে দেওয়াই তার
চেম জবাব।

কিন্তু সে জবাব দেওয়া যাইনি। বিরোধ চান না নূনো ডি-কুন্হা।
বাণিজ্য বিস্তার করতে হবে এই দেশে, বশ্যত্ব করতে হবে মুরদের সঙ্গে।

রাজভাস্তি ! রাজার আদেশ ! বেশ, তাই হোক। ডি-মেলো নিতের

ঠোট্টাকে শক্ত করে কামড়ে ধরলেন ।

পাশে এসে দাঁড়ালেন খাজা সাহেবউদ্দিন । ঝাউত চোখ তুলে তাকালেন ডি-মেলো । *Estou Cansado !*

সাহেবউদ্দিন ডাকলেন : ক্যাপিটান !

—বলুন ?

—এইবাবে নামতে হবে ।

—বেশ, চলুন ।

আবাব দৱবাব । চট্টগ্রামের শাসনকর্তাৰ দৱবাব । সেই বাঁধা সৌজন্যেৰ পুনৱৰ্ণন—সেই উপহাবেৰ পালা ।

প্ৰসন্ন মুখে নবাব হাসলেন ।

—আমাদেৱ এই দেশ হচ্ছে এতিম-খানা । যেখান থেকে, যতদূৰ থেকেই যে আসুক, সকলেৰ জন্যেই খোলা আছে এ দৱজা । যাৱ খুশি দৃঢ় হাত ভৱে নিয়ে যাক ; কিন্তু আঁজলা আঁজলা জল নিয়ে যেমন কেউ সমুদ্ৰ শুকিয়ে ফেলতে পাৱে না—তেৰ্মান এই দেশকেও শূন্য কৱবাব ক্ষমতা নেই কাৱো ।

ডি-মেলো একবাৰ চোখ তুলে তাকালেন—কোনো জবাব দিলেন না । ঐশ্বৰ্য আছে, তাৰ সন্দেহ নেই তাতে । সমুদ্ৰেৰ মতোই অসীম এ দেশেৰ মহাভাবাৰ—সে-কথাও তিনি মানেন ; কিন্তু সে-ঐশ্বৰ্যৰ দ্বাৱ খুলো দেওয়াৰ মতো মানসিক দাক্ষিণ্য এতদিন তিনি তো দেখতে পাননি ! বৱং এৱ উল্লেষ্টাই চোখে পড়েছে তাৰ—মনে হয়েছে এ বৰ্দ্ধি নিৰ্বিধ পুৱৰী ।

নবাব বললেন, অনুমতি আৰ্ম দেব—আনন্দেৱ সঙ্গেই দেব ; কিন্তু মহাঘান্য ক্যাপিটান এবং সেই সঙ্গে প্ৰবল প্ৰতাপশালী রাজ-প্ৰতিনিধি নুনো ডি-কুনহাকে আৰ্ম জানাতে চাই যে বাঙলা দেশে বাণিজ্যেৰ পৃণ অধিকাৱ তাৰ্দেৱ দেওয়া আমাৱ ক্ষমতাৰ মধ্যে নেই । একমাত্ৰ সৰ্বশক্তিমান গোড়েৰ সূলতানই সে হুকুম দিতে পাৱেন । আৰ্ম তাৰই আজ্ঞাবহ ।

শ্ৰু কুঁচকে এল ডি-মেলোৱ ।

—তা হলৈ কি আমাদেৱ এখন গোড়ে যেতে হবে দৱবাব কৱতে ?

নবাব বললেন, না, তাৰ দৱকাৱ নেই । একজন দৃত গেলেই যথেষ্ট ।

—কিন্তু—

—চিন্তিত হওয়াৰ কিছু নেই ।—নবাব বললেন, এ নিয়মৱশ্বাৰ মাত্ৰ । গোড়েৰ সূলতান নিশ্চয়ই অনুমতি দেবেন ; কিন্তু যতক্ষণ তাৰ ফুৱান না এসে পৌঁছয়, ততক্ষণ ক্যাপিটান এই বশদৰে আতিথ্য গ্ৰহণ কৱলুন । গুয়াজিল আলী হোসেন থাৰ্দেৱ দেখাশোনা কৱবেন ।

—তবে তাই হোক !—ডি-মেলো জবাব দিলেন । তাৰ চোখমুখে অবসাদেৱ কালো ছায়া ঘনিয়ে এল ।

—আপনারা গোড়ে ভেট পাঠাবাৰ ব্যবস্থা কৱলুন—নবাব বললেন, কখনো কোনো কথা জানাবাৰ থাকলে খাজা সাহেবউদ্দিন কিংবা আলী হোসেনকে দিয়েই জানাবেন ।

নবাব উঠলেন। সভা ভঙ্গ হল।

* * *

সম্প্রগ্রাম থেকে গোড়।

বাঙ্গলার এক প্রাক্ত থেকে অপর প্রাক্ত। কর্ণফুলী-বন্দপুত্ৰ-পদ্মা-গঙ্গার মাঝে মাঝে মাঝানো। তাল-নারকেল-সু-পুরিৰ জয়ধূজা উড়ছে হাওয়ায় হাওয়ায়। মেঘেৰ ছায়ায় ছায়ায় স্বশ্ন দেখে নীল পাহাড়। রৌদ্রেৰ বিলিক বলে নীলকণ্ঠ পাখিৰ পাখায়। জ্যোৎস্নাৰ দৃশ্য-সমুদ্রে সাঁতাৰ দিয়ে ধায় হংস-বলাকা। পলিমাটিৰ চন্দন-ডাঙায় শ্বেতপদ্মেৰ পাপড়িৰ মতো ছাঁড়িয়ে থাকে বকেৰ দল।

আটচালা শিবমন্দিৰ থেকে গুৰুীৰ শঙ্খধূনি ওঠে; সকাল-সন্ধিয়ায় ভজনেৰ আহ্বান ওঠে শাহী মসজিদ থেকে। বৌজ্য পূর্ণমার দিনে দীপেধূপে আৱার্ত চলে 'গোত্ম-চৰ্ণমার'। গ্রামেৰ বিষহারি তলা থেকে নৃপুৰ আৱ খঞ্জনীৰ তালে তালে ছাঁড়িয়ে পড়ে মনসাৰ গান—তাৰ রেশ এসে মিলে ধায় দূৱেৱ নদীতে মাৰ্বিৰ ভাটিয়ালী গানেৰ সঙ্গে। দীপকে-মঞ্জাৱে-বসন্তে পশ্চমে সূৱ বাজে আকাশে-বাতাসে, পাহাড়-নদী-আৱণ্য-পার্থি-মেৰ এক একটি বাদ্যযষ্টেৰ মতো ঐকতান তোলে তাৰ সঙ্গে সঙ্গে।

স্বশ্নেৰ বাঙ্গলা—গানেৰ বাঙ্গলা—আড়-বাঁশিৰ বাঙ্গলা—রংপুকথাৰ বাঙ্গলা। পৰ্তুগীজ দ্বৃত দুৱাতে আজেভেদো যেন নেশাৰ ঘোৱে পথ চলেছেন। কত দূৰ সমুদ্ৰ পাৱ হয়ে আসতে হয়েছে এদেশে! চগুল আটলাণ্টিকেৰ কোলেৰ ধধ্যে সেই 'আজোৱা' দ্বীপ—পৰ্তুগীজেৱা নাম দিয়েছিল বাজপার্থিৰ দ্বীপ; যেখানে কালো আশেয় পাহাড়েৰ মাথায় ঝাঁক ঝাঁক বাজপার্থি উড়ে বেড়ায়; যেখানে হঠাৎ দেখা দেয় 'হোল'—ঝড় নেই বৰ্ণিত নেই, শাস্ত নিৰ্মল আকাশেৰ তলায় হঠাৎ বিৱাট তৱজোছন্দাস হয় সমুদ্ৰে—পাড়েৰ কাছে জাহাজ থাকলে টুকুৱো টুকুৱো হয়ে ধায়। কোথায় সেই 'মেদিনী'—যেখানে একদিকে গুচ্ছ আঙুৱেৰ কোমলতা, অন্যদিকে বিৱাট রংক পাহাড়েৰ বৰ্ক চিৱে রাক্ষস-গৰ্জনে ঝন্না নেমে আসে। তাৰ কাছেই ক্যানারী দ্বীপ—ইন্সুলা ক্যানারিয়া। কুকুৱেৰ দ্বীপ। আৱ হলুদ ফুলেৰ অসংখ্য উড়ন্ত পাপড়িৰ মতো ক্যানারিৰ ঝাঁক। তাৰপৱে সেই 'ফোগো' বা আগন্তেৰ স্বৰ্পীপ—যেখানে মাথা তুলে আছে পিকো ডো ক্যানোৰ চঢ়ো—ষা থেকে আগন্তেৰ লাল শিখা আকাশকে লেহন কৱতে থাকে—ষনে হয় পোৱাণিক ভালক্যানেৰ বিষ্঵কৰ্মা-শালায় কাজ চলছে রাত দিন।

আসেন্সন, কাৰে টৱমেষ্টোসো, মাদাগাস্কাৱ, আফ্ৰিকাৰ হিংস্র উপকল। লোহিত সাগৱ আৱৰ সাগৱ। গোয়া, দিউ, কালিকট, সিংহল—বেঙ্গলা! এ যেন ভৰ্ম-জৰাম্বতৰ পাড়ি দিয়ে আসা। কত মানুষেৰ কত চেষ্টা মুছে গেছে মাৰ্কপথে; আজোৱেৰ তৱজোছন্দাসে কতজন নিষ্ঠহ হয়েছে, পথ ভুল কৱে পশ্চিমে সৱে গিয়ে কত ভুবেছে বাহামা-বাৰ্মুড়াৱ বিষ্বাসঘাতক ঝড়ে—কাৰে টৱমেষ্টোসো কতজনেৰ জীবনে রচনা কৱেছে সমাধি! রাষ্ট্ৰি আকাশে 'ফোগো' আগন্তেৰ জিভ শৰ্শৰ শয়তানেৰ ভ্ৰকুটিৰ মতো নিষেধ কৱেছে তাৰে!

এত দৃঢ়খের পর এইবার পাওয়া গেছে বেজালাকে !

তার নিজের দেশ নয়, মেদিনি-ক্যানারী-মাদাগাস্কার নয়—এমন কি কালিকট সিংহলও নয় । এ সবচেয়ে আলাদা ! তার নিজের দেশের গোলাপ-বাগানের চাইতেও এ যেন সুস্মর করে সাজানো, লাল আঙুর আর মিটি ডুমুরের চাইতেও সরাস, এখানকার আকাশ তার নিজের ‘স্বর্ণলোকের দেশে’র চাইতেও বুরুষ স্বর্ণজ্ঞল !

এই দেশ—এর মাটিতে এবার পর্তুগীজের আসন পড়বে । ইঁগ্রেজের উঁচু ঢাঁড়ের ওপর ঝরবে প্রসাম স্থৰ্য-চন্দ্রের আলো ; এমন সুস্মর দেশের ধর্মইনি মানুষগুলো উঞ্চার হবে জননী মেরীর আশীর্বাদে—প্রার্থনা মন্দোচ্চার উঠবে—ঘষ্টার ধৰ্মনিতে ধৰ্মনিতে ঘোষিত হবে সদা প্রভুর উদার মহিমা !

দৌর্য পথ পাড়ি দিয়ে, স্বনের জাল বন্দনতে গোড়ের তোরণে এসে দাঁড়ালেন আজেভেদো । সঙ্গে বারোজন সেনানী, নুনো ডি-কুনহা আর নবাবের চিঠি, আর প্রচুর উপচোকন । সে উপচোকনে আছে সিংহলের মুক্তি, পেগুর ম্ল্যবান মাণিরস্ত, আর ইরানী গোলাপজল ।

পথের দুধারে জনতা সার দিয়ে দাঁড়াল এই আশৰ্য মানুষগুলোকে দেখবার জন্যে । এমন বিচিত্র মানুষ এর আগে কেউ কখনো দেখেনি । তামাটে বড় বড় চুল আর দাঢ়ি, তীক্ষ্ণধার পিঙ্গল চোখ—শেষ রাতের জ্যোৎস্না দিয়ে গড়া গায়ের রঙ ।

দৃত আগেই খবর দিয়েছিল । গোড়াধিপ মামুদ শা দরবারে বসে অভিবাদন গ্রহণ করলেন আজেভেদোর ।

—মহামান্য গোড়েবরের জন্যে সামান্য কিছু পাঠিয়েছেন পর্তুগীজ রাজ-প্রতিনিধি মাননীয় নুনো ডি-কুনহা । সুলতান অনুগ্রহ করে তা গ্রহণ করলে অত্যন্ত বাধিত হবেন ।

—তার বিনিময়ে ?—সুলতান জানতে চাইলেন ।

—গোড় বাঙলার সঙ্গে বন্ধুত্ব । এবং—

—এবং ?—মাঝখান থেকেই মামুদ শা তুলে নিলেন প্রশ্নটা ।

—বাঙলার সঙ্গে বাণিজ্যের অধিকার । কুঠি বসানোর অনুমতি । পণ্যের আদান-প্রদান ।

—বাণিজ্য ? কুঠি ?—হঠাতে সশঙ্কে হেসে উঠলেন মামুদ শা । হাসিটা অত্যন্ত আকর্ষক বলে মনে হল—চমকে উঠলেন আজেভেদো, দরবারের সমস্ত লোক ফিরে তাকাল একসঙ্গে ।

—বাণিজ্য ? পর্তুগীজদের সঙ্গে ? অতি চমৎকার প্রস্তাব ।—হাসি থামিয়ে মামুদ শা বললেন । কিন্তু চমৎকার প্রস্তাব ? ঠিক তাই কি মনে করেন সুলতান ? কথার সঙ্গে গলার সুর ঘেন ঠিক ঘিলছে না—হাসিটাকে অত্যন্ত অশুভ বলে সন্দেহ হচ্ছে । আজেভেদো উদ্বিগ্ন হয়ে উঠলেন ।

—তা হলে কি ধরে নিতে পারি গোড়ের সুলতান আমাদের অনুমতি দিয়েছেন ?

—এত ব্যক্ত কেন?—মাঘুদ শা এবাবে আর হাসলেন না। শুধু প্রৱেখা দুটো সংকীর্ণ হয়ে অনেকটা কাছাকাছি এগিয়ে এলঃ প্রচ্ছতাৰ অত্যন্ত সাধু, তাতে সম্মেহ নেই। তবু একবাৰ ভেবে দেখতে হবে, চিন্তা কৰতে হবে শৰ্তগুলো সম্পর্কে। এতবড় একটা গুৱাতৰ কাজ, মাঝ দুক্তথাক্ষৰ নিষ্পত্তি কৰা যায় না।

—মহামান্য সুলতান যদি অপৰাধ না নেন—অস্বীকৃততে চগ্নি হয়ে আজেভেদো বললেন, তা হলৈ সবিনয়ে জানাচ্ছ আমাদেৱ নেতা অ্যাফনসো ডি-মেলো অত্যন্ত ব্যাকুল হয়ে চট্টগ্রামে অপেক্ষা কৰছেন। যত তাড়াতাড়ি সম্ভব খবৱটা সেখানে পাঠাতে পাৱলে তিনি নিশ্চিন্ত হবেন—আমৱাও দায়মুক্ত হতে পাৱে।

মাঘুদ শা এবাৱনিজে জবাব দিলেন না। তাঁৰ হয়ে উঠে দাঁড়ালেন উজীৱ।

—সুলতানেৱ সিদ্ধান্ত কালকেৱ দৱবাৰে পেশ কৰা হবে। আজ পতুগাঁীজ দ্বত সদলবলে বিশ্বাম কৱনুন। তাঁদেৱ থাথোগ্য পৰিচৰ্যা কৰা হবে।

—আদেশ শিরোধৰ্ম।—সবিনয়ে মাথা নত কৱলেন আজেভেদো।

কিন্তু মাঘুদ শাৱ সিদ্ধান্ত স্থিৱ হয়ে গিয়েছিল অনেক আগেই।

এক হাটা পৱে নিজেৱ খাস কামৱায় সুলতান ডেকে পাঠালেন উজীৱকে, সেই সঙ্গে বাগদাদেৱ বিচক্ষণ আলফা হাসানীকে।

কুনীশ কৱে দাঁড়ালেন দুজনে। মাঘুদ শা গভীৰ গলায় বললেন, বসন্ত আপনারা। অত্যন্ত জৱুৱী পৱামৰ্শ আছে আপনাদেৱ সঙ্গে।

দুজনে নীৱৰে অপেক্ষা কৰতে লাগলেন; কিন্তু অনেকক্ষণ ধৰে একটা কথাও বলতে পাৱলেন না মাঘুদ শা। যেন একটা তীৰ অশান্ততে তিনি ছাটফট কৰতে লাগলেন।

নীৱৰতা ভাঙলেন উজীৱ।

—কী আদেশ আমাদেৱ প্ৰতি?

—আদেশ?—হঠাত পাগলোৱ মতো চিংকার কৱে উঠলেন মাঘুদ শা—যেন প্ৰতিৰূপ বন্যাৱ জল বাঁধ ভেঁড়ে বৰিয়ে পড়ল।

—আদেশ?—মাঘুদ শা গৰ্জন, কৱে উঠলেন: এখনি কোত্স কৱা হোক ওই কুশ্চান্গুলোকে। আৱ চট্টগ্ৰামে খৰৱ পাঠানোহোক বাকি সবগুলোৱ বাতে গদান নেওয়া হয় অথবা মাটিতে প্ৰাপ্তে খাইয়ে দেওয়া হয় ডালকুন্তাৰ মৃথে!

—খোদাবদ্ধ!—তীৱৰেৱ মতো একসঙ্গে দাঁড়িয়ে উঠলেন উজীৱ আৱ আলফা হাসানী।

—এই হচ্ছে আমাৱ হুকুম।—বিকৃত গলায় সুলতান জবাব দিলেন।

—হুকুম নিশ্চয় তামিল কৱা হবে—উজীৱ ঢেক গিললেন, তাৱপৱ বিবৰণ মৃথে বললেন, কিন্তু কাৱণটা যদি জানা যেত—

—কাৱণ?—তেমনি বিকৃত গলায় সুলতান বললেন, কাৱণ এখনি বৰ্বৰিয়ে। এই—

প্রহরী ছুটে এল ।

—আজকে যে গোলাপজলের ভেট এসেছে, নিয়ে আয়—

প্রহরী চলে গেল সম্মত হয়ে । চগ্লভাবে ঘরের মধ্যে ঘুরতে লাগলেন মামুদ শা । উজীর আর আলফা হাসানী কয়েকবার মুখ-চাওয়াওয়ি করলেন নির্বাক জিঞ্জাসায় ।

কয়েক মুহূর্তের মধ্যেই গোলাপজলের পাত্রগুলো এসে হাজির হল । ছোঁ মেরে তাদের একটা তুলে সুলতান এগিয়ে দিলেন উজীরের দিকে ।

—চিনতে পারেন ?

উজীর যেন অশ্বকারে আলো দেখলেন ।

—ইরানী গোলাপজল । তা হলে—

—হা, বুঝেছেন এতক্ষণে !—বিজয়ীর মতো সুলতান বললেন, এ সেই গোলাপজল যা মকা থেকে নিয়ে আসছিল আরবী বাণিকেরা আর জাহাজ লুট করে যা কেড়ে নিয়েছিল ওই ক্ষীচান শরতানের দল !—হিংস্ত ক্ষেত্রে ঠোঁটের ওপর দাঁত চাপলেন মামুদ শা : স্পর্ধার আর শেষ নেই ! সেই লুটের মাল আমাকে ভেট দিতে এসেছে ! অপমান করতে চায় ! কাফের—কুস্তার দল ! ওদের আম-কতল, করাই হচ্ছে এর একমাত্র জবাব ।

—কিন্তু এ ঠিক হবে না ।—শান্ত গলায় বললেন আলফা হাসানী ।

—কেন ঠিক হবে না ?—মামুদ শা দুঃ চোখে আগুন বঢ়িট করলেন : আমি কি ওই ক্ষীচান লুটেরাদের ভয় করি ? আমি কি ডরপোক ?

তেমনি প্রশান্ত ভাবেই হাসানী বললেন, ভয়ের কথা নয় । ওরা দৃত ; ওদের গায়ে হাত দিলে গুণাহ হবে জনাব !

—গুণাহ ?—সুলতান নিষ্ঠার গলায় বললেন, কিসের দৃত ? কার দৃত ? ওরা ডাকাত আর লুটেরার চর । ওদের ঔর্ধ্বত্যের শাস্তি এই ভাবেই দেওয়া উচিত ।

—কিন্তু খোদাবন্দ,—এতে আপনারই ক্ষতি হবে । আপনি ওদের শক্তিটা ঠিক বুঝতে পারেননি । ওরা সাধারণ লোক নয় । আগুন নিয়ে খেলা বাঞ্ছিমানের কাজ হবে না ।

—তোমার ওপরে আমার শ্রদ্ধা ছিল হাসানী, কিন্তু সে বিশ্বাস তুঁঁয় নষ্ট করলে !—সুলতানের মুখ বিরক্তিতে কুণ্ডিত হয়ে উঠল : এরা যদি গোড়কে কালিকট ভেবে থাকে, তা হলে ভুল করেছে । গোড়ের শক্তি যে কতখানি, তা ওরাও বুঝতে পারেনি । উজীর সাহেব, এখনীন হুকুম তামিল করুন । আমি ওদের শির দেখতে চাই ।

—না মামুদ, না ।

“ একটা গুরুতর অশরীরী কষ্ট যেন বজ্জের আওয়াজের মতো ঘরময় ভেঙে পড়ল । তিনজন একসঙ্গে ফিরে তাকালেন, তারপরে তিনজনেই একসঙ্গে হাঁটু গেড়ে বসে পড়লেন ।

একটি আশ্চর্য ‘মানুষ ঢুকেছেন ঘরের মধ্যে । বিশাল দীর্ঘ তাঁর দেহ ।

তুষারশুল্প চুলগুলো কাঁধের ওপর দিয়ে বুলে পড়েছে—শাদা দাঢ়ির গোছা নেমে এসেছে বৃক ছাপিয়ে। একটি কালো আলখালোয় তাঁর পা পর্যন্ত চাকা, গলায় দু-তিন ছড়া বিচ্ছ বর্ণের মালা—আর একটি জপমালা তাঁর ডান হাতে দণ্ডিলে ছে।

—না মামুদ, না।—সেই মৃত্তি আবার বললেন, ফিরোজের রক্তমাখা সিংহাসনে বসে প্রতি ঘুরুর্তে তুঁমি ছটফট করে জলে মরছ। মৃত্তি, আরো রক্ত ঝরাতে চাও ?

যোলো

“*Esta faca nao Corta—*”

ভুল—ভুল করেছিলেন সোমদেব। মহাকালীর নামে যে নির্ভর্য দীক্ষা নিতে পারে—রাজশেখের শ্রেষ্ঠী সে-দলের লোক নয়। ভীরু, দুর্বল, মেরুদণ্ডহীন। বিধমী নবাবের পরম অনুগত হয়ে শুধু তাঁর সেবা করতে পারে, ক্রীতদাসের মতো বসে থাকতে পারে করজোড়ে। সোমদেব ভুল করেছিলেন।

কিন্তু আশা ছাড়লে তো চলবে না। দেশের শিঙ্গুলীন ক্ষতিয়দের আবার জাগাতে হবে—যন্মধের জন্যে সশস্ত্র করে তুলতে হবে তাদের। সেজন্যে চাই বাণিকের কোষাগার। ক্ষণিয়ের কর্মশালির পেছনে চাই বৈশের অর্থ—আর সকলের ওপরে চাই ব্রাহ্মণের বৃণ্ণিঃ।

রাজশেখের শেষকে কোনোদিন ক্ষমা করতে পারবেন না সোমদেব। তাঁর মেয়ে সু-পূর্ণ পাগল হয়ে গেছে। কী হয়েছে তাতে ? কয়েক ফৌটা রক্ত দেখেই একটা মেয়ের যদি মাস্তুক্বিকার ঘটে, তাঁর জন্যে বিদ্যমাত্র বিচলিত হওয়াও অবাস্তর মনে করেন সোমদেব। রক্তের বন্যা যদি কোনোদিন দেশময় বয়ে যায় —তা হলে সে-স্তোত্রে অনেক সু-পূর্ণাকেই ভেসে যেতে হবে।

তবু বিশ্বাসঘাতক রাজশেখের পরের দিনই নবাবের দরবারে উপস্থিত হয়ে স্বীকার করেছে নিজের অপরাধ। আর সঙ্গে সঙ্গেই নবাব খোদাবজ্জ্ব খাঁ বৰ্দুই করেছে তাকে। সময়মতো পালাতে পেরেছেন বলে রক্ষা পেয়েছেন সোমদেব, নইলে কী যে তাঁর ঘটত সেটা অন্তুমান করা অসম্ভব নয়।

চুলোর যাক রাজশেখের। তাঁর সংবাদ জানবার জন্যে আজ কোনো কৌতুহল নেই সোমদেবের। আজও সে বন্দী, অথবা নবাবের জল্লাদের হাতে তাঁর মুণ্ডচ্ছেদ হয়েছে কিনা সে খবরও তিনি পার্নি। রাজশেখের পরিণতি যাই-ই ঘটুক, সেজন্যে অপেক্ষা করলে চলবে না সোমদেবের।

কিন্তু শুধু—রাজশেখের শ্রেষ্ঠীই বা কেন ? আজ প্রায় চার বছর ধরে সোমদেব এই যে বাঞ্ছলা দেশের এক প্রান্ত থেকে আর এক প্রান্ত পর্যন্ত ঘূরে বেড়াচ্ছেন—কতটুকু সাড়া তিনি পেয়েছেন ? দেশের যারা ভৃষ্টার্থী, তাদের অধিকাংশই বিধমী শাসকের পায়ে গাথা বিকিরে বসে আছে। তাদের কাছ

থেকে সহশোগিতার আশা নেই—আছে শত্ৰুতাৱই সম্ভাবনা। হে-দুচারজনকে তিনি নিজেৰ কথা বোৱাতে পেৱেছেন, তাদেৱও কেউ আগ্ৰহ বাঢ়িয়ে এসে কোনো কিছু কৱতে প্ৰস্তুত নয়। মৰাই বলেছে, আমৱা কৈ কৱতে পাৰি—আৱো দশজনকে ষোগাড় কৱে আনুন।

তবু হল ছাড়েনান সোমদেব—ছাড়তে পাৱেন না। সময় এগিয়ে আসছে—অনুকূল হৱে আসছে হাওয়া। সাসাৱামেৰ পাঠান শেৱ খাঁৰ সঙ্গে গোড়েৱ লড়াই চলছে। ষাঁড়েৱ শত্ৰু এবাৰ বাবে মাৰবে—মাৰখান দিয়ে হিল্প ফিৱে আসবে নিজেৰ অধিকাৰে। এ অবধাৰিত—চোখেৱ সামনেই সেই ভাৰষাঙ্কে দেখতে পাচ্ছেন সোমদেব। শত্ৰু—সুষোগাটা গুহণ কৱবাৰ মতো প্ৰস্তুতি থাকা চাই।

আৱ না হলো? না হলো চতুৰ্থ গক্ষেৱ ছায়া স্পষ্টই সম্ভাৱিত হচ্ছে আকাশে। বিদেশী ক্ষৈচনেৱ দল। দূৰ সমূদ্ৰ পাড়ি দিয়ে এমন কৱে যাবা এ-দেশে এসে পৌঁছেছে আৱো অনেক দূৰ পৰ্যন্তই তাৱা পা বাঢ়াবে।

এত জেনে, এত বুঝেও এখনো কতখানি এগোতে পেৱেছেন সোমদেব? ক্ষুধ একটা কাঁকড়া-বিছেৱ মতো নিজেৰ বিষেৱ জনায় জন্মলছেন সৰ্বক্ষণ—নিজেকেই জৰ্জিৱত কৱছেন দংশনে দংশনে। কখনো কখনো মনে হয় আৱো কয়েকটা নৱবলি চাই—নইলে দেবী সাড়া দেবেন না!

তাৰ উভেজনা সম্পৰ্কত বেড়ে উঠেছে আৱ একটা কাৱণে। তা হল খোল-কৱতাল নিৱে কীৰ্তন গেয়ে বেড়ানো বৈষ্ণবেৱ দল।

নববৰ্ষাপৰে এক চৈতন্যেৱ কথা শুনেছিলেন তিনি; কিন্তু ওই শোনা পৰ্যন্তই। চৈতন্যেৱ প্ৰভাৱ দেশে কতখানি ছড়িয়ে পড়েছে, সে-সম্বন্ধে কোনো স্পষ্ট ধাৱণাই তাৰ ছিল না। চন্দননাথ পাহাড়েৱ মিঞ্চিৱে অথবা তাৰ নিজেৰ সেই অৰ্জন-নাগেৰেৱে ছাওয়া অৱগণ-আগ্ৰহে সংকীৰ্তনেৱ কোনো সুৱাই কোনোদিন পৌঁছুতে পাৱেনি। মাখে মাখে ঘেটুকু কানে আসত, তাতে মনে হয়েছিল ও একটা পাগলেৱ খেয়ালেৱ ব্যাপার—সাধাৱণ মানুষ দু-চৰাদিন নাচানাচি কৱেই ও-সমস্ত ভুলে যাবে; কিন্তু—

কিন্তু এখন মনে হচ্ছে আৱ চুপ কৱে থাকা চলে না। এ আৱ এক শত্ৰু। দেশেৱ মানুষকে নিৰ্বার্থ কৱে ফেলাৱ আৱ একটা চক্রান্ত। এদেৱ বিৱুধেও দাঁড়াতে হবে তাৰকে।

সংশয় এনে দিয়েছে মালিনী। আপাতত যে কেশৰ শৰ্মাৱ বাঢ়িতে তিনি আশ্রম নিয়েছেন, তাৰই স্বী।

প্ৰতিদিনেৱ মতো সকালে এসে মালিনী তাৰকে প্ৰণাম কৱল; কিন্তু তখনই চলে গেল না—কেমন স্বিধাভৱে দাঁড়িয়ে রইল দৱজাৱ পাশে।

সোমদেব প্ৰসন্ন গ্ৰন্থে বললেন, কিছু বলবাৱ আছে মা?

মালিনী বললে, দু-একটা কথা জিজ্ঞাসা কৱাৱ ইচ্ছে ছিল আপনাকে। ধৰি অভয় দেন।

—ভৱেৱ কৈ আছে মা? যখন যা মনে আসবে অসৎকোচে জিজ্ঞাসা

কোরো ! চিদাম্বর কোনো কারণ নেই । বস—কী বলবে বল ।

সোমদেবের আসন থেকে কিছু দূরে মাটিতে বসে পড়ল মালিনী । তারপর আস্তে আস্তে বললে, মহাপ্রভু সম্বন্ধে গুরুদেব কিছু ভেবেছেন ?

—মহাপ্রভু ? এমন একটা মহাপ্রভু আবার কে এল ?—সোমদেব প্রকৃষ্ণত করলেন ।

—মহাপ্রভু চৈতন্যদেব ।

—চৈতন্য ? সেই পাগলটা ?—সোমদেবের ঢাখে বিরক্তির জ্বালা বিলক দিয়ে উঠল : সে আবার মহাপ্রভু হল কেমন করে ?

সংকুচিত হয়ে মালিনী বললে, লোকে তাই বলে ।

—অনেক ভাষ্ট সন্ন্যাসীই নিজেদের মহাদ্বা বলে পরিচয় দেয়, তাই বলে বৃদ্ধমান লোকে কখনো তাদের মহাপুরুষ ভেবে পঞ্জো দেয় না ।

মালিনী আবার কিছুক্ষণ চুপ করে রইল ।

—গোড়ে কী হয়ে গেছে তা শুনেছেন তো ? নবাবের দৃজন প্রধান উজীর কেমন করে সর্বস্ব ছেড়ে—

সোমদেব বাধা দিলেন : এ ঘটনা এমন নতুন কিছু নয়, যার জন্যে এতখানি বিস্মিত হতে হবে । এর আগেও অনেক মৃত্যু এই সব সাধু-সন্ন্যাসীর ভাঁওতায় ভুলে সর্বস্ব ছেড়ে দিয়ে চলে গেছে ।

—কিন্তু গুরুদেব—মালিনী চিদাম্বরজড়িত গলায় বললে—যাঁরা চৈতন্যকে দেখেছেন তাঁরাই বলেন তিনি সহজ মানুষ নন । তাঁর কাছে যে ধার, সেই তাঁর কাছে মাথা নত করে । আশ্চর্য শক্তি আছে তাঁর ।

সোমদেবের রক্তচোখে এবার ক্রোধ বল্সে উঠল : ও শক্তির নাম সম্মোহন-বিদ্যা । ওটা অনাধি প্রক্রিয়া—ওকে অভিচার বলে ।

—তাঁর কঠের গান নার্কি অপ্বৰ্ব ।

—অনেক নত'কীর কঠই অপ্বৰ্ব । তুমি কি বলতে চাও তারাও মহাপুরুষ ?

বিষয় মুখে মালিনী বললে, কিন্তু তা হলে লোকে এমন করে তাঁর দিকে আকৃষ্ট হচ্ছে কেন ? কেন বৈক্ষণের সংখ্যা বেড়েই যাচ্ছে দিনের পর দিন ?

—তার কারণ, লোকের দুর্বৃদ্ধি হয়েছে বলে । তার কারণ, দেশে নিদান অবস্থা দেখা দিয়েছে বলে । কাপুরুষেরাই শক্তির সাধনা করতে ভয় পায় । তারাই বলে, অহিংসার মতো ধর্ম নেই । ওটা দুর্বলের আত্মাপ্রস্তা ।

—গুরুদেব !

সোমদেব বললেন, একটা কথা তোমায় শ্পষ্ট করেই বোবাতে চাই মা । যথনি এই দুর্বলের অহিংসা-ধর্ম দেশকে ছেঁয়ে ফেলেছে, তখনি তার পরিগামে এসেছে সর্বনাশ । একদিন বৃক্ষ এনেছিল এই ঝীবতার বন্যা—মেরুদণ্ডে ঘুঁঁ ধরিয়েছিল জাতির—সেই পথ দিয়ে দেশে পাঠান এল । আজ আবার যথন উপবৃক্ষ সময় এসেছে,—তখন দুর্ঘটণার মতো দেখা দিয়েছে এই বৈক্ষণের দল । যাদের হাতে তলোয়ার দেওয়া উচিত ছিল, তাদের হাতে দিয়েছে

থেল-করতাল। দেশসম্মতি এই বীরহীনদের দল যখন গজা ফাটিয়ে অহিমার জয়গান গাইবে, তখন সেই অবসরে ক্ষীণচান এসে রাজা হরে বসবে। তাই দেশের মঙ্গলের জন্মেই এই ফোঁটা-তিলকওয়ালাদের ধরে প্রহার করা উচিত—নিপাত করলেও পাপ নেই।

গুরুদেবের দিকে তারিয়ে আর কথা বাড়াবার সাহস পেল না মালিনী। সামনে থেকে উঠে চলে গেল। সেই চলে যাওয়াটা সোমদেবের ভাল লাগল না।

তিঙ্গতাকে চরম করে তুলল কেশব এসে।

—গুরুদেব, আপনি কি মনে করেন না—দেশে আজ বৈক্ষণ ধর্মের প্রয়োজন আছে?

—প্রয়োজন!—সোমদেব সরোষে বললেন, আজ ওদেরই সকলের আগে দেশ থেকে দ্রু করে দেওয়া উচিত।

—কেন?—শিশু হয়েও নৈয়ায়িক কেশব তক্ত করতে ভয় পেল না: আমার তো মনে হয়, ঠিক এই মৃহৃতে সমস্বয়ের ষে-পথ চৈতন্য নিয়েছেন, তার চাইতে মহৎ কাজ আর কিছুই হতে পারত না।

—যথা?

—আজ দেশের এত লোক কেন ইসলাম ধর্ম দীক্ষা নিয়েছে এবং নিজে, এ-সম্বন্ধে গুরুদেবের কিছু ভেবেছেন কি?

—ভাববার মতো কিছুই নেই। বিধর্মীরা তলোয়ার দৰ্দিখয়ে, মৃত্যু গো-মাংস গুঁজে দিয়ে জোর করে মসুলমান করেছে তাদের।

—এটা আংশিক সত্য—পূর্ণ সত্য নয়।

—অর্থাৎ? কী বলতে চাও, স্পষ্ট বলো।

কেশব ইতস্তত করতে লাগল: গুরুদেব যদি গুরুত্বপূর্ণ ক্ষমা করেন, তবেই দ্রুচারতে কথা বলতে পারি; কিন্তু উক্তিজ্ঞত হলে এ নিয়ে কোনো আলোচনাই চলে না।

সোমদেব একবার ওষ্ঠ-দংশন করলেন—যেন প্রাণপণে আত্মসংবর্ধ করতে চাইলেন। এ-রকম প্রশ্ন নির্বাধ রাজশেখেরও তুলেছিল। দেখাই ষাক, কেশবের দৌড় কতখানি। দেখাই ষাক, তার মুখ্যতা এবং অন্ধতা কতদূর পর্যন্ত পৈঁছে।

—আমি উক্তিজ্ঞত হব না। তুমি বলে যেতে পার।

কেশব বললে, দেশের বৌধান্দের প্রতি আমরা সুবিচার করিবান।

—ষাঁরা বেদ-বিষ্ণবী, তাদের সম্বন্ধে সুবিচারের প্রশ্নই ওঠে না।

—কিন্তু অত্যাচারের প্রশ্নটা ওঠে বৈকি। দিনের পর দিন তাদের ষে-ভাবে দলন করা হয়েছে, ষে-ভাবে তাদের ওপর নির্বিচারে উৎপীড়ন চালানো হয়েছে, তারই ফল আমরা পাওছ গুরুদেব। আজ ইসলাম তাদের আশ্রয় দিছে—সে আশ্রয় তারা কেন গ্রহণ করবে না? আশ্রয়ক্ষার জন্মেই এ পথ তাদের নিতে হয়েছে।

—তুমি কি বলতে চাও বৌধান্দের মাথায় তুলে পুঁজো করতে হবে?

—আমি কিছুই বলতে চাই নে গুরুদেব। আমি শুধু আজ যা ঘটেছে তার কারণটাই বিজ্ঞেন করতে চাইছি।

আবার নিচের ঠোঁটে দাঁতগুলো চেপে ধরলেন সোমদেব, আবার আস্তসংযম করতে চাইলেন। অবরুদ্ধ গলায় বললেন, বলে যাও।

—তারপরে যারা নাচ জাতি, তারাও আমাদের কাছে লাঞ্ছনা আর অপমানই পেয়ে এসেছে এতকাল। অস্পৃশ্য বলে যাদের ছায়া আমরা মাড়ীইন—ইসলাম তাদের ধর্ম-মিস্টরে ওঠবার ব্যবস্থা করে দিয়েছে। প্রভু—এই কারণেই আজ দেশে মুসলিমান বাড়ছে। শুধু তলোয়ারের ভয়ে নয়, শুধু গো-মাংসের জন্যেও নয়।

—ব্যাখ্যা। অর্থাৎ চৰ্দাল এবং রাঢ়দেরও আজ কোলে ঢেনে নিতে হবে। গীতার বর্ণভদ্রের পিংডদান করতে হবে।

—গুই রকমই একটা কোনো উপায় ভেবে দেখতে হবে গুরুদেব। নইলে হিন্দুই কোথাও থাকবে না—তার নতুন সাম্রাজ্য তো দুরের কথা।

তিঙ্গ হাসি সোমদেবের মুখে ফুটে উঠলঃ তোমার ন্যায়শাস্ত্র পড়াটা দেখছি যিথে হয়নি কেশব। তার অর্থ, তুমি বলতে চাও—আজ একটি সর্বজনীন ধর্ম দরকার? যেমন বুদ্ধ দাঁড়িয়েছিল জাতির বিরুদ্ধে, ব্রাহ্মণের বিরুদ্ধে—ধর্মের এক শ্রীক্ষেত্র বানিয়ে বসেছিল, সেই রকম? আর্য-ধর্মের বিরুদ্ধে আঙ্গোলন করে?

—কারো বিরুদ্ধেই নয় গুরুদেব, কারো সঙ্গে শত্রুতা করেই নয়। আজ ইসলাম যেমন সমস্ত মানুষকে স্বীকার করে নিয়ে একটা উদার ধর্ম ছড়িয়ে দিয়েছে, তেমনি ঔদার্থও আমাদের দরকার।

—তোমাদের চৈতন্যও বুঝি তাই করছে?

—আমার সেই কথাই মনে হয় গুরুদেব।

—চৰ্দাল, অস্পৃশ্য, অক্ষ্যজ—সকলকে আলিঙ্গন করতে হবে?

কেশব থতমত খেয়ে গেলঃ আলিঙ্গন না হোক, অন্তত কিছুটা উদারতার প্রয়োজন কি দেখা দেয়নি?

—কিন্তু এতদিনের ধর্ম? পিতৃ-পিতামহের সংস্কার?

—কিছু যাবে, কিছু থাকবে। সেই তো ভাল গুরুদেব। সম্পূর্ণ সর্বনাশ হওয়ার আগে অর্ধেক ত্যাগটাই কি বিধেয় নয়? সব রাখতে গিয়ে সব হারানোর চাইতে কিছু দিয়ে বাঁকটা বাঁচানোর চেষ্টাই তো প্রাজ্ঞের লক্ষণ। দেশ-কালের সঙ্গে ধর্মের সঙ্গে যাতে সামঞ্জস্য রক্ষা করা যায়, সেইরকম কোনো বিধান দিন।

কেশবের দিকে এবার কিছুক্ষণ দ্রুং মেলে রাখলেন সোমদেব। কয়েকটি নিঃশব্দ মুহূর্ত। দ্রুংটি আরঙ্গিম চোখ জেগে রাইল দৃঢ়ে পঞ্চাংখী জবাব মতো—তাতে ক্ষোধের উত্তাপ নেই, আছে ঘৃণার প্রদাহ।

তারপর তিঙ্গ গভীর গলায় সোমদেবের বললেন, ধর্ম, আচার, সংস্কারকে বিসর্জন দিয়ে বাঁচাব চাইতে ঘৃত্যাটাও গোরবের কেশব। বৈষ্ণবের ধর্মইন

ভূত্তামির আড়ালে আস্তরক্ষা না করে দেশসুখ লোক মুসলমান হয়ে থাক কেশব, তাই আমি চাই ।

—কিন্তু গুরুদেব, চৈতন্যদেবকে আপনি দেখেননি ।—অত্যন্ত সংষ্টত মনে হল কেশবকে ।

—আমার দেখবার প্রয়োজন নেই ।

—আমি তাঁকে দেখেছি ।—তের্ণন স্থির শাস্তি ভঙ্গ কেশবের ।

—তাতে আমার কিছু ধার আসে না । তুমিও না দেখলেই ভাল কাজ করতে ।

কেশব দৃ হাত জোড় করলে : আমাকে ক্ষমা করবেন । চৈতন্যদেবকে আমার মহাপ্রভু বলেই মনে হয়েছে—তাঁকে ধর্মহীন ভাঁড় বলে ভাবতে পারিনি ।

দুর্নিবার ক্ষেত্রে সোমদেবের স্তব্ধ হয়ে রাইলেন কিছুক্ষণ । তারপর অনেক-গলো কথা একসঙ্গে বলতে গিয়েও মাত্র কয়েকটি শব্দ ছাড়া কিছুই আর খণ্ডে পেলেন না ।

—তোমাকে আমি শক্তির মন্ত্র দিয়েছিলাম কেশব । আমার প্রতিজ্ঞার কথা তুমি জানো ।

—জানি !—কেশবের স্বর ক্ষীণ হয়ে এল ।

—কীর্তন গাইবার বাসনা ধীর প্রবল হয়ে থাকে, দৃঢ়চারদিন পরে সে স্থ যেটালেও কোনো ক্ষতি নেই । তুমি নৈয়ারায়ক—তক করবার রীতিও তোমার জানা আছে, এ কথা শানি ; কিন্তু সে তর্কের চাইতে কাজের প্রয়োজনটাই এখন সব চেয়ে বেশি ।

—আপনি আশীর্বাদ করুন—ইঠাঁ সোমদেবের পায়ের কাছে সাঙ্গাঙ্গে প্রণাম করে উঠে গেল কেশব—ঠিক ঘেমন ভাবে গিয়েছিল মালি নী ।

কিন্তু সেই থেকে একটা গভীর সন্দেহে সংকীর্ণ হয়ে আছেন সোমদেব । কোথাও যেন একটা দাঁড়াবার মতো নির্ভরযোগ্য ভিত্তি খণ্ডে পাছেন না তিনি । হাল তিনি ছাড়তে চান না—কিন্তু হালই ছেড়ে যেতে চাইছে হাত থেকে । একটার পর একটা । ঢেউয়ের পরে ঢেউ । আবর্তের পরে আবর্ত । সংশয়ের পরে সংশয় ।

কাদের জাগাতে চাইছেন সোমদেব ? কে জাগবে ? অসহ্য অক্ষতজ্ঞালায় তিনি ভাবতে লাগলেন—নিজেদের পরিগামকে এরা নিজেরা ডেকে আনতে চাইছে—এদের পথ দেখাচ্ছে অশ্বদ্বিষ্ট নিয়াতি । হয় ভীরু, নয় স্বার্থপুর । হয় দুর্বল, নয় দাসানুদাস । হয় পলাতক, নইলে তার্কিক ।

বাধা যত ভেবেছিলেন, তা তার চাইতে তের বেশী । কেশব সেখানে আর একটা নতুন প্রশ্ন তুলে দিয়েছে ; কিন্তু একা কত দিক সামলাবেন তিনি ? শুধু হাল ধরাই তো নয় ! পাল তুলতে হবে—নৌকোর তলায় ছিন্দ দিয়ে ষে জল উঠছে, ঝুঁকতে হবে তারও স্মভাবনা । মুসলমান—ক্রীচান—তারও পরে বৈক্ষণ !

উঠে জানালার কাছে দাঁড়ালেন সোমদেব । বাইরে একটা বিমাট পিপাল গাছের বিশাল ছাই—তার মাথার ওপর দিয়ে আকাশে বৃক্ষক রাশির আশেম-

পৃষ্ঠ। এই অশ্বকার—ওই অশ্বন-সংকেত। এই দুইরে মিলে কোনো কথা কি বলতে চায় তাঁর কাছে? দিতে চায় কোনো নতুন ইঙ্গিত?

অকঙ্গাণ খরবেগে উষ্ণকা ঝরল একটা। অতিরিক্ত উজ্জ্বল—অশ্বাভাবিক বড়। আকাশের অনেকখানি আলো হয়ে গেল—যেন বিদ্যুতের চমকে পিপুল গাছের ছায়ামূর্তি পর্যবেক্ষণ একবার চকিত হয়ে উঠল।

ওই উজ্জ্বকার সঙ্গে তাঁর জীবনের কি কোনো মিল আছে? অমনি উজ্জ্বল আজ্ঞাদাহী তাঁর বিকাশ, আর অশ্বকারের শূন্যতায় ওই ভাবেই তাঁর পর্যালোচনা?

উত্তর পেলেন না। শুধু পিপুল গাছের পাতায় পাতায় বাতাস মর্মান্বিত হল।

* * * *

ভোরবেলোয় একটা উৎকট অশ্বাভাবিক কোলাহলে উঠে বসলেন সোমদেব। তখনো ব্রাহ্মণ্ডত্ব আসেনি—জ্বালার বাইরে আকাশে ভোরের রঙ ধরেনি। শুকুতারা তখনো ঘূর্মন্ত—তখনো পার্থিদের চোখ থেকে পাকা ফল আর নতুন শাবকের স্বপ্ন মুছে যায়নি।

উঠে বসলেন সোমদেব। নিজের কানকে বিশ্বাস করতে পারছেন না।

কীর্তন হচ্ছে—বৈষ্ণবের কীর্তন! এই কেশের পর্ণভরের বাঁড়তে!

কিন্তু শুধু তো কীর্তন নয়। সে যেন বহু কণ্ঠের উত্তরোল কান্না! যেন বৃক্ষফাটা আত্মনাদ।

“কী কহসি, কী পৃষ্ঠসি শুন পিয় সজনী,

কৈসনে বগ্ন ইহ দিন-রজনী!

নয়নক নির্দ গেও, বয়নক হাস—

সুখ গেও পিয় সনে দুখ মৰ্দ পাস—”

ক্ষিপ্ত হয়ে বেরিয়ে এলেন সোমদেব। এসে দাঁড়ালেন কেশবের প্রাঙ্গণে। না—এ স্বপ্ন নয়। নিজের চোখকে অবিবাস করবার কোনো হেতু নেই কোথাও।

উজ্জ্বলের মতো একদল মানুষ খোল-করতাল বাজিয়ে তাঁর নাচে প্রাঙ্গনের মধ্যে। দুর চোখ দিয়ে দুর দুর করে জল পড়ছে তাদের। আট-দশজন অচেতন হয়ে পড়ে আছে—মালিনী তাদের একজন।

বিমুচ্ছ ভাবটা কাটাতে সময় লাগল না সোমদেবের। তার পরেই ঝাঁপঝে পড়লেন বৈষ্ণবদের মধ্যে। ঠিক মাঝখানেই ছিল কেশব—এগিয়ে গিয়ে তার কাঁধ ঢেপে ধরলেন।

—কী হচ্ছে কেশব? কী এ?

কেশব তাকাল। তাকাল যেন ঘৰা কাচের মধ্যে দিয়ে। জলে তার দুর চোখ আবছা হয়ে গেছে।

—এর অর্থ কী, কেশব?

—পরম দৃশ্যবাদ আছে প্রভু!—কান্নায় অবরুদ্ধ গলায় কেশব বললে, নীলাচলে চেতনা মহাপ্রভু লীলা সংবরণ করেছেন।

—তাতে তোমার কী?—নির্মলাবে দাঁতে দাঁত ঘষলেন সোমদেব: তাতে তোমার কী কেশব? নির্বোধ, তুমি মহাশঙ্কর মল্লে দাঁক্ষিত—

—না—না।—কেশব আর্তনাদ করে উঠল : আমি বৈষ্ণব।

—তবে চেপে রেখেছিলে কেন একথা ? আগে বললে তোমার ঘরে আমি জলগ্রহণ করতাম না !

সোমদেব হাঁপাতে লাগলেন : আর আমার দীক্ষা ? তোমার গুরুমুক্ত ? তার কী হয়েছে ?

—কৃষ্ণের নামে আমি গঙ্গাজলে ভাসিয়ে দিয়েছি।—কেশবের মৃদুকণ্ঠ শোনা গেল।

—কৃষ্ণ ! গঙ্গাজল !

বিশাল শরীরের আস্তরিক শক্তি দিয়ে সোমদেব দূরে ছুঁড়ে দিলেন কেশবকে। কেশব মাটিতে লুটিয়ে পড়ল—আর উঠল না। অথচ—এর বিশ্বমুগ্ধ প্রতিক্রিয়াও হল না বৈষ্ণবদের ভেতরে। ঢাক্কের জলে ভাসতে ভাসতে নির্বিকার চিত্তে তারা গেয়ে চলল :

‘স্মৃথ গেও পিয় সনে দ্বৃথ মৰু পাস—’

শুধু সেই ছুট্টত উচ্চাটার মতোই বাইরের প্রায়ান্ধকারে ছিটকে পড়লেন সোমদেব। চলতে লাগলেন দিক-বিদিকের জ্ঞান হারিয়ে। কিছু হবে না—!

কিছুই না। শুধু নিজেকে তিলে তিলে দাহন করবেন—আগুন জন্মাতে পারবেন না—বুকের ভেতরে শুধু পঞ্চ পঞ্চ ছাই জমে উঠবে।

কর্তাদিন পরে—কত বৎসর পরে, কেউ জানে না—সোমদেবের রক্তাঙ্গ ঢোক বেয়ে আজ ফোঁটায় ফোঁটায় জল পড়তে লাগল।

সতেরো

“Os senhores estao em sua Casa”

ঝ, আলফা হাসানী আর সুলতান গিয়াসুস্তানীন মামুদ তিনজনেই স্তৰ্ণভত হয়ে রাইলেন। সেই আশ্চর্য অঙ্গুত মুর্তি আবার বললে, আলাউদ্দীন ফিরোজের রক্ত এখনো তোমার দু হাতে—এখনো দু ঢাক্কের বৃত্তি দেখতে পাছ তুমি। আরো রক্ত খরাতে চাও কেন ?

সুলতান নিজেকে খানিকটা সংযত করলেন এবার। স্থির গলায় বললেন, ফিরোজের হত্যার জনে; সব সময়ে আপনি আমায় দায়ী করেন দরবেশ ; কিন্তু আমিও হোসেন শাহের সন্তান। আপনাই বলুন, গোড়ের তখ্তে আমার কি ন্যায়সংজ্ঞত অধিকার ছিল না ?

—তা হয়তো ছিল ; কিন্তু আল্লার দেওয়া প্রাণ নেবার অধিকার তো ছিল না। কর্বি-শিল্পী ফিরোজকে ষে-ভাবে তুমি হত্যা করিয়েছ—

—কর্বি-শিল্পী !—মামুদ গুথ বিকৃত করলেন : পৌত্রিক কাফেরের বিদ্যাসুন্দরের কেছু নিয়ে ধার সময় কাটত, গোড়ের সিংহাসনে বসবার ঘোগ্য সে নয় দরবেশ। তাই তাকে সরাতে হয়েছে।

—কিন্তু দেশ জৰুড়ে তুমি শত্ৰু সঁষ্টি কৱছ মাঘুদ । এৱ ফলাফল ভেবে দেখো ।

সুলতান হেসে উঠলেন : যারা আমাৰ ন্যায্য অধিকাৰ কেড়ে নিয়ে ফিরোজকে সিংহাসন দিয়েছিল, তাদেৱ চক্ৰান্ত রোধ কৱাৰ শক্তি আমাৰ আছে । ওই মথুৰাম আৱ তাৰ দলবলকে আমি দেখে নৈব ।

—তোমাৰ দাদা ?—নসৱৎ শা ?—দৱবেশ বললেন, যাৱ রঞ্জে হোসেন শাৱ কৰৱ রাঙা হয়ে গিয়েছিল, তাৰ কথা ঘনে আছে আবদুল বদৱ ?

—আমি আৱ আবদুল বদৱ নই দৱবেশ, আমি এখন মাঘুদ শা ।—মাঘুদেৱ চোখ জলজল কৱে উঠল : তা ছাড়া নসৱৎ শাও আমি নই ।

দৱবেশ কিছুক্ষণ চুপ কৱে রাইলেন । একটা দীৰ্ঘশ্বাস ফেললেন তাৱপৱে ।

—ভুল তুমি অনেক কৱেছ মাঘুদ ; কিন্তু যা হয়ে গেছে সে-কথা থাক । নতুন ভুলেৱ পাপ আৱ তুমি বাড়িয়ো না । দৃতেৱ প্রাণ নেওয়া ধৰ্মেৱ বিৱোধী । তা ছাড়া ক্রীচানদেৱ ক্ষেপণে দিলেও তাৰ পৰিণাম শুভ হবে না তোমাৰ পক্ষে । ভবিষ্যৎ ওদেৱই সম্ভুখে । ওদেৱ সঙ্গে তুমি বন্ধুত্ব কৱ মাঘুদ ।

—আপনাৰ প্ৰথম উপদেশ আমি রাখলাম দৱবেশ । ক্রীচান দৃতদেৱ গায়ে হাত আমি দেব না ; কিন্তু—মাঘুদ শা বিকৃত ঘুখে বললেন : বন্ধুত্ব কৰৱ কতগুলো ডাকাতেৱ সঙ্গে ! সম্ভুদ্রে যারা লুঠতোৱজ কৱে বেড়ায়, তাৰে দেৱ দেশকে লুটপাট কৱাৰ সুযোগ ! অসম্ভব দৱবেশ—ও আদেশ আমি মানতে পাৱব না ।

—ইলিয়াস-শাহী বংশে আঞ্জাৱ ক্ষেত্ৰ নেমেছে—আবাৱ একটা দীৰ্ঘশ্বাস ফেললেন দৱবেশ—পৱক্ষণেই বৈৱৱে গেলেন ঘৱ থেকে । যেমন আকৰ্ষণক ভাবে এসেছিলেন, তেমনি ভাবেই মিলিয়ে গেলেন যেন ।

আবাৱ কিছুক্ষণ কেউ কোনো কথা বললেন না । সুলতানই স্তৰ্থতা ভাঙলেন ।

—উজীৱ সাহেব !

—ইকুন্ম কৱন !

—ওই ক্রীচান দৃতদেৱ এখনি বন্দী কৱন—তাৱপৱে ঠাণ্ডী-গাৱদে পাঠিয়ে দিন । আৱ চট্টগ্ৰামে এখনি খবৱ পাঠান ওদেৱ দলবলসুন্দৰ সকলকেই যেন আটক কৱা হয় । দৱবেশ বাৱণ কৱেছেন, আলফুৰ্থ খাঁও বাৱণ কৱেছেন । তাৰে কথা আমি রাখব—বিনা বিচাৱে আমি রক্তপাত ঘটাব না ; কিন্তু আমাৰ দেশেৱ সম্ভুদ্রে যারা হামলা কৱে বেড়ায়, গোড়-বাঙ্গলাৰ প্ৰজাদেৱ সংগ্ৰাম আৱ জীৱন যাদেৱ হাতে বিপন্ন, শাস্তি তাৰে আমি দেবেই ।

—কিন্তু সুলতান—আলফুৰ্থ হাসানী একবাৱ গলাটা পৱিষ্ঠকাৱ কৱে নিলেন : ওৱা অত্যন্ত সুদৰ্শন সৈনিক । কালিকটে, গোয়ায়—

মাঘুদ শা বাধা দিলেন । ক্ষুধ স্বৱে বললেন, একটা জিনিস ক্রীচানদেৱ এখনো বুৰতে বাকি আছে আলফুৰ্থ খাঁ । আমিও আবাৱ—আবাৱ বলাই, গোড় কালিকট এক নয় । গোড়েৱ সঙ্গে যদি ওৱা শক্তি পৱীক্ষা কৱতে চায়

তো করুক ; কিন্তু সে পরীক্ষা খুব সুখের হবে না ওদের কাছে ।

আল্ফা হাসানীর হয়তো আরো কিছু বলবার ছিল ; কিন্তু এবার অধৈর্যভাবে হাত নাড়লেন সুলতান ।

—এইবার আপনারা আসুন তা হলে । আর উজীর সাহেব, পর্তুগীজ দ্বৃতদের এখনীন আপনি বশী করবেন—যান, দেরি না হয়—

দুজনে ঘর থেকে বেরিয়ে গেলেন ।

মামুদ শা ক্লান্ত দ্রষ্ট ফেলে তাকিয়ে রাইলেন কিছুক্ষণ । শান্ত নেই কোথাও । যেদিন আমীর-ওমরাহদের চক্রান্তের ফলে নসরৎ শার সিংহাসনের ন্যায্য দাবি থেকে তিনি বিশ্বাস হয়েছিলেন—সেদিনও শান্ত ছিল না, আজও নেই । গলার জোরে তিনি অস্বীকার করেন, কিন্তু মনের কাছে আত্মবশনার উপায় কোথায় ! ঢোখ বুজলেই দেখতে পান—আলাউদ্দীন ফিরোজের রুক্মিণা দেহ দাঁড়িয়ে আছে তাঁর সামনে—দু ঢোখে জ্বোধ আর ঘৃণার আগন্তুন জেলে যেন তাঁকে দখ করে ফেলতে চাইছে !

কিন্তু না—এ সময়ে তাঁর হাল ছাড়লে চলবে না, বিদ্যুম্ভাত দুর্বল হতে দেওয়া যাবে না মনকে । বড় দুর্দিনে তিনি গোড়ের সিংহাসনে এসে বসেছেন । আকাশে সাতাই মেঘ দাঁচিয়েছে—একটা প্রকাম্ভ কালো ঝিগলের মতো ছোঁ দিয়ে পড়তে চাইছে ইলিয়াস-শাহী বংশের ওপর । এদিকে কুচিচান—ওদিকে হুমায়ুন । মাঝখানে পাঠান শের থা, বিহারের কোন জঙ্গল থেকে সামান্য একটা শেয়াল এবার দাঁড়িয়েছে বাষের বিক্রমে, লোকটা তুচ্ছ হলেও ধূর্ত কর নয় । তার মাঝখানে গোড়ের ইতিহাস কোন পথ ধরে যে এগিয়ে যাবে—কোন খড়ের মধ্য দিয়ে কোন ঘাটে সে পেঁচুবে, কে বলতে পারে সে-কথা !

কিন্তু স্থির আটল হয়ে থাকতে হবে মামুদ শাকে । তাঁর দুর্বল হলে চলবে না । সিংহাসনের পথ চিরাদিনই রক্ত দিয়ে আঁকা—নসরৎ শাহ, আলাউদ্দীন ফিরোজ—একই ঘটনার পুনরাবৃত্তি করে গেছে ।

চিন্তায় পর্যাত ক্লান্ত পায়ে গোড়ের সুলতান ঘরময় পায়চারি করে বেড়াতে লাগলেন ।

ঠিক সেই সময় আজেভেদো তাকিয়ে ছিলেন তাঁর বিশ্বামাগারের জানালা দিয়ে । দ্বরের গঙ্গায় নৌকোর পাল । আম-জামের ইতস্তত শ্যামলতার উথের মাথা তুলে রয়েছে কতগুলো মসজিদের চূড়ো—আবছা ভাবে দেখা যাচ্ছে বারদুয়ারীর পাষাণ ঘূর্তি—আর সকলের ওপরে মেটে রঙের ফিরোজ ছিনার । এ-ই ‘বেঙ্গলা’র রাজধানী । আকাশে নীলা, রোদ্রে সোনা, ঘাসে পাতায় পান্না—দিকে দিকে অফুর্ণত ঐশ্বর্য ।

দরজায় ঘা পড়ল ।

চিন্তায় সুর কেটে গেল । চমকে উঠে আজেভেদো বললেন, কে ?
—মহামান্য গোড়ের সুলতান আমাদের পাঠিয়েছেন—বিশেষ প্রয়োজন—

বাইরে থেকে সাড়া পাওয়া গেল।

আজেভেদো এগিয়ে এসে দরজা খুলে দিলেন। তখনো তাঁর ঢাখে
মোহ—‘বেঙ্গলার’ নির্বিড় মাঝা।

—কী চাই?

—সুলতানের হৃষ্মে আমরা পর্তুগীজ দৃতকে বশী করতে এসেছি।

একটি আঘাতে গুঁড়ো গুঁড়ো হয়ে গেল মাঝা—যেন প্রকাণ্ড একটা
ধাতুপাত্র বন্ধন করে ভেঙে পড়ল কোথাও।

রূপ্যবাসে আজেভেদো বললেন, কেন?

—সুলতান বলেছেন, পর্তুগীজ লুটেরাদের যোগ্য জায়গা হচ্ছে
কানাগার।—সম্মুখের ঘৰ সেনাধ্যক্ষ জবাব দিলেন কঠিন শাস্ত গলায়।

আজেভেদো দেখলেন আট-দশটা বজ্জমের ফলা উদ্যত হয়েছে তাঁর দিকে।
হিংস্র ঢাখ থেকে একবার বিষ-বর্ষণ করে মাথার ওপরে হাত দৃঢ়ো তুলে
ধরলেন আজেভেদো। তেমনি রূপ্য গলায় বললেন, বেশ, আমি আস্তসংপর্ণ
করুলাম।

গৌড়ের নীল আকাশের স্বপ্ন একরাশ পোড়া ছাইয়ের মতোই কালো হয়ে
গেল।

* * * *

কিন্তু কর্তব্য আর এমন করে বসে থাকা যায় অনিষ্টিত আশঙ্কায়?
ডি-মেলো চগ্নি হয়ে উঠেছেন। পোর্টো গ্র্যান্ড থেকে দীর্ঘ পথ পোর্টো
পেকেনো—মাঝখানে কত নদী, কত অরণ্য পার হয়ে যেতে হবে কে জানে!
অনুমতি নিষ্য পাওয়া যাবে—চুটগামের নবাব সে ভরসা দিয়েছেন; কিন্তু
কবে আসবে গৌড়ের অনুমতি—কবে ফিরে আসবে আজেভেদো কিছুই
বোঝবার উপায় নেই। তা ছাড়া এই মূরদের র্মতিগাতও আশ্দাজ করা শক্ত।
শেষ পর্যব্রত—

চাকারিয়ার সে অভিজ্ঞতা ডি-মেলো ভুলতে পারেননি। ভুলতে পারেননি
নবাব খোদাবজ্জ থাঁকে। সেই বীভৎস অধ্যায়টা বুকের মধ্যে গাঁথা হয়ে আছে
তীরের ফলার মতো। জেট্টির গঞ্জালোকে বলি দিয়েছে। গঞ্জালো!
সেই কিশোর সুন্দর মূখ্যানা যেন আজও প্রতিহংসার হাতছানি দেয় ডি-
মেলোকে; সম্ভ নয়—চুক্তি নয়, ইচ্ছ করে বিরাট নৌবহর নিয়ে তিনি
আক্রমণ করেন চাকারিয়া—মাতাঘৃহীরী নদীর জল কে'পে ওঠে মূরদের
ম্যু-ঘন্ষায় আর হাহাকারে, তারপর—

নুনো ডি-কুনহার আদেশ—তাই আসতে হয়েছে। নইলে তাঁর কোনো
আক্রমণ নেই ‘বেঙ্গলার’ ওপর। এর আকাশ-বাতাস বিষাক্ত। এর
চারিদিকে বিশ্বাসঘাতকতা।

মনের ঠিক এই অবস্থাতে এল ক্রিস্টোভায়।

—একটা কথা ছিল ক্যাপিটান।

—বল।

—গৌড়ের সুলতানের অনুমতি পেয়েও এখানে ব্যবসা করা সম্ভব নয় আমাদের পক্ষে।

—কেন?

কুশ্চিত ললাটে ক্রিস্টোভাম বললে, এদের শুভেকর পরিমাণ শুনেছেন?

শুনেছো গলায় ডি-মেলো বললেন, শুনেছি।

—বন্দরের শুরুক মিটিয়ে কী লাভ থাকবে আমাদের? কিছুই না।

—আমরা নবাবের কাছে অনুমতি চাইব—বিরসভাবে ডি-মেলো বললেন, যাতে শুভেকর হার কিছু কমিয়ে দেওয়া হয়।

—সে ভরসা নেই। বরং আরো কিছু বাড়িয়েই বসবে কিনা কেউ বলতে পারে না। মূর বাণিকেরা যা শুরুক দেয় আমাদের দিতে হবে তার স্বিগুণ। তাই যদি হয়—এত দ্রুতেকে, এত কষ্ট করে এসেও কিছু লাভ করতে পারব না আমরা। সোনা নিতে এসেছিলাম এখানে, মুঠো মুঠো ধূলোই নিয়ে যেতে হবে তার বদলে।

—হ্যাঁ!—ডি-মেলো চূপ করে রাইলেন।

—একটা উপায় আছে—বিশ্বস্ত ভঙ্গিতে কাছে এগিয়ে এল ক্রিস্টোভাম। চূপ চূপ বললে, একটা উপায় আছে ক্যাপিটান।

—কী উপায়?

ক্রিস্টোভাম তের্মান নিচু গলায় বলে চলল, ক্যাপিটানের অনুমতি পাওয়ার আগেই আমি একটা ব্যবস্থা করেছি। আশা করি, তাঁরও আপত্তি হবে না। যেমন ধড়িবাজ এই মূরেরা—তের্মান ব্যবহারই করা উঠিত এদের সঙ্গে।

—খুলে বলো কথাটা—ডি-মেলো অধৈর্য হয়ে উঠলেন।

—বন্দরের ‘গুয়াজিলের’ কিছু লোকের সঙ্গে আমি কথাবার্তা বলেছি। ওদের ঘূৰ দিলেই চূপ চূপ কিছু জিনিসপত্র নামিয়ে দেওয়া যাবে। গোপনে কেনা-কাটাও করা যাবে।

‘মুহূতে’র জন্যে থমকে গেলেন ডি-মেলো।

—কিছু কাজটা খুব অন্যায় হবে ক্রিস্টোভাম।

—মুরেরাই বা কোন ন্যায়-ব্যবহারটা করছে আমাদের সঙ্গে?

—তা বটে! যেমন্দের মুখে চূপ করে রাইলেন ডি-মেলো। ঠিক কথা। কাদের সঙ্গে বিশ্বাসের চুক্তি বজায় রাখবেন তিনি? চাকারিয়ার অভিজ্ঞতা কি এত সহজেই ভুলে যাবার?

—তা ছাড়া এও ভেবে দেখন—ক্রিস্টোভাম আবার আরুশ্ব করল: গৌড়ের সুলতানের কাছ থেকে কবে অনুমতি আসবে ঠিক নেই। ততদিন কি এভাবেই আমরা বসে থাকব? বিশেষ করে ‘বেঙ্গালা’র মস্লিন, পাটের শাড়ি আর সোনারপো দেখে তো মাথা ঠিক রাখাই শক্ত। তারপর যদি অনুমতি নাই-ই আসে? এত কষ্ট, এত পরিশ্রম সব ব্যথা হয়ে যাবে? ক্যাপিটান আর স্বিধা করবেন না। অনুমতি দিন—আমরাই সব ব্যবস্থা করাই।

এক মুহূর্ত ভেবে নিলেন ডি-মেলো। তারপরে বললেন, অনুমতি দিতে আমার আপত্তি নেই; কিন্তু যদি ওরা টের পায়—

—কেউ টের পাবে না। এই মূর-কর্মচারীরা ঘূষ পেলেই খুশি।

—বেশ, তবে তাই কর।

হাঁ, যা পারা যায়, কুড়িয়ে নেওয়া যাক। এদের সঙ্গে বিশ্বাসের চুক্তি নয়—এ সেরানে-সেরানে কোলাকুলি। নিজের বিবেককে নিরঙ্কুশ করে ফেললেন ডি-মেলো।

তারপর যখন রাত নামল, নিকষ-কালো হয়ে গেল কর্ণফুলীর জল, এক-একটি করে নিভে যেতে লাগল বন্দরের আলো—আর প্রহরীদের চোখ ক্লান্ত ঘূমে জড়িয়ে এল, তখন দ্রুটি-একটি করে নৌকো এসে লাগল পর্তুগীজ বহরের গায়ে। প্রেতমৃত্যির মতো কতগুলো মানুষের ছায়া ওঠা-নামা করতে লাগল জাহাজ থেকে। ভারে ভারে জিনিস উঠল, নেমে গেল ভারে ভারে।

আর ডি-মেলো ঘূর্খ হয়ে দেখতে লাগলেন ‘বেঙ্গালার’ মস্লিন—সুস্কন্দ, উজ্জ্বল—যেন চাঁদের আলো দিয়ে গড়া। তার পশ্চাশ গজ হাতের ঘূঢ়োয় চেপে ধরা যায়। আশ্চর্য রঙের খেলা তার ওপরে, অপরূপ তার কারুকার্য। রোমের সুন্দরীরা এই মস্লিনের জন্যেই অধীর হয়ে প্রতীক্ষা করতেন—এ স্বনও নয়, কম্পনাও নয়।

আরো দেখলেন ডি-মেলো। যেন সোনার সূতো দিয়ে তৈরি পাটের কাপড়। তাকিয়ে দেখতে দেখতে চোখ বল্সে ওঠে। দেখলেন অপূর্ব হাতীর দাঁতের কাজ—সুস্কন্দম শিঙ্গে-নিপুণতার এমন তুলনা বৃক্ষ কোথাও নেই। দেখলেন শঙ্খ-শিঙ্গে, সে যেন দেবতার তৈরি। সকলের ওপরে রয়েছে শঙ্খমুক্ত-বসানো সোনার অলঝকার—এ ঐশ্বর্য শুধু লিসবোয়ার অস্তঃপুরেই বৃক্ষ মানায়!

রাতের পর রাত চলতে লাগল এই ভাবে। কর্ণফুলীর জলে অমাবস্যার পালা শেষ হয়ে গিয়ে যখন চাঁদের আলো ফুটল তখনো। সেই আলো-অঁধারিতেও নিয়মিত চলতে লাগল ছায়া-ছায়া নৌকো, আর দলে দলে ছায়া-মৃত্যির আনাগোনা। আজেভেদো আর তাঁর দলবল যখন আলো-বাতাস-বর্জিত ঠাণ্ডা গারদে বস্দী হয়ে তিক্ত ক্ষেত্রে অভিসম্পাত দিছেন—আর বড়ের বেগে লাল ঘোড়ার পিঠে যখন সুলতানের ফরমান নিয়ে গোড়ের দৃত ছুটে আসছে চট্টগ্রামের পথে, তখনো হাতীর দাঁতের কাজ করা মস্লিনের মোহে মশ্ন হয়ে আছেন অ্যাফোন্সো ডি-মেলো।

তারপর একদিন দলবল নিয়ে বন্দরের গুরাঞ্জিল এসে উঠলেন সান রাফাএল জাহাজে।

ডি-মেলো আর তাঁর সঙ্গীরা চাকিত হয়ে উঠলেন। নিশীথরাত্রের গোপন ব্যাপারটা কি জানাজানি হয়ে গেছে? তাই তাঁদের বস্দী করার জন্যেই কি গুরাঞ্জিলের এই আবির্ভাব?

কিন্তু ডি-মেলোকে বিশ্বিত করে গুরাঞ্জিল তাঁকে অভিবাদন জানালেন।

—সুখবর আছে ক্যাপিটান। গোড়ের অনুমতি এসেছে।

—অনুমতি এসেছে?—উল্লাসে উত্তেজনায় রোমাঞ্চিত হয়ে উঠলেন ডি-মেলোঃ সুলতান মামুদ শা আমাদের অনুমতি দিয়েছেন!

—দিয়েছেন।—গুয়াজিল মাথা নাড়লেন।

—কিন্তু আমার দ্ব্যত দ্বৰাতে আজেভেদো তো এখনে ফেরেননি!

—তাঁর খবরও এসেছে। তিনি আপাতত সুলতানের অর্তিগ্রাম। পরম আনন্দে তাঁর দিন কাটছে।—গুয়াজিলের হাসিটা আরো বিকীর্ণ হয়ে পড়লঃ সুলতান ঝৈশানদের সঙ্গে বস্ত্রস্থটা আরো নির্বিড় করার জন্যে ক্যাপিটানকেও গোড়ে আমন্ত্রণ জানিয়েছেন।

আনন্দে কিছুক্ষণ নির্বাক হয়ে রইলেন ডি-মেলোঃ

—কিন্তু যে অর্তিগ্রাম শুনেকের বোধ আমাদের ওপরে চাপানো হয়েছে—তার—মূখ্যের কথা কেড়ে নিয়ে গুয়াজিল বললেন, সে-ব্যবস্থাও হয়েছে। সুলতান অবিবেচক নন। তিনি একথাও বলে দিয়েছেন তাঁর রাজ্যে কোনো পক্ষপাতিষ্ঠ থাকবে না। আরব বণিকদের যে-সমস্ত সুযোগ-সুবিধা দেওয়া হয়ে থাকে, পর্তুগীজ ক্যাপিটানও তা পাবেন।

মুহূর্তের জন্যে একবার ক্ষিস্টোভামের দিকে তাকালেন ডি-মেলোঃ ক্ষিস্টোভাম মাথা নিচু করল। একটা গোপন অপরাধের অনুত্তাপ একসঙ্গেই অনুভব করলেন দ্বিজনে।

গুয়াজিল বলে চললেন, কাল দরবারে নবাব সুলতানের ফরমান তুলে দেবেন ক্যাপিটানের হাতে। তার আগে আজ সম্ম্যায় একটি প্রীতিভোজের আয়োজন করা হয়েছে। ঝৈশানদের অভ্যর্থনা করার সৌভাগ্য আমিই লাভ করেছি। সুত্রাং আমি ক্যাপিটান এবং তাঁর সমস্ত সেনানী আর নাবিকদের নিমন্ত্রণ করতে এসেছি। আশা করি, সে নিমন্ত্রণ ক্যাপিটান গ্রহণ করবেন।

—সানন্দে।

আর একবার অভিবাদন জানিয়ে গুয়াজিল নেমে গেলেন।

আনন্দে আবেগে বিমৃঢ় হয়ে বসে রইলেন ডি-মেলোঃ অভিশপ্ত ‘বেঙ্গালা’কে এই মুহূর্তে আর তাঁর খারাপ লাগছে না—এমন কি গঞ্জালোকে হত্যার অপরাধও বুঝি তিনি ক্ষমা করতে পারেন এখন।

সম্ম্যায় বিরাট ভোজসভা বসল গুয়াজিলের বাড়ির প্রাঙ্গণে।

চারাদিকে অসংখ্য আলোর সমারোহ—শাখখানে বিশাল আয়োজন। এত বিচিত্র, এত সুস্বাদু খাদ্য পর্তুগীজেরা কোনোদিন চোখেও দেখেনি। সুব্রান দাক্ষিণ্যে ঝৈমেই তারা মাতাল হয়ে উঠতে লাগল। আনন্দে আর কোলাহলে ভরে উঠল প্রাঙ্গণ।

ডি-মেলোর পাশেই খেতে বসেছিলেন গুয়াজিল আলী হোসেন। হঠাতে উঠে দাঁড়ালেন।

—গাপ করবেন ক্যাপিটান। আমি একটু অসুস্থ বোধ করছি।

—কী হল আপনার?

—ପେଟେ କେମନ ଏକଟା ସଞ୍ଚଣ ହଛେ । ଆମାକେ କ୍ଷମା କରବେନ ।

ଡି-ମେଲୋ କିନ୍ତୁ ବଲତେ ସାଂଛିଲେନ, କିନ୍ତୁ ତାର ଆଗେଇ ଅନ୍ୟ ହୟେ ଗେଲେନ ଗୁର୍ବାଜିଲ ।

ସଙ୍ଗେ ସଙ୍ଗେ ଅଭାବିତ ସଟନା ସଟଳ ଏକଟା ।

ପ୍ରାଙ୍ଗନେର ଚାରଦିକେ ଉଚ୍ଚ ବାରାନ୍ଦା । ତାରଇ ଓପର ଥେକେ କାର ଯେଉଁମନ୍ଦ୍ର ଧର୍ମନ ଶୋନା ଗେଲ : ଲୁଟେର ମାଲ ଗୌଡ଼େର ସ୍କୁଲତାନକେ ଭେଟ ପାଠାବାର ଦୃଃସାହସର ଜନ୍ୟ ବନ୍ଦରେର ଶବ୍ଦକ ଫାଁକି ଦିଯେ ଅବୈଧ ବାଣିଜ୍ୟ କରାର ଜନ୍ୟ ଗୌଡ଼େର ସ୍କୁଲତାନେର ଆଦେଶେ ମମ୍ପତ କ୍ରୀଷ୍ଟାନଦେର ବନ୍ଦୀ କରା ହଲ ।

ତୀର ବେଗେ ଖାଦ୍ୟ ଆର ମଦ ଫେଲେ ଉଠେ ଦାଢ଼ାଳ ପତ୍ରୁ'ଗୀଜେରା । ମଦେର ନେଶା ଆଗନ୍ତୁ ହୟେ ଜୁଲେ ଉଠିଲ ମାଥାର ମଧ୍ୟେ । ଆର ନିଜେର କାନକେ ଭୁଲ ଶୁନେଛେନ ଡେବେ, ସେଥାମେ ଛିଲେନ ସେଇଥାମେଇ ଅସାଡ ବସେ ରହିଲେନ ଅୟାଫନ୍‌ସୋ ଡି-ମେଲୋ ।

ଆବାର ସେଇ ଯେଉଁମନ୍ଦ୍ର ସ୍ଵର ଶୋନା ଗେଲ : କ୍ରୀଷ୍ଟାନେରା ବନ୍ଦୀ । ସିଦ୍ଧ ନିଜେଦେର ଭାଲୋ ଚାନ, ତାଁରା ଅନ୍ତ ତ୍ୟାଗ କରନ୍ତ ।

କିନ୍ତୁ ଅନ୍ତ ତ୍ୟାଗ କେଉ କରଲ ନା । ସବେଗେ ତଲୋଯାର ଖୁଲେ ଉଠେ ଦାଢ଼ାଳେନ ଡି-ମେଲୋ, ସେଇ ସଙ୍ଗେ ଆରୋ ଚିଙ୍ଗିଶଥାନା ତଲୋଯାର ଝକଝକ କରେ ଉଠିଲ ଚାରଦିକେର ପ୍ରଥର ଆଲୋତେ ।

ଆର ତୃଞ୍ଚଣାଂ ସେଇ ମାଟି ଫୁଁଢ଼େ ବୈରିଯେ ଏଲ ଶତ ଶତ ମୂର୍ଖେନ୍ୟ—ଚାରଦିକେର ଉଚ୍ଚ ବାରାନ୍ଦା ଥେକେ ତାରା ଝାପିଯେ ପଡ଼ିଲ ପତ୍ରୁ'ଗୀଜେଦେର ଓପର ।

ଆନନ୍ଦ-କୋଲାହଲେର ପାଲା ଶେଷ ହଲ ଆର୍ତ୍ତନାଦେ, ହିଂସ୍ର ଗର୍ଜନେ, ତଲୋଯାରେର ଖଲକେ । ରଙ୍ଗେ ଆର ମୃତ୍ୟୁତେ ଏକାକାର ହୟେ ଗେଲ ଭୋଜମଭା । ଦଶଜନ ପତ୍ରୁ'ଗୀଜ ପ୍ରାଣ ଦିଲ ଦେଖିତେ ଦେଖିତେ । କିମ୍ବେତାମେର ଏକଥାନା ହାତ ଅକ୍ଷିମ ଆକ୍ଷେପେ ଡି-ମେଲୋର ପାଇୟର କାହେ ମାଟି ଆଁକଡେ ଧରଲ ।

ରଙ୍ଗାଙ୍କ ଦେହ, ବଡ଼ ବଡ଼ ନିର୍ବାସ ଫେଲିତେ ଫେଲିତେ ଚିଂକାର କରେ ଉଠିଲେନ ଡି-ମେଲୋ : ଆର ନୟ—ଆମରା ଆସ୍ତରପର୍ଣ୍ଣ କରାଇ ।

ତାର ପରେର ଦିନ ପିଶଜନ ଆହତ ସୈନ୍ୟେର ସଙ୍ଗେ ଶ୍ରୋତିଲିତ ହୟେ ଡି-ମେଲୋ ସାତ୍ତା କରିଲେନ ଗୌଡ଼େ । ନିର୍ମଳ ରଙ୍ଗା କରିତେ ନୟ—ଆରୋ ଏକବାର ଅନ୍ଧକାର କାରାଗାରେ ଆଜେଭେଦୋର ସଙ୍ଗେ ସ୍କୁଲତାନେର ବିଚାର ଗ୍ରହଣ କରିବାର ଜନ୍ୟ ।

ଚାର୍କାରିଯା ଶୁଦ୍ଧ 'ବେଙ୍ଗଲା'ତେଇ ନେଇ—ସାରା ବାଙ୍ଗା ଦେଖି ତବେ ଚାର୍କାରିଯା !

ଆଠାରୋ

"Vou falar com ela"

ଗଜ୍ଜାସାଗରେ ତୀର୍ଥନାମେ ଚଲେଛେନ ରାଜଶେଖର ଶ୍ରେଷ୍ଠୀ ।

ଏଇ ତିନ, ବହର ଧରେ ବହୁ ତୀର୍ଥିଇ ପରିଜ୍ଞମା କରିଛେନ ତିନି । ବହୁ ଦେବତାର ମର୍ମଦରେ ହତ୍ୟା ଦିଯେଛେନ—ଫେଲେଛେନ ବହୁ ଚୋଥେର ଜଳ । ହାଜାର ହାଜାର ମୋହର ବ୍ୟାପ କରିଛେନ ପୂଜୋ ଆର ପ୍ରଣାମୀର ପେଛନେ ; କିନ୍ତୁ ଅନୁଗ୍ରହ ହେବାନି ଦେବତାର ।

সুপর্ণা আজও স্বাভাবিক হয়নি।

সেই কাল-ব্রাহ্ম। মহাকালীর পারের কাছে একটি রক্তজবার মতো পর্তুগীজ কিশোরের ছিমমুণ্ড। নির্বিড় চোখ দৃষ্টি শাদা হয়ে গেছে মৃত্যুর ছোঁয়ায়—সোনালী চুলগুলো জটা বেঁধে গেছে কালো রক্তে। একটা চিংকার করে জ্ঞান হারিয়ে মাটিতে পড়ে গিয়েছিল সুপর্ণা।

জ্ঞান ফিরে এসেছিল—কিন্তু স্বাভাবিক সহজ বৃদ্ধি আর ফিরে আসেনি তার। সেই থেকে আর একটি কথাও বলেনি সুপর্ণা—এই তিন বছরের মধ্যেও না। যেন জন্ম থেকেই সে বোবা। দৃষ্টি অশ্রু উদাস ভাষাহীন চোখ মেলে সে বসে থাকে, একভাবেই বসে থাকে। সে চোখের ওপর দিয়ে একরাশ ছায়ার মতো ভেসে থায় চেনা-অচেনা মানুষের মুখ, আকাশের মেঘ-বৃক্ষট, চৰ্ম-সৰ্ব-তারা—দিনের আলো, রাত্তির অন্ধকার; কিন্তু চোখের সীমা ছাড়িয়ে তারা কেনো অনন্ততর মর্মকোষে গিয়ে দোলা লাগায় না। সুপর্ণা সব দেখে—অথচ কিছুই দেখে না। যেখানে নানা রঙের একটি মন ঝল্মল করত, এখন সেখানে বর্ণহীন একটা শাদা পর্দা ছাড়া আর কিছুই নেই।

এত শুন্দি ওঠে প্রথিবীতে। এত মানুষ কথা বলে—হাসে, কাঁদে, গান গায়। পাঁখির গান বাজে, নদীর জল কঞ্চোল তোলে, পাতায় পাতায় বাতাস মর্মারিত হয়ে থায়, ঘৰ, ঘৰ, করে বৃক্ষট পড়ে—ক্ষুধ আকেশে মেঘ গজায়। কিছুই শুনতে পায় না সে। বর্ণ-গন্ধ-শব্দ—সব তার কাছ থেকে হারিয়ে গেছে।

এক ভাবে এক দৃষ্টিতে তাকিয়ে সে বসে থাকে। সারাক্ষণ কী একটা দেখতে থাকে—নইলে কিছুই দেখে না। খাইয়ে দিলে থায়—নইলে উপোসেই হয়তো দিন কাটায়। বিস্ফারিত চোখে ঘুমের আভাস মাত্র নেই। ঘুমুতেও সে ভুলে গেছে।

পাঁড়ুর মুখখানা আরও পাঁড়ুর হয়ে গেছে। চোখের কোণায় নির্বিড় কালীর রেখা। সুপর্ণার মুখের দিকে তাকিয়ে চাপা আগুনে রাত্তিদিন পুড়ে থাক হয়ে থান রাজশেখের। সব অপরাধ তাঁরই। গুরুর আদেশ পালন করতে গিয়ে দেবতার অপমান করেছিলেন তিনি। শিবের বিগ্রহকে তিনি কলাঞ্চিত করেছিলেন মানুষের। রক্তে। তাই আজকে এই কঠিন প্রায়শিক্তি করতে চেয়েছিলেন তিনি—ভুলের ফলে পেলেন এই অভিশাপ।

তাই ক্রমাগত তৌরে তৌরে ঘুরেছেন। দেবতার কাছে ক্ষমা চাইছেন বার বার; কিন্তু আজও অনুগ্রহ হয়নি দেবতার। হয়তো হবেও না কেনোদিন।

দুপুরের রোদ চড়েছে নোনা নদীর ওপর। ধূ-ধূ করছে ও-পারটা—এ-পারে গাছপালার শ্যামল ছায়া। বিশাল নদীর ঘোলা জলের দিকে এক দৃষ্টিতে ঢেরে রয়েছে সুপর্ণা।

রাজশেখের বললেন, বেলা বাড়ছে—বজ্রা বাঁধ এখানেই। খাওয়া-দাওয়া সেরে নিতে হবে।

মাঝিরা রাজী হল। ভাঁটার মুখে আরো খানিক এগিয়ে গেলেই নদী ক্রমশঃ
সমন্বয়ের রূপ ধরবে—বিস্বাদ মোনা হয়ে থাবে জল—কাদামাথা তীর পড়বে
নদীর ধারে। খাওয়ার পর্ব এইখানেই সেরে নেওয়া ভাল। নৌকো চলল
কলের দিকে।

একটা জনজীবিৎ বিশ্বাসিদ্বা—ভাঙ্গ-আগা কলে তার অর্ধেকটা নেমে
গেছে নদীর ভেতরে। পাশে দাঁড়িয়ে আছে প্রবলো বটগাছের ঘন-গভীর ছায়া।
কয়েকটা মোটা মোটা শাদা শিকড় একেবেঁকে সাপের মতো চলে গেছে জলের
মধ্যে। সেই বটগাছের শিকড়ে বজরা বাঁধলেন রাজশেখের।

ঠিক এই সময় ভাঙ্গ মিঞ্জরটার ভেতর থেকে বৈরিয়ে এল একটা লোক।

পাগল নিঃশব্দেহ। মাথার জটার মতো লম্বা লম্বা চুল—মুখে বিশ্বাস
গোঁফ-দাঢ়ি। কিছু ক্ষণ উদ্ব্রাঙ্গ চোখে তাকিয়ে রাইল সে। তারপর হঠাত
চেঁচিয়ে উঠলঃ শেষ রাজশেখের!

চমকে লোকটার দিকে তাকালেন রাজশেখের। এখানে—এই দ্বৰ গঙ্গা-
সাগর অঞ্চলে কে তাঁকে চিনল এমন করে? তীক্ষ্ণ চকিত গলায় তিনি বললেন,
কে—কে তুমি?

আমাকে চিনতে পারছেন না?—যশ্রগা-বিকৃত গলায় লোকটা বললে, আমি
শঙ্খ—শঙ্খদত্ত।

শঙ্খদত্ত! কয়েক মুহূর্ত মুখ দিয়ে একটি শব্দ বেরুল না রাজশেখের।
তাঁর বালাবধু—সপ্তগ্রামের বিখ্যাত বণিত ধনদত্তের ছেলে। তীর বিশ্বে
তিনি বললেন, শঙ্খদত্ত! তুমি?

দু হাতে মুখ দেকে বসে পড়ল শঙ্খদত্ত। তারপর হ্ৰস্ব করে কেঁদে ফেলে
বললে, কারো দোষ নেই কাকা—নিজের পাপেই প্রায়শিক্ষণ করাছ।

* * * * *

ভাঙ্গ জাহাজের একটা মাঝতুলে চড়ে তিনিদিন সমন্বয়ে ভেসে ছিল শঙ্খদত্ত।
তারপর আশ্রয় মিলল একটা ঘৰীপে। সেখানে কতকগুলো অর্ধ-উলঙ্ঘ মানুষের
সঙ্গে দু বছর অক্ষুত জীবন কাটল তার। যখন মনে হচ্ছিল সে এবার পাগল
হয়ে থাবে, সেই সময়ে কোথা থেকে মগেদের জাহাজ এল একটা। তারা শঙ্খ-
দত্তকে উষ্থার কৱল। শেষ পর্যন্ত গঙ্গাসাগরের কাছে তাকে নামিয়ে দিয়ে
ভেসে চলে গেল পূর্ব সমন্বয়ে।

এই প্রায় চারটি বছর ধরে একটিমাত্র কথাই ভেবেছে শঙ্খদত্ত। জগন্মাথের
দাসীকে চুরি করে এনেছিল সে—তাই এমনি করে দেবতার অভিসম্পাত নেমে
এসেছে তার ওপর। কারো দোষ নেই—কেউ-ই দায়ী নয়। এ-দণ্ড তার প্রাপ্তি
ছিল—নিজের বিকৃত কামনার মাশুলই তাকে মিটিয়ে দিতে হয়েছে কড়ার
গাড়ীয়; নীলমাধব তাঁর দিগন্ত-নীল বুক পেতে দিয়ে গ্রহণ করেছেন বধুকে—
মর্ত্যের কোনো আবিষ দ্রষ্ট সেখানে গিয়ে কখনো পৌঁছবে না।

দু ধারে দিগন্ত-প্রসারী নদী। হাওয়া দিয়েছে—ঝোলা জলে ঢেউ খেলছে
—ভারী বজরাটা দূলছে ঢেউরের তালে তালে। নিঃশব্দে শুনে গেলেন রাজ-

শেখুৱ। একটি কথাও বললেন না।

দেবতার ক্রোধ ! তাই বটে ! তার হাত থেকে কারো নিষ্ঠার নেই—
শওখদণ্ডেরও নয়।

নিজের কপালে দৃঢ় হাত দিয়ে চুপ করে বসে রইল শওখদণ্ড। অন্যমনস্ক
ভাবে তার দিকে তাকিয়ে তের্মিন নিঃশব্দে বসে রইলেন রাজশেখুৱ। আৱ
বজুৱার জানালা দিয়ে চেউ-জাগানো জলে নিৰ্বাক সূৰ্পণা কী যে দেখতে লাগল
সেই জানে।

কিছুক্ষণ পৱে শওখদণ্ডই স্তৰ্থতা ভাঙল।

—গুৱুদেবই ঠিক বলেছিলেন।

হঠাতে বৈন তপ্ত অঙ্গাবেৰ ছেঁয়ায় চমকে উঠলেন রাজশেখুৱ। অস্থাভাৰ্বিক
গলায় বললেন, কে ?

শওখদণ্ড আশ্চৰ্য হল।

—আমাদেৱ গুৱু। গুৱু সোমদেৱ। তিনি বলেছিলেন, আজ শুধু আমাদেৱ
চুপ করে বসে থাকলৈই চলবে না। অনেক বড় কাজ কৱিবাৱ আছে—ৱয়েছে
অনেক দায়িত্ব। দেশে মোগল-পাঠানেৱ বিৱোধ বাধছে—বিদেশী কুীচিনেৱা
বাড়িয়েছে লোভেৱ হাত—চাৰিদিকে দুর্ঘোগ ঘন হয়ে আসছে। এইই সুযোগ।
ঐন সুযোগ হেলায় হাৱালে চলবে না। আমাদেৱ তৈৰি হয়ে নিতে হবে—
বাতে এৱতেৱ দিয়ে আৱাৱ আমৱা হিন্দুৱ রাজস্ব ফিরিয়ে আনতে পাৰি—
বাতে—

—শওখ !

আৱো অস্থাভাৰ্বিক গলায়, অপ্রত্যাশিত উত্তেজনার সঙ্গে শান্ত-স্থিতিমত
মানুষ রাজশেখুৱ চিংকার করে উঠলেন। হিংস্র একটা দৃঢ়ততে জন্মে উঠলে
তাৰ স্থিতিমত চোখ : ও-কথা থাক শুধু, ও-কথা থাক। গুৱু সোমদেৱেৰ নাম
আমাৱ সামনে তৃণ উচ্চারণ কোৱো না।

শওখদণ্ডেৰ বুৰুৰ্ধ বিশ্রামত হয়ে উঠল : এ আপনি কী বলছেন কাকা !
আমাদেৱ গুৱুদেব—

—বলেছি তো, তাৰ নাম আমি আৱ শুনতে চাই না।

—একি মহাপাপেৱ কথা বলছেন কাকা ! তিনি যে সবৱং মহাপুৰুষ !

কিন্তু হয়ে রাজশেখুৱ বললেন, তা জানিন না ; কিন্তু তিনি আমাৱ সৰ্বনাশ
কৱেছেন।

—কাকা !

অদৃয় উত্তেজনায় রাজশেখুৱ হাঁপাতে লাগলেন : তাৰ হিন্দুৱাজ্য শুধু
একটা উম্মাদেৱ কষপনা। অস্ত নেই—প্ৰস্তুতি নেই—শুধু অৰ্থহীন
ক্ষ্যাপামি দিয়েই কেউ রাজ্য গড়তে পাৱে না। মহাশঙ্কিকে জাগানো শুধু
কথাৱ কথাই নয়—তাৱ আগে দেশেৱ মানুষকে জাগাতে হয়। সে শক্তি
সোমদেৱেৰ নেই—কোনোদিন ছিলও না।

—কাকা !—শওখদণ্ড এবাৱ আৱ সম্পূৰ্ণ শব্দটা উচ্চারণ কৱতে পাৱল না।

একটা অস্পষ্ট ধনিই বেরিয়ে এল শব্দ। এতদিন থেরে এ-কথাগুলো কি কখনো ভেবেছিলেন রাজশেখের? কখনো কি এত কথা একসঙ্গে চিন্তা করেছিলেন তিনি? নিজেই বুঝতে পারলেন না। অথবা একটা প্রচন্ড উভেজনার বৈদ্যুতিক ছোয়ায় তাঁর সমস্ত বিচ্ছিন্ন শৃঙ্খলাহীন ভাবনাগুলো এই মহুতেই স্পষ্ট একটা ঘনীভূত রূপ ধরল। নিজেই অপরিচিত তীব্র ভয়ঙ্কর ভাষায় তিনি বলে চললেন, হিন্দু রাজ্য! কোন হিন্দু রাজ্য? কোন হিন্দুর মাথাব্যথা পড়েছে তার জন্যে? রাজা হিন্দুও যা, মুসলমানও তাই। কোন হিন্দু শাসনকর্তা মুসলমানের চেয়ে কম অত্যাচার করে? হিন্দুর রাজ্য হলে হয়তো সোমদেবের সুবিধে হবে—ধার খুশি তারই মাথা হাতে কাটতে পারবেন; কিন্তু সাধারণ মানুষের তাতে কী লাভ? এখন বরং কিছু বাঁচোয়া আছে, কিন্তু তখন মনুর বিধানে পান থেকে চুন খসলে শুলে চড়তে হবে লোককে।

এবারে আর কথা বলবার শক্তি ছিল না শঙ্খদত্তের। বিস্মিত আতঙ্কে দৃঃস্বপ্নের মতোই সে রাজশেখের কথাগুলো শুনে যেতে লাগল।

—কাকে জাগাবেন গুরুদেব? দেশের অর্ধেক লোক আপ্ত বৌদ্ধ। চারদিকে চলেছে তত্ত্ব আর বাণিভার—মনুর বিধানের জন্যে কারো এতটুকুও মাথাব্যথা নেই। একটা গ্রামে এসে মৌলিবী বদ্না টাঙিয়ে দিয়ে ধায়—গোটা গ্রামের সব মানুষ মুসলমান হয়ে ধায় সঙ্গে সঙ্গে। মান্দির ভেঙে মসজিদ তৈরি হয় তৎক্ষণাত—কালীর থান হয় পীরের দর্গা। শাস্ত্র মেনে চলা কঠি হিন্দুর সম্মান পাবেন গুরুদেব—যাঁদের নিয়ে তিনি লড়াই করবেন মুসলমানের সঙ্গে? দেশের মানুষকে দিনের পর দিন বৌদ্ধ আর মুসলমানদের কাছে ঠেলে দিয়ে আজ যিথেই তিনি আকাশ-কুসূম তৈরি করছেন। মানুষ বলে ধাদের কোনোদিন স্বীকার করা হয়নি—আজ কিসের জন্যে তারা ব্রাহ্মণের ডাকে সাড়া দিতে যাবে?

—আপনি সব জিনিসের খালি অধিকার দিকটাই দেখছেন কাকা!—
ক্ষীণভাবে বললে শঙ্খদত্ত।

—অধিকার দিক?—কখনো নয়—উভেজনার উচ্ছ্বাসটাকে অনেকখানি পর্যাপ্ত সংযত করলেন রাজশেখেরঃ তোমার চাইতে আমি অনেক বেশি ভেবেছি শঙ্খ, অনেক বেশি দেখেছি। আর এটা বেশ বুঝতে পেরেছি হিন্দুর হাতে এ দেশ আর কখনো ফিরবে না—কোনোদিনই না। এখন বল্লালী আমলের স্বপ্ন দেখাও পাগলামি।

—কিন্তু কিছু কিছু খাঁটি হিন্দু এখনো তো রয়েছেন। যাঁরা বঙ্গ-বরেন্দ্রভূমির রাজা জয়দার, তাঁরা অনেকেই তো নিষ্ঠাবান হিন্দু। তাঁরা যদি একসঙ্গে দাঁড়ান—

—পাগল হয়েছ তুমি?—রাজশেখের অনুকূল্পার হাসি হাসলেনঃ কেন দাঁড়াবে তারা—কী তাদের স্বার্থ? গোড়ের মুসলমান সুলতান মাথার ওপর আছে বটে, কিন্তু তার সঙ্গে তাদের সম্পর্ক কতটুকু? খাজনা পাঠিয়েই

থালাস। তারা স্বাধীন, নিশ্চিন্ত—যা খুশি করে বেড়ায়। আর তারা একসঙ্গে দাঁড়াবে বলছ? পশ্চাপাশি দুটো চাক্লাদারের মধ্যেই জুমি জাহাঙ্গা নিয়ে খুনোখুনির অস্ত নেই—দুটো রাজাকে তুমি একসঙ্গে মেলাতে চাও? এ সব ভাবনা ছেড়ে দাও শওখ। বাণকের ছেলে—ব্যবসা-বাণিজ্য নিয়েই থাক। রাজনীতির মিথ্যে ভাবনার সময় নষ্ট করে কোনো লাভ নেই।

—আর এই বিদেশী পর্তুগীজেরা?

—ওয়া আসবে—সবাই আসবে। কাউকে ঠেকাতে পারবে না। দেশ বলে কিছু নেই—দেশের মানুষ বলেও কেউ নেই। জনকয়েক ব্রাজিল পাইডত কয়েকটা ছোট ছোট সমাজ আর চতুর্পাঠী আগলে বসে আছে মাত্র। চারাদিকে বখন সমৃদ্ধ, তখন মাঝখানের কয়েকটা ছোট/ছোট স্বীপকে নিয়ে দেশ গড়া যায় না শওখ।

আবার চূপ করে রইল শওখদণ্ড। কিছু বলতে পারল না—ভাষা খুঁজে পেল না প্রতিবাদ করবার। একটা অবরুদ্ধ ক্রোধ বৃক্কের মধ্যে বৃদ্ধী বুনো বেড়ালের মতো আঁচড়ে চলল। ঠিক এই ঘূর্হতে' রাজশেখরকে কোনো কঠিন কথা বলতে পারলে তঁশ পেত সে—একটা মুখের মত জবাব দিতে পারলে অনেকখানি কমতে পারত অস্তজ্ঞালা, কিন্তু—

আর—আর শশ্পা? বুনো বেড়ালের আঁচড়গুলো আরো ভয়ঙ্কর হয়ে উঠল—যেন ছিঁড়ে টুকরো টুকরো করতে লাগল তার স্বৃৎপদ্ধ। নিচের ফাটা ঠোঁটের ওপর সামনের দুটো দাঁত সজোরে বসিয়ে দিলে শওখদণ্ড। একটা মৃদু ঘণ্টণা জাগল।

নীরবতা। হাওয়ায় পাল তুলে বজরা চলেছে মশ্হর মন্দাক্রান্তায়। নোনা নদীর খেয়ালী কলধূনি। পাশের জানালা দিয়ে দেখা গেল বজরার সঙ্গে সঙ্গে টিকিটিকির মতো জলের ওপর গলা তুলে একটা প্রকাঢ় কুমীর ভেসে চলেছে—হয়তো মানুষ-টানুষ কিছু জলে পড়বে এই আশায়। কুৎসিত কালো পিঠের উঁচু উঁচু চাকাগুলোর ওপরে শ্যাওলার হালকা আস্তরটা পর্যবৰ্ত দেখা যাচ্ছে পরিষ্কার।

শিউরে উঠে দ্রষ্ট সরিয়ে নিল শওখদণ্ড; কিন্তু সঙ্গে সঙ্গে চোখ গিয়ে পড়ল সু-পর্ণির ওপর। বজরার একাশে বাইরের দিকে তাকিয়ে একভাবেই বসে আছে। প্রাণহীন মৃত্যু। রক্ষ চুলগুলো বাতাসে উড়ছে। এতক্ষণে শওখদণ্ডের খেয়াল হল—একবারও তার দিকে ফিরে তাকাইনি সু-পর্ণি—একবার হাসেনি—একটি কথাও বলেনি। সে আছে—তবু সে কোথাও নেই। নিঃশব্দ নির্বাকার একটি ছায়ার মতো নিজের মধ্যেই সে লীন হয়ে রয়েছে।

রাজশেখের লক্ষ্য করলেন। বললেন, সু-পর্ণাকে তুমি কি চিনতে পারছ না?

—অনেক ছোট দেখেছিলাম, তবুও না চেনার কোনো কারণ নেই; কিন্তু ও কি অসুস্থ?

গভীর মৃদু গলায় রাজশেখের বললেন, ও পাগল হয়ে গেছে।

—পাগল!—শওখদণ্ড বেদনায় বিশ্বাসে বিহুলভাবে তাকিয়ে রইল: কী

বলছেন আপনি ?

—সে অনেক ইতিহাস, অন্য সময় বলব। রাজশেখরের চোখ দুটো আবার চকচক করে উঠল : শুধু এইটুকুই বলতে পারি, তার জন্যে গুরুদেবই দারী।

—গুরুদেব !

—হাঁ, গুরুদেব। তাঁরই খেয়ালের দায় আমাকে এইভাবে দিতে হচ্ছে।

—এবার চোখের কোণটা ভিজে আসতে লাগল রাজশেখরের : আজ চার বছর ধরে একটি কথাও ও বলেনি। হয়তো কোনোদিনই আর বলবে না। গুরুর পাপে দেবতার অভিশাপ ওকে চিরাদিনের মতো বোবা করে দিয়েছে।

—চিকিৎসা—

—কোনো বৈদ্যের সে সাধ্য নেই। তাই তো তৌরে ‘তৌরে’ ঘূরে বেড়াচ্ছি। যদি দেবতার দয়া হয় হবে—নইলে আমার ওই একমাত্র স্মরণকে বুকের কাটা করে নিয়েই শেষ দিন পর্যন্ত বাঁচতে হবে, মরেও আমি শাস্তি পাব না।

জল পড়তে লাগল রাজশেখরের চোখ দিয়ে।

একবার সেই চোখের জলের দিকে তাকাল শঙ্খদস্ত—আর একবার তাকাল ছায়ার মতো প্রাণহীন—স্পন্দনহীন একটি আশ্চর্য ছবির দিকে। তারপর হঠাতে বলে ফেলল : আমি ওকে কথা বলাব কাকা—আমি ওকে ফিরিয়ে আনব।

—পারবে ?—আবেগে রাজশেখর শঙ্খদস্তের হাত চেপে ধরলেন : পারবে তুমি ?

কোথা থেকে শক্তি আর আস্থাবিদ্যাস এল কে জানে। বিষণ্ণ বিবরণ ছায়াময়ীর দিকে দৃঢ়িত একাশত রেখেই শঙ্খদস্ত বললে, পারব।

উলিশ

“O ar esta Pezado”

শাস্তি নেই—কোথাও শাস্তি নেই।

সিংহাসন এখনো ফিরোজের রস্ত-মাথা—আবদুল বদর মাঝুদ শার চোখের সামনে এখনো তার প্রেতজ্ঞায় ভেসে বেড়ায়। নিখর রাত্রে কখনো কখনো ঘূর্ম ভেঙে যায় মাঝুদ শার—থোলা জানালা দিয়ে পড়া এক ঝলক চাঁদের আলো যেন ফিরোজের মৃত্যুতে পরিগত হয়। একটা তীক্ষ্ণধার ছোরা হাতে নিয়ে সে যেন এগোতে থাকে মাঝুদ-শার দিকে—তার দুটো চোখ নিষ্ঠুর হিংসায় দৃঢ়ানা হীরের মতো ঝকঝক করে ওঠে।

একটা আত্মচিকিৎসার বেরিয়ে আসে মাঝুদ শার গজা থেকে : আল্লা—রহমান !—মৃত্যুটা যেন জ্যোৎস্নায় ধেয়ার মত মিলিয়ে যায় সঙ্গে সঙ্গে। দরজার বাইরে ঘূর্ম-জড়ানো চোখ দুটো মেলে মাঝ মৃত্যুতের জন্যে চমকে ওঠে প্রহরী—একবার ঝন্ডানৱে ওঠে কোঘরের তলোয়ার—তার পরেই আবার

এলিয়ে পড়ে নিশ্চিক্ষত ঘূমে । ওরা জানে, রাত্রে মাঝে মাঝে অমনি চেঁচিয়ে ওঠার অভ্যাস আছে সূলতানের ।

মাটিতে হাঁটু গেড়ে বসে এক প্রার্থনা করেন মাঘবুদ শা । কয়েক মুহূর্তের দুর্বলতায় আঞ্চল কাছে মিনাত জানান তিনি : ফিরিয়ে দাও—ফিরিয়ে দাও আবদ্ধ বদরকে । আমি মাঘবুদ শা হতে চাই না ।

কিন্তু রাত্রের বিভীষিকা দিনে থাকে না । তার জায়গায় থাকে আর এক জালা । হাজিপুরের মখদুম-ই-আলম—আর—আর সাসারামের শের খাঁ !

পূর্বভারত থেকে যোগলকে দূর করতে চেয়েছিলেন নসরৎ শা—প্রতিষ্ঠা করতে চেয়েছিলেন পাঠানের এক সার্বালিত বিশাল রাজ্য । ভালই করেছিলেন ; কিন্তু একটা ভুল হয়েছিল তাঁর—দক্ষিণ বিহারের ওই সামান্য জায়গারিদার শের খাঁকে তিনি চিনতে পারেননি । নসরৎ জানতেন না—আফগানের গৌরব ফিরিয়ে আনবার জন্যে এক বিশ্ব মাথাব্যথা নেই শের খাঁর । শের লোভী—শের স্বার্থপুর । নিজের একার জন্যে সব গুছিয়ে নিতে চায় শের খাঁ—বাংলা-বিহার-উত্তীর্ণ্যার একচ্ছৃণ অধিপাতি হয়ে বসতে চায় সে ।

তুচ্ছ—নগণ ভৃত্য শের খাঁ । নসরৎ শা নিজের অঙ্গাতে তার হাতে তুলে দিয়েছেন মৃত্যুবাণ,—দিয়েছেন তারই হাতে হোসেন শাহী বংশের সমাধি-রচনার ভার ।

বাবরের বিরুদ্ধে যে লক্ষ তলোয়ার একসঙ্গে জড়ে হয়েছিল নসরৎ আর লোহানীদের নেতৃত্বে—আজ সেই সব তলোয়ারই রূখে দাঁড়িয়েছে গোড়ের সর্বনাশ করতে । ওই শয়তান শেরের সঙ্গে হাত মিলিয়েছে মখদুম-ই-আলম । সেই মখদুম—যার চক্রাস্তে নসরৎ শাহের ছেলে ফিরোজকে বসানো হয়েছিল গোড়ের সিংহাসনে ; সেই মখদুম—যার জন্যে মাঘবুদের হাত আজ রক্ত-কল্পিত । গোড়ের বৃক্ষে বিহারের ওই কাঁটাগুলো খচ খচ করে বিঁধছে সব সময়ে । যেমন করে হোক—উপড়ে ফেলতেই হবে ওদের ।

তাই মুসেরের শাসনকর্তা বিশ্বস্ত কৃতুব খাঁকে বিরাট সৈন্যবাহিনী দিয়ে পাঠিয়েছিলেন মখদুমকে দমন করতে—আগে আঘাতীয়-শত্ৰু নিপাত করা দরকার । তারপর আসবে শের খাঁর পালা ; কিন্তু শয়তানের আশীর্বাদ পেয়েছে শের । ঘূর্ণে লোহানী আর গোড়ের সৈন্যেরা বিধ্বস্ত হয়ে গেছে—শেরের হাতে প্রাণ দিয়েছে কৃতুব খাঁ ।

লজ্জা—অপমান ! বাংলার প্রবল-পরাক্রান্ত সূলতান—হোসেন শা নসরতের উত্তোরিধিকারী এমনি ভাবে হার মানবে বিহারের তুচ্ছ একটা জায়গারিদারের কাছে ! আর—আর—আঘাতীয়-শত্ৰু মখদুম ওই রকম ভাবে গবেঁ বৃক্ষ ফুলিয়ে বেড়াবে ! আবার নতুন উদ্যয়ে সৈন্য পাঠিয়েছেন মাঘবুদ শা । এবার আর শের খাঁ সময়মতো এসে মখদুমের সঙ্গে মিলতে পারেনি—মখদুমকে বৃক্ষের রক্ত দিয়ে প্রায়শিক্ষিত করতে হয়েছে ।

কিন্তু শত্ৰু মখদুমের রক্তসন্দানেই তো গোড়ের গোরব উজ্জ্বল হয়ে উঠবে না । এত সহজেই তো কুতুবের পরাজয়ের শ্লানি ভুলতে পারা যায় না । বর্তদিন

শের থাঁকে প্রথিবী থেকে নিশ্চহ করা না যায়, যতদিন ভেঙে না দেওয়া যায় বিদ্রোহী বিহারের বিষদ্বাত—তত্ত্বান্ত গোড়-বঙ্গের শাস্তি নেই কিছুতেই। তত্ত্বান্ত একটা হিংস্র জন্মুর মতো সারাদিন পায়চারি করবেন মাঘুদ শা—অসহ্য ক্ষেত্রে নিজের হাত কামড়ে রক্তারণি করতে ইচ্ছে হবে—আর—আর—নিখৰ রাতে যখন আচমকা ঘূর্ম ভেঙে যাবে, তখন—

দুর হাতে মাথা টিপে ধরলেন সুলতান। শাস্তি নেই—শাস্তি নেই কোথাও। সুস্মরী বাইজীদের পেশোয়াজের ঘূর্ণি' মাথা থেকে দৃশ্যতার পাহাড় উঠিয়ে নিতে পারে না—তাদের নেশাভরা চোখের তৌক্ষে কটাক্ষ এত-টুকু আলো ফেলতে পারে না সুলতানের অশ্বকার নিঃসঙ্গতায়। এর চেয়ে অনেক বেশি—অনেক সুখে ছিল সামান্য আবদ্ধ বদর। খোদা—রহমান!

যরের মধ্যে পায়চারি করতে লাগলেন সুলতান। মাথার ওপর হাজার ডালের বাতি জলছে, আর তার আলোয় নিজের একটা দীর্ঘ ছায়া সঙ্গে সঙ্গে ঘূরছে তাঁর। ও যেন তাঁর দেহের প্রতিবিশ্ব নয়—ও তাঁর অশ্বকার আঘার প্রতিফলন। সুলতান একবার তাকিয়ে দেখলেন। একটা বিকৃত বিকলাঙ্গ ছায়া—অভুত শ্বলকায়—অস্বাভাবিক তার অঙ্গপ্রত্যঙ্গ। নিজের ভেতরে অর্মান একটা বিকারকে বেঁয়ে নিয়ে চলেছেন তিনিঃ পেছনে পেছনে নিয়ে চলেছেন এক দৃঃসহ ছায়া-সহচরকে।

শাস্তি? শাস্তি কোথাও নেই।

আজ কিছুদিন ধরেই উৎকষ্টায় ভরে আছে মন। লোহানী জালাল খাঁ আর সেনাধ্যক্ষ ইরাহিম থাঁর সঙ্গে আর একটি বিপুল বাহিনী মুঞ্চের থেকে তিনি পাঠিয়েছেন শেরের বিরুদ্ধে। দুর্ধৰ' এই সৈনাবাহিনী—এমন প্রচণ্ড আয়োজন বাবরের বিরুদ্ধে নসরৎ শাও করতে পারেননি সেদিন। কামান আছে—ঘোড়সোরার আছে, আর—আর আছে বাঙালী পাইকের দল। রায়বাঁশ আর বঞ্চি নিয়ে এই বাঙালী পাইকেরা যখন ঘূর্ণে ঝাঁপয়ে পড়ে— তখন এমন কোনো শক্তি নেই—যা তাদের মুখোযুদ্ধ দাঁড়ায়। ঘূর্ণে তারা পেছন ফিরতে জানে না—শরীরে যতক্ষণ একবিল্দ, রক্ত আছে, ততক্ষণ পর্যন্ত তাদের সংগ্রাম। এই হিন্দু পাইকদের ওপরেই মাঘুদ শার ভরসা সব চাইতে বেশি।

কিন্তু কী আশ্চর্য'—প্রায় এক মাস ধরে এই শক্তিশূর বাহিনী শেরকে ঘূর্ণে হারাতে পারেনি। বিচক্ষণ শের থাঁ ঘূর্ণের সুযোগ দেয়ানি ইললেই হয়।—সে জানে—ইরাহিম থাঁর সামনে একবার পড়লে হাওয়ার মুখে রাশ রাশ কার্পাস তুলোর মতো উড়ে যাবে তার সৈন্য।

অভুত কোশলে শের ইরাহিম থাঁকে আটকে রেখেছে সুরয়গড়ের সংকীর্ণ প্রাস্তরে। একদিকে খরবাহিনী গঙ্গা, অন্য দুধারে কিউল আর খজপুরের পাহাড়। মাঝখানের ছোট পথটুকু আগলে আছে শের। ওখান দিয়ে অতবড় বাহিনীকে চালিয়ে বের করে নেওয়ার আগেই দুর্দিক থেকে আক্রমণ করে বসবে শের থাঁ। তার ফল কী হবে বলা যায় না। অতএব—

কিন্তু আর সহ্য হয় না। যেন আগন্তুনের প্রকাশ একটা চক্র ঘূরে চলেছে মাথার ভেতরে। মামুদ শা চিংকার করে ডাকলেন, কে আছে বইরে ?

প্রহরী এসে অভিবাদন করে দাঁড়াল।

—উজীর সাহেব !—প্রয়োজন ছিল না, তবু চিংকার করে উঠলেন মামুদ শা।

প্রতিহারী চলে গেল। আবার সুলতান একা পায়চারি করতে লাগলেন ঘরের মধ্যে। আর ঝাড়-শাস্তনের আলোয় তাঁর নিজেরই ছায়া সঙ্গে সঙ্গে ঘূরতে লাগল। দেহের নয়—একটা অশ্বকার আআর প্রতিবিশ্ব !

সিংহাসন ! প্রতাপ ! সুখ !

প্রতাপ থাকলে সিংহাসন পাওয়া যাব বইকি—তখ্তে বসে নির্ধারণ করা যায় কোটি কোটি মানুষের জীবন মৃত্যু। বিলাস ? তারও ছুটি থাকে না। আসে রাশি রাশি আশ্চর্য সূক্ষ্ম মস্তিন—যেন চাঁদের আলোয় সূতো দিয়ে গড়া ; হীরা-মার্মিক-মোতি সবই আসে, ইরাণের সেরা সুস্মরীরা এসে জড়ে হয় রংঘলে —কত উশ্চৰ্ব রাত কাটে উদ্ধাম সশ্নেগের বন্যতায় ; কিন্তু তার পর ? কোনো নিঃসঙ্গতায়—নিজের কোনো একান্ত অবসরে —বুকের ভেতরে তাঁকিয়ে দেখো একবার। কেউ নেই—কিছুই নেই !

কখনো কখনো মামুদ শার মনে হয়—হঠাৎ এই গোড় যেন হাওয়ায় মিলিয়ে গেছে ; মসজেদের ঘিনার, মন্দিরের শিশুল, আকাশ-ছোঁয়া বুরুজ, লাল ইট আর শাদা-কালো পাথরে গড়া চারদিকের বড় বড় বার্ডি, গঙ্গায় পাল-তোলা অসংখ্য মৌকো—এরা সব ঘূছে গেছে চক্ষের পলকে। জলের বুকে কয়েকটা বৃক্ষবুদ্দের মতো ফুটে উঠেছিল এরা—এখন আর কোথাও নেই। কোন যাদুকরের ভেল্কি লেগে এই হাওয়াই শহর উড়ে গেছে আকাশে ; আর মামুদ শা দাঁড়িয়ে আছেন একটা ফাঁকা মাঠের ভেতরে ! মাঠ ? তাও ঠিক বলা যায় না। পায়ের নিচে মাটি—ওপরে আশমান—সব কিছুই ধোঁয়া দিয়ে গড়া। তার মধ্যে একা দাঁড়িয়ে আছেন তিনি। আর সেই ছায়া-ছায়া কুয়াশার ভেতরে—সেই শূন্যতার জগতে একে একে এগিয়ে আসছে নসরৎ শা—আসছে ফিরোজ, ছিম-বিছুম রস্তাঙ্ক তাদের শরীর, তাদের চোখে বীভৎস ঘৃণ। নিঃশব্দ সমস্বরে তাঁরা যেন প্রশ্ন করতে চাইছে—তাঁরপর মামুদ, তাঁরপর ?

তাঁরপর ?

—কে ?—মামুদ শা প্রায় আর্তনাদ করে উঠলেন।

উজীর সামনে এসে দাঁড়ালেন।

—সুলতান আগাকে ডেকে পাঠিয়েছিলেন।

মামুদ শা চকিত হয়ে উঠলেন। যেন ঘূর ভাঙল তাঁর।

—ইঞ্জাহিম খাঁর কোনো খবর আছে ?

—না।

—এখনো শের খাঁ চুরমার হয়ে যাইলি ?

—সুলতানকে সুখবর দিতে পারলে আমিই সবচেয়ে খুশি হতাম। মাথা

নিচু করে উজীর জবাব দিলেন। মাঝুদ শা আবার পায়চারি করতে লাগলেন খাঁচায় বল্দী অসহায় একটা বাঘের মতো। বিহৃত পিংডাকার ছাইয়াটা ঘুরতে লাগল সঙ্গে সঙ্গে।

—কী করছে ইব্রাহিম খাঁ? মখদুমের মতো শত্ৰু নিপাত হয়েছে আৱ শেৱেৱ মতো একটা সামান্য জাগুগীৱদাৰ এখনো দাঁড়িয়ে আছে মাথা তুলে?.

—শেৱ অত্যন্ত ধূর্ত্ত খোদাবদ্দ! বেয়াদিবি মাপ কৱবেন—তাকে ঠিক সামান্য বলা যায় না!

—ধূর্ত্ত!—হিংস্র গলায় সুলতান বললেন, এত সৈন্য, এত কামান, ইব্রাহিম খাঁ আৱ জালাল খাঁ লোহানীৰ মতো সেনানায়ক, তবু শেৱকে পিষে মারা যাব না?

—হয়তো যায়; কিন্তু সুলতান তো জানেন সুরয়গড়েৱ ওই সংকীৰ্ণ মুখটুকু শেৱ খাঁ এমন কৌশলে আটকে রেখেছে যে তাৱ সঙ্গে সম্মত যুদ্ধ অসম্ভব। অথচ হঠাতে একটা কিছু কৱতে গেলে তাৱ ফলও হয়তো ভাল হবে না।

—উঃ—অসহ্য!—মাঝুদ শা সৱে গিয়ে জানালাৰ কাছে দাঁড়ালেন। কেল্লাৱ বাহিৱে গোড়েৱ বুৰুজ-মিনাৱ আৱ বড় বড় বাড়িৱ চঢ়াগুলো অধিকাৰ আকাশে আৱো কালো কালি দিয়ে আঁকা; দু-একটা আলো বিদ্রূপ-ভৱা চোখেৱ মতো ঘিটোমিট কৱছে।

কিছুক্ষণ পৱে উজীরই আবার স্তৰ্যতা ভাঙলেন।

—তাছাড়া একথাৱ সুলতান জানেন যে মখদুম-ই আলম মৱবাৱ সময়েও আমাদেৱ শপুত্রা কৱে গেছেন।

তীৱিবেগে ঘৰে দাঁড়ালেন মাঝুদ শা। জন্মস্ত গলায় বললেন, মখদুম!

উজীর বলে চললেন, শেষবাৱ যুক্তে যাওয়াৱ আগে মখদুম শেৱ খাঁৰ হাতে তুলে দিয়ে গিয়েছিলেন তাৰ লক্ষ লক্ষ মোহৰ—বহুমূল্য হীৱা-গাঁগকেৱ ভাঙ্ডাৰ। বলে গিয়েছিলেন, যুক্ত থেকে ফিৱে এসে তিনি এগুলো নেবেন— তাৰ কাছে থাকলে হয়তো গোড়েৱ সৈন্য সব লুটে নেবে। যুক্ত থেকে মখদুম ফেৱেননি—বিনিয়য়ে কিন্তু শেৱেৱ লাভই হয়েছে তাতে। মখদুমকে সে হারিয়েছে—পেয়েছে কোটি টাকাৱ ঐশ্বৰ! এই টাকাৱ জোৱেই শেৱ এমন কৱে লড়তে পাৱছে আমাদেৱ সঙ্গে। সৈন্য সংগ্ৰহ কৱছে, কিনছে অস্ত্ৰশস্তি। নইলে কোনু কালো একটা তুচ্ছ পোকাৱ মতো সে মাটিতে দলে যেত।

কোনো কথা আমি শুনতে চাই না—আবার একটা অধৈৰ আৰ্তনাদ এল মাঝুদেৱ কাছ থেকে : আপৰ্নি দৃত পাঠান সুৱায়গড়ে। ইব্রাহিম খাঁকে জানিয়ে দিন, সাত দিনেৱ মধ্যে শেৱ খাঁৰ মাথা পেঁচনো চাই আমাৱ কাছে—আৱ চাই বিহাৱেৱ নিষ্কণ্টক অধিকাৰ। যদি না পাৱে, ইব্রাহিম খাঁকে আমি বৱখাস্ত কৱব।

—সুলতানেৱ যা হৰুম, তাই হবে; কিন্তু : সংশয়েৱ মেৰ ঘনিয়ে এল উজীৱেৱ মুখে : শেৱ খাঁ অত্যন্ত শয়তান। তাকে জন্ম কৱতে হলৈ কিছু ধৈৰ্য—

—‘ধৈর্য’ ! ধৈর্যেরও সীমা আছে একটা । আর একটা কথাও আমি শুনতে চাই না ।

উজীর বেরিয়ে ঘাওয়ার উপক্রম করছিলেন, ঠিক সেই মুহূর্তেই ঘরে ঢুকলেন আলফা হাসানী । ঢাখে-মুখে উৎকণ্ঠার ছায়া ।

—সুলতানের কাছে একটা জরুরী সংবাদ পেঁচে দেবার দায়িত্ব নিয়ে এসেছি আমি ।

—জরুরী সংবাদ ?—সুলতান উচ্চাকত হয়ে উঠলেন : সুরয়গড়ে শের থাঁ হেরে গেছে ? বিহার বশ্যতা স্বীকার করেছে গোড়ের কাছে ?

—সে আমি জানি নে খোদাবন্দ । আমি এসেছি পর্তুগীজদের খবর নিয়ে ।

—পর্তুগীজ !—ঘৃণ্য মুখ বিকৃত করলেন মামুদ : সেই চোর, সেই লুটোর দল ? কী করেছে তারা ? ঠাণ্ডী-গারদ থেকে পালাতে চেষ্টা করেছে ? তা হলে এখনি তাদের সব কটার গর্দন নেওয়া হোক ।

ধীর-বিচক্ষণ আলফা হাসানী কিছুক্ষণ চুপ করে রইলেন । তারপর আস্তে আস্তে বললেন, অত অস্থির হলে চলবে না সুলতানের । কথাগুলো অত্যন্ত জরুরী—তাঁকে মন দিয়ে শুনতে হবে ।

যেন নিজের ইচ্ছার বিরুদ্ধে থেমে দাঁড়ালেন সুলতান, একটা লাগাম-ছেঁড়া বুনো ঘোড়ার মতো তাঁর সমস্ত মন দাপাদাপ করতে চাইছে, অতি কঢ়ে তিনি যেন তার রাশ টেনে ধরলেন ।

—বেশ, বলুন, কী বলতে এসেছেন ।

—গোয়ার পর্তুগীজ শাসনকর্তার দ্বত জজ ‘আলেকোকোরাদো এইমাত্র গোড়ে এসে পেঁচেছে ।

—সে বদ্যাশ কী বলতে চায় ?

—কামান আর ক্রীচান সৈন্য নিয়ে ন’খানা পর্তুগীজ জাহাজ এসেছে চট্টগ্রামের বন্দরে ।

—হ্যাঁ, তারপর ?

—তাদের সেনাপাতি সিলভ্রা মেনেজেস, গোড়ের সুলতানকে জানিয়েছে যে বাংলার সঙ্গে কোনো বিরোধ ঘটে এ তারা চায় না । ব্যবসা-বাণিজ্য আর বন্ধুত্বের সম্পর্ক তারা এ-দেশে আশা করে ।

—বন্ধুত্বের সম্পর্ক !—মামুদ শার মুখ আবার ঘৃণ্য বিকৃত হয়ে উঠল : ডাকাত শায়েস্তা করার উপবন্ধু কোতোয়াল আছে গোড়ে ।

—তা হলে কি গোড়ের সুলতান ক্রীচানদের শত্রু করতে চান ?

—শত্রু ! শত্রু করতে হয় উপবন্ধু প্রতিবন্ধনীর সঙ্গে । করেক্তা সাম্রাজ্য জলদস্তাকে অত্থান ইঙ্গত দিতে আমি রাজী নই ।

—সে ক্ষেত্রে—আবার কিছুক্ষণ চুপ করে রইলেন আলফা হাসানী : সে ক্ষেত্রে মেনেজেস, সুলতানকে জানাতে চায় যে যদি অবিলম্বে পর্তুগীজ ক্যাপ্টান অ্যাফন্সো ডি-মেলো আর তাঁর দলবলকে মুক্ত করা না হয়, তা

হলে তিনি চট্টগ্রামে রন্ধন আর আগন্তনের স্নেত বইয়ে দেবেন।

—কী—এত বড় কথা! এত বড় সাহস!—মামুদ শাৰ স্বৰ গোঙানিৰ মতো ঘনে হলঃ উজীৱৰ সাহেব, এখনি আমকতল্! এই দ্বত—ঠাণ্ডী গাৰদে থারা আছে, তাদেৱ সবসূৰ্য এখনি কতল্ কৰা হোক। আৱ চট্টগ্রামে খৰ দেওয়া হোক—ওদেৱ একটি প্ৰাণীও ষেন আৱ গোয়ায় ফিৰে ষেতে না পাৱে!

আলফা হাসানী বললেন, সুলতানকে আৱো একটু ধৈৰ্য রাখতে অনুৰোধ কৰিব আৰ্মি। এৱ ফল যুদ্ধ।

—যুদ্ধ! এক ফুঁয়ে উড়ে থাবে। একবাৱ ওদেৱ মা মেৰীৰ নাম কৰিবাৱ পৰ্যন্ত সময় পাবে না।

উজীৱৰ এতক্ষণ পৱে যুদ্ধ খুললেন।

—সুলতান যা বলছেন সবই সত্যি; কিন্তু ঠিক এই মুহূৰ্তে আমাদেৱ যুদ্ধ কৰতে হচ্ছে বিহাৰে। হয়তো দুদিন পৱে দল্লীৱ মোগলদেৱ সঙ্গেও বোৰাপড়া কৰতে হবে। এই সময়ে আৱো শত্ৰু বাড়লে আমাদেৱ দুচিন্তাৰ বেড়ে থাবে খোদাবন্দ। শত্ৰু হয়তো তুছ—কিন্তু অনেকগুলো ক্ষুদ্ৰ শত্ৰু একসঙ্গে মিললে তাৱ শিঙ্কেও উড়িয়ে দেওয়া যাবে না।

—ঠিক কথা!—আলফা হাসানী মাথা নাড়লেন।

সুলতান চুপ কৰে রাইলেন। একবাৱ উজীৱৰ মুখেৰ দিকে তাকালেন—একবাৱ আলফা হাসানীৰ দিকে। তাৱপৱ আবাৱ ঘৱময় পায়চাৰি কৰতে লাগলেন।

কিছুক্ষণ কাটল স্তৰ্যতাৱ মধ্যে। শেষে থেমে দাঁড়ালেন সুলতান। একটা বিচিৰ হাসি ফুটে উঠেছে তাঁৰ মুখে।

বললেন, বেশ, তাই হবে। কুশ্চিন্দন দ্বতকে আপাতত বৰ্দ্ধী কৰে রাখা হোক। আৰ্মি ভেৰোচ্ছেত এৱ জবাব দেব।

আলফা হাসানী আৱ উজীৱৰ বৰ্বৱয়ে ঘাঁচলেন, হঠাৎ পেছন থেকে ডাকলেন মামুদ শা।

—উজীৱৰ সাহেব!

—ইকুম কৰুন।

—কী বলেছি, মনে আছে আপনার?

উজীৱৰ প্ৰিধা কৰতে লাগলেন। তৎক্ষণাৎ জবাব দিলেন না। ঠিক কোন জিনিসটি মামুদ শা তাঁকে মনে কৰিয়ে দিচ্ছেন—সেইটেই ভেবে নিতে চাইলেন।

মামুদ শা বললেন, ইৱাহিম থাঁকে খৰ পাঠাতে হবে। সার্তদিনেৰ মধ্যে শেৱেৱ মাথা আমাৱ চাই। বিহাৰেৰ বিদ্রোহকেও চিৱদিনেৰ মতো মুছে দেওয়া চাই, যদি তা না হয়, বৰ্দ্ধী কৱা হবে ইৱাহিম থাঁকে। তাকে গোড়ে এনে বেইমানীৰ বিচাৱ কৱা হবে।

একটা কঠিন উভৱ আসতে চাইল উজীৱৰ মুখে। বেইমান! বলতে ইচ্ছে কৱল, ভাইপোৱ রন্ধন হাতে মেধে যে গোড়েৱ তথ্যতে বসেছে—বেইমান

সেই-ই ! যারা তার জন্যে দিনের পর দিন প্রাণপাত করছে, তার খাম-খেয়ালের তাঁগিদে ঘাদের জীবন দৃঃসহ হয়ে উঠেছে, তারা কখনো বেইমান নয়।

কিন্তু একটা অর্ধ-উন্মাদ অঙ্গের মানুষকে সে-কথা বলা ব্যথা । একবারের জন্যে দাঁতে দাঁত চাপলেন উজীর, তারপর অত্যন্ত বিনীত ভঙ্গিতে বললেন, তাই হবে ।

আবার শূন্য ঘর । আবার একা মাঝুদ শা । একটা বাপসা ধোঁয়াটে ছায়ার জগতে নিঃসঙ্গ হয়ে দাঁড়িয়ে আছেন সূলতান । কেউ নেই কোথাও—কিছুই নেই । এই প্রাসাদ—ওই মিনার : গোড়ের এই বিশাল নগর—সব যেন বৃক্ষদের মতো মিলিয়ে গেছে । যেন কোন ঘাদুকরের ভেল্কি ।

শের খাঁ ! হাত দুটো মৃচ্ছিব্যথ করে মাঝুদ শা ভাবতে লাগলেন, এর্বাচ করে শেরের গলাটাও যদি তিনি দুহাতে টিপে ধরতে পারতেন !

কুড়ি

“Tenho mina, tenho mina !”

জোয়ার-ভাটায় রাজহাঁসের মতো ভাসতে ভাসতে রাজশেখের শেঠের বজ্রা এগিয়ে চলল । তৌরের রেখা কুমেই বাপসা হয়ে যাচ্ছে দুধারে । একদিক শব্দেই ধূ-ধূ করছে—অন্যদিকে কালো কালো বিল্ডের মতো গাছপালার অঙ্গুষ্ঠ স্বাক্ষর । মাঝখানে অতল জলস্ত জল । তার গেরুয়া রঙ ক্রমে নৰ্ম্মিয়ে হয়ে আসছে—তার স্বাদ এখন তীব্র লবণাক্ত ।

শওখদন্তের মনে পড়ল, সমুদ্র অ্যার দ্রে নয় । আবার সে সাগরের কাছাকাছি এসে পড়েছে । একদিন সমুদ্রের কালো অশ্বকারেই সে তার ভূলের মাশুল চুকিয়ে দিয়ে এসেছে । অসহ্য প্লান আর লজ্জা নিয়ে এখন সে পথে পথে ঘূরে বেড়াচ্ছে । আজ তার সপ্তগ্রামে ফিরে যাবার মুখ নেই, তার সাহস নেই যে শেষ ধনদন্তের সম্মুখে গিয়ে দাঁড়াবে ।

পর্তুগীজ দস্তুরা তার বহু ভূবিয়ে দিয়েছে । তাতে লজ্জার কোনো কারণ নেই । কিছুদিন থেকেই এই শয়তানি ক্লীচানের দল সমুদ্রের বিভীষিকা হয়ে দাঁড়াচ্ছে । তাদের কামানের মুখে শওখদন্তের বহু ভূবে গেছে—সেজন্য তার অপরাধ নেই, কেউ তাকে দোষও দেবে না ; কিন্তু—

কিন্তু নিজের মনের কাছে কী বলে কৈফ্যবৎ দেবে শওখদন্ত ? সে জানে—সে বিশ্বাস করে, তার বহুভূবির জন্যে দায়ী ক্লীচানেরা নয় ; সে অপরাধ করেছিল জগন্মাথের কাছে—দেববধূকে হরণ করে পালিয়ে যাচ্ছিল চোরের মতো ।

সেই পাপ । সেই পাপে ভারাতুর্বি হয়েছে তার । জগন্মাথ তার বধকে ফিরিয়ে নিয়ে গেছেন, তার মাথার ওপর অভিশাপের বোৰা বয়ে প্রেতের মতো ঘূরে বেড়াচ্ছে শওখদন্ত ।

কী বলবে সে ধনদন্তকে ? কী জবাব দেবে গুরু সোঞ্চেবের কাছে ?

ନଦୀର ଜୁଲକ୍ଷତ ଜଳେ ସେଣ ନୀଳ-ସମ୍ବୂଦ୍ରେର ସଂକେତ । ଗଙ୍ଗା-ସାଗର ତୀଥ୍ ଆର ବେଶୀ ଦ୍ରରେ ନେଇ । ଆର ଏକଟା ବାଁକ ଘୁରିଲେଇ ସାଗରନୀପେର ବେଖା ଢାଖେ ପଡ଼ିବେ —ଏକଟ୍ ଆଗେଇ ମାଝା-ମାଝିଦେର ସଙ୍ଗେ କଥା କଇଛିଲେନ ରାଜଶେଖର । ଶତଖଦିତେର ଇଚ୍ଛା ହଲ, ଏକବାର ଚିଂକାର କରେ ବଲେ, କାକା, ଆମି ପାଲିଯେ ଏସେହି—ଆର ଏକ-ବାର ଘୁଟୋର ମଧ୍ୟେ ପେଲେ ସାଗର ଆମାକେ ଆର ଛାଡ଼ିବେ ନା । ହସତୋ ଆମାର ପାପେ ଏହି ବଜରାଓ—

ଶତଖଦିତେର ସ୍ଵର୍ଗପଦ ହଠାତ୍ ସେଣ ଥମକେ ଗେଲ । କୀ ହବେ ତା ହଲେ ? ସେମନ କରେ ଶମ୍ପାକେ ସମ୍ବୂଦ୍ର ଗ୍ରାସ କରେଛେ, ତେରିନ ଭାବେ ଗ୍ରାସ କରବେ ସ୍ଵପ୍ନାକେଓ—

ଆବାର ତାର ଦୃଷ୍ଟି ଗିଯେ ପଡ଼ିଲ ସ୍ଵପ୍ନାର ଦିକେ । ତେରିନ ଉଦାସ ଲକ୍ଷ୍ୟହୀନ ଢାଖେ ମେ ଢେଇ ଆଛେ ଜଳର ଦିକେ । ମାନୁଷ ନୟ—ମୋମେର ମୃତ୍ୟ । ନିଶ୍ଚାସ ପଡ଼ିଛେ କିନା ଭାଲ କରେ ବୋକାଓ ସାଇ ନା । ରାଜଶେଖରକେ କଥା ଦିଯେଛେ ଏହି ମୃତ୍ୟତେ ପ୍ରାଣ ପ୍ରତିଷ୍ଠା କରବେ ।

କେନ କରବେ ?

ଶତଖୁଇ ସହାନ୍ତର୍ଭୂତ ? ଏମନ ଏକଟି ଶିଳ୍ପ ସୌନ୍ଦର୍ୟର ତିଳେ ତିଳେ ଏହି ଅପମୃତୁକେ ମେ ସହିତେ ପାରଛେ ନା ? ଅଥବା ରାଜଶେଖର ଶେଷ ତାର ଦ୍ଵର ସଞ୍ଚକେରେ ଆଜ୍ଞାୟ ବଲେ ଏଟୁକୁ ନିଛକ କର୍ତ୍ତବ୍ୟବୋଧ ?

ଅଥବା !

କିଛିଦିନ ଥେକେଇ ତୀର ସମ୍ଭାଗର ଏକଟା ଆଜ୍ଞାନିଶ୍ଚାହ ତାର ଭାଲ ଲାଗେ ; ସ୍ଵଚ୍ଛକାଭରଣେର ଜ୍ଵାଳାର ମେ ମେ ସଙ୍ଗେ ସଙ୍ଗେ ସାରା ଶରୀରେ ସେମନ ସୃଷ୍ଟି ହେ ବିଷକ୍ତିଯାର ନେଶା—ଠିକ ତେବେନ୍ତି ଅବଶ୍ୟା ହେଁଲେ ତାର ।

ବଡ଼ ବଡ଼ ଦୀର୍ଘଶବ୍ଦ ଫେଲିତେ ଫେଲିତେ ଶତଖଦିତ ମନେ ମନେ ବଲଲେ, ନା—ନା, ଦେବତାର କାହେ କୋନୋମତେଇ ଆମି ହାର ସ୍ବିକାର କରିବ ନା ।

ଶମ୍ପାର ମତୋ ସ୍ଵପ୍ନାଓ ତୋ ଦେବତାର ଶିକାର । ଶୈବ ରାଜଶେଖର ଶାନ୍ତିର କାହେ ହାର ମେନୋଛିଲେନ, ତା'ର ଦେବତାକେ ମାନୁଷେର ରଙ୍ଗ ଦିଯେ ଶୋଧନ କରେ ନିତେ ଢେରିଛିଲେନ ତିନି । ତାଇ ରାତ୍ରେର ଦାଢ ନେମେଛେ ତା'ର ଓ ଓପରେ । ତା'ର ଏକମାତ୍ର ମନ୍ତନାନ ଚିରାଦିନେର ମତୋ ନୀରିବ ହେଁ ଗେଛେ । ଡାକଲେ ଶୁନିତେ ପାଇ ନା, ଶୁନିଲେଓ ସାଡ଼ା ଦେଇ ନା । ମାନୁଷେର ଭାଷା ମେ ଭୁଲେ ଗେଛେ—ମେହି ମେ ଭୁଲେ ଗେଛେ ମାନୁଷେର ପୃଥିବୀକେଓ ।

କିମ୍ବୁ ବାରେ ବାରେଇ କି ଦେବତାର ଚକ୍ରାନ୍ତର କାହେ ଶତଖଦିତ ହାର ମାନବେ ? ନା, ଶମ୍ପାକେ ବାଁଚାତେ ପାରେନି, ତାଇ ବଲେ ସ୍ଵପ୍ନାକେଓ ଦେବତାର ହାତେଇ ସାଁପେ ଦେବେ ?

—ନା । ଓର ମୁଖେ ଆମି କଥା ଆନବ । ଓର ଅନ୍ଧକାର ମନେର ମଧ୍ୟେ ଜ୍ଵାଳିଯେ ତୁଳିବ ଚିତ୍ତନୋର ମଶାଲ । ପୃଥିବୀର ଆଲୋଯ ବାତାମେ ଆବାର ଆମି ଫିରିଯେ ଆନବ ଓକେ ।

ବଜରାର ଛାଦେ ସେ ମାଝିଦେର ମେ କଥା ବଲିଛେନ ରାଜଶେଖର । ଏକଟା ଦ୍ଵରବୀନ ହାତେ ଲକ୍ଷ୍ୟ କରିଛେ ଦ୍ଵର-ଦ୍ଵରାକ୍ଷେତ୍ର ତଟରେଥା । ଶତଖଦିତେର ସ୍ଵଗତୋନ୍ତି ତା'ର କାନେ ଗେଲେ ନା ।

ଶତଖଦିତ ଡାକଲ, ସ୍ଵପ୍ନା !

ନା. ର. ୫—୧୧

সুপর্ণা ফিরেও তাকাল না। বিরাট, বিশাল নদীর ওপর সে তার চোখ দৃঢ়িট ছাড়িয়ে রেখে দিয়েছে। কী যেন অনবরত দেখে চলেছে, সেখান থেকে আর তার দ্রষ্টিপথে আনতে পারছে না কিছুতেই।

শঙ্খদন্ত আবার ডাকল : সুপর্ণা—সুপর্ণা !

ও নামে কেউ কোথাও ছিল না—চিরদিনের মতোই ও নামের অস্তিত্ব মুছে গেছে প্রথমবার থেকে। যেমন করে রোদ ওঠার সঙ্গে সঙ্গে মুছে যায় শিশির-বিদ্রু ; যেমন করে বড়ের হাওয়ায় মিলিয়ে যায় ফুলের গুরু, যেমন করে একটু পরেই রামধনুর চিহ্ন-মাত্র কোথাও থাকে না ; আর যেমন করে চোখের পলক ফেলতে না ফেলতে দেবদাসী শশ্পাকে গ্রাস করে রাক্ষস সমুদ্রের জল।

—তাকাও এদিকে সুপর্ণা ! সুপর্ণা, কথা বল—

কে কথা বলবে ? ফুলের গুরু যখন হাওয়ায় হাওয়ায় ছাড়িয়ে যায়, তখন কে তাকে ফিরিয়ে আনতে পারে ফুলের বুকে ? ইন্দ্ৰিনূৰ রঙকে আবার কে আলাদা করে বেছে নিতে পারে খুধার সুর্যের আলো থেকে ? সুপর্ণার যে মন—যে বুদ্ধি তাকে ছাড়িয়ে আজ ছাড়িয়ে পড়েছে অস্তহীন আকাশে, নদীর এই বিশাল বিস্তারের ভেতরে—সেখান থেকে মনের সেই কোটি-কোটি বিদ্রুকে কুড়িয়ে আনা যাবে কোনো মন্ত্রে !

তবু সুপর্ণা ফিরে তাকাল এবার। কেন তাকাল সেই জানে। হয়তো একভাবে তাকিয়ে থাকতে থাকতে শারীরিক যত্নগা, হয়তো শুধুই তার অর্থহীন খেয়াল, নয়তো নিষ্কাশন একটা মাস্তিষ্কহীন দৈহিক ক্ষিয়া।

তবু সে ফিরে তাকাল। আশ্চর্য অতল তার বিষম চোখ ! শঙ্খদন্তের শশ্পাক চোখকে মনে পড়ল। সে চোখ কেমন তরল, যেন নদীর প্রোত্তোর মতো বয়ে চলেছে, তার ওপরে ঝলমল করছে সূর্যের আলো। আর এ চোখ যেন গভীর, গভীর—একটা দীর্ঘির জলের মতো স্থির হয়ে আছে, এর নিবড় পক্ষে যেন আমের জামের উদাস ছায়ার মতো তার ওপর বিকীর্ণ।

—কথা বল সুপর্ণা, কথা বল—

সুপর্ণা তবু কথা বললে না, শুধু একটুখানি শীর্ণ হাসি ফুটে উঠল ঠোঁটের কোণায়। সে-হাসি ভোরের নক্ষত্রের মতো। প্রথমবার দিকে সে তাকিয়ে আছে—অথচ কোনোদিকেই তাকিয়ে নেই। তার দ্রষ্টিপথে আসছে একটা শূন্য আকাশের পথ বেয়ে—তা দিয়ে সকলকে দেখা যায়, অথচ কাউকেই দেখা যায় না।

—তোমাকে আমি কথা বলাব সুপর্ণা, তোমাকে আমি বাঁচিয়ে তুলব দেবতার গ্রাস থেকে।—উচ্চস্তুতাবে ভাবল শঙ্খদন্ত। আকাশের তারা মাটির ফুল হয়ে ফুটে উঠবে।

শুধু শশ্পা নয়—সুপর্ণাও সুন্দর। ধৰা-ছৰ্যার বাইরে চলে গেছে বলেই সে আরো বেশি অপরাধ। দুর্লভের জন্যেই তো শঙ্খদন্তের চিরদিনের আকর্ষণ। তাই সম্প্রাণে যখন সঙ্গী আর বন্ধুর দল কোজাগৰী পুর্ণমার রাত্রে যোহুর নিয়ে জুয়া খেলে—তখন শঙ্খদন্ত বেরিয়ে পড়ে দর্শকে পাটনের সুদুর সমুদ্রের

পদসংগ্রাম

আকর্ষণে। সরস্বতীর কলে কোনো অশোককুঞ্জে তারা যখন বসন্ত-সঙ্গিনীর ঠোঁটে তপ্ত-কামনার মুখবন্ধ রচনা করে—তখন প্রবর্ঘাট পাহাড়ের তলায় ফেনিল তরঙ্গ-মন্ত্রের সঙ্গে সিন্ধু-শুকনের কান্না শোনে শঙ্খদস্ত। বাতায়ন থেকে বৈবন্ধ-মন্ত্র বাণিক-কন্যার কালো চোঁরের বাগ তার নিরুত্তাপ মনের বয়ে প্রতিহত হয়ে যায়, তাকে মৃত্যুর মোহে অবশ করে সাপের মাথার ঘণ্টি দেবনর্তকী শম্পা।

শুধুই সুপূর্ণা—শুধুই রাজশেখের শেষের যেরেকে সে কি কোনোদিন তার্কিয়েও দেখত? এই শুধুর্তে তার কাছ থেকে মাঝ তিন হাত দূরে যে আত্মসম্ম হয়ে বসে আছে—সে সেই সুদূরতমা। তাকে তার পেতে হবে! কিন্তু কোনো পথে? মনের ভেতরে একটা হিংস্র বর্বর রাঘবকে খুঁজে ফিরছে—খুঁজে একটা প্রচণ্ড শান্তিকে—যা ভয়ঙ্কর আঘাত দিয়ে সুপূর্ণাকে ফিরিয়ে আনতে পারে। কোথায় সে শক্তি? কোথায় আছে তা?

এইখানে মহীর্ব কাপিল ধ্যান করিছিলেন—কত হাজার হাজার বছর ধরে, কে জানে। পশ্চ প্রাণবায়ুকে রূপ করে নিজের ঘধ্যে নিষ্কশ্প দীপশিখার মতো মশ্ন হয়ে ছিলেন তিনি। তাঁর আশ্রমপ্রাঙ্গত থেকে সগরের অশ্বমেধের ঘোড়া হরণ করলেন শংগৰ্পাত ইন্দ্ৰ।

সগরের ষাট হাজার হতভাগ্য পুত্র অকালে ঘূর্ণনির ধ্যান ভাঙিয়ে ভস্মস্তুপে পরিগত হল। আরো বহু দিন, বহু বছর কেটে গেল তারপরে। ভগীরথের শঙ্খরবে মতে নামলেন জাহুবী। কিন্তু সে ভস্মস্তুপ? কত বৈশাখী বড়, কত বৰ্ষা তাদের নিশ্চিহ্ন করে ঘূর্ছে দিয়েছে প্রথিবী থেকে।

গঙ্গা বললেন, কোথায় গেল ভস্ম? কেমন করে তোমার পিতৃকুলকে আৰ্ম শাগ কৰব?

মহাবিপদে পড়লেন ভগীরথ। অনেক চিন্তা করে বললেন, মা, যখন এত অনুগ্রহ করেছেন তখন আরো একটু করুন। এই বিস্তীর্ণ অঞ্চল জুড়েই আমার ষাট হাজার পিতপুরুষের দেহসম্ম ছড়িয়ে রয়েছে। আপনি এর সমস্তটাই একবার পরিষ্কাৰ কৰুন।

গঙ্গা অনুরোধ রক্ষা করলেন। লক্ষ লক্ষ গোজন ধরে পরিষ্কার করলেন তিনি। সৃষ্টি হল সাগর। সগরের ষাট হাজার পুত্র—স্বারা আকাশে নিরাল-মূরুপে, বায়ুভূতে নিরাশ্রয় হয়ে প্রেতের মতো ঘূরে দেড়েছিল, তারা মুক্তি লাভ করে শংগে চলে গেল।

সৃষ্টি হল মহাত্মীর্থ গঙ্গা-সাগর।

সেই গঙ্গা-সাগরে কাপিল ঘূর্ণনির আশ্রমে ধৃতিৰিক মহামেলা। দুর-দুরান্ত দেশ-বিদেশ থেকে এসেছে তীর্থযাতীর দল। সাগর বৰ্ষীপের আরণ্যময় পাঞ্জকল তীরে শত শত নৌকোৱ ভিড়। গঙ্গার মন্দির আৱ মহীর্ব কাপিলের আশ্রম লোকে লোকারণ্য। ফুল, মিষ্টি, দুধ অধীরত ধারায় বৰে পড়ছে। দলে দলে ভিক্ষুক এসেছে, এসেছে সম্মাসী। এখানে ওখানে ধূর্ণ জুলছে, শোনা যাচ্ছে মন্ত্রপাঠ। চারদিকের নলখন আৱ এলোমেলো জঙ্গল পৰিষ্কাৰ কৰে সাৱি সাৱি ঝুঁড়েৰ উঠেছে।

রাজশেখের বজরাতেই থাকবেন স্থির করেছিলেন। ডাঙার মাটি জলে কাদায় একাকার—যেন বিরাট একটা পতককুম্ভের ভেতরে একদল বুনো মোষের মতো চলাফেরা করছে তীর্থ্যাত্মীর দল। তার ভেতরে বাস করার প্রবৃত্তি তাঁর ছিল না। সূপর্ণা, শঙ্খদত্ত আর জনকরেক চাকর-মাঙ্গা নিয়ে তিনি কাপলের আগমের দিকে পা বাঢ়াবেন—এমন সময়ে একটা বিচিত্র দশ্যে তাঁরা ঘরকে দাঁড়াপেন।

গঙ্গার ঘোলা জল যেখানে নীল-সমুদ্রের বুকের মধ্যে ঝাঁপয়ে পড়েছে, ফেনায় ফেনায় যেখানে প্রকৃতির একটা হিংস্র উদ্ধাম উল্লাস আর আধ-ডোবা একটা বালির ডাঙার ওপর যেখানে মানুষের এত কোলাহল সঙ্গেও একদল অচল পাথি নিজেদের মনেই কী যেন ঠুকের বেড়াছে, তিনখানা বড় বড় নৌকো সেই সাগর-সঙ্গমের দিকে এগিয়ে চলেছে। ডিঙ্গি ধরনের খোলা নৌকো—সবই দেখা যাচ্ছে স্পষ্ট। প্রথম নৌকোতে একদল মেয়ে-পুরুষ—এতদ্বয় থেকেও দেখা যায়, একটি অল্পবয়েসী বৌ দৃঃহাতে মুখ দেকে বসে আছে তাতে। মাঝখানের নৌকোটি সবচেয়ে বড়—তাতে ঢাক-চোল বাজছে, কয়েক-জন মানুষ ধূনূচি হাতে ঘুরে ঘুরে নাচছে তার ওপর। যে দাঁড় ধরে দাঁড়িরে আছে, সেও মাথার ঝাঁকড়া চুল দুর্লিখে দুর্লিখে তালে তালে পা ঠুকছে গলুইয়ের ওপর। সবচেয়ে পেছনের নৌকোর প্রায় পাঁচশ-ষিঞ্জন মানুষ—ঢাক-চোলের আওয়াজ ছাঁপয়েও তাদের চিংকার শোনা যাচ্ছে : জয়—মা-গঙ্গার জয় !

মেলার অর্ধেক লোক জড়ে হয়েছে জলের ধারে এসে। সকলের দ্রষ্টব্য ওই নৌকোর দিকেই। একটা চাপা উভেজনার গুঞ্জন উঠেছে চারদিকে—আগছে জলজল করছে সকলের চোখ !

জিঞ্জাসা করার দরকার ছিল না, তবু প্রশ্ন করলেন রাজশেখের : কী ব্যাপার ?

একসঙ্গে অনেকেই জবাব দিলে। তাদের কথা থেকে জানতে পারা গেল, শ্রীপুরের ছোট রাণী গঙ্গাসাগরে সন্তান দিতে এসেছেন।

গঙ্গাসাগরে সন্তান ! সর্বাঙ্গ শিউরে উঠল শঙ্খদত্তের। রাক্ষস—সমুদ্র রাক্ষস ! দিনের পর দিন কত বলি সে নেয়, তবু তার পেট ভরে না ! তাই শাপাকেও সে গ্রাস করেছে !

একজন বললে, ছেলেটাকে আঘি দেখেছি। কী সুন্দর—যেন মোমের পুতুল ! মায়ের বুকের মধ্যে কেমন হাসাছিল, যেন পশ্চফুল ফুটে রয়েছে একটা !

কাঁচ বয়েসের একজন বিধবা আঁচলে চোখ মুছল। ধরা গলায় বললে, আহা—কোন, প্রাণে অমন ছেলেকে মা হয়ে জলে ফেলে দিচ্ছে !

পাশের বুড়ো মতন মানুষটি—বাপ কিংবা শুশুর হবে, চাপা গলায় ধমক দিলে একটা। বললে, ছিঃ—ছিঃ, ও কথা বলতে নেই মা। দেবতার কাছে মানত রয়েছে, তাঁর জিনিস তাঁকে তো দিতেই হবে।

—ছাইরের দেবতা !—বিধবাটি হঠাৎ ডুকরে উঠল : আঘি তো আমার

প্রথম সন্তানকে এমনি করে গঙ্গায় দিয়েছিলাম। কী লাভ হল তাতে? আমার কোল তো আর ভরল না। বরং বছর ঘুরতে না ঘুরতেই কপালের সিঁদুর আমার মুছে গেল।

সঙ্গের বৃত্তো লোকটি ভারি বিশ্বত হয়ে উঠল। বিপন্নভাবে চারাদিকে তাকিয়ে দেখল, কেউ তাদের লক্ষ্য করছে কিনা। এমন অধর্মের আর অশাস্ত্রের কথা শুনলে লোকে ভাববে কী!

বৃত্তো বললে, থাক—থাক, ওসব কথা থাক। চল এখান থেকে আমরা যাই। এইবেলা পংজো দিয়ে আসি, ছান্দরের কাছে ভিড়টা নিশ্চয় অনেক-খানি কমেছে এতক্ষণে।

অল্প-বয়সী বিধাবিটি তবু নড়ল না। সইতে পারছে না, চলেও যেতে পারছে না। সমস্ত দৃশ্যটার একটা বিষাণ্ট আকর্ষণে সে স্তৰ্য হয়ে দাঁড়িয়ে রইল তবুও। হয়তো আর একজনের সন্তান ভাসিয়ে দিতে দেখে নিজের মনে মনেও জোর পাবে খানিকটা; হয়তো ভাবতে পারবে—অতল সমুদ্রের অসংখ্য ঢেউয়ে ঢেউয়ে তার খোকা এতদিন মাকে কে'দে কে'দে খুঁজে ফিরছে, এবার হয়তো একটি সঙ্গী জুটিবে তার।

নদী আর সমুদ্রের নীল-গৈরিক রেখার ওপর গিয়ে পেঁচেছে নৌকো তিনটি। একরাশ পূর্ণত ফেনার ওপর দোলনার মতো দুলছে তারা। সমুদ্রের অশাস্ত্র ফেঁসানির সঙ্গে ঢাক-ঢোলের শব্দ চারাদিকে একটা অমানুষিক ধূনি-তরঙ্গ সৃষ্টি করেছে।

তৌর থেকে সমস্ত মানুষগুলি আকুল আগ্রহে তাকিয়ে রয়েছে। প্রতীক্ষায় যেন ঠিকরে বৰ্বরয়ে যাচ্ছে তাদের ঢাখের তারা। মাঝের নৌকোর মানুষগুলি পাগলের মতো নাচতে শুরু করেছে এখন।

হঠাৎ প্রথম নৌকোটি সকলের চাইতে আলাদা হয়ে খানিকটা পাশে সরে গেল। দু হাতে ঘেঁমেয়েটি মুখ ঢেকে বসে ছিল, নৌকোর একটা পাশের দিকে ঝুঁকে পড়ল সে। এত দূর থেকেও দেখা গেল, তার হাতে একটি শিশু।

আস্তে শিশুটিকে নীল-গৈরিক জলের পুঞ্জ পুঞ্জ ফেনার ওপরে ছেড়ে দিলে সে। পরক্ষণেই দেখা গেল, সেও পাগলের মতো জলে ঝাঁপ দিয়ে পড়তে চাইছে যেন।—মাথার একরাশ রুক্ষ চূল তার উড়ছে সমুদ্রের হাওয়ায়—গায়ের থেকে খসে পড়ছে কাপড়।

তিন-চারজন তাকে সঙ্গে সঙ্গে টেনে ধরল পেছন থেকে। নৌকোর ভেতরে যেন উপড়ে হয়ে পড়ে গেল মেয়েটি—তাকে আর দেখা গেল না। ওদিকে তখন আকাশ-ফাটানো চিংকার উঠেছে : জয়—মা-গঙ্গার জয়!—ঢাক-ঢোলের শব্দ এমনি উদ্দাম হয়ে উঠেছে, যে এতক্ষণের নিশ্চিন্ত পার্থগুলো পর্যবৃত্ত এইবার আতঙ্কে ডানা মেলেছে আকাশে। ধূ-ধূনোর ধৈঁয়া এত পুঞ্জ পুঞ্জ হয়ে উড়েছে যে মনে হচ্ছে একটা চিতা জলছে সাগর-সঙ্গমের অতল জলের ওপর।

ডাঙা থেকেও তখন তারন্ম্বরে চিংকার উঠেছে : জয়—মা-গঙ্গার জয়—

তার মাঝখানেই দেখা গেল, বোবা গলায় একটা আর্টনাদ তুলে মাটির ভেতরে মৃদ্ধ গুঁজড়ে পড়েছে সেই বিধবা ঘেঁষেটি। অজ্ঞান হয়ে গেছে।

—ও বৌমা—ও বৌমা ! এ কী হল ! এখন আমি কী করি ?—সেই বুংড়ো সঙ্গীটির ভয়ার্তা আকৃতি।

সেদিক থেকে মৃদ্ধ ফিরিয়ে শঙ্খদন্ত দেখল, সাগর-সঙ্গমের দিকে একদ্রষ্টে চেয়ে আছেন রাজশেখের। তাঁর সমস্ত মৃদ্ধ বেদনায় বিকৃত। সুপুর্ণও তাঁরই মতো তাকিয়ে আছে সেদিকে—কিন্তু কোথাও কোনো অভিব্যক্তি নেই। সেও সব দেখেছে, সব শুনেছে—কিন্তু বাইরের জগতের যা কিছু ঘটনা, সবই কতগুলো উড়ুক্ষ ছায়ার মতো ভেসে গেছে তার মনের আকাশ দিয়ে—কোথাও এতটুকু ছায়া ফেলেনি।

রাজশেখেরই কথা বললেন সকলের আগ।

—চলো, পঞ্জো দিয়ে আসি। এখানে দাঁড়িয়ে থেকে কী হবে আর ?

অন্ধকার থাকতেই শঙ্খদন্তের ঘূর্ম ভাঙল।

ভোরের হাওয়ায় শীত করতে শুরু হয়েছিল, গায়ের ওপরে একটা আবরণ টেনে দিয়েও ভাঙা ঘূর্মটা আর তার জোড়া লাগল না। কিছুক্ষণ এগাশ-ওপাশ করতে লাগল সে। বজরার ভেতরে বাপসা অন্ধকার—তবুও আবছা আবছা ভাবে দেখা যাচ্ছে সব। রাজশেখের অঘোরে ঘূর্মেছেন—সুপুর্ণ ঘর্থান্বয়ে কখন উঠে বসেছে জানালার কাছে। রাতে কখন ঘূর্ময়েছিল কে জানে ! অথবা আদো সে ঘূর্মোর কিনা সে-কথাই বা কে বলবে !

বাইরে সাগর-ন্বীপ এখনো ভাল করে জাগেনি, তবুও মানবের চলা-ফেরা শুরু হয়েছে—শোনা যাচ্ছে কথার আওয়াজ। সংগৃহের শোঁ শোঁ আর গঙ্গার কলতানের সঙ্গে সঙ্গে মৰ্মদের প্রথম শঙ্খ-ঘূর্মটার গভীর শব্দ উঠছে। কোথায় যেন চিংকার করে ভজন গান গাইছে একজন সন্ন্যাসী—কেন কে জানে, কেমন অলোকিক মনে হচ্ছে তার গলার স্বর।

আরো কিছুক্ষণ চুপ করে রইল শঙ্খদন্ত। আর একটা সকাল ; কিন্তু কোনো আশা নিয়ে আসছে না, নিয়ে আসছে না কোনো নতুন আলো, কোনো নতুন সম্ভাবনার সংবাদ। আবার একটি দিন—দীর্ঘ—ক্লাইস্টকর। নিজের হতাশাক্ষৰ্দ্ধ মনের ভেতরে আবার শুন্যতার মন্থন। শশ্পা হারিয়ে গেছে, সুপুর্ণও আর কথা কইবে না। দেবতা তাকে প্রাস করেছে, চিরদিনের মতোই ছিনিয়ে নিয়েছে মানবের কাছ থেকে। বৃথা চেষ্টা। অভিশাংস্ত প্রেতগ্রস্ত শঙ্খদন্তের কোথাও না আছে আশ্রয়, না আছে সাম্রাজ্য।

কোথায় যাবে শঙ্খদন্ত ?

সম্প্রাণে ? না গুরু সোমদেবের কাছে ? না।

জীবন। একটা কল্পিকত নাটকের ওপরে আশ্চর্য আর অসমাপ্ত পূর্ণচেদ।

শঙ্খদন্তের চোখ দুটো আবার জড়িয়ে আসতে লাগল। ঘূর্মে নয়—অবসাদে ! অশানে কোনো পরম প্রিয়জনের চিতাভক্ষ ধূয়ে দেবার পরে যে

ଅବସାନ ସାରା ଶରୀରକେ ଭାରାଙ୍ଗାନ୍ତ କରେ, ସେଇ କ୍ଳାନ୍ତି—ସେଇ ଅନ୍ଥରତା ; ଅଥବା —ଅଥବା କୋନୋ ମୃତ ଆସ୍ତାର ମତୋ ଦାଢ଼ିଯେ ଥାକା ନିଜେର ନିଃସଙ୍ଗ ଚିତାର ପାଶେ । ପୃଥିବୀର ଅବଲମ୍ବନ ନେଇ—ଶୁନ୍ୟମର ଆକାଶେ ପଥ-ରେଖା ନେଇ କୋଥାଓ । ନିଜେର ଭଞ୍ଚଶେଷ ଦେହର ଦିକେ ତାକିରେ ଦୀର୍ଘର୍ବାସ ଫେଲା—ତାରପର ହା ହା ରବେ ଆର୍ତ୍ତବର ତୁଲେ ଯିଲିଯେ ସାଓୟା କୋନୋ ରଞ୍ଜିତ୍ତିନ ଅନ୍ଧକାରେ ।

ହଠାତ୍ ଶତ୍ରୁଦଙ୍କର ଚମକ ଭାଙ୍ଗିଲା । ଭାଙ୍ଗିଲା ଏକଟା ଧାରାଲୋ ଚିଂକାରେ ।

ରାଜଶେଖର ଉଠେ ବସିବାର ଆଗେ, ମାର୍ବିଦେର ବିହଳ ସଂପ୍ରତ ମୁଣ୍ଡର କେଟେ ସାଓୟାର ଆଗେ—ଶତ୍ରୁଦଙ୍କ ଏକ ଲାଫେ ବଜରାର ବାଇରେ ଚଲେ ଏଲ । ପାଲେର ଖୁବୁଟୀଟା ଧରେ ମାତାଲେର ମତୋ ଟିଲାଛେ ସ୍ଵପ୍ନା । କିମେର ଖେଳାଲେ ସେ ବାଇରେର ଖୋଲା ହାଓୟା ଏସେ ଦାଢ଼ିଯେଛିଲ, ସେ କଥା ଏକମାତ୍ର ସେ-ଇ ଜାନେ ।

ଆବାର ଏକଟା ତୀକ୍ଷ୍ଣ ଗଗନଭେଦୀ ଚିଂକାର କରିଲ ସ୍ଵପ୍ନା । ଚାର ବର୍ଷ ପରେ ଏହି ପ୍ରଥମ ମାନ୍ୟରେ ସ୍ବର ବୈରିଯେ ଏଲ ତାର ଗଲା ଦିଯେ ।

—କୀ ଓ ? କୀ ଓଥାନେ ?

ଭେ ରେର ଆଲୋ ଶପଣ୍ଡଟର ହୟେ ଉଠିଛେ ତଥନ । ଏକଟ୍ଟ ଏକଟ୍ଟ ଅରୁଣ-ଦୀପ୍ତ ହୟେ ଉଠିଛେ ନଦୀର ଜଳ । ସେଇ ରଙ୍ଗଭାବ ଚାଥେ ପଡ଼ିଲ ଏକ ବୀଭଂଗ କରିଲା ଦୃଶ୍ୟ । ଜୋରାରେ ଜଳ ନେମେ ଗେଛେ—ବଜରାର ଆଶେ-ପାଶେ ଭେସେ ଉଠିଛେ ଅନେକଥାନି ପଞ୍କତଟ । ତାରଇ ଓପରେ ପଡ଼େ ଆଛେ ଏକଟି ଶିଶୁର ଛିନ୍ମମୃଦୁ । ସୁନ୍ଦର ଶୁଭ୍ର ମୃଦୁଖାନି ଏକଟ୍ଟ ଓ ମଲିନ ହୱାନ, ଶରୀରର ବାକି ଅଂଶ ତାର ହାଙ୍ଗରେ ଥେବେ ଫେଲେଛେ, ତବୁ ମନେ ହଞ୍ଚେ ବିଶ୍ଵାସ ରେଶମ-ଚୁଲେ ଛାଓୟା ମାଥାଟି ଦୂଲିଯେ ଏଥିନି ମେ ଖିଲ କରେ ହେସେ ଉଠିବେ ।

ଦୁ ହାତେ ଚୋଥ ଢାକତେ ଯାଚିଲ ଶତ୍ରୁଦଙ୍କ, ତାର ଆଗେଇ ଦେଖିଲ, ବଜରା ଥେକେ ଟିଲେ ଜଲେର ମଧ୍ୟେ ପଡ଼େ ଯାଚେ ସ୍ଵପ୍ନା । ଶତ୍ରୁଦଙ୍କ ତାକେ ଜାଗିଯେ ଧରିଲ ।

ସ୍ଵପ୍ନାର ସ୍ବର ଆବାର ଯେନ ଶତଥାନ ହୟେ ଫେଟେ ପଡ଼ିଲଃ କୀ ଓ ? କୀ ଓଥାନେ ?

ସଙ୍ଗେ ସଙ୍ଗେଇ ଏକଟା ଉତ୍ସନ୍ତ ଆନନ୍ଦଧାର୍ଣ୍ଣନ ଶୋନା ଗେଲ ରାଜଶେଖରେଇ : କଥା ବଲେଛେ—ଚାର ବର୍ଷ ପରେ ଓ କଥା ବଲେଛେ !

ଏକୁଶ

“Rue outro valor mais alto se elevanta”

ବଡ଼ ଉଠିଛେ ଦୂରେର ସମ୍ବନ୍ଧେ । ଇତିହାସେର ଡେଉ ଆଛନ୍ତେ ଆଛନ୍ତେ ଭେଣେ ପଡ଼େଛେ ପଞ୍ଚମ-ସାଗରେର କ୍ଲେ କ୍ଲେ, ସିଂହଲେର ଶିଳତଟେ, ମାଲିବୀପେର ନାରିକେଳ-ବନେ । ତାରଇ ଏକଟ୍ରଖାନ ଦୋଲା ଏସେ ଲେଗେଛିଲ ଚଟ୍ଟଗ୍ରାମେ । କୋଯିଲାହୋ, ସିଲ୍‌ଭିରା, ଅୟାଫନ୍‌ସୋ ଡି-ମେଲୋ ; କିମ୍ବୁ ଗୋଡ଼ବଙ୍କ ତଥନୋ ବହୁଦୂରେ—ତଥନୋ ନିର୍ମିତ ସଂପ୍ରତେ ସ୍ଵର୍ଗରେ ଆଛେ ବାଂଲାର ସମ୍ପର୍କ—ତାର ପୁଣ୍ୟଭୂମିକେ ପ୍ରଦର୍ଶିଣ କରେ “ତିନିଦିକେ ଗଞ୍ଜାଦେବୀ ତ୍ରିଧାରେ ବହେ ଜଳ” । ବୈଷ୍ଣବେର ଆନାଗୋନା ଶୁଣି ହୟେଛେ

সেখানে, কিন্তু আজও দেশের মানুষ ভাস্তবের জড়ো হয় বিশালাক্ষীর মন্দিরে—কান পেতে শোনে ‘যোগীপাল-ভোগীপাল-মহীপালের গীত’। গুরু গোরক্ষনাথের মহিমা-কাহিনীতে তারা এখনো তম্ভয়। ছিবেগীর জাফর খাঁর দরগায় একসঙ্গে জড়ো হয় হিন্দু মুসলমান—হাত পেতে নেয় পীরের শির্ণি। তার শওখবণিক-গান্ধৰণকের ঘরে এখনো লক্ষ্মীর সোনার পদ্মের পাপড়ি ছড়ানো—আজও কোজাগরী রাতে হাতীর দাঁতের পাশা নিয়ে তারা দ্রুতাঙ্গীড়া করে।

কিন্তু সম্মুদ্রের ঝড় এগিয়ে এল গৌড় বাংলার বুকের ভেতরে। সপ্তগ্রামে এসে ঘাঁটি আগলালেন ডিরেগো রেবেলো। বাঙলার মাটিতে ঝীচান-শৃঙ্কুর প্রথম অনুপবেশ। সম্মুদ্র থেকে কাল-বৈশাখী মেঘ বাংলার আকাশে ঘনিয়ে এল এই প্রথম। বিশালাক্ষীর মন্দিরে ধারা গান শন্তিছল, তারা একবারও জানল না—শুগাশ্তরের এক সন্ধিলগ্নে পদক্ষেপ করল তারা; যে বণিকের দল গৌড়ী আর পৈঞ্চষ্ঠীর নেশায় বিভোর হয়ে নটীর গৃহে সান্ধ্য-অভিসারে চলেছিল, তারা জানল না—শুধু বাঙলা দেশ নয়—শুধু ভারতবর্ষ নয়—সমস্ত প্ৰা-পূর্থিবীৰ বাণিজ্য প্রবেশ করল প্রথম মৃত্যুবাইজ !

ক্যাষ্বে থেকে আসা দুখানা আৱৰ জাহাজ তখন প্রবেশ কৱলতে ষাঁচ্ছল সপ্তগ্রামের বন্দরে। রেবেলো প্রথমেই কামানের ভয় দোখয়ে বন্দর ছাড়তে বাধা কৱলেন তাদেৱ। প্ৰা-পূর্থিবী থেকে আৱৰ বাণিজ্য একেবাৱে মৃছে ষাওয়াৰ সেই বৰ্ণৰ ইতিহাসেৱ ইঙ্গিত।

জাহাজৰ মাথায় দাঁড়িয়ে রেবেলো দেখতে লাগলেন—হৃষ্ট গতিতে সৱস্বতীৰ জল কেটে আৱৰ জাহাজ দুটো পালিয়ে ঘাছে সমুখ থেকে। মাথার ওপৰ তাৰিয়ে দেখলেন নদীৰ স্নিম্ব সজল হাওয়ায় ঝুশ-চিহ্নত পতাকা বিজয়গৰ্বে ফৱ, ফৱ, কৱে উড়ছে। দেউল-মন্দিৰ-প্ৰাসাদে ছাওয়া সপ্তগ্রামের ঘাটে ঘাটে কতকগুলো খৰ্বকাৰ মানুষেৰ বিহুল দৃষ্টি। মুহূৰ্তে রেবেলোৰ মনে হল যেন এই পতাকাকে অভিনন্দন জানানোৰ জন্যেই তারা ভাস্তবেৰ সমবেত হয়েছেন এখানে।

সৈনিক কৰি ক্যামোয়েনস-এৱ 'লুসিয়াদাস' তাঁৰ মনে পড়ল :—

"Cesse tude o que Musa antigue Canta,

Rue outro valor mais alto se elevanta!"

‘হে শ্বর্গেৰ গীতকণ্ঠ, থামাও তোমাৰ অতীতেৰ গান ; স্মৃতি-সাগৱেৰ তীৰে এবাৱ উজ্জলতৰ এক নক্ষত্ৰে আৰিভাৰ ঘটেছে।’ আৱ সেই নক্ষত্ৰ ?

মাতা মেৰীৰ জয় হোক !

লিস্বোয়াৰ জয় হোক !

সেই মুহূৰ্তেই রেবেলোৰ কাছে সংবাদ এল—গৌড়েৰ সুলতান মামুদ-শা তাঁকে সমআনে আহন্দান জানিয়েছেন।

* * * *

জ্ঞ আলকোকোৱাদোকে গৌড়ে পাঠিয়ে দীৰ্ঘদিন অপেক্ষা কৱলিলেন

ମେନେଜେସ୍ ; କିମ୍ବୁ ଧୈର୍ ତାର ଶେଷ ସୀମା ପୋଛେଛେ । ଆଲକୋକୋରାଦୋର କୀ ହେଲେ କେ ଜାନେ । ବିଶ୍ୱାସ ନେଇ ଏହି ଘୂରଦେର—ଏହି ଜେଟ୍‌ରଦେର ମତଳବ ବୋବାର ଉପାୟ ନେଇ । କେ ଜାନେ ଗୌଡ଼େର ସ୍କୁଲତାନ ତାକେଓ ବଞ୍ଚି କରେ ରେଖେଛେ କିନା !

କର୍ଣ୍ଣଫୁଲୀର ଜଳେ ଅବିଶ୍ଵାସ ଜୋଯାର ଭାଟାର ତରଙ୍ଗଲୀଲା । ସେଇ କୋଥାଓ କିଛି ହୟନି—ଏମନି ସ୍ଵାଭାବିକ ନିଯମେଇ ବୟେ ସାଇ ଦିନେର ପର ଦିନ—ରାତେର ପର ରାତ । ନିଃପ୍ରତି ନିର୍ବିକାର ଭାବେଇ ବଞ୍ଚରେ ମାନ୍ୟଗୁଲୋ ସ୍କୁଲ-ଦ୍ୱାର-ଜନ୍ମ-ମୃତ୍ୟୁର ପ୍ରତିର ଗୋନେ । ନବାବେର କର୍ମଚାରୀରା—ବଞ୍ଚରେ ଗୁର୍ଯ୍ୟାଜିଲ ଚାଥେର ସାମନେଇ ଘୂରେ ବେଡ଼ାଯା—ଠୋଟେ ତାଦେର ଚାପା ବ୍ୟଙ୍ଗେ ହାସିଇ ସେଇ ଦେଖିତେ ପାନ ମେନେଜେସ୍ ।

ଆର ସହ୍ୟ ହୟ ନା । ମାଥାର ମଧ୍ୟେ ରଙ୍ଗେ ହିଂପ ତରଙ୍ଗ ଦୂଲେ ଓଠେ ମେନେଜେସେର । ଗୌଡ଼େ ଚରମପତ୍ର ପାଠିଯେଇଛନ୍ତି ତିନି । କତଦିନ ଦୋର ଲାଗେ ତାର ଜୀବାବ ଆସତେ ? କୀ କରତେ ଚାଯ ସ୍କୁଲତାନ,—କୀ ତାର ଉଦ୍ଦେଶ୍ୟ ?

ରାତ ଅନେକ ହେଲେ । ସାମନେ ମଦେର ପାତ୍ର ନିଯେ ଏକ ବସେ ଛିଲେନ ମେନେଜେସ୍ । ନଦୀର ଅବିଶ୍ଵାସିତ କଲାଧିନି କାନେ ଆସିଛେ । ବଞ୍ଚରେ ଆଲୋଗୁଲୋ ପ୍ରାୟ ସବ ନିଭେ ଗେହେ—ଶ୍ରେଷ୍ଠ ଏକଟା ବାତି ଏଥିଲେ ଯିଟିକୁ ଯିଟିକୁ କରଇ ଗୁର୍ଯ୍ୟାଜିଲର କାହାରିତେ । ଆଶେପାଶେ ଘୂର ଆର ବାଙ୍ଗଲୀ ବନ୍ଧକଦେର ବହରଗୁଲୋ ଏକରାଶ ଜମାଟ ଛାଯାର ମତୋ କର୍ଣ୍ଣଫୁଲୀର ଜଲେର ଓପରେ ଦୂଲିଲେ ।

ମଦେର ପାତ୍ର ଶବ୍ଦନ୍ୟ କରତେ କରତେ ଏକଟା ତିକ୍ତ ବିଶ୍ୱେଷେ ଜର୍ଜିରିତ ହିଚିଲେନ ମେନେଜେସ୍ । ବଞ୍ଚରେର ସବେ ସବେ ଏଥିଲେ ମାନ୍ୟରେ ନିଶ୍ଚିଥ-ବିଶ୍ଵାସ—ସଙ୍ଗିନୀଦେର ଦେହର ଉତ୍ତାପ ତାଦେର ଶରୀରେ ମାଦକତା ସନିଯେ ଆନିଛେ । ଆର ସେଇ ସମୟ ଶ୍ରେଷ୍ଠ ମଦେର ପାତ୍ରେଇ ଥିବା ଥାକତେ ହଜେ ମେନେଜେସ୍କେ । ଉଃ—ଅସହ୍ୟ !

ଆଜ ସକାଳ ଥେବେଇ ମେନେଜେସେର ମନ ଉତ୍ତେଜିତ ହୟ ଆଛେ । ଜାହାଜେର ଏକଟା କାନ୍ଦୀ କ୍ରୀତଦାସ ଖାନିକଟା ମଦ ଚାରି କରେ ଥେରେଛିଲ । ଚାବୁକେ ଜର୍ଜିରିତ କରେ ସଥିନ କ୍ରୀତଦାସକେ ତାର କାହେ ଆନା ହଲ, ତଥିନ ମେନେଜେସେର ଆର ଧୈର୍ ଥାକେନି । ନିଜେର ହାତେ ଟେନେ ଛିଁଡ଼େଇଛନ୍ତି ତାର ଜିଭ, ତାରପର ଏକଟା ଏକଟା କରେ କେଟେଇଛନ୍ତି ତାର ଦୁଇ ହାତେର ଆଙ୍ଗୁଲଗୁଲୋ । ଲୋକଟା ସଥିନ ସନ୍ତଗୀଯ ଆର୍ତ୍ତନାଦ କରେଛେ ତଥିନ ସେଇ କାଟା ଜୋଯଗାଗୁଲୋତେ ଲେବଣ ଆର ଲଙ୍କାର ଗୁଡ଼ୋ ଛାଡ଼ିଯେ ଦେବାର ଆଦେଶ ଦିଯେଇଛନ୍ତି ମେନେଜେସ୍ ।

ଏହି ଉଚ୍ଚିତ । ସାରା କାଳୋ—ସାରା ବିଧରୀ, ତାଦେର ସଙ୍ଗେ ଏହି ବ୍ୟବହାରଇ ସମ୍ଭବ । ନିଗ୍ରୋ, ଘୂର, ଜେଟ୍‌ର—ଓରା କେଉ ମାନ୍ୟରେ ମଧ୍ୟେଇ ଗଣ୍ୟ ନାହିଁ ; କିମ୍ବୁ ଅୟଫନ୍‌ସୋ ଡି-ମେଲୋର ମତୋ ସାରା ନିର୍ବୋଧ ଆର କୋମଳଚିନ୍ତ, ତାଦେରଇ ଏହି ସମ୍ଭବ ଅକାରଣ ବିଭ୍ରବନା ଭୋଗ କରତେ ହୟ ।

କିଛିଦିନ ଆଗେଇ ମୋଢ୍ୟାସାର କଲ ଥେବେ କିଛିକାଳୋ କାନ୍ଦୀ ଜାହାଜେ କରେ ଚାଲାନ ଦେଓୟା ହିଚିଲ ତାର ଦେଶେ—ଓପୋଟୋତେ । ହାତେର ତାଲୁ ଫୁଟୋ କରେ ବେତ ଦିଯେ ଗୈଁଥେ ତାଦେର ଫେଲେ ରାଖା ହେଲେ ଜାହାଜେର ଥୋଲେ । ତାରପର ରାତ୍ରେ ତାଦେର ସେ କୀ ଚିଂକାର ! କିଛିତେଇ ଦୁଇଚାଥେର ପାତା ଆଉ ଏକ କରା ସାଇ ନା ।

মেনেজেস্‌ তখন একটা প্রকাণ্ড পাত্রে জল গরম করালেন। তাঁর হৃকুমে সেই ফুট্টে জল কাঞ্চিগুলোর গায়ে ঢেলে দেওয়া হল—চিংকার থেমে গেল সঙ্গে সঙ্গেই। কয়েকটা অবশ্য সেৰ্বত্র হয়ে মৱে গিয়েছিল, সেগুলোকে পেট ভৱে থেতে পেল সমুদ্রের হাঙুরেৱা।

ভাবতে রোমাঞ্চ হয় মেনেজেসের। কাঞ্চিগুলোর কালো গা ফেটে যখন দৱদৱিয়ে রস্ত পড়ে, তখন কী চমৎকার হয় সে দেখতে! মাঝে মাঝে বিৰস্ত হয়েও ভাবেন, এ কি অন্যায়! কালো লোকগুলোর গায়ের রঙও কেন আলকাতৰার মতো কালো হয় না? কেন তা ক্রীচানদের মতো টকটকে লাল হয়? ভাবী অন্যায়!

জাহাজে একটা কলৱ শোনা গেল।

তৎক্ষণাৎ কাচপাত্রটা ছুঁড়ে ফেলে দিয়ে উঠে দাঁড়ালেন মেনেজেস্। তীরবেগে টেনে নিলেন তলোয়ার। সূলতানের লোকেৱা রাঠিৰ অধিকাৰে জাহাজ আকুমণ কৱেন তো? বিশ্বাস নেই—কিছুই জোৱ কৱে বলা যায় না।

থোলা তলোয়ার হাতে বেৱায়ে এলেন মেনেজেস্। জাহাজেৰ নাবিকেৱা একটি লোককে ঘিৰে কলৱ কৱছে। সে মূৰদেৱ কেউ নয়। সাবিশ্বেষ মেনেজেস্ দেখলেন—সে আলকোকোৱাদো।

—জঙ্গ?

আলকোকোৱাদো সম্পৰ্কে অভিবাদন জানাল।

—এ সময় তুমি কোথা থেকে এলে জঙ্গ?

—পালিয়ে এসেছি ক্যাপিটান।—আলকোকোৱাদো তখনো যেন একটু একটু কৱে হাঁপাচ্ছে—যেন দাঁড়াতে পাৱছে না ভাল কৱে। কয়েকটা মশালেৱ উজ্জ্বল আলোয় মেনেজেস্ দেখতে পেলেন শীর্ণ পৰ্মাণুত তাৱ ঢেহারা। কত-দিন যেন সে থেতে পায়ান—যেন অসংখ্য দুর্ভোগ পার থৈ আসতে হয়েছে তাকে।

—পালিয়ে ? কেন?

—গিয়ে পৌছনোৱ পৱেই গোড়েৱ সূলতান বিশ্বাসঘাতকেৱ মতো আমাকে বন্দী কৱে। আমাৱ অবস্থাও হয় ক্যাপিটান ডি-মেলো আৱ তাৰ দলবলোৱ মতো। প্ৰহৱীদেৱ মুখে শুনেছিলাম, সূলতানেৱ হৃকুমে শীগগিগই আমাদেৱ হত্যা কৱা হবে। ঠিক এই সময় একদিন সূমোগ পেয়ে আমি কাৱাগার থেকে পালাই। সূলতানেৱ সৈন্যোৱা অনেকদৰ পৰ্যন্ত আমাকে তাড়া কৱে এসেছিল—মাতা মেৰীৱ দয়ায় আমি রক্ষা পেয়েছি। বন-জঙ্গলেৱ আড়ালে লুকিয়ে লুকিয়ে—রাঠিৰ অধিকাৰে নদী-নালা পার হয়ে আমাকে আসতে হয়েছে। একবাৱ একটু হলেই কুমুৰীৱে ধৰত, আৱ একবাৱ বাষ্পেৱ মুখে পড়তে পড়তে বেঁচে গেছি।

আলকোকোৱাদো থামল। মশালেৱ আলোয় আলোয় আৰ্দিয় জিঘাংসা জন্মতে লাগল মেনেজেসেৱ চোখে।

যেনেজেস, বললেন, আর আমাদের কিছু করবার নেই। শুর্থ' মামুদ শা নিজেই রন্ত আর আগন্তকে ডেকে আনল।

চট্টগ্রাম বন্দর থেকে প্রায় এক ঘোজন দূরে আশ্রয় নিয়েছিলেন সোমদেব।

প্রায় দু'বছর পূর্ব-পশ্চিম-উভয়-দক্ষিণে তিনি ঘুরে বেড়িয়েছেন। ঘুরেছেন পাগলের মতো। কোথাও একটা লোক সাড়া দেয়ানি তাঁর ডাকে।

—দেশ থেকে দূর করে দাও পাঠানকে। আবার ফিরিয়ে আন ব্রাহ্মণের যুগ।

দেশের মানুষ বিহুল হয়ে তাকিয়েছে তাঁর দিকে। যেন একটা কথাও তারা বুঝতে পারেনি।

সোমদেবের উদ্ব্রূক্ত চোখ থেকে যেন রন্ত ছিটকে পড়েছে।

—শুনছ তোমরা সবাই? কান পেতে শোন। এমন সুযোগ আর আসবে না। বাংলা আর বিহারে পাঠানের মধ্যে মারামারির কাটাকাটি শুনু হয়েছে। মোগল এখনো অনেক দূরে। গোড়ের সুলতান একটা বন্দ উদ্বাদ—তার হয়ে এসেছে। এই সময়েই যে যা পার অস্ত্রশস্তি তুলে নিয়ে বিদ্রোহ কর।

—বিদ্রোহ?

আশ্র্য' হয়ে শুনেছে মানুষগুলো। বিদ্রোহ? কিসের জন্যে? কার বিরুদ্ধে? গোড়ের সিংহাসনে হিন্দু কিংবা পাঠান যে-ই থাক, কী আমে যায় তাদের? ডিহিদারের লোকের কাছে খাজনা দিয়েই তারা নিশ্চিন্ত। সুলতানের সঙ্গে তাদের চোখের দেখারও সম্ভব্য নেই। বিদ্রোহ?

—হাঁ—হাঁ—বিদ্রোহ।—প্রায় গজ'ন করে উঠেছেন সোমদেব—মাথার জটা-বাঁধা চুলগুলো একদল ক্রুশ সাপের মতো ফণা তুলে উঠেছে: দেখতে পাচ্ছ না, আজ মহাশক্তির জাগবার পালা? দেখছ না শিব আজ শব হয়েছেন? দেখছ না চম্পীর জিহ্বা রক্তের ত্বক্ষায় লক লক করছে? আগন্তুন জ্বলাও, বিদ্রোহ কর—পাঠানের গ্রামগুলোকে মুছে দাও দেশের ওপর থেকে।

—পাঠান আমাদের শপ্ত নয়।—একজন বুড়ো মতন মানুষ এগিয়ে এল সামনে।

—শপ্ত নয়?—বিকৃত কণ্ঠে সোমদেব বললেন, শপ্ত নয়?

—না।—শাস্তি স্থির গলায় বুড়ো বললে, আমাদের দেশে ঘৰ বেঁধেছে তারা, আমাদের প্রতিবেশী। তারা আমাদের ভাষা শিখছে—আমাদের ভাষায় কথা বলছে। আমাদের রামায়ণ আর মহাভারতের গান শুনতে তারা আসে। যিথে কেন তাদের সঙ্গে শপ্ততা করব আমরা? তা ছাড়া তারা বীর। গায়ে যেমন শক্তি মনেরও তেমনি জোর। তাদের হাতে লাঠি আর তরোয়াল দুই-ই সমান চলে। আগে আমাদের গ্রামে প্রায়ই ডাকাত পড়ত—সর্বস্ব লুটপাট করে নিয়ে যেত—আমরা রুখতে পারতাম না; কিন্তু যে-সব জায়গায় পাঠানের দল এসে ঘৰ বেঁধেছে, সে-সব জায়গায় আর দস্তুর ভয় নেই—ঢাঙ্গড়ের উৎপাত থেমে গেছে—

—চুপ ! চুপ কর !

বৃক্ষে বললে, কেন পাগলামি করছ ঠাকুর ? কে হিশ্ব, কে পাঠান কিংবা কে বৌধ্য—তা নিয়ে কী আসে থায় ! একসঙ্গে আমরা থাকি, একসঙ্গেই আমাদের মরা-বাঁচা ! যদি লড়তে হয় সবাই মিলে লড়ব খুনে আর ডাকাতের সঙ্গে । গ্রামে বাঘ এলে জঙ্গল ঘেরাও করব সবাই মিলে, নদীতে কুমুর এলে ফুঁড়ে তুলব বল্লম দিয়ে । নতুন ধান উঠলে একসঙ্গেই গানের আসর বসবে আমাদের । ওরা ওদের গান গাইবে—আমরা গাইব আমাদের গান—

এতক্ষণ দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে অসহ্য ক্রোধে কাঁপছিলেন সোমদেব । এইবার দাঁতে দাঁতে ঘষে বললেন, নিপাত যাও ।

বৃক্ষে হাসল : কেন শাপমান্যি দিছ ঠাকুর ? বামুন মানুষ, পুঁজো-অর্চনা করতে চাও, কর । আমাদের গাঁয়ে পায়ের ধূলো দিয়েছ—দুটো দিন থাক, আমাদের সেবা নাও—

—তোদের দিয়ে মহাকালীর সেবার ব্যবস্থা করতে ইচ্ছে হচ্ছে আমার ! সেবা ! মুখ্য—বর্বরের দল !

একজন আর একজনকে বললে, বোধ হয় পাগল ।

শ্বিতীয় লোকটি শঙ্খিক মুখে বললে, না, পাগল নয় । মনে হচ্ছে তাঞ্চিক ।

—অ্যাঁ—তাঞ্চিক !

—দেখছ না, সেই লাল লাল চোখ—সেই জটা-বাঁধা চুল—সব সেই রকম ? মানুষটার রকম সকম দেখে আমার ভাল লাগছে না । হয়তো রাত-বিরেতে আমাদের ছেলেপুল চুরি করে শশানে নিয়ে গিয়ে বাল দেবে ।

শেষ কথাটা সোমদেবের কানে গিয়েছিল । বীভৎসভাবে চিংকার করে উঠলেন তিনি ।

—হ্যাঁ—দিয়েছিই তো নরবালি । নিজের হাতেই দিয়েছি—ফিন্কি দিয়ে বেরিয়েছে রস্ত—ধড়টা একটুখানি দাপাদাপি করেছে, তারপরেই সব স্থির । হা—হা—হা !—সোমদেব হেসে উঠলেন : এবার তোমাদের সব কটাকেও নির্বৎশ করব—কারূর একটা ছেলেও আমি ঘরে রাখব না—

এক মুহূর্তে চারদিকের মানুষগুলোর মুখ জমে যেন পাথর হয়ে গেল । একজন চিংকার করে উঠল—মার ! আর একজনের হাতের প্রকাণ্ড একটা মোটা লাঠি সবেগে নেমে আসবার উপক্রম করল সোমদেবের মাথার ওপর ।

সেই বৃক্ষেই বাঁচাল । নইলে গ্রামের লোক গুরুত্বে ফেলত সোমদেবকে ।

সোমদেবকে আড়াল করে বৃক্ষে ছিঃ—ছিঃ—কী হচ্ছে ! ব্রাঙ্গণ—অতিথি !

—অতিথি নয়—তাঞ্চিক ! আমাদের ছেলেপুলে চুরি করে নিয়ে বাল দেবে ।

ভিড়ের মধ্যে থেকে উতরোল কানা শোনা গেল একটা । বৃক্ষ চাপড়ে কাঁদছে একটি মেয়ে ।

—আমার ছেলেকে চুরি করে নিয়ে কেটে ফেলেছে তাঞ্চিকেরা—আমার ছেলেকে ওরা কেটে ফেলেছে ।

—মার—মার—

অনেক কষ্টে সে-শাশ্বত বৃক্ষে সোমদেবের প্রাণ বাঁচাল। সোমদেব তখন একটা মৃত্তির মতো দাঁড়িয়ে আছেন নিথরভাবে। করুক—করুক, ওরা তাঁকে হত্যাই করুক। এই ক্লীব-কাপ-রুবদের দেশে বেঁচে থেকে তাঁর কোনো লাভ নেই—এর চেয়ে মৃত্যুই তাঁর ভাল! নিষ্পলক চোখে চেয়ে রাইলেন সোমদেব। দুঃখ, ভয়, ক্ষোভ—তাঁর মৃত্যু কোনো কিছুর চিহ্নই নেই! শুধু ঘৃণা—পুঁজি পুঁজি শব্দ ঘৃণা সেখানে!

বৃক্ষেই অবশ্য তাঁকে গ্রামের চৌহানিদের বাইরে রেখে এল। বললে, ঠাকুর, বুকে-সুরুকে চোলো। দিনকাল বড় খারাপ। তান্ত্রিকদের অত্যাচারে কোথাও শাস্তি নেই। আজকাল ঘরে ঘরে অঙ্গ-বয়েসী ছেলে চূরি যাচ্ছে, দিন-দুপুরে ঘাট থেকে মৌ-বিদের টেনে নিয়ে যাচ্ছে। এ সময় সাবধানে কথাবার্তা না বললে বেঁচোরে প্রাণ হারাবে!

সোমদেব অনেকবার ভেবেছেন আঘাত্যা করবেন। ভেবেছেন এই বিড়াল্বিত লঙ্ঘিত জীবনের বোৰা আৱ তিনি বয়ে বেড়াবেন না; কিন্তু তাৱপৰেই তাঁৰ মনে হয়েছে—কেন মৱবেন তিনি এত সহজেই, কিসেৱ জন্যে হাল ছেড়ে দেবেন? যদি কেউ না থাকে—তবে তিনি একা। একাই তিনি যুদ্ধ করবেন সমুদ্রের সঙ্গে।

একা ছাড়া কৈই বা বলা যায় আৱ?

কোথাও দেখেছেন বৌদ্ধদের গ্রাম—আকাশের অনেকখানি পর্যন্ত মাথা তুলে দাঁড়িয়ে আছে ওদেৱ বিহার। দেখে ঘৃণায় মাটিতে থুথু, ফেলেছেন তিনি। এই আৱ একদল! নাস্তিক—বেদেৱ শত্ৰু!

দূৰ থেকে দেখেছেন খড়েৱ চালার মধ্যে বৃক্ষেৱ মাটিতে মৃত্তি। সার দিয়ে প্ৰদীপ জ্বলছে সেখানে। মাথা নিচু কৱে ধ্যানঘন হয়ে আছে বৌদ্ধ সন্ন্যাসী। কখনো সে প্ৰণাম কৱছে ‘গোত্রচন্দ্ৰমা’কে—কখনো বা প্ৰাৰ্থনা কৱে বলছে—দাও আমাকে ‘সম্মা বাচা’, ‘সম্মা সংকল্পো’—‘সম্মা আজীবো’।

‘সম্মা আজীবো!’ সত্য জীবন! বিধৰ্ম—নাস্তিকদেৱ দল! পাঠানদেৱ আগে ওদেৱ মুড়পাত কৱলে তবেই তাঁৰ ক্ষোভ মেটে। এৱাই তো সৰ্বনাশেৱ ফাটল ধৰিয়েছে সকলেৱ আগে। দু হাতে নিজেৱ কান চেপে ধৰে—অধেৱ মতো প্ৰায় চোখ বৃজেই বৌদ্ধদেৱ গ্ৰাম ছেড়ে পালিয়ে গেছেন সোমদেব।

কিন্তু কোথায় যাবেন? চাৱাদিকেই অগ্নিবলয় জ্বলছে তাঁৰ।

নব-বীপেৱ ওই চৈতন্য-পৰ্ণত! কৃষ্ণনাম ছাড়িয়ে বেড়াচ্ছে। শুধু কেশৰ নয়—আৱো কত জন! হৱে কৃষ্ণ! অহিংসা পৱমো ধৰ্ম! দেশেৱ সৰ্বনাশ কে আৱ ঠেকাতে পাৱবে!

হয়তো গ্ৰামেৱ প্ৰাক্ষেত কোথাও আগ্ৰহ নিয়েছেন। ভেবেছেন রাতটা কাটিয়ে দেবেন সেখানেই। এমন সময় দূৰ থেকে বুকেৱ মধ্যে এসে বেঁধে কতগুলো বিশেৱ তীৰ! মৃত্যুৱ জজ্ঞীৰত হয়ে সোমদেব শূন্তে পান:

‘তাতল সৈকতে বারিবিদ্বু সম
সূত-মিত-রঘণী সমাজে,
তোহে বিসরি’ মন তাহে সম্পর্কলু
অব মৰ্দু হব কোন্ কাজে !
মাধব—মৰ্দু পরিণাম নিরাশা—’

যেমন বৌধদের গ্রাম, তেরিনি বৈষ্ণবদের গ্রাম থেকেও একটা অভিশপ্ত
আস্তার মতো ছুটে পালাতে হয় সোমদেবকে। নিস্তার নেই—কোথাও
নিস্তার নেই। শুধু ওই একটি পংস্তি কানের কাছে তীব্র একটা আর্তনাদের
মতোই একটানা বাজতে থাকে : ‘মাধব,—মৰ্দু পরিণাম নিরাশা—’

কার পরিণাম ? সোমদেবের ?

তা ছাড়া আর কার ? দেশের মানুষ আজ বিধৰ্ম পাঠানকে প্রতিবেশী
বলে কাছে টেনে নিয়েছে। গ্রামে গ্রামে আজও মুখের হয়ে উঠছে বেদ-বিশ্বেষী
—ধর্ম—বিশ্বেষী গোতমের বচন। বীর্ষহীন কাপুরুষদের দল অহিংসা পরম
ধর্মকেই সত্য বলে জেনেছে, খোলে-করতালে চাঁটি দিয়ে ‘গোর হে—গোর
হে—’বলে তারম্বরে আর্তনাদ করছে।

শুধু কি এই ?

তার্কিক বলে যারা তাঁকে আক্রমণ করতে এসেছিল, তাদের কথা ভুলতে
না হয় পারেন সোমদেব ; নির্বোধ গ্রাম্য মানুষগুলোর ওপরে তাঁর যত ক্রোধই
জাগুক—তাদের তবু তিনি ক্ষমা করতে রাজী আছেন ; কিন্তু যারা শহরের
—যারা নাগরিক ?

একটা প্রকাঞ্চ বটগাছের ছায়ায় রাত্তির আশ্রম নিয়েছেন তিনি। দলে দলে
অজগরের মতো ঝুরি নিয়েছে চারপাশে—একটা বিষাক্ত অস্থিকার মৃথুল হয়ে
আছে ভিজে ভিজে মাটির গন্ধে। কালপ্যাঁচ থেকে থেকে কেঁদে উঠছে মাথার
ওপর। দূরে থেকে একটা কুকুরের হাহাকার।

বটগাছের অস্থিকার ছায়াতল ছাঁড়িয়ে—সেই সারি সারি মরা অজগরের
প্রলিপ্তি দেহের মতো বটের ঝুরিগুলোর ভেতর দিয়ে তিনি আকাশের দিকে
তারিয়ে ছিলেন। অসংখ্য হাড়ের টুকরো ছড়ানো একটা ধূসর শ্রশানের
মতো মনে হচ্ছে আকাশটাকে। ওই দিকে তারিয়ে তারিয়ে সোমদেব আঘ-
জিঙ্গসার মধ্যে মন হয়ে গেলেন। নিজেকে শাশ্ত নিরুত্তেজ অবসাদের মধ্যে
ছাঁড়িয়ে দিয়ে সব ভেবে দেখতে চাইলেন আর একবার।

গ্রামের মানুষের অঙ্গতাকে ক্ষমা করা যায় ; কিন্তু যারা নাগরিক ?

শোষ খুঁজছিলেন সোমদেব—বীরের সম্মান করেছিলেন। পেয়েছেন
বইকি সেই বীরের সম্মান ! দেশে আছে বইকি তার্কিক। অনেক জমিদার—
অনেক ভূ-বামীরই তম্মে অনুরাগ আছে ; কিন্তু কী তাদের উদ্দেশ্য ? কোল-
মাগাঁ’রা অন্যকে ‘পশ্চাচারী’ বলে ধিক্কার দেয়, তারা নিজেরাই পরিণত হয়েছে
পশ্চুতে।

একজনের কথা মনে পড়ছে।

মহানাদ অঞ্চলের এক ভূস্বামী। প্রচুর লোকবল—প্রচুর অর্থ—দুর্গের মতো তার বাঢ়ি। তার পূর্বগামী পুরুষ যন্থ করেছে শিবেণীর গাজীদের সঙ্গে। অনেক আশা নিয়েই সোমদেব গিয়েছিলেন তার কাছে।

দিনের বেলাতেই প্রচুর মদ্যপান করে বসে ছিল লোকটা। টলতে টলতে উঠে দাঁড়াল। জড়িয়ে জড়িয়ে বললে, আসুন—আসুন—প্রভু। আপনার আগমনে আমি ধন্য হলাম।

লক্ষ্য করে দেখলেন সোমদেব। শুধু তার পা-ই টলছে তা-ই নয়; তার সর্বাঙ্গে মৃত্যু-ব্যাধির স্বাক্ষর। অত্যাচার আর অনিয়ন্ত্রণে পিণ্ড বছর বয়েস না হতেই সর্বাঙ্গে তার ভাঙন ধরেছে। লোকটার ব্যাধিগ্রস্ত কুৎসিত মৃথের দিকে চেয়ে তাঁর সর্বাঙ্গ যেন শিউরে উঠল।

পরে আরো জানলেন তিনি।

লোকটা বীরাচারী; কিন্তু তার বীরাচারের অর্থ সুরা আর নারীচর্চা। উত্তরসাধিকার লোভেই সে চক্রে বসে। তিনটি স্তৰী ছাড়াও চারটি ধূরত্বী দাসী আছে তার ঘরে—নামে দাসী হলেও আসলে তারা উপপত্নী। তাদের কয়েকটি সম্ভান তো আছেই, এর উপর আরো কটা জারজের সে জন্মদাতা—তা হয়তো নিজেরও জানা নেই তার।

এদের নিয়ে তিনি যন্থ করবেন! এদের ওপরেই তাঁর ভরসা! যে জয়দার আর ভূস্বামীদের পা থেকে মাথা পর্যন্ত শুধু লাশপট্ট আর ব্যান্ডার, তারা অস্ত নিয়ে দাঁড়াবে নতুন শক্তির সামনে! দুরাশা। উচ্চাদের কল্পলোক। এরা নিঃশ্বাসেরও তো ভর সহিবে না।

আর ব্রাহ্মণ! যে ব্রাহ্মণের মহিমা-প্রতিষ্ঠায় তিনি এত তত্ত্বান্বয়—কী করছে সে?

যে বেদজ্ঞ, সে-ই ব্রাহ্মণ। যে অশ্নিহোষী—সে-ই ব্রাহ্মণ। আজ কোনো ব্রাহ্মণকে দেখছেন তিনি রাতে-বঙ্গে-গোড়ে? আজ কামশাস্ত্র ছাড়া কোনো শাস্ত্রে তার অনুরাগ নেই—ব্রাহ্মণের ঘরে পর্যন্ত নীতির শুর্চিতা অপম্রত! গ্রামের সরল বিশ্বাসী মানুষকে পথ দেখাবে এই ভূস্বামী? এই ব্রাহ্মণ? চূড়ান্ত নিরাশার শ্লান্তিতে নিজেকে এলিয়ে দিয়ে সোমদেব অনুভব করলেন— যা ঘটেছে তা কালের নিরয়েই ঘটেছে। ব্রাহ্মণ মরেছে—ক্ষণিকের নাভিশ্বাস। সেই দুর্বলতার পথ দিয়েই যাবনিক শক্তি এসেছে—ক্ষীচানও আসবে। তা হলে কী আর করবার আছে তাঁর?

কিছুই নয়—কিছুই নেই।

শুধু ভুলের পথেই পরিকল্পনা করে এলেন। ফেলে এলেন চন্দনাথ মন্দিরের শাস্ত সিন্ধু পরিবেশ—তাঁর সেই ধ্যানতীর্থ। আর নয়। এবার তিনি আবার ফিরে যাবেন সেখানেই। সেই নির্মল তোরের আলোয়—সেই প্রথম শঙ্খধন্তে—ভুক্তকপ্তের সেই ভজন গানে—

হঠাৎ চমক লাগল তাঁর। যেন দুর-দুরাশের ওপার থেকে এল ঝেঁঁদের ডাক।

মেঘের ডাক ? কী করে হয় ? আকাশ নির্মল ধূসর—শেষ রাতের তারা-গুলো বকমক করছে । এক টুকরো মেঘেরও তো চিহ্ন নেই কোথাও ।

তবে ? তবে এ কেমন মেঘের ডাক ?

আবার সেই শঙ্খটা উঠল । রাত্তির শেষে শাস্ত আকাশের তলা দিয়ে আবার তার তরঙ্গিত গুরু গুরু ধূনি হাওয়ায় হাওয়ায় আচ্ছ' আতঙ্কের রেশ ছড়িয়ে দিলে একটা ।

না—এ তো মেঘের ডাক নয় !

গ্রস্ত হয়ে সোমদেব উঠে বসলেন । লহরে লহরে সেই গর্জন আসছে—একের পর একটা । মাথার ওপর নক্ষত্র-ছাওয়া আকাশটা যেন থর থর করে দৃলে উঠল । অজানা ভয়ে তড়িৎগতিতে উঠে বসলেন সোমদেব ।

আর সেই মুহূর্তেই তিনি দেখতে পেলেন পূর্ব' দিকে কালো আকাশটা লাল হয়ে উঠছে একটু একটু করে । উষার বর্ণচূটা নয়—আগন্তুনের রক্তরাগ !

ওই দিকেই তো চট্টগ্রামের বন্দর !

আগন্তুনের আকর্ষণে অন্ধ পতঙ্গের মতো সোমদেব ছুটে চললেন সেদিকে । বুঝেছেন—নিশ্চিত করে কিছু একটা বুঝতে পেরেছেন, আকাশের নতুন নক্ষত্রের সঙ্গে ওই গুরু গুরু বজ্ঞানাদের সশপক' আছে কোথাও । সোমদেবের অনুমান করতে বিলম্ব হয়নি—ওটা কামানের ডাক ।

রক্ষাত দিগন্তের দিকে রুক্ষব্রামে ছুটে চললেন সোমদেব ।

* * *

মেনেজেসের প্রতিহিংসায় তখন চট্টগ্রামের বন্দরে আগন্তুন জলছে । ধূসে পড়ছে বাঢ়ি, উড়ে যাচ্ছে মসজিদের মিনার, দেউলের চংড়ো । আগন্তুনের আভায় সুর্যোদয়ের রঙ মুছে গেছে লঙ্ঘায় আর আতঙ্কে ।

বন্দরের দিক থেকে নবাবের কামানে জবাব এসেছিল কয়েকবার ; কিন্তু অনেক গুণে শাঙ্কশালী পর্তুগীজ কামানের মুখে কিছুক্ষণের মধ্যেই তারা থেমে গেছে । চারদিকে ভয়ার্ত' মানুষের আকাশ-ফাটানো কোলাহল ।

এই প্রচণ্ড অংশবর্ষণকে বাধা দেবার কেউ নেই । নবাবের সৈন্য ইতস্ততঃ পালিয়ে আঘারক্ষার চেষ্টায় ব্যস্ত । মেনেজেসের আদেশে সেই সুযোগে তিনশো পর্তুগীজ খোলা তলোয়ার হাতে বন্দরের বুকে ঝাঁপঝে পড়ল ।

নবাব-সৈন্যের কোনো চিহ্ন পাওয়া গেল না কোথাও, পর্তুগীজের ধারালো তলোয়ারের মুখে শিশু-ব্ল্যান্ডারীর দীর্ঘ দেহ ল্দাটিয়ে পড়তে লাগল মাটিতে । হত্যার নেশায় মাতাল পর্তুগীজেরা রক্তের বন্যা বইয়ে দিলে চারদিকে ।

বন্দরে আগন্তুন আর মৃত্যু—নদীর জলেও তাই । বাঙালী আর আরব বণিকদের বহরগুলো ধ্ৰুব করে জলছে । কালিকটের সেই পুনরাবৃত্ত বেন ।

ঠিক সেই সময়ে চট্টগ্রামে এসে পৌঁছলেন সোমদেব ।

চারদিকের এই নরকের মাঝখানে একবার থমকে দাঁড়ালেন তিনি । তাঁর সময় এসেছে । কেউ যাদ সজ্জী না থাকে—তিনি একাই আছেন ।

মুসলিমানেরা ভয় পেয়ে পালাচ্ছে—পালাক ; তাঁর তো হার স্বীকার করলে চলবে না ।

কাদার মধ্যে মুখ থুবড়ে পড়ে আছে নবাবের একজন সৈনিক । মরে গেছে । সারা গায়ে রক্ত জমাট বাঁধছে তার । একখানা হাত ছাড়িয়ে রয়েছে —মুঠো থেকে খুলে গেছে তার তরোয়াল । লোকটার সর্বাঙ্গ রক্ত-মাথা ; অথচ একবিষ্ণু রঞ্জের চিহ্ন নেই তরোয়ালের উজ্জ্বল ফলকে !

বংশাভরে কিছুক্ষণ চেয়ে রইলেন সোমদেব । হয়তো পালাতে গিয়ে প্রাণ দিয়েছে—একজন শত্রুকেও আঘাত করার সময় পায়নি !

পরক্ষণেই একটা মস্ত কোলাহল শুনলেন সোমদেব । সামনেই একজন মগ বাঁগকের দোকান লুট করছে পর্তুর্গীজেরা । হাহা করে হাসছে জৈবিক আনন্দে ।

চকিতে নিষ্কলঙ্ক তরোয়ালখানা তুলে নিলেন সোমদেব । তারপর বীভৎস চিংকার করে অগ্সর হলেন ঝুঁচানন্দের দিকে ।

পর্তুর্গীজেরা তাকিয়ে দেখছে । মানুষ নয়—যেন কালপুরুষ ছুটে আসছে তাদের দিকে । মাথায় তার অসংখ্য সাপের ফণ দৃলছে—পঞ্চাখী জবার মতো তার রক্ষিত ঢাঁধ । *Diablo ! শয়তান !*—কে যেন চেঁচিয়ে উঠল । ভয়ের সূর তার গলায় ।—

শয়তান নয়—জেন্টেল !—আলকোকোরাদো এল এগিয়ে । বাঘের জিভের মতো লকলক করছে তার তরোয়াল—ঘরিচা-ধরার মতো তা বিবর্ণ-রক্ষণ, এই-মাত্র মগ বাঁগকের হৃৎপিণ্ড দৌর্বল করে এসেছে ।

সোমদেব প্রচণ্ড আঘাত হানলেন আলকোকোরাদোর ওপর । চকিতে একপাশে সরে গিয়ে মাথা বাঁচাল আলকোকোরাদো, খানিকটা ঢোট লাগল বাঁ কাঁধের ওপর—; কিন্তু শিক্ষিত অভ্যস্ত নৈপুণ্যে পরক্ষণেই তার তরোয়াল বিদ্যুৎবেগে এগিয়ে গেল—অর্ধেকের বেশ প্রবেশ করল সোমদেবের নাভিমূলে ।

মুসলিমানের রঞ্জে মিশল বাজাগের রক্ত । শেষ পর্যন্ত নিজেকেই আহুতি দিলেন সোমদেব । মহাকালী নয়—মহাকালের কাছে ।

মৃত্যুর অশ্বকার সম্পর্ণ নেমে আসবার আগে—সমস্ত যন্ত্রণার অতীত এক স্বপ্নঘন প্রশাস্তির মধ্যে সোমদেব যেন শুনতে পেলেন চন্দনাথ মন্দিরের চড়োয় প্রথম সূর্যের আলোয় পাথির কার্কিলি বাজছে—উঠছে শাস্ত গভীর শঙ্খের শব্দ—শোনা যাচ্ছে কার স্তোত্রের সূর । সেই সূর—মেই পাঁধির গান—সেই শঙ্খের ধন্বনি যেন ক্রমশ তাঁর কাছে আসতে লাগল । আরো কাছে—আরো কাছে—

তারপর—

বাইশ

“Boz Dias”

ইরাণী সুরার পাত্র শন্য হয়ে চলেছে একটির পর একটি। সামনে উজীর উচ্চস্থ নাচের ঘণ্টা চলেছে—সে নাচে মানুষের আদিম আকাঙ্ক্ষা গর্জন করে ওঠে। দিলরুবা, সারেঙ্গী, বাঁশির সুরে সুরেও যেন অ গুন ঝরছে। নেশায় জজ্জিরিত চোখ মেলে তাকিয়ে আছেন মামুদ শা। নিশি-রাত্রের নিঃসঙ্গ আবদ্ধ বদর যেন মামুদ শা হয়ে ভুলতে চাইছেন নিজেকে।

কিন্তু এই-ই বা কতক্ষণ চলবে? তৃষ্ণারও একটা শেষ আছে। দেহের চড়াক্ষ উত্তেজনার পরে আছে তার ভয়াবহ অবসাদ। দৃশ্যতার পঞ্জ-পঞ্জ সঞ্চয় মাথার ভেতরে জমে আছে পাথরের পিণ্ডের মতো। সূলতান আবার মদের পাত্রে ছুটুক দিলেন।

ওড়না উড়ছে—পেশোয়াজ উড়ছে নর্তকীর। দেহের প্রত্যেকটি রেখা ফুটে উঠছে ফগা-তোলা সাপের মতো; কিন্তু খানিকক্ষণ পরে ও-ও নাচতে নাচতে ক্লাশ হয়ে থেমে যাবে, সূলতানের উচ্চালিত রক্তে শুরু হয়ে যাবে ভাঁটার টান। তখন? সেই মৃহৃতে?

পরের কথা পরে। একজন থামলে আর একজন আসবে। তারপরে আর একজন। তিনশো নর্তকী আনিয়েছেন মামুদ শা। তারা আসতে থাকবে একের পর এক—যতক্ষণ তিনি না অচেতন হয়ে লাঁটিয়ে পড়েন।

—খোদাবদ্দ, উজীর সাহেব সেলাম দিয়েছেন।

সূলতান চককে উঠলেন। রাত দুই প্রহর। এই সময় উজীর! এমন পর্যাপ্ত নাচের আসরে এমন রসভঙ্গ! সূলতানের প্রায় চেঁচিয়ে উঠতে ইচ্ছে করল: গদান নাও।—তার পরক্ষণেই ঘনে হল, এমন অসংয়ে কেন উজীর? নিশ্চয়ই সুসংবাদ আছে কোনো। হয়তো সুর্যগড়ের ঘৃণ্ড জয় হয়ে গেছে— হয়তো ইঞ্জাইম খাঁ ভেট পাঠান শের খাঁ সুরীর ছিমমুড়—

সূলতান বললেন, ডেকে আন—

নাচ চলতে লাগল। মনের তীব্র উত্তেজনা ভোলবার জন্যে আবার মদের পাত্রের দিকে হাত বাড়ালেন সূলতান, কিন্তু হাত কাঁপতে লাগল তাঁর।

একটু পরেই উজীর এসে ঢুকলেন। নিষ্ঠাবান ঘুসলমান, সুরা স্পর্শ করেন না, মারী-ঘৃতিত ব্যাপারে কোনো আস্তিন নেই। অত্যন্ত সংকোচের সঙ্গে প্রায় বিবরণ মুখে এসে দাঁড়ালেন সূলতানের পাশে। নটীর সংক্ষিপ্ত এবং উদ্দাম বেশবাসের দিকে তাকিয়েই তাঁর মাথা নিচু হয়ে গেল।

তীক্ষ্ণ উদগ্র দৃষ্টিতে তাকালেন সূলতান। উজীরের মুখে সুসংবাদের লেখা তো কোথাও দেখা যাচ্ছে না! পেছনে পেছনে তো শের খাঁর ছিমমুড় নিয়ে আসছে না ইঞ্জাইম খাঁর দৃত! তা হলে—

হঠাৎ গর্জন করে উঠলেন মামুদ শা: খবর?

উজীর চককে উঠলেন। নর্তকীর গা ধূকে গেল পলকের জন্যে, একবারের

জন্যে কেটে গেল সারেঙ্গীর সুর । তেমনি মাথা নিচু করে উজীর শীগ স্বরে বললেন, থবর ভাল নয় সুলতান । আমার বেয়াদাপ মাপ করবেন ।

—সুরয়গড় ঘৃষ্ণের খবর?—সুলতান আর্নাদ করলেন ।

—না । পতুর্গীজ ক্যাপিটান মেনেজেস্ চট্টগ্রামের বন্দরে আগন্তু লাগিয়েছে । আমাদের বহু সৈনিক নিহত হয়েছে । ঘৃষ্ণ চলছে চট্টগ্রামে ।

—কুকু—কুকু!—আমন্দ শা চিংকার করে উঠলেনঃ এত সাহস কতকগুলো ঝীঁচানের! সুলতানের গলা চিরে একটা পৈশাচিক আওয়াজ উঠলঃ নচ বন্দু করো ।

পরের ঘটনা ঘটল যেন বাদ্যমন্ত্রে । অভিশপ্ত আবদ্ধ বদরের ঢোখের সামনে থেকে হাওয়ার মিলিয়ে গেল কশপলোক । নর্তকী চাকিতের মধ্যে ভৱাত্ত হরিণীর মতো পালিয়ে গেল, শুধু একটা ঘৃঙ্খুর মাটিতে পড়ে রইল শৃঙ্খি চিহ্নের মতো । সারেঙ্গী আর সঙ্গতীর দল তাদের বাজনা কুড়িয়ে নিস্তে চলে গেল উধর্ম্মাসে ।

সুলতান বললেন, আজই ফৌজ পাঠাও এখনি ! পতুর্গীজেরা যেন কণফ্লীর মুখ থেকে বেরিতে না পারে, যেন একটি জাহাজও ফিরে যেতে না পারে বার-দৰিয়ার । একেবারে নিশ্চিহ্ন করে দেওয়া চাই ওদের । আর সেই মেনেজেস্ কে হাতে পায়ে জিঙ্গীর পরিয়ে আনা চাই এখনে—আমি তাকে ডালকুক্তা দিয়ে থাওয়াব ।

উজীর বললেন, ফৌজ পাঠাবার ব্যবস্থা আমি করিছি ; কিন্তু আরো থবর আছে খোদাবন্দ । আর একজন ঝীঁচান ক্যাপিটান ডিয়োগো রেবেলো সপ্তগ্রাম বন্দরের পথ আটকে বসে আছে । একটি জাহাজ আসতে পারছে না, একটি জাহাজও যেতে পারছে না ।

—সপ্তগ্রাম পর্যন্ত এসেছে!—ক্রোধে মামন্দ শা থমকে গেলেন ।

—এর পরে হয়তো গোড়েও আসবে ।

—ইয়া আঞ্জা ! এও আগ্যার সইতে হল ! মশা আজ হাতীকে ধারেল করতে চায় ? বড় বড় কামান পাঠান উজীর সাহেব, তোপের মুখে উড়িয়ে দিয়ে পথ পরিষ্কার করে ফেলুন । আর—মুহূর্তের জন্য সুলতান থামলেন —উজীর অপেক্ষা করতে লাগলেন ।

সুলতান বললেন, যে-সব ঝীঁচান গারদে আছে, এক্সুন তাদের সকলকে করতের ব্যবস্থা করতে বলুন ।

উজীর অস্বস্তিতে ছটফট করে উঠলেন ।

সুলতান আবার বললেন, রাত শেষ হওয়ার আগেই তাদের মাথাগুলো যেন শহরের পথে-বাজারে টাঙিয়ে দেওয়া হয় ।

উজীর একটা ঢেঁক গিললেন ।

—এটা বোধ হয় ঠিক হচ্ছে না সুলতান । এখন সময়টা ভাল নয়—

—চুপ করুন!—সুলতান ঢেঁচিয়ে উঠলেনঃ আপনাদের পরামর্শ শুনেই আমি ভুল করেছি । তখনি যদি এদের ঝাড়সুরি নিকাশ করতাম, তা হলে

এদের বুকের পাটা এত বাঢ়ত না—এরা ল্যাজ গুটিয়ে অনেক আগেই পালিয়ে যেত। তা করিনি দেখে ভেবেছে আমি ভয় পেরেছি। ঘান—একটা কথাও আর আমি শুনতে চাই না।

—কিন্তু স্মৃতিগড়ের যুদ্ধ—

—কোনো খবর আছে তার?

—এখনো কিছু পাকা খবর আসেনি, তবে ষতদ্বয় জানি, অবশ্য যুদ্ধ ভাল নয়—

অসহ্য অন্তজর্ণায় সূলতান হঠাত হাতের মদের প্লাস্টা সামনে দেওয়ালের গায়ে ছুঁড়ে মারলেন। বিকট শব্দ তুলে বন্ধ বন্ধ করে ভেঙে পড়ল কাচপাত্র, যেন দেওয়ালের বুক ফেটে একরাশ টকটকে লাল রক্ত গাড়িয়ে পড়তে লাগল।

উজীর স্তর্চিত হয়ে রইলেন। কিছুক্ষণ পরে নিজেকে সামলে নিয়ে বললেন, আমি বলছিলাম—কিন্তু এবারেও উজীরের কথা শেষ হতে পেল না। ঘরে ঢুকলেন আলফা হাসানী। তাঁর সঙ্গে বহু-বাঁজিত স্মৃতিগড়ের দ্রুত।

আলফা হাসানী শাস্ত-গভীর বিষম গলায় বললেন, সূলতান, আমাদের দ্রুতগ্র্য। স্মৃতিগড়ের যুদ্ধে ইরাহিম খাঁ আর জামাল খাঁর সংগ্ৰহ পরাজয় হয়েছে। একেবারে বিধৃত হয়ে গেছে বাঙলার সৈন্য। দুর্দশ্য বেগে শের খাঁ সুরী গোড় আক্রমণ করতে এগিয়ে আসছেন।

কিছুক্ষণের জন্যে মৃত্যুর মতো স্তর্চিত। যেন অনশ্বত কাল ধরে হাসানীর কঠস্বর ঝঁঝলের দেওয়ালে দেওয়ালে গঁথ গঁথ করে বেড়াতে লাগল।

তারপর, আশ্চর্য শাস্ত গলায় সূলতান বললেন, তামাগ শোধ !

উজীর তটস্থ হয়ে উঠলেন : এখনো হাল ছাড়বার সময় হয়নি সূলতান।

—হয়নি?—অভূত অর্থহীন দ্রুঁটিতে তাকালেন সূলতান। তারপর সীমাহীন অবসাদে নিজেকে তাকিয়ায় এলিয়ে দিয়ে বললেন, এখনো কোনো আশা আছে?

আলফা হাসানী বললেন, খোদাবন্দ, এ উজ্জেননার সময় নয়। চারদিক থেকেই সজ্জট এসেছে এখন। এ অবস্থায় ভেবে-চিক্ষেত কাজ না করলে শের খাঁর হাত থেকে বাঙলা দেশ রক্ষা করা যাবে না। স্মৃতিগড়ের যুদ্ধে যে সোকক্ষয় হয়েছে, তার চাইতেও বড় ক্ষৰ্ত সামনে এগিয়ে আসছে। শেরকে রোখা এখন অসম্ভব। সে অসাধারণ বীর, অসামান্য কৌশলী। এই মুম্ভজয়ের ফলে আমাদের বহু অস্তুষ্ট তার হাতে গিয়ে পড়েছে। তার ওপরে তার রয়েছে মুখদম্ম-ই-আলমের বিরাট ধনভাংড়ার। এখন ঘর সামলে তার মুখোমুখ দাঁড়াতে হবে!

সূলতান জবাব দিলেন না। ফিরোজের রক্ত-মাথা সিংহাসন। হোসেন শাহের সমাধির পাশে লাঠিয়ে পড়ে আছে নসরৎ শার মৃতদেহ। রক্ত আর মৃত্যুর অভিশাপ চারদিকে। একটা বায়বীর শূন্যাতার মধ্যে তিনি দাঁড়িয়ে

আছেন—তাঁর সম্মতি যেন প্রেতলোকের হাতছানি। আবদ্ধন বদর—কী প্রয়োজন ছিল তোমার মাঝুদ শা হয়ে? আবার কি তুমি আবদ্ধন বদর হয়ে সহজে নিঃশ্বাস ফেলতে পার না, খোলা আকাশের নিচে দাঁড়িয়ে নিঃসংশয় চোখে দেখতে পার না খোদাতালার প্রথিবীকে?

উজীর আক্ষেত বললেন, এখন এই ক্ষীচানেরাই আমাদের ভরসা।

—ক্ষীচানেরা?—সুলতান একবার নড়ে উঠলেন।

উজীর সম্পর্কে বললেন, ওরা দৃঢ়সাহসী সৈনিক। তা ছাড়া ওদের যুদ্ধ-কৌশলও সম্পূর্ণ আলাদা। ওদের কামানও আমাদের চেয়ে জোরালো। আজ যদি ওরা আমাদের পাশে এসে দাঁড়ায়, তা হলে হয়তো শেরের আক্রমণ থেকে গোড়-বাংলাকে বাঁচানো সম্ভব।

মিতালী! কতগুলো লুট্টেরার সঙ্গে! ধারা অসীম দৃঢ়সাহসে গোড়ের রাজমর্যাদাকে বার বার অপমান করছে, সেই কয়েকটা বিদেশীর সঙ্গে!

কিন্তু—এ হবেই। শুধু সিংহাসনে নয়—চারিদিকেই ফিরোজের রক্ত। বাতাসে বাতাসে ক্ষুধ অভিসম্পাত। অস্থকারে ছায়ামৃত্তির মিছিল। সেই অপদাতের শোভাযাত্রায় নিজের প্রতিষ্ঠিতি কি দেখতে পাচ্ছ না মাঝুদ শা? ফর্কির সাহেব! কোথায় গেলেন তিনি? এ সময়ে তাঁর ভবিষ্যত্বাণী শুনতে পেলেও যে ভরসা পাওয়া ষেত।

উজীর বললেন, তা হলে ওদের সঙ্গে সম্মতির ব্যবস্থাই করি।

সুলতান বললেন, করুন।

—ডিরোগে রেবেলোকে খবর দিই।

—দিন।

—আর—উজীর একবার গলা পরিষ্কার করলেন, ওদের নেতা ক্যাপ্টান অ্যাফন্সো ডি-মেলোকে এখনি সমস্থানে সদলে মৃত্যু দেওয়া দরকার। তাঁর জন্মেই যা কিছু গড়গোল। ডি-মেলো যদি আমাদের সহযোগিতা করতে রাজী হন, তা হলে আর কোনো ভাবনাই থাকবে না।

পরাজয়ের পালা পড়েছে—ইলিয়াস শাহী বংশের ওপর আঞ্চলিক ক্ষেত্র নেমে আসছে। কিছু করা যাবে না—কিছুই করবার উপায় নেই। মাঝুদ শা শুধুই নিমিত্ত মাত্র।

—বেশ, তাই হোক—একটা দীর্ঘস্বাসের সঙ্গে কথাটা ছেড়ে দিলেন মাঝুদ শা। তারপর আবার হাত বাড়ালেন সুরাপাত্রের স্থানে; কিন্তু সব শূন্য হয়ে গেছে।

সুলতান টলতে টলতে উঠে দাঁড়ালেন। চোখের সামনে একরাশ ধোঁয়া পাক থাচ্ছে যেন। উভেজনায় টানে টানে বাঁধা শ্নায়ুগুলো ছিঁড়ে টুকরো টুকরো হয়ে গেছে। এবার শুধু লুট্টিরে পড়বার পালা।

সুলতান বললেন, বেশ, তাই করুন।

নিজের বিশ্রামস্থলের দিকে ফিরে চললেন সুলতান; কিন্তু কোথায় দুর? কিছুই তো দেখা যাচ্ছে না। চারিদিকে শুধু কবরের পর কবর দাঁড়িয়ে। আর

শ্বামুদ শার নিঃসঙ্গ নিরাখর প্রেতাত্মা যেন তার নিজের কবরটাকে থুঁজে
বেড়াচ্ছে, কিন্তু কোথাও তা দেখতে পাচ্ছে না।

* * * *

গোড়ের সূলতানের দরবারে পর্তুর্গীজেরা আবার এসে দাঁড়ালেন সার
দিনে। ডি-মেলো, আজেভেদো, রেবেলো, স্পিডেলা, ডায়াস। এর মধ্যে
অনেক শীর্ণ হয়ে গেছে ডি-মেলোর ঢেহারা। মাথায় বন্য বিশ্বালু চুল—
তামাটে দাঁড়িতে অশ্বাভাবিক দুর্বতায় পাক ধরেছে, চোখের কোটরে কালো
অশ্বকার, তার মধ্য থেকে দৃষ্টি উজ্জ্বল অঙ্গরকে যেন দেখতে পাওয়া যাচ্ছে।
কপালের ডান দিকে ক্ষতিচ্ছের একটা কলঙ্ক-রেখা—গুয়াজিলের শেষ
মহাফিলের শ্মারক!

সূলতান দৃঢ় হাতে কপাল টিপে ধরে বসে আছেন। সভায় একটা শোকা-
চ্ছম নীরবতা।

উজীর ধীরে ধীরে উঠে দাঁড়ালেন। গুভীর গলায় বলতে শুরু করলেন
তারপর।

—গোড়ের সূলতান অনেক চিন্তা করে দেখেছেন যে বিদেশী ঝীঁশানদের
সঙ্গে মিশতা স্থাপন করাই তাঁর রাজমর্যাদার উপযুক্ত। তাই এতদিন ধরে
ঝীঁশানদের তিনি যে কারারূপ করে রেখেছিলেন, সে জন্যে তিনি আক্তরিক
দণ্ডিত।

ডিয়োগো রেবেলোর ঠোঁটের কোণে বিদ্রূপের একটা চাপা হাঁস খেলে
গেল। হঠাৎ একটা অসহ্য হিংস্র ক্রোধে সর্বাঙ্গ ঝলে উঠল ডি-মেলোর।
গঞ্জালো—পেঞ্জো—চাকারিয়া—গুয়াজিলের নিম্নণ !

উজীর বলে চললেন, তাই সূলতান মনে করেন, তিনি গোয়ার মহামান্য
ডি-কুন্হার সঙ্গে সম্মিলিত শাস্তি রচনা করবেন। গোড়বাঙ্গলার সঙ্গে তিনি
বাণিজ্যের সনদ দেবেন পর্তুর্গীজদের। আর এই উদ্দেশ্যে চট্টগ্রাম এবং
সম্প্রগামে তিনি ঝীঁশানদের কুঠি রচনারও অনুমতি দেবেন।

সূলতান একবার মাথা তুললেন। কিছু দেখতে পাচ্ছেন না চোখের
সামনে। এই প্রাসাদ নয়—এই সভা নয়—কিছুই নয়। মাথার ওপরে একটা
আক্ষয় উদার আকাশ। তার রঙ ঘন নীল। সবজ অরণ্য সূর্যস্নান করছে।
মসজিদ থেকে শোনা যাচ্ছে আজ্ঞানের গুভীর সুর। কী উদার ! কোথাও
কোনো সমস্যা নেই—কোথাও কোনো সংকট নেই—মাথার ভেতরে অশাস্ত
উচ্চস্থিতার চিহ্নায় নেই কোথাও। এবার নামাজের সময় হয়েছে আবদুল
বদর। খোদার কাছে মোনাজাত করোঃ রহমান—একটি টুকরো রুটি,
একখানা কোরাগ—আর কিছুই নয়।

পর্তুর্গীজেরা খিলু দৃষ্টিতে তাকিয়ে আছে। এতদিনের এত দৃষ্টি—এত
তিক্ততার পরে। বেঙালা ! মাটিতে সোনা, আকাশে সোনা। ভোরের
কুমুশার মসলিন উড়ে বেড়ায়। ডা-গামাৱ স্বপ্ন—আলবুকার্কের অসমাপ্ত
কল্পকামনা !

উজীর প্রশ্ন করলেন : এ বিষয়ে পর্তুগীজ ক্যাপিটানের আশা করি কোনো আপত্তি নেই ?

—না !—ডি-মেলো জবাব দিলেন। যেন কয়েক শতাব্দী পরে কথা কইলেন তিনি, তাঁর নিজের কঠিন্যের নিজের কানেই যেন অপরিচিত ঢেকেল।

—কিন্তু একটি শর্ত আছে !—উজীর বলে চললেন, বিহারের শের খাঁ গোড় আক্রমণ করতে আসছে। এই আক্রমণ রোধ করবার জন্যে সুলতান পর্তুগীজ সৈনিকদের সঞ্চয় সহযোগিতা কামনা করেন। পর্তুগীজ ক্যাপিটান কি রাজি আছেন ?

—রাজি।—আবার সেই অপরিচিত গৃহীর গলায় ডি-মেলো জবাব দিলেন।

—তা হলে এই শর্ত পত্রে পর্তুগীজ ক্যাপিটান স্বাক্ষর করুন। তার পরে এ অনুমোদনের জন্য পাঠানো হবে মহামান্য নুনো-ডি-কুনহার কাছে।

ডি-মেলো এগিয়ে গেলেন আম্বেত আম্বেত। বেঙ্গালা ! স্বর্গের দরজা খুলে গেল এতদিন পরে ?

লেখনী তুলে নিলেন ডি-মেলো—ধীরে ধীরে কাঁপা হাতে সই করে দিলেন কালো কালো অক্ষরে। আর সেই স্বাক্ষরের সঙ্গে সঙ্গেই মহাকাল তাঁর পাশ্চু-লিপিতে নতুন একটি অধ্যায়ের পাতা খুলে দিলেন। পাশ্চাত্য বাণিজ্যসম্পর্কীকে সিংহাসন ছেড়ে দিয়ে প্রাচ্যের বাণিজ্যসম্পর্কী ভাগীরথীর জলে হারিয়ে গেলেন।

ইঠাং উঠে দাঁড়ালেন সুলতান।

—আপনারা ক্ষমা করবেন, আমি বড় অসুস্থ !

মাঘুদ শা সভা থেকে বেরিয়ে গেলেন। ভঙ্গ হল সভা। একা এগিয়ে চলতে চলতে সুলতানের মনে হল, তাঁর নিজের ছায়াটা যেন তাঁকে ছাড়িয়ে সামনের দিকে ঝুঁমাগতই প্রলিপিত হয়ে চলেছে !

* * * *

তারপর ইতিহাস।

আচর্য কৌশলের সঙ্গে কী করে শের খাঁ গোড়ের দিকে এগিয়ে এলেন—যুক্ত্যন্তির নিদর্শন হিসেবে তা শ্রাবণীয় হয়ে রয়েছে। পর্তুগীজ অধ্যক্ষদের নেতৃত্বে তেলিয়াগড়ীর দুর্গে যে নৌবাহিনী গঙ্গার পথ আটক করে রেখেছিল, তার মুখোমুখি দাঁড়ালে নিশ্চিহ্ন হয়ে যেতেন শের খাঁ ; অথবা গোড়েও বৰ্দি তিনি পেঁচুতেন, তা হলে দশ বছরেও তার দুর্ভেদ্য প্রাকার তিনি ভাঙতে পারতেন কিনা সন্দেহ।

কিন্তু আবাদুল বদর যুক্ত চায় না। সে যেন দেওয়ালের গায়ে নিয়তির লেখন দেখতে পেয়েছে।

কিছু না করে শুধু বাধা দিয়ে রাখলেই হয়তো শের খাঁর প্রারজয় ঘটে। ইতিহাসে যেমন আগেও ঘটেছে, এবাবেও তেমনি তাইই পুনরাবৃত্তি হত। বাঙ্গলা দেশের অসংখ্য নদীনালা দুর্লভ্য বাধা হয়ে দাঁড়াত শেরের সামনে—প্রাতি পদে পদে থমকে দাঁড়াতে হত আফগান সৈন্যকে ! তারপরে আসত বৰ্ষা

—বাঙ্গলা দেশের মেষপূর্ণিত নির্বিড়বন ধারা-বর্ষণ। সেই প্রচণ্ড জলধারার গঙ্গা গজন করে উঠত—মহানদী ধরত গ্রস্তারাক্ষসীর রূপ। সাড়া দিয়ে উঠত জল-জঙ্গলের হিস্প বিষথরের দল, পাল-মাটির পঞ্চবন্ধনে থমকে ঘেত শের খাঁর কাঘান। আসাম অভিষানে যে তিক্ত-অভিজ্ঞতার চরম মূল্য দিয়েছিলেন মৌর-জন্মলা—ঠিক তেমনি ভাবেই হতলাঞ্জিত শের খাঁকে বাঙ্গলা জয়ের স্বপ্ন চিরদিনের মতো ত্যাগ করতে হত।

অ্যাফন্সো ডি-মেলো সেই পরামর্শই দিয়েছিলেন মামুদ শাকে। অসীম বীরহের পরিচয় দিয়ে পতুর্গীজেরা শেরের পক্ষে দুর্জয় করে তুলেছিলেন গোড়কে।

কিন্তু মনের মধ্যে ধার পরাজয়ের তিক্ত প্লান, ঢাখের সামনে ধার শন্মু-তার অশ্বকার, নিশি রাতে ফিরোজের রস্তাট দেহ ধাকে পরিকল্পনা করে বেড়ায়—সেই মামুদ শার আর ঘৃণ্থ করবার শক্তি ছিল না।

পতুর্গীজদের পরামর্শ কানে তুললেন না মামুদ শা। ডি-মেলো ঘৃণ্থ চালিয়ে যেতে চেয়েছিলেন—কিন্তু কে ঘৃণ্থ করবে? নত-মুক্তকে মামুদ শা সংশ্লিষ্ট করলেন শেরের সঙ্গে। তেরো লক্ষ টাকার সোনা উপচোকন নিয়ে শের খাঁ এবারের মতো ফিরে গেলেন।

অ্যাফন্সো ডি-মেলো বলেছিলেন, শয়তানকে লোভ দেখালেন সূলতান—নিজের দুর্বলতাকে মেলে ধরলেন তার সামনে। এবার সে ফিরে গেল, কিন্তু আবার আসবে। সেদিন তার ক্ষুধার নিবৃত্তি আপনি করতে পারবেন না—গোড়-বাঙ্গলাকে সে গ্রাস করে নেবেই।

সুরার পাত্র নিশ্চেষে নিঃশেষ করে মামুদ শা নর্তকীদের আহতান করতে বলেছিলেন। ডি-মেলোর কথার কোনো জবাব তিনি দেননি। তারপর থেকেই যেন সম্পূর্ণ নিশ্চিত হয়ে গেছেন সূলতান। অভিশাপ ঘন্দি লেগেই থাকে, তা হলে কী হবে নিজেকে বাঁচাবার ব্যথা চেষ্টা করে? যা হওয়ার তা হবেই—ইতিহাসের গর্ত কেউ থামিয়ে রাখতে পারে না। মামুদ শা নয়—আবদুল বদরও না। তার চেয়ে এই-ই ভাল। সুরা আর নর্তকী। ফিরোজই বা কী অন্যায় করেছিল? বিদ্যাসূন্দরের কেছা—বেশ, তা-ই হোক।

পরদিন পাঞ্চত ডাকলেন মামুদ শা। বললেন, রসের বরেৎ শোনাতে হবে ঠাকুর, হাত ভরে মোহর দেব।

পাঞ্চত পড়তে লাগলেন কল্হণের ‘চৌর-পঞ্চাশিকা’:

‘ইন্দীবরাক্ষ তব তীর কটাক্ষবাণপাতৰণে

মিতরমৌষধমেব মন্যে।

একস্তবাধরসুধারসপানমন্দুক্তুঙ্গ পীন—

কুচকুচুম্পঞ্চকলেপঃ—’

হে নীলপদ্মনয়না, তোমার তীর কটাক্ষবাণে আমার দেহে যে ক্ষতরণ সৃষ্টি হয়েছে তার দ্রুট ওষুধ আছে বলে আমি ঘনে করি। এক তোমার অধরের সুধারস পান, আর একটি তোমার উত্তুঙ্গ পীন-স্তনের কুকুম দেপন—

মামুদ শা চিংকার করে উঠলেন : শাবাশ !

বিকৃতচিত্ত, অপদার্থ হোসেন শা, নসরৎ শার অধোগ্য উত্তরাধিকারী মামুদ
শাকে চাকার তলায় গুড়িয়ে দিতে অনিবার্য বেগে এগিয়ে আসতে জাগল
ইতিহাসের রথ !

সে ভবিষ্যত্বাণী মিথ্যে হয়নি ডি-মেলোর। ঐতিহাসিকের ভাষায় “মামুদ
শা নিজের সর্বনাশের জন্যে মাটিতে রোপণ করলেন ছাগনের দাঁত ; আর তাঁরই
দেওয়া প্রত্যেকটিই বর্ণমূল্য থেকে জন্ম নিল এক একটি দুর্ধর্ষ আফগান সৈনিক
—যারা পরের বৎসরেই তাঁর ওপর বিগৃহ উৎসাহে এসে ঝাঁপিয়ে পড়বে।”

আর সমস্ত ইতিহাসের এই তরঙ্গ-মুখ্যনের পর দুটি পম্বের মতো নতুন
সুর্যের আলোয় ভেসে উঠল পতুর্গীজদের দুটি বাণিজ্য-কুঠি !

একটি চট্টগ্রামে, একটি সম্প্রগ্রামে !

তেইশ

“Aguas do Gange e a terra de Bengal ;
Fertil de sorte que outra naao the iguala—”

সরস্বতীর দুর্ঘবরণ জলের ওপর মেদুর ছায়া মেলে দিয়ে পতুর্গীজ জাহাজ
দাঁড়িয়ে আছে তিনখানা। হাওয়ায় হাওয়ায় শব্দ করে উড়ছে ক্ষণ-চিহ্নিত
পতাকা—এই সম্প্রগ্রামের সমস্ত মিল্ড-অসুজদের চূড়ে ছাঁড়িয়ে যেন আকাশের
মেঘের সঙ্গে গিয়ে মিলতে চাইছে। ইতিহাসের একটা অঞ্চ শেষ হয়ে এল,
সূচনা হল নতুন পালার !

ঝড়ের গাততে বয়ে গেছে সময়। নিরন্দয় অসংবত মামুদ শা নিজের হাতেই
রচনা করেছেন নিজের ভাগ্যলিপি।

—শৱ্রতানকে পথ দেখিয়ে দিলেন সূলতান ! আবার আসবে—বাবে বাবেই
ফিরে ফিরে আসবে সে !

অ্যাফন্সো ডি-মেলো ঠিকই বলেছিলেন। শের খাঁ আবার ফিরে
এসেছিলেন কালবৈশাখীর বেগে। সে প্রচণ্ড ঝড়ের মুখে মামুদ শা উড়ে
গিয়েছিলেন কুটোর মতো—‘দিল্লীশ্বরো জগদীশ্বরো বা’ হুমারুনও তার হাত
থেকে নিষ্কৃতি পাননি।

সে পরের কথা। কিন্তু এই দুর্যোগের দূর্লভে হোসেনশাহী বৎসের ওপর
বখন সর্বনাশ ঘনিয়ে এল, তখন নতুন উষার স্বর্ণস্বার খ্লেল ক্ষীচানদের।
মহাসজ্জটে আস্তরক্ষা করার জন্যে মামুদ শার সৌদিন ননো-ডি-কুন্হার সঙ্গে
চুক্তি না করে আর উপায় ছিল না। সমন্দের ঝড়ে ভরাডুবি হয়ে একদিন
ডি-মেলো ‘বেঙ্গালুর’ তটে এসে পৌঁছেছিলেন, সৌদিন দুর্ভাগ্য ছিল তাঁর
ছায়াসহচর। আর আজ অতলে ভুবে ষাওয়ার আগে তাঁকেই তৃণখণ্ডের মতো
আঞ্চল করেছেন মামুদ শা।

মাঘুদ শার নিষ্ঠার নেই—তাঁর পরিণাম নিষ্ঠিত ; কিন্তু ডি-মেলো থা চেয়েছেন সবই পেয়েছেন। এতদিন পরে বাঙলা বাহু বাঁড়িয়ে বরগ করে নিয়েছে ছীচান শাঙ্কিকে। পোর্টে গ্রাংড আর পোর্টে পেকেনোতে কুঠি গড়বার অনুমতি মিলেছে পর্তুগীজদের।

সরস্বতীর শুভ্র জলধারার ওপর তিনখানা পর্তুগীজ জাহাজের বিশাল ছায়া। ক্ষণ-চিহ্নিত পতাকা উঠছে হাওয়ায়। কিছু দূরে নদীর ধারে গড়ে উঠেছে বিনাট বাণিজ্য-কুঠি। সেখানে খাটছে কালো কালো ছীতদাসের দল—তাদের পিঠে চাবুকের শুভ্র ক্ষতিচহ জলজল করে জলছে। আঞ্চলিক উপকল থেকে এরা শাদা-সভ্যতার শিকার ; বন্দরের মানুষ নির্বাক বিশয়ে তাকিয়ে আছে সেদিকে।

শুধুই বিশয়—তার বেশ আর কিছুই নয়। এমন কত আসে—কত যায়। বাঙলার ঘরে লক্ষ্মীর নিতা কোজাগরী। বাঙলার অম্পর্ণার ভাস্তার অফুরন্ত। কোনো ভিক্ষার্থী এখান থেকে বিমুখ হয়ে ফেরে না। আজ এরা এসেছে—এরাও নিয়ে যাক।

সম্প্রগাম-ঝিবেণীর বাঁগকেরা মুখ চাওয়া-চাওয়া করে।

—আসুক না, ভালই তো। দেব—বুঝে নেব। আমাদের কাছে সবাই সমান।

আর একজন বলে, সমান কেন হবে ? আরবী সদাগরদের চাইতে এরা অনেক ভাল। আরবরা চালাক হয়ে গেছে আজকাল—বড় ঘাচাই করে, বড় বেশী দয়াদাম করে। ওদের সঙ্গে ব্যবসা করে আর সুখ নেই। এরা নতুন এসেছে—এদেশের হালচাল জেনে নিতে এদের দোরি হবে।

—ঠিক কথা।—ততীয় জন বলে, পাটের শার্ডি দেখলে এদের ভির্ম' লাগে —রেশমের সঙ্গে তার ফারাক এখনো বুঝতে পারে না। দলে দলে আসুক, ষত খুশি ব্যবসা করুক, আমাদের তাতে লাভ বই ক্ষতি নেই। দেওয়া-নেওয়া ছাড়া আর কী সম্বন্ধ ওদের সঙ্গে ?

না, আর কোনো সম্বন্ধই নেই। তবু কেমন অস্তুত ধরন যেন লোকগুলোর। উগ্র-পিঙ্গল ঢাকের দৃষ্টি—শিকারী বাজের মতো তৈক্ষ্যতায় বকবক করে। শু পর্যবেক্ষণ ঢাকা ট্রিপতে যেন কপালের ওপর মেঘ ঘনিয়ে থাকে একরাশ। গায়ের ডোরাকাটা আঙিয়া দেখে মনে পড়ে যায় বাঘের কথা। যখন হাঁটে পায়ের তলায় মাটি কাঁপতে থাকে—বনর্বানয়ে বাজতে থাকে কোমরের তলোয়ার।

কোথায় একটা কী যেন আছে ওদের মধ্যে। অর্তিরিষ্ট উগ্রতা—অর্তিরিষ্ট লোলুপতা। মনে হয়, সব নিতে চায়—কোথাও কিছু বাকি রাখবে না। সম্প্রগামের বাঁগকেরা কী একটা বুঝতে চায়, অথচ সম্পূর্ণ করে বুঝতে পারে না এখনো।

সার-বাঁধা তিনখানা জাহাজের পাশ কাটিয়ে এগিয়ে চলেছে রাজশেখের শেঠের বজরা। বজরার ভেতরে ঝাল্ক ঘূমে এলিয়ে আছে সুপর্ণা। চার বছর

ଧରେ ଅନେକ ବିନିନ୍ଦା ରାତ କାଟିବାର ପରେ ଏଥିନ ତାର ଦ୍ୱାରା ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତର ସମସ୍ତ ଘୟ ନେମେ ଏମେହେ । କଥା ଏଥିନେ ବୈଶି ବଲେ ନା—ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତର କଥିନେ ଆଶ୍ଚର୍ଯ୍ୟ ଧରେ ଅନେକଙ୍କଳ ଧରେ ଶତଥଦିଜେର ମୁଖେ ଦିକେ ତାକିଯେ ଥାକେ ଦେ । ସେନ ସେ-ମୁଖେ କାକେ ଦେ ଖୁବୁଛେ, ଅର୍ଥ ଏଥିନେ ସଂପର୍ଣ୍ଣ କରେ ଚିନତେ ପାରଛେ ନା ।

ବଜରାର ବାଇରେ ରାଜଶେଖର ଆର ଶତଥଦିତ ଦାଁଡ଼ିଯେ ଛିଲେନ ପଶାପାଣି ! ଗଞ୍ଜିର ବିଷଳକୌତୁଳେ ଦ୍ୱାରା ଦେଖିଛିଲେ ସମ୍ବନ୍ଧଜୟାରୀ ଏହି ବିରାଟା ଆଗମ୍ଭୁକଦେର । ଏକଥାନା ଜାହାଜେର ଭେତର ଥେକେ ଆଟିଦଶ୍ଟି ଗଲାର ସମବେତ ସଙ୍ଗିତ ଶୁଣିତେ ପାଓଯା ସାହେ । ତାର ଭାସା ବୋବା ସାଯ ନା—ଅର୍ଥ ନା, ତବୁ ଏକମେହେ କେମନ ଗା-ଛମଛମ କରେ ଉଠିଲ ଦ୍ୱାରନେର । ନତୁନ ଗାନ—ନତୁନ ମଞ୍ଚ—ନତୁନ ଆବାହନ ।

ରାଜଶେଖର ବଲଲେନ, ଓରା ତବେ ଏଲ !

ଶତଥଦିତ ଶୀର୍ଣ୍ଣ ଦୀର୍ଘବାସ ଫେଲିଲ ଏକଟା ୫ ହାଁ, ଏଲ ।

ରାଜଶେଖର ବଲଲେନ, ଓରା ଆସବେ ଦେ ଆଗେଇ ଜାନା ଗିଯେଛିଲ । ଏତ ନଦୀ-ସାଗର ସାରା ପାଢ଼ି ଦିଯେ ଏମେହେ, ବାଙ୍ଗଲା ଦେଶର ଦୋରଗୋଡ଼ ଥେକେଇ ତାରା ଫିରେ ଥାବେ ନା । ନିଜେଦେର ପଥ ଓରା ଠିକିଟି ତୈରି କରେ ନେବେ । ଶ୍ରୀ ମାରଖାନ ଥେକେ ଅନର୍ଥକ ଗୁରୁଦେବ—

ବଲତେ ବଲତେ ହଠାତ୍ ରାଜଶେଖର ଥିମେ ଗେଲେନ । ଗୁରୁଦେବ—ଗୁରୁ ସୋମଦେବ । ଏକଟା ଜୁଲାଲ୍ଲତ ଉତ୍କାର ମତୋ ତିନି ଦିକେ ଦିକେ ଛୁଟେ ଚଲେଛେ । ତାଁର ଶାନ୍ତି କୋଥାଓ ନେଇ । ଶ୍ରୀ ନିଜେର ଜାଲାତେଇ ତିନି ଜାଲେ ମରଛେ, ଆର ବିରାଟ ଏକଟା ଶୁକନୋ କ୍ଷତ-ଚିହ୍ନ ରେଖେ ଗେହେନ ରାଜଶେଖରେର ଜୀବନେ । ଶ୍ରୀ ସ୍ଵପର୍ଣ୍ଣ ନଯ—ସେଇ କିଶୋର ପର୍ତ୍ତଗୀଜ ଛେଲେଟିର ରଙ୍ଗାଙ୍କ ହିମ ମୁଣ୍ଡେର କଥା କୋନୋଦିନଇ କି ଭୁଲତେ ପାରବେନ ରାଜଶେଖର ?

ଗୁରୁ ସୋମଦେବ । ତାଁର କଥା ଶତଥଦିତ ଭାବଛିଲ । ଗୁରୁର ଆଶୀର୍ବାଦ ନିଯେ ସେ ବାଣିଜ୍ୟ ଗିଯେଛିଲ, ଗୁରୁକେ କଥା ଦିଯେଛିଲ ତାଁର ବ୍ରତେ ଦେ ସାଧ୍ୟମତୋ ସାହାଯ୍ୟ କରବେ; କିମ୍ତୁ କୀ କରେଛେ ଦେ ? ଦେବଦାସୀର ଓପର ଲୋଭେର ଦୃଷ୍ଟି ଦିଯେ ଦାରୁଭକ୍ଷୋର କୋଥେ ଦେ ସବ ହାରିଯେଛେ—ନିଃସ୍ଵର ରିଙ୍କ ଅବସ୍ଥାର ପ୍ରାୟ ପାଂଚ ବର୍ଷ ପରେ ଫିରେ ଏମେହେ ସମ୍ପର୍କାବେ । କୀ ବଲବେ ଦେ ବାପ ଧନଦିନେର କାହେ—କେମନ କରେ ତାଁର କାହେ ଗିଯେ ମାଥା ତୁଲେ ଦାଁଡ଼ାବେ ଦେ ?

—ନେକୋ କୋଥାର ଭିଡ଼ବେ ?

ମାର୍ବି ପ୍ରଶ୍ନ କରଇଛେ । ଶତଥଦିତ ଚମକେ ଉଠିଲ ।

—ସାମନେ ଓଇ ବଡ଼ କଦମ ଗାହଟା ପାର ହଲେ ଯେ ବାଁଧା ଘାଟ—ସେଥାନେ ।

ଏମେ ପଡ଼େଛେ, ଆର ଦ୍ୱାର ନେଇ, ଆର ସମୟ ନେଇ । ଆର ଏକଟୁ ଏଗିଯେ ଗେଲେଇ ବିଗିକ ଧନଦିନେର ବାଢ଼ିର ଉଚ୍ଚ ଚଢ୍ହୋଟା ଚୋଥେ ପଡ଼ିବେ; ତାର ପରେ ବାଁଧାନୋ ଘାଟ, ସେଥାନ ଥେକେ ପାଥରେ ଗଡ଼ା ପଥ ଧରେ ଦ୍ୱାରା ପା ହାଁଟିଲେଇ ବାଢ଼ିର ସିଂହ-ଦରଜା; କିମ୍ତୁ ଅତ ବଡ଼ ସିଂହ-ଦରଜା ସତ୍ତେବ ସାଡ଼ାକେ ସଥାସଙ୍କବ ନୁହିୟେ ବାଢ଼ିତେ ପା ଦିତେ ହବେ ଶତଥଦିତକେ । ଭାବତେଇ ବୁକେର ଭେତରଟା ଶୁକିଯେ ଆସତେ ଜାଗଲ ।

ସଂପର୍ଣ୍ଣ ନଯ—ଶର୍ପା ନଯ—ଶତଥଦିନେର ଇଚ୍ଛେ କରତେ ଲାଗଲ ଏଥିନ ଦେ ସର-

স্বতীর জলে ঝাঁপ দি঱ে পড়ে ; কিন্তু এতখানি মনের জোর কোথার তার
—কোথায় তার আঞ্চল্য করবার শক্তি ?

নিষ্ঠুর নির্বিতর মতো বজরা এসে বাঁড়ির ঘাটে ভিড়ল ।

আরো শাদা হয়েছে মাথার চুল—আরো শুশ্র হয়েছে প্রজোড়া । গালে-
মূখে-কপালে রেখার জটিল অরণ্য । কালো কোটরের ভেতরে প্রায় অদ্যশ্য
হয়ে আছে ধনদণ্ডের চোখ ।

অশ্বকার দ্রষ্টিট তুলে ধনদণ্ড বললেন—ও কিছু না । যিনি দিয়েছিলেন,
তিনিই নিয়েছেন ।

মাথা নিচু করে রইল শঙ্খদণ্ড ।

ধনদণ্ড বললেন, তুমি এতদিন পরে এসেছ রাজশেখের, আমি বড় খুশি
হয়েছি । তোমার মেয়েটি ও ভারি লক্ষ্যীমতী । ও সুখী হবে ।

রাজশেখের বললেন, মেয়েটির জন্যেই আরো এলাম আপনার কাছে । ওকে
আমি শখের হাতেই তুলে দিতে চাই । আমার একমাত্র মেয়ে—আপনারও
ওই একটিই ছেলে । যদি অনুমতি করেন—

ধনদণ্ড শীর্ণ হাসলেন : লক্ষ্যী নিজে এসেছেন, তাঁকে বরণ করে
নেওয়াই দরকার । অনুমতির কোনো কথাই ওঠে না রাজশেখের ।

শঙ্খদণ্ড উঠে গেল সম্ভুক্ত থেকে । এসে দাঁড়াল বারান্দায় । সামনে সর-
স্বতীর জল । নোকোর সারি । কিছু দূরে ছীচান জাহাজের উর্ধ্বত
মাল্টুল । ওপারে আটটি শিবের মণ্ডির দাঁড়িয়ে আছে পাশাপাশ । সোনার
কলস আর ছিশল রোদে বকবক করে জুলছে ।

সুপর্ণা তার জীবনে আসবে । শঙ্খদণ্ডের খুশি হওয়া উচিত বইকি ।
একথাও ঠিক বে রাজশেখের বজরায় বসে তার অপ্রব্রহ্মনে হয়েছিল সুপর্ণাকে ।
দ্রষ্টি আশৰ্য্য নির্বিড় চোখ মেলে তাকিয়ে আছে—অথচ সে চোখ দিয়ে কাউকে
দেখতে পাচ্ছে না ; একটা গভীর সম্ভুদ্রের অতলে তালিয়ে আছে তার মন,
কিন্তু চৈতন্যের একটি ঢেউ সেখানে গিয়ে দোল দেয় না তাকে । এত কাছে
সে স্তৰ্য হয়ে বসে আছে, তার রুক্ষ চুল এলোমেলো হাওয়ায় শঙ্খদণ্ডের মূখের
ওপরে এসে ছাঁড়িয়ে পড়ছে—অথচ একটা লোহার কবাট তার মনকে আড়াল
করে বসে আছে । সমস্ত স্পর্শসীমার সে বাইরে । সেদিন শঙ্খদণ্ডের মনে
হয়েছিল এই ঘৰ্মস্ত কন্যাকে সে জাগায়ে তুলবে, মাটির মৃত্তির মতো এই
প্রতিমার মধ্যে প্রাণ-প্রাণিষ্ঠা করবে সে ; পাথরের ফুলকে সে ভরে তুলবে
প্রাণের গন্ধে-পরাগে ।

সুপর্ণা জেগেছে—প্রাণ পেয়েছে মৃত্তি ; কিন্তু এইবার ? একটা আকস্মক
প্রশ্ন জেগেছে : পূজারী কি প্রতিমাকে ভালবাসতে পারে ? অথবা তা-ও
নয় ! যে করুণা—যে অনুকূল্পার ছোরা দিয়ে সুপর্ণাকে সে জাগাতে চেয়েছিল,
তার পালা তো শেষ হয়ে গেছে । এবং পরে আর তো কিছু নেই সুপর্ণার
মধ্যে । শঙ্খদণ্ড আর কোনো নতুন বিক্ষয়কে ধুঁজে পাবে না তার ভেতরে,

ଆର କୋନୋ ଅସାମାନ୍ୟତା ଆକଷର୍ଣ୍ଣ କରିବେ ନା ତାକେ । ସମ୍ପର୍କମେର ଶ୍ରେଷ୍ଠୀଦେଇ ସରେ ସେ ଅସଂଖ୍ୟ ସୁନ୍ଦରୀ ମେଇ ସଞ୍ଚୟାଯି ଶଶ୍ଵତ୍ ବାଜାଯି, ଲକ୍ଷ୍ମୀର ପାହେର ଆଲ୍‌ପନା ଆକେ, ହାସି କାମା ଦୃଢ଼ିଥ ବେଦନା ଦିଯି ସଂସାର ଗଡ଼େ—ତାଦେଇ ସଙ୍ଗେ କୋଥାଯି ପାର୍ଥକ୍ୟ ସୁପର୍ଣ୍ଣାର ? ଶୁଣ୍ଟ ଏଇଟ୍ରକୁ ପାଓଯାଇ ଜନ୍ୟେଇ ଏମନ କରେ ସମ୍ମୁଦ୍ର-ପାଢ଼ି ଦିତେ ହେଲେଛି ଶଶ୍ଵତ୍ଦଦତ୍ତକେ ? ଏ ତୋ ତାର ସରେଇ ଛିଲ—ଏଇ ଜନ୍ୟେ ତୋ ଏତଖାନ ମୂଳ୍ୟ ଦେବାର ତାର କୋନୋ ଦରକାର ଛିଲ ନା ।

ଆଜ ତାର ଆର ସୁପର୍ଣ୍ଣାର ମଧ୍ୟେ କରୁଣା ଛାଡ଼ି କୋନୋ ବନ୍ଧନଇ ତୋ ସେ ଥିଲେ ପାଛେ ନା ; କିନ୍ତୁ ଏଇ କରୁଣାର ପାଥେର ନିଯେଇ କି ଚିରଦିନ ଚଲିବେ ? ମାଧ୍ୟମ ଆରୋ ଦଶଜନ ବଣିକର ମତୋ ତୋ ସରେ ବସେ ଦିନ କାଟିବେ । ପାରିବେ ନା ଶଶ୍ଵତ୍ଦତ୍ତ । ଏକବାର ସମ୍ମୁଦ୍ର ତାର ସବ କେଡ଼େ ନିଯେଛେ, ତାଇ ବଲେ ତୋ ସେ ହାର ମାନିବେ ନା ମାଗରେର କାହାଁ । ଆବାର ବହର ସାଜାବେ—ଆବାର ପାଢ଼ି ଦିତେ ଚାଇବେ କାଳିଫଣ ତୋଳା କାଳୀଦିନ, ଆବାର ତାର ରକ୍ତ ରକ୍ତ ଏସେ ଦୋଳା ଦେବେ ଦର୍ଶକଗେର ଡାକ । ଦେଇଦିନ କୀ ହବେ କେ ଜାନେ ! ଆର ଏକବାର ହୱାତୋ କୋନୋ ନତୁନ ଦେବଦାସୀ ଶଶ୍ପା ତାକେ ପଥ ଭୋଲାବେ—ଆବାର ସେ ବାହୁ ବାଡ଼ାବେ ଆକାଶେର ଦିକେ—କେଡ଼େ ନିତେ ଚାଇବେ ଦେବତାର ନୈବେଦ୍ୟ । ସେଇ ଦିନ ?

ଆର—ଆର ସୁପର୍ଣ୍ଣାଇ କି ତାକେ ଭାଲିବାସତେ ପାରିବେ ? ଦ୍ରୁତ୍‌ଏକଟା କଥା ଆଭାସେ ବଲେଛେ ରାଜଶେଖର—ଅଶ୍ରୁଟଭାବେ ଆରୋ କୀ ଯେନ ବଲେଛେ ସୁପର୍ଣ୍ଣା । ଶଶ୍ଵତ୍ଦତ୍ତ କିଛି, ଏକଟା ବୁଝେଇ ବିର୍କି । ସୁପର୍ଣ୍ଣାର ଘୂମ ଭେଣେଛେ, କିନ୍ତୁ ଆଜିଓ ସେ ମଧ୍ୟରେ କରେ ଜେଗେ ଓଠେନି । ତାର ଅଶ୍ଵର୍ଜ ମନେର ମାମନେ କୀ ଯେନ—କେ ଯେନ ଘୁରେ ବେଡ଼ାଯି । ସୋନାଲୀ ଚାଲ, ନୀଳ ତାର ଚୋଥ, ଅପରାଚିତ ତାର ଭାଷା—

ମେ କି କଥିଲେ ମୁହଁ ଥାବେ ସୁପର୍ଣ୍ଣାର ମନ ଥେକେ ? ଯେମନ କରେ ଶଶ୍ପାକେ କୋନୋଦିନ ମେ ଭୁଲିତେ ପାରିବେ ନା ? ସୁପର୍ଣ୍ଣା ଚିରଦିନ ଏକଟି ରକ୍ତଜବାର ଶ୍ଵର ଦେଖିବେ, ଆର ଶଶ୍ଵତ୍ଦତ୍ତ ଚୋଥ ବୁଝିଲେଇ ଦେଖିତେ ପାବେ ସୁନ୍ଦର ସମ୍ମଦ୍ରେ ଅଞ୍ଜାନ-ସୁନ୍ଦର ଏକଟି ଶ୍ଵେତପଞ୍ଚ ଭେସେ ଚଲେଛେ ? ଦ୍ରୁଜନେ ପାଶାପାର୍ଶ ବସେ ଥାକିବେ—ଅର୍ଥ କେଉଁ କାରୋ ସଙ୍ଗେ ଥାକିବେ ନା ; ଦ୍ରୁଜନେର ହାତ ମିଳେ ଥାକିବେ ଏକମଙ୍ଗ—ଅର୍ଥ ଏକ ସମୟେ ଶିଉରେ ଉଠେ ଦ୍ରୁଜନେଇ ମନେ ହବେ ଯେନ ଅପରାଚିତ କାଉକେ ପରଶ କରେ ଆହେ ତାରା । ସେଇ ଦିନ ?

ଶଶ୍ଵତ୍ଦତ୍ତର ଭାବନାର ଛେଦ ପଡ଼ିଲ ।

ବାଇରେ ଥେକେ ସଂକୀର୍ତ୍ତନେର ସୂର୍ଯ୍ୟ । ଖୋଲ-କରତାଲେର ଆଓସାଜ ।

ଶଶ୍ଵତ୍ଦତ୍ତ ଉତ୍ତରକିତ ହଲ । ଏଥାନେଓ କୀର୍ତ୍ତନ ?

ବାଇରେ ବେରିଯେ ଆସିଲେ ମେ ଚମକେ ଉଠିଲ ।

ଏଥାନେଓ ଭୁଲ କରେଛେ ଗୁରୁ ସୋମଦେବ । ସବ କଟି ପ୍ରୋତେର ଉଲ୍‌ଟୋ ମୁଖେଇ ତିନି ଦାଁଡ଼ାତେ ଚୟାହିଲେ—କିନ୍ତୁ କୋନୋଟିକେଇ ତାର ରକ୍ତବାର କ୍ରମତା ଛିଲ ନା । ସେ ବୈଷ୍ଣବେରା ତାର କାହେ ଛିଲ ନିଛକ କୌତୁକ ଆର ଘ୍ରାଣ ଉପାଦାନ, ଆଜ ତାରାଇ ସାରା ଦେଶକେ ଛେରେ ଫେଲେଛେ । ମହାକାଳୀର ହାତେ ଥକୁ ତୁଳେ ଦିତେ ଚୟାହିଲେ ସୋମଦେବ—କିନ୍ତୁ ବାଁଶୀ ହାତେ ଦେଖା ଦିଲେଛେ ବ୍ରଜଗୋପାଳ । ମେଇ ଚୈତନ୍ୟେରଇ ଜର ହେଲେ ଶେଷ ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ।

তা না হলে এ কী করে সম্ভব হয় ?

তাদের বাঁড়ির উঠোনেই চলেছে সংকীর্তন। জুবাপ্রস্ত ধনদণ্ড সে কীর্তনে ঘোগ দিতে পারেননি—তিনি শুয়ে পড়েছেন ধূলোয়—অরোরে অরহে তাঁর চোথের জল। আর কীর্তনের মাঝখানে গলায় তুলসীর মালা পরে যে মণ্ডিতমশ্তক মানুষটি উধৰ্বাহু হয়ে নাচছেন—তিনি আর কেউ নন—বাণিককুলের চূড়ামণি গ্রিবেণীর উপ্থারণ দণ্ড !

সুবর্ণ-বাণিক উপ্থারণ দণ্ড—ঐশ্বর্যের অশ্ত নেই তাঁর, ঘর তাঁর সুবর্ণের অক্ষয় ভাঁড়ার। দেশ-জোড়া তাঁর খ্যাতি। সেই উপ্থারণ দণ্ড ভাবের আবেগে নাচছেন উচ্চত হয়ে !

“এসো হে গোরাঙ্গ এসো
এসো এসো শচীর দৃলাল—
এসো নদীয়ার চাঁদ
এসো এসো দীন-দয়াল—”

এসেছেন বইক নদীয়ার দৃলাল। ভঙ্গদের ওপরে আবিভূত হয়েছেন তিনি। নাচতে নাচতে প্রায়ই দৃ-একজন মাটিতে লুটিয়ে পড়েছেন দশাপ্রস্ত হয়ে। শওখদণ্ডের সেই বাঙাইক সংশ্রূত শ্লোকটা মনে পড়ল : ‘কীর্তনে পতনে মঞ্জুরীর।’ কিন্তু এই মহুত্তে—ভাবের এই বন্যার সামনে সে তো পরিহাস করবার শক্তি খুঁজে পাচ্ছে না। বরং তাঁর নিজের বুকই ছলছালয়ে উঠছে এখন।

দাঁড়িয়ে রাইল শওখদণ্ড। নিথর।

ঘরে-বাইরে দৃ-দিক থেকেই পরিবর্তনের পালা। সরম্বতীর জলে ক্ষীচন বাণিকদের জাহাজগুলোর বিশাল গভীর ছায়া। সপ্তগ্রাম-গ্রিবেণীতে ভঙ্গের কষ্টে চৈতন্যদেবের বশনা। সোমদেব একটা অতীত ইতিহাস।

কতক্ষণ একভাবে শওখদণ্ড দাঁড়িয়ে ছিল জানে না। ধনদণ্ডের ডাকে তাঁর ধ্যান ভাঙল।

ভাঙ্গা কাঁপা কাঁপা গলায় ধনদণ্ড ডাকলেন, শওখ, এস এখানে।

এগিয়ে এল সে। তখন কীর্তন থেমে গেছে। সমাধিস্থের মতো প্রাঙ্গণে বসে আছেন উপ্থারণ দণ্ড। দৃ-চোখ দিয়ে প্রেমিবদ্ধ গাঁড়ে পড়ছে তাঁর। পায়ের কাছে লুটিয়ে পড়েছে সপ্তগ্রামের বাণিকের দল—এতদিন যাদের কেউ কেউ একশে ছাগ-মেষ-মহিষ বলিদান দিয়ে শক্তিপূজো করত, বলির রক্তের মধ্যে ধারা মাতামাতি করত অমানুষিক উল্লাসে।

তেমনি কাঁপা কাঁপা ভিজে গলায় ধনদণ্ড বললেন, আমাদের পরাম সৌভাগ্য যে ভৃত্যেষ্ঠ উপ্থারণ দণ্ড আজ আমার এখানে পায়ের ধূলো দিয়েছেন। নিভাইয়ের তিনি দাস—তিনি গৌরাঙ্গের পদাঞ্চিত। নীলাচলে মহাপ্রভুর সেৱা করে তিনি ধন্য হয়েছেন। শওখ, প্রণাম কর—

একবার সোমদেবের মুখ মনে পড়ল, মনে পড়ল তাঁর রঞ্জ-রাঙানো দুর্টো জুলগ্ন চোখ, মনে পড়ল তাঁর মাথায় ফণ-তোঙে কেউটোর মতো পিঙ্গল জটার

রাশি—বাষের গজনের মতো তাঁর উগ্র কণ্ঠস্বর ; কিন্তু কোথায় এখন সোমদেব—কৃত দ্বারে ! কী পরিণাম তাঁর হয়েছে কে জানে ! মহাকালী আৱ জাগবেন না—তাঁর হাতের খঙ্গ আজ ব্ৰজগোপালেৱ বাণীতে পরিণত হয়ে গেছে। এখন শুধু অসহ্য অন্তজ্ঞালালী জন্মে মৱতে হবে তাঁকে—ষেমন কৱে কক্ষচূড় একটা উজ্জ্বল জন্মে থায়।

সব অন্যরকম হয়ে গেছে। সোমদেব যা চেয়েছিলেন—তাৱ একটিও তিনি পেলেন না। কী পেল শওখদস্ত ?

ধনদস্ত আবাৱ বললেন, শঙ্খ, কী দেখছ দাঁড়িয়ে ? তোমাৱ সামনে মহাপুৰুষ। রাজাৱ মতো ঐশ্বৰ ছেড়ে দিয়ে যিনি মাধুকুৱী বেছে নিয়েছেন, গোৱ-নিতাইয়েৱ আশীৰ্বাদ যাঁৰ মাথায়, নিত্যানন্দ যাঁৰ প্ৰভু, সেই বিগক্তুল-গোৱ উত্থারণ দস্ত বসে আছেন তোমাৱ সামনে। প্ৰণাম কৱ, প্ৰণাম কৱ তাঁকে—

অন্তঃপুৱে যেয়েদেৱ কান্নাৰ স্বৱ শোনা যাচ্ছে—হয়তো সুপৰ্ণাও আছে ওদেৱ মধ্যে। রাজশেখৰ ভেসে গেছেন এই ভাৱেৱ বন্যায়, মাথা খুঁড়েছেন উত্থারণেৱ পায়েৱ সামনে। মোহগ্রস্তেৱ মতো শওখদস্তও এগিয়ে গেল, তাৱ-পৱ সাজ্টাঙ্গে প্ৰণাম কৱল সেই বিশ্বল ধ্যানস্থ মাটি'কৈ।

কে একজন আকুল হয়ে গেয়ে উঠল :

“ঘাৰৎ জনম হাম তুয়া পদ না সেবলু্য়—
কুসঙ্গে রাহিলু্য় সদা মেলি,
অম্বত তেজি কিমে হলাহল পিয়লু্য়—
সম্পদে বিপদহি ভোলি—”

নেশায় আচ্ছম হয়ে পড়ে রইল শওখদস্ত—মাটিতেই। ভাস্তি নয়—আবেগ নয়—বহুদিন, বহু বৎসৱেৱ সঁশ্চিত অবসাদ এসে যেন তাকে ঘিৱে ধৰেছে—মাটি থেকে মাথা তুলে বসবাৱ মতো শৰ্ক্ষণও যেন সে খুঁজে পাচ্ছ না আৱ। এইখানে—এই মাটিতেই একটা গভীৰ নিশ্চন্দ্ৰ ঘূৰেৱ মধ্যে তলিয়ে ষেতে ইচ্ছে কৱছে তাৱ।

চৈতন্যেৱই জয় হল শৈষ পৰ্যন্ত। মুছে গেলেন সোমদেব।

আৱো ছ'মাস কেটে কেছে তাৱ পৱ।

ইতিহাসেৱ ঢেউ উঠেছে, ইতিহাসেৱ ঢেউ ভেঙেছে। চট্টগ্রাম—গোড়। হুমায়ন, শ্ৰেণ শা, মাঝুদ শা, সাম্পাড়ো। শৰ্ক্ষণ আৱ কুটতাৱ পাশা খেলা। দিল্লীৱ মসনদেৱ ওপৰ বুঁকে পড়েছে বিহাৱেৱ বাষেৱ উদ্যত থাৰা। প্ৰাণভয়ে প্ৰহৱ গণহেন হুমায়ন। চড়াশ্বত লজ্জায় আৱ অপমানে নিজেৱ প্ৰাণ দিয়ে ফিরোজ শাৱ রক্তেৱ খণ শোধ কৱেছেন অভিশপ্ত আবদুল বদৱ।

আৱ তাৱ মধ্যে একটু একটু কৱে ভিত পাকা হয়েছে পশ্চিমেৱ বাণিজ্য-বাহিনীৱ। মালবৰ্ষীপ থেকে সিংহল, সিংহল থেকে কালিকট গোয়া, তাৱপৱে বঙ্গোপসাগৱ। ‘বেঙালা’। ভাৱতেৱ স্বৰ্গ। পোটো পেকেলো।

ভাস্কো-ডা-গামার স্বত্ত্ব যিথে হয়নি। আলব্ৰেক্টুর আশা মেলে দিয়েছে দৃষ্টি নবাঞ্চুৱের পঞ্জী। সার্থক হয়েছে নুনো-ডি-কুন্হা আৱ অ্যাফনসো ডি-মেলোৰ সাধনা। পৰ্তুগীজ নাবিকেৱা মুখ্য চোখ মেলে তাকাৱ 'বেঙ্গলাৰ' সোনা-কৰানো আকাশেৱ দিকে, তাৱ শ্যাম-শস্যেৱ বিস্তাৱেৱ দিকে, তাৱ মসলিন, তাৱ সোনা-ৱৰ্ষো, তাৱ শশলাৱ দিকে। তাৱা জানে, এই সোনাৱ দেশ এবাৱে ধন্য হবে মা মেৱীৱ পুণ্যনামে—জেম্পটুৱদেৱ র্মান্দিৱ ছাঁড়িয়ে আকাশে উঠবে ইগ্ৰেৰাৰ চংড়ো—কৃষ্ণন ধৰ্মেৱ আশ্রয়ে এসে তাৱা লাভ কৱবে মুক্তিৱ পৱনমাৰ্থ। খৃষ্টেৱ কৱণায় অভিষিক্ত হয়ে থাবে পৌতলিকতাৱ দাবদাহ।

মুখ্য চিত্তে এক-আধজন আবৃত্তি কৱে সৈনিক কৰিব 'লুসিয়াদাসেৱ' পংক্তি :

"Aguas do Gange e a terra de Bengala ;
Fertil de sorte que outra naao the iguala"—

'পৰিষ্ঠ গঙ্গায় মোহনার মুখে এই তো বাঙ্গলা দেশ ; যেন স্বর্গেৱ উদ্যান
বিল্টীণ' হয়ে আছে দিকে দিকে।'

—মাতা মেৱীৱ জয় হোক—

—লিসবোৱাৰ জয় হোক—

শুধু একটা খানি বিস্ময় অবশিষ্ট ছিল শঙ্খদত্তেৱ জন্য।

সুপৰ্ণাৰ সঙ্গে তাৱ বিয়ে হয়ে গেছে। জীবনেৱ সঙ্গে রফা কৱে নিয়েছে শঙ্খদত্ত। সুপৰ্ণা তাৱ নিঃসঙ্গ মুহূৰ্তে এখনো সেই সোনালি চূল আৱ নৈল চোখেৱ কথা ভাবে কিনা কে জানে ; কিন্তু শঙ্খদত্ত আৱ ভাবতে চায় না। শৰ্তাদিন রক্তে আবাৱ দৰ্শকণ-সমূহেৱ ডাক না আসে—শৰ্তাদিন সেই দৃঢ়সাহসিক আহ্বান আবাৱ তাকে বিদ্রোহ না কৱে—শৰ্তাদিন এমানই চলতে থাকুক। তৰ্তাদিন সৱৰ্ম্বতীৱ শাশ্ত্ৰ প্ৰোতোৱ মতো বয়ে চলুক জীবন, তাৱ তীৱেৱ তীৱে ছায়া বিছুয়ে দিক আম-জাম-জামৰুলোৱ বন, তৰ্তাদিন ঘৰেৱ কোণে সম্প্রো-প্ৰদীপ জেৱলে দিক সুপৰ্ণা।

তবু সব সময় উদাসীন হয়ে থাকতে পাৱে না। একটা শুধু বেদনা তাৱ মনকে দহন কৱে। প্ৰতিদিনেৱ অভ্যাসেৱ ফলে নিজেৱ কাছে এখন অনেকখানি সে যেনে নিয়েছে সুপৰ্ণাকে। শশ্পাকে নিয়ে ছায়া-খৰাধাৰি খেলায় এখন সে ক্লান্ত ; আজ তাৱ কি সুপৰ্ণাকে ভালবাসতে ইচ্ছে কৱে ?

কিন্তু কাকে ভালবাসবে ? কে সাড়া দেবে তাৱ ডাকে ?

—সুপৰ্ণা, কথা বল।

সুপৰ্ণা অন্যমনস্কেৱ মতো তাৰিয়ে থাকে শঙ্খেৰ দিকে। বৰ্ণৰ অজানা ভাষায় অচেনা কেউ কথা কইছে তাৱ সঙ্গে।

—আমাৱ দিকে ভাল কৱে চাও সুপৰ্ণা—কথা বল।

হয়তো আবাৱ প্ৰাৰ্থনা কৱে শংখ। আক্ষেত আক্ষেত নড়ে ওঠে সুপৰ্ণাৰ ঠোঁট। একটা কীীণ নিঃস্বাসেৱ মতো আওয়াজ আসে : কী বলব ?

—যা খুশি। বল, আজকের রাত তোমার ভাল লাগছে। বল, আমাকে তোমার ভাল লাগে।

—তাই বললেই তুমি খুশি হবে?—আবার যেন কীণ নিষ্পাসের সেই শব্দটা ভেসে আসে; কিন্তু এবার আর জবাব দিতে পারে না শুধু। হঠাতে শিথিল হয়ে আসে সন্ধিগুলো—রন্ধনের মধ্যে যে আগুনের ফুলাঙ্কগুলো কেঁপে কেঁপে উঠছিল, কে যেন একটা প্রকাণ্ড ফুঁ দিয়ে নিবিয়ে দেয় তাদের। যে সুপর্ণার দেহ এতক্ষণ তার শরীরে জড়িয়ে ছিল, সেটাকে মনে হয় শীতল পাথরের মতো। সুপর্ণার একখানা বাহু হয়তো তার গলার ওপরে এলিয়ে ছিল, শুধুদের যেন মনে হয়—সেটা গুরুভাবে পরিণত হয়েছে—ব্যাস বৰ্ষ হয়ে যাচ্ছে তার।

সরিয়ে দেয় হাতখানা। হয়তো বা হাতের কঙ্কণে একটুখালি আঁচড় লাগে, অনেকক্ষণ ধরে অকারণে জবালা করতে থাকে জায়গাটায়। শরীরটাকে বধাসাধ্য কুঁকড়ে নের শুধু—সরে আসে সুপর্ণার স্পর্শ থেকে, তারপর হয়তো নেমে পড়ে থাট থেকে। চলে আসে বারান্দায়। সুপর্ণার মুখে স্বাদশীর জ্যোৎস্না পড়ে—রাত্রির হাওয়ায় দোলন-চাঁপার গৰ্থ আসে, তবু সুপর্ণা ফিরে ডাকে না শুধুকে। বুঁমিয়ে পড়ে? হয়তো। হয়তো জেগে থাকে—ভাবে কার সোনালী চুল একদিন তার বুকের মধ্যে সোনার রঙ ধরিয়েছিল। আর হয়তো কিছুই ভাবে না। আজো হয়তো চেতনার ভেতরে তার খানিকটা জমাট কুয়াশা; সেই কুয়াশার তার মন নিজীব হয়ে কুড়লী পাকিয়ে পড়ে আছে—কিছুই ভাবতে পারে না। ভাবতেও হয়তো ভুলে গেছে।

কিন্তু কী শাস্ত-শীতল একটা পাথরের বোৰা বয়ে চলতে হচ্ছে শুধু-দ্বন্দকে! বারান্দায় এসে চুপ করে দাঁড়িয়ে থাকে সে। দূরে সরুষ্টতীর জলে স্বাদশীর চাঁদ জলে। লক্ষ-কোটি কার্যালী দৃলতে থাকে অলোকিক ঘাসার মতো। আবার ফিরে আসে শশ্পা। জলের ওপর জ্যোৎস্নার রঙ-গাঁথিকের মতোই সে ঝলমল করতে থাকে—হাত বাঁড়িয়ে ঘৰা ঘায় না।

কর্তাদিন চলবে এইভাবে? কত দিন?

সুপর্ণার মনে বাদি স্পষ্ট একটা আবেগ থাকত, যাদি সেই সোনালী চুলের কিশোরাটিকে সতিই সে ভালবাসত, তাহলে তার একটা অর্থ বুঝতে পারত শুধু। সুপর্ণার সঙ্গে তার মন কখনো মিলবে না, এইটে স্পষ্ট করে জেনে আর কিছু ভাববাব থাকত না তার। নিজের সীমাটা জেনে নিম্নে সেইখানেই দাঁড়িয়ে থাকত সে। দাবি করত না—আশা রাখত না; কিন্তু সুপর্ণার মনের এই স্বপ্ন-জাগর অবস্থা অসহ্য। একটা চোখ সে মেলে রেখেছে, আর একটা গভীর ঘুমে জড়ানো। শুধুকে মেনে নিয়েছে কিন্তু চিনে নেমানি। তার মুখের দিকে তাকায়, কিন্তু সুপর্ণ করে তাকে কোনোদিন দেখতে পায় না।

শ্রেষ্ঠ! ষণ্গা! একটা না হোক—আবি একটা! বে-কোনো একটাকে নিয়েই বাঁচা চলে। একটা আবিষ্ট করে রাখে, আবি একটা জুলিয়ে রাখে; কিন্তু মাঝখানে? না মাটি—না আকাশ। ধানিক দৃশ্যমান শন্মুহীনতা!

সরলতার জলের দিকে তাকিয়ে শশ্পাকে ভাবতে চেষ্টা করে। কিন্তু আচর্ষ—শশ্পাও তো মনকে জুড়ে বসে না! জ্যোৎস্নার ঝলক-লাঙা ঢেউরের মতো তার অস্তি ভেঙে ভেঙে সরে থার—কোথাও তো নির্ভর করতে পারে না শশ্প!

এই চলবে? এই ভাবেই চলবে?

প্রহরের পর প্রহর কাটে। দোলন-চাঁপার গম্খ নির্বিড়তর হয়। ঘোদশীর চাঁদ যখন জানালা থেকে বিদায় নেয়, সু-পর্ণা তখনো শশ্পকে ফিরে ডাকে না। শশ্প কখন ছাওয়া শীতল হয়ে আসে—আকাশ বিবর্ণ হতে থাকে, তারপর ভোরের সম্ভাষণ জানিয়ে চারদিকে ছাঁড়িয়ে পড়ে ধনদণ্ডের কাঁপা-কাঁপা গলায় চেতন্যের বন্দনা।

শশ্পদ্রুত ধীরে ধীরে নেমে আসে। পা বাড়ায় নদীর দিকে। প্রথম সূর্যের আলোর ক্লীচানদের কুঠী-বাড়ি যখন উল্ভাসিত হয়ে ওঠে—তখন, কেন কে জানে—সে দশ্যটা দেখতে তার ভাল লাগে। যেন অবাঞ্ছিত একটা নেশার মতো। জুলতে থাকে, কিন্তু জন্মার লোভটা সামলানো থার না।

ঝুঁটিন করে দিন চলে। ঝুঁটিন চলে। সঘয় চলে।

কিছুক্ষণের জন্যে মাদকতা নামে এক-এক রাত্রে। শশ্পা-সু-পর্ণা এক হয়ে যায় তার কাছে। তারপর সেই মোহের প্রহরগুলো কেটে গেলে নিজের কাছে যেন আরো সংকীর্ণ হয়ে থায় শশ্প। তাকিয়ে দেখে—শশ্পা নয়—সু-পর্ণা নয়—কেউ নয়। সে নিজে ছাড়া এই মস্ততার কোনো সঙ্গী ছিল না কোথাও।

না—এ আর চলে না। আবার বেরিয়ে পড়বে সম্ভবে। আবার অজানা দেশ—আবার দক্ষিণের পতন; কিন্তু আর ভুল করবে না। বিশেষের ছেলে সে—বাণিজ্য ছাড়া আর কোনো লক্ষ্যই থাকবে না তার। এবার যদি তীর্থ-দর্শনে থার—দেবতাকে সে পূজো দিয়ে আসবে—। কোনো দেববধূ আর তাকে ভোলাতে পারবে না, জাগাতে পারবে না আস্থানাশের উচ্চস্তুতা।

ধনদন্ত যদি যেতে না দেন? যদি রাজী না হন?

তা হলে নিজেই চলে যাবে। উঠে পড়বে কারো বহরে। হিন্দু না হোক —মুসলমানের জাহাজেই গিয়ে উঠবে। এমন কি ক্লীচানদের সঙ্গে যেতেও তার বাধা নেই। শশ্পাকে ওরা কেড়ে নিয়েছে? কিন্তু সেজন্যে অভিযোগ নেই শতের। ওরা কেউ নয়। দেবতার রূপ ক্রোধ ওদের নিমিজ্জ্ঞান করে পাঠিয়েছিল।

আর একবার যেতে হবে সোমদেবের কাছে; কিন্তু কোথায় তিনি? তাঁর কোনো খবর বহুদিন সে পাইনি। এক অবাস্তব স্বপ্নে প্লুরু হয়ে ভৃত্যস্তুতের মতো নার্কি দেশপ্রদেশে বেরিয়েছিলেন তিনি, অস্তত রাজশেষেরের কাছ থেকে সেই রকমই সংবাদ পাওয়া গেছে। কী হয়েছে তাঁর? চারদিক থেকে ব্যর্থতার জঙ্গা কুড়িয়ে নিয়ে তিনি কি ফিরে গেছেন চট্টগ্রামে? আবার ফুলো-বিজ্ঞপ্তি পূজো দিচ্ছেন চম্পনাথকে? নার্কি শাল-অজুন-নাগেশ্বর বনের

ধন ছারায়, তাঁর সেই গুহার ভেতরে ক্ষোভে দ্রুত্বে মৃথ লুকিয়ে দিন কাটিয়ে
চলেছেন এখন ?

গিয়ে দাঁড়াবে তাঁর কাছে ? বলবে, গুরুদেব, গুরুদেব, এখনো আশা
আছে ? আস্তন—আবার শুনুন, করা থাক গোড়া থেকে ?

কিন্তু সে জোর তার নেই। সব কাজ যে সকলের জন্যে নয়—সে-কথা
এর মধ্যেই প্রাণ হয়ে গেছে।

কী করবে শঙ্খদণ্ড ?

আচর্যভাবে তার ইঙ্গিত এল।

সেদিনও ভোরের প্রথম আভাসে শঙ্খ তার বারান্দায় এসে দাঁড়িয়ে ছিল।
সরস্বতীর ওপারটা ফিকে হয়ে আসছে—রাত্রির তমসা-গাহনের পর একটু
একটু করে মাথা তুলছে শিবমন্দিরের চূড়ো। বহু দূর থেকে ভোরাই-
আর্তির শঙ্খ-ঘষ্টা বাতাসে একটা করণ শান্তিকে ছাঁড়িয়ে দিচ্ছে।

ভাবনাহীন ভাবনার মধ্যে ভেসে বেড়াচ্ছিল শঙ্খদণ্ড। কে যেন লব্ধভাবে
তাকে স্পর্শ করল।

মৃথ ফিরিয়ে দেখল—সুপর্ণা।

অভ্যন্ত স্নেহভরে শঙ্খ বললে, কিছু বলবে ?

সুপর্ণা চুপ করে রইল। উত্তর দিল না।

—কী হয়েছে সুপর্ণা ? মন-খারাপ হয়েছে বাবার জন্যে ? কিছু ভেব
না—আসছে মাসেই তোমাকে নিতে আসবে চাকারিয়া থেকে।

—না, সে কথা নয়।—ফিস্ ফিস্ করে সুপর্ণা জবাব দিলে।

—তা হলে ?

আবার চুপ করে রইল সুপর্ণা। ভোরের আলোয় শঙ্খ যেন শ্পষ্ট দেখতে
পেল, তার ঠোঁট দৃঢ়ো অল্প অল্প কাঁপছে—কপালে গুঁড়ো কাঢ়ের মতো
ঘায়ের বিশ্ব চিকিৎক করছে—জঙ্গায় রাঙা হয়ে গেছে মৃথ।

—কী হল সুপর্ণা ? কী তুঁমি বলতে চাও ?

—জান, কী হয়েছে ?—আবার কিছুক্ষণ যেন নিজের ভেতর খানিক
তোলাপাড়া করে নিয়ে সুপর্ণা বললে, পিসিমা বলছিলেন—

—কী বলছিলেন ?

এবার অনেক কষ্টে বাঁধ ভেঙে কথাটা ছেড়ে দিল সুপর্ণা : আমাদের খোকা
আসবে।

শোনবামাত্র সমস্ত মেরুদণ্ডটা শির, শির, করে উঠল শঙ্খের—মাথার
ভেতরে সরস্বতীর ঢেউ ছলছলিয়ে উঠল।

—খোকা আসছে—সে জন্যে নয়। আমাদের খোকা আসবে !

—কী—কী বললে ?—শঙ্খদণ্ড প্রায় রুথ গলায় বললে, কাদের খোকা
আসবে ?

বুঝতে পারছ না ?—সুপর্ণার গলা শোনা গেল কি না : আমাদের।
তোমার আর আমার।

তোমার আর আমার । শুধু দৃষ্টি জ্ঞানস্ত চোখের দৃষ্টি ফেলে সুপর্ণার মধ্যে ; কিন্তু সজ্জার লাল সে মুখ আর দেখা গেল না । আঁচলে দেশমুখ তেকে ফেলেছে সুপর্ণা ।

তোমার আর আমার ! মাঝখানে আর কেউ নেই—কারো অস্তিত্ব নেই কেনেওখানে । যে ছিল, সে ছায়া হয়ে পিলিয়ে গেছে এখন । পথ খুঁজে না পেয়ে দুর্দিকে চলেছিল দৃষ্টি প্রোত ; এইবার একসঙ্গে মিলে একটি প্রাণপ্রোতের দিকেই এগিয়ে চলেছে ।

সুপর্ণা পালিয়ে যাচ্ছিল, দু হাত বাড়িয়ে শুধু টেনে নিল তাকে । পাথরের মূর্তি আর নয় । সুপর্ণার বুকের ওঠা-পড়ার মধ্যে শুধুদস্ত তার রক্তস্পন্দন যেন অন্তর্ভুক্ত করল আজ । তার অশ্বকার চুলের বিশৃঙ্খল রাশির দিকে তাকিয়ে সে ভাবতে লাগল : এইবারে শশপাকেও সে ভুলতে পারবে তো ?

তখন ধনদেরের কাঁপা কাঁপা গলায় গোপাল-বন্দনা ছাঁড়িয়ে পড়ছে :

“ওঁ নবীন নীরদশ্যামং নীলেশ্বৰীবরলোচনম্—

বল্লবনিষ্ঠনং বন্দে কৃষ্ণ গোপালরূপগম্—”

বিকেলের রাত্তির আলোয় সরম্বতীর ওপর দিয়ে ডিঙি ভাসিয়ে চলেছিল শুধুদস্ত । একটা নিশ্চেষ্ট অবসাদে হাল ধরে বসে ছিল সে—ডিঙি আপনি এগিয়ে চলেছিল প্রোতের টানে ।

নদীর ধারে ছীচানদের বিরাট কুঠি গড়ে উঠেছে । তার সামনেই গৌর্জা । ব্যবসা আর ধর্মপ্রচার । একসঙ্গে দৃষ্টি উদ্দেশ্য নিরেই এসেছে ওরা । Christaos e speciarias ।

কুঠীর ঘাটে একখানা জাহাজ নোঙ্গ করে আছে । আর সেই জাহাজ থেকে নামছে একদল ছীচান সম্যাসী আর সম্যাসিনী ।

শুধুদস্ত পাশ কাটিয়ে এগিয়ে যাচ্ছিল, হঠাৎ যেন বুকের ভেতর একটা বাঢ়ের ঘাঁজাগল এসে । হাত থেকে খসে পড়ল দাঁড় ।

নিকষ কালো নিশ্চো আর দাঙ্কণী শ্যামা-সম্যাসিনীদের মধ্যে একজনের রঙে চাঁপার বর্ণ মেশানো ; সিঁড়ি বেঁঁড়ে উঠতে উঠতে একবার সে মুখ ফিরিয়ে তাকাল । তার শাঙ্কত মুখের ওপর জুলে উঠল বিকেলের আশো ।

মাত্র ধূহুতের জন্যেই তার মুখ দেখতে পেল শুধুদস্ত । তারপরই তা হারিয়ে গেল কালো অবগুঁটনের আড়ালে ।

কিন্তু শুধুদস্ত চিনেছে তাকে । সে শশ্পা !

এবার আর সে দাঁড় বাইবারও চেষ্টা করল না । প্রোতের টানে নোকা ভেসে চলল এলোমেলো ভাবে । দেবদাসী দেবতার বধ । চিমুকালই সে মানুষের স্পর্শ-সীমার বাইরে । তাই দেবতাই তাকে ফিরিয়ে নিয়েছেন ; নতুন রূপে—নতুন বেশে সেই দেবতার সঙ্গেই পুনর্মূলন হয়েছে তার ।

জেন্টের মিশনের ‘বাল-হিতেরাস’ (দেবদাসী) সে নয়—সে সম্যাসিনী । আজ সে খুঁটের সেবিকা, নতুন বিশ্বের সে দেবদাসী । এক দেবতা তাকে হৃষণ করে গৃহণ করেছিলেন, এবারেও সে হতা । আশ্চর্য ঘোগোগ !

শশ্পাকে আর দেখা ষাঞ্জে না—সম্মাসনীদের মধ্যে তাকে আলাদা করে চেনা ষাঞ্জে না আর। শঙ্খদস্ত একবার তাকাল আকাশের দিকে। কত দূরে আকাশ! তার মেঘ, তার নক্ষত্র, তার ইশ্বরন্ধু! সে আকাশকে নিয়ে স্বপ্ন গড়া ষাঙ্গ, কিন্তু তাকে স্পর্শও করা ষাঙ্গ না।

সেই মৃহুতে মেঘের ডাকের মতো গুরু গুরু ধৰ্মনিতে কেঁপে উঠল চারদিক।

একবার—দুবার—তিনবার! পতুর্গৌজদের কুঠি থেকে কামানের শব্দ।

আর বহুকাল আগে কালিকট বন্দরে ডা-গামার অটুহাসির মতো সেই কামানের আওয়াজ ছাড়িয়ে পড়ল পূর্ব থেকে পাঞ্চমে, উত্তর থেকে দক্ষিণে। বাঙ্গলার পথ-ঘাঠ-পাহাড়-নদী-বন-বনান্তর পার হয়ে সেই শব্দ ভেসে চলল ইতিহাসের দিগন্তে। আর তার সঙ্গে সঙ্গে একটা ভয়াবহ জাগ্রত স্বপ্নে বুঝি চমকে উঠল বাঙ্গলা দেশের তাঁতীরা! একটা অশ্বত্ত অশ্বত্ত ষষ্ঠণার মতো বৃক্ষ তাদের মনে হল—কারা যেন তৌক্ষ্যধার অশ্ব দিয়ে নিষ্ঠুর হিংসায় এক-একটি করে তাদের হাতের আঙ্গুলগুলো কেটে চলেছে।

t

অসিথারা

ଉଦ୍‌ଦେଶ୍ୟ
ଆୟୁଜ୍ଞା ଅଚିତ୍କାଳୁମାର ସେନଗୁଣ
ଏକାଶଦେଶ୍

প্রথম অধ্যায়

এক

ঘরের দেওয়ালে টাঙানো ছবিখানার দিকে অন্যমনস্ক ভাবে তাঁকরে ছিলেন দুর্গাশঙ্কর। গান্ধার-বীর্ততে আঁকা সরম্বতীর মূর্তি। বাক্ষী ইরা বসে আছেন সহ্যাসিনীর পশ্চাসনে—এক হাতে উদ্যত বরাভয়। ঘরের হালকা নৈলিম আলোতে দৃষ্টি আয়ত ঢোখ প্রসম করুণার টলঘল করছে।

সামনে ফরাসে বসে একটি মেঝে মুদ্দিত ঢোখে বেহাগের বিস্তার করে চলেছিল। অস্পষ্ট নৈলচে আলোয়, চন্দনখুপের মৃদু কুরাশার, তানপুরার উপরে রাখা আঙুলের শিথিল সশালনে আর পরনের হিকে গোলাপী শাড়িতে তাকেও ওই সরম্বতীর মূর্তির মতোই মনে হচ্ছে। দুর্গাশঙ্কর তার দিকে একবার তাকালেন, পরক্ষণেই ঢোখ আবার ছবিটির উপরে গিয়ে পড়ল।

“শ্যাম-অভিসারে চলে বিনোদিনী রাধা—
সুনীল বসনে তন্মু চাকিয়াছে আধা—”

বেহাগের সুরাবিকীণ এক স্বনের পথ বেঞ্জে শ্রীমতী চলেছেন অভিসারে। রাত্তির কালিন্দী নিকষ কালো, তমালবন তিমিরস্তথ। কষ্টিপাথে সোনার রেখার মতো পায়ের ন্মপুরের দৌৰ্য্য। কঁকগের ভীরু গুঞ্জন। মহাজন-পদাবলীর তালে তালে রাধার বৃক্ষের স্পন্দন।

এই ঘর এখন দূরের বস্ত্বাবন। কান পেতে থাকলে শোনা যায় যমনার কলধূমি, তমাল-বীর্থের নিশীথ-ঘর্মৰ। সব কিছু এখন স্বশ্নাবিলীন। কিন্তু কতক্ষণ? সুর থেমে যাবে। তারপর জীবন।

সেই জীবন মনে পাড়িয়ে দেবে, কত সহজে সুর কেটে যায়। যখন কাটে, আর জোড়া লাগে না।

“শ্যাম-অভিসারে চলে বিনোদিনী রাধা—”

চন্দনখুপের গুর্ধ মিলিয়ে যাবে, ওই নীল আলোটাও এক সংয়ে একটা ফুলের মতো ভেসে চলে যাবে অশ্বারোহ স্নোত বেরে। তানপুরাটা পড়ে থাকবে ফরাসের এক কোণায়। যে মেঝেটি গান গেয়ে চলেছে, সে উঠে যাবে অনেকক্ষণ আগেই। তখন মনে পড়বে। মনে পড়বে তাকেই—গান্ধার আটে সরম্বতীর মূর্তির্ধানা একে যে তাঁকে উপহার দিয়েছিল।

দুর্গাশঙ্কর নড়েচড়ে বসলেন। আজ চঞ্চল বছর পরে সব কেমন এজো-মেলো লাগে। ছেলেবেলার একটা দিন—সোনালী রোদ-বলকানো একটি দৃশ্য। বয়েস তখন বারো থেকে তেরো। যখন ওই রোদ এসে রাতে মিশে যায়, যখন বৃক্ষের ভিতর শিরীষের পাতা কাঁপে, যখন অনেকক্ষণ ধরে দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে দেখা যায় একটি দূরে আতা গাছে চুপ করে বসে থাকা পাঁখটার গলার রঙ। সেই বয়েসে, সেই দৃশ্যে, সেই রোদ আর ছায়া-কাঁপা মন নিয়ে, সেই পাঁখির রং-দেখা ঢোখ নিয়ে একটা সবুজ পাতার উপরে খালিকটা দুর্ধবলণ

ভেরেডার আঠা কুড়িয়ে নেওয়া ; তারপর ঢোর-কাঁটার একটা ডাঁটা, আর তারও পরে কয়েকটা ছেট বৃক্ষদ । তাতে নিজের মুখের ছায়া, স্বরের সাতটা রং, ভবিষ্যৎ ।

রঙিন বৃক্ষদ । স্বরের সাতটা রং, নিজের মুখের একটুখানি ছায়া । হাওয়ায় উড়তে উড়তে কোথায় মিলিয়ে যায় । চাঁপশ বছর তো পার হয়ে গেল সেই দিনগুলোর পরে । এখনও খুঁজছেন দুর্গাশঙ্কর । কোথায় মিলিয়ে যায় তারা ? একটিকেও তো আজ পর্যবেক্ষণ খুঁজে পেলেন না । ওই গাথ্যার-রীতিতে ছবিটি যে এ'কেছিল, তাকেও না ।

“ওঁতাদজী !”

চোখদুটো বুজে এসেছিল—ঘূর্মিয়ে পড়ছিলেন নাকি ? দুর্গাশঙ্কর তাকালেন ।

“আমি উঠি আজ !”

সেই মেরেটি । সুন্দর্প্পয়া । বেহাগের সূর থেমে গেছে । তানপুরা নামিয়ে রেখেছে পাশে । বন্দুবন, শাল-তমাল, কালিশী, শ্রীমতীর অভিসার । আর একটা বৃক্ষদ মিলিয়ে গেছে হাওয়ায় ।

“এসো !”

একবার বলতে ইচ্ছে হয়েছিল, “আজ থাকো তুমি এখানে । সারারাত গান শোনাও আমাকে ।” কিন্তু কিছুতেই সে-কথা বলা চলে না । মেরেটির দু’চাথে আশ্চর্য সরলতা, গভীর বিশ্বাসের শ্যামল ছায়া । যেখানে বিশ্বাস বৈশিষ্ট্য, সেখানে অবিশ্বাস আসে আরো সহজে । শুধু আশ্চর্যটা রঙিন কাঁচের পুতুল, চকচক বকচক করে, যখন ভাঙে তখন একেবারেই ভাঙে । শুধু কতগুলো ধারালো খণ্ডাংশ ছাড়িয়ে থাকে রক্ষান্ত করবার জন্যে ।

দুর্গাশঙ্কর আবার বললেন, “এসো !”

পাশ থেকে শ্রীনিকেতনের কাজ-করা ব্যাগটা কুড়িয়ে নিলে সুন্দর্প্পয়া । কোথায় যেন একটা অর্থহীন খোঁচা লাগল দুর্গাশঙ্করের । ব্যাগটার ভিতরে হয়তো কিছু পয়সা, একটুকরো ছেট রুমাল, একটা চাবির রিং, হয়তো দু’-একটা চিঠিপত্র । জীবন । প্রামগাড় । কলকাতা । কোথাও একটা লীলাকমল ছিল কোনাদিন । এখনই তার ছেটা পাপড়িগুলি হাওয়ায় উড়ে গেল—উড়ে গেল বেহাগের শেষ ঘূর্ছনার সঙ্গে সঙ্গে ।

সুন্দর্প্পয়া বেরিয়ে গেল ঘর থেকে । তারপর সিঁড়িতে । সিঁড়ির কাপে’টে ওর চাঁটির শব্দ শোনা গেল না । শুধু শাড়ির একটু অস্থস আর কয়েকটা কুড়ির গুঞ্জন । তারও পরে কাঁকরের উপর কয়েকটা তীক্ষ্ণ আওয়াজ—গেট খোলবার একটা আর্তনাদ—

আর শুনতে পেল না দুর্গাশঙ্কর । মাথার উপর দিয়ে একখানা এরোপ্তেন গেল ।

পথে পা দিয়ে একবার থেমে দাঁড়াল সুন্দর্প্পয়া । মাথার উপর দিয়ে একখানা

এরোপেন থাছে। কঁড়েকটা লাল-নীল আলো। জোনাফির মতো ঝুলছে নিভছে।

সূর্যোদয় কখনো শেনে চাপোনি। ভারী কৌতুহল হয় মধ্যে মধ্যে। শুধু তয় হয় ঝুঁশকে। তা-ও কোনো রোম্যাস্টিক ঘূর্মত মতদেহ নয়। আগুনে পোড়া কদাকার পিণ্ড একটা। উঃ—ভাবাই থায় না!

উত্তর-পূবের আকাশ বেঁচে মিলিয়ে গেল শেনটা। দমদম এয়ারপোর্ট বোধ হয় ওঁদিকেই। সূর্যোদয় চোখ নামিয়ে সামনের দিকে তাকাল। সাদা শার্টের কলার তুলে দিয়ে কে ষেন এগিয়ে আসছে রাস্তা পেরিয়ে।

আর কে? নিঃসন্দেহে অতীশ।

মনের খুশিটাকে একটুখানি শ্রুতুটিতে বদলে নিলে সূর্যোদয়। একটা মোটর এসে পড়লে রাস্তার মাঝামাঝি দাঁড়িয়ে গেল অতীশ, তারপর গাড়িটা বেরিয়ে ষেতে ছুঁড়ে দিলে হাতের সিগারেটটা। গাড়ির হাওয়ায় ফুর্কি ছড়াতে ছড়াতে সিগারেটটা এগিয়ে গেল অনেকখানি।

অতীশ সামনে এসে দাঁড়া। রাস্তার আলোটা বিকার্মক করতে লাগল শিশার রোলড গোল্ডের ফ্রেমের উপর। বিনা ভাষ্যকাতেই অতীশ বললে, “চলো—এগিয়ে দিই।”

“এই জনোই দাঁড়িয়ে ছিলে?” শ্রুতে শাসনের রেখা ফুটল সূর্যোদয়।

“কখনো না।”

“নিশ্চয়। আমার জন্যে আধ ষষ্ঠা ধরে তুমি দাঁড়িয়ে আছ। এই বকুল গাছটার তলাতে।”

দৃঢ়নে চলতে শুরু করেছে প্রাম-লাইনের দিকে। হাওয়ায় হেমল্টের শিশিরের গন্ধ। কোথা থেকে নব-জাতকের কাষা। রাত এখন নটাৰ কাছাকাছি।

অতীশ বললে, “আমি কারো জন্যে বকুল-গাছতলায় দাঁড়াইনি। টিউশন সেৱে ফিরছিলাম। দেখা হওয়াটা অ্যাক্সিডেন্ট।”

“আচ্ছা অ্যাক্সিডেন্ট বাস্তবিক।” সূর্যোদয় হেসে উঠল, “সপ্তাহে তিনদিন।”

“তিনদিনই টিউশন থাকতে পারে।”

“আমি কোনোদিন অট্টায় বেরই, কখনো সাড়ে আট্টায়, কখনো নটায়। তোমার পড়ানোৱাও কি কোনো নিয়ম নেই?”

“অনিয়ম জিনিসটা তোমারই একচেটে নয় সূর্যোদয়।”

চলতে চলতে সূর্যোদয় একবার তাকিয়ে দেখল অতীশের দিকে। শিশার ফ্রেম, কাচ আৱ পথেৰ আলো অপুরূপ জ্যোতিৰ্ময় কৱে তুলেছে অতীশের চোখ।

“বৰাবৰ শুনে আসুছি অতীশ আমাদেৱ মুখোয়াৰা ভালো ছেলে—পড়াৰ বই ছাড়া আৱ কিছুই জানে না। এখন দেখুছি তাৱও মুখে কথা ফুটিছে।”

“কুতুষ্টা আমার নয়—” সেই জ্যোতিৰ্ময় চোখ মেলে অতীশ বললে, “কথা ষে ফুটিয়েছে, তাৱই।”

“কে সে ?”

“সামনে বলব না । অহঙ্কার হবে ।”

“ব্যব হয়েছে । সার্জেন্স কলেজে এই ধরনের রিসাচই ব্যক্তি জেছে আজকাল ?”

“সাবধান—ওটা আচাৰ্য রামের কলেজ ।” অতীশ ছেসে উঠল, “ওখানে এসব চাপচ্য ঘূৰ্খে আনতে নেই—মনেও না । আৱ এটকু ট্ৰেনিংগে জন্যে হারিশ ঘূৰ্খজ্যে ঝোড়ই যথেষ্ট । কষ্ট কৰে অত দূৰে যাবাৰ দৱকার হয় না ।”

পাশ দিয়ে প্ৰকাশ একখানা ডবল-ডেকার মোড় ঘূৰল । দৈত্যেৰ মতো অভ্যন্তৃত কালো গাঢ়িটা, জানলাৰ কাচগুলো কেমন হিংস্তুতাৱ বকবক কৰছে । খানিকটা তপ্ত গ্যাসেৰ গৰ্থ ছাড়িয়ে গেল চাৰদিকে । আলোচনাৰ খেই হারিয়ে গেল কিছু ক্ষণেৰ জন্যে ।

সামনে ধাসেৰ কালো মুখমলেৰ ভিতৰ দিয়ে রূপোলি প্লাই-শাইন । জ্বাট হয়ে থাকা গাছেৰ সাৰি । তীৰ নীল আলোৰ বালক ছাড়িয়ে টালিগঞ্জেৰ প্লাই চলে গেল । মোড় ঘূৰল আৱ—একটা ডবল-ডেকার । উলটো দিকে ।

স্ট্রাই-স্টপেৰ পাশে এসে দাঁড়িয়ে পড়ল সুপ্ৰিয়া ।

“এখান থেকেই উঠবে ?” ক্ষুঁজ হয়ে অতীশ জানতে চাইল ।

“এইখানেই গাড়ি থামে ।” টোট টিপে সুপ্ৰিয়া হাসল, “স্ট্রাই কোম্পানিৰ তাই নিয়ম । মাথাৰ উপৱ তাকালেই দেখতে পাৰে । লেখা আছে : এখানে সকল ডাউন গাড়ি—”

“ধন্যবাদ—উপকৃত হলাম ।” অতীশ আৱ একটা সিগাৱেট ধৰাল, “কিন্তু আমাৰ বন্দৰ্য ছিল, আৱ একটু হেঁটে গেলে হয় না ?”

“সেই হারিশ ঘূৰ্খার্জি পৰ্যন্ত ?”

“না—না, তা কেন ? এই আৱ একটু খানি—মানে সামনেৰ রাসবিহারীৰ মোড়—”

“সেখান থেকে আৱ—একটু গেলে কালীঘাট ডিপো, আৱ দু পা এগোলে হাজৰার মোড়—”

“সার্ত্য বলছি, আজ আৱ সে-সব কৰব না । চল—আৱ একটু হাঁটি ।”

সুপ্ৰিয়া হাতেৰ ঘড়িটাৰ দিকে একবাৱ তাকাল, “কিন্তু বাড়তে আমাকে যে কৈফিয়ত দিতে হয়—তা জানো ?”

“আমি সঙ্গে থাকলে দিতে হবে না । ভালো হলে হিসেবে আমাৰ খ্যাতি আছে ।”

“এ-ভাবে বকুলতলাৰ দাঁড়াতে থাকলে সে খ্যাতি বেশিদিন টিঁকবে না ।” সুপ্ৰিয়া হাঁটতে আৱশ্য কৱল, “পাড়াৰ ছেলেদেৱও তোখ আছে । তাৰা সার্জেন্স কলেজেৰ রিসাচ—কলাৰকে খ্যাতিৰ কৱবে না ।”

“বকুলতলা কৰ্পোৱেশনেৰ সম্পত্তি । যে-কেউ দাঁড়াতে পাৱে ।”

সুপ্ৰিয়া হাসতে চেষ্টা কৱল, পাৱল না । একটা কাঁটা খচখচ কৰে উঠল বুকেৰ ভিতৰে ।

“তোমাকে নিয়ে আমি কী করব বলো তো অতীশ ? আমার কী কাজে তুমি লাগবে ?”

“বৰীশ্বনাথের ভাষায় জবাব দিতে পারি। আমি তব মালপের হব মালাকুর।”

“ঠাট্টা নয়।” সুপ্রিয়ার বুকের ভিতর ব্যথার রেশটা টনটন করে বাজতে লাগল, “তবলা ধরতে জানো না যে আমার সঙ্গে সঙ্গত করবে। গান জানো না যে তোমার কাছ থেকে কিছু শিখে নেব। কবিতা লিখতে পারো না যে তোমার গানে আমি সুব দেব। সত্যি, তোমাকে নিয়ে আমি কী করব অতীশ ?”

অতীশ যেন একক্ষণ পরে হোচ্চ খেল একটা। দুবছর ধরে এই একটা কথাই অনেকবার জিজ্ঞাসা করেছে সুপ্রিয়া। কী কাজে লাগবে অতীশ ? সুপ্রিয়ার জীবনে তার ভূমিকা কতটুকু ?

অথচ আচর্ষ, এক সুপ্রিয়া ছাড়া আর কোন মেয়েই কি এমন একটা প্রশ্ন তুলতে পারত ? কী কাজে লাগবে অতীশ ? এম-এস-সির নামজাদা ছাত্র, দুদিন পরে ডি-এস-সি, হয়তো একটা ফরেন স্কলারশিপ, তারপরে বড় চাকরি। এর পরে আর কী চাই ? এর বেশী কোন মেয়ে আর কামনা করতে পারে ?

কিন্তু সুপ্রিয়া পারে। গানের চাইতে বড় তার সামনে আর কিছু নেই। কেউ নেই সেখানে। তার গানের জগতে ডি-এস-সি'র ডিগ্রির জায়গা বাজে কাগজের ঝুঁড়তে। কনভোকেশনের মধ্যমাণি সেখানে কেউ নয়। বিরাট গানের জলসায় হয়তো একেবারে পিছনের সারির টিকিট কিনবে অতীশ, স্টেজের উপর বসে-থাকা সুপ্রিয়াকে সেখান থেকে ভালো করে দেখতেও পাওয়া থায় না। সেখানে সুপ্রিয়ার পাশে বসে যে সঙ্গত করবে সে হয়তো নিজের নামটা কোনোমতে সই করতে পারে, যে সারেঙ্গি বাঁজিয়ে চলবে তাকে হয়তো এখনো টিপসই করতে হয়। কিন্তু তাদের কপালে গুণীর জয়াতিলক জুলজুল করছে —তার কাছে ইউনিভার্সিটির সোনার মেডেল কানাকড়ির বেশ নয়।

পায়ের তলায় ধাসের কালো ঘথমল শিশিরে ভিজে উঠছে। অতীশ সিগারেটা ফেলে দিলে। সম্পূর্ণ খেতে পারল না।

সুপ্রিয়া জোর করে হাসতে চেষ্টা করল : “আঘনি গন্ডীর হয়ে গেলে ?”

“গন্ডীর কেন ?” আরো জোর করে হাসতে চেষ্টা করল অতীশ, “আমি হাল ছাড়ব না। কালকেই নাড়া বাঁধব কোনো বড় ওস্তাদের কাছে।”

কথাটার জের টানা চলত, আরো খানিকটা হালকা কৌতুকের জলতরঙ্গ বাজানো যেত। কিন্তু বাজল না। হাওয়াটা ঘমঘম করতে লাগল। দুজনের ভিতর দিয়ে একটা নদীর প্লোতের মতো বয়ে চলল প্রায়-বাস-মোটর আৱ মানুষের শব্দ। বয়ে চলল সেই পরিচিত ব্যবধানের প্রবাহ।

“তোমার গুরুদেব কী বলেন তোমার স্পকে ? দুগাশুকরবাবু ?”

“কী আৱ বলবেন ?”

“তোমার গান শেখা শেব হতে আৱ কত দোৰি ?”

“গুরুদেব নিজেই বলেন, তাৰও এখনো পৰ্যন্ত কিছুই শেখা হয়নি।”

“উঃ—কী বিদ্যাই বেছে নিরেছে। সারাজীবন দ্রুমাগত হাহাকার করতে হবে!”

আর একটা পুরনো পরিচিত ঠাট্টা। হাহাকার। গলাসাধার নামাক্ষর।

কিন্তু কোনো ঠাট্টাই জমল না। পায়ের নীচে হেমস্তের ভিজে ঘাস। সূর্পিয়ার চিটিটা স্যাতসেইতে হয়ে উঠেছে।

রাসবিহারীর মোড়টাকে কে যেন দয়া করে সামনে এগিয়ে দিলে খালিকটা। নইলে এর পরে হয়তো কথা বলাই শক্ত হয়ে উঠত। একটা অন্তাপের লজ্জায় আচ্ছম হয়ে গেল সূর্পিয়া। অতীশকে সে আঘাত দিতে চায় না; আর চায় না বলেই তীক্ষ্ণধার সত্যটা থেকে-থেকে এমন নিষ্ঠুরভাবে বেরিয়ে আসে।

সূর্পিয়া বললে, “ট্রাম আসছে”!

ট্রাম এল। অনেক দূরের স্টেজের মতো অনেকগুলো আলো তুলে নিলে সূর্পিয়াকে। তারপর অতীশকে ছাড়িয়ে—রাসবিহারীর মোড়কে ছাড়িয়ে অনেকখানি সামনে এগিয়ে চলে গেল ভৱিষ্যৎ।

অতীশ দাঁড়িয়ে রাইল কিছুক্ষণ। সামনে গোটাকয়েক সিনেমার পোস্টার। কয়েকটা ছাড়া-ছাড়া রঙ।

ট্রামের জানলা দিয়ে একবার গলা বাঁড়িয়ে দেখল সূর্পিয়া। অতীশকে দেখতে পেল না। একটা মৃদু নিখিল ফেলে ভাবল, কালকেও অতীশ আসবে, ঠিক অঘনভাবে দাঁড়িয়ে থাকবে বকুল-গাছটার তলায়। সূর্পিয়ার খারাপ লাগবে। কিন্তু অতীশ না এলে আরো খারাপ লাগবে।

আর চুপ করে দাঁড়িয়ে থাকতে থাকতে হঠাৎ চমকে উঠল অতীশ। তার সামনে নিখিলে কে যেন হাত বাঁড়িয়ে দিয়েছে। পকেট থেকে পঞ্চসা বের করতে গিয়েও অতীশ চমকে তিন পা সরে গেল। হাতটা কুস্তরোগীর—খানিক বীভৎস বিকৃত ঘা দগদগ করছে সেখানে।

“নিরাপদ্যীর্জীবেষ্ৰ,

বাবা হৰিপদ, আমাৰ আশীৰ্বাদ জানিবে। বিশেষ সমাচাৰ এই যে, আগামী ১২ই আষাঢ় সোমবাৰ আমাৰ কন্যা কল্যাণীয়া শ্রীমতী ইন্দ্ৰমতীৰ সহিত—”

চিঠিটা ছিঁড়ে টুকুৱো করে ফেলে দিতে চাইল কাশিত, পারল না। ছান্দোশ বছৱের পুরনো পঞ্জকাৰ মধ্যে দাদুৱ এই চিঠিখানা আজও বেঁচে আছে। কাগজটা হলদে হয়ে গেছে, জোলো হয়ে গেছে কৰ-কালিৰ রঙ, তবু শেষ পৰ্যট পড়া যায়, প্রত্যেকটা অক্ষৱ পড়তে পাৱা যায় নিৰ্ভুলভাবে। মুঠোৱ মতো হাতের লেখা ছিল দাদুৱ।

হৰিপদ কে, কাশিত জানে না। কেন এই চিঠিটা তাকে পাঠানো হৱনি, তা-ও জানে না কাশিত। কিন্তু ১২ই আষাঢ় ইন্দ্ৰমতীৰ বিশেষটাই কোনো বিষয় দৰ্শনি। ইন্দ্ৰমতী তাৱ মা।

কাশিত দাঁত দিয়ে একবার নীচের ঠোঁটটা ঢেপে ধৰল। পুৱোনো হলদে

কাগজ, কষ-কালির জেখাটা ফিকে হয়ে গেছে। তবু আনঙ্কে আর আশ্বাসে দাদুর সইটা যেন এখনো জলজ্বল করছে : “শ্রীতারামুমার দেবশম্ভুণ্ঠ—”

দাদুর হাত-বাল্লো প্রসাদী-পদাবলীর একখানা পুরনো বই খুঁজতে খুঁজতে পাওয়া গেছে এই পঞ্জিকা, তার মধ্যে এই চিঠিখানা। একটা মড়ার হাড় যেন উঠে এসেছে হাতে। কিন্তু এই চিঠিটা ছিঁড়ে ফেলে দিলেই কি সব মুছে যাবে? মুছে যাবে ছান্বিশ বছর আগেকার সেই ১২ই আষাঢ়, সেই বিয়েটা, আর কাস্তির নিজের অস্তিত্ব?

আঠারো বছর বয়সে একবার আঘাত্যার কথা ভেবেছিল কাস্তি। এই বয়সে আঘাত্যা করবার একটা স্বাভাবিক প্রবণতা থাকে, আর থাকে আক্ষর্য তীক্ষ্ণ অসংহত আবেগে। কাস্তি সেদিন অনেক রাত পর্যন্ত চূপ করে বসে ছিল গঙ্গাবাটাদীর কেউটের ফোকরভৱা ভাঙা কুঠারটার পাশে, পুরোনো ঝাঁকড়া বটগাছটার কালিগোলা ছায়ার তলায়। কালপুরুষের খঙ্গ কাঁপাইল গঙ্গার কালীদহ জলে, ওপারের একটা জলস্ত চিতা থেকে এপারেও মাঝে মাঝে ভেসে আসছিল মড়াপোড়ার গুঁথ, পায়ের কাছে হাওয়ায় দুলাইল ছেঁড়া সিলফের টুকরোর মতো একটা সাপের খোলস আর কাস্তি ভেবেছিল আঘাত্যার কথা।

ফিরে এসেছিল অনেক রাতে, একটু দ্রুই বিশ্রী গলায় একটা কুকুর কেঁদে ওঠবার পরে। সহজেই সেদিন মরে যেতে পারত কাস্তি। নিশ্চলে, নির্বিষে, হয়তো ওই সাপের ফোকরগুলোতে আঙ্গুল গলিয়ে দিলেই কাজ হয়ে যেত। কিন্তু কুকুরটার কান্না শূনে যেন মনে হয়েছিল, আজ থাক। আর একদিন হবে।

আরো সাত বছর কেটেছে তার পরে। গানের সূরে দুব দিয়েছে কাস্তি— গঙ্গার জলে আর ডোবা হল না। কিন্তু সাতিই সাপের বিষ আছে তার রক্তে। কেউটের নয়, চন্দ্রবোড়ার বিষ। একবারে ফুরিয়ে থার না, তিলে তিলে পচিয়ে মারে। অথবা এমনও হতে পারে যে, সাত্যি সত্যিই মরে গেছে কাস্তি। ওই গানের স্নোতে যে এখনো ভেসে চলেছে, সে রক্তমাখসের জীবিত দেহ নয়, লাখ্যদের গলিত শব।

বাবে বাবে যেমন হয়, আজও তেমনি দাদুর চিঠিখানাকে পুরোনো পঞ্জিকার মধ্যে আবার ভাঁজ করে রেখে দিলে কাস্তি। উঠে এসে চূপ করে বসল খাটের কোণায়, জানলা দিয়ে তাঁকিয়ে রাইল বাইরের অশ্বকারের দিকে। মা কীর্তন শুনতে গেছেন, ফিরতে রাত বাবোটার আগে নয়। এখন সে একবার এক। নিজের কাছে সে নিজে ছাড়া আর কেউ নেই।

রাঘির আকাশ থেকে যেন একটা সূর ভেসে এল। দৱবারী কানাড়া। দাদুর চিঠিটাকে মস্তিষ্কের প্রত্যেকটা কোষে কোষে অনুভব করতে করতে, স্মৃতিকাউরণের মতো কতগুলো তীক্ষ্ণ যত্নগার বিদ্যুক্তে আশ্বাদন করতে করতে তবুও কাস্তি একবার হাত বাড়াল তানপুরার দিকে। কেমন ঠাণ্ডা আর কঠিন মনে হল বশ্পটাকে, কাস্তির হাত ফিরে এল। বেহালাটার কথা মনে হল। না—ওটাও থাক।

জানলার গরাদের নীচে কাঠটার উপরে আশ্তে যাথাটা নামিরে রাখল।

বাইরে থেকে খানিক ঠাণ্ডা হাওয়া এসে চুলের মধ্যে থেলে থেতে লাগল। কপালে ব্যথা লাগছিল, তবুও মাথা সে তুলতে পারল না। অসম্ভব ভারী হয়ে গেছে মাথাটা—কয়েক মণি লোহা জমাট বেঁধেছে সেখানে।

জেগে জেগে কাশিত স্ব'ন দেখল। স্ব'ন দেখল সাতাশ বছর আগেকার।

তখনো ভোরের আলো ফোটোন ভালো করে। ইঞ্জুলের হেডপার্সেট তারাকুমার ভট্টাচার্য ন্যায়রত্ন গঙ্গাসনান করে মশ্শ পড়তে পড়তে বাড়ি ফিরাইলেন। অনেক দূর পর্যন্ত ভেসে যাইছিল তাঁর খড়মের শব্দ—তাঁর মশ্শ-পাত্রের স্বর।

বাড়ির সামনে এসে দাঁড়িয়ে পড়লেন তারাকুমার। তাঁরই রোয়াকের উপরে চুপ করে বসে আছে একজন বিদেশী মানুষ। বরেস বাইশ-তেইশ হবে। সুঠাম, সুন্দর চেহারা, দেখলে মনে হয় বিশিষ্ট ভদ্রবরের ছেলে। কিন্তু জামা-কাপড় তার হেঁড়া, মুখে-চোখে অসুস্থ ঝাঁক্টির ছাপ। স্পষ্টই বোৰা ধায়, কিছুদিন ধৰে সে পেটভরে থেতে পার্নি, রাতে ঘুমোতে পার্নি।

“কে তুম ?”

ছেলেটি উঠে দাঁড়াল। এগিয়ে গিয়ে প্রণাম করলে তারাকুমারের পায়ে।

“আমার নাম শাস্তিভূষণ চট্টোপাধ্যায়। আমি বিদেশী।”

তারাকুমার বললেন, “বিদেশী সে তো দেখতেই পাওছ। বাড়ী কোথায় ?”

“বধূমান জেলায়। শাস্তিপুরে।”

“এখানে কেন ?”

“মা-বাপ নেই—আঞ্চলীয়েরা সম্পত্তির লোভে বিষ খাওয়াতে চেরেছিল। তাই চলে আসতে হল দেশ ছেড়ে। ভাগ্যের স্থানে চলোছি। হাঁটতে হাঁটতে পা ধরে গিয়েছিল, তাই একটুখানি বসেছিলাম আপনার দাওয়ায়। অপরাধ নেবেন না—আমি এখনো চলে যাব। একটু জিজিয়েই।”

তারাকুমার তীক্ষ্ণ দৃষ্টিতে তার্কিয়ে দেখছিলেন শাস্তিভূষণের মুখের দিকে। অনুমান ভুল হয়নি তাঁর। অস্তত দুর্দিন এবং খাওয়া হয়নি; চোখের লালতে রঙ বলে দিচ্ছে, অস্তত তিনি রাত চোখের পাতা বন্ধ হয়নি মানুষটার।

বললেন, “খাওয়ার জন্যে ব্যস্ত হয়ো না। সকালবেলাতেই ভাঙ্গণের ঘরে অতিরিক্ত এসেছে—দুর্টি খেয়ে যেয়ো।”

শাস্তিভূষণের লাল চোখ দিয়ে টপটপ করে করেক ফেঁটা জল পড়ল। বললে, “পকেটে পরসা ছিল না—বাস্তার ধারের ক্ষেত থেকে কয়েকটা আক ভেঙে খাওয়া ছাড়া পরশু থেকে কিছু আমার জেটেন। আপনি আমায় বাঁচালেন।”

আদুর করে অতিরিক্তে অস্তরে নিয়ে গেলেন তারাকুমার। মা-বৰা একমাত্র যেয়ে কিশোরী ইন্দ্ৰমতী অতিরিক্ত জন্যে হাতমুখ ঘোৱার জল আৰ গামছা এগিয়ে দিলে।

থেতে বসে সব শূনলেন তারাকুমার। শান্তভ্যণ একেবারে গ্ৰহ' নয়। ম্যাট্রিকুলেশন পাস করেছে—উপাধি আছে কাৰ্যতীৰ্থ। চেহারাটি সুন্দৱ। কথবাৰ্তা চাল-চলন বড় ঘৰেৱ মতো।

থেৱে উঠে তামাক ধৰিয়ে তারাকুমার বললেন, “চলেছ কোথায়? কলকাতায়?”

“তাই তো ভাৰছি।”

“হেঁটেই যাবে?”

“পঁয়াঞ্চ মাইল হেঁটে এসেছি, এ পনেৱো মাইলও পাৱে।”

“তা পাৱে।” কিছুক্ষণ নিঃশব্দে তামাক টানলেন তারাকুমার, তাৱপৱ বললেন, “কলকাতায় গেলেই কি চাকৰি পাবে?”

“জানিন না। চেষ্টা কৰে দেখব।”

“জানাশুনো কেউ আছে?”

“দেশেৱ দু-চাৰজন নানা অফিসে কাজ কৰে। তাদেৱ ধৰব।”

“হ্ৰ।”—তারাকুমার কলকেটা উৰুড় কৰে রাখলেন। “কলকাতায় চাকৰি কৰিবার একটা আলাদা লোভ আছে বটে। তবে এখানেও একটা ব্যবস্থা কৰা যাব। আমাদেৱ শুলে টাকা চাঞ্চল্যেকেৱ একটা চাকৰি খালি আছে।”

“এখানে?”

“থাকতে পাৱো আমাৰ বাড়িতে। আমাৰ ছেলে নেই। তোমাৰও শূনলাম কেউ নেই। যদি ইচ্ছে কৰো আমাৰ ছেলেৰ মতোই থাকতে পাৱো এখানে।”

এৱ পৰে আৱ কথা যোগায়ৰ্নি শান্তভ্যণেৱ। একেবারে তারাকুমারেৱ পায়ে লুটিয়ে পড়েছিল সে।

চাকৰি হয়ে গেল সেইদিনই। আৱ কাজ বাড়ল ইন্দ্ৰমতীৰ। একজনেৱ জ্যোগায় দুজনকে ভাত বেড়ে দিতে হয়। দুজনেৱ চাদৰ ভাঁজ কৰে দিতে হয়, কাচতে হয় জামা-কাপড়।

ভদ্ৰ, নম্ব মানুষ শান্তভ্যণ। ইন্দ্ৰমতীৰ দিকে চোখ তুলেও তাকায় না কোনোদিন।

দিন কয়েক বাদেই হেডমাস্টাৱ তারাকুমারকে ডাকলেন। বললেন, “আপনাৰ সঙ্গে কথা আছে পশ্চিতঘণাই। শান্তভ্যণ সংপৰ্কে।”

শান্তভ্যণ সংপৰ্কে? কেনন ঘাবড়ে গেলেন তারাকুমার। সেকাজেৱ ইংৰেজী-জানা কড়া-মেজাজী হেডমাস্টাৱ। এমৰিনতে মাটিৰ মানুষ—কিন্তু অন্যায় দেখলে দৰ্বাসা। তখন তাৰ হাতে কাৱো নিস্তাৱ নেই। ছাত্ৰেৱ নৱ—মাস্টাৱেৱও না।

শুকনো গলায় তারাকুমার বললেন, “কী হয়েছে শান্তভ্যণেৱ? পড়াতে পাৱছে না?”

“পাৱছে না মানে?” হেডমাস্টাৱ বললেন, “চৰকাৱ পড়াৱ। আৱো আচৰ’ কী জানেন পশ্চিতঘণাই—ওকে শুধু ম্যাট্রিক পাস বলে মনেই হয় না। বি-এ পাসেৱ চাইতেও ভালো ইংৰেজী লেখে। বিদ্যে ভাঁড়ায়নি তো

পাস্তজনশাই ?”

গবে’ ফুলে উঠে তারাকুমার বললেন, “বিদ্যে কেউ কখনো ভাঁড়ার না স্যার। বরং বাড়িরে বলে !”

“তা বটে !” হেডমাস্টার মাথা নাড়লেন : “রাইট ইউ আৱ। কিন্তু ছেলেটি মশাই হীনেৱ টুকুৱো। ভাৱী খুশী হয়েইছ ওৱ কাজ দেখে। ম্যাট্রিক পাস, কিন্তু আমি ভাৰাছ ওকে ওপৱেৱ ক্লাসে ইংৰেজী পড়াতে দেব।”

হাওয়ায় উড়তে উড়তে বাড়ি ফিরলেন তারাকুমার। ডেকে বললেন, “শুনেছিস ইন্দ্ৰ, হেডমাস্টার আজ আমাদেৱ শান্তিৱ কত প্ৰশংসা কৱলেন। বললেন, এমন টীচাৱ তাৰ ক্ষুলে আৱ দৃঢ়ি নেই !”

মাথা নিচু কৱে, অকটু হেসে ইন্দ্ৰমতী রাখাঘৱে চলে গেল।

সেই থেকে তারাকুমার ভাৱতে শুনু কৱলেন। ছ মাস ধৱে ভাৱলেন। শেষ পৰ্য্যন্ত কথাটা খুলে বললেন শান্তভূষণকে।

একবাৱেৱ জন্যে চমকে উঠল শান্তভূষণ—একবাৱেৱ জন্যে মুখেৱ রঙ বদলে গেল তাৱ।

“কিন্তু আমি তো—”

তারাকুমার বাধা দিলেন, “তোমায় কিছু বলতে হবে না। ছেলেৱ মতো কাছে রয়েছ—ছেলেৱ দায়িত্বও তোমায় দিয়ে যেতে চাই। শুধু বলো আমাৱ ইন্দ্ৰকে তোমাৱ পছন্দ হয় কিনা।”

কী একটা কাজে সেই মুহূৰ্তে দোৱগোড়ায় এসে দাঁড়িয়েছিল ইন্দ্ৰমতী। শোনবাৱৰ সঙ্গে সঙ্গে ছুটে পালিয়ে গেল সেখান থেকে। একবাৱেৱ জন্যে চোখ তুলে শান্তভূষণ দেখল তুরেশাড়িৰ উপৱ শ্রমৱকালো একৱাপ এলোচুল, স্থলপঞ্চেৱ মতো দুখানি পা।

গলাটা পাৱিক্ষাৱ কৱে নিয়ে শান্তভূষণ বললে, “পছন্দেৱ কথা কী বলছেন, ইন্দ্ৰকে পাওয়া সৌভাগ্যেৱ কথা।”

উল্লিঙ্কৃত হয়ে তারাকুমার বললেন, “আমি জানতাম। আমাৱ মেয়েকে কিছুতেই তুঁমি অপছন্দ কৱতে পাৱবে না।”

“কিন্তু—” আৱ একবাৱ কী বলতে গিয়েও বলতে পাৱল না শান্তভূষণ।

“কিন্তুৰ আৱ কিছু নেই !” উৎসাহিত হয়ে তারাকুমার বললেন, “তা হলে তো কথা হয়েই গেল। অবশ্য তোমাৱ একটা ঠিকুজি পেলে ভাল হত। কিন্তু না পেলেও কৰ্ত নেই, তোমাৱ মুখ দেখেই বুৰতে পাৱাছ সমস্ত সন্তুষ্ণ আছে তোমাৱ ভেতৱে। দৈৰ্ঘ্য হাতধানা—”

ইতস্তত কৱে হাত বাড়িয়ে দিলে শান্তভূষণ।

“বাঃ—সুন্দৱ হাত। উজ্জ্বল বৃহস্পতি। দীৰ্ঘায় ঘোগ—অৰ্থভাগ্য আছে। আঙুল দেখে বোৱা ষাঢ়ে দেবগণ। রাজঘোষক হবে।”

আৱ একবাৱ শান্তভূষণেৱ মুখ থেকে সব রুক্ষ সৱে গিয়েছিল—কিন্তু মাঝ কৱেকটি মুহূৰ্তেৱ জন্যে। তাৱপৱ শান্তভূষণ বলেছিল, “বেশ তাই হবে। আপনি বা আদেশ কৱলৈন তাই আমি কৱব।”

ঠিক হতে লাগল আরো মাসখানেক। তারপরেই তারাকুমার কাগজ-কলম নিয়ে লিখতে বসলেন।

“নিরাপদীর্ঘজীবৈষ্ণব”

বাবা হরিপদ, আমার আশীর্বাদ জানিবে। বিশেষ সমাচার এই যে, আগামী ১২ই আষাঢ় আমার কন্যা কল্যাণীয়া শ্রীমতী ইশ্বরমতীর সহিত বর্ধমান জিলার শক্তিপূর্ণ নিবাসী স্বর্গীয় প্রতাপভূষণ চট্টোপাধ্যায়ের একমাত্র পুত্র শ্রীমান শান্তভূষণের শুভ-বিবাহ—”

চিঠি হয়তো শেষ পর্যন্ত পেঁচাইয়ে হরিপদের কাছে। কিন্তু বিয়েটা হয়ে গিয়েছিল। খুব সত্ত্ব ওই ১২ই আষাঢ়েই।

আরো এক বছর কাটল তারপরে। রাজযোটকই বটে। মাটিতে নয়—যেন আকাশে পা ফেলে চলতে লাগলেন তারাকুমার। ইশ্বরমতীর মৃৎ দেখে বুঝতে পারতেন যা চেয়েছিলেন তাই পেয়েছেন।

স্বপ্ন ভাঙল একদিন ভোরবেলায়। ইশ্বরমতীই এনে দিল সে চিঠি। তারাকুমারের সামনে সেটা ফেলে দিয়ে ছুটে গিয়ে বন্ধ করে দিল ঘরের দরজা। সারাদিন সে-দরজা আর খোলোনি।

চিঠিতে লেখা ছিল :

“আমার আর থাকবার উপায় নেই। কেমন সন্দেহ হচ্ছে পুলিসে আমার খবর পেয়েছে। আমার হাত দেখে আপনি বুঝতে পারেননি। আমি খুন্নী—পলাতক আসামী। আপনার কাছে আগ্রহ পেয়ে ভেবেছিলাম যে, এখানেই জীবনটা কাটিয়ে যাব। কিন্তু সে আর হল না। আপনাদের সামনে দিয়ে আমার কোমরে দড়ি বেঁধে টেনে নিয়ে যাবে, সে-অপমান আমার সহিতে না। বিশেষ করে ইশ্বরকে অত বড় আঘাত আঘাত দিতে পারব না।

বুঝতেই পারছেন, আমি গিয়ে পরিচয় দিয়েছিলাম। আমার নাম-ধার কী তা জানিয়ে কোনো লাভ নেই। শুধু এইটুকু বলতে পারি, আপনার কন্যা আপনি ব্রাহ্মণের হাতেই সংপ্রদান করেছিলেন।

জানি না, আমার শেষ পরিণাম কী। হয়তো ফাঁসিকাটে, নইলে স্বীপাশ্তরে। কারণ, ধরা আমি একদিন পড়বই। তবু আশা আছে—আবার আমি ফিরব। আপনি আমার স্মরণ বলে স্বীকার করে নিয়েছেন। সেই দাবিতেই ক্ষমা চাইতে ফিরে আসব আপনার কাছে।”

পুলিস অবশ্য এল না, শান্তভূষণও ফিরে আসেনি আর। কিন্তু তার চলে যাওয়ার চার মাস পরে কাশ্তিপূর্ণের জন্ম হল। কাশ্তিপূর্ণ চট্টোপাধ্যায়। মিলিয়েই নাম রেখেছিলেন তারাকুমার। অজ্ঞাত-পরিচয়ের লঙ্ঘা দিয়ে কাশ্তিকে তিনি পৃথিবীর সামনে ছোট করতে চাননি।

কথাটা কিন্তু চাপা থার্কেন। আস্তে আস্তে ছাড়িয়ে পড়েছে। ঘর্তদিন তারাকুমার বেঁচে ছিলেন, প্রাণপণে আড়াল দিয়ে রেখেছিলেন কাশ্তিকে। তাঁর আড়াল সরে গেলে কাশ্তিক জানতে পারল। তার আগেই কুশ-পুস্তলী পুর্ণিরে যা বৈধব্য নিয়েছিলেন।

কাঞ্চিত জানতে পেরেছে সাত বছর আগে, তার আঠারো বছর বয়সের সময়। তারপরে সেই গঙ্গাধারীদের সেই গোথরো সাপের ফোকরভূমি ঘর, সেই পুরনো বটের ডাকিনী ছায়া, সেই কালি-চালা কালপুরুষের খঙ্গ-কাঁপা গঙ্গার প্লোত, ওপারে চিতার আলো, আস্থহত্যার রোমশ্থন, তারপরে মনে হওয়া : আজ থাক।

আজ থাক। সাত বছর থেকে মনে হচ্ছে, আজ থাক। তা ছাড়া কাঞ্চিত কেমন করে ভুলবে তার কথা—সেই ঘেরেটির কথা, সুন্দরিয়া ধার নাম !

চমকে কাঞ্চিত জানলার কাঠ থেকে মাথা তুলল। কয়েকটা নারকেল গাছের ওপারে মজুমদারদের সাদা বাঢ়িটা দেখা যায়। আলো জললছে তার তেতুলার ঘরে। সুন্দরিয়ার ঘরে। সুন্দরিয়া এসেছে নাকি কলকাতা থেকে ?

না—সুন্দরিয়া নয়। তার পাশের ঘর। সুন্দরিয়ার বিধবা পিসিয়া থাকেন ওঘরে।

কাঞ্চিত উঠে বসল। সুন্দরিয়া। তার চাইতে বছর চারেকের ছোট—চলেবেলার খেলার সাথী।

আঠারো বছর বয়েসে গঙ্গার ধার থেকে উঠে কাঞ্চিত বাঢ়ি ফেরেনি। গিয়েছিল সুন্দরিয়ার কাছে। সুন্দরিয়া পরীক্ষার পড়া পড়িছিল—কাঞ্চিত সোজা গিয়ে ঢুকল তার ঘরে।

পাড়াগাঁয়ের পরিচয়—কেউ বাধা দেয়নি। শুধু সুন্দরিয়ার মা একবার জিজ্ঞাসা করেছিলেন, “কাঞ্চিত যে ! এত রাতে ?”

যা হোক একটা জবাব দিয়ে কাঞ্চিত উঠে গিয়েছিল উপরে।

কিশোরী বয়সের সুন্দরিয়া কী বুঝেছিল সেই জানে। বড় বড় চোখ ঘেলে শুনেছিল মৰ কথা। এগিয়ে এসে হাত রেখেছিল কাঞ্চিতের চুলের উপর। বর্ণেছিল, “তোমার কেউ না থাক, আমি আছি !”

“চিরদিন থাকবে ?”

“চিরদিন।”

কাঞ্চিত ব্যতে পারে কেন সে আস্থহত্যা করেনি এতদিন। তার পরিচয় নেই—সে খনীর স্তৰান—হত্যাকারীর রক্তে তার জন্ম, তবু সে বেঁচে থেকেছে ওই একটি কথায়—একটি শক্তিতে।

“চিরদিন। চিরদিন আমি তোমার জন্যে থাকব।”

কলকাতার কলেজে পড়তে গেল সুন্দরিয়া। যাওয়ার সময় কাঞ্চিতের চোখ জলে টেলটেল করে উঠেছিল।

“আমি ম্যাট্রিক ফেল। তুমি কলেজে পড়তে যাচ্ছ। তোমার কাছে আমি কত ছোট হয়ে গেলাম।”

সুন্দরিয়া সন্তুষ্টে কাঞ্চিতের কপালে একটা টোকা দিয়ে বলেছিল, “আর তুমি যে গানে এম-এ পাস করে বসে আছ। বিশেষ করে, তবলায় পি-এইচ-ডি। সেখানে তো তোমাকে আমি কোনোদিন ছাঁতে পারব না।”

সাক্ষণ্য দিয়ে গেল—না মনের কথা ? তবু সেই থেকে গানের জোর

নিয়েই দাঁড়াতে চেঁচেছে কাঞ্চিৎ। ভোরের অশ্বকারে হয়তো তবলা নিয়ে বসেছে, বাজনা শেষ করেছে সৰ্বাধার অশ্বকার নামলে। বিদ্যার ঔষধ নিয়ে যতই এগিয়ে থাক সূর্যপ্রয়া, গুণের জোরে তার কাছে পেঁচতে হবে কাঞ্চিতকে। সেই তার স্বীকৃতি— সেইখানেই তার ঘর্যাদা।

তারপর আরো এগিয়ে গেছে সূর্যপ্রয়া। বি-এ পাস করে একটা শুলো মাস্টারি নিয়েছে—আর তার গান শেখা চলছে ওস্তাদ দুর্গাশঙ্করের কাছে। আজকাল তো দেশে আসবার সময়ই পার না। কলকাতায় গিয়ে দু-একবার দেখা করেছিল কাঞ্চিৎ, কিন্তু মোকের ভিড়ে ভারী দূরের মনে হয় সূর্যপ্রয়াকে। মনে হয়, নিজের পারচয়হীন জীবন নিয়ে তার কাছে গিয়ে সে দাঁড়াতে পারবে না। সেখানে অনেক মানুষ, ধারা দেশের সেরা জ্ঞানী গুণীর দল, যাদের গলা উঁচু করে বলবার মতো বৎশপ্তিরচয় আছে, সংসারের শ্লানি নিয়ে ধাদের অশ্বকারের আড়াল খুঁজে বেড়াতে হয় না।

তবু সূর্যপ্রয়া যখন আসে—যখন এই গ্রামের একাঞ্চিৎ গাঁড়টুকুর মধ্যে ফিরে আসে, তখন কাঞ্চিতের মনে হয় এখনো তার আশা আছে। আজও কাছে গিয়ে বসলে কখনো কখনো সূর্যপ্রয়া তার হাত নিজের হাতের ভিতরে ঠেনে নেয়। বলে, “এত রোগা হয়ে যাচ্ছ কেন কাঞ্চিতদা?”

“তপস্যা করাই তোমার জন্যে।”

“আমার জন্যে!” একটু চুপ করে থেকে সূর্যপ্রয়া জবাব দেয়, “আমি এখন কিছু দুর্মূল্য নই কাঞ্চিতদা যে, তার জন্যে তুমি এমনভাবে শরীর নষ্ট করবে। তুমি বড় ওস্তাদ হও, গুণী হয়ে ওঠ, সারা দেশের মানুষ চিনে নিক তোমাকে। কিন্তু আমার জন্যে কোনো দায় তুমি দিছ, এ-কথা শুনলে আমার লজ্জাই বেড়ে যেতে থাকে।”

“নইলে তোমার যোগ্য হব কী করে?”

“আমার যোগ্য! আমি কতটুকু? কত বড় প্রথিবী রয়েছে তোমার জন্যে। সেই প্রথিবীতেই তোমার প্রাণিষ্ঠা হোক কাঞ্চিতদা।”

কাঞ্চিত খুশী হবে কিনা বুঝতে পারে না। এড়িয়ে যেতে চায়? জীবনে জায়গা দিতে পারবে না জেনেই কি ঠেলে সারিয়ে দিতে চায় প্রথিবীর ভিতরে? নিজের ঘরের দরজা খুলে বরণ করে নিতে পারবে না সেই জনেই কি সত্ত্ব বসিয়ে দিতে চায় সকলের মাঝখানে?

কাঞ্চিত উঠে বসল। বাইরে রাত বাঢ়ছে। সূর্যপ্রয়ার ঘরের জানকাটা অশ্বকার। কলকাতা থেকে ফেরেন সূর্যপ্রয়া।

একটা রিকশা এসে থামল দোরগোড়ায়। মা ফিরেছেন। কড়াটা নড়ে ওঠবার আগেই দরজা খুলে দেবার জন্যে কাঞ্চিত বাইরের দিকে পা বাড়াল।

আজ সমস্ত রাত ছেঁড়া ছেঁড়া ঘুমের মধ্যে বার বার মনে হবে, সূর্যপ্রয়া আসেন।

তিনি

হরিশ মুখার্জী^১ রোডে সুপ্রস্তাব কাকা অমিয় মজুমদারের বাড়ি।

অবশ্য ভাড়াটে বাড়ি। মাঝারি ধরনের আড়ভোকেট অমিয় মজুমদার এখন পর্যন্ত নিজের বাড়ি করে উঠতে পারেননি, কেবল গল্ফ ক্লাব রোডে কাঠা পাঁচেক জমি সংগ্রহ করে রেখেছেন। একবার বাড়ির জন্যে অনেকখানি তোড়জোড় আরম্ভও করে দিয়েছিলেন হঠাতে আবিষ্কার করলেন, জমির দর বাড়ছে। তখন অমিয় মজুমদারের মনে হল, পাঁচগুণ বেশী দামে জমিটাকে বিক্রি করে দেওয়া যেতে পারে। অতএব জমি বেচে সেই পাঁচগুণ লাভ করবেন না বাড়ি করবেন, এখনো এই দো-টানার মধ্যে তাঁর দিন কাটছে।

হরিশ মুখার্জী^১ রোডের বাড়িটিও মন্দ নয়। তেতুলা, ভাড়া একশোর কিছু বেশি। প্রায় শিশ বছর আছেন—স্বচ্ছের বাজারে ভাড়া গোটাকুড়িক টাকা বাড়িয়েছে বাড়িওলা। অমিয় মজুমদার আপন্তি করেননি। বারোখানা ঘর, পুর-দক্ষিণে খোলা, সামনে পার্ক, তিনি ছেড়ে দিলে কম করেও সাড়ে তিনশো টাকা রোজগার হবে বাড়িওলার।

সুপ্রস্তা কাকার কাছেই থাকে।

অমিয় মজুমদার এই ভাইবিটিকে বিশেষ ভালোবাসেন। তাঁরও এককালে গান-বাজনার শখ ছিল, ওকালাতির চাপে সেটা দমবন্ধ হয়ে মারা গেছে। তাঁর ছেলেমেয়েরাও গাইয়ে-বাজিয়ে হয়ে উঠুক, এ ছিল তাঁর মনোগত বাসনা। কিন্তু বড় ছেলে হল হঁকি খেলোয়াড়। মেজেটি হল এমন অসাধারণ ভালো ছেলে যে গান-বাজনা দূরে থাক, থিয়েটার সিনেমায় পর্যন্ত তার রুটি নেই, এখনো বি-এ পাস করেনি, এর মধ্যে মাথার চুল ছেট ছেট করে ছেঁটেছে আর কেওড়াতলায় কোন এক বাবা কালিকানদের আশ্রমে যোগ দিয়ে কোরাসে কালীর মাল্সী গাইছে। অমিয় মজুমদার সেটাকে কিছুতেই গান বলে স্বীকার করতে রাজী নন। ছেট ছেলেটি স্কুলে পড়ে, রবীন্দ্র-সঙ্গীত শিখছে। অমিয়বাবুর ঠিক ক্ল্যাসিকাল নইলে মনটা খুঁতখুঁত করে।

একমাত্র মেঝে রেবার গানের গলা নেই, তাকে সেতার শেখাবার ব্যবস্থা করে দিয়েছেন। কিনে এনেছেন দৃশ্য টাকা দামের এক তরফদার সেতার। আজ তিন বছর ধরে রেবা সেতার শিখছে। কেমন শিখছে শোনবার জন্যে কোত্তু হয়েছিল একবার। কিন্তু মিনিট দুই শুনেই বুঝতে পারলেন দৃশ্য টাকার সেতারটা না কিনলেই চলত। রেবা লোককে শোনবার মতো একটা মন্তব্য বাজাতে পারে—সে হল গ্রামোফোন।

অমিয় মজুমদার সেদিন হিংস্প্রভাবে সারাবাত মোটা মোটা আইনের বই পড়েছেন, পড়েছেন অসংখ্য জটিল চীটিং কেসের বিবরণ। এত জিনিস সংসারে থাকতে বেছে বেছে এগুলো যে কেন পড়তে গেলেন, তার উত্তর একমাত্র তিনিই জানেন। সারা পৃথিবীটাই অসঙ্গতভাবে তাঁকে ঠাকিয়েছে, হয়তো অমিনি কিছু একটাই তাঁর মনে হয়ে থাকবে। স্তৰী শোবার কথা বলতে এসে-ছিলেন, গোটা দুই ধরক দিয়েছেন তাঁকে, মাঝেন্দ্রাণে একটুকরো দাঙ্গত্যকঙ্গ হয়ে গেছে।

“গান কোথেকে হবে ? মামাৰাড়িৰ দিকটাও তো দেখতে হয় !”

“আমাৰ বাপেৰ বাড়িৰ বদনাম কোৱো না ।” শ্বেষ চটে উঠেছেন, “আমাৰ দাদা—”

“জানি, জানি, আই-এ-এস । তোমাৰ বাবা এম-আৱ-সি-পি । তোমাৰ ছেট ভাই মণ্ডেক । ইচ্ছে কৰলে আৱো অনেক বলতে পাৱো । কিন্তু গানেৰ দিক থেকে সব একেবাৰে গৰ্ধবৰ্বৎশাবতৎস ! গলাৰ আওয়াজ শুনলৈই মনে হয় প্ৰথৰীৰ সমষ্ট সূৱকে ধ্ৰুৱ কৰিবাৰ জন্যে এদেৱ আসুৱিৰক আৰিভাৰ । তোমাৰ ছেলেমেয়েৱা সেদিক থেকে মামাৰাড়িৰ রাস্তাই ধৰেছে ।”

শ্বেষ রাগ কৰে চলে এসেছেন । রাত দুটো পৰ্যন্ত কল চালিয়ে থামোৰা ডজন দুই বালিশেৰ ওয়াড় সেলাই কৱেছেন—কোনো দৱকাৰ ছিল না ।

তাই সুপ্ৰিয়া কলকাতায় পড়তে এলে ভাৱী খুশী হয়েছেন অমিয় মজুমদাৰ ।

“অসুৱেৱ দেশে সূৱেৱ লক্ষ্মীৰ আৰিভাৰ হল ।”

ব্যাপাৰটায় সব চাইতে বেশী হিংসা হবাৰ কথা ছিল সুপ্ৰিয়াৰ সমবয়সী ৱেবাৰ । কিন্তু অমিয়বাবুৰ চাইতেও ৱেবা নিজে অনেক ভালো কৰে জানত যে সেতাৱ-টেতাৱ তাকে দিয়ে হবে না । একবাৰ কলেজেৰ সোস্যালে বাজাতে গিয়েই সেটা সে মনে ‘মনে’ অনুভব কৱেছিল ।

তাই সুপ্ৰিয়া আসবাৱ কয়েকদিন পৱেই ৱেবা বলেছিল, “কিছু ষদি মনে না কৱিস, তোকে একটা প্ৰেজেন্ট কৱতে চাই সুপ্ৰিয়া ।”

“প্ৰেজেন্ট কৱাৰি—তাতে মনে কৱতে ধাৰ কেন ? এ তো খুশী হওয়াৰ থবৱ ।”

“নিৰিব তা হলে ?”

“নিৰ্ধারিত ।”

“তবে নিয়ে নে । ভোক্ষল হালদারকে ।”

“ভোক্ষল হালদার ?” সুপ্ৰিয়া হাঁ কৰে ঢেয়ে রাইল কিছুক্ষণ, “সে আধাৱ কে ? তা ছাড়া প্ৰথৰীতে এত ভালো ভালো জিনিস নেবাৰ থাকতে ও-ৱৰকম বিশ্বী নামওলা একটা লোককে নিয়েই বা গেলাম কেন ?”

“নামটা বিশ্বী বটে—”, ৱেবা গভীৰ হয়ে বললে, “লোকটা নিদাৱুণ গুণী । পঁয়াঝিষ্টা মেডেল আছে । নামজাদা সেতাৱী । আমাকে সেতাৱ শেখান । আঙ্গুল টন্টন কৰে, প্ৰাণ বেৰিয়ে যাওয়াৰ জো হয়, তবু ছাড়তে চান না । তুই ওকে নে । মনেৰ মতো শিষ্যা পেলে উনিও খুশী হবেন, আমাৱও হাড়ে বাতাস লাগবে ।”

“তাই নাকি ?”

“হ্যাঁ ভাই । একেবাৰে মনেৰ কথা বলছি তোকে । সেই সঙ্গে আমাৰ সেতাৱটাও দিয়ে দেব তোকে । ফাউ !”

ৱেবাৰ আন্তৰিকতাৱ সন্দেহ ছিল না, কিন্তু উপহাৱটা নেওয়া সম্ভব হল না সুপ্ৰিয়াৰ । তবে নিদাৱুণ ভাৱ হয়ে গেছে দৃজনেৰ । সুপ্ৰিয়া ৱেবাৰ বি-এ

পাস করল ডিস্ট্রিংশনে, সেবারে চমৎকার ভাবে ফেল করল রেবা। অমিয় মজুমদার একটা কথাও বললেন না, ঘরে গিয়ে আবার চৌটিং কেসের বিবরণ নিয়ে বসলেন। আর ভাবতে লাগলেন, আইনের এখনো অনেক অ্যামেন্ডমেন্ট দরকার, সব রকম চৌটিং চল্জ্যুট পেনাল কোডের আওতায় পড়ে না।

শুধু শ্রীকে একবার গভীর গলায় বললেন, “আই-এ-এস, এম-আর-সি-পি, মন্সেফ মামাবাড়ি কী বলে ?”

শ্রী বললেন, “সব কুণ্ঠিষ্ঠটকু মামাবাড়িকেই দিছ কেন ? বাপের বাড়িও কিছু পেতে পারে ?”

“বাপের বাড়ি !” উত্তোজিত হয়ে অগ্রিমবাবু বললেন, “বাপের বাড়িতে কেউ কখনো ফেল করেনি। তারা আই-এ-এস হয়নি বটে, কিন্তু পরীক্ষায় শক্তারণশপ পেয়েছে। তারা—”

রেবা এই পর্যন্ত শুনেই চলে এসেছিল। সোজা সূর্যপ্রয়ার ঘৰে।

আশ্চর্য মেঝেটা। রেবার জন্যে সমবেদনায় সূর্যপ্রয়া যখন ত্বিয়মাণ হয়ে বসে আছে, তখন হাসির ঝঙ্কারে সমস্ত ঘরখানা রেবা ভরে তুলল।

“সাত্য—বাবা-গ্রা’র বাগড়া দারুন ইঞ্টারেস্টিং। ফাইন—আর্টিস্টিক ব্যাপার !”

“ফেল করে তোর দৃঢ়খ হচ্ছে না রেবা ?”

“বিশ্বাস্ত নয়। পাস করলেই দৃঢ়খত হতাম ইউনিভার্সিটির দৃষ্টিগোর কথা ভেবে।” রেবা সূর্যপ্রয়ার পাশ ঘৰে বসে পড়ল, “আসল কথা কী, জিনিস ? বাবার উচিত এবারে আমার বিয়ে দেওয়া !”

“ছিছ ছিঃ।” সূর্যপ্রয়া লাল হয়ে উঠল, “তোর লজ্জা করছে না এসব বলতে ?”

“তার চাইতেও লজ্জা হচ্ছে বাবার টাকা আর ভোক্সলদার পরিশৰ্ম নষ্ট হচ্ছে বলে। তোকে সত্যি কথা বলি, ভাই। আমি খুব ভালো গিয়ী হতে পারব।”

। “বটে ?”

“তুই দেখিস। এমন ভালো বাজারের হিসেব রাখব যে, চাকরে একটা পয়সা সরাতে পারবে না। কোটে যাওয়ার সময় কর্তা দেখবেন তাঁর কোট-প্রাউজারের একটা বোতামেও গোলমাল নেই। গয়লা জোলো দুধ দিয়ে পার পাবে না। ধোপা ষান্দি একটা জিনিসও খুইয়েছে, তাহলে আমার হাতে তার নিষ্ঠার নেই। ছেঁড়া মোজা সেলাই করার ব্যাপারে আমার আর্চিভমেন্ট দেখে পাড়ার বানু গিয়ীদেরও তাক দেলে থাবে।”

সূর্যপ্রয়া হেসে উঠল।

“হাসির কথা নয়, খুব সিরিয়াসলি বলছি ! প্রথিবীতে সব কাজ করবার জন্যে সবাই আসে না। একদল মেয়ে জম্মায় গিয়ী হবার জন্যে, আর একদল জম্মায় না-হওয়ার জন্যে। আমি প্রথম দলের। বাবা সেটা বোঝেন না—তাই এখনো আমার বিয়ে দিচ্ছেন না।”

“ক্ষুঁজস তো আমি কাকাকে জানাতে পারি !”

“আমার আপত্তি নেই। তবে জানিস তো, বাবা উকিল মানুষ। সোজা জিনিসটাকে ঠিক উলটো দিক থেকে দেখবেন। নির্বাত মনে করবেন আসলে বিয়ের ইচ্ছেটা তোরই; নিজে বলতে পারিসনে, তাই আমার ওপরে চাপাচ্ছিস। আর বিকেলেই দেখিব প্রসপেক্টিভ, বর আর তাদের বাবা-দাদাদের পায়ের ধন্ডো পড়তে শুরু হয়েছে।”

সুপ্রিয়া হেসে বললে, “ভালোই তো। আমিও বিয়ে করে ফেলব।”

“উহ—সে হবে না।” রেবা মাথা নাড়ল।

“কেন হবে না? আমিও তো গিমী হতে পারি।”

“না। যারা গিমী না হওয়ার জন্যেই জ্ঞায়—তুই সেই দলের।”

“বলিস কী! আমার কোনো আশা নেই?”

রেবা হাসতে যাচ্ছল, কিন্তু হাসতে পারল না। কী মনে করে কিছুক্ষণ সুপ্রিয়ার মুখের দিকে তার্কিয়ে রইল। বলল, “আমার কী মনে হয়, জানিস? তোকে সবাই খুঁজবে, কিন্তু তুই কাউকে চাইতে পারবি না। তোর কাছে অনেকে আসবে, কিন্তু তোর মনে হবে, তারা সবাই ঘেন এক-একটা টুকরো। সকলকে মিলিয়ে একজন মানুষকে তুই পেতে চাইবি, কিন্তু সেই মানুষটি তোর জীবনে কোনোদিন ধরা দেবে না।”

কী মনে করে একসঙ্গে এতগুলো কথা রেবা এমন করে সাজিয়ে বলে গেল সেই জানে। হয়তো বলার জন্যেই বলা, হয়তো এমনি ভারী ভারী কথা বললে নিজের কানেই শূনতে ভালো লাগে—তাই বলা। কিন্তু এই মুহূর্তে একবারের জন্যে সুপ্রিয়ার মুখের সমস্ত রস সরে গেল, একটা ঠাণ্ডা প্রোত নেমে গেল মেরুদণ্ড বেয়ে। এক মুহূর্ত। ঘরের বাতাসটা হঠাত থমথম করতে লাগল।

সুপ্রিয়া জোর করে হাসতে চেষ্টা করল, “অভিশাপ দিচ্ছিস?”

“না—দৃশ্যমান হচ্ছে।” রেবার মুখে ছায়া নেমে এল, “সত্যি বলুচি, তোর স্ববন্ধে প্রায়ই এমনি একটা ভয় আমার মনে ভেসে ওঠে। ভাবি তোর নামের সঙ্গে জীবনেরও কোথাও একটা মিল আছে। তুই প্রিয়াই বটে—কিন্তু কোনো জীবনেই ব্যুরী তুই স্থির হয়ে থাকতে পারবি না—ঘর বাঁধতে পারবি না কোথাও।”

আবার সেই থমথমে আবহাওয়া। জানলার বাইরে পার্কের পাশে পাথ গাছের পাতা কাঁপছে। ঘেন একটা কঙ্কালের আঙুল হাতছানি দিচ্ছে বাইরে থেকে।

একটু চুপ করে থেকে রেবা বললে, “একটা কথার জবাব দিবি?

“বল।”

“জীবনে ক’জন মানুষকে আজ পর্যন্ত তোর ভালো লেগেছে?”

সুপ্রিয়ার শঙ্খের মতো সাদা মুখখানা পাথরের মূর্তির কঁয়েকটা কঁঠিন রেখার স্তর হয়ে রাইল কিছুক্ষণ। তারপর সুপ্রিয়া বলল, “আজ এ-সব কথা থাক—বড় মাথা ধরেছে।”

দুর্গাশঙ্করের ওখান থেকে ফিরে নিজের ঘরে কাপড় বদলাচ্ছিল সুপ্রিয়া।
উভেজিতভাবে রেবা এসে উপস্থিত হল।

“জানিস—আজ কে এসেছিল তোর খোঁজে ?”

“কে ?”

“লখনউয়ের দীপেন বোস।”

“দীপেন বোস।”

‘বা—চিনতে পারিসান ? তোর বাবা যখন লখনউয়ে থাকতেন তখন
ওঁরা নাকি তোদের পাশের বাড়ির বাসিন্দা ছিলেন। খুব পরিচয় ছিল নাকি
তোদের সঙ্গে। চিনতে পারিসান ?’

সুপ্রিয়া ক্লান্ত হাসল, “চিনব না কেন ? অত বড় গাইয়ে, ওঁর ‘আয়ি
রে গগনমে কারী বদরিয়া’ তো সারা ভারতবর্ষের লোকে গুনগুন করে। তা
দীপেনদা কলকাতায় কেন ?”

“কী একটা কনফারেন্সে এসেছেন। নথ’ ক্যাল্কাটায়।”

“বুঝেছি। কাগজে বিজ্ঞাপন দেখছিলাম বটে। কিন্তু দীপেনদার নাম
তো চোখে পড়েনি। উঠেছেন কোথায় ?”

“পাক সার্কিসে। ঠিকানা রেখে গেছেন। তবে কাল সকালে নিজেই
আসবেন আবার।”

সুপ্রিয়া চুপ করে রইল। দীপেন বোস। জীবনে আর-এক গ্রন্থি।

“একদিন আমাদের এখানে গান গাইতে বলিস না। অত বড় গাইয়ে।
বাবা ওঁদের অ্যাসোসিয়েশনের কী একটা মীটিংতে গেছেন, দীপেনবাবুর সঙ্গে
দেখা হয়েন। শুনলে তো লাফিয়ে উঠবেন। তোর সঙ্গে এত পরিচয়, বললে
গাইবেন না এখানে ?”

“বলে দেখব।”

রেবা চলে গেল। আরনার সামনে সুপ্রিয়া দাঁড়িয়ে রইল কিছুক্ষণ।
আর-এক গ্রন্থি। আচর্য, দীপেন বোসের এখনো তাকে মনে আছে !

ম্যাট্রিকের পর। বাবা লখনউয়ে পোষ্টেড। ওঁর চাকরিটা বড় গোলমেলে
—ছ মাস এখানে ছ মাস ওখানে। তাই বাবা বাইরে বাসা করেন না, ওরা
দেশেই থাকে। কিন্তু সুপ্রিয়া ষেবার পরীক্ষা দিল, সেবার হঠাৎ শক্ত অসুখে
পড়লেন বাবা। টেলিগ্রামে খবর পেরে মা’র সঙ্গে লখনউয়ে গেল সুপ্রিয়া।

দুর্ধানা ঘর ভাড়া করা হয়েছিল। পাশের বাড়িতেই দীপেন বোসেরা থাকত।

থাকত বলেই সে-ধারা রক্ষা। তারাই দেখাশোনা সেবায় করেছিল।
নইলে ওরা গিয়ে বাবাকে হয়তো দেখতেই পেত না। আর সব চাইতে বেশী
সেবা করত দীপেন বোস। রাত জেগে হাওয়া করত, ওযুধ থাওয়াত ঘটায়
ঘটায়, মাঝেমাঝে গিয়ে ডাক্তার ডেকে আনত।

বাবার অসুখ সারল এক মাসেই। এর মধ্যেই দুই পরিবারের পরিচয়
নিবিড় হয়ে উঠেছে।

একদিন দীপেন বললে, “শুনলাম তুমি গান গাইতে পারো সুপ্রিয়া। শোনাও আমাকে।”

“আপনাকে? আপনি এত বড় গাইঞ্জে—”

“বড় গাইরে হলেই ছেট গাইরের গান শুনতে নেই এমন কথা শাস্তে লেখে না। তানপুরো চলবে?”

“চলবে।”

“নাও তবে—”

গাইতেই হল অগত্যা। মীরার ভজন। গ্রামের ওক্তাদ সারদা দাসের সবচেয়ে প্রিয় গানটি।

দীপেন সঙ্গত করছিল। গান শেষ হলে কিছুক্ষণ দৃঢ়টো উজ্জ্বল চোখ মেলে তাকিয়ে রইল সুপ্রিয়ার দিকে। পনেরো বছরের কিশোরী। শভের মতো সাদা রঙ। মাথার কেঁকড়া চুলগুলো একটু লালচে। কিন্তু তাই বলে চোখদৃঢ়টো পিঙ্গল নয়—গভীর কালো। পরনে সাদা জরিপাড়ের শার্ড। ঠিক সরম্বতীর মৃত্তির মতো মনে হচ্ছে।

দীপেন বললে, “গলায় গান নিয়েই জঙ্গেছ তুমি। কোনো ভাবনা নেই তোমার।”

সেই শব্দ। শেষ পর্যন্ত :

“যদি বলি, তোমাকেই আমার সবচেয়ে বেশী দরকার?”

দু পা সরে গেল সুপ্রিয়া। দীপেনের ঘর। বাইরে মাঝরাতের মতো দূপুর। ঘরে আর কেউ ছিল না। দীপেনের চোখে মাতলামির রঙ মাথানো।

“কী বলছেন আপনি?”

“তুমি চলে এস আমার কাছে।”

“কেমন করে আসব?”

“গানের ভেতর দিয়ে। আমার ধা আছে সব দেব তোমাকে। আরো ধা পাব—তা-ও এনে দেব।”

“এসব কী কথা দীপেনদা?”

“আমাকে বিরে করো তুমি। আমার গানে তুমি প্রেরণা হও। তোমার ছেঁরায় আমার সুর আরো সুস্মর হয়ে উঠুক। সুপ্রিয়া—তুমি আমার ছেড়ে যেরো না।”

সুপ্রিয়া কাঁপতে লাগল। দীপেনের চোখের দিকে তাকিয়ে ষেন বুকের রঙ শুরুকিয়ে এল তার।

“কিন্তু তা কী করে হয় দীপেনদা? আপনার যে স্বী আছে।”

“স্বী আছে, কিন্তু সঙ্গিনী নেই। গান আছে, কিন্তু গানের লক্ষ্মী নেই। সেই জায়গা তুমি নাও।”

“বাবা রাজী হবেন না। তা ছাড়া এত তাড়াতাড়ি—”

“বেশ তো, আমি অপেক্ষা করব। তুমি সাবালিকা হয়ে ওঠো। তখন আর কোথাও কেনো বাধা থাকবে না। আমাকে কথা দাও সুপ্রিয়া—”

ঠিক এই সময় বাড়ির চাকর কলেকটা চিঠিপত্ত নিয়ে এসেছিল। যেন চাকরের ভিতরে একটা কঠিন জাল ছিঁড়ে গিয়েছিল সূর্যপ্রয়ার, মুক্তি পেয়েছিল ভয়াবহ একটা সমোহনের গ্রাস থেকে।

“আজ্ঞা—ভেবে বলব—”

সূর্যপ্রয়ার থেকে ছুটে পালিয়ে গিয়েছিল একরকম। চাকরটা কেমন অন্তুত দ্রষ্টিতে তাকিয়েছিল তার দিকে, যেন কী একটা বুঝতে চাইছিল। আর চলে যেতে যেতেও সূর্যপ্রয়ার অন্তুত করছিল, দুটো উক্তপ্ত জন্মলন্ত ঢোখ পিছন থেকে সমানে তাকে অনুসরণ করে আসছে।

দু-দিন পরেই তারা ফিরে এসেছিল দেশে।

দীপনের খানতিনেক চিঠি এসেছিল তারপরে। মা’র নামে। ওঁদের কুশল জানতে চেয়েছিল। অবশ্য তার ভিতরে গোটাকয়েক লাইন ছিল সূর্যপ্রয়ার জন্মেও।

“কেমন আছ? গান শেখা চলছে তো ভালো? আমাকে চিঠি লেখো না কেন?”

মা সেগুলো তাকে কলকাতার পাঠিয়ে দিয়েছিলেন। কিন্তু সূর্যপ্রয়ার কোনো জবাব দেয়নি। জবাব দেবার সাহস ছিল না তার।

পাঁচ বছর পরে দীপেন বোস এসেছে কলকাতায়। তার থবর জানতে চায়। কী থবর চায় দীপেন বোস—কী বলবে তাকে? সেই মাতলামি-ভরা দৃশ্যরটার কথা কি এখনো সে ভুলে ধার্নি? এখনো কি সেদিনের সেই নেশাটা তার মাথার ভিতরে জমাট বেঁধে আছে? আজও কি দীপেন বোস তাকে আবার বলবে, ‘আমি তোমার জন্মে অপেক্ষা করে আছি? এখন তো তুঁম বড় হয়ে গেছ—আর কোথাও তো কোনো বাধা নেই?’

সূর্যপ্রয়ার পথে আসতে ভেবেছিল, আজ একটা চিঠিলিখে কাশ্তকে। আর মনে মনে অনেকগুলো কথা সাজিয়ে রাখবে অতীশের জন্মে। কাল যখন বকুলতলায় এসে অতীশ অপেক্ষা করবে তার জন্মে, তখন সেই সব কথা দিয়ে সাম্ভলা দেবে তাকে।

কিন্তু আজ আর কিছু হবে না, কিছুই না। সারারাত ঢোখের সামনে একটা ছায়া দুলবে আজ। দীপেন বোসের ছায়া। লখনউ থেকে কলকাতা পর্যন্ত সেই বিরাট ছায়াটা বিশাল কালো রাত্তির মতো জমাট বাঁধতে থাকবে—তার ভিতরে কাশ্ত আর অতীশের মুখ কোথায় যেন হারিয়ে বাবে।

চার

অতীশ মেসে ফিরে এল।

রাসবিহারী অ্যাভেনিউরের মোড় থেকে কাঁকুলিয়া পর্যন্ত হেঁটে এসেছে—অনেকখানি রাস্তা। প্রায়ে বাসে চড়েনি, নিজেকে নিয়ে একা থাকতেই চাইছিল

।

সূর্যপ্রয়ার। সূর্যপ্রয়ার সঙ্গে পর্ণচর কলেজের বার্বিক উৎসৱে। ইউনিভের্সিটি

সেক্ষেটারি ছিল অতীশ ।

“আপনি এত ভালো গান গাইতে পারেন । নিজেকে কেন লুকিয়ে রেখেছিলেন ?”

সুপ্রয়ার হয়ে জবাব দিয়েছিল সেক্ষেট ইয়ারের কেকা রায় ।

“খোঁজার কাজ তো আপনার । সেই জন্মেই তো আমরা আপনাকে ডোট দিয়ে ইউনিয়নের সেক্ষেটারি করেছি ।”

“ঠিক কথা । আমি লজিজ্জত ।” কলেজের রাস্তা, বি এস-সি অনার্সের সেরা ছাত্র সুপ্রয়ার দিকে তাকিয়ে বলেছিল, “আগ্রহপ্রকাশ মখন একবার করেছেন, তখন আর আগামোপন করতে পারবেন না । সরম্বতী পংজার ফাখনেও কিন্তু আপনাকে গাইতে হবে—বায়না দিয়ে রাখলাম ।”

জৈবনের সবচেয়ে প্রয়োগ গভীর আবার নতুন করে শুরু হল ।

আরো তিনি বছর কেটে গেল এর মধ্যে । অতীশ এম-এসিস পাস করে রিসার্চ করছে, সুপ্রয়ার বি-এ পাস করে নিয়েছে স্কুল-মাস্টারি আর গান শেখার কাজ ।

অতীশ বলেছিল, “এম-এ পড়লে না কেন ?”

“কী হবে পড়ে ?”

“সে কি কথা ! তা হলে বি-এ পাস করলে কেন ?”

“ওটুকু প্রসাধন বলতে পারো । ভদ্রসমাজে বেরুতে গেলে নিজের ওপর যেটুকু কারুকাজ করে নিতে হয়, ঠিক তাই । ও ছাড়া ও ডিগ্রিটার আর কোনো অর্থ নেই আমার কাছে ।”

“কিন্তু স্কুল-মাস্টারি তো নিয়েছ । চাকরিই যদি করতে হয়, তা হলে এম-এটা কি আরো বেশী দরকার নয় ?”

“সর্বনাশ ! এর পরে তুমি হয়তো আমায় বিনিটও পাস করতে বলবে । অর্থাৎ একেবারে আপাদ-মস্তক মাস্টারির ছাপ—নিজের আর কোনো অস্তিত্বই থাকবে না !”

“তা হলে কী চাও তুমি ?”

“গান শিখতে । চাকরি করাই কেবল হাত-খরচার জন্যে, ও নিয়ে আর বাবার ওপরে চাপ দিতে ইচ্ছে করে না । ষেদিন শেখা হয়ে যাবে, সেদিন আর এত সহজে আমায় দেখতে পাবে না ।”

“কোথায় যাবে ?”

“সারে হিন্দুস্তানে । তামাম গুণী-জ্ঞানীর দরবারে ।”

“সেখানে আমি ঘেতে পারব না ?”

“সাধ্য কী ! তোমার সোনার মেডেলগুলো সেখানে অচল । প্রকাণ্ড আসরে আমি গাইব, সেরা উষ্টাদেরা সঙ্গত করবে, সমজদারদের মাথা দৃঢ়বে, থেকে থেকে বলে উঠবে : অহা-হা—সাবাস-সাবাস ! সামনে ক্যামেরার ফল্যাশ জালবে ঘন ঘন । কুড়ি টাকার টিকেটও হয়তো তুমি কিনতে পারবে না !”

“কুড়ি টাকার টিকেটও না ?”

“না। তাদের মস্ত ব্যবসা, অনেক টাকা, অনেক বড় বড় মোটরগাড়ি, তারা আগে থেকেই সব সৈট বুক করে রাখবে। তুমি বরং রাস্তায় ভিড়ের মধ্যে দাঁড়িয়ে মাইকে আমার গান শুনতে পাবে। দেখতে পাবে না আমার পারের কাছে এসে পড়ছে বড় বড় ফুলের তোড়া, আর হাতে পাঁচ-সাতটা হীরের আংটি-পরা বড়লোকের দল কী ভাবে আমাকে স্তুতি করে বলছে : আপনার গান শুনে দিল, ভারী খোশ হল। অ্যায়সা মিঠা গান কোথানে হামি শুনেনি।”

অতীশ হাসবার চেষ্টা করেছিল, “তত্ত্বান্বয়ে ব্যবসা করে আমিও তো বড়-জ্যোক হতে পারি। আমিও তো গিয়ে তাদের দলে ভিড়ে বলতে পারি : বড় খাসা গেয়েছেন—শুনে আমি বড় খুশ হলাম।”

“হবে না—সে আশা নেই। ল্যাবরেটরি হোমার মাথা থেঁয়েছে। তুমি বড় জোর একটা প্রফেসর হবে। আর একথা তুমি নিজেও নিশ্চয় জানো যে, গ্রিউজিক কন্ফারেন্সের টিকেট প্রোফেসোরের মাইনের সীমানা থেকে অনেক দূরে থাকে।”

কথাগুলো সেদিন হালকাই ছিল। কিন্তু আজ আর নয়। একরাশ যেবের মতো ঘনিয়ে আসছে মনের উপর। এই মাঝে মাঝে দেখাশুনো, বকুলতলা থেকে হাঁটতে হাঁটতে অনেকথানি এগিয়ে দেওয়া, এক-আর্দান সিনেমায় ঘাওয়া, ভিক্টোরিয়া মেমোরিয়ালের পাশে এক-আধটা ছেঁড়া-ছেঁড়া সংখ্যা, এর বেশী আর কী পাবে অতীশ ? কতখানিই বা পাবে ?

মেসের ঘরে বসে অতীশ ভাবতে লাগল। পাশের সৌটের ছেলেটি এবারে এম-এসসি পরীক্ষার্থী, ঘাঢ় গুঁজে বসে আছে বইয়ের ভিতরে। ওর চশমার পাওয়ার মাইনাস সেভেন। পাস করবার আগেই ঢোক দৃঢ়ে ঘাওয়ার স্বত্বাবন।

ঠিক কথাই বলেছে সুপ্রিয়া। কী হবে পড়ে ? এ-পথ ওর জন্যে নয়।

“চাকিরি করার কথা ভাবতেই আমার বিশ্রি লাগে।” সুপ্রিয়া বলেছিল।

“এমন কথা বলছ এ-যুগের মেয়ে হয়ে ?”

“এ-যুগের মেয়ে বলেই তো বলছি। জীবনে এত ঐশ্বর্য আছে, এত রূপ আছে, এত গান আছে। সেগুলো সব ফেলে দিয়ে কত দুঃখে মেয়েরা চাকিরি করতে আসে, সে কি তুমি জানো ? আজ তোমরা আর তাদের ভালোবাসার আড়াল দিয়ে ঢেকে রাখতে পারো না, আশ্রয় দিতে পারো না সেই দুঃখেই তো তারা এমন করে বাইরে বেরিয়ে আসে।”

তর্ক করা চলত। সে-তর্কে সুপ্রিয়া জিততে পারত না। কিন্তু অতীশ কথা বাঢ়াল না। কী হবে বাঁড়িয়ে ? সুপ্রিয়া নিজের কথা বলছে। ওর আশার কথা, ওর বিশ্বাসের কথা।

অতীশ জানে না কী হবে। সুপ্রিয়া সঁতাই চলে যাবে কাছ থেকে। বলেছে, আর দু-বছর পরেই বেরিয়ে পড়বে। যাবে পল্লা—যাবে বোম্বাই—তারপর দক্ষিণভারত। কত শেখবার আছে। সারা ভারতবর্ষে গানের তীর্থ—গীতশ্রীর দেবালয়। সেই তীর্থে তীর্থে প্রদক্ষিণ করতে হবে তাকে, প্রণাম

করতে হবে কত বিশ্বনাথের দেউলে, কত মহাকাল মন্দিরে, কত কাঞ্জীভুমের আনবাপী—গোপুরে। কত গুরুর কাছে দীক্ষা নিতে হবে তার।

তার পথ সেই সারা ভারতবর্ষের ছাড়িয়ে আছে। তার গান ছাড়িয়ে আছে রাজপ্রতানার বিশাল মরুভূমিতে, আরব-সমুদ্রের কলগর্জনে, সেতুবন্ধ-রামেশ্বরের পঁ-সমুদ্রের সঙ্ঘ-রাগিণীতে। সেখানে কোথায় অতীশ, কতটুকু অতীশ।

শুধু একদিন সুপ্রিয়া বলেছিল, “যেখানে যাই, যতদ্বেই যাই, তোমাকে আমি কখনো ভুলব না। যদি আর কাউকে নিয়ে কখনো ঘৰ বাঁধি—আমার বুকের ভেতরে তুমিই জাঁড়ে থাকবে।”

“সে তো আর-একজনকে ঠকানো হবে সুপ্রিয়া।”

“সংসারে মানুষ তো সব সময়েই এ-ওকে ঠাঁকিয়ে চলেছে অতীশ। কেউ কম, কেউ বেশী। সবাই যা করে, তার জন্যে আমার লজ্জা নেই। যে পকেট মারে আর যে ব্যাঙ্ক লুণ্ঠ করায়, পাপের দিক থেকে তারা দূজনেই সমান।”

“এ যুক্তি ভালো নয় সুপ্রিয়া। লোকে একে ইম্মর্যাল বলবে।”

“বলুক। পৃথিবীতে অনেক ভালো কথা আছে অতীশ, তার সবগুলো কেউ কোনোদিন নিতে পারেনি। আমার দিক থেকেও নয় ধার্মিকটা ফাঁক থেকেই গেল। যতদিন বাঁচব, আমি তোমাকেই ভালবাসব অতীশ। আর-একটা কথা বলি। যদি কখনো আমার সব চাইতে বড় দৰ্দিন আসে, যদি তোমার কাছে আমি আশ্রয়ের জন্যে এসে দাঁড়াই, সেদিন তুমি তো আমায় ফিরিয়ে দেবে না?”

“তোমাকে ফিরিয়ে দেব সুপ্রিয়া? এ-কথা ভাবতে পারলে?”

“অতীশ, তুমও তো মানুষ। ধরো, তখন তুম বিয়ে করেছ, তোমার সংসার হয়েছে। সে সময় আমি যদি তোমার কাছে এসে বলি, আজ থেকে আমি তোমার কাছেই থাকব, তখন—”

“তোমার জন্যে আমি সব পারব সুপ্রিয়া। সকলকে ছেড়ে তোমাকেই বুকে তুলে নিয়ে চলে যাব।”

“কথাটা নাটকীয় অতীশ। তব শুনতে ভালো লাগছে। তা ছাড়া জীবনের সব যিন্তি কথাই তো মিথ্যে কথা। সত্যের নিষ্ঠুরতার ওপরে ওইটুকু রঞ্জের আবরণ। কিন্তু আমি মনে রাখব।”

অতীশ একটা নিঃশ্বাস ফেলল। পাশের সৌটে ছেলেটি ঘাড় গুঁজে সমানে পড়ে চলেছে। চোখে মাইনাস সেভেন পাওয়ারের চশমা। পিঠে উটের কুঁজের মতো বেঁকে রয়েছে।

কী হবে পড়ে?

বাইরে হাওয়া উঠল। একটু দ্রের শিরীষ গাছটার পাতায় শর্প। রাজপ্রতানার মরুভূমি, বোম্বাইয়ের সমুদ্রতট, দক্ষিণাপথের গ্যানিট পাথরে সমুদ্রের গান।

পাঁচ

পাক' সার্কাসের বাড়িতে নিজের ঘরে ঘদের বোতল নিয়ে বসে ছিল দীপেন
বোস।

গীতা কাউর এসে ঢুকল। দীর্ঘছন্দ পাঞ্চাবী ঘেয়ে। সিল্কের
সালোয়ার-পাঞ্চাবিতে গাঢ় লাল রঙের কয়েকটা ফুল। গলা জড়িয়ে নৈল
ওড়না।

“কী পাগলামি করছ দীপেন? ‘লীজ—নো মোর।’”

“হোয়াই? কেন আর না?” লাল টকটকে চোখ দীপেনের। বললে, “ইট্‌স
নট্‌ ইয়োর বস্তু! নো প্রাহ্বিশন। আই হ্যাভ্‌ এভ্‌রি রাইট্‌ ট্‌—”

“লীজ দীপেন—তোমার লিভার ভালো নয়?”

“মরে যাব বলছ? মরতেই তো চাই।”

দৃশ্য পা এগিয়ে গীতা কাউর বোতলটা কেড়ে নিলে। মাতালের কুৎসিত
হাসি হেসে উঠল দীপেন।

“বাঁচতে দেবে না—আবার মরবার সুখটুকুও কেড়ে নিতে চাও?”

বোতলটা নেবার জন্যে উঠে দাঁড়াল দীপেন, পারল না। হৃড়মুড় করে
টলে পড়ে গেল মেঝের উপর। গীতা কিছুক্ষণ তাকিয়ে রইল সেদিকে, তারপর
আলোটা নির্বিশেষ দিয়ে ঘর থেকে বেরিয়ে গেল।

বিতীয় অধ্যায়

এক

সকালে উঠেই একরাশ নোট নিয়ে বসে ছিল অতীশ। একটা জটিল
ক্যালকুলেশনের জট খুলছে না কিছুতেই। অথচ এর রেজাল্টের উপর
কাজের অনেকখানি নির্ভর করছে।

সামনে চা ছিল এবং সেটা ঠাণ্ডা হয়ে গিয়েছিল অনেকক্ষণ আগেই।
সেটাতে চূম্বক দিয়েই নামিয়ে রাখল। সিগারেট ধরাতে গিয়ে দেখলাইয়ে
কাঠি নেই।

সব দিক থেকেই বিরাটির মাছাটা ঘেন চুরু। পাশের সীটের মনোযোগী
ছাত্রটির দিকে অতীশ একবার তাকাল। বাদিও ও আদর্শ ভালো ছেঁসে—
সিগারেট কেন, সুপুরিন কুচও চিবোয় না—তবু ওর বালিসের নাঁচে ঘোড়ার-
মুখ-আঁকা একটা দেশলাই আছে, অতীশ জানে। কখনো কখনো অনেক রাতে
ও মোমবাতি জেলে পড়াশোনা করে।

সিগারেট ধরাবার জন্যে ওর কাছে দেশলাই চাইবে কিনা এ সম্পর্কে নিশ্চিত
হওয়ার আগেই দরজার গোড়ায় দেখা দিল মিস্ট্রি।

“আসতে পারি?”

“কী আশ্চর্য—আপনি!”—তট্টথ হয়ে চেয়ার ছেড়ে দাঁড়াতে গেল অতীশ।
হাতের ধাকা লেগে খানিকটা ঠাণ্ডা চা ছলকে গেল অঞ্চলটার উপর। ওপাশের

সৌট থেকে পড়ুয়া ছাপ শ্যামলাল তার কড়া পাওয়ারের চশমার মধ্য দিয়ে
প্রকৃটি হাল।

মন্দিরা ঘরে পা দিয়ে বলল, “বিরস্ত করলাম ?”

“কিছুমাত্র নয়। আসুন।”

মন্দিরা এসে অতীশের বিছানার উপরে বসল। অতীশের একবার মনে
হল, খবরের কাগজ দিয়ে বালিশ দুটোকে ঢেকে দিতে পারলে মন্দ হত না।
ভারী নোংরা হয়ে গেছে ওয়াড়গুলো।

“কাজ করাছিলেন ?”

“করতে বাধ্য হচ্ছিলাম।” অতীশ হাসল।

“ভারী অন্যায় হল তা হলে !”

“একেবারেই না। আমাকে বাঁচালেন। ভাবছিলাম সব ফেলে নিজেই
উঠে পড়ব। কিন্তু এখন অস্তত একটা কৈফিয়তের সন্মোগ রইল বিবেকের
কাছে। আপনার অনারে অঙ্গটাকে ছুটি দিয়েছি।”

“তার মানে আমাকেই অপরাধী করলেন শেষ পর্যন্ত।”

“ওই দেখুন।” হাতের সিগারেটটা ঠোটের কোণায় ছুঁইয়ে, তারপরে
দেশলাই নেই সে-কথা মনে করে, অতীশ সেটাকে নামিয়ে রাখল। বললে,
“আপনাদের কাছে সিন্সিয়ার হওয়ারও জো নেই। আপনারা কেবল মিথ্যে
কথা শুনতেই ভালোবাসেন।”

শ্যামলাল ছট্টফট করে উঠল। প্ল্যাট চশমার মধ্য থেকে একটা বিস্বাদ দ্রুঞ্জ
ফেলল অতীশের দিকে। তারপর দ্রুখানা মোটা মোটা বই তুলে নিয়ে ঘর
থেকে বেরিয়ে গেল।

মন্দিরা কিছু একটা অনুমান করল। সংকুচিত হয়ে বললে, “উনি বোধ
হয় একটু বিরস্ত হয়েছেন।”

“বিরস্ত নয়—ব্যাথিত হয়েছেন।” বলেই অতীশ শ্যামলালের বালিশের
তলা থেকে বিদ্যুৎবেগে ঘোড়ার-মুখ-আঁকা দেশলাইটা সংগ্রহ করল।

“ব্যাথিত কেন? পড়ায় বাধা হল বলে?”

“শুধু তাই নয়। পড়াটাকে ও তপস্যা বলে মনে করে। সেই তপস্যার
ক্ষেত্রে নারীর আবির্ভাব ঘটলে ওর ব্রতভঙ্গ হয়।”

“ছঃ—ছঃ—আপানি আমাকে আগে বললেন না কেন?”

“কিছু ভাববেন না।” সিগারেট ধাইয়ে দেশলাইটা আবার শ্যামলালের
বালিশের তলায় চালান করে দিয়ে অতীশ বললে, “ওর চক্ষশুল্পের জায়গা
আছে। সেখানেই গেছে।”

“সে আবার কোথায়?”

“তেলার ওপরে—চিলেকোঠায়। সেখানে ঘুঁটের স্তুপ আছে। তাই
ওপরে গিয়ে বসবে শ্যামলাল। শরীর পরিষ্ঠ হয়ে থাবে। তারপর শাস্ত
চিন্তে কেমিস্ট্রির আধ্যাত্মিক রসে তুব মারবে।”

মন্দিরা শব্দ করে হেসে উঠল।

“আপনি ও’কে প্রায়ই বিব্রত করেন বলে মনে হয়।”

“আমি ?” অতীশ সিগারেটের ধোঁয়া ছাড়ল, “নিজের চারাদিকে ওর এমন শক্ত খোলা আছে যে, প্রথিবীতে কেউ ওকে বিব্রত করতে পারবে না। তেমন অসূবিধে বুঝলে ও নিজেকেই গুটিয়ে নেবে তার মধ্যে। আমার সম্পর্কে ও অত্যন্ত সম্পদ্ধি। ওর ধারণা আমি ফাঁকি দিয়ে ফাস্ট ক্লাস পেয়েছি -- রিসার্চ করি না, ইয়ার্কি দিয়ে বেড়াই।”

“নিদারূণ ভালো ছেলে !” মন্দিরা দীর্ঘবাস ফেলল, “দিন না আলাপ করিয়ে। আমি কের্মিস্ট্রিতে বস্ত কাঁচা। একটু দেখেটোখে নেব ও’র কাছ থেকে। যদি আমাকে প্রাইভেটে দয়া করে পড়ান তবে সে তো আরো ভালো।”

“তার মানে ওই ঘুঁটের ঘরেই ওকে পাকাপার্কি নির্বাসিত করতে চান ? ও কি আর ওখান থেকে নামবে তাহলে ? লাভের মধ্যে বিছুটিহের কামড় থেয়ে একটা কেলেঝকারি করে বসবে !”

মন্দিরা আবার হেসে উঠল : “আপনি সাংঘাতিক। কিন্তু একটা কথার জবাব দিন তো ? আমাদের বাড়িতে যাওয়া একেবারে ছেড়ে দিয়েছেন কেন ?”

“এতদিন সময় পাই নি।”

“থীসিসের জন্যে ?”

“খানিকটা। প্রায়ই ল্যাবরেটরি থেকে বেরুতে দোরি হয়ে যায়।”

“রবিবার ?”

“ঘুমুতে চেষ্টা করি।”

“সারাদিন ?”

“ইচ্ছেটা তাই থাকে বটে, তবে পেরে গঠা যায় না।” অতীশ দীর্ঘবাস ফেলল, “অবিগুশ সূৰ্য বলে সংসারে কিছু নেই, জানেন তো ? প্রায় রবিবারেই শ্যামলালের আর-একটি সৌরিয়াস বৰ্ষা-- এসে জোটে—দৃঢ়নে মিলে কের্মিস্ট্রি নিয়ে নিদারূণ চাঁচার্মেচ শুরু করে দেয়।”

“তখন বাধ্য হয়ে উঠে পড়তে হয়—এই তো ? তা সে-সময় আমাদের ওখানে চলে এলেই পারেন।”

“ঘুমুবার জন্যে ?”

মন্দিরা বললে, “নাঃ—আপনি হোপলেস। ও-সব থাক। যা বলতে এসেছিলাম। আজ সম্ম্যায় আপনি আমাদের বাড়িতে আসছেন।”

“কেন আসছি ?”

“ছোড়দা কেম্‌রিজ থেকে প্লাইপস নিয়ে ফিরেছে—শুনেছেন আশা করি। আজকে রিসেপশন আছে তার।”

একটু চুপ করে রাইল অতীশ। বললে, “আচ্ছা, চেষ্টা করব।”

“কোনো কাজ আছে ?”

‘একটু-থানি।”

মন্দিরার মুখে অঞ্চল একটু ছায়া পড়ল : “কাজটা জরুরী ?”

“খানিকটা।”

“ও !” মন্দিরা হাতের ব্যাগটার কারুকাষের দিকে তাকিয়ে রইল কিছুক্ষণ । চামড়ায় খোদাই-করা নটরাজের মতি । আঙ্গুলের ঘামে ফিকে হয়ে এসেছে ।

“তা হলে আসছেন না ?”

“বললাম তো চেষ্টা করব ।”

এতক্ষণের লম্ব আবহাওয়াটা হঠাতে ভারী হয়ে উঠল । একটা শিথিঙ্গ ঝাঁক্সতে অতীশ কেমন পাঁড়িত বোধ করল, এতক্ষণের প্রগল্ভতাগুলোকে অত্যন্ত অবাঞ্চল বলে মনে হল তার । আর মন্দিরার মনে হল, সকালবেলাতেই তার এভাবে এখানে চলে আসবার কোনো প্রয়োজন ছিল না—একখানা চিঠি পাঠিয়ে দিলেই চলত ।

“বেশ, চেষ্টা করবেন ।” মন্দিরা উঠে দাঁড়াল, “তা হলে আসি আজ ।”

“এক্স-নিন চললেন ?”

“হ্যাঁ,—আগামে আরো কয়েক জায়গায় বলে যেতে হবে ।”

মন্দিরা বেরিয়ে গেল । ওকে রাস্তা পর্যন্ত এগিয়ে দিলে হত—অতীশ একবার ভাবল । কিন্তু কী লাভ হত তাতে ? অপরাধের মাণ্ডা এতটুকুও কমত না ।

দ্বৰ-সংস্পর্কের আস্থায়তার স্তৰ । কিন্তু ব্যাপারটা সেইখানেই দাঁড়িয়ে নেই । এক বছর আগেই মন্দিরার ঢোখ দেখে অতীশ তা বুঝতে পেরেছে । আর সেই থেকেই যাতায়াতের মাণ্ডা সে কমিয়ে দিয়েছে ও-বাঁড়িতে ।

অবশ্য সৰ্বপ্রয়া না থাকলে অন্য কথা ছিল ।

মন্দিরাকে ঠিক খারাপ লাগে তা নয় । অশ্রুত দ্বৰাট ঘণ্টা চমৎকার কাটাতে পারে ওর সঙ্গে । অজস্র কথা বলা যায়, উচ্ছবসিত হয়ে গঢ়ে করা চলে । কখনো একটা তীক্ষ্ণ যত্নগুর মৃহৃত এলে, কিংবা একটা গভীরতা এসে মনকে জড়িয়ে ধরলে, চুপ করে বসে থাকা যায় ওর পাশে । যে এক-একটা আশ্চর্য একান্ত দ্বৰ্থ কাউকে বলা চলে না, কাউকে বোঝানো যায় না, হয়তো সে-কথাও বলা যায় ওকে । এমন কি মন্দিরার একখানা হাত নিজের হাতেও টেনে নেওয়া যায়, তার মধ্যে বিশ্বাস থাকে, বন্ধুত্বের প্রতিশ্রূত থাকে ।

অতীশ থামতে পারে ওখানেই । মন্দিরার বিয়ের দিনে সে খুশী হয়ে পরিবেষণের কাজে নেমে পড়তে পারে, শুভদ্রষ্টির সময় মন্দিরার মুখের ঘোঘাটা সর্বিয়ে সে বলতে পারে, “চোখ মেলে তাকাও, দ্যাখো তোমার পছন্দ হয় কিনা ।” বর-কনেকে প্রেনে তুলে দিয়ে বলে আসতে পারে, “মাঝে মাঝে আমাদের খোঁজ-খবর নিয়ো, একেবারে ভুলে যেয়ো না ।”

কিন্তু অতীশ জানে, মন্দিরা তা পারে না । মেয়েদের মনের সম্বন্ধে যে তেউ ওঠে, তাকে তো ঠেকিয়ে রাখা যায় না রেখার সীমাবন্ধে । পুরুষ বরং নিজেকে ছড়িয়ে দিতে পারে : কিছু মেহে, কিছু প্রেমে, কিছু বন্ধুত্বে । কিন্তু মেয়েরা বয়ে চলে একটি ধারায়, একমাত্র থাতে । নিজেকে তারা টুকরো টুকরো করে দিতে জানে না । যা দেয় তা একসঙ্গে, একেবারেই ।

“যেয়েটি আমার বন্ধবী ।”

এ-ধরনের কথা অনেক শুনেছে অতীশ । হাসি পাই । ইয়োরোপের অঘেদের কথা ঠিক জানে না । হয়তো একটার পর একটা যদুব্দে, চার্লসকের দুর্গার আঘাতে আঘাতে, তারা প্রেম আর বন্ধুত্বকে বিছিন্ন করে নিতে পেরেছে । কিন্তু এই দেশে, যেখানে একটুখালি কৌতুকের ছোঁয়ায় অঘেদের গালে ঝঙ্গ ধরে, ভারী হয়ে নেমে আসে ঢোখের পাতা, একটু পরিচয় আর একটু নিঃসঙ্গতার অবকাশ ঘটলে যেখানে গলার শব্দের জড়িয়ে আসে, সেখানে—

“মেয়েটি আমার বাঞ্ছবী !”

সেই বন্ধুত্বের পরিণামে বিষের সানাই, নইলে রেজিস্ট্রেশন অফিসের এগ্রিমেন্ট ফর্ম । আর নইলে পরীক্ষায় ফেল করা, মাসখানেক উদাস হয়ে বসে থাকা, নিতান্তই গদ্যসর্বস্মৈর হাতে কাব্যচর্চার ভয়ঙ্কর প্রয়াস, দিনকয়েক দাঢ়ি রাখা । একজনকে চট্টেটে নোলোক-পরা একটি ছোট মেয়েকে বিষে করতে দেখেছিল, আর একজন বেসুরো বেহালা-বাজিয়ে পাড়ার লোককে বালাপালা করে তুলেছিল ।

অতীশ হাসতে গিয়েও হাসতে পারল না । একটা ছোট কাটা এসে বিধে কোথা থেকে । গুঙ্গদ্বার সঙ্গে বন্ধুত্ব হলে বেশ হত । ওর কাছে মন খুলে বলা যেত, সূর্যপ্রয়ার কথা । কিন্তু সমন্বের ঢেউকে রেখার ওপারে থামিয়ে রাখা চলে না । অল্পতে সে বিশ্বাস অতীশের নেই । হয়তো অন্যে পারে ।

কিন্তু সত্ত্বাই কি থামিয়ে রাখা চলে না ?

সূর্যপ্রয়া বলেছিল, “একটা সত্ত্ব কথা বলব ?”

“বলো ?”

“কষ্ট পাবে না ?”

“সেটা তুমই জানো । কিন্তু কষ্ট যদি সত্ত্বাই পাই, তা হলে বরং নাই বা বললে । দু-একটা মিথ্যে কথাই না হয় বানিয়ে বলো, শুনে থুশী হতে চেষ্টা করব ।”

“ঠাট্টা নয় ।” গড়ের মাঠের মাঝখানে প্রকাশ্ম একটা অন্ধকার বটগাছের দিকে ঢোক মেলে দিয়ে সূর্যপ্রয়া বলেছিল, “আমি তোমাকে ভালোবাসি, তা তুমি জানো ।”

“এইটেই তোমার সত্ত্ব কথা ? তা হলে আরো অনেকবার করে বলো । আমার যত কষ্টই হোক, আমি প্রত্যেকবারই রীতিমত মন দিয়ে শুনব ।”

“না—তা নয় ।” সূর্যপ্রয়ার ঢোক অন্ধকারে ডুবে গিয়েছিল, “আমি আর-একজনকেও ভালোবাসি ।”

চমক লাগল । তবু হার মানল না অতীশ । বেদনার উপর দিয়ে বন্ধুকে জাগিয়ে রাখতে চেষ্টা করল । “রানীর ভাস্তবে অনেক আছে ; অনেকক্ষেত্রে দু-হাতে দান করতে পারে ।”

“তোমার হিংসে হচ্ছে না ?”

“অত বড় মিথ্যে কথা বলি কী করে ? তবু যথাসাধ্য সাক্ষনা পেতে চেষ্টা করব । আমি ষা পেয়েছি তার মধ্যে ফাঁক না থাকলেই হল ।”

“ফাঁক তো থেকেই গেল। সংপ্রণ তোমায় দিতে পারছি না—অধের্ক।
রাগ করলে তো ?”

অতীশ একটা ঝকঝকে চকচকে কিছু বলতে চাইল, কিন্তু বলতে পারল
না। সুপ্রিয়ার মনের আধখানা আর-একজন অধিকার করে আছে, সেজন্যে
অতীশ একটুও আঘাত পাবে না, মনের এত বড় শক্তি তার নেই।

“রাগ করছি না। কিন্তু আমার এই অংশীদারটি কে, তাকে চিনতে পারছি
না !”

“চিনতে পারবে না। সে কলকাতায় থাকে না। দুঃখ পেয়ো না অতীশ,
তোমাকে সার্ত্য কথা বলি। আমার কী মনে হয় জানো ? আমি আরো—
আরো অনেককেই ভালোবাসতে পারি। কাউকে রূপের জন্যে, কাউকে গানের
জন্যে, কাউকে বিদ্যার জন্যে। সব ঐশ্বর্য একজনের মধ্যে নেই। আমি সকলের
কাছ থেকেই নিতে পারি। পারি না অতীশ ?”

অতীশ নিঃশ্বাস ফেলল।

“ঠিক জানি না। তবে ও’নীলের এমনি একটা নাটক পড়েছিলাম বলে
মনে হচ্ছে ।”

“যারা বই লেখে তারা তো বানিয়ে লেখে না। একটা সত্যকে জীবন থেকেই
আশ্রয় করে !” সুপ্রিয়া বলে চলল, “বড় জোর একটু রঙ বুলিয়ে দেয়, যা ঘটা
উচিত তাকে ঘটিয়ে দেয়, যে-সুতোগুলোর জোড় মেলোন তাদের জুড়ে দেয়
একসঙ্গে !”

আজকে যে-কথা ভাবছে, সেই কথাই বলেছিল অতীশ, “কিন্তু ওদের
মেয়েরা—”

“হয়তো আলাদা। কিন্তু অতীশ, আমি বোধ হয় একটু আলাদা, আমার
চেনাশোনা কারো সঙ্গে যা আমার মেলে না। তুমি তো জানো, কলেজে পড়াবার
সময় অনেকের সঙ্গে আমি যিশেছি। তাদের কেউ-কেউ অসভ্যতার চেষ্টা
করেছে, কেউ-কেউ করুণ চিঠি লিখেছে, কেউ বলেছে, আমাকে না হলে তার
সব কিছু মিথ্যে হয়ে যাবে। যারা নোংরা তাদের কথা বলছি না, কিন্তু বাকী
সকলের কথাই আমি ভেবে দেখেছি। একজন আমাকে একতাড়া ফুল দিয়েছিল,
আমি এনে ফুলদানিতে সাজিয়ে রেখেছি। কর্বিতার বই উপহার পেয়েছি,
আমার শেল্ফে আছে তারা। আমি কাউকে আঘাত দিইনি অতীশ, শুধু সত্য
কথাই বলেছি। বলেছি : আমার এখনো সময় হয়নি।”

“জানি !”

“না-জানার তো কথা নয়।” সুপ্রিয়া হেসেছিল, “কলেজে আমার সুনাম
ছিল না। বলত ফ্লার্ট। কিন্তু আমি তো কাউকে ঠকাইনি অতীশ।
খুঁজেছি। তারপর তুমি এলে। তখনো আমি কাউকে সরাইনি—আপনি সরে
গেল সবাই। অথচ ওদের আমি ভুলিনি।”

“সবাইকে ভালোবেসেছ ?”

“না—না।” সুপ্রিয়া বলেছিল, “সে-ভয় নেই। ভালো অবশ্য কাউকে

কাউকে লেগেছে কিন্তু ভালোবেসীছ মাত্র আৱ-একজনকে। ছেলেবেলা থেকেই। তবু সংগ্ৰহ নয়—বাকীটুকু ছিল তোমার জন্য। এখন তোম কৱে অতীশ। হয়তো আবাৰ কেউ আসবে। তোমাদেৱ মাৰখানে সে-ও ভাগ বসাবে।”

অতীশ নীচেৱ ঠোটটা কামড়ে ধৰেছিল এবাৰ। এতক্ষণে ঘৃণণা দেখা দিয়েছে। সেটকে যেপে রাখা ষাষ্ঠে না কিছুতেই। অতীশ বলেছিল, “হয়তো সে-ই তোমার সংগ্ৰহ মানুষ। সেদিন আমৰা দৃঃজন আৱ থাকব না।”

“সে হবে না অতীশ। আৱ-একজনেৱ কথা থাক, কিন্তু তুমি তুমই। সেখানে আৱ কেউ নেই, কেউ আসতে পাৱবে না। তা ছাড়া জীবনে ষদি সবচেয়ে বড় দৃঃখ কখনো পাই, তবে তোমার কাছেই আমাকে ছুটে আসতে হবে। আমি জানি, তুমি সেদিন আমাৱ ফিরিয়ে দিতে পাৱবে না।”

বড় রাস্তায় একটা মোটৱ বাব দৃঃই মিসফয়াৱ কৱল। অতীশ সজাগ হয়ে উঠল। একটু আগেই সামনে বসে ছিল মাঞ্ছৰা। কিন্তু সৰ্বপ্ৰিয়া যা পাৱে মাঞ্ছৰা তা পাৱে না। অতীশও নয়।

বাৱান্দায় চঠিৰ ক্ষুণ্ণ শব্দ। শ্যামলাল ফিরে এল। ধপ কৱে বই দৃঢ়ো ফেলল টৈবলেৱ উপৱ, চেয়াৱটা সৰিৱয়ে নিয়ে বসে পড়ল সশব্দে।

ক্যালকুলেশনটা এ-বেলা কিছুতেই মিলবে না। অতীশ ডাকল, “শ্যামবাৰু?”

শ্যামলাল গশ্বীৱ গলায় বললে, “বলুন।”

“একটা ভাল টিউশন কৱবেন? শ-খানেক টাকা দেবে মাসে?”

কোতুহলী হয়ে শ্যামলাল ফিরে তাকাল।

“কোথায়? কী পড়ে?”

“বি. এস-সি। একটি ব্ৰেয়ে। একটু আগেই ঘাকে দেখেছেন।”

শ্যামলাল দপ কৱে নিবে গোল। অতীশেৱ ঢাখেৱ উপৱ একটা কৰ্কশ দৃঢ়িত ফেলে আৱো গশ্বীৱ গলায় বললে, “না, ছাপী আমি পড়াই না।”

অতীশ বিষণ্ণ হয়ে রাইল। রাজী হলে ভালো কৱত শ্যামলাল। আৱো ভালো কৱত মাঞ্ছৰাকে ভালোবাসলে। তবে মাঞ্ছৰা শক্ত ঠাঁই—ওৱ বাবা মাঞ্ছক সাহেব সহজে বশ মানবাৱ পাপ্ত নন। তবু প্ৰেমেৱ মধ্য দিয়ে একটা মতুন জগতেৱ সন্ধান পেত শ্যামলাল। কিন্তু সে কথা শ্যামলাল কিছুতেই বুঝবে না।

হাঁড়িশ মুখাজি' রোডেৱ বাড়িটাকে ছাঁড়িয়ে একবাৱ হেঁটে চলে গেল কাৰ্য্যত। পাৰ্কেৰ কোণায় একটা পানেৱ দোকানেৱ সামনে গিয়ে দাঁড়াল, এক খিল পান কিনল, কিছুক্ষণ তাৰিকয়ে রাইল হলদে বাড়িটাৰ দিকে। জানালাগুলোতে নীল পদা হাওয়ায় ফেঁপে উঠছে; কিন্তু একটা পদা সৰিৱয়েও সৰ্বপ্ৰিয়া একবাৱেৱ জন্যে বাইৱে ঢেয়ে দেখল না।

দেশে ধাকতে মজুমদাৰ-বাড়িতে ঘেতে আসতে কোনো অসুবিধে নেই।

অবারিত দৱজা । একতলায়, দোতলায়, তেতলায় । কিন্তু এখানে তা নয় । প্রথমত এ-বাড়ির কেউ তাকে ভালো করে ঢেনে না—অথচ তার পরিচয়ের অধিকার দিকটা গালগল্পের মতো শোনা আছে তাদের । সে গিয়ে দাঁড়ানোর সঙ্গে সঙ্গে সবাই তীক্ষ্ণ কৌতুহলভৱা চোখে তাকে লক্ষ্য করবে, তার মূখের মধ্যে খুঁজবে পর্চিশ বছর আগে সময়ের প্রোত্তে ঘিলিয়ে থাওয়া বৃক্ষবৃদ্ধ শাস্তিভূষণকে । একটা নিঃশব্দ কোলাহল ঘেন সে শব্দন্তে পাবে চারাদিকে : “এই নাকি কাস্তি ? তারাকুমার তর্করঞ্জের দোহিত ? আরে—মনে নেই আমাদের গাঁয়ের হেডপার্টিত মশাইকে ? হ্যাঁ—হ্যাঁ—সেই যে—যার জমাই ছিল খুনী আসামী ! ইস—কী কপাল ছেলেটার ! ওর বাপ যে কে তাই ও জানে না !”

পানের দোকানের আয়নার দিকে একবার নিজের মূখের ছায়া দেখল কাস্তি । নিজের চেহারা কেমন কাস্তি ঠিক বলতে পারে না, তবে লোকে বলে দেখতে সে ভালোই । কিন্তু বাইরের চেহারা যাই হোক, ভিতরে তার অসংখ্য জীবাণু, তিলে তিলে তারা তাকে কেটে কেটে কুরে কুরে থাচ্ছে । যে বিষাক্ত রস্ত থেকে তার জন্ম, তাই আস্তে আস্তে ঘনিয়ে আনছে তার মৃত্যুকে ।

কিছুই দৱকার ছিল না কাস্তির । তারাকুমার তর্করঞ্জের বিষয়সম্পর্ক নয়—রূপ নয়, গান নয়, কিছুই নয় । শব্দ—পরিচয়—বংশধারা । আর ওই পরিচয়টুকু নেই বলেই কারো কাছে গিয়ে সে দাঁড়াতে পারে না, জানাতে পারে না নিজের দার্ব, কেবল শব্দ লক্ষিয়ে পালিয়ে থাকবার জন্যে একটা অধিকার কোণ খুঁজে বেড়ায় ।

শব্দ—সৰ্বপ্রয়া আশা দিয়েছে । শব্দ—সৰ্বপ্রয়াই বলেছে, “আর কেউ তোমার না থাক, আমি আছি !”

কাস্তি আবার শব্দে হলদে বাড়িটার দিকে হাঁটতে আরম্ভ করল । জানালার নৈল পর্দাগুলো হাওয়ায় পালের মতো ফুলে ফুলে উঠছে । অথচ পর্দা সরিয়ে কেউ একবার বাইরে তাকিয়ে দেখছে না । কেউ না ।

পার্কের ভিতরে কয়েকটা নোংরা ছেলে মার্বেল খেলছে । ওদেরও একটা পরিচয় আছে নিচয় ।

“তোর বাপের নাম কী ?”

অত্যন্ত সহজে স্পষ্ট গলায় বলতে পারবে, “কালু মেথৰ ।”

আর কাস্তি ? কাশিতভূষণ চট্টোপাধ্যায় ? সেদিন অধিকার গঙ্গার ধারে, কেউটোর ফোকরভৱা গঙ্গাবাহীদের সেই ঘৰটার কাছে, বটগাছের অধিকার ছায়ার তলায় কেউ কোথাও ছিল না । অনায়াসে গুছে যেত । কেউ বাধা দিতে পারিত না ।

একটা মোটরের হর্ন । কাস্তি চমকে ফিরে তাকাল । একখানা কালো রঙের গাড়ি । হলদে বাড়িটার সামনে গিয়েই সেখানা দাঁড়াল । সাদা আলিঙ্গন গিলে-করা পাঞ্জাবি পরা, নাগরা পায়ে এক ভদ্রলোক বাড়ির মধ্যে ঢুকলেন ।

আরো কিছুক্ষণ অপেক্ষা করা যাক এই পাকেই, কাঞ্চিৎ ভাবল ।

রেবা এসে খবর দিলৈ, দীপেনবাবু এসেছেন ।

একবারের জন্যে রস্ত দোল খেয়ে উঠল সুপ্রিয়ার, মুহূর্তের চিথ্রা জাগল মনে । তারপরে সহজ গলায় বললে, “চল—যাচ্ছ ।”

রেবা হেসে বললে, “ভদ্রলোক বাবার পাঞ্চায় পড়েছেন । দুজন মক্কেল ছিল, তাদের বিদায় করে দিয়ে বাবা চেপে ধরেছেন দীপেনবাবুকে । এক্ষুনি সঙ্গীতরঞ্চাক নিয়ে পড়বেন । তুই চল—বিপন্নকে উদ্ধার করাব ।”

সিঁড়ি দিয়ে নামতে নামতে রেবা বললে, “তুই কিন্তু ওঁকে আমাদের এখানে গানের কথা বলিস মনে করে ।”

“কেন—তুইও তো বলতে পারিস ।”

“না ভাই, আমার ভাইরী লজ্জা করবে ।”

রেবা আশ্বাসে ভুল করেনি । অগ্রিয়বাবু সাতাই তুমুলভাবে আলোচনা শুন্ন করে দিয়েছিলেন ।

“বাংলা দেশ থেকে গান প্রায় উঠে গেল মশাই । সাত্যকারের গাইয়ে আঙুলে গোনা যায় । ছিল বিষ্ণুপুর—তা-ও যাবার দশা । এখন আধুনিক গানের পালা । গান গাইছে না ছড়া কাটছে বোৰাই মুশ্কিল ।”

দীপেন ভদ্রতা করে বললে, “হিন্দীরও ওই দশা । সিনেমার গানের উৎপাতে আর কান পাতা যায় না ।”

অগ্রিয়বাবু আরো উৎসাহিত হয়ে উঠলেন, “আধুনিক গান, সিনেমার গান, সব এক । বাংলা গানের আর্ম একটা ফর্মুলা আবক্ষার করে ফেলেছি—জানেন ? একছড়া মালা নিয়েই যা কিছু গড়গোল । হয় দিয়েছিলে, নইলে দাওনি । হয় আকাশে চাঁদ ছিল, নইলে ছিল না । বালুচরে ঘর বাঁধা হয়েছিল, সেটা বড়ে উড়ে গেল । শেষ পর্যন্ত একটা সমাধির ব্যাপার, তাতে থানিক ফুল ছড়িয়ে দিলেই আপদ মিটে গেল ।”

দীপেন শব্দ করে হেসে উঠল ।

“তা হলে আধুনিক গান আপনি মন দিয়ে শোনেন দেখা যাচ্ছে । অনেকদিন ধরে চৰ্চা না করলে তো এমন ফর্মুলা আবক্ষার করা যায় না ।”

সুপ্রিয়াকে নিয়ে রেবা ঘরে ঢুকল ।

দীপেন ঢাঁকে দৃষ্টিটা সম্পূর্ণ বুলিয়ে নিলে সুপ্রিয়ার উপরে ।

“এই ষে সুপ্রিয়া—অনেক বড় হয়ে গেছ, দেখছি ।”

সুপ্রিয়া হাসল, “বড় হওয়ার তো কথাই । পাঁচ-ছ বছর পরে দেখছেন যে । কিন্তু আপনি ভালো আছেন তো ?”

দীপেনের লালচে ঢাঁক দুটো জুলে উঠল একবারের জন্যে ।

“হ্যা—ভালো আছি বইকি । যতদিন গলায় গান থাকবে, ততদিন খারাপ থাকবার কোনো কারণ নেই ।”

অসিধারা

“ঠিক বলছেন।” অমিয়বাবু মাথা নাড়লেন, “গানই তো গায়কের অস্তত্ব।”

দীপনের প্রায় শুধুমাত্র বসে সুপ্রিয়া দেখতে লাগল। এই ক'বছরে সাতই বয়েস বেড়েছে দীপনের। কপালে কতগুলো রেখা পড়েছে, কালির গাঢ় দাগ ধরেছে চোখের কোণায়, কানের দু পাশে কঁঠেকটা রূপালী চুল চিকির্মিক করে উঠেছে।

অমিয়বাবু বললেন “রেবা, একটু চা—”

দীপেন হাত জোড় করল, “মাপ করবেন। চা আর্মি বেশী খাই না। সকালে দু পেয়ালা হয়েছে—আর চলবে না।”

“একটু মিষ্টি—”

“না—না—কিছু না।”

অমিয়বাবু শ্বেষ হয়ে বললেন, “একেবারে শুধু মৃথে—”

“শুধু মৃথে কেন? একটা পান খাওয়ান—তা হলৈই হবে।”

রেবা ছুটে ভিতরে চলে গেল। সুপ্রিয়া দেখতে লাগল দীপনকে। দীপনের বয়েস কত হবে এখন—চাঁপশ? কিন্তু তার চাইতেও যেন অনেক বুড়িয়ে গেছে চেহারা। শুধু রংগের পাকা চুলেই নয়, সমস্ত মৃথে ক্লাইটর ছায়া নেমেছে। তবে চোখদুটো তেমনভাবে বকবক করছে এখনো। আরো অশান্ত, আরো উগ্র।

দীপেন বললে, “এখনো গানের চর্চা চলছে তো সুপ্রিয়া?”

জবাব অমিয়বাবুই দিলেন, “চলছে বইকি। সঙ্গীত-সরস্বতীকে ওই তো ধরে রেখেছে এ-বাড়িতে। গান শিখছে ওস্তাদ দুর্গাশঙ্করের কাছে।”

“দুর্গাশঙ্কর? দীপেন মাথা নাড়ল, ‘হ্যাঁ—গুণী লোক। তবে কিছু করতে পারলেন না। আজকাল ও-ভাবে ঘরে বসে থাকলে কিছু হয় না। চিনতে চায় না কেউ।’”

“কিন্তু সাধনা তো নীরবেই করা ভালো দীপেনদা।”

দীপেন শুকনো হাসল, “ওটা কাপ-বুকের থিয়োরি। আজকালকার সাধুদের দেখতে পাও না? তপস্যা তাঁরা কোথায় করেন কে জানে, কিন্তু শহরে তাঁদের বড় বড় আগ্রহ আছে, আর আছে দলে দলে শিষ্য-শিষ্য। প্রভুর মহিমাকে তাঁরা ঢাক-ঢোল বাজিয়ে তাঁরস্বরে প্রচার করতে থাকে।”

রেবা একটা ছোট রূপোর লেঁটে করে পান নিয়ে এল। তাঁরপর মৃথ নামাল সুপ্রিয়ার কানের কাছে।

সুপ্রিয়া হাসল। বললে, “দীপেনদা, আমাদের রেবার একটা অনুরোধ আছে।”

“বেশ তো—বলো।”

“আজ সম্মেলনে আপনার কি কোনো বিশেষ কাজ আছে?”

“না, তেমন কিছু নেই। কলফারেন্স কাল থেকে শুরু।”

“তাহলে আসুন এখানে। রেবা আপনাকে রাখা করে খাওয়াবে।”

পেছন থেকে রেবা একটা চিমটি কাটল ।

দীপেন বললে, “সে তো ভালো প্রশ্নতাৰ । চমৎকাৰ কথা ।”

অগ্নিয়বাবু অত্যন্ত প্ৰিয়কৃত হয়ে উঠলেন । “কথাটা আগৰাই বলতে বাছিলাম—কিন্তু ঠিক ভৱসা হচ্ছিল না । রেবাই আমাৰ কাজটা করে দিয়েছে । সতীই তাহলে আসছেন আপনি ? ভাৰী খুশী হব ।”

সুপ্ৰিয়া বললে, “কিন্তু একটা শত” আছে । গান শোনাতে হবে ।”

“আচ্ছা—তা-ও গাইব । তুমি ?”

“আপনাৰ আসৱে গান গাইব এমন স্পৰ্ধা নেই । তবে রেবা সেতাৱ শোনাবে এখন ।”

“উনি বৰ্দ্ধৰ সেতাৱ বাজান ? বাঃ, চমৎকাৰ ।”

রেবা পালিয়ে গেল ঘৰ থেকে । অগ্নিয়বাবু ব্যাতিব্যস্ত হয়ে উঠলেন, “না, না,—সে কিছু নয় । এমন কিছু বাজাতে পাৰে না এখনো, সবে শিখছে ।”

“শিখছি আমৰা সকলৈ—” কথাটাকে দার্শনিকভাৱে ঘূৰিয়ে নিলে দীপেন, “এ-জিনিস শেখাৰ কোনো শেষ নেই । সারাজীবন চৰ্চা কৱেও এৱ কিছুই পাওয়া যায় না । পানেৱ সঙ্গে খানিকটা জৰ্দা তুলে নিয়ে দীপেন বললে, “কিন্তু আমি এখন উঠব অগ্নিয়বাবু । সুপ্ৰিয়াকেও একটু সঙ্গে কৱে নিয়ে ঘেতে চাই । ঘটা দেড়কে বাদে ফিরিয়ে দিয়ে থাব ।”

“বেশ তো, বেশ তো ।” সহজভাৱে কথাটা বলেও অগ্নিয়বাবু ম্বিধাচ্ছম দ্রষ্টিতে সুপ্ৰিয়াৰ দিকে তাকালেন, “কিন্তু শুল নেই তোমাৰ ?”

সুপ্ৰিয়া বলতে যাচ্ছিল ‘আছে’, কিন্তু সত্যি কথাই বৰাইয়ে এল মুখ থেকে, “না, আজকে ফাউনডেশন ডে । ছুটি আছে ।”

দীপেনৰ চোখ জলজল কৱতে লাগল : ‘ভৈৱ গুড় । একটু চলো আমাৰ সঙ্গে । কয়েকটা কেনাকাটা আছে—সাহায্য কৱবে ।’ মনেৱ ভিতৱ্বে আড়ত হয়ে গেল সুপ্ৰিয়া । কিন্তু দীপেনৰ এই সহজ ভঙ্গিটাৰ সামনে কিছুতেই ‘না’ বলতে পাৱল না । শুধু বিপন্নভাৱে বললে, “আমি কেনাকাটায় কী সাহায্য কৱব আপনাকে ?”

“তুমই পাৱবে । মেয়েদেৱ পছন্দ ভালো । চলো ।”

যেন একটা অনিবার্য কঠিন আকৰণে সুপ্ৰিয়া উঠে দাঁড়াল । মনেৱ মধ্যে একৱাব প্ৰতিবাদ নিয়েও মুখে ফুটিয়ে তুলল হাসিৱ রেখা ।

“আচ্ছা—চলুন ।”

হাতেৱ ঘড়িটাৰ দিকে তাকালো দীপেন ।

“এখন দশটা । ঠিক সাড়ে এগারটায় পেঁচে দেব তোমাকে ?”

“আৱ সম্ম্যোবেলাৰ ব্যাপারটা ?” অগ্নিয়বাবু ব্যাকুল হয়ে জানতে চাইলেন ।

“সাতটাৱ আসব । আচ্ছা, আপাতত চলি তা হলে, নমস্কাৱ । এসো সুপ্ৰিয়া ।”

কাঞ্চিত বসে ছিল পার্কেৱ ভিতৱ্বে । এক চোখ ছিল ছেলেদেৱ মাৰ্বেল

খেলার উপর, আৱ এক চোখ ছিল হঙ্গদে বাড়িটার দিকে। এমন সময় আবাৱ
সেই কালো মোটৱটাৰ গজ'ন শোনা গেল।

কান্তি দেখল, সেই গিলেকৰা আৰ্দ্ধৰ পাঞ্জাবি-পৱা ভদ্ৰলোকেৱ ঠিক পাশে
বসেছে সৰ্দিপ্ৰয়া। সৰ্দিপ্ৰয়াই। আৱো ভালো কৱে দেখবাৱ আগেই গাড়িটা
দ্ৰুত বৈৱয়ে গেল সামনে দিয়ে।

পিছনেৱ সীটৈই বসতে চেয়েছিল সৰ্দিপ্ৰয়া।

দীপেন বললে, “না না, পাশে। গতপ কৱতে কৱতে যাব।”

আশ্চৰ্য সহজ ভঙ্গি দীপেনেৱ, আৱ সহজ হওয়াটাই তাৱ শক্ত। সৰ্দিপ্ৰয়া
আপৰ্ণি কৱতে পাৱল না। মিনিট দেড়েক চুপচাপ। বাঁক নিয়ে গাড়ি আশু-
মখুজে বোডে এসে পড়ল।

“কোথায় যাবেন ?”

“নিউ মাকেট !” দীপেন মুখ ফেৱাল, “জানো তো—কলকাতাৱ পথঘাট
আমাৱ ভালো কৱে চেনা নেই। যাঁৰ গাড়ি তিনি সোফাৱ দিতে চেয়েছিলেন
সঙ্গে। কিন্তু আমাৱ আস্থাৰ্যাদায় বাধল। ভাবলাম, গাইড যদি নিতেই হয়,
তোমাকেই সঙ্গে কৱে নেব।”

খুব সহজ কথাটা। কিন্তু অস্বীকৃত লাগল সৰ্দিপ্ৰয়াৰ। পাঁচ বছৰ আগেকাৱ
সেই দ্ৰুতৱটাকে আবাৱ মনে পড়ে যাচ্ছে। না বেৱলেই হত দীপেনেৱ সঙ্গে।
ষে কোনো একটা ছুতো কৱে এড়িয়ে যাওয়া চলত।

দীপেন বলল, “কলকাতায় আসবাৱ আগে তোমাৱ মাকে একটা চিঠি
দিয়েছিলাম। তাৰ কাছেই পেলাম তোমাৱ ঠিকানা।”

“আমিও তাই ভেবেছিলাম।”

“কিন্তু আমাৱ একটা চিঠিৰও তুমি জবাৰ দাওনি।”

সৰ্দিপ্ৰয়া চূপ কৱে রইল। বলবাৱ কিছু নেই।

গাড়ি এগিয়ে চলাচ্ছিল ঢৌৰঙ্গিৰ দিকে। লাল আলোৱ সংকেতে দাঁড়িয়ে
পড়ল।

দীপেন আস্তে আস্তে বললে, “আমি জানি। এড়াতে চেয়েছিলে আমাকে।
ভেবেছিলে সেদিনেৱ জেৱ আৱ টানতে দেওয়া উচিত নয়। কিন্তু বিষ্বাস কৱো
সৰ্দিপ্ৰয়া, এই পাঁচ বছৰেৱ মধ্যে আমি তোমাকে ভুলতে পাৰিবনি। একদিনেৱ
জন্যেও না।”

সৰ্দিপ্ৰয়া অবিষ্বাস কৱল না। সেদিনেৱ সেই কিশোৱাঁ মেঝেটি আৱ নেই।
এই পাঁচ বছৰে জীবনকে অনেকখানি দেখেছে, অনেকখানি চিনেছে সে। বহু
মানুষেৱ মুখ থেকে শুনেছে, “তোমাকে ভুলব না—কোনোদিন ভুলব না।”
প্ৰথম প্ৰথম খুব খাৱাপ লাগত না, কিন্তু ভাৱী ক্লান্তি বোধ হয় আজকাল;
এত অসংখ্য মানুষ তাকে মনে ৱাখে, মনে ৱাখবে। কিন্তু সৰ্দিপ্ৰয়া কজনকে মনে
ন্মাখতে পাৱবৈ ?

দীপেন বললে, “জানো তো, আমি গান গেৱে বেড়াই। আৱ আমৱা

হচ্ছি সেই আগুন, যারা খুব সহজেই পতঙ্গের দলকে টেনে আনতে পারে। আমিও অনেক দেখেছি। আমার গান শুনে কতজনের চোখ গভীর হয়ে এসেছে, কতজনকে গান শেখাতে চেয়েছি, কিন্তু তারা গান ষতটা শিখেছে তার চাইতেও অনেক বেশী করে তার্করে থেকেছে আমার মুখের দিকে। কেউ কেউ পোড়েন এমন মিথ্যে কথাও বলতে পারিনা। কিন্তু এমন একজন কাউকে পেলাম না, যার কাছে আমি নিজে পূড়ে ছাই হয়ে যেতে পারিনা।”

গাড়ি এগিয়ে চলেছে। প্রথম শীতের উজ্জ্বল সোনালী রোদ জুলছে পথের উপর। গড়ের মাঠের ঘন ঘাস এখনো ভালো করে শুকোয়ানি, এখনো তারা শিশিরে কোমল হয়ে আছে।

সুপ্রিয়া হঠাতে প্রশ্ন করল, “বৌদ্ধ কেমন আছেন দীপেনদা?”

দীপেনের মুখের রেখাগুলো শক্ত হয়ে উঠল। উইন্ডস্ক্রীনের উপর থেকে হঠাতে যেন খানিকটা রোদ ঠিকরে ওর চাখের উপরে এসে পড়ল। দীপেন বললে, “ভালো।”

“তাঁকে কেন সঙ্গে করে আনলেন না কলকাতায়?”

“এর্বানি। দরকার বোধ হয়নি।”

“আপনি কিন্তু ভালোবেষে ই বিয়ে করেছিলেন দীপেনদা।” সুপ্রিয়া মাদুর গলায় বললে। অনেকক্ষণ ধরেই তার মনে হয়েছিল, এমনি কোন একটা আঘাত করা উচিত দীপেনকে, তাকে থার্মিয়ে দেওয়া উচিত।

সামনের দুখানা গাড়িকে ওভারটেক করে তৈরিবেগে বেরিয়ে গেল দীপেন। একজন সাইকেলযাত্রী একটুর জন্যে চাপা পড়ল না।

“এ কী করছেন? সাবধান হয়ে চালান।” প্রায় আর্তনাদ করে উঠল সুপ্রিয়া।

“সাবধান জীবনে কখনো হইনি। আজও হবার দরকার দৰ্থ না।” দীপেন নাচের ঠাঁটটাকে চেপে ধরল।

সুপ্রিয়া ক্লান্ত গলায় বললে, “অ্যাকসিডেন্ট, করে রোম্যাণ্টিক হতে হয়তো আপনার ভালো লাগে, কিন্তু আমার ঠিক ওটা ধাতে সয় না। আর একটু চোখ রেখে ড্রাইভ করুন।”

দীপেন জোর করে হাসতে চেষ্টা করল, “অলরাইট—আই অ্যাম সারি।”

আবার কিছুক্ষণ চুপচাপ। একটা আলোচনাকে বাঁধ ভেঙে খানিকটা এগিয়ে দিয়েছিল দীপেন, কিন্তু সুপ্রিয়া যেন তার উপরে একটা পাথরের বাধা এনে ফেলেছে। গাড়ির চাকার তলায় উজ্জ্বল সোনালী রোদে ভরা পথটা পিছলে পিছলে সরে যেতে লাগল। সুপ্রিয়া দেখতে পেল, শুধু কানের পাশেই অয়, দীপেনের সারা মাথাতেই ধূসরতার ছায়া নেমে এসেছে।

আরো খানিক পরে দীপেন বললে, “ডান দিকেই তো মাকেট?”

“হ্যাঁ—এইটৈই লিঙ্ডসে স্ট্রীট।”

কেনাকাটার বিশেষ কিছু ছিল না। একজোড়া মোজা, দুটো গেঞ্জ, খানদাই সাবান। তারপরে কিছু ফুল।

“তোমাকে দিলাম ফুলগুলো ।”

“আছা দিন ।”

ঘড়ি দেখে দৌপনে বললে, “আরো কিছু সময় আছে হাতে । চলো, চা থাই কোথাও ।”

“একটু আগেই যে বললেন চা আৱ খাবেন না এ-বেলা ?”

“খাওয়াৰ জন্যে নয় । তোমার সঙ্গে একটু গল্প কৱোৰ ।”

“বেশ, চলুন ।”

একটা নিৱালা চায়েৰ দোকানে ঢুকল দুজন ।

“কী খাবে ?”

সুপ্ৰিয়া বললে, “কিছু না । আপনার ইচ্ছে হলে খান ।”

দৌপনে জ্ঞানভাবে হাসল, “আমাৱ খাওয়াৰ পথে কিছু বাধা আছে । জানো তো, খুব সং্যত হয়ে চলিন এতদিন । লিভাৱেৰ অবস্থা বিশেষ সুবিধেৰ নয় ।”

বয় এসে দাঁড়িয়েছিল । দৌপনে বললে, “একটা চা, একটা অৱেজ-কোয়াশ ।”

বয় চলে গেলে সুপ্ৰিয়া বললে, “খুব বেশী ড্রিংক কৱেন নাকি আজকাল ?”

“ৱোজ নয় । তবে মধ্যে মধ্যে এক-এক দিন । হঠাত মনে হয় সংসাৱে আমি একা, একেবাৱে নিঃসঙ্গ । প্ৰথিবীতে কোথাও আমাৱ কেউ নেই, কেউ আমাৱ দণ্ডখ বুৰবে না । তেমনি এক-একটা দিনে হয়তো মাতা ছাড়িয়ে ফেলি ।”

“কিন্তু এ-দণ্ডখ কেন আপনার ? সবই তো আপনি পোয়েছেন । টাকা, সম্মান, ঘা-কিছু মানুষে চায় কিছুৱাই তো অভাৱ নেই আপনার ?”

“শুধু একটা জিনিসই পাইনি সুপ্ৰিয়া । ভালোবাসা ।”

“কেন পার্নি ? ভালোবেসেই বোঁদিকে আপনি বিয়ে কৱেছিলেন ।”

“ভুল কৱেছিলাম সুপ্ৰিয়া । কয়েকদিনেৰ মধ্যেই বুৰতে পারলাম থাকে আমি চেয়েছিলাম এ সে নয় । যে আমাৱ গানেৰ ইন্সপিৱেশন, যে আমাৱ সুর, আমাৱ স্বন থাকে নিয়ে গড়ে উঠবৈ—তাকে আমি পাইনি ।”

“কে সে ?” ঘৃণ্ণ হাসি দেখা দিল সুপ্ৰিয়াৰ ঠাঁটেৰ কোণে : “আমি ?”

“তুমি কি তা দিখাস কৱো না ?”

বয় চা আৱ অৱেজ-কোয়াশ নিয়ে এল, একটা অপৰ্যাতকৰ উজ্জৰ দেবাৱ দায়িত্ব থেকে অস্তত এই মহুতে ‘মুক্তি পেল সুপ্ৰিয়া । বয় চলে থাওয়াৰ পৱে চায়েৰ পেয়ালাটা সামনে নিয়ে চুপ কৱে বসে রাইল কিছুক্ষণ । এই ধৰনেৰ ভাৰ্বিলাসীদেৱ দেখতে দেখতে তাৱ বিৱৰিতি ধৰে গেছে । কেউ একটা নতুন কিছু বলুক, আৱও গভীৰ কোনো বেদনা, মানুষেৰ মৰ্মচাৰী আৱো কোনো একটা আশ্বয় ঘন্ষণাকে আৰিষ্কাৱ কৱুক কেউ, সেই নিখিল নিখন্দ-সংশৰী ব্যাথা সুৱে সুৱে অসংখ্য প্ৰদীপেৰ দীপাল্বিতা জন্মালিয়ে দিক, তাৱ আলো আকাশেৰ তাৱাৱ সঙ্গে মিশে গিয়ে দৱৰতম দিগন্তে বিস্তীৰ্ণ হয়ে থাক । কিন্তু এ-ও যেন বাঁধা ছকে চলছে । সেই মদেৱ জ্ঞানেৰ আগন্তুন তিলে তিলে নিজেকে নিঃশেষে দাহন কৱা, দিনেৱ, পৱ দিন একটু একটু কৱে

আত্মহত্যার বিলাসিতা, শ্বেত-সাকীর জন্যে কানার আত্মর্ভূতি। সব পুরোনো, সব একঘেয়ে হয়ে গেছে।

“চিত দহে বিনু সেইয়া—”

জীবনের আধুনিক বেদনাই তো কৃষ্ণম। তাদের অস্তিত্ব কোথাও নেই, মানবুষ তাদের স্মৃতি করে নেয়। ষে-ব্যক্তির অনুভূতি নেই তাকে প্রাণপণে অনুভব করার চেষ্টা করতে করতে শেষ পর্যন্ত সত্য করে তোলে। নিউরোসিস। জীবনের আধখানাই নিউরোসিস। প্লাস থেকে স্ট্রিটা তুলে নিয়ে অন্যনন্দকভাবে স্টোকে ভাঁজ করছিল দীপেন। তারপর বললে, “তুমি আমার সঙ্গে যাবে সুর্যপ্রয়া ?”

পাঁচ বছরের অনেক পোড়খাওয়া, অনেক রোদবৃষ্টির মধ্যে পথচলা সুর্যপ্রয়া আজকে আর এটাটুকুও দোল খেল না। সোজা চোখ মেলে ধরল দীপেনের দিকে। নিঃসংকুচিত স্পষ্টতায়।

“আমাকে বিয়ে করতে চান ?”

দীপেন থমকে গেল মুহূর্তের জন্যে।

“না, তা বলছি না। এমনি চলো। তুমি সঙ্গে থাকলেই আমি খুশী হব।”

“কোথায় যাব ?”

“বৰ্ষে।”

“কি করব গিয়ে ?”

“আমি ভাবছি বশেতে গিয়ে গানের শুল করব একটা। দু-একটা সিনেমা কোশ্চানিও ডাকাতাকি করছে, সেখানেও কাজ করব। তোমার সাহায্য চাই।” একবারের জন্যে থামল দীপেন : “তুমি আমার সঙ্গে যাবে সুর্যপ্রয়া ?”

“আমি কী সাহায্য করব ? আমি কটটুকু জানি গানের ?”

“তুমি শিখবে। আমি শেখাব। তা ছাড়া বড় বড় ওস্তাদ আছেন ওখানে, গুরু চাও তো তাদের পাবে। যদি নিজেকে গড়ে তুলতে চাও, যদি সারা ভারতবর্ষের মানবের কাছে চেনাতে চাও নিজেকে, দেশময় ছাড়িয়ে দিতে চাও তোমার গানের সুর, তা হলে ওই তো তোমার জায়গা সুর্যপ্রয়া। কলকাতায় বসে দৃগ্শক্রের কাছ থেকে হয়তো তুমি কিছু পাবে। কিন্তু তোমার গুরুর মতোই তুমি তলিয়ে থাকবে অধিকারে। কেউ চিনবে না, কেউ জানবে না।”

সুর্যপ্রয়ার বুকে একবলক রন্ধন আছড়ে পড়ল। বোঝাই। তাই বটে—বড় বড় গুণীর জায়গা সেখানে। যত নিতে চাও—অশ্বলভৱে নিয়ে যাও। ঠিক কথা। নিজেকে চেনাতে হলে কলকাতার এই গান্ডিটুকুর মধোই তো পড়ে থাকলে চলবে না, আরো বড় জগতের মধ্যে পা বাঢ়াতে হবে, আরো বড় জীবনের মুখোমুখি হতে হবে।

গল্পার স্বরে স্বনের রেশ মিলিয়ে দীপেন বলতে লাগল, “বোঝাই আছে, বরোদা আছে, পুনা আছে। সময় করে বেরিয়ে পড়ো—একটু এগিয়ে গেলেই দক্ষিণ ভারত। কণ্টকী সঙ্গীতের দেশ। হাজার বছর আগেকার ঘতো আজও

মৃদেজের তালে তালে বিশুদ্ধ রাগরাগণী মৃত্তি' খরে সেখানে। যাবে সুপ্রিয়া—যাবে আমার সঙ্গে?"

আশ্চর্য, সুপ্রিয়ার মনের কথা, তার রাত-জাগা কল্পনার কথা, তার এত-দিনের আশা-স্বপ্নের এত খবর কোথা থেকে জানল দীপেন? এ যেন তারই স্বগতোষ্ঠগুলো দীপেনের মুখ দিয়ে বেরিয়ে আসছে।

"কিন্তু—", চায়ের পেয়ালা ঠোঁটে তুলেছিল সুপ্রিয়া, ছয়ক না দিয়েই নামিয়ে রাখল।

"আমাকে ভয় কোরো না!" দীপেনের চোখের দ্রুটি আছম হয়ে এল, "যা আমি কিছুতেই পাব না, তার জন্যে কোন অন্যায় দাবি তুলব না তোমার কাছে। শুধু তুমি বড় হও, সার্থক হয়ে ওঠো। এর বেশী আমি আর কিছুই চাই না।"

"কিন্তু আমি বড় হলে আপনার কী লাভ?"

"তোমাকে ভালোবাসি, সেইটুকুই লাভ। যাবে সুপ্রিয়া? আমি কিন্তু আসছে মাসেই বেরুচি। বোঝাই, বরোদা, পুনা, মহীশূর, তাঙ্গো—"

উগ্র একটা ভয়ঙ্কর নেশা সাপের মতো জড়িয়ে ধরছে সুপ্রিয়াকে। আরব সময় ডাক দিচ্ছে, ডাক পাঠাচ্ছে দক্ষিণ ভারতের নারিকেল-বীথির দ্রুরম্ভ'র। আর মাছ পাঁচ মিনিট। আরো পাঁচ মিনিট এমনভাবে লোভানি দিতে থাকলে সুপ্রিয়া আর ধরে রাখতে পারবে না নিজেকে। বলবে "চলুন—এখন চলুন! আমি তৈরি হয়েই আছি।"

কিন্তু সে পাঁচ মিনিট আর সময় দিল না সুপ্রিয়া। খানিকটা গরম চাগিলে ফেলল প্রাণপণে। কপালে একরাশ ঘায় জয়ে উঠেছিল, শাড়ির আঁচলে সেটা মুছে ফেলে বললে, "এবাবে ওঠা ঘাক দীপেনদা। একটা কাজ আছে আমার, তো তুলেই গিয়েছিলাম এককণ।"

তিনি

কাঞ্চিত একটা ট্রামে ঢেপে বসল।

কাল রাতেও তার কলকাতায় আসবাব কোনো কল্পনা ছিল না। কিন্তু কী যে হয় এক-একদিন, কিছুতেই ঘূর্মাতে পারল না। খোলা জানালা দিয়ে মজুমদার-বাড়ির তেতুলাটা আবছায়া অংধকারে চোখে পড়তে লাগল বার বার। থালি মনে হতে লাগল, অনেকদিন সে সুপ্রিয়াকে দেখেনি। অত্তত দ্বি-থেকেও একবার তাকে দেখতে না পেলে কিছুতেই থাকতে পারে না কাঞ্চিত, কেন্তে কাজ মন বসাতে পারবে না।

বিন্দু রাতের পরে আরো অসহ লাগতে লাগল সকালটা, একটা আগন্তুনের চাকা ঘূরতে লাগল মাথার ভিতরে। একবার কলকাতায় যেতেই হবে তাকে। কিন্তু কি বলা যাবে মা-কে?

এমন সময় কাগজে মিউজিক্যাল কন্ফারেন্সের বিজ্ঞাপন চোখে পড়ল। উপলক্ষ্য পাওয়া গেল একটা।

"মা, কাল থেকে মিউজিক্যাল কন্ফারেন্স আছে কলকাতায়। আমি থাঁচ

আজ। দিন তিনেক থাকব ওখানে।”

মা তরকারি কুট্টাইলেন। ঢোখ তুলে বললেন, “কন্ফারেন্স তো কাল। আজই ঘাবি কেন?”

“নইলে টিকেট পাব না।”

ঘটনা নতুন নয়। গত বছরও গিয়েছিল কাশ্চিত। মা বাধা দিলেন না। ছোট একটি স্নৃতকেস আর ছোট বিছানা নিয়ে কাশ্চিত হ্যারিসন রোডের একটা বোর্ডিংহাসে এসে উঠল। তারপর সেখান থেকে হারিশ মুখার্জি রোড। অধিষ্ঠিতা ধরে বাড়ির সামনে পায়চারি করে বেড়াল। তবু হলদে বাড়িটার জানালাগুলো থেকে হাওয়ায় ফাঁপা একটা নীলপর্ণ সরল না একবারের জন্যেও, একবারের জন্যেও বেরিয়ে এল না সুন্দরিয়ার মুখ।

“কাশ্চিত্তা—তুমি এখানে? বাইরে ঘুরছ কেন? এস, এস—”

সুন্দরিয়া ডাকল না। একটা কালো মোটর বেরিয়ে গেল পাশ দিয়ে। সাদা আশ্চর্যের পাঞ্চাবি পরা কে আর-একজন নিয়ে গেল সুন্দরিয়াকে। সুন্দরিয়া তাকে দেখতে পেল না।

অনেক বড় কলকাতা। অনেক মানুষ, অনেক পথ। সেই মানুষের ডেউ কাশ্চিতের কাছ থেকে বহু দূরে সরিয়ে নিয়েছে সুন্দরিয়াকে। এখানে হারিশ মুখার্জি রোডের বাড়ির সামনে দাঁড়িয়ে অসীম কুঠা আর নিষ্ঠা নিয়ে অপেক্ষা করতে হয়, চোখের সামনে কালো মোটরটা প্রবায়ে ধায় নিষ্ঠার উপেক্ষায়। এ গ্রামের মজুমদার-বাড়ি নয় যেখানে ছোট্ট একটুখানি বাগানের পথ পেরিয়েই পৌঁছে ধাওয়া চলে, সোজা উঠে ধাওয়া ধায় সুন্দরিয়ার ঘরে : “কী পড়ছ অত? আর দরকার নেই ওসব, এসো একটু গল্প করি।”

অনেক দূরে সুন্দরিয়া। অনেক মানুষের ডেউ দূর্জনের মাঝখানে।

কিন্তু কাশ্চিত তো আশা ছাড়তে পারে না। সুন্দরিয়াকে ছাড়া তার কিছুতেই চলবে না। তার কাছ থেকে পাওয়া ওই আশ্বাসটুকুর জোরেই তো এতদিন বেঁচে থেকেছে কাশ্চিত—এমনভাবে অক্লাঙ্ক চেষ্টায় তবলার তপস্যা করছে।

“আমি গান গাইব, তুমি না হলে সে গানের সঙ্গে সঙ্গত করবে কে?”

ত্রিম এগিয়ে চলল। জানালা দিয়ে বাইরে মুখ বাড়িয়ে রাইল কাশ্চিত। ঠাঙ্ডা হাওয়া এসে আছড়ে পড়তে লাগল চোখে-মুখে। শুধু সঙ্গী? শুধু সামনা?

কাশ্চিত অনেক ভেবে দেখেছে। না, শুধু ওই টুকুতেই তার চলবে না। এই বিশাল কলকাতা। এত মানুষ, এত পথ, কালো রঙের মোটরটা। আর অপেক্ষা করা চলে না। আজকে তার কথা সুন্দরিয়াকে বলতেই হবে স্পষ্ট করে।

আজকেই। সম্ম্যায় আবার চেষ্টা করবে কাশ্চিত। সুন্দরিয়া তাকে আশা দিয়েছিল। সেই জোরেই দাঁড়াতে হবে কাশ্চিতকে। না—আর দোরি করা চলবে না।

কিন্তু সম্ম্যায়েলোর গিয়েও কাশ্চিত চুক্তে সাহস পেল না।

একটা জেরালো আলো জেবলে দেওয়া হয়েছে হলদে বাড়িটার সামনে।

আৱো সাত-আটখানা মোটৱ দাঁড়িয়ে আছে। তাৱ মধ্যে কালো মোটৱখানাও আছে কিনা কাঞ্চিত বুৰাতে পাৱল না।

পার্কেৱ মধ্যেও একদল লোক দাঁড়িয়ে। তাদেৱ দ্রষ্টব্য বাঁড়িটাৱ দিকেই।

বুৰুৱেৱ মধ্যে একবাৱ ধৰক কৱে উঠল কাঞ্চিতৰ। একটা কোন সমাৰোহ চলেছে ওখানে। কিম্বু উপলক্ষ্টা কিসেৱ ? কাৱো বিয়ে ? সৰ্পিয়াৱ ?

কাঞ্চিত ঢুকতে পাৱল না। সেই একদল লোকেৱ মধ্যে গিয়ে দাঁড়াল।

“কী হচ্ছে মশাই ও-বাঁড়িতে ?”

“গান হচ্ছে। লক্ষ্মীৱেৱ দৌপৈন বোস গাইছে।”

“আং চুপ কৱলুন, শুনতে দিন।”

লক্ষ্মীৱেৱ দৌপৈন বোস। নামটা শুনেছে বইকি কাঞ্চিত। সৰ্পিয়াৱ মৰুৰেও শুনেছে। গান শুনেছে গ্রামোফোন রেকডে।

কাঞ্চিত গিয়ে বসতে পাৱত গানেৱ আসৱে। অঘিৱ ঘজন্মদাৱেৱ বাঁড়িতে কেউ তাকে বাধা দিত না। অক্ষত সৰ্পিয়া ছিল ওখানে। তবু বাইৱে রিবাহতেৱ মতোই দাঁড়িয়ে রইল সে। সাত-আটখানা মোটৱ সামনে রইল প্ৰাচীৱেৱ মতো, ভিতৱ থেকে গানেৱ সূৰ লহৱে এসে ছাঁড়িয়ে পড়তে লাগল।

দৌপৈন বোস খৰাল গাইছিল।

চাৱ

ঠিক সাড়ে আটটাৱ সময় আজো অতীশ সেই বকুল-গাছটাৱ তলায় এসে দাঁড়াল।

নকল জোঞ্চনাৰবাৱানো আলোৱ সাৱি। বকুলেৱ পাতা কাঁপিয়ে হাওয়া চলেছে। অতীশ একটা সিগারেট ধৰাল। সৰ্পিয়াৱ আসবাৱ সময় হয়েছে।

ৱাস্তাৱ ওপৱে দুৰ্গাশঙ্কৰেৱ ঘৰে আলো জন্মলছে। বৰ্ধ-কৱা জানলাৱ ফিকে লাল কাচেৱ মধ্য দিয়ে অপৱৰ্প দেখাচ্ছে আলোৱ রঙ।

দুৰ্গাশঙ্কৰেৱ ছাতছাপী বেৱিয়ে চলে গেল একে-একে। ৱাস্তাৱ ওপাশ থেকে অতীশ দেখতে লাগল। ওদেৱ সে চেনে, আজ তিন মাস ধৰে দেখছে নিয়মিত। কিম্বু সৰ্পিয়া কোথায় ?

প্ৰতীক্ষা কৰ্মে অধৈৰ্য পৰিণত হতে লাগল। আৱ-একটা সিগারেট শেষ কৰলৈ অতীশ, আৱো একটা। এখনো আসছে না কেন সৰ্পিয়া, কেন দৰিৱ কৰছে এত ?

দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে পা ব্যথা কৰছে। একটা হতাশ ঝাঞ্চিত একটু একটু কৱে ছেয়ে ফেলছে ঘনকে। সৰ্পিয়া কি আজকে গান শিখতে আসোন ? ওৱ কি অসুখ কৰেছে ?

কেমন ফিকে, কেমন বিস্মাদ মনে হতে লাগল সব। আশা নেই, তবু দাঁড়িয়ে রইল অতীশ। সামনে দিয়ে মোটৱ আসাযাওয়া কৱতে লাগল, অতীশ গুনে দেখল বিহুখানা। মোট সাতখানা ডবল-ডেকাৱ গেল, দুখানা লৰি। তবু সৰ্পিয়া এল না।

তারপর ফিকে লাল কাচের ওপরে সেই অপরূপ আলোটা দপ করে নিবে গেল।

পাথরের মত ভারী পা নিয়ে প্রায়-লাইনের দিকে এগোল অতীশ। সারাটা দিন অজস্র কাজ—ল্যাবরেটরি, ক্যালকুলেশন। তাদের ভিতরে এই সময়টাকু যেন একটা আবহসঙ্গীতের মত বাজতে থাকে। শুধু কয়েক মিনিটের জন্য সুর্প্রিয়াকে কাছে পাওয়া—কয়েকটা কথা, প্রায়ে তুলে দেওয়া—তারপর তার কথাই ভাবতে ভাবতে কাঁকুলিয়া রোডের মেসে ফিরে আসা।

অতীশ জানে এর কোনো পরিগাম নেই। সুর্প্রিয়া একদিন তাকে ছেড়ে চলে যাবে। ভুলে যেতেও দোরি হবে না। ভদ্রতা করে বলেছে, ‘জীবনে সব চেয়ে বড় দৃঢ়ত্বের সময় তোমার কাছেই চলে আসব’। কিন্তু অতীশ জানে, সে-প্রয়োজন কোনদিনই ঘটবে না সুর্প্রিয়ার। নিজেকে সে এটটাকু গোপন করেন; তার মন অন্য যেয়েদের মতো নয়; অনেককে ভালবাসতে পারে সে। তার অনেক আছে। দুর হাতে সে যতই দান করে যাক, তার ঐশ্বর্য কোনদিন ফুরোবার নয়।

অতীশও তাদের মধ্যে একজন। কর্দিন মনে থাকবে—কতক্ষণ?

তবু এম'ন করে আসা, এই বকুলতলায় দাঁড়িয়ে থাকা একটা অভাসে দাঁড়িয়ে গেছে তার। সারাদিনের পর এইটাকুই পাওয়া, সারাটা রাঠির জন্য এইটাকুই স্বনের সওয়। কর্দিন এ-ভাবে চলবে অতীশ জানে না, কবে বিশাল ভারতবর্ষের সঙ্গীতের তীর্থে তীর্থে সুর্প্রিয়ার ডাক আসবে তাও জানে না। কিন্তু যতদিন সে সময় না আসে, ততদিন এই মহূর্তাটিই সত্তা থাকুক। তারপর—

প্রায়-লাইনের ধারে দাঁড়িয়ে অতীশ তিস্তভাবে চিন্তা করতে লাগল, একবার গেলেও হত মন্দিরার ওখানে। কিন্তু এখন আর সময় নেই। অনেক দোরি হয়ে গেছে।

ক্লান্ত পা নিয়ে অতীশ মেসে ফিরে এল।

যথানিয়মে প্রকাণ্ড মোটা একটা বইয়ের মধ্যে তলিয়ে ছিল শ্যামলাল। ওকে দেখে মৃদ্ধ তুলল।

“কালকের সেই মেয়েটি দু-বার এসে আপনাকে খুঁজে গেছেন।”

তার মানে, মন্দিরা এসেছিল। এখনো কি একবার যাওয়া যায় ওদের বাঁড়তে? নাঃ, অনেক দোরি হয়ে গেছে! জামাটা খুলে অতীশ বিছানার উপরে বসে পড়ল।

সমস্ত মনটা বিস্থাদ লাগছে। সারা শরীরে শিথিল ক্লান্তি। আজ রাতে অনেক কাজ করবার ছিল। কিছুই হবে না।

শ্যামলাল হঠাতে বললে, “আপনার কথাটা ভেবে দেখলাম অতীশবাবু।”

“কী কথা?”

“সেই টিউশন।” শ্যামলালের কান পর্যন্ত রাঙ্গা হল বলতে গিয়ে। “শেষ পর্যন্ত রাজ্ঞী হয়েই গেলাম।”

অসীম বিস্ময়ে নিজের আন্তিক্রান্তি ভুলে গেল অতীশ । বিশ্রান্ত চোখে তাকাল শ্যামলালের দিকে ।

“তার মানে ? ঠিক বুঝতে পারলাম না তো ।”

শ্যামলাল একটা ঢোক গিলন, “মানে, উনি যখন সেকেণ্ড টাইম এলেন. মানে প্রায় আটটার সময়, তখন ভারী ক্লান্ত দেখাছিল ওকে । আমি উঠে ঘাঁচলাম, আমাকে ডেকে বললেন, ‘একগ্লাস জল খাওয়াতে পারবেন ? ভারী তেজ্জ্বাপ পেয়েছে ।’ কী আর করি । জল দিতে হল ।”

বিস্ফারিত চোখে অতীশ চেয়ে রইল । শ্যামলাল মিন্দরাকে জলের গ্লাস এগিয়ে দিয়েছে, অথচ তার আগে অঙ্গান হয়ে পড়েনি ! শ্যামলালের উপর সে অনেকথানি অবিচার করেছিল বলে মনে হচ্ছে ।

“হ্যাঁ, তারপর ?”

নববধূর মতো লজ্জিত ভঙ্গিতে শ্যামলাল বলতে লাগল, তারপরে উনি বললেন, ‘মিনিট দশক বসতে চাই—আপনার কোনো আপন্তি আছে ?’ আমি আর আপন্তি করি কী করে ? চুপচাপ বসেই বা থাকা যায় কতক্ষণ ? শেষে আমি জিজ্ঞাসা করলাম, ‘আপনি বুঝ অতীশবাবুকে টিউশনের কথা বলেছিলেন ? কেমিস্ট্রির জন্যে ?’ শুনে উনি বললেন, ‘হ্যাঁ-হ্যাঁ, বলেছিলাম বটে । আপনি পড়াবেন ? আমি আর না করতে পারলাম না । শেষ পর্যন্ত রাজীই হয়ে গেলাম ।’

অতীশ কৌতুক বোধ করল, আশ্চর্য হল তার চাইতেও বেশী । শ্যামলালের জন্যে নয়, মিন্দরার জন্যে ।

“বেশ করেছেন । গেয়েটি ভালো ।”

শ্যামলাল উৎসাহিতভাবে বলল, “আমারও তাই মনে হল ।”

আরো কিছু বল নাইচে ছিল শ্যামলালের, নতুন টিউশনটার আলোচনা আরো কিছুক্ষণ চালাতে চাইছিল খুব সত্ত্বে । কিন্তু আজ অতীশের পালা । মনে হল, কিছুক্ষণ একা থাকা দরকার শ্যামলালকে সে সইতে পারছে না । কোথায় যেন আজ ক্রমাগত হার হচ্ছে তার ।

অতীশ ছাদে উঠে এল । চিলেকোঠায় চুকে ঘুঁটের স্তুপের উপরে বসল না শ্যামলালের মতো, তার বদলে ছাদের রেলিং ধরে তাকিয়ে রইল নীচের দিকে । কলকাতার দেই পরিচিত অভ্যন্তর সন্দৰ্ব । অন্ধকার গাছের সার—আলোজালা জানালা—রেডিয়োর গান—শিশুর কান্না ।

কেন এল না সুন্দরিয়া ?

শুন্দরির ভালো নেই ? অতীশকে তার আর ভালো লাগে না ? না মহাভারতের গীততীর্থের ডাক তার কানে এসে পৌঁছেছে ?

শো বাব আগে চুলটা আঁচড়ে নিচ্ছিল সুন্দরিয়া । রেণু ঘরে এল ।

“বেশ গাইলেন দীপোবা দুনা ?”

“হ্যাঁ ।”

“কী মিষ্টি গলা । এখনো যেন কানে বাজছে ।”

সুস্থিতি হঠাতে ঘূর্খ ফেরাল ।

“আচ্ছা—রেবা ?

“কী ?”

“হঠাতে যদি আমি কলকাতা থেকে পালিয়ে যাই, কী হয় তা হলে ?”

রেবা চমকে উঠল, “তার মানে ? এ আবার কিরকম ঠাট্টা ?”

“ঠাট্টা নয় । সত্যিই ভাবিছ কথাটা । আমি পালাব এখান থেকে ।”

রেবা বললে, “হঠাতে এমন বেয়াড়া শখ হতে গেল কেন ? কিসের জন্যে পালাবি ?”

“সারা জীবন ধরে যাকে খুঁজছি, তার জন্যে ।”

“এ যে কাব্যের মতো শোনাচ্ছে । কাউকে ভালোবেসে চলে যাবি নাকি তার সঙ্গে ?”

“না—ঠিক উলটো,” চিরন্তনি নামিয়ে রেখে সুস্থিতি বললে, “বাদের ভালোবাসি, তাদের কাছ থেকেই আমাকে চলে যেতে হবে । নইলে যা আমি চাইছি তা কোনান্দনই পাব না । ওই ভালোবাসাই আমার পথ আটকে রাখবে ।”

“ভালোবাসাই তো সব চেয়ে বড় জিনিস সুস্থিতি । তার চাইতেও বড় তুই কী পারি ?”

“আমার গানকে ।”

“গানকে ?”

“হ্যাঁ ।”

“প্রেমের চাইতে গান বড় ?”

“তুলনা হয় ভাই ? প্রেম তো দুজন মানুষের—তাদের ভিতরেই সে জন্মাবে, আবার ফুরিয়েও যাবে । কিন্তু গান চিরকালের—লক্ষ কোটি মানুষের ভালোবাসা আর স্বপ্ন দিয়ে সে গড়া । সে আমার তিলোক্তি—সে লোকোন্তর ।”

রেবা কিছুক্ষণ সুস্থিতির ঘূর্খের দিকে তাঁকয়ে রাইল ।

“বুঝতে পেরেছি । সেই লোকোন্তরের জন্মেই তুই চলে যেতে চাস ?”

“ঠিক ধরেছিস । মনে কর রাখে সকলের ঢাক এড়িয়ে যদি পালিয়ে যাই—”

রেবা ভয়ঙ্করভাবে শিউরে উঠল, ‘সে কি !’

“ভয় নেই, আজ নয় । কিন্তু হয়তো খুব শিগাগাই ।” আঙুলের ডগায় খানিকটা ক্রীম নিয়ে সুস্থিতির ঘূর্খের উপর ঘষতে লাগল, “কিন্তু সত্যিই যদি চলে যাই, লোকে আমায় ভুল বুঝবে তো ?”

“বোঝাই তো স্বাভাবিক ।”

“যারা আমায় ভালোবাসে ?”

“তারাও ভুল বুঝবে । কিন্তু—”, রেবা গশ্তীর হয়ে উঠল, “কিন্তু খ্যাপায়ি করবার আগ একটা কথা তোকে মনে করিয়ে দেব সুস্থিতি । তোর রূপ

আছে—এ-কথা ভুলিসন্নি। আর এ কথাও ভুলিসন্নি যে, ভারতবর্ষে যত তীব্রই ধারুক, এখানকার মানুষগুলো এখনো সাধা-সম্মত পরিণত হয়নি। একটি সুন্দরী একা ঘেঁয়ের পক্ষে এখনো এ-দেশ নিরাপদ নয়।”

“আচ্ছা ভেবে দেখব।” সুপ্রিয়া একটা চাপা নিঃশ্বাস ফেলে বললে, “আচ্ছা—তুই শুভে যা ভাই। অনেক রাত হয়ে গেছে।”

রেবা চলে ধার্ছিল, দোরগোড়ায় গিয়ে একবার থেমে দাঁড়াল।

“তোর রূপ আছে, এ-কথাটা কম করে বলেছিলাম। তুই আগুন। মানুষের কথা ছেড়ে দিছি, দেবতাকেও তুই জ্বালায়ে তুলতে পারিস। এক কলকাতাই তো যথেষ্ট, সারা ভারতবর্ষ জড়ে লঙ্কাকাণ্ড করতে চাইছিস কেন?”

রেবা বেরিয়ে গেল ঘর থেকে।

আয়নার ভিতরে নিজের মুখের দিকে কিছুক্ষণ তাঁকিয়ে রাইল সুপ্রিয়া। আগুন? এ-কথাটাও নতুন বলেনি রেবা। আরো দু-একজনের মুখেও তা শনতে হয়েছে। কিন্তু হঠাৎ নতুন করে রেবা মনে করিয়ে দিল কেন? ওর মধ্যে কি কোন ইঙ্গিত আছে তার, একটা আবাত আছে কোথাও?

তৃতীয় অধ্যায়

এক

বাইরের ঘরে বসে একটা কী যেন সেলাই করছিল রেবা। পাশে-রাখা রেডিয়োটায় নিচু পদ্ময় পদ্মবলী কীত'ন চলছিল, রেবা গুনগুন করছিল তার সঙ্গে :

“আমি কানু-অনুরাগে এ দেহ স'পিন্দ তিল-তুলসী দিয়া—”

“আসব?”

চকিত হয়ে রেডিয়ো বন্ধ করে দিলে, “আসুন।”

ঘরে ঢুকল অতীশ।

“অতীশবাব? এত রাতে?”

“এই দিক দি঱েই ধার্ছিলাম, একবার খবর নিতে এলাম।”

“ভালোই হল। বসুন।” রেবার চাঁথের কোণায় একটুখানি কৌতুক ছলছল করে বয়ে গেল, “কিন্তু বাবা নেই বাঁড়তে, সুপ্রিয়াও না। ওঁরা পুরাণি সিনেমায় মিউজিক কনফারেন্সে গেছেন।”

“ও।” অতীশ পকেট থেকে রঘুল বের করে কপালটা মুছে ফেলল।

“এই ঠাণ্ডাৰ মধ্যেও বেশ ঘেমে গেছেন দেখছি। অনেকটা হেঁটে এলেন বোধ হয়?”

“না—এমন বিশেষ কিছু নয়।” অতীশ জবাব দিলে। কিন্তু এখানে আসবাব প্রৱোজন তার ফুরিরে গেছে, এই ঘরে বসে থাকবারও কোনো অর্থ হয় না আৱ। যা জানবাব, নিঃশেষে জানা হয়ে গেছে। আজকেও যখন

বকুলতলায় দাঁড়িয়ে সে অধৈর্য' প্রতীক্ষা করছিল, ঘন ঘন দেখছিল ঘটির দিকে, দৃগশক্তির জানালার আরক্ষিম আলোটার দিকে তাকিয়ে তাকিয়ে যখন একটা অভূত যন্ত্রণা হাঁচল চোখে, তখন সুপ্রিয়ার মনের সামনে সে কোথাও ছিল না, সুপ্রিয়া তখন গিয়ে বসেছিল সারা ভারতবর্ষের জ্ঞানী-গুণীদের দরবারে, তাকে ঘিরে রেখেছিল ঘরের ইন্দ্ৰজাল, তার চোখের সামনে একটির পর একটি রাগ-রাগিণীর জ্যোতির্ময় বিকাশ ঘটছিল। সেখানে অতীশ কোথাও ছিল না।

তৎক্ষণাৎ উঠে পড়বার কথা ভেবেছিল অতীশ, কিন্তু মন এত সহজেই হার মানতে চাইল না। অশ্রুত এত সহজেই রেবার কাছে ধৰা দেবার কোন অর্থ হয় না। নিজের অসীম ক্লান্তি আৱ একৰাশ হতাশাকে জোৱ কৰে চেপে রেখে অতীশ বললে, “আপনি গেলেন না গান শুনতে ?”

“আমাৱ শৱৰীঠো ভালো নেই। ঠাঢ়া লেগে জন্ম-জন্ম হয়েছে একটু। তা ছাড়া সত্য কথাই বলি আপনাকে !” রেবা হাসল, “ও-সব উচুদেৱৰ গান বেশিক্ষণ আমাৱ বৰদাস্ত হয় না। কেমন মাথা ধৰে যায় !”

“বলেন কি !” প্রাণপণ শক্তিতে স্বাভাৱিক হওয়াৱ চেষ্টা কৰতে লাগল অতীশ, “আপনি তো শুনেছি গানেৱ চৰ্চা কৰে থাকেন। এ-কথা আপনার মুখে তো ঠিক মানায় না !”

“গান নয়, সেতাৱ। কিন্তু যা শিক্ষালাভ হচ্ছে তা সেতাৱই জানে আৱ জানেন আমাৱ গুৱৰজী। ও-কথা বলে আমায় আবাৱ লজ্জা দেবেন না। সে থাক। কিন্তু আপনার রিসার্চৰ খবৱ কৰী ?”

“চলছে একৰকম !”

“থৰ্মিসম দিচ্ছেন কৰে ?”

“এই মাসেই !”

“তাৱপৱ ?”

“তাৱপৱ আৱ কৰী ? আমাদেৱ মতো অপদাথ' যা কৰে। অৰ্থাৎ প্ৰোফেসৱার চেষ্টা কৰব !” অতীশ রেবার দিকে মুখ তুলে হাসল। কিন্তু তাৱ আগেই অতীশেৱ চোখেৱ ক্লান্তি লক্ষ্য কৰেছে রেবা। অনুভূত কৰেছে, জোৱ কৰে কথা বলছে অতীশ; অনেকদিন পৰে এসেছে, তাই কোনোমতে সেৱে নিছে ভদ্ৰতাৰ পালা।

হঠাৎ রেবার মনে পড়ল কালকেৱ রাতেৱ কথা। সুপ্রিয়া বলছিল : ‘আমি যদি হঠাৎ কলকাতা থেকে পালিয়ে যাই—’

সমস্ত সংকোচ কাটিয়ে রেবা বলল, “এবাৱ একটা বিয়ে কৱলুন না অতীশবাবু !”

অতীশ চমকে উঠল। কিন্তু সামলে নিলে সঙ্গে সঙ্গেই।

“বিয়ে তো কৰতেই চাই !” কৃষ্ণম সপ্রতিভতায় অতীশ বললে, “কিন্তু এ হতভাগাকে বৰমাল্য দেবে কে ? পাত্ৰী কোথায় পাই বলুন ?”

“আপনার জন্যে পাত্ৰীৰ অভাব ! একবাৱ মুখ ফুটে কথাটা বলুন না, দৱজাৱ গোড়ায় পুৱো এক মাইল একটা লাইন পড়ে যাবে। কিন্তু এ-সব

বিনয় থাক। পাত্রী তো ঠিক করাই আছে আপনার।”

অতীশ ঘেমে উঠল। রেবা হয়তো জানে? কিন্তু কটটুকু জানে? রূমাল দিয়ে আর-একবার মুখ মুছল অতীশ, হাত কাঁপতে লাগল অংশ।

“কোথায় আর পাত্রী ঠিক করা আছে? আপনারা তো কেউ চেষ্টা করছেন না আমার জন্যে।” অতীশ হাসল। কিন্তু রেবা হাসল না। বিষণ্ণ গভীর দৃষ্টিতে চেয়ে রইল রেডিয়োটার দিকে।

“আপনি সুপ্রিয়াকে বিয়ে করুন।”

অতীশের মুখে যেন আঘাত এসে লাগল। হাত থেকে খসে পড়ল রূমালটা। নিচু হয়ে সেটা কুড়িয়ে নিয়ে অতীশ শুকনো গলায় বললে, “ঘটকালির জন্যে ধন্যবাদ। কিন্তু সুপ্রিয়া রাজী হবে কেন?”

“কারণ সুপ্রিয়া আপনাকে ভালোবাসে।”

অতীশ কিছুক্ষণ স্তব্ধ হয়ে বসে রইল। নতুন কথা নয়। সুপ্রিয়া নিজেই বলেছে অনেকবার, “অতীশ, তোমাকে আমি ভালোবাসি। কিন্তু তার চাইতেও অনেক বড় আমার গান। সেখানে যদি তুমি আমার পাশে এসে দাঁড়াতে না পারো—তা হলে তোমাকে নিয়ে আমার কেমন করে চলবে?”

অতীশ আর আঙগোপনের চেষ্টা করল না। তাকিয়ে তাকিয়ে পায়ের সামনে মেঝেতে মোজেইকের কার্বুকাজ দেখতে লাগল, কান পেতে শুনতে লাগল ঘাড়ির শব্দ। তারপরে মুখ তুলল।

“ভালো হয়তো বাসে। কিন্তু বিয়ে আমাকে সে করবে না।”

“কেন করবে না?”

“আমার চাইতে অনেক বড় জিনিসের জন্যে তার সাধনা।”

রেবা হাসল, “আমি জানি। অনেকবারই শুনেছি। কিন্তু একটা কথা ও বুৰতে পারে না যে, নিজের মনকে ফাঁকি দিয়ে জীবনে ও কিছুই পাবে না। ওর ও-সব পাগলামিতে কান দেবেন না অতীশবাবু।”

“কী করব তবে?”

“জোর করবেন।” রেবার গলা শক্ত হয়ে উঠল, “পুরুষমানুষের সত্যকারের শক্তির পরিচয় পালোয়ানিতে নয়, এই তো তার জায়গা। আপনি জোর করে ওকে কাছে টেনে নিন।”

“সব কিছুই কি জোরের ওপরে চলে?”

“সব চলে না, অনেকগুলো চলে। এও তার মধ্যে একটা। সুপ্রিয়া আপনাকে ভালোবাসে, আপনি সুপ্রিয়াকে ভালোবাসেন। তা সত্ত্বেও কেন ওকে এগিয়ে দিচ্ছেন ভুলের দিকে? কেন জোর করে ফিরিয়ে আনছেন না?”

আবার কিছুক্ষণ মেঝের দিকে তাকিয়ে বসে রইল অতীশ। কপাল বেঘে ঘায়ের ফেঁটা নামছে, কিন্তু মোছবার চেষ্টা করল না।

“ভুল করছে কী করে বলব?” ঢাখ না তুলেই অতীশ বললে, “ও শিখপৌঁ।”

“না, ও মেঝে। সেই পরিচয়টাই আগে। জেদের ওপরে এই সত্য

কথাটাকেই ও স্বীকার করতে চাইছে না। কিন্তু বুঝবে অনেক দৃঢ়খ পাওয়ার পরে। আপৰ্নি জেনেশুনেও কেন সেই দৃঢ়খের দিকে ঠেলে দিচ্ছেন ওকে?”

অতীশ চূপ করে রাইল। সমস্ত জিনিসটাকেই বড় বেশী সহজ করে নিয়েছে রেবা, বিচার করে নিয়েছে নিজের মতো করে। কিন্তু সূর্যপ্রয়াকে তো আরো ভালো করে জানে অতীশ। আসলে, প্রেমের সঙ্গে গানের বিরোধ নেই সূর্যপ্রয়া, বিরোধ আছে ব্যবনের সঙ্গে। প্রেম তার জীবনে অনেক আসবে, বাবে বাবেই আসবে। তার মধ্যে অতীশও আছে। সে তো একমাত্র নয়। কাউকে জীবনে না জড়িয়েও সূর্যপ্রয়া নিজের ঘর্তুচক্ষটি ভরে নিতে পারবে। অনেকের অর্থ্যকে কুড়িয়ে নিয়ে সে তাদের সূরের মধ্যে ছাড়িয়ে দেবে, তার গানের দীপাল্বিতায় তারা প্রদীপ হয়ে জলবে।

অতীশ ক্ষীণভাবে হাসল। “ঠিক জানি না। আর দৃঢ়খের বোধও হয়তো সকলের এক নয়। হয়তো নিজের মতো করেই সূর্যী হতে পারে সূর্যপ্রয়া।”

“মানলাম। কিন্তু আপৰ্নি?” তীরের মতো একটা সোজা প্রশ্ন রেবা ছুঁড়ে দিলে অতীশের দিকে, “আপনার দিকটা? ওকে ছেড়ে দেওয়াটা আপৰ্নি সহিতে পারবেন? খালি ওর কথাই ভাবছেন, নিজের মনের দিকে তাকিয়ে দেখেছেন একবার?”

বিবর্ণ হয়ে গেল অতীশের মুখ। এত দিন ধরে প্রাণপণে নিজেকেই ভুলে থাকবার চেষ্টা করেছে। ভাবতে চেয়েছে, ষে-কদিন সূর্যপ্রয়া তার কাছে থাকতে চায় থাকুক। যত দিন সূর্যপ্রয়ার ভালো লাগে, ততদিন সে ওর মনটাকে সঙ্গ দিয়ে থাক! যেদিন সূর্যপ্রয়া সব কিছু নিজের হাতে সাজ করে দেবে সেদিন সেও জানবে, সমস্ত ফুর্রায়ে গেছে, আর কিছু বলবার নেই, করবার নেই, ভাববার নেই।

আর তার মন? তার দিনগুলো? তার নিঃসঙ্গ দৃপ্তির, তার বিবর্ণ সম্ম্যান, তার ঘূর্মভাঙার রাত? কেমন করে কাটবে? জীবনে এমন কোন অপরাধ আছে, কোন আশ্চর্য বিশ্বাস আছে, কোন অপরিমিত প্রাচুর্য আছে, যা এই সম্মুদ্বিশাল শূন্যতাকে ভরে দিতে পারে? ডি-এসসি? সম্মান? ভদ্র ব্রহ্মের অধ্যাপনা? এক একটা অসহ্য ঘূর্হতে আর্ত কান্নার মতো অতীশের মনে হয়েছে, কিছুই না, কিছুই না। কোনো অতলস্পর্শ গভীর খাদের উপর এরা মাকড়শার জালের মতো ছাড়িয়ে থাকতে পারে, কিন্তু এত বড় ফাঁকিটার উপরে তারা যেন আরো কঠিন, আরো নিষ্ঠুর বিদ্রূপ।

বাইরে হাওয়া উঠল। পার্কে পামের পাতায় মর্ম'র। রেডিয়োতে বাঁশির সুর। ঘরের ঘাড়িটা স্তর্ব্বতার সূর্যোগ নিয়ে সময়ের হৃৎপিণ্ডের মতো নিজের অঙ্গতত্ত্ব জানাচ্ছে। প্রশ্নটা অতীশের দিকে এগিয়ে দিয়ে রেবাও বসে রাইল চূপ করে। সেও জানে, এত সহজেই অতীশ এর উত্তর দিতে পারবে না।

অতীশ সহজ হতে চেষ্টা করল। কৃষ্ণ সপ্রতিভ ভঙ্গিতে বললেন, “আমি আমার কাজ নিয়ে থাকতে চেষ্টা করব। আচ্ছা, উঠি আজ। রাত হয়ে গেছে, আর আপনাকে বিস্ত করব না।”

রেবা বাধা দিল না, বিদ্যায়-সম্ভাষণও জানাল না। ক্লিষ্ট ক্লান্ত দ্রষ্টতে চেয়ে রইল নিঃশব্দেই। অতীশ আস্তে আস্তে রাখতার নেমে গেল।

সেলাইটা আবার তুলে নিতে গিয়ে ছুঁচ ফুঁটে গেল আঙুলে। চুনির বিস্ময় ঘতো এক ফৌটা রন্ধ দেখা দিল। রেবা দেখতে লাগল সেটাকে। একটা গভীর সহানুভূতির উচ্ছবসে রেবার মনে হল, অতীশ তাকে কেন ভালোবাসল না? সে নিজের সব কিছু দিত অতীশকে, তার সমস্ত উজাড় করে দিত, কোথাও বাকী রাখত না। কিন্তু রামধনুর রঙে ঘার ঢোখ ভরে রয়েছে, মাটির ফুলকে সে কি দেখতে পায়?

মৃদু নিঃশ্বাস ফেলল রেবা। জীবন। তার সমস্ত সূতোগুলোই ছেঁড়া, কোথাও জোড়া লাগে না।

আর অতীশ হেঁটে চলল পথ দিয়ে।

মেসে ফিরবে? সেই ঘরে? আবার জটিল একব্রাশ অঙ্ক নিয়ে বসবে? পারবে না, কিছুতেই মন বসবে না আজকে। খালি মনে হতে থাকবে একটা অন্ধকৃপের দেওয়াল তার চারদিকে, তার ভিতরে সে নিরূপায় বন্দী। একটা সম্ম্যার করেকটা মিনিট ব্যর্থ হয়ে গেলে সব এমন মিথ্যে হয়ে যাব, একথা এতদিন কেন বুঝতে পারেনি অতীশ?

রোমাণ্টিক? বিজ্ঞানের ছাপ নিজেকে ধিক্কার দিয়েছে বারবার। কিন্তু মনকে সে বিচার দিয়ে বশ মানাতে পারেনি। একা চলতে চলতে অতীশের মনে হল, এই বেদনাকে সেই নিষ্ঠে করতে পারে, এমন ষণ্ঘণা ঘার জীবনে কখনো আসেনি, ঘার একটি সম্ম্যার প্রত্যাশা এমনভাবে কখনো ব্যর্থ হয়ে যায়নি।

প্রেমের জন্যে মানুষ আঘাত্যা করেছে। দুর বছর আগে একথা শুনলে অতীশ ব্যঙ্গের হাসিতে কুটিল হয়ে উঠত। বলত: “এসব গর্দভের হাত থেকে প্রথমবী যত তাড়াতাড়ি নিষ্ঠার পায় ততই ভালো।” কিন্তু আজ? আজকে কি ঠিক এত বড় জোরের সঙ্গে এমন নিষ্ঠুর হাসি হাসতে পারে অতীশ!

সামনে পথ। আলো, মানুষ, গাঁড়, শব্দ। সব যেন এলোমেলো প্রলাপ। কী অর্থহীন, কী বিরাট ফাঁক দিয়ে গড়া!

তার চাইতে আস্তে আস্তে এগিয়ে চলা ঘাক ময়দানের দিকে। তারপর সামনে একব্রাশ অন্ধকার ভিজে ঘাস, আর আকাশভৱা প্রথম শীতের বিষণ্ণ তামা।

সেই ভালো।

তুই

পথে মানুষের ভিড়। টিকেট কেটে ঘারা ভিতরে ঢুকতে পার্নি। সেই রবাহুতের দল তাকিয়ে আছে উধর্মুখে। ঝ্যার্মালফায়ারের দিকে। ওরই ভিতর দিয়ে কর্তৃপক্ষের করণ্গায় গানের আর বাজনার সুধাবৃষ্টি হচ্ছে। বারে পড়ছে রাগ-রাগণীর বরনা।

ভিতরে যারা অনেক টাকা দিয়ে টিকেট কেটে বসেছে, তারা হয়তো গানের ফাঁকে ফাঁকে পান খাচ্ছে কেউ কেউ। হয়তো তাদের দু-একজন এ ওর কানে কানে কথা কইছে। হয়তো ওরই মধ্যে ঘূর্মিয়ে পড়েছে কেউ বা। কিন্তু বাইরে যে রবাহতের দল তখন থেকে অধীর প্রতীক্ষা করছে, দাঁড়িয়ে আছে দল বেঁধে, বসে আছে রকের উপর, কিংবা ফুটপাথেই বসেছে ময়লা চাদর আৱ গামছা বিছুরে, তারা এতটুকুও ফাঁক থেতে দিচ্ছে না। তালের সঙ্গে সঙ্গে তাদের মাথা নড়ছে, সমের মুখ ‘আহা-আহা’ করে উঠছে। পথচলিত প্রায়-বাসগাড়ির শব্দে যখন বিদ্যু ঘটেছে, তখন বিরস্ত ভ্রুকুটি দেখা দিচ্ছে তাদের মুখে।

ওস্তাদ জালিলুন্দিনের সরোদ থামল। বহু দূরের থেকে বয়ে আসা বিপুল একটা সুরের ঢেউ বেন চূড়ান্ত কলোচ্ছবিসে ভেঙে পড়ে থান থান হয়ে গেল, তারপর ধীরে ধীরে মিলিয়ে গেল বালির মধ্যে। পাথরের মৃত্তির মতো বসে রাইল জনতা। য্যাম্পিলফায়ারে যখন কক্ষ হাততালির বেসরো ঐকতান উঠল, তখন বাইরের কেউ একটু শব্দ পর্যন্ত করল না।

আৱ একটা ল্যাম্পপোল্টে হেলান দিয়ে ঠায় দাঁড়িয়ে রাইল কাঞ্চিতভূষণ। সেও টিকেট পায়নি।

য্যাম্পিলফায়ারে রূক্ষ গলার ঘোষণা। প্রথমে হিচ্ছীতে তারপরে বাংলায়।

“এতক্ষণ মহীশূর দৱবারের ওস্তাদ জালিলুন্দিন থাঁ আপনাদের সরোদ শোনালেন, এবাৱ খেয়াল গেয়ে শোনাবেন লখনউয়ের দীপেন বসু।”

কাঞ্চিত নড়ে উঠল একবাৱ। দীপেন বসু। কোথাও একটা কিছু বুৰাতে পেৱেছে সে। কাল রাত্তেও সে এৰ্মান পার্কে বসে খেয়াল শুনেছে সেই হলদে বাড়িটার সামনে। সকলৈর অভ্যর্থনা কুড়িয়ে, ক্ষিত হাসিতে দীপেন যখন নিজের গাড়িতে উঠেছে, তখনো বসে বসে দেখেছে কাঞ্চিত। রাত ত তখন এগারটাৱ কাছাকাছি হয়েছিল, সে ছাড়া পার্কে চিতীৰ আৱ কেউ ছিল না।

আৱো মনে পড়েছে কাঞ্চিতৰ। কাল সকালে ঘাৱ ঘোটৱে চড়ে সুৰ্যুপ্রয়া তার পাশ দিয়ে তাকে ছাড়িয়ে চলে গিয়েছিল সে-ও দীপেন ছাড়া আৱ কেউ নয়।

দীপেন বসু। মনে মনে কিছু একটা ঘোগফল টানতে চাইল কাঞ্চিত, পারল না। একটা নিশ্চিত ধাৱণা ঘত বেশী করে এঁগয়ে আসতে চাইছিল তত বেশী করেই কাঞ্চিত দূৰে ঠেলে দিতে চাইছিল তাকে। নিজেৰ এত বড় সাংঘাতিক ক্ষতিকে, এহন ভৱনকৰ সংভাবনাকে স্বীকাৱ করে নিতে পাৱছিল না কিছুতেই।

য্যাম্পিলফায়ারে তবলার টুঁটাঁ। কে সঙ্গত কৱছে? নামটা বলা উচিত ছিল, ভুলে গেছে। ভাৱী মিঠি হাত। কে বাজাচ্ছে? কাশীৰ পাঞ্চত লালতাপ্ৰসাদ? খুব স্বত্ব।

ঘণ্টা বাজাতে বাজাতে দুখানা ফায়াৱ ব্ৰিগেডেৱ গাড়ি ছুটে গেল উধা-স্বাসে। শব্দেৱ ঝড়টা যখন শেয়ালদা স্টেশন পৰ্যন্ত এঁগয়ে মিলিয়ে গেল

তখন দীপেন বোসের গান শুন্ব হয়েছে ।

“গাগরী ভরনে যাউ”—

এ গান কালও শুনেছে কাস্তি । আজকে আরো দরাজ, উজ্জ্বল, আরো বিকশিত । সমজদারের দরবারে গুণীর গলা আপনিই উদ্বেলিত হয়ে উঠেছে । ভালো লাগার একটা বিপুল উচ্ছ্বাসকে টেনে এনে মশ্ন হয়ে যেতে চাইল কাস্তি, কিন্তু কিছুতেই সংপূর্ণ পেরে উঠল না । মৃথের ভিতরটা বিদ্বাদ হয়ে রয়েছে, কপালের দৃঢ়ো রগ টনটন করছে, কাল ঠাণ্ডায় রাত এগারটা পর্যন্ত বসে থেকে শরীরে দেখা দিয়েছে খানিকটা জন্মের উত্তাপ, এই ঝঁ঳ সত্যগুলোকে সে কিছুতেই ভুলতে পারল না ।

“নন্দিয়া, গাগরী ভরনে যাউ”—

সাতটি সূরের লহর খেলছে—লক্ষণিকয়ে বয়ে থাচ্ছে বিদ্যুতের মত । অমিয় মজুমদারের পাশে বসে এক দৃঢ়িতে দীপেনের দিকে তাকিয়ে ছিল সুন্দরিয়া । ‘উৎকণ’ আসরের ভিতরে, উঁচু মঞ্চের উপর এই মৃহৃতে’ বসেছে দীপেন । এখন সে স্বর্মহিম, সে সন্মাট । এতগুলি মানুষের চোখ এখন তারই উপরে; এখন তারই সূরের দোলায় দোলায় দুলে উঠছে এতগুলি রঙ্গেশ্বেল শৃঙ্গপণ্ড, এতগুলি চোখকে সেই তুলছে স্বশ্নরসায়িত করে, এই মৃহৃতে’ এতগুলি মনকে নিয়ে সে যা খুশী তা-ই করতে পারে ।

সন্মাট বই কি !

কাল সকালের কথা মনে পড়ল । সে আর-একজন । তার চোখের কোণায় লালচে আভা, রাতির নেশার ঘোর তার কাটোন, চোখের কোলে কোলে তার কালির পোঁচ পড়েছে । রগের দৃশ্যাশে চুল সাদা হয়ে গেছে, কুঁকড়ে গেছে গালের চামড়া । ভালোবেসে একটি মেঝেকে সে বিয়ে করেছিল, অথচ জীবনের কোথাও এতটুকু স্বীকৃতির সম্মান দেয়ান তাকে । সব মিলিয়ে কেমন ক্লেদাঙ্গ মনে হয়েছিল । তারপর চা খেতে গিয়ে সেই প্রস্তাব, মহাকাল-তীর্থের সেই শুণ্দী মৃদঙ্গের ধূন, সেই কণ্টকী রাগ, একটা অসহ্য আকর্ষণ পাঠিয়েছিল বুকের প্রার্তিট রস্ত-নাড়ীতে । আর সঙ্গে সঙ্গেই চমকে উঠেছিল । আর্ণত্ম স্বর্যোদয়ের উপরে কোথা থেকে মেঝের ছায়া যেন নেমে এসেছিল ।

ভেবেছিল সাবধান হয়ে থাবে । কিন্তু রাতেই সব এলোমেলো করে দিল দীপেন । গান শোনাল । আবার চগ্লতা, আবার মৃদঙ্গের বোল; আকাশ-ছেঁয়া বিরাট গুণীর মিঞ্জের বিশাল চতুরের উপর পড়ল দর্শণী নাচের পদক্ষেপ । অনেকক্ষণ ধরে যেন একটা ঘোরের মধ্যে তালিয়ে ছিল সুন্দরিয়া । তারপর জিজ্ঞাসা করেছিল রেবাকে, “আচ্ছা, আমি যদি কলকাতা থেকে হঠাত পালিয়ে চলে যাই, কেমন হয় তা হলো ?”

কলকাতায় কিছু নেই, তা নয় । দৃগশঙ্কুর রয়েছেন । কিন্তু তাঁর চোখে জ্বালা নেই, তাঁর দৃঢ়িত স্থিতিত, ধ্যানের মধ্যে সমাহিত । দৃগশঙ্কুরের দেওয়ালে গান্ধার রীতিতে আঁকা সরস্বতীর মূর্তির দিকে তাকিয়ে তাকিয়ে তাঁর গান শুনতে শুনতে আর আবছা নীল আলোটার মধ্যে মশ্ন হয়ে যেতে

যেতে সংপ্রিয়ার মনে পড়েছে, ‘কুমার-সম্ভব’। কিন্তু অপর্ণাবল্লভের লাস্যলীলাকে নয়। এ সেই শঙ্কর, কস্তুরীবাসিত অলকনন্দার শীকরিবাহী বাতাস থাঁকে ঘিরে ঘিরে ঘৃণ্থ ভন্তের মতো প্রদর্শকণ করছে, যিনি নিষ্ঠালিত ছিন্নে অজিনাশ্রিত, দেবদার-কুঞ্জের ছায়ামণ্ডপে শিলাবেদীতে থাঁর অন্তচর মরণ-গৃহে স্মৃতির স্তুতি, দৃশ্যাশঙ্করের গানে তাঁরই প্রমৃতি; মন্ম করে, মাতাম করে দেয় না।

আর আজকে এ কী গান খরেছে দৌপনে ?

এ কাল সকালের সেই বিশ্বথল মানুষটা নয়, কাল রাতে যে গানের মোহচ্ছন্দ বিস্তার করেছিল সে-ও নয়। এ আর-একজন। যাকে সংপ্রিয়া কখনো দেখেনি, যার কাছে পেঁচুতে হলে মাটিতে পা দিয়ে ধাওয়া চলে না, যেতে হয় উধৰ্ম্মথী একটা জ্যোতিঃপথের অন্দুরণ করে। সূরের সুষ্ঠাট আজ আকাশে বিছিয়ে দিয়েছে তার সঙ্গীতের সিংহাসন আর সেখান থেকে যেন এক-একটি করে সোনার পদ্মের পর্ণ প্রথিবীতে ঝরে ঝরে পড়েছে।

সেই স্বর্ণপর্ণের অভিষেকে শঙ্করের জাগরণ। কিন্তু দেবদার-কুঞ্জের সেই ধ্যানশ্রী নয়। আকাশ-ছোঁয়া দক্ষিণী মন্দিরের চূড়া কত দূরে যে এখন উঠে গেছে, ছাঁড়ের গেছে কোন সপ্তর্বিলোক, পিতৃলোক, তা কেউ জানে না। গ্রানিট-পাথরে গড়া মন্দিরের চৰৱ এখন প্রথিবীর চতুঃসীমা পার হয়ে গেছে, পার হয়েছে সপ্ত সমন্বন্ধ, প্রসারিত হয়েছে অনন্তে। এখন সমন্বন্ধ হয়েছে মৃদঙ্গ, নক্ষত্রে নক্ষত্রে করতাল বাজছে, অরণ্যে ঝোড়ো হাওয়ায় বাজছে সারেঙ্গীর সুর। এখন নটরাজ শূরু করেছেন তাঁর তাঁড়ব, তাঁকে ঘিরে ঘিরে ঘূরপাক খাচ্ছে কোটি সূর্যের কোটি কোটি সপ্তশিখার বিচ্ছবর্ণ অলাভচক্র। এ যেন স্তৃতির সেই আদি ন্ত্য, যা একদিন প্রথিবীকে জম্ব দিয়েছিল; এ যেন স্তৃতির সেই শেষ ন্ত্য, যার শেষ পদক্ষেপে বস্তুপ্রথিবী রেণু রেণু হয়ে জ্যোতির নীহারিকায় মিলিয়ে থাবে।

সংপ্রিয়া তাঁকরে রাইল।

দৌপনে থামল প্রায় এক ঘণ্টা পরে।

অনেকখানি আকাশ থেকে মাটিতে নেমে এল সংপ্রিয়া। ফিরে এল প্রথিবীতে, যেখানে মানুষের করতালির অট্টরোল, কথার উচ্ছ্বাস, চিনেবাদামের খোলা ভাঙ্গার শব্দ, চায়ের পেয়ালা। যে নক্ষত্র-জগৎ মাটির কাছাকাছি এসে পেঁচেছিল, আবার তা সরে চলে গেছে দ্বৰ-দ্বারাম্বে।

কিছুক্ষণ আচ্ছন্নের মতো বসে থেকে অমিয় মজুমদার বললেন, ‘লোকটা যেন ম্যাজিক জানে !’

সংপ্রিয়ার হঠাতে কেমন ক্লাইত লাগতে লাগল। উগ্র, ভয়ঙ্কর নেশার পরে শিরাছেঁড়া অবসাদের সংয়।

“কাকাবাবু, আমি বাঁড়ি থাব !”

“সে কী ! এখন ?”

“আমাৰ শৰীৱটা ভালো লাগছে না !”

অমিয়বাবু ক্ষণে হয়ে বললেন, “চল, তবে। কিন্তু জমেছিল বেশ।”

“আপনি বসন্ন না।” সুপ্রিয়া সাম্ভনা দিয়ে বললে, “আমি থাই।”

“একা?” অমিয়বাবু কুণ্ঠিতভাবে বললেন, “রাত তো দশটা বেজে গেছে।”

“একটা ট্যাঙ্কি ডেকে নেব।”

অমিয়বাবু আবার ন্যিধাভরে বললেন, “আচ্ছা, সাবধানে থাস।”

একবারের জন্যে তাঁর মনে হল, হয়তো মেয়েটাকে পৌঁছে দেওয়া উচিত ছিল। এভাবে একা ছেড়ে দেওয়াটা ঠিক হল না। কিন্তু গানের এমন জমাট আসরের প্রলোভন ওটকু ন্যিধাকে ভাসিয়ে নিলে। তারপরে ভাবলেন, কলেজে পড়েছে, শুলে পড়ায়, এটকু স্বাধীনতা ওদের দেওয়া যেতে পারে।

মাইক্রোফোনে ধৰ্মনিত হল ভারতবর্ষের সেরা ওমতাদের তবলা-লহরার বার্তা। অমিয় মজুমদার উৎকণ্ঠ হয়ে বসলেন। আর সুপ্রিয়া বেরিয়ে এল হল, থেকে।

“আপনি চলে যাচ্ছন? ”

পাশ থেকে কে জিঞ্জেস করল। সুপ্রিয়া তাঁকয়ে দেখল, শীর্ণ কালো ঢেহারার একজন মাঝবয়েসী ভদ্রলোক, যয়লা শাটের উপরে বিবর্ণ কোট পরা। সুপ্রিয়া বিস্মিত হয়ে মাথা নাড়ল।

“আপনার টিকেটটা আমাকে দেবেন? ” একটা মিনিতির মতো শোনাল ভদ্রলোকের স্বর।

“ওটা দু দিনের জন্যে। স্পেশ্যাল কাড। ”

“ও! ”

ভদ্রলোক তৎক্ষণাত সরে গেলেন। তারপর আবার গিয়ে হেলান দিয়ে দাঁড়ালেন পাশের পার্কের রেলিংগের গায়ে।

সুপ্রিয়া বেরিয়ে এসে রাস্তা পার হয়ে চলল ট্যাঙ্কি-স্ট্যান্ডের দিকে।

“সুপ্রিয়া! ”

চকিত দৃষ্টিতে ফিরে তাকাল সুপ্রিয়া। অতীশ? আজ সারাদিন ধরে অতীশের কথাটা থেকে-থেকে তাকে বিষয় করেছে, মনে পড়েছে, আজও সম্ভ্যায় দৃঢ়গুণকরের বাড়ির উলটো দিকে বকুলতলায় প্রতীক্ষায় দাঁড়িয়ে থাকবে অতীশ। সুপ্রিয়া খুশির চমকে ফিরে তাকাল।

কাঞ্চিত।

“কাঞ্চিদা—তুমি! ”

দুটো জলজলে চোখে সুপ্রিয়াকে লেহন করতে করতে কাঞ্চিত বললে, “কেন, আমার কি আসতে নেই তোমাদের কলকাতায়? ”

“গান শুনতে এসেছিলে? কিন্তু তোমাকে তো ভেতরে দেখতে পেলুম না! ”

“টিকেট পাইনি! ”

সুপ্রিয়া নিজের ব্যাগ খুলল। বের করে আনল ফিকে গোলাপী রঙের

স্পেশাল কার্ডটা ।

“এইটে নিয়ে ভেতরে যাও । কালকেও চলবে । আমার আর দরকার হবে না ।”

“কার্ড থাক ।” তেমনি জলজন্মে চোখে কাস্তি বললে, “তোমার সঙ্গে আমার কথা ছিল ।”

সুপ্রিয়া হাতঘড়ির দিকে তাকাল । “কিন্তু রাত দশটা বেজে গেছে । আমাকে আবার ফিরতে হবে সেই ভবানীপুরে । তুমি বরং কাল সকালে আমাদের বাড়িতে যেয়ো কাস্তিদা ।”

মূখের উপরে যেন একটা চাবুকের ঘা এসে পড়ল কাস্তির । কালকের সকাল, পথ দিয়ে একটানা পায়চারি, কেবল তাকিয়ে দেখা হলদে বাড়িটার নৌলি পর্দা হাতোয়ায় ফুলে ফুলে উঠছে ; তারপর সন্ধ্যা, সামনে একরাশ নানা রঙের ঘোটর যেন একটার পর একটা প্রাচীরের মতো দাঁড়িয়ে । আর আজ এই রাত দশটা পর্যন্ত—

দাঁতে দাঁত চাপল কাস্তি । মাথার রগগুলো দপদপ করছে । সবাঙ্গে জরুরে উত্তেজনা । টেক্পারেচারটা একটু বেড়েছে হয়তো । এক্সুর্ন চলে যাওয়া উচিত । ফিরে যাওয়া উচিত নিজের বোর্ডিংহে, মুখ খুবড়ে পড়ে থাকা উচিত ছারপোকা-কষ্টকিত ঠাণ্ডা বিছানাটার উপরে ; আর শুয়ে-শুয়ে ভাবা, নিজের এক-একটা আঙ্গুলকে ছুঁরি দিয়ে কাটলে যচ্ছগাটা কেমন লাগে ?

কিন্তু কাস্তি পারল না । বললে, “বেশীক্ষণ তোমার সময় নেব না । মাত্র দশ মিনিট আমায় দিতে পারবে ? তারপরে আমি তোমায় ভবানীপুরে পেঁচে দিয়ে আসব ।”

নিজের কানেই নির্লজ্জের মতো ঠেকল কথাটা ।

সুপ্রিয়া একটা মদ্দ নিঃশ্বাস ফেলল ।

“পাশের চায়ের দোকানটায় বসবে ?”

“থাক—কলেজ স্ট্রীটের ঘোড় পথ’ত হাঁটতে হাঁটতে যাই । যেতে যেতেই কথা হবে ।”

কাস্তি আবার দাঁতে দাঁত চাপল । অর্থাৎ এতটুকু নিভৃতি দেবে না সুপ্রিয়া । একেবারে একান্ত করে পাওয়ার সুযোগ দেবে না কিছুক্ষণের জন্মেও । তার একেবারে নিজের কথাটাকেও বলতে হবে বহুজনের ‘বশ্যত্বল বেসুরো শব্দের মধ্যে । কোতুহলী অসহ্য ভিড়ের ভিতর ।

একটা আহত গজনকে নিজের মধ্যে সংহত করে নিয়ে কাস্তি বললে, “বেশ ।”

কিন্তু কলেজ স্ট্রীটের ঘোড় পথ’ত হেঁটে যাওয়া ! এতক্ষণ ধরে দাঁড়িয়ে থেকে থেকে হাঁটুর জোড়গুলো পর্যন্ত যেন খুলে আসছে, মাথার মধ্যে চাকার মতো ঘূরছে কী একটা, মুখের ভিতরটা অন্তুত তেতো হয়ে গেছে । তবু কাস্তি আচ্ছন্নের মতো সঙ্গে সঙ্গে হাঁটতে লাগল । মনে পড়ে গেল, পাঁচ বছর আগে এমনি একটা শারীরিক অসুস্থ যচ্ছগার দিনে তার দিকে তাকিয়ে

করণ্যায় বিষণ্ণ হয়ে উঠেছিল সুপ্রিয়ার চোখ, নিজের কোল পেতে দিয়ে বজেছিল, “একটুখানি শুরু থাকো লক্ষ্মী ছেলের মতো।” দদ হাতে সুপ্রিয়ার কোমর জড়িয়ে ধরে চোখ বুজে অনেকক্ষণ পড়ে ছিল কাঞ্চিত, সুপ্রিয়া তার চুলে মাঝের মতো আঙুল বুলিয়ে দিয়েছিল।

আজকে নিজের শরীরটাকে জগন্মল পাথরের মতো টানতে টানতে কাঞ্চিত সুপ্রিয়ার সঙ্গে সঙ্গে চলতে লাগল।

কয়েক পা নিঃশব্দে এগিয়ে সুপ্রিয়া বললে, “তুমি ভালো আছ কাঞ্চিতদা ? উঠেছ কোথায় ?”

“উঠেছ শেয়ালদার একটা বোর্ডিংগে। ভালোই আছি।”

“কাকিমা ?”

“ভালো আছেন।”

“তোমার গান ?”

হঠাতে কোথা থেকে রুচি জবাব আসতে চাইছিল, কিন্তু কাঞ্চিত নিজেকে সামলে নিলে।

“চলেছে একরকম।” তারপর চাপা গোটাকয়েক দ্রুত নিঃশ্বাস ফেলে কাঞ্চিত বললে, “কিন্তু আর বেশী দিন চলবে না। এবার তোমাকে আমার দরকার। তুমি তো জানো, তার জন্মেই আমি অপেক্ষা করে আছি।”

সুপ্রিয়া শ্রান্ত চোখে কাঞ্চিতের দিকে চাইল, “আমি তো আছিই তোমার জন্মে।”

“না, নেই।” কাঞ্চিতের ঠাঁটের কোণা কাঁপতে লাগল, ‘সকলের ভেতরে তোমার এক টুকরো আমি পেতে চাই না। আর্ম এবার সংপূর্ণ’ করে নিতে চাই তোমাকে। একেবারে আমার জন্মেই। যেখানে আমার কোনো ভাগীদার থাকবে না।”

সুপ্রিয়া একটুখানি থামল। সামনে একটা জন্মজন্মে নিয়ন আলোর লেখার উপর চোখ বুলিয়ে নিয়ে বললে, “কিন্তু আমার সবটুকু তো একা তোমাকে দিতে পারব না কাঞ্চিত। অন্য লোকও আছে, তারা দাবি ছাড়বে কেন ?”

সুপ্রিয়া হাসতে চেষ্টা করল, কিন্তু কাঞ্চিত হাসল না। চোখ থেকে এক অল্প আগন্তুন ঠিকরে পড়ল তার।

“ওসব থাক সুপ্রিয়া। আজ স্পষ্ট কথাই বলতে এসেছি তোমাকে। কবে বিয়ে হবে আমাদের ?”

“বিয়ে !” সুপ্রিয়া এবার দাঁড়িয়ে পড়ল। মুখের পেশীগুলো তার শক্ত হয়ে গেল।

কাঞ্চিত বললে, “হ্যাঁ, বিয়ে। কবে বিয়ে করবে আমাকে ?”

আর লঘুতা চলবে না। কাঞ্চিতের স্বরের জন্মে অন্তত করল সুপ্রিয়া, দেখতে পেল তার চোখের আগন্তুন। শান্ত কঠিন গলায় সুপ্রিয়া বললে, “আমাকে বিয়ে করা তোমার দরকার ?”

“শুধু দরকার নয়।” কাশ্তি হিংস্রভাবে . . লে, “পারলে আজকেই—
এই মহুর্তে।”

“ভেবে দেখতে পারি। কিন্তু কতকগুলো শত” আছে আমার।”

“বলো কী শত।”

“আমি হয়তো আরো দু—একজনকে ভালোবাসব। তুমি আমাকে সবটাই
পাবে, কিন্তু আমার মনের খানিকটা থাকবে তাদের জন্যেও। তারা আমার
কাছে আসবে যাবে। সহিতে পারবে সেটা?”

হাতের আঙুলগুলো কেমন অসাড় হয়ে যাচ্ছে, কাশ্তি প্রাণগণে ঘুঠো করে
ধরল। চাপা গলায় বললে, “চেষ্টা করব।”

“চেষ্টা করা নয়, কথা দিতে হবে। তা ছাড়া আমার খরচ অনেক, তুমি
চালাতে পারবে কাশ্তি?”

চলতে চলতে নৃড়িতে হোচ্চট খাওয়ার মতো প্রশ্নটা এসে আঘাত করল।

“আমার যা আছে সে তো তুমি জানোই।”

“ওতে চলবে না কাশ্তি। পাড়াগাঁয়ের বাঁড়িতে বসে তোমার ঘর-সংসার
দেখব, রান্না-বান্ধা করব, ছেলে মানুষ করব, আর সময়-সূযোগ পেলে এক-
আধাদিন তানপুরো নিয়ে বসব, সে আমার সহিতে না। তুমি তো জানো, আমি
বিলাসী। আমি শৈর্ণবিন হয়ে, সূন্দর হয়ে থাকতে চাই। শহরের জীবন
নইলে আমার একদিনও চলবে না। তোমার রান্নাঘরের হাঁড়িতে কিংবা জামায়
বোতাম লাগানোর কাজে একদিনও তুমি আমায় আশা কোরো না। আমি
বড় বড় উচ্চদের কাছে গান শিখব। শিখতে যাব বোবাইয়ে, বরোদায়,
মাদ্রাজে। হাজার হাজার টাকা আমার জন্যে তোমার খরচ করতে হবে।
যদি কখনো ভালো গাইয়ে হতে পারি—” সূন্দরী একবারের জন্যে থামল,
“তা হলে নানা জায়গায় আমার ডাক আসবে, আমি গাইতে যাব। তখন
তুমি আমার বাধা দিতে পারবে না। রাজী আছ কাশ্তি?”

কাশ্তি দাঁড়িয়ে পড়ল। বুকের ভিতরটা তার হাপরের মতো ওঠা-পড়া
করছে।

“তার মানে আমায় লাখোপাতি হতে বলছ সূন্দরী?”

“সে আমি জানি না। লাখোপাতি কোটিপাতির খবর তুমই রাখবে। শুধু
এইটুকুই বলতে পারি, আমার এই খরচের দায় তোমায় নিতে হবে কাশ্তি।
আমাকে শুধু নিজের ঘরে রাখতে পারবে না, বাইরেও ছেড়ে দিতে হবে।
পারবে তো?”

এর চাইতে নিষ্ঠুর প্রত্যাখ্যান এমন নম্ন ভাষায় আর করা চলে না।
কাশ্তির একবারের জন্যে মনে হল, ঝুক, কর্কশ হাতে সে সূন্দরীর মুখটা
চেপে ধরে। তারপর আদিম ধূগের বর্বর মানুষের মতো তাকে কেড়ে নিয়ে
চলে যায় এখান থেকে।

সূন্দরী শীতল হাসি হাসল। “তাই বজছিলাম কাশ্তি, কেন তুমি সম্পূর্ণ
করে আমাকে চাও? তোমাকে যা দেবার আমি দিয়েছি। আর কেউ যদি

আমাকে নি঱্ণেও ধায়, তা হলেও তোমার ষেট্‌কু পাওনা তা থেকে তুমি ঠকবে না। তাইতেই খুশী থাকো কাস্তি। আমাকে সবটা পেতে গিয়ে কেন তুমি এত বড় দায় তুলে নিতে চাও।”

কাস্তি দাঁড়িয়ে পড়ল। পা দুটো পাথর হয়ে গেছে।

“তা হলে আগে বড়লোক হতে ছেটা করব। টাকার মোগ্যতা নি঱্ণেই পেঁচু তোমার কাছে।”

সূর্যপ্রা একবার তাকাল। শীতল কঠিন মুখের উপর একটুখানি সমবেদনার দীপ্তি ঝলকে গেল।

“টাকা জিনিসটাকে অত ছোট করে দেখো না কাস্তি। দারিদ্র্যটা মানুষের গোরব নয়, তার লজ্জা। অভাবের জালায় মানুষ যখন রূপে দাঁড়ায়, তখন তার অর্থ এই নয় যে, সারা দুনিয়াকে তারা গরিব করে দেবে। সকলেরই বড়লোক হওয়ার দরকার আছে বলে কয়েকজন অতি-বড়লোকের বিরুদ্ধে তাদের লড়াই।”

কাস্তি শুনতে পাইছিল না। ঢোকের সামনে কুরাশার ঘতো কী খালিকটা ঘনিয়ে আসছে যেন।

সামনে ট্যাঙ্গি-স্ট্যান্ড। একখানা গাড়ির পাশে এসে দাঁড়াল সূর্যপ্রা।

“সব চেয়ে বড় কথা, আমি শিষ্টপী। ধারা বলে অভাব আৱ দুঃখের মধ্যেই শিষ্টের আসল বিকাশ, তারা মিথ্যে কথা রাটার, অক্ষমতার উপরে আত্মবণ্ণনার প্রলেপ এ'কে দেয়। কিন্তু কাস্তি, আমি সেভাবে নিজেকে সাক্ষনা দিতে পারব না। আমাকে বড় হতে হবে, আমাকে ভালো করে গান শিখতে হবে; বা কিছু বিলাসিতা তার মধ্যে দিয়ে আমার মনকে জাগাবে রাখতে হবে। আমার অনেক টাকা চাই কাস্তি, হাজার হাজার টাকা।”

“হ্যালুম !”

ট্যাঙ্গির দরজা খুলে ভিতরে পা বাঁড়িয়ে সূর্যপ্রা বললে, “তাই বলাই কাস্তি, এসবে কী দরকার ? আমার ষেট্‌কু তোমায় দিয়েছি, তার সবটুকুই তোমার, তার ভিতরে এতটুকু ফাঁকি নেই।” ট্যাঙ্গির দরজা বন্ধ করে বাইরে গলাটা একটু বাঁড়িয়ে উজ্জ্বল হাসি হাসল, “পাগলামি ছেড়ে দাও তুমি। বোর্ডিংশো ফিরে গিয়ে বেশ করে একটা দূর্ঘ লাগাও আজ। তারপর কাল সকালে এসো আমাদের ওখানে। রাবিবার আছে, চা খাব একসঙ্গে, গল্প করব অনেকক্ষণ।”

কাস্তি জবাব দিল না।

ট্যাঙ্গির ভিতর থেকে হাত বাঁড়িয়ে কাস্তির হাতে একটা চাপ দিলে সূর্যপ্রা। চমকে উঠল তারপরেই।

“জুৱ হয়েছে নাকি তোমার ?”

একটা ঠাণ্ডা সাপের ছোঁয়ার ঘেন চমকে উঠল কাস্তি। ঘট করে তিন পা সরে গিয়ে বলল, “না, কিছু না।” তারপরে ঘূর্খ কিরিয়ে হাঁটতে লাগল দ্রুত পারে।

সুপ্রিয়ার মনে হল, ওকে ফিরে ডাকা উচিত। কিন্তু ট্যাঙ্কওয়ালা অধৈর্য-
ভাবে বললে, “কোথায় থাবেন ?”

নিঃশ্বাস ঢেপে নিম্নে সুপ্রিয়া বললে, “ভবানীপুর।”

তারাকুমার তর্করঞ্জের দোহিতা, কোন এক খনীর ছেলে—যে-খনীর ছন্দ-
নাম শাস্তিভূষণ—উক্তরাধিকারস্থে সে দাদুর কাছ থেকে পেয়েছে পাড়াগাঁওয়ে
একখানা পুরনো দোতলা বাড়ি, একশো বিষে ধানী জমি, একটা পন্তুর, পেশ্ট
অফিসের বইতে সবসম্মত বারোশো টাকা। মোটের ওপর বেঁচে থাকা চলে।
কিন্তু হাজার টাকা—জন্ম টাকা—

ম্যাট্রিক পর্যবেক্ষণ বিদ্যা, তাও পাশ করতে পারেনি। তবজায় আর গানে
অনেকদিন আগে ওকে পিপ এইচ ডি ডিগ্রি দিয়েছিল সুপ্রিয়া, কিন্তু কাস্তি
জানে, দেশের গুণীদের দরবারে এখনো তার পিছনের সারিতে বসবারও
যোগ্যতা আসোন। সেখানেও কেউ তাকে টাকার তোড়া নিয়ে ডেকে পাঠাবে
না ঠাকুর ওকারনাথের মতো, হীরাবাজি বরোদেকারের মতো, ওস্তাদ বড়ে
গোলাম আলী খাঁর মতো। রেশমী রংগাল বাঁধা মোহর তার পায়ের কাছে
উড়ে পড়বে না রাজদরবার থেকে।

তা হলে কী করতে পারে কাস্তিভূষণ ?

স্বন্মাছমের মতো একটা বাসে উঠে বসে সে ভাবতে লাগল : কী করতে
পারে ?

চুরি-ডাকাতি। বাটপাড়ি। খন। আর-একটা কাজ পারে। আঠারো
বছর বয়সে গঙ্গাযাত্রীদের কেউটো ফোকরভরা ঘরটার পাশে বসে যে-কথা সে
ভেবেছিল। আঘাত্যা করতে পারে।

জীবনে সেদিন যে গ্রাম্পটুকু ছিল, আজ সেটা ছিঁড়ে গেছে টুকরো টুকরো
হয়ে। আজকে আর কোন মোহ নেই। একটা কথাও ঠাট্টা করে বলেন সুপ্রিয়া।
বলেছে শীতল, কঠোর, নিষ্ঠুর ভাষায়। তার ভিতরে আঘাত্যনার একটুকু
রস্ত নেই কোথাও।

“টিকেট ?”

কড়াক্টরের গলা। লোহার বালাপরা একখানা প্রসারিত রোমশ হাত।

“কোথায় থাবে বাস ?”

“শ্যামবাজার।”

একটা এক টাকার নোট বের করে দিয়ে কাস্তি বললে, “শ্যামবাজারের
টিকেটই দাও।”

হাতে একটা টিকেট পড়ল, সেই সঙ্গে একরাশ খচরো। কাস্তি একসঙ্গে
সবগুলো পকেটে ফেলে।

পাশে কাবুলীওলা বসেছে একজন। কালো জাবাজোদ্বা থেকে হিংরের
উৎকৃষ্ট গুরু। কাস্তি বাইরে তাকিয়ে রইল। সারা শরীরে আগনু জরুরি হচ্ছে।
কুরাশ-মাথা ঢাঁধের সামনে কিছুই সে শপিট করে দেখতে পাচ্ছে না, শুধু

একটা নিরবচ্ছম আলোৱ বড় বয়ে চলেছে বাইৱেৰ প্ৰাথৰীতে ।

সেই সিনেমা হাউসটা । একবাৰেৱ জন্মে তাৰ পাশে এসে বাসটা দাঁড়াল । নানা রঙেৰ আলোয় মাদক আহঘান । পথে, ফুটপাথে রুবাহুত জনতা । যায়াম্পংগফালাৰ থেকে তবলা-তৱজ বয়েছে, দ্রুত লয়ে চলেছে সিংহ সাধকেৰ হাত । ঘনে হচ্ছে রাজপুতানাৰ পাথুৱে পথ দিয়ে ছুটে চলেছে একদল সশস্ত ঘোড়সোৱাৰ । ঘোড়াৰ খুৱে খুৱে আগন ঠিকৰে পড়ছে ।

কাষ্ট চোখ বৰ্জল ।

বাস আবাৰ চলেছে । চোখেৰ সামনে আলোৱ বড় । থেকে থেকে বাসটাৰ থেমে দাঁড়ানো । নানা রকমেৰ গৰু । পাশ থেকে কখন নেমে গেছে কাবুলীওয়ালা । সামনেৰ সীটে শ্যামলী একটি মেয়ে এসে বসেছে । ফাঁপানো বাবাৰি ধৰনেৰ চৰল, তা থেকে লাইমজুসেৰ মতো কী একটা গৰু ।

কিঞ্চু এভাবেও আৱ বসে থাকা চলে না । শৱিৱেৰ জৰালাৰ প্ৰোতোষ সাপেৰ বিবেৰ মতো বয়ে যাচ্ছে । কোথায় চলেছে কাষ্ট ? শ্যামবাজাৰ ? কেন যাবে ? কী আছে সেখানে ? কিসেৱ আকৰ্ষণ ?

কাষ্ট নেমে পড়ল । পা দুটো আৱ বইছে না । ঘনে পড়ে গেল গঙ্গাধাৰী-দেৱ ঘৰেৰ পাশে সেই অৰ্থকাৱি বিশাল বটগাছটা, ধাৱ তলায় এক টুকুৱো ছেঁড়া সিলকেৰ কাপড়ৰ মতো সাপেৰ খোলস উড়ছে । ওপাৱে একটা চিতা জংলছে, তাৱও পিছনে উদ্যত ভৰ্তুড়ে হাতেৰ মতো কলেৱ গোটা দুই অৰ্থকাৱি চিমানি ।

সেইখানে ফিরে যেতে পাৱে হত । অনেকক্ষণ চুপ কৰে শুন্নে থাকা যেত ফাটলধাৰা ঠাণ্ডা ধাটলাটাৰ উপাৱে । তাৱপৰে—

কিঞ্চু সে এখনো অনেক দূৰ । আজকে আৱ সেখানে ফিরে যাওয়াৰ কোনো টেন নেই ।

অতএব আবাৰ সেই শেয়ালদাৰ বোৰ্ডিং । ঠাণ্ডা বিছানা । ছাইপোকাৰ শৱশয়া । কালকেৰ মতো আজও পাশেৰ সীটেৱ মোটা ভদ্ৰলোকেৰ একটানা জান্তব নাকেৰ ডাক । কিঞ্চু সেইখানেই ফিরে যেতে হবে ।

ৱাস্তা পৌৰিয়ে কাষ্ট ওপাৱেৰ প্লাম্পটপেৰ কাছে গিয়ে দাঁড়াল । একটা পোস্ট ধৰে ।

কতক্ষণ সময় গেল ? পাঁচ মিনিট, দশ মিনিট ! একখানাও গাড়ি আসছে না কেন !

পেছন থেকে কে আলগা ভাবে শপথ কৱলে তাকে । শীগ, শীতল আঙুল । চাকিত হয়ে কাষ্ট ফিরে তাকাল ।

কালো একটা কদাকাৱি যেয়ে । পৱনে সক্তা ছিটেৱ শাঢ়ি । চোখে কাজল । মুখে পাউডারেৰ প্ৰলেপ । কোটৱে বসা নিষ্পত্ত চোখেৰ মধ্য থেকে কটাক্ষ বৰ্ণণৰ ব্যথ' চেষ্ট কৰে বললে, “আসবে ।”

কাষ্ট তাৰিকয়ে রাইল ।

“এসো না !” মৃদু বিষণ্ণ মিনাতি । আজকেৰ সম্ম্যাটা ওৱ ফাঁকাই গেছে খুব সম্ভব ।

কান্তি তেমনি চেয়ে রহিল আরো কিছুক্ষণ। পিছনে খোলার ঘরের সারি। কী ভেবে কান্তি বললে, “বেশ, চলো।”

আসল কথা, সে আর দাঁড়াতে পারছে না। একটা কোথাও বসা দরকার, একটু জিগলো চাই। হাত-পা ভেঙে আসছে। কিন্তু তাই বলে এদের ঘরে! গলা পর্যন্ত ঠেলে ওঠা একটা অসহ্য ঘৃণার আবেগকে নিজের মধ্যেই নির্যাত্ত করে নিলে কান্তি। তার কিসের বিচার, কিসের সংকোচ! সে খুন্নী শান্তি-ভ্রষ্টের ছেলে। কান্তি আরো জানে, খুন্নী, শয়তান, সমাজের আবর্জনাদের জায়গা এদেরই ঘরে। প্রথিবীর ব্যত পলাতক মানুষের এরাই ক্ষেত্রে আগ্রহ।

মেরেটি আবার চাপা গ্রস্ত গলায় বললে, “দেরি কোরো না, পুলিস এমে পড়বে।”

একটা অস্থকার নোংরা গাঁজ দিয়ে, পারের তলায় জলকাদা মাড়িয়ে কান্তি খোলার ঘরে এসে ঢুকল। মেরেতে একটা ময়লা বিছানা, ঘরে মিটাইট লাঠনের আলো।

মেরেটি বললে, “বোসো।”

আর একবার কান্তির শরীর শিরশিলিয়ে উঠল, আবার খানিকটা বঁধির বেগ ঠেলে এল গলার কাছে। এক লাফে ছুটে ঘেতে চাইল বাইরে। কিন্তু পা দৃঢ়ো ঠকঠক করে কাঁপছে। বিছানাটার উপরেই সে ধপ করে বসে পড়ল শেষ পর্যন্ত।

মেরেটি এইবার ভালো করে তাকিয়ে দেখল তাকে। কদাকার ঘূর্খে হেসে বললে, “কখনো এর আগে আসোনি—না?”

“না।”

“নতুন যে সে বুরতেই পারছি। বোসো, ভালো করে বোসো।”

বসা নয়, শুরুে পড়া দরকার। মেরেদুড়টা যেন হাজার টুকরো হয়ে থাক্কে। তবু কান্তি বিহুল দৃঢ়িতে তাকিয়ে রইল।

“অমন করে চেয়ে আছ কেন?” মেরেটি সম্মিল্য হয়ে উঠল, “শরীর ভালো নেই তোমার?”

“সে থাক। তুমি গান জানো?”

“জানি কিছু কিছু। কিন্তু সে গান কি তোমার ভালো লাগবে?”

পাশের ঘর থেকে মাতালের চিংকার উঠল, একটি মেরে হেসে উঠল ভাকিমীর মতো খলখল গলায়। কান্তির দ্বা হাতে কান চেপে ধরতে ইচ্ছে করল।

“থুব ভালো লাগবে। তুমি গান শোনাও।”

যিছানার এক কোণায় ছেট একটা খেলো হার্মেনিয়াম। মেরেটি সেই হার্মেনিয়াম লিয়ে বসল। খানিকটা উৎকট শান্তিক আওয়াজ বেরুল কিছুক্ষণ, তারপর ভাঙা বেসুরো গলায় অর্পিত উচ্চারণে মেরেটি হিস্পী সিনেবার চুটুল গান ধরল একখানা। আর সেই সঙ্গে হিস্পী ছবির নায়িকার মতোই কেটেন্ডে-বসা চোখের ভিতর দিয়ে কান্তির লিকে কটাক নিক্ষেপের করুণ চেষ্টা করতে লাগল।

শুনতে শুনতে আবার কাস্তির ঢাখ বুজে এল। চার্লিংকে একটা অবিছৃষ্ট শুন্যতা। শুধু আকাশ। সামনে, পিছনে, পায়ের নাঁচে। এই গান নয়, দীপেন বোস খেয়াল গাইছে। তার সূর যেন একবাণ জোনাকি হয়ে ঘিরে ধরছে তাকে। তার চার্লিংকে সুরের বিদ্যু রূপ নিয়েছে আগন্তনের কথায়। “নন্দিয়া গাগরী ভৱনে ষাঁড়—”

মাথাপথেই গান বন্ধ করে আর্ট গলায় চেঁচিয়ে উঠল মেয়েটি।

“ও টগৱাদি, ও টগৱাদি, শিগগিগু এসো। এ যে মুছো গেল গো ! এ কৌ বিপদে পড়লাম ! টগৱাদি—টগৱাদি—”

তিল

নাচ শেষ করে গীতা কাউর থখন পার্ক স্টৈটের বাসায় ফিরে এল, রাত তখন প্রায় দুটো।

চাকর এসে দরজা খুলে দিল। শ্রান্ত পায়ে নিজের ঘরের দিকে ঝেজে ঘেতে গীতা দেখল দীপেনের ঘরে আলো জ্বলছে। গীতা আস্তে দরজায় থাকা দিলে। দরজা ভেজানোই ছিল, খুলে গেল।

“তুমি তো এগারাটায় ফিরেছ দীপেন। শোওনি এখনো ?”

“ঘূর্ম আসছে না !”

গীতা তীক্ষ্ণ দৃষ্টিতে একবার তাকাল। টেবিলে হাইস্ক, সোডার বোতল, প্লাস।

“বসে বসে ছিল্ক করছিলে ?”

“অক্ষে ! আজ মাতাল হইনি, দেখছ তো ? একটুখানি ভাবতে চেষ্টা করছিলাম। তাই সামান্য—”

গীতা বললে, “তুমি তো জান দীপেন, সামান্যও তোমার পক্ষে বিপজ্জনক। জেনে শুনে তবু কেন খাও ?”

“কেন খাব না ?”

“তোমার বেঁচে থাকার দরকার আছে বলে।”

দীপেন হেসে উঠল, “কাল কাছে ?”

“দেশের কাছে !”

“দেশ আমার কে ? তার জন্যে জোর করে বেঁচে থাকতে হবে, এমন প্রতিশ্রূতি আমি দেইনি !”

গীতা নিজের ঘরে যাওয়ার কথা ভাবাছিল, কিন্তু গেল না। বসে পড়ল সামনের চেয়ারটাতে। দীপেনের মুখোমুখি।

“তোমাকে কয়েকটা কথা বলতে পারি দীপেন ?”

“তোমাদের এই ধরনের ব্রোমাস্ট কবে কাটবে বলতে পারো ?”

“কিসের ব্রোমাস্ট ?” গীতার গলায় থবের ঝুঁতুর দীপেন ঝুঁতু কোঁচকাল,

“কী বলছ তুমি ?”

“আজও তোমাদের সংস্কার, মদ খেয়ে লিভার পচাতে না পারলে বড় শিক্ষণী হওয়া যায় না । এখনো তোমরা মনে করো, বীভৎস রকম নেশা না করলে তোমাদের ইন্স্পিরেশন আসে না । অথচ এই মদের জন্যেই তোমরা ফ্লটতে না ফ্লটতে যাও, আর নেশার ফাঁস পরিয়ে একটু একটু করে হত্যা করো নিজের শিক্ষকে । ওম্বর বৈয়ামের স্বন্ধনটা ছেড়ে দাও দীপেন, ওটা মধ্যবৃক্ষের ব্যাপার ।”

দীপেন ব্যঙ্গের হাসি হাসল । একটা সিগারেট ধরিয়ে নিলে, তারপর বললে, “মাঝরাতে তুমি কি আমাকে প্রার্হিবশনের গুণগান শোনাতে এসেছ গীতা ? লেকচার ?”

“লেকচার নয় দীপেন । নিজেই ভেবে দেখ, এই মদের জন্যে কতগুলো প্রতিভাব অপম্ভু হয়েছে দেশে ।”

“আমিও না হয় মহাজনদের পথ ধরেই এগিয়ে চলব গীতা । সেইটেই কি ভালো নয় ?”

“ওটা একটা চৰৎকাৰ ভায়লগ দীপেন, তাৰ বেশী কিছু নয় । কথা দিয়ে অনেক ফাঁকিকে সাজিয়ে দেওয়া যায়, তাই বলেই তাৰা সত্য হয়ে ওঠে না । তুমি মদ ছেড়ে দাও । একালত ছাড়তে না পারো, একটা মাত্রা ব্রাথ । ‘সজ্জন ভৱ দে পেয়ালা’য় রোমাস্ত থাকতে পারে, কিন্তু বমিৰ ঘথ্যে যথন ঘূৰ্থ থুবড়ে পড়ে থাকো, তখন সে-দৃশ্য দেখে সজনী থুশী হয় না ।”

“আজ তোমাকে ভাৱী উত্তোলিত মনে হচ্ছে গীতা ।” দীপেন মুখের সিগারেটের ধোঁয়া রিং কৱতে লাগল, “খুব ভালো নেচে এসেছ বোধ হয় ।”

“ঠাট্টা নয় দীপেন । তোমাকে মদ ছাড়তে হবে ।”

“মদ ছেড়ে কী নিয়ে থাকব ?”

“গান নিয়ে ।”

“তা হলে গানের উৎসও আমার শুনিক্ষে থাবে ।”

“থাবে না দীপেন । তুমি তো জানো, শাস্ত্রে গানকে তপস্যা বলা হয়েছে । মাতলায়ি দিয়ে আৱ থাই হোক, তপস্যা হয় না । অমৃতসের আমি এক গায়ককে দেখেছি । সোনার মিঞ্জে তিনি গান গাইতেন, গাইতেন গুৱানানকের ভজন । কিছু মনে কোৱো না, তোমাদের দেশের অনেক নামজাদা শুনতাদ তাঁৰ পায়ের ধূলোৱও ঘোগ্য নন । কোনো নেশা, কোনো অসংহম তাঁকে স্পৰ্শ কৰিন । প্রায় নব্বই বছৰ বয়েসে তিনি মারা থান, মৃত্যুৰ আগেৰ দিন পৰ্বত তিনি বাইশ বছৰের জোৱালো গলায় গান গেয়েছিলেন ।”

“সকলে এক নয় গীতা ।”

“খুব বেশী তফাতও নয় দীপেন । সংযম জিনিসটা একজনের আসে আৱ একজনের আসে না, একথাটা অসংযমের সাফাই । তোমরা গানের জন্যে মদ থাও না, মদের তলায় তলায়ে দিয়েছ গানটাকে ।”

দীপেন আবার জুবু কোঁচকাল । ‘তুমি নিজে এ-বসে বঁশ্বত, তাই বুৰুতে

পাইছ না গীতা। যদি একবার—”

“একবার?” গীতা অভ্যন্তরে হাসল, “একবার নয়, অনেকবারই আমি থেকে দেখেছি দীপেন। একটা সময় গেছে, যখন আমিও দিনের পর দিন নেশার মধ্যে ডুবে থেকেছি।”

“ভূমি!” দীপেন সকোতুকে বললে, “তোমারও চলত নাকি এসব? আমি তো ভেবেছিলাম, ভূমি বরাবরের গৃহ্ণ গার্ল।”

“গৃহ্ণ গার্ল!” গীতা শীর্ণভাবে হাসল, “তাই ছিলাম বটে এককালে। তখন জাহোরে আমার বাবা ব্যবসা করতেন, যখন প্রথম কলেজে ভর্তি হলে-ছিলাম। কিন্তু তারপর বাইজী হতে হল। স্কুলে নাচতে শিখেছিলাম, সেই নাচের মোড় ফিরল অন্যাদিকে। তখন আর-এক অশ্বকারের জীবন। সে অশ্বকারে তোমার মতো আমিও মদের বোতলকেই আঁকড়ে ধরেছিলাম।”

দীপেন আশ্চর্য হল : “ইঠাং এ পরিবর্তন কেন? কলেজ থেকে একেবারে বাইজী?”

গীতার মুখের উপর ছাঁসা নামল, ঘন আর গাঢ় হয়ে গেল চোখের দ্রষ্টি। জানলা দিয়ে একবার বাইরে চেয়ে দেখল গীতা। রাস্তার ওপারে প্রকাণ্ড ম্যানসন-বাড়িটা রাষ্ট্রির সমন্বে একখানা জাহাজের মতো স্তৰ্য হয়ে দাঁড়িয়ে; মাথার উপরে আকাশে একটা তারাও নেই, স্তরে স্তরে ঘোষ এসে জয়েছে সেখানে।

গীতা বললে, “সে আরো অনেকের মতো প্ল্যানে গঞ্জ দীপেন। দাঙা বাধল, রক্তের পিচকারি ছুটল লাহোরের রাস্তায়। সেই রক্ত মেখে জানোয়ারের দল নেচে বেড়াতে লাগল। বাবাকে খুন করল রাস্তায়, মাকে আমাদের চোখের সামনে বীভৎসভাবে টুকরো টুকরো করলো। তারপর আমাদের দু বোনকে ছুল খরে টেনে একটা ভ্যানে উঠিয়ে নিলে।”

গীতা একটু চুপ করল, ঘূর্ণ গলায় আবার বলতে আরম্ভ করল, “ফিরে এলাম দেড় বছর পরে, পার্কিস্টান হয়ে গেলে। পালিয়ে এলাম। এই দেড় বছর কীভাবে কেটেছে সে আর বলে লাভ নেই। ভ্যানে উঠে অঙ্গুন হয়ে পড়ে-ছিলাম। জান হওয়ার পরে আমার বোনকে আর দেখতে পাইনি, দেড় বছরে কোনো স্ম্যানও পাইনি তার। একাই ভেসে এলাম অম্বতসরে। সরকারী আশ্রম পেরেছিলাম। সেখান থেকে আর-একজন চোক্ত সাহেবী চেহারার ইংরেজী-ওলা লোক বিয়ে করবে বলে এনে ভিড়িয়ে দিলে বাইজীর আখড়ায়।”

দীপেনের সিগারেট আঙুলের পাশে এসে জুলচিল। জানলা গলিয়ে সেটা বাইরে ছুঁড়ে দিলে। গীতা বলে চলল, “কিন্তু তার মধ্যে তখন আর বিশেষ কিছু প্লান ছিল না দীপেন। চূড়ান্ত অগ্রানে জুলে গিয়েছিলাম অনেক আগেই, শ্বিধা খুব বেশী ছিল না আর। এতদিন জানতাম, ধূলোতেই পড়ে আছি; এখন দেখলাম আমার পারের ধূলোয় জুটিয়ে পড়বার জন্যেও অনেকে আছে। নাচতে জানতাম, আরো ভালো করে শিখলাম। শিখলাম কেমন করে মানুষের রক্তে আগন্তুন ধরিয়ে দিতে হয়, কেমন করে বুনো জানোয়ারদের কুকুরের মতো বশ করা চলে। যারা আমার ছুলের মুষ্টি ধরে

টেনে নিয়ে গিয়েছিল, আমি বুরোছিলাম এখন আমার চোখের দিকে তাকানোর শক্তিও আর তাদের নেই।”

দীপেন আস্তে বললে, “আই ম্যাম অ-ফুলি সরি গীতা।”

“তুমি দুর্বিষ্ট হয়ে কী করবে দীপেন।” গীতা হাসল, “সেদিন নিজের সম্পর্কে ও বোধ হয় কোনো দ্রুংখের চেতনা আমার ছিল না। তবু এক-একদিন পুরুনো অ্যাডিটো জেগে উঠত। মনে পড়ত : গুরুবারে গান হচ্ছে, বাবা বসে আছেন চূপ করে, তাঁর চোখ দিয়ে জল পড়ছে। দেখতে পেতাম, বিকালবেলা আমাদের বাড়ির সামনে ছোট লনাটিতে আমি আর আমার বোন ব্যাডিমিটন খেলছি। আর মনে পড়ত আমাদের কলেজ : গেট পেরিয়ে লাল সূরক্ষির পথ, দ্রুংখের রাশি রাশি ফুল—আর, আর আমাদের ইংরেজীর জ্ঞানিয়ার প্রফেসার সোহনলালকে। কতদিন দেখেছি, দোতলার শ্টাফরুম থেকে বেরিয়ে এসে ধারাল্পার রেলিং ধরে দাঁড়িয়ে আছেন সোহনলাল, আমি কখন কলেজে আসব তাই দেখবার জন্যে।”

দীপেন আর-একবার ই-ইন্সক্রি বোতলের দিকে হাত বাঁড়িয়েই সরিয়ে নিলে। বললে, “তুমি তাঁকে ভালোবাসতে?”

“বোল বছরের মনের খবর ঠিক জানি না দীপেন, বোধ হয় বাসতাম। তিনি যে বাসতেন, তাতে একটুকু সন্দেহ নেই। হয়তো পরে আমাদের বিয়েও হয়ে যেত।”

গীতা থামল। আকাশে কালো মেঘ। রাঘির সমন্বে নোঙর-ফেলা জাহাজের মতো বিবাট ম্যানশনটা নিখৰ হয়ে দাঁড়িয়ে।

দীপেন বললে, “সোহনলাল বেঁচে আছেন?”

“আছেন। দিল্লী কিংবা আগ্রার কোনো কলেজে প্রফেসর তিনি।”

“তাঁর সঙ্গে দেখা করেছিলে?”

“তাঁকে দ্রুংখ দেবার জন্যে?” গীতা বললে, “তিনি তো কোনো অন্যান্য করেন নি, মিথ্যে তাঁকে দ্রুং দেব কেন? সে যাক, যা বলছিলাম তাই বলি। বাইজী-জীবনের এক-একটা অবসরে যেদিন এ-সব কথা মনে পড়ত, মনে পড়ত সোহনলালকে, সেদিন নিয়ে বসতাম মদের বোতল। ঘতক্ষণ না জ্ঞান হারিয়েছি, ততক্ষণ ছাড়িনি। কিন্তু কী সাত হল দীপেন? যাকে ভুলতে চেয়েছি, মদ থেকে দেখেছি আরো বেশী করে তাকে মনে পড়ে। ষে-ষক্ষণা এমনিতে অস্পষ্ট হয়ে থাকে, সেটা টেন্টানিয়ে গুঠে অসহ্য ভাবে। আর মেশা কেটে গেলে আরো কয়েক ঘণ্টা অবসাদের মধ্যে সেই অ্যাডিটোই বিষের মতো জলে অথচ শরীরে মনে কোথাও এমন এতটুকু উদয় থাকে না যে তাকে জ্ঞের করে দ্বারে সরিয়ে দিই।”

দীপেন গীতার দিকে তাকিয়ে রইল। চোখ দ্রুঠো ঝাপসা, জল এসেছে অক্ষে অক্ষে। কিন্তু সেদিকে লক্ষ্য না করেই গীতা বলে চলল, “মদ ছেড়ে দিলাম। ফিরে এলাম অনেকখানি স্বাভাবিক জীবনে। নাচকে জাতে তুললাম, শিখলাম ভুরতনাট্যম। নাম আমার ছাড়িয়ে পড়ল, তোমরা আমাকে চিনলে। অবশ্য গীতা কাউরকেই চিনলে, কলেজের খাতাখল যে নাম ছিল, সে নামে নর।”

“গীতা তোমার আসল নাম নয় ?”

“না । কিন্তু আগের নামটাই তো এখন নকল, সে পর্যায় তো আব্দির কোথাও নেই । তবু আমি আর এখন এতটুকুও দৃঢ়ত্ব করি না দীপেন । জীবনে যে পথ দিলৈই তুমি যাও, সেখানেই তোমার কিছু না কিছু করবার আছে । মাটিতে অনেক পোড়ো জমি থাকতে পারে দীপেন, কিন্তু জীবনে নেই ; ইচ্ছে করলে সব জায়গাতেই তুমি ফুল ফোটাতে পারো, ফুল ধরাতে পারো । তুমি মাঝে মাঝে বলো, যা চেয়েছিলে পাওনি, তাই তোমাকে এমনি করে আস্থাত্যার পথ বেছে নিতে হয়েছে । কিন্তু তোমার চাইতেও মদের মধ্যে ডুবে যাওয়ার অনেক বেশী অধিকার আমার ছিল । তবু আমি দেখছি, কিছুই ফুরোয় না, কিছুই শেষ হয় না । যে কোনোদিন তুমি আরুভ করতে পারো, যে কোনো জায়গা থেকেই আরুভ করতে পারো । আমি শিষ্পী, আমি আজাদা—এমনি কতগুলো গালভারী কথা বলে আস্থাত্যার মধ্যে হয়তো কিছু রোমাঞ্চ থাকতে পারে, কিন্তু উগুলো ভারী খেলো জিনিস । মরার চাইতেও যে বেঁচে থাকাটা অনেক বড় আট, সেইটে প্রমাণ করাই যে কোনো শিষ্পীর সবচাইতে মহৎ কাজ ।”

গীতা হঠাৎ উঠে দাঁড়াল । সালোয়ারের ওড়নায় মুছে ফেলল চোখ দুটো । “চার বছর আগে তোমাকে দেখে আমার ভালো লেগোছিল দীপেন । কখনো কখনো ভাবি, হয়তো ভালোও বেসে ফেলোছি । কিন্তু আমি যখন ঘরে গিয়েও বেঁচে উঠতে চাই, তখন তোমরা বেঁচে থেকেও ঘরে যেতে চাও । আর এই জন্যেও ভারী ঘৃণা হয় তোমাদের উপরে । জীবনের দাম যে দিতে জানে না —সে আর্টিষ্টই নয় ।”

গীতা এবার ঘড়ির দিকে তাকাল । অপ্রতিভ হয়ে উঠল সঙ্গে সঙ্গেই ।

“ছঃ—ছঃ—এ যে রাত প্রায় তিনিটে বাজে ! নিজেও শুইনি, তোমাকেও শূন্তে দিলাম না । হ্যাভ, এ গড়্ড়েস্ট । আর, শৌজ, ওই মদের বোতল-টোতলগুলো এখন সরাও সামনে থেকে ।”

গীতা বেরিয়ে গেল ঘর থেকে । কিছুক্ষণ নিস্তব্ধ হয়ে রইল দীপেন, আর একটা সিগারেট বের করে ধরাল । গীতা কি সার্ত্য কথা বললে, না আর একটা গল্প বানিয়ে বলে গেল এতক্ষণ ?

বাইরে কালো আকাশে গুরুগুরু করে ঘোষ ডাকল । এখনি বৃষ্টি আসবে । দীপেন আবার মদের বোতলের দিকে হাত বাঁড়িয়েও সরিয়ে নিলে । গীতার কাহিনী শুনেছে এতক্ষণ, উপদেশও শুনেছে, কিন্তু মনের ভিতরে তারা যে গভীর করে কোথাও আঁচড় কেটেছে তা নয় । এই নিখর রাত্রে গীতাকে কাছে পেয়ে তার ভালো লাগছিল গল্প শুনতে । কিন্তু গল্প গল্পই । তার কতকটা জীবন থেকে নকল করা, কতকটা জীবনের ফাঁকা ঘর প্ররূপ করা । উগুলো, শুনে নেবার জন্যে, মেনে নেবার জন্যে নয় । মানতে গেলে তার জন্যে অনেক ভালো লোকের আরো অনেক ভালো কথাই আছে, সেজন্যে গীতা কাউলৱেকে কোনো দৱকাৰ নেই ।

ତବୁ ଦୀପେନ ବୋସ ଜାନାଲା ଦିରେ ଯେଉଁର ଦିକେ ତାକିଯେ ଝଇଲ । ନିଧରୁ ଜାହାଜେର ମତୋ କାଳୋ ବାର୍ଡିଟାର ଉପର ଦିରେ ଲାଲ ବିଦ୍ୟୁତ ଚମକେ ଗେଲ, ଆରୁ ଆବାର ତାର ମନେ ପଡ଼ିଲ ସ୍ଵର୍ଗପ୍ରଯାକେ ।

ଚାର

ରେବା ଜଳ ଥେତେ ଉଠେଛିଲ । ତାର ମନେ ହଲ ବାରାନ୍ଦାଯା କାର ଛାଇବା ନଡିଛେ ।

“କେ ଓଥାନେ ?”

“ଆମ ସ୍ଵର୍ଗପ୍ରଯା ।”

“ଏତ ରାତେ ବାରାନ୍ଦାଯା ଦାଁଡ଼ିଯେ କେନ ରେ ?”

“ହଠାତ୍ ସ୍ମୃତି ଭେଣେ ଗେଲ । ଆର ସ୍ମୃତ ଆସିଛେ ନା । ତାଇ ଅର୍ଥକାରେ ଏସେ ଦାଁଡ଼ିଯେଇ ଏକଟ୍ଟ ।”

ଶିରଶିରେ ଠାଣ୍ଡା । ଗାରେ ଆଚଳ ଟେନେ ବୈରିଯେ ଏଳ ରେବା । ଆକାଶେ ଯେଉଁ ଜମେଛେ । ବିଦ୍ୟୁତ ଚମକାଛେ ସନ ସନ । ସେଇ ଦିକେ ତାକିଯେ ରେଲିଙ୍ଗେ ଭର ଦିରେ ଦାଁଡ଼ିଯେ ଆଛେ ସ୍ଵର୍ଗପ୍ରଯା ।

ରେବା ପାଶେ ଏସେ ଦାଁଡ଼ାଳ । ବିଦ୍ୟୁତେର ଆଲୋର ଦୂରୋତ୍ତମ ଜ୍ୟୋତିର୍ଭାବ ମତୋ ସ୍ଵର୍ଗପ୍ରଯାର ଚଶମା ବଲକେ ଉଠିଲ ଆରୁ-ଏକବାର ।

“କୀ ହେଲେଛେ ତୋର ?”

“କିଛି ହେଲିନି । ବଲଲାମ ତୋ, ସ୍ମୃତ ଆସିଛେ ନା ।”

ଏକଟ୍ଟ ଚଂପ କରେ ଥେକେ ରେବା ବଲଲେ, “ରୋଗଟା ନତୁନ । ଏଇ ଆଗେ କଥିନୋ ଦେସିଥିନି । କାଳ ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ଏକବାର ସ୍ମୃତିଲେ ଢାକ ନା ବାଜିଯେ ତୋକେ ଜାଗାନୋ ସେତ ନା ।”

ସ୍ଵର୍ଗପ୍ରଯା କ୍ଷୀଣ ରେଖାର ହାସଲ । “ଦିନ ବଦଲାଯ । ଘନତ । କାଳକେ ଆମ ଥା ଛିଲାମ ଆଜ ତା ନାହିଁ ଥାକତେ ପାରି । କିମ୍ତୁ ତାକିଯେ ଦ୍ୟାଖ ଭାଇ, କୀ ସ୍ମୃତି ଯେଉଁ ଜମେଛେ ଆକାଶେ । ଯେଉଁରାଗ ଗାଇତେ ଇଚ୍ଛେ କରିଛେ ଆମାର । ବିଶାଳ ଐରାବତେ ଚଢ଼େ ଆସିଛେ ଯେଉଁରାଗ, ପିଛନେ ରାଗଗୀରା ଚଲେଛେ ସାର ବୈଧେ, କେତେ ମାଥାର ଓପରେ ଧରେଛେ ଚାମରାହ୍ରମ—”

ରେବା ବାଧା ଦିଲେ, “ଯେଉଁରାଗେର କଥା ଥାକ । କିମ୍ତୁ ତୋର କୋନ, ରାଗ ସେଇଟେ ବଲ ।”

“ଆମି ?” ସ୍ଵର୍ଗପ୍ରଯା ଆବାର ହାସଲ, “ଆମି ବୋଧ ହୁଏ ସୋହିନୀ । ବିଲମ୍ବ କରିଛେ ଅଞ୍ଚିତୀର ଜ୍ୟୋତିନା । ଛଳଛଳ କରିଛେ ଜଳ—”

“ଏହି ରାତ ତିନଟେର ସମୟ ଉଠେ ତୁଇ କାବ୍ୟ କରାଇବି ନାକି ?”

“ମତି ବଲାଇ ଭାଇ, ଦୀପେନବାବୁ, ନେଶା ଧରିଯେ ଦିରେଇନ ଆଜ । କୀ ଗାଇଲେଣ । ମନେ ହଲ, ନଟରାଜେର ଡମରୁ, ଶୁନିତେ ପେଲାମ, ଦେଖିତେ ପେଲାମ ତାରୁ ପାରେଇ ନୀତେ ସୁରେର ସମ୍ବନ୍ଦେ ତୁଫାନ ଉଠେଇଛେ । ଆର ଭାଲୋ ଲାଗିଛେ ନା ଭାଇ ।”

“ଓଜ୍ଜ୍ଵାଳ ଦୁଃଖାଶ୍ଵରନେର କାହ ଥେକେ କିଛି ହୁଏ ପାରିନ ?”

“ଟାନ କେବଳ ମଜ୍ଜ କରେ ରାଖେନ, ଦେଖା ଦିତେ ପାରେନ ନା । ଟାନ ରୋଗମଞ୍ଚ

শক্তিরের সাথনা করেন। কিন্তু আমি তাঁর লাস্যরূপকে চাই, চাই তাঁর তাঁড়বকে। এতে আমার মন ভরছে না।”

“অর্থাৎ ?”

“অর্থাৎ চলে যেতে হবে। বহুত দ্রুত যা-না হ্যায় ভেইয়া, বহুত দ্রুত যা-না হ্যায়—”

রেবা গভীর হয়ে গেল। একটা সুস্পষ্ট বিরাঙ্গিতে ভরে উঠল মন।

“তুই কি সত্যিই যেতে চাস নাকি ?”

“অস্তত এই ঘূর্হতে তাই তো মনে হচ্ছে। সত্য বলাই তোকে, আমি ঘূরছাড়ার বাঁশ শুনেছি।”

“লোকে কী বলবে ?”

সুপ্রিয়া সহজ গলায় বললে, “খুব খারাপ বলবে, অস্তত তোর ঘূর্থে তাই শুনেছি। তবে সেজন্যে এর আগেও আমার কোনো দৃশ্যমান ছিল না, এখনো নেই।”

“মা-বাবা—আমরা ?”

“তোরা হয়তো পরে আর আমার ঘূর্থদর্শন করবি না। কিন্তু যদি গৌতমক্ষয়ীর আশীর্বাদ পাই, তোদের ঘূর্থ আমি উজ্জ্বল করে তুলব, এ গ্যারাণ্টি দিছি। আর সে আমি পারব, সে বিদ্যাস আমার আছে।”

সুপ্রিয়া গুনগুনয়ে একটা গানের কালি ধরেছিল। থেমে বললো, “এর পরে অনেক স্পষ্ট কথাই হয়তো বলবে অনেকে, অনেক নিষ্ঠা, অনেক ধিক্কার শুনতে হবে দিনের পর দিন। তোকে দিয়েই সেটা শুন্ন হোক, আমার আপন্তিনেই।”

রেবা রাগ করে বললে, “শৈবরাতে এই ঠাঁড়ার মধ্যে দাঁড়িয়ে তোর সঙ্গে কাব্যচর্চা করতে আমার উৎসাহ হচ্ছে না। আমি শুধু একটা কথা বলব। অতীশকে অত করে নাচানোর কী দরকার ছিল চার বছর ধরে ?”

কথাটা কঠিন আর নিষ্ঠুর। সুপ্রিয়া আঘাত পেল। বললে, “আমি তাকে নাচাইনি।”

“নাচাসনি ? যদি বিয়ে নাই করবি তবে এতদিন কেন আশা দিয়ে রেখেছিলি তাকে ?”

“বিয়ে করবার কথা তো কোনোদিন ভাবিনি। তাকে ভালোবেসেছি এই পর্যন্ত।”

“যাকে ভালোবেসেছিস, তাকেই বিয়ে করবি, এই তো স্বাভাবিক।”

বিরাবৰ করে ঘূর্থ ছেঁদে বৃষ্টি পড়ছে, যেন সেতারের ঝঝকার বেজে চলেছে। বৃষ্টির দিকে চোখ মেলে দিয়ে সুপ্রিয়া বললে, “স্বাভাবিক কথাটা রিলেটিভ। যা আমার স্বভাবের সঙ্গে মেলে না—তাকে আমি স্বাভাবিক বলে মানব কী করে ? আমি অতীশকে ভালোবেসেছি, কাশ্চতকে ভালোবেসেছি, আরো অনেককে ভালো লেগেছে। দেখোছি, আমার অনেক আছে, অনেককে দিয়েও তা ফুরোব না। তোকে একটা সত্য কথা বলি। আমার মনের ভেতরে শুধু একজনের সিংহাসন নেই আমি সেখানে আম-দ্বন্দ্বার বিছিন্নে

ମେଥେହି । ସେଥାନେ କାରୋ ଶ୍ଵାନାଭାବ ଘଟିବେ ନା । କାଉକେ ଭାଲୋବାସବ ଝୁପେର ଜନ୍ୟେ, କାଉକେ ଗୁଣେର ଜନ୍ୟେ, କାଉକେ ବିଦ୍ୟାର ଜନ୍ୟେ—”

“ଥାକ—ଥାକ ।” ରେବାର ଧୈର୍ଯ୍ୟଚୂର୍ଯ୍ୟିତ ହୁଲ, “ସାଦି ଏକଜନେର ମଧ୍ୟେଇ ସବ ପାଞ୍ଚାଳା ଥାର ?”

“ତା ହୁଲେ ସବହି ତାକେ ତୁଲେ ଦେବ । କିନ୍ତୁ ଜୀବନେ ସେ-ସ୍ଵଯୋଗ କଥନୋ ମେ ଆସବେ ଏମନ ଭରସା ତୋ ହୁଯ ନା ଭାଇ । ଏ-ବୁକମ ତିଲୋଙ୍ଗ ମାନ୍ୟ କବିର କଳପନାୟ ଥାକତେ ପାରେ, କିନ୍ତୁ ବାକ୍ତବେ ଯେଲେ ନା । ଏକ-ଏକଜନ ଏକ-ଏକଟା ପାରଫେକଶନେର କାହାକାହି ପୋଛୁତେ ପାରେ, କିନ୍ତୁ ସବଗୁଲୋ ଏକସଙ୍ଗେ ମିଳିଲେ କାଉକେଇ ପାଞ୍ଚାଳା ଥାଯ ନା ।”

“ତାହୁଲେ ତୁଇ ବିରେ କରାବି କାକେ ?”

“ଆମାର ଗାନକେ । ଆମି ତାକେଇ ଡାକ ଦିଯେ ବଜବ :

ଲହୋ ଲହୋ ତୁଲେ ଲହ ନୀରବ ବୀଗାଧାରୀ,

ତୋମାର ନଷ୍ଟନ-ନିକୁଞ୍ଜ ହତେ

ସର ଦେହ ତାଯ ଆମି

ଓହେ ସ୍ଵଦର ହେ ସ୍ଵଦର—”

ବାଧା ଦିରେ ରେବା ତୀକ୍ଷ୍ଣ ଗଲାଯ ବଲଲେ, “ଆର ଅତୀଶ—”

“ତାକେ ଆମି କଥନୋ ଠକାଇନି । ବଲେହି ଗାନେର ଡାକ ସଖନ ଆସବେ, ତଥନେଇ ଆମାର ଛଟି । ସେଇଟୁକୁ ସେ ଯେମେ ନିର୍ଯ୍ୟାହିଲ ଅନେକ ଆଗେଇ । ତାଇ ଆମି ସଖନ ଚଲେ ଥାବ, ତଥନ ସେଇ ଶାଓଯାଟାକେ ଅତୀଶଇ ନିତେ ପାରବେ ସବଚାଇତେ ସହଜେ ।”

ରେବାର ଆରୋ ବେଶୀ ଶୀତ କରାଇଲ । ଦାଁତେ ଦାଁତେ ଠକଠକ କରେ ରେବା ବଲଲେ, “ତୁଇ କି ଭାବହିସ, ମାନ୍ୟେର ମନେର ସାମନେ ଏକଟା ଗାଁତ ଟେନେ ଦିଯେ ବଲା ଚଲେ, ଆର ଏଗୋତେ ହବେ ନା, ବ୍ୟାସ, ଏଇଥାନେଇ ଥାକ ? ଅତୀଶ କତ ବଡ଼ ଦୃଢ଼ ପାବେ ସେ-କଥା ବୁଝିବେ ପାରିଛି ତୁଇ ?”

ସ୍ଵପ୍ନୀଯା ବଲଲେ, “ଦୃଢ଼ ସାଦି ପାଇଁ, ସେ ଦାଯିତ୍ବ ତାରଇ । ଆମି ତାକେ କଥନୋ ଭୁଲ ବୋଲିବାର ସ୍ଵଯୋଗ ଦିଇନି । ଆଜ କାହିଁତକେଓ ଆମାର ବିଶ୍ରୀ ରକମେର ଆଧାତ ଦିତେ ହେବେ ।” ସ୍ଵପ୍ନୀଯାର ସ୍ଵର ବିଷଳ ହେବେ ଏବ, ‘ବୈରାର ବୋଧ ହୁଯ ଜର ଏସେହିଲ, ତାର ମଧ୍ୟେଇ ଏକରାଶ ଅପ୍ରୀତିକର କଥା ଶୋନାତେ ହୁଲ ତାକେ । କୌ କରିବ, କୋନୋ ଉପାୟ ଛିଲ ନା ଆମାର । ଆଜ ଏତକ୍ଷଣ କାହିଁତର ମୁଖ୍ୟଟାଇ ଘନେ ପଡ଼ିଛି ଆମାର । ତାଇ କାଳ ଷେଟା ତୋକେ ହାଲକା ଭାବେ ବଲେହିଲାମ, ଆଜ ସେଟାକେଇ ସତ୍ୟ କରେ ନେବାର କଥା ଭାବାହି । କାହିଁତର ଜନ୍ୟେ ଦୃଢ଼ ହଜେ, ଅତୀଶ ଜାଡିଯେ ଫେଲିଛେ ଆମାକେ । ସମ୍ପର୍କ ବାଧା ପଡ଼ିବାର ଆଗେ ସେଇଜନେଇ ଆମାକେ ଛଟି ପାଲାତେ ହବେ ।”

ବ୍ୟାସିଟା ନେହେହେ ଜୋରାଲୋ ହେବେ । ବାରାନ୍ଦାୟ ଜଳେର ଛାଟ ଆସିଛେ । ରେବା ଲେଲିଙ୍ଗେର କାହିଁ ଥେକେ ସରେ ଏମେ ନିଜେର ଘରେର ଦିକେ ଏଗିଯେ ସେତେ ସେତେ ବଲଲେ, “ତୋର କପାଳେ ବିଶ୍ରତ ଦୃଢ଼ ଆହେ, ତୁଇ ମରାବି ।”

“ମରାବି ?” ସ୍ଵପ୍ନୀଯାହାସଳ, “ମରିବମରିବ ସାଥୀନିକଟର ମରାବି, କାନ୍ଦ ହେବ ଗୁଣନିଧି କାରେ ଦିରେ ଥାବ । ସାତ୍ୟ, ଅତୀଶକେ କାନ୍ଦ ହାତେ ଦିରେ ଥାଇ ? ତୁଇ ନିବି ?”

রেবা দৱজায় পা দিয়েছিল। সেখানে থেকে একটা অশ্বন্দঢ়িট ফেলে বললে, “চেষ্টা কৰব !” তাৱপৱেই ভিতৱে চুকে দূৰ কৰে ব্যথ কৰে দিজে দৱজাটা !”

সেই ঠাম্ডাৰ মধ্যে, সেই বৃঞ্চিট পড়া দেখতে দেখতে বারান্দায় দাঁড়িয়ে রইল সুপ্ৰিয়া। আৱো অনেকক্ষণ। কাষ্ট একটা কাঁটা রেখে গেছে বুকেৰ ভিতৱে। ওৱ জন্যে শারা হয়। কিন্তু কষ্টটা বোধ হয় হবে অতীশেৰ জন্যেই। এক-একটা সম্ম্যায় যখন কাৰ্জন পাকে পাশাপাশি বসতে ইচ্ছে কৰবে তখন অতীশ ছাড়া কে সঙ্গ দেবে আৱ ? দৰ্শকগৈবৰেৱোৱে গঙ্গাৱ ধাৰে হাতে হাত রেখে বালি বিজ্ঞৱ দিকে তাৰিয়ে থাকা, একটা চল্লিষ্ট ত্ৰেনৰ এক বলক আলোৱ ঘনটাকে অকাৱলে দৰ্শিয়ে দেওয়া, তখন অতীশকে ছাড়া কী কৰে চলবে সুপ্ৰিয়াৱ ?

কিন্তু আপাতত বাইৱে এই বৃঞ্চিট। আকাশজোড়া বীণা বাজহে মেঘৱাগে, তাৱ উপৱে বিদ্যুতৰে আঙুল নেতে নেতে চলেছে, সমস্ত পৃথিবী এখন অশ্বন্যাশৰ্ছিত। এৱ মধ্যে কোথায় অতীশ ? এই সূৱ সে কোথায় পাৰে ?

এ দিতে পাৱে দৌপৈন। আৱ পাৱে সেই সব সঙ্গীতগুৰুৰ দল, ভাৱতবৰ্ষেৰ প্রাণ্শে প্রাণ্শে দীঘিৱা অফুৱল্লিষ্ট ঐশ্বৰ্যেৰ ভাড়াৱ নিয়ে অপেক্ষা কৱছেন। অতীশ পাৱে না।

“কিৱে, কতক্ষণ দূৰ্মাৰি আৱ ?”

কাল রাতেই রেবা ভেবেছিল সুপ্ৰিয়াৱ সঙ্গে কথা ব্যথ কৰে দেবে। শেষেৱ মৰসিকতটা অনেকক্ষণ ধৰে তাৱ সারা গায়ে যেন বিছুটিৰ জন্মাব ঘতো জন্মছিল। শুধু কথা ব্যথও নয়, সাতদিন মুখদৰ্শন উচিত নয় ওৱ।

অতীশকে কি সাত্যই নিতে পাৱে না রেবা ? এতই কি শক্ত কাজটা ? রেবাৱ মনে হয়েছিল সেও দেখবে একবাৱ চেষ্টা কৰে, হিংসেৱ জন্মালা ধৰিয়ে দেবে সুপ্ৰিয়াৱ বুকে। অতীশ হয়তো সুলভ নয়, তাই বলে একাষ্টই কি দুৰ্ভ ? প্ৰাতশ্বন্দিতাৱ আসৱে একবাৱ নেমে দেখলে কেমন হয় ?

কিন্তু রেবা সুপ্ৰিয়া নয়। আগদুন নিয়ে খেলা কৱতে তাৱ উৎসাহ হয় না। অনেৱ দিক থেকেও সে রক্ষণশীল। বিয়েৱ ব্যাপারটা বাবাৱ দায়িত্ব, তাৱ নয়। যেখানে যাবে, নিজেৱ ঘতো কৰে গড়ে নেবে ঘৰ। শেহ দিয়ে, প্ৰেম দিয়ে, সেবা দিয়ে। অতীশেৰ বোৱা সে বইতে পাৱবে না। তাৱ শ্বামী একদিন অন্য কাউকে ভালোবেসেছিল, এটা কিছুতেই কোনোমতেই সইতে পাৱবে না রেবা। সে থাকে পাৱে, তাৱ কাছে সেই প্ৰথম প্ৰেম, প্ৰথম আবিষ্কাৱ, প্ৰথম পদ্ম আৱ সুৰোদয়।

অতীশেৰ কথা থাক। কিন্তু কী আশ্বৰ মেয়ে সুপ্ৰিয়া !

বেলা নটা পৰ্যন্ত চটে বসে ছিল রেবা, কিন্তু তাৱপৱে আৱ পাৱল না। নিজেৱ প্ৰকাশ সেতারটা নিয়ে অনেকক্ষণ যা খুশি বাজাল, অমিয় মজুমদাৱ বাব কৱেক ছ্ৰুটি কৰে নেমে গেলেন নীচে। পড়ুয়া ছোট ভাইটি এসে সকাতৱে জানাল, “কী কৱছিস ছোট্দি, পড়তে দৰিব না ?”

“কেন রে ! এত চংকাৱ বাজাইছ, তোৱ তো আৱো বেশী কন্সেন্ট্ৰেশন আসা উচিত !”

“সত্য বলছি, একটু থাম । কানে তালা ধরে গেল ।”

“তালা ধরে গেল !” রেবা ঝঙ্কার দিয়ে উঠল, “বেরাসিক ভূত । রাবিবার অত পড়া কিসের রে ? যা না, কোথাও মর্নিং শো-তে সিনেমা দেখে আসো । রাতদিন পড়ে পড়ে কুঁজো হয়ে যাচ্ছস, তো দুটো প্রায় অর্ধ হওয়ার জো । কী হবে অগন যাচ্ছতাই ভাবে পড়াশোনা করে ?”

এবাব মিনাতি শোনা গেল, “ছোট্টি—”

“বেরো এখান থেকে ।” রেবা চিন্কার করে বললে, “তোর যেমন পড়া, আমার তেমন রেওয়াজ । তুই রাতদিন ঘ্যানর ঘ্যানর করে পড়াবি, অর্থ আমি একটুখানি সেতার নিয়ে বসতে পারব না, আবদার নাকি ? দ্বৰ হ বলছি—”

কিন্তু এত গোলমালেও সুপ্রিয়ার ঘূর্ম ভাঙল না ।

বাজিয়ে বাজিয়ে আঙ্গুল ঘৰ্খন শেষ পর্যন্ত টলটল করতে লাগল, তখন সেতার ছাড়ল রেবা । কিন্তু কী আশ্চর্য, এখনো কেন ঘূর্ম থেকে উঠছে না সুপ্রিয়া ? সকাল অবধি কি দাঁড়িয়ে ছিল নাকি বারান্দায় ?

রেবা এসে দরজায় ধাক্কা দিলে । খিল দেওয়া ছিল না, খুলে গেল । একটা চাদরে বৃক্ক পর্যন্ত ঢেকে ঘূর্মের উপর একখানা হাত রেখে ঘূর্মুচ্ছে সুপ্রিয়া । বালিশের উপর দিয়ে মেঘের ঘতো চুল নেমে এসেছে অনেকধৰ্মণি ।

কিন্তু ক্ষণ ক্ষণত ঘূর্মন্ত সুপ্রিয়ার দিকে তাকিয়ে রেবা চুপ করে দাঁড়িয়ে রইল । এত শাস্তি, এত কোমল মেঝেটার রূপ । মনে হয়, যেন চেলি-চেলনে সেজে বিয়ের পিঁড়িতে বসবার জন্যেই জমেছে । চাদরের ফাঁক দিয়ে একটা পায়ের পাতা বেরিয়ে এসেছে । যেখান দিয়ে হেটে বাবে, লক্ষ্মীর পায়ের লেখা আঁকা পড়বে সেখানে । তবু কেন মনটা ওর এমনি অশাস্ত ? ঘৰ্খন হাতের কাছে অফুরন্ত ঐশ্বর্যের অর্ধ্য এসে পড়েছে, তখন কিসের জন্যে ছেটে ঘেতে চাইছে আলেয়ার সম্মানে ?

“কিরে, তুই কি এ বেলা আর উঠিবি না ঘূর্ম থেকে ?”

সুপ্রিয়া চোখ মেলল ।

“সামারাতাই কি বাইরে ঠাণ্ডার মধ্যে ছিল কাল ?”

সুপ্রিয়া উঠে বসল । চোখ কচলাল দৃঢ় হাতে ।

“বেলা কটা এখন ?”

“দশটা ।”

“দশটা !” বিদ্যুৎ-চমকের ঘতো সুপ্রিয়ার একটা কথা মনে পড়ল, “কাঞ্চি আসোনি ?”

“না, কেউ আসোনি ।”

সুপ্রিয়া চিন্তিত গলায় বললে, “কিন্তু আসা তো উচিত ছিল । আমি চা থেতে ডেকেছিলাম ওকে ।”

এতক্ষণ মনের মধ্যে একটা করণ সঞ্চারিত হচ্ছিল রেবার, কিন্তু সুপ্রিয়ার কথা শোনবাবাবত সঙ্গে সঙ্গে মিলিয়ে গেল সেটা । তিন্ত বিরাজিতে রেবা দপ করে জুলে উঠল ।

“বাস্তার অপমান করে বাড়তে চা খাওয়ার নেম্মতম করলে কোনো ভদ্রলোক আসে না।”

রেবা বেরিয়ে গেল। সুপ্রিয়া আরো কিছুক্ষণ চুপ করে বসে রইল বিছানার উপরে। আজ বিকালে একবার খোঁজ নিতে হবে কাশ্তির। শেয়ালদার কাছে একটা বোর্ডিং এর আগে আরো দু-তিনবার সে উঠেছে, সুপ্রিয়া তার ঠিকানাটা জানে। আর একবার খবর নিতে হবে অতীশেরও। দু-দিন অতীশ দুর্গাশঙ্করের বাড়ির সামনে দাঁড়িয়ে থেকে ফিরে এসেছে, নিশ্চয় রাগ করেছে সে।

কাল রাত নটার পর অতীশ যে খোঁজ করতে এসেছিল, বিরাজিতে সে কথাটা বলতে ভুলেই গিয়েছিল রেবা।

সারাটা দিন একটা মানসিক অস্থিরতা নিয়ে সুপ্রিয়া কাশ্তির জন্যে অপেক্ষা করল। রেবা প্রায় অসহযোগ করে আছে, ভালো করে কথাবাতার হল না তার সঙ্গে।

শুধু কাশ্তির জন্যে নয়। অতীশের জন্যে আরো খারাপ লাগছে।

“আমি তো তোমার কাছে বেশী কিছু চাই না সুপ্রিয়া।” অতীশ বলেছিল।

“চেরো না। যদি জোর করে চাও, ঘেটুকু আছে তাকেই ফাঁপিয়ে দিতে হবে জলমেশানো দুধের মতো। তাতে করে তোমাকেও ঠকানো হবে, আমি নিজেও শাশ্তি পাব না।”

প্রাম-লাইনের তেলতেলে কালো ধাসগুলোর দিকে চোখ রেখে অতীশ বলেছিল, “জানি। তবু যে কর্দিন কাছে আছে, একটুখানি চোখের দেখা দেখতে দিয়ো। তোমাকে সারাদিন একবার দেখতে পেলেও আমি কাজ করবার শ্বিগুণ উৎসাহ পাব।”

“আর যখন আমি থাকব না?”

“তখনকার কথা তখন ভাবব, এখন নয়। তুঃ যেন সেই ভবিষ্যতের কথা ভেবে এখন থেকে অদর্শনের রিহাসাল দিতে শুরু কোরো না। সে আমি কিছুতেই সইতে পারব না।”

“আচ্ছা, তাই হবে।”

কিন্তু কথা রাখেন সুপ্রিয়া। আজ দু-দিন অতীশ তার দেখা পাইনি। নিজের ভিতরে একটা অপরাধবোধ পীড়ন করছে তাকে। যদি গান না থাকত, যদি গীতময় ভারতবর্ষ এর্মানি করে সহস্র বাহু বাড়িয়ে তাকে হাতছানি না দিত, তাহলে জীবনের নিশ্চিত পরিগাম সে পেয়েছিল বইকি অতীশের মধ্যে। অতীশের বুকের ভিতরে মাথা গুঁজে সুপ্রিয়া বলতে পারত, আমি ধন্য, আর আমার চাইবার মতো কিছুই নেই।

অতীশ ভালোবাসে, কাশ্তিও ভালোবাসে। কিন্তু কাশ্তি খালি আশ্রম চায় তার কাছে। নিজের ক্ষত নিয়ে অসহ্য ব্যক্তি দিয়ে তার কাছে আসে সাক্ষনার জন্যে। আর অতীশ আসে আশ্রম দিতে। তার চোখের দিকে তাকালে সুপ্রিয়ার মনে হয়, প্রেম নয় আরো গভীর, আরো শাশ্তি সমন্বিতাল নেই।

ମେଥାନେ ପୁଣିତ ହରେ ମରେହେ ; ତାର ମଧ୍ୟେ ନିଶ୍ଚିନ୍ତନ ନିର୍ଭରେ ତଳିରେ ଘେତେ ପାରେ ସୁନ୍ଦରୀ ।

ଆଉ ବିକେଳେ ଥୋଜ ନିତେ ହବେ । ଦୁଇନେଇ ।

ସାରାଟା ଦୂପଦୂର ପାଇଁ ଛଟଫଟ କରେ କାଟଳ । ବିକେଳେ ବୈରିରେ ସାବେ, ଏଇନ ସମୟ ଅର୍ଥାତ୍ ମଜ୍ଜମାର ଡାକଲେ ।

“କିମେ ଚଲେଛିସ କୋଥାର ?”

ଯୁଧେର ସମନେ ସେ ମିଥ୍ୟୋଟି ବୈରିରେ ଏଇ, ମେଇଟେକେଇ ଅବଲୀଲାଙ୍ଗରେ ବଲେ କେଳନ ସୁନ୍ଦରୀ ।

“ଏକଟା ଚାରେର ନେଷ୍ଟନ ଆହେ । ମେଥାନେଇ ସାବ ।”

“ଫିରିବ କଥନ ?”

“ଏକଟୁ ଦେଇ ହବେ । ଗାନେର ବ୍ୟାପାରର ଆହେ ।”

“ସେ କି କଥା !” ଅର୍ଥାତ୍ ଉଞ୍ଚିପାଇଁ ଉଠିଲେନ, “ଜଳସାର ଥାବ ନା ?”

“ସମୟ ପେଲେ ଚଲେ ସାବ ଓଥାନ ଥେବେ । ଦେଇ ହଲେ ବାଢ଼ିତେ ଫିରେ ଆସବ ।”

ଅର୍ଥାତ୍ ମଜ୍ଜମାର ବିଶ୍ୱାସ ବୋଥ କରଲେନ । ଗାନ୍-ପାଗଲା ଯେବେଟାର ଏତ ବଡ଼ ଜଳସା ସଂପର୍କେ ଏଇନ ଉଦ୍‌ବାବିନାତା ତାର କେବଳ ଅଶୋଭନ ବୋଥ ହତେ ଲାଗଲ । ମନେ ହଲ, ସୁନ୍ଦରୀ କାଜଟା ଠିକ କରୁଛେ ନା ।

ସୁନ୍ଦରୀ ବୈରିରେ ଘେତେ ଘେତେ ବଲଲ, “ଆମ ସମୟ ପେଲେଇ ଓଥାନେ ଚଲେ ସାବ କାକା !”

କିନ୍ତୁ ତାର କାଶିତର କାହେ ସାଞ୍ଚା ହଲ ନା, ଅତୀଶେର କାହେଓ ନା । ତାର ଆଗେଇ ଏକଟା କାଳୋ ମୋଟର ପଥ ଆଟକେ ଦାଢ଼ିଯେ ଗେଲ ସାମନେ । ଦୌପେନ ବୋସ ।

“କୋଥାର ଚଲେଇ ?”

“ଏକଟା କାଜେ !”

“ଘଟ ଗାଢ଼ିତେ !”

“ଗାଢ଼ିତେ ଆବାର କେନ ?”

“ତୋମାର ଲିଫ୍‌ଟ ଦେବ ।”

“ଆମ ଏମିନିତେଇ ଘେତେ ପାରବ । ଆଗନି ବରଂ ବାଢ଼ିତେ ସାନ, କାକାର ମଜେ ଦେଖା କରନ୍ତି !”

“କାକାର ମଜେ ତୋ ଦେଖା କରତେ ଆର୍ଦ୍ଦିନ—” ଦୌପେନ ବୋସ ହାସଲ, “ଏମେହ ତୋମାର କାହେଇ । ତୋମାକେଇ ଆମାର ଦରକାର ଛିଲ । ପେରେ ଗୋଛ ସଥନ, ଆର ଭାବନା ନେଇ । ଉଠେ ପଡ଼ୋ—”

“କିନ୍ତୁ—”

ଦୌପେନ ବୋସ ଆର ବଲତେ ଦିଲ ନା । ଗାଢ଼ିନ ଦରଜା ଥିଲେ ବଳଲେ, “ଉଠେ ପଡ଼ୋ !”

କାଳ ରାତର ଦେଇ ମୟାଟି । ଜ୍ୟୋତିଲୋକେର ସିଂହାସନେ ଅର୍ଥିମାର ସମ୍ମାନ । ଶାନେର ସୂର୍ଯ୍ୟ ନଟରାଜ ଜେଣେ ଉଠିଲେ, ଆକାଶେ ଘନ କାଳୋ ମେଦେ ଝେଇ ଉଠିଲେ ତାର ବିପଲ ନାଚର ଭୂଦେଶ୍ୱରନି । ସୁନ୍ଦରୀ ମୟାଟିର ଆହାନକେ ଉପେକ୍ଷା କରିଲେ ପାରିଲ ନା, ଉଠେ ବସି ଗାଢ଼ିତେଇ ।

কান্তি নয়, অতীশ নয়, দীপেন ছাড়া আর কেউ নয়। ডায়মণ্ডহারবার গ্রোড ধরে অনেকক্ষণ আর অনেক মাইল গাড়ি চালাল দীপেন। অনেক কথার গুঞ্জন বাজল সুপ্রিয়ার কানে। তারপরে সম্ম্যা হলে ঢৌরঙ্গির একটা হোটেল। দীপেনের হাতে হুইস্কির প্লাস। আর একটা অরেঞ্জ স্কোয়াস সামনে নিয়ে মশতুগের মতো বসে রইল সুপ্রিয়া। রাঙ্গে বড় তুলে ওয়ালজ-রুবা ফক্স্ট্রেইটের উল্লাস চলতে লাগল।

রাত নটার সময় অধিয়ার মজুমদার দেখলেন তাঁর পাশে এসে বসেছে সুপ্রিয়া। আর মাইক্রোফোন গৃহীত গলায় ঘোষণা করছে, “লখনউয়ের দীপেন বস্ৰ এইবার আপনাদের কাছে ঠুঁৰি পরিবেশন করছেন। তাঁর সঙ্গে সঙ্গত করছেন গুরুদ স্বারিক দাস। ইনি প্রথমে গাইছেন—”

চতুর্থ অধ্যায়

এক

“ডি-এসসি হয়ে গেল আপনার?” প্রসম মুখে শ্যামলাল বললে, “কাগজে দেখলাম। কিন্তু আশ্চর্য” লোক আপনি, কিছুই তো বলেননি এতদিন। দিব্য চেপে রেখেছিলেন সব।”

দাঁড়ি কামাতে কামাতে অতীশ বললে, “ব্যাপারটা এমন প্রলয়কর কোনো কীর্তি” নয় যে, ঢাকে ঢালে ঘোষণা করতে হবে। ভারতবর্ষের বিশ্ববিদ্যালয়-গুলো থেকে প্রত্যেক বছরই কয়েক ডজন করে ডি-এসসি হয়ে বেরিয়ে আসে।”

“আপনি কোনো জিনিসকেই সিরিয়াসলি নেন না।” শ্যামলাল ক্ষুঁশ হয়ে বললে, “আমরা হলে—”

“আপনিও হবেন।” অতীশ সাক্ষনা দিলে।

শ্যামলাল দীর্ঘস্থায় ফেলল, “কই আর হয়! বি-এসসি’র আগে কম খেটেছি? বললে বিশ্বাস করবেন না, উনিশ থেকে কুড়ি ষষ্ঠা পঢ়তাম ডেল। তবুও একটা স্বারিক সেকেন্ড ক্লাস, তার বেশি কিছু হল না।”

“এম-এসসিতে পদুষিয়ে নেবেন।”

“চেষ্টা তো করছি। কিন্তু কী জানেন—” শ্যামলাল গলার স্বরটা অন্তরঙ্গতায় নামিয়ে আলন, “শুধু পড়ে হয় না। আরো কতগুলো সিঙ্ক্রেট কোথাও আছে নিশ্চয়। সেগুলো বুঝতে পারলে কাজ হত।”

মুখের উপর সাবানের ফেনার এক বিপুল স্ফীতি তৈরি করে আধবোজা চোখে অতীশ বললে, “লুক্রিকেশন পেপার।”

“লুক্রিকেশন পেপার!” শ্যামলাল আশ্চর্য হয়ে বললে, “কোনো স্পেশাল পেপার বুঝি? কই, কখনো জানতাম না তো। কোমিশনেতে?”

অতীশ বললে, “উইল, ইউনিভার্সিটি।”

শ্যামলাল হাঁ করে রইল, “বুঝতে পারলাম না।”

না. নং. ৫—১৮

“বুরতে পারলেন না ?” ফেনার স্তুপের মধ্যে ক্ষুর বসিরে অতীশ বললে “তেল রশাই, তেল !”

“অ—ঠাট্টা করছিলেন !” শ্যামলাল ব্যাজার হয়ে বললে, “শ্যামলাল ঘটক ও-সব তেল-ফেলের মধ্যে নেই। পাশ করিয়ে, ফেল করিয়ে, নিজের জোরেই করব। আমার বাদি চেট্টা থাকে, কেন আমি ফাস্ট ক্লাস পাব না, বলুন !”

“নিষ্ঠয় ! এরই নাম প্রৱৃষ্টকার !”

শ্যামলাল চিন্তিত মুখে বসে রইল খানিকক্ষণ। বললে, “আপনার আর ভাবনা কী, বেশ কাজ গুরুত্বে নিলেন। ফাস্ট ক্লাস, তায় ডি-এসসি, এর পর আঁটা মাইনের চাকরি !” একটা মদ্দ, দীর্ঘবাস পড়ল, “আমি বাদি ফিজিক্সের ছাত্র হতাম, ভারী সুবিধে হত তাহলে। আপনার নোট-টোটগুলো পাওয়া যেত !”

এক্ষেত্রে সহানুভূতি জানিয়ে লাভ নেই। অতীশ একমনে জুলাপির তলা চাঁচতে লাগল।

বাইরে একটা দেওয়াল-বাঁড়ি টঁ টঁ করে উঠল।

শ্যামলাল চমকে বললে, “এই যাঃ, সাতটা ! আমাকে যে এক্ষণ্টন বেরুতে হবে !”

“সে কী রশাই ! পড়া ছেড়ে ?”

শ্যামলাল বললে, “বাঁ-রে, আপনাই তো টিউশন জুটিয়ে দিলেন। পড়াতে হবে না ?”

“ওঁ—বালিঙ্গ দেসে ?” অতীশ একবার কৌতুকভরা চোখ তুলে তাকাল, “তা কালও একবার সেখানে গিয়েছিলেন না ? উইকে তিন দিন পড়ানোর কথা ছিল, আপনি তো দেখছি রোজই পড়াছেন আজকাল !”

কথা নেই বার্তা নেই, ফরসা শ্যামলাল লাল হয়ে গেল হঠাতে।

অতীশ ছোট করে খোঁচা দিল আর একটা, “বাইনেও কিছু পাছ্বেন তো ?”

“ইয়ে—” শ্যামলাল ঢোক গিলল, “না, তা ঠিক নয়। মানে ওর টেস্ট আসছে কিনা—”

“ওর কার ? মিস্ট্রির ?”

শ্যামলাল আবার একটা ঢোক গিলে বলল, “হ্যাঁ—হ্যাঁ—মিস্ট্রির। মানে ওর টেস্টের আর দোরি নেই কিনা—”

সরল গলায় অতীশ বললে, “ও। তা পড়ছে কেমন ?”

“মেরেটি বেশ ইন্টেলিজেন্স !” শ্যামলালকে কেমন কিম্বৎ মনে হল, “কখনো কখনো এমন এক-একটা কোশেন করে যে আমি ঝীঁতিমত অবাক হয়ে থাই !”

“খুব ভালো !”

শ্যামলাল হাতবাড়ির দিকে তাকাল, “সাতটা পাঁচ। নাঃ—আর দোরি কম্বা উচিত নয় !”

ভাঙ্গা কাপের মধ্যে বুরুশটা ধূতে ধূতে আড়চোখে অতীশ লক্ষ্য করতে

লাগল। ঝ্যাকেট থেকে একটা পাঞ্জাবি পরে নিল শ্যামলাল, সেটা আশ্চর্য। এর আগে ওকে বালিশের ওয়াডের মতো মোটা লংকাখের জমা ছাড়া পরতে দেখা যায় নি। জমা পরে আরো মিনিট তিনেক আয়নার সাথে দাঁড়িয়ে ও চুলটাকে কায়দা করতে চেষ্টা করল। এ অভ্যাসও ওর কথনে ছিল না। অতীশ লক্ষ্য করে দেখল, শ্যামলাল পণ্ডপ্রম করছে। বিধাতা বাম, খাড়া খাড়া চুলগুলো হাজার চেষ্টাতেও বাগ মানানোর নয়।

তারপর সবচাইতে আশ্চর্য কামড়টা করল শ্যামলাল। জুতোটা সশঙ্কে বার কয়েক ব্রাশ করে নিয়ে দ্রুতপায়ে বেরিয়ে গেল।

অতীশ নিজের বিছানার এসে বসল। সমস্ত লক্ষণই নির্ভুলভাবে মিলে যাচ্ছে, কোথাও কোনো গোলমাল নেই। মাঞ্জিরা নামটা এখন তার কাছে গোপন কথার মতো, সহজে উচ্চারণ করতে চায় না, বলে “ও”। টিউশনের আগ্রহটা দিনের পর দিন শ্যামলালের পক্ষ থেকেই বেড়ে চলেছে, নিজের পড়ার সময়টা অর্ধেক খরচ হচ্ছে মাঞ্জিরার জন্যে। আর সব চাইতে বড় কথা, পড়াশুনোর মাঞ্জিরা ইন্টেলিজেন্স এটা বলবার জন্যে অনেকখানি গুণমুক্ত হওয়া দরকার, ঠিক সাধারণ বৃক্ষধর কাজ নয়। তা ছাড়া আশ্চর্য পাঞ্জাবি, মাথার চুল, এরা তো সব আছেই।

অতীশ হাসল। লক্ষণ পরিষ্কার। হ্রস্ব মিলে যাচ্ছে সব দিক থেকে।

এর নাম প্রকৃতির প্রতিশোধ, রবীন্দ্রনাথ থাকলে বলতেন। কিংবা আনাতোল, ফ্রাঁস। সেই ‘হেইসের’ গল্পটা। ওপাশের দেওয়ালে যত করে খানাতিনেক ছবি টাঙ্গিয়ে রেখেছে শ্যামলাল। একখানা সরঞ্জাতীয়, একখানা স্বনামধন্য চিরকুমার রাসায়নিকের, আর একখানা প্রাণবীৰ্যখ্যাত সেবার্তী সম্যাসীর। এই তিব্বতিই কিছুদিন পর্যন্ত উপাস্য ছিল শ্যামলালের। এখন অবশ্য চতুর্থজনের আবির্ভাব হয়েছে। কিন্তু তার ছবি শ্যামলাল দেওয়ালে টাঙ্গায়নি, টাঙ্গিয়েছে নিজের বৃক্ষের ঘধ্যে।

সুতরাং ছাদ আর ঘুঁটের ঘুরটা আপাতত বেকার। অবশ্য অতীশ ইচ্ছে করলে জায়গা নিতে পারে সেখানে।

কিন্তু শেবরক্ষা করতে পারবে তো শ্যামলাল? মঞ্জিক সাহেবের নজরটা একটু উপর দিকে, তার সম্পর্কে কিছুটা প্রশ্ন সত্ত্বেও তিনি যে ডি-এসসি পর্যন্ত অপেক্ষা করছিলেন তা অতীশ জানে। তাঁর ছেলে, তাঁর জামাই, তাঁর বন্ধুবান্ধব সব কিছু নিয়ে স্বভাবতই মঞ্জিক সাহেব একটু উধৰ্চারী। শুরুই করেন শপাঁচেক ফ্লুট ওপর থেকে।

“বুরলে অতীশ, কাল রোটারি ক্লাবে আমার বক্তৃতা ছিল। ইট, ও'জ্ব. এ রিলিয়ান্স প্যাটেন্ডেন্স. আমার সাবজেক্ট ছিল, সোস্যালিজম,—দি ইউটেক্ষিপোরা। দারুণ অ্যার্থপ্রস্তরেশন হল।”

অতীশকে বলতে হো, “আজ্ঞে সে তো হবেই।”

“বাই দি ওয়ে, শশাঙ্কের চিঠি এসেছে। আরে—শশাঙ্ক, আমার বড় জামাই। এখন ইউনিফোর্মে রয়েছে। মাইনেটা অবশ্য ইন্দ দের না, তবু

আঘাত মনে হয়, ওর ক্যালিবারের ছেলের আরো ঢের উম্রতি করা উচিত ছিল।”

শশাঙ্ক ইউনেক্সেকাতে কত বড় চার্কারি করে, কত টাকাই বা সে মাইনে পান
এবং কোন্ অসাধারণ ক্যালিবার নিয়ে উম্রতির কোন্ চরম শিখরে সে উঠতে
পারত, এ-সব না জেনেও অতীশ মাথা নাড়ে : “ঠিকই বলেছেন।”

“শুভেন লিখেছে, লম্বনে এবার খুব শীত পড়েছে। আরে বাপদ,
লম্বনে কম শীত পড়ে কবে? আঘি যতবার গেছি—প্রত্যেকবারেই শীতের
চাটে মনে হয়েছে, মাই গড়—ইটস্ হেল। নতুন গেছে কিনা, তাই ওর
আরো বেশী খারাপ লাগছে।” ম্দুম্বন্দ হাসেন মাঞ্জিক সাহেব।

অতীশ সঙ্গে সঙ্গেই জবাব দেয়, “ঠিক বলেছেন।”

“যাই বলো, ফলের রস খেতে গেলে স্ট্র-বেরির। এখানে যে-সব ফ্রুটস্
পাওয়া যায়—”

তারা যে কোনো কাজেরই নয়, অতীশকে সে-কথা অনেকবার স্বীকার
করতে হয়েছে।

সেইখানেই মাথা গালিয়েছে শ্যামলাল। জীবনে যে মেয়েদের দিকে চোখ
তুলে চায়নি, কেউ সামনে এসে এক-আধটা কথা কইলে যে একগলা ষেমে
উঠেছে, সে গিয়ে পড়েছে এমন বাড়তে, যেখানে ছেলেমেয়ের মেলামেশা দিনের
আলোর মতো সহজ। সে-আলোয় চোখে ধাঁধা লেগেছে শ্যামলালের, আর
পঞ্চপাঠ মন্দিরার প্রেমে পড়েছে।

ডি-এসসি হওয়ার পরে অতীশ যেখানে কিছু কৌলীন্য পেয়েছে, তা ছাড়া
দ্বার আঞ্চলিক স্তৰে ছেলেবেলা থেকে আসা-যাওয়া করলেও আজো যেখানে
অতীশ অক্ষরঙ্গ হতে পারল না ভালো করে, সেখানে এই খাড়া চুলের ভালো
ছেলে শ্যামলাল? দক্ষস্ফুট করতে পারবে?

তা ছাড়া মন্দিরা। অতীশ যদি ভুল বুঝে না থাকে, তা হলে বছর খালেক
ধরে মন্দিরার চোখে যে আলো সে দেখেছে, তা কি আবার নতুন করে জুলবে
শ্যামলালের জন্যে? সুর্পিয়া যদি না থাকত—

অতীশ চাকিত হয়ে উঠল। সুর্পিয়া যদি না থাকত। কিন্তু সুর্পিয়া তো
থেকেও নেই। সেই সকলকে না জানিয়ে চলে যাওয়ার পরে মাস তিনেক
আগে মাছ টুকরো চিঠি এসেছিল তার।

“খুব তাড়াতাড়ি চলে এসেছি। দেখা করবার সময় ছিল না। রাগ
কোরো না। কবে কলকাতা ফিরব জানি না। যেদিন ফিরব, সেদিন আমার
প্রথম গান শোনাব তোমাকেই।”

সেই প্রথম গান শোনবার আশাতেই কি বসে থাকবে অতীশ? দিনের পর
দিন, মাসের পর মাস, বছরের পর বছর?

মাঞ্জিক সাহেব হয়তো এইবারে রাজী হয়ে থেতেন। হয়তো মন্দিরাকে
পেলে জীবনে সেই সহজ দিকটা অস্তত আসত, যেখানে নিজের দৈনন্দিনতাকে
নিয়ে বিবৃত হতে হয় না। কিন্তু সেখানে সে, প্রতিষ্পন্দী দাঁড় করিয়েছে
শ্যামলালকে। দাঁড় করিয়েছে নিজের হাতেই। শেষ পর্যন্ত হয়তো খোপে

টিকবে না। কিন্তু শ্যামলালের চোখের সেই অসহ্য জ্বালাটার আঁচ মেন
এরই মধ্যে এসে গায়ে লাগল অতীশের।

ওকে বোধ হয় সাবধান করে দেওয়া উচিত।

দেরি হয়ে গেল নাকি? অতীশের নিজেকে অপরাধী মনে হতে লাগল।
আরো কিছুদিন পরে সুপ্রিয়াকে একটুখানি ভুলে যেতে পারলে হয়তো
মর্জিদরাকে বিয়ে করাও অসম্ভব নয় তার। কিন্তু সে যদি বিয়ে না-ও করে,
তাহলেই কি কোনো আশা আছে শ্যামলালের? ধরা ষাক, মর্জিদরার চোখের
আলোও হয়তো বদলাবে। কিন্তু মঞ্জিক সাহেব?

মঞ্জিক সাহেব শ্যামলালের জ্বালাটার দিকে একবার তাকিয়ে দেখলেন।
সেটা মচমচ করছিল।

ছোট একটা নম্বৰার জানিয়ে শ্যামলাল পড়ার ঘরটার দিকে এগিয়ে
যাচ্ছিল, মঞ্জিক সাহেব ডাকলেন, “ওহে, শোনো!”

শ্যামলাল থমকে দাঁড়াল। এই মানুষটি সংপর্কে একটা অঙ্গুত আতঙ্ক
আছে তার। এই চার মাসে বার চারেক কথা হয়েছে তাঁর সঙ্গে এবং প্রত্যেক-
বারই সে চেষ্টা করেছে কত তাড়াতাড়ি সরে যেতে পারে তাঁর সামনে থেকে।

মঞ্জিক সাহেব খবরের কাগজটা ভীজ করে সামনের টেবিলে রাখলেন।

“আজ তোমার এ-বেলা আসবার কথা ছিল নাকি?”

“ইয়ে—” শ্যামলাল ঘামতে লাগল, “কাল অবশ্য—”

“বুঝোছি, বলে গিয়েছিলে। কিন্তু বেবি তো নেই। গেছে দয়দম
ঘ্যারপোটে। কাল রাত্রে টেলিগ্রাম এসেছিল, ও’র এক মাসমা আসছেন
আমেরিকা থেকে, তাঁর স্বামী সেখানে এম্ব্যাসিতে কাজ করেন। বেবি তাঁকে
রিসিভ করতে গেছে।”

পাংশু মুখে শ্যামলাল বললে, “আচ্ছা, আমি তা হলে চালি।”

“বোসো না, এত ব্যস্ত কেন? একটু গত্প করা ষাক।”

শ্যামলাল চলে যেতে পারল না। নিরূপায় ভাবে সসৎকোচে মঞ্জিক সাহেবের
মুখোমুখি বসে পড়ল।

“তোমাদের দেশ কোথায়?”

“আগে ঢাকায় ছিল”, শীণ স্বরে শ্যামলাল বললে, “এখন পুরুলিয়ায়।”

“ওঃ! সেখানে কী করেন তোমার বাবা?”

“গালার ব্যবসা।”

“শেল্যাক? সীড়ল্যাক? মশ্ব নয়। কত হয় বছৱে?”

“আজ্জে আমি ঠিক বলতে পারব না।”

“খালি বুক-ওয়ার্ম, না? কজন ভাইবোন তোমরা?”

শ্যামলাল বললে, “আজ্জে দশ।”

“মাই গড়! দশ! ওয়ান-টেন্থ অব কুরুবংশ।”

প্রায় মাটিতে মিশে গেল শ্যামলাল। মঞ্জিক সাহেবের ঘৃণাভূতা দৃষ্টির

সামনে তার মনে হল, তার গালার ব্যবসায়ী বাপের মতন এমন একটা অশাঙ্কালীন স্নেক প্রতিবীতে আর বিচ্ছিন্ন নেই।

মঞ্জিক সাহেব বললেন, “তোমার বাবা ষত টাকাই রোজগার করুন, তোমার কপালে দুঃখ আছে।” তাঁর অভিজ্ঞ চোখ আর একবার ঝুঁরে গেল শ্যামলালের মচমচ-করা জতোর উপর, তার ছোট ছোট খাড়া খাড়া চুলে, মধ্যবিত্ত পরিবারের অযত্পালিত ঘূর্খের উপর।

শ্যামলালের বুক কাঁপতে লাগল। মঞ্জিক সাহেবের চোখজোড়া যেন ‘এক্স-রে’র মতো দেখছে তাকে। শুধু উপরের দিকটাই নয়, একেবারে তার অস্থি-গাংস ভেদ করে চলেছে।

“ইন্দিয়ায় গালা ইন্ডাস্ট্রির ভবিষ্যৎ কি রকম বলে তোমার মনে হয়?”—হঠাতে একটা অথচ নির্দিষ্টক প্রশ্ন করে বসলেন মঞ্জিক সাহেব।

“আজ্জে, আমি ঠিক—”

“ঠিক বুঝতে পারো না—না?”—মঞ্জিক সাহেব বিচ্ছিন্নভাবে তাকালেন : “অথচ ইয়োর ফাদার ইংজিনিয়ার ছেড়ার। আর তোমরাই গড়বে দেশের ভবিষ্যৎ! স্টেঞ্জ!”

শ্যামলালের কপাল বেয়ে ঘাম নামতে লাগল।

উঠে দাঁড়িয়ে হাত জোড় করে কাঁপা গলায় বললে, “আজ আমি আসি।”

“ইয়েস—ইউ মে।”

পথে বেরিয়ে নিজের উপর কেবল একটা অশ্রু হল শ্যামলালের। গালা স্বাখনে সে যে বিশেষ কিছু জানে না—কেবল সেজনোই নয়; তার গালার ব্যবসায়ী বাবা, যিনি ন-হাতী কাপড় পরেন এবং হাঁকোয় করে তামাক খান, শাঁর নামে ইঁরেজী চিঠি এলে অন্য কাউকে দিয়ে পাঁড়িয়ে নিতে হয়; তার ভাইবোনের দল, যারা সকালবেলা মুড়ি দিয়ে জিংলিপি খায় আর তার লাল শাঁড় পরা মা, যিনি বছরে একবার সিনেমা দেখেন কি দেখেন না আর ভান্দ মাসে থালা বোঝাই করে তালের বড় ভাজেন, তাদের সকলের উপর একটা তিক্ত বিচ্বেষ্যে শ্যামলালের মন কালো হয়ে উঠল।

গোড়া থেকেই সব ভুল হয়ে গেছে। আবার আরম্ভ করতে হবে নতুন ভাবে। কিন্তু পশ্চাটা জানা নেই। একটা পানের দোকানের সামনে দাঁড়িয়ে পড়ল শ্যামলাল। প্রকাশ্ম আয়নায় তার ছায়া পড়েছে। নিজেকে ঘেন বিশ্বী একটা ক্যারিকেচারের মতো দেখাতে লাগল এবার।

স্কুলে পড়া না পেরে জীবনে একবার মাত্র কে'দেছিল শ্যামলাল। আজকে তেমনি ভাবে হঠাত তার কান্না পেতে লাগল।

দুই

“তুই কী করে বেড়াচ্ছিস বাবা? আমি তো কিছু বুঝতে পারছি না।”

রাত্রি নিষ্ঠুর গলায় কাশ্চিত বললে, “সব তোমার না বুঝলেও চলবে মা। আমি ধা করছি, করতে দাও।”

ଛଲେର ମୁଖେର ଦିକେ ତାକିରେ ଇଞ୍ଚିମତୀ ଶିଉରେ ଉଠିଲେନ । ଅଞ୍ଚୁତ ଦେଖାଛେ କାହିଁତର ଢୋଥ । ବନ୍ୟ ଏକଟା ଉଗ୍ରତା ଦପଦପ କରିଛେ ମେଘାନେ, ଚୋରାଳ ଦୂଟୋ ଶଙ୍କ ହେଁ ଉଠିଛେ, କରେକଟା ସାର୍ପିଲ ରେଖାର କୁଣ୍ଠନ ପଡ଼େଛେ କପାଳେ ।

ମା'ର ବୁକ୍କେର ଭିତରେ ଧରି କରେ ଉଠିଲ । ଏକଟା ହାତୁଡ଼ି ଦିଯ଼େ କେ ସେନ ଘା ମାରିଲ ମେଘାନେ । ତିନି ସେନ ଦେଖିତେ ପେଲେନ ଶାନ୍ତିଭ୍ୟଣକେ, ସେ ଶାନ୍ତିଭ୍ୟଣ ଶ୍ରୁତେର ନିରାହ ମାଟୀର ନୟ, ତାଁର ନିରାଭାପପ୍ରାୟ ନିର୍ବାକ ସ୍ୱାମୀଓ ନୟ; ସେ ଶାନ୍ତିଭ୍ୟଣ ଖୁନ୍ନୀ, ଦୁଃହାତେ ମାନ୍ୟରେ ରଙ୍ଗ ମେଥେ ସେ ପାଲିଯେ ଏମେହିଲ ।

ମା'ର ମୁଖେ ସେନ ବୋବା ଧରିଲ । ଗୋଣ୍ଡିନିର ମତୋ ଆସ୍ୟାଜ ବେରୋଲ ଏକଟା ।

“କାହିଁତ !”

“ଆମ ଏକ୍ଷର୍ଦ୍ଦିନ କଳକାତାଯ ସାଇଛି ।”

“ଏହି ତିନ ମାସ ଧରେ ତୁଇ ପାଗଲେର ମତୋ ଛଟୋଛଟି କରିଛି କଳକାତାଯ । ମୁଠୋ ମୁଠୋ ଟାଙ୍କା ନିଯେ ସାଇଛି—”

“ଆମ ତବଳା ଶେଖାଇ ଓଥାନେ ।”

“କିମ୍ବୁ ବାଢ଼ି ଥେକେ ଟାଙ୍କା ନିଯେ—”

“ଦରକାର ପଡ଼ିଲେଇ ନିତେ ହୟ—” କାହିଁତ ବୈରିଯେ ଚଲେ ଗେଲ ।

କୌ ଆର କରତେ ପାରେନ ମା ? ଜୀବନେ ଅନେକ କାନ୍ଧାଇ କେଂଦ୍ରେହେନ, ଶେଷ କାନ୍ଧା ହେତୋ ବାକୀ ଆହେ ଏଥିନେ । ପ୍ରାୟ ପାଗଲେର ମତୋ ହୟ ଗେଛେ କାହିଁତ । ଉଦ୍‌ଭାସ୍ତ ଉଚ୍ଛ୍ଵଶି ଚେହାରା, ଭାଲୋ କରେ କଥା ବଲେ ନା, କିଛି ଜିଜ୍ଞାସା କରତେ ଗେଲେ ଚିକାର କରେ ବୀଭିଂସ ଭାବେ । ଚରମ ଆଘାତେ ହେନେଛେ ଏକଦିନ ।

“କେ ତୋମାର ଛଲେ ? କାର ଜନ୍ୟ କାଂଦିଛ ? ଆମ ଖୁନ୍ନୀର ଛଲେ, ଗୋଖରୋର ବାଜା । ଏ ତୋ ତୁମି ଜାନାତେଇ ସେ, ଆମିଓ ଏକଦିନ ଛୋବଲ ମାରିବ । କେନ ବଡ଼ କରେ ତୁଲାଛିଲେ ? କେନ ବିଷ ଖାଓୟାଓନ ଛେଲେବୋତେଇ, କେନ ଆତୁଡ଼େଇ ମୁଖେ ନୂନ ଦିଯେ ଘେରେ ଫେଲତେ ପାରୋନ ?”

ସୋଦିନ ସାରାରାତ ମା ଜେଗେ ସେ ଛଲେନ ସଂକଷଣ୍ୟ ଅସାଡି ହୟ । ଆର ଟେର ପେରେଛିଲେନ କାହିଁତ ଘୁମୋରିନ, ତାଁର ମତୋ ଅଞ୍ଚିତଭାବେ ଦାପାଦାପି କରେ ବେଢ଼ିଯେଛେ ସେଓ ।

ଆଜକେଓ ମା ନିର୍ଥର ହୟେଇ ସେ ରଇଲେନ । ଅତୀତଟା ଧୂସର, ଭାବିଷ୍ୟାଂ ଅଞ୍ଚିକାର । ସେଇ ଅଞ୍ଚିକାର ବେଯେ କୋଥାଯ ସେ ନେମେ ସାଇଁ କାହିଁତ, ତା ତିନି ଜାନେନ ନା । ଏକ ଦୃଷ୍ଟିତେ ଚେଯେ ରଇଲେନ ଉଠିଲେନର ଦିକେ, ଦେଖିତେ ଲାଗଲେନ ପୋଯାରା ଗାହଟାର ତଳାଯ କଥନ ପଡ଼େଛେ ଏକଟା ମରା ପାର୍ଥିର ଛାନା, ତାକେ ସିରେ ଧରେଛେ ଏକଦମ ଲାଲ ପିପାପଡ଼େ ।

ମାଝନେ କଢାଇତେ ଚାପାନୋ ତରକାରିଟା ପାପଡ଼େ କାଲୋ ହୟ ଗେଲ ।

ଆର କାହିଁତ ପ୍ରାୟ ଛଟେ ଏଳ ଶେଳନେ, ଏକ ରିନିଟ ଦେରି ହେଲେଇ ଗାଡ଼ି ଫେଲ ହିତ ।

ବେଳା ଏଗାରୋଟାର ଗାଡ଼ି । ଡେଲି ପ୍ରୟୋଗେଶ୍ୱରର ଭିଡି ନେଇ, ଏକଟା ଲାବା ଶୂନ୍ୟପ୍ରାୟ କାନ୍ଦାର ଏକ କୋଣେ କାଠେ ହେଲାନ ଦିଯେ ବସଇ । ଚଞ୍ଚିତ ଗାଡ଼ିର ସଜେ ସଜେ ତିନଟେ ଦୀର୍ଘ ମାସର ସେନ ଛଟେ ସେତେ ଲାଗଲ ।

সেই মেঝেটা । তার নাম আঙ্গুর ।

বাস্তার টেনে ফেলে দিতে পারত, দেয়ানি । উলটে মাথায় জল দিয়েছে, পাখা করেছে সামারাত । ভোরবেলা শখন জুরাটা ছেড়ে গেল তার, উল্টে বসতে পারল, তখন তার মনে হাঁচল স্বন্দ দেখছে । একোথায় সে, কার বিছানায় ? কে এই কালো কদাকার মেঝেটা, বিড়তে পোড়া পুরু, পুরু ঠোট নিয়ে তাকে জিজ্ঞেস করছে, “কে গা তুমি ? আচ্ছা বিপদেই যা-হোক ফেলেছিলে আমাকে । চা খাবে ?”

চা কাশ্তি খায়ানি, খাওয়ার প্রবণত্বও ছিল না । কিছু মনে পড়েছে কাল রাতের কথা, সূর্যোদায় নিষ্ঠুর শীতল হাসি : “অনেক টাকা দরকার আমার । সে তুমি কোথায় পাবে কাশ্তি ? তার চাইতে—”

কাশ্তি উঠে পড়েছে । মনিব্যাগ খুলে যা পেরেছে ছুঁড়ে দিয়েছে মেঝেটার বিছানার উপরে । টলতে টলতে চলে এসেছে বাইরে, একটা ট্যাঙ্ক ডেকে নিয়েছে, ফিরে এসেছে বোর্ড'ঙে ।

দুটো দিন পড়ে থেকেছে নিজের ঘরে । খাঁতয়ে দেখেছে নিজেকে । ফুরিয়ে গেছে কাশ্তিভূষণ, আর তার বিছুই করবার নেই । আট বছর আগে যা পেরে ওঠেনি, এইবারে তার সে-কাজ করবার সময় এসেছে ।

গ্রামে ফিরে এল । দেখে চেঁচিয়ে উঠলেন ইন্দ্ৰমূৰ্তী ।

“আজ সাতদিন তোৱ খবৱ নেই, আমি কেঁদে মৰি । কী কৱছিল তুই ? এ কি চেহারা হয়েছে তোৱ ?”

“জুৰ হয়েছিল ।” সংক্ষেপে জবাব দিয়েছে কাশ্তি ।

আবার সেই গঙ্গার ধার । সেই কালো ব্রাষ্টি । সেই পুরনো ঘৱাটা, যেখানে অসংখ্য গঙ্গাযাণী মৃত্যুর আগের মৃহূর্ত পৰ্য্যত ঘড়ঘড়ে গলায় ঘাস টেনেছে । সেই ভূতুড়ে বটগাছ, কেউটোর গর্ত, আৱ ওপারে দুটো চিতা জুলছিল পাশাপাশি ।

তবু এবাবেও হল না । বেঁচে থাকাও এমন একটা অভ্যাস যে কিছুতেই তার উপরে সহজে ছেদ টেনে দেওয়া যায় না । খানিক পৱে কাশ্তির মনে হল, আশেপাশে দু-একটা কী যেন বটের বৰাপাতার উপর নড়ে বেড়াচ্ছে । বুকের ভিতৰ ভৱের একটা বৰফঠাণ্ডা হাত যেন বাঢ়িয়ে দিলে কেউ, কাশ্তিভূষণ পালিয়ে এল ।

পৱের দিন বিকালের ছেনে সে এল কলকাতায় ।

মনে পড়ল, একজন তার অপৰিচ্ছম বিছানায় সামারাত তাকে আশ্রয় দিয়েছিল, পাখায় বাতাস কৱেছিল মাথায়, হাত বুলিয়ে দিয়েছিল আস্তে আস্তে । সে-ও আৱ একটি মেঝে । বেঁশ টাকা সে চায় না, তার দাবি সামানই । তারই আছে অবারিত দৱজা মাতালেৰ জন্যে, লঞ্চটোৰ জন্যে, খুনীৰ জন্যে, খুনীৰ সম্ভানেৰ জন্যে ।

কাশ্তিভূষণ সেইখানেই এসে দাঁড়াল ।

সম্ভ্যায় মুখে আঝো অনেক ছিল আশেপাশে । রঞ্জন, শাড়ি, পুরু

পাউডারের প্রসাধন, জীবন্ত প্রোটিনীর একদল বিশ্ব। একন্দন তীক্ষ্ণ হাসি, এক কর্কশ কণ্ঠস্বর।

“কিগো—কাকে চাই ?”

“আঙুরকে !”

“ওলো আঙুর—তোর লোক এসেছে—”

একটু আশ্চর্য হয়ে এগিয়ে এল আঙুর। তারপরেই চমকে উঠল। চিনতে পেরেছে দেখবামাট।

“তুঁমি !”

“হ্যাঁ, আবার আসতে হল। কিন্তু তু নেই, এবার জুর নিয়ে আসিনি।”

আঙুর হেসে বললে, “এসো !”

সেই ঘর, সেই ময়লা বিছানা, সেই ক্রেতাঙ্গ পরিবেশ। কিন্তু আজ কাঞ্চ মন স্থির করেই এসেছিল।

“তোমার গান শুনতে এলাম।”

“আমার আর গান। আমি কি গাইতে পারি ?”

“বেশ পারো। তুঁমি গান গাও, আমি সঙ্গত করব। বাঁয়া-তবলা আছে ?”

আঙুর কিছুক্ষণ অবাক হয়ে দেখল কাঞ্চকে। বললে, “এনে দিছি।”

পাশের ঘর থেকে বাঁয়া-তবলা নিয়ে এল আঙুর।

বেসুরো গানের সঙ্গে সাধ্যবাতো বাজাচ্ছিল কাঞ্চ, এমন সময় দোরগোড়ায় কালো চোয়াড়ে লোকটা এসে দাঁড়াল। গলায় ঝুমল বাঁধা, ঘাড়টা প্রায় চাঁদির কাছ পর্যন্ত ছাঁটা।

দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে শুনল খানিকক্ষণ। গান নয়, তবলা। মাথা নাড়তে লাগল সমবাদারের মতো। তারপর গানটা শেষ হলে বলল, “করছ কী ওস্তাদ ? এমন বিদ্যে খরচ করছ ওই পেঁপুরীর গানের সঙ্গে ঠেকো দিয়ে ?”

আঙুর বিশ্বী ভাষায় তাকে গাল দিয়ে উঠল।

অর্তিনিষ্ঠ পান খাওয়া একব্রাশ লাল দাঁত বের করে বুনো জন্মতুর মতো হাসল লোকটা : “আমার ওপর চটো আর যাই করো, আমি সাফ কথা বলব। ওহে ওস্তাদ, একবারটি বাইরে এসো তো দেখি।”

লোকটার নাম জগৎ। বাজে কথা সংভাই বলে না, কাজের লোক।

“বাজাতে চাও তো চল আমার সঙ্গে।”

“কোথায় ?”

“তোমার জাহাঙ্গা মাফিক। নামদার বাঁজুজী আছে, ভালো সঙ্গতী চায়। মোটা মাইনে দেবে। যাবে ?”

“কত মাইনে দেবে ?”

“সে তোমার খুশী করার ওপরে। ভাবনা নেই দাদা, গুণী লোক আমি চিনি। তুঁমি ঠিক কাজ বাঁগিয়ে নিতে পারবে। যদি চাও তো চলো আমার সঙ্গে।”

কাঞ্চিত বেরিয়ে পড়ল তখনি। তার সব সমান। তবে বাজাতে হলে একটু-

সমবর্দ্ধারের জামগাই ভালো ।

বাঞ্জীর নাম মুনিয়া । অস্তুত ছেট এক গলির ভিতরে অস্তুত এক প্রকান্ড বাড়ির দোতলায় দেখা পাওয়া গেল তার ।

কাশ্মীরী কাপে'টে মোড়া মেঝে । ভেলভেটের তার্কিয়া ছড়ানো চার্টার্দিকে । একরাশ বাজনা, ঘুঙ্গুর ইত্যত । পরনে দামী বেনারসী শাঢ়ি । গা-ভরা গয়না, চোখে সুর্মা, ঠোটে পানের রঙ, নাকে জন্মজলে হীরার ফুল । তার্কিয়ায় ঠেসান দিয়ে পা ছাড়িয়ে বসে বাটা থেকে রূপোর তবকে মোড়া পান খাচ্ছিল ।

“মুনিয়া বাঞ্জ, সঙ্গতী খ্ৰুজছিলে, এই এনে দিলাম ।”

পানের রসে বাঙানো ঠোট আৱ নাকে হীরের ফুলপুরা বাঞ্জীরী কালো তৱল চোখ তুলে তাকাল । মোহিনী হাসি দেখা দিল মুখে । মধু-ছড়ানো গলায় সম্ভাষণ কৱলে, “নমষ্টে ।”

সন্দেহ নেই, বাঞ্জীরী রূপসী । বয়েস ত্রিশ পেরিয়ে ভাঁটার টান ধৱলেও এখনও প্রথৰ । কাঞ্চিত আড়ত হয়ে দাঁড়িয়ে রাইল ।

“বৈঠিয়ে ।”

আবার সেই মধুমুখ সম্ভাষণ । ছড়ানো পা দুটো গুটিয়ে নিয়ে ভব্য হয়ে বসল বাঞ্জী । একটা তার্কিয়া ঠেলে দিয়ে বললে, “বৈঠিয়ে বাবুজী ।”

কান্ত বসল । ঘৰের তৌৰ উজ্জ্বল আলোয় চোখ ধেন জন্মলে যেতে লাগল । উগ্র আতরের গন্ধ এসে ক্লোরোফর্মে’র মতো সারা শরীরে ঘোৱ ছাড়িয়ে দিতে লাগল তার ।

“পান ?”

বাটাটা এগিয়ে এল ।

“পান আমি খাই না ।”

“মিঠা সৱৰত ?”

“না ।”

“বীয়ার ?”

“না ।”

“তবে চা আনাই ? মশলা-দেওয়া চা ?”

“আমাৱ কিছুই দৱকাৱ নেই ।”

জগু বললে, “বাবু ভন্দৱলোক, ইয়াৱ নয় । তুমি সঙ্গতী চেয়েছিলে তাই এনেছি । আদৱ-যত্ব পৱে হবে বাঞ্জ, এখন একটু বাঞ্জয়ে দেখে নাও ।”

বাঞ্জী আবার মধু-বৃত্তি কৱে হাসল, “বহুত অচী বাত ।”

একটু পৱেই তৈৰ হয়ে এল বাঞ্জী । পৱে এল পেশোয়াজ, পায়ে ঘুঙ্গুৱ । কোথা থেকে এসে দেখা দিল সারেঙ্গওয়ালা । জগু আড়ত নিষ্পাণ কাঞ্চিৎ কাঁধে চাপ দিলে একটা ।

“লেগে যাও ওক্তাদ । মওকা মিল্ গিয়া ।”

তবলা বাঁয়া টেনে নিলে কাঞ্চিৎ ।

ঘুঙ্গুৱের বঞ্চকাৱ উঠল । বাঞ্জীর তিৰিশ-পেৱনো শৱীৱ হঠাৎ ধেন

সাপের মতো লিকলিকে হয়ে গেল, আর সঙ্গে সঙ্গে একরাশ বিদ্যুৎ খেলতে লাগল ঘরের মধ্যে। সোনার কাজ-করালাল পেশোয়াজ ঘুরতে লাগল আগুনের চাকার মতো। থেকেথেকে “আহা” “আহা” করে উঠতে লাগল সারেঞ্জওয়ালা। ঘুঙ্গুরের ঝঙ্কার, আগুনের ঘৃণ্ণি, বিদ্যুতের ঝলক আর দমকে দমকে ছড়িয়ে পড়া তীর আতরের গৰ্ভ ঘেন কাষ্টির রস্তের মধ্যে এক-একটা করে তৌরের মতো ছব্বটে ঘেতে লাগল। দুটো হাত বাঁয়া-তবলার উপর নেচে চলল ঝড়ের তালে।

পেশোয়াজের ঘৃণ্ণি থামিয়ে বাইজী বললে, “সাবাস।”

সারেঞ্জওয়ালা মাথা নাড়ল : “হাঁ—হাত বহুত মিঠা হ্যায় ইনকো।”
কাষ্টি বাহাল হল। এখন মুনিয়া বাইজীর সঙ্গতী সে।

চোখ মেলে তাকাল কাষ্টি। ট্রেন লিলুয়া ছেড়েছে। মুনিয়া বাইজীর সঙ্গতী সে এখন। এর চাইতে ভালো পরিগাম কী আর হতে পারে তার? সমাজের কাছে এর চাইতে কতটুকু বেশী মর্যাদা পেতে পারে খুনী শাস্তি-ভূষণের ছেলে?

মদ এখনো ধরেনি কাষ্টি, এখনো হার মানতে পারেনি তত্খানি। তবু কখনো কখনো, মুনিয়া বাইজীর নাচের সঙ্গে সঙ্গে বুকের ভিতর যখন আগুনের কণা বরে পড়তে থাকে, নেশায় জড়ানো চোখ নিয়ে কোনো শেঠজী হীরের আংটি বসানো আঙুল ভেলভেটের তাকিয়ায় ভুল তাল দিতে থাকে, তখন কাষ্টির ও নেশা ধরে। শাস্তি-ভূষণের নেশা। একটা হিংস্র ভয়ঙ্কর কিছু করবার নেশ। তবলার উপর আঙুলগুলো লোহার আংটার মতো শক্ত হয়ে যায়।

টাকা। এই লোকটার মতো অনেক টাকা যদি তার থাকত!

একটা অসতর্ক মহুর্তে মনের গোপন কথাটা শুনেছিল জগৎ। অতিরিক্ত পান-খা ওয়া দাঁতগুলো থেকে রস্ত-জমাট হাসি ছড়িয়ে বলেছিল, “টাকা চাই ইয়ার? সে তো ছড়ানোই রয়েছে, নিতে পারলেই হয়।”

কাষ্টির চোখ চকচক করে উঠেছিল : “তাই নাকি? কোথায় পাওয়া যায়?”

কাষ্টির কাঁধে গোটাকয়েক থাবড়া দিয়ে তার কানের কাছে মুখ নামিয়ে এনেছিল জগৎ : “একদিন চল আমার সঙ্গে—ব্যাঙেক।”

“ব্যাঙেক!”

“হাঁ—ব্যাঙেক। কে অনেকগুলো টাকা তুলছে, চোখ রাখতে হবে তার দিকে। যখন টাকাগুলো নিয়ে কাউন্টারের সামনে দাঁড়িয়ে সে গুনে দেখছে, তখন হঠাৎ চেঁচিয়ে উঠবে, ‘গির গিয়া, আপকো নোট গির গিয়া।’ মাথা নামিয়ে যেই নোট খুঁজতে যাবে, অর্মনি খপ করে তুলে নাও টাকাগুলো। আমরা সব এধার-ওধার দাঁড়িয়ে থাকব। হাতে হাতে পাচার হয়ে যাবে টাকা।” জগৎ পান-খা ওয়া দাঁতগুলো জন্মুর মতো দেখাতে লাগল। “তোমাকে ধরে হয়তো কিছু মার লাগাবে, থানাতেও নিয়ে ঘেতে পারে, কিন্তু টাকা কাছে না পেলে কিছুই করতে পারবে না। রাজী আছ দোষত?”

আতঙ্কে চমকে কাশ্তি বলেছিল, “না !”

কিন্তু মনের অগোচরে পাপ নেই সে-কথা কে আর বেশী করে জানে তার নিজের চাইতে ! আজ তো এটা সম্পূর্ণ স্পষ্ট হয়ে গেছে যে সে শাস্তিভূষণের সংহান ছাড়া আর কিছুই নয় । চুরি ডাকাতি খুন সব কিছুরই সহজাত অধিকার নিয়ে সে প্রথিবীর আলোয় ঢোখ মেলেছে । কালো অশ্বকার রাঠির সরীসূপ গলিগুলো স্তৃষ্ট হয়েছে তাদের মতো মানুষের জন্যেই ; তাদেরই মুঠোর জন্যে প্রথিবীর সমস্ত চকচকে বাঁকা ছুরিতে শান পড়েছে ; নিশ্চিথের নির্জন গঙ্গার উপর দিয়ে দাঁড় টেনে টেনে যে ছায়ার মতো নোকোটা বে-আইনী আফিং আর ঢোরাই পিস্তল নিয়ে আসছে, তা একাত্মভাবে তাদেরই প্রয়োজনে ; কোনো এক অপরিচ্ছন্ন ক্ষেত্রে সকালে ডাস্টিবনের মধ্যে যে সদ্যোজাত শিশুর মৃত্যু পাওয়া গেল, তার গলায় তাদেরই আঙুলের দাগ !

পারে । শাস্তিভূষণের রক্তে ঘাদের জন্ম, তারা সবই পারে । তবু কাশ্তিভূষণের যে বাধে, সে খানিকটা অভ্যাস ছাড়া আর কিছুই নয় । শাস্তিভূষণের মতো সাহস তার নেই ।

তবু একদিন সে-ও পারবে । এক-একদিন উদ্ধাম রাতে গুণিয়া বাস্তীজীর নাচ যখন সংযমের শেষ সীমাকে পার হয়ে চলে ঘায় সৌন্দর্য কাশ্তিভূষণও পারবে । এখন কেবল অপেক্ষার কাল, কেবল প্রস্তুতির পর ।

টেন হাওড়া স্টেশনের ‘ল্যাটফর্ম’ ঢুকল । চারদিকে নেমে এল একটা গুভীর কালো ছায়া । যেন ওই ট্রেনটার সঙ্গে সঙ্গে সে-ও এসে প্রবেশ করল কোনো ভয়ঙ্কর নিষ্ঠুর পরিণামের মধ্যে, ঘার হাত থেকে তার মুস্ত নেই ।

তিনি

বাড়িটা মালাবার হিল্সের ওপর । জানলা দিয়ে রাঁধির আরব সমুদ্র আর মেরিন ড্রাইভের দীপালিদতা । বহু দূরে প্রদ্বের বিদ্যুৎবিহু । জেটি থেকে একটা জাহাজের গুভীরমন্ত্র আঘাতে ঘণ্টা ।

গীতা ঘরে ঢুকে বলল, “দীপেন আসেন ?”

সুপ্রিয়া বলল, “না । কী কাজে গেছে রাওয়ের ওখানে ।”

গীতা ভ্রুটি করলে, “রাওয়ের ওখানে কাজ তো বোৰাই যাচ্ছে । এখানে এমনিতে প্রাহিবিশন, প্রিঙ্গ করতে তো সুবিধে হয় না । তাই রাওয়ের মতো কয়েকজনই মাতালদের আশা-ভরসা ।”

সুপ্রিয়া চুপ করে রইল । দীপেনের মদ খাওয়া নিয়ে সে গীতার মতো বিচালিত হয় না ।

গীতা আস্তে আস্তে বললে, “যে ভাবে চলেছে, তাতে আর বছর পাঁচেক বেঁচে থাকবে । তার বেশী নয় ।”

সুপ্রিয়া চমকে উঠল, “সে কি কথা !”

গীতা সামনের সোফাটায় বসে পড়ল । “তুমি জানো না ? ওর লিভার বেশ কিছুদিন থেকেই তো ওকে প্লাব্ল দিছে । ডাক্তারেরা ওকে সাবধান করে

দিয়েছে অনেকবার। দিনকয়েক ভয় পেয়ে সামলে থাকে, তারপরেই আবার আরম্ভ করে দেয়। মরবে, আর দেরি নেই।”

সুপ্রিয়ার মুখ বিবণ হয়ে গেল : “কিন্তু তুমি তো ওকে বাঁচাতে পারো গীতা।”

“আমি ?” গীতা আচ্ছন্ন চোখ মেলে তাকাল, “আমার কথা শুনবে কেন ? আমি ঢেঞ্চ করছি চার বছর থেকে। কিন্তু কিছুতেই কিছু হয়নি।”

“তুমি তো ওকে ভালোবাস।”

গীতা হাসল, “তা হতে পারে। কিন্তু ও আমাকে ভালোবাসে না।”

“তা হলে এই দু বছর ধরে—”

“একসঙ্গে ঘূরে বেড়াই, এই তো ?” গীতা বললে, “তাতে কী আসে ধায়। আমি ওকে ভালোবাসি, তাই কাছে থাকতে চাই। ওর সঙ্গীর দরকার হয়, সেই জন্যেই ও আমাকে অভ্যাস করে নিয়েছে। কিন্তু তাই বলে ওর মনের ওপর রাশ টানতে পারি, এমন জোর আমি কোথায় পাব ? সে পারো একমাত্র তুমিই।”

“আমি !”

গীতা বললে, “কারণ ও তোমাকেই ভালোবাসে।”

সুপ্রিয়া বিশ্বাদ হাসল। এই তিন মাসের মধ্যে দীপেন ও-কথাটা তাকে অনেকবারই বলেছে। খানিকটা বিশ্বাস করে সুপ্রিয়া, খানিকটা করে না। দীপেনের মনে হয়তো খানিকটা রঙ লাগিয়ে রেখেছে, কিন্তু সে তো কেবল একাই নয়। আরও অনেকে এসেছে সেখানে, আরও অনেকেই আসবে। তার সুরের আসরে অবারিত ব্যার।

অবশ্য দীপেনকে সেজন্যে দোষ দিয়ে লাভ নেই। ঠিক এইরকম কথা সে নিজেই কি বহুবার বলেন অতীশের কাছে, বলেন কাশ্তকে ? আমার মনের ভিতরে অনেক বেশী জায়গা আছে, মাঝ একজনকে দিয়ে সে জায়গা ভরবে না। আমি আরো বহু মানুষকে ডেকে আনতে পারি সেখানে। তাই বলে হিংসা কোরো না। তোমার জন্যে যেটুকু মন আমি আলাদা করে রেখেছি সে কেবল তোমারই একার।

থুব ভালো কথা। অতীশ যেমন সে-কথা মেনে নিয়েছে বিষম শাস্ত মুখে, যেমন সে-কথা দাঁতে দাঁতে চেপে মেনে নিয়েছে কাঁচিত, তেমনি সহজভাবেই সুপ্রিয়ারও স্বীকার করে নেওয়া উচিত ছিল। কিন্তু কোথায় যেন এখন বাধে সুপ্রিয়ার। নেশায় লাল টকটকে চোখ মেলে দীপেন যখন বলে, “তোমার জন্যেই আমি এর্দিন অপেক্ষা করে বসেছিলাম—” তখন মনের ভিতর কেমন কুঁকড়ে ধায় তার। দীপেন তাকে ভালোবাসবে, সাবা ভারতবর্ষের অত বড় নামজাদা গায়ক সরস্বতীর ধ্যান করতে গিয়ে বুকের ভিতরে দেখতে পাবে তারই মুখ, তাকেই কশ্পনা করে দীপেনের গানের সুর নির্বারিত হবে সহজ বেণীতে, এর চেয়ে বড় শব্দ আৱ কী আছে সুপ্রিয়ার ? তবু কখনো কখনো দীপেনের হাত যখন তার হাতে এসে পড়ে, তখন তিক্ত ছীরার সঙ্গে কোথা থেকে একরাশ তিক্ত অস্বস্তি তাকে সংকুচিত করে ফেলতে থাকে।

গীতার কথায় চকিত হয়ে উঠল সুপ্রিয়া।

“জানো সুপ্রিয়া, দীপেন কতবার বলেছে আমাকে। বলেছে, জীবনে আমার অনেকেই এসেছে, কিন্তু তারই প্রতীক্ষা করে বসে আছি এতদিন। আমার গানের সব চাইতে দুর্মৰ্দ্দ্য সংগ্রহ যেখানে, তার সোনার চারিটি সে-ই নিয়ে আসবে। সে এলেই আমি বেঁচে উঠব, নেশা ছেড়ে দেব, গানের তপস্যায় বসব সন্ধ্যাসৌর মতো। আমার চোখের সামনে থাকবে তারই বিশ্ব। সৌন্দর্য আর তোমায় বলতে হবে না গীতা, নিজের হাতেই আমি মদের বোতল আছড়ে ভেঙে ফেলব।”

সুপ্রিয়া বললে, “তুমি কি ভাবছ আমিই সেই মেয়ে?”

“দীপেন তোমার নাম করেছিল আমার কাছে। এবার কলকাতায় যাওয়ার আগে আমাকে বলেছিল, গান গাইতে কলকাতায় যাচ্ছি না, আনতে যাচ্ছি আমার গীতলক্ষ্মীকে। নিয়ে এল তোমাকে। এবার তো তোমার সময় হয়েছে সুপ্রিয়া, এখন তো তুমি ওকে ফেরাতে পারো এই আভিহ্যন্তার পথ থেকে।”

সুপ্রিয়া নীচের ঠোঁটটা কামড়ে ধূরল একবার। দীপেনের কথা কানে ভাসছে : “শুধু কাছে থাকবে, শুধু চোখে দেখব, এইটুকুতেই আমার সাম্ভনা কোথায়। তোমায় আরো বেশি করে চাই।”

আরো বেশি ? সে-বেশির অর্থ বুঝতে দোরি হয়নি। দীপেনের রক্তাঙ্গ চোখে সেই জন্মলা—যা আদিম, যা উলঙ্গ, যা আরণ্যক। সে চাওয়ার দাবি সুরের সাধনা থেকে আসেনি, এসেছে শরীরের ক্ষুধা থেকে। তার হাতে নিজেকে এভাবে সঁপে দিয়ে দেউলিয়া হতে রাজি নয় সুপ্রিয়া। দীপেনকে সংপূর্ণ করে না চেনা পর্যন্ত, নিজের সাধনার সিদ্ধি না হওয়া পর্যন্ত, এবং শাস্তনিক্ষিপ্ত পরিণামে সমাজের স্বীকৃতি না পাওয়া পর্যন্ত নিজেকে এত সহজেই সে শূন্য করে দিতে পারবে না।

“তুমি ওকে ফেরাও। এখনো ফেরাও।” গীতার গলায় একটা আত্মানুরোধ।

দেহের দাম দিয়ে ? একটা বিশ্বাদ হাসি আবার ভেসে উঠল সুপ্রিয়ার ঠোঁটের কোণায়। শুধু ওইটুকু ? কেবল অতটুকুর জন্যেই সব কিছু আটকে আছে দীপেনের ? কী করে বিশ্বাস করবে সুপ্রিয়া ? কলেজ জীবনের অমরেশ্বরকে মনে পড়ল। তার জন্যে খাতার পর খাতা করিতা লিখেছিল অমরেশ্বর, তাতে বলেছিল, আমি সমন্বয়, তুমি চাঁদ ; দূরে থেকে আমার বুকে জোয়ার জাগিয়ো, তাতেই আ ঘ চরিতার্থ হয়ে থাকব। কিন্তু অমন সমন্দেরের মতো বিশাল রোমাঞ্চ মৃহৃতে কৃষ্ণ লোলুপতায় পরিণত হয়েছিল গড়ের মাঠের দ্রাঘিতে রাতিগঞ্জীর একটা গাছের ছায়ায়। সুপ্রিয়া কেবল প্রকাম্ভ একটা চড়বিসয়েছিল অমরেশ্বরের গালে। ঘাথা ঘূরে বসে পড়েছিল অমরেশ্বর। তারপর হাত ধরে তাকে উঠিয়ে বসিয়েছিল সুপ্রিয়াই। বলেছিল, “থুব হয়েছে—এবার বাড়ি ফিরে চলুন।”

ফেরার পথে ট্যাঙ্কিতে অনেকক্ষণ ধরে কেবল ফুর্ণিপরে ফুর্ণিপরে কে'দেছিল

অমরেশ্বর। শরীরের না মনের যত্ত্বায়, সুপ্রিয়া জানে না; সাম্ভব্য দিতে চেয়েছিল, কিন্তু কথা থেকে পার্যন।

তবু আশা ছিল, ওটা ক্ষণিক দ্বৰ্লতা, সম্ভবের সঙ্গে চাঁদের সংপর্ক তাতে ক্ষয় হবে না। কিন্তু সেই থেকেই দ্বৰে সরে গেল অমরেশ্বর। সুপ্রিয়া যেচে গেছে তার কাছে, একদিন টেনেও নিয়ে গিয়েছিল একটা চারের দোকানে, কিন্তু অমরেশ্বর আর ভালো করে তাকাতেও পারেনি তার দিকে। ছাইয়ের মতো নেভা চোখের দৃষ্টি মেলে রেখেছে মাটির দিকে, একটা কথা বলতে গিয়ে তিনটে ঢেক গিলেছে, তারপর খানিকটা গরম চায়ে চুম্বক দিয়ে ঢেঁট পুড়িয়ে জামা নষ্ট করে একরকম উধৰ্ম্মবাসেই পালিয়ে গেছে সামনে থেকে।

দীপনের এত কম্পনা, এত স্বপ্নের শেষও কি ওইখানেই? জোর করে কিছুই বলা যায় না। প্রথমবৰ্ষ সংপর্কে অমরেশ্বর তার চোখ খুলে দিয়েছে। তার সংপর্কে দীপনের এতদিনের প্রতীক্ষা কেবল কি ওইটুকুর জন্যেই সমাপ্ত পাচ্ছে না? তা হলে অমরেশ্বরের সঙ্গে দীপনের তফাত কোথায়? তা হলে কিমের জন্যে সে কলকাতা থেকে চলে এল এতদ্বারে?

আর এ-কথাই কি জোর করে বলতে পারে সুপ্রিয়া যে, এর পরেই দীপনের কাছে তার প্রয়োজন ফুরিয়ে যাবে না? একরাশ কাদা মাঝেয়ে তার স্বন্দ-লক্ষ্যীকে সে সম্ভবে বিসর্জন দেবে না? নাকি গান শেখবার জন্যে তাকে নিজের শরীর ঘূর্ষ দিতে হবে দীপনকে? ছিঃ—ছিঃ—এত তুচ্ছ দীপনের গুরুদক্ষিণা?

গীতা আবার ওকে চাঁকিত করে তুলল।

“কথা বলছ না যে?”

“কী বলব?”

“দীপেন সংপর্কে তোমার কি কিছুই করবার নেই?”

সুপ্রিয়া জ্ঞানমুখে বললে, “আমার সংপর্কেই ওর করবার ছিল বেশি।”

গীতা বললে, “তাতে তো গুটি হয়নি। এখনকার সেরা ওক্তাদ পার্শ্বতজ্জীর কাছে ও তোমার গান শেখবার ব্যবস্থা করে দিয়েছে। যাতে টাকার দিক থেকে তোমার ওর কাছে হাত পাততে না হয়, তার জন্যে ওর ছবিতে তোমার পেঁচ-ব্যাকের বশ্দোবস্ত করেছে। তুমি যা স্বন্দ দেখেছিলে তা তো ও পূর্ণ করে দিয়েছে। তুমি কিছু করবে না সুপ্রিয়া?”

“চেষ্টা করব।”

গীতার দৃষ্টিতে জ্বালা ফুট উঠল: “তোমার আরো একটু কৃতজ্ঞতা থাকা উচিত ছিল ওর ওপরে।”

কৃতজ্ঞতা? সুপ্রিয়া ছু কুণ্ডিত করল। এমন কথা তো ছিল না। সে যে জীবনকে অনেক বেশি বিস্তীর্ণ অনেকখানি বিকশিত করে তুলতে চেয়েছিল, তাতে সম্মেহ নেই; সে চেয়েছিল ভারতবর্ষের গীত-তীর্থে দেবতাকে অঙ্গিল দিতে, চেয়েছিল সুরের তীর্থ-সিলে নিজের পূর্ণকুণ্ডি ধনা করে নিতে। কিন্তু তার জন্যে তো দীপনের কাছেই একাশ্তভাবে এসে সে প্রার্থনা জানায়

নি। দীপেন উপরাজক হয়েই এসেছে তার কাছে, হাত পেতেছে ভিক্ষাথীর মতো, বলেছে, “দয়া করো আমাকে। আজ এতদিন ধরে তোমারই পথ চেয়ে ছিলাম। আমার সব গান এখনো কুঁড়ি হয়েই আছে, তারা ফুটতে পারছে না। তুমি এসো, তাদের ফুটিয়ে দাও, আমার মনের মালশকে ভরে তোলো।”

সেই ফুল ফোটাতেই সুপ্রিয়া এসেছে। কৃতজ্ঞতার পালা তো তার নয়, ও কাজ দীপেনেরই ছিল। আজ তার পক্ষ থেকে উলটো চাপ দিচ্ছে গীতা। মন্দ নয়!

কিছুক্ষণ চলপ। সমন্বয়ের বৃক্ত থেকে উচ্ছ্বেষণ হাওয়া। দোরিন ড্রাইভের দীপা঳িতা। প্রিমের বিদ্যুৎ-বিশুদ্ধ। কালো সমন্বয়ের উপর একটা জাহাজের বিচ্ছিন্ন আলোর আলোলন।

গীতা দীর্ঘশ্বাস ফেলল।

“হঠাতে তোমাকে একটা রুচি কথা বলে ফেললাম, কিছু মনে কোরো না। আমার মনকে আমি জানি। আমাকে যে ও ভালোবাসে না, তুমি যে ওর সবখানি জনুড়ে আছ, তার জন্যে আমি তোমাকে হিংসে করি। আর সেই সঙ্গে যখন ভাবি, তুমি ইচ্ছে করলেই ওকে বাঁচাতে পারো, বাঁচাতে পারো অত বড় গুণীকে, অথচ কিছুই করছ না, তোমাকে তখন আর ক্ষমা করতে মন চায় না।”

সুপ্রিয়া জবাব দিল না। কেমন সব গোলমাল হয়ে যাচ্ছে। শুধু এইটুকুর জন্যেই সার্থক হতে পারবে না দীপেন? সমস্ত শ্বশন, সমস্ত সাধনা, সমস্ত প্রতীক্ষার সমাপ্ত হচ্ছে না কেবল এরই জন্যে?

গীতা একবার হাতের ঘড়িটার দিকে তাকাল।

“বারোটা বাজে। এখনো ফিরল না! রাস্তায় পুলিশে ধরল না তো?”

“তা হলে ভাবনা নেই।” সুপ্রিয়া হঠাতে হেসে ফেলল, “ভালোই থাকবেন আজকের রাত।”

গীতা একটা ক্লুশ উগ্র দ্রুত ফেলল তার দিকে, আস্তে আস্তে উঠে গেল সামনে থেকে। সুপ্রিয়া বসে রইল দূরের দিকে তাকিয়ে। তার অতীতকে মনে পড়ছে।

আচ্ছা, সবাই চেয়েছে তার কাছে। কাস্তি, অমরেশ্বর, দীপেন—আরো অনেকেই। এমন কি ওস্তাদ দুর্গাশঙ্করও। শুধু কুটো কোনো কথা কখনো বলেননি, তবু তার মনে হয়েছে, শুন্য ব্যাথিত চোখের দ্রুত মেলে দুর্গাশঙ্কর জানাতে চেয়েছেন, “আমি ভারী নিঃসঙ্গ—তুমি আমার কাছে থাকো। যখন আমি ঘুমিয়ে পড়ব, তখন আস্তে আস্তে হাত বুলিয়ে দাও আমার মাথায়।” শুধু অতীশই কিছু চায়ান কোনোদিন। বরং দিতে চেয়েছে, বরং বলেছে, “আমি তোমার কাছে কোনো প্রত্যাশা নিয়ে আসিনি; শুধু কোনোদিন শব্দ তোমার প্রমোজন হয়, আমাকে ছুলো না। আমি জানি, যখন তুমি থাকবে না, তখন আমার বাঁচবার সব উৎসাহ থাবে ফুরুয়ে। তবু আমি তোমার জন্যেই বেঁচে থাকব। শব্দ কখনো প্রথিবীতে তোমার আর কিছু না থাকে, আমি আছি।”

একটা ক্লাস্ট বিশ্বাস পড়ল সুন্দরীয়ার। গান সে শিখছে। স্বপ্নে যে দিকগাল ওষ্ঠাদের পায়ের ধূলো ভিক্ষা করেছে, আজ গান শিখছে তাঁরই পায়ের কাছে বসে। তবু যখন তাঁর বাড়ি থেকে সে বেরিয়ে আসে, তখন তাঁর চোখটা অভ্যাসবশেই রাস্তার ওধারে চলে যায়। আর তখনই মনে পড়ে, এ তো কলকাতা নয়! এখানে সেই বকুলগাছের তলায় নীল অংধকার নেই, যেখানে সাদা শার্টের কলার তুলে দিয়ে একটা সিগারেট ধরিয়ে প্রতীক্ষা করছে অতীশ।

ভারী ফাঁকা লাগে সুন্দরীয়ার।

কিন্তু ইউনিভার্সিটির বিলিয়াম্সট ছাত্র তাঁর কী কাজে লাগবে? তাঁর সঙ্গে কোথায় ছব্দ মেলাবে অতীশ? সে তো তাঁর গানের আসরে সঙ্গত করতে পারে না।

গীতা ফিরে এল।

“ফোন করেছিলাম। রাও বললে, কোনো চিন্তা নেই, দীপেন রওনা হয়েছে ওর ওখান থেকে।”

গীতা আবার ঘুর্খেমুখ বসল সুন্দরীয়ার। ঘুর্খে একটা বিষম ভাবন। কী একটা কথা বলতে এসেছে যেন, কিছুতেই সংকোচ কাটিয়ে উঠতে পারছে না।

সুন্দরী জিজ্ঞাসা করলে, “আজকে নাচ ছিল না তোমার?”

“ছিল।”

“কেমন হল?”

“ভালোই।” হঠাতে ঘেন বহুক্ষণের একটা আবরণ মনের উপর থেকে জোর করে সরিয়ে দিলে গীতা : “জানো, আজ আমার নাচ দেখতে এসেছিলেন সোহনলাল।”

“সোহনলাল!”

“আমি ভাবতেই পারিনি—”, গীতার গলা কাঁপতে লাগল, “কম্পনাই করিনি উনি বশেতে রয়েছেন।”

“তুমি তো বলেছিলে সোহনলাল দিল্লী কিংবা আগ্রা কোনো কলেজে প্রোফেসর করছেন।”

“তাই তো জানতাম।” গীতা বিহুল চোখে বললে, “হয়তো কোনো কারণে বশেতে এসে পড়েছেন। আমার নাচ দেখতে এসেছিলেন, বসেছিলেন একেবারে সামনের রো'তে। আমি ও'র দৃষ্টি দেখেছি। আমাকে চিনতে পেরেছেন।”

গীতার চোখ থেকে টপ টপ করে জল পড়তে লাগল।

“একবারের জন্যে আমার নাচে তাল কেটে গেল ভাই। একবার মনে হল, আমি ছুটে পালিয়ে যাই এই স্টেজ থেকে। শুধু স্টেজ থেকেও নয়, পৃথিবীর চোখের সামনে থেকে। গিয়ে ঝাঁপ দিয়ে পাড়ি সংযুক্তে।”

সুন্দরী আস্তে আস্তে বললে, “চিনলেই কি বিশ্বাস করবেন? সোহনলাল তো জানেন তুমি আর বেঁচে নেই।”

ওড়নার প্রাণ্টে জল মুছে ঝাপসা দৃষ্টিতে তাকাল গীতা : “ঠিকই বিশ্বাস না. র. ৫-১৯

করেছেন। আমি স্পষ্ট দেখলাম কালো হয়ে গেছে ও'র মুখ। তারপর প্রত্যোক্তা নাচের সময় কেবল একদৃঢ়িতে আমার দিকেই তাকিয়ে রাইলেন ঘৰ্তি'র মতো। মাথা নাড়লেন না, হাততালি দিলেন না, কিছুই না।”

নীরবে বসে রাইল সৰ্পিয়া।

“আজ মনে পড়ছে, একবার কলেজ সোস্যাল শেষ হলে সকলের চোখের আড়ালে আমার হাতে একটা ফুটন্ত ম্যাগনোলিয়া এনে দিয়েছিলেন সোহনলাল। সেদিন ও'র একটা দৃঢ়িত দেখেছিলাম, আজ দেখলাগু আর-এক দৃঢ়িট।” গীতার চোখ বেয়ে আবার জল পড়তে লাগল।

বাইরে কালো সূর্যুদ্ধ। মেরিন ড্রাইভের দীপা঳িতা। ঝড়ের মতো হাওয়া।

গীতা আবার বললে, “যদি মদ পেতাম, আজকে দীপেনের মতোই ড্রিঙ্ক করতাম আমি। ভোলবার জন্যে নয়, অঙ্গান হয়ে পড়ে থাকবার জন্যে। আজকের রাত আমার কী করে কাটবে সৰ্পিয়া?”

বাইরে মোটরের শব্দ হল। দীপেন ফিরে এসেছে।

(কাঞ্চিত বলাইল, “তুমি কি চাও, আমি আঘাত্যা করি?”)

“আঘাত্যা কেন করবে কাঞ্চিত? জীবনটা কি এক টুকরো বাজে কাগজ, যে ছেঁড়া কাগজের বুঢ়ির মধ্যে ইচ্ছে করলেই ছেঁড়ে ফেলে দেওয়া চলে?”

কাঞ্চিত শাশ্বত মুখটা পাথরের মতো শক্ত হয়ে গেল : “আমার কাছে জীবন ছেঁড়া কাগজের টুকরোর চাইতে বেশী নয়। প্রমাণ চাও? দেখাচ্ছি!”

বলতে বলতেই কাঞ্চিত নিজের একটা হাত তুলে আনল বুকের কাছে। বিশ্ফারিত চোখে সৰ্পিয়া দেখল সে-হাত মানুষের নয়! ভালুকের মতো কালো কালো লোমে ভরা। আর হাতের আঙ্গুলগুলো একরাশ সাদা ধারালো বাধের নথ। পরক্ষেই কাঞ্চিত সেই নথগুলো নিজের বুকের মধ্যে বসিয়ে দিলে। প্রবন্ধনো কাপড় ছেঁড়ব্যার মতো শব্দ করে ছেঁড়ে গেল বুকের চামড়া, ঘট, ঘট, করে ভেঙে গেল পাঁজর আর উঠাটিত বুকের ভিতরথেকে বেরিয়ে এল ঘাঁড়ির পেঁচুলামের মতো হৃৎপঞ্চটা, বুলে পড়ল বাইরে।

একটা “রস্তমাখা ভালুকের থাবা সৰ্পিয়ার কপালে যেখে কাঞ্চিত বললে, “দেখছ? ”)

অমানুষিক ভয়ে সৰ্পিয়া ঘুরফাটানো আর্তনাদ করে উঠল। স্বন ভেঙে ধড়মড় করে উঠে বসল বিছানায়। খোলা জানালা দিয়ে ঘরের মধ্যে জোঞ্চনার আবছা আলো। স্বনের আতঙ্ক জড়ানো চোখে সৰ্পিয়া দেখল, তার পায়ের কাছে তখনো কাঞ্চিত দাঁড়িয়ে আছে ছায়ামুর্তি’র মতো।

যেন প্রেতলোকের পার থেকে কাঞ্চিতের গলা ভেসে এল, “চেঁচিয়ো না, আমি!” তারপরেই থাবের থাবার মতো দৃঢ়ে লুক্ষ বাহু বাড়িয়ে সে ঝুঁকে পড়ল সৰ্পিয়ার দিকে।

আবার একটা আর্তনাদ তুলল সৰ্পিয়া। কাঞ্চিত! কাঞ্চিত ছাড়া এ আর কেউ নয়। বুক চিরে হৃৎপন্ড ঝুলছে বাইরে—রস্ত করে পড়ছে অগ্নবৃষ্টির

মতো ! আর দুটো নিষ্ঠুর কঠিন হাত দিয়ে সূর্যপ্রয়ার গায়ের মাংসও ঘেন সে ছিঁড়ে নিতে চাইছে । দুটো পা তুলে প্রাণপথে সে লাখি মারল প্রেত-মৃত্যুকে । চাপা বশ্রগার একটা গোঙানি তুলেই মৃত্যুটা সোজা উলটে পড়ে গেল, সেই সঙ্গে বিকট শব্দে উলটে পড়ল একটা টিপয়, বনবনিয়ে ভেঙে পড়ে গেল একটা কাচের প্লাস ।

আর সারা বাড়ি কাঁপয়ে গীতার চিৎকার উঠল : “কে—কে—কে ?”

চার

একটা কিছু ঘনে হয়েছিল মুনিয়া বাঞ্জয়ের । হয়তো ঘেঁঠেদের স্বাভাবিক সংস্কারেই সে বুঝতে পেরেছিল ।

“বাবুজী, ঘরে কে আছে তোমার ?”

“মা !”

“শুধু মা ? বিবি নেই ? সাদি করোনি ?”

কাশ্চিত মুখ ফিরিয়ে নিলে । খানিক দ্রুতে প্রাম লাইনের তারে একবলক নীল আলো উভাসিত হল, তার দীপ্তি দূলে গেল তার চোখের উপর ।

“না, সাদি হয়নি ।”

পানের বাটা থেকে লবঙ্গ তুলে নিয়ে সেটাকে দাঁতে কাটল মুনিয়া বাঞ্জ ।

“কোনো মেয়ে বুঝি দ্রুঃখ দিয়েছে তোমাকে ? দিওয়ানা হয়েছ সেইজনো ?”

কাশ্চিত চমকে উঠল । যে ছোট লোহার হাতুড়িটা দিয়ে সে তবলা বাঁধছিল, তার একটা ঘা এসে পড়ল আঙুলে ।

“কেন বলছেন এ-কথা ?”

“মানুষ দেখে দেখেই তো কাটল জিঞ্চিগভর ।”—মুনিয়া বাঞ্জ হাসল, বিকমিক করে উঠল নাকের হীরার ফুল : “প্রেমের জন্যে যে দিওয়ানা হয়, তার চোখমুখের দিকে তাকালেই বুঝতে পারি ।”—খানিকক্ষণ গভীর চোখে ঢেয়ে থেকে মুনিয়া বাঞ্জ বললে, “তুমি যদি দশ বছর আগে আসতে বাবুজী !”

সেই পূরনো ক্ষত্রিয় থেকে রক্ত গড়াতে শুরু করে দিয়েছিল কাশ্চিত । তবু মুনিয়া বাঞ্জয়ের কথার সে জবাব না দিয়ে থাকতে পারল না ।

“কী হত দশ বছর আগে এলে ?”

“তখন যে কানায় কানায় ভরে ছিলাম আমি !”—মুনিয়া বাঞ্জয়ের গভীর দ্রুঃঠ কাশ্চিত মুখের ওপরে ঝিথর হয়ে রইল : “তোমাকে আমার জওয়ানী থেকে পেয়ালা ভরে দিয়ে বলতাম : পৌ লেও ! দুনিয়া আজ আছে—কাল নেই । দিল-তোড়নেওয়ালী চলী গই ? বহুত আচ্ছা, যা-নে দেও । আমি তো আছি । এমন অনেকের দ্রুঃখ আমি র্মিটিয়েছি বাবুজী !”

কাশ্চিত চুপ করে রইল ।

মুনিয়া বাঞ্জ আশ্চর্য কোমল হাসল : “হাঁ অনেকের দ্রুঃখ র্মিটিয়েছি । পিয়াসে পাগল হয়ে ছুটে এসেছে আমি জন্মালা জুড়িয়েছি তাদের । জানো বাবুজী, আমরা হচ্ছি গঙ্গা মাইয়ের স্বজ্ঞাত । গঙ্গাজী যেমন সকলের পাপ

টেনে নেন—তেষ্টা মেটান—আমরাও তাই করি।—” মুনিয়া বাঁচি আর-একটা লবঙ্গ তুলে নিলে বাটা থেকে : “ভারী অস্তুত লাগছে কথাটা—না ? তুমি মানো ?”

হাতুড়ির ঘা লাগা আঙ্গুলিটায় যত্নগা হাঁচল। তার চাইতেও বেশি যত্নগা জলাছিল বুকের ভেতরে। কাশ্তি জবাব দিলে, “জানি না।”

“তুমি মানবে না। কিন্তু ওই তো আমাদের সাম্ভূতনা। ওই জোরেই তো আমরা বলতে পারি, বার কেউ নেই—সংসারে আমরা আছি তার জন্যে। কিন্তু তোমাকে সেকথা বলতে পারি না। তুমি আমার চাইতে অনেক ছোট। এখন আমি তোমার বড় বহিন হতে পারি, তার বেশি কিছু নয়।”

যত্নগাটা বেড়েই যাচ্ছে। সহানুভূতি হয়েছে মুনিয়া বাঁচিয়ের ? সমবেদনা জানাচ্ছে তাকে ? কিন্তু আরো অসহ্য বোধ হচ্ছে সেটা। দেউলে হয়ে ষে পথে বেরিয়েছে, তার হাতের মুঠো ভরে ভিক্ষা দিলে সেটা আরো বেশি অপমান হয়ে বাজতে থাকে।

কাঞ্চি নিঃশব্দে উঠে পড়ল। চলে গেল ঘৰ থেকে।

মুনিয়া বাঁচি মুদ্রণিঃশ্বাস ফেলল একটা। উদাস দ্রুঞ্জিতে কিছুক্ষণ তাকিয়ে থেকে গুন গুন করতে লাগল : “দিওয়ানা হ্—ম্যায়, দিওয়ানা হ্—”

সেই রাত্রেই ঘটনা ঘটল।

মুনিয়া বাঁচি নাচাছিল।

নামজাদা এক শেষ এসেছেন তাঁর ঘরে। তিনটে কোলিয়ারি, দুটো পাটের কল, একটা ইঞ্জিনিয়ারিং ফার্মের মালিক। আরো কী কী বাবসা আছে তাঁর। লাখ দশেক টাকা ইনকাম ট্যাঙ্ক দিয়েছেন এবার, ফাঁক দিয়েছেন তার তিনগুণ।

এসেই শেঠজী বের করেছেন একটা পেটমোটা মস্ত বড় মনিব্যাগ। দুখানা দশ টাকার নোট ছুঁড়ে ফেলে দিয়ে বলেছেন, “নোকুর লোগকো বকশিশ।”

তারপর এসেছে আতরাদান, সোনালী তবকমোড়া বাটাভরা পান, রূপোর থালায় কয়েক ছড়া মোটা মোটা মালা, আর এসেছে মদের বোতল।

মুনিয়া বাঁচি বেশি মদ খায় না। কিন্তু এমন সম্মানিত অর্তিধর সে অমর্যাদা করতে পারেন। শেঠজীর সঙ্গে সঙ্গে বেশ কয়েকপাত্র চাড়িয়ে নিয়েছে, নিজেও উচ্ছুলতম গান শনিয়েছে একটার পর একটা, দু চোখে ছাঁড়িয়েছে ঝাঁকে ঝাঁকে অশ্বিনব্যাগ। তারপর শুরু হয়েছে নাচ।

শিশ বছর পেরিয়ে যাওয়া মুনিয়া বাঁচি যেন পিছিয়ে গেছে দশ বছর। সমস্ত শরীর তার ফণ-তোলা সাপের মতো ছোবল যেরেছে শেঠজীকে। এমন কি বুড়ো সারেঙ্গিওলার চোখ পর্যন্ত চমকে উঠেছে কয়েকবার। শেঠজী একটার পর একটা জ্বাস শেষ করেছেন, শেষ পর্যন্ত আর সোডারও দুরকার হয়নি।

নেশার জড়তা আর নাচের ঝুঁটিতে একসময় কাপেটের উপর ঝুঁটিয়ে

পড়ল মুনিয়া বাঙ্গ। তার অনেক আগেই ঘূর্ময়েঁপড়েছেন শেঠজী। প্রকাণ্ড মুখটা হাঁ করে আছে, নাক দিয়ে বেরুচ্ছে উৎকট আওয়াজ। সারোঙ রেখে বৃত্তো সারেঙওলা এগিয়ে গেল, একটা তাঁকিয়া টেনে সংশেহে মুনিয়া বাঙ্গয়ের মাথাটা তুলে দিলে তার উপর, তারপর আস্তে আস্তে বেরিয়ে গেল ঘৰ থেকে।

কান্তি তবলা সারিয়ে উঠে দাঁড়াল। দৱজা পৰ্যন্ত এগিয়ে গিয়ে হঠাতে থেমে পড়ল আবার।

শেঠজীর গলায় চিকচিকে সোনার হার। হাতের আঙুলে সবসুধ গোটা আটকে আংটি, তার একটা থেকে কমলহীরের একটা দীর্ঘ রাশিরেখা কাঞ্চির চোখে এসে আঘাত করছে। পেটমোটা মনিব্যাগটা গাঁড়িয়ে পড়েছে কাপেঁটের উপর। জামার বোতামগুলোতেও যা চিকচিক করছে, তা হীরে ছাড়া আর কিছুই নয়।

কাঞ্চির হাত-পা যেন জমে পাথর হয়ে গেল।

কত টাকা হতে পারে সবসুধ? পাঁচ হাজার, সাত হাজার? ওই মনিব্যাগটাতেই যে কত আছে কে জোর করে বলতে পারে?

কান্তি চারদিকে তাকাল একবার। ব্রাত একটা বেজে গেছে। একটা চাকরেরও সাড়া নেই কোথাও। তারা বোধ হয় শুয়ে পড়েছে নিজেদের জায়গায়। মুনিয়া বাঙ্গ নেশায় অচেতন, শেঠজীর নাক ডাকছে।

কমলহীরের দীর্ঘ রাশিরেখাটা শয়তানের সংকেতের মতো ডাকতে লাগল কাঞ্চিকে। পেটমোটা মনিব্যাগটা সাদৱ আমল্যণে হাতছানি দিতে লাগল। বোতামের উজ্জ্বল বিন্দুগুলো আলোর সুতোয় পরিণত হল, তারা যেন দুপায়ে জড়িয়ে ধরতে লাগল কান্তির।

কাঞ্চি একবার কপালের ঘাম মুছে ফেলল। তাঁকিয়ে রইলো মন্তব্যদ্ধের মতো। তারপরে মনে হল, তার চোখের তারা দৃঢ়ো আর চোখের ভিতরে নেই, কোটির থেকে ছিটকে বেরিয়েছে তারা, ওই আংটিটার উপর, ওই মনিব্যাগটার উপর জুন-জুন ঝক ঝক করে জুলছে।

আলোর সুতোগুলো সরীসৃপ হয়ে কাঞ্চির দুপা জড়িয়ে ধরে টানতে লাগল। একটা দুর্জ্য লোভ বুকের ভিতরে আঁচড়াতে লাগল ক্ষমাগত। মাথার ভিতরে শুধু কমলহীরের আলোটা আগুনের উধৰ্ম্মমুখী শিখার মতো জুলতে লাগল।

কাঞ্চি ফিরে গেল শেঠজীর কাছে।

পাঁচটা আংটি খুলে এল সহজেই, কমলহীরেটা এল সব চেয়ে সহজে। গোটা তিনেক বাধা দিলে, আর দৃঢ়োও খোলা গেল কিছুক্ষণের মধ্যে। একটা শুধু শক্ত হয়ে আঁকড়ে রাইল, আঙুলের মোটা গাঁটটা কিছুতেই পেরোতে রাজী হল না।

ওটা থাক, এমন কিছু লোভনীয় নয়। বোতামটার সঙ্গে এল বেশ মোটা সোনার চেন। আর মনিব্যাগটা তো তারই জন্যে অপেক্ষা করছিল।

যামে জামাটা লেপটে গেছে গারের সঙ্গে। কাঞ্চির চোখের সামনে সমস্ত

বরটা ভূমিকশ্চের মতো দোল থাচ্ছে। শেঠজীর নাক ডাকছে সমানে। একটা ছিঁড়ে আনা পশ্চের মতো লুটিয়ে আছে ঘূনঘূ বাঙ্গ। কান্তি দ্রুতপদে বেরিয়ে এল ঘৰ থেকে। সেখান থেকে সোজা সির্পিডির দিকে।

কিঞ্চতু সির্পিডিতে প্রথম পা রাখতেই কে যেন তার কাঁধে থাবা দিয়ে চেপে ধৰল। লোহার মতো শক্ত তার মুঠো। থরথর করে কেঁপে উঠল কান্তি।

সারেঙ্গওলা।

কোটো-বসা চোখ দুটো বিলিক দিচ্ছে ক্লোথে। বঙ্গগর্জনে বুড়ো বললে, “কাহা ঘাতা? ঠঁহুৰো!”

“কেও?”

“তোম্ চোরি কিয়া।”

খুনী শান্তিভূষণ জেগে উঠল কান্তির রক্ষে। কান্তি পালটা গজ্জন করে উঠল, “মুখ সাম্ভাও।”

“চোপরও চোট্টা। জেব দেখলাও।”

একটা বাটকা মেরে বুড়োকে ঠেলে ফেলে দিতে চাইল কান্তি, কিঞ্চতু পারল না। পরক্ষণেই বুড়ো প্রচণ্ড একটা ঘূঁষি মারল কান্তির মুখে। ঠোট ফেটে গেল সঙ্গে সঙ্গেই, নাক দিয়ে দুরদুরিয়ে নেমে এল রক্ত।

শান্তিভূষণের বিষাণু রক্ত সাপের মতো হিসাহিসয়ে যেন কান্তিভূষণকে বললে, “তুমি খুনীর ছেলে, সে-কথা ভুলো না।”

ফাটা ঠোঁট আর রক্তান্ত নাক নিয়ে কান্তি বাষ্পের মতো বুড়োর উপরে ঝাপ দিয়ে পড়ল।

বাড়ির চাকরবাকরগুলো এসে যখন কান্তিকে টেনে তুলল বুড়োর বুক থেকে, তখনে বুড়োর গলায় তার আঙুলগুলো অকারণে পাকের পর পাক দিচ্ছে। ফাটা ঠোঁট আর নাকের রক্তমাখানো মুখে ফেনা তুলে কান্তি তখনে অবরুদ্ধ ন্বরে বলে চলেছে, “এবাব— এবাব ?”

পাঁচ

“দাদা, ঘূর্মুচ্ছেন ?”

সাড়া নেই।

“ঘূর্মিয়ে পড়লেন নাকি, ও অতীশবাৰু ?”

“উ? কী বলছেন ?” অতীশ পাশ ফিরল।

শ্যামলাল নিজের তস্তপোশে ছটফট কৱল আৱো কিছুক্ষণ। খালি ঘনে হচ্ছে অজস্র ছাইপোকা কামড়াচে বিছানায়। উঠে বসল, বালিশের তলা থেকে দেশলাই বেৱ কৱে খুঁজেও দেখল। না, একটা ছাইপোকারও সংখান পাওয়া গেল না।

নেমে গিয়ে কুঁজো থেকে জল খেল এক শ্লাস। তাৱপৱে আবাৱ কৱুণ্শবৱে বললে, “ও অতীশবাৰু !”

“হুঁ !”

“ঘূমুছেন ?”

“হ্যাঁ !”

“আচ্ছা । ঘূমোন !”

অতীশ চোখ মেললি । জড়ানো গলায় বললে, “ডাক্ষিণেন কেন ?”

“না—এম্বিন । আপনি ঘূমুছেন কিনা জিজ্ঞেস করছিলাম !”

অতীশের পাতলা ঘূম সম্পূর্ণ ভেঙে গিয়েছিল, বিরক্ত হয়ে বললে, “আমার ঘূম ভাঙিয়ে সেটা না জানলে কি আপনার চলছিল না ? নিজেও পড়ে পড়ে নাক ডাকান না—আমাকে কেন জালাছেন ?”

শ্যামলাল কুকড়ে গেল । অপ্রতিভ হয়ে বললে, “না-ইয়ে-এম্বিন । আমার ঘূম আসছিল না কিনা, তাই ভাবছিলাম আপনার সঙে একটু গুপ্ত করব । তা আপনি ঘূমোন । ডিস্টার্ব করলাম, কিছু মনে করবেন না !”

অতীশ হাই তুলল । আধশোয়া ভঙ্গিতে উঠে বসল বিছানায় । ঘরে আলো নেই, কিন্তু জানলা দিয়ে একফালি ফিকে জ্যোৎস্না এসে পড়েছে শ্যামলালের মুখে । অত্যন্ত বিপন্ন আৱ কাতৰভাবে তাৰিকয়ে আছে শ্যামলাল ।

অতীশ একটা সিগারেট ধৰাল । দেশলাইয়ের কাঠিৰ চৰ্কিত আলোয় শ্যামলালের বিষণ্ণ ঘৃথখানাকে আৱো বিবৰণ মনে হল ।

“মনে কৱলেই বা আৱ কৱছি কৰি । একবাৰ থখন জাগিয়ে দিয়েছেন, তখন সহজে আমার আৱ ঘূম আসবে না । কিন্তু ব্যাপার কৰি ! পড়েছেন না অথচ জেগে রয়েছেন এমন অষ্টটন তো আপনার ক্ষেত্ৰে ঘটে না !”

শ্যামলাল বললে, “মানে—কেমন যেন মাথা ধৰেছে, তাই—”

“এ-পিসি খাবেন ? দিতে পাৰি এক পুৰিৱায়া !”

“ধনাবাদ—দৱকার নেই । আমি বলছিলাম, কবে এলাহাবাদ যাচ্ছেন ?”

অতীশ বললে, “আমাকে জয়েন কৱতে হবে প্ৰায় এক মাস পৱে ।”

“ও ! তা বেশ ভালো চাৰিৰ আপনার । ওসব জায়গার ইউনিভার্সিটি মাইনে দেৱ ভালো, তা ছাড়া ফৱেন স্কলাৰশিপ পাওয়াৰ সুবিধেও আছে ।”
শ্যামলাল নিঃশ্বাস ফেলল ।

“দেখা যাক !” টোকা দিয়ে মেজেতে সিগারেটের ছাই খেড়ে অতীশ বললে, “কিন্তু ব্যাপারটা কৰি শ্যামবাৰ ? আমার কুশল আৱ খবৰাখবৰ নেবাৱ জন্মেই কি এত রাতে আমাকে ডেকে তুললেন নাকি ?”

সামনেৰ রাস্তা দিয়ে ঘড়া গেল একটা । হৱিধনিৰ দানবিক চিংকারটা সমস্ত অঞ্চলকে ঘৃথৰ কৱে তুলল, কয়েকটা কুকুৰ সাড়া দিল তৌক্ষণ্য ভৌত গলায়, একটা ঘূমভাঙা কাক ককিয়ে উঠল বাইৱেৰ শিৱৰীষ গাছে । শ্যামলাল বিবৰণ মুখে খানিকক্ষণ-দুৰে-চলে-যাওয়া হৱিধনিৰ আওয়াজ শুনল, তাৱপৰ সমংকোচ বললে, “আপনি মঞ্জিক সাহেবদেৱ ওখানে থান ?”

শ্যামলালেৰ অলক্ষ্যে অতীশ অক্টু হাসল ।

“আজকাল বিশেষ বাওয়া হয় না । তবে মাসখানেক আগে পিৱেছিলাম একবাৱ ।”

“ওরা আপনার আস্তীয় ?”

“দ্বৰ সম্পর্কের। কেন বলুন তো ?”

“না—এমনি !” শ্যামলাল ঢেক গিল, “মানে ওরা একটু—”

অতীশ বললে, “সাহেব-বেঁধা। তা ভদ্রলোকের অনেক টাকা। দ্বৰার আই-সি-এস ফেল করেছেন ; ঘদ্দুর জানি, ব্যারিস্টারি ব্যাপারটাও সহজে হয় নি। কাজেই বিলেতে অনেক দিন থেকেছেন এবং সাহেবী করবার অধিকারও ওঁর আছে।”

“ওঁরা সবাই তাহলে—”

অতীশ হাসল, “না—সবাই নয়। মাঝেক সাহেবের স্তৰী এখনো বাড়তে পায়ে জুতো পরেন না এবং ওঁদের রান্নাঘরে এখনো বাবুটা চুক্তে পায় না। আর মাঞ্ছরাকে তো আগুনি দেখেইছেন !”

“তা দেখেছি !” শ্যামলালের চোখ চকচক করে উঠল, “চমৎকার যেয়ে !”

“যা বলেছেন !” অতীশ উৎসাহ দিলে, “অমন বাড়ির যেয়ে, অথচ কোনো খটকটে চাল-চলন নেই। একেবারে সাদামাটা। মানে মেঝেটা ওর মাঝের দিকটাই পেয়েছে কিনা !”

উদ্দেশ্যনায় ভালো করে নড়ে-চড়ে বসল শ্যামলাল। ঝুঁকে পড়ল অতীশের দিকে।

“ঠিক বলেছেন। মেঝেটা একেবারেই ও-বাড়ির মতো নয়। আর দারুণ ইষ্টেলিজেন্ট !”

অতীশ আবার সিগারেটের ছাই খাড়ল। “তাতে আর সন্দেহ কী ! বিশেষ করে কেমিস্ট্যুতে ওর যা মাথা খোলে, তার আর তুলনা নেই। আমি তো মধ্যে মধ্যে ভাৰি, বি-এস-সি পাস করবার আগেই কোনদিন বা ও ডি-এসসি হয়ে বসবে !”

শ্যামলাল একটু চমকে উঠল। খোঁচা লাগল গায়ে। মাঞ্ছরার যে কেমিস্ট্যুতে এতখানি মাথা, অতটা শ্যামলালও ভাবতে পারেনি।

“ঠাট্টা করছেন না তো ?”

“ঠাট্টা করব কেন ? মেঝেটা সঁতাই খুব শাপ !” অতীশ গভীর হয়ে গেল।

শ্যামলাল চুপ করে রইল। নির্জন নিঃশব্দ পথের উপর সুদূর থেকে আসা হরিধনিন একটা ক্ষীণ রেশ তখনো কাঁপছে। পথের কুকুরগুলো ডেকে চলেছে একটানা। শিরীষ গাছটায় ঝোড়ো হাওয়ার দোলা লেগেছে, শন-শনানীন আওয়াজ উঠেছে একটা। কোথায় যেন তীব্র তীক্ষ্ণ স্বরে পুলিশের বাঁশ বাজল।

শ্যামলাল একটু সামলে নিয়ে আবার বললে, “আচ্ছা—”

“বলে ফেলুন !”

“মানে—ঘনে করুন—” শ্যামলাল একটা গলাখাঁকারি দিলে, “ওই সাহেবী আবহাওয়া থেকে বাইরে ঘদি কোথাও—” শ্যামলাল আবার ঢেক গিলল, “বাইরে ঘদি কোথাও মাঞ্ছরার বিয়ে হয়, তবে ও কি সুখী—”

“স্থাঁ হবেই তো । সাদাসিদে গেরস্থর ঘরেই ওকে মানাবে ভাঙো !”

শ্যামলালের চোখ উজ্জ্বল হয়ে উঠল। “জানেন, আমিও সেই কথাই ভাবছিলাম । কোনো সাদাসিদে ঘরেই ওকে মানাবে ভালো । তাই বলে কি আর ওর রান্নাবান্না করতে হবে ? চাকর-ঠাকুর সবই থাকবে । তবে হয়তো মোটের চাপতে পারবে না, কিংবা টেবিল-চেয়ারে বসে খাওয়া-দাওয়ার সুবিধে হবে না—”

“কোনো দরকার নেই ।” অতীশ জানালা গলিয়ে সিগারেটটা বাইরে ছুঁড়ে ফেলে দিলে, “ওসব তেমন ওর পছন্দও নয় । ও পিঁড়ে পেতে গৱম বেগুন-ভাজা দিয়ে শুস্কুরীর ডাল খেতে খুব ভালোবাসে, গাড়ি চড়ে ঘোরাঘুরির চাইতে রাস্তা দিয়ে হেঁটে বেড়ানোই ওর পছন্দ ।”

“বাঃ—বাঃ !” শ্যামলালের চোখ আরো বেশি উজ্জ্বল হয়ে উঠল, “একেই বলে ভারতীয় নারী !”

“পার্ফেক্ট !” অতীশ সঙ্গে সঙ্গে সায় দিলে ।

“কিশু ও’র বাবা এ-সব পছন্দ করেন ?”

“না করেই বা কী করবেন ? তিনি তো জানেনই, শেষ পর্যন্ত ওর সাধারণ বাঙালীর ঘরেই বিয়ে হবে ।”

শ্যামলালের হৃৎপিণ্ড লাফাতে লাগল । এত জোরে যে, সন্দেহ হতে লাগল অতীশ তার শব্দ শুনতে পাবে । উদ্ভেজনায় তার কান দুটো ঝাঁ-ঝাঁ করতে লাগল ।

“আপনি তো অনেক খবর জানেন দেখতে পাচ্ছি ।” কোনোমতে গলাটা পর্যবেক্ষকার করে নিয়ে শ্যামলাল বললে, “আপনাকে বুঝি সব খুলে বলে মাঞ্জরা ? আমার বলে বুঝি খুব বিশ্বাস করে ?”

“শুধু আমার কেন ?” একটা হাই তুলে অতীশ বিছানায় পিঠিটাকে এলিয়ে দিলে । অত্যন্ত নিরীহ ভঙ্গিতে বললে, “আমি ছাড়া এ-সব আর কে বেশি জানবে ? আমাদের ঘরের সঙ্গেই তো শেষ পর্যন্ত মানিয়ে ‘নতে হবে মাঞ্জরাকে ।’”

শ্যামলাল কান খাড়া করল । কেমন বেসুরো ঠেকল কোথাও ।

“মানে ? আপনাদের ঘরের সঙ্গে কেন ?”

“বা-রে !” অতীশ তের্বিন সরল নিরীহ ভঙ্গিতে আলতো ভাবে ছাঢ়িয়ে দিলে কথাটা : “আমার সঙ্গেই যে বিয়ের কথা আছে মাঞ্জরার ।”

আকাশ থেকে যেন প্রকাশ একটা লোহার মুগুরের ঘা শ্যামলালের মাথায় এসে পড়ল । শ্যামলাল নিজের কানকে বিশ্বাস করতে পারল না । প্রায় চিৎকার তুলে বললে, “কী বললেন ?”

“একটা পাকা খবর দিলাম আপনাকে ।” অতীশ নিশ্চিন্ত ভাবে বিছানায় শুয়ে পড়ল, “আমার ডি-এস্সি আর চাকরির জন্যেই এতদিন অপেক্ষা করছিলেন মাঞ্জেক সাহেবে । কাল আমি একটা চিঠি পেয়েছি ও’র । আমি এলাহাবাদে চলে খাওয়ার আগেই বিয়েটা সেরে ফেলতে চান ।”

কথাটা ঠিক । অল্পক সাহেবের দিক থেকে অস্তত ।

শ্যামলাল জবাব দিতে পারল না । কী একটা বলবার উপর্যুক্ত করেছিল, গলা দিয়ে খানিকটা গোঙানি ঠেলে বেরিয়ে এল ।

“কী হল আপনার ?” আবার সরল বিস্তৃত প্রশ্ন অতীশের ।

- “মিথোবাদী—লায়ার !” হঠাতে একটা সিংহগর্জন বেরিয়ে এল শ্যামলালের মুখ দিয়ে ।

“কে মিথোবাদী ? কে লায়ার ?”

“কেউ না, কাউকে বলীছ না !” শ্যামলালের স্বর প্রায় কানায় ভেঙে পড়ল, “মিঞ্চিলার সঙ্গে আপনার ঠিক হয়ে রয়েছে একথা আগে কেন বলেননি ? ঢেপে রেখেছিলেন কিসের জন্মো ?”

অতীশ বললে, “থাম্বুন—আর বেশি বকাবেন না । আমার সঙ্গে মিঞ্চিলার বিষে নিয়ে আপনার কী মাথাব্যাথা যে, আগবাড়িয়ে বলতে যাব আপনাকে ? আপনি ও-বাড়িতে প্রাইভেট টিউশন করতে গেছেন—তা-ই করবেন । আপনার তো এ-সব দণ্ডিতা করবার কোনো কারণ নেই ।”

শ্যামলাল বোবাধরা গলায় বললে, “না, চিন্তার কোনো কারণ নেই । তা হলে আপনি ইচ্ছে করেই—ওঃ— ! মানুষ কি বিশ্বাসঘাতক !” শেষটা আর বলতে পারল না, বোধ হয় চোখের জলে থমকে গেল ।

অতীশ চটে গেল । কড়াভাবে বললে, “এও তো জন্মালা কম নয় দেখছি ! আপনি প্রাইভেট টিউশন, বাড়ির সব খবরাখবর আপনাকে দিতেই হবে, এমন কথা কোন্ আইনে বলে বলুন দোর্খি । থাম্বুন, এখন আর বেশি বকবক করবেন না । অনেক রাত হয়েছে, প্রায় দেড়টা বাজে, আমাকে ঘুম্বুতে দিন ।”

শ্যামলাল আর কথা বললে না । ধূপ করে নেমে পড়ল তক্কোপোশ থেকে, তারপর দুমদুম করে চলে গেল ছাদের দিকে । অতীশ চুপ করে শুয়ে শুয়ে শ্যামলালের পায়ের শব্দ শনতে লাগল । কোথায় যাবে—ছাতে ? সেই ধূ-টের ঘরে ? সেখানেই কি শুকনো গোবরের উপর বসে বসে নতুন করে আঞ্চলিক চেষ্টা করবে শ্যামলাল ? তিন মাস ধরে ওর যে ভৃত্যাচার ঘটেছে, সামারাত ধরে সরস্বতীর কাছে জল ফেলে প্রার্চিত করবে তার ?

কিন্তু খামোখা শ্যামলালকে এমনভাবে আঘাত করল কেন অতীশ ? একটা উদ্দেশ্য অবশাই ছিল, শ্যামলাল বড় বক বক করাছিল মাঝরাতে । যেভাবে শুনুন করেছিল, তাতে আর সহজে ঘুম্বুতে দিত না । অথচ আজ রাতে তার ভালো করে ঘুমোনোটা একাক্ষণ্যই দরকার । সেই ধূম ভাঙিয়ে দেবার শাক্তি খানিকটা দেওয়া গেল শ্যামলালকে ।

শুধু কি এই ? না, আরো কিছু ছিল এর ভিতরে ? তার চোখের সামনে দিয়ে শ্যামলাল একটু একটু করে এগিয়ে যাচ্ছে মিঞ্চিলার দিকে, সেই জন্মে কি খানিকটা দীর্ঘও ছিল তার মনে ? আর দীর্ঘ থেকেই কি এই আঘাত ?

অতীশ চোখ বুজে ঘুমোবার চেষ্টা করতে লাগল । একবার অবশ্য ভাবল : শ্যামলাল বড় বেশি আঘাত পেয়েছে—এই মাঝরাতে একা ছাদে গিয়ে সে কী

করছে সেটা দেখে এলে মন্দ হয় না। কিন্তু কী লাভ ? মৃদু অনুকূল্পার হাসি ফুটে উঠল অতীশের ঠোঁটের কোণায়। শ্যামলালের মতো হিসেবী ছেলেরা অত সহজেই ছাদ থেকে লাফিয়ে পড়ে না। প্রেম করে বিয়ে করতে গিয়েও যদি পগের টাকার গোলমালে তার বাপ আসের থেকে তাকে তুলে আনে, তা হলে সে ঢোকের জল মুছতে মুছতে বাপের পিছনে পিছনে গাড়িতে এসে উঠবে। আর কিছুই করতে পারবে না।

কিন্তু সত্যিই কি মাঞ্চিরাকে সে বিয়ে করবে ? মাঞ্চিক সাহেব চিঠিতে তো স্পষ্ট করেই সে-কথা লিখেছেন।

ক্র্তৃত কী ! কোনো ভাবনা নেই, কোনো দায়িত্ব নেই, জীবনের ঘাটে নিষিদ্ধক্ষেত্রে নোঙ্গর ফেলা। নির্বাঞ্চিত—নির্বিষ্ট ! নিজের গৃহণীপনার বাইরে এতটুকুও দাবি করবে না মাঞ্চিরা, সুস্থিতার মতো অত্যধিক চাইবার শক্তি তার নেই।

কেবল, কেবল সুস্থিতাকেই যদি ভুলতে পারা যেত ! মাঞ্চিরা সম্পর্কে সাধারণতো রোমাণ্টিক হতে গিয়েও সে কিছুতেই পেরে উঠছে না। সুস্থিতার একটা বিষম ছায়া এসে মাঞ্চিরার মুখখানাকে আড়াল করে দিচ্ছে বার বার।

পঞ্চম অধ্যায়

এক

অঘির মজুমদার অপর্যাপ্ত খুশি হয়ে বললেন, “আরে এসো, এসো। কেমন আছো ?”

অতীশ পায়ের ধূলো নিয়ে প্রগাম করলে। বললে, “চলছে একরুকম !”

“কাগজে পড়েছিলাম তুমি ডি-এসসি হয়েছে। ভারী খুশি হয়েছিলাম। আমি তো বৱাবৱাই জানিন, তোমার মতো ছেলে আৱ হয় না।” সম্মেহ দৃষ্টিতে অতীশের স্বাঙ্গ অভিষিষ্ঠ করে অঘির মজুমদার বললেন, “কী কৱছ এখন ? বিলেত-টিলেত যাবে তো ?”

“না, বিলেত যাওয়া আপাতত হবে না। চাকৰি পেয়েছি।”

“কোথায় ?”

“এলাহাবাদ ইউনিভার্সিটিতে।”

“ভালো, খুব ভালো। জয়েন কৱছ কৰে ?”

“আৱে হঞ্চা তিনেক দেৱি হবে।”

“বেশ—বেশ !” অঘির মজুমদার প্রসন্ন মনে বললেন, “ব্ৰেবাৱ বিয়েটা ও দেখে যেতে পাৱবে !”

“ঠিক হয়ে গেছে নাকি ?” হঠাৎ কোথায় একটা আঘাত লাগল অতীশের : “কোথায় ঠিক কৱলেন ?”

“জামিনে পুৱে। টাটোয় চাকৰি কৱে ছেলেটি, ইঞ্জিনিয়াৰ !” তৃপ্তভাবে অঘির

ମଜ୍ଜମୁଦ୍ଦାର ବଲଲେନ, “ଦେଖତେ ଶୁଣିତେ ମୋଟାମୁଣ୍ଡିଟି ଭାଲୋଇ । ତା ଛାଡ଼ା ବାଢ଼ିତେ ଗାନ୍ଧାଜନାର ଚର୍ଚା ଓ ଆଛେ । ଛେଲେର ବାବା ଥିବ ଭାଲୋ ପାଖୋରାଜ ବାଜାନ, ଅନେକ ବଡ଼ ବଡ଼ ଗୁଷ୍ଟାଦେର ସଙ୍ଗେ ସଙ୍ଗତ କରିବାଛେ ।” ଅମିଯବାବୁର ଚୋଥେ ଖାନିକଟା ଆବିଷ୍ଟ ସ୍ଵର୍ଗାଶ୍ରାତ ଫୁଟେ ଉଠିଲ, “ଆମି ତୋ ଗେଲାମ କଥାବାର୍ତ୍ତ ପାକା କରିବେ । ତା କଥାବାର୍ତ୍ତ କୀ ଆର ହବେ, ସାରା ମନ୍ଦ୍ୟ ଆମାର ପାଖୋରାଜ ବାଜିଯେଇ ଶୋନାଲେନ । ହାତ ଆଛେ ବଟେ । ସେଣ ପାଖୋରାଜେଇ ସାତଟା ସ୍ବର ତୁଲେ ଦିଲେନ ଭାବିଲୋକ ।”

ଅତୀଶ ଚୁପ କରେ ଝାଇଲ । କେଉ ଅପେକ୍ଷା କରିବେ ନା, କେଉ ନା । ସେ ଜାନିତ, ତାର ଉପରେ ଅମିଯବାବୁର ଲୋଡ ଆଛେ, ଶୁଧି ସାହସ କରେ ଶୁଧି ଫୁଟେ ବଲତେ ପାରେନ ନା । ଶୁଧି ତାର ଦିକ ଥେକେ ଏକଟୁଥାନି ଇଞ୍ଜିଟର ଅପେକ୍ଷା ଛିଲ ମାତ୍ର । ଆର ମୃତ ବଡ଼ ଏକଟା ହୃଦୟ ଛିଲ ରେବାର । ସେଇ ହୃଦୟ ତାକେ ପାଖିର ନୀତିର ମତୋ ଆଶ୍ରଯ ଦିତେ ପାରିବ ।

ରେବା ତୋ ଜାନେ ସଂପ୍ରଯା ତାର କାହିଁ ଥେକେ ଦୂରେ ଚଲେ ଗେଛେ । ସିଦ୍ଧ କୋନୋଦିନ ଫିରେଓ ଆସେ, ତା ହଲେଇ ବା କୀ ଆସେ ଥାଯ ? ମହାଭାରତେର ସଙ୍ଗୀତ-ତୀର୍ଥ-ତୀର୍ଥେ’ ପୂର୍ଣ୍ଣକୁଶ ସେ ଭରତେ ଚଲେଛେ, ତା ଦିଯେ ସେ ସେ ବିଗହେର ଅଭିଭେକ କରିବେ, ସେ ଆର ଯେ-ଇ ହୋକ ଅତୀଶ ନୟ । ରେବା ତୋ ଜାନିତ, ଏକମାତ୍ର ତାର କାହେଇ ଅତୀଶ ନିଜେକେ ସଂପୂର୍ଣ୍ଣ କରେ ମେଲେ ଧରିବେ ପାରେ, ସାନ୍ତୁଷ୍ଟନା ଚାଇତେ ପାରେ, ଆଶ୍ଵାସ ପେତେ ପାରେ । ଶେବେ ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ରେବା ତୋ ତାକେ ବଲତେ ପାରିବ, “ଆମି ତୋ ଝାଇଲାମାଇ । ସଂପ୍ରଯାର ପ୍ରଯୋଜନ ହୁଯତୋ ଆମାକେ ଦିଯେ ଘିଟିବେ ନା, ତବୁ ସେଟୁକୁ ଦିତେ ପାରିବ, ତାର ଦାମଓ କମ ନୟ ।”

କିମ୍ବତୁ ରେବା ଅପେକ୍ଷା କରିଲ ନା । ଏକବାରଓ ବଲଲେନ ନା ଅମିଯ ମଜ୍ଜମୁଦ୍ଦାର । କେଉ ଅପେକ୍ଷା କରେ ନା କାରୋ ଜନ୍ୟେ । ଶୁଧି ଏକା ଅତୀଶଙ୍କି କି ସଂପ୍ରଯାର ପଥ ଚେଯେ ବସେ ଥାକବେ ?

ଅମିଯବାବୁ ବଲଲେନ, “ବୋସୋ, ରେବାକେ ଡାରିକ, ଚା ଖାଓ ।”

ଅନ୍ୟ ସମୟ ହଲେ ଅତୀଶ ବଲତ, “ଆଜ ଥାକ, ଆମି ଯାଇ ।” କିମ୍ବତୁ ଏହି ମୁହଁତେ’ ଓହି ବିନୟଟୁକୁଣ୍ଡ ସେ କରିବେ ପାରିଲ ନା । ସତିଯିଇ ଏଥିନ ତାର ଏକ ପେଯାଲା ଚା ଦରକାର, କୋଥାଓ କିଛିକଣ ଚୁପ କରେ ବସେ ଥାକା ଦରକାର । ରେବା ଆସେ ତୋ ଆସୁକ, ନା ଏଲେଓ କ୍ଷାତି ନେଇ ।

କାରୋ ସମୟ ନେଇ । ଚୋଥେର ସାମନେ ଦିଯେ ରୂପକଥାର ଗଣେପର ସେଇ ମାୟାହାରିଗେର ଦଲ ଛୁଟେ ଚଲେଛେ । ସମୟରତ ଧରିବେ ପାରିଲେ ପେଲେ, ନଇଲେ ହାରାଲେ ଚିରାଦିନେର ମତୋ । ଆଧିବୋଜା ଦୃଷ୍ଟିତେ ଅତୀଶ ଦେଖିବେ ଲାଗି ଛେଲେବେଲାର ଏକଟା ଦିନକେ । ପାହାଡ଼ ଧରସିଯେ, ଅରଣ୍ୟକେ ଉପରେ ଫେଲେ ତିମ୍ବର ବନ୍ୟ ନେମେଛେ, ଶ୍ଲେଷିଯାରେର ବାଧ ଭେଣେ ଛୁଟେଛେ ଉଥାଳ-ପାତାଳ ଗେରାଯା ରଙ୍ଗେ ଜଳ, ଦୁ ମାଇଲ ଦୂର ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ତାର ହାହକାର ଶୋନା ଥାଇଁ । ଆର ସେଇ ପ୍ରୋତେର ଭିତର ଦିଯେ ଘରପାକ ଥେତେ ଥେତେ ଚଲେଇ ଉତ୍ପାରିତ ଶାଳ-ଶିମ୍ବୁଲ-ଗାମାର ଗାହେର ଗାହେର ଦଲ । ସେଇ ଭରକର ପ୍ରୋତେର ପାଶେ ଡାଙ୍କର ଉପର ଦାଢ଼ି ନିଯେ ଦାଢ଼ିରେ ଆଛେ ଦୁଃସାହସୀ ମାନ୍ୟରେବା । ସାମନେ ଦିଯେ କାଠ ଛୁଟେ ଗେଲେଇ ବାଁପିଯେ ପଡ଼ିବେ ନଦୀତେ, ଦାଢ଼ି ବେଁଧେ କାଠକେ ଟେନେ ଆନିବେ ଡାଙ୍କାଯ । କେଉ ପାରିବେ, କେଉ ପାରିବେ ନା । କଥନୋ କଥନୋ

এক-আধজনের সবাঙ্গি সেই হিমশীতল জলে কালিয়ে থাবে, কাঠের সঙ্গে সঙ্গে তিস্তাৱ প্রোত চিৰাদিনের মতো ভাসিয়ে নেবে তাদেৱও।

অতীশৈশৱও কিছু একটা আঁকড়ে ধৰিবাৰ প্ৰয়োজন ছিল। হয় পেত, নইলে তলিয়ে ষেত। কিশু এ কোথাৱ কোন্ ডাঙোৱ উপৱে তাকে দাঁড় কৰিয়ে রাখল সৰ্দিপ্ৰয়া ? নিজে এল না, কাউকে আসতে দিল না। রেবা চলে গেল, মাঞ্চৱাও হয়তো চলে থাচ্ছে। আৱ শেষ পৰ্যন্ত—

অমৃয়বাবু উঠে গিয়োছিলেন। রেবা এসে দাঁড়াল।

“নমস্কাৱ। কেমন আছেন ?”

“ভালো। নমস্কাৱ।”

অতীশ তাৰিকয়ে দেখল। মাস তিনেক সে আসেনি, কিশু এৱ মধ্যেই কেমন বদলে গেছে রেবা। সামান্য একটু ঘোটা হয়ে গেছে যেন, গাল দুটো ভৱে উঠেছে, চোখে খুশিৰ আভাস চিকচিক কৰছে। রেবাৰ কোনো ক্ষোভ নেই। জীৱনে সঙ্গী নিৰ্বাচনেৰ দায় সে নেৱানি, কাজেই যে আসছে তাৱ জন্যে তৃপ্ত মনে সে প্ৰস্তুত হংই রয়েছে।

রেবা বসল। “চা কৱতে বলোছি, এখনি আসবে। আপনাৰ উষ্টৱেটোৱ জন্যে অভিনন্দন।”

“ধন্যবাদ।”

“বাবাৰ মুখে শুনলাম, এলাহাৰাদে থাচ্ছেন।”

“কৰি আৱ কৱা। একটা চাকৰি-বাকৰি তো কৱতেই হবে।”

রেবা অতীশৈশৱ মুখেৰ দিকে তাকাল। কমেক সেকেণ্ড চুপ কৱে থেকে বললে, “আমি সেট’ল কৱতে থাচ্ছি, শুনেছেন বোধ হয়।”

“শুনেছি।” অতীশ হাসল : “উইশ ইউ এ হ্যাপি ম্যারেড লাইফ।”

“এবাৱে ধন্যবাদেৱ পালা আমাৱ।” রেবা আবাৱ একটু থামল, “কিশু আপনি ?”

“আমাৱ কথা কৰি বলছেন ?”

রেবা থুব সহজেই আবৱগতা ভেঙে দিয়েছে। হয়তো ওৱও মনেৱ ভিতৱে তীৰ জুলা ছিল একটা, হয়তো অতীশৈশৱ ষষ্ঠণা ওকেও স্পৰ্শ কৱেছিল এসে।

“সৰ্দিপ্ৰয়াৱ জন্যে কেন মিথ্যে বসে থাকবেন আৱ ? কোনোদিন যে আপনাৱ দায় দেবে না, কেন নিজেকে নষ্ট কৱছেন তাৱ জন্যে ?”

অতীশ বললে, “ঠিক জানি না।”

“ক্ষতি যা সে তো আপনাৱই একাৱ।”

“তাই নিয়ম। ক্ষতি চিৰকাল তো একজনেৱই হয়। নদীৱ দুটো কূল কখনো একসঙ্গে ভাণ্ডে না।” অতীশ হাসতে চেষ্টা কৱল।

রেবাৰ মুখ বিবৰণ হয়ে গেল, “তাৱ মানে ওকে আপনি ভুলতে পাৱবেন না কোনোদিন ?”

“এতবড় কথা কৱেন কৱে বলি ?” অতীশ হাসিটাকে জাগিয়ে রাখতে চেষ্টা কৱল ঠোটেৱ কোণায়, “কোনোদিন কাউকে ভুলতে পাৱব না, এতখানি

মনের জোর আঘাত নেই। তবে কিছুদিন হয়তো সময় নেবে। তা ছাড়া জীবনে অনেক কাজ। এলাহাবাদে গিয়ে কিছুদিন চাকরি করলে একটা বাইরের স্কলারশিপ পেয়ে থেকে পারি। নইলে নিজেই থাব। বিলেতের একটা ডিগ্রি আঘাত আঘাত চাই। আর এত সব কাজের মধ্যে সূর্যপ্রয়া নিশ্চয় ঘূর্ছে যাবে মন থেকে। তখন হয়তো এসে দাঢ়াব আপনাদের কাছেই। বলব, আমি তৈরি হয়ে আছি, এবাবে একটি ভালো পাণী খুঁজে দিন।”

চা এল।

রেবা কিছুক্ষণ নিঃশব্দে টি-পটে চামচে নাড়ল, তামপর চা ঢেলে পেয়ালা অগিয়ে দিলে অতীশৈর দিকে।

“সে আশা আমরাও করি। তবে অত দোরি না হলেই আরো বেশি খুশি হব।”

অতীশ জবাব দিলে না। তুলে নিলে চায়ের কাপ। চা-টা অতিরিক্ত গরম, ঠোট দুর্টো জলে উঠল।

পথে বেরিয়ে অতীশ ভাবল, সাত্যাই সে কেন দোরি করবে? কার জন্যে দোরি করবে?

সূর্যপ্রয়ার প্রয়োজনে? যদি কখনো সূর্যপ্রয়া এসে তার কাছে সাহায্যের জন্যে হাত পেতে দাঢ়ায়, তা হলে সেই শুভ লক্ষ্মিতে চারিতার্থ হওয়ার আশায়? সেইটুকুই তার চাওয়ার শেষ—তার পৌরুষের পরিগাম?

বিশেষ মরশদ পড়েছে কলকাতায়। বসন্তের ফুল ধরেছে গাছে গাছে। হাওয়াটা নেশা লাগানো। অতীশ তাকিয়ে দেখল, রাস্তার ওপারে একটা তেতো বাড়ির ছাতের ওপর তিপলের বিশাল আচ্ছাদন পড়েছে। পাশ দিয়ে বাস হন্দ দিয়ে গেল—শব্দটা শৃঙ্খলানির মতো মনে হল। সামনে একটা ‘দশকর্ম ভাস্তার’। অতল্পন স্থল চিরকলার বরবধূ, মিলিত করপুর ফুলের মালা দিয়ে জড়ানো। তবুও তাকিয়ে থাকতে ইচ্ছা করল ছবিটার দিকে।

তিন মাসের মধ্যে আর চিঠি দেয়ান সূর্যপ্রয়া।

তার গান, তার ভারতবর্ষ। শ্রান্তক মহাকালের বন্দনা উঠেছে সপ্ত সূর্য; জালিকাটা শ্বেত পাথরের বিরাট জলসাধনের দেওয়ালে যেখানে সারি সারি মোগল আর রাজপুত শিল্পকলা, সেখানে এক ঝাঁক রঙিন পার্শ্বের মতো উড়েছে ঠুঁঠুরির ঝঝকার; দক্ষিণী মাঞ্চের যেখানে অঁমনবলয়িত নটরাজের অঞ্চলাতুম্ভীর্তি ন্যূনত্বাদ্যত পদক্ষেপে স্তব্ধ, সেখান থেকে শোনা যাচ্ছে গুরুগুরু মৃদঙ্গের সূর্য।

আর এই কলকাতা। সাম্রাজ্য কলেজের ল্যাবরেটরি। অতীশ।

কী আছে এখানে? কটুকু? বকুলগাছের তলায় রাঁচির একটু খানি নীল-কাজল ছায়া। কিন্তু সে-ছায়াটুকুও একান্তভাবেই অতীশের, সূর্যপ্রয়ার নয়। দক্ষিণী নটরাজের তৃতীয় নেত্রে একটা জলন্ত হীরা, সেই হীরার আলোয় এই ছায়াটুকু কবে মিলিয়ে গেছে সূর্যপ্রয়ার।

অতীশ দাঁতে দাঁত চাপল। কেন সে দোরি করবে?

এলাহাবাদ শাওয়ার আগে একবার বহুমপুরে যেতে হবে। দেখা করতে হবে মা-বাবার সঙ্গে। ভেবেছিল, দিন কয়েক পরেই থাবে বহুমপুরে। কিন্তু এই মুহূর্তে কেবল অসহ্য লাগল কলকাতাকে। আজকেই বা চলে গেলে ক্ষতি কী? এক্সুনি? কিসের বাধা তার?

অতীশ ঘড়িটার দিকে ঢেয়ে দেখল। ঘণ্টাখানেক পরেই একটা টেন আছে।

মেসের কাছাকাছি এসেই থমকে দাঁড়িয়ে পড়ল। মিষ্টি বেরিয়ে আসছে।

অতীশ দ্রুতপায়ে ফুটপাথ পার হল। ডাকল, “মিষ্টি রাই!”

মিষ্টি রাই চমকে উঠল। এতদিন ‘আপনি’ বলে ডেকে হঠাৎ ‘তুমি’তে অক্ষতরঙ্গ হয়ে উঠেছে অতীশ। একবারের জন্যে কালো হয়ে গেল মিষ্টি রাইর মুখ।

“এই যে!” শুকনো গলায় মিষ্টি রাই বললে, “আপনার কাছেই গিয়েছিলাম। দেখলাম আপনি নেই।”

তীক্ষ্ণ স্মর্থানী দৃষ্টিতে অতীশ মিষ্টি রাই দিকে তাকিয়ে দেখল। না, কোনো ভুল নেই। একটু আগেই কাঁদছিল মিষ্টি রাই। এখনো লালচে আভা তার চোখে, এখনো বাঁ দিকের ভিজে গালটা চকচক করছে।

তীব্র, তীক্ষ্ণ দৃষ্টান্ত অতীশ জলে গেল। শেষ পর্যন্ত শ্যামলাল! সেই স্থলে গ্রন্থকীটি, প্রায়-নির্বোধ শ্যামলাল। সে-ও ছাড়িয়ে গেছে অতীশকে! আজ একটু আগেই রেবার বিয়ের কথা শনে মনের মধ্যে যে ঘা লেগেছিল সেটা আবার রক্ষাত্ত হয়ে দগ্ধগ করতে লাগল।

প্রোতে ভেসে চলেছে সব। অতীশ থাকে মনে কর্ণিছিল হাতের মুঠোয়, ভেবেছিল চাইবামাত্র যা অর্ধের মতো লুটিয়ে পড়বে তার পায়ের কাছে, তারা সবাই ছাড়িয়ে চলেছে তাকে। সে কাউকে পাবে না, রূপকথার একটা মাঝা-হারিগকেও ধরতে পারবে না। সে যখন আকাশের তারার দিকে তাকিয়ে অপেক্ষা করতে থাকবে, তখন যে যা পায়ে কুড়িয়ে নিয়ে থাবে মাটি থেকে, কিছুই অবিশ্লিষ্ট থাকবে না তার জন্যে। কিন্তু শ্যামলাল শেষ পর্যন্ত? মিষ্টি রাইর কী রংচি!

মাথার মধ্যে একবলক উচ্ছলিত রঞ্জের আঘাতে বৃক্ষবুদ্রের মতো ফেটে গেল বহুমপুর।

“মিষ্টি রাই!”

অপরাধীর মতো মিষ্টি রাই দাঁড়িয়েছিল, এক দৃষ্টিতে দেখছিল দূরের বশির কলের সামনে কতগুলো ছোট ছোট ছেলেমেয়েকে। বোধ হয় অতীশের দিকে চোখ তুলে চাইতে পারছিল না।

“কী বলছিলেন?”

“তোমার সময় আছে?”

“কেন?” মিষ্টি রাই বিশ্বতভাবে হাতের ছোট ঘড়িটার উপরে চোখ বোলাল : “একটু কাজ ছিল।”

“কাজ পরে হবে। চলো আমার সঙ্গে।”

“কোথায় যেতে হবে?”

“যেখানে হোক। যে-কোনো একটা চায়ের দোকানে। তোমার সঙ্গে আমার কথা আছে।”

অতীশের ঢাখের দিকে তাকিয়ে ভয় পেল মিশ্র। টেঁট নড়ে উঠল বার কয়েক।

“আজকে না হলে হয় না?”

“না।” শৃঙ্খলায় অতীশ বললে, “কথাটা জরুরী।”

প্রতিবাদ করতে আর সাহস পেল না মিশ্র। একবার মূখের ঘাসটা মুছে ফেলল হাতের ছোট রুমালটায়। তারপর যেমন করে মানুষ নিজেকে তুলে দেয় ভাগ্যের হাতে, তেমনিভাবেই অতীশকে অনুসৃত করলে।

চায়ের একটা মনোমত দোকান পাওয়া গেল বড় রাস্তা পরিরেখে।

সময়টা অসময়। দোকানে লোক ছিল না। তবু পুরোনো জীবিৎ নীল পর্দা সরিয়ে দৃঢ়জনে একটা কেবিনেই ঢুকল। মাথার উপর পাখাটা খুলে দিয়ে বয় বললে, “কী চাই?”

“কিছু খাবে মিশ্র ?”

ভয়-ধৰা ফিসফিসে গলায় মিশ্র বললে, “কিছু না।”

“শুধু চা ?”

“শুধু চা।”

বয় চলে গেল। মিশ্র আঁচড় কাটতে লাগল চায়ের দাগধরা ময়লা টেবিল-কুঠার উপর। অতীশ মিশ্রের মাথার পাশ দিয়ে পিছনের কাঠের দেওয়ালটাকে দেখতে লাগল।

কিছুক্ষণ। তারপর :

“তুমি কি আজ আমার খোঁজেই গিয়েছিলে মিশ্র ?”

তীক্ষ্ণ জড়তাহীন প্রশ্ন। মিশ্র ঘস্ত ঢোখ তুলল।

“এ-কথা কেন জিজ্ঞেস করছেন ?”

“দুরকার আছে বলেই বলছি। সতিই কি আমার খোঁজে তুমি গিয়েছিলে ?”

মিশ্র পাংশু মুখে বললে, “আপনি কী বলছেন আমি ঠিক—”

“বুঝতে পারছ না ? অতীশ হিংস্র হাসি হাসল : ‘কার জন্যে গিয়েছিলে তুমি ইই জানো। কিন্তু এটাও ঠিক যে, আমি না থাকাতেও তোমার কোনো অসুবিধে হয়নি। শ্যামলাল ছিল, কী বলো ?’”

ভয়ের শেষ প্রান্তে পেঁচে মিশ্র হঠাত যেন রুখে দাঁড়াল।

“তাতে কী অন্যায় হয়েছে ? তিনি আমার মাস্টারমশাই।”

বয় চা দিয়ে গেল। তার চলে যাওয়া পর্যন্ত নিজের ভিতরে বন্য ক্রোধ-টাকে কোনোমতে সংযত করে ন্যাখল অতীশ। তারপরে চাপা গলায় ঘতটা স্কুল বিদ্বীর্ণ হয়ে পড়ল।

“কিন্তু আমি বলব, শ্যামলালের সঙ্গে মেলামেশায় এখন তোমার সতর্ক হওয়া দরকার।”

মিষ্টিরার গাল রাঙা হয়ে উঠল, নিঃশ্বাস পড়তে লাগল দ্রুত। চায়ের পেয়ালা তুলেছিল, নামিয়ে রাখল।

“আপনি আমার অভিভাবক?”

“এখনো নই। কিন্তু কিছু দিনের মধ্যেই হতে পারি। বোধ হয় জানো, দু বছর ধরে তোমার বাবা আমাদের মধ্যে বিয়ের কথা ভাবছেন। তিনি আমায় প্রস্তুতও পাঠিয়েছেন। আমি আসছে আটশ তারিখে চার্কাৰ নিয়ে এলাহাবাদে চলে যাব, তার আগেই বিয়েটা সেৱে নিতে চাই।”

“আমার ইচ্ছে বলে কিছু নেই?”

অতীশ কঠিন ভাবে হাসল : “না, তোমার বাবার ইচ্ছেই চৰয়।”

যেটুকু জলে উঠেছিল, তার ন্বিগুণ নিভে গেল মিষ্টিরা। যেন অতল জলে ডুবে যাচ্ছে, এমনি ঢোখ মেলে তাকিয়ে রইল অতীশের দিকে। ঠোট দুটো আবার থৰথৰ করে কাঁপল, অশ্পষ্টভাবে শোনা গেল, “কিন্তু—”

“আমিও অপেক্ষা করে আছি। তুমি একসময় আভাস দিয়েছিলে, আমাকে তুমি ভালোবাসো।”

মিষ্টিরা বসে রইল নিথর হয়ে। অতীশ উগ্র ঢাখে তাকে দেখতে লাগল। একটা অশ্বুত আনন্দ পাচ্ছে সে, হাতে-পাওয়া শিকারকে তিলে তিলে ঘন্ষণা দিয়ে হত্যা কৰার আনন্দ।

মিষ্টিরা আবার শক্তি ফিরিয়ে আনল প্রাণপণে।

“কিন্তু আপনি তো সুপ্রিয়াকে—”

“ওটা ক্রোড়পত্র। তেমনি তুমিও ভালোবেসেছিলে শ্যামলালকে। আমার জীবন থেকে সুপ্রিয়া চলে গেছে, তোমার জীবন থেকেও শ্যামলালকে চলে যেতে হবে।”

“আপনি আশ্চর্য নিষ্ঠুর।” মিষ্টিরার গাল বেয়ে জলের একটা ফোটা নেয়ে এল।

অতীশ হাসল, তিঙ্গ বিষাঙ্গ হাসি।

“কিন্তু আদশ সূপ্তি। আমাকে কন্যাদান করে মঁঝক সাহেব সুখীই হবেন। তুমিও। আজকে যে কাঁটাটা বুকের মধ্যে বিশ্বেষ, দু দিন পৰে তার অস্তিত্বও খুঁজে পাবে না কোথাও।”

মিষ্টিরা আর সহ্য করতে পারল না। ছট্টফট করে উঠে দাঁড়াল।

“আমি আর চা খাব না। চললাগ।”

“আচ্ছা, যাও। কিন্তু আজই তোমার বাবার সঙ্গে আমি দেখা করব। আশা কৰি, দশ-বারো দিনের মধ্যেই তিনি বেঁচি হতে পারবেন, কারণ এৱ পৰে এলাহাবাদ থেকে চট কৰে চলে আসা আমার পক্ষে শক্ত হবে।”

মিষ্টিরা বেরিয়ে চলে গেল। বোধ হয় ঢাখের জল মুছতে মুছতেই। চায়ের দোকানের ছোকরাটা একটা কিছু অনুমান কৰে পর্দা সরিয়ে কোতুহলী

ଗଲା ବାଡ଼ାଳ । ଆଉ ସଙ୍ଗେ ସଙ୍ଗେ ବଞ୍ଚିର ମତୋ ଗର୍ଜେ' ଉଠିଲ ଅତୀଶ ।

“କୀ ଦେଖିତେ ଏମେହିସ ? ଥିମେଟାର ?”

ସଭରେ ପାଲିଯେ ଗେଲ ଛେଲୋଟା ।

ଚାରେର ପେଯାଳା ତୁଳେ ଅତୀଶ ଚୁମ୍ବକ ଦିଲେ । କଟ୍ଟ ବିଦ୍ୟାଦ ଚା । ରେବାର ଏଗିଯେ ଦେଓୟା ଚାରେର ମତୋଇ ଅସହ ଗରମ । ପୂର୍ବିବୀର ସମସ୍ତ ଚା-ଇ କୋନୋ ଏକଟା ପ୍ରାକୃତିକ କାରଣେ ଆଜ ଅପେଯ ହେଁ ଗେଛେ ।

ଦୁଇ

ଗୀତା ଏମେ ବଲେଛିଲ, “ଏଟା ବାଡ଼ାବାଢ଼ି । ଏତ ରାତେ ଚାକରଗୁଲୋକେ ଜାଗିଯେ ଏଭାବେ ସୀନ ଝିଯେଟ ନା କରଲେଓ ଚଲତ ।”

ସ୍ଵର୍ଗିଯା ଜ୍ଵାବ ଦେଇନି । ଖୁଲେ ବଲେନି କୋନୋ କଥା । ବଲେଓ କୋନୋ ଲାଭ ହେବେ ନା । ଦୀପେନ ସଂପର୍କେ ଗୀତାର ଏକଟାନା ପକ୍ଷପାତ ।

ଗୀତା କ୍ରୂଧ କଟ୍ଟ ଗଲାଯ ଅରୋ ବଲେଛିଲ, “ବାଢ଼ି ଥେକେ ପାଲିଯେ ଆସିବାର ମତୋନାର୍ତ୍ତ ଯାଇ ଆଛେ, ତାର ଅତା ସେମ୍ପିମେଟାଲ ହେୟାର କୋନୋ ମାନେ ହେଁ ନା ।”

ଦୀପେନ ବେରିଯେ ଗିରେଛିଲ ନିଃଶବ୍ଦେ । ମାଥା ନୀଚୁ କରେ । ନେଶାର ଘୋରଟା ତାର କେଟେ ଏସେହେ ତତକ୍ଷଣେ ।

ସ୍ଵର୍ଗିଯା ତେରିନ ବସେ ଛିଲ ଚୁପ କରେ । ଆରୋ ଅନେକକ୍ଷଣ ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ।

“ଭାରତବରେ ତୌଥେ’ ତୌଥେ’ ଦେବତା ଆଛେନ ବଟେ, କି-ତୁ ମାନ୍ୟ ଏଥିଲେ ଦେବତା ହେଁ ଯାଇନି ।” ରେବାର ଗଲା ।

ନା, ଦେବତା ସେ ହେଇନି, ସେ-କଥା ସ୍ଵର୍ଗିଯାଓ ବିଶ୍ୱାସ କରେ । ଦେବତା ହେଁ ଗେଲେ କି ମାନ୍ୟକେ ସହ୍ୟ କରା ସେତ ? ଅମନ ଦାବି ନେଇ ସ୍ଵର୍ଗିଯାରେ ।

କିମ୍ବୁ ତବ୍—

ଖାଲ ଘ୍ରା ହୁଯ ଦେହଟାର ଜନ୍ୟେ । ସେ-ଦେହ ମାଟି ଦିଯେଇ ଗଡ଼ା । ମାଟିର ଫୁଲ, ମାଟିର ଫଳ, ମାଟିର ଆନନ୍ଦ, ମାଟିର ଜ୍ଳେ—ଏହାଇ ତାର ଉପକରଣ । ତବ୍ ସେଇ ମାଟିର ଉପରେ ଏକଟା ଆକାଶ ଆଛେ, ସେଥାନେ ସମ୍ପର୍କ ବଲମଳ କରେ, ସେଥାନେ ଆଶ୍ୟ ରଙ୍ଗ ଦିଯେ ଆକାଶ ହୁଏ ମେଘର ଛାବି, ସେଥାନେ ଛାଯାପଥେର ଆକାଶଗଜ୍ଜା ବରନାର ମତୋ ନେମେ ଆମେ ମାନସ ସରୋବରେ । ମାଟିର ଫୁଲକେ ଫୁଟିଯେ ତୋଲେ ସେଇ ଆକାଶେର ବୈଶୀବନ୍ଧ ତାରାଯ ତାରାଯ, ମାଟିର ଫଳକେ ସ୍ଵର୍ଗ-ସ୍ଵର୍ଣ୍ଣନିବିଡ଼ କରେ ଦାଓ ସିନ୍ଧ ଶିଶିର-ବିନ୍ଦୁ ଦିଯେ, ବର୍ଷାର ବିଷଳ ଚକ୍ରରେଥାକେ ଉଚ୍ଚଭାସ କରୋ ଇନ୍ଦ୍ରଧନୁର ରଙ୍ଗେ । ମାଟିକେ ଆକାଶେ ଛାଇଯେ ଦେଓୟାଇ ତୋ ଆଟେ’ର କାଜ । ଖୁଲୋର ଘାଣ୍ଗିକେ ନୀହାରିକାଯ ରୂପାନ୍ତିତ କରାର ନାମାଇ ତୋ ଶିକ୍ଷା ।

ଆର ଦେହ ? ତାର କାମନା ହୋକ ପ୍ରେମ, ତାର ଆଶା ‘ହୋକ ଆଦଶ’, ମାଟିର ଦାବି ଚାରିତାଥ୍ ହୋକ ହେମଶ୍ତେର ହିରଣ୍ୟେ । ତାର ଦେହକେ ସେଇ ଶିତପାଇର ଚୋଥ ଦିଯେଇ ଦେଖୁକ ଦୀପେନ । ନାରୀ ହୋକ ମୋନାଲିସା, ବାସନା ବ୍ୟାପ୍ତ ହୋକ ମୁନ-ଲାଇଟ ସୋନାଟାଯ । ସେଇ ଭାବେର ଚୋଥ ନିଯେ ସାଦି କୋନାଦିନ ଦୀପେନ ତାକେ ଦେଖିତ—ତା ହେଲେ ନିଜେର ସବ କିଛି ନିଃଶ୍ଵେ ସଂପେ ଦିତେ ବିନ୍ଦୁଭାଷ ବିଦ୍ୟା କରନ୍ତ ନା ସ୍ଵର୍ଗିଯା ।

କିମ୍ବୁ କୋଥାର ସେଇ ଚୋଥ ? କାର ଆଛେ ? କୋଥାର ସେଇ ଶିତପାଇର ଆଙ୍ଗୁଳ,

মা মাটির সেতারে বাজিয়ে তুলবে রাগ জয়-জয়ন্তী ?

অথবা তারই দোষ । হয়তো তার নিজের প্রচন্দপট্টাই এত বেশি উজ্জ্বল, এত বেশি তার প্লান্থি যে তাকে ছাড়িয়ে ভিতরে কেউ যেতে পারল না । কেউ না । দীপেনও নয় ! এ লজ্জা তো তারই ।

শব্দ করে দরজা ব্যব্ধ হল একটা । দীপেনের ঘরেই । নিজের উপর অভিযানেই হয়তো শক্ত করে দরজা ব্যব্ধ করে দিচ্ছে সে । আআরক্ষা করতে চায় । কী প্লান—কী অসহ্য প্লান !

অনেকদিন পরে সুপ্রিয়ার একটা প্রশ্ন জাগল নিজের কাছে । সে যদি কালো হত ? অসাধারণ কৃৎসত ? তা হলেও কি দীপেন এমন করে কাছে টানত তাকে ? বলত, “তোমার গলায় আমার না-পাওয়া সুরগুলো ধরা দিয়েছে, তুমি আমার গৌত্তনক্ষাৰী ?” বলত, “তোমার বাইরের ঝূঁপ আমি দেখিনি, দেখছি অন্তরের ঐশ্বর্যভাণ্ডার, যেখানে তুমি অনন্যা ?”

বলতে পারত দীপেন ?

প্রচন্দপট ! হয়তো প্রচন্দপট্টাই একমাত্র সত্যি । সুপ্রিয়ার দীর্ঘনিঃবাস পড়ুল ।

বারান্দায় গানের আওয়াজ । কে যেন গেয়ে চলেছে । গীতাই খ্ৰ স্মৰণ । কান পাতল সুপ্রিয়া :

“এ হারি সুন্দৱ, এ হারি সুন্দৱ !
তেরো চৱণপৱ শিৱ নাবে ।
সেবক জনকে সেব সেব পৱ,
প্ৰেমী জনাকে প্ৰেম প্ৰেম পৱ,
দৃঃখী জনাকে বেদন বেদন
সুখী জনাকে আনন্দ এ——”

ভজন গাইছে গীতা । তার নিজের ভাষায়, বিশেষ ধৰনের সুরে । কেমন আশ্চৰ্য কোমল, কেমন অগ্রুস্মিন্ত । কোথায় একটা আলাদা বৈশিষ্ট্য আছে এর । ঠিক এখানে এই গান যেন মানায় না । বহুদিন পার হয়ে বহু দূৰ থেকে এর সুরটা ভেসে আসছে যেন ।

সুপ্রিয়া জানত না, এ-গান গীতা শেষবাবু শুনেছিল অম্বৃতসেৱের গুৱাম্বাবে ।

“ক্যায়সে চাঁদনী রাত প্যাবে—”

শ্লে-ব্যাক । হিন্দী ছবিৰ গান । খ্ৰ স্মৰণ উদ্গীৰ্ণ হবে কোনো ন্তৃত-পটীয়সী নায়িকাৰ ওচ্চপদনেৱ সঙ্গে সঙ্গে ।

গিছনে সারি সারি বাদ্যযষ্টেৱ উগ্ৰ বজ্ঞাৱ । সামনে মাইক্ৰোফোন । মিউজিক ডি঱েলেৱ নিৰ্দেশ : “ঘনিটাৰ !”

“ক্যায়সে চাঁদনী রাত—”

সাউণ্ড ট্রাকেৱ প্ৰতিধৰ্মী : “ও-কে—ও-কে !”

“টেক—”

গান শেষ হল ।

“চমৎকার হয়েছে রেকর্ডিং ।” অভিনন্দন জানালেন ডিরেক্টর ।

মিউজিক ডিরেক্টরের মাথা নড়ল সঙ্গে সঙ্গে । দীপেনের পুরোনো ব্যব । তারই অনুরোধে সুযোগ দিয়েছেন সুর্প্পিয়াকে ।

“শুধু হিট নয়—সুপার হিট হবে এই গান ।”

সুপার হিটের অর্থ খুব সহজ । বার্ডির রোয়াকে । হাতে বাজারে । পুরোপূর্বের অ্যাম্পিলফায়ারে ।

সুর্প্পিয়া বসে রাইল ক্লান্তভাবে । সুপার হিট । ঠিক এই জন্যেই কি এত দূরে ছুটে আসা ? এই জাপানী খেলনার বেসাংত ? মন্দিরের বাইরে ষেখানে মেলার বেচা-কেনা, সেখানে রাঙিন বেলনের পশরা সাজিয়ে বসা ?

দীপেন বলেছে, “কী করা যাব বলো । ভালো গান তো তুমি শিখবেই । কিন্তু টাকারও দরকার আছে । আর, অনেক বড় বড় গুণীকেও বাগানবাড়িতে গিয়ে আসব জাগিয়ে বসতে হয় । তোমাকে একটা গত্তপ বলি—”

গত্তপটা শব্দে সুর্প্পিয়া । একটা নয়, পর পর অনেকগুলো । বহু দিকপাল ও শ্রদ্ধাদকেই চুর্টাক গজল আর খেঁটা শোনাতে হয়েছে স্বর্ণগৰ্ভ মাতালের জলসায় । কিছুটা মানিয়ে নিতে হবেই জীবনের সঙ্গে । নইলে দীপেনই কি আসত এত দূরে, সিনেমার বইতে চট্টল সুর দেবার জন্যে ?

হয়তো তাই । কিন্তু সুর্প্পিয়ার মন সাড়া দেয় না । কোথায় কী যেন অশুচি হয়ে যাচ্ছে । মন্দিরের বাইরে বসে রাঙিন বেলনের বেসাংত । দোকানে বসে লাভ-লোকশানের হিসেব করতে করতে সময় ফুরিয়ে যাবে কি না কে জানে ! তার পরে বিগ্রহ দর্শনের সুযোগও হয়তো আর ঘটবে না ।

চেক আর ভাউচার নিয়ে এলেন প্রোডাকশন ম্যানেজার । টাকার অক্ষতা তুচ্ছ করবার মতো নয়, একবার ভালো করে সেটা না দেখে থাকতে পারল না সুর্প্পিয়া ।

আয়ার এল । মিউজিক ডিরেক্টরের অ্যাসিস্ট্যান্ট ।

“মিস্টার আয়ার, এবার আমায় যেতে হবে ।”

আয়ার বললে, “চলুন রেডি । আমার গাড়িতেই পেঁচে দেব আপনাকে ।”

স্টেডিয়ো থেকে বেরিয়ে গাড়ি ছুটল তীব্রবেগে ।

আয়ার পাশেই বসে ছিল । একটা সিগারেট রোল করে বললে, “মিস, মজবুমদার !”

“বলুন !”

“এখনি ফিরবেন ? তার চাইতে চলুন না আমার ফ্ল্যাটে । কফি খেবেন ?”

“আপনার ফ্ল্যাট ?” সুর্প্পিয়া চকিত হয়ে উঠল ।

আয়ার হাসল । কালো ঝঙ্গ, কোঁকড়া চুল, বর্দ্ধিতে মুখ উজ্জ্বাসিত । সিগারেটটা ঠোঁটে ছুঁইয়ে বললে, “ভাববেন না কিছু । সেখানে আমার মা আছেন । আলাপ করিয়ে দেব তার সঙ্গে ।”

“আপনার স্ত্রী ?”

উইল্ডক্ষুন্ট নামিয়ে দিতে দিতে আয়ার আবার হাসল।

“তিনি এখনো এসে জোটেননি। মানে আমিই জোটাতে পারিনি। কিন্তু তাতে কেনো ক্ষতি নেই।” প্রসন্ন পরিত্থপ গলায় আয়ার বললে, “বাড়তে আমার মা রয়েছেন। তাঁর হাতের তৈরি কফি বিখ্যাত। তা ছাড়া আমরা বশে মার্কেটের কফি খাই না। নিয়ে আসি নিজের দেশ নীলগিরি থেকে।”

চমৎকার সাদা আয়ারের দাঁতগুলো। ট্রুথপেস্টের বিজ্ঞাপনে ব্যবহার করবার মতো।

“আসবেন আমাদের ওখানে ?”

“বেশ দোরি হবে ?”

“না—না—পনেরো মিনিট। জাস্ট।”

ছোট বাংলো ধরনের বাড়ি বোম্বাইয়ের শহরতলিতে। সামনে একটুখানি লন। কিন্তু ফুল। গোছানো, ছিমছাম। আয়ার গুণী মানুষ, বুঝতে কষ্ট হয় না।

আয়ারের মা এলেন। পশ্চাশ পেরিয়েছে বয়েস। মাথার চুলে পাক ধরেছে। গভীর শাশ্ত ঢেহারা।

“মা, ইনি আমাদের ছবির নতুন ভোকাল আর্টিস্ট। খুব ভালো গলা, দারুণ প্রমিসিং।”

মা হাসলেন। বরবরে পরিষ্কার ইংরেজীতে কথা বললেন।

“বেশ বেশ, ভারী সুর্যী হলাম।”

“কফি খাওয়াও। তোমার হাতের নীলগিরি কফি। সেই জন্যেই ডেকে অনেছি। কিন্তু দোরি করতে পারবে না, ঠিক পনেরো মিনিটের মধ্যে।”

“দিচ্ছি।” মা ভিতরে চলে গেলেন।

আয়ার বললে, “জানেন, মা আমার একটুও খুশি নন।”

“কেন বলুন তো ?”

“আমার বাবা ছিলেন আই-সি-এস। দাদা ফরেন সার্ভিসে। মা চেরেঁছিলেন অমিও অমিন একটা কিন্তু দিকপাল হয়ে পড়ি। কিন্তু এই গানই আমার সর্বনাশ করল। আমাদের পরিবারে যা কখনো হয়নি, আমি তাই করলাম। অর্থাৎ বি-এ ফেল করলাম দু-দুবার। দাদা তো আমার ঘুর্থ দেখাই ব্য করলেন। কিন্তু আমি গান ছাড়িনি।” আয়ার একটু অন্যমনস্ক হয়ে গেল :

“অবশ্য তার পরিণাম এই ফিল্মে। কী বলেন, ভুল করেছি নাকি ?”

সুর্যো মৃদু নিঃশ্বাস ফেলল, “জানি না।”

এম্বিন করে গান তো অনেককেই ঘৰছাড়া করেছে। অনেকেই ছুটে এসেছে তীব্রদেবতার আহ্বানে। তারপর ? কে কতখানি পেয়েছে, কতটাই বা সিস্কিলাভ করেছে ? ব্যাগের ভিতরে ঢেকটা যেন খসখসিয়ে সাড়া দিয়ে উঠল, সুর্যোকে কী একটা বলতে চাইল অবোধ্য ভাষায়।

আয়ারও একটা নিঃশ্বাস ফেলল, “ঠিক কথা, আমিও জানি না। কিন্তু কেবল প্লাস্টিক শেখবার আশায় ছুটোছুটি করলে তো আর পেট চলবে না। রোজগার আমাকে করতেই হবে।”

দীপেনও এই কথাই বলেছিল। সুর্পিয়া যেন হঠাতে অনুভব করল : স্বপ্নের দরজা সব সময়েই খোলা আছে, কিন্তু জীবন অত সহজেই পথ ছেড়ে দেয় না। তার দুর্গাশঙ্করের কথা মনে পড়তে লাগল। অনেক কষ্টেই তাঁর চলে। অথচ এখানকার অনেক বড় বড় মিউজিক ডিরেন্টের ঘারা তাঁর পায়ের কাছে বসে গান শিখতে পারত, তাদের বাড়ি-গাড়ি-ব্যাঙ্ক ব্যালান্স দেখলে—

সুর্পিয়ার কেমন অস্বস্তি লাগতে লাগল। পায়ের তলায় যে সোজা পথটা সে দেখেছিল চল্লিত বন্দে মেলে বসে, সেটা এখন লুপের মতো বাঁক নিছে, কুণ্ডলী পাকাছে সাপের মতো। তীর্থেও পারান চাই। কিন্তু শেষ পর্যন্ত সেই পারানই কি একান্ত হয়ে ওঠে? তারই হিসেব করে তীর্থদর্শন ফুরিয়ে যায়?

সবচেয়ে বড় কথা, আগে বাঁচা চাই। কিন্দেয় গলা চিঁচি করলে যা বেরিয়ে আসে, তা আর যাই হোক, তাকে গান বলে না। আয়ারের দোষ নেই, দীপেনেরও না। যিথে কেন খুঁতখুঁত করে সুর্পিয়া?

আয়ারও চুপ করে কী ভাবছিল। ঢোখ তুলল।

“জানেন, একটা ছবিতে আমি ইন্ডিপেন্ডেন্ট চাঞ্চ পাঁচ্ছ এবার।”

“সে তো খুবই ভালো কথা।”

“আপনি আয়ার সাহায্য করবেন?”

“আমি? আমি কী করতে পারি?”

“আপনাকে এরা পুরো ইউটিলাইজ করে না। কিন্তু দেখবেন, আমি করব। আমি জানি, সোনার খনি আছে আপনার গলায়। এমন গান গাওয়ার আপনাকে দিয়ে যে এখানকার খানক প্লে-ব্যাক আর্টিস্টেরাও একেবারে জ্বান হয়ে যাবে।”

আয়ারের ঢোখ দুর্টো উভাস্ত হয়ে উঠল। নতুন সংগীতের আনন্দে? সুর্পিয়া কেমন সংকুচিত বোথ করল। এমনি করে তার দিকে তাকিয়ে এমনি কথা দীপেনও বলেছিল তাকে। কিন্তু শেষ পর্যন্ত কী দশা হয় পিগম্যালি-মনের?

কিন্তু সত্তাই গান? না এখানেও সেই প্রচ্ছদপট? সুর্পিয়া ভাবল, একটা কোনো অ্যাকসিডেন্টে তার সমস্ত মুখটাই যদি পুড়ে বীভৎস কালো হয়ে যায়, তাহলেও কি আয়ার একথা তাকে বলবে? দেখতে পাবে তার গলার সোনার খনি?

আয়ারের মা ফিরে এলেন।

কফির পেয়ালা। কিছু বাদাম। ইঁডিলি।

“আচার দিলে না মা?”

“সে ওরা খেতে পারবে না। ভয়ঙ্কর ঝাল লাগবে।”

“তাও তো বটে।” আয়ার হেসে উঠল। “আচ্ছা, তবে খানকয়েক বিস্কুট নিয়ে আসি—”

“না—না—দৱকাৰ নেই—” সুপ্ৰিয়া প্ৰতিবাদ কৰল। আয়াৰ কথা শুনল
না, উঠে গেল চেয়াৰ ছেড়ে।

বিস্কুট খাইজতে দুর্তিৰ মিনিট দোিৱ হল আয়াৱেৱ। তাৱ মধ্যেই গচ্ছ
জাময়ে ফেললেন মা।

“বিয়ে কৰোনি, না ?”

মাথা নিচু কৰে সুপ্ৰিয়া ঘাড় নাড়ল।

আই-সি-এসেৱ গিমৱী গৰ্ভীৱ হয়ে গেলেন, “কী যে তোমৱা হয়েছ আজ-
কালকাৰ ছেলেমোয়ে ! আমাৰ ছেলেটাকেও রাজী কৱাতে পাৱাছ না। অথচ
ফিল্মে কাজ কৱে, ভাৱী খাৱাপ লাগে আমাৰ। জায়গাটা তো ভালো নহ।
শেষে—”

কিছুক্ষণ সুপ্ৰিয়াৰ মূখেৰ দিকে তাৰিয়ে কী যেন দেখলেন তিনি।

“তোমাদেৱ আলাপ কৰ্তৃদিন ?”

“মাস দেড়েক

“ও !” একটু চুপ কৱে থেকে ভদ্ৰমহিলা বললেন, “ছেলে বলাছিল, বাঙালী
মেয়েদেৱ ওৱ ভাৱী পছন্দ ! সুবিধেমত মেয়ে পেলে ও বাঙালীই বিয়ে কৱবে।
আমৱা অবশ্য একটু কন্জারভেটিভ, তা হলেও ছেলে যদি চায়—”

কফিটা আটকে গেল গলায়। সুপ্ৰিয়া বিষণ্ণ থখন।

আয়াৰ ফিৱে এল। যেন একটা দুঃসাধ্য কিছু কৱে ফেলেছে, এমনি
মূখেৰ চেহারা।

“উঃ, কোথায় রেখৈছিলে বিস্কুটেৱ টিন। প্ৰায় রিসার্চ কৱে খাইজে
আনতে হল আমাকে !” একমুখ হাসি নিয়ে আয়াৰ সশব্দে টিনটা টৈবিলে
ৱাখল, “নিন, আসুন—”

সুপ্ৰিয়া বিষণ্ণ হয়ে গিয়েছিল। বললে, “বিস্কুট থাক। পনেৱো মিনিট
কিম্বু হয়ে গেছে আপনা�ৱ। এবাৱ আপনার কফিটা শেষ কৱে আমাকে পৌঁছে
দেবেন চলুন !”

আয়াৰ নিবেদ গেল। ক্ষিমিত হয়ে গেল এতক্ষণেৱ উৎসাহ।

“সাৰি, কিছু মনে কৱবেন না !”

তিনি

গান চলাছিল গুৱামুৰাবে।

“এ হৰি সুন্দৱ, এ হৰি সুন্দৱ !

তেৱো চৱণপৱ শিৱ নাবে—”

মাথা নিচু কৱে বসে আছে ভন্তেৱ দল। চোখ দিয়ে জল গঢ়িয়ে পড়ছে।

কে বলবে, জীৱন আছে, জীৱিকা আছে ? কে বলবে, অনেক দুঃখ,
অনেক প্লান, অনেক মিথ্যাৱ মধ্য দিয়ে মানুষকে বেঁচে থাকতে হয় ? এই
বিশাল দৱবাবে খেলছে সুৱেৱ তেও। ভন্তেৱ বুকে দুলছে আনন্দেৱ তৱঙ্গ।
কোনো ব্যথা নেই, কোনো শোক নেই, কোনো পৱাজয় নেই কোথাও। জীৱন

আর জীবিকা বহু দূরের মরীচিকা হয়ে মিলিয়ে গেছে এখন ।

আনন্দ—অম্ভৃত ।

গুরু সেই আনন্দের সম্মান পেয়েছিলেন, পেয়েছিলেন অম্ভৃতের সংবাদ । মানুষকে তা দান করতে চেয়েছিলেন দুর্বাতে । কিন্তু অত সহজে দিতে পারেননি । আধাত এসেছে, দৃঢ় এসেছে, রক্ত দেলে দিতে হয়েছে বুক থেকে, ঘাতকের কুঠারে ছিন্ন মণ্ড গঁড়িয়ে পড়েছে মাটিতে ।

তবু গুরু শৰ্দিনেছেন শেষ কথা । আনন্দের বার্তা, অম্ভৃতের মন্ত্র । মলিন মৃত্তিকা পরিষ রস্তেরথায় কৃতকৃতাথ' হয়ে' গেছে । ভক্তের কঠে সুরের ঝঞ্জার বেজে চলেছে :

“বনা-বনামে সাবল সাবল,
গিরি-গিরিমে” উম্মিত-উম্মিত,
সরিতা-সরিতা চশল চশল,
সাগর-সাগর গভীর এ ।”

সবই তো তার । অরণ্যের শ্যামলী, আকাশ-ছোঁয়া পাহাড়ের চূড়া, খন্দ-মেতা নদীর প্রবাহ, গভীর সাগর, সব বয়ে আসছে একই আনন্দের উৎস থেকে । প্রাণ পাছে, গাতি পাছে । পল্লবিত, বিকশিত হয়ে উঠেছে ।

“চন্দ্ৰ সূৰ্য বৈৱ নিৱলল দৌৰা,
তেৱো জগ-মশিৰ উজাড় এ—
এ হৰি সুন্দৱ, এ হৰি সুন্দৱ,
তেৱো চৱণপৱ শিৱ নাবে—”

গুরু-দৱবার হয়ে ধায় বিশ্বমন্দিৱ । তার চূড়া ছড়িয়ে পড়ে নীলকান্ত আকাশে, তিভুবনব্যাপী মহাবিগ্রহের এই মহামন্দিৱকে আলো করে জন্মে অনিবার্য চন্দ্ৰ-সূৰ্য । “এ হৰি সুন্দৱ—”

ওষ্ঠাদেৱ তানপুৱা থামে । সুৱ থামে না । ভক্তেৱা অগ্ৰ-চোখে বসে থাকে ছৰ্বিৱ মতো । অনেকক্ষণ ।

বাবা প্ৰণাম কৱেন ওষ্ঠাদজীৱ পায়ে ।

“এ দুটি আমাৱ যেয়ে । এটি প্ৰেম, এ সূৱয ।”

শ্বেহশিন্থ চোখে কিছুক্ষণ তাৰিয়ে থাকেন ওষ্ঠাদজীৱ । বিশেষ কৱে তাৰ চোখ আটকে থাকে বড় মেয়েটিৱ উপৱে ।

“এদেৱ আশীৰ্বাদ কৱন ।” বাবা বলেন ।

“আৰ্ম কী আশীৰ্বাদ কৱব ? গুৱাই এদেৱ আশীৰ্বাদ কৱবেন । তিনিই তো আমাদেৱ ভৱসা ।”

“ভাৱী ভাবনা হয় । সামান্য ব্যবসা আমাৱ । ছেলে নেই—এ দুটি মেয়েকে—”

ওষ্ঠাদজীৱ জবাব দেন, “ভাবনা নেই, কোনো ভাবনা নেই । গুৱা আছেন মাথাৱ ওপৱ । এটি প্ৰেম ? আহা, দেখলে জুড়িয়ে ধায় চোখ । আৱ এৱ নাম সূৱয ? বাঃ, ভাৱী সূলক্ষণা । তুমি কি ভাবতে পাৱো এদেৱ কোনো

অকল্যাণ হবে কোনোদিন।”

বিশ্বী শব্দে করোগেটেড-টিন-বোঝাই একটা জাঁর চলে গেল সামনে দিয়ে। গীতা চমকে উঠল। কতক্ষণ ধরে সে দাঁড়িয়ে আছে এইভাবে? কতক্ষণ ধরে সে গুরু-দুরবারের স্বপ্ন দেখছিল?

সামনে বোঝাইয়ের বিখ্যাত কালো ঘোড়া। একটা বিরাট-বিশাল উত্থত মূর্তি। চন্দ্ৰ-স্বৰের নিৰ্মল দীপকে যেন স্পৰ্শ করছে দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে। টাফিকের কর্কশ চিংকার। সোনার মণ্ডিৰ এখান থেকে বহু দূৰে। ওষ্ঠাদাজীৰ তানপুৱা এতদিনে কোথায় ধূলোৱ মধ্যে মিলিয়ে গেছে। আৱ তাৰ আশীৰ্বাদ? এদেৱ কি অকল্যাণ হবে কোনোদিন?

গীতা জেগে উঠল। দুর্দুর কৱে কেঁপে উঠল বৃক্ত।

চারটে বাজতে আৱো দশ মিনিট। পালিয়ে যাবে সময় থাকতে থাকতে?

“চারটেৰ সময় দেখা কোৱো কালো ঘোড়াৰ সামনে। ডানদিকেৰ ফুট-পাথে। আৰি আসব।”

চিঠিটা পেয়েই প্ৰথমে বৃকেৱ স্পন্দন যেন থমকে গিয়েছিল গীতার। ভেবেছিল, চৱম লজ্জা, চৱম পৱাজয়েৰ খবৱ বয়ে এনেছে এই চিঠি। কিছুতেই সে দেখা কৱবে না। তাৱ আগে মাটিতে মুখ লাঁকিয়ে ঘৰে যাবে।

তবু ঠিক তিনটে বাজতে না বাজতেই সে উঠে পড়ল। দু কান ভৱে বাজতে লাগল—“চন্দ্ৰ স্বৰ নিৰমল দীপা।” সেই গান তাকে পথ ভুলিয়ে নিয়ে এল এখানে। নিয়ে এল তাৱ প্ৰথম-ফোটা দিনগুলিৱ ভিতৱে।

মন শেষ চেষ্টা কৱেছিল। ছুটে যেতে চেয়েছিল ভিতৌৱায়া টাৰ্মিনাসে। ভেবেছিল সামনে যে-টেন্টা পাবে, তাতেই উঠে পড়বে। যে-কোনো মেল, যে-কোনো লোক্যাল।

সোহনলালেৰ চিঠি। এই চিঠিৰ প্ৰতিটি লাইনে লাইনে বাজছে: “এ হৰি সন্দৰ।” আৱ সেই সঙ্গে—

কলেজ-সোশাল শেষ হলে একফাৰকে আড়ালে এসে দাঁড়িয়েছিলেন সোহনলাল। ইংৰেজীৰ তৱুণ অধ্যাপক সোহনলাল। প্ৰায় রুৰ্ধগলায় বলেৱছিলেন, “এই ফুলটা তোমায় দিলাম, প্ৰেম! আজকে এৱ চাইতে বড় তোমায় আৱ কিছু দিতে পাৰব না।”

একটা ফুটল্ট ম্যাগনোলিয়া।

কিন্তু প্ৰেম! তাৱ নাম! যে নাম ছিল জন্ম-জন্মাক্তৱেৱ ওপাৱে: যে-নাম শুনে তাৱ মুখ চোখে চেয়েছিলেন ওষ্ঠাদাজী, ‘আৱ যে-নামে তাকে জানতেন প্ৰোফেসোৱ সোহনলাল, যে-নামে তাকে তৰিন ভালোবেসেছিলেন।

“এ ফুল শুকিয়ে যাবে, প্ৰেম! কিন্তু এই ফুলেৰ সঙ্গে যা দিলাম, তা কোনো দিন শুকোবে না।”

মনে হয় যেন কালকেৱ কথা। এৱ মধ্যে কিছুই ঘটেনি, কিছুই না। সেই দাঙ্গা, সেই রঞ্জ। অবিবাস্য দৃঢ়ব্যনেৱ বীভৎসতা দিয়ে ভৱা সেই দেড়

বছর। তার পরে আর এক পথ, বাঞ্জীর জীবন। গীতা কাউর। এরা কোথাও নেই, কোথাও ছিল না। শুধু সেই আঠারো বছরের প্রেম প্রথম ফোটা একটি ম্যাগনোলিয়ার মতো তাকিয়ে আছে সূর্যের দিকে। ওস্তাদজীর আশীর্বাদ বরে পড়ে মাথার উপর।

গীতা পালাতে পারেন। দুর্নির্বার একটা আকর্ষণ এখানে টেনে এনেছে তাকে।

নাচের আসরে তাকে দেখে ঠিকই চিনেছিলেন সোহনলাল, তাঁর অভিজ্ঞ ঢাখ ভুল করেন।

আসবে না, কিছুতেই আসবে না, ভেবেছিল বার বার। তবুও তাকে আসতে হয়েছে। এত ঝড় বরে গেছে, এত মানুষের কল্পিত ছোঁয়া তাকে চিহ্নিত করে দিয়েছে, তবু তো মনের ভিতর এমন একটা আসনে বসেছিলেন সোহনলাল যেখানে এর কিছু গিয়েই পেঁচতে পারেন। সেখানে আঠারো বছরের ভালোবাসা একটা নিভৃত মন্দির গড়ে রেখে দিয়েছে। সে-মন্দির এতকাল লুকিয়ে ছিল ধূলোকাদা-মাথা আবরণের অঙ্গরালে। আজ সে আবরণ সরে গিয়ে আবার সেই মন্দির দেখা দিল, আর দেখা দিল শ্বেত পাথরের বেদীতে সোহনলালের বিশ্বহৃত্তি। তাঁর পায়ে মাথা লুটিয়ে দিয়ে ঘন বলতে লাগল : “তেরো চরণপর শির নাবে—”

কালো ঘোড়াকে ঘিরে ঘিরে ট্রাফিকের কর্কশ ছবি। ট্রাম-বাস-ট্যাঙ্ক-সাইকেল-পদাতিক। গীতা দাঁড়িয়ে রাইল। এখনো তিন মিনিট। এখনো পালিয়ে যাওয়া চলে। ছবিটে যাওয়া যায় ভিত্তোরিয়া টার্মিনাসে—উঠে পড়তে পারে যে কোনো একটা গাড়িতে। ক্যালকাটা মেল, দিল্লী মেল, মাদ্রাজ মেল—

গীতা পালাতে চাইল, কিন্তু প্রেম তাকে ধরে রাখল কঠিন হাতে। গীতার চাইতে আজ প্রেমের শীক্ষ্ণ অনেক বেশী।

পাশে একটা ট্যাঙ্ক এসে দাঁড়াল। একেবারে তার গা ঘেঁষেই। গীতা চমকে সরে গেল।

ট্যাঙ্কের দরজা খুলে সোহনলাল বললেন, “প্রেম !”

সময় তখনো ছিল। কিন্তু গীতা কাউরকে প্রেম কাউর কিছুকেই পালাতে দিলে না। “তেরো চরণপর—”

সোহনলাল আবার বললেন, “এসো !”

গীতা গাড়ির ঘধে পা বাঢ়াল।

জুহুর নারকেল-বীথির মর্মের, অবিশ্রান্ত হাওয়া, সমুদ্রের কলধূর্ণ, তরল অর্ধকার। আকাশের তারাগুলোর মুখের উপর মেঘের ঘোঁটা থমথম করছে।

কাহিনী শেষ করে গীতা তখনও কাঁদছিল ফুঁপয়ে ফুঁপয়ে। সোহনলাল সহানুভূতির দীর্ঘ্যাস ফেললেন, কঁয়েকটা কাঠি নষ্ট করে চুরুট ধরালেন একটা।

“দিস্ ইজ লাইফ !” দাশনিকের মতো বললেন সোহনলাল। এর চাইতে ভালো কথা আপাতত কী বলা যায় আর। অথচ কথাটা যে অত্যন্ত কর্ণশ শোনাল সোহনলাল নিজেই সেটা অনুভব করলেন।

নারকেল-পাতার মর্মর আর সমুদ্রের গর্জন চলল আরো কিছুক্ষণ। গীতা মুখ তুলল। কেন্দে কী লাভ ? কী হবে সোহনলালের সহানুভূতি কুড়িয়ে ? ভাঙা কাচ তাতে জোড়া লাগবে না। এখন কেবল একবার প্রশান্ত করেই সে ফিরে যাবে।

গীতা বললে, “আপোনি বিয়ে করেছেন ?”

“বিয়ে ?” সোহনলাল কেমন অপ্রস্তুত হয়ে গেলেন, “হ্যাঁ, তা আর কী করা যাবে ! আমি ভেবেছিলাম, তুমি মরেই গেছ—তাই শেষ পর্যন্ত—”

ঠিক কথা, সোহনলালের কোনো দোষ নেই। শারীরিক মৃত্যু যদি না-ও হয়ে থাকে তবু তো সাত্যসাত্যই মরে গেছে প্রেম কাউর। জীবনে আসবার আগেই যে মরে গেছে, তার জন্যে বসে কেন কিছুসাধন করতে যাবেন সোহনলাল ?

“ছেলেপুরু ?”

সোহনলাল আরো অপ্রস্তুত হয়ে গেলেন।

“হয়েছে, দুজন !”

“দুটীই ছেলে ?”

“না—এক মেয়ে, এক ছেলে !”

কিন্তু এ সব প্রশ্ন কেন জিজ্ঞাসা করছে গীতা ? জেনে তার কী হবে ? এর ডেতরে সে কি নিজের কঙ্গ-কামনাই মেটাতে চায় ? সোহনলালের কাছে গিয়ে সে কী পেতে পারত, তাই শুনে ঘনের বুভুক্ষা তৎপৰ করতে চায় খানিকটা ?

সোহনলালের চুরুটের আগুন কণায় কণায় বাতাসে উড়ে যেতে লাগল। কড়া তামাকের গুরু ঢেউয়ের মতো এসে আছড়ে পড়তে লাগল গীতার মুখের উপর।

জিজ্ঞাসা করবে না মনে করেও কিছুতেই লোভ সামলাতে পারল না গীতা।

“ওদের আনেনন্দি এখানে ? বশ্বেতে ?”

“নাঃ !” সোহনলাল বললেন, “আমি এসেছি অন্য ব্যাপারে, একটা ইন্টারাভিউ দিতে। আজকেই ফিরে যেতাম। কিন্তু পরশু সম্বিধান তোমার নাচ দেখার পরে সব কেমন গোলমাল হয়ে গেল। শো শেষ হওয়ার পরে তোমার খোঁজ করলাম, পেলাম না। তখন ঠিকানা নিয়ে তোমায় চিঠি দিলাম।”

“গেলেই তো পারতেন আমার কাছে !”

“ইচ্ছে করেই গেলাম না !” সোহনলাল চুরুটে একটা টান দিলেন, “জানোই তো, আমরা প্রফেসর মানুষ, সব দিক আমাদের একটু সামলে-টামলে চলতে হয়। হয়তো বশ্বেতেও আমার ছাত আছে এদিকে-ওদিকে। তারা যদি কেউ দেখত যে আমি বাজেয়ের বাড়িতে ঘাঁচি—”

গীতার হাতে আগুনের মতো কী একটা এসে পড়ল। চুরুটের খানিকটা মোটা ছাই। এতক্ষণের অবসম্ভ কাতর শরীরটা মুহূর্তের মধ্যে শক্ত আৱ সজাগ হয়ে উঠল।

সোহনলাল বললেন, “জানো প্ৰেম, আমি তোমাকে আজও ভালোবাসি।”

একটু আগে, মাত্র আৱ একটু, আগেই কথাটা বললে গীতার বুকেৱ ভেতৱে সামনেৱ সমৃদ্ধেৱ মতোই ঢেউ উঠত। কিম্বু কানেৱ ভিতৱে তখনো কথাটা বাজছে—‘বাজীয়েৱ বাড়ি’! সমানেৱ ভয়ে, ছাত্বদেৱ চোখে নেমে যাওয়াৱ আশঙ্কায় সেখানে যেতে পাৱেনি সোহনলাল। তাই চিঠি দিয়ে যোগাযোগ কৱেছেন, তাই তাকে অপেক্ষা কৱতে বলেছেন কালো ঘোড়াৰ সামনে। হাতেৱ যেখানে ছাইটা এসে পড়েছিল, সে জায়গাটা যেন জুলে যেতে লাগল গীতার।

সোহনলাল বললেন, “তুমি কি আমাকে ভুলে গেছ প্ৰেম?”

গীতার হাহাকাৱ কৱে উঠতে ইচ্ছা হলঃ তা কি পারি? কিম্বু কিছুই বলল না—বসে রইল দাঁতে দাঁত চেপে। হাতটা জুলছে, মাথাৱ ভিতৱেও জুলছে এখন।

সোহনলাল একবাৱ আড়চোখে গীতার দিকে তাকালেন।

“তুমি আসবে আমাৱ সঙ্গে?”

গীতা আৱ থাকতে পাৱল না। একটু আগেকাৱ অপমানটা তৎক্ষণাৎ খানিক বন্যাৱ উচ্ছবসে ভেসে যেতে চাইল।

“কোথায় যাব? কোথায় নিয়ে যাবেন আমাকে?”

“আমি যেখানে থাকি। আমাৱ হোটেলে।”

“তাৱপৰ?”

তাৱপৰ? তাৱপৰ কী বলবেন সোহনলাল? নিজেৱ প্ৰত্যেকটি হৃৎপন্থনেৱ সঙ্গে মুহূৰ্ত গণনা কৱতে লাগল গীতা। একটিমাত্ৰ কথাৱ উপরেই এখন যেন তাৱ সব কিছু নিৰ্ভৰ কৱছে। বন্যাৱ শেষ উচ্ছবস্টা আসছে আকাশছোঁয়া একটা ঢেউ তুলে।

সোহনলালও স্বিধা কৱলেন একটু। চুৰুটেৱ আগুনটা ঘন ঘন দীৰ্ঘিত হল বাৱ কয়েক।

“চলো আমাৱ হোটেলে।”

হৃৎপন্থে এবাৱ হাতুড়ি পড়তে লাগল।

“সেখান থেকে কোথায় নিয়ে যাবেন আমাকে?”

“কোথায় আৱ নিয়ে যাব? সে-উপাৰ তো নেই।” সোহনলাল দীৰ্ঘ-নিঃব্যাস ফেললেন, “তোমাকে একেবাৱে নিজেৱ কৱে পাৰ, এই স্বনই তো আমাৱ ছিল। অন্তত একটা রাতও তুমি থাকো আমাৱ কাছে।”

একটা রাত, মাত্র একটা রাত! তবু এইটুকুই থাক গীতার। অন্তত কিছুক্ষণেৱ জন্যেও আবাৱ ফিরে আসন্নক প্ৰেম কাউৱ। অন্ধকাৱে আঁকা থাক একটি সোনাৱ রেখা।

“কিম্বু হোটেলে কোনো অসুবিধে হবে না আপনাৱ?”

সোহনলাল হাসলেন। সামনের বাঁধানো দাঁতের একটা রিং ঝিলিক দিয়ে উঠল।

বললেন, “না। ও-হোটেলে কোনো ক্ষতি হবে না। ‘রাতকে রহনেওয়ালী’র ব্যবস্থা ওদের আছে। ওখানে অনেকেই ও-রুকম আনে।”

‘রাতকে রহনেওয়ালী’! ‘অনেকেই ও-রুকম আনে!'

কোথা থেকে যেন একটা বশ্দুকের গুলি এসে লাগল গীতার কপালে। গুরুদুরবারের প্রকাণ্ড বাঁড়িটা টুকরো টুকরো হয়ে এলিয়ে পড়ল চারাদিকে। কী ভেবেছেন তাকে সোহনলাল? তাঁর ঢাখে আজ নিজের এ কোন রূপ দেখতে পেলো গীতা?

অসহ্য, কষ্পনাতীত যশ্শণায় সে দাঁড়িয়ে পড়ল তৎক্ষণাত।

“মাপ করবেন, এবার আমাকে ফিরে ঘেতে হবে।”

‘তুমি যাবে না আমার সঙ্গে?’

প্রায় নিঃশ্বাস বন্ধ হয়ে গেল গীতার। প্রাণপণ চেষ্টায় বললে, “রাতকে রহনেওয়ালী ব্যবেতে আপনি অনেক পাবেন। আপনার হোটেলের লোকেই তা যোগাড় করে দেবে আপনাকে।”

সর্বশর্মে সোহনলালও উঠে পড়লেন : “কী হল তোমার? আমি যে তোমাকে ভালোবাসি। আর তুমিও আমাকে—”

“না।” প্রায় চিংকার করে উঠল গীতা : “ভালোবাসার পালা আমার শেষ হয়ে গেছে অনেক আগেই। এখন আমাকে রোজগার করে খেতে হয়। আমি যাই—”

“রোজগার!” সোহনলাল শব্দ করে হেসে উঠলেন : “বুবেছি!” তাঁর চুরুট আর ঢাখ দুটো একসঙ্গেই ঝকঝক করতে লাগল : “তুমি কি ভাবছ, তোমাকে ভালোবাসি বলেই আমি তার আডভাটেজ নেব? তুমি ভেবো না প্রেম, আমি তোমায় ঠকাব না।” মৃদু হেসে সোহনলাল হাত পুরে দিলেন প্রাউজারের পকেটে।

কী বাব করবেন সোহনলাল? টাকা? অসীম ধৈয়ে সোহনলালকে একটা ঢড় বসানোর দুর্জ্য হিংস্তাকে সংযত করল গীতা।

“থাম্বুন বলাছি!” এমন একটা বিহৃত আর্তনাদ শুনতে পেলেন সোহনলাল যে প্রাউজারের পকেটের ভিতর তাঁর হাতটা থককে গেল।

এই সোহনলালই একদিন তাকে এনে দিয়েছিলেন সেই প্রথম-ফোটা ম্যাগনোলিয়া ফুলটি। বলেছিলেন, “প্রেম, এই ফুল শুকিয়ে যাবে কাল-পরশুই। কিন্তু এর সঙ্গে যা দিলাম, তা কোনোদিনই—”

সেই সোহনলালই সেই হাতে আজ টাকা দিতে চাইছেন তাকে। রাতকে রহনেওয়ালীর প্রণামী!

বুকফাটা কান্না হঠাৎ বুকফাটা হাসিতে ফেটে পড়ল গীতার। আগন্ত ঠিকরে বেরুল ঢাখ দিয়ে।

“পানবেন না, অত অশ্প টাকা দিয়ে একটা খেলো হোটেলে আমায় নিজে

যেতে পারবেন না । সারা হিন্দুস্থানের অনেক শেষ তাদের পাগড়ি খুলে রাখে আমার পায়ের তলায় । আমাকে কেনা একজন প্রোফেসরের কাজ নয়, তার সারা বছরের মাইনের টাকাতেও কুলোবে না ।”

বার দুই হাঁ করলেন সোহনলাল, কিন্তু একটা কথাও বলতে পারলেন না । দাঁড়িয়ে রাইলেন নির্বাধের মতো । তাঁর উদ্ভ্রান্ত দ্রুঞ্জির সামনে দিয়ে প্রায় ছুটে চলে গেল গীতা কাউর, পিছন থেকে ফিরে ডাকবার সাহস পর্যবেক্ষণ খুঁজে পেলেন না তিনি ।

শুধু খানিক পরে দাশনিকের মতো স্বগতোষ্ঠি করলেন, “স্টেঞ্জ ! উইমেন, আর স্টেঞ্জ !” আবার নিজের কানে কথাটাকে ভারী কর্ণ শোনাল ।

আর ও-দিকে উধৰ্ম্মবাসে ছুটে চলল গীতা । হাতে যে আগুনের ছোয়াচটা লেগেছিল, এখন তা ছাড়িয়ে গেছে সারা গায়ে, লাক্ষার মূর্তির মতো পুড়ে ছাই হচ্ছে সর্বজ । ঘন্টণায় জলতে জলতে সে ছুটে চলল ।

ভিটোরিয়া টার্মিনাসে ? এয়ারপোর্টে ? অ্যাপোলো বন্দরে ?

না-না-না । কোথাও নয় । এ জলার হাতথেকে কোথাও তার নিষ্ঠার নেই !

তবে একমাত্র জায়গা আছে । রাওয়ের কাছে । গোপনে সব রকম মদের ব্যবস্থা রাখে রাও । কড়া প্রাহিবিশনের শহরে তারই মতো দুর্চারজন বিপন্নের পরিহাতা, অগতির গতি, দুর্দিনের বাস্থব ।

সেই ভুলিয়ে দিতে পারবে এই সন্ধ্যাটাকে । ভুলিয়ে দিতে পারবে সেই গান :

“এ হারি সুন্দর, এ হারি সুন্দর
তেরো চরণপর শির নাবে”—”

আর ভুলিয়ে দিতে পারবে সেই মেরেটিকে, একদিন যার নাম ছিল ‘প্রেম’,
যার হাতে একটা ফুট্টস্ত ম্যাগনোলিয়া এনে দিয়েছিলেন সোহনলাল ।

চার

সেই প্রসন্ন উজ্জল সাদা হাসিতে উল্লাসিত মুখ, সেই চকচকে কৌকড়া চুলের রাশ, তেমনি স্মার্ট ভাঙ্গি । আয়ার এসে তরতর করে ঘরে ঢুকল ।

“আপনার টেলিফোন পেয়ে কালকের রেকার্ড-ই ক্যান্সেল করতে হল । কী হয়েছে—জ্বর ? মুখ্টুখও কেমন লাল হয়ে উঠেছে দেখছি !” সৰ্পিয়ার
বিনা নিমগ্নগেই সে সামনের চেয়ার টেনে নিয়ে বসে পড়ল ।

“জ্বর আছে একটু । গায়ে আর গলাতেও ব্যথা হয়েছে !”

“ডাক্তার দেখি রাইলেন ?”

“দরকার হবে না । বোধ হয় ইনফ্লুয়েন্সা !” বিছানার উপর উঠে বসে
সৰ্পিয়া জবাব দিলে ।

“তাই বলুন ! অসুখ বেশী বাড়লে আমাদেরই মৃশ্কিল !” আয়ার বললে,
“ভালো হয়ে উঠুন চিপট !”

“চেষ্টা করাই !” বলেই সৰ্পিয়া চকিত হয়ে উঠল : “ও কী ! ওগুলো

আবার কৰ্ণি রাখলেন টেবিলের ওপৰ ?”

“কিছু না, গোটাকয়েক ফল । আঙুর, বেদানা, আপেল—”

“ছিৎ, ছিৎ, কেন আনতে গেলেন এগুলো ?”

আয়ার বললে, “আনতে নেই ? রোগীর জন্যে রোগীর খাবার নিয়ে এলাম । দোষ আছে তাতে ?” দীপ্তি দৃষ্টি সূর্যার মুখের উপর ছাড়িয়ে দিলে : “খাবেন কিন্তু—ফেলে দেবেন না পাচিয়ে !”

“না, তা করব না ।” সূর্যার ক্লান্ত হেসে বললে, “আপনি চা খাবেন একটু ?”

“না :—থ্যাঙ্কস্ । চায়ে আমার সুবিধে হয় না ।”
? তাও আছে ।”

“খাঁটি নীলাগিরির নেই ।” আয়ার সকৌতুকে বললে, “বশে মার্কেটের কফি আমার ঠিক জমবে না । ও-সব অতিথেয়তার জন্যে ভাববেন না আপাতত । বেশ ভালো করে সেরে উঠে পেটভরে একদিন বাঙালী রান্না খাইয়ে দেবেন—ব্যাস ।”

বাঙালী রান্না ! কথাটা খচ করে বিঁধল সূর্যার কানে । ঘনে পড়ল আয়ারের মা’র কথা : “আমার ছেলের ভারী শখ বাঙালী মেয়ে বিয়ে করবে—”

ত্রের জন্যে সম্পত্তি হয়ে উঠল সূর্যার ঘন । সামলে নিয়ে বললে,
‘রান্না খেতে পারবেন ? ভালো লাগবে ?’

“চমৎকার লাগবে ।” আয়ার এবার সশঙ্কে হেসে উঠল : “দরকার হলে গোটাকয়েক লঙ্কা না হয় মেখে নেব তার সঙ্গে । ন্যাশনাল মশলা । কেবল মাছটা চলবে না । ওর গুর্থ সইতে পারি না ।”

“বেশ, নিরামিষই খাওয়াব ।”

“হ্যাঁ—খাওয়াবেন । সেই সঙ্গে বাঙালী পায়েস । আর্মি একবার খেয়েছিলাম । খুব চমৎকার ! কিন্তু খাওয়ার কথা পরে হবে । আগে খুব তাড়াতাড়ি ভালো হয়ে উঠবে । আমার সেই কাজটা মের্টিরয়েলাইজ করেছে, জানেন তো ?”

“তাই নাকি ?”

উৎসুক মুখে আয়ার বললে, “ইনডিপেন্ডেন্ট চাস । কস্টিউম ছবি, বিস্তর গান আছে । অন্তত ছথানা গ্লে-ব্যাক করার আপনাকে দিয়ে । সেন্সেশন এনে দেব ।” ঘড়ির দিকে তাকিয়ে বলল, “আচ্ছা, এবার উঠি ।”

“এত তাড়া কেন ?”

“একবার অকে’স্প্রায় যেতে হবে । সেখান থেকে একটা রি-রেকর্ড’ঙে । চলি তবে—”

আয়ার দাঁড়িয়ে পড়ল । দোর পর্যন্ত এগিয়ে মুখ ফিরিয়ে আবার বললে, “সেরে উঠতে দেরি করবেন না কিন্তু । পারি তো কাল খবর নেব আবার ।”

আয়ার চলে গেল । সুস্দর ওর চোখ দৃঢ়ো । অতীশকে মনে পড়ে ।

কিন্তু সবাই তো অতীশ নয় । আগ্রহ দিতে কেউ চায় না, সবাই আগ্রহ চায়

ওর কাছে। তা ছাড়া ঠেকে শিখেছে সুস্থিয়া। প্রচন্দপটেই চোখ ভোলে সকলের। মাটিকে ছাড়িয়ে উঠতে চায় না কেউ, দেখতে জানে না আকাশকে। অত সহজেই আঁকা হয় না মোনালিসার ছবি।

অথচ সুস্থিয়া তো নিজেকে দেবার জন্য তৈরি হয়েই আছে। নাও—নাও—আমাকে নাও। রবীন্দ্রনাথের গানের ভাষায় বলছি : ‘বাকী আমি কিছুই রাখব না।’ কিন্তু কেবল আমার একটা খণ্ডকে ঢেয়ো না—কেবল আমার এই আচ্ছান্নটার মধ্যেই আমার পণ্ণ পরিচয় দাবি কোরো না। সব দিতে পারি তখনই—যখন তুমি আমাকে সংপূর্ণ করে চাইতে পারবে—যখন তোমার দ্রৃষ্টিপ্রদীপের আলোয় আমার সব কিছু উভ্যাসিত হয়ে উঠবে।

আয়ারকে শাই বলুক, সুস্থিয়া বুবতে পারছিল জর বাড়ছে। গায়ে প্রচুর ব্যথা। গলার ব্যগ্রাটাও স্পষ্ট হয়ে উঠেছে বড় বেশী, দিনকয়েক স্ট্রিডরোতে স্ট্রিডরোতে বেশি রিহাসাল দেবার জন্যেই কি না কে জানে। সম্মের নীল ডেউয়ের দিকে তাকিয়ে চোখ দুটো জ্বলা করছিল। ঝাঁকে ঝাঁকে সী-গাল উঠছে। দ্বারে একটা প্রকাণ্ড সাদা জাহাজ। জাহাজ দেখলে তার মন খারাপ হয়ে থায়, অনেক দ্বারে চলে যেতে ইচ্ছা করে। গঙ্গার ঘাটে বসে সে-কথা অতীশকে সে বলেছে অনেকবার।

সুস্থিয়া শুয়ে পড়বে ভাবছিল, এমন সময় দীপেন এল। সেদিনের পর থেকে একটু কুণ্ঠিত, একটু এড়িয়ে চলে। ক্ষমা ঢেয়েছিল পরদিন সকালে। বলেছিল, “মেশা একটু বেশি হয়ে গিয়েছিল, ব্যালাস্ব ছিল না।”

সুস্থিয়া সহজ করে দিতে ঢেয়েছিল : “ঘন খারাপ করবেন না দীপেনদা। আমি জানি, আপনি ইচ্ছে করে ও-ভাবে এসে পড়েননি।”

আজ কিন্তু সেই কুণ্ঠার ভাবটা দেখা গেল না। কেমন উত্তোজিত দীপেন, একটু চগ্ল।

বিনা ভূমিকাতেই বললে, “একটু আগেই আয়ার এসেছিল না?”

‘হ্যা, এসেছিলেন।’ সুস্থিয়ার কথা বলতে ইচ্ছে করছিল না, গলায় কষ্ট হচ্ছিল, শরীরে যেন ছুর্চ বির্ধাছিল। তবু বললে, “কয়েকটা ফলও দিয়ে গেলেন।”

“ও।” দীপেনের স্বর হঠাত গম্ভীর হয়ে গেল : “ওর সঙ্গে অত মেলামেশা কিন্তু না করাই ভালো সুস্থিয়া।”

সুস্থিয়ার শরীরটা আরো জ্বলা করে উঠল : “ও’র অপরাধ?”

“অপরাধ কিছু নেই। তবে ফিল্ম লাইনের লোক সংপর্কে সতক থাকাই উচিত।”

মুহূর্তে সব স্বচ্ছ হয়ে গেল সুস্থিয়ার কাছে। সেই চিরাদিনের ইতিহাস ! আদিয় পুরুষের সেই চিরন্তন জীব্বা ! তাই দীপেনও নীতিবাক্য শোনাচ্ছে। আর তার উৎস চিরকালের দেহ—রক্তমাংসের উপর সেই পুরোনো অধিকারবোধ, সেই এক অশ্বতা ! কারো সঙ্গে কারো কোনো তফাত নেই।

“গানের লাইনের লোককেও সব সময়ে সবাই ভালো বলে না দীপেনদা ?”

কপালটা ফেটে পড়ছে, গলায় বিশ্রী ঘন্টণা, মনে হচ্ছে লোহার বলের মতো কুঁ
একটা আটকে আছে সেখানে। বিকৃত গলায় সুর্প্রিয়া বললে, “আপনার নিজের
স্বর্বেষৈই কি আপনি সুনাম দাবি করতে পারেন যথেষ্ট?”

দৌপনের মুখে যেন মশত বড় একটা চড় এসে পড়ল। চমকে বললে, “আমি—”

“আপনি ভালো নন, হয়তো আয়ারও নয়। আপনি আমাকে সুরের লক্ষ্যী
বলেন, আয়ারও হয়তো পুজোর থালা সাজাচ্ছে আমার জন্যে।” ঘন্টণা বেড়ে
উঠছে, গলার শিরায় আগন্তুন জুলছে যেন। মুখ দিয়ে যে কাতরোঁকি বেরুতে
চাইছিল, একরশ তিঙ্গভায় সেটাকে মুক্তি দিলে সুর্প্রিয়া : “কেন এসব মিথ্যে
দৃশ্যমান করছেন আমাকে নিয়ে? চরিত্রের খুঁটিনাটি নিয়ে আমার মাথা
ঘামানোর অভোস নেই।”

দৌপন কী বলতে ঘাঁচল, তার আগেই জুরের তীব্রতা একটা অস্বা-
ভাবিক বাঁক নিলে। যেন প্রলাপের ঘোরে কথাটা মনে এল সুর্প্রিয়ার।

“আমাকে বিয়ে করবেন দৌপনদা?”

কানের কাছে বোমা ফাটল দৌপনের।

“কী বলছেন? করবেন বিয়ে?” সুর্প্রিয়ার গলা কাঁপতে লাগল।

একটা ভূঁমিকক্ষেপের নাড়া থেরে দৌপনে বললে, “বিয়ে!”

“তা ছাড়া উপায় কী! আপনারা সবাই তো একই জিনিস চান। চান
অধিকার করতে। তাহলে আর অনাকে আসতে দিচ্ছেন কেন? কেন সুরোগ
দিচ্ছেন আয়ারদের?” সুর্প্রিয়া বললে, “এখনো হিন্দু ম্যারেজ অ্যাণ্টি পাশ
হয়নি। পাশ হলে আর সময় পাবেন না।”

“তুমি ঠাট্টা করছ না তো?” দৌপনের গলা শীর্ণ হয়ে গেল।

“ঠাট্টা আমি করিনি। বলুন, রাজী আছেন আমাকে বিয়ে করতে?”

দৌপনে শৰ্তাব্দীত হয়ে রইল। কিছু সুর্প্রিয়া নিজে আর সহ্য করতে পারছে
না, ঘন্টণায় তার চিংকার করে উঠতে ইচ্ছে করছে। গলার শিরাটা ঘেঁকোনো
সময় টুকরো টুকরো হয়ে ঘাবে মনে হচ্ছে।

দৌপনে বিড় বিড় করে বললে, “এ সৌভাগ্য আমি আশা করতে পারিনি।”

“সৌভাগ্য আপনার নয়, আমার। এত বড় গুণীর স্তৰী হব আমি। তাঁর
যা কিছু শ্রেষ্ঠ সৎপদ, তার সব কিছু আমিই পাব সকলের আগে।” বিকৃত
মুখে সুর্প্রিয়া বললে, “রাজী আছেন দৌপনদা?”

“তোমাকে যেদিন প্রথম দেখেছিলাম—”, দৌপন রুক্ষভাসে বললে,
“সেদিন থেকেই আমি তৈরি হয়ে আছি।”

“তা হলে সামনের সপ্তাহে?”

“সামনের সপ্তাহে!”

“ভয় পাচ্ছেন?”

“না, ভয় পাইনি।” দৌপন বিপন্ন হাসি হাসল : “বলছিলাম—মানে—
এত তাড়াতাড়ি?”

“আমি ভেবে দেখলাম দৌপনদা”, ঘন্টণায় প্রলাপের মতো সুর্প্রিয়া বলে
না. র. ৫—২১

চলল, “আমার আর একা থাকা উচিত নয়। আমি তাতে করে আরো অনেকের দ্রঃখের বোঝাই বাড়াব। তার চাইতে জীবনের কোথাও নিজেকে বেঁধে ফেলাই আমার ভালো। সেই জায়গাটি আপনার কাছেই তো পেরেছি। আপনি গানের রাজা। নিজের যা আছে, সে তো দেবেনই। যা নেই, তা-ও আমাকে এনে দেবেন। তাই আপনার ঘাটে আমি নোঙ্গ ফেলব। আর আয়ারের মতো কাউকে ভয়ও করতে হবে না আপনাকে।”

“বেশ আমি তৈরী।” দীপেন জোর করে বলতে চেষ্টা করল, কিন্তু গলায় সংশয় কাটল না।

“কেবল শর্ত আছে একটা।”

“বলো।”

“বৌদিকে আপনার ত্যাগ করতে হবে। গীতার সঙ্গে সংপর্ক রাখতে পারবেন না। ওই যে মারাঠী মেরেটি মাঝে মাঝে আসে, যার নাম অনসুয়া, তাকে মোটরে করে রাত্রে বাড়িতে পেঁচে দিয়ে আসাও চলবে না আর।”—জন্মের ঘোরে একটানা বলতে লাগল সুপ্রিয়া, “এক সময় ভাবতাম, আমার অনেক বড় প্রেম আছে, যেখানে অনেকের জায়গা দিতে পারি। আজ দেখছি তা হয় না। এক-একজন এত বড় হয়ে আসে যে, সবটুকু জায়গাতেও তার কুলোয় না। আমি সহিতে পারব না, একজনকে ছাড়া। আমি আপনারই হতে চাই সংপর্ক করে। আপনিও আমাকে ছাড়া আর কাউকে চাইতে পারবেন না এর পরে।”

“সুপ্রিয়া!”

সুপ্রিয়া তেমনি উদ্ব্রাষ্টভাবে বলে চলল, “না, আমি সইব না। আপনি বৌদিকে ত্যাগ করুন, গীতাকে ছেড়ে দিন। দুঃখে অঘন করে খিদে নিয়ে কিছুতেই আপনি চাইতে পারবেন না অনসুয়ার দিকে। আমি যাকে ভালো-বাস তাকে নিয়ে ভাগভাগি কিছুতেই সহ্য করব না। যে আমার, সংপর্ক করেই সে আমার। রাজী আছেন দীপেনদা?”

“সুপ্রিয়া—শোনো—”

“শোনবার কিছু নেই। স্পষ্ট জবাব দিন। বৌদিকে আপনি ত্যাগ করতে পারবেন? গীতাকে? বলুন।”

দীপেনের শরীর শিরাশির করে উঠল। একবারের জন্য মনে পড়ল শ্রী সন্ধার দুটো কালো কালো বিশ্বাসভরা চোখ। মনে পড়ে গেল সন্ধার গায়ের শান্ত শ্যামলী, তার চলার সেই বিশেষ ভঙ্গিট। দীপেন যখন তাকে ভালো-বেসে বিয়ে করে, তখন নাম দিয়েছিল, “পুনিয়া ধানগ্রী”। আর গীতা? কত দুর্দিনের সঙ্গী, কত একান্ত কান্নার আগ্রহ। তারপর অনসুয়া—

“পারবেন না?”

“পারব।” দীপেন জবাব দিল। কাপুরুষ মনের একটা রেশ কেঁপে গেল গলায়।

“গীতা?”

“তাকেও ছেড়ে দেব।”

“আর অনসূয়া ?”

“সে-ও আর কোনোদিন এখানে আসবে না।”

দীপেনের আবার মনে পড়ল অনসূয়ার সে নাম দিয়েছিল : “রাগণী
মধুবন্তী”।

“তা হলে কথা দিচ্ছেন ?” সুপ্রিয়ার চোখ-মুখ অস্বাভাবিক হয়ে উঠল,
“কথা দিচ্ছেন আপনি ? আমি ছাড়া প্রথিবীর আর কাউকে আপনি মনের
ভাগ দিতে পারবেন না ?”

“কথা দিচ্ছি।”—দীপেনের মনটা ক্রমাগত বিত্ক হয়ে উঠতে লাগল
সুপ্রিয়ার উপরই।

“তবে কাল, কালই বিয়ের ব্যবস্থা করুন। আমি এক সন্তান দেরি করতে
পারব না। আমার বঙ্গ তাড়া।”

কিন্তু এতক্ষণে কেমন যেন খটকা লাগল দীপেনের। না, সবটাই স্বাভাবিক
নয়। অন্তুত লাল সুপ্রিয়ার মুখের চেহারা—গলার একটা শিরা কেমন ফুলে
উঠেছে। সুপ্রিয়ার চোখ দৃঢ়ো একটা উদগু আলোয় দপদপ করছে।

মুহূর্তের কৃষ্টার পর দীপেন সুপ্রিয়ার কপালে হাত ছেঁয়াল। অনেক-
র্থানি গরম, অশ্বে একটুখানি জর এ নয় !

সুপ্রিয়া ততক্ষণ হাতটা চেপে ধরেছে দীপেনের।

“কথা দিয়েছেন ?”

আগন্তপ্ত হাতটা সভয়ে ছাড়িয়ে নিলে দীপেন। বললে, “বলছি তো।
তুমি যদি চাও, তা হলে কালই বিয়ে হবে। এখন দাঁড়াও, একটা কাজ সেরেই
আসছি।”

দীপেন উঠে পড়ল। চলে এল পাশের ঘরে। ফোন করল ডাঙ্কারকে।

ততক্ষণে জরের ঘোরে আর অসহ্য শারীরিক ব্যক্তিগায় বিছানায় এ-পাশ
ও-পাশ করছে সুপ্রিয়া। বলছে, “সইব না, আর কাউকেই আমি সইব না—!
অতীশ, তোমাকেও না।”

দীপেন বাধ্য হয়ে মাথায় একটা আইসব্যাগ ধরল।

ডাঙ্কার এসে পৌঁছলেন। সুপ্রিয়াকে পরীক্ষা করেই গভীর হয়ে উঠল
তাঁর মুখ।

বললেন, “একে হাসপাতালে পাঠাতে হবে। এক্ষুনি। আর এক মিনিট
দেরি করা চলবে না।”

গীতা কেবল কিছু টের পেল না। কাল অনেক রাতে মাতাল অবস্থায়
তাকে থানা থেকে উধার করেছে দীপেন, এখনো সে তার বিছানা ছাড়োন।

পাঁচ

“চল, মসাফির, চল, মসাফির চল,—”

কাঠগড়ার রেলিং বাজিয়ে গান গেয়ে উঠল কাশিত।

সমস্ত আদালত চমকে উঠল। একটা প্রচণ্ড ধরক লাগল পাশে দাঁড়িয়ে থাকা পাহারাওয়ালা।

কাঞ্চিত হেসে বললে, “ও, গানে অসুবিধে হচ্ছে বুঝি? তাহলে তবলাই বাজিয়ে শোনাই—” কাঠের উপর দ্রুত তালে তার হাত চলতে লাগল।

সাক্ষীর কাঠগড়া থেকে একবার ভিজে ভিজে ঢোখ তুলে তারিকয়ে দেখল মুনিয়া বাঞ্জ। করণ্গার রেখা ফুটে উঠল কপালে।

সরকারী উকিল বললেন “এ শেষজীর টাকা আর বোতাম নির্ণয়েছিল? আর আংটি?”

মুনিয়া বাঞ্জ একটা ঢেক গিলল।

“না, তা ঠিক নয়।”

উকিল আশ্চর্য হয়ে গেলেন, “এ চুরি করেনি?”

মাটির দিকে মুখ নামিয়ে মুনিয়া বাঞ্জ বললে, “না।”

কাঞ্চিত তবলা বাজানো থেমে গেল। চেয়ে রইল অশ্বুত দ্রষ্টিতে।

উকিল বললেন, “চুরি করেনি? তবে কী হয়েছিল?”

মুনিয়া বাঞ্জ আর একবার সিঙ্গ ঢোখে তাকাল কাঞ্চিত দিকে। গড়গড় করে বলে গেল তারপরঃ

“শেষ তো ঘূর্মিয়ে পড়লেন। আমারও জবর নেশা ধরেছিল। বুবলাম আর বেশিক্ষণ হোঁশ থাকবে না। তখন আমি বললাম, ‘বাবুজী দিনকাল ভালো নয়। আপনি সাঁচা আদাম—শেষের আঙুরঠি বোতাম ব্যাগগুলো একটু দেখবেন।’ কাল সকালে দিবেন শেষজীকে। এসব কাজ আমাদের এখানে হামেশাই হয়। বাবুজী মালুম হচ্ছেন তা-ই করেছিলেন। লোকিন বুড়া ওষ্ঠাদ সে-কথা জানত না। সে বাবুজীকে ঢেক্টা বলে পাকড়াও করে—”

কিন্তু মুনিয়া বাঞ্জ আর বলতে পারল না। তার আগেই ঢেঁচিয়ে উঠল কাঞ্চিত।

“না—না—না—”

পাহারাওয়ালা ধরকে উঠল, “চুপ!”

কিন্তু কাঞ্চিত চুপ করল না। তেমনি চিংকার করে বলে গেল, “আমি ওগুলো চুরি করে পালিয়ে যেতেই চাইছিলাম। এমন সময় সারেঙ্গওয়ালা এসে ধরল আমাকে। পালাতে চাইলাম পারলাম না।” কাঞ্চিত উৎসাহিতভাবে হাত দুটো বাঁড়িয়ে দিয়ে বললে, “তখন এই দু হাতে আমি তার গলা টিপে যেরে ফেললাম।”

মুনিয়া বাঞ্জ পাংশু হয়ে গেল। বেলিং চেপে ধরল শক্ত করে।

উকিল একবার তাকালেন তার দিকে।

“আচ্ছা বাঞ্জ, আপনি যেতে পারেন। আর দরকার নেই।”

কাঞ্চিত মুখের দিকে বিহুল দ্রষ্টিতে আর একবার তারিকয়ে কাঠগড়া থেকে নেমে গেল মুনিয়া বাঞ্জ।

আদালতের নিঃশ্বাস পড়েছিল না। নিস্তব্ধতা ভাঙল জজের গলার স্বরে।

“ভদ্রলোকের ছেলে হয়ে আপনি এমন জগন্য অপরাধ করলেন কান্তি-বাৰু ?”

কান্তি প্রচণ্ড অট্টহাসি করে উঠল। আঁতকে সরে দাঁড়াল পাহারাওয়ালাটা।

“ভদ্রলোকের ছেলে ! কে ভদ্রলোকের ছেলে ? আমার বাপও খুন করেছিল, খুনীৰ রক্ত আমার শরীরে। এমন কাজ আমি কৰব না তো কে কৰবে !”

একটা তীক্ষ্ণ আৰ্তনাদে ভৱে গেল আদালত। জ্ঞান হারিয়ে মাটিতে আছড়ে পড়েছেন একজন ভদ্রমহিলা। কান্তিৰ মা। তাৱাকুমাৰ তক'ৱত্তেৰ একমাত্ৰ যোৰে ইন্দ্ৰিয়ত্ব।

জুৱীৱা উঠে গেলেন। বেশী সময় লাগল না তাঁদেৱ। আসামীৰ স্বীকাৰোক্ততে একটুকুও কুয়াশাও নেই কোথাও।

“গল্টি !”

আৱো আধ ঘণ্টা মাত্ৰ সময় নিলেন জজ।

সংক্ষিপ্ত রায়। শাস্তি একটু কম কৰেই দিয়েছেন। কাৱণ, আসামী যে সম্পূৰ্ণ প্ৰকৃতিশ্ব নয়, তাতে সন্দেহেৰ কিছুমাত্ৰ অবকাশ নেই।

“দশ বছৰ কাৰাদণ্ড !”

“দশ বছৰ !” কান্তি অট্টহাসি হেসে বললে, “আমাৰ ফাঁসি হল না ? ভাৱী আচ্যৰ্তা তো ?” এই বলে সে কাঠগড়ায় রোলিতেৰ উপৰ অত্যন্ত কঠিন একটা তাল বাজাতে লাগল। পাহারাওয়ালাকে বললে, “দেখছ হাত ? এমন তৈরি ইয়নি দাদা, অনেক মেহনত কৰতে হয়েছে এৱ জন্যে !”

ৱায়টা শুনতে পেলেন না ইন্দ্ৰিয়ত্ব। তিনি তখন হাসপাতালে। তখনো তাৰ জ্ঞান ফিৰে আসোন। ডাঙ্কারেৱা সন্দেহ কৰেছিলেন, মাথাৰ শিৱা ছিঁড়ে গেছে।

ছন্দ

আজকে অনেকক্ষণ ধৰেই ট্ৰাই-স্টপেৰ কাছ থেকে একটু দূৰে দাঁড়িয়ে ছিল শ্যামলাল। উপায় নেই, কাৱণ ইদানীং সে যৰ্ম্মক সাহেবেৰ বাড়তে পড়তে যাওয়া বশ্ব কৰে দিয়েছে। যেদিন থেকেই শুনেছে অতীশেৰ সঙ্গে মৰ্ম্মদ্বাৰা বিয়েৰ আওয়াজ শুনুৰ হয়ে গেছে বাড়তে, আৱ পড়তে বসে যেদিন জলভৱা চোখ তুলে মৰ্ম্মদ্বাৰা বলেছে, ‘এমনি কৰেই কি সবৰিছু ফ্ৰিৱয়ে যাবে আমাদেৱ—’, সেদিন থেকেই শ্যামলাল আৱ বালিগঞ্জ প঳সেৱ ত্ৰিসীমানাও মাড়ায় না।

আগে রবিবাৰে প্ৰায়ই মেসে থাকত না অতীশ। আৱ সেই ফাঁকে দণ্ডন-বেলাৰ দিকে মৰ্ম্মদ্বাৰা আসা-যাওয়া কৰত। কিন্তু কী যে হয়েছে অজকাল। অতীশ তাৰ বিছানাৰ উপৰ প্ৰায় সব সময়ই লম্বা হয়ে পড়ে থাকে, সিগাৱেট টেনে ধায় একটাৰ পৱ একটা। অসহ নিৱৰ্পায় ক্ষেত্ৰে শ্যামলাল বজ্জন্মত্ব ফেলে তাৰ দিকে। অতীশ প্ৰক্ষেপ কৰে না। বৱং বলে :

“আমাদেৱ বিয়েতে কিন্তু আপনাকে বৱষাণী যেতেই হবে শ্যামবাৰু !”

কাঠা ধায়ের উপরে নুনের প্রলেপ পড়ে যেন। না-শোনবার প্রাণপণ চেষ্টায় যেন যোগাভ্যাস করতে থাকে শ্যামলাল।

“ও শ্যামবাবু শুনছেন? আরে, ও-মশাই শ্যামবাবু।”

যোগাভ্যাসে আর কুলিয়ে ওঠে না এরপর; কিন্তু চোখ তুলে শ্যামলাল বলে, ‘কী, কী বলছেন? দেখছেন না পড়াছি? কেন বিরক্ত করছেন এ সময়ে?’

“আরে পড়া তো মশাই আছেই আপনার বাবো মাস। একটু গল্প করুন না।”

“আমারঃ সময় নেই।” শ্যামলাল কান্না চাপতে চেষ্টা করে।

“সময় কি আর কারো থাকে মশাই, ওটা তৈরি করে নিতে হয়। শুনুন না, যা জিজ্ঞেস করছিলাম। আমাদের বিয়েতে আমি মান্দিয়াকে খুব একটা ভালো জিনিস প্রেজেন্ট করতে চাই। কী দেওয়া যায় বলুন তো?”

শ্যামলালের এইবাবে ইচ্ছে হয় কেরিংস্ট্রির মোটা একখানা বই তুলে ছুঁড়ে মারে অতীশৈর মুখ লক্ষ্য করে। কিন্তু এমন সাহিংস প্রতিশোধ নিতে তার শক্তিতে কুলোয় না, সাহসেও নয়। অসহ্য হয়ে উঠে পড়ে তক্ষপোশ থেকে, চাঁচার কিন্তু প্রতিবাদ তুলে বেরিয়ে চলে যায় ঘর থেকে।

“যাচ্ছেন কেন? আরে ও মশাই, ও শ্যামলালবাবু। আরে শুনুন ও শ্যামবাবু—”

পিছন থেকে অতীশ ডাকছে।

“আরে অত উন্তেজিতভাবে কোথায় চললেন। শুনুন না—”

আবার সেই ছাতের ঘরে। সেই ঘুঁটের স্তুপের উপর।

কিন্তু সব অন্য রকম হয়ে গেছে। এখন আর ও ঘুঁটের মধ্যে এসে বসলেই সঙ্গে সঙ্গে চিন্তাধূম হয় না। চারদিকের শুকনো গোবর আর কয়লার গুৰুত্ব তার ইড়াপিঙ্গলায় সৃত্তসৃতি দিয়ে তাকে আত্মস্থ করে তোলে না। চোখের সামনে আবিভুত হন না সরস্বতী, তাঁর এক হাতে কেরিংস্ট্রির বই, আর এক হাতে টেস্ট টিউব; পিছনে এসে মাথার উপর হাত রাখেন না স্বনামধন্য রাসায়নিক আচার্য, বলেন না, ‘বৎস তোমার কাজ ভূমি করে যাও। সাধনায় সিদ্ধিলাভ তোমার হবেই।’

কিছুতেই কিছু হয় না শ্যামলালের। আগে মন চগ্ল হলেই এখানে ধ্যানে বসত শ্যামলাল। কিছুক্ষণের ভিতরেই সব একদম প্রশান্ত হয়ে যেত, একেবারে সমাধির অবস্থা। কিন্তু সব এলোমেলো হয়ে গেছে। বড় বয়ে গেছে তার তপস্যার উপর দিয়ে।

এখন শ্যামলালের মনে হয়, ঘুঁটের স্তুপের মধ্যে অসংখ্য পিপড়ে আছে। পায়ের কাছে কী একটাকে সেদিন নড়তে দেখেছিল, কেমন যেন সম্মেহ হয়েছিল—তেতুল বিছে। এক লাফে সে বাইরে বেরিয়ে পড়েছিল।

আগে কখনো এমন হয়নি। এ-সব তুচ্ছ জিনিসকে সে গ্রাহ্য করত না।

কিন্তু তবু এর ভিতরে এসেই এখনো বসতে হয় তাকে। আত্মস্থ কর

জন্যে নয়, অশ্বজ্ঞালার কাছ থেকে নিষ্কৃতি পাওয়ার জন্যে। সামনে দুটি পথ
খোলা আছে। হয় অতীশকে খুব করা, নইলে পালিয়ে যাওয়া এখন থেকে।

প্রথমটা অসম্ভব। চিবতীয়টাও খুব সম্ভব নয়। মেসে আর কোনো ঘরেই
জায়গা নেই; আর থাকলেও যারা আছে তাদের সঙ্গে শ্যামলালের বাঁবনা
হওয়া শুন্দি। তাদের অনেকেই সন্ধোগ পেলে শ্যামলালের পিছনে ফিঙের মতো
লাগে। তারপর মেসে এ-স্বরটাই একেবারে দুর্বিগম্য-খৈ, দৱজা খললেই পূর্বের
আকাশ। আরো বড় কথা, কোনো নতুন জায়গায় গিয়ে পড়াশোনার আবহাওয়াটা
সৃষ্টি করে নিতেই বেশ থানিকটা সময় লাগে।

কী করা যায় তা হলৈ?

একটা মাঝ উপায় ভেবে পেয়েছে শ্যামলাল। কেওড়াতলার শ্মশানে গিয়ে
এক-আধটুকু খোঁজখবর করে দেখলে মন্দ হয় না। ওখানে নাকি মধ্যে মধ্যে
একজন দুজন তাণ্টক সাধু-সন্ধ্যাসী আসেন। তাঁদের স্বারস্থ হলে হয় না?
হয়তো কোনো তুকম্বত্তরের ব্যবস্থা তাঁরা করতে পারেন, যাতে করে অতীশ—
কিন্তু তখনি জিভ কেটেছে শ্যামলাল। ছি-ছি! একজনকে মেরে ফেলবে
সে? এত নীচে নামবে? ছিঃ!

কী করা যায়?

কিছুই করা যায় না। শুধু যন্তগা, অবিচ্ছিন্ন যন্তগা। আজ পনেরো দিন
ধরেও একটা লাইনও সে পড়তে পারেন। কলেজে গেছে, অথচ যা কিছু
শুনেছে তাদের কোনো অর্থবোধ হয়নি তার। ল্যাবরেটরিতে গিয়ে আর্সিডে
হাত-পা পুড়িয়েছে, ভেঙে ফেলেছে একরাশ কাচের অ্যাপারেটাস। গচ্ছ দিতে
হবে। অথচ—

কিছুই করা যায় না।

আর এর মধ্যে থেকে থেকে অতীশ জুড়ে দেয়: “বসে বসে অত কী
দৃশ্যতা করছেন ও মশাই শ্যামলালবাবু? আসুন, গঢ়প করিএ একটু।”

যখন পারে রাস্তায় চলে আসে। যখন রাস্তায় সম্ভব হয় না, তখন ঘুঁটের
ঘরে। আর বেলা দশটায়, বিকেল পাঁচটায় প্লাম-স্টপের সামনে এসে এক পাশে
সরে দাঁড়িয়ে থাকে। দুটো উদগ্র চোখ মেলে প্রতীক্ষা করে মিষ্টুরার।

আজও দাঁড়িয়ে ছিল শ্যামলাল।

এর ভিতরে জন সাত ভিশুক পয়সা ঢেয়ে গেল, চারজন লোক তাকে
পথের কথা জিজ্ঞেস করল, তিনজন জানতে চাইল কটা বেজেছে, কোথা থেকে
এক ভদ্রলোক এসে খামোকা গায়ে পড়ে বলতে লাগলেন, “শীত শেষ হয়ে গেল
মশাই। এখন বাঁধাকপি গোরতে থায়!” আরো উভেজিত হয়ে শ্যামলালের
কানের কাছে তিনি সমানে শুনিয়ে চললেন, “তবু ব্যাটারা বলে ছ আনা সেৱ।
বলুন—এতে কারো মাথা ঠিক থাকে? না এমন চললে বাজার করা যায়?
ব্যালেন—ছ’য়চড়া, সব ছ’য়চড়া।”

শ্যামলাল সরে গেল। ভদ্রলোকও সরে এলেন সঙ্গে সঙ্গে।

“ঝাইয়ের মুখখানা ষেন চেনা-চেনা।”

“ଆମ ଆପନାକେ ଚିନ୍ତନ ନା ।”

“ଦାଢ଼ାଓ—ଦାଢ଼ାଓ । ତୁ କେଦାର ନାହିଁ ? ଅଗରାହାଟେର ନିତାଇଦାର ଛୋଟ ଛେଲେ ନା ?”

ଶ୍ୟାମଲାଲ ଚଟେ ଗିଯେ ବଲଲେ, “ନା । ଆମାର ନାମ ଶ୍ୟାମଲାଲ ସ୍ଟଟକ ।”

“ଅঃ—ভୁଲ ହସେଇ ।” ବଲେଇ ଭାବଲୋକ ସାମନେର ଏକଟା ଚଳାଇ ବାସେ ଲାଖିଯେ ଉଠେ ପଡ଼ିଲେନ ।

ଦଶଟା । ଶ୍ୟାମଲାଲ ତୌଥେର କାକେର ମତୋ ଟ୍ରୋମ-ସ୍ଟପେର ଦିକେ ତାକିଯେ ଅପେକ୍ଷା କରତେ ଲାଗଲ ସମାନେ । ବୈଶ କିଛି, ଆଶା ତାର ନେଇ—ବ୍ୟାଙ୍ଗ କୋନୋ ଲାଭର ଭରସାଓ ନାହିଁ । କଲେଜେ ଯାବେ ମନ୍ଦିରା । ସେ କେବଳ ଦୂର ଥେକେ ଏକବାର ତାକେ ସେତେ ଦେଖବେ । ବ୍ୟାସ—ଏଇଟୁକୁଇ ।

ଏକଦମ ମେଘେ ଏଳ କଲାବ କରତେ କରତେ । ଆରୋ କରେକଟି ଦାଢ଼ିଯେ ଛିଲ ଇତ୍ସତ । ସବେଇ କଲେଜେର ଛାପୀ । କିନ୍ତୁ ଓଦେର ମଧ୍ୟେ ମନ୍ଦିରା ନେଇ ।

ତଥନ ଆର-ଏକଟା ଭୟଙ୍କର ସମ୍ଭାବନାର କଥା ମନେ ଏଳ । ସଦି ଘୋଟର କରେ କଲେଜେ ଚଲେ ଯାଇ ମନ୍ଦିରା ?

ଶ୍ୟାମଲାଲ ଦୀଘର୍ବ୍ୟାସ ଫେଲିଲ । ଆର ଏକଟୁ ଅପେକ୍ଷା କରବେ, ନା ଚଲେ ଯାବେ, ଏ-ସମ୍ପକେ ଏକଟା କିଛି, ଡେବେ ନେବାର ଆଗେଇ ପିଛନ ଥେକେ ଡାକ ଏଳ : “ଶୋନୋ ?”

ତୌରବେଗେ ଫିରେ ଦାଢ଼ାଲ ଶ୍ୟାମଲାଲ । ମନ୍ଦିରା ।

ଆଶେପାଶେ କେଉ ଆଛେ କି ନା ଦେଖେ ନିଯେ ଚାପାଗଲାଯ ମନ୍ଦିରା ବଲଲେ, “ରୋଜଇ ଦେଖି ଏଖାନେ ଏସେ ଏହାନିଭାବେ ଦାଢ଼ିଯେ ଥାକୋ । ସାହସ କରେ କାହେ ଆସତେ ପାରୋ ନା ଏକବାର ? ଭୀତୁ କୋଥାକାର !”

ସଂକୋଚେ ଆଢ଼ିଷ୍ଟ ହେଁ ଶ୍ୟାମଲାଲ ଦାଢ଼ିଯେ ରଇଲ, କଥା ବଲତେ ପାରିଲ ନା । ବୁକେର ଭିତରେ ତୁଫାନ ଚଲତେ ଲାଗଲ ।

ମନ୍ଦିରା ବଲଲେ, “ଚଲୋ ।”

“କୋଥାଯ ?”

“କଲେଜ ପାଲାବ ଆଜ ।”

“ଆର ଆମି ?” ନିର୍ବାଧେର ମତୋ ଶ୍ୟାମଲାଲ ଜିଜ୍ଞେସ କରଲେ ।

“ତୋମାର ସଙ୍ଗେଇ ତୋ ପାଲାବ ?” ମନ୍ଦିରା ଭ୍ରକୁଟି କରଲେ, “ନଇଲେ କି ଏକା ଏକା ସୂର୍ଯ୍ୟର ବେଡ଼ାବ ସାରା ଦ୍ଵାରା ?”

“ଆଜା !”

“ତୋମାର ଖାଓରା ହସେଇ ?”

ଶ୍ୟାମଲାଲ ମିଥ୍ୟେ କଥା ବଲଲେ, “ହସେଇ ।”

“ତା ହଲେ ଉଠେ ପଡ଼ୋ ।”

“କିମେ ?”

“ଅଃ—ଓହି ସେ ଡାଲହୋର୍ସିର ଟ୍ରୋମ ଆସଛେ, ଓଟାତେଇ ।”

“କିନ୍ତୁ ଡାଲହୋର୍ସିର ଟ୍ରୋମେ ଚେପେ ଯାବ କୋଥାଯ ?”

ମନ୍ଦିରା ବିରଜ ହେଁ ବଲଲେ, “ଓଠେ ନା ତୁମ । କୋଥାଯ ଯାଓରା ହବେ, ସେ-ଭାବର

আমার ওপরেই ছেড়ে দাও। ওঠ চট্টপট। দেখছ না কলেজের মেরেগুলো
তাকিয়ে রয়েছে আমাদের দিকে ?”

অগত্যা ট্রামেই উঠতে হল।

কিশু বেলা দশটার ট্রামে গুঠা কাজটা খুব সহজ নয়। বরাবর সে এই
সমস্ত ভয়াবহ ট্রামকে এড়িয়ে এসেছে সাধ্যমত। আজ কী করে যে উঠল
শ্যামলাল, তা সে নিজেই জানে না। আর ওরই ভিতরে ফাঁক দিয়ে গলে কখন
উঠে পড়ল মন্দিরাও।

ভিড়ের মধ্যে দাঁড়িয়ে রইল শ্যামলাল, প্রাণপণে সামলাতে লাগল চশমা।
দৃঢ়নকে আসনচূড় করে বসবার জায়গা পেল মন্দিরা।

কেন চলেছে শ্যামলাল ? কিসের আশায় ? এখনো তার খাওয়া হয়নি।
অত্যল্প জুরুরী একটা ক্লাস ছিল আজকে। একজনের কাছ থেকে ভালো একটা
নোট পাবার কথা ছিল। সব ছেড়েছেড়ে সে কেন চলেছে, কোথায় চলেছে ?
মন্দিরা কি কোনো উপায় বলে দিতে পারবে ?

কিসের উপায় ? শার বাবা পুরুলিয়ায় গালার ব্যবসা করেন, হাঁটুর নাইচে
কাপড় পরেন না, দশটা ভাইবোন, মাঞ্জিক সাহেবের বাঁড়তে তার এতটুকুও
আশা কোথায় ? “ওয়ানটেনথ অব কুরুবংশ !” কানের কাছে বাজছে
এখনো।

বাপ মা, জিলিপি-দিয়ে-মুর্ডি-খাওয়া ভাইবোন, সব কিছুর উপর একটা
তীব্র ক্ষেত্রে জুলে যেতে লাগল শ্যামলাল। মনে হল, সবাই ঠিকিয়েছে তাকে,
চক্রান্ত করে বগ্না করেছে। মাঞ্জিক সাহেবের সেবনের চোখদুটো মনে পড়ল।
যেন একটা এক্স-রে ক্যামেরা দিয়ে তার ভিতরের সব কিছু দেখে নিছিলেন।
তাঁকে কোথাও ফাঁক দেবার জো নেই।

আর অতীশি। ছেলেবেলার পর্যাচয়। আত্মীয়তা। ডি-এসিসি ডিগ্রী।
ভালো চার্কারি পেয়েছে এলাহাবাদ ইউনিভার্সিটিতে।

মন্দিরা কী করতে পারে ?

শ্যামলাল ভাবতে পারল না। একটা ফাঁকা মন নিয়ে দাঁড়িয়ে রইল ট্রামের
রড ধরে। দুটো টিক্কিট মন্দিরাই কিনল। শ্যামলাল ভাসতে লাগল শূন্যতার
উপরে। যাত্তীদের গুঠা-নামা দেখতে লাগল আচ্ছন্ন চোখে।

বেলা এগারোটার ইডেন গার্ডেন। ইত্যত দু-চারজন বেকার। নানা রঙের
কয়েকটা ফ্লাওয়ার-বেড। গাছের ছায়া। শ্যামলাজমাট কালো জল ঝিলের।
তার উপর কয়েক টুকরো ভাসমান কাগজ, একটা সিগারেটের প্যাকেট।

শ্রীহীন অপরিচ্ছন্ন বর্মী প্যাগোডার পাশে, জলের দিকে মুখ রেখে এক-
রাশ মুমুষু ঘাসের উপরে বসল দৃঢ়নে।

মন্দিরা বললে, “আর সাত দিন।”

শ্যামলাল রস্তহীন মুখে জবাব দিলে, “জানি।”

“অতীশিদা আমাকে জোর করে বিয়ে করছে।”

শ্যামলাল ঠোঁট কামড়াল, “তা-ও জানি।”

“କିଛୁଇ କରା ଯାବେ ନା ?” ମନ୍ଦିରାର ଚାଥେ କ୍ଷୁଦ୍ର ନିରାଶାର ଜାଲା ଜୁଲାତେ ଲାଗଲ, “କିଛୁଇ କରିବାର ନେଇ ?”

“ତୋମାର ବାବାକେ—”

“ବାବାକେ ?” ମନ୍ଦିରା ଅଧୈର୍ଯ୍ୟଭାବେ ଥାମିଯେ ଦିଲେ କଥାଟା, “ବାବାକେ ବଲେ କୀ ହବେ ? . କୀ ସେ ତିନି ତୋମାକେ”—ଏକଟା ଅତ୍ୟନ୍ତ ଅପ୍ରିୟ କଥା ମୁଖେ ଏସିଛି, ମନ୍ଦିରା ସାମଲେ ନିଲେ ।

“କେନ, ଆମ କି ମାନୁଷ ନେଇ ?” ଶ୍ୟାମଲାଲେର ପୌରୁଷେ ଖୋଚା ଲାଗଲ ।

“ତା’ର ସ୍ଟ୍ୟାଂଡାର୍ଡେ ନୟ । ତୁମ ସଦି କୁଳୀନ ଜାତେର କୋନୋ ଚାକରିବାକରି କରତେ, ବିଲେତେ ସଦି ତୋମାର କୋନୋ ଆସ୍ତ୍ରୀୟମ୍ବଜନ ଥାକତ, ତୋମାର ବାବା ସଦି ବାଲିଗଞ୍ଜ ନା ହୋକ ଅନ୍ତତ ରିଜେଣ୍ଟ ପାର୍କେ ଓ ଏକଟା ବାଡି କରିତେନ—”

ସଦି । ବଲବାର କିଛୁ ନେଇ ! ସବଇ ଶ୍ୟାମଲାଲ ଜାନେ । ଖୁବ ବେଶ କରେଇ ଜାନେ । ଅନେକ ଦିନ ଅନେକ ରାତର ଅନେକ ଅସହ୍ୟ ଜାଲାର ମଧ୍ୟ ଦିଯେଇ ତାକେ ତା ଜାନତେ ହେଁଥେ ।

“କୀ କରା ଯାଇ ?”

ମନ୍ଦିରା କ୍ଷେପେ ଉଠିଲ ହଠାତ ।

“କୀ କରା ଯାଇ ? ଏ-କଥା ତୁମି ହାଜାରବାର ବଲେଇଁ, ଆମିଓ ବଲେଇଁ । କିନ୍ତୁ ବଲେ ଲାଭ ନେଇ ଆର । ଏବାର ସା ହୟ କିଛୁ ଏକଟା କରେ ଫେଲୋ । ସାତ ଦିନ ପରେ ଆର ସମୟ ପାବେ ନା ।”

ଶ୍ୟାମଲାଲ ଏକଟା ମରା ସାମେର ଶିଷ ଛିଡ଼େ ନିଲେ । ଚିବୁତେ ଲାଗଲ ହିଂସଭାବେ ।

“ପାଲାବେ ?” ମନ୍ଦିରା ଫିର୍ସିଫିର କରେ ବଲଲେ ।

“ଆଁ !” ଦାଁତେର କୋଣାଯ ସାମେର ଶିଷଟା ଆଟକେ ଗେଲ ଶ୍ୟାମଲାଲେର ।

“ଚଲୋ, ପାଲିଯେ ସାଇ !” ମନ୍ଦିରାର ଚୋଥ ଚଣ୍ଡିଲ ହେଁଥେ ଉଠିଲ ।

“ପାଲାବ !” ଶ୍ୟାମଲାଲେର ହୃଦ୍ୟପଦ ହଠାତ୍ ସ୍ପ୍ରୀଂ-ଛିଡ଼େ-ସାଓରା ସାଡ଼ିର ମତୋ ଥମକେ ଗେଲ । ଜାବରକାଟାଗୋରୁର ମତୋ ସାମେର ଶିଷଟା ଆଟକେ ରଇଲ ଗାଲେର ପାଶେ ।

“ତା ଛାଡ଼ା ଆର ଉପାୟ କୀ ?” ମନ୍ଦିରାର ମୁଖେ ରଙ୍ଗେ ଉତ୍ତର୍ଜିତ ଉଚ୍ଛ୍ଵାସ ଭେଣେ ପଡ଼ିଲ, “ଆମରା ଚଲେ ସାଇ କଲକାତା ଛେଡ଼େ । ସେଥାନେ ଖୁବି ସାଇ । ଗିରେ ବିଯେ କରିବ ।”

ଏକଟା ଧାକା ଥେଯେ ଶ୍ୟାମଲାଲେର ହୃଦ୍ୟପଦଟା ଆବାର ଚଲତେ ଆରମ୍ଭ କରିଲ । “କିନ୍ତୁ ଥାନା-ପାଲିଶ—”

“କୋଟେ ଦାଁଡ଼ିଯେ ବଲବ ଆମି ସାବାଲିକା । ସେଟା ପ୍ରମାଣ ହତେ ସମୟ ଲାଗିବେ ନା ।”

“ତାରପର ?”

“ତାରପର ଆବାର କୀ ? ଆମରା ସାର ବାଁଧବ ।”

ଶ୍ୟାମଲାଲ ସାମେର ଶିଷଟା ତୁଲେ ଜଲେର ଦିକେ ଛିଡ଼େ ଦିଲେ, “କିନ୍ତୁ ଆମାର ଏମ-ସସିମ ପରୀକ୍ଷା—”

“ଏ-ବରୁନ ନା ହୟ ପରେର ବାର ଦେବେ ।”

ପରେର ବାର ଦେବେ ? କତ ସହଜେ ବଲେ ବସିଲ ମନ୍ଦିରା । କିନ୍ତୁ ତାର ବାବା

হৱলাল ঘটককে তাৰ চাইতে কে আৱ বেশি কৱে জানে ! চিংকাৰ কৱে বলবেন, “পৰীক্ষা দেবাৰ মতলবই যদি ছিল না, তা হলৈ কলকাতায় বসে বসে আমাৱ টাকাৰ শান্থ কৱলে কেন ? টাকা কি এতই সষ্ঠা যে রাস্তায় খুজলৈ কুড়য়ে পাওয়া যায় ?”

সেও না হয় এক রুকম সইবে, কিন্তু নিজেৰ আশা ? পাশ কৱে রিসচ' কৱবে, তাৰ স্বৰ্ণ ?

“নইলে চল, আমোৱা রেজিস্ট্ৰ কৱে বিয়ে কৰিব।”

“তাৱপৰ ?”

“আমি তোমাদেৱ বাড়তে গিয়ে থাকব। আৱ এখান থেকে তুমি পৰীক্ষাৰ পড়া কৱবে ?”

“কিন্তু তোমাৰ বাবা—”

“গোলমাল একটা তো কৱবেনই। কিন্তু আইন আমাদেৱ পক্ষে আছে। আমি সাবালিকা।”

কত সহজ সমাধান ! গোলমাল হবে, কিন্তু আইন আছে পক্ষে ! আৱ ওদিকে হৱলাল ঘটক ? এই সমস্ত উৎপাদ দেখলৈ তিনি ঘৱে জায়গা দেবেন ছেলেৰ বউকে ? আৱো তাৰ বিনা অনুমতিতে বিয়ে কৱিবাৰ পৱে ?

“আমাকে না জানিয়ে লভ্ কৱা হয়েছে, বিয়ে কৱা হয়েছে ! তবে আৱ এ-বাড়তেই বা কেন ? এবাৱ বউ নিয়ে নিজেৰ পথ দেখ ! অমন কুলাঙ্গীৰ পুত্ৰে আমি মণ্ডেশ্বৰনও কৱতে চাইনে !”

তাতে ক্ষতি নেই হৱলাল ঘটকেৰ, পিংডলোপেৰ আশঙ্কা নেই বিন্দুমাত্রও। শ্যামলালেৰ পৱে আৱো পাঁচ ভাই। পৱলোকেৰ ব্যবস্থা আগে থেকেই গুছয়ে রেখেছেন হৱলাল।

নিজেৰ পথ দেখবে শ্যামলাল। তাৱ মানে আলাদা বাসা কৱতে হবে তাকে। সে-বাসা যোগাড় কৱা কি এতই সহজ ? আৱ যোগাড়ও যদি হয়, তাৱ খৰচ চালাবে কে ? তাৱ মানে যেমন কৱে হোক একটা চাকিৰ জুটিয়ে নিতে হবে শ্যামলালকে এবং সেটা বড় জোৱ স্কুল-মাস্টাৰিৱ। পড়ে থাকবে এম-এসসি, পড়ে থাকবে ভাৰ্বিষ্যৎ, চাথেৱ সামনে এতদিন যে রামধনুৰ জগত্টা ভাসছিল, সেটা মিলিয়ে যাবে ছায়াবাজিৰ মতো। পুৱৰ্বলিয়াৰ গালাৰ ব্যবসায়ী হৱলাল ঘটকেৰ ছেলেৰ মনেৱ উপৱ দিয়ে এতগুলো সম্ভাবনা এক-ৱাশ ফুলকিৰ মতো বাবে পড়ল।

“কৰী ভাবছ ? কথা বলছ না ?” ব্যগ্ন-আকুল জিজ্ঞাসা মিশ্রীৱ।

শ্যামলাল একটা অতল অন্ধকাৰ থেকে নিজেকে টেনে তুলিবাৰ চেষ্টা কৱতে লাগল : “একটা কথা বলিব ?”

মিশ্রী উত্তেজনায় চপল হয়ে বললৈ, “আৱ কিছু বলতে হবে না। চলো, এখনীন যাই। যদি রেজিস্ট্ৰ অফিসে না হয়, তবে কালীঘাটেই। ওখান থেকেই সিঁদুৱ পাৱিয়ে দেবে আমাৱ কপালে। তাৱপৱে যা হবাৱ হোক।”

যা হবাৱ হোক। অত সহজেই যে জিনিসটাকে নিতে পাৱবে না শ্যামলাল।

শুধু পা বাঁড়িয়ে দিলেই তো চলে না। সেটা শক্ত মাটিতে না খাদের উপর, পথে না অথই সমৃদ্ধে, সেটাও তো ভেবে নিতে হবে।

“আমি বলছিলাম—”, শ্যামলাল গলাখাঁকারি দিলে।

“কী বলছিলে ?”

“আরো দু বছৰ তোমার বাবাকে ঠেকানো যায় না ?” সংগৃণ অর্থহীন জেনেও অবাঞ্ছত দুরাশায় শ্যামলাল বলে চলল, “এৱ মধ্যে এম-এসসি পাশ কৰে আমি থৈসিসটা দিয়ে ফেলি। তখন আৱ তোমার বাবা—”

আগন্তুন-ধৰা হাউইয়ের ঘতো সোজা দাঁড়িয়ে গেল মণ্ডৰা।

“চেষ্টা কৱব !” গলা থেকে একৱাশ বিষাঙ্গ ধিকার ছড়িয়ে বললে, “শুধু দু বছৰ কেন, সারাজীবন শবৰীৰ প্ৰতীক্ষা কৱব তোমার আশায় !”

“মণ্ডৰা—”

“শুধু আমি কেন ? আমাৱ বাবাও বসে বসে তোমাৱই নাম জপ কৱবেন। তুমি এম-এসসি হবে, ডক্টৱেট পাৰে, তিন বছৰ ইয়োৱোপে গিয়ে থাকবে, বড় চাকাৰি নিয়ে আসবে। আৱ ততদিন তোমার জন্য বাবা তোৱণ সাজিয়ে রাখবেন, আৱ সমানে নহ'বত বাজাতে থাকবেন !”

ভীত বিবৰণ শ্যামলাল যেন চোৱাবালিৰ মধ্যে ডুবে যেতে যেতে বললে, “আমি—”

“তুমি কাপুৱৰষ, তুমি এক নম্বৰের অপদাথ !” চোখেৰ আগন্তে শ্যামলালকে ছাই কৰে দিয়ে মণ্ডৰা বললে, “আমি অতীশকেই বিয়ে কৱব। আৱ শোনো, এৱ পৱে কোনোদিন যদি তুমি ট্ৰাম-স্টপেৰ সামনে আমাৱ জন্যে দাঁড়িয়ে থাকো, আমি পুলিসে থ'বৰ দেব—বলে রাখলাম সে-কথা !”

হাউইয়েৰ ঘতোই উড়ে গেল মণ্ডৰা। শ্যামলাল বসে রাইল।

সামনে বিলৈৰ শ্যাওলা-কালো অপারাইচন্স জল। শ্যামলাল ভাবতে লাগল ওৱ মধ্যে ডুবে আঘাত্যা কৱা যায় কিনা। ঠিক এৰণি সময় জলেৰ মধ্যে থেকে একটা ব্যাঙ লাফিয়ে এসে পড়ল তাৱ পায়েৰ কাছে এবং সঙ্গে সঙ্গে আৱো জোৱে লাফ মারল শ্যামলাল। তাৱ ভাৱী বিশ্বী লাগে ব্যাঙকে।

সাত

আৱ চাৱ দিন পৱে বিয়ে।

আজ বহুমপুৱে যেতে হবে, সামাজিক কৰ্তব্যেৰ তাৰিখদেই। ওখান থেকে বাবা আসবেন, কাকা আসবেন, আৱো অনেকে আসবেন। অতীশকে সেজে আসতে হবে বৱবেশে।

যেমন কুৎসিত, তেৰনি বিৱৰণ্ণকৰ।

ঘণ্টা তিনেক পৱে প্রেন। অতীশ ঘৱে ঢুকে বিছানার মধ্যে বসে পড়ল। দু-তিন দিন এলোমেলো ভাবে ঘৰেছে। কোনো লক্ষ্য ছিল না, কোনো উদ্দেশ্য ছিল না। পৱশু একবাৱ শুধু গিয়েছিল অমিয় মজুমদাৱেৰ বাঁড়তে। একই দিনে ৱেবাৱও বিয়ে।

রেবা বেশি কিছু বলোন। খালি কিছুক্ষণ সম্মানী চোখে তাকিয়ে ছিল অতীশের দিকে।

“মন্দিরাকে বিয়ে করছেন ?”

“পাপী হিসাবে তো মন্দির নয়।”

“হু—তা ভালোই। তবে—”

তবে রেবা আর বলোন, অতীশও জানতে চায়নি। কিন্তু এমন কী আছে, যেখানে ‘তবে’ নেই ? সব কিছুই তো শর্তসাপেক্ষ। কে বলতে পারে, এখনেই সব ঠিক মিলে গেছে, কোথাও এতটুকু সংশয় অবশিষ্ট নেই আর ? জীবনের অধৈর অঙ্গেই ঠিকে ভুল।

রেবা বলোছিল, “সুখী হবেন আশা করি।”

“দোখ চেষ্টা করে ?”

বিছানার উপরে বসে পড়ল অতীশ। ভারী ক্লান্ত লাগছে, অবসাদে আচ্ছন্ন হয়ে গেছে মন। আজ কুড়ি দিন ধরে যেন একটা নেশার মন্তব্য তার দিন কাটেছিল। সেই নেশার ঘোর কেটে গেছে। এখন মনে হচ্ছে, কী দ্রুকার ছিল এ-সবের ? কী লাভ হবে এমনভাবে মন্দিরাকে বিয়ে করে ?

মন্দিরা তাকে চায় না। সেই কি মন্দিরাকে চায় ? শুধু ভাবছিল, জীবনে কোথায় সে হেবে যাচ্ছে বাব বাব, সকলৈই তাকে পিছনে ফেলে চলে যাচ্ছে। সবাই যখন নিজের পাওনা হিসেব করে নিলে, তখন তার একার ফাঁকির পালা। কেন সে হার মানবে ? আরো বিশেষ করে ওই শ্যামলালের কাছে ?

মন্দিরা তাকে ঘৃণা করবে। অনেকদিন পর্যন্ত। করুক। আসে যায় না, কিছু আসে যায় না। অন্তত মন্দিরার সঙ্গে ওইটুকুই তার বৰ্ধন। প্রথমবাবে স্বামী-স্ত্রী মাত্র দুটো সংপর্কই তো রাখতে পারে নিজেদের মধ্যে। হয় প্রেম, নইলে ঘৃণা। ওর জন্যে ক্ষোভ নেই অতীশের। না, এতটুকুও নয়।

মোট কথা, আর সে অপেক্ষা করবে না।

অতীশ বিস্বাদ দৃষ্টিতে তাকিয়ে দেখল। একটা চাদর মুড়ি দিয়ে তন্ত-পোশের উপর মড়ার মতো লম্বা হয়ে পড়ে আছে শ্যামলাল। একবার মনে ভাবল সুইসাইড করে নি তো ? খানিকটা পটাশিয়াম সায়ানাইড ? ল্যাবরেটরি থেকে ওটা সংগ্রহ করা খুব কঠিন কাজ নয়।

শ্যামলাল নড়ে উঠল। ব্রক-ভাঙা দীর্ঘশ্বাস ফেলল একটা।

মরেনি তাহলে। ওর মতো মানুষের কাছে অতটা রোমাঞ্চকতা আশা করা যায় না। ছ মাস পরেই হয়তো ময়ুরপঙ্খী মোটরে চড়ে টোপর মাথায় দিয়ে কন্যাদায় উন্ধার করতে ছুটবে আর-এক জায়গায়।

ক্লান্তি, ভারী ক্লান্তি বোধ হচ্ছে। সারা শরীরে, সমস্ত মনে, নেশা কেটে যাওয়ার একটা শিথিল অবসাদ। মন্দিরাকে মুক্তি দিলে হয়। কিন্তু কী হবে তাতে ? তা হলেও শ্যামলাল ওকে পাবে না। মাল্লিক সাহেব তাঁর নতুন কেনা বাধা চেহারার কুরুটা লেলিয়ে দেবেন শ্যামলালের দিকে।

এদিকে দৃঃঘণ্টা পরে বহুমপুরে ঘেতে হবে। সুটকেস্টা ঠিক করে নেওয়া দরকার।

অতীশ উঠে দাঁড়াল। আর উঠে দাঁড়াতেই কেন কে জানে সমস্ত জিনিসটাই তার একটা বিরাট প্রহসনের মতো মনে হল। কী মানে হয়—কী ঘানে হয় এর? বিজ্ঞানের ছাত্র অতীশ কি আজ মধ্যযুগীয় বব রের মতো জোর করে ছিনিয়ে আনতে চায় নারীকে? ইচ্ছার বিরুদ্ধে বিয়ে করতে চায় মন্দিরাকে? পাগলামি! একেবারে অর্থহীন পাগলামি! সুপ্রিয়ার উপরে প্রতিশোধ নেবার উপকরণ কি মন্দিরা? মন্দিরাকে দৃঃঘণ্ট দিলে সুপ্রিয়া কি এতটুকুও দৃঃঘণ্ট পাবে? তার উপরে আবার শ্যামলালের সঙ্গে প্রতিশৰ্ম্মিতা! ছিঃ ছিঃ! একটা অন্ধ বিদ্বেষের তাড়নায় এ কত নীচে নেমে চলেছে অতীশ!

তারপর—

তারপর সুপ্রিয়ার জন্য হয়তো অনেকদিন তার খারাপ লাগবে। হয়তো পড়া ভুল হয়ে থাবে—দরকারী এক্স্প্রেসেন্ট করতে গিয়ে অন্যমনস্ক হয়ে পড়বে। তবু অনেকদিন চিরাদিন নয়; আস্তে আস্তে সুপ্রিয়া স্মৃতি হয়ে আসবে—স্মৃতি থেকে স্বপ্ন! তখন রাণির ঘূরকে সুপ্রিয়া সুরক্ষিত করে রাখবে, কিন্তু ভোরের আলোয় মনের উপর এতটুকু ছায়া থাকবে না। কে জানে, তখন প্রথম স্বর্যের রঙ মেখে আর-একজন ঘরের মধ্যে এসে দাঁড়াবে কিনা—যার চুলে শিশিরের ছোঁয়া—যার সর্বাঙ্গে প্রভাতপঞ্চের গন্ধ, যার কঠে ভৈরবী রাগিণীর গুঞ্জন তাকে স্পর্শ দিয়ে বলবে: “জাগো পীতম প্যারে—”

অতীশ বিজ্ঞানের ছাত্র। এত সহজেই কেন সে নিজের সব কিছু মিটিয়ে দেবে? কেন সে মন্দিরাকে বলি দেবে সুপ্রিয়ার খঙ্গে? তারপর সারাটা জীবন ধরে একটা ছিমকণ্ঠ শবকে সে বয়ে বেড়াবে!

কী ভয়ঙ্কর!

অতীশ নিথর হয়ে দাঁড়িয়ে রইল ঘৰ্ণিট দুই। মন্দিরাকে বিয়ে করবার কথা, শ্যামলালকে আঘাত দিয়ে দিয়ে একটা জৈবিক হিংস্র আনন্দ, প্রেমহীন দাঙ্পত্য-জীবনের আঘানিগ্রহের বিলাস, সবগুলোকে মনে হল একটা থেয়ালের ক্ষ্যাপামি। স্বর্যের মতো দেখা দিল সুস্থ উজ্জ্বল বিজ্ঞানীর বৰ্ণন্ধ, ভোরের কুয়াশার মতো মিলিয়ে গেল মন্দিরাকে বিয়ে করার অবিশ্বাস্য কল্পনা। অসম্ভব! এর কোনো অর্থ হয় না!

“শ্যামবাবু?”

শ্যামলাল জবাব দিলে না। আর-একবার পাশ ফিরল। তার যে কানটা নীচের দিকে ছিল, সেটাকে শক্ত করে ঢেপে ধরল বালিশে।

“মন্দিরাকে বিয়ে করতে চান শ্যামবাবু?”

চাদরের মধ্যে চকিতে সাইক্লন দেখা দিলে একটা। গা থেকে চাদরটা মেঝের উপর তাল পাকিয়ে ছুঁড়ে দিয়ে সটান বিছানার উপরে থাড়া হয়ে উঠে বসল শ্যামলাল। ঢোঁখ দুটো রস্ত মাথানো। থাবার মতো পাকানো হাত।

উত্তেজনার বারুদে আর-একটা ফুলকি লাগলেই বিশ্ফোরণ। তারপরে সে মানুষ খুন করতে পারে।

“ঠাট্টা করছেন?” দানবিক মুখভাঙ্গ করে শ্যামলাল বললে, “অনেক আমি সহ্য করেছি অতীশবাবু। কিন্তু রাসিকতারও সময়-অসময় আছে একটা, তা মনে রাখবেন।”

“ঠাট্টা করছি না, খুব সিরিয়াস্টলাই বলছি। আপনিই বিয়ে করুন মন্দিরাকে। আমার দরকার নেই।”

শ্যামলাল রস্তাভ চোখে চোয়ে রাইল কিছুক্ষণ। গলার দৃশ্যমাণ রগ দুটো কাঁপতে লাগল থরথরিয়ে। না, ঠাট্টা করছে না অতীশ। তার মুখের উপর একটা বিষম্ব ছায়া নেমে এসেছে।

“আমাকে বিশ্বাস করুন শ্যামবাবু।”

জীবনে এই তৃতীয়বার কাঁদল শ্যামলাল। মুখ দেকে ফেলল দৃশ্য হাতে।

অতীশ এগিয়ে গিয়ে তার কাঁধে হাত রাখল।

“আপনি কিছু ভাববেন না। কেবল গোটা কয়েক চমৎকার মিথ্যে কথা বলতে হবে। ও-পাপটা আমিই করব এখন। শুধু একটা কথার জবাব দিন। মন্দিরা সাত্ত্বসাত্ত্বাই আপনাকে ভালোবাসে তো?”

“ভালোবাসে মানে?” শ্যামলালের অধৈর্য উচ্ছ্বাস ফেটে পড়ল, “জানেন, আপনি তাকে বিয়ে করলে সেই রাত্রেই সে আঘাত্যা করবে? আমাকে না পেলে একদিনও সে বাঁচবে না?”

অতীশের মনের মধ্যে আবার একটু-খানি কোতুক দূলে গেল। মন্দিরা আঘাত্যা করবে! ওই গোলগাল পুতুলের মতো মেঝেটি, যে এখনো রাত্তিন চকোলেট খায়? তার অতুর্থানি জোর থাকলে অনেক আগেই সে ধাক্কা দিয়ে সরিয়ে দিত অতীশকে, অমনভাবে বলির পশ্চাত্ত মতো প্রতীক্ষা করত না।

কিন্তু ঠাট্টা করবার মতো মনের অবস্থা অতীশের আর ছিল না। বললে, “তা হলে সব ঠিক আছে। আর একটা কথা বলি। বিয়ের পরে মাঙ্গক সাহেব দারুণ চটবেন, হয়তো মুখদর্শন করবেন না আর। ও-বাড়ির জামাই-আদর থেকে বাঁচ্ছত হলে খুব কি মনথারাপ হবে আপনার?”

“ও-বাড়ির উপর আমার কোনো লোভ নেই। আদরও চাই না। বিশেষ করে মাঙ্গক সাহেবের নতুন কুকুরটা যাচ্ছেতাই। আমার শুধু মন্দিরাকে পেলেই চলবে।”

“বাপের বাড়ির জন্যে মন্দিরার মন খারাপ করবে না?”

“না। আমার কাছে থেকেই সে সব চাইতে খুঁশ হবে।”

অতীশ হাসল, “দ্যাট সেট্টল্স। উঠে পড়ুন তা হলে।”

কান্না-জড়ানো বিশ্বয়ে শ্যামলাল বললে, “কিন্তু কী করতে চান আপনি? আমি তো কিছুই বুঝতে পারছি না।”

“বুঝবেন পরে। এখন উঠে আসুন আমার সঙ্গে।”

আকাশ থেকে পড়লেন মাল্লিক সাহেব। রাগে আর আতঙ্কে লাঞ্চ টকটকে হয়ে উঠল ঘূৰ্খ।

“আৱ চাৱ দিন ঘাত সময় আছে। বিয়ে কৱবে না মানে? এ কি ছেলেখেলো?” হিংস্র গলায় বললেন, “তোমাৱ নামে কেস্ কৱতে পাৰি তা জানো?”

শ্যামলাল সোফাৰ ভিতৰে লুকোবাৰ গত’ খুজতে লাগল।

অতীশ বিচলিত হল না। বললে, “কেস্ হয়তো আপনি কৱতে পাৱেন, আইনেৰ খবৰ আমাৱ জানা নেই। কিন্তু কথা দৰিছ, আমাৱ চাইতে সুপাপ্ত আপনাকে আৰ্ম এনে দেব।”

প্ৰায় বিদীগ্ৰি হওয়াৰ সীমাণ্ডে এসে মাল্লিক সাহেব বললেন, “তোমাৱ চাইতে সুপাপ্ত বাংলা দেশে বিশ্বত আছে, সে আৰ্ম জৰান। কিন্তু তাৱা তো বাজারেৰ ল্যাঙ্ডা আম নয় যে, গিয়ে বৰ্দৱি ভৱে আনলৈছি হল।”

“পাৰ্ত আপনাকে আৰ্ম এক্ষণ্ঠনি দৰিছ। তাৱ আগে ধৈৰ্য ধৱে আমাৱ একটা কথা শুনবেন আপনি?”

দাঁতে-দাঁতে ঢেপে মাল্লিক সাহেব বললেন, “গো অন্ব!”

“সুৰ্পণ্যা বলে একটি মেয়েকে আৰ্ম ভালোবাসতাম।”

“আই নো, আই নো! ওসব কাফলাভ সকলৈৱই থাকে।”

“না, কাফলাভ নয়। আৰ্ম ভেবে দেখলাম, তাকে ছাড়া কাউকেই আৰ্ম বিয়ে কৱব না।”

“দেন, হোয়াই—” মাল্লিক সাহেব বজ্জ্বলে বললেন, “তা হলে কেন তুমি এত দৱৰ এগোলে? এ কি ছেলেখেলো? বৰিবকে তোমাৱই বিয়ে কৱতে হবে। ইচ্ছেয় না কৱো আইন দিয়ে বাধ্য কৱব।”

“কেন মিথ্যে পত্তণম কৱবেন? বলাই তো অনেক ভালো সুপাপ্ত আপনাকে দেব।”

“বটে!”

“বিশ্বাস কৱুন। আৱো বিশ্বাস কৱুন, আপনাৱ মেয়ে তাকে ভালো-বাসে।”

“ইজ ইট? ইজ ইট?” যেন কলিকেৱ ঘন্টণা টন্টৰ্নিয়ে উঠেছে এমন ভাবে মাল্লিক সাহেব বললেন, “কোথায় সে সুপাপ্ত? আমাৱ মেয়েৰ ষিৰি মনোহৰণ কৱেছেন তিনি কে?”

সোফাৰ মধ্যে এমন গত’ নেই, যেখানে শ্যামলাল লুকোতে পাৱে। পাঞ্চুৰ হয়ে ঠায় বসে রাইল।

“এই ছেলেটি। এই শ্যামলাল ঘটক।”

“শ্যামলাল!” সোফা ছেড়ে প্ৰায় দু-হাত শূন্যে উঠে গেলেন মাল্লিক সাহেব: “ইয়াৰ্কিৰ একটা মাত্ৰা আছে অতীশ।”

“আজ্ঞে ইয়াৰ্কি নয়। চমৎকাৰ ছেলে।”

“চমৎকাৰ ছেলে! আই মাস্ট ব্ৰিঙ গান অ্যান্ড শুট ইউ বোথ! ইয়েস, আই গাস্ট!”

শ্যামলালের প্রায় চৈতন্যলোপ হল। বজ্রকের একটা নল এক্ষণ্ঠিন তার বুকে এসে ঠেকছে।

অতীশ বললে, “সাত্যই ভালো ছেলে। গালার ব্যবসা ছাড়াও ওর বাবার প্রায় দশ লাখ টাকার প্রোগার্টি আছে সেটা ভুলবেন না।”

প্রায় অজ্ঞান অবস্থাতেও পেটের মধ্যে শ্যামলালের বিবেক মোচড় খেয়ে উঠল। কিন্তু নড়তে পারল না।

“দশ লাখ!” মঞ্জিক সাহেব আবার ভালো করে চেপে বসলেন সোফায়। সর্বস্থয়ে বললেন, “কিন্তু চেহারা দেখে তো—”

“আজ্ঞে, বেলন লিভিং হাই থিংকিং!”

“আঃ।”

“তা ছাড়া ও’র বড়মামা ল’ডনের স্থায়ী বাসিন্দা। ডাঙ্কার। কুড়ি বছর রয়েছেন, বাড়ি করেছেন গোলডার্স গ্রীনে। ফ্রেশ ওয়াইফ। এম-এসসি দিয়েই তাঁর কাছে চলে যাচ্ছেন শ্যামবাবু। ল’ডনে ডি-এসসির জন্যে।”

বড়মামা! শ্যামলালের পেটের মধ্যে বিবেকটা লাঠি খাওয়া ঢেঢ়া সাপের মতো দাপাদাপি করতে লাগল। বড়মামা! ল’ডন! ডাঙ্কার! তার একজন মাত্র মামা। তিনি চার্কারি করেন খাজপুরে রেলওয়ে ইয়াডে। তার মামীয়ার নাম নালিনীবালা, তাঁর বাপের বাড়ি নোয়াখালি জেলায়!

মঞ্জিক সাহেব কেবল দিশেহারা হয়ে গেলেন।

“কিন্তু এ সব কথা তো—”

“ইচ্ছে করেই বেলন নি শ্যামবাবু। দেখছেন তো কি রকম বিনয়ী ছেলে।”

“স্বত্ব, সবই স্বত্ব। মফঃস্বল পিপল্ একটু সিম্পল্ হয়।” মঞ্জিক সাহেব মাথা নাড়তে লাগলেন, “আচ্ছা ভেবে দেখি তবে।”

“ভাববার আর কী আছে। আপনার হাতে তো মাত্র তিন দিন আর সময়।”

“হ্যাঁ।”

“তা ছাড়া মন্দিরাও শ্যামবাবুকে—”

“তুমি বলেছিলে বটে।” মঞ্জিক সাহেব একবার বিরুপ দৃষ্টিতে শ্যামলালের দিকে তাকালেন, “তা হলে এই জন্যেই বেবি পরশু থেকে বাড়িতেই মৃত্যু গুঁজে বসে আছে, চকোলেটও খায় না! তা ঘাই বলো, বেবির টেস্ট ভালো নয়।”

আট

ধরে শ্লান আলো। জানলার কাচের উপর রক্তপঞ্চের আভা জলছে। মুদ্‌ধূপের ধোঁয়া উঠেছে পাকিয়ে পাকিয়ে। দেওয়ালের গায়ে গাঢ়ার-রীতিতে আঁকা বরাভয় মূমা সরম্বতীর দিকে তাকিয়ে রইলেন দুর্গাশঙ্কর।

এই ছবি যে একে দিয়েছিল তাকে আর খুঁজে পাওয়ার জো নেই। দুর্গাশঙ্করের হৃদয়-পন্থের সব কিট পাপড়ি সে ফুটিয়ে দিয়েছিল, কিন্তু দেই পন্থবেদীটিতে সে আর আসন পাতল না। কোথায় কোনখানে যে হারিয়ে গেল, আজও তার স্থান পাননি।

সামনে তানপুরা নিয়ে একটি মেয়ে গান গেয়ে চলেছে। মৌরার ভজন!

“চাকর রহস্য,
বাগ লাগাস্য,
নিতি উঠি দরশন পাস্য,
বৃক্ষবন কি কুঞ্জ গালি’মে
তেরি লীলা গাস্য”—”

কিন্তু এ তো সে নয়। এর পরনে লাল শার্ডি, উগ্র রঙ। এর দেহের
রেখায় কাঠিন্য। এর গানে সবই আছে, সূর-তাল-লয়—কোনো কিছুরই ছুটি
নেই। কিন্তু কোথায় সেই মাধুর্য, যা সূরের মধ্যেও নিয়ে আসে সূরের
অতীতকে! কোথায় সেই বৎকার যা আলোর মতো, শিথা ছাড়িয়ে যা
জ্যোতিঃপ্রকাশ!

একজন এসেছিল। তার সঙ্গে মিল ছিল সেই হাঁয়রে-যাওয়া মানুষটির।

তার মাথার উপর গাঁধারী ইরার বরাভূত প্রসারিত হয়ে থাকত। সে-ও
দূরে চলে গিয়েছিল, কিন্তু ফিরে এসেছে। এখন সে মাটির সরম্বতী, এখন
সে ছবি হয়ে গেছে। তার বীণাটিকে সে বিসর্জন দিয়ে এসেছে ঘ্যুক্তার্থের
নীল-সমুদ্রে।

কী করবেন তাকে দিয়ে? তাকে দিয়ে কী করবেন দুর্গাশঙ্কর?

একটা ক্লান্ত দীর্ঘনিষ্ঠাস ফেললেন। ধূপের ধোয়া উঠেছে কুয়াশার মতো,
ছবিটা আড়াল হয়ে যাচ্ছে তার ভিতরে। সামনে বসে অয়েটি সমানে গান গেয়ে
চলেছে:

“সাঁবারিয়াকে দরশন পাউঁঃ
পহির কুসূম সারি—”

মিলবে না, সে-সূর আর মিলবে না। জীবনে একবার তাকে পাওয়া যায়,
বড় জোর দূরাব। কিন্তু তার বেশ নয়।

জানলার কাছে রক্তপদের আভা জলছে। অনেক দূরের দূরাশার মত রঙ।

সাতটা প্রায় বাজে। অতীশ পায়ের গাঁতটা বাড়িয়ে দিলে। এবার
রেবাকে খবর দিয়ে আসতে হবে যে বিয়েটা এ-যাত্রার মতো ভেঙে গেছে, ব্য
হয়ে গেছে একটা নির্বোধ প্রহসনের অভিনয়।

শ্যামলাল কি সহজে বশ মানবার পাত্র? রাস্তার বেরিয়ে দস্তুরমত
কেলেংকারি শুরু করে দিলে। মাথার কাছে মাননীয়দের ছবি টাঙিয়ে রেখে
এতদিন সে সততার সাধনা করেছে। কিছুতেই বোঝানো যায় না তাকে।

অতএব পরম জ্ঞানের বাক্যটি শোনাতে হল।

“প্রেমে আর যুদ্ধে অন্যায় বলে কোনো বস্তু নেই। শ্রবিয়া বলে গেছেন
মশাই।”

“কিন্তু সবই তো উনি জ্ঞানতে পারবেন।”

“বিয়ের আগে নয়।”

“যদি পুরুলিয়ার খোঁজ করেন?”

“এই তিনি দিনের মধ্যে পেরে উঠবেন না, সে-সময় ওঁর নেই। তা ছাড়া

ওঁদের কাছে আমি অত্যন্ত সত্যবাদী ভালো ছিলে, আমার কথায় কিছুতেই অবিষ্যাস করবেন না। পরে অবশ্য আমাকে প্রচুর গালাগালি করবেন। কিন্তু সে আমি শুনতে পাব না, তখন আমি এলাহাবাদে।” শ্যামলালের মৃত্যুর উপর একটা ক্ষুণ্ণ দাঁড়ি ফেলে অতীশ বললে, “আপনার জন্যে আমি কতবড় স্যাক্রিফাইস করলাম জানেন মশায়? ওঁদের বাড়িতে চমৎকার বিরায়নি পোলাও হয়, ভবিষ্যতে সে-পোলাও খাওয়ার জন্যে কোনোদিন আর আমার ডাক পড়বে না।”

কিন্তু অতীশের আভ্যন্তাগের ব্যাপারে কান দেবার সময় ছিল না স্বার্থপর শ্যামলালের।

“আর আমার বাবা?”

“ওই তো কাজ বাড়ালেন। আমাকে কালই ছুটতে হবে পদ্মুলিয়ায়, তাঁকে ম্যানেজ করতে। আশা করি, পেরে উঠব। কারণ, তিনি ব্যবসায়ী মানুষ, তাঁর বড় ছেলেটি এম-এসসি ফেল করে দেশান্তরী হবে, এ তিনি চাইবেন না। ভালো কথা, ট্রেন-ভাড়াটা দেবেন মশাই। গাঁটের কীড়ি খরচ করে অতটা পরোপকার পোধাবে না।”

তিনখানা দশটাকার নোট তক্ষণ বাড়িয়ে দিয়েছে শ্যামলাল : “এই নিন ভাড়া—”

আকাশে নবমীর চাঁদ। করুণ শাস্ত জ্যোৎস্না ঝরছে চারদিকে। নরম আঙুলের আলতো ছোঁয়ার মতো হাওয়া। ট্রাফিকের কক্ষ কোলাহল ছাপিয়েও কোথ য যেন নিঃশব্দে বাঁশ বেজে চলেছে। চলতে চলতে নিজেকেই ভালো লাগতে লাগল অতীশের। শ্যামলাল নিশ্চয় সূর্যী করতে পারবে মন্দিরাকে। যতই সাদাসিধে হোক—ওর মতো ছেলের মধ্যে এক ধরনের জোর আছে—একটা নিষ্ঠার নিশ্চয়তা আছে। জীবনে শেষ পর্যন্ত শ্যামলাল পিছিয়ে পড়বে না। আর মন্দিরা—খুব বেঁশ করে যে ভাবতে জানে না, সে শ্যামলালকে খুব সহজেই নিজের করে নিতে পারবে; এই সরল কাজের মানুষটিকে করুণা দিয়ে, সেহ দিয়ে, বাংসল্যরঞ্জিত প্রেম দিয়ে ধন্য করে দিতে পারবে।

ভালো হল—এই সব চাইতে ভালো হল।

হাঁরশ মুখার্জী রোডের বা ডুর সামনে কতগুলো বাঁশ এনে জড়ে করা হয়েছে। ছোট তোরণের মতো তৈরী হচ্ছে একটা। অতীশ জানে। চার দিন পরের একই তারিখে রেবার বয়ে।

আর বসবার ঘরে পা দিতেই আজও প্রথম দেখা হল রেবার সঙ্গেই। শুধু রেবা নয়—দুটি বা ধৰ্মীও তার ছিল। অতীশ তাদের চেনে না।

কিন্তু অঁশিকে দেখেই রেবা চমকে উঠল। কালো হয়ে গেল মুখ।

“আপনি!”

“একটা খবর দিতে এলাম।”

“বসুন—বসুন !”

বাঞ্ছবীরা কী একটা অনুমান করেছিল। সংক্ষেপে বিদায় সম্ভাবণ জানিয়ে তারা দেরিয়ে গেল ঘর থেকে।

বর্ণহীন মৃথে—অস্ত্রুত শক্তিতে রেবা কিছুক্ষণ অতীশের দিকে তাকিয়ে রইল। আর কথাটা বলবার জন্যে নিজের মনের মধ্যে প্রস্তুত হতে লাগল অতীশ।

ঘড়িতে আটটা বাজল। তারপর শেষ শব্দটার বিলম্বিত রেশ থেমে গেজে অতীশ বললে, “জানেন, বিয়েটা ভেঙে দিলাম !”

“ভেঙে দিলেন ?”—রেবা প্রায় চাপা গলায় চিংকার করল একটা।

“হ্যা, ভেবে দেখলাম মন্দিরাকে নিয়ে এ ধরনের প্র্যাকটিক্যাল জোক করবার কোনো মানে হয় না। বস্ত ছেলেমানুষ মেয়েটা। কী বলেন, ভালো করিন ?”

সহজ গলায় সে হাসতে শুরু করল।

রেবা হাসল না, স্বিতীয় প্রশ্নও করল না। কিছুক্ষণ চূপ করে থেকে ঘড়ির ক্লাউত স্বর শুনল। তারপর ধীরে ধীরে বললে, “সুর্পিয়ার সঙ্গে দেখা করবেন ?”

“কোথায় সুর্পিয়া ?”—অতীশের হ্রৎপদ্ম লাফিয়ে উঠল।

“এই কলকাতায়।”

দয়বন্ধ-করা গলায় অতীশ বললে, “কবে এসেছে ?”

“কাল।”

“কাল এসেছে—তবু খবর চেয়েনি !”—হ্রৎপদ্মের মততা অনুভব করতে করতে অতীশ বললে, “কেমন আছে ?”

রেবা মৃথ তুলে তাকাল, কেমন ঝাপসা-ঝাপসা দেখাল তার চোখ। বললে, “সব খবর তার মৃথ থেকেই শুনবেন। সামনেই পাকে’ বসে আছে পাম গাছের নিচে।”—রেবা ধৰা গলাটা একবার পরিষ্কার করে নিলে : “এক্সুনি বোধ হয় তার সঙ্গে আপনার দেখা করা উচিত অতীশবাবু। পরে হয়তো আর সময় পাবেন না।”

অতীশ রেবার শেষ কথাগুলো শুনতে পেল না। তার আগেই সে ঘরের বাইরে পা দিয়েছে।

*

*

*

পাম গাছের একরাশ তরল ছায়ার নিচে একটা বেঁশের ওপরে চূপ করে বসে ছিল সুর্পিয়া। মনে হচ্ছিল একটা সাদা মাটির মৃত্তিকে কেউ ওখানে এনে রেখে দিয়েছে।

অতীশ সামনে এসে দাঁড় ল।

সুর্পিয়া যেন দেখেও তাকে দেখতে পেল না। আস্তে আস্তে মৃথ ফেরাল। পামের পাতার ফাঁক দিয়ে খানিক জ্যোৎস্না পড়ল তার পাণ্ডুর মৃথের উপর। কালো চোখে অতলশপশ নিচেতনা নিয়ে সুর্পিয়া তাকিয়ে

রইল তার দিকে ।

“সুপ্রিয়া !”

চাকিতে উঠে দাঁড়াল সুপ্রিয়া । ঘেন সাপ দেখেছে । অস্বাভাবিক ফিসফিসে গলায় বললে, “কেন এলে—কেন তুমি এলে এখানে ? আমি তো তোমায় আসতে বলিনি !”

মৃহূর্তের জন্যে অতীশ মৃচ হয়ে গেল—তৎক্ষণাত তার ইচ্ছে হল চলে থায় সামনে থেকে । কিন্তু সহজে সে অসংহত হয় না, আজও সামলে নিলে নিজেকে । তারপর বললে, “তোমাকে বৈশিষ্ট্য বিভ্রত করব না । একবার দেখতে এসেছিলাম—এখনি চলে থাব ।”

“তাই থাও ।”—তেমনি অভ্যুত গলায় সুপ্রিয়া বললে, “সকলের কাছে ছোট হয়ে যেতে পারি অতীশ, কিন্তু তোমার কাছে পারব না । আমাকে এখন কাশ্তির জন্যে কাঁদতে দাও—যে আমার দলের । তুমি চলে থাও ।”

অতীশ তবু যেতে পারল না । কৰী একটা সন্দেহের ঢেউ উঠে সেখানে তাকে আরো নিশ্চলভাবে দাঁড় করিয়ে দিলে ।

“কৰী বলছ তুমি ? কৰী হয়েছে কাশ্তির ?”

“আমার জন্যে সব চেয়ে বড় দাম দিয়েছে সে । জেল খাটছে থৰনের দারে ।”

“সুপ্রিয়া, মানে কৰী এসবের ?”

“ভেবেছিলাম, তার জন্মের লজ্জা চেকে দেব আমার ব্যাথ’তার লজ্জা দিয়ে । আমার আর কোনো ঝুঁপ সে তো দেখেনি, শুধু আমাকেই সে চেয়েছিল । মনে করেছিলাম তার কাছেই শেষ পর্যন্ত আমি সাম্ভনা পাব । কিন্তু সে আগ্রহও হারিয়েছি অতীশ ।”

“সুপ্রিয়া !”

স্বগতোক্তির মতো তেমনি বিচিত্র গলায় সুপ্রিয়া বলে চলল, “ওল্লাদজৰী দ্বৰ্গাশক্তির অবশ্য থাকতে বলেছিলেন, কিন্তু সে তো শুধুই করুণা । তাঁর গান্ধার আটের সরম্বতীর সঙ্গে এখন আর কোথাও আমার মিল নেই । এখন কাশ্তির জন্য অপেক্ষা করা ছাড়া আর আমি কৰী করতে পারি অতীশ ?”

“এমন করে কৰী সব বলছ সুপ্রিয়া ? তোমার গলার স্বর ও রূক্ষ কেন ? তুমি মহাভারতের তাঁথ’ পরিকল্পায় বেরিয়েছিলে—এত সহজেই তা শেষ হয়ে গেল ?—” ব্যাকুল বিশ্বায়ে অতীশ বললে, “তোমার কৰী হয়েছে সুপ্রিয়া ? আমি তো কিছু বুঝতে পারিছি না !”

সুপ্রিয়া উঠে দাঁড়াল । গলায় সিল্কের চাদর জড়ানো ছিল, সরিয়ে দিলে সেটা । তারপর অনেক নীচে, পাহাড়ের তলায় দাঁড়িয়ে কথা কইলে চূড়োর ওপর থেকে যেমন তার শব্দটা শোনা যায়, তেমনি অতল-নিহিত স্বরে বললে, “দেখো তাকিরে ।”

আতঙ্কে বিশ্বায়ে এক পা সরে গেল অতীশ । নবমীর জ্যোৎস্না পড়েছে, সেই সঙ্গে এসে মিলেছে ইলেক্ট্রিকের আলো । নির্ভুল স্পষ্টতায় দেখা যাচ্ছে

সব । **স୍ମୃତିଯାର** ଶୁଦ୍ଧ-ଶୁଦ୍ଧ ମରାଲଗ୍ରୀବା ଆର ନିଷକଳଙ୍କ ନୟ—ତାର ଠିକ ମାରଖାନଟିତେ ସଦ୍ୟ ଶୁଦ୍ଧିରେ ସାଓୟା ଏକଟି ଗଭୀର କ୍ଷତ—ଯେନ ସବେ ତାର ସିଟ୍ଟଚ କାଟା ହେଁଛେ । ଅତୀଶ ନିଜେର ଢୋଖକେ ବିଶ୍ଵାସ କରତେ ପାରିଲ ନା ।

“ଏ କି—ଏ କି !”

স୍ମୃତିଯା ବଲଲେ, “‘ଡିପଥିରିଆ ।’”

ଅତୀଶ ଦାଁଡ଼ିଯେ ରଇଲ ପାଥର ହେଁ । ଚାରଦିକେ ଥମକେ ଗେଛେ ସବ । ହାସିଯା ବିହିଁ ନା, ଚାଂଦ ନିଭେ ଆସିଛେ, ମାଥାର ଉପର ମର୍ମରିତ ହଞ୍ଚେ ନା ପାମେର ପାତା । ସମୟ ଥେମେ ଗେଛେ ।

ସେଇ ଅନ୍ତକାଳ ପରେ **স୍ମୃତିଯା** ବଲଲେ, “ଗାନ ଫୁରିଯେ ଗେଲ, ସବ୍ଜନ ଫୁରିଯେ ଗେଲ, ଦୀପେନ—ଆମାର ସବହି ଫୁରିଯେ ଗେଲ, ଆମି ଫୁରିଯେ ଗେଲାମ । ହାସପାତାଳ ଥେକେ ବୋରିଯେ କଳକାତାର ଛୁଟେ ଏସେହିଲାଗ କାନ୍ତିର କାହେ । ସେ-ଓ ନେଇ । ତବୁ ତାର ଜନ୍ମେଇ ଦଶ ବର୍ଷ ଆମି ଅପେକ୍ଷା କରିବ । ତୁମି ସାଓ ଅତୀଶ ।”

“ନା ।” ଅତୀଶ ବଲଲେ, “ତୁମି ତୋ ବଜେହିଲେ, ସବ ଚେଯେ ବଡ଼ ପ୍ରୋଜନେ ଆମାର କାହେ ଛୁଟେ ଆସିବେ ।”

“ବଜେହିଲାଗ । କିନ୍ତୁ ପ୍ରୋଜନ ଆର ଶନ୍ତ୍ୟତା ଏକ ଜିନିସ ନୟ ଅତୀଶ । ନିଃଶେଷ ହେଁ ଗିଯେ ତୋମାର କରୁଣାର ଦାନ ନିଯେ ଆମି ବାଁଚିତେ ପାରିବ ନା । ବରଂ ଅପେକ୍ଷା କରିବ କାନ୍ତିର ଜନ୍ମେ—ସେ ଆମାର ଚାହିତେ ଆରୋ ବୈଶି କରୁଣାର ପାଶ । ତୁମି ସାଓ ଅତୀଶ, ମନ୍ଦିରାକେଇ ବିଯେ କରୋ । ଆମି ରେବାର ମୁଖେ ସବହି ଶୁନ୍ମେହି ।”

“ସେ ବିଯେ ଭେଣେ ଦିଯେହି ସ୍ମୃତିଯା ।”

“ତା ହଲେଓ ଆରୋ ତୋ ଅନେକ ମେଯେ ଆହେ ।”

“ତାରା ଥାକ । ଆଜକେ ଶୁଦ୍ଧ ତୋମାକେଇ ଆମାର ଦରକାର ।”

“ଆମାକେ ନିଯେ ତୁମି କୀ କରିବେ ? ତୋମାର କରୁଣାର ବଦଳେ ଆମି ତୋ ତୋମାର ଭାଲୋବାସତେ ପାରିବ ନା ।”

“ବେଶ ତୋ, ସେଦିନ କରୁଣାର ସୀମା ଛାଡିଯେ ଉଠିବେ, ସେଇଦିନଇ ଭାଲୋବାସା ଦାବି କରିବ ତୋମାର କାହେ ।”

স୍ମୃତିଯା ତାର୍କିରେ ରଇଲ ।

ଅତୀଶ **স୍ମୃତିଯାର** କାହେ ଏଗିଯେ ଏଲ । ବଲେ ଚଲଲ, “ଫୁରିଯେ ଗେଛେ କେନ ଭାବଛ ଏ-କଥା ? ଜୀବନ ଏକଦିକେ ଶନ୍ତ୍ୟ ହେଁ ଗେଲେଓ ଅନ୍ୟଦିକେ ତୋ ନତୁନ ଭାବେ ଆରାଙ୍କ କରା ଚଲେ । କିଛୁଇ କୋନୋଦିନ ମିଥ୍ୟେ ହେଁ ସାଇ ନା । ଗଲାର ଗାନ ନୟ ଗେଲ—କିନ୍ତୁ ମନେର ସ୍ଵର ତୋ ଘୁଷେ ସାଇ ନି । ମେତାର ଆହେ, ବେହାଲା ଆହେ, ଶ୍ଵରୋଦ ଆହେ । ତୁମି ଶିଖପୀ । ସା ଧରିବେ ପରଶମଣିର ଛେଁଯାଇ ତାଇ ସୁରେର ମୋନା ହେଁ ଉଠିବେ ।”

“କିନ୍ତୁ ତାତେ ତୋ ସମୟ ଲାଗିବେ । ସତିଦିନ ଆମି ବଡ଼ ହେଁ ନା ଉଠିବ, ସତିଦିନ ମନେ ନା ହେଁ ଏବାର ତୋମାର ଢୋଖେ ଆମାର ମହିମାର ଝୁପ ଧରା ପଡ଼େଛେ—ତତତିଦିନ ସେ ଆମି ତୋମାର କିଛୁଇ ଦିତେ ପାରିବ ନା ଅତୀଶ ।”

“আমি অপেক্ষা কৱব !”—অতীশ নিজেকে প্ৰস্তুত কৱে তুলল। তাৱপৰ
সৰ্পিয়াৰ একটা প্ৰাণহীন শীতল হাতকে টেনে নিজে নিজেৰ ঘৰ্মাঙ্গ মুঠোৱ
ভেতৱে।

“আমি অপেক্ষা কৱব”—অতীশ বলে চলল, “দশ বছৱ তোমাকে মিথ্যে
কাঁদতে না দিয়েই তাৱ ভেতৱেই তোমাকে নতুন কৱে গড়ে নেব। তত্ত্বাদিম
আমাদেৱ মাৰখানে তোমাৰ সাধনা অসিধাৰা ভতৱ তলোয়াৱেৱ মতো জলতে
থাকুক। জোৱ কৱে ষদি কিছু চাইতে ষাই—সেই তলোয়াৱ যেন তখন
আমাকে আঘাত কৱে।”

সৰ্পিয়া কথা বলল না। কিষ্টু অতীশ বুৰতে পাৱল। তাৱ মুঠোৱ
মধ্যে সৰ্পিয়াৰ হাত আসমৰ্পণেৱ কৱণায় আৱো কোমল হয়ে এসেছে।

নৰমীৰ চাঁদেৱ কোল ষে'য়ে কালো মেঘ ঘনাছিল একৱাশ। দীৰ্ঘ
বিলাখিত মূৰ্ছনায় গুৱাগুৱ কৱে শব্দ উঠল তাতে। যেন চন্দ্ৰচূড় আকাশ-
মাঞ্ছৱেৱ কালো গ্ৰাণিট চৱৰে সাড়া জেগে উঠল দৰ্শকণী নটৱাজেৱ
মহাঘৃদঙ্গে।

কালা বদর

উৎসর্গ
শিশুসাহিত্যের কিরণটীঁ মাঝ
নীহারন গৃহে
বিধুবরেষ

টোপ

সকালে একটা পার্সেল এসে পেঁচেছে। খুলে দোখ একজোড়া জুতো।

না, শহুপক্ষের কাজ নয়। একজোড়া পুরোনো ছেঁড়া জুতো পাঠিয়ে আমার সঙ্গে রাস্কিতার চেষ্টাও করেনি কেউ। চমৎকার, বকবকে বাধের চামড়ার নতুন চাট। দেখলে চোখ জুড়িয়ে যায়, পায়ে দিতে লজ্জা বোধ হয় দশতুরমতো। ইচ্ছে করে বিছানায় শুইয়ে রাখি।

কিন্তু জুতোজোড়া পাঠাল কে? কোথাও অর্ডার দিয়েছিলাম বলেও তো মনে পড়ছে না। আর বশ্বদুদের সব কটাকেই তো চিনি, বিনামূল্যে এমন একজোড়া জুতো পাঠাবার মতো দরাজ মেজাজ এবং ট্যাক কারো আছে বলেও জানি না। তাহলে ব্যাপারটা কী?

খুব আশ্চর্য হব কিনা ভাবছি, এমন সময় একখানা সবৃজ রঙের কার্ড চোখে পড়ল। উইথ্ বেস্ট কম্প্লিমেন্টস্ অব রাজাবাহাদুর এন. আর. চৌধুরী, রামগঙ্গা এস্টেট্।

আর তখনি মনে পড়ে গেল। মনে পড়ল আট মাস আগেকার এক আরণ্যক ইতিহাস, একটি বিচিত্র শিকারকাহিনী।

রাজাবাহাদুরের সঙ্গে আলাপের ইতিহাসটা ঘোলাটে, স্থগুলো এলো-মেলো। যতদুর মনে হয়, আমার এক সহপাঠী তাঁর এস্টেটে চার্করি করত। তারই যোগাযোগে রাজাবাহাদুরের এক জমিবাসরে আমি একটি কাব্য সম্বর্ধনা জ্ঞাপন করেছিলাম। দুর্বর গুপ্তের অনুপ্রাস চুরি করে ষে প্রশংসিত রচনা করেছিলাম তার দুটো একটা লাইন এই রকম :

গ্রিভুবন প্রভা কর ওহে প্রভাকর,
গুণবান্ মহীয়ান্ হৈ রাজেন্দ্রবর।
ভৃতলে অতুল কীর্তি রামচন্দ্র সম—
অরাতিদমন ওহে তুমি নিরূপম।

কাব্যচর্চার ফলভাব হল একেবারে নগদ নগদ। পড়েছি—আকবরের সভাসদ আবদুর রহিম খান-খানান হিন্দী কবি গঙ্গের চার লাইন কবিতা শুনে চার লক্ষ টাকা পুরুষকার দিয়েছিলেন। দেখলাম সে নবাবী মেজাজের ঐতিহাস্টা গুণবান্ মহীয়ান্ অরাতিদমন মহারাজ এখনো বজায় রেখেছেন। আমার মতো দীনাতিদীনের ওপরেও রাজদণ্ড পড়ল। তিনি আমাকে ডেকে পাঠালেন, প্রায়ই চা খাওয়াতে লাগলেন, তারপর সামান্য একটা উপলক্ষ্য করে দায়ি একটা সোনার হাতবাড়ি উপহার দিয়ে বসলেন এক সময়ে। সেই থেকে রাজাবাহাদুর সংপর্কে অত্যন্ত কৃতজ্ঞ হয়ে আছি আমি। নিছক কবিতা মেলাবার জন্যে ষে বিশেষগুলো ব্যবহার করেছিলাম, এখন সেগুলোকেই মন প্রাণ দিয়ে বিশ্বাস করতে শুরু করোছি।

রাজাবাহাদুরকে আমি শ্রদ্ধা করি। আর গুণগ্রাহী লোককে শ্রদ্ধা করাই তো স্বাভাবিক। বশ্বদুরা বলে, মোসাহেব। কিন্তু আমি জানি ওটা নিছক

গায়ের জ্বালা, আমার সৌভাগ্যে ওদের ঈর্ষা। তা আমি পরোয়া করি না। নৌকা বাঁধতে হলে বড় গাছ দেখে বাঁধাই ভালো, অন্তত হেটখাটো বড়-বাপটার আঘাতে সম্পূর্ণ নিরাপদ।

তাই মাস আগে আগে রাজাবাহাদুর বখন শিকারে তাঁর সহযাত্রী হওয়ার জন্যে আমাকে নিম্নলিখিত জানালেন তখন তা আমি ঠেলতে পারলাম না। কলকাতার সমস্ত কাজকর্ম ফেলে উত্তরবাসে বেরিয়ে পড়া গেল। তাছাড়া গোরা সৈন্যদের মাঝে মাঝে রাইফেল উঁচুয়ে শকুন মারতে দেখা ছাড়া শিকার স্থানে কোনো স্পষ্ট ধারণাই নেই আমার। সেদিক থেকেও মনের ভেতরে গভীর এবং নিবিড় একটা প্রলোভন ছিল।

জঙ্গলের ভেতরে ছোট একটা ঝেলাইনে আরো ছোট একটা স্টেশনে গাড়ি থামল। নামবার সঙ্গে সঙ্গে সোনালী তক্মা আঁটা বক্বকে পোশাক পরা আদালি এসে সেলাই দিল আমাকে। বলল—হজুর, চলুন।

স্টেশনের বাইরে মেটে রাস্তায় দৈর্ঘ মস্ত একখানা গাড়ি—যার পুরো নাম মেলস রয়েস, সংক্ষেপে ধাকে বলে ‘রোজ’। তা ‘রোজ’ই বটে। মাটিতে চলল, না রাজহাঁসের মতো হাওয়ায় ভেসে গেল সেটা ঠিক ঠাহর করে উঠতে পারলাম না। চামড়ার খট্টে গদী নয়, লাল শথমলের কুশন। হেলান দিতে সংকোচ হয়, পাছে মাথার স্মৃতি নারকেল তেলের দাগ ধরে যায়। আর বসবার সঙ্গে সঙ্গেই মনে হয়—সমস্ত প্রথিবীটা চাকার নিচে মাটির ডেলার মতো গুড়িয়ে বাক—আমি এখানে সুখে এবং নিশ্চলে ঘূরিয়ে পড়তে পারি।

হাঁসের মতো ভেসে চলল ‘রোজ’। মেটে রাস্তায় চলেছে অথচ এতটুকু বাঁকুনি নেই। ইচ্ছে হল একবার ধাঢ় বার করে দৈর্ঘ গাড়িটা ঠিক মাটি দিয়েই চলেছে, না দুহাত ওপর দিয়ে উড়ে চলেছে ওর চাকাগুলো।

পথের দৃশ্যে তখন নতুন একটা জগতের ছবি। সবুজ শালবনের আড়ালে আড়ালে চা-বাগানের বিস্তার। চকচকে উজ্জ্বল পাতার শাক্ত, শ্যামল সমুদ্র। দূরে আকাশের গায়ে কালো পাহাড়ের রেখা।

ক্রমশ চা-বাগান শেষ হয়ে এল, পথের দৃশ্যে ঘন হয়ে দেখা দিতে লাগল অর্বিচ্ছম শালবন। একজন আদালি জানাল, হজুর, ফরেন্ট এসে পড়েছে।

ফরেন্টই বটে। পথের ওপর থেকে সুর্যের আলো সরে গেছে, এখন শুধু শাক্ত আর বিষম ছায়া। রাত্রির শিশির এখনও ভিজিয়ে রেখেছে পথটাকে। ‘রোজ’র নিঃশব্দ চাকার নিচে ঘড়মড় করে সাড়া তুলছে শুকনো শালের পাতা। বাতাসে গুড়ে গুড়ে ব্রিস্টের মতো শালের ফল বরে পড়ছে পথের পাশে, উড়ে আসছে গায়ে। কোথা থেকে চাঁকতের জন্যে ময়ুরের তীক্ষ্ণ চীৎকার ভেসে এল। দৃশ্যে নিবিড় শালের বন। কোথাও কোথাও ভেতর দিয়ে খানিকটা দ্রুত চলে, কখনো কখনো বনে ঘোপে আচ্ছম। মাঝে মাঝে এক এক টুকরো কাঠের গায়ে লেখা ১৯৩৫, ১৯৪০। মানুষ বনকে শুধু উচ্ছব করতে চায় না, তাকে বাড়াতেও চায়। এই সব জটিল বিভিন্ন সময়ে নতুন করে শালের চারা ঝোপণ করা হয়েছে, এ তারই নির্দেশ।

বনের রূপ দেখতে দেখতে চলেছি। মাঝে মাঝে ভয়ও যে না করছিল এমন নয়। এই ঘন জঙ্গলের অধ্যে হঠাতে বাদি গাড়ির এঞ্জিন খারাপ হয়ে থার, আর তাক বুকে বাদি লাফ মারে একটা বুনো জানোয়ার তা হলে—

তা হলে পকেটের ফাউন্টেন পেনটা ছাড়া আস্তরক্ষার আর কোনো অস্তর সঙ্গে নেই।

শেষটায় আর থাকতে না পেরে জিজ্ঞাসা করে বসলাই—হাঁরে, এখানে বাস আছে?

ওরা অন্তর্কাশপার হাসল।

—হাঁ, হজুর।

—ভালুক?

রাজ রাজড়ার সহবৎ, কাজেই যতটুকু জিজ্ঞাসা করব ঠিক ততটুকুই উত্তর। ওরা বলল—হাঁ হজুর।

—অজগর সাপ?

—জী মালিক।

প্রশ্ন করবার উৎসাহ ওই পর্যন্তই এসে থেমে গেল আমার। যে রুক্ম দ্রুত উত্তর দিয়ে থাচ্ছে তাতে কোনো প্রশ্নই যে ‘না’ বলে আমাকে আশ্বস্ত করবে এমন তো মনে হচ্ছে না। যতদ্বাৰ মনে হচ্ছিল গৱিলু, হিপোপোটেমাস, ভ্যাপায়ার কোনো কিছুই বাকি নেই এখানে। জ্বল, কিংবা ফিল্লিপনোরাও এখানে বিয়স্ত বুঝেরাই বার্গয়ে আছে কিনা এবং মানুষ পেলে তারা বেগে নপোড়া করে থেতে ভালোবাসে কিনা এজাতীয় একটা কুটিল জিজ্ঞাসাও আমার মনে জেগে উঠেছে ততক্ষণে। কিন্তু নিজেকে সামলে নিলাম।

খানিকটা আসতেই গাড়িটা ঘস্ করে বেক কষল একটা। আমি প্রায় আত্মনাদ করে উঠলাম—কিরে, বাধ নার্কি?

আদালিরা মুচুকি হাসল—না হজুর, এসে পড়েছি।

ভালো করে তাকিয়ে দেখি, সত্যিই তো। এসে পড়েছি সন্দেহ নেই। পথের বাঁ দিকে ঘন শালবনের ভেতরে একটুখানি ফাঁকা জর্ম। সেখানে কাঠের তৈরী বাংলা প্যাটানের একখানি দোতলা বাঁড়। এই নিবিড় জঙ্গলের ভেতরে যেন আকস্মিক, তেমনি অপ্রত্যাশিত।

গাড়ির শব্দে বাঁড়িটার ভেতর থেকে দৃঢ়-তিন জন চাপরাসী বেরিয়ে এল ব্যাতিব্যস্ত হয়ে। এতক্ষণ লক্ষ্য করিন, এবার দেখলাম বাঁড়ির সামনে চওড়া একটা গড়খাই কাটা। লোকগুলো ধরাধরি করে মস্ত বড় একফালি কাঠ খাদটার ওপরে সাঁকোৱ মতো বিছিয়ে দিল। তারই ওপৰ দিয়ে গাড়ি গিয়ে দাঁড়াল রাজাবাহাদুর এন. আর. চৌধুরীর হাস্টিং বাংলোৱ স মনে।

আৱে আৱে কী সৌভাগ্য! রাজাবাহাদুর স্বৰং এসে বারান্দার দাঁড়িয়েছেন আমার অপেক্ষায়। একগাল হেসে বললেন, আসুন আসুন, আপনার জন্য আমি এখনো চা পর্যন্ত খাইনি।

শ্রদ্ধায় আৱে বিনয়ে আমার মাথা নিচু হয়ে গেল। মুখে কথা ঘোগাল

ନା, ଶ୍ରୀ ବେକୁବେର ମତୋ କୃତାର୍ଥତାର ହାର୍ଷ ହାସଲାଗ ଏକଗାଳ ।

ରାଜାବାହାଦୁର ବଲଲେନ—ଏତ କଷ୍ଟ କରେ ଆପନି ସେ ଆସବେନ ସେ ଭାବତେଇ ପାରିବି । ବଡ଼ ଆନନ୍ଦ ହଲ, ଭାରୀ ଆନନ୍ଦ ହଲ । ଚଲନ, ଚଲନ, ଓପରେ ଚଲନ ।

ଏତ ଗୁଣ ନା ଥାକଲେ କି ଆର ରାଜା ହୁଁ ! ଏକେଇ ବଲେ ରାଜ୍ଞୀଚିତ ବିନର ।

ରାଜାବାହାଦୁର ବଲଲେନ—ଆଗେ ଶ୍ଵାନ କରେ ରିଫ୍ରେଶ୍‌ଡ୍ ହୟେ ଆସନ, ଟି ଇଜ୍ ଗେଟିଂ ରୋଡ଼ । ବୋଯ, ସାହାବକୋ ଗୋସଲଖାନାମେ ଲେ ଶାଓ ।

ଚିଲ୍ଲଙ୍ଘ ବଛରେ ଦାଢ଼ିଓଯାଲା ବୟ ନିଃମେଦେହେ ବାଙ୍ଗଲୀ । ତବୁ ହିଙ୍ଗୀ କରେ ହୁମୁଟା ଦିଲେନ ରାଜାବାହାଦୁର, କାରଣ ଓଟାଇ ରାଜକୀୟ ଦସ୍ତୁର । ବୟ ଆମାକେ ଗୋସଲଖାନାୟ ନିଯେ ଗେଲ ।

ଆଶ୍ଚର୍ଯ୍ୟ, ଏଇ ଜଙ୍ଗଲେର ଭେତରେও ଏତ ନିଃମୁଁତ ଆୟୋଜନ । ଏମନ ଏକଟା ବାଥରୁମେ ଜୀବନେ ଆର୍ଥି ଶ୍ଵାନ କରିବିନ । ବ୍ୟାକେଟେ ତିନ-ଚାରଥାନା ସଦ୍ୟ-ପାଟ୍-ଭାଙ୍ଗ ନତୁନ ତୋଯାଲେ, ତିନଟେ ଦାମୀ ସୋପ କେମେ ତିନ ରକମେର ନତୁନ ସାବାନ, ବ୍ୟାକେ ଦାମୀ ଦାମୀ ତେଲ, ଲାଇମ ଜୁସ । ଅର୍ତ୍ତକାର୍ଯ୍ୟ ବାଥ୍ଟାବ—ଓପରେ ଝାଁବାର । ନିଚେ ଟିଉବଓଯଳ ଥେକେ ପାଶ୍ପ କରେ ଏଥାନେ ଧାରାସନାନେର ବ୍ୟବସ୍ଥା । ଏକେବାରେ ରାଜକୀୟ କାରବାର—କେ ବଲବେ ଏଟା କଲକାତାର ଗ୍ର୍ୟାଙ୍କ୍ ହୋଟେଲ ନୟ ।

ଶ୍ଵାନ ହୟେ ଗେଲ । ବ୍ୟାକେଟେ ଧୋପଦ୍ରବ୍ୟ ଫରାସତାଙ୍ଗର ଧୂତି, ସିଲକେର ଲୁଙ୍ଗ, ଆନନ୍ଦର ପାଜାମା । ଦାମେର ଦିକ ଥେକେ ପାଜାମାଟାଇ ସଙ୍କତ ମନେ ହଲ, ତାଇ ପରେ ନିଲାଗ ।

ବୟ ବାଇରେଇ ଦାଢ଼ିଓଯେଛିଲ, ନିଯେ ଗେଲ ଡ୍ରେସିଂ ରମ୍ଭେ । ସରଜୋଡ଼ା ଆଯନା, ପ୍ରଥିବୀର ସା କିଛି ପ୍ରମାଧନେର ଜିର୍ନିସ କିଛି ଆର ବାର୍କ ନେଇ ଏଥାନେ । ଡ୍ରେସିଂ ରମ୍ଭ ଥେକେ ବେରାତେ ମୋଜା ଡାକ ପଡ଼ିଲ ରାଜାବାହାଦୁରେର ଲାଉଙ୍ଗେ । ରାଜାବାହାଦୁର ଏକଥାନା ଚେଯାରେ ଚିତ ହୟେ ଶୁଣେ ମ୍ୟାନିଲା ଚୁରୁଟ ଖାଚିଲେନ । ବଲଲେନ, ଆସନ ଚା ତୈରୀ ।

ଚାୟର ବର୍ଣ୍ଣନା ନା କରାଇ ଭାଲୋ । ଚା, କଫି, କୋକୋ, ଓଭ୍ୟାଲିଟିନ, ରୁଟି, ମାଖନ, ପନିର, ଚର୍ବିତେ ଜମାଟ ଠାଣ୍ଡା ମାଂସ । କଲା ଥେକେ ଆରମ୍ଭ କରେ ପିଚ୍-ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ପ୍ରାୟ ଦଶ ରକମେର ଫଳ ।

ମେହି ଗ୍ରହମାଦନ ଥେକେ ସା ପାରି ଗୋଗ୍ରାସେ ଗିଲେ ଚଲଲାଗ ଆରି । ରାଜାବାହାଦୁର କଥନୋ ଏକ ଟୁକରୋ ରୁଟି ଥେଲେନ, କଥନୋ ଏକଟା ଫଳ । ଅର୍ଥାତ୍ କିଛୁଇ ଥେଲେନ ନା, ଶ୍ରୀ ପର ପର କାପ ତିନେକ ଚା ଛାଡ଼ା । ତାରପର ଆର ଏକଟା ଚୁରୁଟ ଧରିଯେ ବଲଲେନ—ଏକବାର ଜାନାଲା ଦିଯେ ଚେଯେ ଦେଖୁନ ।

ଦେଖିଲାମ । ପ୍ରକୃତିର ଏମନ ଅପ୍ରଭ୍ୟ ରାପ ଜୀବନେ ଆର ଦେଖିନି । ଠିକ ଜାନାଲାର ନିଚେଇ ମାଟିଟା ଖାଡ଼ା ତିନ-ଚାରଶେ ଫୁଟ ନେମେ ଗେଛେ, ବାଡ଼ିଟା ସେବନ ବୁଲେ ଆଛେ ମେହି ରାକ୍ଷୁସେ ଶନ୍ତ୍ୟାତାର ଓପରେ । ତଲାଯ ଦେଖା ଯାଚେ ଘନ ଜଙ୍ଗଲ, ତାର ମାଝ ଦିଯେ ପାହାଡ଼ୀ ନଦୀର ଏକଟା ସଂକ୍ଷିପ୍ତ ନୀଳୋଙ୍ଗଳ ରେଖା । ସତଦ୍ରୂପ ଦେଖା ଯାଇ, ବିଶ୍ଵାରୀଙ୍କ ଅରଣ୍ୟ ଚଲେଛେ ପ୍ରମାରିତ ହୟେ; ତାର ସୌମ୍ୟାନ୍ତେ ନୀଳ ପାହାଡ଼ର ପ୍ରହରା ।

ଆମାର ଶ୍ରୀ ଦିଯେ ଶ୍ରୀ ବେରାତ୍—ଚମ୍ବକାର ।

ରାଜାବାହାଦୁର ବଲଲେନ—ରାଇଟ୍ । ଆପନାରା କବି ମାନ୍ସ, ଆପନାଦେଇ ତୋ ଭାଲୋ ଲାଗିବେଇ । ଆମାରି ମାଝେ ମାଝେ କବିତା ଲିଖିତେ ଇଚ୍ଛେ କରେ ଗଣାଇ । କିମ୍ବୁ ନିଚର ଓହି ସେ ଜଙ୍ଗଲଟି ଦେଖିତେ ପାଛେନ ଓହି ବଡ଼ ସ୍ମୃବିଧେର ଜାଗରା ନନ୍ଦ । ଟେରାଇରେ ଓୟାନ୍, ଅବ୍, ଦି ଫିଯାର୍ସେଟ୍, ଫରେସ୍ଟ୍‌ସ୍ । ଏକେବାରେ ପ୍ରାଗେତିହାସିକ ହିଂସତାର ରାଜସ୍ ।

ଆମି ସଭୟେ ଜଙ୍ଗଲଟାର ଦିକେ ତାକାଲାମ । ଓୟାନ ଅବ୍, ଦି ଫିଯାର୍ସେଟ୍ । କିମ୍ବୁ ଭୟ ପାଓୟାର ମତୋ କିଛି, ତୋ ଦେଖିତେ ପାଞ୍ଚି ନା । ଚାରଶୋ ଫୁଟ୍ ନିଚେ ଓହି ଅତିକାଯ ଜଙ୍ଗଲଟାକେ ଏକଟା ନିରବିଚ୍ଛନ୍ନ ବୈଟେ ଗାଛେର ଝୋପ ବଲେ ମନେ ହଛେ, ନଦୀର ରେଖାଟାକେ ଦେଖାଛେ ଉଜ୍ଜ୍ଵଳ ଏକଥାନା ପାତର ମତୋ । ଆଶ୍ର୍ଯ୍ୟ ସବୁଜ, ଆଶ୍ର୍ଯ୍ୟ ସ୍ନାନ । ଅଫ୍ରର୍ଣ୍ଣ ରୋଦେ ବଲଲଳ କରିଛେ ଅଫ୍ରର୍ଣ୍ଣ ପ୍ରକାର—ପାହାଡ଼ଟା ଯେନ ଗାଢ଼ ନୀଳ ରଙ୍ଗ ଦିଯେ ଆଂକା । ମନେ ହୟ, ଓପର ଥେକେ ବାଁପ ଦିଯେ ପଡ଼ିଲେ ଓହି ଶତ୍ରୁ ଗଞ୍ଜିର ଅରଣ୍ୟ ସେନ ଆଦର କରେ ବୁକେ ଟେନେ ନେବେ—ରାଶ ରାଶ ପାତାର ଏକଟା ନରମ ବିଛାନାର ଓପରେ । ଅର୍ଥ—

ଆମ ବଲଲାମ—ଓଥାନେଇ ଶିକାର କରିବେନ ନାକି ?

—କ୍ଷେପେଛେନ, ନାମର କୀ କରେ ! ଦେଖିବେନ ତୋ, ପେଛନେ ଚାରଶୋ ଫୁଟ୍ ଥାଡ଼ା ପାହାଡ଼ । ଆଜ ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ଓଥାନେ କୋନୋ ଶିକାରୀର ବନ୍ଦୁକ ଗିଯେ ପେଂଛୋରିନ । ତବେ ହାଁ, ଠିକ ଶିକାର କରି ନା ବଟେ, ଆମି ମାଝେ ମାଛ ଧାର ଓଥାନ ଥେକେ ।

—ମାଛ ଧରେନ !—ଆମି ହାଁ କରଲାମ । ମାଛ ଧରେନ କୀ ରକମ ? ଓହି ନଦୀ ଥେକେ ନାକି ?

—ସେଟୀ କ୍ରମଶ ପ୍ରକାଶ । ଦରକାର ହଲେ ପରେ ଦେଖିତେ ପାବେନ—ରାଜାବାହାଦୁର ରହ୍ସ୍ୟମାନଭାବେ ମୁଖ ଟିପେ ହାସଲେନ : ଆପାତତ ଶିକାରେର ଆମୋଜନ କରା ଯାକ, କିଛି ନା ଜୁଟିଲେ ମାଛେର ଚେଷ୍ଟାଇ କରା ଯାବେ । ତବେ ଭାଲୋ ଟୋପ ଛାଡ଼ା ଆମାର ପରିଷଦ୍ ହୟ ନା, ଆର ତାତେ ଅନେକ ହାଙ୍ଗାମ ।

—କିଛି ବୁଝାତେ ପାରାଇ ନା ।

ରାଜାବାହାଦୁର ଜବାବ ଦିଲେନ ନା ; ଶୁଦ୍ଧ ହାସଲେନ । ତାରପର ମ୍ୟାନିଲା ଚୁରୁଟେର ଖାନିକଟା ସ୍ଵର୍ଗିତ୍ବ ଧୋଇ ଛାଡ଼ିଯେ ବଲଲେନ—ଆପନି ରାଇଫେଲ ଛୁଟ୍ଟେ ଜାନେନ ?

ବ୍ୟବଲାମ, କଥାଟାକେ ଚାପା ଦିତେ ଚାଇଛେ । ସଙ୍ଗେ ସଙ୍ଗେ ଜିହନାକେ ଦମନ କରେ ଫେଲଲାମ ଆମି, ଏରପରେ ଆର କିଛି ଜିଞ୍ଜାସା କରାଟା ସନ୍ତୁତ ହେବେ ନା, ଶୋଭନ୍ତ ନନ୍ଦ । ସେଟା କୋଟ୍ ମ୍ୟାନାରେର ବିରୋଧୀ ।

ରାଜାବାହାଦୁର ଆବାର ବଲଲେନ—ରାଇଫେଲ ଛୁଟ୍ଟେ ପାରେନ ?

ବଲଲାମ—ଛୋଟ ବେଳାଯ ଏବାର ଗାନ ଛୁଟ୍ଟେଇ ।

ରାଜାବାହାଦୁର ହେସେ ଉଠିଲେନ—ତା ବଟେ । ଆପନାରା କବି ମାନ୍ସ, ଓସବ ଅନ୍ତଶ୍ରଦ୍ଧରେ ବ୍ୟାପାର ଆପନାଦେଇ ମାନାଯ ନା । ଆମି ଅବଶ୍ୟ ବାରୋ ବହର ବସିଏ ରାଇଫେଲ ହାତେ ତୁଲେ ନିଯୋଜିଲାମ । ଆପନି ଚେଷ୍ଟା କରେ ଦେଖିଲୁ ନା, କିଛି ଶକ୍ତ ବ୍ୟାପାର ନନ୍ଦ ।

ଉଠେ ଦାଁଡ଼ାଲେନ ରାଜାବାହାଦୁର । ଦୱରେ ଏକଦିକେ ଏଗିଯେ ଗେଜେନ । ତାକେ

অনন্সরণ করে আমি দেখলাম—এ শুধু লাউজ, নয়, স্টীভলতো একটা ন্যাচারাল, রিউজিনাল এবং অস্তাগাল। খাওয়ার টেবিলেই নিষ্পন্ন ছিলাম বলে এতক্ষণ দেখতে পাইনি, নইলে এর আগেই ঢোকে পড়া উচিত ছিল।

চারিন্দিকে সারি সারি নানা আকারের আশেঘাস্ত। গোটাচারেক রাইফেল, ছোট বড় নানা রূক্ষ ঢেহারা। একটা হুকের সঙ্গে থাপে আঁটা একজোড়া রিভলবার বুলছে; তার পাশেই দৃলছে খোলা একখানা লম্বা শেফিল্ডের তরোয়াল—স্বর্ণের আলোর মতো তার ফলার নিষ্কলঙ্ক রঙ। মোটা চামড়ার বেল্টে ঝকঝকে পেতলের কাতুজ—রাইফেলের, রিভলবারের। জর্নিমার থাপে খানাতনেক নেপালী ভোজালি। আর দেওয়ালের গায়ে হাঁরণের মাথা, ভালুকের মুখ, নানা রকমের চামড়া—বাধের, সাপের, হাঁরণের, গো-সাপের। একটা টর্চিলে অতিকায় হাতীর মাথা—দুটো বড় বড় দাঁত এগিয়ে আছে সামনের দিকে। বুঝলাম—এরা রাজাবাহাদুরের বীরকীর্তির নিদর্শন।

ছোট একটা রাইফেল তুলে নিয়ে রাজাবাহাদুরের বললেন—এটা লাইট জিনিস। তবে ভালো রিপিটার; অন্যামে বড় বড় জানোয়ার ঘাসেল করতে পারেন।

আমার কাছে অবশ্য সবই সমান। লাইট রিপিটার যা, হাউইট-জার কামানও তাই। তবু সৌজন্য রক্ষার জন্যে বলতে হল—বাঃ, তবে তো চমৎকার জিনিস।

রাজাবাহাদুর রাইফেলটা বাড়িয়ে দিলেন আমার দিকে: তা হলে চেষ্টা করুন। জোড় করাই আছে, ছুঁড়ুন ওই জানালা দিয়ে। আমি সভায়ে তিন পা পিছিয়ে গেলাম। জীবনে বেকুব অনেক করেছি, কিন্তু তার পরিমাণটা আর বাড়াতে প্রস্তুত নই। মুখ্য-ফেরং এক বৃথার মুখে তাঁর রাইফেল ছোঁড়ার প্রথম অভিজ্ঞতা শুনেছিলাম—পড়ে গিয়ে পা ভেঙে নাকি তাঁকে এক মাস বিছানায় পড়ে থাকতে হয়েছিল। নিজেকে বতদুর জানি—আমার ফাঁড়া শুধু পা ভাঙার ওপর দিয়েই কাটবে বলে মনে হয় না।

বললাম—ওটা এখন থাক, পরে হবে না হয়।

রাজাবাহাদুর মৃদু, কোতুকের হাসি হাসলেন। বললেন—এখন ভয় পাচ্ছেন, কিন্তু একবার ধরতে শিখলে আর ছাড়তে চাইবেন না। হাতে থাকলে বুঝবেন কতবড় শক্তিমান আপনি। ইউ ক্যান্সেল ইজিলি ফেস্ অল দ্য রাস্কেলস অব—অব—

হঠাৎ তাঁর ঢোক ব্যক্ত করে উঠল। মুদু হাসিটা মিলিয়ে গিয়ে শক্ত হয়ে উঠল মুখের পেশীগুলো: অ্যান্ড এ রাইভ্যাল—

মুহূর্তে বুকের রক্ত হিম হয়ে গেল আমার। রাজাবাহাদুরের দুঃঢোকে বন্য হিংসা, রাইফেলটা এমন শক্ত মুঠিতে বাগিয়ে ধরেছেন যেন স ঘনে কাউকে গুলি করার জন্যে তৈরী হচ্ছেন তিনি। উক্তজনার বোকে আমাকেই বাদি লক্ষ্যভেদ করে বসেন তা হলে—

আভকে দেওয়ালে টেস দিয়ে দাঁড়িয়ে গেলাম আমি। কিন্তু ততক্ষণে মেঘ

କେଟେ ଗେହେ—ରାଜା-ରାଜଡ଼ାର ମେଜାଜ ! ରାଜାବାହାଦୁର ହାସଲେନ ।

—ଓସେଲ, ପରେ ଆପନାକେ ତାଲିମ ଦେଓଯା ଥାବେ । ସବହି ତୋ ରହେଛେ, ଯେଟା ଖୁଣ୍ଝ ଆପନି ପ୍ଟାଇ କରତେ ପାରେନ । ଚଲନ, ଏଥିନ ବାରାଞ୍ଚାଯ ଗିଯେ ବସା ଥାକ, ଲେଟ୍-ସ୍ ହ୍ୟାଅତ ସାମ ଏନାର୍ଜି ।

ପ୍ରାତରାଶେଇ ପ୍ରାୟ ବିଧ୍ୟପର୍ବତ ଉଦ୍ଦର୍ମାଣ କରା ହେବେ, ଆର କୀ ହଲେ ଏନାର୍ଜି ସଂଖ୍ୟତ ହେବେ ବୋବା ଶକ୍ତ । କିମ୍ବୁ କଥାଟା ବଲେଇ ରାଜାବାହାଦୁର ବାଇରେର ବାରାଞ୍ଚାର ଦିକେ ପା ବାଢ଼ିଯେଛେନ । ସ୍ଵତରାଙ୍ଗ ଆମାକେଓ ପିଛୁ ନିତେ ହଲ ।

ବାଇରେର ବାରାଞ୍ଚାଯ ବେତେର ଚେହାର, ବେତେର ଟେବିଲ । ଏଥାନେ ଢୋକବାର ପରେ ଏତ ବିଚିତ୍ର ରକମେର ଆସନେ ବସାଇ ଯେ ଆମ ପ୍ରାୟ ନାର୍ତ୍ତାସ ହୟ ଉଠେଇ । ତବୁ ଯେନ ବେତେର ଚେହାରେ ବସତେ ପେଯେ ଖାନିକଟା ସହଜ ଅନ୍ତରଙ୍ଗତା ଅନ୍ତର୍ଭବ କରା ଗେଲ । ଏଟା ଅଶ୍ରୁତ ଚେନା ଜିନିମି ।

ଆର ବସବାର ସଙ୍ଗେ ସଙ୍ଗେଇ ବୋବା ଗେଲ ଏନାର୍ଜି କଥାଟାର ଆସନ ତାଂପର୍ଯ୍ୟ କୀ । ବୈଯାରା ତୈରିଇ ଛିଲ, ଛେତେ କରେ ଏକଟି ଫେନିଲ ପ୍ଲାସ ସାମନେ ଏନେ ରାଖିଲ —ଆଲାକ୍ଷକୋହଲେର ଉପର ଗମ୍ଭୀର ଛାଡିଯେ ଗେଲ ବାତାମେ ।

ରାଜାବାହାଦୁର ଶିତ ହାସ୍ୟ ବଲଲେନ—ଚଲବେ ?

ସବିନୟେ ଜାନାଲାଗ, ନା ।

—ତବେ ବିବାର ଆନାବୋ ? ଏକେବାରେ ମେଯେଦେଇ ଡିଙ୍କ । ନେଶା ହେବେ ନା ।

—ନାହ, ଥାକ । ଅଭ୍ୟେସ ନେଇ କୋନୋଦିନ ।

—ହୁଁ, ଗୁଡ କଂଡାକେର ପ୍ରାଇଜ ପାଓଯା ହେଲେ ! ରାଜାବାହାଦୁରେର ସ୍ଵରେ ଅନ୍ତର୍କଳାପାର ଆଭାସ : ଆମ କିମ୍ବୁ ଚୌନ୍ଦ ବହର ବସିଏ ପ୍ରଥମ ଡିଙ୍କ ଧରି ।

ରାଜା-ରାଜଡ଼ାର ବ୍ୟାପାର—ସବହି ଅଲୋକକ । ଜନ୍ମାବାର ସଙ୍ଗେ ସଙ୍ଗେଇ କେଉଁଟେର ବାଚା । ସ୍ଵତରାଙ୍ଗ ମନ୍ତବ୍ୟ ଅନାବଶ୍ୟକ । ତ୍ରେ ବାର ବାର ଯାତାଯାତ କରତେ ଲାଗଲ । ରାଜାବାହାଦୁରେର ପ୍ରଥର ଉତ୍ତରିଲ ଚୋଥ ଦୁଟୋ ଘୋଲାଟେ ହୟ ଏଲ କ୍ରମଶ, ଫର୍ମା ଗୋଲାପୀ ରଂ ଧରଲ । ହଠାତ ଅସ୍ତ୍ରଥ ଦୃଢ଼ିତେ ତିରିନ ଆମାର ଦିକେ ତାକାଲେନ ।

—ଆଛା ବଲତେ ପାରେନ, ଆପନି ରାଜା ନନ କେନ ?

ଏକମ ଏକଟା ପ୍ରଶ୍ନ କରଲେ ବୋକାର ମତୋ ଦାଁତ ବେର କରେ ଥାକା ଛାଡ଼ା ଆର ଗତ୍ୟନ୍ତର ନେଇ । ଆମିଓ ତାଇ କରଲାମ ।

—ବଲତେ ପାରଲେନ ନା ?

—ନା ।

—ଆପନି ମାନ୍ୟ ମାରତେ ପାରେନ ?

ଏ ଆବାର କୀ ରକମ କଥା ! ଆମାର ଆତମକ ଜାଗଲ ।

—ନା ।

—ତା ହଲେ ବଲତେ ପାରବେନ ନା । ଇଉ ଆର ଅ୍ୟାବ୍-ସୋଲିଉଟ୍‌ଲି ହୋପଲେସ ।

ଉଠେ ଦାଁଢ଼ିଯେ ଘରେର ଦିକେ ପା ପାଡ଼ାଲେନ ରାଜାବାହାଦୁର । ବଲେ ଗେଲେନ : ଆଇ ପିଟି ଇଉ ।

ବୁଝିଲାମ ନେଶାଟା ବେଶ ଚଢ଼େଛେ । ଆମି ଆର କଥା ବାଡ଼ାଲାମ ନା, ଚଂପ କରେ ବସେ ଝଇଲାମ ଦେଖାନେଇ । ଖାନିକ ପରେଇ ଘରେର ଭେତରେ ନାକ ଡାକାର ଶକ୍ତ ।

তাকিয়ে দেখি তাঁর লাউঞ্জের সেই চেয়ারটায় হাঁ করে ঘূর্মুছেন রাজাবাহাদুর, মন্থের কাছে কতকগুলো মাছি উড়ছে ভনভন করে।

* * *

সেই দিন রাতেই শিকারের প্রথম অভিজ্ঞতা।

জঙ্গলের ভেতরে—বসে আছি মোটরে। দুটো তীর হেড লাইটের আলো পড়েছে সামনের সংকীর্ণ পথে আর দুধারের শালবনে। ওই আলোকরেখার বাইরে অবশিষ্ট জঙ্গলটায় যেন প্রেত-পুরীর জগাট অস্থকার। রাত্তির অসময় আদিম হিংসা সজাগ হয়ে উঠেছে চারিদিকে—অনুভব করছি সমস্ত স্নায়ু দিয়ে। এখানে হাতীর পাল ঘুরছে দূরের কোনো পাহাড়ের পাথর গুঁড়িয়ে গুঁড়িয়ে, ঝোপের ভেতরে অজগর প্রতীক্ষা করে আছে অসতর্ক শিকারের আশায়, আসন্ন বিপদের সম্ভাবনায় উৎকর্ণ হয়ে আছে হরিণের পাল আর কোনো একটা খাদের ভেতরে জলজল করছে ক্ষুধাত্ব বাঘের চোখ। কালো রাত্তিরে জেগে আছে কালো অরণ্যের প্রার্থক জীবন।

রোমাণ্ডিত ভীতি প্রতীক্ষায় চুপ করে বসে আছি মোটরের মধ্যে। কিন্তু হিংসার রাজস্ব শালবন ভূবে আছে একটা আশ্চর্য স্তর্ক্ষতায়। শুধু কানের কাছে অবিশ্রান্ত মশার গুঞ্জন ছাড়া আর কোনো শব্দ নেই। মাঝে মাঝে অঙ্গ অঙ্গ বাতাস দিচ্ছে—শালের পাতায় উঠেছে এক একটা মৃদু মর্মর। আর কখনো কখনো ডাকছে বনমুরগী, ঘূর্মের মধ্যে পাথর ঝাপটাচ্ছে ময়োর। মনে হচ্ছে এই গভীর ভয়ঙ্কর অরণ্যের ভয়ঙ্কর প্রাণীগুলো বেন নিঃশ্বাস বৰ্ণ করে একটা নিশ্চিত কোনো মহূর্তের প্রতীক্ষা করে আছে।

আমরাও প্রতীক্ষা করে আছি। মোটরের মধ্যে নিঃসাড় হয়ে বসে আছি আমরা—একটি কথা বলবার উপায় নেই। রাইফেলের একটা ঝকঝকে নল এঞ্জিনের ওপরে বাড়িয়ে দিয়ে শিকারী বাঘের মতোই তাকিয়ে আছেন রাজাবাহাদুর। চোখদুটো উদগ্র প্রথম হয়ে আছে হেড লাইটের তীব্র আলোকরেখাটার দিকে, একটা জানোয়ার ওই রেখাটা পেরুবার দৃশ্যসাহস করলেই রাইফেল গজ্জন করে উঠবে।

কিন্তু জঙ্গলে সেই আশ্চর্য স্তর্ক্ষতা। অরণ্য যেন আজ রাতে বিশ্রাম করছে, একটি রাতের জন্যে ঝুঁত হয়ে জানোয়ারগুলো ঘূর্মিয়ে পড়েছে খাদের ভেতরে, ঝোপের আড়ালে। কেটে চলেছে মন্থর সময়। রাজাবাহাদুরের হাতের ব্রেডিয়াম ডায়াল ঘড়িটা একটা সবুজ চোখের মত জঙ্গলে, রাত দেড়টা পেরিয়ে গেছে। ক্রমশ উসখুস করছেন উৎকর্ণ রাজাবাহাদুর।

—নাঃ, হোপলেস। আজ আর পাওয়া যাবে না।

বহুদুর থেকে একটা তীক্ষ্ণ গুরুত্ব শব্দ, হাতীর ডাক। ঘূর্মের পাথর ঝাপটানি চলছে যাবে মাঝে। এক ফাঁকে একটা পঁয়চা চেঁচিয়ে উঠল, রাত্তি ঘোষণা করে গেল শেওলের দল। কিন্তু কোথায় বাঘ, কোথায় বা ভালুক? অস্থকার বনের মধ্যে দ্রুত কতকগুলো ঘূরের আওয়াজ—পালিয়ে গেল হরিণের পাল।

কিন্তু কোনো ছান্না পড়ছে না আলোকবৃত্তের ভেতরে। মশার কামড় যেন অসহ্য হয়ে উঠছে।

—বাধাই গেল রাতটা!—রাজাবাহাদুরের কণ্ঠস্বরে প্রথিবীর সমস্ত বিরাটি ভেঙে পড়লঃ ডেভিল্‌লাক। সীটের পাশ থেকে একটা ফ্রাস্ক তুলে নিয়ে ঢক ঢক করে চালনেন গলাতে, ছাড়িয়ে পড়ল হাইস্কুল উপর কটু গন্ধ।

—থ্যাঙ্ক হেভেন্স।—রাজাবাহাদুর হঠাৎ নড়ে বসলেন চকিত হয়ে। নক্ষত্রবেগে হাতটা চলে গেল রাইফেলের ট্রিগারে। শিকার এসে পড়েছে।

আর্মিও দেখলাম। বহুদূরে আলোর রেখাটার ভেতরে কী একটা জানোয়ার স্থির হয়ে দাঁড়িয়ে আছে। এমন একটা জোরালো আলো চোখে পড়াতে কেমন দিশেহারা হয়ে গেছে, তাকিয়ে আছে এই দিকেই। দুটো জোনাকির বিশ্বাস মতো চিক চিক করছে তার চোখ।

জ্বাইভার বললে—হায়না।

—ড্যাম!—রাইফেল থেকে হাত সরিয়ে নিলেন রাজাবাহাদুর। কিন্তু পরম্পরাতেই চাপা উত্তেজিত গলায় বললেন—থাক, আজ ছুচোই মারব।

দুর্ম করে রাইফেল গর্জন করে উঠল। কানে তালা ধরে গেল আমার, বায়ুদূরের গন্ধে বিস্বাদ হয়ে উঠল নাসারুষ্ণ। অব্যর্থ লক্ষ্য রাজাবাহাদুরের—পড়েছে জানোয়ারটা।

জ্বাইভার বললে—তুলে আনব হ্রজ্বুর?

বিচ্ছুরুথে রাজাবাহাদুর বললেন, কী হবে? গাড়ি ঘোরাও।

রেডিয়াম ডায়ালের সবচু আলোয় রাত তিনটে। গাড়ি ফিরে চলল হাঁটিং বাংলোর দিকে। একটা ম্যানিলা চুরুট ধরিয়ে রাজাবাহাদুর আবাস বললেন—ড্যাম!

কিন্তু কী আশ্চর্য—জঙ্গল যেন রাসিকতা শুরু করেছে আমাদের সঙ্গে। দিনের বেলা অনেক চেষ্টা করেও দুটো একটা বনমুরগী ছাড়া আর কিছু পাওয়া গেল না—এমন কি একটা হারিণ পর্যন্ত নয়। নাইট-স্কুটিংয়েও সেই অবস্থা। পর পর তিন রাতি জঙ্গলের নানা জায়গায় গাড়ি নামিয়ে চেষ্টা করা হল, কিন্তু নগদ লাভ ব্যাপে ঘটল তা অমানুষিক ঘণার কামড়। জঙ্গলের হিংস্র জন্তুর সাক্ষাৎ মিলল না বটে, কিন্তু মশাগুলোকে চিনতে পারা গেল। এমন শাংবাতিক মশা যে প্রথিবীর কোথাও থাকতে পারে এতদিন এ ধারণা ছিল না আমার।

তবে মশার কামড়ের ক্ষতিপূরণ চলতে লাগল গম্ধমাদন উজাড় করে। সত্যি বলতে কি, শিকার করতে না পারলেও মনের দিক থেকে বিশ্বাস্য ক্ষেত্র ছিল না আমার। জঙ্গলের ভেতরে এমন রাজস্ব ঘন্টের আয়োজন কল্পনারও বাইরে। জীবনে এমন দায়ী খাবার কোনো দিন ঘুথে তুলিনি, এমন চমৎকার বাথরুমে শ্বান করিন কখনো, এত প্রৱুত্ত জাজিয়ের বিছানায় শুয়ে অবস্থিতে প্রথম দিন তো ঘুম্বুতেই পারিনি আর্ম। নিবিড় জঙ্গলের নেপথ্যে

গ্র্যান্ড হোটেলের স্বাচ্ছন্দে দিন কাটাচ্ছি—শিকার না হলেও কণাঘাতও ক্ষতি নেই আমার। প্রত্যেক দিনই লাউঞ্জে চা খেতে খেতে চারশো ফ্লুট নিচেকাঙ্ক ঘন জঙ্গলটার দিকে চোখ পড়ে। সকালের আলোয় উন্ভাসিত শ্যামলতা দিগন্ত পর্যন্ত বিস্তীর্ণ হয়ে আছে অপরূপ প্রসন্নতায়। ওয়ান অব দি ফিল্মস্ট্ৰেট ফিল্মস্ট্ৰেটস! বিশ্বাস হয় না। তাকিয়ে তাকিয়ে দৈখ বাতাসে আকারার অবস্থাবৰ্হন প্ৰাবৰণ সবজ সমৃদ্ধের মত দূলছে, চুক্তি দিচ্ছে পাখিৰ দল—এখান থেকে মৌমাছিৰ মতো দেখায় পাঁখগুলোকে; জানালার ঠিক নিচেই ইংস্পাতেৱ ফলার মতো পাহাড়ী নদীটাৰ নীলিমোজন্তুল রেখা—দুটো একটা নৃড়ি ঝকঝক কৱে মণিখণ্ডের মতো। বেশ লাগে।

তার পৱেই চমক ভাঙে আমার। তাকিয়ে দৈখ ঠোঁটের কোণে ম্যানিলা চুৱুট পড়ছে, অস্থিৰ চগ্নি পায়ে রাজাবাহাদুৰ ঘৰেৱ ভেতৱে পায়চাৰি কৱছেন। চোখে মুখে একটা চাপা আকোশ—ঠোঁট দুটোয় নিষ্ঠুৰ কঠিনতা। কখনো একটা রাইফেল তুলে নিয়ে বিৱৰিতভৱে নামিয়ে রাখেন, কখনো ভোজালি তুলে নিয়ে নিজেৰ হাতেৱ ওপৱে ফলাটা রেখে পৰীক্ষা কৱেন সেটাৰ ধাৰ, আবাৰ কখনো বা জানালার সামনে খানিকক্ষণ স্থিৰ দৃঢ়িতে তাকিয়ে থাকেন নিচেৱ জঙ্গলটাৰ দিকে। আজ তিন দিন থেকে উল্লেখযোগ্য একটা কিছু শিকার কৱতে পাৱেননি—ক্ষোভে তাৰ দাঁতগুলো কড়মড় কৱতে থাকে।

তার পৱেই বেৰিয়ে যান এনার্জি সংগ্ৰহেৱ চেষ্টায়। বাইৱেৱ বারান্দায় গিয়ে হাঁক দেন—পেগ।

কিংতু পৱেৱ পয়সায় রাজভোগ খেয়ে এবং রাজোচিত বিলাস কৱে বৈশিষ্ট্য দিন কাটানো আৱ সম্ভব নয় আমার পক্ষে। রাজাবাহাদুৰেৱ অনুগ্ৰহ একটা দায়ী জিনিস বটে, কিন্তু কলকাতায় আমার ঘৰ সংসাৱ আছে, তাৰ একটা দায়িত্ব আছে। সুতৰাং চতুৰ্থ দিন সকালে কথাটা আমাকে পাড়তে হল।

বললাম, এবাৰে আমাকে বিদায় দিন রাজাবাহাদুৰ।

রাজাবাহাদুৰ সবে চতুৰ্থ পেগে চুমুক দিয়েছেন তখন। তেমনি অসুস্থ আৱ রস্তাভ চোখে আমার দিকে তাকালেন। বললেন, আপৰ্নি যেতে চান?

—হ্যাঁ, কাজকৰ্ম রায়েছে—

—কিন্তু আমার শিকার আপনাকে দেখাতে পাৱলাম না।

—সে না হয় আৱ একবাৰ হবে।

—হ্যাঁ। চাপা ঠোঁটেৱ ভেতৱেই একটা গৰ্ভীৱ আওয়াজ কৱলেন রাজাবাহাদুৰঃ। আপৰ্নি ভাবছেন আমার ওই রাইফেলগুলো, দেওয়ালে ওই সব শিকারেৱ নমুনা—ওগুলো সব ফাস?

আমি সম্ভৱত হয়ে বললাম, না, না, তা কেন ভাৱতে ধাৰ। শিকার তো খানিকটা অদ্ভুতৰ ব্যাপার—

—হ্যাঁ!—অদ্ভুতকেও বদলানো চলে।—রাজাবাহাদুৰ উঠে পড়লেনঃ আমার সঙ্গে আসন্ন।

দৃঢ়নে বেরিয়ে এলাম। রাজাবাহাদুর আমাকে নিয়ে এলেন হাঁটিৎ বাংলোর পেছন দিকটাতে। ঠিক সেখানে—যার চারশো ফুট নিচে টেরাইয়ের অন্যতম হিংস্র অরণ্য ‘বিস্তীর্ণ’ হয়ে আছে।

এখানে আসতে আর একটা নতুন জিনিস চোখে পড়ল। দেৰিৎ কাঠের একটা রেঙিং দেওয়া সাঁকোৱ মতো জিনিস সেই সীমাহীন শূন্যতার ওপৰে প্রায় পনেরো ঘোলো হাত প্রসারিত হয়ে আছে। তাৰ পাশে দুটো বড় বড় কাঠেৱ চাকা, তাদেৱ সঙ্গে হুক্ লাগানো দৃজোড়া মোটা কাঁচ জড়ানো। জিনিসগুলো কী ঠিক বুঝতে পারলাম না।

—আসুন!—রাজাবাহাদুর সেই বুলন্ত সাঁকোটাৱ ওপৰে গিয়ে দাঁড়ালেন। আমিও গেলাম তাৰ পেছনে পেছনে। একটা আশ্চৰ্য বন্দোবস্ত। ঠিক সাঁকোটাৱ নিচেই পাহাড়ী নদীটাৱ রেখা, নুড়ি মেশানো সংকীৰ্ণ বালুতট তাৰ দৃপাশে, তাছাড়া জঙ্গল আৱ জঙ্গল। নীচে তাকাতে আমাৱ মাথা ঘূৰে উঠল। রাজাবাহাদুৱ বললেন, জানেন এসব কী?

—না।

—আমাৱ মাছ ধৱবাৱ বন্দোবস্ত। এৱ কাজ খুব গোপনে—নানা হঙ্গমা আছে। কিন্তু অব্যথ।

—ঠিক বুঝতে পারছি না।

—আজ রাতেই বুঝতে পারবেন। শিকাৱ দেখাতে আপনাকে ডেকে এনেছি, নতুন একটা শিকাৱ দেখাৰ। কিন্তু কোনোদিন এৱ কথা কারো কাছে প্ৰকাশ কৰতে পারবেন না।

কিছু না বুঝেই মাথা নাড়লাম—না।

—তা হলৈ আজ রাতটা অবধি থাকুন। কাল সকালেই আপনাৱ গাড়িৰ ব্যবস্থা কৰিব। রাজাবাহাদুৱ আবাৱ হাঁটিৎ বাংলোৱ সমন্বেৰ দিকে এগোলেন: কাল সকালেৱ পৰে এঞ্জিনতেই আপনাৱ আৱ এখানে থাকা চলবে না।

একটা কাঠেৱ সাঁকো, দুটো কপিকলেৱ মতো জিনিস। মাছ ধৱবাৱ ব্যবস্থা। কাউকে বলা যাবে না এবং কাল সকালেই চলে যেতে হবে। সবটা মিলিয়ে যেন রহস্যেৱ খাসমহল একেবাৱে। আমাৱ কেমন এলোমেলো লাগতে লাগল সমষ্টি। কিন্তু ভালো কৱে জিজ্ঞাসা কৰতে পারলাম না, রাজাবাহাদুৱকে বেশী প্ৰশ্ন কৰতে কেমন অস্বীকৃত লাগে আমাৱ। অনধিকাৱ চৰ্চা মনে হয়।

বাংলোৱ সামনে তিন-চারটে ছোট ছোট নোংৱা ছেলেমেয়ে খেলা কৱে বেড়াচ্ছে, হিন্দুস্থানী কীপারটাৱ বেওয়াৱিশ সম্পৰ্ক। কীপারটাকে সকালে রাজাবাহাদুৱ শহৱে পাঠিৱেছেন, কিছু দৱকাৱী জিনিসপত্ৰ কিনে কাল সে ফিরিবে। ভাৱী বিবাসী আৱ অনুগত লোক। মাতৃহীন ছেলেমেয়েগুলো সামাদিন ছুটোপুটী কৱে ডাকবাংলোৱ সামনে। রাজাবাহাদুৱ বেশ অনুগ্ৰহেৱ চোখে দেখেন ওদেৱ। দোতলাৱ জানালা থেকে পয়সা, ঝুটি

কিংবা বিশ্কুট ছুঁড়ে দেন, নিচে ওরা সেগুলো নিয়ে কুকুরের মতো জোফালুক্ষি করে। রাজাবাহাদুর তাকিয়ে তাকিয়ে দেখেন সকৌতুকে।

আজও ছেলেমেয়েগুলো হঞ্জোড় করে তাঁর চারিপাশে এসে ঘিরে দাঁড়ালো। বলল—হঞ্জুর, সেলাম।—রাজাবাহাদুর পকেটে হাত দিয়ে কতকগুলো পয়সা ছড়িয়ে দিলেন ওদের ভেতরে। হাঁরর লুটের মতো কাঢ়াকাঢ়ি পড়ে গেল।

বেশ ছেলেমেয়েগুলি। দুই থেকে আট বছর পর্যন্ত বয়েস। আমার ভাসী ভালো লাগে ওদের। আরণ্যক জগতের শাল শিশুদের মতো সতেজ আর জীবন্ত প্রকৃতির ভেতর থেকে প্রাণ আহরণ করে ধেন বড় হয়ে উঠেছে।

সন্ধিয়ার ডিনার টেবিলে বসে আমি বললাম, আজ রাত্রে মাছ ধরবার কথা আছে আপনার।

চোখের কোণ দিয়ে আমার দিকে তাকালেন রাজাবাহাদুর। অক্ষয় করেছি আজ সমস্ত দিন বড় বেশ মদ খাচ্ছেন আর ক্রমাগত চুরুট টেনে চলেছেন। ভালো করে আমার সঙ্গে কথা পর্যন্ত বলেননি। ভেতরে ভেতরে কিছু একটা চলেছে তাঁর।

রাজাবাহাদুর সংক্ষেপে বললেন—হ্ম।

আমি সমংকোচে জিজ্ঞাসা করলাম, কথন হবে?

একমাত্র ম্যানিলা চুরুটের ধোঁয়া ছড়িয়ে তিনি জবাব দিলেন—সময় হলে ডেকে পাঠাব। এখন আপনি গিয়ে শুয়ে পড়ুন। স্বচ্ছদে কয়েক ঘণ্টা ঘুমিয়ে নিতে পারেন।

শেষ কথাটা পরিষ্কার আদেশের মতো শোনালো। ব্যবলাম আমি বেশিক্ষণ আজ তাঁরসঙ্গে কথা বলি এ তিনি চান না। তাড়াতাড়ি শুয়ে পড়তে বলাটা অতিরিপ্রায়ণ গহন্থের অনন্তর নয়, রাজাৰ নির্দেশ। এবং সে নির্দেশ পালন করতে বিলম্ব না করাই ভালো।

কিন্তু অতি নরম জাজিমের বিছানায় শুয়েও ঘুম আসছে না। মাথার ভেতরে আবর্তিত হচ্ছে অসংলগ্ন চিংড়া। মাছ ধরা, কাঠের সাঁকো, কঁপিকল অত্যন্ত গোপনীয়! অতল রহস্য!

তারপর এপাশ ওপাশ করতে করতে কখন যে চৈতন্য আচ্ছন্ন হয়ে এল তা আমি নিজেই টের পাইনি।

মুখের ওপরে ঝাঁঝালো একটা টর্চের আলো পড়তে আমি ধড়াড় করে উঠে পড়লাম। রাত তখন ক'টা ঠিক জানি না। আরণ্যক পরিবেশ নির্জনতায় অভিভূত। বাইরে শুধু তীব্রকণ্ঠ ঝিঁঝি'র ডাক।

আমার গায়ে বরফের মতো ঠাণ্ডা একটা হাত পড়েছে কান। সে হাতের স্পর্শে মাথা পর্যন্ত শিউরে গেল আমার। রাজাবাহাদুর বললেন—সময় হয়েছে, চলুন।

আমি কী বলতে যাচ্ছিলাম—ঠোঁটে আঙুল দিলেন রাজাবাহাদুর।

—কোনো কথা নয় আসুন।

ଏই ଗଭୀର ରାତ୍ରେ ଏମିନ ନିଃଶ୍ଵର ଆହାଦନ ସବଟା ମିଲିଯେ ଏକଟା ବ୍ରୋମାଗୁରୁ ଉପନ୍ୟାସେର ପଟ୍ଟଭୂମି ତୈରୀ ହେଲେ ଥେବେ । କେମନ ଏକଟା ଅନ୍ୟାନ୍ୟ, ଏକଟା ଅନିଷ୍ଟିତ ଭାବେ ଗା ଛମଛମ କରିବେ ଲାଗଲ ଆମାର । ମୁହଁମୁଖେର ମତୋ ରାଜାବାହାଦୁରେର ପେଛନେ ପେଛନେ ବୈରିଯେ ଏଲାମ ।

ହାଣିଟିଂ ବାଂଲୋଟା ଅନ୍ଧକାର । ଏକଟା ମୃତ୍ୟୁର ଶୀତଳତା ଦେବେ ରେଖେହେ ତାକେ । ଏକଟାନା ବିର୍ବିର ଡାକ—ଚାରଦିକେ ଅ଱ଣେ କାନ୍ଧାର ଶବ୍ଦେର ମତୋ ପତ୍ରମର୍ମର । ଗଭୀର ରାତ୍ରିତେ ଜଙ୍ଗଲେର ମଧ୍ୟେ ମୋଟର ଥାମିଯେ ବସେ ଥାକିବେ ଆମାର ଭର କରିଛିଲ, ଆଜଓ ଭୟ କରିଛେ । କିନ୍ତୁ ଏ ଭୟର ଚେହାରା ଆଲାଦା—ଏହି ମଧ୍ୟେ ଆର ଏକଟା କୀ ସେବ ଯିଶେ ଆହେ ଠିକ ବୁଝିବେ ପାରିଛି ନା, ଅର୍ଥ ପା-ଓ ସରତେ ଚାଇଛେ ନା ଆମାର । ମୁଖର ଓପର ଏକଟା ଟର୍ଚେର ଆଲୋ, ରାଜାବାହାଦୁରେର ହାତେର ଶପଟା ବରଫେର ମତୋ ଠାଙ୍ଗା, ଠୌଟେ ଆଙ୍ଗୁଳ ଦିଯେ ନୀରବତାର ମେହି ଦୂର୍ବେଧ୍ୟ କୁଟିଲ ସଂକେତ ।

ଟର୍ଚେର ଆଲୋର ପଥ ଦେଖିବେ ରାଜାବାହାଦୁର ଆମାକେ ମେହି ଝୁଲୁମ୍ବ ସାଁକୋଟାର କାହେ ନିଯେ ଲେନ । ଦେଖିବାର ଓପରେ ଶିକାରେର ଆଯୋଜନ । ଦୁଃଖାନା ଚେହାର ପାତା, ଦୁର୍ଟୋ ତୈରୀ ରାଇଫେଲ । ଦୂଜନ ବେଯାରା ଏକଟା କର୍ପକଲେର ଚାକା ଘରିଯେ କୀ ଏକଟା ଜିନିମ ନାମିଯେ ଦିଛେ ନିଚେର ଦିକେ । ଏକ ମୁହଁତେର ଜନ୍ୟ ରାଜାବାହାଦୁର ତାର ନୟ ସେଲେର ହାଣିଟିଂ ଟର୍ଚ୍‌ଟା ନିଚେର ଦିକେ ଫ୍ୟାଶ କରଲେନ । ପ୍ରାୟ ଆଡ଼ାଇଶୋ ଫୁଟ ନିଚେ ସାଦା ପୁଟିଲିର ମତୋ କୀ ଏକଟା ଜିନିମ କର୍ପକଲେର ଦାଢ଼ିର ସଙ୍ଗେ ନେମେ ଯାଛେ ଦୂର୍ବେଦେ ।

ଆମି ବଲଲାମ, ଓଟା କୀ ରାଜାବାହାଦୁର ?

—ମାଛେର ଟୋପ ।

—କିନ୍ତୁ ଏଥିନେ କିଛି ବୁଝିବେ ପାରିଛି ନା ।

—ଏକଟି ପରେ ବୁଝିବେ । ଏଥିନ ଚୁପ କରିବନ ।

ଏବାରେ ଶପଟ ଧରିବ ଦିଲେନ ଆମାକେ । ମୁଖ ଦିଯେ ଭକ୍, ଭକ୍ କରେ ହୁଇକର ତୀର ଗନ୍ଧ ବେରିଛେ । ରାଜାବାହାଦୁର ପ୍ରକଳ୍ପିତ ନେଇ । ଆର କିଛିଇ ବୁଝିବେ ପାରିଛି ନା ଆମି—ଆମାର ମାଥାର ଭେତରେ ସବ ସେବ ଗଞ୍ଜଗୋଲ ହେବେ ଗେଛେ । ଦୂର୍ବେଧ୍ୟ ନାଟକେର ନିର୍ବାକ ଦୁଷ୍ଟାର ମତୋ ରାଜାବାହାଦୁରେର ପାଶେର ଚେହାରଟାତେ ଆସନ ନିଲାମ ଆମି ।

ଓପରେ ସବ କାଳୋ ବନାଶତର ଓପରେ ଭାଙ୍ଗ ଚାଂଦ ଦେଖା ଦିଲ । ତାର ଧାନିକଟା ମରାନ ଆଲୋ ଏମେ ପଡ଼ିଲ ଚାରଶୋ ଫୁଟ ନିଚେର ନଦୀର ଜଳେ, ତାର ଛଡ଼ାନୋ ମରିଥିଲେର ମତୋ ନୃଡିଗୁଲୋର ଓପରେ । ଆବହା ଭାବେ ସେବ ଦେଖିବେ ପାରିଛି—କର୍ପକଲେର ଦାଢ଼ିର ସଙ୍ଗେ ବାଁଧା ସାଦା ପୁଟିଲଟା ଅଳପ ଅଳପ ନଡ଼ିଛେ ବାଲିର ଓପରେ । ଏକ ହାତେ ରାଜାବାହାଦୁର ରାଇଫେଲଟା ବାଗଗେ ଥରେ ଆହେନ, ଆର ଏକ ହାତେ ମାବେ ମାବେ ଆଲୋ ଫେଲିଛେ ନିଚେର ପୁଟିଲଟାଯ । ଚାକିତ ଆଲୋଯ ସେଟିକୁ ମନେ ହଚେ—ପୁଟିଲଟା ସେବ ଜୀବନ୍ତ, ଅର୍ଥ କୀ ଜିନିମ କିଛି ବୁଝିବେ ପାରିଛି ନା । ଏ ନାର୍କ ମାଛେର ଟୋପ । କିନ୍ତୁ କୀ ଏ ମାଛ—ଏ କିମେର ଟୋପ ?

ଆବାର ମେହି ଶତର୍ଣ୍ଣତାର ପ୍ରତୀକ୍ଷା । ମୁହଁତ୍ କାଟିଛେ, ମିନିଟ କାଟିଛେ, ସଷ୍ଟା

কাটছে। রাজাবাহাদুরের টর্চ'র আলো বারে বারে পিছলে পড়ছে নিচের দিকে। দিগন্তপ্রসার হিস্ত অরণ্য ডাঙা ডাঙা জ্যোৎস্নায় দেখাচ্ছে তরঙ্গিত একটা সমুদ্রের মতো। নিচের নদীটা বকবক করছে বেন একখানা খাপখোলা তলোয়ার। অবাক বিশ্বের আমি বসে আছি। মিনিট কাটছে, ঘণ্টা কাটছে। টোপ ফেলে মাছ ধরছেন রাজাবাহাদুর।

অথচ সব ধোঁয়াটে লাগছে আমার। কান পেতে শুনছি—বি'র্বি'র ডাক, দ্বরে হাতির গর্জন, শালপাতার মর্ম'র। এ প্রতীক্ষার তত্ত্ব আমার কাছে দ্বৰ্বেধ্য। শুধু হৃষীক্ষ আর ম্যানিলা চুরুটের গুর্ধ নাকে এসে লাগছে আমার। মিনিট কাটছে, ঘণ্টা কাটছে। রেডিয়াম ডারাল ঘড়ির কাঁটা চলেছে ঘূরে। ক্রমশ যেন সম্ভাহিত হয়ে গেলাম, ক্রমশ যেন ঘূর্ম এল আমার। তার পরেই হঠাতে কানের কাছে বিকট শব্দে রাইফেল সাড়া দিয়ে উঠল—চারশো ফুট নিচ থেকে ওপরের দিকে উৎক্ষিপ্ত হয়ে উঠল প্রচণ্ড বাষ্পের গর্জন। চেয়ারটা সুন্ধ আমি কেঁপে উঠলাম।

টর্চ'র আলোটা সোজা পড়ছে নুড়িভুড়ানো বালির ডাঙাটার ওপরে। পরিষ্কার দেখতে পেলাম ডোরাকাটা অতিকায় একটা বিশাল জানোয়ার সাদা প্ৰটিলিটাৰ ওপৱে একখানা থাবা চাঁপয়ে দিয়ে পড়ে আছে, সাপের মতো ল্যাজ আছড়াচ্ছে অশ্বিম আক্ষেপে। ওপৱ থেকে ইন্দ্ৰের বজ্রের মতো অব্যথ' গুলি গিয়ে লেগেছে তার মাথায়। এত ওপৱ থেকে এমন দুর্নিৰ্বার ম'হু নাম্বে আশঙ্কা করতে পারেনি। রাজাবাহাদুর সোৎসাহে বললেন—ফতে!

অতক্ষণে মাছ ধরবার ব্যাপারটা বুঝতে পেরেছি। সোৎসাহে সোঁলাসে বললাম, মাছ তো ধৰলেন, ডাঙা তুলবেন কেমন করে ?

—ওই কংপকল দিয়ে। এই জন্যেই তো ওঁভুলোৱ ব্যবস্থা।

ব্যাপারটা যেমন বিচিত্র, তেমনি উপভোগ্য। আমি রাজাবাহাদুরকে অভিনন্দিত করতে থাব, এমন সময়—এমন সময়—পরিষ্কার শুনতে পেলাম শিশুৰ গোঙানি। ক্ষীণ অথচ নির্ভুল। ও কিসের শব্দ !

চারশো ফুট নিচ থেকে ওই শব্দটা আসছে। হাঁ—কোনো ভুল নেই ! মুখের বাঁধন খুলে গেছে, কিষ্টু বড় দেৰিতে। আমার বুকের রক্ত হিম হয়ে গেল, আমার চুল খাড়া হয়ে উঠল। আমি পাগলের মতো চিংকার করে উঠলাম, রাজাবাহাদুর, কিসের টোপ আপনার ! কী দিয়ে আপনি মাছ ধৰলেন ?

—চুপ—একটা কালো রাইফেলের নল আমার বুকে ঠেকালেন রাজাবাহাদুর। তার পরেই আমার চারদিকে প্ৰথিবীটা পাক থেতে থেতে হাওয়ায় গড়া একটা বৃক্ষদ্বের মতো শুন্যে মিলিয়ে গেল ! রাজাবাহাদুর জাপটে না ধৰলে চারশো ফুট নিচেই পড়ে যেতাম হয়তো !

* * *

কীপারের একটা বেওয়ারিশ ছেলে শব্দ জঙ্গলে হাওয়ে গিয়ে থাকে, তা অস্বাভাবিক নয়, তাতে কারো ক্ষতি নেই। কিষ্টু প্ৰকাণ্ড রঞ্জ্যাল বেঙ্গলটা

মেরেছিলেন রাজাবাহাদুর—সোককে ডেকে দেখানোর ঘটো ।

তার আট মাস পরে এই চমৎকার চাটিজোড়া উপহার এসেছে । আট মাস আগেকার সে রাত্রি এখন স্বপ্ন হয়ে থাওয়াই ভালো, কিন্তু এই চাটিজোড়া অতি মনোরম বাস্তব । পায়ে দিয়ে একবার হেঁটে দেখলাম ষেমন নরম, তেমনি আরাম ।

শ্রেণ্য

শেষ পর্যন্ত ট্রেনটা যখন রাজধানীটা গঙ্গার পুলের ওপরে এসে উঠল, তখন নীরদা আর ঢোখের জল রোধ করতে পারল না । তার গাল দৃঢ়ি অশ্রুতে শ্লাবিত হয়ে গেল ।

চারদিক মুখরিত করে জনতার জয়ধর্ম উঠেছে । হর হর মহাদেব, জয় বাবা বিশ্বনাথ । শাটীরা মৃঠো মৃঠো করে পয়সা ছুঁড়ে দিচ্ছে গঙ্গার জলে । বেণীমাধবের উন্ধত ধন্দ্জা দূর্টো সকালের আলোয় উজ্জ্বল হয়ে উঠেছে, চিতার নীলাভ ধোঁয়া কুণ্ডলী পার্কিয়ে উঠেছে দুর্নিরীক্ষ্য মাণিক্যর্ণকার ঘাট থেকে । অর্ধচন্দ্রাকার গঙ্গার তীরে হিন্দুর তীর্থশেষ বারাণসী সবে ঘূর্ম ভেঙে জেগে উঠেছে ।

রাধাকাম্ত বিশ্রত বোধ কর্মাছিলেন । চাপা গলায় বললেন, চুপ কর, সবাই দেখতে পাচ্ছ যে ।

আকুল কঢ়ে নীরদা বললে, দেখুক যে ।

—আঃ থাম, থাম । কোনো ভয় নেই তোর, আমি বলছি সব ঠিক হয়ে থাবে ।

সব ঠিক হয়ে থাবে । একথা আগেও অনেক বার বলেছেন রাধাকাম্ত । কিন্তু কিছুই ঠিক হয়নি । জটিলতা ছেই বেড়ে উঠেছে এবং শেষ পর্যন্ত প্রশ্নমোচন করবার জন্যে রাধাকাম্ত নীরদাকে সর্বৎ-সহ পুণ্যভূমি কাশীধামে এনে হাজির করেছেন । তাঁরই বাড়িতে আশ্রিত বালবিধা জ্ঞাতির মেয়ের কাছ থেকে বংশধর তিনি কামনা করেন না । ধার্মিক এবং চারিঘরান বলে তাঁর খ্যাতি আছে এবং পত্নী-পুত্র-কন্যা পরিবৃত্ত সংসার আছে, সর্বোপরি সংগৃহ তো আছেই । আর যাই হোক তিনি সাধারণ মানুষ—দেবতা নন !

ক্যান্টন্মেটে এসে প্লেন ধামল । চেনা পাণ্ডাকে আগেই চিঠি দেওয়া ছিল—টাঙ্গা করে সেই নিয়ে গেল কুর্রিগলির বাসায় । তাঁরপর থথানিয়ামে বেনারসের পুলিস চোর্সটি যোগিনীর ঘাটে কুড়িয়ে পেল আর একটি নামগোত্রহীন নবজাতকের মৃতদেহ ।

তর্তদিনে রাধাকাম্ত দেশে ফিরে গিয়েছেন । বৈঠকখানায় হুঁকো নিয়ে বসে আলোচনা করছেন নারীজ্ঞাতির পাপপ্রবণতা সম্পর্কে । বাচস্পতির দিকে হুঁকোটা বাড়িয়ে দিয়ে তিনি বললেন, সেই যে হিতোপদেশে আছে না ? গাভী যেরূপ নিত্য নব নব তৃণভক্ষণের আকাঙ্ক্ষা করে, সেইরূপ শ্রীগোকৃ

କଦମ୍ବ' ଏକଟା ସଂଖ୍ୟତ ଶ୍ଲୋକ ଉତ୍ସ୍ଥିତ କରେ ବାଚ୍ସପତି ରାଧାକାଶେତର ବନ୍ଦବ୍ୟାଟକେ ଆରୋ ପ୍ରାଞ୍ଜଳ କରେ ଦିଜେନ ।

ଏହିକେ ପାଣ୍ଡା ମହାଦେବ ତେଓରାରୀର ଆର ଧୈର' ଥାକଳ ନା ।

ଏକଦିନ ଅଶ୍ଵିନିମୁଣ୍ଡି' ହେଁ ଏସେ ବଲଲେ, ଏବାର ବେରୋଓ ଆମାର ବାଢ଼ି ଥେକେ ।

ମଡାର ଚୋଥେର ମତୋ ଦ୍ରୁଟୋ ଘୋଲାଟେ ଚୋଥେର ଦ୍ରୁଷ୍ଟ ମହାଦେବେର ମୁଖେର ଓପରେ ଫେଲେ ନୀରଦା କଥା ବଲଲେ । ଏତ ଆମେ ଆମେତ ବଲଲେ ସେ ବହୁ ସଞ୍ଚେ କାନ ଥାଡ଼ା କରେ କଥାଟା ଶୁଣନ୍ତେ ହଜ ମହାଦେବକେ ।

ଗାଁଜାର ନେଶ୍ୟାଯ ଚଢା ମେଜାଜ ମୁହୂର୍ତ୍ତେର ଜନ୍ୟେ ନେମେ ଏଳ ମହାଦେବେର । ଓହି ଅନ୍ତ୍ରୁତ ଚୋଥ ଦ୍ରୁଟୋ—ଓହି ଶବେର ମତୋ ବିଚିତ୍ର ଶୀତଳ ଦ୍ରୁଷ୍ଟ ତାର କେମନ ଅଭାସ୍ୟକ ବଲେ ଯନେ ହୟ, କେମନ ଏକଟା ଅଶ୍ଵସିତ ବୋଥ ହୟ ତାର । ଯେନ ପାଥରେର ଓପରେ ସା ଦିଛେ, ପାଥରେର କିଛିଇ ହବେ ନା, ପ୍ରାତିଧାତା ଫିରେ ଆସବେ ତାରଇ ଦିକେ । ଭୟ, ଉତ୍କଷ୍ଟା, ଅପମାନ ଓ ଅପରାଧ—ସର୍ବକିଛୁ ଜାଡିଯେ କୋନ, ଏକଟା ନିର୍ବେଦଲୋକେ ପୌଛେ ଗେହେ ନୀରଦା ।

ମହାଦେବ କୁଠକଡ଼େ ଗିଯେ ବଲଲେ, ଆଜ ଚାର ମାହିନା ହେଁ ଗେଲ ଟାକାପରସା କିଛି, ପାଇନି । ଆମି ତୋ ଆର ଦାନଛଣ ଥିଲେ ବାସିନି ।

ନୀରଦା ତେରମନି ଅଶ୍ଵପଟ ଗଲାଯ ବଲଲେ, ଆମି କାହିଁ କରବ ?

ଆବାର ଜୁଲେ ଉଠିଲ ମହାଦେବ, ବିଶ୍ରୀ ଏକଟା ଅନ୍ତର୍ଭାଙ୍ଗ କରେ ବଲଲେ, ଡାଲମିଣ୍ଡ ଥେକେ ଝୋଜଗାର କରେ ଆନ୍ତୋ ।—ତୋମାର ଯୌବନ ଆଛେ, କାଶୀତେ ରେଇସ ଆଦରମରଣ ଅଭାବ ନେଇ ।

କିନ୍ତୁ କଥାଟା ବଲେଇ ମହାଦେବ ଆବାର ଲଙ୍ଜା ପେଲୋ । ନୀରଦାର ଦିକ ଥେକେ ଦ୍ରୁଷ୍ଟଟା ଫିରିଯିଲେ ନିଯେ ଚଲେ ସେତେ ସେତେ ବଲଲେ, ନଇଲେ ପଥ ଦେଖୋ ।

ପଥଇ ଦେଖିତେ ହେଁ ନୀରଦାକେ । ସେ ପତକୁଡ଼ ଆର ପ୍ଲାନିର ଭେତରେ ତାକେ ନାମିରେ ରେଖେ ରାଧାକାଶ ମରେ ପଡ଼େଛେ, ତାରପରେ ପଥ ଛାଡ଼ା କିଛି, ଆର ଦେଖିବାର ନେଇ । ସାଓୟାର ଆଗେ ରାଧାକାଶତ ତାଁର ଅଭ୍ୟଃତ ରୀତିତେ ସାମ୍ବନ୍ଧ ଦିଯେ ଗିଯାଇଛିଲେନ, କୋନ ଭାବନା ନେଇ, ମାସେ ମାସେ ଆମି ଥରଚା ପାଠାବ । କିନ୍ତୁ ଦ୍ଵାଦ୍ଶ ମାସ ପରେଇ ସଂସାରୀ ରାଧାକାଶତ, ଚରିତ୍ରବାନ ଭବ ରାଧାକାଶତ ଏଇ ଚରିତ୍ରହୀନା ମୃଦୁକେ' ତାଁର ପ୍ରତିଶ୍ରୁତିଟା ଅବଲିଲାଙ୍ଘମେ ଭୁଲେ ସେତେ ପେରେଛେନ । ନା ଭୁଲେ ସାଓୟାଟାଇ ଆଶ୍ରୟ' ଛିଲ ।

ହିନ୍ଦୁର ପରମତମ ପ୍ରଣ୍ୟତୀଥ୍ । ଭିଥାରୀ ବିଶ୍ଵନାଥେର କ୍ଷର୍ଦ୍ଧାତ' କରପୁଟେ ଅମୃତ ଢେଲେ ଦିଛେନ ଅମପୂର୍ଣ୍ଣ । କିନ୍ତୁ ସ୍ନଗେର ଅଭିଶାପେ ଅମପୂର୍ଣ୍ଣ ଓ ଭିଥାରିଣୀ । ବିଶ୍ଵନାଥେର ଗଲିତେ, ଗମାର ସାଟେ ସାଟେ, ଦେବାଲୟେର ଆଶେପାଶେ ମହନ୍ତ ଅମପୂର୍ଣ୍ଣର କାନ୍ଦା ଶୋନା ସାଇଁ : ଏକଟା ପଯସା ଦିଯେ ସା ବାବା, ବିଶ୍ଵେଶବ ତୋର ଭାଲୋ କରବେନ—

ବାବା ବିଶ୍ଵନାଥେର କାଶୀତେ କେଉ ଉପବାସୀ ଥାକେ ନା ।

କେଉ ହନ୍ତେ ଥାକେ ନା, କିନ୍ତୁ ଦ୍ଵଦ୍ବିନ ଧରେ ନୀରଦାର ଥାଓୟା ଜୋଟୀନ । ବୋଥ ହୟ ବିଶ୍ଵନାଥେର ଆଶ୍ରମ ମେ ପାରିଲା, ବୋଥ ହୟ ନୀରଦାର ପାପେ ତିନି ମୁଖ

କିମ୍ବରେ ନିରୋହନ ।

କୁଣ୍ଡତ ଦୂରଳ ପାରେ ବୈରିଯେ ଏଲ ନୀରଦା । ସମ୍ମୟା ହୁଁ ଆସଛେ । ମଞ୍ଚରେ ମଞ୍ଚରେ ଆଲୋ ଜୁଲେହେ, ଆରାତି ଦେଖିବାର ଆଶାର ସାଧୀରା ରଙ୍ଗନା ହୁଁରେ ବିଶ୍ଵନାଥେର ବାଢ଼ିର ଉଷ୍ଣଦେଶ । କର୍ବ୍ୟାସତ ଶହରେ ଦୋକାନପାଠେ ବିର୍କିର୍କିନ ଚଲେହେ, ଚାମେର ଦୋକାନେ ଉଠେହେ ହୁଲୋଡ୍, ପଥ ଦିମେ ସମାନେ ଚଲେହେ ଟାଙ୍କ, ଏକା, ମୋଟର ଆର ରିକଶାର ଝୋତ । ବାଙ୍ଗାଲିଟୋଲା ଛାଡିଯେ ନୀରଦା ଏଗିଯେ ଚଲିଲ ।

ଥାନିକ ଏଗିଯେ ସେଥାନେ ଆଲୋ ଆର କୋଲାହଳ କିଛିଟା କୀଣ ହୁଁ ଏସେଛେ, ସେଥାନେ ବାଁ ଦିକେ ଏକଟା ବାଁକ ନିଲେ ନୀରଦା । ପଥ ପ୍ରାଥମିକ ନିର୍ଜନ । ଥେରାଓଟା ନୋଂରା ବ୍ରାତା—ସୋଜା ଗିଯେ ନେମେହେ ହରିଶ୍ଚନ୍ଦ୍ର ଘାଟେ । ସମସ୍ତ କାଶୀତେ ଏହି ଘାଟେଇ ନୀରଦାର ଭାଲୋ ଲାଗେ, ଏଥାନେ ଏସେହି ସେନ ଘର୍ବତ୍ର ନିଃବାସ ଫେଲିତେ ପାରେ ।

ଆଗେ ଦୂରଳ ଦିନ ଦଶାଖମେଥ ଘାଟେ, ଅହଲ୍ୟାବାଇ ଘାଟେ ଗିଯେ ସେ ବସେଛେ । କିମ୍ବୁ କେବନ ସେନ ଅସ୍ଵର୍ଗତ ବୌଧ ହୁଁ ତାର—କେବନ ସେନ ମନେ ହୁଁ ଓସବ ଜାଗଗାତେ ସେ ଅନଧିକାରୀ । ଘାଟେର ଚତୁରେ ଚତୁରେ ସେଥାନେ କୌର୍ତ୍ତନ ଶୋନିବାର ଜନ୍ୟେ ପୁଣ୍ୟକାମୀ ନରନାରୀରା ଭିଡ଼ ଜୟିଯେଛେ, ଛତେର ନିଚେ ନିଚେ ସେଥାନେ ବେଦପାଠ ଆର କଥକତା ଚଲେହେ, ସାମନେ ଗଞ୍ଜାର ଜଲେ ଭାସଛେ ଆନନ୍ଦତରଣୀ ଆର ଘାଟେର ଓପରେ ପାଥରେର ଭିତ-ଗାଥା ପ୍ରାସାଦଗୁଲୋ ବିଦ୍ୟୁତେର ଆଲୋଯ ଇଞ୍ଚପୁରୀର ମତୋ ଜୁଲଛେ—ଓଥାନକାର ଓଇ ପରିବେଶ ନୀରଦାର ଜନ୍ୟେ ନର । ଓଥାନେ ସାରା ଆସେ ଓରା ସବାଇ ଶୁଦ୍ଧ, ସବାଇ ପରିବିଷ୍ଟ । ତାଦେର ଜୀବନେ କଥନୋ ମଲିନତାର ଏତଟିକୁ ଆଚଢ଼ ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ଲାଗେନି । ଓରା ସହଜ ଭାବେ ହାସେ, ସହଜ ଭାବେ କଥା ବଲେ, ନିର୍ମଳ ନିକଳଙ୍କ ମୁଖେ ଗଲାର ଆଚଳ ଦିଯେ କଥକତା ଶୋନେ, କୌର୍ତ୍ତନେର ଆସରେ ଓଦେର ଚୋଥ ଦିଯେ ଦରଦର କରେ ଜଳ ନେମେ ଆସେ । ଆର ନୀରଦାର ଚାରପାଶେ କଳଙ୍ଗକର କାଲୋ ଛାଯା, ଅଶ୍ରୁଚିତାର ଶପର୍ ଏକଟା ବ୍ୟକ୍ତର ମତୋ ବେଷ୍ଟନ କରେ ଆହେ, ମନେ ହୁଁ ସକଳେର ଶାନ୍ତ ପରିବିତ୍ର ଦୃଷ୍ଟି ମହିତେ ସ୍ଥାନ କୁଟିଲ କୁଣ୍ଡମତ ହୁଁ ଓର ଅପରାଧୀ ମୁଖେର ଓପରେ ଏସେ ପଡ଼ିବେ ।

ଅନ୍ତୁତ ଭାବେ ନିର୍ଜନ, ଆଶ୍ରୟ ଭାବେ ପରିତ୍ୟନ୍ତ । ପାଶେଇ କେଦାରେବର ଶିବେର ମଞ୍ଚର ଥେକେ ନେମେହେ ବକବକେ ଚଣ୍ଡା ସିଁଡ଼ିର ରାଶ—ଓଥାନେ ଭିଡ଼ ଜୟିଯେହେ ଦଶ୍ତୀରା, କଥକେରା, ତୀର୍ଥକାମୀରା, ସ୍ବାଙ୍ଗଥ୍ୟଲୋଭୀରା ଏବଂ ଭିକ୍ଷୁକେରା । ଦେଖିବାର ଥିଲେ ଘଟା ବାଜଛେ କେଦାରେର ମଞ୍ଚରେ । ଘାଟେର ଓପରେ ଜୁଲଛେ ଜୋରାଲୋ ବିଦ୍ୟୁତେର ଆଲୋ । କିମ୍ବୁ ତାର ଥେକେ ଦୂରଳ ପରିବିଷ୍ଟ ନିର୍ଜନତାର ତଳିରେ ଆହେ ।

ଦୂରଳ ବହର ଆଗେ ଜୋର ବାନ ଡେକେଛିଲ ଗଞ୍ଜାର । ଫେପେ ଉଠେଛିଲ, ଫଳେ ଉଠେଛିଲ ଜଳ—ପାହାଡ଼ପ୍ରମାଣ ସିଁଡ଼ିର ଧାପ ଡିଙ୍ଗିରେ ମେ ଜଳ ଚୁକେଛିଲ ଶହରେ ଭେତରେ । ତାରଇ ଫଳେ ପୂର୍ଣ୍ଣ ବାଲ ହରିଶ୍ଚନ୍ଦ୍ର ଘାଟେର ଭାଙ୍ଗ ସିଁଡ଼ିଗୁଲୋକେ ପ୍ରାସ ଦେକେ ଫେଲେହେ । ମେ ବାଲ କେଉ ପରିଷକାର କରେନି—କରିବାର ଦରକାରଇ ହେଲାତେ ବୌଧ କରେନି କେଉ । ଶୁଦ୍ଧ ସାରା ମଡ଼ା ନିଯେ ଆସେ ତାରାଇ ବାଲର ଶ୍ରୀପ ଭେତେ ନିଚେ ନେମେ ସାର, ଦୂରାକ୍ଷଣ ଦଶ୍ତୀ ଜ୍ଞାନ କରେ ସାର ସକଳେ ସମ୍ମୟାନ ।

ବିଡ଼ିରୀ ଝଟିଏ କଥନେ ହୁଯତେ ଏସେ ବସେ, ତାରପର ସମ୍ମ୍ୟା ଏଲେଇ ଚଲେ ଯାଇ କେଦାରଘାଟେର ଦିକେ । ଦ୍ୱା-ଏକଟା ଚିତାର ରାଙ୍ଗ ଆଲୋତେ ହରିଶ୍ଚନ୍ଦ୍ରର ଛୋଟ ମିଶ୍ରିଟା ଆଲୋ ହେଁ ଓଡ଼ି—ସେଇ ରକ୍ତଶିଖାର ଗଙ୍ଗାର ଜଳେ ଏକଟା ଦୀର୍ଘ ଛାଯା ଫେଲେ ମାଥାର ପାଗଡ଼ୀ ବାଁଧା ଚଂଦଳ ଲଞ୍ଚା ବାଁଶ ଦିଯେ ଚିତା ବାଡ଼ିତେ ଥାକେ ।

ଏହିଥାନେ ଏସେ ବସନ୍ତ ନୀରଦା ।

ଧାଟେ ଜନପାଣୀ ନେଇ । ଶୁଦ୍ଧ ଗଙ୍ଗାର ଧାରେ ସଦ୍ୟ ନିଭେ ସାଓଯା ଏକଟା ଚିତାର ସେଇ ରାଶ ରାଶ ଆଗନ୍ତେର ଫୁଲ ଫୁଟେ ଆଛେ । ଓପାରେର ଅଞ୍ଚକାର ଦିଗକ୍ଷେ ଚାଥେ ପଡ଼ିଛେ ରାମନଗରେ ଦ୍ୱା-ଏକଟା ଆଲୋ । ପେଛନେ ଛିପିଟୋଲାର ଦିକ୍ ଥିକେ ଆସିଛେ ଉତ୍କଟ ଗାନେର ହୃଦ୍ରୋଢ଼, ମଦ ଥେଯେଛେ ଓରା ।

ନୀରଦା କ୍ଷିର ଦୃଷ୍ଟିତେ ଚରେ ରାଇଲ ନିଭନ୍ତ ଚିତାଟାର ଦିକେ । ବାବା ବିଶ୍ଵବନାଥେର କାଶୀତେ ତାର ଶାନ ହଲ ନା । ଏହି ଜନବିରଳ ଧାଟେ—ନିଃସଙ୍ଗ ଶରଶାନେ ବସେ ମନେ ହାଚିଲ ଏକଟା ପଥ ଓର ଖୋଲା ଆଛେ ଏଥନେ । ବିଶ୍ଵବନାଥ କୃପା କରଲେନ ନା, କିନ୍ତୁ ଶରଶାନେ ଶରଶାନେ ଜେଗେ ଆଛେ ପିଶ୍ଚଲପାଣି ଭୟାଳୟମୂର୍ତ୍ତ କାଳଭୈରବ । ଚାଥେର ଓପର ଥେକେ ସଥିନ ପୃଥିବୀର ଆଲୋ ନିଭେ ସାବେ, ସଥିନ ଏହି ଦେହର ଅସହ୍ୟ ବୋଝାଟା ଟାନବାର ଦାୟ ଥେକେ ମୁଣ୍ଡି ପାବେ ସେ, ତଥନ ଚିତାର ଧୌୟାର ମତୋ ବିଶାଳ ଜଟାଜ୍ବଟ ଏଲିଯେ ଦିଯେ ମହାକାଶ କାଳଭୈରବ ସାମନେ ଏସେ ଦ୍ଵାରାବେନ, କାନେ ଦେବେନ ତାରକବରଙ୍ଗ ନାମ ।

ହଠାତ୍ ମାଥାର ଭେତରଟା ସୁରେ ଉଠିଲ ନୀରଦାର । ମରେ ସାଓଯା ସ୍ଵାମୀର ମୁଖ, ରାଧାକାନ୍ତେର ମୁଖ ଆର ମହାଦେବ ତେଓୟାରୀର କଦର୍ମ ବିକତ ମୁଖଗୁଲୋ ଏକସଙ୍ଗେ ତାଲଗୋଲ ପାରିଯେ ଏକଟା ନତୁନ ମୁଖେର ସ୍ତର୍ଗଟ କରଲ—କାଳଭୈରବେର ମୁଖ । ସମୟ ହେଁଛେ—କାଳଭୈରବ ଏସେ ଦାର୍ଢିଯେଛେନ ! ସାମନେର ଅନ୍ତମ ଚିତାଶବ୍ୟ ଥେକେ ଆଗନ୍ତେର ପିଣ୍ଡଗୁଲୋ ସେଇ ଛିଟକେ ଲାଫିଯେ ଉଠିଲ, ତାରପର ଶରଶାନପ୍ରେତେର ଲକ୍ଷ ଚାଥେର ମତୋ ସେଗୁଲୋ ଛାଡ଼ିଯେ ପଡ଼ି ସମ୍ମତ ଧାଟେ, ରାଶ ରାଶ ବାଲିର ଓପର, ଗଙ୍ଗାର କାଳେ ଜଳେ ଉଚ୍ଚଲ ତରଙ୍ଗେ ତରଙ୍ଗେ ।

ସେଇ ସମୟ ହରିଶ୍ଚନ୍ଦ୍ର ମିଶ୍ରିଟର ଚାତାଲେ ବସେ ଏକ ପଯ୍ୟମା ଦାମେର ଏକଟା ସିଗାରେଟ ଖାଚିଲ ଜୀଉରାମ ।

ଜୀଉରାମ ଚାଁଡ଼ାଲେର ଛେଲେ । ବଂଶାନ୍ତର୍ଭିକ୍ଷକ ଭାବେ ଏହି ଧାଟେ ତାରା ମଡ଼ା ପାଇଁଡ଼ିଯେ ଆସିଛେ । କିନ୍ତୁ ଜୀଉରାମେର ଘୋବନକାଳ ଏବଂ ଅଳ୍ପ ଅଜ୍ଞ ସମ୍ମତ ଆଛେ । ମାରେ ମାରେ ରୂପାଳ ବେଁଧେ ବିଲାତୀ ନେଟେର ମିହି ପାଞ୍ଚାବି ପରେ ପାନ ଚିବୁତେ ଚିବୁତେ ସେ ବେରିଯେ ପଡ଼େ, ଏକଟୁକରୋ ତୁଳୋର ସମ୍ମତ ଆତର ମେଥେ ଗୁରୁଜ ଦେଇ କାନେର ପାଶେ, ଚାଥେର ପାତାଯ ହାଲକା କରେ ଆଁକେ ସମ୍ରାଟ ରେଖା । ଏହି ହରିଶ୍ଚନ୍ଦ୍ର ଧାଟେ ମଡ଼ା ପୋଡ଼ାନୋର ଚାଇତେଓ ଆର ଏକଟା ବ୍ରହ୍ମର ଜୀବନେର ଦାବି ସେ ଆଛେ ସେଇଟେକେଇ ସେ ଅନୁଭବ କରତେ ଚାଇ ମାରେ ମାରେ, ଭୁଲେ ସେତେ ଚାଇ ନିଜେର ବ୍ରାତ୍ୟ ପରିଚୟ ।

ଆଜ ଏକଟା ରଙ୍ଗେ ମୁଖେ ଛିଲ ଜୀଉରାମ । ମୁସକ୍କାର ବସ ଦିଯେ ବେଶ କଢ଼ା କରେ ଲୋଟାଥାନେକ ସିଂଖ ଟେନେଛେ, ତାରପର ଏକଟା ସିଗାରେଟ ଧାରିଯେ କୋନୋ ଅଜାନ୍ତା ଅଛେନା ‘ପ୍ଯାରେ’ର ଉଦ୍‌ଦେଶେ ହୃଦୟରେ ଆକାଶ ନିବେଦନ କରାଛେ, ଏମନ ସମୟ

দেখতে পেলো সিঁড়ির মাথার ওপরে সাদামতো কী একটা পড়ে রয়েছে ।

প্রথম দৃ-একবার দেখেও দেখেনি, তাৱপৱ কেমন সন্দেহ হল । জীউংরাম আস্তে আস্তে এগিয়ে গেল । হঠাৎ ছাঁয়ৎ কৱে উঠল বুকের ভেতৱটা—ঝড় নয় তো ?

একটা ঝাঁকড়া গাছের ছায়ায় পড়েছিল নীরদা । পাশের কেদারঘাট থেকে একফালি বিদ্রুতের আলো পাতার ফাঁক দিয়ে মাঝে মাঝে দূলে ঘাঁচিল নীরদার মুখের ওপর । সেই আলোয় জীউৎ দেখল নিখিল পড়ছে—অজ্ঞান হয়ে গেছে মেঘেটা । কাশীর ঘাটে এমন দশ্য বিরল নয় ।

কয়েক মুহূৰ্ত স্থির হয়ে দাঁড়িয়ে রইল । একটা কিছু এখনি কৱা দুরকার । কিন্তু কী কৱতে পারা যায় ?

আজ মাথার মধ্যে নেশা রন্ধন, করছিল জীউংরামের—নইলে এমন সে কিছুতেই কৱতে পারত না । কিছুতেই ভুলতে পারত না সে চ্ছাল, তাৱ ছেঁয়া লাগলে বাঙালী ঘৰেৱ মেয়েকে চান কৱতে হয় । কিন্তু আজ সে নেশা কৱেছিল, খেয়েছিল একমুখ জৰ্দা দেওয়া ছিঠে পান, কানে গুঁজে নিয়েছিল গুলাবী আতৰ । মনটা অনেকখানি উড়ে গিয়েছিল তাৱ নিজেৰ সীমানার বাইৱে, তাৱ সহজ স্বাভাৱিক বুদ্ধি খানিকটা বিপৰ্যস্ত হয়ে গিয়েছিল, নিজেকে ভেবে নিয়েছিল ভদ্ৰলোকদেৱ সগোষ্ঠ বলে ।

জীউংরাম বুকে পড়ল, পাঁজাকোলা কৱে তুলে নিলো নীরদাকে । চণ্ডালেৱ কঠিন বুকের ভেতৱ মিশে গেল নীরদার দুৰ্বল কোমল দেহ—। বুকেৱ রঙে কলধূনি বাজতে লাগল জীউংরামেৱ, মোক্ষপগুলো যেন ঝি'ঝি' কৱতে লাগল ।

নীরদাকে এনে সে নামালো গঙ্গাৱ ধাৱে । অঁজলা অঁজলা জল দিলৈ চোখেমুখে । গঙ্গাৱ হাওয়ায় নীরদার জ্ঞান ফিৱে এলো ক্রমশ, বিহুলেৱ মতো সে উঠে বসল ।

—আমি কোথায় ?

—হীনশক্ত ঘাটে, গঙ্গাজীৱ ধাৱে । কী হয়েছে তোমার ?

মুহূৰ্তে বৰ্তমানটা নীরদার বাপসা সাদা চেতনার ওপৱে একটা কালো ছায়াৱ মতো এসে ঝাঁপিয়ে পড়ল । জীউংরাম আবাৱ জিজ্ঞাসা কৱলে, তোমার কী হয়েছে ?

হঠাৎ নীরদা কেঁদে ফেলল । বাবা বিবনাথেৱ কাশীতে সে এই প্রথম শুনল বিবনাথেৱ এই কণ্ঠ—শুনল শেনহৰ স্বৰ । দু'হাতে মুখ ঢেকে উচ্ছবিত ভাবে কেঁদে উঠল সে ।

—আমাৱ কেউ নেই, আমাৱ কিছু নেই—

জীউৎ আশৰ্য হয়ে তাৰিখে রইল কিছুক্ষণ । কী কৱা উচিত, কী বলা সঙ্গত কিছু বুবতে পারছে না । নিষ্ঠত চিতাটাৱ রাঙা আলোৱ আভায় নীরদার বিবৰ্ণ পাণ্ডুৱ মুখথানা দেখে একটা কিছু সে অনুমান কৱে নিলো ।

—ତୋମାର ଆଜ ଖାଓଡ଼ା ହେବାନି, ନା ?

ନୀରଦାର ଆର ସଂଶେ ରଇଲ ନା । ସତି—କୋନୋ ଭୁଲ ନେଇ । ଅଶାନଚାରୀ ବିଶେଷର ଛମ୍ବେଶେ ତାର ସାମନେ ଏସେ ଦୌଡ଼ିଯେଛେ । ଅଞ୍ଚୁଳ୍ପାବିତ ମୁଖେ ତେରନି କରେଇ ଚେତେ ରଇଲ ଦେ ।

ଜୀଉଣ୍ଡ ବଲଲେ, ତୁମି ବୋମେ, ଆମି ଆସାଛି ।

ଦୁ'ପା ଏଗିଯେଇ କେଦାରେ ବାଜାର । ଜୀଉଣ୍ଡ ପକେଟେ ହାତ ଦିଯେ ଦେଖିଲେ ଏକଟା ଟାକା ଆର କରେକ ଆନା ଖୁଚରୋ ରଯେଛେ । କିଛି ଦେଇ, ମିଣ୍ଟ ଆର ତରି-ତରକାରି କିନେ ଜୀଉଣ୍ଡ ଫିରେ ଏଳ ।

ନୀରଦ ତଥିନେ ଶ୍ଵର୍ଦ୍ଧ ଏକଟା ମୃତ୍ୟୁ ମତୋ ବସେ ଛିଲ । ଗଜୋପ ଦିକେ ତାକିଯେ କୀ ଭାବାଛିଲ ସେ-ଇ ଜାନେ । ନୀରଦାର ସାମନେ ଏସେ ଜୀଉଣ୍ଡ ବଲଲେ, ଏହି ନାଓ ।

ମୁଖେ ଦିଯେ କଥା ଘୋଗାଚେହ ନା ନୀରଦାର । ସୀମାହୀନ କୃତଜ୍ଞତାର ସେବନ ଆଚହମ ଅଭିଭୂତ ହସେ ଗେଛେ ଦେ । ଶ୍ରଙ୍ଗକେର ଜନ୍ୟେ ମନେ ହେଲ କୋନୋ ବଦ ମତଲବ ନେଇ ତୋ ଲୋକଟାର ? କିମ୍ତୁ ଚିଖତାଟା ଅପରାଟ ଭାବେ ଭେସେ ଉଠେଇ ଆବାର ତଙ୍ଗିଯେ ଗେଲ । ତରଳ ଅଞ୍ଚକାରେ ଘେରା ହରିଶ୍ଚନ୍ଦ୍ର ଘାଟ, ସାମନେ ଗଜୋପ କଲୋଙ୍ଗାସ, ବାତାସେ ଚିତାର ଅନ୍ଧୁଟ ଗୁର୍ଥ ଆର ଚାରିଦିକେର ଏକଟା ଥରଥମେ ନିଃସଙ୍ଗତ ନୀରଦାର ବାସ୍ତବ ବୁନ୍ଦିକେ ବିପ୍ରୟୁଷିତ କରେ ଫେଲେଛେ, ବୁକ୍ରେର ଭେତର ଥେକେ ଆକଷିକ ଏକଟା ଆବେଗେର ଜୋଯାର ଠେଲେ ଠେଲେ ଉଠେଇ : ବାବା ବିଶ୍ଵନାଥେର କାଶୀତେ କେଉ ଉପବାସୀ ଥାକେ ନା ।

ଆର ଭାଙ୍ଗେର ନେଶାଟା ତଥିନେ ଥିନ୍ତିଯେ ଆହେ ଜୀଉଣ୍ଡଯେର ମଗଜେ । ସେ ସେ କୀ କରଛେ ନିଜେଇ ଜାନେ ନା । ଏତ ବଡ ଦୁଃଖାହସ ତାର କୋନୋଦିନ ସେ ହତେ ପାରେ ଏଠା ସେ କଷପନାୟ କରତେ ପାରେନି । ଅନୁକୂଳପା ନର, ଦର୍ଯ୍ୟ ନର, ପରିଷେର ଚିରକ୍ଷତନ ପ୍ରେରଣ ମାଥାଚାଡ଼ା ଦିଯେ ଉଠେଇ ତାର ଚତନାୟ । କେମେନ ସେବନ ମନେ ହଚେହ ଏହି ସମ୍ବ୍ୟାର ଶ୍ରାଶାନେର ଏହି ପରିବେଶେ ଏହି ଘେରେଟି ଏକାଙ୍ଗତ ତାରଇ କାହେ ଚଲେ ଏସେହେ—ତାରଇ ପ୍ରତୀକ୍ଷାର ମଧ୍ୟେ ଧରା ଦେବାର ଜନ୍ୟେ ।

ହାତ ବାଡିଯେ ଠୋଙ୍ଗାଟା ନିଯେ ନୀରଦ ବଲଲେ, ବିଶ୍ଵନାଥ ତୋମାର ଭାଲୋ ବରବେନ । ତୁମି କେ ?

ଏକ ଘୁହର୍ତ୍ତେ ଗଲାର ଭେତରେ କୀ ଏକଟା ଆଟକେ ଗେଲ ଜୀଉଣ୍ଡଯେର । ଏକବାର ଚେଷ୍ଟା କରିଲେ ମିଥ୍ୟା କଥା ବଲିବାର, ଚେଷ୍ଟା କରିଲେ ନିଜେର ତୁଳ୍ବ କଦମ୍ବ ପରିଚମ ଗୋପନ କରିବାର । କିମ୍ତୁ ପରମ ସତ୍ୟାଗ୍ରହୀ ମହାରାଜ ହରିଶ୍ଚନ୍ଦ୍ର ଏକଦିନ ସେ ଅଶାନେ ଦୌଡ଼ିଯେ ନିଜେର ବ୍ରତ ପାଲନ କରେ ଗିରେଛିଲେନ, ଶିବଚତୁର୍ଦ୍ଶୀର ରାତ୍ରେ ସେ ଆମି ମଣିକଣ୍ଠକାର ଘାଟେ ସ୍ଵର୍ଣ୍ଣ ବିଶ୍ଵନାଥ ଶନାନ କରତେ ଆସେନ, ସେଇ ପ୍ରଣ୍ୟତୀଥେ ମିଥ୍ୟା କଥା ସେ ମୁଖେ ଦିଯେ ଉଚ୍ଚାରଣ କରତେ ପାରିଲ ନା ।

ଅପରାଟ ସ୍ଵରେ ଜୀଉଣ୍ଡ ବଲଲେ, ଆମି ଜୀଉଣ୍ଡରାମ ।

—ତୁମି ପାଞ୍ଚ ? ତ୍ରାଙ୍ଗ ? ଦନ୍ତବନ୍ଧ ?

ସେବନ ସାପେ ଛୋବଳ ଦେଇଲେ ଏହିନିଭାବେ ଜୀଉଣ୍ଡ ପିଛିଯେ ଗେଲ । ଚମକେ ଉଠେଇ ଚତନା, ତର୍ଜନ କରେ ଉଠେଇ ବଂଶାନୁକ୍ରମିକ କ୍ଷମତାବୋଧେର ସଂକ୍ଷାର ।

ଜିଭ କେଟେ ଜୀଉଏ ସମେ ଫେଲାଳ, ନା, ଆମି ଚନ୍ଦାଳ ।

—ଚନ୍ଦାଳ !

ଜୀଉଏରେ ସେଣ ନିଃବାସ ବ୍ୟଥ ହୁଁ ଏଳ, କୋନୋକ୍ତମେ ଉଚ୍ଚାରଣ କରତେ ପାରନ୍ତି : ହାଁ, ଆମି ଚନ୍ଦାଳ ।

—ଚନ୍ଦାଳ !—ବିଦ୍ୟୁତ୍‌ବେଗେ ଦାଢ଼ିଯେ ଉଠିଲ ନୀରଦା । କେଦାରଘାଟ ଥିକେ ପିଛଲେ ପଡ଼ା ଆଲୋର ଫାଲିତେ ଦେଖା ଗେଲ ଅପରିସୀମୀ ଘ୍ରାନ୍ ନୀରଦାର ସମ୍ପତ୍ତ ମୁଖ୍ୟ କାଳେ ହୁଁ ଗେଛେ । ଏକଟା ନିଷ୍ଠାର ଆଘାତେ ମୁଛେ ଗେଛେ ବିଶ୍ୱସରେର ଅଲୋକିକ ମହିମାର ପ୍ରଭାବ—ସରେ ଗେଛେ ଅଭିଭୂତ ଆଚ୍ଛମତାର ଜାଲ ।

ବିଷାକ୍ତ ତୀଙ୍କଳ ଗଲାଯ ନୀରଦା ଚର୍ଚିଯେ ଉଠିଲ : ଚାଁଡାଳ ହୁଁ ବାମ୍ବନେର ବିଧବାକେ ଛାଁଲି ତୁଇ ? ମୁଖେ ଜଳ ଦିଲି ?

ସଭ୍ୟେ ତିନ ପା ପିଛିଯେ ଗେଲ ଜୀଉଏ ।

ନୀରଦା ତେରନ ଚେତ୍ତାତେ ଲାଗଲ : ତୋର ପ୍ରାଣେ ଭୟ ନେଇ ? ଏତ ବଡ଼ ସାହସ—ଆମାକେ ଖାବାର ଦିତେ ଆସିମ ? ତୋର ମତଲବ କୌ ବଳ, ଦେଇଥ ?

ଜୀଉଏର ପାଯେର ତଳାଯ ମାଟି ସରତେ ଲାଗଲ ।

ଏକ ଲାଈ ଦିଯେ ଖାବାରଗୁଲୋ ଛାଡିଯେ ଦିଲେ ନୀରଦା, ଉଲ୍‌ଟେ ଦିଲେ ଦଇଯେର ଭାଁଡ଼ । ତାରପର ସୋଜା ଉଠି ହନହନ କରେ ଛାଟିତେ ଶୁରୁ କରିଲେ ମଦନପୁରାର ରାସ୍ତାର ଦିକେ । ଆର ଲଞ୍ଜାଯ ଅପରାନେ ଜୀଉଏ ମାଟିର ଦିକେ ତାକିଯେ କ୍ଷିତିର ଦାଢ଼ିଯେ ଝାଇଲ—ତାର ନେଶା ଛାଟିଛେ ଏତକ୍ଷଣେ । ଭାଙ୍ଗ ସିଁଦିର ଓପର ଦିଯେ ଦଇଯେର ଏକଟା ଶୁରୁ ରେଖା ଗାଢ଼ିଯେ ଗାଢ଼ିଯେ ବାଲିର ମଧ୍ୟେ ଗିଯେ ପଡ଼ିଲେ ଲାଗଲ ।

ଖାନିକ ଦ୍ଵରେ ଏଗିଯେ ଗିଯେ ନୀରଦାର ଥେଲାଲ ହଲ, ଚାଁଡାଳେ ଛାଇସେ, ଗଙ୍ଗାନାନ କରେ ନେଓଯା ଦରକାର । କିମ୍ତୁ କିମ୍ବଦେଇ ଆର ତେଣ୍ଟାଯ ସମ୍ପତ୍ତ ଶରୀରଟା ତାର ଟାଳିଛେ । ବାଢ଼ିତେ ଗିଯେ କଲେଇ ଶ୍ନାନ କରିବେ ଏକେବାରେ, ଏଥିନ ଆର ଘାଟେର ଅତଗୁଲୋ ସିଁଦି ଭାଙ୍ଗ ସଂଭବ ନାହିଁ ।

ପଥ ଚଲିଲେ ଚଲିଲେ ହିଚିଲ ଆଜ ଭାରୀ ରକ୍ଷା ପେଇଲେହେ ସେ । ଲୋକଟାର ମନେ କୀ ଛିଲ କେ ଜାନେ । ନିର୍ଜନ ଘାଟେ ସା ଖୁଶି ତାଇ କରିଲେ ପାରିତ, ଟେନେ ନିଯେ ସେତେ ପାରିତ ଯେଥାନେ-ମେଥାନେ । ଅନ୍ଧପୂର୍ଣ୍ଣ ରକ୍ଷା କରେଛନ । ଉତ୍ତେଜନାଯ ରକ୍ତ ଜୁଲଜୁଲ କରିଲେ ଲାଗଲ, ହିରିଚନ୍ଦ୍ର ଘାଟେର ସଙ୍ଗେ ଦୂରାଷ୍ଟା ବଜାଯ ରାଖିବାର ଜନ୍ୟେ ସଥାମନ୍ତବ ଦ୍ଵାରିବେଗେ ସେ ଚଲିଲେ ଶୁରୁ କରେ ଦିଲେ ।

ବାଢ଼ିତେ ଏମେ ସଥିନ ଢୁକଳ, ସବ ନିର୍ଜନ । ଶୁରୁ ତେତଳାର ଘରେ ଏକଟା ଆଲୋ ଜୁଲାଇ, ଆର ସମ୍ପତ୍ତ ଅନ୍ଧକାର । ବିଶ୍ୱନାଥେର ଆରାତି ଦେଖିଲେ ଗେଛେ ସକଳେ । କଳତଳାଯ ଶ୍ନାନ ଦେଇ ଘରେ ଘରେ ଢୁକିଲେ ଗିଯେଇ ମନେ ହଲ, ଦରଜାର ଶିକଳ ନେଇ କେନ ? ଘର ଥାଲିଲେ କେ ?

କିମ୍ତୁ ଅତ କଥା ଭାବବାର ଆର ସମୟ ଛିଲ ନା । ଆର ଦାଢ଼ିତେ ପାରିଲେ ନା ସେ, ସମ୍ପତ୍ତ ଶରୀରଟା ଅନ୍ଧରେ କରିଛେ, ବୋ ବୋ କରେ ଘୁରିଛେ ମାଥାଟା । ଏକ ଥାଟି ଜଳ ଥେଯେ ଆଜ କୋନୋମତେ ଗାଢ଼ିଯେ ପଡ଼ିବେ, ତାରପର ଉପାଯାମତର ନା ଦେଖିଲେ କାଳ ଥିଲେ ନା ହୁଁ ବିଶ୍ୱନାଥେର ଗାଲିତେଇ ବସିବେ ହାତ ପେତେ । କାଶିତେ ଭିକ୍ଷା କରେ ଥେଲେ ଓ ସୁଖ ।

দুরজা খুলে অশ্বকার ঘরে পা দিতেই অশ্ফুট আর্তনাদ করে উঠল নীরদা ।

যেমন করে জীউৎরাম তাকে বুকে তুলে নিয়েছিল, তার চাইতে অনেক কঠিন, নিষ্ঠুর পৈষণে কে তাকে সাপটে ধরেছে । তার মৃখে মদের গুর্খ, অশ্বকারে তার চোখ সাপের চোখের মতো ঝুলছে ।

ফিস, ফিস, করে সে বললে, ডরো মৎ প্যারে, রূপেয়া মিল, বায়েগা ।

নীরদার দ্বৰ্বল হচ্ছেন দেহ বিনা প্রতিবাদে আসমর্পণ করলে, আর অশ্বকারের ভেতর থেকে বেরিয়ে যাওয়ার সময় সাবধানে টাকাগুলো মুঠো করে ধরলে মহাদেব তেওয়ারী । রেইস, আদীমির প্রাণটা দুরাজ আছে, আর পাওনা টাকাটাও তাকে উসুল করতেই হবে । বিশ্বনাথের কাশীতে নীরদাকে খণ্ণী রেখে সে পাপের ভাগী হতে পারবে না, তা সে টাকা নীরদা ইচ্ছায় নিক আর অনিছাইয়ই নিক ।

ঠিক সেই সময় বৈঠকখানার আসরে বসে জিতেন্দ্রের লক্ষণগুলো বাচস্পতিকে বোঝাচ্ছিলেন রাধাকাশ্ম । সামনে ইহাভারতের পাতা খোলা, বাসদেব বলছেন, হে ভীম্ব, যে পুরুষ ইন্দ্রজয়ে সক্ষম—

কেমন অন্যমনস্ক হয়ে গেছে জীউৎরাম ।

ফর্সা জামা পরে না, কানে আতরমাথা তুলো গোঁজে না, একমুখ পান চিবিয়ে ভদ্রলোক হবার চেষ্টা করে না । কোথা থেকে এক কঠিন রুচি আঘাত এসে আকস্মিক ভাবে তাকে নিজের সম্বলে অত্যুত্ত সচেতন ও সজাগ করে দিয়েছে ।

জীউৎরাম মড়া পোড়ায় । একটা লম্বা বাঁশ দিয়ে মড়ার মাথা ফটাস করে ফাটিয়ে দেয়, চিতার কয়লাগুলো ছাঁড়িয়ে ছাঁড়িয়ে ফেলে দেয় গঙ্গার জলে । কেমন একটা অশ্ব আক্রেশ বোধ করে, বোধ করে একটা অশোভন উশাদনা । জীবষ্ঠে যাদের তার শপশ করবার অধিকার পর্যবেক্ষণ নেই, চিতার ওপরে তাদের আধিপোড়া মৃতদেহগুলোর ওপরে যেন সে প্রতিশোধ নিতে চায়, তাদের অপমান করতে চায়, লাঞ্ছিত করতে চায় ।

মাঝে মাঝে যখন অন্যমনস্ক হয়ে বসে থাকে, মনে পড়ে যায় নীরদাকে । ঘৃণা-বীভৎস মুখে বলছে : চ'ডাল ! তার পায়ের ধাকার সৰ্পিড়ির ওপরে উলটে পড়েছে দইয়ের ভাঁড়, পরম অবহেলায় গাঁড়িয়ে চলে যাচ্ছে তার শ্রেষ্ঠ অর্প, তার প্রথম নিখেদন ।

হঠাৎ জীউৎরের শরীরের পেশীগুলো শক্ত হয়ে উঠতে চায়, হাতের মুঠিগুলো থাবার মতো কঠিন হয়ে ওঠে । কী হত যদি সেদিন সে তুলে আনত নীরদাকে, যদি জবরদস্ত করত তার ওপরে ? কে জানতে পারত, কে কী করতে পারত তার ? সেই ভালো হত—তাই করাই উচিত ছিল তার । ভুল হয়ে গেছে, অন্যায় হয়ে গেছে সেদিন ।

লাফিয়ে উঠে পড়ে জীউৎ, হাতের বাঁশটা তুলে নিয়ে প্রচণ্ড বেগে খৈচা দেয় চিতার মড়াটাকে । কালো ইবারের পুতুলের মতো শিরা-সংকুচিত দেহটা-

পোড়া কাঠের ভেতর থেকে খানিকটা লাফিরে ওঠে — একবাশ আগুন ব্যুরুর করে ছাড়িয়ে যায় আশেপাশে । তারপর নির্মমভাবে বাঁশ দিয়ে পিটতে শুরু করে, সাদা হাতের ওপর থেকে থেতলে থেতলে পোড়া মাংস খসে পড়তে থাকে—দুর্গম্বে বাতাস ভারী হয়ে যায় ।

কিছুদিন পরে টের পেলো জীউৎয়ের বন্ধু-বাঞ্ছবেরা ।

একটা কিছু গণ্ডগোল হয়েছে, তার মাথার ভেতরে কিছু একটা ঘুরপাক থাচ্ছে । গাঁজার আসরে তারা জীউৎকে ঘিরে ধরল ।

—কী হয়েছে তোর ?

—কুছু নেই ।

—দিল খারাপ ?

—হ্যাঁ—

—তবে চল, আজ মৌজ করে আসি—

—না—

কিশু বন্ধুরা ছাড়লে না, সেদিন সন্ধ্যার পরেই সাজগোজ করিয়ে তাকে টেনে নিয়ে গেল । দেশী মদের দোকানে এক এক পাইট করে টেনে সকলে যখন রাস্তায় বেরুল, তখন বন্ধুদিন পরে জীউৎয়ের রক্তে আগুন ধরেছে আবার । জোর গলায় একট অগ্রাব্য গান জুড়ে দিল সে ।

ডালম্বিতে ঘরে ঘরে তখন উৎসব চলছে । হামেরিয়ামের শব্দ, ঘৃঙ্গের আওয়াজ, বেতালা গান, বেসুরো চিংকার । মাঝে মাঝে সব কিছু ছাঁপয়ে জেগে উঠছে তবলার উশদাম চাঁটির নির্বাস । দরজায় দরজায় রাণ্ডির অসরী । শিকার ধরবার জন্যে ওঁ পেতে দাঁড়িয়ে ।

টলতে টলতে ঘাঁচিল, হঠাত থমকে দাঁড়িয়ে গেল জীউৎ । কেদারঘাটের একফালি আলোতে দেখেছিল, এখানে বিদ্যুতের আলোতেও সে চিনতে পারল । আচর্য, নেশায় রাঙা চোখ নিয়েও চিনতে পারল জীউৎ ।

মেঝেটার চোখেও নেশার ঘোর । জীউৎকে থেমে দাঁড়াতে দেখে সে এগিয়ে এল । জীউৎয়ের একখানা হাত ঢেপে ধরে বললে, চলে এসো—

ঠাণ্ডা একটা সাপ হঠাত শরীরে জড়িয়ে গেলে যে অনুভূতি জাগে, তেমনি একটা ন্যাকারজনক ভয়াত্ শহরগে জীউৎ শিউরে উঠল । হাত ছাড়াবার চেষ্টা করে বললে, আঘি চাঁড়াল ।

উচ্চেঃস্বরে মাতালের হাসি হেসে মেঝেটা বললে, আঘি চাঁড়ালনী । ভয় কি, চলে এসো—

প্রকান্ড একটা ঝাঁকানি দিয়ে নিজেকে ছাঁড়িয়ে নিলে জীউৎরাম— উধৰ্ম্মবাসে ছাঁটতে শুরু করে দিলে । পেছন থেকে মেঝেটার হাসি কানে আসছে, একটা ধারালো অস্ফ দিয়ে যেন পিতলের বাসনের গায়ে সশব্দে আঁচড় কাটছে কেউ ।

শ্রশানে শ্রশানচ্ছাল পাথরের মুর্তির মতো দাঁড়িয়ে আছে ।

ସାମନେ ଚିତାର ଓପର ଲକ୍କଳକେ ଆଗ୍ନି—ଗନ୍ଧାର ଜଳେ ନାଚଛେ ତାର ପ୍ରେତଚାଯା । ଶଶାନଚଂଡାଲେର କାଳୋ ଶରୀରେ ଆଗ୍ନେର ଆଭା ପିଛଲେ ସାହେ ।

ଆର ରାଗ ନେଇ, ଅଭିଯୋଗ ନେଇ, ଶ୍ଲାନ୍ ନେଇ । ବ୍ୟଥା ଆର କରୁଣାଯ ମନେର ଭେତରଟା ଟଲମଲ କରଛେ । ଚେତନାର ଭେତର ଥେକେ କେ ଯେନ ବଲଛେ ଏକଦିନ ଏହି ସାଟେଇ ଆସବେ ନୀରଦା, ଏହିଥାନେ ଗଞ୍ଜାର ଜଳେ ଜୀବନେର ସମ୍ମତ ଜାତିଲା ତାର ଜ୍ଵାଡ଼ୀଯେ ସାବେ । ସେଦିନ ତାର ଅହଙ୍କାର ଥାକବେ ନା, ଥାକବେ ନା ଆଜକେର ଏହି ଅପ୍ରମାନେର କାଳୋ କଲକେର ଛାପ । ସେଦିନ ଜୀଉ୍ତି ତାକେ ନିଜେର ମତୋ କରେ ପାବେ, ପାବେ ତାକେ ଶପଶ୍ଚ କରବାର ଅଧିକାର, ଚଂଡାଲେର ଛେଷ୍ୟାର ସେଦିନ ତାର କାଶୀପ୍ରାପ୍ତର ସାର୍ଥକ ଶର୍ମା ଫିରେ ଆସବେ । ସେଇ ଦିନେର ପ୍ରତୀକ୍ଷା କରବେ ଜୀଉ୍ତି—ଅପେକ୍ଷା କରେ ଥାକବେ ସେଇ ଦିନେର ଜନ୍ୟେ ।

ରାଧାକାନ୍ତେର ବାର୍ଡିତେ ତଥନ କଥକତା ହାଚିଲ । ଶଶାନେ ଚଂଡାଲ ମହାରାଜା ହରିଶ୍ଚନ୍ଦ୍ରେର ସଙ୍ଗେ ରାଜରାଣୀ ଶୈବ୍ୟାର ମିଲନ ।

ସମ୍ବୁଦ୍ଧ ଅନେକ ଦ୍ରରେ । ସେଥାନେ ଝଡ଼, ସେଥାନେ ସାଇଙ୍କୋନ । ଆର ଏଥାନେ, ଏହି ଏହି ଏକଟ୍ରୁକ୍ରୋ ଗ୍ରାମ ଯେନ ପ୍ରବାଲ-ବୀପ । ଏ଱ା ଚାରିଦିକେ ସହଜ ଅଶକ୍ତା ଆର ଅଞ୍ଜତାର ଶାନ୍ତି ଏକଟା ମୁଖ୍ୟ ଲେଗ୍ଜନେର ମତୋ ପ୍ରବାଲ-ବଳୟ ଦିଯେ ସେରା ।

ଉପମାଟା ଦିଯେଛିଲ ଗ୍ରାମେର ଡାଙ୍କାର ଏବଂ ଆଶପାଶେର ଚାରଖାନା ଗ୍ରାମେର ମଧ୍ୟେ ଏକମାତ୍ର ଏଲ-ଏମ-ଏଫ ଡାଙ୍କାର ଜୟନ୍ତୁଦ୍ଦୀନ ମିଶାର ଛେଲେ ମଇନ୍‌ଦ୍ଦୀନ । ସେ ତଥନ କଲକାତାର ଏଲେଜେ ବି. ଏ. ପଡ଼ତ । ତାରପର ସାତ-ଆଟ ବହର ପାର ହେଁ ଗେଛେ । ସେ ଏଥନ ଦ୍ରରେ ମର୍ଫଃସିଲ ଶହରେର ଉଠିତ ଉକିଲ, ଡିସ୍ଟ୍ରିକ୍ଟ ବୋର୍ଡେର ମେଷ୍ଵାର, ଏକଜନ ନାମଜାଦା ନେତା । ଶାନ୍ତ, ମୁଖ୍ୟ ଲେଗ୍ଜନେର ଚାଇତେ ମାତାଲ ସମ୍ବୁଦ୍ଧେର ଗର୍ଜନାଇ ତାର ଭାଲୋ ଲାଗେ ବେଶ ।

ଦ୍ରରେ ସମ୍ବୁଦ୍ଧ ଝଡ଼ । କଲକାତା, ନୋୟାଥାଲି, ବିହାର, ବୋର୍ଡେଇ, ପାଞ୍ଚାବ । ଆଜ୍ଞାଧାତ ଆର ଅପ୍ରମାଦେର ରକ୍ତେ ଲାଲ ହେଁ ଗେଲ ନୀଳ ସମ୍ବୁଦ୍ଧେର ଜଳ । ପ୍ରବାଲ-ବଳୟ ଭେତେ ପଡ଼ିଲ, ଲେଗ୍ଜନେର ନିଶ୍ଚତର୍କ ଜଳେ ଦେଖା ଦିଲ ମଞ୍ଚତାର ଆକ୍ରୋଶ ।

ବ୍ରାହ୍ମଗରେର ବିଜୟଗବେ' ପ୍ରାନ୍ ଆଧାତଥାନେକ ଏକଟା ଟିକି ମାଥାର ଓପରେ ଗଜିଯେ ତୁଲେଛେ ଜଗନ୍ନାଥ ସରକାର । ସେଇଟେଇ ଦ୍ରାଙ୍ଗରେ ସେ ବଲଲେ, ନାଃ, ଏହି ପ୍ରତିବିଧିନ କରନ୍ତେଇ ହେଁ । ଏମନଭାବେ ଚଲିଲେ ଦ୍ରାଙ୍ଗନ ବାଦେ ସବ ବାହାଧନକେଇ ସେ କଲମା ପଡ଼ିତେ ହେଁ ସେଟା ଖେଳ ରେଖେ ।

ତରଣୀ ମଞ୍ଚଲ ବଲଲେ, ତା ହଲେ ଲାଠି ଧରିତେ ହୟ ।

—ତାଇ ଧରିତେ ହେଁ । ନିଜେର ମାନ ନିଜେ ନା ରାଖିଲେ କେ ରାଖିବେ ତାଇ ଶୁଣି ? ଗାୟେ ସତକ୍ଷଣ ଏକହୋଟା ରଙ୍ଗ ଆଛେ, ତତକ୍ଷଣ ଏ ଘଟିତେ ଦେବ ନା, ପରିଷକାର ବଲେ ରାଖିଲାମ ।

କୁକୁରେର ଛାନାର ବୈଢ଼େ ଏକଟା ଲ୍ୟାଜେର ମତୋ ଜଗନ୍ନାଥ ସରକାରେର ମାଥାର ଓପରେ ଟିକିଟା ନଡ଼ିତେ ଲାଗିଲ ।

ବ୍ରାହ୍ମଗେର ଅଧିକାର ସମ୍ବନ୍ଧେ ଏକଟ୍ଟ ବୈଶି ମାତ୍ରାତେଇ ସଚେତନ ଜଗନ୍ନାଥ ସରକାର । ଖାଟି ବ୍ରାହ୍ମଦେବ କାହେ ଶ୍ଵୀଳିତ୍ତା ନେଇ ବଲେଇ ନିଜେକେ ଆରୋ ବୈଶି କରେ ପ୍ରମାଣ କରତେ ଚାଯ ସେ, ପ୍ରତିଷ୍ଠା କରତେ ଚାଯ । ସମୁଦ୍ରର ଓପାରେ ଏକଟା ବିଶ୍ଵିର୍ଣ୍ଣ ମହାଦେଶ ଜୁଡ଼େ ସେଥାନେ ବ୍ରାହ୍ମଗେର ବିଜୟପତାକା ଉଡ଼ିଛେ, ଅସଂଖ୍ୟ ନମ୍ବରରେ ସଙ୍ଗେ ବ୍ରାହ୍ମଣ-ଗର୍ବିତ ଜଗନ୍ନାଥ ସରକାରେର କୋମୋ ପାର୍ଥକ୍ୟ ନେଇ ସେଥାନେ । ତାଇ ନିଜେର ଛୋଟ ଗଞ୍ଜିଟିର ଭେତରେ ନିଜେକେ ସେ ବିଶ୍ଵି-ସାଙ୍ଗବକ୍ଷେତ୍ର ମହିମାମ୍ବିତ କରେ ରାଖତେ ଚାଯ । ଫାର ହିଁ ଯେ ପରିକାର କରେ କାଚ ଲାଲଚେ ରଙ୍ଗେ ମୋଟା ପିତେର ଗୁଛଟା ବାଗିଗୟ ଧରେ ବଲେ, ହେଁ ହେଁ ବାବା, ଖାଟି କାଶ୍ୟପଗୋଟ, ରାମକିଣ୍ଟ ଠାକୁରେର ମନ୍ତନ । ଏକଟ୍ଟ ତପ-ତିପିସ୍ୟେ ବଜାଯ ରାଖଲେ ସାକେ-ତାକେ ଭ୍ରମ କରେ ଫେଲତେ ପାରତୁମ ।

କିନ୍ତୁ ତପ-ତପସ୍ୟାଟା ଏଥିନ ଆର ହୟେ ଓଠେ ନା ବଲେଇ କାଉକେ ଆର ଭର୍ମ କରାଟାଓ ମନ୍ତବ ନଯ ରାମକିଣ୍ଟ ଠାକୁରେର ମନ୍ତନରେ ପକ୍ଷ । ଆର ମନ୍ତ୍ରପରାଶରେ ସଙ୍ଗେ ସତି ଆସ୍ତିରତା ମେ ଦାବ କରିବୁ ନା କେନ, ଆସଲେ ମେ ଏଥିନ ଅନ୍ତ୍ୟଜ, ମେ ନମ୍ବରରେ ବ୍ରାହ୍ମଣ ।

କୋନ, ସାତ ନା ଦଶ ପ୍ରଭୁ ଆଗେ ଅକ୍ଷତ-କୌଲିନ୍ୟ ସ୍ଵନାମଧନ୍ୟ ରାମକିଣ୍ଟ ଠାକୁରେର କୋମୋ ବ୍ୟଥ ପ୍ରପୋତ ଲୋଭ ବା ଅଭାବେର ତାଡନାୟ ନମ୍ବରର ସାଜନା କରେଛି । ମେହି ଥେକେ ତାରା ପାତିତ । ହିନ୍ଦୁରେର ଚିରମନ ବୈଶିଷ୍ଟ୍ୟ ମେ ପତନକେ କ୍ଷମାର ଚୋଥେ ଦେଖେନି, ବିଚାରି କରେନି । ଏକଟ୍ଟ ଏକଟ୍ଟ କରେ ଦିନେର ପର ଦିନ ଠେଲେ ଦିଯେହେ ପାର୍ଶ୍ଵଲ ପଥେ, ଏଥିନ ତାରା ନମ୍ବର ବାଗୁନ ।

ପୈତେ ଆଛେ, ଉପନିଷଦେର ବ୍ୟବସ୍ଥା ଆଛେ, ବ୍ରାହ୍ମଣ-ସଂକାରେର ଭାଙ୍ଗୁରୋ ଅର୍ଥହୀନ ଅସମ୍ଭାବିତଗୁଲୋଓ ଜିଡିଯେ ଆଛେ ଜୀବନେର ସଙ୍ଗେ । ଶିକ୍ଷାଦୀକ୍ଷା ନାମେ ମାତ୍ର, ଜଗନ୍ନାଥ ସରକାର ନାମଟା କାଁଚ ହାତେ ମେହି କରତେ ପାରେ, ତାତେ ମାତ୍ରା ଦିତେ ଜାନେ ନା, ଲେଖାଟା ଦେଖିଲେ ନାଗରୀ ବଲେ ମନେ ହୟ । ଚେହାରାଯ ବ୍ରାହ୍ମଗେର ଆର୍ଥିରେ ଦୀର୍ଘ କୋଥାଓ ଖାଜେ ପାଓଯା ସାବେ ନା । ଝାରୁଦେ-ପୋଡା କାଳୋ ରଙ୍ଗ, ଲାଙ୍ଗଲ ଠେଲେ ଚତୁର୍ଦ୍ର ଚତୁର୍ଦ୍ର ହାତ ଦ୍ୱାରେ ଲୋହାର ମତୋ ଶକ୍ତ ଆର କଡା ପଡା, ଗିଠେ ଖିଡ଼ି, ତାମାଟେ ରଙ୍ଗେ ଖାଡା ଖାଡା ଚୁଲ, ଅନେକକ୍ଷଣ ଧରେ ଶାନ କରିଲେ ଯେମନ ହୟ, ତେମନି ଲାଲଚେ ଆର ଘୋଲାଟେ ବଣେର ଚୋଥ । ବଡ଼ ବଡ଼ ଅସମାନ ଦାତ, ତାର ଦ୍ୱାରେ ଆବାର ହିନ୍ଦୁ-ଥାନୀଦେର ଅନୁକରଣେ ରାପୋ-ବାଁଧାନୋ । ଶୁଦ୍ଧ ବୁକୁରେର ବେଢ଼େ ଲ୍ୟାଜେର ମତୋ ମାଥାର ଟିକିତେ ବ୍ରାହ୍ମଗେର ଜୟଗୋର ଘୋଷିତ ହଛେ ।

ନମ୍ବରରେ ବିଯେତେ, କ୍ଷେତ୍ରପାଲେର ପାଜୋଯ ମେ-ଇ ମଞ୍ଚ ପାଠ କରେ । ମେ ମଞ୍ଚ ବିଚିନ୍ । ଖାଟି ପ୍ରାଦେଶିକ ବାଂଲାର ସାଡେ କତଗୁଲୋ ଅନୁଷ୍ଵାର-ବିସର୍ଗ ଚାପିଯେ ମେଗୁଲୋତେ ଦେବମହିମା ଆରୋପ କରା ହୟ । ପିତୃପୁରୁଷେର କାହ ଥେକେ ଷେଟ୍କୁ ପାଓଯା ଗେଛେ ପ୍ରୋଜନମତୋ ତାର ସଙ୍ଗେ ନତୁନ ମଞ୍ଚଓ ଜୁଡ଼େ ନେଇ ଜଗନ୍ନାଥ ସରକାର । ମୋଟର ଓପର ପଶାର ଆଛେ ଏବଂ ମେଜନେ ଆସ୍ତମ୍ବର୍ଦୀ ମଞ୍ଚକେ'ଓ ମେ ପୁରୋପରି ମଜାଗ ।

ଆଜ ମେହି ଆସ୍ତମ୍ବର୍ଦୀ ଘା ଲେଗେଛେ ।

ବାଇରେ ମନ୍ଦୁ ବଡ଼ । କଲକାତା, ନୋରାଖାଲ, ବିହାର । ମଞ୍ଚତ ଦେଶଜୋଡା

ଏକଟା ଅତିକାର ଛୋରାନ୍ତ ସଲକ ଏଥାନକାର ଆକାଶେ ଓ ବିଦ୍ୟୁତ୍ତମକେର ମତୋ ଖେଳା କରେ ଗେଲ ।

ଅନେକଦିନ ଆଗେ ଏଥାନେ ଏକ ଫର୍କିରେର ଆବିର୍ଭାବ ହେଲେଛି । ଫର୍କିର ନାରୀଙ୍କ ଛିଲେନ ଅଞ୍ଚୂତକର୍ମୀ ; ସମ୍ମତ ହୁରୀ-ପରୀ-ଜିନ ଛିଲ ତା'ର ଆଞ୍ଚାବହ । ହାତେ ଏକମୁଠୋ ଧୁଲୋ ନିଯେ ତିନି ଫୁଁ ଦିନେ—ସଙ୍ଗେ ସଙ୍ଗେ ଦେ ଧୁଲୋ ହେଲେ ଯେତ ଖାସ କିସ୍‌ମିସ୍‌ ମନକା, କଥନେ କଥନେ ଏକେବାରେ ସେଇ ମୋଗଲାଇ ପୋଲାଓ । କତଗୁଲୋ ଧାସପାତା ଏକମଙ୍ଗେ ଜଡ଼ୋ କରେ ନିଯେ ମସ୍ତପାଠ କରନେ ଫର୍କିର, ଦେଖିତେ ଦେଖିତେ ସେଗୁଲୋ ହେଲେ ଯେତ ଚାନ୍ଦ, ପାନ୍ନା, ହୀରେ-ଜହରେ । ସେ-ସବ ହୀରେ-ଜହରତେର ଶୈଖ ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ କିମ୍ବା ଗାଁ ଗତି ହେଲେ ଇତିହାସେ ତା ଲେଖା ନେଇ, ତବେ ଫର୍କିରେର ମହିମା ଲୋକେର ଶ୍ରୀରାତତେ ଅକ୍ଷୟ ହେଲେ ଆଛେ । ଆର ସବଚାଇତେ ସେଟା ଉତ୍ସେଖ୍ୟୋଗ୍ୟ ସେଟା ଏହି ସେ, ଏହେନ କରିବିକର୍ମୀ ମହାପୂର୍ବ କାହିଁ ଘନେ କରେ ଏହି ଅଜଗର ବିଜେବନେଇ ତା'ର ଦେହରକ୍ଷା କରଲେନ ।

ବେଶ ଆଡ଼୍ସରେ ସଙ୍ଗେଇ ଗ୍ରାମେର ଲୋକ ତା'ର ଶୈଖକୃତ୍ୟ କରଲେ । ତା'ର ସମ୍ବାଧିର ଓପର ରଚନା କରଲେ ଛୋଟ ଏକଟି ଗ୍ର୍ୟାଜ । ଏଥାନେ ମେ ଗ୍ର୍ୟାଜ ଆର ନେଇ, କଥେକଥାନା ଶେଷୋଲାଧରା ଭାଙ୍ଗ ଇଟ୍ ଛାଡ଼ିଯେ ଆଛେ ଏଦିକେ ଓଦିକେ । କିନ୍ତୁ ତାଇ ବଲେ ଫର୍କିରେର ମହିମାର ହୁମ ହ୍ୟାନି ବିଶ୍ଵମାତ୍ରା ଓ । ପୁରୋନୋ ମଦେର ମତୋ ସତାଇ ଦିନ ସାହେ ସେ ମହିମା ତତାଇ ଅଲୋକିକ ହେଲେ ଉଠିଛେ ।

ଫାଁକା ମାଠେବ ଭେତରେ ଟିଲାର ମତୋ ଏକଟୁ-ଖାନି ଉଠୁ ଜୟିର ଓପରେ ଫର୍କିରେର ସମ୍ବାଧ । ତା ଥେକେ ଏକଟୁ-ଖାନି ଏଦିକେ ସରେ ଏଲେ ଏକଟା ଜଂଲା ବଟଗାଛ—ଏଲୋମେଲୋଭାବେ ଜଟା ନାମିଯେଛେ ଚାରପାଶେ । ବହୁଦିନେର ପୁରୋନୋ ଗାଛ—ହେତୋ ଫର୍କିରେର ସମସାମ୍ରାକ, ହେତୋ ତାର ଚାଇତେଓ ପ୍ରବୀଣ । ମୋଟା ମୋଟା ଡାଳ ଥେକେ ଶିକ୍ତ ନେମେ ଢୁକେଛେ ମାଟିର ନିଚେ—ରଚନା କରେଲେ କତଗୁଲୋ ଶତଶବ୍ଦୀର ମତୋ । ସବ ମିଲିଯେ ଗଣ୍ଠୀର ଥମଥମେ ଏକଟା ଆବହାୟା । ନିବିଡ଼ ନୀଳାଭ ଛାଯାର ଆଛମତା, ଭିଜେ ଭିଜେ ମାଟି, କୋଟିରେ କୋଟିରେ ପ୍ର୍ୟାଚାର ଆଶ୍ତାନା । ଏହିଥାନେ ଡାକାତେ-କାଲୀର ଥାନ ।

ଫର୍କିରେର ଇତିହାସେର ସଙ୍ଗେ ଡାକାତେ-କାଲୀର ଇତିହାସ ଏକଇ ପ୍ରାଚୀନତାର ପ୍ରାତିହେ ଗାଁଥା । କୋନୋ ଏକ ନାମଜାଦା ଡାକାତ ଏଥାନେ ଅମାବସ୍ୟାର ରାତରେ ନରବଳି ଦିଯେ ବେରୁତ ଡାର୍କାତ କରନେ । ଏହିଥାନେ ପଞ୍ଚମୁଢ଼ୀ ଆସନ କରେ ସାଧନା କରନେ ରଙ୍ଗଚକ୍ର ଏକ ମହାକାଯ ତାନ୍ତ୍ରିକ । ଅନେକ ନରବଳିର ରଙ୍ଗ ଏଥାନକାର ମାଟିତେ ମିଶିଯେ ଆଛେ, ଅନେକ ନରମୁଢ଼ ଲୁକିରେ ଆଛେ ଏବଂ ମାଟିର ତଳାୟ । ସ୍ଵତରାଂ ଏଥାନକାର ହିନ୍ଦୁଦେର କାହିଁ ଡାକାତେ-କାଲୀର ଏକଟା ନିଶ୍ଚିତ ଭର୍ତ୍ତକର ମର୍ଯ୍ୟାଦା ଆଛେ । ଏହି ପ୍ରାମ ତା'ରଇ ରକ୍ଷଣାଧୀନେ ଏବଂ ତା'ର କୋପଦୃଷ୍ଟ ପଡ଼ିଲେ ଦେଖିତେ ଦେଖିତେ ସର୍ବକିଛୁ ଉଜାଡ଼ ହେଲେ ସାବେ ।

ବୁଦ୍ଧିମତୀ ବ୍ୟାପାର ଏହି ସେ, ଏତବଢ଼ ମାଠେର ଭେତରେ ଏହି ଦୁଇନା ପରିଷରେର ପ୍ରାତିବେଶୀ । ଫର୍କିର ଆର ଡାକାତେ-କାଲୀ । ଏତକାଳ ପରମ ନିର୍ମିଷ୍ଟ ଏବଂ ନୀରବେ ପାଶପାଶ ବସବାସ କରେ ଆସିଲେନ । ‘ଏକ କଷତଳେ ଦଶଜଳ ଫର୍କିରେର ଜାଗଗ୍ନା ହୁଏ’—ଏହି ପ୍ରବ୍ରଦ୍ଧିଟର ଜନୋଇ ବୋଧ ହେଲେ ଏତକାଳ ଫର୍କିର କିଛିମାତ୍ର

ଆପଣିଟି କରିଲାନି ଏବଂ ଏତ କାହାକାହି ସବନେର ଆଶତାନା ଥାକାତେ ଓ କାଳୀ ଜାତ ସାମ୍ରାଜ୍ୟର ଆଶଗକା ରାଖିଲେନ ନା । ବେଶ ଛିଲ ।

କିମ୍ବୁ ସମ୍ବୁଦ୍ଧେ ବାଡ଼ ଏଳ । ପ୍ରବାଲ-ବଲୟ ଭେଙେ ଦୋଳା ଜାଗିଯେ ଦିଲେ ନିର୍ଦ୍ଦିତ ପ୍ରବାଲ-ସ୍ଵିପେ ।

ମାଇଲ-ଦେଡ଼େକ ଦୂରେ ମାଝାର ଗୋଛେର ଏକଟା ମାନ୍ଦାସା । ମାଝଥାନେ ଏକଦିନ ଏକ ମୌଳବୀ ମେଖାନେ ଏସେ 'ଓଯାଜ' କରିଲେନ । କୀ ବନ୍ତ୍ରତା ଦିଲେନ ତିନିଇ ଜାନେନ, କିମ୍ବୁ ପରେର ଦିନ ଥେକେଇ ଆବହାଓଯାଟା ବଦଳେ ଗେଲ ଏକେବାରେ । ତାରଙ୍କ ଦ୍ୱାଦିନ ପରେ ମୁସଲମାନ-ପାଡ଼ାର 'ଧଳା ମନ୍ତାଇ' ଏସେ ଜଗନ୍ନାଥ ଠାକୁରକେ ଜାନିଯେ ଗେଲ, ଏବାର ଡାକାତେ-କାଳୀର ଥାନେ ପ୍ରଜୋ କରା ଚଲିବେ ନା ।

—କାରଣ ?

କାରଣ, ଓଥାନେ ଢାକ-ଢେଲ ବାଜେ । ଓଥାନେ ଭ୍ରତ ପ୍ରଜୋ ହୁଁ । ତାତେ ଶ୍ରୀ-ନିନ୍ଦାଯ ବ୍ୟାଧାତ ହୁଅ ଫକିର ସାହେବେର । ଜଗନ୍ନାଥ ଠାକୁର ବୋଝାତେ ଚେଷ୍ଟା କରିଲେ । ବରାବର ଓଥାନେ ପ୍ରଜୋ ହୁଁ ଆସିଛେ । ଏତକାଳ ଫକିର ସାହେବେର ସିଦ୍ଧ କୋନୋ ଅମ୍ବାବିଧେ ନା ହୁଁ ଥାକେ, ଏବାରେଇ ବା ହତେ ଥାବେ କେନ ?

ଧଳା ମନ୍ତାଇ ହାସଲ, ବଲଲେ, ତା ହୋକ, ଅତ ବୁଝିବ ନା । ତବେ ଏହିଟେ ବଲତେ ପାରିବ ଯେ, ଏବାରେ ଓଥାନେ ଆର ପ୍ରଜୋ ହତେ ଦେଓଯା ଥାବେ ନା । ଓତେ ଆମାଦେର ଧର୍ମର ଅପମାନ ।

—କିମ୍ବୁ ଆମାଦେର ଧର୍ମର ଓ ତୋ ଅପମାନ ହଛେ ।

—ଭ୍ରତ ପ୍ରଜୋ ଆବାର କିମେର ଧର୍ମ ? ଧଳା ମନ୍ତାଇଯେର ଚୋଥେ ହିଂସା ଚକ୍ରକ୍ରମ କରେ ଉଠିଲ : ଏକଟା କଥା ବଲେ ଯାଇ ଠାକୁର । ଏ ଏଥିନ ଆମାଦେର ରାଜସ୍ବ । ଆମରା ଯା ବଲବ ତାଇ କରିବ ହବେ । ଏଥିନ ବୈଶି ଚାଲାକି କରିବେ ସେଯୋ ନା, ବିପଦ ହତେ ପାରେ ।

ଗ୍ରାମେ ଦ୍ୱାରା ମନ୍ତାଇ । ଏକଜନ ରୋଗୀ ଆର କାଳୋ, ନିରୀହ ନିର୍ଜୀବ ଲୋକ, ମେ ଶ୍ରୀଧର ମନ୍ତାଇ । ଧଳା ମନ୍ତାଇଯେର ରଙ୍ଗ ଓରଇ ଭେତରେ ଏକଟ୍ ଫର୍ମା, ଲଞ୍ଚା ତାଗଡ଼ା ଚହାରା, ଚିତାନୋ ବୁକ । ମୁସଲମାନ-ପାଡ଼ାର ମେ ସବ ଚାଇତେ ଦ୍ୱର୍ଧର ବ୍ୟକ୍ତି, ନାମକରା ଦାଗି । ତାଇ ଧଳା ମନ୍ତାଇଯେର ଶାମାନୋ ଶ୍ରୀଧର କଥାର କଥାଇ ନନ୍ଦ ।

—ଯା ବଲଲୁମ ଭୁଲୋ ନା ଠାକୁର । ପରେ ଗୋଲମାଲ ହତେ ପାରେ ।—ଆର ଏକବାର ସାବଧାନ କରେ ଦିଯେ ଦଲବଲ ନିଯେ ଧଳା ମନ୍ତାଇ ଚଲେ ଗେଲ ।

ତଥନକାର ମତୋ ଜଗନ୍ନାଥ ଠାକୁର ଚୁପ କରେ ରାଇଲ । କିମ୍ବୁ ଚୁପ କରେ ଥାକା ମାନେଇ ଚେପେ ଯାଓଯା ନନ୍ଦ । ଯା ଲାଗଲ ତ୍ରାଙ୍ଗଣେର ଆଶମର୍ଦ୍ଦୀଯ, କୁକୁରେର ଲ୍ୟାଙ୍ଗେର ମତୋ ବୈଢ଼େ ଟିକିଟା ଉତ୍କେଜନାର ଖାଡ଼ା ହୁଁ ଏହି ଉଠିଲ ସଜାରୁର କାଟାର ମତୋ ।

ନମଃଶ୍ରୁଦ୍ଧଦେଵ ଗ୍ରାମ । ଏମନିତେଇ ଜାତଟା ଏକଟ୍ ସାର୍ମାରିକ, ଚଟ କରେ ଭର ପେଣେ ପିହିଛିଲେ ସାମ୍ରାଜ୍ୟର ମତୋ ନନ୍ଦ । ସମାଜେର ସବ ଚାଇତେ ନିଚେର ତଳାଯ ପଡ଼େ ଥାକେ ବଲେଇ ଧର୍ମର ଓପରେ ଆଶ୍ରାଟା ବୈଶି ; ଶ୍ରୀ-ଶକ୍ତିର ବଲିଷ୍ଠ ସହଜ ସଂକ୍ଷକାରେ ଏକବାର ସାକେ ମେନେ ନିଯେଛେ ତାର କାହ ଥେକେ ଚଢ଼ାନ୍ତ ଅଗମାନେର ଆଶାତ ପେଣେଓ ତାକେ ଛାଡ଼ିଲେ ଜାନେ ନା । ସ୍ଵର୍ଗ-ପ୍ରବାହିତ ରଙ୍ଗଧାରାର ଶର୍କୁକେର ନିଷ୍ଠା, ଏକଲବ୍ୟେର ଦୃଢ଼ତା । ସମାଜେର ଓପରତଳାର ମାନୁଷଦେବ ମତୋ ଧର୍ମଟା ଓଦେଇ ଅଲଙ୍କାରମାତ୍ର ନନ୍ଦ,

একেবাৰে নিচেৱে তলায় থেকেও ধৰ্মকে ওৱা অহঙ্কাৰ বলে আৰ্কড়ে রেখেছে।

সৃতৰাং নঘঃ'র বাম্বুন জগমাথ সৱকাৱ ক্ষেপে উঠেছে।

—প্ৰজো আমৱা কৱবই। তাৱ পৱে যা হওয়াৱ হোক।

একজন বললে, তাহলে সড়াক-টাঙ্গীতে শান দিতে হয়।

জগমাথ সৱকাৱ হাঁটু চাপড়ে বললে, আলবৎ। খন্দ-খাৱাপী দুটো-একটা হয় তো হোক, কিন্তু পিছিয়ে যাওয়া চলবে না। বেশি বাড়াৰ্ডি কৱে তো ফকিৰ-টকিৰ সবসম্মথ উড়িয়ে দেব।

শ্ৰোতাদেৱ মধ্যে উৎসাহী একজন উঠে দাঁড়াল। রক্ষেৱ ভেতৱে চনচন্দ্ৰ কৱে উঠেছে নেশা। খন্দ-খাৱাপীৰ নেশা। হিম্ব জল্লুৱ চৈতন্যেৱ ভেতৱে যেন সাড়া দিয়ে উঠেছে আদিম অৱগ্নেৱ আহন্দন। সোজা দাঁড়িয়ে উঠে সে বিকট গলায় একটা হাঁক পাড়ল : জয়, কালী মাইক জয়—

সমবেত জয়ধূনি উঠল : কালী মাইক জয়—

আৱ সঙ্গে সঙ্গে যেন দৰেৱ মুসলমান-পাড়া তাৱ জবাব পাঠিয়ে দিলৈ : আল্লা-হু-আকবৱ—

জগমাথ সৱকাৱেৱ নেতৃত্বে শেষ হল ওদেৱ সভা, ধলা মন্তাইয়েৱ সভাপতিত্বে শেষ হল মুসলমান-পাড়াৰ ‘ওয়াজ’। সমস্ত মুসলমান-পাড়া আল্লার নামে কসম নিয়েছে, জান দেবে তবু এবাৱ প্ৰজো কৱতে দেবে না। ইসলামেৱ ইজজৎ বাঁচাতে হলৈ যে কৱে হোক ওই ভূতপ্ৰজো বন্ধ কৱতে হবে।

আসম বড়েৱ সংকেতে আকাশ থমথম কৱতে লাগল।

মুসলমান-পাড়াৰ যিনি আদিত মাথা, তিনি হাবিব মিএ়া।

নধৰ গোলগাল চেহাৱা, টুকুটুকে রঙ। সৌখীন মেজাজেৱ ঘান্ধ। দিল্লী থেকে প্ৰতি সপ্তাহে সন্দৰ্ভ আসে, তাৰ নিজেৱ এবং তাৰ আদৱেৱ লালিবিবিৱ জন্যে। কানে থাকে আতৱভৱা তুলো এবং মুখ থেকে বেৱোৱ মশলা-দেওয়া পানেৱ গৰ্থ। পঞ্চাশ বছৱ বয়েস হয়েছে হাবিব মিএ়াৱ, কিন্তু মনেৱ তাৱণ্য এতটুকু ফিকে মাৱেনি আজ পৰ্যন্ত। এ অবধি বারোটি বিবি তাৰ হাত ঘৰে গেছে, এখন যে চাৱাটি আছে তাৱ প্ৰথমটি হচ্ছে আদি ও অকৃত্তিম, বাৰ্কি তিনিটি আনকোৱা নতুন। পুৱোনো জিনিস বেশিৰ্দিন বৱদাস্ত কৱতে পাৱেন না হাবিব মিএ়া, কিন্তু বড় বিবিকে তালাক দেবাৱ কষ্পনাও তিনি কৱতে পাৱেননি কখনো। আজ বঞ্চিশ বছৱ ঘৰ কৱে কেমন একটা মায়া বসে গেছে, তা ছাড়া ধান-পান গৱু-গোয়ালেৱ নিপুণ তদাৱক কৱতে এমন আৱ একটা প্ৰাণী দুৰ্ভৰ্ত।

বড় বিবি নিজেৱ কাজ নিয়ে বাস্ত, মাৰখানেৱ দুটি ছায়ামৃতিৰ মতো অবাস্তৱ। মহিষীৱ মৰ্বদা যে সগোৱৱে ভোগ কৱে থাকে সে হল ছোট বিবি বা লালিবিবি। বছৱ সতেৱো-আঠাতোৱ বয়েস, ছিমছাম চেহাৱা, মাজা শায়লা রঙ। আদৱে আবদাবে অভিমানে হাবিব মিএ়াৱ সমস্ত মন-প্ৰাণকে একেবাৱে পৰিপূৰ্ণ কৱে রেখেছে। এক মহুত্তেৱ জন্যে লালিবিবিকে ঢাকেৱ আড়াল কৱতে পাৱেন না তিনি। তাই কানেৱ গোলাপী আতৱ আজকাল আৱো

বেশি করে গন্ধ ছড়ায়, শহর থেকে জর্দা কিমাম আনানোর খরচটা দিনের পর দিন বেড়েই চলেছে, চোখের কোলে কোলে আরো গাঢ় হয়ে পড়েছে সুমারুর রেখা। আগের চাইতে আজকাল আরো বেশি করে হাসেন হাবিব মিএং, তুঁড়িটা আগের চাইতে আরো বেশি দোল খায়, গালের গোলাপী রঙে আরো বেশি করে ঘেন ঘোবনের আমেজ।

তা সুখী হওয়ার আইনসঙ্গত অধিকার আছে বইক হাবিব মিএং। অস্ত জোত, ক্ষেত্রি সময় বারোখানা লাঙল নামে। ইউনিয়ন বোর্ডের মেষ্টার, ফুড কমিটির সভাপতি। যা যা দরকার কোনোটাৰ অভাব নেই।

সব ভালো, তবে সম্মের দিকে একটু আফিং খান। হজমের গোলমালের জন্যে ধরেছিলেন গোড়াতে, এখন পাকাপাকি নেশা হয়ে গেছে। ষণ্টা-দৃতিন চোখ বুঁজে নিশ্চলে বিমুক্তে ঝল্ল লাগে না একেবারে। নেশার আমেজের সঙ্গে নবঘোবনা লালবিবির ধ্যানটা একটা মণ্ডৰ আরামে আচ্ছন্ন করে রাখে।

বলা বাহুল্য, এই সময় বেরসিকের মতো কেউ ডাকাডাকি করলে ভালো লাগবার কথা নয়। হাবিব মিএং মেজাজটা ষতই ভালো হোক না কেন, ইচ্ছে করে রসভঙ্গকারী বেয়াদবকে পায়ের চাটিটা খুলে ঘা-কতক পটাপট বসিয়ে দিতে। খাঁটি সৈয়দের বৎশধর হিসেবে গজ্জন করে উঠতে ইচ্ছে হয় : চুপ রাহো গোলামকা বাচ্চা—

আপাতত মগজের ভেতরে সেই সৈয়দের মেজাজটা পাক ধাচ্ছল। হাবিব মিএং গাল দিয়ে উঠলেন না বটে, কিন্তু চোখ না মেলেই দূরস্ত জবানীতে আমিরী ভাষায় প্রশ্ন করলেন : আবে কোন চিঙ্গাতা ?

—আমি ধলা মন্তাই, জনাব !

এ এমন একটা লোক যাকে হুঁকার দিয়ে তাঁড়িয়ে দেওয়া চলে না, দেখানো চলে না আমিরী মেজাজের উত্তোপ। অত্যন্ত বদরাগী গোঁয়ার লোক—ক্ষেপে গেলে সৈয়দ মৌলবী কোনোটাই মানবে না। সুতরাং অত্যন্ত অনিচ্ছায় এবং গভীর ধিরস্তির সঙ্গে চোখ মেলতে হল, লালবিবির রঙীন স্বপ্নটা আপাতত মিলিয়ে গোল বাতাসে।

জোর করে মুখে হাসি টেনে আনলেন হাবিব মিএং : তারপর কী খবর ?

দাওয়ার সামনে চাটাইটার ওপরে বসল মষ্টাই : আজ্ঞে বারণ করে দিলাম।

—তারপর ?

—গণ্ডগোল পাকাবে। বিকেলে দেখেছি দল বেঁধে জটলা করছিল।

—তোমরা কী করবে ? ভয় পেয়ে সব পিছিয়ে থাবে নাকি ছাগীর বাচ্চার মতো ?

—আঙ্গার কসম !—পিঁজরার পোষ-না-মানা বাধের মতো একটা চাপা গজ্জন করলে ধলা মন্তাই : আমি জাত-পাঠান জনাব। ধরে ধরে এক-একটাকে কোতুল করে দেব তা হলে।

হাবিব মিএং কঠস্বর বিশ্বস্ত শোনালো : সব ওই ব্যাটা ঠাকুরের

জন্মে। ওই হচ্ছে ওদের মাথা।

—মাথার মাথাটা কেটে নিতে আমার এক লহং সময় লাগবে না জনাব।
তারপরে লাশ গুম করে দেব মধুমতীর জলে। কাকে অবধি টের পাবে না।

—সাবাস!

হাবিব মিশ্র চুপ করে গেলেন। মুখে আবার এক টুকরো হাসি দেখা দিল, কিন্তু এ হাসি জোর-করা নয়, সহজ প্রসম্ভৱ। এতদিনে কাজ হাসিল হবে মনে হচ্ছে। ষাঁড়ের শগ্ন বাধে মারবে। নিজে থেকে কিছু করতে গেলে অনর্থক দাঙা-ফৌজদারীর খামেলা বাধত, কিন্তু এ যা হচ্ছে তা ষেমন নিরাপদ তৈরি ঘোষণ। জগন্নাথ ঠাকুরকে ভাল করেই জানেন হাবিব মিশ্র, সহজে তার ন্যায্য দাবি থেকে ষাঁড়ের দেড় বিষে ধানী জমি ছিঁনিয়ে নেওয়া যাবে না। কিন্তু যে মশ্চ দেওয়া হয়েছে তাতে সংপূর্ণ নির্বিশ্বে অগম্ভাধ ঠাকুরের মাথাটা উড়ে যাবে ধড় থেকে এবং তারপরে—

একেই বলে সাপও মরুল, লাঠিও ভাঙুল না। ভাগিয়স মৌলবী সাহেবে এসে সেদিন ওই রকম গরম গরম বৰ্ণল শুনিয়ে গেলেন, নইলে কি এমন সুরোগ ফিলত কোনোদিন! মনে মনে নিজের পিঠে হাত বৰ্ণলয়ে দিলেন হাবিব মিশ্র, তারিফ করলেন নিজেকে। সকলকে লেলিয়ে দিয়ে নিজের স্বার্থ উন্ধার করার চাইতে বৃদ্ধিমানের কাজ সংসারে আর কৰ্তৃ আছে।

ধলা মশ্তাই বললে, মামলা-মোকশমা যদি বাধে তা হলে আপনি তো আমাদের পিছে আছেন জনাব?

—আলবৎ।—হাবিব মিশ্র সোৎসাহে বললেন, সেকথা কি আর বলতে হবে।

আর কিছু জিজ্ঞাস্য নেই, বক্তব্যও নেই। তবু দ্বিধা করতে লাগল ধলা মশ্তাই, আঙুল দিয়ে চাটাইটাকে খুঁটতে লাগল। আরো কৰ্তৃ একটা তার বলবার আছে, কিন্তু সাহস সশ্রেষ্ঠ করতে পারছে না, বলতে পারছে না সহজ শপঠি ভাষাতে। বাধা আছে, সংকোচ আছে।

—জনাব!

—কৰ্তৃ বলাছিলো?

—বলাছিলাম—মশ্তাই আবার চুপ করে গেল।

এতক্ষণে অস্বীকৃত বোধ হতে লাগল হাবিব মিশ্র। লক্ষণটা খারাপ। সাধারণত এই সব নীরবতার ভূমিকার পরেই আসে প্রার্থীর দরবার—দু' কাঠা ধান, চাই, দু'কুড়ি টাকা ধার চাই। এতবড় জোয়ান মানুষটা এমন সংকুচিত হয়ে গেলেই সম্মেহ দেখা দেয়।

—কৰ্তৃ বলবে, বলেই ফেল না মিশ্র।

—জী—চোয়াড়, রুক্ষদর্শন লোকটার মুখচোখ জিঞ্জুত আর করণ হয়ে উঠলঃ জী, ঘরের জরু বিটির যে ইঞ্জিং রইল না।

—ইঞ্জিং রইল না! বল কি হে? তোমার ঘরের ইঞ্জিতে হাত দেবে এমন বুকের পাটা কার আছে?

—ଆଜେ ମେ କଥା ନୟ । କାରୋ ହାତ ଦିବାର ସାପାର ନୟ, ଦ୍ୱା-ଏକଥାନା କାପଡ଼—

—କାପଡ଼ !—ହାବିବ ମିଏଣ୍ଟ ପ୍ରାୟ ଆର୍ତ୍ତନାଦ କରେ ଉଠିଲେନ : କାପଡ଼ !

—ଜୀ, ସଦି ସ୍ୟବମ୍ଭା କରତେ ପାରେନ—

—ତୁମ କ୍ଷେପେ ଗେଲେ ମଞ୍ଚାଇ ?—ହାବିବ ମିଏଣ୍ଟର ବିଶ୍ଵର ଆର ସାଧା ମାନଙ୍ଗନା : ସରକାରୀ ଚାଲାନ ସା ଏସାଇଲ ମେ ତୋ ଛ' ମାସ ଆଗେ ଲୋପାଟ, ଏକଫାଲି କାନ୍ଦ ଅବଧି ତାର ପଡ଼େ ନେଇ । ଆଶମାନେର ଚାଂଦ ସଦି ଚାଓ ତାଓ ଟେନେ ନାମିରେ ଦିତେ ପାରି, କିନ୍ତୁ କାପଡ଼ ନୟ ।

—କିଛିତେଇ କି ଉପାର ହୟ ନା, ଜନାବ ?

—ନା, କୋନୋ ଉପାର ହୟ ନା ।—ହାବିବ ମିଏଣ୍ଟ ମୁଖ ବିକୃତ କରେ ବଲଲେନ, ଶାଲାର କଟୋଲ ହରେ ସବ ସର୍ବନାଶ କରେ ଦିଯେଇଛେ ରେ । ସବ ଗୁଣାହ୍ ଆର ସବ ନା-ପାକ, ଦେଶଟା ଜାହାନାମେ ସାବେ, ବୁର୍ବାଲି ?

କିନ୍ତୁ ଦେଶ ଜାହାନାମେ ସାକ ବା ନା ସାକ ସେଜନ୍ୟେ ମଞ୍ଚାଇକେ ଥୁବ ଉଂକଣ୍ଠିତ ଦେଖା ଗେଲ ନା । ଏକଟା ମଞ୍ଚ ଦୀଘର୍ବାସ ଫେଲେ ମେ ଉଠେ ଦାଁଡାଲେ, ତାରପର ଆଦାବ ଜାନିଯେ ନେମେ ଗେଲ ଅନ୍ଧକାରେ ।

ହାବିବ ମିଏଣ୍ଟ ଆବାର ସ୍ମୂରୋବାର ଜନ୍ୟ ଢୋଥ ବୁଜଲେନ । କିନ୍ତୁ ଆର ଆମେଜ ଏଲୋ ନା, ନେଶାଟା ବିଲକୁଳ ଚଟିରେ ଦିଯେଇଲେ ଲୋକଟା । ତା ହୋକ, ତା ହୋକ । ସାଡେର ଶତ୍ରୁ ବାବେ ମାରିବେ—ଏହିଟେଇ ଲାଭ । ଦୋଷେର ମଧ୍ୟେ କାପଡ଼େର ଜନ୍ୟ ବଞ୍ଚିଯାନ ସ୍ୟାନ କରେ । କାପଡ଼ ? ହାବିବ ମିଏଣ୍ଟ ମୁଦ୍ର ହାସଲେନ । କାପଡ଼ ଆଛେ ବେକି । କିନ୍ତୁ ଜୋଡ଼ା ବରିଶ ଟାକା, ମଞ୍ଚାଇରେ ପକ୍ଷେ ତା ଆକଶେର ଚାଁଦେର ଦୟେଓ ଦ୍ୱାରିଧିଗମ୍ୟ ।

ଅନ୍ଧକାର ଧାନକ୍ଷେତର ଆଲ ବେଯେ ବେଯେ ଏଁଗରେ ଚଲେଇ ମଞ୍ଚାଇ । ସଦର ରାମ୍ଭା ଦିଯେ ଗେଲେ ସ୍ମୂରତେ ହୟ ଖାନିକଟା, ଏହିଟେଇ ମୋଜା ପଥ । ଦ୍ୱାପାଶେ ଫଳଶ୍ତ ପାକା ଧାନ ପାରେର ଓପରେ ପଡ଼ିଛେ ଲୁଟିରେ ଲୁଟିଯେ । ବାତାସେ ଧାନେର ଗନ୍ଧ । ଓହ ଗନ୍ଧେ ବୁକ୍ଟା ଭରେ ସାଇ, କେମନ ଶିରାଶର କରେ ଓଠେ ରକ୍ତ । ଆଛେ, ସବ ଆଛେ । ଏହି ଧାନ, କ୍ଷେତରର ଏତ ମଧ୍ୟ-ଗନ୍ଧୀ ଧାନ ଏକଦିନ ଓଦେଇ ସବ ଦିତ, ଦିତ କାପଡ଼, ଦିତ ମୁଖେର ଭାତ, ବୌ-ବିକେ ଗାଢିଯେ ଦିତ ରାପୋର ପୈଛେ । ସେ ଧାନ ଆଛେ, ତେବେଳି ମାତାଲ-କରା ଗନ୍ଧ ଆଛେ ତାର । ଆଶର୍ଯ୍ୟ, ତବୁ କିଛି ନେଇ । ବୌ-ବୈଟିର ପରନେ କାପଡ଼ ଜୋଡ଼େ ନା, ପେଟ ଭରେ ନା ଭାତ ଖେରେ, କଞ୍ଚ ଆର କଚୁ ଖୁବ୍ବେ ବେଡ଼ାତେ ହୟ ଶୁଯୋରେ ମତୋ । ଆଜ୍ଞା !

ଅନ୍ଧକାରେ ଧାକା ଲାଗିଲ ଏକଟା । ଆଲ ଥେକେ ହଡ଼କେ ଧାନକ୍ଷେତର ଭେତ୍ରେ ନେମେ ପଡ଼ିଲ ମଞ୍ଚାଇ ।

—କେ ? ଢୋଥ ଦେଖିତେ ପାଓ ନା—ରାତକାନା ନାକି ?

ଅନ୍ୟଦିକ ଥେକେ ସେ ଆସାଇଲ ମେଓ ଥମକେ ଦାଁଡିଯେ ପଡ଼ିଲ ।

—ରାଗ କରୋ ନା ଭାଇ, ଆଧାରେ ମାଲୁମ ହୟନି ।

—ଆରେ, ଜଗମାଥ ଠାକୁର ସେ !

ଜଗମାଥ ଠାକୁର ଚମକେ ଉଠିଲ । ଆଁତକେ ପିଛିଯେ ଗେଲ ତିନ ପା । ବଢ଼େର

সংকেতে থমথম করছে আকাশ, স্তৰ্য অন্ধকারের নির্জনতায় মন্দিরুর্ধ হয়ে দাঁড়িয়েছে দুই প্রতিষ্ঠানী। মন্তাইয়ের আকৃমণের জন্মে নিজেকে প্রস্তুত করে নিলে জগন্নাথ সরকার।

বুবতে পেরে এত দুঃখের ভেতরেও হেসে উঠল মশ্তাই।

—ভয় পাছ কেন ঠাকুর? এখানে তোমার সঙ্গে মারামারি করব না। যা কিছু লড়াই-কাজিয়া তা হবে তোমাদেরই ওই কালীর থানে, তখন দেখা যাবে কার কলিজার জোর কত! তা এত রাত্রে চলেছ কোথায়?

জগন্নাথ ঠাকুরের গলায় স্বচ্ছতর আভাস পাওয়া গেল; হাবিব মিশ্রার কাছে।

—হাবিব মিশ্রার কাছে!—আশ্চর্য হয়ে মশ্তাই বললে, সেখানে কেন? মিটমাটের জন্মে?

—মিটমাট? কিসের মিটমাট?—জগন্নাথের গলার আওয়াজ উগ্র হয়ে উঠল; তোমরাও মরদ, আমরাও মরদ, লাঠিতেই মিটমাট হবে। সেজন্মে নয়, যাচ্ছ দুর্ধানা কাপড়ের জন্মে।

—কাপড়?

—হ্যাঁ, কাপড়। মান সম্মান আর ঝইল না মিশ্রা। বউ দুর্দিন ঘর থেকে বেরুচ্ছে না। বলছে কাপড়ের ঘোগড় না করলে গলায় দড়ি দেবে।

মশ্তাই একটা দীর্ঘশ্বাস ফেলল।

—কাপড় পাবে না ভাই, তার চেয়ে বউকে গলায় দড়ি দিতে বলো। আমাকেও তাই করতে হবে।

মশ্তাই আর দাঁড়াল না, হেঁটে চলে গেল হনহানয়ে। ধানক্ষেতের ভেতরে চুপ করে খানিকক্ষণ সেদিকে তাঁকিয়ে ঝইল জগন্নাথ—কিছু একটা বুবতে চেষ্টা করছে যেন।

দিনের আলোয় দেখা গেল সমান উৎসাহে দু দলই পাঁয়তারা কষছে।

কালী মাইক জয়—আলো-হ্-আকবর! রক্তপাত অসছে আসন্ন হয়ে। কোনো বার এ সময় ডাকাতে-কালীর থানে পংজো হয় না, কিশ্তু এবার কী মানত আছে জগন্নাথ ঠাকুরের, তাই আগামী অমাবস্যায় পংজো তার না করলেই নয়। মৃত্তি তৈরি হচ্ছে কুমোরপাড়াতে, সঙ্গে সঙ্গে শান পড়ছে টাঙ্গী-সড়ক-ল্যাজাতে। এবারে এস-পার ওস-পার যা হোক কিছু হয়ে যাবে একটা।

এরা দাঁড়ায় ডাকাতে-কালীর থানের পাশে, ঝুরি-নামা বটগাছের শান্ত সঁ্যাতসেঁতে রহস্যন ছায়ায়। অধ্যকার কোটিরে আগন্তের ভাটার মতো ধক-ধক করে পঁচার চোখ। এই নীলাভ বিচ্ছ ছায়ায়, এই গা ছমছম-করা অশ্বর-তরা পরিবেশের ভেতরে দাঁড়িয়ে ওদের রক্তের আদিমতার সাড়া আসে। মনে পড়ে ধান্ন অমাবস্যায় নরবলি হত এখানে, থক-থকে রক্ত চাপ বেঁধে থাকত মাটিতে। এখনি আধ হাত জমি থুঁড়লে বেরিয়ে আসবে নরমুণ্ড, দেখা দেবে কব্যধ-কঞ্জাল। ডাকাতে-কালী আজ আবার নতুন করে নরবলি চাইছেন।

ওপারে ফকিরের দরগার সামনে দাঁড়ায় ধলা মশ্তাইয়ের দলবল। সমানে শানানো চলছে ল্যাজা-সড়কিতে, বাঁশখাড় উজোড় করে লাঠি কাটা হচ্ছে, তবে আপাতত শুধু ওদের লক্ষ্য করে যাওয়া। যত খুশি ঘরে বসে মৃত্তি' তৈরি করো, যত খুশি দল পাকাতে থাকো। কিন্তু থানে মৃত্তি' বসিয়ে ঢাকে একটা কাঠি দিলেই হয়। রঙ্গগঙ্গা বয়ে যাবে—সব তৈরি আছে ভেতরে ভেতরে।

চোখ শাণিত করে দেখে ধলা মশ্তাই, অন্যন্যকভাবে থূর্তনির নিচে ছোট দাঁড়িটা আঁচড়াতে থাকে। ওদিকে কুকুরছানার বেঁড়ে ল্যাজের মতো টিকিটা সঙ্গীর কাঁটার মতো খাড়া হয়ে ওঠে নমঃশ্বেতের মাঙ্গণ জগন্নাথ ঠাকুরের মাথায়।

আচমকা চিংকার ওঠে : কালী মাইক জয়—

ওদিক থেকে সমান উৎসাহে আসে তার প্রতিধর্মি : আল্লা-হু-আকবর—

মনে হয় এখনি দাঙ্গা শুরু হল বুঝি। কিন্তু দু'দলই জানে—এখনো সময় হয়নি। এ শুধু পরপরকে জানিয়ে দেওয়া, চালাকি চলবে না। আমরাও সতক' আছি, আমরাও আছি প্রস্তুত হয়ে। শুধু দেখে যাচ্ছি—শুধু হু-শিয়ারি দিয়ে যাচ্ছি। যথাসময়ে দেখা যাবে কে কতবড় মরদ।

মুখোমুখি দু'দল। সমান সার্মারিক, সমান উৎসাহী। দু'চারটে খুন-জখমে কোন পক্ষেরই আপৰ্তি নেই। জগি নিয়ে, মেয়েমানুষ নিয়ে যা হামেশাই ঘটে থাকে, ধর্মের জন্যে তার চাইতে আরো কিছু বেশি মূল্য দিতেই রাজী আছে ওরা !

অমাবস্যা যত বেশ এগয়ে আসছে, চিংকারের মতো বেড়ে উঠছে তত বেশ। দিনের বেলা পাঁয়তারা কমে সম্ম্যাবেলায় ঘরে ফিরে যায় জগন্নাথ আর মশ্তাই। দিনের দুই বীরপুরুষ নেতো সম্ম্যাবেলায় আশ্চর্যভাবে অসহায়। এ এক প্রতিষ্পদ্য—যার বিরুদ্ধে মুখোমুখি দাঁড়াবার সামর্থ্য নেই। শুধু পরাজয়কে মেনে নিতে হচ্ছে—স্বীকার করে নিতে হচ্ছে পৌরুষের মর্মান্তিক অপমানকে। মশ্তাইয়ের বৌ শাসায় : একদিন সে বাড়ি ছেড়ে পালিয়ে যাবে। ঘরের ভেতরে বিনিয়ে বিনিয়ে শোনা যায় জগন্নাথের বৌয়ের কান্না : এবারে তার গলায় দাঢ়ি না দিয়ে আর উপায় নেই।

গুরু হয়ে দুজনেই বসে থাকে। দুজনের অবচেতন ঘনেই হিংস্র সাপের-মতো একটা প্রচন্ন ইচ্ছা পাক থেয়ে ওঠে : কেমন হয় হারিব মিঞ্চাকে খুন করলে ?

কিন্তু শচুকে আঘাত করতে এখনো ওরা শেখেনি, যা শিখেছে তা শুধু আস্ত্রাত !

সকালবেলায় দলবল নিয়ে মশ্তাই সবে হারিব মিঞ্চার বাড়ির দিকে এগিয়েছে, এমন সময় বিশ্রী একটা কানার শব্দে পা আটকে গেল সকলের। কানাটা আসছে হারিব মিঞ্চার বাড়ি থেকেই।

উধূশ্বাসে ছুটল সকলে।

সর্বনাশ ঘটে গেছে। কাল রাত্রে একটু ভালোবস্ত খানা-পিনার ব্যবস্থা

ହେଲେଛିଲ—ତୈରି ହେଲେଛିଲ ମାଂସ-ପୋଳାଓ । କିମ୍ବୁ ସୈଯଦୀ ଆମିରୀ ଖାନାର ବାଁଧ ହେଲେ-ଚାଷାର ମେଯେ ଲାଲବିବ ବରଦାସ୍ତ କରିତେ ପାରେନି । ଶେଷ ରାତ୍ରେ ବାରକରେକ ଭେଦ ବର୍ମ କରେ ତାର ହରେ ଗେଛେ ।

ପାଗଲେର ଘତେ ବୁକ୍ ଚାପଡ଼ାଛେନ ହାବିବ ମିଏଣ୍ଟା, ତିନ ବିବି ନାକିସ୍‌ସ୍କ୍ରେ କାଂଦବାର ପାଞ୍ଜା ଦିଛେ ସମ୍ବରେ । ଏହି ସମ୍ବୋଗ । ଏହି କାମାର ଉଂକରେ ଓପରାଇ ନିର୍ଭର କରିବେ ଭାବିଷ୍ୟତେ ଲାଲବିବର ସୌଭାଗ୍ୟଟା ଜୁଟିବେ କାର କପାଳେ ।

ସମ୍ବତ୍ ମୁସଲମାନ-ପାଢା ଶୋକେ ବିମ୍ବି ଆର ଆଛନ୍ତି ହରେ ଝାଇଲ । ଶୋକଟା ପ୍ରକାଶ କରିତେ ନା ପାରିଲେ ଭାବିଷ୍ୟତେ ଅସ୍ତ୍ରବିଧେର ସମ୍ଭାବନା ଆଛେ । ସନ ସନ ଚୋଥ ମୁହଁତେ ଲାଗଲ, ଦୀର୍ଘବାସ ଫେଲିତେ ଲାଗଲ ସବାଇ । ଗତ ମଧ୍ୟତରେଓ ବୁଦ୍ଧି ଦେଶେର ଏତବଡ଼ ସର୍ବନାଶ ହେଲାନି ।

ମହାସମ୍ବାରୋହେ କବର ଥୋଡ଼ା ହଲ ଆଙ୍ଗାତଳୀତେ । ତିନ ବିବି ଏସେ ‘ମୂର୍ଦ୍ଦା-ଗୋସଲ’ କରାଲୋ, ପାଢା ହଲ ‘ଜାନାଜା’ର ନାମାଜ । ଚମକାର ରଙ୍ଗୀନ ଶାଢି ଆର ଧବଧବେ ଚାଦରେ ‘କାଫନ’ କରା ହଲ, ହାବିବ ମିଏଣ୍ଟାର ବଡ଼ ଆଦରେର ଲାଲବିବ ଘୁମିରେ ଝାଇଲ ମାଟିର ତଳାଯ ।

ଦୂରେ ଦାଁଡ଼ିଯେ ହିନ୍ଦୁରା ବିମର୍ଶ ମୁଖେ ଏହି ଶୋକାନ୍ତଶ୍ଠାନ ଦେଖିତେ ଲାଗଲ । ମନେ ହଲ, ହାବିବ ମିଏଣ୍ଟାର ଶୋକେ ତାରାଓ ଅଭିଭୂତ ହରେ ପଡ଼େଛେ, ତାଦେର ଗଲାଯ ଏକଟିବାରୁ ଓ କାଳୀମାସେର ଜୟଧାରୀ ଶୁଣିତେ ପାଓଯା ଗେଲ ନା । ହାଜାର ହୋକ, ଫୁଡ-କର୍ମଟିର ସେକ୍ରେଟାରୀ ହାବିବ ମିଏଣ୍ଟାକେ ଚଟାନୋ ଚଲେ ନା ।

କେଳେଷକାରୀଟା ହଲ ସେଇ ରାତ୍ରେଇ ।

କେ ଏକଜନ ବେଶ ରାତ୍ରେ ବେରିଯେଛିଲ ଛାଗଲ ଥିଲୁଛିଲ । ସେ ଏସେ ଚୂପିଚୂପି ଖବର ଦିଲେ ହାବିବ ମିଏଣ୍ଟାକେ । ବାଁଧେର ଓପର ଥେକେ ଦଶମୀର ଚାଁଦେର ମେଟେ ମେଟେ ଆଲୋଯ ପରିଷକାର ଦେଖା ଯାଚେ, କାରା ସେନ ଆଙ୍ଗାତଳୀତେ କବର ଥିଲୁଛେ ଲାଲବିବର ।

ଜିନ ? ନା, ଜିନ ନୟ । ନିଶ୍ଚର ମାନ୍ୟ । ଜ୍ୟୋତ୍ସନାର ତାଦେର ଛାଯା ଦେଖିତେ ପାଓଯା ଗେଛେ । ଜିନ ହଲେ ଛାଯା ପଡ଼ିତ ନା ।

ଏକ ହାତେ ଦୋନଳା ବଞ୍ଚିକ ଆର ଏକ ହାତେ ଟଚ୍ ନିଲେନ ହାବିବ ମିଏଣ୍ଟା । ଡେକେ ନିଲେନ ଦଲବଲକେ । ଆମବାଗାନେର ଭେତର ଦିରେ ସତକ୍ ପାରେ ଏଗେଯେ ଚଲିଲ ଦଲଟା ।

ସଂବାଦଟା ନିର୍ଭୁଲ । ଦୁଇଜନ ଲୋକ । ଏକଜନ ଶାବଲ ମାରଛେ, ଆର ଏକଜନ ମାଟି ତୁଳଛେ । ଉଦ୍ଦେଶ୍ୟ ପରିଷକାର, କାଫନର କାପଡ଼ ଚାରି କରିବେ ।

—ଧର, ଧର, ଶାଲାଦେର—

ଲୋକ ଦୁଟୋ ପାଲାତେ ଚଢ଼ିଲେ, କିମ୍ବୁ ପାରଲ ନା । କବରଖାନାର ଉଚ୍ଚ-ନିଚୁ ମାଟିର ଢିବ ଆର ଗତେ ପା ପଡ଼େ ଦୁଇଜନେଇ ଧରା ପଡ଼େ ଗେଲ । ତଥିନ ଦଶମୀର ଚାଁଦେର ମେଟେ ମେଟେ ଆଲୋଟା ଏକ ଟୁକରୋ ମେବେ ଢାକା ପଡ଼େଛେ, କାଫନ-ଚୋରଦେର ଚିନିତେ ପାରା ଗେଲ ନା ।

—କୋନ୍, ଶାଲା ହାରାମୀର ବାଜା ଘୁର୍ମାକେ ବେପର୍ଦୀ କରିତେ ଚାର ?

জোরালো টর্চ'র আলো ফেললেন হারিব মিএঁ।

শুধু লোক দুটো নয়—দলসূচি সবাই পাথর হয়ে গেছে। টর্চ'টা খসে গেল হারিব মিএঁ'র হাত থেকে। একজন সাঁচা মুসলমানের বেটা ধলা মশ্তাই, আর একজন বাম্বন ঠাকুর জগমাথ—মুসলমানের মুর্দা ছুলে থাকে গঙ্গাসনান করতে হয়। ধলা মশ্তাইয়ের হাতে শাবল, জগমাথের কনুই পর্যন্ত গোরের মাটি।

কয়েক মুহূর্ত পরে নিজেকে সামলে নিলেন হারিব মিএঁ। বিহুত বিকট গলায় হঠাত চেঁচিয়ে উঠলেন : মার, মার, মেরে শালাদের তত্ত্ব করে দে। দুশ্শালাই কাফের—ইব্লিশের বাছা !

কিন্তু লোকগুলো সব যেন পাথর হয়ে গেছে। মারবার জন্যে কারো হাত উঠল না, এমন কি আঙ্গুলগুলো এতটুকু নড়ল না পর্যন্ত। শুধু সকলের বিশ্বিত বিমৃঢ় মনে একটা প্রশ্ন ঘৰে ঘৰে বেড়াচ্ছে : ফর্কির আর কালীর ভেতরে এত সহজে মিটমাট হয়ে গেল কেমন করে ?

অপঘাত

বেথুনের বাস গলির মোড়ে এলেই সোজা বাইরের ঘর থেকে রাস্তায় বেরিয়ে আসে সঞ্জীব। তার উৎসুক ঢোখ দুটো তাকিয়ে থাকে গলিটার দিকে—এখনি প্রজাপতির ঘতো ওখান থেকে বেরিয়ে আসবে নয়িতা। সদ্য-ফোটা ফুলের দেহ এক টুকরো মেঝে। ঠিক ফুল নয়, ফুলের পাপাড়। সঞ্জীবের কাব্য করে বলতে ইচ্ছা করে যেন বস্ত্রের কুঁজবন থেকে দর্শিণা বাতাস ওকে উড়িয়ে নিয়ে এল।

আর কাব্য করবার ঘতো মেঝেই বটে। রাজেশ্বরীর ঘতো দেহত্ব। সবুজ রঙের রেশমী ফিতে জড়ানো কালো বেণীটি পিঠের সীমানা ছাঁড়িয়ে অনেকখানি নিচে নেমে এসেছে। কপালে ময়ূরকণ্ঠী রঙের টিপ। দুধে-আলতায় মেশানো গায়ের রঙ—যে শাড়ি যে ব্রাউজটি পরে, সেইটৈই যেন অন্ধুর ভাবে শরীরের ছন্দের সঙ্গে মিশে যায়। নিজের মনে মনেই আবৃত্ত করে সঞ্জীব : ধূনিগং ধ্যান ভাঁঙ দেয় পদে তপস্যার ফল—

মুনিদের ধ্যান ভাঁঙুক আর নাই ভাঁঙুক—সঞ্জীবের যে ধ্যানভঙ্গ হয়েছে তাতে আর সন্দেহ কী। তা ছাড়া সন্ধ্যাসীও সে নয়। উর্বশী-মেনকা না হলে যে চিন্ত-বিকার ঘটবে না এমন কোনো কঠিন ব্রহ্মচর্য রুত সে পালন করছে না। অধিকন্তু উর্বশী যদি জুটেই যায় তা হলে সে যে প্রোত্তের মুখে তৃণখণ্ডের ঘতোই ভেসে যাবে এতে আচর্ষ হওয়ার কিছু নেই।

না—অসভ্য অভদ্র নয় সঞ্জীব। ঢাঁকে দ্রষ্ট রাক্ষসের ঘতো উদগ্ৰ-প্ৰথাৰ করে তুলে সে শশৱীৰে নয়িতাকে উদৱৰ্থ কৰতে চায় না, জুতোটাকে সজোৱে ঠুকে ঠুকে শিস্ দিয়ে নয়িতার দ্রষ্ট আকৰ্ষণ কৰবার ঘতো রুচি-বিকারও তাৰ ঘটোন। দু-চারটে শৱীল-শৱীল মৃত্যু অথবা প্ৰেম-জজ্ঞানিত স্বদয়েৱ

আশ্নেয়গাঁরির থেকে অন্যাংপাতের মতো চট্টল গানের উৎপাত করে সে নিজের পৌরুষ প্রতিপন্থ করতে চায় না। সে শিক্ষিত—মেয়েদের স্বাভাবিক সম্মান রাখবার মতো সহজ ভদ্রভাবোধটুকু তার আছে। কিন্তু বেলা সাড়ে দশটার সময় বেথনু কলেজের বাস থেকে পরিচিত হন্টা শোনবামাত্র তার ভেতর কী একটা যে ঘটে যায় কে জানে। যে অবস্থায় ছিল, সেই অবস্থাতেই ছুটে বেরিয়ে আসে, দাঁড়িয়ে থাকে উৎসুক কাতর দ্রুণ্ট মেলে। রাগীর মতো লঘুভুন্দে আসে নর্মিতা, কপালে কাঁচপোকার টিপটি জলজল করে, পিঠের ওপর সবুজ ফিতে জড়ানো কালো বেণীটি দোলা খেতে থাকে আর তাই তালে তালে দোলে সঞ্জীবের হৃৎপাদ।

মাঝ দ্রু গিনিট থেকে আড়াই মিনিট সময়। এরই ভেতরে সঞ্জীবের শ্রেষ্ঠ মৃহূতটি ধরা 'দয়ে যিলয়ে যায় সমস্ত দিনটির জন্যে।' বিকেলে অফিস থেকে ফিরতে প্রায়ই দেরি হয়,' কখন নর্মিতা আসে সঞ্জীবের জানে না। শুধু ওই একটিবার দেখা—ওই দেখাটুকুর ভেতরেই যেন মনের পাণ্টি তার কানায় কানায় পড়ে হয়ে ওঠে।

নর্মিতা কখনো তাকে লক্ষ্য করে কিনা কে জানে। দ্রু-চারদিন তার দিকে তাকিয়ে দেখেছে, কিন্তু তার ভেতরে কোনো পরিচয়ের আভাসমাত্র নেই। তার দ্রুণ্ট নিরাসস্ত, নির্বিকার। হয়তো পথে-ঘাটে চলা-ফেরায় প্রতি মৃহূতে 'পুরুষের দ্রুণ্টবাণ ভোগ করতে হয় বলেই এই নিরাসস্তা আয়ত্ত করে নিতে হয় মেয়েদের। ট্রামে যেতে যেতে যেমন ঘর-বাড়ি গাড়ি-ঘোড়া কতগুলো অথর্হীন ছবির মতো চোখের সামনে দিয়ে ভেসে যায়, নর্মিতার কাছে তার চাইতে বেশ কিছু মূল্য নেই সঞ্জীবের। একটা ল্যাঙ্গপোস্ট অথবা ট্রাম-স্ট্যাম্পের সংকেতলিপি মাত্র।

তবু সঞ্জীব হতাশ হয় না। যতটুকু পাওয়া যায়, ততটুকু লাভ। রূপের তীর্থদ্রুয়ারে ভিখারী হয়ে থেকেই সে খুশি—একটি কটাক্ষের প্রসাদও যদি না মেলে তবে তার জন্যে ক্ষোভ করে লাভ নেই। ঘেটুকু সে পায়, সেটুকুকে আশ্রয় করে বহু শৈল্য মৃহূত নানা বিচিত্র স্বন্ধ-কঢ়পনায় ভরে তোলে সঞ্জীব,—অতশ্চ রাণি আমন্থের হয়ে ওঠে কঢ়পনার জাল বুনে।

শেষ পর্যন্ত কথাটা কানে গেল ব্যাখ্যা পরিমলের।

পরিমল চিরকালই একটু বেপরোয়া। কলেজে ঘর্তাদিন পড়েছে, সহপাঠিনীদের ততকাল সে জ্বালয়ে মেরেছে। মেয়েদের পিছু নেওয়া তার বাতিকের মতো ছিল। গারে পড়ে আলাপ জ্বাবার চেষ্টা করেছে, সুবিধে না হলে টেলিফোনে পরিচয় জ্বাবার প্রয়াস পেয়েছে। কালি জেল রেখেছে মেয়েদের বেশে, গোবেচারা অধ্যাপকের কাসে চিঠি ছুঁড়েছে মেয়েদের লক্ষ্য করে। আর লিখেছে হাজারখানেক প্রেমপত্র—গব' করে নিজের অজস্র প্রেমকাহিনীর গচ্ছ ব্যাখ্যবদের শুনিয়েছে। সঞ্জীব পরিমলকে যে কোনোকালে খুব অনুরাগের চোখে দেখেছে তা নয়; কিন্তু এই ডন-জুনানটির নানা অভিজ্ঞতা সঞ্জীবকে খানিকটা সশ্রদ্ধ করেছে তার সম্পর্কে।

ଏ ହେନ ଦିକ୍-ପାଲ ପରିମଳ ସଞ୍ଜୀବେର ଅସହାୟ ପ୍ରେମେର କାହିନୀଟା ଶୁଣିତେ ପେଲ ଏକଦିନ ।

ଠୋଟେର କୋଣେ ପାଇପ ଆକଡ଼େ ଧରେ ଧୋଯା ଓଡ଼ାତେ ଓଡ଼ାତେ ଦଶ'ନ ଦିଲେ ପରିମଳ । ବଲଲେ, ତୁଇ ଏକଟା ଗାଧା ।

— ହଠାତ୍ ।

— ହଠାତ୍ କି ରେ ! ପ୍ରେମେଇ ସଦି ପଡ଼େଛିସ ତାହଲେ ଅମନ ଛୋକ୍-ଛୋକ୍ କରେ ବେଡ଼ାଛିସ କେନ ? ଲେଗେ ଥା ବୁକ୍ ଠୁକେ ।

— କୀ କରବ ?

— ଏଗିଯେ ଥା, ବଲ, ଆମ ତୋମାକେ ଚାଇ ।

ସଞ୍ଜୀବ ବଲଲେ, ଥାଃ ।

— ଥାଃ, କେନ ?

— ସଦି ବଲେ ଆପଣି ଆମାକେ ଚାଇତେ ପାରେନ, କିନ୍ତୁ ଆପନାକେ ଆମ ଚାଇ ନା ।

— ହାଃ ! — ମୁଖେ ଏକଟା ତାର୍ଚିଲ୍‌ଯାଙ୍କ ଭଙ୍ଗ କରିଲେ ପରିମଳ : ଆରେ ରାଖ ! ଓଦେର ଏଥିନୋ ଚିନିସିନି । ପ୍ରେମ ପଡ଼ିବାର ଲୋଭ ପରିବ୍ୟେର ଚାଇତେ ଓଦେର ଢେର ବୈଶି, ଫାଂଦେ ପଡ଼ିବାର ଜନ୍ୟ ପା ବାଢ଼ିଯେଇ ଆହେ ସାରାକ୍ଷଣ । ଶୁଦ୍ଧ-ଲଜ୍ଜାୟ ବଲତେ ପାରେ ନା ।

ସଞ୍ଜୀବ ଚୁପ କରେ ରହିଲ । କଥାଟା ସେ ବିଶ୍ଵାସ କରତେ ରାଜୀ ନୟ, ବିଶ୍ଵାସ କରା ଏକାନ୍ତ ଅସମ୍ଭବ ତାର ପକ୍ଷେ । ରାଣୀର ମତୋ ଦେହସୌଭବ ନମିତାର । କପାଲେର ମୟୁରକଣ୍ଠୀ ଟିପଟିତେ ଘେନ ରାଗ-ମୁକୁଟେର ଦୀପିଷ୍ଠ । ଶାକ୍-ସ୍ନଦର ମୁଖେ ମେଘଭାଙ୍ଗ ଜ୍ୟୋତ୍ସ୍ନାର ମତୋ ଆଶ୍ଚର୍ଯ୍ୟ ଘନୋରମ କମନୀୟତା । ସେଇ ମେଯେ ଏତ ସହଜେଇ ସଞ୍ଜୀବେର ପ୍ରେମ-ନିବେଦନେର ସଙ୍ଗେ ସଙ୍ଗେ ହୃଦୟ ସମପ'ଣ କରେ ବସବେ, ନମିତାକେ ଏତ ସ୍ମଲ୍ଭ ବଲେ ସେ କଟପନା କରତେ ପାରେ ନା ।

କିନ୍ତୁ ପରିମଳ ଥାମଲ ନା । ଅନଗ'ଳ ବକେ ଗେଲ ସେ, ଅଶ୍ରୁତଭାବେ ଅଧାର୍ଚିତ ଉପଦେଶ ବସ'ଣ କରେ ଗେଲ । କଟଗୁଲୋ ଅଶ୍ରୁଲ ରାସିକତା କରେ ଗେଲ ସହଜ ବ୍ୟାହ୍ର ଗଲାଯ । ନର-ନାରୀର ସମ୍ପର୍କେର ରୋମାନ୍ସହୀନ ଏକଟିମାତ୍ର ଶାରୀରିକ ରୂପକେଇ ସତ୍ୟ ବଲେ ଜେନେଛେ ପରିମଳ । ଫ୍ରେଡ୍, ଲିଂଡ୍‌ସେ, ମାରୀ ସ୍ଟୋପସ, ଆର ହ୍ୟାଲେଲକ ଏଲିମେର ବାହା ବାହା ଉତ୍ୱାତିର ଏକଟା ଜୀବିତ ଏବଂ ପ୍ରଗଳ୍ଭ ଏନ୍‌ସାଇଙ୍ଗ୍ଲୋପିଡ଼ିଆ ।

ବିଶ୍ରୀ ବିରାଙ୍ଗି ବୋଧ ହାଚିଲ ସଞ୍ଜୀବେର । ଇଚ୍ଛେ କରାଇଲ ଧାଡ଼ ଧରେ ବାର କରେ ଦେଇ ଏଇ ବର୍ବାର୍ତ୍ତାକେ, କିନ୍ତୁ ସାହସେ କୁଳିରେ ଉଠିଲ ନା । ନିଜେ ଥାନିକଟା ଦୂର୍ବଳିତ ବଲେଇ ସେ ଭର କରେ ତାର ଶତ୍ରୁତାକେ । ସଥନ-ତଥନ ସା-ତା ଶକ୍ୟାନ୍ତାଲ, ଝାଟିରେ ବେଡ଼ାତେ ପାରେ—ସେଥାନେ-ସେଥାନେ ଥା ଖର୍ଷ ବଲେ ଆସତେ ପାରେ ତାର ନାମେ । ପରିମଳେର ଅସାଧ୍ୟ କାଜ ନେଇ କିଛୁ ।

ଓଠିବାର ସମୟ ପରିମଳ ଉଦ୍ଦାରକଟେ ବଲଲେ, ତୋର ଜନ୍ୟ ଭାରି ସହାନ୍ତର୍ଭୂତି ବୋଧ ହଚ୍ଛେ । ଦେଖା ଥାକ କିଛୁ କରା ଥାଯ କିନା ।

ସଞ୍ଜୀବ ଶର୍କିତ ହେଁ ଉଠିଲ । ତ୍ରୁଟ ମ୍ବରେ ବଲଲେ, ଥାକ୍ ଭାଇ, ତୋକେ କିଛୁ

করতে হবে না। পাড়ার মেয়ে, শেষকালে—

চুরুটের একরাশ ধোঁয়া সঞ্জীবের ঘূথের ওপর ছড়িয়ে দিয়ে পরিমল বললে, থাম, থাম। পেটে কিন্দে, ঘূথে লাজ ফেন বাবা? আমার জন্যে তোমার ভাবতে হবে না, দাঢ়ি গজাবার আগে থেকে এসব করে আসছি। কত ধানে কত তৃষ্ণ বেরোয় তা আমার জানা আছে।

পাইথনের চামড়ার চিটাটকে ভঙ্গ করে টেনে নিয়ে বেরিয়ে গেল পরিমল।

সঞ্জীব বসে রইল বিষ্ণু' মালিন ঘূথে। হতভাগা পরিমল কী কেলেঙ্কারির ঘটিয়ে বসবে কে জানে। আর লোকটাও আশ্চর্য—টের পেলো কী করে! হাওয়ার ঘূথে খবর পায় নাকি! প্রতিভাটাকে এদিকে নিয়োজিত না করে কোনো ভালো কাজে লাগালে এর্তামে একটা মহাপুরুষ হয়ে উঠতে পারত পরিমল। কিন্তু ভাগাড় ছাড়া কোনো কিছু আর ওর নজরে পড়বে না কোনোদিন।

নর্মতা। খোলা জানলা দিয়ে আকাশের দিকে তাকিয়ে বসে রইল সঞ্জীব। কালো আকাশে তারার দীপালি জলছে। নিচে হ্যারিসন রোড দিয়ে প্রাফিকের গর্জন, প্রায়ের ঘণ্টির শব্দ। কিন্তু সব কিছুকে ছাপিয়ে পাশের বাড়ির রেডিয়োতে রবীন্দ্র-সঙ্গীত বাজছে—অস্তত ওই গানের ঝঙ্কারটা এসে রাণিত হচ্ছে সঞ্জীবের মনের তস্পীতে তস্পীতে।

নর্মতা। শব্দে পাড়ার মেয়ে নয়—সত্যশরণ চ্যাটোর্জি'র মেয়ে। সত্যশরণবাবু, এ অঞ্জলের স্বনামধন্য আড়তোকেট, এম-এল-এ, নাম-করা কংগ্রেস নেতা। তাঁর ওখানে দ্রুতফুট করা সঞ্জীবের পক্ষে কোনোদিন কোনো অবস্থায় স্বত্ব নয়। আর তা ছাড়া, তা ছাড়া—

সব চাইতে বড় বাধা সেইখানেই। সঞ্জীবের জীবিকার পরিচয় আজকের দিনে খুব গোরবের ব্যাপার নয়। কলকাতা প্রদলিসের সে সাব-ইন্সপেক্টর। হাজার হাজার বিদ্রোহী ছেলেমেয়ের বৃক্তের রক্তে রাঙানো রাজপথ তাকে বৃক্তের নিচে মাড়িয়ে ধেতে হয়। ছাত্রবিচ্ছিন্নের সামনে রিভলবার বাগিয়ে ধরে তাকে পথরোধ করতে হয়। শব্দে মন্দ্যস্ত্রের প্রশ্নই নয়, নিজের বিবেক বলে কোনো জিনিসের অস্তিত্বকেই স্বীকার করা স্বত্ব নয় সেখানে। বিদ্যা আছে সঞ্জীবের, বৰ্ণন্ধৰ্মও আছে। কিন্তু সত্যশরণ চ্যাটোর্জি'র মেয়ের কাছে একটা নেড়ী কুকুরের ম্ল্যও তার ঢের বেশ। ওদের জগতে সঞ্জীব অস্পৃশ্য, সে চৰ্দাল।

জানলার বাইরে আকাশে অজস্র তারা। নর্মতা চিরকাল ওই নক্ষত্র-গুলোর মতোই দূরাধিগ্রাম্য থাকবে তার কাছে। ওই রেডিয়োর গানের মতোই স্বর হয়ে তার মনের মধ্যে ধরা দেবে, সত্য হয়ে আসবে না কোনোদিন। আচ্ছা, চাকরিটা ছেড়ে দেবে সঞ্জীব? কিন্তু সঙ্গে সঙ্গেই মনে পড়ে যায় দেশে বাপ-মা, ভাই-বোন—তার চাকরির ওপরে সমস্ত পরিবারটা নির্ভর করে আছে।

জানলাটা বন্ধ করে দিলে সঞ্জীব। টেরিবলের টানা থেকে বার করে আনলে রিভলবারটা। ওইটে দিয়েই তাকে একদিন আঞ্চলিক করতে হবে নাকি। আলো নিবিয়ে দিয়ে বিছানায় শুয়ে পড়ল সে—আজও সামাজিক তার দ্বুম

আসবে না !...

কিন্তু পরিমল নিশ্চেষ্ট হয়ে ছিল না । এল দিন তিনেক পরেই । কাঁধে
স্থাপে ঝোলানো একটা ক্যামেরা । সোল্লাসে বললে, এগিয়েছি—মাটৈঃ !

কোনো কথা জিজ্ঞেস করতে সাহস হল না সঞ্জীবের । সে শুধু তাকিয়ে
রইল বিমুক্ত দ্রষ্টিতে ।

—সত্য তোর টেস্ট আছে মাইরি । চমৎকার মেরেটা । ছবিখানা যা
এসেছে—

—ছবি ?

—আল্বৎ ছবি । এই নে, ফেমে বাঁধিয়ে রাখ । আপাতত এটা তোর
সাঙ্গনার ব্যবস্থা হল । তারপর শনেং কথা, শনেং পথা—

পকেট থেকে একটা এন্ডেলস বাড়িয়ে দিলে পরিমল । আচ্য, নর্মতার
ছবি । বুকের কাছে বই আর ভ্যানিটি ব্যাগ আঁকড়ে ধরা । বিস্মিত দ্রষ্টিতে
অপূর্ব সন্দৰ্ভ ভঙ্গিতে তাকিয়ে আছে ।

—পেলি কী করে ?

—অত্যন্ত সহজে । সামনে দাঁড়িয়ে বাইশ নম্বর বাড়িটা কোথায় জিজ্ঞেস
করলুম, তারপরেই ক্লিক !

—কিছু বললে না ?

—বলবে আবার কী ? কাঁচা ছেলে পেয়েছিস আমাকে ! টের পাওয়ার
আগেই হাওয়া !

সঞ্জীব তের্মান বিমুক্তভাবে বসে রইল ।

—মাইরি, তোকে আমার হিংসে হচ্ছে নে ! ছবিটার একটা কঁপ আমারও
আল্বামে রেখে দেব । তুই বখন পছন্দ করেছিস, তখন আর ওতে নজর
দেব না, নইলে—

একটা বীভৎস রকমের অশ্লীল মৃত্যু করে, তীক্ষ্ণ শব্দে পরিমল হেসে
উঠল । আর সেই মৃহূর্তে কেমন একটা বিশ্বী বিপর্যয় ঘটে গেল সঞ্জীবের
মাথার ভেতরে । আর্তনাদ করে সে দাঁড়িয়ে উঠল, ছবিটাকে টুকরো টুকরো
করে ছিঁড়ে ছিঁড়ে দিলে বাইরে, এক টান দিয়ে আছিঁড়ে ফেললে পরিমলের
ক্যামেরাটা । চিন্কার করে বললে, রাক্ষেল, বেরো, বেরো এক্সন্টন—গেট,
আউট !

—ব্যাপার কিরে ?

—চুপ ! আর একটা কথা বলেছিস কি সামনের দাঁতগুলো উড়িয়ে দেব ।
গেট, আউট—

সঞ্জীবের আশেয় চোখ দুটোর দিকে তাকিয়ে লাধি-খাওয়া কুকুরের মতো
পিছু হটতে হটতে বেরিয়ে গেল পরিমল । দরজার বাইরে থেকে চাপা
গজ্জনের মতো তার একটিমাত্র কথা শেনা গেল : শালা !

তারপর—তারপর অনেকগুলো দিন কেটে গেল ।

মনের দিক থেকে কেমন ক্লাস্ট আৱ অবসম্ভ বোধ কৰছে সঞ্জীৰ। অক্ষুত প্ৰতি-গতিতে ঘূৰে চলেছে সময়টা, কোথাও অপেক্ষা কৰছে না—অপেক্ষা কৰছে না সঞ্জীৰের শিথিল অবসম্ভতাৱ। তাকে বাদ দিয়েই এগিৱে থাছে প্ৰথিবীটা, তাৱ রিভলভাৱকে উপেক্ষা কৰেই আসছে আশ্বেলনৰ পৱে আশ্বেলন। ২১শে নভেম্বৰ চলে গেল, চলে গেল আই-এন-এ ডে, তাৱ পৱে স্টাইক। সতাশৱণবাবুৰ সঙ্গে ব্যবধানেৱ সীমাবেঞ্চাটা আৱো বেশি বিশ্বত হয়ে থাছে সঞ্জীৰে। সন্দৰ্ভ নক্ষত্ৰে মতো নামতা। মাট থেকে একটা নক্ষত্ৰে দ্ৰুত কত? আশোৱ গতি সেকেডে এক লক্ষ ছিয়াশী হাজাৱ মাইল, সেই নক্ষত্ৰ থেকে প্ৰথিবীতে বৰ্দি আলো আসতে হাজাৱ বছৰ সময় লাগে, তা হলৈ—

সঞ্জীৰ কিছু ভাবতে চায় না, ভাবতে ভুলেও গেছে। আৱো একটা বছৰ কেটে গেল। নামতা বোধ হয় থাৰ্ড ইয়াৱে পড়ে এবাৱে। রঙীন শাড়ি ছেড়ে আজকাল খন্দৱেৱ শাড়ি ধৰেছে, মাঝে মাঝে গাঢ়ীটিপি পৱে কলেজে যায়। সন্দৰ্ভেৱ তাৱাটা ক্রেই দুনৰ্নৰীক্ষ্য হয়ে উঠেছে। আৱো কিছু-দিন পৱে একেবাৱে হারিয়ে থাবে দৃষ্টিৰ বাইৱে। আকাশে যে রক্ষমেষ ক্রমশ ঘনীভূত হয়ে উঠেছে, তাৱই আড়ালে নিশ্চহভাৱে থাবে মিলিয়ে।

কিন্তু চাকীৱ ছাড়তে পাৱবে না সঞ্জীৰ। বাপ-মা, ভাই-বোনেৱ ঘুথ ভেসে ওঠে চোখেৱ সামনে। তাৱ বোজগাবেৱ ওপৱেই নিৰ্ভৱ কৰছে সংসাৱ। হাতে তাৱ যত রক্ষ মাৰাই থাক—সেই রক্ষমাখা টাকাতেই চলবে দিনগত পাপক্ষেৱ শোচনীয় আঘাৎ-অবক্ষয়। কিন্তু ওই রক্ষাক্ষ হাতে নামিতাৱ শুন্দ্ৰ খন্দৱেৱ শাৰ্ডকে সে কখনো স্পৰ্শ কৰতে পাৱবে না, শুধু সে মুঠোৱ তাৱ রিভল্ভাৱটাকেই নিষ্ঠাভৱে আঁকড়ে রাখতে পাৱবে।

সেদিন বিকেলে থানা থেকে বাড়ি ফিরছিল সঞ্জীৰ।

কলেজ স্কোয়াডেৱ কাছাকাছি এসেই তাকে থেমে পড়তে হল। ছাত্-ছাতীৱ বিৱাট শোভাযাত্রা চলেছে, একটা ডাক-ধৰ্মঘটীদেৱ দাৰিবতে প্ৰণ' সমৰ্থন ঘোষণ কৰছে তাৱ।

নিৰ্নয়ে চোখে সঞ্জীৰ তাকিয়ে রইল। বাংলাৱ যৌবন-শৰ্কুন। নানা পতাকাৱ আশ্চৰ্য' সমৰ্বয়ে সম্মিলিত শোভাযাত্রা। ওদেৱ চোখে-শুখে জীৱনেৱ সঞ্জীৰ উম্মাদানা—ওদেৱ কঠিনৰে আগামী বড়োৱ সংকেত—সেই বড়—যাব আসম সত্তাবনার প্ৰেতছায়া দৃংশ্বনেৱ মতো এসে পড়েছে সঞ্জীৰেৱ চেতনাৱ ওপৱে। ওদেৱ দিকে চোখ তুলে তাকাবাৱ সাহস নেই সঞ্জীবদেৱ—শুধু পৱেৱ অক্ষ হাতে নিয়ে উম্মাদেৱ মতো, অম্বেৱ মতো ওদেৱ ওপৱ আঘাত কৰতে পাৱে এবং অপেক্ষা কৰতে পাৱে সেইদিনেৱ জন্যে—মেদিন এই অক্ষ ফিৱে এসে শ্বিগুণ বেগে প্ৰতিবাত কৰবে।

সিগারেটটা ঠোঁটেৱ কোণে কাঘড়ে ধৰে তাকিয়ে রইল সঞ্জীৰ। না, আশ্চৰ্য' হওয়াৱ কিছু নেই। বৱেং ওদেৱ মধ্যে নামতাকে না দেখলেই সে বিশ্ব-বোধ কৰত। সতাশৱণবাবুৰ মেঝে, তিনপুৰুৰ ধৰে জেল থেটে আসছে ওৱা,

ନମିତାର ବଡୁଦା ମାରା ଗେଛେ ଆନ୍ଦାମାନେ । ହସ୍ତତୋ ନମିତାଓ ଟାର୍ତ୍ତାର ହଜେ ଜେଲ ଖାଟବାର ଜନ୍ୟ, ଆନ୍ଦାମାନେର ଜନ୍ୟ, ଲାଠି ଆର ବନ୍ଦକେର ଗୁଲିର ଜନ୍ୟ । ସେଇଟେଇ ସ୍ବାଭାବିକ—ସେଇଟେଇ ଅନିବାର୍ଯ୍ୟ । ଦୂର୍ଲଙ୍ଘ ନକ୍ଷତ୍ରିଟିର ଓପର ରଙ୍ଗମୟେର ଛାଯା ଆରୋ ବୈଶ କରେ ଛାଡ଼ିଯେ ପଡ଼ିଛେ, ରୈଡିରୋର ଗାନ୍ତା ହାରିଯେ ଥାଜେ ଝୋଡ଼େ ହାଓୟାର ଗର୍ଜନେର ମଧ୍ୟେ ।

ଚମକାର ଲାଗଛେ ନମିତାକେ । ଏତଦିନେ ସଞ୍ଜୀବ ତାକେ ଦେଖିତେ ପେଣୋ ତାର ସତିକାରେର ପରିବେଶେର ଭେତର । ଶୁଦ୍ଧ ସ୍ଵଦୋଳ ହାତେ ପତାକାଟି ତୁଲେ ଧରେଛେ, ରୋଦେ ରାଙ୍ଗ ହେଁ ଗେଛେ ଅପରିପ୍ର କୋମଳ ମୃଖଥାନା, ଅସଂବ୍ରତ ଅଳକଗୁଚ୍ଛ ଖେଳୋ କରିଛେ ଗାଲେ-କପାଲେ । ରୋଜ ସାଡେ ଦଶଟାଯ କାଚପୋକାର ଟିପ ପରେ, ଦୌର୍ବ ନିବିଡ଼ ବେଣୀ ଦୂରିଯେ ଲଘୁଚୁଚ୍ଛେ ସେ ଯେଣେଟି ବେଥୁନେର ବାସେ ଏସେ ଓଟେ, ତାର ସଙ୍ଗେ ଏଇ କୋନୋଥାନେ ଏତଟୁକୁଓ ମିଳ ନେଇ । ଛୋଟ ଏକଟି ପ୍ରଦୀପେର ଶିଥା ସେନ ମଶାଲେର ଆଗନ ହେଁ ଜନ୍ମିଲେ ଉଠିଛେ ଏଥାନେ—ସଞ୍ଜୀବେର ଘର ତା ଆଲୋ କରିବେ ନା, ଅଞ୍ଚଳିକାଙ୍କ ସିଟିଯେ ଦେବେ ବରଂ ।

—ଶେମ—ଶେମ—

ସଞ୍ଜୀବ ଚମକେ ଉଠିଲ । ତାକେଇ ଲକ୍ଷ୍ୟ କରେ ବଲଛେ ଓରା । ଶେମ, ଶେମ । ତାର ପରିମେ ଇଉନିଫର୍ମ, ତାର କୋମରେ ରିଭଲ୍‌ଭାର । ଟୁପିତେ ରାଜଟୀକା ଜାଲ-ଜାଲ କରିଛେ । କୋନୋଥାନେ ଆଜାଗୋପନ କରିବାର ଏକବିନ୍ଦୁ ଅବକାଶ ନେଇ । ସଞ୍ଜୀବେର ମୁଖେ ଆହୁତେ ପଡ଼ିଲ ଏକ ବଳକ ରଙ୍ଗର ଉଚ୍ଛବ୍ସ ।

କଥନ ପାଶେ ଏସେ ଦ୍ୱାରିଯେହେ ସହକର୍ମୀ ପ୍ରତାପ ଦାସ । କାହିଁ ତାର ହାତେର ମ୍ପଶ୍ ଲାଗିଲେ ସଞ୍ଜୀବ ଚମକେ ଉଠିଲ ବିଦ୍ୟୁତ୍‌ପ୍ରତ୍ଯେତର ମତୋ ।

—ଦ୍ୱାରିଯେ କାହିଁ କରଇ ବ୍ୟାନାର୍ଜି ?

—ଦେଖିଛି ।

—ହୁଁ, ଭୟଭକ୍ର ବାଡ଼ ବେଡ଼େଛେ । ଦେଶ ଏବାର ସ୍ଵାଧୀନ କରେଇ ଫେଲିବେ ଦେଖିଛି ।

ଶୋଭାଯାତ୍ରାଟା ତତକ୍ଷଣେ ଏଗିରେ ଗେଛେ ଅନେକଥାନି । ନମିତାକେ ଏଥନ ଆର ଦେଖା ଯାହେ ନା, କିନ୍ତୁ ତାର ହାତେର ପତାକାଟାକେ ଏତଦୁର ଥେକେଓ ଚିନିତେ ପାରିଛେ ସଞ୍ଜୀବ । ଅନ୍ୟମନ୍ସକ ଭାବେ ବଲଲେ, ଆଶର୍ମ ନୟ ।

ସଞ୍ଜୀବେର ଦୃଷ୍ଟି ଅନ୍ୟରଙ୍ଗ କରେ ଶୋଭାଯାତ୍ରାର ଦିକେ ଏକଟା ଆମ୍ବେନ୍ୟ କଟାଙ୍କ କ୍ଷେପଣ କରିଲେ ପ୍ରତାପ ଦାସ । ବଲଲେ, ବ୍ରିଟିଶ ଗରନ୍ଟରେଷ୍ଟର ମ୍ୟାଗାଜିନ ଏଥିଲେ ଫୁଲରର ସାଥୀନି । ଅତ ସମ୍ଭାବ ହେଁ ନା ।

—ବୋଧ ହେଁ ।

ତେମନି ଅନ୍ୟମନ୍ସକ ଭାବେଇ ସଞ୍ଜୀବିର ଜୀବନ ଦିଲେ । ସେ ଭାବିଛି ଅନ୍ୟ କଥା । ଏଥନ ପରିମଳ ଥାକଲେ ବୈଶ ହତ । ଏହି ଅବସ୍ଥାଯ ନମିତାର ଏକଥାନା ଫୋଟୋ ପେଣେ ଯତ୍ତ କରେ ସେ ସାଜିଯେ ରାଖିତ ତାର ଟାର୍ଟିବଲେ, ହାରିଯେ ଥାଓୟା ନକ୍ଷତ୍ରର ଶେବ ଆଲୋର ସ୍ବାକ୍ଷର ତାର ଜୀବନେର ସବ ଚାଇତେ ବଡ଼ ମଧ୍ୟମ ହେଁ ଥାକିଲେ ପାରିବ ।

কিন্তু আজ চৰ্বিশে আগস্ট, উনিশশো ছেচাঙ্গ। টেবিলের পাশে একটা পাথরের ঘূর্তিৰ মতো বসে আছে সঞ্জীব। একটা সহজ ভদ্ৰতাৰ কথা অবধি তাৰ মুখে আসছে না।

তাৰ সামনে মুখোমুখি বসেছেন সত্যশৱণবাবু। বিনয়ে তাৰ মুখখানা কেমন অস্বাভাবিক আৱ কোতুকজনক হয়ে উঠেছে। যেন সত্যশৱণ চ্যাটার্জি' নয়—তাৰ ক্যারিকেচাৰ। চোখে মুখে সেই তপস্যাক্ষিণ্ট শূচিতা, সেই উন্মাসিক আভিজাত্য মহৃত্তে' যেন ছায়া হয়ে মিলিয়ে গিয়েছে। একটা তীব্র শাৱীৰিক অস্বস্তি বোধ কৰছে সঞ্জীব, অস্থিৰ চোখে লক্ষ্য কৰছে দেৱালে টাঙ্গনো দেশনেতাদেৱ ছবিগুলোৱ দিকে।

সত্যশৱণবাবু বলাইছেন, আপনি পাড়াতেই থাকেন, মুখ চেনা আছে, কখনো আলাপেৱ সুযোগ হয় না। তাই আজ আপনাকে ডেকে নিয়ে এলাম। এখন তো আপনারাই ভৱসা, যদি মুসলমানেৱা অ্যাটাক-ফ্যাটাক কৰে—

শুকনো গলায় সঞ্জীব বললে, না, ভয় দেই।

—কিছু বলা যায় না শাহী, কিছু বলা যায় না। বিশ্বাস নেই ওদেৱ। তা আপনি যদি মাঝে মাঝে একটু দৱা কৰে আসেন তাহলে আমৱা খানিকটা আশ্বাস পাই আৱ কি।

তেমনি নিষ্পাগভাবে সঞ্জীব বললে, আসব।

চায়েৱ ট্ৰে নিয়ে ঘৰে ঢুকল নামিতাই। সত্যশৱণবাবু পৰিচয় কৰিয়ে দিলেন।

নামিতার দিকে একটিবাৱ চোখ তুলেই আবাৱ নামিয়ে নিলে সঞ্জীব। আশ্চৰ্য, এ তৃতীয় নামিতা। সত্যশৱণবাবুৰ মতো এও নামিতার ক্যারিকেচাৰ —এৱত মুখে একটা বিচিত্ৰ অস্বাভাবিকতা, একটা বিগলিত বিনয়েৱ ব্যঙ্গ। নামিতা কখনো এত কৃৎস্তি হতে পাৱে এটা স্বন্দেৱও অতীত ছিল সঞ্জীবেৱ।

মধুৱ গলায় নামিতা বললে, চা নিন।

চাটা যেন বিষেৱ মতো তেতো মনে হল সঞ্জীবেৱ। পথে যখন বৈৰিৱে এল, তখন সমস্ত প্ৰথিবীটা তাৱ কাছে যেমন শূন্য, তেমনি নিৱৰ্থক হয়ে গেছে।

বন্ধুক

অধৈৰ্ভাবে ঘৰেৱ ভেতৱে পায়চাৰি কৰছে লোকনাথ সাহা। ক্ষুধ আকেণে অনেকক্ষণ ধৰে দাঁতেৱ ওপৱ দাঁত চেপে রাখবাৱ ফলে আড়িটা টনটন কৰছে এখন। ডান হাতটা অতিৱিষ্ট জোৱে ঘূঁটো কৰে রাখবাৱ জন্মে হাতেৱ নৱম মাংসেৱ ভেতৱে দৃঃ-তিনটে নথ একেবাৱেঃ বসে গেছে, জ্বালা কৰছে চিনচিন কৰে—ৱষ্ট পড়ছে বোধ হয়। কিন্তু লোকনাথ সাহা টেৱ পাচ্ছে না কিছু—তেমনি অধৈৰ্ভাবে ঘন্টাৱ পৱ ঘন্টা ঘৰেৱ মধ্যে পায়চাৰি কৰে থাচ্ছে।

তারপর আস্তে আস্তে সম্ভ্যা ঘনালো। ঘরের ভেতরে নামতে লাগল কালো অশ্বকার। ঘেগুলো শপঞ্চ আৱ আকাৰগত ছিল, ধীৱে ধীৱে তাৱা অবৱবহীন হয়ে যেতে লাগল। তাৱও পৱে ঘরের ভেতরে লোকনাথ সাহাৱ নিজেৱ অস্তিত্ব ছাড়া কিছু জেগে রাইল না।

নিজেৱ অস্তিত্বটাই শুধু জেগে রাইল। কিন্তু অতি তীব্ৰ, অতি ভয়ঙ্কৰ এই জাগৱণ। ইচ্ছে কৱতে লাগল এই অশ্বকাৱেৱ মধ্যেই সে ছুটে বেৱিয়ে পড়ে, জ্বালিয়ে দেৱ এই প্ৰথিবীটাকে—ভেঙে চুৱাৱ কৱে দেয় যা কিছু সম্ভব। একটা অসহ অথচ অবাস্তব ধূস-কঢ়পনায় প্ৰচণ্ড বিষ্ফোৱণেৱ ভতো নিজেৱ মধ্যে ধূমায়িত হতে লাগল লোকনাথ সাহা। যুগ পালটাচ্ছে—দেশ স্বাধীন হচ্ছে, সব মানি; এও জানি যে গৱৰীবেৱ দুখ দ্ৰ কৱতে হবে—চাষাভুষোদেৱ পেটেৱ অন্নেৱ সংশ্দান কৱতে হয়, লড়াই কৱতে হয়, কৱো ইংৱেজেৱ সঙ্গে। পেটেৱ ভাত চাইতে হয়—ঘহকুমা হাকিমেৱ বাংলোৱ সামনে গিয়ে থৰ্না দাও—শহৱেৱ রাস্তায় ভুধ-মৰ্মিছল বাব কৱো। এদেৱ কোনোটাতেই লোকনাথ সাহাৱ আপত্তি নেই। দৱকাৱ হলে দেশেৱ জন্যে সেও আঞ্চলিকসজ্জন কৱতে পাৱে, অৰ্থাৎ একটা সভা-সমিতিতে সভাপতি হয়ে মাস তিন-চাৱ ‘এ’ ক্লাস জেল খেটে আসতে পাৱে—যা সে এৱ আগেও কৱেছে; আৱ বলো তো অৰবৱেৱ কাগজে জ্বালাময়ী একখনা পল্লীগ্রামেৱ পত্ৰও সে লিখে দিতে পাৱে, অৰ্নন্দৱ কণ্ঠে প্ৰশ্ন কৱতে পাৱে; আৱৱা জানিতে চাই, জনপ্ৰয় মন্ত্ৰীমণ্ডলী এই অনাচাৱ-অৰিচাৱেৱ প্ৰতিবিধান কৱিবেন কি না এবং কৱে কৱিবেন?

কিন্তু এ তো তা নয়। কেঁচো খুঁড়তে খুঁড়তে শেষ পৰ্য্যন্ত ফণা তুলে উঠেছে কেউটে সাপ। এ কি কখনো কঢ়গনাও কৱা যাব যে শেষ পৰ্য্যন্ত এ আপদ তাৱই ধাড়ে চড়ে বসতে চাইবে? তিন ভাগেৱ দু ভাগ ধান! তাৱ মানে দু মাস পৱে বলবে তিন ভাগেৱ তিন ভাগই চাই! আৱ শুধু ওই-খানেই থামলৈ হয়! শেষ পৰ্য্যন্ত দাবি কৱে বসবে ঘৱ দাও, বাড়ি দাও, গোৱু দাও—বউ দাও—

নাঃ—অসহ! এবং, অসম্ভব। কচুগাছ কাটতে কাটতে ডাকাত হওৱাৱ যে অদুৱ সম্ভাবনা সুনিৰ্ণিত হয়ে আসছে, এই মুহূৰ্তে ‘তাৱ কণ্ঠৰোধ কৱতে হবে যাতে ভাৰ্বিষ্যতে টুকু শব্দটি কৱিবাৱ পৰ্য্যন্ত সাহস না পায়।

সত্যই অসহ। লোকনাথ সাহা কান পেতে শুনতে লাগল গ্রামেৱ দিক থেকে কোলাহল উঠেছে। জয়েৱ কোলাহল, আনন্দেৱ কলাধৰ্ম। ফসল কেটে নিজেদেৱ ঘৱে তুলেছে ওৱা—ঘহাজন আৱ জোতদাৱকে বলে পাঠিয়েছে, দৱকাৱ হলে তাৱা যেন নিজেদেৱ ভাগ নিজেৱা এসে নিয়ে যায়। ওৱা জমিতে লাঙল দিয়েছে, সাব দিয়েছে, বোদে পুড়, জলে ভিজে ফসল ফলিয়েছে এবং ফসল কেটেছে। আসলে সব ধানটাতেই ওদেৱ দাবি। তবু জমিদাৱ-জোত-দাৱকে একেবাৱে বিশ্বিত কৱতে চায় না, তাই ধৰ্মৰ নামে তাদেৱ এক ভাগ ধান দিতে ওদেৱ আপত্তি নেই। তবে বাড়ি ঘৱে সে এক ভাগ ওৱা দিয়ে আসতে

রাজি নয়—বাবুমশায় এবং মিএও সাহেবেরা ইচ্ছে করলে নিজেরা এসে অথবা লোক পাঠিয়ে তাঁদের পাওনা ভাগ নিয়ে ষেতে পারেন।

লোকনাথ সাহা, ফজল আলী, নূর মামুদ আর বৃন্দাবন পাল চাষাদের বোঝাবার চেষ্টা-করেছিল। বলেছিল, আঞ্চার নামে, ভগবানের নামে ভেবে দেখ, তোরা কী করতে যাচ্ছিস !

চাষাদের পক্ষ থেকে রহমান জবাব দিয়েছিল, যা করেছি, আঞ্চার নামে ভেবেই করেছি। গায়ে-গতরে একটু আঁচড় লাগবে না বাবু, জামির ভালো-মন্দের দিকে একবার তাকাবে না, অথচ থাবা দিয়ে অর্ধেক ধান গোলায় তুলে নেবে। নিজেরাই একবার ইয়ানের দিকে তাকিয়ে দেখ কোনটো হক আর কোনটো বেইমান !

ফজল আলীর আর সহ্য হয়নি। গজে' বলেছিল, খুব তো হক আর বেইমান বোঝাচ্ছিস ! ওরে, মোছলমানের বাচ্চা হয়ে হিঁদুর ফাঁদে পা দিলি ! লজ্জা হয় না ?

রহমান শুধু হেসেছিল। বাধা দিয়ে বলেছিল, মোছলমান গরীব হিঁদু গরীবের সঙ্গে দাঁড়িয়ে পেটের ভাতের জন্যে লড়াই করলে গুণহ হয় আর হিঁদু, জোতদারের সঙ্গে দোস্ত করে মোছলমানের ভাত মারলে সেটাই বুরুব বড় ভালো কাজ হল ? বোকা বুরুয়ো না সাহেব, যাও, যাও—নিজের কাজে যাও—

—পিপড়ের পাখনা গাজিয়েছে মরবার জন্যে—আঁয়া ?—ধৈর্যচূত হয়ে-ছিল ফজল আলী : আচ্ছা, টের পারি ! সেদিন পায়ে ধরে কাঁদলেও নাক্ষা হবে না—এই বলে রাখলাম।

—কলিজার রক্ত দিয়ে ধান রাখব, জান দিতে হয় দেব। তবু তোমাদের দেরে হাত পেতে সিমি চাইতে যাবো না। এও জানিয়ে রাখাচ্ছি।

—বটে ? বেশ—বেশ।—আর কথা ষোগায়ান ফজল আলীর। কয়েক মুহূর্ত নির্নিমিষ ঢোকে তাকিয়ে ছিল রহমানের দিকে—যেন রক্তখেকে একটা বাঘের মতো ওর ঘাড়ের ওপর ঝাপ দিয়ে পড়বে। তারপর দাঁতের ফাঁকে একটা ভয়ঝর কটু শপথ উচ্চারণ করে ধীর পদক্ষেপে স্থানত্যাগ করেছিল। সঙ্গে সঙ্গে চলে এসেছিল লোকনাথ সাহা, বৃন্দাবন পাল আর নূর মামুদ।

তারপর—

তারপর থেকে এই চলছে। মানুষগুলো ক্ষেপে উঠেছে, যেতে উঠেছে জয়ের আনন্দে। এ যেন সাপের পাঁচখানা পা দেখবার আনন্দ। কিন্তু সাপের যে সাত্যি সত্যিই পাঁচটা পা বেরোয় না—এটা ওদের বোঝানো দরকার। বুর্জুখ্টা শেষ পর্যন্ত বাতলে দিয়েছে ফজল আলীই। বলেছে, রঘুরামকে ডাকো।

—রঘুরাম ?

—হাঁ, রঘুরাম। সে ছাড়া আর কারো কর্ম' নয়।

তারপর গলার স্বর নামিয়ে এনেছে ফজল আলী। চাপা গলার বলেছে

କତଗୁଲୋ ଭୟକର କଥା । ଶୁଣେ ଲୋକନାଥେର ଅବଧି ଶରୀରଟା ବିମର୍ଶିକା କରେ ଉଠେଛେ, ହିମ ହେଲେ ଗେଛେ ହାତ-ପାଗୁଲୋ । ଜିଭଟା ଶୁକିଯେ ହଠାଂ ସେଇ ଆଠାର ସଙ୍ଗେ ଆଟକେ ଗେଛେ ତାଙ୍କୁତେ ।

କୀଣକଟେ ଲୋକନାଥ ବଲେଛେ, ଅତଟା ?

—ହୈଁ, ଅତଟାଇ ।

—ବାଡ଼ାବାଢ଼ି ହେଲେ ସାବେ ନା ?

—କିଛୁ ନା । ଶତ୍ର ଶେଷ ରାଖତେ ନେଇ ।

—କିନ୍ତୁ ଥାନା, ପର୍ଲିସ—

ଫଜଳ ଆଲୀ ହେଲେଛେ । ବଲେଛେ, ସାଥେ କି ତୋଯାଦେଇ ସଙ୍ଗେ ଆମାଦେଇ ବନିବନାଓ ହେଲେ ନା, ନା ପାର୍କିସତାନ ଚାଇତେ ହେଲେ ? ଆରେ, ଅତ ଘାବଡ଼ାଲେ ଚଲେ ? ତା ଛାଡ଼ା ସାବା ପର୍ଲିସ—ଗ୍ରେଟର୍ ବ୍ୟାଙ୍ଗକ ହାସିତେ ମୁଖ୍ୟାନାକେ ଉପଭୋଗିତ କରେ ତୁଲେଛେ ଫଜଳ ଆଲୀ : କାଟା ଦିଯେ କାଟା ତୁଲତେ ପାରଲେ ଓରାଓ ଆପଣି କରବେ ନା ଦେଖେ ନିର୍ଯ୍ୟା । ଆର—ଏକଟୁ ଥେମେ ଦୁଇ ଆଙ୍ଗୁଲେ ଟାକା ବାଜାବାର ଭାଙ୍ଗି କରେ ବଲେ : ଠିକ ହେଲେ ସାବେ ।

—ତାହଲେ ରଘୁରାମକେ ଥବର ଦିଇ ?

—ନିଶ୍ଚର ।

ଶୁକନୋ ଠୋଟି ଦୁଟୋକେ ବାର କରେକ ଲେହନ କରେ ଦୁର୍ବଳ ଅନିଶ୍ଚିତ ସ୍ଵରେ ଲୋକନାଥ ବଲଲେ, ଦେଖୋ ଭାଇ, ଶେଷତକ ପେହନେ ପେହନେ ଥେକୋ । ଶେବେ ଆବାର ସାମନେ ଠେଲେ ଦିଯେ ସରେ ପଡ଼ୋ ନା ।

—କେପେଛ !—ପିଚ କରେ ଅବଜ୍ଞାଭରେ ଦାତେର ଫାଁକ ଦିଯେ ଥୁଥୁ ଛାଡିଯେଛେ ଫଜଳ ଆଲୀ : ଦୁଇର ହଜ କରେଛି, ପାଁଚ ଅନ୍ତ ନାମାଜ ପାଢ଼ି ଆମି । ଜୀବନେ ଏକଟା ରୋଜା ଆମାର ଭାଙ୍ଗେନି । ଖାଟି ମୋଛଲମାନେର ବାଚା ଆମି—ଇମାନ ନଷ୍ଟ କରବ ! କୀ ସେ ବଲଛ—ତୋବା ତୋବା !

ସ୍ଵତରାଂ ଡାକ ପଡ଼େଛେ ରଘୁରାମେର । ରଘୁରାମ ବଲେଛେ ସମ୍ବନ୍ଧୀୟ ପରେ ଆସବେ, ଦିନେର ଆଲୋଯ ଏ ବ୍ୟାପାର ସଂଭବ ନାହିଁ । ଗାଁରେର ଲୋକ ଏମନିତେଇ କ୍ଷୟାପା କଢ଼ିରେର ମତୋ ଘରରେ, ଦେଖଲେଇ ସନ୍ଦେହ କରବେ । ଆର ସମ୍ବେଦନ କରା ଗାଲେଇ ଚକଚକେ ହାସୁରାର କୋପେ ଟୁକରୋ ଟୁକରୋ କରେ କେଟେ ବସତାର ଭରେ ଭାସିଯେ ଦେବେ କରିତୋରା ନଦୀତେ ।

ତାଇ ସମ୍ବନ୍ଧୀୟ ଅଞ୍ଚକାରେ ଆସବେ ରଘୁରାମ । ଆସବେ କାଳୋ ରାତିର ଆଡ଼ାଲେ ଆଡ଼ାଲେ ଲ୍କ୍ଷ୍ମିକୁ ନିଃଶବ୍ଦଚର ସରୀସିଂହର ମତୋ । ତାରଇ ଜନୋ ପ୍ରତୀକ୍ଷା କରଛେ ଲୋକନାଥ—ପାଯଚାରି କରେ ବେଡ଼ାଛେ ବନ୍ୟ ଜୁତୁର ମତୋ—ଚାଷୀଦେଇ କୋଳାହଲେର ଏକ-ଏକଟା ଦମକାରୀ ବୁକେର ଭେତର ଏକ-ଏକଟା କରେ ଚିଢ଼ ଥେଯେ ସାଚେ ତାର ।

ରଘୁରାମ ଆସବେ । କିନ୍ତୁ କଥନ ?

ରଘୁରାମ ପାଶୀ । ତାଲ ଗାଛ ଚାହେ, ତାଢ଼ି ତୈରି କରେ । ବ୍ୟବସା ଚଲେ ଅବଶ୍ୟ ଆବଗାରିକେ ଫାଁକ ଦିଯେ ! ଏକବାର ଧରା ପଡ଼େ ଦୁଇ ବହର ଜେଲ ଥେଟେଛେ, କିନ୍ତୁ ସଂଭାବ ବଦଳାଯାନି ।

ରୋଗା ସିର୍ଜିଙ୍ଗେ ଲୋକଟା । ନାରକୋଶେର ଦାଢ଼ିର ମତୋ ଛିବଡେ ପାକାଲୋ

শরীর। অতিরিক্ত তাড়ি থায়, আবার গাঁজাও টানে ততোধিক উৎসাহে, বলে : রস্টা তো শুকনো চাই—হে-হে-হে। চেখের রঙ ক্ষাপা বলো মোষের মতো রক্তাভ, অত্যধিক নেশার ফলে স্বাভাবিক বর্ণ হারিয়ে ওই রঙটাই পাকা হয়ে দাঁড়িয়েছে।

শুধু এইটুকুই ঘটে পরিচয় নয় রঘুরামের। কেন, ছেঁসেবেলাতে একটা গাদা বন্দুক ঘোড়াড় করেছিল রঘুরাম, হাত পাকিয়েছিল। তার পর থেকে তার হাতের তাক একটা প্রবাদ-বাকোর মতো দাঁড়িয়ে গেছে। কাঠির অংশ মাসে আশগাশের বিলে হাঁস পড়তে শুরু হয়। মিঞ্চ সাহেবেরা, বাবু মশায়েরা তখন বিলে নামে শিকারের চেত্তার। দমাদম গুলি ছোঁড়ে—দশটা ফাস্তারে একটা পাখী নামাতে পারে না। আর তাই দেখে এলোমেলো দাঁতগুলোর দৃশ্যাটি একেবারে পরিপূর্ণ করে মেলে দেম রঘুরাম, হো-হো করে হাসে। বলে, কর্তাদের একটা গুলিও তো পাখীগুলোর গায়ে লাগবে না, তবে যে রকম শব্দ-সাড়া হচ্ছে তাতে দৃঢ়ে-চারটে বাসায় গিয়ে মরে থাকবে।

তা হাসতে পারে বইকি রঘুরাম, বিদ্যুৎ করবার অধিকারিও তার আছে। তার হাতের তাগ ফসকায় না। বাবুদের বন্দুক চেঁসে নিয়ে এক ফাস্তারে দশটা পাখীও সে নামিয়ে দিয়েছে। বলেছে, শুধু কি বঁশ ইঁশ বন্দুক আর বাজ বাজ টোটা থাকলেই শিকারী হওয়া যায় ? হাওয়া বুরতে হয়, জায়গা বাছতে হয়, জল-কাদা কাটাবন ভাঙতে হয়। সুখের শরীর আর কেঁচানো ধূতিটি নিয়ে বন্দুক বাগিয়ে কাক তাড়ানো যায়, কিন্তু শিকার করা যায় না।

সাতাই রঘুরাম পাকা শিকারী। আর শিকারী বলেই তাকে এমন সমাদর করে ডেকে পাঠানো হয়েছে। তবে এবার আর তার পাখী শিকার নয়—তার চাইতে দের বড়, দের বিপজ্জনক শিকারের বন্দোবস্ত।

আর এদিক থেকেও বেশ নিরাপদ নির্বাণাট লোক রঘুরাম। নীতি বলে, বিবেক বলে কেনো কিছুর বালাই নেই তার। টাকা পেলে থা খুঁশি সে তাই করতে পারে, খামোকা গোটা তিনেক মানুষ খুন করে আনতে পারে। সকলের মাঝখানে থেকেও সে সকলের বাইরে—প্রয়োজনমতো নিজেকে কেন্দ্র করে সে একটা ব্রহ্মাকার প্রথমী সংষ্টি করে নিয়েছে। তালগাছ চাঁছে, তাড়ি গেলে, গাঁজা টানে, আর গ্রামের প্রান্তে যে ডোমপাড়া আছে সেখানে কেন্দ্র একটা ঘেয়েমানুকে নিয়ে সারারাত কাটিয়ে আসে। সূতরাং এ-কাজে তার চাইতে উপবৃক্ষ লোক আর নেই।

দরজায় থা পড়ল। ঘরের ভেতরে হঠাত ঘুমের ঘোরে ভয় পেয়ে চমকে জেগে-ওঠা মানুষের মতো বিহৃত স্বরে প্রায় চেঁচিয়ে উঠল লোকনাথ : কে ?

বাতাসের শব্দের সঙ্গে একাকার হয়ে স্বর ভেসে এল : রঘুরাম।

—দাঁড়াও, দোর খুলাছি।

একটা লঞ্চ জ্বালিয়ে দরজাটা খুলে দিলে লোকনাথ। বিড়ালের মতো শব্দহীন পায়ে রঘুরাম ঘরে ঢুকল।

—ଦ୍ୱାରା କହିବାକୁ କହିବାକୁ ?

—ବୋସୋ ବଜାଇ !

ଦରଜାଟିଆ ଆବାର ସାବଧାନେ ବଞ୍ଚି କରେ ଦିଲେ ଲୋକନାଥ । ତାରପର ତେମନି ଭାବେଇ ଭରଣକର ଚାପା ଗଲାଯି—ସେ ଗଲାଯ ଫଙ୍ଗଳ ଆଲୀ କଥା ବଲେଛିଲ, ଠିକ୍ ତେମନି ଭାବେଇ ସେଇ କଥାଗୁଲୋଇ ଦେ ଆବୃତ୍ତି କରେ ଗେଲ । ଚୂପ କରେ ଶୁଣେ ଗେଲ ରଘୁରାମ—ଶୁଣେ ଗେଲ ପାଥୁରେ ମୁର୍ତ୍ତର ମତୋ ।

—କଥନ ?

—କାଳ ସମ୍ବେଦ୍ୟୟ ।

—କାଳ ସମ୍ବେଦ୍ୟୟ ?

—ହଁ । ଦୌଷିଧିର ପାଡ଼େ ସଭା କରବେ ଓରା । ବଡ଼ ବାଁଶ-ଆଡ଼ିଟାର ଆଡ଼ାଳ ଥେକେ କାଜ ଶେଷ କରନ୍ତେ ହେବ ।

—କଟାକେ ମାରନ୍ତେ ହେବ ?

—ନା, ନା, ବୈଶ ନାୟ । ଏକ ରହମାନ ହଲେଇ ସଥେଷଟ, ଖଟାକେ ସାରେଲ କରନ୍ତେ ପାରଲେଇ ଶିରଦାଁଡା ମଟ୍ଟକେ ସାବେ ଓଦେର । ଏବାର ତୋମାର ହାତେର ତାକ ଦେଖି ରଘୁରାମ ।

ରଘୁରାମ ହାସଲ—ଏଲୋମେଲୋ ଦାଁତଗୁଲୋ ବାର କରେ ବିଶ୍ୱାସିତଭାବେ ଟେଲେ ଟେଲେ ହାସଲ ଖାନିକଙ୍କଣ । ବଲଲେ, ଆଛା, ବନ୍ଦୁକୁଟା ଦିନ ।

ଲୋକନାଥ ବନ୍ଦୁକ ବାର କରେ ଆନଲେ । ବଲଲେ, ଖୁବ ସାବଧାନ । ଆମାର ପ୍ରାଗ ହାତେ ଦିଯେ ଦିଚ୍ଛି ତୋମାର, ରଘୁରାମ । କାଜ ଶେଷ ହଲେଇ ଫେରତ ଚାଇ—ନିଲେ ମହା ଗଢ଼ଗୋଲେ ପଡ଼େ ଯାବେ ।

—ହଁ ହଁ, କାଜ ଶେଷ ହଲେଇ ଫେରତ ଦେବ ବଇକି—ତାଜା କାର୍ତ୍ତୁରଜଗୁଲୋ ଆର ଖୋଲା ବନ୍ଦୁକୁଟାକେ ଏକଟା ଥଲିର ଭେତରେ ପରାତେ ପରାତେ ରଘୁରାମ ବଲଲେ, କିଛିନ୍ତା ଭାବବେନ ନା—

ତାରପର ଉଠେଇ ଦ୍ଵୁତର୍ଗତିତେ ସମ୍ବାର ଅନ୍ଧକାରେ ମିଳିଯେ ଗେଲ । ଲୋକନାଥ ଖୋଲା ଦରଜା ଦିଯେ ତାକିଯେ ଝଇଲ ନିନିର୍ମେଷ ଦୃଷ୍ଟିତେ—ଗ୍ରାମେର ଆନନ୍ଦ-କଳରୋଲ କାନେର ପଦାର୍ଥ ଏସେ ଶୁଣକର ମାଛେର ଚାବୁକେର ମତୋ ଏକ-ଏକଟା କରେ ପ୍ରବଳ ପ୍ରଚନ୍ଦ ଆସାତ ବର୍ସିଯେ ଯାଚେ ତାକେ ।

ବିଶ୍ଵତୁ ଏକଟା ଜିନିସ ଜାନଲୋ ନା ଲୋକନାଥ । ସେଇ ରାତ୍ରେଇ ରଘୁରାମ ଗେଲ ଫଙ୍ଗଳ ଆଲୀର ବାଡ଼ିତେ, ତାରପର ବନ୍ଦୁବନ ପାଶେର ଆଡ଼ିତେ, ତାରପରେ ନୂର ମ୍ରାମଦେର କାହାରିରିତେ । ତାରପର—

ତାର ପରାଦିନ ବିକଳେ ଜୋର ମିଟିଂ ବସେହେ ଦୌଷିଧିର ପାଡ଼େ । ଦଲେ ଦଲେ ଲୋକ ଜଡ଼େ ହେଯେଛେ, ଚେଁଚାମେଚ କରାଇଁ, ଉଚ୍ଚାରଣ କରାଇଁ ତାଦେର କଠିନ ଅପରାଜେଯ ଶପଥ । ଉତ୍ତେଜନାର ମୁଣ୍ଡିବସ୍ଥ ହାତଟାକେ ବାରେ ବାରେ ଆକାଶେର ଦିକେ ଛାଁଡ଼େ ଦିଚ୍ଛେ ରହମାନ : ଭାଇ ସବ, ଜାନ କବୁଳ, ଆମରା ଧାନ ଦେବ ନା । ଆମରା ନା ଖେଯେ କୁନ୍ତାର ମତୋ ମରବ ଆର ମହାଜନେର ଗୋଲା ଭାବେ ଉଠିବେ ଆମାଦେର ଖୁନ-ଯାଥାନୋ ଧାନେ, ଏ ଆମରା ହତେ ଦେବ ନା—କିଛିନ୍ତେଇ ନା—

গগনভেদী সমর্থনের রোলে হারিয়ে দাছে রহমানের কষ্ট। এটা স্পষ্ট হয়ে গেছে—স্বৰ্ণের উজ্জ্বল আলোর মতোই স্পষ্ট হয়ে গেছে যে আজ আর রহমানের নিজের কথা কিছু বলবার নেই। তার কথা আর সমস্ত মানুষের কথার বন্যায় একাকার হয়ে গেছে, সমস্ত মানুষের প্রতিশোধ আর প্রতিরোধের উত্থত ঘূর্ণিটর সঙ্গে যিশে গেছে রহমানের উদ্যত ঘূর্ণিটও। ব্যক্তি-মানুষের সীমানা নিশ্চিহ্ন হয়ে গেছে সমষ্টিয়ের মানুষের বিপুল বিস্তারে, আজ শুধু রহমান ব্যক্তি নয়—সমস্ত মানুষের ব্যক্তিয় এক সূরে মৃখের হয়ে উঠেছে: জান দেব, ধান দেব না—

নতুন জীবনবোধ, নতুন শপথ।

পায়ের তলায় মাটি কাঁপছে, মাথার ওপরে কাঁপছে আকাশ। আকাশে বাতাসে বড়-ভূমিকশ্চের সংকেত—বঙ্গ-বিদ্যুতের আশেম স্তৰন। অসম্ভব—এ সহ্য করা যায় না। বিকেলের ছায়া নির্বিড় হয়ে ছাড়িয়ে পড়ছে চারদিকে, অশ্বকার আসছে। আর সেই অশ্বকারের জন্যে প্রতীক্ষা করে আছে লোকনাথ সাহা, ফজল আলী, বৃন্দাবন পাল, আর নূর মামুদ।

রঘুরামের হাতের তাক কখনো ভুল হয় না।

বিকেল কেতে গেল, সন্ধ্যা নামল। দীর্ঘির পাড়ে এখনো মিটিং চলছে। মশালের আলো জ্বলছে, রহমান, কাশ্তলাল, যদু, প্রামাণিক, ইন্দ্ৰিনি—বলে যাচ্ছে একের পর একজন। একই কথা—পুরনো কথা। জান দেব, ধান দেব না—

কিন্তু কোথায় রঘুরাম—রঘুনাথের মতোই অব্যর্থ সম্মানী রঘুরাম? তার হাতের তাক কখনো ব্যর্থ হবে না। বাঁশের ঝাড়ের আড়ালে গা-চাকা দিয়ে মাত্র একটা গুরু ছুঁড়বে সে—বুকে হাত ঢেপে পড়ে যাবে রহমান। একটি ধায়েই বিষদাংত উপড়ে যাবে কাল-কেউটের। কিন্তু সে কথন—কোন শুভলক্ষণ?

লোকনাথ সাহা, ফজল আলী, বৃন্দাবন পাল আর নূর মামুদ অধৈর্য হয়ে উঠেছে। আর কত দোরি করবে রঘুরাম? সময় চলে যাচ্ছে—চলে যাচ্ছে অতি গ্লুবান অতি দুর্লভ সুযোগ। সভা ভেঙে গেলেই রহমানকে আর সহজে পাওয়া যাবে না, কোথা থেকে কোথায় যে দ্বুরে বেড়ায় লোকটা তার কোনো ঠিক-ঠিকাই নেই। আজ হয়তো এখনেই আছে, দেখতে দেখতে কাল সকালে একেবারে হাওয়া হয়ে যাবে, চলে যাবে দ্বরে—অন্যান্য গ্রামে গিয়ে বিদ্রোহের আগন্তুন জন্মাতে ঢেঢ়া করবে। লোকটা এ গাঁয়েরও নয়, কোথা থেকে যে শিনির মতো আমদানি হয়েছে ভগবানই জানেন। চাল নেই, চুলো নেই, গাঁয়ে গাঁয়ে চাষা প্রজা ক্ষ্যাপানো ছাড়া আর কোনো কাজই নেই তার।

কিন্তু এত দোরি করছে কেন রঘুরাম, কেন এমনভাবে নষ্ট করে দিচ্ছে এই দুর্মুক্ত ঘৃহার্থ সময়? একটা বশ্বুকের শঙ্খ শোনা দরকার, শোনা দরকার সমস্ত কোলাহল ছাপিয়ে এই আশ্বেলনটার মৃত্যুবন্ধনের মতো একটা ভয়াবহ আর্তনাদ। একটা অস্বস্তিকর অধৈর্য পাথরের মতো গুরুভাব হয়ে ঢেপে

বসছে লোকনাথ সাহা, নূর মামুদ, ফজল আলী আৰ বৃন্দাবন পালেৱ বুকেৱ
ওপৱ। গাথাৱ চুল ছি'ডতে ইচ্ছে কৱছে, ইচ্ছে কৱছে নিজেদেৱ হাতগুলো
কামড়ে রাঙ্গাঞ্চ কৱে দিতে। কেন দোৰি কৱছে—কেন এমন অশুভভাবে বিলম্ব
কৱছে রঘুৱাম !

অবশেষে পৱনাশ্চর্য যা, তাই ঘটল। ছিটিৎ শেষ হয়ে গেল—নিৱাপদে,
একান্ত নিৰ্বিবাদে। কাল-কেউটেৱ বিষদাংত ভাঙল না—বৱং আৱো বেশি
বিষ সঞ্চয় কৱে নিলে সে—আৱো বেশি কৱে প্ৰত্যক্ষ হয়ে উঠল আকাশে
বাতাসে ঝড় বৰ্ণিত ভূমিকপেৱ সকেতময়তা।

—কী হল রঘুৱামেৱ ?

ছি'ডতে ছি'ডতে এল ফজল আলী, নূর মামুদ, বৃন্দাবন পাল।

—কী হল রঘুৱামেৱ ?

—তাই তো, ব্যাটা কৱলে কী শেষ পৰ্যন্ত ?

সভয়ে লোকনাথ বললে, কাল সখ্যোবেলায় বাটা আমাৱ বন্দুকটা নিয়ে
গেল—

—আৰ্য !—তিনজনেই চমকে উঠল।

ফজল আলী বললে, সে কি ! তোমাৱ বন্দুক নিয়েছে ! আমাৱ কাছ
থেকেও তো বন্দুক ঢেয়ে নিয়ে গেল, বললে, তোমাৱ বন্দুকটা নাকি খারাপ
হয়ে গেছে তাই—

নূর মামুদ আৱ বৃন্দাবন পাল আৰ্তনাদ কৱে উঠল : কী সৰ্বনাশ, ওই
একই কথা বলে ব্যাটা তো আমাদেৱও বন্দুক ঢেয়ে নিয়ে এসেছে—

ধৱেৱ ভেতৱে যেন বাজ পড়ল।

কাৱল মুখ দিয়ে আৱ একটিও কথা ফুটছে না। একটা নয়, দুটো নয়,
চাৱ চাৱটে বন্দুক সংগ্ৰহ কৱেছে রঘুৱাম ! কিন্তু কেন ? একটা একগুলিৱ
শিকারেৱ জন্যে সে চাৱটে বন্দুক নিয়ে কী কৱবে ?

হন্যে হয়ে থুঁজতে থুঁজতে শেষ পৰ্যন্ত রঘুৱামকে পাওয়া গেল চাঁড়াল-
পাড়াতে।

গাঁজা আৱ তাঁড়িৱ নেশায় তাৱ তখন ত্ৰীয়ীয় অবস্থা। একদল চাঁড়াল
মেয়ে-পুৱৰষেৱ একটা উন্মত্ত অশোভন বৈষ্টকে বসে সে প্ৰাণখুলে অশ্রীল
গান ধৰেছে।

ফজল আলী চিৎকাৱ কৱে উঠল : এই হারামীৱ বাচ্ছা, আমাদেৱ বন্দুক
কই ?

নেশারস্ত ঢাখ দুটো মেলে তাকালো রঘুৱাম। তাৱপৱ এলোমেলো
বিশুণ্ডল দাঁতগুলো বাৱ কৱে পৱম কৌতুকে হো হো কৱে হাসতে শৱৱ, কৱে
দিলে।

—হাসছিস যে শালা ? বন্দুক কোথায় ?

একমুহূৰ্তেৱ জন্যে হাসি বন্ধ কৱে রঘুৱাম বললে, রহমানকে দিয়েছি।

—রহমানকে !!!

আকাশ বিদীগি' করে বাজ পড়ল না, আকাশটাই যেন ধূসে পড়ল মাটিতে। এক মুহূর্তে থ্যাতলা হয়ে, চ্যাপ্টা হয়ে, গুঁড়ো গুঁড়ো হয়ে মিশে গেল লোকনাথ সাহা, ফজল আলী, বৃক্ষবন পাল, আর নূর মামুদ।

—রহমানকে !!!

—তা ছাড়া আবার কৰ্ণ?—এবার রঘুরাম আর হাসল না! পাকা ব্যবসায়ীর মতো গভীর বৃক্ষিভানের গলায় জবাব দিলে: ওরা বেশ ধান পেলে আমার তাড়িও বেশি বিক্রি হবে এটা কেন বুঝতে পারছ না?

শির্ষী

কোনারকের ডাকবাংলোর পেছনের বারান্দায় আমরা চেয়ার টেনে নিয়ে বসেছিলুম। বিকেলের প্রসন্নতা নেমেছে পৃথিবীতে, ঘন ঝাউ বনের নিচে বিলম্বিল রোদের সঙ্গে শাস্ত একটা ছায়া ধূরখর করে কাঁপছে। নানারকমের পাখীর ডাক শোনা যাচ্ছে, একটা বেঁটে কিং কোকোনাটের নিচে একজোড়া মুনিয়া, তাদের একটি অপরাটিকে ঘিরে ঘিরে একটা বিচিত্র নাচের মহড়া দিচ্ছে। বৈজ্ঞানিকের মতে নারীর হৃদয় জয় করবার জন্যে পুরুষের চিরন্তন তপস্যা।

ডাকবাংলোর বুড়ো খানসামা অজ্ঞন চা দিয়ে গেল। অন্যমনশ্কভাবে আমরা চা খেয়ে চলালাম। কাঠে মুখে কোনো কথা নেই। হাজার বছরের নিষ্ঠত্ব গভীর অতিকায় স্বর্মুখের নিঃশব্দ শাসন যেন আমাদের আচম্ভ করে রেখেছে। নিজের ভেতরে এমনি একটা স্তৰ্যভূত সমাহীত আগি অনুভব করেছিলুম নালশায় গিয়ে,—মনে হয়েছিল আমার চারদিকে একটা অস্পষ্ট দ্ব্রাগত শঙ্কোচার ধূনিত হচ্ছে—একটা কথা বললেই যেন কাদের উপাসনায় বিষ্ণু ঘটে যাবে। কোনারকের স্বর্মুক্ষির দেখেও নিজেকে ত্রুমাগত বলতে ইচ্ছে করছিল: কালের রথ যেখানে শৰ্দহীন, সময়হীন অতীতের মধ্যে থেমে দাঁড়িয়েছে, সেখানে হে আধুনিক কালের প্রগল্ভ, তোমার রসনাকে সংযত করো এবং এই পাষাণের মহাকাব্যকে প্রণাম জানিয়ে নিঃশব্দে ঘরের ছেলে ঘরে ফিরে যাও।

কিন্তু চাটা শেষ করে আগি সজাগ হয়ে উঠলুম। অজ্ঞনের তৈরি গুড়ের কড়া চা-র মহিমা আছে, এক মুহূর্তে' কম্পনার ভূতটা ঘাড় থেকে নামিয়ে দিলে। এত বিশ্রী বিশ্বাদ চা জীবনে কোনোদিন থাইনি।

আগি বললুম, সবাই এমন ধ্যানস্থ কেন? একটা সিগারেট কেউ দাও। কথাটার প্রয়োজন ছিল। সকলেই নড়েচড়ে ঠিক হয়ে বসল, যেন প্রত্যেকের মুখেই প্রচৰ্ম অপরাধবোধের ছায়া পড়েছে একটা। বেশ শব্দ করেই বিশ্বনাথ সিগারেটের টিনটা আমার দিকে সরিয়ে দিলে, যেন এতক্ষণের নীরবতার প্রাপ্তিষ্ঠত করতে চায়।

ଅୟାଜ୍‌ଭୋକେଟ ଚନ୍ଦ୍ରୀବାବୁ ରୂପୋର କୋଟୀ ଥିଲେ ଏକଟା ପାନ ମୁଖେ ପାରିଲେଣ । ବଲଲେନ, ଟଃ, କୀ ଚା-ଇ ତୈରି କରିଛେ । ଏଇ ଚାଇତେ ଖାନିକଟା ଗରମ ଜଳ ଗିଲେ ଫେଲାଓ ଭାଲୋ ଛିଲ ।

ଗୋବିନ୍ଦ କେମିସ୍ଟିର ଛାତ୍ର । ସେ ମୃତ୍ୟୁ କରିଲେ, ସିକ୍‌ସଟି ପାର୍ସେଣ୍ଟ ଚିରତା ଆର ଫର୍ମଟ ପାର୍ସେଣ୍ଟ ଚିଟେଗ୍ରହେର କର୍ମବିନୋଧନ ।

ଶୁଦ୍ଧ କଥା ବଲଲ ନା ଅନ୍ତର । ଆମି ଦେଖିଲେ ପାଞ୍ଚଲାମ ଓ ଚୋଥ ଥେକେ ତଥିଲେ ଘୋର କାର୍ଟନି । ଅନେକ ଦୂରେ—ରାଶି ରାଶି ବାଲିଆର୍ଡି ପାର ହେଁ ବିଷ୍ଟିର୍ ବାଲିର ଡାଙ୍ଗ ଛାଇଢ଼ିଯେ ସେଥାନେ ସମ୍ବୁଦ୍ଧର ନୀଳିମ ଆଭାସ, ସୌଦକେ ଓ ଶିଥରଦ୍ଵାରା ତେବେଳେ ତଥିଲେ ତଥିଲେ, ଆର ଶାଡିର ଜାରି ପାଡ଼ଟା ହାତେର ଆଙ୍ଗୁଲେ ଜଡ଼ାଚିଲ କ୍ରମଗତ ।

ହଠାତ୍ ଅନ୍ତ, ପ୍ରଶ୍ନ କରେ ବସଲ, ତାରା ଗେଲ କୋଥାଯା ?

ଆମି ସର୍ବକ୍ଷରେ ବଲଲୁମ, କାରା ?

—ଯାରା ପାଥରେର ଗାୟେ ଏମନ ଆଶ୍ଚର୍ଯ୍ୟ ହୁଦି ଫୁଟିଯେ ତୁଳେଛିଲ ? ସେ ମାନୁଷ-ଗ୍ରଲୋ କି ଏକେବାରେଇ ଫୁରିଯେ ଗେଛେ ?

ଚନ୍ଦ୍ରୀବାବୁ ତାଙ୍କିଲାଭରା ଗଲାଯ ବଲଲେନ, ତାରା ଆର ବେ'ଚେ ନେଇ । ଯାରା ରଯେଛେ ତାରା ନିତାଶ୍ତଇ ଉଡିରା, ତାଦେର ପ୍ରତିଭାର ବିକାଶ ଦେଖା ସାହେ ପାଞ୍ଚାଗିରିର ଗୁଣାମିତେ—ପୁରୀ ଆର ଭୁବନେଶ୍ୱରେ ଅଭିନ ଅଭ୍ୟାଚାରେ ।

ଉଡିଷ୍ୟାର ପ୍ରବାସୀ ବାଙ୍ଗାଲୀ ବିଶ୍ଵନାଥ ଏବାର ଧୀରେ ଧୀରେ ମାଥା ନାଡ଼ିଲ । ବଲଲେ, ନା, ଭୁଲ କରିଛେ । ପୁରୀ ଆର ଭୁବନେଶ୍ୱର ଦେଖେ ଉଡିଷ୍ୟାକେ ଚିନତେ ପାରିବେନ ନା । ଶିଳ୍ପୀର ଦେଶ ଉଡିଷ୍ୟା ଆଜିଓ ବେ'ଚେ ଆଛେ, ବେ'ଚେ ଆଛେ ଝାଟ-ବନ ଆର କେମ୍ବାର କୁଞ୍ଜେ ସେବା ଛୋଟ ଛୋଟ ପ୍ରାମେ,—ସମ୍ମା ମହାନଦୀ, ଲୋନା ନଦୀ ଚନ୍ଦ୍ରଭାଗର ତୀରେ ତୀରେ । ବିଶ୍ଵନାଥେର ବଲାର ଭାଙ୍ଗଟା ରୋମାଣ୍ଟିକ୍ ହେଁ ଉଠିଲେ ଲାଗଳ : ତାଦେର ଦେଖିଲେ ଜାନା ଚାଇ, ଚିନତେ ପାରା ଚାଇ । ଆର ଏଥିଲେ ସମୟ ଆଛେ, ବେଶ ଦେଇ କରିଲେ ସତିଇ ସେ ମାନୁଷଗ୍ରଲୋ ଆମାଦେର ଚୋଥେର ଆଡ଼ାଲେ ଚିରଦିନେର ମତୋ ମୁହଁ ଯାବେ ।

ଦୂରେର ସମ୍ବୁଦ୍ଧର ଦିକେ ଦୂର୍ଭିତ୍ତ ରେଖେ ଅନ୍ତ ବଲଲେ, ସତି ?

—ସତି ।—ଏକ ଟିପ ନର୍ସି ନିଯେ ବିଶ୍ଵନାଥ ବଲଲେ, ତା ହଲେ ଏକଟା ଗଞ୍ଜ ବଲି, ଶକ୍ତିନ ।

ଏକକାଳେ ଉଡିଷ୍ୟାର ମତୋ ଶିତପ୍ରାଣ ଦେଶ ପୂର୍ବଭାରତେ ସେ ଆର ଛିଲ ନା ଏ ତୋ ଇତିହାସେର କଥା । ଉଡିଷ୍ୟାର ଅସଂଖ୍ୟ ମର୍ମଦରେ, ବିଶେଷ କରେ କୋନାରକେର ଚାରୁକୁଳାୟ ତାର ପ୍ରମାଣ ରଯେଛେ । ଓ ନିଯେ ଆମି ବେଶ ବିଦେୟ ଫଳାବ ନା, ଆମାର ଚାଇତେ ବଡ଼ ବଡ଼ ପରିନିତ ଲୋକ ତୋମରା ଏଥାନେ ରଯେଛେ ।

କିମ୍ବୁ ଏକଟା ଜିନିସ ଆମାର ନିଜେର ଚୋଥେଇ ପଡ଼େଛେ । ରାଷ୍ଟ୍ରବିଲ୍ଲବେର ଆଧାତ ବାର ବାର ଉଡିଷ୍ୟାର ବୁକ୍କେ ଏସେ ଲେଗେଛେ । ହିନ୍ଦୁ, ମୁଲମାନ, ବୌଦ୍ଧ, ଅବୋଧ—କାରୋ ଆକ୍ରମଣ ଥେକେଇ କଲିଙ୍ଗ ନିକଟାର ପାର୍ବତୀ । ଅଶୋକେର ଅନ୍ତତଃ ଜୀବନ-କାହିନୀତେଇ ମେଇ ଭର୍ବାବହ ରକ୍ତପାତେର ଖାନିକଟା ଆଭାସ ପେତେ ପାରି ଆମରା ।

তব' আশ্চর্য' এই দেশটার শিক্ষপ্রদীতি। এত রক্ত, এত দুর্ঘেগের মধ্যেও কলিঙ তার ঐতিহ্য হারাবানি। বহু ঘৃণের এপারে এসেও তার শিক্ষপীঠা এক টুকরো পাথর কুড়িয়ে নিয়ে আশ্চর্য' মুর্তি' তৈরি করেছে, এক ফালি কাঠের ওপরে ফুটিয়েছে অপরাধ কারুকার্য', তুলির টানে টানে নিভূল ছশ্মে বিত্তিতে রচনা করেছে রঙ আর রেখার কবিতা। সূতনূকা লিপির রূপদৃক্ষ দেবদত্তের দল বাংলা দেশ থেকে বহুকাল আগেই নিশ্চিহ্ন হয়ে গেছে, কিন্তু যে ভাস্করেরা তাদের স্বাক্ষর রেখেছিল, এই কোনারকের মান্দিরে, খণ্ডগিরির উদয়গিরিতে, তাদের বৎসরেরা অত সহজেই কিন্তু অতীতকে বিসর্জন দেয়নি।

বাংলার পটুশিক্ষণ নিয়ে তোমরা গব' করো। সেটা ভালো জিনিস, সম্মেহ নেই। কিন্তু উত্তিষ্যার লোকফলা যদি কোনীদিন আলোচনা করবার সুযোগ পাও তা হলে দেখবে এদের সম্পদ কত সহস্রগুণে বেশ। এখনো এদেশে মাজলিক অনুষ্ঠানে কাঠের একরকম পানপাত্র দেবার রেওয়াজ আছে। এগুলো দেখলে বুঝতে পারবে সূক্ষ্ম চারুকলায় আজ পর্যবেক্ষণ এদের কী অসাধারণ অশিক্ষিতপটুত্ব। এদের মেটে দেওয়ালে আঁকা ছবিগুলোকে লক্ষ্য কোরো, একটু মন দিয়ে দেখলেই বুঝতে পারবে সহজ শিক্ষিবোধ কেমন করে এদের রক্ত-মাংস, অঙ্গথম্ভজায় জড়িয়ে আছে। কিন্তু এতদিনে এ শেষ হয়ে এল। দৃষ্টিক্ষেত্রে আর মড়কের দেশ উত্তিষ্যায় এ শিক্ষপীঠা আর বেশিদিন বাঁচবে না। এখানে হাইকোর্ট হবে, ইউনিভার্সিটি হবে, এখানকার সৌ বিচ আলোড়িত করে তুলবে আধুনিক কালের সাজসরঞ্জাম, শুনতে পাওচ্ছ আটকেফিশিয়াল পোট' পসিবিলিটি'ও নাকি আছে। সবই হবে—কলকাতা বোম্বাইয়ের সঙ্গে পূরী-কটক-ভুবনেশ্বরের কোনো পার্থক্যই থাকবে না; কিন্তু মরে যাবে সাত্যিকারের উত্তিষ্য, হাজার বছরের প্রাণ তার সকলের চোখের আড়ালে নিঃশব্দে শুকিয়ে মরে যাবে। তাকে কেউ বাঁচিয়ে তুলবে না, তাকে বাঁচানোর দায়িত্ব কারো নেই।

কিন্তু আমি বোধ হয় বেশ ভূমিকা করে ফেলিছি। কাহিনীটাই এলি।

এই শিক্ষপীঠের একজনকে আমি ছেলেবেলায় জানতুম—তার নাম সনাতন।

কী কারণে ঠিক মনে নেই, প্রায় তিন বছর পুরীর বাড়িটা ভাড়া দিয়ে বাবা উত্তিষ্যার এক গ্রামে বাস করেছিলেন। সে গ্রামের নাম আমার মনে নেই—মনে থাকবার কথাও নয়। শুধু মনে আছে অফ্ৰুমত কেয়াবনের কথা। বৰ্ষার জল পড়লে অজন্ম কেয়া ফুল ফুটত, তার তীব্র মধুর গন্ধে নেশা ধরে যেত, চোখে ঘূঘ আসত জড়িয়ে। একটি পঞ্চদীঘি ছিল—শ্বেতপদ্মে আর রাশি রাশি ঘন সবুজ পাতায় তার জল দেখতে পাওয়া যেত না। আর মনে আছে চন্দ্রভাগাকে—জোয়ারে ফুলে উঠত, দুলে উঠত, আবার ভাটার টান পড়লে শান্ত স্নিগ্ধতার মধ্যে ঝিমিয়ে পড়ত।

এই গ্রামেই থাকত সনাতন।

কী জাত ছিল বলতে পারব না; গলায় পৈতো কখনো দেখেছি বলে

ଶ୍ରୀଗଣ କରତେ ପାରି ନା । ତବେ ମାଥାର ଚାରଦିକଟା ବେଶ କରେ କାମିଯେ ବ୍ରହ୍ମତାଳୁର ଓପରେ ମସତ ବଡ଼ ଏକଟା ଝାଁଟି ବାଁଧିତ—ଯା ଏଥିଲେ କୋନୋ କୋନୋ ଉଠିଯାଇର ଦେଖିତେ ପାଞ୍ଜୋ ଥାଇ । ଏହିନିତେ ଏକାକ୍ଷତ ଶାଙ୍କତଶିଖିଟ ଛିଲ ମାନ୍ୟଟି, କିନ୍ତୁ ହିନ୍ଦୁ-ସ୍ଥାନୀୟ ଚିତନେର ମତୋ ଓହି ଝାଁଟି ସମ୍ପର୍କେ ଭାରି ଦୂରଲତା ଛିଲ ତାର । ଆର ଏହି କାରଣେଇ ଓହି ଝାଁଟିଟା ନେଡ଼େଢ଼େ ଦେବାର ଜନେ ପ୍ରବଳ ଆକଞ୍ଚକ ବୋଧ କରିତାମ ଆସି । କିନ୍ତୁ ଆମାର ସମ୍ପର୍କେ ଏକଥରନେର ଜେନ୍ହ ଛିଲ ସନାତନେର—ମନେ ମନେ ଖରିଶ ନା ହଲେଓ ଝାଁଟିର ଓପରେ ଓସି ହାଙ୍ଗାମା ସେ ପ୍ରସମ୍ମରୁଥେଇ ସହା କରେ ଯେତୋ ।

ସେ ଛାବି ଆଂକତ, ଆଂକତ ପ୍ରାଣ ଦିରେ । ଆର କୋନୋ କାଜ ଛିଲ ନା ତାର, କୋନୋ ଆକର୍ଷଣ ଛିଲ ନା । ଦିନରାତ ଶିଳ-ପାଟାର ରଂ ଘୟା ଚଲତ, ତୁଳି ଠିକ କରା ହତ—ଆର ଛାବି ଆଂକା; ମରମ୍ଭ ଦିନ ଏହି ପର୍ବ ଚଲତ ତାଇ ନଯ—ପ୍ରହରେ ପର ପ୍ରହର ବିନିନ୍ଦ ରାତ ଜେଗେ ରେଡିର ତେଲେର ଆଲୋଯ ଛାବି ଆଂକତେ ଦେଖେଛି ତାକେ । ଚାଥେର କୋଣେ କାଲି ପଡ଼େଛେ, ମରମ୍ଭ ଘୁମ୍ବେ ଝାଁଙ୍କିତ ଆର ଜାଗରଣେର ଅବସମ୍ମ ଛାଯାଭାସ; ତବୁ ଦେଖିତାମ କୀ ଏକଟା ଆଶ୍ରମ ଆନନ୍ଦେ ଆର ଉଂସାହେ ତାର ଚୋଥ ଦୂଟୋ ଆଗନ୍ତେର ମତୋ ଦପଦପ କରେ ଜୁଲାଛେ ।

କିନ୍ତୁ ଶୁଦ୍ଧ-ଛାବି ଆଂକଲେ ତୋ ସଂସାର ଚଲେ ନା । କିଛି, କ୍ଷେତ୍ର ଜୟି ଆଛେ—ତା ଦେଖାଶେନା କରତେ ହୟ, ବୁନ୍ତେ ହୟ ଧାନ କଲାଇ । ଦଶଟା କାଜକର୍ମ ନା କରଲେଓ ଉପାୟ ନେଇ । ସ୍ଵ-ତରାଂ ସନାତନେର ବାପ ଚଟେ ଆଗନ୍ତ ହସେ ଗେଲ ।

ତାରପରେ ଏକଦିନ ପ୍ରଚନ୍ଦ ଝଗଡ଼ା ।

ବାପ ବୁଢ଼ୋ ହସେହେ—ଏକମାତ୍ର ଛେଲେଇ ତାର ଭରମା । କାଜେଇ ତାର ଦୋଷ ଛିଲ ବଲା ଥାବେ ନା । ପ୍ରାଣପଣେ ଚୀଂକାର କରେ ମେ ବଲତେ ଲାଗଲ, ଦୂରଦିନ ପରେ ଆୟି ମରେ ଗେଲେ ତୋର ଅବସ୍ଥା କୀ ହେ ।

ମନାତନ ସଂକ୍ଷେପେ ବଲଲେ, ଛାବି ଆଂକବ ।

—ଛାବି ଆଂକବି?—ବିଶ୍ରୀ ମୁଖଭାଙ୍ଗ କରେ ଏକଟା ଅଶ୍ଲୀଲ ଗାଲ ଦିଲେ ବାପ : ଛାବି ଆଂକଲେଇ ତୋ ଆର ପେଟେ ପିଣ୍ଡ ପିଣ୍ଡବୋ ନା ଶଢ଼ାର ବ୍ୟାଟା ଶଢ଼ା’!

ମନାତନ ଜବାବ ଦିଲେ ନା, ଚୁପ କରେ ଶୁଣେ ଯେତେ ଲାଗଲ ।

ବାପେର ମେଜାଜ ଆରୋ ଚଢ଼େ ଉଠିଲ : ସଂସାରେର କାଜଇ ସିଦ୍ଧ ନା କରବେ ତା ହେ ଏମନ ଛେଲେ ଥାକଲେ ଲାଭ କୀ ?

ଛେଲେ ଜବାବ ଦିଲେ, କିଛିଇ ନା ।

ବାପ ବଲଲେ, ମେ ଛେଲେର ମରେ ଯାଓଯାଇ ଉଠିତ ।

ଏବାର ମନାତନ ଚଟେ ଗେଲ, ତୁମ୍ହିଇ ମରୋ, ଆସି ନିଶ୍ଚିନ୍ତେ ଛାବି ଆଂକତେ ପାରବ ।

ମରତେ ବଲଲେ ବୁଢ଼ୋ ମାନ୍ୟ ସବ ଚାଇତେ ବୈଶ ଉତ୍ତେଜିତ ହସେ ଓଠେ । ମୁହଁର ଛାଯାଟା ଚୋଥେର ସାମନେ ପ୍ରତାଙ୍କ ଆର ପ୍ରତ୍ୟାସନ ଥାକେ ବଲେଇ ମୁହଁର କଥାଟା ଭୁଲେ ଯେତେ ଚାର ମେ । ରାଗେ ମନାତନେର ବାପେର ଚୋଥମୁଖ ଦିମେ ଆଗନ୍ତ ଛୁଟିତେ ଲାଗଲ, ତାର ଅଶ୍ରାବ ଗାଲିଗାଲାଜେ କାନ ପାତବାର ଜୋ ରହିଲ ନା ।

ବାପ ବଲଲେ, ଅର୍ଥାତ୍ ଯା ବଲଲେ ତାର ସାରାଂଶ : ‘ତୋକୋ ଯମୋ ନିବ, ତୋକୋ

শিয়ালো থিব, তোরা মুখে কীটো পড়িব।' আমার বাড়তে আর তোর জায়গা নেই—তুই হেখানে খুশি চলে যা।

পরদিনই সনাতন নিরূদ্ধেশ হয়ে গেল।

৩০১ পরের কাহিনীটা অত্যন্ত করুণ। রাগের মাথায় যাই বলুক, পাগলের মতো কামাকাটি শব্দ করে দিলে সনাতনের বাপ। পাগলের মতো বজ্ঞে ঠিক হয় না, সত্য সত্যই যেন পাগল হয়ে গেল লোকটা। দিনরাত বসে বসে কপাল চাপড়াত, কাঁদতে দুর্ঘাত্মক পিঁচুটি পড়ে গিয়েছিল তার। স্নান করত না, খেত না, তার দিকে তাকালে ভয় করত।

মাঝে মাঝে গভীর রাত্রে কান্না শুনেছি তার। সে কান্না শান্তবের নয়। একটা জানোয়ারের মুখ ঢেপে ধরলে বোবা গোঙানির মতো 'বে রুকম অস্বাভাবিক শব্দ হয়, ঠিক তের্মান আর্তনাদ করে কাঁদত সনাতনের বাপ। সে কান্না শুনে আমরা বিছানার ওপরে আঁতকে উঠে বসতাম, সে কান্নায় আমাদের গায়ের রস্ত একটা বিচ্ছ আর আকস্মিক ভয়ে যেন ঠাণ্ডা হয়ে আসতে চাইত।

তিনি মাস পরে সনাতনের বাপ মারা গেল। খবর পেয়ে আমরা তাকে দেখতে গোলাম সকালবেলায়। পঞ্চাশের দ্রুতিরে, কলকাতার দাঙ্গায় মৃত্যুর অনেক রূপ চোখে পড়েছে, কিন্তু সৌন্দর্যকার সে দ্রোণের কথা আমি ভুলতে পারব না। একটা নোংরা মেজের ওপরে উবুড় হয়ে পড়ে আছে লোকটা, ঘাড়টা একদিকে ফেরানো—যেন কোনো অশরীরী প্রেতাষ্মা সেটাকে মটকে দিয়েছে। মৃত্যুর পাশ দিয়ে লালা গাড়িয়ে পড়ে মেঝেতে কালো হয়ে আছে, আর অজস্র লাল পিঁপড়ে এসে চোখমুখ আক্রমণ করেছে তার। সমস্ত ঘরে একটা চাপা অস্বস্তিকর গন্ধ—মৃত্যুর গন্ধ।

এই বিশ্রী বীভৎস মৃত্যুর একটা করুণ দিকও ছিল—সেটা সেই ছেলেবেলাতেও আমার দৃষ্টি এড়ায় নি। সনাতনের বাপ বুকের নীচে প্রাণপণে আঁকড়ে রেখেছিল একরাশ ছেঁড়া পট, সনাতনের আঁকা ছবি। মরবার আগে সে ছেলেকে ক্ষমা করে গিয়েছিল।

আরো কিছুদিন পরে ফিরল সনাতন। তখন বাড়ির ভিট্টো ভেঙে নেমেছে, গলে পচে বরে গিয়েছে চালের খড়, সমস্ত উঠোনময় গজিয়েছে আকস্মের জঙ্গল। অভিভূত বিহুল ভাবে খানিকক্ষণ সেই ভাঙ্গা দাওয়ার ওপরে বসে রইল সনাতন। তারপর মিনিট দশেক খুব চেঁচিয়ে চেঁচিয়ে কেঁদে জঙ্গল সাফ করতে লেগে গেল। শিশুরী মানুষ—শোকটাকে বেশিক্ষণ আগলে রেখে রোম্বন করা তার স্বভাব নয়।

একটা জিনিস লক্ষ্য করেছিলাম। সনাতন খানিকটা গৃহী হয়েছে। জয়িতে লাঙল দেয়, চাষ আবাদ করে। ছবি আঁকা অবশ্য বশ্য হয়নি, কিন্তু প্রয়োজনের তাগিদটাকেও তো অশ্বীকার করবার জো ছিল না। বাপ যতদিন ছিল, ততদিন সামনে ছিল পাহাড়ের আড়াল; সে আড়ালটা সরে ঘেতেই পৃথিবীর দাবী দুহাত ঘেলে সম্ভুধে এসে দাঢ়ালো।

ফাঁকা ঘরে আর মন টিঁকছিল না বলে এবারে সনাতন বিয়ে করল। বোঁ
ঘরে এল—নাকে প্রকাঞ্চ চাকার মতো নথ-পরা চিরস্তন উড়িয়া আয়ে। ঘরে
পা দেবার সঙ্গে সঙ্গেই ঝগড়া, ঝাঁটা আর গৃহকর্ম শুরু করে দিজে আশ্তারিক
উৎসাহের সঙ্গে।

শিঙ্গপী সনাতন, ভাস্কর সনাতন ওই কলহকুশলা মেয়েটিকে বিয়ে করে
কতখানি সুখী হয়েছিল বলা মুশকিল। কিন্তু মনে হয় তার বিয়ে করবার
কারণটা এতদিনে আমি বুঝতে পেরেছি। সংসারের পক্ষে একাশ্ত অপট্ৰ
সনাতন বুঝতে পেরেছিল নিজের বোৰা নিজে টেনে চলবার মতো সামৰ্থ্য তার
নেই। বাপের শৰ্ণ্য জায়গা স্তৰীকে দিয়ে চেয়েছিল প্ৰণ কৱতে, ভেবেছিল
এবার অন্তত এমন একজন এল যে তাকে বুঝতে পারবে, সংসারের বাজে
আমেলাগুলো কাঁধে তুলে নিয়ে অস্বীকৃতকর দৈন্যতার দায়িত্ব থেকে মৃত্তি দেবে
তাকে।

কিন্তু ভুল কৱেছিল সনাতন। সে জানত না, বাপের চাইতে স্তৰীর দাবী
বৈশ ; স্তৰী তাকে আশ্রয় দিতে চায় না, আশ্রয় চায় তারি কাছে। স্বেহ-
প্ৰেমের ব্যাপারটাকে স্তৰী সংসারের মূল্যে বাজিয়ে নিতে চায়, যাচাই কৱে
নিতে চায় জীবনের প্ৰয়োজন দিয়ে।

সুতৰাং সংঘৰ্ষ বাধল।

স্তৰীকেও অবশ্য দোষ দেওয়া চলে না। তুঁমি কি আশা কৱতে পারো,
ঘৰের বোঁ তোমার বলদ তাড়াবে, তোমার ছাগল অন্যের ফসল খেয়ে খোঁয়াড়ে
গেলে তাকে ছাঁড়িয়ে আনবে, তোমার জৰ্মতে লাঙল ঠেলবে, তোমার দাওয়াৰ
খুঁটি কাটবে আৰ চালে উঠে ঘৰে ছাঁড়িন দেবে ? জাঁতা ঘোৱাতে সে রাজী
আছে, উদ্ধৰ পাড়তে তার আপৰ্যু নেই, দাওয়া নিকিয়ে দেবে, ধান বুঝে
দেবে, জাবনা কাটবে, দুবেলা তোমার কানায়েও ঠেলবে। তার নিধাৰিত
সীমানার ভেতৱে সব কাজ কৱতেই সে রাজী আছে, কিন্তু একা হাতে
পুৱৰুষের সমস্ত কাজগুলো কৱাও কি তার পক্ষে সম্ভবপৰ ? তুঁমি যদি
দিনৰাত মনের আনন্দে গায়ে ফুঁ দিয়ে বেড়াও আৱ বসে শুধু কাগজ
নিয়ে ছাইপাঁশ আৰ্কিবৰ্দ্ধক কৱো, তাহলে সে ক্ষেত্ৰে প্ৰতিবাদ জানানোৱা
আইন-
সংস্কৃত অধিকাৰ তার নিষ্ঠয় আছে।

দিন কয়েক স্তৰী গুঞ্জন কৱে অসম্ভৰ্তাৰ প্ৰকাশ কৱলে, তার পৰে নিজমুত্তি
ধৰলে রক্ষাচৰ্ডীৰ মতো। রূপোৱা গোটপৱা কোমৰে হাত দিয়ে বাঁকা হয়ে সে
শিঙ্গস্তামে দাঁড়িয়ে গেল। বাঁশ বাজাবাৰ জন্যে নয়—ঝগড়া কৱাৰ সুমহান
অনুপ্ৰেণ্যাপৰ।

ক্ষুণ্ডার রসনা। তিনটে ফাটা কাসৰ একসঙ্গে বাজাবাৰ মতো আওয়াজ।
কত ছোট যত্ন থেকে কত ভয়ঙ্কৰ আওয়াজ বেৱৰতে পারে তা দেখলে পানেৱ
দোকানেৰ অসহ্য রেডিয়োগুলো পৰ্যন্ত লজ্জা পাবে।

দিন কয়েক সনাতন কানে হাত দিয়ে রাইল। কিন্তু যে আওয়াজ চৌনেৱ
প্ৰাচীৰ ভেদ কৱতে পারে, সাধ্য কি তাকে ঠেকিয়ে রাখা। রাইফেলেৱ

গুলির মতো ক'র'পটেই বিদীগ' করে তা সনাতনের মরমে গিরে প্রবেশ করতে লাগল। ঘরের দাওয়া ছেড়ে শ্রী মাঠে এসে নেমে দাঁড়ালো; বন্তব্যটা শুধু সনাতনকে জানিয়ে তার ত্রুপ্ত নেই—পৃথিবীতে ষত চক্ৰজ্ঞান এবং বিবেকবান লোক আছে সকলের কাছেই সে তার নারীহের দাবীটা ঘোষণা করতে চায়।

সনাতন শিঙ্পৌ বটে, কিন্তু নারীহের শর্যাদা সংপর্কে সে ততটা ওয়াকিবহাল ছিল না। তা ছাড়া তার ধৈর্য অসীম থাকার কথাও নয়। শেষ পর্যন্ত শ্রী যখন একদিন রাতের বাটিটা তার ছবির ওপরে উবড় করে দিলে, তখন শিঙ্পৌর হৃদয়ে চিরস্মত পূরূষ জেগে উঠল।

থোঁচা খাওয়া বাধের মতো ভয়ঙ্কর একটা গৰ্জন ছেড়ে শ্রীর ওপর ঝাঁপিয়ে পড়ল সনাতন। একটা হাঁচকা টানে ছিঁড়ে নিলে জটপাকানো একবাশ চুল, কিল, চড় আৱ লাখ চালাতে লাগল প্রাণপণে। শ্রীও একেবারে অহিংস ছিল না, সুতৰাং পালাটা জমল ভালো।

সময়মতো পাড়ার লোক পেঁচে না গেলে সেবাত্মা সনাতন শ্রীকে থুনই করে বসত বোধ হয়। দৃজনকে যখন ছাঁড়িয়ে দেওয়া হল, তখন শ্রীর উলজিনী কালীমূর্তি, গলায় পাঁচ-পাঁচটা আঙ্গের দাগ। সনাতনের অবস্থাও থব সুখের নয়—ধারালো নথের আঁচড়ে গাল-মথের এক পর্দা চামড়া উড়ে গিয়ে দরদর করে রস্ত পড়ছে গাড়িয়ে। অবরুদ্ধ স্বরে হাঁপাতে হাঁপাতে পরম্পর পরম্পরকে গাল দিচ্ছে পৃথিবীর অশ্রাব্যতম এবং কট্টম ভাষাতে।

পাড়ার লোকে বললে, ছিঃ ছিঃ!

বুনো মোষের মত গোঁ গোঁ করতে করতে সনাতন বাঁড়ি থেকে বেরিয়ে চলে গেল।

দিনকয়েক সব চুপচাপ। বোধ হয় লজ্জিত হয়েছিল সনাতন—এবার সে আদশ শ্বামীর মতোই সংসারধর্মে মন দিলে। শ্রীর রসনাও একটু ক্ষান্ত হল, বোধ করি বুৰতে পেরেছিল শান্তিশিষ্ট ভোলানাথ মানুষকে ক্ষেপিয়ে দিলে সে কালভৈরবের মৃত্তি গ্রহণ করতে পারে।

কিন্তু সার্ব আৱ শান্তি এক নয়। সনাতনের রাত্তের ভেতরে কোণারকেৰ শিঙ্পৌদেৱ যুগার্জত সংক্রান্ত; তাৱ ছবি আঁকাৱ নেশা মদেৱ চাইতেও উগ্ৰ, রেস খেলাৱ চাইতেও সৰ্বগ্রাসা। ফলে আবাৱ খিটিমিটি শৰু হয়ে গেল এবং পুনৰাতনেৱ পুনৰাবৃত্তি।

এবার শ্রীকে পাওয়া গেল অজ্ঞান অবস্থায়। তাৱ মাথায় এক ঘা ডাম্ডা বসিয়েছে সনাতন—ৱাতে ভেসে ঘাজে চাৰিদিক। আজ নিজেৱ কীৰ্তিৰ দিকে তাকিয়ে সনাতন শৰ্তভিত্ত হয়ে দাঁড়িয়ে আছে।

সনাতনেৱ শবশুৱ অবস্থাপন্ন লোক। চাৱখানা গোৱুৱ গাঁড় তাৱ ভাড়া থাটে, তাৱ বাঁড়িৰ দাওয়ায় পাঠশালা বসে। থবৰ পেয়ে সে ক্ষেপে গেল। মেঝেকে নি঱ে জো গেলই, থানাতেও এজাহার করে দিলে।

এল পলিশ। কোমরে দড়ি বেঁধে সনাতনকে হাজতে নিয়ে গেল। বললে, শাড়া খুনী!

খুনী! কথাটা সনাতনের নিচয় বৃক্ষে বিঁধোছিল বাজের মতো। সে ছবি আঁকে, সৌন্দর্যের সাধনা ছাড়া তার জীবনে বড় সত্য আৱ কিছু নেই। সে খুনী!

থায়ায় যাওয়ার সময় আমরা দেখলুম সনাতনের ঢাখ দিয়ে দৱদৱ করে জল পড়ছে। আচ্ছ' রক্তহীন আৱ বিবৎ' তার মূখ। মনে হল সনাতন আৱ বেঁচে নেই—একটা শবদেহকে কোমরে দড়ি বেঁধে ওৱা টেনে নিয়ে চলেছে।

বাস্তবিক, শিশুপী সনাতনের মৃত্যু হল। সে আৱ বাঁচল না।

হাজার হোক, খশুর। জামাইকে শাস্তি দেওয়ার ইচ্ছে থাকলেও জেল থাটাতে চায়ন। কাজেই দিনকয়েক বাদে সে আবাৱ ফিরে এল।

এবাৱ একা—একেবাৱে একা। শ্রীৰ সঙ্গে যতই বিৱোধ আৱ বিবাদ থাক—সংসাৱে একটা নতুন আৰ্থাদ যে সে পেয়েছিল কোনো সন্দেহ নেই সে বিষয়ে। এবাৱ বোধ হয় সনাতনের মনে হল জীবনটা তার একটা আচ্ছ' শূন্যতায় আচ্ছন্ন হয়ে গেছে। কেমন হয়ে গেল সনাতন। ছবি আঁকে না, কথা বলে না কাৱৰ সঙ্গে। খুনী! আমাৱ মনে হয় এই একটি মাত্ৰ আঘাত—এবং সব চাইতে অপ্রত্যাশিত নিৰ্মম আঘাতই ওৱা জীবনেৰ মোড় ঘূৰিয়ে দিলে।

দেখতুম, প্রায় চন্দ্ৰভাগার ধারে একটা কেয়াৰাড়েৰ ছায়ায় সনাতন চুপ করে বসে থাকত। তাৰিয়ে তাৰিয়ে দেখত নদীৰ জল, আকাশে লাল মেঘ, আৱ বহুদৰে ঝাউবনেৰ ওপারে কোণাৱকেৰ মশিদৰেৰ কালো চংড়োটা। ছেলেবেলাৰ সহজ সংক্ষারেই আৰী কেমন যেন বুৰতে পেয়েছিলুম সনাতন আৱ সে মানুষ নেই—সনাতন বদলে গেছে। ওকে এখন ভয় কৱত।

আৰী একদিন জিজ্ঞাসা কৱেছিলুম, সনাতন, তুম আৱ ছবি আঁকো না?
—না। সব ছিঁড়ে ফেলে দিয়েছি।

—কেন?

সনাতন উত্তৰ দেয়নি। উঠে চলে গিয়েছিল।

তাৱপৰ ক্ষেত্ৰগৱাস্ততে মন দিলে সনাতন, একেবাৱে পুৱোদস্তুৰ চাষা বনে গেল। গাঁয়েৰ আৱো দশজনেৰ সঙ্গে তাৱ কোথাও কোনো পাৰ্থক্য বলিল না। যা বলাইলুম, শিশুপী সনাতনেৰ মৃত্যু হল।

কিন্তু ওইখানেই শেষ হল না।

জানোই তো, চাষবাসেৰ পক্ষে সমুদ্রেৰ বালি এদেশে—বিশেষ কৱে এ অঞ্চলটায় কিৱকম বিগ্রী আৱ অৰ্থাস্তকৰ। হাওয়ায় সারাক্ষণ বালি উড়ে উড়ে এসে পড়ছে—প্রায়ই ক্ষেত্ৰ পৰিষ্কাৱ কৱতে হয়। আৱ নিয়মিতভাৱে ক্ষেত্ৰেৰ বালি সৱাতে না পাৱলে জৰিৱ দফা একেবাৱে ঠাণ্ডা।

মেৰাৱ সমুদ্রে ঝড় এল।

অমন ভয়ঙ্কর বড় বিশ বছরের মধ্যে হয়নি। সারারাত ধরে চলল বৃংচি
আর বাতাসের মাতামাতি, তিন চার মাইল দূর থেকেও সমানে শোনা ষেতে
জাগল উক্তেজিত ক্ষুধ সমন্দের অবিআন্ত গোঙ্গুলানি! খাউবন উপড়ে
পড়ল, গ্রামে ঘড় উড়ে গেল, বান ডেকে গেল নীলপ্রোতা শাস্ত চন্দ্রভাগায়।
দুদিন পরে সে দূর্যোগ যখন থামল, তখন দেখা গেল সর্বনাশ শুধু
সনাতনেরই হয়নি। কোথায় ক্ষেত—কোথায় বা সেখানে নতুন ধানের তাজা
তক্ককে শীষ! বালি—সব বালি! যতদ্বয় চাও শুধু অভিশপ্ত বালির
বিস্তার, মাঝে মাঝে উচ্চচড় বালিয়াড়ি। সবুজ, শস্যের ঐশ্বর্যে ভরা মাটি
একরাত্রে দিগন্ত সমাকীণ একটা অতিকায় মরুভূমিতে রূপান্তরিত হয়ে
গেছে।

যে ক্ষেত-থামারের জন্যে এত সমস্যা, তার সমাধান ঘটে গেল। যে ঘর-
সংসার রাখবার জন্যে এত বিরোধ, সে সংসার আগেই ভেঙেছে, আজ ঘরও
গেল।

আবার নিরুদ্দেশ হল সনাতন, আর ফিরল না।

অবশেষে বছরতিনেক আগে দেখা হয়েছিল ভুবনেশ্বর স্টেশনে। আমি
আস্বাছলুম পুরীতে—এমন সময় ওকে দেখলুম। প্রথমটায় চিনতে পারিনি।
তারপরে গলার স্বর শুনে বুরতে পারলুম।

সনাতন এখন পাণ্ডার দালাল। যাত্রী পাকড়াও করে বলছে, বাবুর নামে
কী অছি? পাণ্ডার নামোটি কী অছি?

আমি ডাকলাম, সনাতন, চিনতে পারো?

চমকে উঠল সনাতন। ফ্যাল ফ্যাল করে তাকিয়ে রইল আমার দিকে।
অঙ্গুত রকমের বুড়ো হয়ে গেছে, খুলে পড়েছে চোখের চামড়া। মালটানা
গাঁড়ির গোরুর মতো একটা মন্থর ক্লাইন্ট যেন আচ্ছম করে দিয়েছে তাকে।
মনে হল, এ সনাতন নয়—সনাতনের ‘মাঝি’ একটা।

আমি সেই পুরোনো প্রশ্নটা করলুম আবারঃ আর ছবি আঁকো না
সনাতন?

সনাতন হাসল। বললে, কে, রাঙাবাবু? কত বড় হয়ে গেছে
আজকাল! ভালো আছো তো?

বললাম, ভালোই আছি। কিন্তু তোমার খবর কী? ছবি আঁকা কি
ছেড়ে দিয়েছো?

সনাতন জ্ঞান হাসলঃ পারি না। ও কাজ আমার নয় রাঙাবাবু।
পাণ্ডার চাকরি করি—যাত্রী ধরি, ষেতে পাই।

টেন ছেড়ে দিলে। দেখলাম সনাতন প্ল্যাটফরমে দাঁড়িয়ে আছে। হঠাৎ
অন্তুপ হল। যা ও ভুলে ষেতে চায় তাকে এমন করে জাগিয়ে না দিলেই
বোধ হয় ভালো হত। যে মরেছে, তাকে জীবনের কথা মনে করিয়ে দিয়ে
লাভ নেই।

আজ ভাবি, শিঙ্গপীর এই অপঘাতের জন্যে দারী কে? সংসারের

স্বাভাবিক দাবী-দাওয়া ? হয়তো তাই । সংসারকে রাখতে পিয়ে লোকটা শিঙ্গপকে হারালো, কিন্তু প্রকৃতি তার সে সংসারকেও রাখতে দিলে না । আশ্চর্যভাবে সর্বহারা হয়ে গেল সনাতন ।

এই হয়—এই হবে । কোনো উপায় নেই । আজ আর কারো সাধ্য নেই কোণারকের উত্তরাধিকারীদের বাঁচিয়ে তুলতে পারে । কটকে ইউনিভার্সিটি হবে—হয়তো উড়িষ্যার কলাশঙ্গ নিয়ে গবেষণা হবে, থার্মসিস্ লিখে ডেস্ট্রেট, পাবে ছেলেরা । কিন্তু সনাতনেরা আর বাঁচবে না, তাদের বাঁচানোর উপায় নেই । অথবা হয়তো উপায় আছে—কিন্তু পুরীর সী বিচ, আর শহরের স্বাচ্ছন্দে ধারা অভ্যস্ত হয়ে গেছে, তাদের সময় নেই বিশ্ব্রত তোষালীর ভাস্কুলদের থেকে বার করতে, অতীত কলিঙ্গের রাষ্ট্রদ্বৰের নতুন কালে নতুন প্রাণ দিয়ে জাঁগয়ে তুলতে ।

বিশ্বনাথ থামল, সিগারেটের টিনটা টেনে নিলে নিজের দিকে ।

কোণারকের ঝাউবনে সম্বয় নেমেছে । দূরে আবছায়া অন্ধকারে মিলিয়ে আসছে সমন্বয় ।

৩. শ্রীযুক্ত গোপীবল্লভ কুণ্ডু

সমবেত ভদ্রমহোদয় ও মহিলাবৃন্দ,

শ্রীযুক্ত গোপীবল্লভ কুণ্ডুর শ্রান্ত-বাসরে আপনারা আমাকে যে দুর্কথা বলবার সুযোগ দিয়েছেন এজনে আমার সৃষ্টতত্ত্ব ধন্যবাদ গ্রহণ করুন । আমি নিতাত্ত্ব সামান্য ও অধম ব্যক্তি, এই গুরুদায়িত্ব পালন করবার ক্ষমতা আমার নেই । সেই শ্রগাঁ'র মহাপ্রভুরের অমর কীর্তি কলাপ বর্ণনা করবার মতো উপর্যুক্ত ভাষাও আমার নয় । তথাপি এই ভার যখন আমার ওপর অর্পিত হয়েছে, তখন আমি সংক্ষেপেই তাঁর সম্বন্ধে দৃঢ়ার কথা নিবেদনের প্রয়াস পাব । আশা করি গ্রন্ট-বিচারি আপনারা মার্জনা করবেন । আর পরম ভাগবত পুণ্যশীল দানবীর শ্রীযুক্ত গোপীবল্লভ কুণ্ডু আজ ষাঁর চরণাশয় লাভ করেছেন এবং যিনি আমার মতো নগণ্য ব্যক্তিকেও বিন্বান এবং সুখীজন সমক্ষে দুর্কথা বলবার অনুপ্রেরণা দিলেন :

“গুরুক কর্ণোতি বাচালং পঙ্কং লজ্জয়তে গিরিম্-

যৎকৃপা তমহং বন্দে পরমানন্দ মাধবম্ ।”

বাংলা ১২৯২ সালে ঢাকা জেলার অন্তর্গত বিক্রমপুর পরগণার কুণ্ডগ্রামে পুণ্যশোক শ্রীযুক্ত গোপীবল্লভ কুণ্ডুর জন্ম হয় । এই গ্রামের বহু কৃতী সূত্তানের নামই বাংলার ব্যবসায়ক্ষেত্রে সুপরিচিত । বাঙালির ব্যবসা-বাণিজ্য স্থখন দিনের পর দিন মাড়োয়ারীদের করালগ্রামে চলে ষাঁচ্ছল, সেই সময় এই গ্রামের সুস্মতানেরাই সাহস এবং প্রতিভাবলে অগ্রসর হয়ে জাতির সম্মান রক্ষা করেছেন । গোপীবল্লভ এইদেরই মধ্যমাংশ ছিলেন ।

গোপীবল্লভের শ্রগাঁ'র পিতৃদেব রাধাবল্লভ কুণ্ডুর অবস্থা বিশেষ সজ্জল

ଛିଲନା । ସଞ୍ଚିତୋଗିନୀର ବାଜାରେ ତା'ର ସାମାନ୍ୟ ଏକଟା କାଟା କାପଡ଼େର ଦୋକାନ ଛିଲ । ତାର ଆୟ ଥେବେଇ କାଯଙ୍କେଶେ ସଂସାରଯାତ୍ରା ଚଲତ । ତାଇ ହୃଦ୍ୟକାଳେ ତିନି ସଂକିଳଣ ଦଶ ହାଜାର ମାତ୍ର ଟାକା ରେଖେ ସେତେ ପେରେଇଛିଲେନ ।

ଶିଶୁକାଳେ ଗୋପୀବଲ୍ଲଭ ଗ୍ରାମେର ପାଠଶାଳାର ଭର୍ତ୍ତ ହେଇଛିଲେନ । କିମ୍ବୁ ପ୍ରାୟେ ବିଦ୍ୟାର ପ୍ରତି ତା'ର ରୂପ ଛିଲନା । ଆଚାର୍ୟ ପ୍ରଫ୍ଲକ୍ଟିଚର୍ ବଲେଇନ, କଲେଜୀଶିକ୍ଷା ଆର ଡିଗ୍ରିର ମୋହେ ବାଙ୍ଗଲୀ ଅଧିକାରୀ ପାତେ ଗେଲ—କୋନ୍, ଅଲୋକିକ ପ୍ରତିଭାବଲେ ନିତାନ୍ତ ଶୈଶବେଇ ଗୋପୀବଲ୍ଲଭ ଏହି ସତ୍ୟଟି ହୃଦୟମ କରେଇଛିଲେନ ଏ ଏକଟା ଆଚର୍ୟ ରହିଯାଇ । ପରମ କର୍ମଗାମୀ ଦୈତ୍ୟରେ ଲୀଲାଇ ଏହି । *Morning shows the day*—ଏହି ପ୍ରବଚନାଟି ଗୋପୀବଲ୍ଲଭରେ ଜୀବନେ ଅକ୍ଷରେ ଅକ୍ଷରେ ସତ୍ୟ ହେଁ ଦେଖା ଦିଇଯାଇଛିଲ ।

ପାଠଶାଳାର ନିଃଶ୍ଵର ପାନ୍ତିତ ସେଇ ସ୍ବର୍ଗମାର ବାଲକକେ ଅନେକ କାଠିନ ଶାର୍କିତ ଦିଯେ ପାର୍ଶ୍ଵର ବିଦ୍ୟା ମୁଖ୍ୟ କରାତେ ଚେଯେଇଲ । ବୈଶାଷାତ କରତ, ବୈଶିଷ୍ଟେ ଦୌଡ଼ କରିରେ ରାଖିତ—ପ୍ରଥର ରୋନ୍ଦେ ପାଠଶାଳାର ବାହିରେ ଏକପାଇୟେ ଦୌଡ଼ିଯେ ଥାକତେ ବାଧ୍ୟ କରତ । କିମ୍ବୁ ନିର୍ଭୀକ ଗୋପୀବଲ୍ଲଭ ସେଇ ଅମାନ୍ୟକ ଅତ୍ୟାଚାରେଓ କଥିନୋ ଆଦଶ୍ଵର୍ତ୍ତ ହରିନି । କ୍ଲାସେର ଅନ୍ୟ ଛେଲେରା ପ୍ରମୋଶନ ପେଲେଓ ତିନି ପେତେନ ନା—କିମ୍ବୁ ସେଜନ୍ୟେ ଦୂରଭାବର ମତେ ତିନି କୋନୋଦିନ ଅଶ୍ରୁମୋଚନ କରେନିନ । ପରିକ୍ଷାଯ ଉତ୍ତିର୍ଣ୍ଣ ନା ହଲେଓ ତିନି କ୍ଷମି ହତେନ ନା ବରଂ ସେଇ ସମୟେ ନାରିକେଳ ବ୍ୟକ୍ତ ଆରୋହଣ କରେ ତିନି ଡାବ ପାଢ଼ିବେନ, ଛିପ ନିଯେ ମାଛ ଧରିତେ ସେତେନ । ଶିଶୁକାଳ ଥେବେଇ ତିନି ଏହିରକମ ଦୃଢ଼ ଚରିତ୍ରବଳେ ବଲୀରାନ ଛିଲେନ ।

ଇତିମଧ୍ୟେ ଏମନ ଏକଟି ଘଟନା ସଟଳ ସାର ଫଳେ ଗୋପୀବଲ୍ଲଭକେ ପାଠଶାଳାର ଅଧ୍ୟୟନ ତ୍ୟାଗ କରତେ ହଲ । ଘଟନାଟିର ଜନ୍ୟ ଗୋପୀବଲ୍ଲଭରେ କୋନୋ ଦାର୍ଯ୍ୟ ଛିଲନା—କିମ୍ବୁ ଦ୍ଵାରାଗାନ୍ଧେ ତା'କେଇ ଏବଂ ଶାର୍କିତଟା ଭୋଗ କରତେ ହେଇଛିଲ । ବ୍ୟାପାର ଆର କିଛିଇ ନନ୍ଦ—କୋନ ସହପାଠୀ ବାଲକ ଇଚ୍ଛା କରେଇ ହୋକ ଆର ଭ୍ରମବଶେଇ ହୋକ ତା'ର ପାଠ୍ୟପ୍ରକରଣରେ ଭେତରେ ନିଜେର ଏକଥାନା ନତୁନ ବହି ରେଖେ ଦେଇ । ବାର୍ଜିତେ ଫିରେ ଗୋପୀବଲ୍ଲଭ ସେଥାନି ପାନ ଏବଂ ଦ୍ୱାଧାନା ପାଠ୍ୟ ବହି ତା'ର ପ୍ରୋଜନ ନେଇ ବଲେ ସରଲମନେ ତିନି ବହିଥାନି ପ୍ରତିବେଶୀ ଅପର ଏକଟି ବାଲକକେ ବିକ୍ରି କରି ଦେନ । ଘଟନାଟି ଗାୟରମଶାଇଯେର କର୍ଣ୍ଣଗୋଚର ହୟ ଏବଂ ଶିକ୍ଷକରୁପୀ ସେଇ ନିଃଶ୍ଵର ଜଞ୍ଜାଦ ସରଲମତି ଶିଶୁକେ ଏମନ ବୈଶାଷାତ କରେନ ସେ ତାର ଫଳେ ଗୋପୀବଲ୍ଲଭକେ ସାତିଦିନ ଶଯ୍ୟାଶୟା ହେଁ ଥାକତେ ହୟ । ଗୋପୀବଲ୍ଲଭରେ ପରମ ସେନଶୀଳ ମାତା ଭାଗିନୀ ଦାସୀ ଏତେ ଅତ୍ୟନ୍ତ ବ୍ୟାଧିତା ହେଁ ପ୍ରାଣକେ ବିଦ୍ୟାଲୟ ଥେବେ ଛାଡ଼ିଯେ ଆନେନ ଏବଂ ତାର ପର ଥେବେ ତିନି ଆର ବାହିରେର ଶିକ୍ଷାଲାଭ କରିବାର ସୁଧୋଗ ପାନନି ।

ତା'ର ସଥାର୍ଥ ଶିକ୍ଷାର ସ୍ଥାପାତ କରେନ ପିତୃଦେବ ରାଧାବଲ୍ଲଭ । ତିନି ତଥନ ଥେବେଇ ପ୍ରତିଭାବାନ ପ୍ରାଣକେ ଦୋକାନେ ନିଯେ ସେତେ ଶୁରୁ କରେନ । କିଛିଦିନେର ମଧ୍ୟେଇ ଗୋପୀବଲ୍ଲଭ ପିତାର ଉପସ୍ଥିତ ପ୍ରାତି ହେଁ ଓଟେନ । ସେ ସମସ୍ତ ବାକୀର ଖରିନ୍ଦାର ରାଧାବଲ୍ଲଭର ନ୍ୟାୟ ପ୍ରାପ୍ୟ ମିଟିଯେ ଦିତେ ନାନା ଟାଲବାହାନା କରିତ, ସୁରୋଗ୍ୟ ଗୋପୀବଲ୍ଲଭ ବାକୀ-କୋଶିଲେ ଅତି ସହଜେଇ ତାଁଦେର କାହିଁ ଥେବେ ଟାକା

ଆମ୍ବାଯ କରେ ଆନନ୍ଦନ । ଆପନାରା ଧାରୀ ତା'ର ପରବତୀ' ଜୀବନେର ସଙ୍ଗେ ସୁପରିଚିତ, ତାରୀ ଅବଶ୍ୟକ ଜାନେନ ଯେ ମୃତ୍ୟୁକାଳ ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ତାର ଏହି କ୍ଷମତାଟି ଅବ୍ୟାହତିରେ ଛିଲ ।

ବାଲାକାଳେଇ ପ୍ରତାପପୂର ଗ୍ରାମନିବାସୀ ରାଜୀବିଲୋଚନ କୁଣ୍ଡ ମହାଶୟେର ଶ୍ଵିତୀୟା କନ୍ୟା ତାରାସୁଦ୍ଧରୀର ସଙ୍ଗେ ଗୋପୀବଲ୍ଲଭେର ଶୁଭ ପରିଗ୍ୟ ହେଲେଛିଲ । ମାତ୍ର ଅଣ୍ଟାଦଶ ସବ୍ର ବୟସେଇ ଭାଗ୍ୟବାନ ଗୋପୀବଲ୍ଲଭ ପ୍ରଥମ୍-ସ୍ଥ ଦର୍ଶନ କରେନ । ଆମାଦେର ପରମ କ୍ଷେତ୍ରଭାଜନ ଶ୍ରୀମାନ କୁଣ୍ଡବଲ୍ଲଭି ସେଇ ସ୍ତରକ୍ଷଣକ୍ରାନ୍ତି ସମ୍ଭାବନା ।

ପୌତ୍ରଭାବେର ସାମାନ୍ୟ କିଛିଦିନ ପରେଇ ରାଧାବଲ୍ଲଭ ଇଲୋକ ତାଗ କରେ ବୈକୁଞ୍ଜର ଅଧିବାସୀ ହନ ଏବଂ ତା'ର କାଜକାରିବାରେର ଦେଖାଶ୍ଵନାର ଭାର ଗୋପୀବଲ୍ଲଭେର ମକ୍ଷମେ ପାଇତିଥିଲେ । ପିତ୍ରଶୋକେର ତୀର ଶେଳ ମର୍ମେ ମର୍ମେ ବିନ୍ଧ ହତେ ଥାକଲେଓ କର୍ତ୍ତବ୍ୟକର୍ମେ ଗୋପୀବଲ୍ଲଭ କଥନେଇ ଟ୍ରାଟି କରେନ ନି । ପିତାର କାରିବାର ତିନି ନିପ୍ରମାଣ ଭାବେଇ ପରିଚାଳନା କରତେ ଥାକେନ ଏବଂ ବ୍ୟବସାୟ କ୍ରମଶହୀଦି ଉନ୍ନତି ଘଟିଲେ ଥାକେ ।

ଏହି ସମୟେ ଆର ଏକଟି ଦୃଃଥଦୀଯକ ବ୍ୟାପାର ଘଟେ ସାଥ । ଅନ୍ତର୍ଜ ରାମବଲ୍ଲଭେର ସଙ୍ଗେ ମତାନ୍ତର ଘଟାଯ ମାମଲା ଆଦାଲତ ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ଗଡ଼ାଯ ଏବଂ ହାକିମ ମନ୍ତ୍ବବତ୍ ଉଠିକୋଚ ଗ୍ରହଣ କରେଇ ରାମବଲ୍ଲଭେର ପକ୍ଷେ ରାଯ ଦାନ କରେନ । ଫଳେ ଗୋପୀବଲ୍ଲଭ ପିତାର ଦୋକାନେର ନ୍ୟାୟ ଅଧିକାର ଥେକେ ବାଣିତ ଓ ବିଭାଗିତ ହନ ଏବଂ ଅତି ଅଞ୍ଚେପର ଜନ୍ୟେ ଚୌଥିପରାଧୀ କାରାବାସ ଥେକେ ନିଷ୍କର୍ତ୍ତି ପାନ । ସଂସାରେର ଏହି ବିଶ୍ଵାସଧାତ୍ତକତାଯ କୋମଲପ୍ରାଣ ନିଷ୍ପାପ ଗୋପୀବଲ୍ଲଭ ଅତ୍ୟନ୍ତ ମର୍ମପୀଡିତ ହନ ଏବଂ ପିତ୍ରଭବନେ ବସବାସ ଅମନ୍ତବ ବୋଧ ହେଉଥାତେ ନିଜେର ଅଦୃତ ପରିକ୍ଷାର ଜନ୍ୟ କଳିକାତା ମହାନଗରୀତେ ଚଲେ ଆସେନ ।

ଉତ୍ୟାଗୀ ପ୍ରଭୁରୁଷିଙ୍ଗ ଚିରକାଳେଇ ଲକ୍ଷ୍ୟରୀର ବର ଲାଭ କରେ ଥାକେ—ଗୋପୀବଲ୍ଲଭେର ନିଜେର ସେ ସଂସାମାନ୍ୟ ପ୍ରଭୁଜି ଛିଲ ତାଇ ଦିଯେ ତିନି ପ୍ରଥମେ ପାଟେର 'ଫାଟକା ବାଜାରେ' ଶ୍ଵିତୀ ଭାଗ୍ୟ ନିରାପଦ କରତେ ପ୍ରଯାସ ପାନ । କିଣ୍ଟୁ ମାଡ଼ୋଯାରୀ ଓ ଭାଟିଆଦେର କୁଚକ୍ରାନ୍ତେ କିଛି ଅର୍ଥଦିନ୍ଦିଇ ତାର ସାର ହୁଏ । ଗୋପୀବଲ୍ଲଭେର ଧର୍ମପ୍ରାଣ ଫାଟକା ବାଜାରେର ହୀନତା ଓ ନୀଚତା ସହ୍ୟ କରତେ ପାରିଲ ନା । ତିନି ଜୀବିକା ନିର୍ବାହେର ଅନ୍ୟ ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ସମ୍ଭାନ କରତେ ଥାକେନ ।

ମାନବଚରିତ୍ରେ ଉତ୍କର୍ଷ ସାଧନ ଓ ପ୍ରଥିବୀ ଥେକେ ପାପ ଦୂରୀଭୂତକରଣ ଗୋପୀବଲ୍ଲଭେର ଆଜୀବନ ବ୍ରତ ଛିଲ । ତାଇ ପାପଦେର ଶାସିତ ଦିବାର ଜନ୍ୟ ଏହି ସମୟେ ଯେ ଦୃଃଥାର୍ଥିକ ପନ୍ଥା ତିନି ଅବଲମ୍ବନ କରେଛିଲେ ତା ଶନଲେ ଆପନାରା ଶିହରିତ ଓ ରୋଧାଣିତ ହେବେନ । ଜଗାଇ ମଧ୍ୟାହ୍ନକେ ଉତ୍ସାହ କରିବାର ଜନ୍ୟେ ମହାପ୍ରଭୁ ଶ୍ରୀନିତ୍ୟାନନ୍ଦ ସା କରେଛିଲେ ଏବଂ ପ୍ରେମାବତାର ଶୈଶ୍ବରୀଶ୍ଵର ସେତାବେ ପାଇଁ ହଦେର ତାରଗ କରିଲେ, ଏକମାତ୍ର ତାଦେର ସଙ୍ଗେଇ ତାର ତୁଳନା ମନ୍ତ୍ବବ ।

ଗୋପୀବଲ୍ଲଭ ଜାନନ୍ତେ : 'କଟକେନେବ କଟକମ୍,'—କାଟି ଦିଯେ କାଟି ତୁଳିଲେ ହୟ—ପାପୀର ସଙ୍ଗେ ସମର୍ପାୟାରୀ ହେବେ ତାର ପାପମୋଚନ କରତେ ହୁଏ । ଆପନାରା ଜାନେନ ଏହି କଳିକାତା ମହାନଗରୀତେ ଏକାଧିକ ଗଣିକାପଲ୍ଲୀ ଆଛେ । ଏଗ୍ରିଲ

আমাদের জাতীয় কলঙ্ক এবং পাপের আগার বিশেষ। যে সমস্ত চারিঅঞ্চলীয় মদ্যপ এই সমস্ত কুস্থলে যাতায়াত করে তাদের শিক্ষা দেবার জন্যে গোপীবল্লভ একটি অভাবনীয় পথ্থা অবলম্বন করলেন।

নিজে তিনি পরম নিষ্ঠাবান বৈক্ষণ ছিলেন—ঐসম্মত্য তিনি বিষ্ণুমল্ল জগ করতেন। মাদকন্তব্য তিনি জীবনে স্পর্শ করেননি এবং স্বনামধন্য জিতেন্দ্রীয় প্রদর্শ ছিলেন। কিন্তু দ্রুরাচার লঞ্চপাটদের চারিত্ব শোধনের জন্যে তিনি এই সমস্ত পাপপল্লীতে পরিভ্রমণ করতেও কুস্থাবোধ করেননি। কলিকাতার বিশিষ্ট পরিবারের ধনী সন্তানেরা অবিদ্যার পাদপদ্মে ঘেড়াবে যথাসর্বশ্ব নিবেদন করছিল, তিনি তা রোধ করবার জন্যে দ্রুতপ্রতিজ্ঞ হন।

নিজের সামান্য যা কিছু অর্থের পুর্ণি ছিল, তাই দিয়ে রাখিকালে এই পল্লীতে তিনি পরিভ্রমণ করতেন। মদ্যপ ধনীসম্মতানেরা অসময়ে অর্থের প্রয়োজনে বিদ্রোহ হয়ে পড়লে তিনি সেই সময় হ্যাঙ্গনোটযোগে তাদের প্রয়োজনীয় অর্থ ধূগ দিতেন। তাদের মততার সুযোগে তিনি শতমুদ্রা দিয়ে দশসহস্র মুদ্রার হ্যাঙ্গনোট লিখিয়ে নিতেন এবং এই উপায়ে ক্ষেত্রে তিনি বহু চারিঅঞ্চলীয় ধনী সন্তানকে অবিদ্যা গমনজন্মিত পাপ থেকে মুক্ত করেন। গোপীবল্লভ বলতেন, “অর্থ দৈশ্ব্যের দান। মানুষের সুখ-স্বাচ্ছন্দ্য, পুণ্যকর্ম, দেবালয় ও অতিথিশালা স্থাপন প্রভৃতি সংকার্য অর্থের ওপরেই নির্ভর করে। সুতরাং এই ঐশ্বরিক বস্তুকে ধারা কদাচারে অপব্যয় করে, তাদের কাছ থেকে একে রক্ষা করাই ধর্মনিষ্ঠ মনুষ্যের কর্তব্য।” বস্তুত গোপীবল্লভ এই কর্তব্যপালনে সদা সজাগ ছিলেন। এর ফলে একদিকে যেমন মনুষ্যকুল-কলঙ্ক অপোগ্রাম ধনীসম্মতানের পাপকার্যে অর্থব্যয়ে অপারাগ হয়, অন্যদিকে পরম করুণাগ্রহ শ্রীগুরুকৃষ্ণের কৃপায় গোপীবল্লভ কিছু সশ্য়েরও সুযোগ পান।

অতঃপর গোপীবল্লভ কলিকাতার বড়বাজারে ছোট একটি কাপড়ের দোকান খোলেন। এ সময় বহু প্রতিকল অবস্থার সঙ্গে তাঁকে সংগ্রাম করতে হয়। কিন্তু অপরিসীম শক্তি ও মেধাবলী তিনি এই সমস্ত প্রতিবন্ধক বিচৰ্ণ করতে সক্ষম হন। শ্রীভগবানের অপার অনুগ্রহে তাঁর ব্যবসা বিস্তার-লাভ করতে থাকে এবং পরিশেষে ব্যবসায়ীমহলে তাঁর নাম সস্মানে উচ্চারিত হতে থাকে।

তাঁর ক্ষমোভূতির ইতিহাস সকলেই অবগত আছেন, সুতরাং সে সংপর্কে অধিক বাগ-বিস্তার করে আমি আপনাদের ধৈর্যচূর্ণিত ঘটাবো না। শেষ জীবনে একটি কাপড় ও আর একটি চিনির কল প্রতিষ্ঠা করে তিনি বাঙালির বাণিজ্যক্ষেত্রে শুগান্তর সূচিত করেন। তাঁর সুযোগ্য সন্তান আমাদের পরম দেহাস্পদ শ্রীমান কৃষ্ণবল্লভ ও শ্রীমান ব্রজবল্লভের ঐকাশ্চিতক প্রচেষ্টায় এই প্রতিষ্ঠানগুলি ক্ষেত্রে আরো সমৃৎ হয়ে উঠেৰ এই আমাদের আশ্তারিক কামনা।

শুধু ব্যবসায়ী হিসাবেই নয়, ভূত বৈক্ষণ হিসাবেও তাঁর খ্যাতি সর্বজন-বিদিত। কিন্তু পরাধীন ভারতবর্ষের জন্যেও তিনি যে কী গভীর মর্মবেদন-

ଅନୁଭବ କରନ୍ତେ ଏ ସଂବାଦ ଆପନାରା ଅନେକେଇ ଜାନେନ ନା । ତା'ର ଦରା-ଦାକ୍ଷିଣ୍ୟରେ ତୁଳନା ଛିଲ ନା । ଏ ବିଷୟେ ଆମି ସାମାନ୍ୟ ଦ୍ୱାରା ଏକଟି ଘଟନାର ଉତ୍ସେଖ କରେଇ ତା'ର ମହତ୍ତ୍ଵ ପ୍ରମାଣେ ପ୍ରଯାସ ପାବ ।

କିଛିଦିନ ପରେ ତା'ର ଗୋପୀବିଲ୍ଲଭ କଟନ ଘିଲେର ଏକଦଳ ଦ୍ୱାରା ଶ୍ରୀମିକଦେର ପ୍ରାରୋଚନା ଦିଯେ ଧର୍ମଘଟ ବାଧାବାର ଚେଷ୍ଟା କରେ । ଆପନାରା ସକଳେଇ ଜାନେନ ଇତର ଶ୍ରମଜୀବୀରା ଆଜକାଳ କୀ ପରିମାଣେ ଅବାଧ୍ୟ ଓ ଦୂରବନ୍ଧିତ ହେଁ ଉଠେଛେ । ତାଦେର ହାସ୍ୟକର ଓ ଅସୌନ୍ଦର୍ଯ୍ୟ ଦାବୀ-ଦାୟା ପ୍ରାଣ କରନ୍ତେ ଗେଲେ ଜାତିର ବ୍ୟବସାର୍ଥାଙ୍ଗ୍ୟ ତିନ ଦିନେଇ ବସ୍ତ୍ର କରେ ଦିତେ ହୟ । ମନେ ଆଛେ ଏକଦିନ ଗୋପୀବିଲ୍ଲଭ ଅତ୍ୟନ୍ତ ବ୍ୟଥିତ ହେଁ ବଞ୍ଚାକେ ବଲେଛିଲେନ, ‘‘ଦେଖୁନ, ସାଦେର ଟାକା, ମର୍କିତକ ଓ ଚେଷ୍ଟାଯ ଏଇ କଲକାରିଖାନା ଗଡ଼େ ଉଠିଲ ଆଜ ତାଦେର ବନ୍ଧୁତ କରେ, ତାଦେର ନ୍ୟାଯାଲାଭେର ଅଂଶେ ଲୋଭ କରା କି ଅତ୍ୟନ୍ତ ଅନ୍ୟାଯ ନାହିଁ ? ଶ୍ରୀମିକର ପ୍ରୟୋଜନ ଓ ମାଲିକର ପ୍ରୟୋଜନ ଏକ ହତେ ପାରେ ନା, ହାତୀ ଓ ପିପାରୀଲିକାର ଖାଦ୍ୟ କଥନୋ ସମାନ ହେୟା ମହିନେ ନାହିଁ । ତା ଛାଡ଼ା ଲୋଭେ ପାପ, ପାପେ ମୃତ୍ୟୁ । ଶ୍ରମଜୀବୀଦେର ଲୋଭ ଆଜ ମାତ୍ରା ଛାଡ଼ିଯେ ସାହେବେ – ଦେଖିବେନ ମୃତ୍ୟୁ ତାଦେର ଅବଧାରିତ ।’’

‘‘ଗୋପୀବିଲ୍ଲଭେର ଦୂରଦର୍ଶିତା ଯେ କି ଅସାଧାରଣ ଛିଲ, ଏହି ଉତ୍ସିଇ ତାର ସାଥ୍ୟକ ପ୍ରମାଣ । ଧର୍ମଘଟେର ଫଳେ କର୍ତ୍ତବ୍ୟେର ତାଗିଦେ ତିନି ପୂର୍ବିଲଶ ଡାକତେ ବାଧ୍ୟ ହନ ଏବଂ ପରିଣାମେ ପୂର୍ବିଲଶେ ଗୁଲିବର୍ଷଣେ ତିନିଜନ ଶ୍ରୀମିକ ପ୍ରାଣ ହାରାଯ । ତବେ ଦୁଃଖ ବ୍ୟାଙ୍ଗିଦେର ଚକ୍ରାଳେ ଶ୍ରୀମିକଦେର ଅବୈଧ ଦାବୀ କିଛି, ପରିମାଣେ ତା'କେ ମେନେଓ ନିତେ ହୟ । ମନେ ଆଛେ ଏହି ସମର ତିନି ସଙ୍କ୍ଷେତ୍ରେ ବଲେଛିଲେନ, ‘‘ଏହି ଜନେଇ ବାଙ୍ଗାଲୀର କିଛି ହୟ ନା । ଆମାର ସୌଭାଗ୍ୟ ସୈ-ସମସ୍ତ ପରାତ୍ରୀକାତରଦେର ସହ୍ୟ ହୟ ନା ତାରାଇ ଶ୍ରୀମିକଦେର ଉତ୍ସକାନି ଦିଯେ ଆମାର ଏହି ଅନିଷ୍ଟ କରିଲ । ସତାଦିନ ପୂର୍ବିତ ଏହି ଦୂର୍ଭାଗ୍ୟ ଓ ପରାନିଷ୍ଟପ୍ରବଗତା ଦୂର୍ଭାଗ୍ୟ ନା ହେବେ ତତ୍ତ୍ଵଦିନ ପୂର୍ବିତ ନେଇ – ଜାତିଯ ସ୍ଵାଧୀନତାଓ ସ୍ଵଦୂର୍ପରାହତ ।’’ ତା'ର ଏହି ସାରଗଭ୍ୟ ଉତ୍ସି ସନ୍ଧ୍ୟୀଜନେର ବିଶେଷଭାବେ ଚିନ୍ତନୀୟ ବଲେଇ ଆମାର ମନେ ହୟ ।

ତା'ର ଚିନିର କଲ ଏକଟି ଲିମିଟେଡ କୋମନ୍ସି ଏବଂ ବହୁ ଧ୍ୟାବିନ୍ଦ ପରିବାର ଏର ଅଂଶୀଦାର ବା ଶୋଯାର-ହୋଲ୍ଡର । ଏହି ପ୍ରତିଷ୍ଠାନେର ଲଭ୍ୟାଂଶେର ଓପରେ ତାଦେର ଅନ୍ୟାନ୍ୟାନ୍ୟ ହେଁ ଥାକେ । ନିଜେ ମ୍ୟାନେର୍ଜିଂ ଡାଇରେକ୍ଟର ଓ ବାରୋ-ଆର୍ନ ଅଂଶୀଦାର ହେଁ ଅନ୍ୟାନ୍ୟ ଅଂଶୀଦାରଦେର ସ୍ଵାର୍ଥରକ୍ଷା ସଂପକ୍ରେ ତିନି ସଂପୂର୍ଣ୍ଣ ସଜାଗ ଛିଲେନ । ଏଥାନେଓ ଶ୍ରୀମିକ ବିକ୍ଷେତ୍ରେ ସ୍ଵତନ୍ତ୍ର ଘଟାଯ ସାଧାରଣେର ସ୍ଵାର୍ଥ ସଂରକ୍ଷଣେର ଜନ୍ୟେ ତା'କେ କଠୋର ହେଁତେ ଦଂଢଧାରଣ କରନ୍ତେ ହୟ । ତିନି ବଲେଛିଲେନ, ‘‘ଆମି ଏହି ପ୍ରତିଷ୍ଠାନେର ପରିଚାଳକ । ଅନ୍ୟାନ୍ୟ ସାରା ଆମାକେ ବିଶ୍ୱାସ କରେ ଏଥାନେ ତାଦେର ଟାକା ଖାଟାଛେନ, ଶ୍ରୀମିକଦେର ଅନ୍ୟାନ୍ୟ ଦାବୀ ମେନେ ନିର୍ମେଓ ତାଦେର ସ୍ଵାର୍ଥ କ୍ଷମତା କରେ ଆମି ବିଶ୍ୱାସଧାତକ ହତେ ପାରିବ ନା ।’’ ତା'ର ସତାନିଷ୍ଠା ଓ କର୍ତ୍ତବ୍ୟବୋଧ ସବ ସମୟେଇ ଏହି ରକମ ସଜାଗ ଓ ସତକ୍ଷୁତ୍ ଥାକିବାକିରିତ ।

ସନାତନ ଧର୍ମର ପ୍ରତି ତା'ର ନିଷ୍ଠା ଆଜିବିନ ଅଚଳ ଛିଲ । ଆଧୁନିକ ସମାଜେର ଧର୍ମହିନୀତା ତା'କେ ଅତ୍ୟନ୍ତ ପୀର୍ଣ୍ଣିତ କରିବାକିରିତ । ବିଶେଷ କିମ୍ବେ ଶ୍ରୀଶକ୍ରାନ୍ତ ନାମେ ଆଜ

যে ব্যাড়িচারের স্নেত দেশময় প্রবাহিত হচ্ছে তিনি তার তৌর বিরোধিতা করতেন। তিনি বলতেন, “মাতৃজাতির শিক্ষা অস্তঃপুরে, সম্মানপ্রদ লন এবং পরিজনদের সেবার ভিতরে। ইংরেজি শিক্ষা যেরেদের বিবিয়ানাই শেখায় মাত্র। তারা নারীর আদর্শ” ভূলে গিয়ে পরপুরূষের সঙ্গে অবাধ যোগাযোগ করে, সিনেমার মোহে বিদ্রোহ হয় এবং স্বামী ও গৃহজনদের তুচ্ছতাচ্ছল্য করে স্বেচ্ছাচারিতায় কালহরণ করে।” এই উক্ত যে কতদুর সত্য আশা করি ভুক্তভোগীদের তা বিশদভাবে বৃঞ্চিয়ে বলবার প্রয়োজন হবে না।

এই কারণেই নিজের কন্যা বা পৌষ্টীদের তিনি স্কুল-কলেজের বিষয়বাণী শিক্ষার সংশ্লেষণ থেকে স্বত্ত্বে দূরে রেখেছিলেন। কিছুদিন পূর্বে খথন কুখ্যাত “রাও বিল” প্রবর্তনের ঢেটা হয় তখন গোপীবল্লভ এর বিরুদ্ধে প্রচণ্ড প্রতিবাদ ঘোষণা করেন। ইংরেজ সরকার আমাদের জাতীয় ধর্মকর্ম প্রভৃতির ওপরেও যে হস্তক্ষেপ করবে, তাঁর স্বাধীন চিন্ত ও নির্ভৌক বিবেক তা কখনোই সহ্য করতে পারত না। এই থেকেই আমরা তাঁর প্রবল জাতীয়তাবোধের পরিচয় পাই।

সম্প্রতি দেশে রাজনীতি নিয়ে যে মাতামাতি চলছে গোপীবল্লভ তা পছন্দ করতেন না। তিনি বলতেন, “আম্বোলন করে বা বিল্লব করে স্বাধীনতা আসে না। ইংরেজ আমাদের শত্রু নয়। তা ছাড়া তারা রাজা—আমাদের শাস্যে রাজন্ত্রীহিতা মহাপাতক।” তাঁর মতে “স্বাধীনতা অর্থ হচ্ছে জাতির আধিক উন্নতি। সেই দিকেই আমাদের লক্ষ্য রাখা উচিত। বরং ইংরেজ ভারত শাসন করলে একদিক দিয়ে স্বৰ্বিধে আছে—পার্কিস্তান আর হিন্দুস্থানের জটিল সমস্যাটার উভয়ই হবে না। তা ছাড়া নিজেদের দেশ স্বাধীন করবার যোগ্যতাও এ পর্যন্ত আমাদের আসেনি, কারণ দেশীয় শিল্পপ্রতিদের অনিষ্ট কামনা ছাড়া আমরা আর কিছুই করতে রাজী নই।” উগ্র রাজনৈতিক মন্ত্রাসম্পন্ন বাস্তুরা যদি একটু স্থিরাচ্ছে কথাগুলো প্রশংসন করেন, তা হলে এ থেকে তাঁরা উপরকৃত হবেন বলেই আমার বিদ্বাস। স্বাধীনতার আম্বোলন করলেই যে দেশের কল্যাণ হয় না এ কথা বোৰবার সময় কি আমাদের আজও আসেনি?

আমার ভাষণ দীর্ঘ হয়ে যাচ্ছে, কিন্তু এই একাশত অন্তরুণীয় মহৎ চরিত্রটি সম্পর্কে আরো দৃঢ়চারিটি কথা না বললে আমার কথা অসম্পূর্ণ থেকে যাবে। সেই দৃঢ়চারিটি কথা বলেই আমার বক্তব্য শেষ করব।

তেরশো পঞ্চাশ সালে যে ভয়ঙ্কর মৃব্ধতর সমগ্র বাংলা দেশকে বিধ্বস্ত করে দিয়েছিল, তাঁর মর্মভেদী করুণ দৃশ্য আপনারা নিশ্চয়ই ইতিমধ্যে বিশ্বৃত হন নি। সরকারের অগ্রিমাদর্শিতা যে এর জন্য সংশ্লেষণ দায়ী তা আপনারা সকলেই জানেন। গোপীবল্লভ এই সময় সরকারী নীতির সুতীর সমালোচনা করতেন। এ সময়ে তিনি সামান্য কিছু ধান চাল শ্টক করেছিলেন সত্য, কিন্তু অন্যান্য অসাধু ব্যবসায়ীদের মতে তা থেকে তিনি নির্বিচারে লাক্ষ

করেননি—মাত্র সামান্য তিন মাখ টাকা তাঁর নায় প্রাপ্ত হিসাবে সংগ্রহ করেছিলেন। শ্বীর গ্রাম কুণ্ডগ্রামে তখন যে লঙ্ঘনথানা খোলা হয়, তাতে তিনি এক সহস্র মুদ্রা চাঁদা দেন। এথেকে তাঁর দানশীলতার সম্মত পরিচয় লাভ করা যায়।

দেশের ব্যবসা-বাণিজ্যের পক্ষে পরম অভিত্কর কষ্টের নৌতির তিনি একাক্ষত বিরোধী ছিলেন। এই কষ্টের জন্যে আমাদের যে দৈনন্দিন কী অপরাসীম দুর্ভোগ ভুগতে হচ্ছে আপনাদের তা অবিদিত নয়। গোপীবল্লভ সব সময়েই বলতেন, ‘সরকারের এই কষ্টের দূর্ভীতি যতদিন দ্রুতভূত না হচ্ছে ততদিন দেশ থেকে দুর্ভিক্ষ যাবে না।’ কথাটি বণে বণে যে সত্য তাতে আর সম্মেহ কী!

তাঁর তেজস্বী মন, বলা বাহ্যিক, এই সরকারী অনাচার মেনে নিতে পারেনি। তিনি স্বাধীনভাবেই নিজের বাণিজ্য চালিয়ে আসছিলেন। কিন্তু একজন বাঙালি সামাজি ইন্সপেক্টর তুচ্ছ পদোন্নতির আশায় তাঁর তিনখানা মালের নোকো ধরিয়ে দেয় এবং সেজন্যে গোপীবল্লভের প্রচুর ক্ষতি ও অর্থদণ্ড হয়। এই ব্যাপারে তিনি অত্যন্ত আবাত পেরেছিলেন। তিনি বলেছিলেন, “বাঙালিকে বাঙালি না রাখিলে কে রাখিবে একথা সম্পর্ক মিথ্যে। বাঙালি সব সময় বাঙালির সর্বনাশের চেষ্টা করে।” এই সমস্ত ব্যাপারে শেষ জীবনে জাতির ভাবিষ্যৎ সম্বন্ধে তিনি অত্যন্ত হতাশ হয়ে পড়েন এবং এ হতাশা অম্লক নয়।

তাঁর পৃণ্যকর্ম আপনাদের সন্দৰ্ভিতে। শ্বেতামুকুণ্ডগ্রামের ‘বৈষ্ণবতোষিণী সভা’র তিনি প্রতিষ্ঠাতা ও স্থায়ী সভাপতি ছিলেন। ৩শ্রীগ্রামের ধামে প্রচুর অর্থবায়ে তিনি যে গোপীবল্লভের মৃত্যি ও মৃত্যির প্রতিষ্ঠা করেন তা উজ্জয়নের অন্যতম সম্পদ। তাঁর কারবারে এবং কলে বহু দেশবাসীর অম্র-সংস্থান হয়ে থাকে। সর্বাদিক থেকেই তিনি যন্ত্ৰণার মহামানব ছিলেন।

আজ তাঁর আস্থা ৩শ্রীগ্রামের চৱণাশ্রমে লাভ করেছে। তাঁর দেহাঞ্চলটির মহাপ্রাণী সেখানে পরমা শার্শিলাভ করুক। তাঁর জীবনের আদশ ও সত্যকে অবলম্বন করে আমরাও যেন আমাদের উপর্যুক্ত রূপে গড়ে তুলতে পারি—আজ এইমাত্র আমাদের কামনা।

ওঁ শার্শিত ! শার্শিত ! শার্শিত ! প্রীকৃষ্ণাপূর্ণমস্ত !

উন্নাদ মেহেরা ঝঁ

চার পুরুষ ধরে এঁদের গানবাজনার স্থ। প্রথম যিনি, তিনি নাকি ছিলেন অশ্বত্তীর তবলচী। সারা দেশে তাঁর নাম ছাড়িয়ে পড়েছিল, তিনি আসেন বসলে বৃক্ষ দ্রুত দ্রুত করত দিলী লক্ষ্মীরের সব নামজাদা ওস্তাদদের। একবার বেতালা হলে আর রক্ষা ছিল না, হাতখানা বাঁয়ার ওপরে না নেমে সোজা গিয়ে নামত অসতর্ক গাইয়ের গালে। যখন বাজাতেন তখন আঙুল-

গুলো তাঁর চোখে পড়ত না, তবলা-শহরা শুনে মনে হত যেন দ্রুত জলদে
সেতারের বক্তার বেজে চলেছে ।

দ্রু বছরের ছেলেকে কোলে বসিয়ে তবলার পাঠ দিয়েছিলেন তিনি । ছেলে
বাপের চাইতেও বড় উষ্টাদ হয়ে উঠলেন । শোনা যায় শেষ বয়সে তিনি আর
তবলা বাজাতেন না । কেউ জিজ্ঞেস করলে নিবিড় ক্ষেত্রের সঙ্গে বলতেন,
সঙ্গত করবার ঘত একটা গাইয়েই নেই, ও বাজিয়ে আর কী করব ।

বোধ হয় সেই দ্রুতে নিজের ছেলেকে তিনি আর তবলা ধরালেন না ।
তবু হয়তো বা রাত্তের সংস্কারে নিজের তাঁগিদেই তৃতীয় পূরুষ ধরলে সেতার
আর গান । আর সেই সময়েই আর্বিভাব হল উষ্টাদ যেহের খাঁয়ের ! যেহের
আলীর সংক্ষেপ হয়েছে যেহেরা, অর্তারিণ্ড আফারাটার তিনি প্রতিবাদ করেন
না, লোকেও নিরঙ্কুশ ।

এখন চতুর্থ পূরুষের ঘৃণ চলছে । আগের তিনি পূরুষের চাইতে
একেবারে আলাদা । বাঁশি বাজায়, বাজায় বিলিত বাজনা গীটার । আকারে
প্রকারে পুরোদস্তুর হাওয়া লেগেছে আধুনিক কালের । পৰ্বপূরুষেরা মতো
সরস্বতীর বীণাপাণি ঝুঁপটাই দেখেছিলেন, কিন্তু বিচিত্র ব্যাংকুমের মতো
চতুর্থ পূরুষ তাঁর জ্ঞানপদ্মের দ্রুট চারটি পাঁগড়িও সংগ্রহ করবার চেষ্টা
করেছে বিশ্ববিদ্যালয় থেকে । পাতলা ছিপছিপে চেহারা, যে নরোত্তম চৌধুরী
গাড়িতে চেপে বসলে চাকা খসে পড়বার আশঙ্কা হত, তাঁর বৎসর বলে
বিশ্বাস করা শক্ত ।

শুধু উষ্টাদ যেহেরা খাঁ কোলের কাছে টেনে নেন তানপুরাটা । গুন
গুন করে গান করেন দাদুর পদ :

“ঘড়ি ঘড়ি ঘড়িয়াল বজাওয়ি,

যো দিন ধাওয়ি সো বাহুড়ি ন-আওয়ি—”

“যো দিন ধাওয়ি সো বাহুড়ি না আওয়িঁ !” যে দিন ধায় সে আর ফিরে
আসে না । একথা উষ্টাদ যেহেরা খাঁয়ের চাইতে কে আর বেশ করে জানে !

কোথা থেকে কোথায় ! নিজের কাছে নিজেকেই এখন একটা অপর্যাচিত
মানুষের মতো মনে হয় উষ্টাদ যেহেরা খাঁয়ের । কপালের ওপরে কতগুলো
রেখা ফুটে ওঠে এলোমেলো ভাবে, বাইরে যে চোখ তাঁর বাপসা হয়ে এসেছে,
মনের ভেতরে তা যেন ঝলঝলিয়ে ওঠে দ্রষ্ট-প্রদীপের আলোতে । শুধু তাও
নয় । বাইরে ঝমশ সমস্ত আবছা হয়ে আসছে বলেই বোধ হয় মনের নিভৃতে
আপাত বিশ্বরংগন্ধি উজ্জ্বল হয়ে উঠেছে । ভাস্যর হয়ে উঠেছে অন্তর্মুখিনতার
দীপ্তি ।

ঘরের দাওয়ায় সতরণ পেতে চুপ করে বসে ছিলেন উষ্টাদজী । একপাশে
সেতারটা পড়ে আছে । বাজাবার জন্যে নয়, কেমন অভ্যাস হয়ে গেছে ।
যখন বাজান না, তখনও অন্যমনস্কভাবে সেতার কিংবা তানপুরার ওপরে
একথানা হাত ফেলে রাখেন তিনি । অন্ধের লাঠির মতো ওরা হাতের
কাছে না থাকলে কেমন অসহায় মনে হয় নিজেকে, বোধ হয় নিরাশ্রয় ।

ଅଥବା ସମୟର ଜୀବନେର ସାଧନା ଦିଯେ ସ୍ଵରଳକ୍ଷମୀର କାହିଁ ଥେବେ ସଂପଦ ତିନି ପୋରେଛେ, କୃପଗେର ଧନେର ମତୋ ସେ ସଙ୍ଗରକେ ତିନି ଚୋଥେର ଆଡ଼ାଳ କରନ୍ତେ ପାରେନ ନା ।

ଦୂରେ କୋଥାଯି ଶାନାଇ ବାଜଛେ—ବିରେର ଆଯୋଜନ ଚଲେଛେ କୋଥାଓ । ଉଷ୍ଟାଦାଜୀ ଉତ୍କର୍ଣ୍ଣ ହୁଁ ଉଠିଲେନ । ବେହାଗ ଧରେଛେ ଲୋକଟା । ବେଶ ବାଜାଚେ—ଶିକ୍ଷା ଆଛେ ମନେ ହୁଁ । କିନ୍ତୁ ଏ କି । ମେହେରା ଥାଁ ହ୍ରକୁଣ୍ଡତ କରଲେନ । ତାଳ କାଟିଲ । ଆବାର, ଆବାର, ଆରେ ଆରେ ଏ କି ହୁଁ । ଉତ୍ତେଜନାୟ ହାଟର ଓପର ଭର ଦିଯେ ଉଠେ ବସଲେନ ତିନି—ପାଗଳ ହୁଁ ଗେଲ ନାକି ଲୋକଟା ? ବେହାଗେର ସଙ୍ଗେ ଖାଶବାଜକେ ମିଶ୍ରୟେ ଫେଲିଲ ଯେ !

ମୈରାଣ୍ୟ ଏବଂ କ୍ଷୋଭେ ଉଷ୍ଟାଦାଜୀ ଆବାର ଏଲିଯେ ଦିଲେନ ନିଜେକେ । ଅକ୍ଷ୍ଯୁଟ ସ୍ବରେ ବଲଲେନ, ବେଓକୁଫ, ବେତମିଜ !

ଏଟା ବାଁଧା ଗାଲାଗାଲ । ଯେ କୋନୋ ବିରାଣି ଆର ଅସକ୍ଷେତରେ ପ୍ରତିକ୍ରିୟାର ମତୋ ଓହି ଦୂର୍ଟି କଥା ବେରିଯେ ଆସେ ଉଷ୍ଟାଦାଜୀର ମୁଖ ଦିଯେ । କଥା ଦୂର୍ଟୋ ଶିଥେଛିଲେନ ଗୁରୁଦେବ ଆଶ୍ରାମୀଙ୍କେର କାହିଁ, ଶିଷ୍ୟେରା ଭୁଲଚୁକ କରଲେ ଗର୍ଜେ ଉଠିଲେନ ତିନି : ବେଓକୁଫ ବେତମିଜ କାହାକା । ଗୁରୁର ଅନ୍ୟାନ୍ୟ ଦୋଷଗୁଣେର ସଙ୍ଗେ ଶିଷ୍ୟାଓ ଏ ଦୂର୍ଟ ଆସ୍ୟକ କରେଛେ ଉତ୍ତରାଧିକାରେର ସ୍ତରେ ।

ଶାନାଇଓଯାଲାର ବାଜନାଟା ସେଇ ଛୁଟିର ଧୋଚାର ମତୋ ଏସେ ଥା ଦିଚ୍ଛେ କାନେ । ମେହେରା ଥାଁ ଆବାର ବଲଲେନ, ବେତମିଜ, ବେକୁଫ !

ଏରଇ ଭେତରେ ଶତକର କଥନ ପୋଛନେ ଏସେ ଦାର୍ଢିଯେଛେ । ହାସିମୁଖେ ଜିଜ୍ଞାସା କରଲେ, କାକେ ଗାଲ ଦିଚ୍ଛେନ ଉଷ୍ଟାଦାଜୀ ?

ମେହେରା ଥାଁ ମୁଖ ଫେରାଲେନ । କଥାଟାର ଜବାବ ନା ଦିଯେ ବଲଲେନ, ଆଓ ବେଟୋ, ବୈଠୋ ।

ପାଶେର ସତରଣେ ବସଲ ଶତକର । ତାରପର ଆବାର ପ୍ରଳ କରଲେ, କିନ୍ତୁ ଗାଲ ଦିଚ୍ଛେନ କାକେ ?

ହ୍ରକୁଣ୍ଡତ କରଲେନ ଉଷ୍ଟାଦାଜୀ । ବଲଲେନ, ଶୁଣନ୍ତେ ପାଛ ?

—କି ?

—ଓହି ଶାନାଇ ?

—ଓଃ ! ଶତକର ହାସଲ—ବ୍ୟାପାରଟା ମେ ବୁଝିବା ପେରେଛେ । ବଲଲେ, ଭୁଲ ବାଜାଚେ ବୁଝି ?

—ଶୁଧି—ଭୁଲ । ଆର ଏକଟା ଭୟକର ହ୍ରଭଞ୍ଜି କରଲେନ ଉଷ୍ଟାଦାଜୀ : ଥା ତା ତାଳ କାଟିଛେ, ମେ କଥା ନା ହୁଁ ହେଡିଇ ଦିଲାମ । କିନ୍ତୁ ବେହାଗେର ସଙ୍ଗେ ଖାଶବାଜ ମିଶ୍ରୟେ ବୈଜ୍ଞାନିକ କରେ ଦିଯେଛେ ଏକେବାରେ । କାନ ଧରେ ଦୂଇ ଥାପଡ଼ ଦେଓଯା ଉଚିତ ବେକୁଫେର ।

ଶତକର ବଲଲେ, ଭୁଲଟା କିନ୍ତୁ ଆପନାରଇ ଉଷ୍ଟାଦାଜୀ ।

ଉଷ୍ଟାଦାଜୀ ପ୍ରାଯ ସିଂହେର ମତୋ ହୁଅକାର କରେ ଉଠିଲେନ : ଆମାର ଭୁଲ ? କୋନ, ବେତମିଜ—

ହାସିମୁଖେଇ ଶତକର ବାଧା ଦିଲେ । ବଲଲେ, ଆପଣି ବୁଝିବା ପାରେନ ନି ।

—ଆଖି ବୁଝତେ ପାରିବାନ ! ଏବାର ଆର ତୋଥ ନୟ, ବିକ୍ଷରେ ଆର ବେଦମାଯ ମେହେରା ଖୀ ସେନ ହତବାକ ହେଲେନ : ଏହି ଚଙ୍ଗଶ ବହର ଧରେ ଆମ ତବେ କୌଣସି !

ଉଷ୍ଟାଦାଜୀର ବେଦନାର୍ତ୍ତ ଆହତ ମୂର୍ଖେର ଦିକେ ତାକିଯେ ସହାନୁଭୂତି ବୋଧ କରିଲ ଶ୍ଵରକର । କୋମଲଭାବେ ବଲାଲେ, ଆପନି ଠିକଇ କରେଛେନ । କିନ୍ତୁ ଏ ତୋ ତା ନୟ । ଓ ଲୋକଟା ବେହାଗ ବାଜାଛେ ନା, ବାଜାଛେ ଆଧୁନିକ ଏକଟା ଗାନ ।

—ଓଃ, ଆଧୁନିକ ଗାନ । ମୁହଁତେ ଉଷ୍ଟାଦାଜୀ ସେନ ନିଭେ ଗେଲେନ । ଏକବାର ଅସହାୟ ଦୃଷ୍ଟିତେ ଶ୍ଵରରେର ଦିକେ ତାକିଯେଇ ତୋଥ ନାମିଯେ ନିଲେନ ତିରିନ ।

ଶ୍ଵର ଦାଢ଼ିଯେ ରାଇଁ ଅନିଶ୍ଚିତ ଭାବେ । କିଛି ଏକଟା ବଲା ଉଚ୍ଚିତ, କୋନୋରକମ ଏକଟା ଆଶ୍ଵାସ ଦେଓଯା ଉଚ୍ଚିତ ଉଷ୍ଟାଦାଜୀକେ । କିନ୍ତୁ କୋନୋ କଥା ମୂର୍ଖ ଏଳ ନା ତାର । ମୁଦ୍ର ଏକଟା ନିଃଶବ୍ଦ ଚପେ ନିଯେ ଶ୍ଵରର ଚଲେ ଗେଲ ବାଡ଼ିର ଭେତରେ ।

ଆଧୁନିକ ! ଆଧୁନିକ କାଳ—ଆଧୁନିକ ଗାନ ! ସେତାରେର ଓପର ହାତଟା ଅଞ୍ଚଥର ହେଲେ ଉଠିଲ ମେହେରା ଖୀର, ବନାନ କରେ ସାଡ଼ା ଦିଯେ ଉଠିଲ ତାରଗୁଲୋ । ଉଷ୍ଟାଦାଜୀର ମନେ ହଲ ଆହତ ମୃଦୁଗାର ଏକଟା ଆକଞ୍ଚିକ ଆର୍ତ୍ତନାଦ ସେନ ସାଡ଼ା ଦିଯେ ଉଠେଛେ ସେତାରଟା ଥେକେ । ଏତିଦିନ ଧରେ ଓର ତାରେ ତାରେ ଜେଗେଛେ ବିଶ୍ଵାସ ସୁରେ ଲାଗେ ବିଶତାରେ ନାନା ରାଗ-ରାଗଗୀର ଆଲାପ ; ଓର ତାରେ ତାରେ ଭୈରୋ ପ୍ରବର୍ବାର ପ୍ରଶାନ୍ତ ପଡ଼େଛେ ଧ୍ୟାନମୁହଁର୍ତ୍ତ ହେଲେ, ଓର ବଞ୍ଚକାରେ ମେଘମେଦୁର ନାଈଲମ ଦିନେର ବାଦଲ ମୁଦ୍ର ପ୍ରତିଧିନିତ ହେଲେ, ଗଭୀର ରାତିର ମତ୍ୟତାଯ ଓର ମୁଦ୍ର କରିଗ ମୀଡ ଆହାନ ଜାନିଯେଛେ ଲୋକାନ୍ତପାରେର ଅଶରୀରୀଦେର—ତାଦେର ନିଃଶବ୍ଦ ନିଃଶବ୍ଦ ସେନ ଅନୁଭବ କରତେ ପେରେଛେନ ଉଷ୍ଟାଦାଜୀ ; ଓର ଦ୍ରୁତ କଠିନ ବଞ୍ଚକାରେ ବଞ୍ଚକାରେ ସେନ ବିଲାସିତ ହେଲେ ଗେଛେ ସୁରେର ସ୍ତ୍ରୀକଳ ବିଦ୍ୟୁତଲେଖା, ଓର ତଞ୍ଚୀତେ ତଞ୍ଚୀତେ ଜୁଲେଛେ ସୁରେର ମଶାଲ ।

କିନ୍ତୁ ଆଜ ! ଏହି ମୁହଁତେ ଉଷ୍ଟାଦାଜୀ ସେନ ଓର ଆହତ ବୁକେର ଭେତର ଥେକେ ଅସହାୟ ଆର୍ତ୍ତନାଦ ଶୁଣନ୍ତେ ପେଲେନ ଏକଟା । ଓ କି ଶୁଧୁଇ ଆର୍ତ୍ତନାଦ, ନା ମୁତ୍ୟବସ୍ତୁଗାର ଗୋଣାନ ?

ଆଧୁନିକ କାଳ । ହାଁ—ଯୁଗ ବଦଲେଛେ ବିରାମ । ଯୋ ଦିନ ଯାଓଯି ଦୋ ବାହାର୍ଡି ନ ଆଓଯି । ସେ ଦିନ ଗେଛେ ସେ ଆର ଫିରବେ ନା । ପ୍ରବାହିତ ହେଲେ ଚଲେ ଗେଲ ସେ ସମୟ, ଉଜାନେର ମୂର୍ଖେ ମେହେର ଖୀ ।

ଆତ୍ମମନ ଦୃଷ୍ଟିଟା ତୁଲେ ଧରଲେନ ମେହେର ଖୀ । କାଳ ବଦଲାୟ, ମାନୁଷ ବଦଲାୟ ; କିନ୍ତୁ ସେ ପ୍ରଥିବୀ, ସେ ପ୍ରଫୃତ ଥେକେ ତାର ବିନ୍ଦୁ ବିନ୍ଦୁ ମାଧୁରୀର ମତୋ କ୍ଷରିତ ହେଲେ ସୁର ଆର ସନ୍ଧୀତ, କଇ ସେ ପ୍ରଥିବୀ ତୋ ବଦଲାୟିନ ! ଆଶ୍ରୟ ସବ୍ଜ ଆର ସିମ୍ବ ମନେ ହଞ୍ଚେ ଦୂରେ ବନରେଥାକେ, ସକାଳେ ରୋଦେ ଝଲମଳ କରେ ଉଠେଛେ ସାମନେ ଥାଲେର ଘୋଲା ଜଲଟା, ଓଇ ଶାନାଇଯେର ଅସମ୍ପତ୍ତକର ଭୁଲ ବାଜନାଟାଟାଚେ ଛାପାରେ ଦୋଯିଲେର ଶିଶୁ ଶୁଣନ୍ତେ ପାଛେନ ତିରିନ । ଚଙ୍ଗଶ ବହର ଆଗେ ଥା ଦେଖେଛିଲେନ ଆଜଓ ତା ତେର୍ମନିଇ ଆଛେ—କୋଥାଓ ଏତଟକୁ ବ୍ୟାତିକ୍ରମ

ହସନ ତାର । ଶୁଣୁଁ ସମୟ ବଦଲେଛେ—ବଦଲେ ଗେଛେ ମାନ୍ୟ ।

ବଦଲେ ଗେଛେ ମାନ୍ୟ । ଅତ୍ୟନ୍ତ କ୍ଷୋଭେର ସଙ୍ଗେ କଥାଟା ଭାବତେ ଗିଯେ ନିଜେଇ ଚମକେ ଉଠିଲେନ ଉଷ୍ଟାଦଜୀ । ବଦଲାବେଇ ତୋ—ଉପାୟ ନେଇ, ରୋଧ କରା ଥାବେ ନା ତାକେ । ମେହେରା ଖାଁ ନିଜେଇ କି କମ ବଦଲେଛେ ? ଚିଲ୍ଲିଶ ବହର ଆଗେକାର ଏକଥାନା ଭୁଲେ ଯାଓୟା ମୂଁ ହଠାତ୍ ଆଲୋ ହୟ ଉଠିଲ ଘନେର କାଳେ ଅଞ୍ଚକାରେର ଓପରେ । ଆଜକେ କି ଓଇ ହାରାନୋ ମାନ୍ୟଟାକେ କୋଥାଓ ଖୁଁଜେ ପାଓୟା ଥାବେ ଆର ?

ବାହିରେର ଦୃଷ୍ଟିଟା ହଠାତ୍ ଫିରେ ଏଲ ନିଜେର ଭେତରେ—ସମ୍ବାନୀ ଆଲୋର ଝଳକ ଫେଲେ ଫେଲେ କୀ ଧେନ ଖୁଁଜିତେ ଲାଗଲ ସେଥାନେ । ଏକଟା ପୋଡ଼ୋ ବାଢ଼ିର ମତୋ ଅମ୍ବଲମ୍ବନ ଧ୍ୱନିଶ୍ଵର—ଭାଙ୍ଗ ଖେଳନାର ଟୁକରୋ ଧେନ ଛାଡ଼ିଯେ ଆହେ ଏଦିକେ ଓଦିକେ । ନାନା ରଙ୍ଗ, ନାନା ଆକାର । ଛେଲେମାନ୍ୟ କୌତୁକ ବୋଧ ହୟ, ଅକାରମ କୌତୁଲେ କୁଡ଼ିଯେ ନିତେ ଇଚ୍ଛେ କରେ ଓଇ ଭାଙ୍ଗ ଟୁକରୋଗୁଲୋକେ, ଜୋଡ଼ାତାଡା ଦିଯେ ଦେଖିତେ ଇଚ୍ଛେ କରେ—

ସମ୍ବାନୀ ଆଲୋର ଉତ୍ଥାନୀ ସମ୍ବାନ ଏକ ଜାୟଗାୟ ଶିଥିର ହୟ ଦାଁଡ଼ିଯେ ଗୈଲ, ଶିଉରେ ଉଠିଲ ଆଲୋକବୃକ୍ଷଟା । ଜୀବନେର ସବ କିଛୁଇ ଖେଳନା ନନ୍ଦ, ସବ କିଛୁଇ ଭାଙ୍ଗ ଖେଳନାର ଟୁକରୋ ନନ୍ଦ । ଓଇ ଆଲୋକବୃକ୍ଷଟାର ଭେତରେ ଛାଯାବାର୍ଜିର ମତୋ କତଗୁଲୋ ବିଶ୍ୱାସ ଛବି ଫୁଟେ ଉଠିଛେ । ଉଷ୍ଟାଦଜୀ ଚୋଥ ବ୍ୟଜିଲେନ । ହାଁ—ଚେନା ଯାଚେ ବାହିକ । ଏକଟା ଶହର—ମୁଖ ବଡ଼ ଶହର । ତାର ନାମ ଦିଲ୍ଲୀ ।

ହାତୀର ମତୋ ଅତିକାର ଚେହାରା, ଟୁକଟୁକେ ରଙ୍ଗ—ଫୁଲୋ ମୁଖ ଗାଲ ଦୁଟୋ ଥେକେ ଧେନ ଫୁଟେ ପଡ଼ିଛେ ରଙ୍ଗ, ଲାଲ ଲାଲ ଚୋଥେ ନେଶାର ଜଡ଼ତା । ଉଷ୍ଟାଦ ଆଲ୍ଲାବନ୍ଧ । ପ୍ରକାଶ ଏକଟା ତାରିକ୍କା ହେଲାନ ଦିରେ ପଡ଼େ ଆହେନ ପାହାଡ଼ର ମତୋ । ପାଁଚଟା ହୀରେର ଆର୍ଟି ପରା ମୋଟା ମୋଟା ଆଙ୍ଗୁଲେ ଫରାସେର ଓପରେ ତାଲ ବାଜିଯେ ଚଲେଛେ ତିନି । ହଠାତ୍ ପାହାଡ଼ର ମତୋ ଅତ ବଡ଼ ଶରୀରଟାତେ ଧେନ ଭୂମିକହେପର ଦୋଲା ଲାଗଲ, ବିଶାଳ ପ୍ରାରୂପ ପିଠ ଖାଡ଼ା କରେ ଉଠି ବସିଲେନ ତାରିକ୍କା ଛେଡେ । ତାରପରେ ମୁଖ ବଡ଼ ଏକଥାନା ହାତ ସମ୍ମନେହେ ନେମେ ଏଲ ମେହେରା ଖାଁଯେର କାଧେର ଓପରେ । ଆଲ୍ଲାବନ୍ଧ ବଲିଲେନ, ସାବାସ ବେଟା, ସାବାସ । ତୋର ଜନ୍ୟେ ଆଜ ଆମାର ଅହଞ୍ଚକାର ହଚେ । ଆଲ୍ଲାବନ୍ଧ ଖାଁ ଏକଦିନ ଥାକବେ ନା, କିନ୍ତୁ ସେଦିନଓ ଲୋକେ ନାମ କରେ ବଲବେ ଉଷ୍ଟାଦ ମେହେରାଲୀ ଖାଁ ତାରଇ ଶିଶ୍ୟ ।

ଜୀବନେର ସବ ଚାହିତେ ବଡ଼ ପୁରସ୍କାର ସେଦିନ ପେଯେଛିଲେନ ମେହେରା ଖାଁ, ଚୋଥେ ତାଁର ଛଲଛଲ କରେ ଉଠେଛିଲ ଅନ୍ଦ । ଆନନ୍ଦେ, ଆବେଗେ ଧେନ ବାକ୍ରୋଧ ହୟ ଗିଯେଛିଲ ତାଁର । ପାଁଚ ବହର ବସି ସେ ସାଧନା ଶୁରୁ କରେଛିଲେନ, ଆଜ ପାଁଚିଶ ବହର ବସି ତା ସାର୍ଥକ ହଲ । ତାନପୁରା ଫେଲେ ଦିଯେ ତିନି ଉଷ୍ଟାଦଜୀର ପାଯେର ନିଚେ ଲୁଟ୍ଟେ ପଡ଼େଛିଲେନ, ହିନ୍ଦୁ ଶିଶ୍ୟଦେର ମତୋ ତାଁର ପାଯେର ଧୂଲୋ ମାଥାଯ ମେଥେଛିଲେନ ତିନି ।

ଗର୍ବ, ଜୟପତି ଦିଲେନ, କରିଲେନ ଆଶୀର୍ବାଦ । ସେଦିନ ଏନ ଭାବେ ଗିଯେଛିଲ ମେହେରା ଖାଁଯେର, ବୁକ ଦୂଲେ ଉଠେଛିଲ ଗର୍ବ'ର ଉଲ୍ଲାସେ । ସାମନେ ପଡ଼େ ଆହେ ପ୍ରଥିବୀ । ଜୟ କରିତେ ହବେ ତାକେ, ନିଜେକେ ପ୍ରମାଣିତ କରିତେ ହବେ, ପ୍ରାତିଷ୍ଠା

করতে হবে 'সারে হিন্দুস্তানের' জ্ঞানী-গুণীর দরবারে। গুরু তাঁকে আশীর্বাদ করেছেন, কেউ আগলে দাঁড়াতে পারবে না তাঁর জয়বাতার পথ। কিন্তু—

কিন্তু জীবনে কত বড় পরাজয় যে তাঁর জন্যে অপেক্ষা করছে, সে কি কল্পনাও করতে পেরেছিলেন মেহেরা খাঁ ?

হঠাতে নড়েচড়ে তিনি নিজেকে সজাগ করে নিলেন। যে স্নেত আর ফিরবে না, কী হবে তার কথা ভেবে ? ঠিক কথা, আধুনিক কাল। মনের অধিকারে খানিকটা ছায়াবাজির মতো আকস্মিকভাবে উজ্জ্বল হয়ে উঠা সেই দিল্লী শহর আবার ডুব দিয়েছে অবচেতনার গভীরতায়। যা গেছে তাকে যেতে দাও, যা হারিয়ে গেছে, চিরদিনের মতোই হারাতে দাও তাকে। এ শহর দিল্লী নয়। বাংলা মূলকের ছেট একটি গ্রাম—যার নাম নরোত্তমপুর। এখানে বাগ-বাগিচা নেই, নবাবী কেল্লা নেই, নেই হীরামহল মোতিমহল, চকবাজার আর জনতা। এখানে শুধু উজ্জ্বল নীল আকাশ, এখানে দোয়েলের শিস, এখানে জলে ঝলমলে রোদ, এখানে সবুজ বনরেখার সুস্থিনি নিরিডৃতা।

এই ভাল—এরই তো প্রয়োজন ছিল। কাল বদলাচ্ছে—বদলাক। মেহেরা খাঁয়েরও তো বদলাবার প্রয়োজন ছিল, নইলে কি তিনিই বাঁচতে পারতেন ?

সেতারটাকে এবারে কোলের ওপরে তুলে নিলেন তিনি। সঘে হাত বোলালেন তারগুলোর ওপরে, যেন পরিচর্যা করতে চাইলেন তাঁর নিষ্ঠৃত সেই ব্যথার ক্ষেপ্তুলোকটাকে। একে ব্যথা দেওয়া চলবে না, দুঃখ দেওয়া চলবে না একে। এই সেতার মেহেরা খাঁয়ের আশ্রয়, আশ্বাস। পৃথিবীর পথে এই তো তাঁর চিরদিনের সহযাহী। তাই সেদিনের সেই পরম ব্যথার মুহূর্তেও—

উষ্টাদজী চাকিতে সংযত করে নিলেন নিজেকে। বেওকুফ—বেতমিজ মন ! একটুখানি ফাঁক পেলেই নিষেধ ভেঙে বৰ্ণিয়ে পড়তে চায়, সামলানো যায় না ! দ্রুত আঙুলে সেতারে ঝঁকার দিলেন মেহেরা খাঁ। তারপর গুন গুন করে ধরলেন 'রুইদাসের' পদ :

“নিত প্রভাত ভব তির্বির ছুটে
অশ্তর তির্বির ছুটে নাহি।
সত্যরূপ প্রেমরূপ পহুঁ
পৈতৃহুঁ আশ্তর মাহি—”

আধুনিক কালের মানুষ শঙ্কন। বাঁশি বাজায়, বাজায় বিলিতী বাজনা গীটার। কিন্তু এ বাজনার পাঠ সে নেরিন ওষ্ঠাদ মেহেরা খাঁয়ের কাছ থেকে। ছেলেবেলায় কিছুদিন উষ্টাদজী তাকে সেতার শিখিয়েছিলেন, তার পরেই সে চলে গেল কলকাতায়। তার শিক্ষা কলকাতাতেই।

কলকাতা। নতুন দিনের নতুন শহর। পুরনো কালের দিল্লী আগ্রার মতো বনেদীয়ানা তার নেই; সোনা রূপোর জারি দিয়ে কাজ করা সেকেলে

ଜ୍ଞାନଜୋକ୍ଷମା ନେଇ, ତାର ମାଥାଯ ନେଇ ହୀରେମୁଣ୍ଡୋ ଅପର୍ହତ ଛିମର୍ବିର୍ଜିନ୍ହ ନବାବୀ ତାଜ । ତାର ଆମଦରବାର, ଦେଓୟାନ-ଇ-ଖାସ ଆର ଶିଶ୍ମହଲେ ଝଙ୍କତ ହୟ ନା ଶିଏର୍ଗାଂକ ମଙ୍ଗାର ଆର ବିଲାସଥାନୀ ଟୋଡ୍ରୀର କରୁଣ ଅନୁରଗନ । ତାର ଆକାଶ-ବାତାମେ ଶୋନା ଥାଯ ନା ଶ୍ଵରନ-ଗଭୀର ଅତୀତେର ପଦମଞ୍ଚର । କଳକାତା ନତୁମ, କଳକାତା ଆଧୁନିକ । ତାର ଆକାଶ ଛୋଯା ଲୋହାୟ ଗାଁଥା ଉପ୍ରଥିତ ନିରଳଙ୍କାର ବାଡିଗୁଲୋର ସଙ୍ଗେ କୋନୋ ମିଳ ନେଇ ବିଶ୍ଵାର୍ତ୍ତି ଦିନେର ଶିଳ୍ପୀଦେର କାର୍ଯ୍ୟକ୍ରତାର୍ଥ ଦେଓୟାନ-ଇ-ଖାସ ଆର ଚାମେଲୀ-ମହଲେର । ତାର ନିରାଭରଣ ବିଶାଳତାଯ ଆଲାପ ଆର ବିଶ୍ଵାରେର ଅଲସ ଧ୍ୟାନଗଭୀର ବ୍ୟାପ୍ତି ନେଇ କୋନୋଥାନେ, ସେଥାନେ ସଂକଷିପ୍ତ ଆଧୁନିକତା, ବାହୁଲ୍ୟହୀନ ଅଗଭୀର ଆଧୁନିକ ଗାନ ।

ତାଇ ଶତକରେର ବାବା ଜଗନ୍ନାଥ ଚୌଧୁରୀ ସେ ଦୃଷ୍ଟି ଦିଯେ ବିଚାର କରେଛିଲେନ ଉତ୍ତାଦ ମେହେରା ଥାକେ, ଶତକର ତା କରେ ନା । ନବାବୀ ଆମଲେର ପୁରନୋ ଜ୍ଞାନଜୋକ୍ଷମାର ଆତିଶ୍ୟ କୌତୁଳ୍ୟ କିମ୍ବା ଆଫୁଟ କରେ ନା ଶତକରକେ । ମନେର ଦିକ ଦିଯେ ଏକ ଧରନେର କରୁଣାଇ ଆଛେ ତାର ଉତ୍ସତାଦଙ୍ଗୀ ସମ୍ପକେ । ତାଇ ରାଗଗଣୀ ଶ୍ଵରର କରବାର ଆଗେ ଦେଡ଼ ସଂଟା ଧରେ ତାର ଆଲାପ-ବିଲାପେର ପର୍ବ ଖାନିକଟା ଅସହ୍ୟ ପ୍ରଲାପେର ମତୋ ମନେ ହୟ ଶତକରେର, ମାଥା ଘୁରନେ ଥାକେ, ବୌ ବୌ କରେ ଏକଟା ଅଗ୍ରମିତକର ଶବ୍ଦ ବାଜନେ ଥାକେ କାନେର ଭେତରେ । ତବୁ ଭନ୍ଦତାର ଖାତିରେ ବସେ ବସେ ଓଇ ଉତ୍କଟ ମ୍ୟାଓ ମ୍ୟାଓ ଆର ‘ମାରି ଘଂ’ ଶୁଣନେ ହୟ ତାକେ, ତାନପର ବିନୀତ ହାମିତେ ବଲନେ ହୟ, ହା ଉତ୍ସତାଦଙ୍ଗୀ, ଗାନ ତୋ ଏକେଇ ବଲେ । ଆଜକାଳକାର ଗାନ କି ଆର ଗାନ !

ଉତ୍ସତାଦଙ୍ଗୀ ଖୁଣି ହନ, କିମ୍ବା ସମ୍ପ୍ରଗ୍ ବିଶ୍ଵାସ କରନେ ପାରେନ ନା । ତବେ ସାମ୍ବନା ଏହି ସେ ତୈକ୍ଷ୍ୟ ଉତ୍ସତାଦ ଚୋଥେର ଦୀପ୍ତ ନିଷ୍ପତ୍ତ ହୟେ ଗେହେ ଆଜକାଳ, ଆବହା ଆର ଆଚ୍ଛମ ହୟେ ଗେହେ । ତାଇ ଶତକରେର ମୁଖେ ଚୋଥେ ଅଲକ୍ଷ୍ୟପାଇୟ କୌତୁକେର ଇଞ୍ଜିନଟା ଦେଖନେ ପାନ ନା ତିନି । ସଂଶେ ଆର ଆବେଗେର ମଧ୍ୟକେନ୍ଦ୍ରେ ଦ୍ଵାଲନେ ଥାକେ ଉତ୍ସତାଦଙ୍ଗୀର ମନ । ତାନପରାଯ ଏକଟା ମ୍ଦଦ ଆଧାତ ଦିଯେ ବଲେନ, ଆଚାହା, ତବେ ତୋମାକେ ତୁଳସୀଦାସୀ ଭଜନ ଶୋନାଇ ଏକଥାନା ।

ଶତକର ଆତିଥିକତ ହୟେ ଓଠେ । ଉତ୍ସତାଦଙ୍ଗୀକେ ସେ ଚେନେ ବିଲକ୍ଷଣ । ତାଁର ଭଜନ ଆଧୁନିକ ଭଜନ ନୟ, ଆଲାପ, ବିଶ୍ଵାର ଏବଂ ହା ହା କରେ ଗିର୍ଟାର୍କାରିର ସେ ଭଜନେର ସଙ୍ଗେ ଧ୍ୱନଦେର ବିଶେଷ ପାର୍ଥକ୍ୟ ଆଛେ ବଲେ ମନେ ହୟ ନା ଶତକରେର । ତାଡ଼ାତାଡ଼ି ଉଠେ ପଡ଼େ ସେ ବଲେ, ଏଥିନ ଭଜନ ଥାକ ଉତ୍ସତାଦଙ୍ଗୀ, ଭୀମପଲାନ୍ତ୍ରୀର ପରେ ଭଜନ ତେବେନ ଜମବେ ନା ।

ପାଲାବାର ଛୁଟୋଟା ବୁଝନେ କଷ୍ଟ ହୟ ନା ମେହେରା ଥାଯେର । ଏକଟା ନିଃବାସ ଚେପେ ନିଯେ ତାନପରାଟା ସରିଯେ ରାଖେନ ତିନି ।

ବାପେର ଗୁରୁଦେବକେ ଚଟାନୋ ଚଲବେ ନା, ଅନ୍ତତ ସତଟା ସଞ୍ଚବ ଲୋକ-ଦେଖାନୋ ଶ୍ରଦ୍ଧାଟାଓ କରନେ ହୟ ତାକେ । କିମ୍ବା ଆଡ଼ାଲେ ହାସାହାସି କରେ ଶତକର । ‘ଆବୋଲ-ତାବୋଲ’ ଉପ୍ରଥିତ କରେ ବଲେ, “ଗାନ ଜୁଡ଼େହେନ ପ୍ରୀଅକାଳେ ଭୀଅଲୋଚନ ଶର୍ମା”— ମାରେ ମାରେ କ୍ଷୀଣ ପ୍ରତିବାଦ କରେ ଶତକରେର ଶ୍ରୀ ରମା ।

—ଓକେ ଏଭାବେ ଠାଟୀ କରା ଉଚିତ ନର ତୋମାର । କତବଡ ଉତ୍ସତାଦ ଉତ୍ତିନ, ନା. ରୁ. ୫—୨୭

বাবা কত শ্রদ্ধা করতেন ওঁকে । সাধনা করে উনি শিখেছেন, তোমাদের মতো ফাঁকির কারবার ওঁর নয় ।

তক' করবার উৎসাহে পাঞ্জাবির আস্তিনটা গুটিয়ে নেয় শঙ্করঃ ওষ্ঠাদ উনি নিশ্চয়, কিন্তু উনি যা করেন তা জিম্নাস্টিক, তাকে গান বলে না ।

রমা প্রশ্ন করেঃ তা হলে তুমি গান বল কাকে ?

—আমি তাকেই গান বলি যা কথা আর সুরের সমাবেশে অধিকার করে মনকে, দৃলিয়ে দেয় প্রাণ । জান এ স্বর্বন্ধে কী বলেছেন রবীন্দ্রনাথ, কী শিখেছেন দিলীপ রায় ?

রমা জানে না । এবং জানে না বলেই সমস্তেকাচে জিজ্ঞাসা করে, তবে কি ওঁর গান গানই নয় ?

শঙ্কর হাসেঃ একটা ঘূর্ঘনিষেধ ব্যাকরণ, আর একটা রবীন্দ্রনাথের কাব্য ।

—তার মানে ?

—মানেটা অত্যন্ত পরিষ্কার । উনি গান শেখেননি, শিখেছেন গানের ব্যাকরণ । সেও অবশ্য সেকালের ব্যাকরণ, কিন্তু সে কথা থাক । আসল ব্যাপারটা কী জান ? ব্যাকরণ পড়ে পাঁচত হওয়া যায়, বাহাদুর পাওয়া যায়, কিন্তু কাব্যচন্তা করা যায় না । ওর জন্যে চাই আলাদা করিপ্রতিভা, আলাদা একটা রাসিক মন । সে মন ওঁর নেই ।

রমা আস্তে আস্তে মাথা নাড়ে, বলে, ও । কিন্তু এই যে তোমাদের সব একঘেয়ে গান ? চাঁদ, রজনীগন্ধা, বিরহের বাল্মুর, উদাসী পঁথকের আকুল বাঁশির ডাক, আমি ভালবাসা ভিখারী, প্রেমের চকোর—এগুলো বুঝি সব উচ্চদরের কর্বতা ?

ঘেঁঘেমানুষের বেশি তক' করাটা শঙ্করের পছন্দ হয় না, অস্তত এদিক থেকে ঢোধুরবীংশের ঐতিহ্যটাকে কিছু পরিমাণে বকায় রেখেছে শঙ্কর । বিরক্ত হয়ে বলে, যা বোঝ না তা নিয়ে কেন বাজে তক' করতে আস বল তো ?

—তক' করতে যাব কেন ? ওষ্ঠাদজীকে তোমরা অসম্মান কর, এইটেই আমার ভাল লাগে না ।

শঙ্করের গলার স্বর রঁচ হয়ে ওঠে এবাবেঃ অসম্মান কে ওঁকে করেছে ? এ হল সমালোচনা । আর সমালোচনা করবার অধিকার প্রত্যেক মানুষের আছে ।

—কিন্তু আড়ালে হাসাহাসি করাকে কি সমালোচনা বলে ?

শঙ্করের ঘূর্খের দিকে তাকিয়েই রমা বুঝতে পারে বঙ্গ-বিদ্যাঃ আসন্ন হয়ে এসেছে । সুতরাং বড়ের জন্যে আর অপেক্ষা না করে বুর্ধমতীর মতো ঘর ছেড়ে বেরিয়ে যায় রমা । পেছন থেকে সাপের গর্জনের মতো শঙ্করের চাপা স্বর শুনতে পাওয়া যায়ঃ ইডিয়ট !

ইডিয়ট বলুক শঙ্কর, যা ঘূর্খে আসে, যা খুশি তাই বলুক । কিন্তু মনের দিক থেকে গভীর আর নিরিড় ভাবে উষ্ঠাদজীকে শ্রদ্ধা করে রমা, ওঁর স্বর্বন্ধে একধরনের সন্তুষ্ট দুর্বলতা আছে তার । তা ছাড়া পরুষ বলে যে জিনিসটা

এড়িয়ে গেছে শঙ্করের চোখ, ঠিক সেইটেই ধরা পড়ে গেছে রমার দৃষ্টিতে। তার সশ্নেহ হয় কোথায় গভীর একটা বেদনার জাগ্রণ আছে উষ্টাদজীর—
কোথায় একটা—

মনে পড়ে তার বিঘের সময়ের কথা। মস্ত আসর বসোছিল এ বাড়িতে, বহু জ্ঞানী-গুণীকে কলকাতা থেকে অমদানি করেছিল শঙ্কর। বকরকে আধুনিকের দল, মধুকরা কঠ, কাব্যসঙ্গীতের চট্টল উচ্ছল গায়া বিষ্টীণ করে দিয়েছিল তারা। আর সেই নতুনদের মাঝখানে কী বিচিত্র দেখাচ্ছিল উষ্টাদজীকে, মনে হচ্ছিল কী অভ্যন্তরকম বেমানান। পাকা চুল, পাকা দাঢ়ি, ময়লা পাজামা, অতিরিক্ত দীর্ঘ দেহ বলে একটু কোলকুঁজো, মিটিমিটে চোখের দৃষ্টি। মাথা নিচু করে গান শুনছিলেন। হঠাতে শঙ্কর বললে, উষ্টাদজী, এবারে আপনি অমাদের কিছু গান শোনান।

যেন চমকে উঠলেন উষ্টাদজী, যেন অকস্মাতে ঘূর ভেঙে গিয়েছিল তাঁর। কেমন ভারী ভারী জড়তা ভরা গলায় উষ্টাদজী বলেছিলেন, আমি?

—আপনি না গাইলে কি আসর হয়?—তানপুরাটা ঠেলে শঙ্কর এগিয়ে দিয়েছিল উষ্টাদজীর দিকে।

অনাস্ততাবে তানপুরা তুলে নিলেন তিনি, তারপর গান শুরু করলেন। গান তিনি কি গেয়েছিলেন বা কেমন গেয়েছিলেন তা বোবার ক্ষমতা সেদিন ছিল না রমার। তবে ঘোমটার আড়ল থেকে সকোতুক দৃষ্টিতে দেখেছিল তাঁর ঘন ঘন মাথা নাড়া—আর অবাক হয়ে ভেবেছিল কী অসাধারণ গলার জোর। খানিক পরেই আধুনিকদের মুখে ফুটে উঠেছিল চাপা বাঁকা হাসি, পান চিবতে চিবতে একে একে তারা বেরিয়ে গিয়েছিল প্রায় সকলেই। আর তবলচী কয়েক মিনিট পরে সেই যে হাত তুলল, আর বাজায়নি। শুধু নিন্মৰ্য্যে চোখে অভিভূত হয়ে তাকিয়েছিল উষ্টাদজীর মুখের দিকে।

কিন্তু কোনো দিকে ভ্রুক্ষেপ নেই উষ্টাদজীর। কে গেল, কে রইল কোনো কিছু তিনি লক্ষ্য করলেন না, নিজের মনেই বাড়া দেড় ঘণ্টা তিনি গান করে গেলেন। গান যখন শেষ হল, তখন তবলচী এগিয়ে এসে তাঁর পায়ের ধূলো নিয়েছিল। বিশ্বলভাবে বলেছিল, আপনি এখানে কেন পড়ে আছেন? কলকাতায় চলুন।

উষ্টাদজী শুধু ঘূর হেসেছিলেন, উত্তর দেননি।

তবলচী বলেছিল, যদি কিছু মনে না করেন, আপনার মুখে একখানা টোড়ী শুনতে চাই।

—টোড়ী!—শান্ত ঘূর্মন্তপ্রায় উষ্টাদজী হঠাতে ঘেন আর্তনাদ করে উঠেছিলেন একটা, বলেছিলেন, না, না, টোড়ী নয় টোড়ী নয়!—তারপর উঠে দাঁড়িয়ে দ্রুতবেগে ঘর থেকে বেরিয়ে গিয়েছিলেন। যেন ভয় পেয়েছেন তিনি, যেন পালিয়ে যাচ্ছেন।

তবলচী একটা দীর্ঘ বাস ফেলেছিল—কী আশ্চর্য, এমন একটা রক্ত এই অস্থকারে পড়ে আছে!

ଆର ସୋମଟାର ଆଡ଼ାଲେ ସେଇ ମୁହଁତେ' ରମା ଏକଟା କିଛି ଅନୁମାନ କରେଛି । ସତ ଦିନ ସାହେ ତତ୍ତ୍ଵ ନିଶ୍ଚିତଭାବେ ବିଶ୍ୱାସ ହଞ୍ଚେ ମେ ଅନୁମାନଟା ବୋଧ କରି ମିଥ୍ୟେ ନାହିଁ । ଆର ସେଇ ଥେକେଇ ଉତ୍ତାଦଜ୍ଜୀ ମର୍ମତଥେ ଏକଟା ମୁଦ୍ର ସହାନ୍ତର୍ଭାବିତତେ ଭରେ ଆହେ ରମାର ମନ ।

ଦେଉଡିର ପାଶେ ଛୋଟ ଏକଥାନ ସର । ଆଜ ପନ୍ନେରେ ବହର ଆଗେ ଏହି ସରେ ଏସେ ଆଶ୍ରଯ ନିରେଛିଲେନ ତିନି, ସେଇ ଥେକେ ଆଜ ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ଆର ନଡ଼େ ବସବାର ଦରକାର ହୁଏନି । ଅଳ୍ପ ପ୍ରୋଜନ, ଆସୋଜନ ଆରୋ ଅଳ୍ପ । ଏକଟି ଛୋଟ ଖାଟ, ଛୋଟ ବିଛାନା, ଟ୍ରିକଟାର୍କ ଦୂର୍ଚାରାଟି ଜିନିମପତ୍ର । ଏକଟି ସେତାର, ଦୂର୍ଚାରାଟି ତାନପୂରା । ମର୍ମତ ଶାର୍କିତତେ ଆହୁମ ହେଁ ଆହେ ଥରାଟି ।

କୋଲେର ଓପର ସେତାରଟା ଟେନେ ନିଯେ ଟୁଁ ଟୁଁ କରାଇଲେନ ଉତ୍ତାଦଜ୍ଜୀ । ମର୍ମତ ହେଁ ଆସିଛେ, ଛାଯା ଘନାଛେ ସରେର ଭେତରେ । ଆଲୋ ଜାଲାନାନି ମେହେରୋ ଥାଁ, ଏକ-ଏକଟି ମନଟା ଯେନ କେନ୍ଦ୍ରଗମୀ ହେଁବାର ସ୍କ୍ରୋଗ-ପାଇଁ, ନିଜେର ସଙ୍ଗେ ଗୁରୁତ୍ୱର୍ଥ ହେଁବାର ଅବକାଶ ଘଟେ । ଉତ୍ତାଦଜ୍ଜୀ ଅନୁଭବ କରେନ, ସେତାରେର ପ୍ରତିଟି ବଞ୍ଚାରେର ସଙ୍ଗେ ସଙ୍ଗେ ମନେର ଗଭୀରେ ରାଗପଦନ ଏକଟିର ପର ଏକଟି ଦଲ ମେଲେହେ ତାର, ଆର ତାଦେର ଓପର ଫୁଟେ ଉଠିଛେ ଏକଟିର ପର ଏକଟି ବିଦ୍ୟୁତ୍ତମ୍ବିଷ୍ଟ ରାଗ-ରାଗଗଣୀର ମୃତ୍ତି, —ବାଜିଛେ କେଦାରା, ଭୀମପଲଶୀ, ମୋହିନୀ, ଛାଯାନଟ, ନଟମଙ୍ଗାର, ଟୋଡ଼ୀ—

ଟୋଡ଼ୀ ! ଉତ୍ତାଦଜ୍ଜୀର ଚମକ ଲାଗେ । ବୀଗାବାଦିନୀ ଏକଟି ନାରୀମୃତ୍ତି, ତାର କଣ୍ଠ ଥେକେ ବିରହେର କରୁଣ ସଙ୍ଗୀତ ବରେ ପଡ଼ିଛେ ଆକାଶ ବାତାସ ବନ୍ଦନାକେ ଆହୁମ ବିବଶ କରେ ଦିଯେ । ତାର ସଙ୍ଗୀତେ ଆକୃଷିତ ହେଁ ଏଗିଯେ ଏସେହେ ଏକଟି ବନେର ହରିଣୀ, ତାରଓ ନୀଳିମ ଆଯତ ଚୋଥ ଛଲଛି କରିଛେ ଅଶ୍ରୁତେ ।

ଏହି ତୋ ଟୋଡ଼ୀ ରାଗଗଣୀର ରୂପ । କିମ୍ତୁ ଶୁଦ୍ଧି କି ରାଗଗଣୀର ରୂପ ? ଶହର ଦିଲ୍ଲୀ ନାହିଁ—ଛାଯାବାଜିର ମତୋ ଆର ଏକଟା ଶହରେର ର୍ହବ ମନେର ସାମନେ ଭାସ୍ଵର ହେଁ ଓଠେ—ସାର ସାମନେ ନୀଳ ସମ୍ବୁଦ୍ଧେର ଦୋଳା ଚଲେହେ ଅଗ୍ରାନ୍ତ ଆନନ୍ଦେ । ତାର ନାମ “ମୁଦ୍ରାଇ”—ଲୋକେ ସାକେ ବଲେ ବୋଷାଇ । ଖୋଲା ଜାନାଲା ଦିଯେ ସେଦିନଓ ତୋ ତେମନି ଚୋଥେ ପଡ଼ିଛି ଓହି ନୀଳ ସମ୍ବୁଦ୍ଧେର ଚଣ୍ଡଲତା, ଚାଁପାଫୁଲେର ମତୋ ଲାଲିତ ଅଙ୍ଗୁଳ-ବିନ୍ୟାସେ ସେ “ମିଶ୍ରାକ ଟୋଡ଼ୀ” ବାଜିଯେ ଚଲେଛିଲ, ତାରଓ ଚୋଥେ ଛିଲ ସମ୍ବୁଦ୍ଧେର ଅତଳାଶ୍ରତ ଅଶ୍ରୁର ଇଞ୍ଜିତ, ତାର ନାମ—

ତାର ନାମ ଆଶିକ ବାଟି ।

କିମ୍ତୁ ବୁଟା, ସବ ମିଥ୍ୟେ । ମିଥ୍ୟେ ଆଶିକ ବାଟି, ମିଥ୍ୟେ ତାର ପ୍ରେମ । ଟୋଡ଼ୀ ରାଗଗଣୀ ଶୁଦ୍ଧ କଳପନା ଛାଡ଼ା ଆର କିଛି ନାହିଁ । ସେ କି ଠକାଇ କଥନୋ ? ‘ଇ ଦେଓୟାନା ଦର୍ଶନଯାମେ ସବ କୁଛ ହ୍ୟାଯ ଝୁଟ୍ଟା’—

ଘରେର ମଧ୍ୟେ ଅଞ୍ଚକାର ଆରୋ ଗଭୀର ହେଁ ଆସିଛେ । ତବୁ ତାରଇ ଭେତରେ ଆଚମକା ଉତ୍ତାଦଜ୍ଜୀର ମନେ ହଲ ଦରଜାର କାହେ କାର ଯେନ ଛାଯା ପଡ଼େଛେ ।

—କେ ଓଥାନେ ?

ମୁଦ୍ରକଟ୍ ଶୋନା ଗେଲ, ଆମ ଉଷ୍ଟାଦଜୀ ।

—ଓঁ । କିନ୍ତୁ ଏତାବେ ନା ଏମେଇ ଭାଲୋ କରାତିମ ବେଟି—

—ଏ ଛାଡ଼ା ଯେ ଉପାୟ ନେଇ ଉଷ୍ଟାଦଜୀ ।

—କିନ୍ତୁ ବେଟି, ଏ ଲକୋଚୂର ବଡ଼ ଖାରାପ । ଏ ଅନ୍ୟାଯ ।

—କିନ୍ତୁ ଅନ୍ୟାଯ ନୟ । ଆମ ଆଲୋଟା ଜାଲ ।

କେଟେ ସାଇଲ ଅଭ୍ୟନ୍ତ ଦିନ । ଶତକ ବାଜାଇଲ ବାଣି ଆର ଗୌଟାର—ଉଷ୍ଟାଦ ମେହେରା ଥା ନିମ୍ନମ ହେଁ ଛିଲେନ ତା'ର ତାନପୁରା ଆର ସେତାରେ । ବୟସ ବାଢ଼ିଲ ଉଷ୍ଟାଦଜୀର, କ୍ଷୀଣ ହେଁ ଆସାଇଲ ଚୋଥେର ଦୃଷ୍ଟି, ଆର ମେଇ ସଙ୍ଗେ ବିଶ୍ଵରଗନ୍ଧିଲୋ ଆରୋ ଉଞ୍ଜଳ ହେଁ ଉଠାଇଲ ମନେର ନେପଥ୍ୟଲୋକେ । ଆଜ ବିଶ ବର୍ଷର ଆଗେ ଉଷ୍ଟାଦ ଆଜ୍ଞାବକ୍ଷ ମାରା ଗେଛେ, କିନ୍ତୁ ଗଭୀର ରାଠିତେ ମାଲକୋଷ ବାଜାତେ ବାଜାତେ ରୋମାଣିଷଟ ମେହେରା ଥା ଶ୍ପଷ୍ଟ ଅନ୍ତବ କରନେନ ସେନ ବିଶାଳକାଯ ପୁରୁଷ ପାଶେ ଏସେ ବସେଛେନ । ଗୋଲାପାଣୀ ରଙ୍ଗେର ଫୁଲୋ ଫୁଲୋ ଗାଲ, ମେହେଦୀ-ରଙ୍ଗନୋ ପାକା ଦାଢ଼, ଦୁ ଚୋଥ ନେଶାଯ ଆରଣ୍ଟ । ସମେହେ ଏକଥାନା ଅଶରୀରୀ ହାତ ତିନି ରେଖେଛେନ ମେହେରା ଥାର କାଂଧେର ଓପରେ, ଜାଡିତ ସ୍ବରେ ବଲଛେନ, ସାବାସ ବେଟା, ତୋର ଜନ୍ୟ ଆମାର ଅହଙ୍କାର ହଛେ ।

“ଯୋ ଦିନ ସାର୍ବୀ ଯୋ ବାହୁଦ୍ରି ନ ଆଓଯି ।” ସେ ଦିନ ଚଲେ ସାଯ ସେ ଆର ଫିରେ ଆସେ ନା । ପ୍ରୋତେର ମୁଖେ ଯେ ସମୟ ଭେସେ ଚଲେ ଗେଲ, ଉଜାନେର ଧାରାଯ ଜୀବନେ ତାର ପ୍ରତ୍ୟାବତରନ ହବେ ନା କୋନୋଦିନ । ନାଇ ବା ହଲ, କ୍ଷତି କୀ ତାତେ । ଦିନ ବଦଲାଛେ ବଦଲାକ, କାଲ ବଦଲାଛେ,—ତାକେ ବଦଲାତେ ଦାଓ । ଆଜ ଦାଦୁର ଓହ ପର୍ମିଟାର ଏକଟା ନତୁନ ଅର୍ଥ ସେନ ପର୍ମିଟ ହେଁ ଉଠେଛେ ତା'ର କାହେ । ସା ଗେଛେ ତାର ଜନ୍ୟ କ୍ଷୋଭ କରେ ଲାଭ ନେଇ । ଲାଭ ନେଇ ଅକାରଣ ବେଦନାଯ ନିଜେକେ ଆହ୍ତ ଆର ପାର୍ଦିତ କରେ ।

ଆଶ୍ଚର୍ୟ, ମେଇ ଶହର ବୋବାଇଯେର କଥା ଭାବତେ ଗିଯେ ତେମେନ କରେ ଆର ସଞ୍ଚାର ମମ୍ବତ ମନଟା ଆର୍ତ୍ତନାଦ କରେ ଓଠେ ନା । ମେଇ ନୀଳ ସମ୍ବୁଦ୍ଧର ଦୋଲାଯ ଆର ଦୂଲେ ଓଠେ ନା ଅତଳାଳ୍ତ ଅଶ୍ରୁ ଆଭାସ । ମାନ୍ୟ ବଦଲାଯ—ଆଶିକ ବାଙ୍ଗୁ ବଦଲେ ଗିଯେଇଲ—ପ୍ରେମେର ପ୍ରତିଦାନ ଦିତେ ସେ ରାଜୀ ହୟାନ, ଦେଓଯାନା ହତେ ହେଁଇଛିଲ ତା'କେ । କିନ୍ତୁ ଆଜ—ଏହି ଏତଦିନ ପରେ ନିଜେକେ ସେନ ନତୁନ କରେ ଆବିଷ୍କାର କରଛେନ ଉଷ୍ଟାଦଜୀ । ଟୋଡ଼ି ରାଗିଣୀ ମିଥେ ନୟ, ମିଥେ ନୟ ଭାଲବାସା ଆର ବିରହେର ଅଶ୍ରୁ । ଏକ ଆଶିକ ବାଙ୍ଗ ସଦି ହାରିଯେ ଗିଯେ ଥାକେ, ହାଜାର ଜନେର ଚୋଥେ ତାର ପ୍ରେମ ସତ୍ୟ ହେଁ ରଇଲ । ସେ ପ୍ରେମେ ଉଷ୍ଟାଦଜୀର ହେଁତେ ଅଧିକାର ନେଇ, କିନ୍ତୁ ପ୍ରଥିବୀର ଅସଂଖ୍ୟ ମାନ୍ୟରେ ଜୀବନେ ତା ତୋ ସାର୍ଥକ ହେଁ ଉଠିବେ । ଏକଜନେର ବିରହ-ଅଶ୍ରୁ ସଦି ସତ୍ୟ ନା-ଇ ହୟ, ତବୁ ଆରୋ ହାଜାର ହାଜାର ଭାଗ୍ୟ-ବାନେର ଜୀବନେ ଟୋଡ଼ି ରାଗିଣୀ ଚିରକ୍ଷତନ ହେଁ ରଇଲ ।

ଆଶିକ ବାଙ୍ଗକେ ପାନନ୍ଦ ଉଷ୍ଟାଦଜୀ, କିନ୍ତୁ ଆର-ଏକଜନକେ ପେଯେଛେନ । କନ୍ୟର ମତୋ ନିରବିଡ଼ ଶେନହ ଦିଯେ ତାକେ ପ୍ରାଣ ଥିଲେ ଶେଖାଇଛେନ ମେହେର ଥା, ମମ୍ବତ ମମ୍ବଲ ଦିତେ ଚାଇଛେନ ଉଜାଡ଼ କରେ । ସାକେ ଦିତେ ଚରେଇଲେନ ସେ ନିତେ ପାନଲ ନା । ଚୋଥେ ସାମନେ ପ୍ରଥିବୀର ଆଲୋ ସଥନ ଦିନେର ପର ଦିନ ନିତେ ଆସାଇଛେ

ତଥନ ଗଭୀର ଧ୍ୟଥାର ସଙ୍ଗେ ଏହି କଥାଇ ବାରେ ବାରେ ମର୍ନେ ହତ—ତା'ର ଏତବଡ଼ ସୁରେର ଐଶ୍ୱରକେ କୃପଗେର ସଂପଦେର ମତୋଇ ଆଗଲେ ଗେଲେନ ତିର୍ଯ୍ୟନ, କାରୋ କୋନୋ କାଜେ ଲାଗଲ ନା । କିମ୍ତୁ ଆଜ ମେ ଅର୍ଥାତ୍ କେଟେ ଗେଛେ । ପିଯାରୀକେ ଯା ଦିତେ ପାରେନାନି, ବେଟୀକେଇ ତା ଦିଯେ ସାବେନ ।

କିମ୍ବନ ଥେକେ ଭାରୀ ପ୍ରସମ ଆହେ ଉଷ୍ଟାଦଜୀର ମନ । ଆର କ୍ଷୋଭ ନେଇ, ବେଦନା ନେଇ ଆର । ଏତିଦିନ ଧରେ ଯେନ ଏକଟା ବୋବା ବୟେ ବୈଡିଯେଛେନ ତିର୍ଯ୍ୟନ, ଦେବାର ମାନ୍ୟ ଛିଲ ନା । ଶ୍ଵେତକରେର ବାବା ଜ୍ଞାନାଧ ଚୌଥୁରୀ କିଛି ନିଯେଛିଲେନ, ଶ୍ଵେତକର ଏକେବାରେଇ ନିତେ ପାରିଲ ନା । କିମ୍ତୁ ଏମନ ଆଶ୍ୱର୍ଯ୍ୟଭାବେ ଆର ଏକଜନ ଏମେ ହାତ ପେତେ ଦାଁଢାବେ ଏ କି କଳପନାତେଓ ଛିଲ ଉଷ୍ଟାଦଜୀର ?

ସକାଳେ ଖିଲାମିଲି ରୋଦ ଉଠେଛେ । ଖିଲାମିଲ କରଛେ ଖାଲେର ଜଳ । ସବ୍‌ଜ୍ ଅର୍ଯ୍ୟେ ଶିଶ୍, ଦିଛେ ଦୋଯେଲ, ବସେ ବସେ ସେତାରେର କାନେ ମୋଢ଼ ଦିଛିଲେନ ତିର୍ଯ୍ୟନ ।

ସକାଳବେଳାତେଇ ଏଥାନକାର ପୋଷ୍ଟ ଅଫିସେ ଡାକ ଆସେ । ଶ୍ଵେତକର ତାଡ଼ାତାଡ଼ ବେରିଯେ ସାଯ ଥବରେର କାଗଜେର ସନ୍ଧାନେ । ଆଜଓ ମେ କାଗଜ ପଡ଼ିତେ ପଡ଼ିତେ ଫିରିଛିଲ ।

ଉଷ୍ଟାଦଜୀ ଡାକଲେନ, ଶ୍ଵେତକର ?

ଶ୍ଵେତକର ମୁଖ ତୁଳ । ମେ ମୁଖେ ଯେନ ମେଘେର ରଙ୍ଗ । ଦ୍ରଷ୍ଟବ୍ୟା ଆର ଆଶ୍ୱକାର ଭାବେ ଥମ ଥମ କରାଛେ । କିମ୍ତୁ ବରେସ ବେଡ଼େଛେ, ଚୋଥେର ଦୃଷ୍ଟି ନିଃପ୍ରଭ ହୟେ ଗେଛେ ଉଷ୍ଟାଦଜୀର । ଶ୍ଵେତକରେର ମୁଖେର ଚେହାରା ତିର୍ଯ୍ୟନ ଭାଲୋ କରେ ଦେଖିତେ ପେଲେନ ନା ।

ଉଷ୍ଟାଦଜୀ ଆବାର ଢାକଲେନ, ଏକଟା ଭୈରୋଣ୍ ଶ୍ଵନବେ ଶ୍ଵେତକର ?

—ଏଥନ ନଯା ଉଷ୍ଟାଦଜୀର, ଅନେକ କାଜ—ଶ୍ଵେତକର ଯେନ ତା'କେ ଏଡିଯେଇ ବାଢ଼ିର ଭେତରେ ଚଲେ ଗେଲ ।

ଶ୍ଵେତକରେର ମୁଖେଇ ମେଘେର ରଙ୍ଗ ଧରେନି—ଝୋଡ଼ୋ ମେଘେର କାଲୋ ରଙ୍ଗ ଧରେଛେ ଦେଶେର ଆକାଶେ । କଲକାତାଯ କିଛିଦିନ ଧରେଇ ସର୍ବନାଶା ଦାଙ୍ଗା ଶୁରୁ ହୟେଛେ ହିନ୍ଦୁ-ମୁଲମାନେର । ପ୍ରାସାଦପୂରୀ କଲକାତା, ଆଧୁନିକ କଲକାତା ରୂପାନ୍ତରିତ ହୟେଛେ ସୁନ୍ଦରବନେ । ତାର ପଥେ ପଥେ ଏଥନ ହିଂସ୍ର ଜାନୋଯାରେର କ୍ଷୁଦ୍ରିତ ପଦସଙ୍ଗାର ।

ଏ ଥବର ଉଷ୍ଟାଦଜୀ ରାଖେନ ନା, ଏ ସମସ୍ତ ତା'ର ସଂକୀର୍ଣ୍ଣ ଜୀବନବ୍ୟକ୍ତରେ ବାହିରେ । ନିଜେର ଛୋଟ ଘରଟି—ନିଃସଙ୍ଗ ନିରାଲା ଜୀବନ, ତା'ର ସେତାର ଆର ତାନପୂରା, ସ୍ଵପ୍ନେର ଗଭୀରେ ଶହର ମୁଖେଇ ଆର ଶହର ଦିଲ୍ଲୀ । ଏତିଦିନ ଏ ଥବର ତା'କେ କେଉ ଦେଯାନି, ତା'ର ଅଗିତର ସମ୍ପକେଇ ଯେନ ସଜାଗ ଛିଲ ନା କେଉ । କିମ୍ତୁ ଆପାତତ ତା'ର ସମ୍ବନ୍ଧେ ସଚେତନ ହୟେ ଓଠିବାର ସୁଥୋଗ ଘଟେଛେ ।

କାଗଜ ନିଯେ ପୋଷ୍ଟ ଅଫିସ ଥେକେ ବାଢ଼ିର ଦିକେ ପା ବାଢ଼ିଯେଛେ ଶ୍ଵେତକର, ଏମନ ସମୟ ଚାର-ପାଚଟି ଛେଲେ ଏମେ ଘରେ ଦାଁଢାଲ ତାର ଚାରଦିକେ ।

—ଆପନାର ମଙ୍ଗେ କଥା ଆହେ ଶ୍ଵେତକରଦା ।

—ଆମାର ମଙ୍ଗେ ?

—ହଁ, ଥୁବ ଜରୁରୀ କଥା ।

ଓଦେର ମୁଖେର ଦିକେ ତାକିଯେ ଶଙ୍କର ସମ୍ପଦ ହୟେ ଉଠିଲ ।

—ବ୍ୟାପାରଟା କିହେ ?

ଚାପା ଗଲାଯ ଏକଜନ ବଲଲେ, ଏଥାନେও ଲାଗବେ ।

—ମେ କୀ !—ଶଙ୍କରର ଶରୀରେର ଡେତର ଦିଯେ ଚମକେ ଗେଲ ଏକଟା ଶୈତଳ ଶିହରଣ : କୀ ଲାଗବେ ?

—ଦାଙ୍ଗା ।

—ବଲ କୀ !—ଶଙ୍କର ପ୍ରାୟ ଆର୍ତ୍ତନାଦ କରେ ଉଠିଲ ।

—ଠିକଇ ବଲଛି ।—ବିଶ୍ଵସିତ ସ୍ବରେ ଓଦେରଇ ଆରେକଜନ ବଲେ ଗେଲ, ବାଇରେ ଥେକେ ବିଶ୍ଵତର ଲୋକଜନ ଏସେହେ ପାଶେ ପାଶେ । ଖାଲପାରେର ଘସଜେଦେ ରୋଜ ଓଦେର ଗୋପନ ଜମାଯେଂ ହଛେ । ଗଭୀର ରାତ୍ରେ ମଶାଲ ଜେଲ୍ଲେ ଲାଠି ଖେଳଛେ ସବ । କାଳ ଦେଖେଛି ନୁହ ମିଯାର ବାଁଶବାଡ଼ ଥେକେ ଲାଠି କାଟିଛେ ।

—ଶୁଧି କି ତାଇ ?—ଆର ଏକଜନ ବଲଲେ, ରାମ ଜେଲ୍ଲେର କାହେ ଚାଁଦା ଚାଇତେ ଗିଯାଇଛିଲ । ବଲେହେ ଚାଁଦା ନା ଦିଲେ ସରବାଡ଼ ଲୁଟ୍ପାଟ କରେ ନେବେ ।

ବିବରଣ୍ ମୁଖେ ଶଙ୍କର ବଲଲେ, ତବେ ଆର କୀ ହବେ । ତୋମରାଓ ତୈରୀ ହୟେ ସାଓ ।

—ତୈରୀ ଆମରା ଆଛିଇ । କତ ଧାନେ କତ ଚାଲ ବେରୋଯ ସେଟୀ ବୁଝିଯେ ଦିତେ ପାରବ । କିନ୍ତୁ ଆପନାକେ ଏକଟୁ ସାବଧାନ ଥାକତେ ହବେ ଶଙ୍କରଦା, ବିଭୀଷଣ ରଯେଛେ ଆପନାର ବାଁଡିତେ ।

—ଆମାର ବାଁଡିତେ ! ଆକାଶ ଥେକେ ପଡ଼ିଲ ଶଙ୍କର : ମେ ଆବାର କୀ !

—ଓହ ଉତ୍ସତାଦଜୀ !

—ଉତ୍ସତାଦଜୀ ! ଶଙ୍କର ଏବାରେ ହୋ ହୋ କରେ ହେସେ ଉଠିଲ : ମାଥା ଖାରାପ ହୟେଛେ ନାକି ତୋମାଦେର ! ଆଜ ପନ୍ନେରେ ବଚର ଧରେ ଏ ବାଁଡିତେ ଉଠିଲ ଆହେନ —ଆମାଦେର ଏକେବାରେ ଆପନାର ଜନ ।

—ଓ କେଉଟେ ସାପେର ଜାତ ଶଙ୍କରଦା । ସବ ସମାନ । କଲକାତାଯ କୀ ହଜ ଜାନେନ ନା ?

ଶଙ୍କର ତବୁ ହାସାଇଲ : ଉଠିଲ ଗୁରୁଜନ, ବାବାର ଗୁରୁ । ଓର ସମ୍ବନ୍ଧେ ଏସବ କଥା ଭାବଲେବେ ପାପ ହଯ ।

ଛେଲେରା ଚଟେ ଉଠିଲ : ଆପନାର ପାପ ପ୍ରଣ୍ୟ ନିଷେ ତବେ ଆପନି ଥାକୁନ । ଆମାଦେର କାଜ ଆମରା କରିଲାମ, ସାବଧାନ କରେ ଦିଲାମ ଆପନାକେ । ପରେ ସଦି କିଛି ଏକଟା ହୟ ଆମାଦେର ଦୋଷ ଦିତେ ପାରବେନ ନା ।

ହାସମୁଖେଇ ଶଙ୍କର କଥାଟାକେ ଉଠିଯିଲେ, କିନ୍ତୁ ଆସେତ ଆସେତ ହାସିଟା ତାର ଶୁଣିଯେ ଆସତେ ଲାଗଲ । ଦିନେର ପର ଦିନ ଏକଇ କଥା, ଏକଇ ଆଲୋଚନା । ଚାରିଦିକେ ଏକଟା ନିଃଶବ୍ଦ ଅନିବାୟ ପ୍ରସ୍ତୁତି ଯେ ଚଲେହେ ତାକେ ଅନ୍ଧୀକାର କରିବାର ଉପାୟ ନେଇ । ନିଜେର ଚୋଥେଇ ଶଙ୍କର ଦେଖେହେ ଖାଲପାରେର ଘସଜେଦେ ଗଭୀର ରାତ୍ରେ ମଶାଲେର ଆଲୋ—ଲାଠିର ଠକାଠକ ଶବ୍ଦ, ଦୂରେ କାହେ ନାନା ଜୀବଗା ଥେକେ ଟୁକ୍ଟାଟକ ଥିବା ଆସିବେ ସବ ସମରେ । ଆର ଚୋଥ ବୁଝେ ଥାକା ଚଲେ ନା ।

এতদিনে একটা নতুন সত্য আবিষ্কৃত হল শঙ্করের কাছে, খুলে গেল একটা নতুন দিক। উষ্টাদজীর সমস্ত পরিচয় ছাপিয়ে একটি মাঝ পরিচয় ঘনের মধ্যে ঝুগাগত আঘাত করতে লাগল : উষ্টাদজী গুণী নন, উষ্টাদজী আর কিছু নন তিনি মুসলমান। এবং ফলে তাঁকে বিশ্বাস করা চলে না।

আজকাল তাই শঙ্কর একটা বিচৰ নতুন চোখে তাকাই উষ্টাদজীর দিকে। সে চোখে শৃঙ্খলা নেই, নবাবী আমলের আভিশয়ের প্রতি সকৌতুক কৌতুহল নেই কোথাও। আছে সঙ্দেহ, আর আছে বিশেষণ।

কিন্তু উষ্টাদজীর দৃষ্টি নিষ্প্রভ, তিনি ব্যবহারে পারেন না। একটা ছেলেমানুষি খুঁশির অকারণে জোয়ার এসেছে তাঁর ভেতরে, কেটে যাচ্ছে সেই ধ্যানপ্রশান্ত নিলঁপুতা। ডাক দিয়ে বলেন, আও বেটা, তোমাকে একথানা জোনপুরী শুনাই।

শঙ্কর সংক্ষেপে জবাব দেয়, কখনো জবাব দেয় না। নিজের আনন্দে উষ্টাদজী একটার পর একটা রাগিণী বাজিয়ে চলেন, যেন বিশ্বাস ঘোবন ফিরে এসেছে তাঁর। আর কালো মুখ করে শঙ্কর চলে যায় বাড়ির ভেতরে, উষ্টাদজীর এই খুঁশ, এই আনন্দ—তাকে আরো বেশি সংন্দিধ করে তোলে।

রুমা একদিন জিজ্ঞাসা করলে, ব্যাপার কী? দিনরাত এত সব কী তাবো?

ইতস্তত করে শঙ্কর বলে ফেলল।

প্রথম কথাটা শুনে যেভাবে শঙ্কর হেসে উঠেছিল, ঠিক তেমনি করেই হেসে ফেলল রুমা। বললে, তোমার মাথা খারাপ। এমন অস্বভব জিনিস বিশ্বাস করলে কেমন করে?

যে জিনিসটা মনের দিক থেকে অবিশ্বাস করতে পারলেই বেঁচে যেত শঙ্কর, ঠিক সেই কথাটা রুমার মুখে শোনাগাত একটা ক্ষিপ্র প্রতিক্রিয়া ঘটে গেল তার ভেতরে। ঝন্বিনয়ে উঠল ঢোধুরীবংশের আভিজাত্য—প্রতিবাদ অসহিষ্ণুতা; বিশেষ করে স্ত্রীলোকের প্রতিবাদ।

মুখের পেশীগুলো শক্ত হয়ে উঠল শঙ্করের, বিত্ত বিকট হয়ে উঠল কণ্ঠস্বর : তুমি চুপ কর।

—চুপ করব? কেন? তুমি কি পাগল?

—যা জান না তা নিয়ে তর্ক করতে এসো না। বিশ্বাস আছে ওদের? হয়তো এসে ঘুমের মধ্যে ঘাঁচ করে ছোরা বসিয়ে দেবে।

—কিন্তু—

—আর বাজে বোকো না—নিজের কাজে যাও—

কথাটা বলে দূর দূর করে শঙ্কর নিজেই সরে গেল, আর পাঁশদ বিশীণ মুখে স্তব্য হয়ে দাঁড়িয়ে রাইল রুমা।

একটা পাশার আস্তা আছে গ্রামে। স্মর্ধ্যার দিকে শঙ্কর রোজ যায় সেখানে, ফিরতে দশটা সাড়ে দশটা বাজে। আপাতত পাশা খেলা ব্যবহার হয়ে সেখানে জাঠি খেলা শেখানো হচ্ছে।

পাশার ভেতরে তবু নিজেকে ভুলে থাকবার একটা উপায় ছিল, কিন্তু সে পথ এখন ব্যর্থ। আর ভাল লাগে না, সমস্ত স্নায়ুগুলো যেন বিপর্যস্ত হয়ে গেছে। ঘরশৃঙ্খিল বিভীষণের আশঙ্কাটা একটা ক্ষয়রোগের মতো দিনের পর দিন যেন কুরে কুরে থাছে তাকে। রাতে ঘূর্ম আসে না, উক্তজনায় আর অস্বাস্থ্যে যেন তার শিরাগুলো ছিঁড়ে ছিঁড়ে পড়তে থাকে। কিন্তু একটা করা দরকার, উষ্টাদজী সংপর্কে কিছু একটা করা উচিত। কিন্তু কী করা সম্ভব?

বিদায় করে দেবে বাড়ি থেকে? না, সেও অসম্ভব। পনেরো বছর আগে যে গোরবে যেহেরা থাঁ এ বাড়িতে প্রতিষ্ঠিত হয়েছিলেন আজ তাঁকে সেই গোরব থেকে অপসারিত করা অসাধ্য শক্তরের পক্ষে। শুধু না করুক — ভয় করে তাঁকে, তাঁর বাস্তিষ্ঠের কাছে অত্যন্ত ছোট মনে হয় নিজেকে। তাঁর সামনে মুখোমুখি দাঁড়িয়ে একটা কিছু তাঁকে বলবে এতবড় স্পর্শ নেই তার।

ভারি ক্লাস্ত লাগছে, অসহ্য একটা অস্বাস্থ্যের পাঁড়নে জলে যাছে শরীর, পুড়ে যাছে মন। আজ তাই অসময়ে, সম্ম্যার পরেই বাড়ির দিকে ফিরাচ্ছল শক্তর।

কিন্তু দেউড়ির কাছাকাছি আসতেই উৎকণ্ঠ একটা কুকুরের মতো থমকে দাঁড়াল শক্তর—যেন সমস্ত ইংস্ট্রুমেন্ট তার আসন কিছু একটার সংকেত পেয়েছে। উষ্টাদজীর ঘরের দরজা ব্যর্থ, কিন্তু সেখানে কারা ফিসফিস করে কথা বলছে না? হ্যাঁ—ঠিক, কোনো ভুল নেই।

শক্তরের সমস্ত শরীর যেন পাথর হয়ে গেল, বুকের মধ্যে ধড়াস ধড়াস করতে লাগল হৎপিণ্ড, চোখে মুখে ঝাঁঝ ঝাঁঝ করতে লাগল রক্তের কণ। আর ভুল নেই।

এগিয়ে এসে শক্তর কঠিনভাবে ঘা দিলে দরজায় : উষ্টাদজী, উষ্টাদজী!

এক মুহূর্তের স্তব্ধতা। তার পরেই ঘরের ভেতরে টের পাওয়া গেল একটা অস্পষ্ট চগ্নিতার শব্দ। তার পরেই পেছন দিকের দরজা খুলে কে যেন ছুটে বেরিয়ে গেল।

শক্তর ঘুরে গিয়ে তাকে ধরবার চেষ্টা করল, কিন্তু তার আগেই সে যেন মস্তবলে অদৃশ্য হয়ে গেছে। হিংস্র বাধের মতো মুখ করে উষ্টাদজীর ঘরে চুক্ত শক্তর।

ঘরে আলো জ্বলছে। বিছানার ওপরে বসে আছেন উষ্টাদজী। তাঁর চোখে মুখে শঙ্কার ছাপ। কোলের ওপর পড়ে আছে সেতারটা।

শক্তর কঠোর শব্দে বললে, ঘরে কে এসেছিল উষ্টাদজী?

উষ্টাদজীর ঠোঁট দুর্ঠো একবার কেঁপে উঠল।

—কে এসেছিল?

—আমি বলতে পারব না।

ঘৃণায় আর ক্ষেত্রে কুটিল হয়ে উঠল শক্তরের মুখ : আমি জানতে চাই।

আবহাওয়াটা লঘু করবার চেষ্টা করলেন উস্তাদজী, জ্ঞানভাবে হাসলেন একটুখানি : তোমার বাপকে আমি হকুম করতাম আর তুমি কিনা আমাকে হকুম করতে চাও ?

বৈভৎস গলায় শঙ্কর বললে, চালাক চলবে না । বলতে হবে আপনাকে ।

উস্তাদজীর মৃদু লাল হয়ে উঠল । মৃদু কঠে বললেন, আমি সত্যবর্থ—বলতে পারব না । আর তা ছাড়া সে জেনে তোমার কোনো দরকার নেই । নিজের কাজে যাও বেটা ।

শঙ্কর বললে, বলতে হবে না, আমি বুঝেছি । দুধ দিয়ে বাবা কালসাপ পুরোহিতেন । আমার ঘরে বসে আপনি আমারই সর্বনাশ করতে চাইছেন ।

তৌরের মতো সোজা হয়ে উস্তাদজী দাঁড়িয়ে উঠলেন : বেওকুফ, বেতমিজ, কী বলছ তুমি !

—বলছি আপনি বেইমান । আমার বাড়িতে বেইমানের জায়গা নেই ।

বেইমান ! উস্তাদজীর মৃদু থেকে সমস্ত রুক্ত যেন সরে গেল, সাদা হয়ে গেল কাগজের টুকরোর মতো । সিংহের মতো চিংকার করে উঠলেন তিনি : ঢোপরাও বেতমিজ ।

শঙ্কর পাথরের মতো শক্ত স্বরে বলল, আমি চুপ করব, কিন্তু আজই আপনাকে এ বাড়ি ছেড়ে চলে যেতে হবে উস্তাদজী ।

ক্ষেত্রে অপমানে উস্তাদজী থর থর করে কাঁপতে লাগলেন : তুমি—তুমি আমাকে এমন কথা বললে !

শঙ্কর বললে, বললাম । আপনি বিশ্বাসযাতক, আপনি বেইমান !

উস্তাদজী বসে পড়লেন । একটা কথা বললেন না, চাইলেন না একটা কৈফিয়ৎ । তার পরের দিন সকালে আর তাঁকে দেখতে পাওয়া গেল না । চাঁপ্পল বছর আগে আশিফ বাজি যাঁকে দেওয়ানা করে দিয়েছিল, চাঁপ্পল বছর পরে আবার তিনি ‘ই দেওয়ানা দণ্ডনিয়ামে’ বেরিয়ে পড়লেন বাধ’ক্য-শিথিল, ক্লান্ত পদক্ষেপে ।

কিন্তু দিওয়ানা হতে চাইলেই কি হওয়া যায় ? এতদিন পরে কখন যে নির্বিড় হয়ে মনের ভেতরে ফাঁস পড়ে গেছে উস্তাদ মেহেরা খাঁ তা কি ভাবতেও পেরেছিলেন ? যাকে তিনি ভেবেছিলেন মুশবইয়ের নীল সমুদ্রে চিরদিনের মতো হারিয়ে গেছে তা আবার এমনভাবে ফিরে এল কী করে ?

‘মো দিন যাওয়ার বাহুড়ি সো আওয়া !’

যে দিন যায় সে আবার ফিরে আসে । আবার নতুন করে মনের কাছে ফিরে এসেছে আশিক বাজি । সব রাগ-রাগিণীর পাঠ তাকে তিনি দিতে চেয়েছিলেন, শুধু দিতে পারেননি চোড়ী । ব্যথা ছিল, বেদনা ছিল; ছিল নিজের ভেতরে নিভৃত দৃঢ় সঙ্গেগের মোহ । কিন্তু আর সে মোহ নেই, সে দৃঢ় থের অবসান হয়ে গেছে । যাকে তিনি সব ধরে দিলেন, আজ তাকে তাঁর শেষ অর্ধ, তাঁর চোড়ী তুলে না দেওয়া পর্যন্ত মুক্ত নেই দেওয়ানা ফর্কিরে ।

বৃষ্টি পড়ছে দাঙ্গা-কলাতিকত কলকাতার—নেমেছে শোকের মতো শ্রাবণের
রাণি। তানপুরা কাঁধে পথে পথে ঘূরছেন উস্তাদজী। পা টলছে, ঢোকের
দৃষ্টি আচ্ছম। তিনিদিন খাওয়া হয়নি। সবাঙ্গ ডিজে গেছে, ক্লান্ততে
শরীর যেন লাটিয়ে পড়ছে তাঁর। এ নরোত্তমপুর নয়, নবাবী আমলের বাগ্-
বাগিচা আমদরবারের শহর দিল্লী নয়। এ কলকাতা—আধুনিক, উত্থত।
এখানে উস্তাদজী কোথায় খুঁজে পাবেন তাঁর আশিক বাজিকে—কেমন করে
তাঁর হাতে তুলে দেবেন তাঁর শেষ অর্ধ্য?

নিজ'ন পথ—অন্ধকার। হঠাতে দুর্দিক থেকে দুর্জন গুণ্ডা চেহারার লোক
এসে তাঁর হাত ধরল !

—এই মিঞ্চা সাহেব, যাবে কোথায় ?

অন্তুত আবিষ্ট ঢোকে উস্তাদজী তাকালেন।

—বলতে পারো ভাই, এখানে শঙ্কর ঢোধুরীর বাড়ি কোথায় ?

—শঙ্কর ঢোধুরীর বাড়ী—লোক দুটো হিংস্র জৰুর মতো হেসে উঠল
শব্দ করে : খুব কাছেই। পাশের এই অন্ধকার বানা গলিটার ভেতরে।
সদর রাস্তাতেই পেঁচে দিতে পারতাম, কিন্তু কানা গলিই সুবিধে—শট
কাট। চলে এসো।

নিজ'ন পথ। শ্রাবণের অশুধারার মতো অশ্রান্ত বৃষ্টি। উস্তাদ মেহেরা
খাঁর শেষ অর্ধ্য আর পেঁচল না। কিন্তু বৈশিন্দিন লকোচুরি তো চলবে
না শঙ্করের কাছে। একদিন বুঝতে পারবে শঙ্কর—একদিন জানতে পারবে
টোড়ী রাগিণীর পাঠ শেষ না করেও কত ভালো সেতার শিখেছে রূপা।
নিভৃত অন্ধকার ঘরে তাঁর সেই একনিষ্ঠ সাধনা, তাঁর গুরুর আশীর্বাদ
সার্থক হয়েছে।

কালা বদর

উত্তরে বলে মেঘনা। তারও উত্তরে বন্ধুপুর, আরও উত্তরে যেখানে হিমালয়ের
বুকের ভেতর থেকে ফেনায় ফেনায় গজে' বেরিয়ে আসছে সেখানকার ইতিহাস
কেউ বলতে পারে না।

মেঘের মতো জলের রঙ বলে নদীর নাম দিয়েছিল মেঘনা। এখানে
এসে ন.ম হল কালাবদর। শুধু মেঘবরণ জল নয়, অদ্বৰ সম্মুদ্রের ঘন
নীলিমাও যেন এর ভেতরে এসে সঞ্চারিত হয়ে গেছে। দিনে রাতে দুর্বার
মাত্তা হাতীর ঝাঁকের মতো ছুটে আসে জোয়ারের জল—এদেশে বলে 'শর'
এল। সে তো আসা নয়, বলতে হয় আবির্ভাব। পাহাড়-প্রমাণ উঁচু হয়ে
ঝড়ের বেগে এগিয়ে আসে ক্ষ্যাপা জলোঝাস, রাশি রাশি মালিকা ফুলের মালার
মতো ফেনার ঝালুর দূলতে থাকে তাঁর সর্বাঙ্গে, জলকণার একটা ছোট
'কুমাশ' ধূরতে থাকে তাঁর মাধাৰ ওপৰ আৱ দুর্দিকেৰ তটের গায়ে প্ৰবল শব্দে
আছড়ে পড়ে তাঁর পাশবন্ধনতা। একখানা ছোট নৌকোও র্ষদি তখন কৃত্তী

বাঁধা থাকে, মৃত্তে হাজারখানা হয়ে কুটোর মতো মিলিয়ে থায়, কখনো আর তার স্থান মেলে না।

কালাবদ্রী। পাঁচ পীর বদর করে পাড়ি ধরে মাঝিরা। উৎসুক আকুল চোখে আকাশটাকে তমতম করে খুঁজে দেখে কোথাও লুকিয়ে আছে কিনা একফালি সোনামুখী মেষ। বিশ্বাস নেই এই সর্বনাশ নদীকে। মেষ দেখলেই কালো ময়ূরের মতো আনন্দে পেখম মেলে দেয়, নাচতে শুরু করে ভৈরবী উল্লাসে। তখন ছোট নৌকো তো দ্রোর কথা, জাহাজে পর্যন্ত সামাল সামাল ওঠে!

বিশাল ভয়ঙ্কর নদী কালাবদ্রী। কাল-কেউটের মতো তার জলের রঙ—তার গজনে কোটি কোটি বিষাক্ত কেউটের ফেঁস-ফেঁসানি। বড় ওঠে, নৌকো ডোবে, মানুষ মরে। শরের ধা লেগে উঁচু ডাঙাসূম্ব নারকেল-সুপারির গাছ ভেঙে পড়ে করাল ম্রোতে। কালীদহ ছেড়ে কালীয়নাগ কালাবদ্রে এসে বাসা বেঁধেছে।

আলাইপুরের খালটা যেখানে মানুষের প্রসারিত একটা মৃঠির মতো হঠাৎ চওড়া হয়ে কালাবদ্রে এসে পড়েছে, ওইখানেই ‘কেরায়া’ নৌকোগুলোর আস্তা। পাগলা শরের ডয়ে মাঝিরা পারংপর্য নৌকো নদীর ওপরে রাখে না, খালের এই মৃঠিকুর ভেতরে ঢুকেই লিংগ পোঁতে। বিশ্বাস নেই কালাবদ্রকে। হয়তো একটুখানি বাজার করতে গেছে, কিংবা সংগ্রহ করতে গেছে দুর্টো একটা মাছ—এমন সময় এল নদীর মাতলায়ি, ফিরে এসে মাঝি দেখলে নৌকো তো দ্রোর কথা, তার কাছিটির চিহ্ন অবাধি নেই। খাল এদিক থেকে নিরাপদ। জলের বাপটা ভেতরে ঘতটুকু আসে তা নৌকোকে একটু-খানি নাগরদোলায় দুলিয়ে থায় মাছ, তার বেশ আর কিছুই করে না।

খালে আজ বেশ নৌকো ছিল না। কাফিলান্দি মাঝি সবে পেঁয়াজকাঁচি দিয়ে ইঁলিশ মাছের ঝোলটা চাপিয়ে দিয়েছে, এমন সময় এল সোয়ারাই!

—ও মাঝি ভাই, কেরায়া থাবা?

—মাছিবেন কই?

—জাউলা!

—জাউলা? জাউলার হাট?

—হ।

—কন কী? হারা (সারা) রাতির পাড়ি দেওনের কাম।

—করম—কি কও? বিয়া আছে, যাইতেই অইবে।

—হঃ বুঝাই।

এতক্ষণ অন্যমনস্কভাবে অভ্যস্ত রীতিতে কথা বলছিল কাফিলান্দি, হঁ—বৈয়ের অঙ্গ অঙ্গ টান দিচ্ছিল নিরাসক্তভাবে। এইবার ধীরেসুস্থে মুখ থেকে হঁ—কোটা নাঘালে, ককেক্র আগুনটা ঘেড়ে দিলে খালের ঘোলা জলে। জল-প্রোত্তের ঘথে ছ্যাক, ছ্যাক, করে পোড়া টিকের টুকরোগুলো পড়তে লাগল,

କାଳୋ ଛାଇଯେର ଏକଟା ସରଳ ରେଖା ଲାଗିଟାର ଚାରଦିକେ ପାକ ଥେବେ ତୀର ବେଗେ
ନଦୀର ଦିକେ ଚଳେ ଗେଲ ।

—କ୍ୟାରାଯା ଦିବେନ କତ ?

—ବ୍ୟାବିଯା-ସ୍କର୍ଜିଯା ଲାଓ ଭାଇ, ତୋମାଗୋ ଆର କମ୍ବ କି ?

—ତମେ କରେନ ? (ତବୁ ବଲନ ?)

—ପାଉଁ-ଗା ଟାହା ଦିମ୍ବ (ପାଂଚଟା ଟାକା ଦେବ) —ଏହାର ବୈଶ ନା ।

—ହେଲେ ହାତର ଦିଯେ ସାଯେନ (ତା ହଲେ ସାଁତାର ଦିଯା ଥାନ), ନାଯେ ନାଯେ
ଚଡ଼ନେର କାମ ନାଇ । ଏଟାଓ ଅଭ୍ୟନ୍ତ ଜ୍ବାବ । କିମ୍ବୁ ଏ ଅଭ୍ୟାସ ବୈଶଦିନେର
ନୟ, ସ୍ଵର୍ଗ ବାଧାର ପର ଥେକେ । ଆଗେ ମାର୍କିରାଇ ସୋଯାରୀର ତୋଯାଜ କରନ୍ତ,
ଚାର ଆନା ଭାଡ଼ା ବୈଶ ଦେଓଯାର ଜନ୍ୟେ ଆଙ୍ଗାର ଦୋହାଇ ପାଡ଼ନ୍ତ, ଦୁହାତ ଜୋଡ଼
କରେ ବଲନ : ଆଇଛା ଆଇଛା, ବୈଶ ନା ଦ୍ୟାନ, କୁଦ୍ର ଧାଟେର (ସରକାରୀ କର-
ମୁଖହେର ଧାଟ) ପରସା ଆର ଏକ ବ୍ୟାଲାର ଜଳପାନ ଦିବେନ :

କୋଥାଯ ଗେଲ ସେ ସବ । ଆଶ୍ଚର୍ଯ୍ୟଭାବେ ସ୍ଵରଳ ପ୍ରଥିବୀର ଚାକା—ସମୟେର
ଚାକା । ସ୍ଵର୍ଗ ଗେଲ, ମସ୍ତକର ଗେଲ । ମରଳ ହାଜାରେ ହାଜାରେ ମାନ୍ୟ । କାଳୀ-
ବଦରେର କାଳୋ ଜଲେ ସାରା ଭୂବେ ମରେ, ତାରପର ଭେସେ ଓଠେ ପ୍ରକାଶ ଏକଟା ଜୟଟାକେର
ମତୋ, ତାଦେର ମତୋ କରେ ନୟ । ବରଂ ଶୁକିଯେ ମରଳ, ଏତବୈଶ ଶୁକିଯେ ମରଳ
ସେ ଫୁଲବାର ମତୋ ଶରୀରେ ଆର କିଛି ରାଇଲ ନା, ଶୁକନୋ ହାଡ଼େର ଥେକେ ଚିମ୍ବେ
ଚାମଡା ଗଲେ ଗଲେ ଗିଲିଯେ ଗେଲ ମାଟ୍ଟିତେ । ହାଡ଼େର ଓପରେ ତେବେ ମେରେ ଟୋଟ
ସ୍ଵର୍ଗରେ ଅବଜ୍ଞାଯ ଉଡ଼େ ଚଲେ ଗେଲ ଶକୁନେର ପାଲ । ଆର ପ୍ରଥିବୀ ବଦଲାଲୋ ।
ଧାରା ବାଚିଲ, ତାଦେର ଏକଟାକା କେରାଯା ଉଠିଲ ପାଂଚ ଟାକାର, ତାଦେର ମେଜାଜ ହଲ
ହାଜାର-ବିଷେ ଧାନ-ଜୟମର ମାଲିକ ତାଲକୁଦାରେର ମତୋ । ସ୍କ୍ରାଟାଂ ହୁକୋ
ନାମିଯେ ନିର୍ବିଷ୍ଟଭାବେ ଆବାର ଘୋଲେର କଡ଼ିଇଯେର ଦିକେ ମନୋଯୋଗ ନିବନ୍ଧ କରିଲେ
କର୍ଫଲାଣ୍ଡ ।

—ଲାଓ, ଆର ଆଗଟ ଆନା ଦିମ୍ବ, ହୋନ୍ଛୋ (ଶୁନ୍ଛୋ) ? କଥା କଣ
ନା ଦେହି ?

—କମ୍ବ ଆର କି ? ପାଂଚ-ଛୟ ଟାହାର କାମ ନା କତା—ଦୂରଶଗାର କୋମେ
କଥା ନାଇ ।

—ଓରେ, ଡାହାଇତ (ଡାକାତ) ! ମାଥାଯ ବାଢ଼ି ଦିତେ ଚାଓନି ?

ଅବଜ୍ଞାଭାବରେ ଖାଲେ ଜଲେ ଥୁଥୁ ଫେଲିଲେ କର୍ଫଲାଣ୍ଡ : ଚାଉଲେର ମୋନ ହଇଛେ
କୁଡି ଟାହା—ହେୟ ଦ୍ୟାହେନ ନା ?

—ଲାଓ ଭାଇ, ଆର ଅୟାଟା (ଏକଟା) ଟାହା ଧର । ଆର ବଗଡ଼ ବଗଡ଼ ଦିଯା
କାମ ନାଇ ।

ଏତକ୍ଷଣେ ସେଇ ଚମକ ଭାଓଲ କର୍ଫଲାଣ୍ଡର । ଏତକ୍ଷଣେ ସେ ଏଦେର ଦିକେ
ତାକାଳେ । ମଧ୍ୟବରସୀ ଏକଟି ପୁରୁଷ, ଗାସେ ମୟଳା ଏକଟା ଛିଟ୍ଟେର ସାର୍ଟ, ପାଇଁ
ଏକଜୋଡ଼ା ମାଲିନ ଜୁତୋ । ରୋଗ ଚେହାରା, ଗଲାର ହାଡ଼ଟା ଥୁତନୀର ନୀଚେ ଦିଯେ
ଅନେକଥାନି ଏଗିଯେ ଏସେଛେ । ହାତେ ଏକଟା ଛୋଟ ପୁଟ୍ଟିଲ । ତାର ପେଛନେ
ଘୋଷଟା ଦେଓଯା ଏକଟି ବୁଟ, ଏକଥାନି ଡୁରେଶାଡ଼ୀର ନୀଚେ ତାର ରୋଗ ରୋଗ୍

ଦୁଃଖାନି ପା ଦେଖା ଥାହେ । ମୁଖ୍ୟାନି ଘୋଷଟାର ଢାକା—କିନ୍ତୁ ପାଇଁର ଦିକେ ତାକିଯେଇ କଫିଲିନ୍ଦ ସ୍ଵର୍ଗତେ ପେରେହେ ଓହ ମେରୋଟିର ମୁଖେ ପ୍ରରୂପଟିର ମତୋଇ ଝାଞ୍ଚିତ କାଳେ ଛାପ ଆକା ରଯେଛେ । ମଧ୍ୟବିକ୍ରେ ପରିଚିତ ଝାଞ୍ଚିତ ଆର ଅବସନ୍ନତା ।

ଶେଷ ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ରୁଫା ହଲ ସାତ ଟାକାଯ় ।

ଆଲାଇପ୍ରଭା ଥେକେ ଜାଉଲାର ହାଟ କୋଣାକୁଣି ପାଡ଼ି, ପ୍ରାୟ ବାରୋ ମାଇଲ ପଥ । ମାଝଥାନେ ହାସାନ୍‌ଦିର ଆଧ୍ୟ-ଜାଗା ଲ୍ବା ଚଢାଟା ଛାଡ଼ା ଆର ଡାଙ୍ଗ ନେଇ କୋନୋଥାନେ । ରାତିର ଛାଯାଯ କାଳାବଦରେର କାଳେ ଜଳ ହେଁ ଗେଲ ନିକର କାଳେ, ତାରପର କଥନ ଏକଫାଲ ମେଘ ଏସେ ଚିକଚିକେ ତାରାଗୁଲୋର ଓପର ଦିଯେ ଥନ ଏକଟା ପର୍ଦା ଟେନେ ଦିଯେ ଗେଲ ।

ତଥନ ବିରାଧିର କରେ ବାତାମ ବିହିଲ ନଦୀତେ । ଆସେତ ଆସେତ ବାଡ଼ତେ ଲାଗଲ ବାତାସେର ବେଗ । କାଳାବଦରେର କାଳେ ଚେଉୟେର ମାତନ ଶୁରୁ ହେଁ ଗେଲ । ଅନ୍ଧକାର ଜଲେର ଓପରେ ଉଜଳେ ଉଜଳେ ଉଠିତେ ଲାଗଲ ଫେନାର ରାଶି । ଏକଟା ଚେଉୟେର ମାଥା ଥେକେ ନୌକୋଟା ପ୍ରବଳ ବେଗେ ଆର ଏକଟାର ଓପର ଝାଁପିଯେ ପଡ଼ିଲ ।

ବିରାଙ୍ଗ ଛକୁଟି ଫୁଟେ ଉଠିଲ କଫିଲିନ୍ଦର କପାଳେ । କାଳାବଦରେର ଏମନ ମାତାମାତି କିଛି ଅସ୍ବାଭାବିକ ନୟ । ତାର ଏକ-କାଠେର ଶାଳ-ତି ଚେଉୟେର ଓପର ଦିଯେ ଘୋଡ଼ାର ମତୋ ଜୋର କଦମ୍ବେ ଝାଁପିଯେ ଝାଁପିଯେ ଚଲେ ଥାବେ ତାଓ ସେ ଜାନେ । ହାଜାର ଝାପଟା ଲାଗଲେଓ ତାର ନୌକୋର ତଳାର ଜୋଡ଼ ଥିଲବେ ନା । କିନ୍ତୁ ଛକୁଟି ତେଜୀଯାନ ଘୋଡ଼ାକେ ସେମନ ରାଶ ଟେନେ ସାମଲେ ସାମଲେ ରାଖତେ ହୟ, ତେରମନ ତାକେଓ ଆଜ ସାରାରାତ ନୌକୋ ସାମଲାତେ ହେଁ । ପାଲେର ମୁଖେ ଛେଡ଼େ ଦିଯେ ଗଲାଇସେର ଓପରେ ଏକଟ୍-ଥାନି କାତ ହେଁ ନେବାର ଆଶା ଆଜ ବିଡିଶନା, ନଦୀ ଆଜ ସାରାରାତ ଭୋଗାବେ ବଲେ ବୋଧ ହେଁ ।

ଚାରଦିକେ ଜଲେର ଗର୍ଜନ ଉଠିଛେ । ଆକାଶେ ଜୋରାଲୋ ମେଘ ନେଇ, ଥାବେ ମାଝେ ପାତଳା ପଦଟା ଛିଁଡ଼େ ଛିଁଡ଼େ ଗିରେ ଉପିକ ଦିଚେ ତାରା । ବିନ୍ତୁ ବାତାସେର ବିରାମ ନେଇ—ଚେତ୍ତ ଉଠିଛେ ସମାନଭାବେ । ହାତେର ପେଣୀଗୁଲୋକେ ଦ୍ରୁତ କରେ କଫିଲିନ୍ଦ ନୌକୋଟାକେ ଆର ଏକଟା ବଡ଼ ଚେଉୟେର ଓପର ଦିଯେ ବାର କରେ ନିର୍ମେ ଗେଲ ।

ଭେତରେ ସ୍ଥାମୀ-ଶ୍ରୀ ବୋଧ ହୟ ସ୍ବର୍ମଯେ ପଡ଼େଛିଲ । ହଠାତ ଚମକେ ଉଠିଲ ତାରା ।

—ଓ ମାଝି ଭାଇ, ମାଝି ଭାଇ ?—ପ୍ରରୂପଟିର ଗଲା ।

ଜଲେର ଦିକେ କିଥର ଚୋଥ ରେଥେ କଫିଲିନ୍ଦ ବଲଲେ, କୀ କନ, କନ କୀ ?

—ଗାଂ ଦେହି କ୍ୟାମନ କ୍ୟାମନ ଠ୍ୟାକେ । କାଇତାନ (କାର୍ତ୍ତର୍କୀ ତୁଫାନ) ଓଠିଲ ନାକି ?

ଚିନ୍ତିତ ସ୍ଵରେ କଫିଲିନ୍ଦ ବଲଲେ, ମନେ ତୋ ଲାଯ ।

—ଥାଇଛେ ! ପ୍ରରୂପଟିର ସ୍ଵରେ ଭୱାତ୍ କାତରତା ଫୁଟେ ବେରଲୁ : ନାଓ କୋନହାନେ (ଥାନେ) ?

- ମଧ୍ୟ ଗାଣେ (ମାଝ ନଦୀତେ) ।
 —ହାସାନ୍‌ଦିନ ଚର ?
 —ଠାହୋର ପାଇତେ ଆଛି ନା ।
 —ଏୟାହୋନ କରନ କି ?—କଫିଲାନ୍‌ଦ ମେୟେଟିର ଏକଟା ଅଞ୍ଚଳୁଟ ଆର୍ତ୍ତନାଦୀରେ
 ସେଇ ଶୁଣନ୍ତେ ପେଲ ।
 —ଡରାଇବେନ ନା, ଚୁପ ମାରିଯା ଶୁଇୟା ଥାକେନ । ଆମାର ନାଓ ଡୋବବେ ନା ।
 —କହିବେ କେଡା ? ସେ ରାଇକୋସା (ରାକ୍ଷସ) ଗାଣ—ମାନୁଷ ଖାଉନେର
 ଲଈଗ୍ୟା ଜେବ୍ବା (ଜିହା) ବାଡ଼ିଇୟା ରାଇଛେ ।
 —ନାଓ ଫଳାଇତେ (ଡୋବାତେ) ଏୟାର ଆର ଦୋସର ନାଇ ।

ମେୟେଟିର ଆର୍ତ୍ତନାଦ ଏବାର ପ୍ରତିଟି ଶୁଣନ୍ତେ ପେଲ କଫିଲାନ୍‌ଦ । ଆର ସଙ୍ଗେ
 ସଙ୍ଗେଇ କେମନ ଏକଟା ବିଶ୍ରୀ ବିରାଣିତେ ତାର ଘନଟା ଆଛନ୍ତି ହୁଏ ଉଠିଲ । ରାତ୍ରି
 ଗଲାଯ ବଲଲେ, ଫ୍ୟାଗଡା ପ୍ୟାଚାଲ ପାଡ଼େନ କ୍ୟାନ୍ କନ୍ତା ? (ବାଜେ ବକ୍ରଛେନ କେନ ?)
 ଚୁପ ମାରିଯା ଶୁଇୟା ଥାହେନ କଇଲାମ । ଆମାର ନାଓ ଗେଲନେର ଆଗେ ନଦୀରେ
 ପୌରୀର ସିନ୍ଧି ଥାଇୟା ଆଇଥେ ଲାଗବେ । (ଆମାର ନୋକୋ ଗିଲବାର ଆଗେ
 ନଦୀକେ ପୌରୀର ସିନ୍ଧି ଥେଯେ ଆସନ୍ତେ ହୁବେ ।)

—ବାଚାଇଲେ ରୂପ ବାଚାଇବା, ମରଲେ ତୋମାର ହାତେଇ ମରୁମ—ପ୍ରରୂଷ୍ଟି ରାତ୍ରି
 ଅମହାୟ ଗଲାଯ ଜବାବ ଦିଲେ ।

—ମରଣେର ଆହୋନ ହାଇଛେ କି ? ଖାମାକ୍-ଖା (ଖାମୋକା) ହାବିଜାବି
 କହିୟା ମାଠାରିନରେ ଡରାଇତେ ଆହେନ, ଚୋପାହାନ (ମୁଖଥାନା) ଏକଟର କ୍ୟାମା
 ଦିଯା ଥୋଯାନ ।

ଚୁପ କରେ ଗେଲ ପ୍ରରୂଷ୍ଟି । କଫିଲାନ୍‌ଦ କଣ୍ଠସ୍ଵରେର ରାତ୍ରତାଟା ତାକେ
 ନିରାମ୍ବସାହ କରେ ଦିଯେଇଛେ । ବିପଦେ ପଡ଼ିଲେ ଖାନିକଟା ପ୍ରଗଲ୍ଭ ହୁଏ ଓଟେ ମାନୁଷ,
 କଥାର ଭେତର ଦିଯେ ମନେର ଥେକେ ନାମିଯେ ଦିତେ ଚାଯ ପ୍ରାଣିତ ଭୟରେ ବୋବାଟା ।
 କିମ୍ବୁ ମେ ଅବସ୍ଥା ନଯ କଫିଲାନ୍‌ଦର । ହାତେର ପେଶୀକେ ଲୋହାର ମତୋ ଶକ୍ତ କରେ
 ସଥିନ କ୍ୟାପା ଘୋଡ଼ାର ମତୋ ଉଚ୍ଛ୍ଵଶିତ୍ତକେ ଏକଟାର ପର ଏକଟା ଟପକେ ଘେତେ
 ହାଇଁ, ସଥିନ ଚୋଥେ ଦୃଷ୍ଟିକେ ରାତ୍ରିଚର ପାଥୀର ମତୋ ତୌକ୍କର ଦୀର୍ଘ କରେ ରାଖିତେ
 ହାଇଁ ନିକଷ କାଳୋ ଅଞ୍ଚକାରେ ଚାକା ଚକ୍ରବାଲେର ଦିକେ ଏବଂ ସଥିନ ଜାନା ଆହେ
 କାଳାବଦରେର ଏହି ମାଝ ଗାଣେ ଦୃଶ୍ୟ ହାତ ଲାଗଇଲେ ଥିଇ ମିଳିବେ ନା, ତଥିନ
 ଉତ୍ସାହେର ଅଭାବଟା କଫିଲାନ୍‌ଦର ତରଫ ଥେକେ ଏକାନ୍ତ ସ୍ବାଭାବିକ ଏବଂ ସମ୍ଭବ ।

ଆକାଶେ ହାଲକା ହାଲକା ମେଘ ବଟେ, କିମ୍ବୁ ଏକକୋଣେ ପେଟୋ ଲୋହାର
 ଏକଟକୁରୋ ପାତେର ମତୋ ଖାନିକଟା ସନ କୃଷ୍ଣତା ଲେପିଟେ ଆହେ ଆକାଶେର
 ଗାୟେ । ବାଢାଂ ବାଢାଂ କରେ ଲାଲ-ବିଦ୍ୟୁତେର ଏକ ଏକଟା ଶିଖା ମେଥାନେ କତଗ୍ରଲୋ
 ଆମ୍ବନେଯ ବାହୁ ଏନ୍ଦିକ ଓଦିକ ବାଢିଯେ ଦିଯେଇ ଫିରେ ଥାଇଁ ଆବାର । କାଳାବଦରେର
 କାଳୋ ଜଳଟା ଅନ୍ତୁଭାବେ କୁଟିଲ ହୁଏ ହୁଏ ଉଠିଛେ ମେ ଆଲୋଯ, ସେଇ ଜଳେର
 ତଳା ଥେକେ ଏକଟା ଅତିକାର ଅଛୋପାଶ ତାର ରକ୍ତାନ୍ତ ବହୁଭୂଜଗ୍ରଲ ନିମ୍ନେ
 ମୁହଁର୍ତ୍ତେର ଜନ୍ୟେ ଭେବେ ଉଠିଇ ଆବାର ହାରିଯେ ସାଇଁ ଭୟକର ଗଭୀର ଅତଳତାର ।
 ଆର ଓଦିକେ ଥାଇଁ ମାରେ ଶର୍କିତ ଭାବେ ତାକାଇଁ କଫିଲାନ୍‌ଦ । ଓହ ଇମ୍ପାତେର

ପାତଟା ସିଦ୍ଧ କ୍ରମଶ ନିଜେକେ ଛଡ଼ାତେ ଆରମ୍ଭ କରେ, ସିଦ୍ଧ ଏକ ସମୟ ଏକଟା ଦମକା ହାଓୟାର ଆଚମ୍ଭ କରେ ଫେଲେ ସମୟ ଆକାଶଟାକେ, ତାହଲେ—ତାହଲେ—

ପାରେର ଥେକେ ମାଥା ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ଶିଉରେ ଉଠିଲ କଫିଲାନ୍ଦିର । ପାକା ମାର୍ବି, କାଳାବଦରେର କାଳୋ ଜଲେର ସଙ୍ଗେ ତାର ପରାଚଯ ସ୍ଵଦୀୟ ଏବଂ ସର୍ବିନଷ୍ଟ । ଆର ଏଇ କାରଣେଇ ନଦୀକେ ତାର ବିଶ୍ଵାସ ନେଇ । ଉଚ୍ଚାଦ କାଳାବଦରେର କାହେ ବଡ଼ ବଡ଼ ଜାହାଜା ବା, ଏକମାଲାଇ ସାଲାତିରା ସେଇ ଏକହି ଅବସ୍ଥା ।

ଡେଉସର ବେଗଟା ପ୍ରବଳ ହଞ୍ଚେ କ୍ରମଶ—ବାତାସ ଏଖନ ଚୋଥେ ମୁଖେ ଯେନ ବାପଟାର ଘରେ ଘା ଦିତେ ଶୁଣି କରେଛେ । ଲାଲ ବିଦ୍ୟୁତେର ଆକର୍ଷିକ ଉଳ୍ଭାସେ ସାମନେ ଯତ୍-ଦୂର ଚୋଥେ ଯାହେ ଶୁଣ୍ଟ ଡେଉସର ଫେନା ଉପରେ ଉପରେ ପଡ଼ିଛେ । ଭ୍ରତଗ୍ରହ୍ୟ ମାନୁଷ ସେମନ ବିଶ୍ଵାସିତାବେ ମାତାମାତି କରତେ ଥାକେ, ଗାଁଜଳା ଭାଣେ ତାର ମୁଖେ ଦିଯେ, ତେମାନ ଅମ୍ବାତ ଉଚ୍ଛ୍ଵସିଲ ହୟେ ଗେହେ ନଦୀ, ତେମାନ କରେ ଫେନା ଗଡ଼ାଛେ ତାର ଲକ୍ଷ ଲକ୍ଷ ମୁଖେ । କାଳାବଦରକେ ଭ୍ରତେ ପେଯେଛେ ।

କାଳାବଦରକେ ଭ୍ରତେ ପେଯେଛେ । ହୃଦ୍ୟପଦ୍ମ ଥେକେ ଏକବଳକ ରଙ୍ଗ ଯେନ ଉଚ୍ଛଳେ ଉଠିଲ କଫିଲାନ୍ଦିର ମାଥାର ମଧ୍ୟେ ଗିଯେ ପଡ଼ିଲ । ବୈଠାତେ ପ୍ରବଳଭାବେ ଟାନ ଦିଲେ ମେ, ନୌକୋଟା ଆକର୍ଷିକଭାବେ ଯେନ ମଞ୍ଚ ଏକଟା ଲାଫ ଦିଯେ ହାତ ତିନେକ ଏଗିଯେ ଗେଲ । ନୌକୋର ଭେତରେ ଭୟାତ ସାତୀ ଦୂଜନ ପ୍ରାୟ ହାହାକାର କରେ ଉଠିଲ ।

—କୀ ହୈଲ, ଓ ମାର୍ବି ଭାଇ, ହୈଲ କୀ ?

—ଚୁପ କରେନ କଇଲାମ ନା ?—କଫିଲାନ୍ଦ ଗଜେ ଉଠିଲ : ଅୟାକାଲେ ଚୁପ !

ସାତୀରା ଚୁପ କରିଲ । କୋନୋ ଉପାୟ ନେଇ, କିଛି ବଲବାର ନେଇ । ଅମ୍ବାଯ, ବିରତ, ମାର୍ବିର କରଣାର କାହେ ଏକାନ୍ତଭାବେଇ ଆୟା-ସର୍ବିର୍ପତ । କଫିଲାନ୍ଦ ଇଚ୍ଛା କରିଲେ ଓଦେର ଥିନ କରତେ ପାରେ, ରାତିର ଅନ୍ଧକାରେ ପର୍ବତେ ଦିତେ ପାରେ କାଳାବଦରେର ସେ କୋନୋ ଏକଟା ବାଲୁଚରେର ହୋଗଲା-ବନେର ମଧ୍ୟେ, କେଉ ଟେର ପାବେ ନା, ଏକଟା ରକ୍ତର ବିଦ୍ୟୁତ ଦୂରେ ଥାକ, ଏକଟ୍ରିକରୋ ହାଡ଼ି ଓ ଥୁର୍ଜେ ପାବେ ନା କୋନୋ-ଦିନ । ନଇଲେ ଏକଟା ପାକ ଦିଯେ ଚୋଥେର ପଲକେ ଡୁବିଯେ ଦିତେ ପାରେ ନୌକୋ—ମୁହୂର୍ତ୍ତେ ତାଲିଯେ ଦିତେ ପାରେ କିନ୍ତୁ କାଲୋଜଲେର ଭେତରେ । କାଳାବଦରେର ମାର୍ବି—ଓର ଆର କୀ, କିଛିତେଇ ଡୁବିବେ ନା, ଏକଟା ଥିନେର ଆରିଟିର ମତେ ଅବଲିଲାକ୍ରମେ ଭାସତେ ଭାସତେ ଡାଙ୍ଗା ଗିଯେ ପେହିଛବେଇ ଶେଷ ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ।

କିନ୍ତୁ କଫିଲାନ୍ଦର ଆୟାବିଶ୍ଵାସ ନେଇ ଅତଟା । କାଳାବଦରକେ ସେ ଚିଲେ, କାଳାବଦରକେ ସେ ବିଶ୍ଵାସ କରେ ନା । ଠିକ କଥା—ଏ ସାଧାରଣ ନଦୀ ନୟ, ଏ ଭ୍ରତୁଡ଼େ । ଏଇ ଜଲେର ଭେତରେ ଶ୍ୟାତାନ ଲୁକିଯେ ଆଛେ, ଏଇ ଡେଉସର ଡେଉସର ହାଜାର ହାଜାର ପ୍ରେତାତ୍ମା ନେଚେ ବେଡ଼ାଯ । କତ ମାନୁଷ ସେ ଏଇ ନଦୀତେ ଡୁବେ ମରେହେ ତାର କି ହିସେବ ଆଛେ କିଛି ? ଏଇ ଅଦ୍ୟ ଅତିଲାତାମ ବାଲିର ମଧ୍ୟେ ଛାଡ଼ିଯେ ପଡ଼େ ଆଛେ ଶ୍ୟାତାନାଥର ଅମ୍ବାତ ଅମ୍ବାତ ନରମନ୍ଦିର ଶୁଣ୍ୟ ଥୋଲେର ଭେତରେ ଡିମ ପାଡ଼ିଛେ ଗଭୀରଚାରୀ ପାଙ୍ଗାସ-ମାଛେର ଦଳ, ଡୋବା ନୌକୋର ପଚା-ଭାଙ୍ଗ କାଠେର ଭେତରେ କିଲିବିଲ କରେ ବେଡ଼ାଯ ରାକ୍ଷସ କାମଟେଇ ଛାନା । ଆର, ଆର ଆଛେ ପ୍ରେତାତ୍ମା । ଦୁର୍ବୋଗେର ରାତ୍ରେ, ବଡ଼େର ରାତ୍ରେ ତାରା ଉଠେ ଆସେ,

উচ্চাম জলের দোলায় দোলায় তাঢ়ব নাচে, অসহায় মানুষ পেলেই হিমশীতল
কঙ্কাল বাহু বাড়িয়ে টেনে নেয় তাদের। সদ্য, নোনা-কাটা চরের হোগলা
আর শোনবাসের বনে ডাকাতের হাতে অপঘাতে ধারা প্রাণ দিয়েছে, জলের
গর্জনে গর্জনে তাদেরও বিকট আট্টহাসি বেজে ওঠে, তারাও—

গজরাছে কালাবদর, যেতে উঠেছে ফেনায় ফেনায়। লোহার চ্যাপ্টা
পাতটার ভেতরে বছু ঝলকাছে, জলের ঘধ্যে লিক্ লিক্ করে উঠেছে রস্তাক
অঞ্চলিকাস। কফিলান্দির সারা গা দিয়ে ধাম ছুটতে লাগল। নৌকো
এগোছে না—প্রতিক্রিয় জল ক্রমাগত বাধা দিছে, ক্রমাগত প্রেতাত্মাদের
কঙ্কাল হাতগলো ধেন তাদের টেনে নিয়ে থাচ্ছে। হ্ হ্ করে বাতাস বয়ে
থাচ্ছে, কোথাও যেন ষশ্মণায় গোঙাছে কেউ। মাঝে মাঝে চেড়ওয়ের মাথায়
কী চিক চিক করছে, যেন সেই তাদের চোখ, সেই ধারা—

—পাঁচ পীর বদর বদর—

হঠাতে আর্তনাদের মতো শব্দ করে বিকটভাবে চেঁচিয়ে উঠল কফিলান্দি।
তার ভয় করছে, ভয় ধরেছে তার। জলের ভয় নয়, এই সব প্রেতাত্মাদের
ভয়। মাঝে মাঝে ইইরকম এক একটা আকস্মিক ভয়ে কালাবদরের আবিদেরও
মন আচ্ছন্ন হয়ে ওঠে। কিন্তু কফিলান্দি জানে এ খারাপ লক্ষণ, ভারী
খারাপ লক্ষণ। দূরেগের রাতে যখন মরণ ঘনিয়ে আসে, তখন এই ধরনের
ভয় পার মারিয়া। কেউ ডুবে মরে, কেউ পাগল হয়ে যায়, কারো কারো
জবাফুলের মতো রাঙা চোখ দৃঢ়ের ভেতর দিয়ে যেন রক্ত ফেটে পড়বার
উপক্রম করে—মৃত্যু দিয়ে এম্বিন করেই ফেনা গড়াতে থাকে!

—লা ইঞ্জাহা, রস্তুলাজ্জা—

না, না, এ ভয় চলবে না কফিলান্দির। এ ইচ্ছে করে নিজের ম্তু ডেকে
আনা ছাড়া আর কিছু নয়। মানুষে ভয় পেলেই তার দুর্বল স্নানের ওপরে
ইব্লিশ তার প্রভাব বিস্তার করে, মানুষের অসর্কর্তার স্বয়েগ নেবার
জন্যেই তৈরী হয়ে থাকে জিন-পর্মী-প্রেতাত্মার দল। চোখ বুজে আবার
প্রবল বেগে দাঁড়ে টান দিলে কফিলান্দি। এ অস্থকারে চোখ বুজে আর চোখ
চেয়ে থাকা একই কথা।

নৌকোর পূরূষ ধার্মিক আবার স্তব্ধতা ভঙ্গ করলে।

—ও মার্বি ভাই, হোনছো নি?

—কী কইথে আছেন?

—নারের পাল উড়াইয়া দ্যাও না? বা঱ে (বাতাসে) লাইয়া ধাউক।

—হ, একঙ্কুণে আঝ্টা পাঞ্জতের মতো কথা কইছেন;—অত্যন্ত তিক্ত
শোনালো কফিলান্দির স্বর।

অপরাধীর গলায় পূরূষটি আবার বললে, ক্যান, অনেধ্য কইছি নাকি?
জোর কাইতান মারতে আছে, নাও ডুবাইয়া দে (ডুবিয়ে দেয়) কিনা
বোৰতে আছি না। হেয়ার থিয়া (তার চেয়ে) বা঱ে যেদিক লইয়া থায়—

—যা বোঝেন না, হেয়ার উপার কথা কইয়েন না কস্তা। দ্যাখতে আছেন

না গাঁওর চেহারাড়া ? বায়ে ঘনি সমৃদ্ধরে টানিয়া লইয়া থাক, হ্যাশে
(শেষে) কী হবেন (করবেন) ? লোনা সমৃদ্ধরে ডুবিয়া মরগের সাথ
হইছে নি ?

তা বটে ! এ ষ্টুন্ট নির্ভুল ! কালাবদরের বুকে ক্ষ্যাপা বাতাস ঝমশ বড়ের
রূপ নিছে ! এই বড়ের মুখে পাল তুলে দিলে দেখতে দেখতে কোথায় উড়িয়ে
নিয়ে থাবে কে জানে ? সমৃদ্ধ না হোক অন্তত তার মোহনার মুখে নিয়ে
গিয়েও ঘনি ফেলে দেয়, তা হলৈ আর আশা নেই ! কালাবদর ঘনি বা ক্ষমা
করতে রাজী থাকে, কিন্তু ভয়ঙ্কর বিপুল সমৃদ্ধের ক্ষমা নেই ; কালাবদরের
চাইতেও ত্রে বেশি নির্বিড় তার কালো রঙ, তার জলের মাতামাতি আরো
উন্দাম ! কালাবদরে তবু কল মিলতে পারে, কিন্তু সমৃদ্ধ অকল, আদি
অস্তহীন !

—হেইলে উপায় ?

—খোদা ভৱসা !

খোদা ভৱসা ! তাই বটে ! দীর্ঘ্যাস ফেলে পুরুষটি চুপ করে গেল ! আর
জলের ক্ষিপ্ত কলধৰ্মনির মধ্যেও কফিলান্দ শুনতে পেল মেঘেটির চাপা কান্নার
শব্দ ! ওরা ভয় পেয়েছে, অত্যন্ত পেয়েছে !

জলের সঙ্গে লড়াই করতে করতে হাতের পেশীগুলো যেন ছিঁড়ে থাচ্ছে
কফিলান্দের ! দাঁতের ওপর দাঁত চেপে বসেছে, শরীরের সর্বাঙ্গে বয়ে থাচ্ছে
ঘামের প্লোত ! এর্দিনের পরিচিত অভ্যন্তর নৌকোটাও যেন আজ বাগ মানছে
না ! কী কুক্ষণেই আজ সে কেরায়া ধরেছিল !

হৃ হৃ হৃ হৃ ! বাতাসের অগ্রান্ত আর্তনাদ ! অন্ধকার জলের ওপরে থেকে
থেকে রস্তাক চম্কানি ! উঃ, বাতাসটা কি আজ আর কিছুতেই থামবে না ?
চারদিকে প্রেতাত্মাদের গোঙ্গরানি চলেছে সমানে, ঢেউয়ের মাথায় মাথায় ডের্মিন
চিক চিক করে বিবিয়ে উঠছে কাদের বিষাক্ত কুটিল চোখ, ফেনাগুলো উচ্ছলে
উচ্ছলে পড়ছে চারদিকে—যেন কাদের পৈশাচিক কঙ্কাল মৃষ্টিগুলো ওদের
নিষিপষ্ট করবার জন্যে বারে বারে খুলছে আর বন্ধ হয়ে থাচ্ছে ! অপরিসীম
ভয়ে আবার চোখ মুদে ফেলল কফিলান্দ, শক্ত করে চেপে ধরলে চোখের পাতা
দুর্টো—জলের দিকে আর সে তাকাতে পারছে না !

কফিলান্দ ভয় পেয়েছে, ওদের চাইতেও বেশি ভয় পেয়েছে ! নদীর ভয় ?
না ! তার চাইতেও ভয়নক—ভয়নক—গিশাচের ভয়, অপদেবতার ভয় ! এর
চাইতেও অনেক কঠিন দুর্বোগের ভেতরে তার সাল্পতি নির্ভয়ে পথ কেটে
ঝিগয়ে গিয়েছে, ম্তুয়র রাক্ষসরূপ কালাবদর তাকে দেখিয়েছে অনেক বার !
কিন্তু পাকা মাঝির বুক তাতে এমন করে আতঙ্কে ভয়ে থায়ানি, এমন করে
তার স্নায়নকে শিথিল, নিষ্ঠেজ করে দিতে পারেনি ! বরং দুলে উঠেছে রক্ত—
কলিজার ভেতরে বয়ে গেছে উভজনার উভপ্র জোয়ার ! দাঙ্গার সময় বিরুদ্ধ
দলের মধ্যে লাঠি নিয়ে ঝাঁপড়ে পড়তে গেলে শিরায় শিরায় রক্ত যেমন টগবগ
করে ফুটতে থাকে, তেমনি একটা কঠিন প্রতিষ্বদ্ধি তার সংকল্পে সতেজ আর

ସଜାଗ ହୁଁସ ଉଠେଛେ ଚେତନା । କିମ୍ତୁ ଆଜ ଏମନ ହଲ କେନ ? ସେଣ ମନେ ହଞ୍ଚେ ଆଜ ତାର ନଦୀର ସଙ୍ଗେ ସଂଗ୍ରାମ ନୟ—ଏ ସ୍ଵର୍ଗ କତକଗୁଲୋ ଭୟକ୍ଷର ଅଶରୀରୀର ସଙ୍ଗେ, କତକଗୁଲୋ ଅପଘାତେ ଗରା ହିଂସା ପ୍ରେତାଭାର ସଙ୍ଗେ ? କେନ ହଲ ? ଏମନ କେନ ହଲ ?

ବୈଠା ଛେଡ଼େ ଦାଁଡ଼ ଧରେଛେ କଫିଲାନ୍ଦି । ତେର୍ମନ ଢାଖ ବୁଝେ ଦାଁଡ଼ ଟିନେ ଚଲେଛେ—ଶରୀରେର ମମ୍ପତ ଶିକ୍ଷିକେ ସଞ୍ଚାରିତ କରେ ନିଯେଛେ ଦୃଢ଼ୋ ବାହର ମଧ୍ୟେ । ଟାନେର ସଙ୍ଗେ ଶରୀରଟା ଗଲୁମ୍ବେର ଓପର ଦିଯେ ବୁଝିକେ ପଡ଼ିଛେ ନୀଚେର ଦିକେ—ବୁକେର ଭେତରେ କୀ ସେଣ ଚଢ଼ ଚଢ଼ କରେ ଉଠେ, ହୃଦ୍ୟପର୍ମିଟା ହଠାତ ତାର ଛିଁଡ଼େ ସାବେ ନାକି ?

କେନ ଏମନ ହଲ ? କେନ ? ମେଓ କି ଆଜ ପାଗମ ହୁଁସ ସାବେ ? ତାର ଢାଖ ଦିଯେ ଅର୍ମନି କରେ ଫେଟେ ପଡ଼େ ରସ୍ତ ? ଆଧହାତ ଜିଭ ବାବ କରେ ଦିଯେ ମେଓ ହାଁପାବେ ଏକଟା କ୍ଲାମ୍ପ କୁକୁରେର ମତୋ ଆର ଥେକେ ଥେକେ ଆକାଶ-ଫାଟାନୋ ଏକ ଏକଟା ଅର୍ଥହୀନ ଭୟକ୍ଷର ଆର୍ତ୍ତନାଦ କରେ ଉଠେବେ ?

—ଲା ଇଲ୍ଲାହା—ରସ୍ତାଲାଙ୍ଗା—

ଜିନ ଜେଗେ ଉଠେଛେ, ପ୍ରେତମ୍ଭିରା ମାଥା ତୁଲେଛେ ଚାରଦିକେ । ଏ ବାତାସେର ଶବ୍ଦ ନୟ, ତାଦେର ଆର୍ତ୍ତନାଦ ; ଏ ଜଲେର ଗର୍ଜନ ନୟ, ତାଦେର ଗୋଙ୍ଗାନି ; ଫେନାଯ ଫେନାଯ ତାଦେରଇ କଳାକାଳ ମୁଠିଗୁଲୋ ମାନୁଷେର ଗଲା ଟିପିବାର ଏକଟା ଲୋଲାପ ଉଲ୍ଲାସେ ପ୍ରସାରିତ ହୁଁସ ଉଠେଛେ ।

କାଳାବଦରକେ ଭ୍ରତେ ପେରେଛେ, ପାଲାତେ ହବେ ଏଇ କାହିଁ ଥେକେ ! ଏ ପ୍ରକୃତର ସଙ୍ଗେ ସ୍ଵର୍ଗ ନୟ, ଅଲୋକକ ସତ୍ତାର ସଙ୍ଗେ । ରହମାନ-ରହିମତୁଳ୍ଲା ! ଦାଁଡ଼େର ଝାଁକିତେ ଝାଁକିତେ ହେଂଟିଟ ଖାଓଯା ମାତାଲେର ମତୋ ଅମ୍ବଲମ୍ବ ଗତିତେ ଚଲେଛେ ନୌକା—କଫିଲାନ୍ଦିର ହୃଦ୍ୟପର୍ମିଟା କଥନ ବୁଝି ଛିଁଡ଼େ ଟୁକରୋ ଟୁକରୋ ହୁଁସ ସାବେ ।

ହୁ ହୁ ହୁ ହୁ । ବାତାସେର ବିରାମ ନେଇ । ଉତ୍ସନ୍ତ କାଲୋଜଲେ ମହୁମହୁ ଭେଦେ ଉଠେଛେ ରସ୍ତାକୁ ଅଟୋପାସଟା । ନୌକାର ଯାଏଁ ଦୁଇନ ପରମପରକେ ଜାହିଯେ ପଡ଼େ ଆହେ ମୁହିର୍ତ୍ତେର ମତୋ, ଆର ଅଶରୀରୀଦେର ସଙ୍ଗେ ଲାଡାଇ କରେ ଅମାନ୍ୟକ ଶିକ୍ଷିତେ ଦାଁଡ଼େ ଝାଁକି ମାରିଛେ କଫିଲାନ୍ଦି—ଆଙ୍ଗା, ଆଙ୍ଗା, ନବୀ !

ଆକାଶେ ମେଘେର ପଦଟି ଆରୋ ଘନ ହୁଁସ ହେବେ ଚେପେ ବସଛେ । ଅନ୍ଧକାର । ଦୁର୍ଭେଦ୍ୟ, ଆର୍ଦ୍ଦ ଅଞ୍ଚତାନୀ ।

ସୋଯାରୀ ନାମିଯେ ଦିଯେ କଫିଲାନ୍ଦ ମରଲା ଗାମଛା ପେତେ ଲାଦା ହୁଁସ ଶୁରୁସେ ପଡ଼ିଲ । ବେଶ ବେଳା ହେବେଛେ, ମିଣ୍ଟ ନରମ ବୋଦେ ଧୂରେ ସାହେଚ ପ୍ରଥିବୀ, ସୋନା ମେଥେ ବଳମଲିଯେ ଉଠେଛେ କାଳାବଦରେର ଜଳ । ଦୁର୍ବୋଗେର ଚିହ୍ନାତ ନେଇ କୋନୋଥାନେ ।

ଏମନ କିଛି, ଅମ୍ବତ ଦୁର୍ବୋଗ ନୟ, ତବୁ କାଲ ରାତ୍ରେ କେନ ଏତ ଭୟ ପେଲ କଫିଲାନ୍ଦ ?

ଆର ଆଶ୍ର୍ୟ, ତଥାନ ଏକଟା କଥା ବିଦ୍ୟୁତ୍ମକେର ମତୋ ମନେର ମଧ୍ୟେ ସାଡ଼ା ଦିଯେ ଉଠିଲ । ସୋଜା ହୁଁସ କଫିଲାନ୍ଦ ଉଠେ ବସଲ, ସାରିଯେ ଫେଲିଲେ ପାଟାତନେର ତଙ୍ଗା ଏକଥାନା । ଢାଖେ ପଡ଼ିଲ ଶାନାନୋ ମମ୍ତ ରାମଦାଥାନା ସେଥାନେ ଝକମକ କରଇଛେ ।

আরো মনে পড়ল, মহাজনের দেনাস্ত জালাতন হয়ে কাল সে ক্ষেপে
গিয়েছিল। কাল সে চেয়েছিল প্রথম ডাকাতি করতে, প্রথম মানুষ খন করে
রক্তের আস্থাদ নিতে। কিন্তু কথাটা সে ভুলে গেল কেন? কাল রাতে
কালাবদরের জলে ধারা তাকে ভয় দেখিয়েছিল তারা কি প্রেতাঞ্জা? না,
আঞ্চল ফোখ সহস্র সহস্র তর্জনী তুলে শাসন করেছিল তার পাপকে, তার
মনের ভেতরে লুকিয়ে থাকা ইবালিশকে? বিমুড়ের ঘতো রামদাখানার দিকে
তাঁকিয়ে রইল কফিলশিং! কী আশ্চর্য, কথাটাকে এমন করে ভুলে গেল
কেমন করে?

নরম রোদে অপ্রব' প্রশান্ত হয়ে গেছে কালাবদর। কফিলশিংর নৌকার
গায়ে কুল, কুল, করে সন্মেহ আঘাত দিয়ে যাচ্ছে। লক্ষ লক্ষ কালনাগিনী
যেন মন্ত্রমুখ হয়ে গেছে, শুনতে পেয়েছে কোন সাপ-খেলানো বাঁশির সুর।

নারায়ণ গঙ্গোপাধায়

বচনাবলী

